Punjab Government Gazette

FOR THE YEAR

1892.

PART III.

Chief Court Notifications.

Names.	Appointments and Postings.	Leave.	Transfers.	Promotions.	Powers.
A.					
Achru Rám	...	...	306	...	...
Ali Bahádur Khán, Rája ...	...	1354	...	...	...
Amar Náth	...	812	181	1431, 1432	...
Ata-ullah	1387	...	...	...	1387
Atma Rám	...	812	...	...	...
B.					
Bálkishen	...	716, 838	...	...	...
Bhagat Rám	...	...	350, 859	...	...
Bhána Mal	306	...	...	306	...
Bishambar Dás	...	1387	...	1432	...
Brij Náth	945	...	181	...	426, 945
Budh Singh	...	1354	...	...	...
C.					
Charat Singh	1309	...	...	...	...
Chela Rám	350, 426	...	...	...	350
Chimman Lál	683, 946, 1353	...	...	...	683, 946, 1353
D.					
Daswandhi Rám	716, 946	...	...	...	716, 946
Devi Dás	1388	1457, 426	349, 426	...	...
Dhani Rám	306	...	...	306	970
Dína Náth	...	..	349	...	...
Duni Chand	132, 350, 613	...	...	...	132, 350, 613
F.					
Fakhr-ud-din	...	...	22	...	...

CHIEF COURT—(*continued*).

CHIEF COURT—(*continued*).

Names.	Appointments and Postings.	Leave.	Transfers.	Promotions.	Powers.
N.					
Nand Lál	22	...	...	...	22
Naráin Dás	306	...	859	306	...
Naráin Singh	...	21	349	...	...
Násir-ud-dín	813, 1255	...	...	...	813, 1255
Nathu Rám	...	...	349	...	...
P.					
Parmeshri Dás	...	...	181	...	...
Prem Singh	...	...	181	...	...
R.					
Rám Kishen	...	285, 946	...	...	...
Rattan Lál	...	...	181	...	...
Richpál Singh, Sardár ...	306, 860	85	...	306	...
S.					
Sant Rám	...	350	...	...	...
Sher Bahádur Khán	...	1161	181	...	...
Sher Singh	946	350	...	...	...
Shib Lál	350	22	...	...	...
Siráj-ud-dín	...	...	350	...	...
Swift, W. S.	...	946	...	1432	...
T.					
Thákur Dás	182	...	...	182	...
Tírath Rám	306	546	...	306	...
Tikkaya Rám	...	329	...	...	...
U.					
Uman Parshád	970	...	1109	...	970

CHIEF COURT—*(continued)*.

MISCELLANEOUS.

CHIEF COURT—*(concluded).*

Notifications issued by the Financial Commissioner during 1892.

Names.	Appointments and postings.	Promotions.	Transfers.	Leave.	Examination.	Powers. (Part I).	Miscellaneous.
A.							
Abbás Hussain, candidate for post of Náib-Tahsíldár	...	...	...	...	814	...	...
Abdul Azíz, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	1459	...	...
Abdul Hak, Kázi, candidate for post of Náib-Tahsíldár	...	...	...	...	815	...	...
Abdul Hamid Khán, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	63, 64	...	...	...	...	...	330
Abdul Karím Khán, Officiating Tahsíldár ...	(*See* Muhammad Abdul Karím Khán.)						
Abdul Kaiyúm, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	166	...
Abdul Masawar Ján, Sardár, Officiating Tahsíldár ...	...	...	1163	...	...	...	...
Ahmad Bakhsh, Mufti, Tahsíldár ...	...	971, 1185	...	...	...	...	...
Ahmad Hussain, Sayad, Tahsíldár ...	...	970	...	...	...	...	...
Ahmad Khán, Sayad, Munshi, Officiating Náib-Tahsíldár ...	(*See* Sayad Ahmad Khán.)						
Ahmad Khán, Mír, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	(*See* Mír Ahmad Hhán.)						
Ahmad Shafi, candidate for Tahsíldárship ...	429	1186	...	...	...	252	...
Ahmad Shah, candidate for Tahsíldárship ...	1330	...	...	...	...	...	...
Ahmad Yár Khán, Tahsíldár	...	...	...	1088	...	...	...
Ajab Singh, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	459, 1163	...	...	...	...
Ajudhia Parshád, Munshi, Tahsíldár	...	...	...	549	...	...	...
Ala Bakhsh, (I), Chaudhri, Tahsíldár ...	...	614	...	...	...	223	...
Alla Ditta, Munshi, Deputy Superintendent of Settlement ...	110, 429	...	...	...	...	355	...
Alif Dín, Munshi, Tahsíldár	...	...	307	...	...	...	...
Ali Muhammad Khán, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	571	...
Ali Shah, Sardár, Náib-Tahsíldár ...	(*See* Sardár Ali Shah).						
Amar Náth, Pandit, Officiating Náib-Tahsíldar ...	...	...	...	...	1459	442	...
Amar Singh, Pandit, Officiating Tahsíldár ...	...	...	816	...	...	...	...
Amar Singh, Mián, Deputy Superintendent of Settlement ...	1217	...	...	...	...	656	...
Amar Chand, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
Amír Ali, Deputy Superintendent of Settlement ...	...	...	...	...	...	666	...
Amír Chand, Munshi, Tahsíldár ...	925	971	1131	307	...	...	...
Amír Singh, Pandit, Officiating Tahsíldár	...	...	1131	...	...	...	...

FINANCIAL DEPARTMENT—(*continued*).

Names.	Appointments and postings.	Promotions.	Transfers.	Leave.	Examination.	Powers. (Part I).	Miscellaneous.
Amír-ud-dín, Sheikh, Tahsíldár ...	...	971	...	307, 549, 947, 1067	...	...	...
Amritsaria, Pandit, Extra Tahsíldár ...	719	...	816, 886	...	814	...	...
Arbáb Faríd Khán, Subadár, Peshâwar Border Military Police ...	(*See* Faríd Khán.)						
Arjan Dás, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814, 535	...	...
Arúr Chand, Lála, Tahsíldár	...	...	580	...	...	...	...
Ata Muhammad Khán, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	815	...	...	...	...
Atma Singh, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	307	...	...	...	...	200	...
Atma Rám, Lála, Náib-Tahsíldár ...	1186	...	...	...	...	...	...
Attar Singh, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
Azím-ud-dín, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
Azíz-ud-dín, (II), Sheikh, Tahsíldár ...	...	614	...	...	...	...	...
B.							
Badri Parshád, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	38	...	...	...	...	50	...
Badri Parshád, Pandit, Tahsíldár ...	...	971	...	...	...	...	...
Bahádur Jang, Sardár, Tahsíldár ...	...	548, 614	...	382, 548	...	...	...
Baisákha Singh, Munshi, Officiating Tahsíldár ...	...	...	...	689, 1000, 1330	...	...	...
Bálkishan Dás, Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	1459	...	...
Bhanju, Lál, Lâla, Náib-Tahsíldár ...	22, 382	971	...	...	...	97	...
Bhagwán Singh, (I), Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	783	...	...	...
Bhagwán Singh, Bakhshi, Tahsíldár ...	...	...	...	1030	...	...	...
Bhoja Rám, Lála, Tahsíldár	...	...	1030	...	...	...	...
Bindra Ban, Lála, Tahsíldár	...	...	...	860	...	...	...
Bishan Dás, Lála, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	714	...
Brij Lál, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
Budh Singh, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	148	...	580	...	...	166	...
Budh Singh, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	886	...	...	...
Búta Singh, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	2	...	...
C.							
Chanpat Rai, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	815	...	...
Charn Dás, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	2, 815	...	...

FINANCIAL DEPARTMENT—*(continued)*.

NAMES.	Appointments and postings.	Promotions.	Transfers.	Leave.	Examination.	Powers. (Part I).	Miscellaneous.
Charn Dás, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	815	...	...
Chela Rám, Superintendent, Vernacular Office, Mooltan ...	816	816	...	...	...	468	...
Chint Rám, Náib-Tahsíldár	549	...	...	...	...	...	...
Chúni Lál, Lála, Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	223	...
D.							
Dalíp Singh, Bhái, Náib-Tahsíldár ...	38	...	...	...	...	167	1030
Dalíp Singh, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
Daya Kishen, Pandit, Tahsíldár	...	...	...	...	...	278	...
Deo Inder Singh, Sardár, Náib-Tahsíldár ...	351	...	...	...	...	225	...
Desráj, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	2	...	...
Devi Dás, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	816	...	...
Devi Sahái, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	719	...	...	...
Devi Sahái, (II), Lála, Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	200	...
Dhanpat Rái, Munshi, Tahsíldár ...	...	548, 971	...	...	...	252	...
Dhani Rám, Munshi, candidate for Tahsíldárship ...	746	...	...	...	...	300	...
Dharm Jas, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	815	...	...
Dína Náth, Lála, Extra Tahsíldár ...	947	...	...	...	...	701	...
Dín Diál, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	88	...	...	...	...	...	...
Dinga Singh, Báwa, Tahsíldár ...	...	...	...	382	...	...	...
Diwán Chand, Lála, Náib-Tahsíldár ...	772	...	...	...	...	...	...
Dulo Rám, Lála, Náib-Tahsíldár ...	351	...	...	1388	...	...	...
F.							
Faríd Khán, Arbáb, Subadár, Peshávar Border Military Police ...	88	88, 1163	...	...	...	...	...
Fasíh-ud-dín, Munshi, Tahsíldár ...	...	1186	732	38	...	...	...
Fazl-i-Rahmán, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	815	...	...
Firoz Dín, Munshi, Officiating Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	68	...

FINANCIAL DEPARTMENT—(*continued*).

NAMES.	Appointments and postings.	Promotions.	Transfers.	Leave.	Examination.	Powers. (Part I).	Miscellaneous.
G.							
Ganga Rám, Lála, Settlement Tahsíldár ...	...	...	...	772, 1000	...	...	...
Ganga Saran Dás, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	307	...	...	...	...	...	...
Ganpat Rái, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	782, 815	...	...
Gela Rám, Lála, Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	252	...
Ghanka Rám, Lála, Tahsíldár	...	971	...	22	...	...	...
Ghaffúr Beg, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
Ghulám Kádir, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	816	...	...
Ghulám Muhammad Khán, Officiating Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	1
Ghulám Rasúl Khán, Háfiz, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	1460	...	...
Ghulám Shah, Officiating Náib-Tahsíldár ...	134	...	...	...	...	463	134
Ghulám Sarwar, Munshi, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	618	...
Girdhári Lál, Pandit, Tahsíldár ...	...	971	...	783, 1000	...	...	...
Gobind Rám, candidate for post of Tahsíldár ...	...	...	...	...	1459	...	...
Gopál Sarn Dás, Lála, Officiating Tahsíldár ...	...	971	...	429	...	...	...
Gopi Chand, Deputy Superintendent of Settlement ...	...	...	...	...	2	440	...
Gurdás, Lála, Officiating Tahsíldár ...	1001, 1030	...	134	...	...	...	...
Gurdit Singh, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	1088	...	207	...
Gurditta Mal, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	815	...	...
H.							
Hukam Singh, Munshi, Deputy Superintendent of Settlement ...	351, 549	...	...	...	...	206, 320	...
Hari Chand, Extra Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	25	...
Hari Chand, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	815	...	...
Harbhagwán, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	1001	...	...	...
Harnarain Dás, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	813	51	...	113	...
Harjallu Mal, Lála, Tahsíldár ...	580	...	110	148	...	...	...
Hamdám, Sardár, Náib-Tahsíldár ...	783	...	...	...	...	342	...
Harnarain, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...

FINANCIAL DEPARTMENT—(continued).

Names.	Appointments and postings.	Promotions.	Transfers.	Leave.	Examination.	Powers. (Part I).	Miscellaneous.
Hazúra Singh, Munshi, Deputy Superintendent of Settlement ...	...	...	...	...	...	90	...
Hirde Narain, Pandit, Náib-Tahsíldár ...	783, 1000	...	...	...	...	...	...
Híra Nand, Lála, Náib-Tahsíldár ...	1000	...	...	...	...	...	...
Hottee Singh, candidate for Tahsíldárship ...	...	...	...	...	1459	...	...
Hukam Chand (I), Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	64	...	...	...
I.							
Illáhi Bakhsh (II), Maulvi, Tahsíldár ..	...	...	732	...	...	...	...
Imám Ali Khán, Munshi, Tahsíldár ...	...	971	732	...	...	...	...
Imám Dín, Officiating Deputy Superintendent of Settlement ...	...	...	...	...	...	108	...
Imám Dín, Munshi, Tahsíldár ...	...	971	...	307, 1330, 1412	...	...	...
Imdád Nabi Khán, candidate for post of Náib-Tahsíldár	...	...	...	...	815	...	...
Ináyat Hussain, Deputy Superintendent of Settlement ...	772, 1000	...	...	...	...	...	...
Ishar Singh, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	947	...	...	.	...	...	...
J.							
Jagdís Rám, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	110	...	...	1330
Jánki Náth, Pandit, Tahsíldár ..	...	...	...	429	...	...	...
Jánki Náth, Munshi, Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	226	...
Jánki Parshád, Pandit, Tahsíldár ...	...	...	110	88, 732	...	...	...
Jánki Parshád, Lála, Officiating Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	252	...
Jáu Lál, Malik, Officiating Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	886
Jessa Rám, Malik, Náib-Tahsíldár ...	580	...	...	...	...	...	...
Jía Lál, Pandit, Tahsíldár ...	...	...	...	1000	....	...	...
Jíwan Singh, Munshi, Tahsíldár ...	...	1185	...	947	...	...	...
Jowáhir Lál, Deputy Superintendent of Settlement ...	...	...	...	...	...	276	...
Jowála Parshád, Lála, Officiating Tahsíldár ...	...	1185	...	...	...	...	...
Jugal Kishore, Pandit, Tahsíldár ...	...	..	110, 718	...	...	...	...

FINANCIAL DEPARTMENT—*(continued)*.

Names.	Appointments and postings.	Promotions.	Transfers.	Leave.	Examination.	Powers. (Part I).	Miscellaneous.
K.							
Kabír Ali, Mír, Tahsíldár ...	580	...	1131	718	...	...	1
Kanhya Lál, Pandit, Náib-Tahsíldár ...	1, 38	...	...	...	...	28	38
Kanhya Lál, Lála, Náib-Tahsíldár ...	382	548	886	...	...	...	...
Kánshi Rám, Deputy Superintendent of Settlement	...	...	...	...	...	247	...
Karím-ud-dín Ahmad, Maulvi, Khán Bahádur, Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	38
Karámt-ulla Khán, Mirza, Tahsíldár ...	...	548, 970	110	1000, 1290	...	...	...
Karm Shah, Munshi, Officiating Náib-Tahsíldár ...	1000	...	...	...	...	153	...
Kázim Hussain, candidate for post of Náib-Tahsíldár	...	...	...	...	814	...	...
Kehr Singh, Sardár, Náib-Tahsíldár ...	51, 134, 925	...	...	...	...	397	...
Kesho Mal, Lála, Tahsíldár	382, 548	...	...	63	...	...	...
Kharak Jiwan, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
Kishen Chand, Officiating Tahsíldár ...	...	548	...	...	...	...	...
Kishen Gopál, Lála, Náib-Tahsíldar ...	38, 947, 1186	...	...	...	...	463	...
Kishen Parshád, Munshi, Tahsíldár ...	...	...	38	...	...	...	...
Kirpa Rám, candidate for post of Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	814	...	...
L.							
Lachmi Narain, Lála, candidate for Tahsíldár ...	134, 330, 307	971	...	...	...	519	...
Lachman Dás, Officiating Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	548
Lál Chand, Lála, Officiating Náib-Tahsíldár ...	382	...	...	...	...	...	...
M.							
Mahesh Dás, Lála, Náib-Tahsíldár ...	22	...	...	...	...	96, 519	...
Mahesh Dás, Munshi, Settlement Tahsíldár ...	429	...	...	110	...	...	...
Mahmud Ali, Mír, Náib-Tahsíldár ...	110, 549	...	...	...	...	...	...
Manu Lál (II), Pandit, Tahsíldár ...	...	...	110	...	...	...	...
Mangria Mal, Lála, Náib-Tahsíldár ...	110, 351	...	1030	...	...	397	...
Manohar Lál (III), Munshi, Tahsíldár ...	...	...	...	429	...	...	...
Marátib Ali, Sayad, Náib-Tahsíldár ...	429, 1388	...	...	...	...	...	...
Mathra Dás, Deputy Superintendent of Settlement	...	...	...	...	...	666	...

FINANCIAL DEPARTMENT—*(continued)*.

FINANCIAL DEPARTMENT—(*continued*).

FINANCIAL DEPARTMENT—*(continued)*.

FINANCIAL DEPARTMENT—(continued).

FINANCIAL DEPARTMENT—(*concluded*).

Notifications published by the Accountant-General's Office.

A.

D.

H.

ACCOUNTANT-GENERAL—*(concluded)*.

S.

T.

Education Department.

C.

L.

Panjab University

PANJAB UNIVERSITY—*(concluded).*

Medical Department.

Departmental No.	Name and Rank.	Class or Grade.	Resignation, dismissal, retirement or death.	Promotion, reduction, reinstatement or suspension.	Admission, appointment, deputation or general duty.	Reversion, transfer or exchange.	Leave or furlough, grant or extension of—	Return from leave or overstay.	English or Pashtu qualification allowance. Stoppage or grant of—	Dispensary closed, transferred or opened.	Erratum.
	A.										
128	Abdulla, Hospital Assistant ...	2nd Class ...	...	...	...	721	...	...	...	...	...
209	Abdul Ghafur, Ditto ...	Ditto ...	...	...	55, 1334	55, 1334	...	55	...	...	...
210	Abdul Hai, Ditto ...	1st Class ...	...	...	331	...	...	...	...	...	...
218	Abdul Hámid, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	288, 478	478	...	...	...	...	...
214	Abdul Jabbar, Ditto ...	Ditto ...	...	...	1360	...	...	...	...	...	...
153	Abdul Latíf Khán, Hospital Assistant ...	Ditto ...	...	...	1335	1335	...	...	...	...	...
201	Abdul Rahím, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	...	55	267	...	...	...	...	...
367	Abdul Rahím, Hospital Assistant	3rd Class ...	...	...	158	158	158	...	...	...	...
231	Abdul Rahmán, Ditto ...	Ditto ...	...	...	...	3	1186	1186	...	...	...
67	Abdul Rahmán, Ditto ...	1st Class ...	...	...	720, 1186	1186	...	...	...	...	...
78	Abdul Rahmán, Ditto ...	Ditto ...	...	...	1092	1092	...	...	...	...	...
279	Abdulla Khán, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	158	158	...	...	...	...	...
...	Abnáshi Rám, Assistant Surgeon	3rd Grade ...	...	...	887	887	...	...	...	...	...
227	Agia Rám, Hospital Assistant ...	2nd Class ...	...	...	736, 1111	384	865	1031	...	...	...
320	Ahmad Ali, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	65	65	...	...	...	...	...
321	Akbar Khán, Ditto ...	Ditto ...	...	...	..	887	1031	...	...	...	...
289	Alam Shah, Ditto ...	Ditto ...	...	...	55	55, 1415	...	...	...	...	...
...	Alla Ditta, Assistant Surgeon	1st Grade ...	...	...	3, 1186	1186	25	353	...	...	...
345	Amír Chand, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	1390	1390	1390	...	...	...	...
384	Amír-ud-dín, Hospital Assistant	Ditto ...	...	...	784	784	...	...	...	...	...

26	Anwar Ali, Mirza, Ditto ...	1st Class ...	...	...	43, 720, 754	73, 720, 865	1291	43	...	...	...
38	Asa Nand, Ditto ...	Ditto ...	...	...	331, 772, 1132	754, 1132	...	...	...	...	...
47	Asmat Ali, Ditto ...	Ditto ...	...	...	...	...	499	924	...	...	...
...	Ata Muhammad, Khán Bahádur, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	331, 1437	65, 111, 331, 484, 887, 1437	430	484	...	...	...
351	Atma Rám, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	311, 736, 925, 1232	311, 925, 1232	...	...	384	...	...
	B.										
372	Bábu Rám, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	55	55	1257	...	...	...	...
94	Baber Khán, Ditto ...	1st Class ...	...	138, 925	1070	1070, 1290, 1391	55	55	...	...	...
393	Badr-ud-dín, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	430, 1291	721, 1290	...	...	...	...	...
219	Badr-ud-dín, Ditto ...	1st Class ...	...	...	736	...	...	...	...	...	...
...	Bálmokand, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	783, 1291	783, 1291	...	...	...	...	...
375	Bansi Dhar, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	1111, 1415	1111	1186	...	...	...	...
315	Barkat Rái, Ditto ...	Ditto ...	...	288	...	...	...	...	...	...	...
299	Basant Rái, Ditto ...	Ditto ...	...	...	1001	...	...	...	...	...	...
76	Bassanda Rám, Ditto ...	1st Class ...	...	...	593	593, 1415	...	...	...	...	...
156	Behári Lál, Ditto ...	Ditto ...	...	...	...	...	478	720	...	...	...
381	Bhág Mal, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	...	...	...	...	111	...	...
...	Bhagat Rám (II), Assistant Surgeon ...	2nd Grade ...	...	...	267, 1390	267, 1390	...	...	...	...	...
...	Bhagat Rám (I), Assistant Surgeon ...	Ditto ...	...	...	430	430	1031	...	...	...	...
326	Bhawáni Dás, Hospital Assistant	3rd Class ...	...	...	55	...	...	...	...	...	...
285	Bishamber Náth, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	736, 1070	...	...	...	...	...	...
...	Bishen Dás, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	...	...	1437	...	...	...	...
42	Bishen Dás, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	...	55	55, 1334	841, 1334	1461	...	...	...
206	Brijráj Singh, Ditto ...	Ditto ...	...	...	332, 980	332, 784, 980	...	...	...	...	...
369	Buláki Rám, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	...	...	720	...	...	...	...
	C.										
291	Chajmal Dás, Hospital Assistant	2nd Class ...	...	1334	1235	1235	...	...	...	...	...
79	Cherág-ud-dín, Ditto ...	1st Class ...	...	...	1360	1360	...	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—(*continued*).

Departmental No.	Name and Rank.	Class or Grade.	Resignation, dismissal, retirement or death.	Promotion, reduction, reinstatement or suspension.	Admission, appointment, deputation or general duty.	Reversion, transfer or exchange.	Leave or furlough, grant or extension of—	Return from leave or overstay.	English or Pashtu qualification allowance. Stoppage or grant of—	Dispensary closed, transferred or opened.	Erratum.
	D.										
...	Dalíp Singh, Assistant Surgeon...	3rd Grade ...	...	...	1001	...	...	...	...	...	...
...	Daljang Singh, Ditto ...	3rd Grade ...	...	...	783, 841, 1031, 1256	783	1001	1256	...	...	...
63	Damodar Mal, Hospital Assistant	1st Class ...	...	...	1186	1186	...	...	...	...	...
...	Daulat Rám, Assistant Surgeon...	2nd Grade ...	...	1186	754, 1312	754	1312	...	...	...	...
143	Daulat Rám, Hospital Assistant ..	2nd Class ...	...	...	1334	1334	...	...	...	...	...
392	Deputi Mal, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	430, 1291, 1334, 1335	430, 721, 980, 1334	...	...	865	...	...
138	Devi Diál, Mehta, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	1256	1256	...	...	...	...	1312
...	Devi Datt, Tewári, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	...	720, 1360	720, 1360	111	...	...	...	...
319	Devi Ditta, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	754	1290	...	...	...	...	1461
339	Dhani Rám, Ditto ...	Ditto ...	1335	...	25	91, 887	...	...	...	...	...
...	Dhári Mal, Assistant Surgeon ...	1st Grade ...	...	1390		...	...	...	...	...	...
...	Dispensary, Mooltan City Branch	...	...	...	...	...	...	...	...	91	...
...	Dispensary, Shahkot ...	...	...	...	...	...	...	...	...	925	...
...	Dispensary, Shahabad ...	...	...	...	...	...	...	...	...	1031	
...	Díwán Ali, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	783, 1001, 1291	783, 1001, 1291	...	...	...	...	...
...	Dúni Chand, Mehta, Assistant Surgeon ...	1st Grade ...	...	...	267	...	...	267	...	...	...
...	Dúni Chand, Rái, Assistant Surgeon ...	2nd Grade ...	...	...	754	754	...	...	...	...	...
	E.										
168	Eláhi Bakhsh, Hospital Assistant	1st Class ...	...	...	...	...	...	91	...	...	...

	F.										
...	Fatteh Chand, Assistant Surgeon	1st Grade ...	...	...	1437	...	...	...	...	...	...
20	Fatteh Muhammad, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	...	111	111	...	...	...	...	...
...	Fatteh Singh, Sodhi, Assistant Surgeon ...	1st Grade ...	...	...	1312	887, 1312	...	...	...	...	...
235	Fazl Eláhi, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	332, 593	332, 593	...	...	...	...	...
341	Fazl Karím, Ditto ...	Ditto ...	...	...	1360	...	593	887	...	...	...
365	Fazl Muhammad, Ditto ...	Ditto ...	...	...	158, 267, 1031	267, 1335, 1390	...	...	...	...	...
...	Feroz Dín, Mahrúf, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	783	783, 1186	...	...	...	...	...
	G.										
151	Gaila Rám, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	...	736	...	...	...	...	...	...
333	Ganda Rám, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	721	721	...	...	...	...	...
179	Ganda Singh, Ditto ...	1st Class ...	...	...	...	...	353	...	...	...	...
294	Ganesh Dás, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	736	...	...	...	...	...	...
360	Ganga Rám, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	...	...	...	...	331	...	...
186	Ganga Singh, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	331	331	478	819	...	...	...
52	Ganpat Rái, Ditto ...	1st Class ...	1415	...	...	...	...	158	...	...	...
288	Ganpat Rái, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	736	...	...	...	...	...	...
10	Gauri Lál Ditto ...	1st Class ...	91	...	...	...	...	...	...	...	...
331	Ghasíta Mal, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	1132	1132	...	...	...	...	...
190	Gházi-ud-dín, Ditto ...	1st Class ...	...	...	...	...	1438	...	...	...	...
35	Ghulám Hussain, Ditto ...	Ditto ...	...	...	754, 1335	754	...	...	...	...	...
211	Ghulám Kádir, Ditto ...	Ditto ...	...	...	736	...	...	...	...	...	...
99	Ghulám Muhammad, Hospital Assistant ...	Ditto ...	...	...	42	42	...	...	...	...	...
...	Ghulám Muhammad, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	...	...	1070	1290	...	...	...
350	Ghulám Nabi, Hospital Assistant	3rd Class ...	...	...	...	...	841	...	...	...	...
65	Ghulám Rasúl, Ditto ...	1st Class ...	...	...	331, 819, 736, 841, 1235	331, 1235	...	...	...	...	...
307	Ghulám Rasúl, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	...	...	...	...	721	...	...
...	Girdhári Lál, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	...	1291	...	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—(*continued*).

Departmental No.	Name and Rank.	Class or Grade.	Resignation, dismissal, retirement or death.	Promotion, reduction, reinstatement or suspension.	Admission, appointment, deputation or general duty.	Reversion, transfer or exchange.	Leave or furlough, grant or extension of—	Return from leave or overstay.	English or Pashtu qualification allowance. Stoppage or grant of—	Dispensary closed, transferred or opened.	Erratum.
...	Gobind Rám, Assistant Surgeon	2nd Grade ...	...	...	1312	1312	138	...	...	...	...
203	Gopál Dás, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	91, 353	1390	1390	1111	1390	...	...	...
32	Guláb Rái, Ditto ...	Ditto ...	...	...	721	721	...	...	...	...	...
...	Guránditta Mal, Assistant Surgeon ...	2nd Grade ...	...	...	...	...	55	...	...	...	...
140	Gurmukh Rái, Hospital Assistant	2nd Class ...	...	...	...	...	1437	...	...	...	...
387	Guru Dás, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	331	331	331	...	...	...	...
397	Gyán Chand, Ditto ...	Ditto ...	...	...	736, 819	819, 841	841	...	...	1031	...
	H.										
290	Hákim Rái, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	...	...	...	91	...	...	...
...	Harbhagwán Dás, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	1390	267, 499, 1391	499, 736, 1391	353	...	...	...	...
...	Hardiál Singh, Assistant Surgeon	Ditto ...	...	1390	25, 331, 384	25, 331, 384, 499, 1334	...	...	...	...	...
208	Hardit Singh, Hospital Assistant	2nd Class ...	...	..	478, 720	478, 720	25	478	...	...	...
...	Hari Chand, Assistant Surgeon ..	2nd Grade ...	...	720	...	...	...	...	...	...	...
298	Harkishen Dás, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	91, 736	91	...	...	...	...	...
...	Har Naráin, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	720	720	111	331	...	...	...
390	Harnám Singh, Hospital Assistant	3rd Class ...	1415	...	430, 720, 721	720, 721, 980	...	...	...	...	...
382	Harnám Singh, Ditto ...	Ditto ...	...	...	720	720	...	...	...	...	...
330	Harnám Singh, Ditto ...	Ditto ...	...	...	980, 1001, 1132, 1335, 1438	754, 865, 1132, 1438	...	...	...	...	...
298	Hasan Dín, Ditto ...	Ditto ...	...	...	819	841	...	...	...	...	...
158	Hazára Singh, Ditto ...	1st Class ...	...	...	720	720	...	...	...	...	...
...	Hem Chandar Ghose, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	1391	1391	...	...	...	...	...

...	Híra Lál, Assistant Surgeon ...	Ditto ...	...	...	772	887, 1312	311	772	...	...	...
96	Híra Nand, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	...	...	...	...	111	...	...	...
145	Hukm Chand, Ditto ..	Ditto ...	...	...	91, 593	91, 593, 1438	...	...	...	...	...
292	Hussain Ali, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	111	111	...	...	...	...	...
132	Hussain Bakhsh, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	111	111	1070	1390	...	...	...
	I.										
239	Ibráhím, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	...	...	331	772	...	...	...
353	Ibrár Hussain, Ditto ...	Ditto ...	...	...	267	331	...	...	...	...	...
...	Ináyat-ulla Násir, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	865, 1291	865	...	...	...	...	...
	J.										
...	Jagendro Náth Biswás, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	..	...	...	...	43	311	...	...	...
...	Jai Singh, Assistant Surgeon ...	2nd Grade ...	331	...	25	25	...	...	...	...	...
300	Jalál-ud-dín, Hospital Assistant ..	3rd Class ...	...	...	478, 819	478, 865	...	25	...	...	...
	Jassa Singh ...	Local Native Doctor.	...	...	980	...	...	...	...	...	...
394	Jhanda Mal, Hospital Assistant ..	3rd Class ...	...	...	430, 721, 925	430, 721, 925, 1186	...	...	1291	...	...
..	Jhangi Rám, Assistant Surgeon	2nd Grade ...	...	...	1360	1360	...	...	...	...	...
323	Jíwan Mal, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	...	...	1291	...	...	...	...
...	Jowáhir Singh, Assistant Surgeon	1st Grade ...	...	...	1335	1335	1335	...	...	...	...
	K.										
13	Kádir Bakhsh, Hospital Assistant	1st Class ...	...	1290	...	25	...	...	...	...	...
225	Kálu Rám, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	...	...	...	288	...	...	...
224	Kamál-ud-dín, Ditto ...	1st Class ...	...	1334	1415	...	...	...	...	...	...
389	Kánshi Rám, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	42, 111	111, 784	...	...	...	...	...
109	Karím Bakhsh, Ditto ...	1st Class ...	...	...	42	42	...	...	...	...	...
194	Karm Bakhsh, Ditto ...	Ditto ...	...	...	736, 1390	754, 1390	...	...	...	...	...
297	Karm Chand, Ditto ...	3rd Class ...	...	1334	138	138	1290	1390	...	...	...
...	Karm Singh, Sodhi, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	311	311	...	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—(*continued*).

Departmental No.	Name and Rank.	Class or Grade.	Resignation, dismissal, retirement or death.	Promotion, reduction, reinstatement or suspension.	Admission, appointment, deputation or general duty.	Reversion, transfer or exchange.	Leave or furlough, grant or extension of—	Return from leave or overstay.	English or Pashtu qualification allowance. Stoppage or grant of—	Dispensary closed, transferred or opened.	Erratum.
355	Kartár Singh, Hospital Assistant	3rd Class ...	...	...	...	...	...	...	353	...	...
163	Káshi Rám, Ditto ...	1st Class ...	...	...	1360	1360	...	...	...	...	...
...	Kedár Náth, Bhandári, Assistant Surgeon ...	2nd Grade ...	...	1390	...	...	...	...	...	...	...
359	Khair-ud-dín, Hospital Assistant	3rd Class ...	...	...	1334, 1390	1390	...	...	...	...	...
...	Khazán Chand, Assistant Surgeon	2nd Grade ...	...	...	887, 1335, 1415	1001, 1256, 1335, 1415	...	...	...	...	1001
366	Kirpa Rám, Hospital Assistant...	3rd Class ...	...	...	91, 331, 754	754	...	...	...	...	...
183	Kirpa Rám, Ditto ...	1st Class ...	...	...	478	478, 887	...	...	...	...	...
305	Kishan Singh, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	...	...	1390	...	...	...	...
...	Krishna Chandra, Assistant Surgeon ...	2nd Grade ...	...	...	720, 841, 887	720	...	...	...	...	...
237	Kudrat Hussain, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	111	111	1001	1437	...	...	...
	L.										
272	Labha Rám, Hospital Assistant	2nd Class ...	...	...	...	1312	...	...	...	...	...
328	Lachman Dás, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	...	...	331	...	...	...	...
395	Lál Chand, Ditto ...	Ditto ...	...	...	430, 721, 887, 1390, 1461	430, 721, 1001, 1461	...	...	950	...	...
374	Lál Dín, Ditto ...	Ditto ...	...	...	311	311	...	...	772	...	...
188	Lál Muhammad, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	...	...	25	111	...	...	...
192	Lorinda Mal, Ditto ...	1st Class ...	...	...	...	...	980	1335	...	...	...

M.

155	Maha Naráin, Hospital Assistant	1st Class	...	...	...	91, 158, 1132	91, 158, 1132	772	1132	...	...	...
185	Maula Bakhsh, Ditto ...	Ditto	...	...	...	158	158	...	...	...	...	...
...	Maya Dás, Assistant Surgeon ...	3rd Grade	...	...	...	720	720, 754	...	...	...	...	...
...	Mehr Chand (I), Ditto ...	1st Grade	...	...	...	331	331	1437	1437	...	...	...
89	Mela Rám, Hospital Assistant	1st Class	...	...	...	...	...	1438	...	...	...	...
199	Mír Haidar, Ditto ...	Ditto	...	...	...	331	331	...	...	...	...	...
102	Mír Imdád Ali, Ditto ...	Ditto	...	...	...	42, 754	42	...	...	...	...	925
157	Mír Kutab Ali, Ditto ...	2nd Class	...	...	...	...	1360	1360	...	...	...	...
...	Mírán Bakhsh, Utárid, Assistant Surgeon ...	3rd Grade	...	...	...	...	...	865	1291	...	...	...
250	Mohsan Ali, Hospital Assistant...	3rd Class	...	...	...	...	...	1290	...	...	...	...
88	Mokand Lál, Ditto ...	1st Class	...	...	...	...	...	1132	1290	...	...	...
...	Mooltan City Branch Dispensary	...	...	...	...	...	...	...	...	...	91	...
43	Moti Rám, Hospital Assistant	1st Class	...	...	...	593, 1031, 1334	1334	...	...	...	...	...
136	Moti Singh, Ditto ...	2nd Class	...	...	...	...	42	55	...	...	...	...
85	Muhammadi, Ditto ...	1st Class	...	...	...	111	111	...	...	...	...	...
73	Muhammad Akram, Ditto ...	Ditto	...	...	...	1415	1415	980	1312	...	...	...
133	Muhammad Hussain, Ditto ...	2nd Class	...	...	...	138, 1111	138, 111	138	...	...	...	...
261	Muhammad Ismail Khán, Hospital Assistant ...	2nd Class	...	...	...	721	721	...	...	...	...	...
197	Muhammad Kaim Khán, Hospital Assistant ...	1st Class	...	...	...	1186	...	1291, 1461	...	...	...	...
82	Muhammad Sadiq, Hospital Assistant ...	Ditto	...	...	...	332, 593	332, 593	...	...	...	...	...
...	Múl Chand, Assistant Surgeon...	1st Grade	...	...	...	980, 1186	1186	...	...	...	...	...
373	Mula Mal, Hospital Assistant	3rd Class	...	...	...	373, 1290	373, 1290, 1335	...	384	...	...	...
260	Mula Rám, Ditto ...	Ditto	...	...	...	1291	...	865	1291	...	...	...
309	Munshi Rám, Ditto ...	Ditto	...	...	...	...	...	...	43	819	...	...
357	Musáhib Khán Ditto ...	Ditto	...	...	...	...	1291	...	...	...	...	...
383	Mushtaq Hussain, Ditto ...	Ditto	...	...	...	1001	...	...	...	...	...	...
50	Mussaddi Mal, Ditto ...	1st Class	...	...	...	25	25	...	...	...	...	...
39	Muzamil Shah, Ditto ...	Ditto	...	...	...	...	887	...	...	...	...	...

Departmental No.	NAME AND RANK.	Class or Grade.	Resignation, dismissal, retirement or death.	Promotion, reduction, reinstatement or suspension.	Admission, appointment, deputation or general duty.	Reversion, transfer or exchange.	Leave or furlough, grant or extension of—	Return from leave or overstay.	English or Pashtu qualification allowance. Stoppage or grant of—	Dispensary closed, transferred or opened.	Erratum.
	N.										
364	Nabi Bakhsh, Hospital Assistant	3rd Class ...	...	...	736	736	...	...	...	...	...
368	Nának Chand, Ditto ...	Ditto ...	...	...	111, 138, 887	111, 887	...	...	819	...	...
148	Nának Chand, Ditto ...	1st Class ...	...	...	736	...	841	1235	...	...	...
118	Nának Chand, Ditto ...	Ditto ...	...	...	819	...	...	...	...	...	...
249	Nand Lál, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	91, 353, 720, 1461	91, 353, 720, 784, 1461	...	...	...	...	...
190	Nand Singh, Ditto ...	Ditto ...	...	...	720	720	478	...	...	...	841
391	Narsingh Dás, Ditto ...	3rd Class ..	...	...	430, 721, 1031	430, 721, 772, 1031	1334	...	841	...	...
193	Natha Singh, Ditto ...	1st Class ...	...	..	...	...	1334	...	...	...	...
362	Nathe Shah, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	865, 1070	1334, 1415	1334	1415	...	...	...
327	Nawáb Khán, Ditto ...	Ditto ...	...	...	...	...	...	...	91	...	...
286	Nehál Chand, Ditto ...	Ditto ...	...	...	353	288, 353	...	288	...	...	...
90	Nehál Chand, Ditto ...	1st Class ...	...	...	593	593	...	...	...	...	...
125	Núr Khán, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	754	754	...	...	...	...	...
70	Nur-ud-dín, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	...	...	43	478	...	...	...
	P.										
...	Parmanand, Assistant Surgeon ...	2nd Grade ...	...	...	1312	1312	1312	...	...	...	...
81	Parmanand, Hospital Assistant	1st Class ...	...	...	819	819	91	593	...	...	...
31	Piran Ditta, Ditto ...	Ditto ...	...	...	593	...	...	...	...	...	...
48	Pír Bakhsh, Ditto ...	Ditto ...	...	...	...	332	...	...	...	...	...
338	Phoole Khán, Ditto ...	3rd Class ...	...	...	25, 111, 158, 267, 1031, 1334	25, 267, 593, 1334	...	...	...	...	...

	R.											
...	Rádha Kishen, Assistant Surgeon	1st Grade	...	...	...	1461	1461	42, 138, 1461	...	...	...	...
95	Rahím-ud-dín, Hospital Assistant	1st Class	...	...	...	1334	...	...	...	...	...	...
86	Rajab Ali, Ditto ...	Ditto	...	...	...	267	267, 331	...	...	...	...	...
303	Ralia Rám, Ditto ...	3rd Class	...	...	...	478	478	...	...	...	...	...
...	Ralia Singh, Assistant Surgeon	2nd Grade	...	...	...	1360	1360	...	...	...	...	...
171	Rám Chand, Hospital Assistant	1st Class	...	...	...	91	...	...	...	...	...	...
304	Rám Chand, Ditto ...	3rd Class	...	...	...	...	1312	...	...	...	...	...
...	Rám Naráin (II), Assistant Surgeon ...	3rd Grade	...	...	...	331, 720	331, 720	...	...	...	...	...
101	Rám Parshad, Hospital Assistant	1st Class	...	...	...	...	...	332	783	...	...	...
...	Rám Naráin (I), Assistant Surgeon ...	3rd Grade	...	...	...	865, 980, 1186	1186	720	865	...	...	...
217	Rám Rakha, Hospital Assistant	2nd Class	...	...	...	1031	...	...	...	...	...	...
352	Rám Rattan, Ditto ...	3rd Class	...	...	...	499	499, 925	...	353	...	...	...
110	Ramzán Ali, Syad, Ditto ...	1st Class	...	...	...	...	...	736	...	...	...	...
388	Ranpat Rái, Ditto ...	3rd Class	...	...	...	720, 1232, 1334	720, 1232, 1415	...	...	...	...	...
...	Rebeiro, J. D., Assistant Surgeon ...	3rd Grade	...	...	...	1252, 1335, 1415	1252, 1335, 1415	...	...	...	...	...
71	Rukn-ud-dín, Hospital Assistant	1st Class	...	...	...	331, 499	331, 499, 925	...	...	...	...	...
301	Rura Mal, Ditto ...	3rd Class	...	...	...	91	25, 91	...	...	...	...	...
	S.											
228	Sahadut Ali, Hospital Assistant	2nd Class	...	...	...	...	819	...	...	...	...	...
399	Sana-ulla, Ditto ...	3rd Class	...	...	...	1111	1111	...	...	...	...	...
285	Sant Singh, Ditto ...	Ditto	...	...	...	593	593	...	...	...	...	...
268	Satar Shah, Ditto ...	2nd Class	...	...	...	...	...	...	...	736	...	...
165	Sáwan Mal, Ditto ...	1st Class	...	...	...	720	720	...	...	...	...	...
252	Shádi Khán, Ditto ...	2nd Class	...	...	...	1132	1132	...	...	...	...	...
...	Shahabad Dispensary ...	Class A, 3rd Grade.		...	...	...	...	...	...	...	1031	...

MEDICAL DEPARTMENT—(*concluded*).

	U.											
253	Umar Chand, Hospital Assistant	2nd Class ...	...	...	...	...	...	...	1256	...	...
6	Usmán Ghani, Ditto ...	1st Class ...	...	...	25	...	...	...	...	...	...
263	Uttam Chand, Ditto ...	2nd Class ...	...	...	...	...	1334	...	...	...	...
	V.										
...	Vidya Natha Singh, Assistant Surgeon ...	3rd Grade ...	...	...	887	887	...	...	...	...	...
	W.										
215	Wassi Ibráhím, Hospital Assistant ...	1st Class ...	...	...	331	331	...	...	...	...	...
161	Wazír Chand, Hospital Assistant	2nd Class ...	...	...	720	331, 720, 1415	...	...	...	...	...
	Y.										
396	Yusaf Ali, Hospital Assistant ...	3rd Class ...	...	...	430, 721, 1390	721, 1070	...	...	865	...	...

NOTIFICATIONS ISSUED BY THE GOVERNOR, AITCHISON COLLEGE, LAHORE.

The

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JANUARY 7, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 2nd January 1892.

No. 1 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Mír Ahmad Shah, son of Shah Muhammad, a Pleader of the 2nd Grade, of the Ráwalpindi District, as a Pleader of the 1st Grade.

No. 2 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lála Hukam Chand, son of Lála Bhola Náth, a Pleader of the 2nd Grade, of the Ráwalpindi District, as a Pleader of the 1st Grade.

No. 3 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Thákur Dás, late an Extra Assistant Commissioner in the Punjab (son of Pandit Nil Kanth), as a Pleader of the 1st Grade.

By order, &c.,
E. W. PARKER,
Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 23rd December 1891.

No. 257.—*Appointment.*—Malik Shiv Dyál, Superintendent, Deputy Commissioner's Vernacular Office, Bannu, and a candidate for the post of Tahsíldár, is appointed, with effect from the 27th November 1891, to officiate as Tahsíldár of the Bannu Tahsíl, Bannu District, *vice* Ghulám Muhammad Khán, Officiating Tahsíldár, appointed Assistant District Superintendent of Police.

The 5th January 1892.

No. 1.—*Appointment.*—Pandit Kanhya Lál, Náib-Tahsíldár of Sampla, Rohtak District, is appointed to act as Tahsíldár of the Sampla Tahsíl, with effect from the afternoon of the 15th December 1891, *vice* Mír Kabír Ali, Tahsíldár, appointed Officiating Extra Assistant Commissioner.

No. 2.—Examination.—The result of the examination of Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs and Deputy Superintendents of Settlement, and candidates for the post of Tahsíldár held at Lahore on the 14th October 1891 and following days, is published below for general information :—

Final results of the Examination of Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, &c., held in the month of October 1891.

No.	District.	Candidate's name.	Father's name.	Official designation, or whether candidate for the post of Tahsíldár.	RESULTS OF EXAMINATION. Criminal Law. 1st Paper.	Criminal Law. 2nd Paper.	Criminal Law. Total.	Civil Law. 1st Paper.	Civil Law. 2nd Paper.	Civil Law. Total.	Revenue Law. 1st Paper.	Revenue Law. 2nd Paper.	Revenue Law. Total.	Local Funds.	Patwárís' Mensuration Manual.	Grand Total.	Remarks.
				Full marks ...	120	120	240	120	120	240	120	120	240	30	30	780	
				Passing marks ...	...	...	80	...	...	80	...	...	80	10	10	390	
1	Delhi ...	...	...	...	30	84	114	68	39	107	41	49	90	10	17	338	Failed.
2	Hissar ...	Gopi Chand ...	...	Dy. Supdt., Settlement	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	526	Passed.
3	Do. ...	...	...	...	11	54	65	21	29	50	22	22	44	3½	28	190½	Failed.
4	Gurgaon ...	...	...	...	47	70	117	52	40	92	57	57	114	13	24	360	Failed.
5	Gujrát ...	...	...	...	34	74	108	33	46	79	57	64	121	10	21	339	Failed.
6	Do. ...	...	...	...	50	50	100	44	41	85	63	48	111	12	19	327	Failed.
7	Shahpur ...	...	...	...	37	80	117	46	75	121	58	43	101	8	17	364	Failed.
8	Do. ...	Charn Dás ...	...	Offg. Náib-Tahsíldár...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	455½	Passed.
9	Siálkot ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Absent.
10	Do. ...	...	...	...	55	59	114	47	16	63	77	26	103	10	25	315	Failed.
11	Jhelum ...	Desráj ...	...	Offg. Náib-Tahsíldár...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	466	Passed.
12	Ráwalpindi ...	Buta Singh ...	...	Offg. Náib-Tahsíldár...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	438	Passed.
13	Do. ...	...	...	...	61	53	114	50	43	93	58	48	106	10	28	351	Failed.
14	Hazára ...	...	...	...	47	Sick.	47	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Absent.
15	Pesháwar ...	...	...	...	41	80	121	53	57	110	47	47	94	16½	20	361½	Failed.
16	Do. ...	...	...	...	58	60	118	68	41	109	50	48	98	8	25	358	Failed.
17	Kohát ...	...	...	...	17	10	27	63	6	69	41	25	66	...	14	176	Failed.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Paper Currency Office, the office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following day during the month of January 1892:—

Last Saturday, 30th January.

LAHORE: *The 5th January 1892.*

G. B. BLEAZBY,
Chief Superintendent.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 5th January 1892.

No. 15.—*Notification.*—With reference to *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2810, dated 3rd November 1891, Assistant Surgeon Alla Ditta, Assistant to the Civil Surgeon of Delhi, was appointed to hold charge of the Delhi Civil Hospital from the afternoon of the 15th September to the forenoon of the 12th October 1891.

J. CLEGHORN,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., III. and Supplement, or any one of them	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang) as also for Kasur and Ferozpore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 7-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
4th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 2nd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 1st January 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without pastage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to suscribe for or purchase the Reports should apply to—

The Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. -1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. 1. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„ 2 12 0	ditto.
23	ditto	„ 2 14 0	ditto.
24	ditto	„ 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„ 2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„ 2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-?.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per *4 oz.* tin, eight annas per *8 oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ١٨٩١ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹن بوزن چار اونس	٢ روپیہ ٨ آنہ
فی بکس ٹن بوزن آٹھہ اونس	٥ روپیہ
فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ	١٠ روپیہ

عام خریدار ونکو یہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن	چار اونس	٣ روپیہ
ایضا	آٹھہ اونس	٦ روپیہ
ایضا	ایک پونڈ	١٢ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ہندوستانی دوا فروشونکے ہاں سے بہی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالا کے علاوہ فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA
The 26th March 1891.

[246-13.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال یکم اپریل سنہ ١٨٩١ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ — ١٦ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ١٦ روپیہ ١٢ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ — ٨ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٨ روپیہ ٨ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ — ٤ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٤ روپیہ ٨ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اورصرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[254-14.]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto on Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto on Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto on Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto on Gold and Silver works	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
25	Report on the Agricultural Statistics	2	0	0
	of the Punjab for the year 1884-85	3	8	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	1	0	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	2	0	0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	5	3	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	3	3	0
	Ditto Bannu District ...	0	8	0
	Ditto Siba Jagir ...	1	10	0
	Ditto Simla District ...	4	0	0
	Ditto Jhang District with map.	3	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	4	0	0
	Ditto Delhi District without map.			
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1	4	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6 0 0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba und Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0

Commissariat Notice—No. 22.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for three years, from date of commencement to 31st December 1894, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 13th January 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 5th January 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Petty Supplies for Barracks and Hospitals," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bazar Veterinary Medicines...	25	
Petty supplies for Barracks and Hospitals.	25	
Fowls, chickens and eggs ...	80	

C. CORFIELD, *Captain*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 17th December 1891.

[958-1.]

Commissariat Notice—No. 21.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for the time noted below will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 18th January 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 5th January 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for ice, machine-made," "barley, uncrushed," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Sample of barley required to be supplied is to be seen at the Executive Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see it before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Ice, machine-made ...	25	From date of commencement to 31st December 1892.
Barley, uncrushed, for Transport mules and Battery horses.	25	From date of commencement to 30th June 1892.

C. CORFIELD, *Captain*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 14th December 1891.

[956-1.]

For Sale.

BOOKS IN THE PUNJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy.			Postage per copy.		
				Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
	ARABIC, PERSIAN AND URDU, &c.								
Literature ...	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0
	Ta'líq-ul-Jalálain in Arabic ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0
	Tohfa-i-Siddíqiá do. ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6
	Diwán-i-Himásah do. ...	Habíb, son of Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0
	Atbáq-uz-Zaháb do. ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6
	Rauza-tul-udabá in Urdu ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Lives of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0
	Najm-ul-amsál do. ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs explained ...	1	0	0	0	1	0
	Intermediate Course in Arabic ...	Panjab University, Lahore ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto Persian Literature ...	1	0	0	0	2	0
	B. A. Course in Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	4	0	0	2	0
	Ditto Arabic ...	Ditto ...	Ditto ditto Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0
	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Selections from Násikh-ut-Tawáríkh, a text-book for Munshi Examination.	1	0	0	0	1	0
	Intikkháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Ditto ...	Selections from Inshá Qáim Maqám, a text-book for the Munshi 'Alim Examination.	0	10	0	0	1	0
	Tawáríkh-i-Mo'jám ...	...	A text-book of Persian Literature recommended for the Munshi Fázil Examination.	1	8	0	0	2	0
	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Panjab University, Lahore ...	Ditto ditto ditto ...	0	14	0	0	1	0
	Diwán-i-Hassan, with notes in Arabic ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6
Muhammadan Law ...	Kitáb-ul-faráiz min Sharáa'-ul-Islám in Arabic ...	Sheikh Najm-ud-dín ...	A book on the Shia Law of Inheritance ...	1	0	0	0	1	0
	'Ilm-i-faráiz in Urdu ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0
Grammar ...	Muqqaddamát-us-sarf in Arabic ...	Dr. G. W. Leitner ...	A philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Technical Terms in Urdu ...	Ditto ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	An Urdu Translation of Risála-i-Nahv-i-Fársi, compiled by Imám Bakhsh, Sahbái.	Durga Parshád ...	Rules of Persian Grammar in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6
	Tashríh-ul-Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakim.	A Persian Grammar treating of Izáfats ...	0	1	6	0	0	6
	Makhzan-ul-Fawáid ...	...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishan Naráin ...	Rules of the Kashmírí Language ...	1	0	0	0	1	0
	Afgháni-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6
	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí ...	Munshi Nizám-ud-dín ...	A book treating of morals ...	0	12	0	0	1	0
	Sharah-i-Muntakhib Bostán ...	Mirza Beg ...	Stories of Kings and good men ...	0	12	0	0	1	0
Mathematics ...	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán ...	Mirza Abdullah Beg ...	Ditto ditto ...	0	2	0	0	0	6

Rhetoric ...	Faiz-ul-Ma'aní, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Urdu Language ...	0	12	0	0	1	0
	Faiz-ul-Beyán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0
	Tibyán-ul-Sanáyá ...	Maulví Muhammad Dín ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	2	0	0	0	6
	Umm-ut-Tawáríkh ...	Husain Ali Farhat ...	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0
Philosophy ...	Mantaq Qiásí ...	Lála Madan Gopál, M. A. ...	Translation of Fowler's Deductive Logic in Urdu ...	0	8	0	0	1	0
	Mantaq-i-Istaqráí ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M. A.	Translation of Fowler's Inductive Logic in Urdu ...	0	10	0	0	1	0
	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B. A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0
	Risála-i-Faiziyáh ...	Maulví Faizul Hassan ...	A treatise on Dialectics in Urdu ...	0	2	0	0	0	6
History and Geography	Sanín-ul-Islám, Part I ...	Dr. G. W. Leitner ...	History of Muhammadanism ...	1	4	0	0	1	0
	Ditto Part II ...	Ditto ...	Ditto ...	2	8	0	0	4	0
	Tawáríkh-i-Rájgán-i-Panjab ...	Khalifa Sayyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu ...	3	0	0	0	9	0
	Khulása-i-Aqwám-i-Hind ...	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S. ...	A treatise on "the races of India" ...	1	0	0	0	1	0
	Jugráfia-i-Patiála ...	Sardár Partáb Singh ...	A Geography of the Patiála State ...	0	6	0	0	0	6
	Jugráfia-i-'Alam ...	Nizám-ud-dín ...	A Geography of the World ...	0	1	6	0	0	6
	Táríkh-i-Panjab ...	Rái Kanhaya Lál ...	History ...	1	4	0	0	2	0
	Táríkh-i-Lahore ...	Ditto ...	Ditto ...	1	4	0	0	2	0
Mathematics ...	Najam-ul-Hisáb ...	Muhammad Najm-ud-dín ...	An Arithmetic in Urdu ...	0	8	0	0	1	0
	Hall-i-Jabar-o-Muqábalá ...	Maulví Ghulám Mustafá, M.O.L.	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0
	Hall-i-'Ilm-i-Musallas ...	Ditto ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0
	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh ...	Bábú Kúrá Mal ...	A treatise on Mensuration and Surveying in Urdu ...	0	5	0	0	1	0
	Umdat-ul-Masáhat ...	Pandit Budhan Lál, Teacher ...	A treatise on Mensuration in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	'Ilm-i-Sakun ...	Lála Aya Rám, B.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	2	0
	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	'Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
	Miftáah-ul-Aflák ...	Ditto ...	Astronomy in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
Science ...	Mubádi-i-Usul-i-'Ilm-i-Geology ...	Maulví Altáf Husain ...	Elements of Geology ...	0	6	0	0	1	0
	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í ...	Dr. Sayad Amír Shah ...	Introductory Lectures on Physical Science in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu ...	3	0	0	0	6	0
	Usúl-i-Barqi Miqnátísí ...	Lála Rughnáth Dás ...	A treatise on Magnetism, Electricity, &c. ...	1	0	0	0	1	0
European Medicine ...	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence in Urdu ...	3	0	0	0	4	0
	Mashir-i-Niswán, Part I ...	Háfiz Fakhar-ud-dín ...	Treatment of Children, &c., in Urdu ...	0	8	0	0	0	6
Law ...	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0
	Outlines of Jurisprudence, Part II ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. I, in English ...	3	8	0	0	2	0
	Amos's English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	1	0
	Mubádí-i-'Ilm-i-Usul-i-Qánún ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Translation of Outlines of Jurisprudence in Urdu ...	2	0	0	0	2	0

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.—concluded.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
Law	Qánún-i-Siyasi	Mr. E. W. Parker	Law	1	8	0	0	2	0
	Notes on Criminal Law	Mr. S. Clifford	Notes on Criminal Law in English	1	0	0	0	2	0
	Qánún-i-Mi'yád	Lála Maya Dás, Mukhtár	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu	2	0	0	0	2	0
	Constitution of Law	Syad Amír Shah, Mukhtár	Constitutional Law in Urdu	1	8	0	0	1	0
	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí	Gopi Náth	A treatise on Registration in Urdu	0	8	0	0	6	0
	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A.	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu	0	8	0	0	6	0
	Qánún-i-Torts	Panjab University, Lahore	Urdu translation of Law of Torts	6	0	0	0	6	0
	Ditto	Ditto	Ditto ditto, for students of Law School	4	0	0	0	6	0
	SANSKRIT AND HINDI BOOKS.								
Hindu Law	Yajna Valkya Sanhita, with Hindi translation	Pandit Guru Prasada, M.M.	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
Grammar	Vyákarana Prabhákara, Part I	Chief Pandit Rádha Kishan	Elements of Sanskrit Grammar	1	8	0	0	2	0
	Dhátú Kámadhenú	Ditto	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
	Dhátú Rúpákár	Pandit Bhagwán Dás	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged	0	12	0	0	1	0
	Bhasha Vimarsha	Pandit Guru Prasada, M.M.	Philology of Upper India dialects	0	4	6	0	0	6
	Sruta Bodha	Mahá Kavi Kálí Dás	An elementary treatise on Sanskrit Prosody	0	2	0	0	0	6
	Chhanda Bodha	Pandit Rishi Kesh, Shástri	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi	0	12	0	0	1	0
	Navína Chandra, Ode in Hindi	Pandit Navína Chandra Rái	Grammar	0	4	0	0	0	6
Mathematics	Ghanajyámití	Pandit Kirpa Rám	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
	Gati Vijnana	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi	1	0	0	0	1	0
Civil Engineering	Sthití Tattva and Gati Tattva	Pandit Navína Chandra Rái	Elements of Statics and Dynamics	0	6	0	0	0	6
	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva	Ditto	Ditto Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Civil Engineering Course, Part I	Ditto	A treatise on General Construction in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Ditto, Part II	Ditto	A treatise on Roads and Bridges in Hindi	1	0	0	0	2	0
	Ditto, Part III	Ditto	A treatise on Irrigation Works in Hindi	0	8	0	0	1	0
Logic	Lakhshanávali	Pandit Sukh Dayál, Shástri	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions	0	4	0	0	0	6
	Nyáya Bodhiní	Ditto	Ditto in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Nyáya-Sutra Vrittí	Ditto	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0

Literature ...	Tattva Bodha ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
History and Geography	Bhugol Sár ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Taylor's Ancient History ...	Bhái Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi, Part I...	1	0	0	0	2	0
	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Táríkh-i-Inglistán ...	Pandit Yogi Shiva Náth Vishárhada.	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Literature ...	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
	Shástra Sár ...	Pandit Guru Prasada ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
Science ...	Tattva Bodha ...	Syad Amír Shah, Asst. Surgeon	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
	Jar Vigyán Tattva ...	Pandit Harkishan Dás, M.A. ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
	Rasáyan Tattva ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0
	GURMUKHI BOOKS.								
Prosody ...	Pingal Manjari ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	6
Psychology ...	Atma Tattva Vidyá ...	Ditto ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6
Philosophy ...	Vedánt Sár ...	Pandit Bhánudatta ...	A treatise of Pantheistic Philosophy ...	0	1	6	0	0	6
Logic ...	Tarka Sangrah ...	Ditto ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	1	6	0	0	6
History ...	Táríkh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	0	0	0	2	0
Geometry ...	Uqlaidas ...	Ditto ...	Euclid in Gurmukhi ...	0	12	0	0	1	0
Medicine	Ajíran Manjari ...	Ditto ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6
History ...	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	2	0

N. B.—Purchasers of fifty rupees and upwards will be allowed a discount of 20 per cent., and purchasers of hundred rupees a discount of 25 per cent.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 20th June 1891.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF JUMMOO AND KASHMIR.
HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF PATIALA.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF BAHAWALPUR.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF JIND.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NABHA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF KAPURTHALA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NAHAN.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF MALER KOTLA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF FARIDKOT.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF CHAMBA.

Ex-officio Visitors:

THE VICE-CHANCELLOR OF THE PUNJAB UNIVERSITY.
THE SENIOR JUDGE OF THE CHIEF COURT.
THE GENERAL OFFICER COMMANDING THE LAHORE DIVISION.
THE FINANCIAL COMMISSIONERS OF THE PUNJAB.
THE CHIEF SECRETARY TO GOVERNMENT, PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DELHI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE JULLUNDUR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE RAWALPINDI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE PESHAWAR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DERAJAT DIVISION.
THE INSPECTOR-GENERAL OF CIVIL HOSPITALS.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.

Committee of Management:

SARDAR BAKHSHISH SINGH OF RAJA SANSI, AMRITSAR.
SARDAR JIWAN SINGH, UMBALLA.
SARDAR BHAGWAN SINGH OF SOHANA, UMBALLA.
SARDAR ARJAN SINGH, CHAHAL, AMRITSAR.
FAQIR ZAHUR-UD-DIN, LAHORE.
SARDAR RAJINDAR SINGH, KATHGARH, HOSHIARPUR.
COLONEL WALLACE, R.E., LAHORE.
ERIC S. ROBERTSON, ESQUIRE, GOVERNMENT COLLEGE, LAHORE.
NASIR ALI KHAN, LAHORE.
SARDAR SIR ATTAR SINGH, K.C.I.E., LUDHIANA.
SHEIKH GHULAM HUSSAN KHAN, AMRITSAR.

Ex-officio members.

THE FIRST FINANCIAL COMMISSIONER OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF LAHORE.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF UMBALLA.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.
THE CIVIL SURGEON, LAHORE.
THE INSPECTOR OF SCHOOLS, LAHORE CIRCLE.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

PRINCIPAL ...	W. A. ROBINSON, ESQUIRE.
HEAD MASTER AND SUPERINTENDENT.	MR. KIRTHEE SINGH.
SECOND MASTER ...	LALA SHIV DIYAL, M.A.
THIRD MASTER ...	BABA DHRIT RAM, B.A.
FOURTH MASTER...	LALA SOHAN LAL.
FIFTH MASTER ...	MAULAVI AHMAD BAKHSH.
SANSCRIT TEACHER ...	PANDIT MAYA RAM.
GURMUKHI TEACHER ...	BHAI HIRA SINGH.
FIRST ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI RAHIM BAKHSH.
SECOND ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI MAHMUD KHAN.
THIRD DITTO ...	MAULAVI BAHADUR ALI.
FOURTH DITTO ...	MUHAMMAD AKRAM.

Musahibs:

PANDIT SRI KRISHAN.
LALA SOHUN LAL (ASSISTANT).
MAULAVI RAHIM BAKHSH.
MAULAVI GAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with two classes in each Department. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committtee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Day Students.

A limited number of day students may be admitted on payment of ordinary fees, provided satisfactory arrangements are made for their board and lodging and supervision out of College.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from lst to 7th October, and from lst to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested, but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.
[126-*t-f-o*.]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings:—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge:—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.		
Montgomery ...	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

Commissariat Notice—No. 24.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities noted for 7½ months, from 1st February 1892 to 14th September 1892, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 5th January 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 2nd January 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of hay."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
Hay for horses ...	794,600	150	

A. CRIPPS, *Lieut.*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, MOOLTAN :
The 21st December 1891.

[975-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE NO. 15 OF 1891.

In re Umer Din of Kasur.

WHEREAS Umer Din, son of Amera, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Umer Din has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an insolvent under the provisions of the said Section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 22nd day of December 1891.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[7-1.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of January 1892:—

1st January 1892, on account New year's day.

2nd	ditto	Special holiday.
11th	ditto	Lohri.
30th	ditto	Last Saturday.

DEPUTY COMMR.'S OFFICE, LAHORE: *The 24th December 1891.*

C. HENNING, *Head Clerk*, for *Deputy Commissioner*. [1-1.]

Commissariat Notice—No. 26.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and for the periods noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 15th January 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 12th January 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Salt, Lahori," or as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Commissariat Godown at Mooltan.

Description of article.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Salt, Lahori, for ration and bakery.	...	25	From 1st April 1892 to 31st March 1893.
Salt, Lahori, for cattle	...	25	From 1st April 1892 to 31st March 1893.
Bullock shoes and nails	...	25	From date of commencement to 31st December 1892.
Bran for horses ...	...	40	From date of commencement to 30th January 1892.
Chhuts ...	1,135	80	Within a fortnight.

EX. COMT. OFFICE, MOOLTAN: *The 30th December 1891.*

T. GREEN, *Conductor*, for *Executive Commissariat Officer*.

[3-2.]

Commissariat Notice—No. 10.

SEALED applications for the offer to sell unserviceable stores, &c., for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer at Rawalpindi up to noon on the 22nd January 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. Offers to be made in letter form. Any information required regarding the contract will be given on application to the Chief Commissariat Officer at Rawalpindi up to 4 o'clock P. M. on the 15th January 1892.

3. Seals of auctioneers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Offer for sale of unserviceable stores, &c."

5. The earnest-money must be in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for the amounts noted below. Offers without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

6. Earnest-money will be confiscated if the auctioneer withdraws from his offer.

Description of articles.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Sale of unserviceable stores, &c., by public auction.	...	250	The stores will have to be sold during the period between 1st April 1892 to 31st March 1893.

J. P. SPARLING, *Capt.*, for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI: *The 4th January 1892.* [11-2.]

In the District Court at Mooltan.

IN THE MATTER OF AN APPLICATION OF H. M. SHELVERTON, BARRISTER-AT-LAW, ATTORNEY OF MRS. FRANCES MARGARET COLE, FOR A GRANT OF LETTERS OF ADMINISTRATION TO THE ESTATE OF THE LATE LIEUTENANT EDWARD COLE, QUARTERMASTER, ROYAL IRISH FUSILIERS, MEERUT.

WHEREAS one Mrs. Frances Margaret Cole has applied for Letters of Administration of the estate of Lieutenant Edward Cole, Quartermaster, Royal Irish Fusiliers, Meerut, deceased, who died at Saharanpur on 20th August 1891.

This citation is issued to call all persons who claim to have an interest in the estate to come and see the proceedings in this Court on the 15th January 1892 before the Letters of Administration are granted.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of January 1892.

MUHAMMAD HUSAIN, *District Judge.* [15-1.]

In the Court of Small Causes at Amritsar

(Insolvency Jurisdiction.)

Case No. 24 of 1891.

IN THE MATTER OF THE INSOLVENCY OF HIRA LAL, SON OF RAGNATH MAL, RESIDENT OF AMRITSAR.

WHEREAS upon inquiry made upon the application of Hira Lal dated the 24th August 18[illegible] the Court is satisfied that the statements contained in t[illegible] application are substantially true, and that the said Hira L[illegible] judgment-debtor, has not committed any act of bad fa[illegible] within the meaning of Section 351 of the Code of Civil P[illegible]cedure.

It is ordered that the said Hira Lal, judgment-debtor, [illegible] and he hereby is, declared insolvent.

Dated this 24th day of December 1891.

MULRAJ, *Judge.* [16-1.]

Commissariat Notice—No. 23.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned articles, deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, from 1st April 1892 to 31st March 1895, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore up to noon on the 2nd February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 23rd January 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of country manufactured socks, worsted, War Office pattern."

5. The tender may be for all or any portion of the article required, but should comprise the total requirement of the article tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rates averaging for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the article to be supplied can be inspected at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Pairs.	Rs.	
Country manufactured socks, worsted, War Office pattern.	30,000	130	

L. OGLEY, *Lieut.*,

Deputy Assistant Commissary,
for *Commissariat Store Officer.*

COMMISSARIAT STORE OFFICE, FORT LAHORE:
The 30th December 1891.

[10-3.]

Commissariat Notice—No. 15.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities noted for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 27th January 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 4 o'clock P. M. on the 21st January 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Firewood, &c.," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
Firewood for Ration ...	1,365,000	100	
Ditto for Chimney ...	2,070,900	100	
Ditto for Bakery ...	412,800	60	
Mixed Vegetables ...	25,900	30	

W. BURLTON, *Lieut.*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 2nd January 1892.

[9-3.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JANUARY 14, 1892.

PART III

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 5th January 1892.

No. 12 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bábu Surya Naráin Ghose, B.L., son of Krishna Ballav Ghose, as a Pleader of the 2nd Grade.

The 6th January 1892.

No. 26 *G.—Notification.*—In continuation of the Notification of the Chief Court, No. 2348 G., dated the 12th May 1890, granting Munshi Imtiáz Ali, Munsif, 18 months' furlough from the 2nd June 1890 to the 30th November 1891, and of Notification No. 5054 G. of the 10th December 1891, cancelling one day's furlough, it is hereby notified that four months and 29 days (namely from the 1st April to the 29th August 1891) of the said furlough were passed out of India.

No. 30 *G.—Leave.*—Kour Naráin Singh, Munsif of Siálkot in the Siálkot District, has obtained privilege leave on half pay for two months from 1st February 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 32 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Imám Dín, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Kour Naráin Singh, Munsif, proceeding on two months' privilege leave, and is posted to Siálkot in the Civil District of Siálkot.

No. 35 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Imám Dín, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordauce with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 42 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lála Dwarka Dás, M.A. (son of Lála Jagádhar Mal), a Pleader of the 2nd Grade, in the Umballa District, as a Pleader of the 1st Grade.

The 7th January 1892.

No. 53 *G.—Appointment.*—Under the provisions of Section 197, clause (*b*), of the Code of Civil Procedure, the Judges of the Chief Court are pleased to appoint the under-noted Náib-Tahsíldárs in the Hazára District to administer the oath or affirmation of the declarant in the case of affidavits under Sections 82 and 168 of the said Code, namely:—

Munshi Ijáz Hussain, Náib-Tahsíldár, Haripur.

Munshi Ajab Khán, Náib-Tahsíldár, Abbott-abad.

No. 55 *G.—Leave.*—Lála Shib Lál, Munsif of Hoshiárpur in the Hoshiárpur District, has obtained privilege leave on half pay for two months from 8th February 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 57 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Nand Lál, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Shib Lál, Munsif, proceeding on two months' privilege leave, and is posted to Garhshankar in the Civil District of Hoshiárpur.

No. 59 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Nand Lál, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 61 *G.—Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service:—

Maulvi Fakhr-ud-dín from Garhshankar in the Hoshiárpur District to Hoshiárpur in the Hoshiárpur District.

The 11th January 1892.

No. 157 *G.—Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following temporary transfer of Munsif on the public service:—

Lála Kishen Sahai, Munsif, from Muzaffargarh in the Muzaffargarh District to Gujránwála in the Gujránwála District.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 6th January 1892.

No. 3.—*Leave.*—Sheikh Wáhid Bakhsh, Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Muzaffargarh District, is granted three months' privilege leave with effect from such date as he may avail himself of the same.

No. 4.—*Appointment.*—Lála Bhanju Lál, Náib-Tahsíldár of Alipur, Muzaffargarh District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Muzaffargarh Tahsíl, *vice* Sheikh Wáhid Bakhsh, granted three months' privilege leave.

No. 5.—*Leave.*—Lála Ghanka Rám, Tahsíldár of the Isa Khel Tahsíl, Bannu District, is granted six months' leave on private affairs with effect from 7th January 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 6.—*Appointment.*—Lála Mahesh Dás, Náib-Tahsíldár of Rangpur in the Muzaffargarh District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Isa Khel Tahsíl, Bannu District, *vice* Lála Ghanka Rám, granted six months' leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF DECEMBER 1891.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	November 4, 1891 ...	Pandit Nand Lál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	November 23, 1891 ...	Lála Sheo Parshad, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	October 15, 1891 ...	Pandit Hari Kishen, Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	September 22, 1890 ...	Lála Jowála Parshad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	November 15, 1891 ...	Sardár Haidar Jang, Extra Assistant Commissioner.
	"	December 7, 1891 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	September 22, 1891 ...	Báwa Míhán Singh, Bedi, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	September 18, 1891 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Offg. Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	April 4, 1891 ...	Pandit Joti Parshad, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	October 8, 1890 ...	Lála Sri Rám, Extra Assistant Commissioner.
	"	December 22, 1891 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	February 2, 1891 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	October 9, 1891 ...	Diwán Hari Singh, Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	October 20, 1891 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	December 9, 1891 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
	"	December 22, 1891 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	January 9, 1891 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Lála Chuni Lál, Mehta (II), Offg. Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	March 28, 1891 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
18	Karnál	October 15, 1891 ...	Lála Lachman Dás, Poplai, Extra Assistant Commissioner.
	"	December 9, 1891 ...	Munshi Illum-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	July 16, 1891 ...	Munshi Muhammad Yúsaf, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	July 30, 1891 ...	Lála Pohu Rám, Offg. Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	December 1, 1891 ...	Mr. R. Love, Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chuni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	October 30, 1891 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	February 11, 1891 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
	"	December 13, 1891 ...	Pandit Hari Kishen, Kaul, Assistant Commissioner.
25	Pesháwar	November 11, 1891 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	December 19, 1891 ...	Mr. R. Donald, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	October 19, 1891 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	November 9, 1891 ...	Abdul Ghafúr Khán of Zaida, Assistant Commissioner.
	"	December 11, 1891 ...	Mr. H. A. Rose, Assistant Commissioner.
29	Siálkot	November 21, 1891 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	April 6, 1891 ...	Maulvi Zia-ud-dín Khán, Extra Assistant Commissioner.
31	Umballa	April 8, 1891 ...	Munshi Fakír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	December 18, 1891 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE:
The 9th January 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 11th January 1892.

No. 90.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 13 Sheikh Kádir Bakhsh from the Phillour Dispensary to the Amritsar Police Hospital, which he joined on the forenoon of the 24th December 1891, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 231 Abdul Rahmán.

The 12th January 1892.

No. 107.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 2561, dated 6th October 1891, 3rd Class Hospital Assistant No. 300 Jalál-ud-dín was appointed to the charge of the Mádhopur Canal Dispensary, Gurdáspur District, on the afternoon of the 28th December 1891, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 208 Hardit Singh, granted three months' privilege leave from that date.

No. 108.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 361 Tulsi Rám, doing general duty, Kohát, to the North-Western Railway, Montgomery, which he joined on the afternoon of the 28th November 1891, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 50 Mussaddi Mal.

First Class Hospital Assistant Mussaddi Mal to the Tarraki Railway Hospital, North-Western Railway, with effect from the afternoon of the 10th December 1891.

No. 110.—*Leave.*—Assistant Surgeon Alla Ditta, Assistant to the Civil Surgeon, Delhi, obtained leave without pay from the forenoon of the 3rd to the afternoon of the 22nd November 1891.

No. 111.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 6 Sheikh Usmán Ghani, Police Hospital, Hissar, was appointed to the charge of the Jail Hospital in addition to his own duties from the afternoon of the 15th December 1891, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 339 Dhani Rám, transferred to Amritsar, where he joined on the forenoon of the 24th December 1891 for general duty.

No. 112.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 301 Rura Mal from the Umbala Jail Hospital to the Jhang District for general duty, which he joined on the forenoon of the 29th December 1891.

No. 113.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Jai Singh, doing general duty, Mayo Hospital, Lahore, to the Chenab Weir Works at Khánki, which he joined on the forenoon of the 2nd January 1892, relieving Assistant Surgeon Hardiál Singh.

Assistant Surgeon Hardiál Singh from the Chenab Weir Works at Khánki to the Mayo Hospital, Lahore, which he joined on the 4th January 1892.

The 13th January 1892.

No. 125.—*Leave.*—Second Class Hospital Assistant No. 188 Lál Muhammad, Háfizabad Dispensary, Gujránwála District, has obtained one-and-a-half months' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 22nd December 1891 by 3rd Class Hospital Assistant No. 338 Phoole Khán, transferred from the Samána Range, Kohát District.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., III. and Supplement, or any one of them	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang) as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 7-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
4th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 2nd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 12th January 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without pastage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to suscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at	Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any incnes over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at	Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs. 2 annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per *4 oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تاحکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جودس پونڈ یک لخت خرید نا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹن بوزن چاراونس ۲ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن بوزن آٹھہ اونس ۵ روپیہ

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیہ

عام خریدار ونکو یہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیہ

ایضا آٹھہ اونس ۶ روپیہ

ایضا ایک پونڈ ۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ھندوستانی دوا فروشونکے ہاں سے بہی ملسکتی ہے شرح ہائے مذکورہ بالاکے علاوہ فی چاراونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA
The 26th March 1891. } [246-14.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs.	A.	P.		Rs.	A.	P.
One-pound tin ...	16	0	0	or post free ...	16	12	0
Half-pound tin ...	8	0	0	ditto ...	8	8	0
Quarter-pound tin ...	4	0	0	ditto ...	4	8	0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیہ

یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ـ ۱۲ آنہ

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ۸ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ـ ۸ آنہ

فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ـ ۴ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ـ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتہہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[254-13.]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	5 3 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	3 3 0
	Ditto Bannu District ...	0 8 0
	Ditto Siba Jagir ...	1 10 0
	Ditto Simla District ...	4 0 0
	Ditto Jhang District with map.	3 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	4 0 0
	Ditto Delhi District without map.	
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6	0	0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba und Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JANUARY 21, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATION.

The 13th January 1892.

No. 169 G.—Notification.—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lála Buta Mal, late an Extra Assistant Commissioner in the Punjab (son of Lála Himmat Mal), as a Pleader of the 1st Grade.

By order, &c.,
E. W. PARKER,
Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR No. 1 OF 1892.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Dated Lahore, the 15th January 1892.

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS,
PUNJAB.

Applications for extra expenditure and extra Budget grant.

The annexed copy of Punjab Government letter No. 2428, of the 18th November 1891, and of the Government of India Resolutions referred to therein, is circulated for information and guidance.

By order,
A. H. DIACK,
Senior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

Circular No. 2428, dated 18th November 1891.

From—The Chief Secretary to Government, Punjab,

To—All Heads of Departments in the Punjab.

THE Government of India, Financial Department, having in Resolution No. 2855, dated 8th July 1891, decided that when proposals for extra expenditure and application for extra budget grants are submitted to the Local Government for sanction the form of reappropriation statement prescribed for submission with such proposals in the Resolution of the same Department No. 251, dated 14th January 1889 (Punjab Government Circular Endorsement No. 566, dated 21st March 1889), may be modified by the Local Government in any way that may seem to it desirable, the Lieutenant-Governor * * is pleased to order that the following form be used for this purpose in future :—

Re-appropriation Statement of—(Here enter District, Division, or Department) for the financial year

1	2	3	4
Amount of fresh expenditure proposed during the year of application.	Major, Minor and detailed heads the grants for which can be reduced to meet the whole or a portion of the expenditure proposed in column 1.	Amount of reduction proposed under each head * * *, mentioned in column 2.	Explanation if no appropriation is considered possible. In such cases the urgency and necessity for the outlay must also be explained.

No. 251.

GOVERNMENT OF INDIA,—DEPARTMENT OF FINANCE AND COMMERCE.

ACCOUNTS AND FINANCE.

Rules and General Matters.

RESOLUTION.

Calcutta, the 14th January 1889.

Read again—

Resolutions in this Department, Nos. 1959 and 1661, dated, respectively, the 31st July 1873 and 18th June 1884.

Read also the following—

No. 4958, dated 8th September 1888.

RESOLUTION—By the Government of India, Department of Finance and Commerce.

Read again :—

Resolutions in this Department, Nos. 1959 and 1661, dated, respectively, the 31st July 1873 and 18th June 1884.

Read also the following extracts from recent Despatches of the Secretary of State for India :—

Paragraph 8 of Despatch No. 115 (Military), dated 17th May 1888.

Your Government will, I am sure, agree with me in holding it to be a principle of the first importance that, except under the stress of quite exceptional or unforeseen circumstances, no expenditure shall be made during any year which has not been already provided for in the regular estimates for that year, and accordingly, even had the need of the proposed general increase to the Department been more conclusively established than I hold it to be, I should have been unable to accord my sanction to the introduction of a supplementary estimate for the purpose.

Paragraph 32 of Despatch No. 190 (Financial), dated 26th July 1888.

It is the standing order, as embodied in the Civil Account Code, that, "save for exceptional reasons, expenditure for which no provision has been made in the estimates of the current year should not be proposed and cannot be sanctioned." I am of opinion that this rule should be enforced much more strictly than seems to be the practice in dealing with applications for an increase of expenditure during the current year; that in the really exceptional cases where it has to be incurred, the Financial Department, if able to do so, should especially report that the expenditure can be met by savings in other directions, or from the surplus provided in the Budget; and that, if this is impracticable, your Government should, before authorizing the expenditure, consider the question of the manner in which the cost is to be defrayed before submitting the proposals to the Home Government for sanction.

RESOLUTION.—In the Resolutions read above, it was decided that, save for exceptional reasons, no expenditure should be proposed or sanctioned unless provision had been made for it in the estimates of the year; and Local Governments and Heads of Departments were requested to state distinctly, in all applications for sanction to expenditure, whether provision for the proposed charge had or had not been made in the Budget Estimate of the year, and, if not, whether it could be met from savings in the existing grants. The Secretary of State for India has drawn attention to these instructions in the extracts from the Despatches quoted above, and, in view of the necessity for their strict application, the Governor-General in Council directs that these extracts shall be communicated to, and the instructions in them carefully observed by, Local Governments and Heads of Departments.

ORDER.—Ordered, that the Resolution be communicated to the several Departments of the Government of India; to the several Local Governments and Administrations; to the Heads of Departments under the Department of Finance and Commerce; to the Comptroller and Auditor-General; and to the Accountants-General and Comptrollers for information and guidance.

RESOLUTION.—The Governor-General in Council now directs that every proposal for increased expenditure which is submitted for the sanction of the Government of India shall be accompanied by a statement in the following form:—

Major and Minor Heads of Account under which the proposed expenditure will fall.	Sanctioned grants for Major and Minor Heads.	Recorded outlay against those grants by latest available accounts.	Proposed reductions in sanctioned grants from which the expenditure will be met.	Explanation if no re-appropriation is considered possible. In such cases the urgency and necessity for the outlay must also be explained.

NOTE.—In sanctioning, the reduced grants from which transfers are made will be stated for the information of the Audit officers.

ORDER.—That this Resolution be communicated, for information and guidance, to all Departments of the Government of India, to all Local Governments and Administrations, to the Commissioner of Northern India Salt Revenue, the Director-General of the Post Office of India, the Head Commissioner of Paper Currency, the Mint Masters, Calcutta and Bombay, the Comptroller and Auditor-General, and to all Accountants-General and Comptrollers.

Financial.

Endorsement by the Punjab Government.

No. 566, dated 21st March 1889.

COPY forwarded to all Heads of Departments in the Punjab for information.

No. 2855.

GOVERNMENT OF INDIA.

FINANCE AND COMMERCE DEPARTMENT.

ACCOUNTS AND FINANCE.

Estimates and Accounts.

RESOLUTION.

Simla, the 8th July 1891.

READ again—

Resolutions in this Department, No. 251, dated the 14th January 1889, and No. 6056, dated the 29th November 1889.

In paragraph 1 of the Resolution of 29th November 1889, Civil Accountants-General and Comptrollers were directed to submit annually, through the Local Government concerned, a consolidated statement showing for each major head of expenditure in the Civil Department, (1) the amount of expenditure incurred in excess of the budget grant of the year, (2) the amount of such excess already sanctioned, and (3) the amount still requiring sanction (*a*) of the Government of India, and (*b*) of the Local Government. In paragraph 4 (2) of the same Resolution it was laid down that every application for sanction to fresh expenditure, whether submitted to the Government of India or to a Local Government, should be accompanied by a statement in the form prescribed in Resolution No. 251, dated the 14th January 1889.

RESOLUTION.—1. The Governor-General in Council is pleased to direct that in addition to the particulars to be given in the statement required by paragraph 1 of the Resolution of 29th November 1889, the aggregate budget grant and actuals for (i) Imperial, (ii) Provincial, and (iii) Local Expenditure, should be separately stated in a foot-note to the statement.

2. The following form is substituted for that prescribed in the Resolution of 14th January 1889:—

1	2	3	4	5	6	7
Amount of expenditure in the year for which sanction is asked.	Major and Minor heads under which the expenditure will fall, with the amounts of the sanctioned grants under each.	Probable expenditure in the whole year under the grants mentioned in column 2, if the expenditure in column 1 is sanctioned.	Major and Minor heads under which it is proposed to reduce the grants, with the sanctioned grants under each.	Probable expenditure in the year under the heads mentioned in column 4.	Amounts by which it is proposed to reduce the grants under the heads mentioned in column 4.	Explanation if no re-appropriation is considered possible. In such cases the urgency and necessity for the outlay must also be explained.

NOTE.—The sanction to any re-appropriation will be communicated in the following form :—

" The grant under..is reduced from.................. to..............., and that under..............................
is increased from............to............."

3. In modification of paragraph 4 (2) of the Resolution of 29th November 1889, it is now ruled that, while all applications submitted for the sanction of the Government of India shall be accompanied by statements in the form given in paragraph 2 of this Resolution, when the applications are submitted for the sanction of a Local Government, the form of statement may be modified in any way the Local Government thinks fit, provided that the Local Government indicates distinctly in the orders issued that the new expenditure is to be met by a re-appropriation from anticipated savings under the same or another major head.

ORDER.—Ordered, that this Resolution be communicated to all Local Governments and Administrations, and to all Departments of the Government of India.

ORDERED also, that this Resolution be communicated to the Comptroller and Auditor-General, to the Head Commissioner of Paper Currency, to the Commissioner of Northern India Salt Revenue, to the Director-General of the Post Office in India, to the Mint Masters, Calcutta and Bombay, and to all Accountants General and Comptrollers, for information and guidance.

NOTIFICATIONS.

The 14th January 1892.

No. 7.—Notification.—This office Notification No. 254, dated 21st December 1891, granting 15 days' privilege leave to Munshi Fasíh-ud-dín, Tahsíldár of Zaffarwál, and Notification No. 255 of the same date, appointing Lála Kishen Gopál, Náib-Tahsíldár, to act as Tahsíldár, are cancelled.

The 16th January 1892.

No. 8.—Transfer.—Munshi Kishen Parshád, Tahsíldár, from the Kharrar Tahsíl, Umballa District, to the Sámpla Tahsíl, Rohtak District, where he joined on the forenoon of the 4th January 1892, relieving Pandit Kanhya Lál, Officiating Tahsíldár, who reverted to his substantive appointment as Náib-Tahsíldár.

The 18th January 1892.

No. 9.—Appointment.—Munshi Badri Parshád, Náib-Tahsíldár of Dabwáli, Hissar District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sirsa Tahsíl, Hissar District, with effect from the 1st January 1892, *vice* Maulvi Karím-ud-dín Ahmad, Khán Bahádur, Tahsíldár, retired.

No. 10.—Appointment.—Pandit Kanhya Lál, Náib-Tahsíldár, Jámpur, Dera Gházi Khán District, is appointed to officiate as Tahsíldár of Kuláchi, Dera Ismail Khan District, with effect from such date as he may relieve Malik Ján Lál, Officiating Tahsíldár, who will revert to his substantive appointment as Náib-Tahsíldár.

No. 11.—Appointment.—Bhái Dalíp Singh, Náib-Tahsíldár, Bhakkar, Dera Ismail Khan District, is appointed to officiate as Tahsíldár of Bhakkar with effect from such date as he may relieve Muhammad Abdul Karím Khán, Officiating Tahsíldár.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 19th January 1892.

No. 127.—Notification.—The following candidates have passed the High (Final), Middle and Primary Standard Examinations for European Schools in the Punjab held in December 1891. The names of the successful candidates are arranged in order of merit :—

FINAL STANDARD EXAMINATION.

FIRST DIVISION.

1.	Ursula Mary Irons	...	Bishop Cotton School, Simla.
2.	William Henry James Nettles	...	Ditto.
3.	John Haviland Richardson	...	Ditto.

SECOND DIVISION.

4.	Harry Maxwell Bradford	...	Bishop Cotton School, Simla.
5.	Ernest Clayton Ross Fox	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
6.	Andrew William Hunter	...	Ditto.
7.	Frederick Henry Crummly	...	Ditto.
8.	Winifred Johnston	...	Auckland House School, Simla.
9.	Henry George Crummly	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
10.	Alie Elizabeth Robinson	...	Private student, Ráwalpindi.

MIDDLE STANDARD EXAMINATION.

FIRST CLASS.

1.	Douglas Allan Clarke	...	Bishop Cotton School, Simla.
2.	Arthur Bruce Wilson	...	Ditto.

SECOND CLASS.

3.	Henry Boroughs Tilden	...	Bishop Cotton School, Simla.
4.	Leonard Alexander MacEvan	...	Ditto.
5.	Katherine Florence Parson	...	Auckland House School, Simla.
6.	Horace Horatio Murison	...	Bishop Cotton School, Simla.
7.	Emma Esther Bocker	...	Auckland House School, Simla.

THIRD CLASS.

8.	Edward Angelo	...	Bishop Cotton School, Simla.
9.	Ralph Ernest Paxton	...	Ditto.
10.	Wilfred John Fleming	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
11.	Minnie Hill	...	Convent High School, Simla.
12.	Winifred Donaghey	...	Auckland House School, Simla.
13.	Georgiana Nedou	...	St. Deny's School, Murree.
14.	Charlotte Lowrie	...	Convent High School, Simla.
15.	John Barliegh Prince	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
16.	Flora Bolst	...	Ayrcliff Girls' School, Simla.

PRIMARY STANDARD EXAMINATION.

FIRST CLASS.

1.	Bertha Paul	...	Ayrcliff Girls' School, Simla.
2.	Marion Agnes Milne	...	Ditto.
3.	Ernest George Mercer	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
4.	Estélle D'Eca	...	Ayrcliff Girls' School, Simla.
5.	Muriel Rae	...	Ditto.
6.	Oswald Herbert Browne	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
7.	Thomas Augustine MacGuin	...	Ditto.
	Elsie Harriet Latimer	...	Ayrcliff Girls' School, Simla.
	Maud Harris	...	Auckland House School, Simla.

PRIMARY STANDARD EXAMINATION—CONCLUDED.

FIRST CLASS—concluded.

10.	George Arthur Fleming	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
11.	Vincent Norman Strickland	...	Ditto.
12.	Francis George Young	...	Ditto.
13.	Thomas Edward Woodward	...	Ditto.
14.	Thomas Bernard Floyed	...	Ditto.
15.	Peter Charles Inglis	...	Ditto.
16.	Maria Vaughan Irons	...	Bishop Cotton School, Simla.
17.	Ralph Bath Coleman	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
18.	Walter Blake	...	Christ Church School, Simla.
19.	Grace Hill	...	Convent High School, Simla.
20.	Florence Hill	...	Station School, Ráwalpindi.

SECOND CLASS.

21.	Ida Venant	...	Station School, Delhi.
22.	Annie Beatrice Peake	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
	Harriet Marriatt	...	Station School, Delhi.
24.	James Lamb	...	Bishop Cotton School, Simla.
25.	Bertram Henry Reginald Mortimer Christie.		Ditto.
26.	Mary Mithan	...	Convent High School, Simla.
27.	Hedley Anderson	...	Boys' High School, Lahore.
28.	Ada Ethel Clarke	...	Auckland House School, Simla.
29.	Mabel Marshall	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
30.	Annie Watson	...	Auckland House School, Simla.
31.	Terence Lionel Hofstadt	...	Christ Church School, Simla.
32.	Isabel Lamb	...	Auckland House School, Simla.
33.	William Von Goldstein	...	Christ Church School, Simla.
34.	Arthur Robert	...	Bishop Cotton School, Simla.
	Frederick William Bull	...	Boys' High School, Lahore.
36.	Alice Emily Nedou	...	St. Deny's School, Murree.

THIRD CLASS.

37.	Eustace Cornelius	...	Christ Church School, Simla.
38.	Rose Lewtey	...	Convent High School, Simla.
39.	Jane Wadia	...	Ditto.
40.	Charles Sparkes	...	Station School, Ráwalpindi.
	Norah McCornick	...	St. Francis' Convent School, Simla.
42.	Cecil James Kenelly	...	Bishop Cotton School, Simla.
43.	Elizabeth Meadows	...	Lawrence Memorial Asylum, Murree.
44.	Mary Wadia	...	Convent High School, Simla.
45.	Rose Sullivan	...	St. Francis' Convent School, Simla.
46.	Laura Chanter	...	Bishop Cotton School, Simla.
47.	Louisa Lennox	...	Mayo Girls' School, Simla.
48.	Arthur Ernest Isaac Hayward	...	Bishop Cotton School, Simla.
49.	Eveline Louise Perry	...	Cathedral Girls' High School, Lahore.
50.	John Markwell Lewis Myers	...	Bishop Cotton School, Simla.
51.	Laura Carson	...	Christ Church School, Simla.
52.	Eva Grace Duncan	...	Mayo Girls' School, Simla.
53.	Bertie Lloyd Jones	...	Christ Church School, Simla.
54.	Arthur John Franz Minck	...	Bishop Cotton School, Simla.
55.	Elizabeth M. Cliff	...	St. Deny's School, Murree.
56.	Arthur Lennox Robinson	...	Bishop Cotton School, Simla.
57.	William Percival Wilson	...	Boys' High School, Lahore.
58.	Alice E. Anscomb	...	St. Deny's School, Murree.

J. SIME,

Director of Public Instruction, Punjab.

THE UNIVERSITY OF THE PANJAB.

NOTIFICATIONS.

THE following candidates have passed the First Certificate in Law Examination for the year 1891. Their names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or Creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	5	Bhana Ram, B.A., E. ...	Hindu ...	26	536	Law School, Lahore	Passed with credit.
	12	Shib Charan Das, B.A., E.	" ...	23	536	Ditto	
3	4	Puran Chand, B.O.L., V.	" ...	27	502	Private student, Lahore.	
4	10	Mukand Lal, B.A., E. ...	" ...	22-8	498	Law School, Lahore.	
5	3	Muhammad Bakhsh, V. ...	Muhammadan...	22	468	Ditto.	

SENATE HALL, LAHORE :
The 8th January, 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

THE following candidates have passed the Licentiate-in-Law Examination for the year 1891. Their names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or Creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	6	Ahmad Din, B.A., E. ...	Muhammadan...	24	505	Law School, Lahore.	
2	1	Bhivani Shankar, B.O.L., V.	Hindu ...	24	440	Ditto.	
3	12	Madho Ram, B.A., E. ...	" ...	24	436	Private student, Umballa.	
4	8	Beni Pershad, B.A., E. ...	" ...	23	435	Law School, Lahore.	

SENATE HALL, LAHORE :
The 9th January 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

THE UNIVERSITY OF THE PANJAB.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the Preliminary Examination in Law for the year 1891. Their names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	14	Jhanda Singh, E. ...	Sikh.	22	401	Law School, Lahore.	Passed with credit.
2	10	Ganeshi Lal, B.A., E. ...	Hindu.	23	387	Ditto.	Passed with credit.
3	9	Duni Chand, B. A., E. ...	"	20	386	Ditto.	Passed with credit.
4	15	Manphul Singh, E. ...	"	20	376	Ditto.	Passed with credit.
5	8	Chandar Bhan, M.A., E. ...	"	25	357	Ditto.	
6	11	Hakim Rai, E. ...	"	22	354	Ditto.	
7	24	Shiv Ram, E. ...	"	29	351	Ditto.	
8	12	Harnarayan, B.A., E. ...	"	21	341	Ditto.	
9	7	Bikramajit, E. ...	"	20	339	Ditto.	
10	23	Shiv Das Kapur, E. ...	"	20	333	Ditto.	
11	2	Asghar Ali, B.O.L., V. ...	Muh.	22	332	Ditto.	
11	17	Moti Ram, E. ...	Hindu.	19-9	332	Ditto.	
13	19	Nabi Bakhsh, B.A., E. ...	Muh.	24	330	Ditto.	
14	1	Abdul Haq, B.O.L., V. ...	"	20	324	Ditto.	
15	22	Sheikh Asghar Ali, E. ...	"	19	319	Ditto.	
16	4	Amin Chund, E. ...	Hindu.	19	312	Ditto.	
17	6	Bhawan Ram, E. ...	"	23	300	Ditto.	
18	5	Anup Chand, E. ...	"	20	290	Ditto.	
18	16	Mohan Lall Seth, E. ...	"	19	290	Ditto.	

SENATE HALL, LAHORE :
The 9th January, 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 18th January 1892.

No. 188.—*Notification.*—The privilege leave granted to Assistant Surgeon Rádha Kishen in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 692, dated 10th March 1891, is extended by two days.

No. 189.—*Notification.*—On removal from suspension, 1st Class Hospital Assistant No. 109 Karím Bakhsh resumed charge of the Jámpur Dispensary, Dera Ghází Khan District, on the forenoon of the 11th November 1891.

No. 190.—*Notification.*—On being relieved of the charge of the Jámpur Dispensary, Dera Ghází Khan District, 1st Class Hospital Assistant No. 102 Mír Imdád Ali reverted to the charge of the Jail Hospital on the forenoon of the 17th November 1891, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 136 Moti Singh, appointed to do general duty at Dera Ghází Khan.

No. 192.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 99 Ghulám Muhammad from the Rojhan to the Jámpur Dispensary, Dera Ghází Khan District, which he joined on the forenoon of the 8th December 1891, relieving 1st Class Hospital Assistant Karím Bakhsh appointed to the Rojhan Dispensary and Lock-up from the forenoon of the 17th December 1891.

The 19th January 1892.

No. 194.—*Notification.*—On return from the leave on medical certificate granted to him by *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 3122, dated 1st December 1891, 3rd Class Hospital Assistant No. 309 Munshi Rám resumed charge of the Khanna Dispensary, Ludhiána District, on the forenoon of the 10th January 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 389 Kánshi Rám.

No. 195.—*Notification.*—The leave on medical certificate granted to 1st Class Hospital Assistant No. 70 Núr-ud-dín by *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 3000, dated 17th November 1891, is extended by four months.

No. 196.—*Leave.*—Assistant Surgeon Jagendro Náth Biswas, in medical charge of the Government of India Secretariat Establishments (Native), Simla, has obtained privilege leave for 2 months and 26 days, with effect from the afternoon of the 16th December 1891.

No. 197.—*Notification.*—On return from the furlough granted to him by *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 223, dated 14th January 1890, 1st Class Hospital Assistant No 25 Mirza Anwar Ali was appointed to do general duty at the Mayo Hospital, Lahore, on the forenoon of the 9th January 1892.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notification scontaining tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., III. and Supplement, or any one of them	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance,* and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang) as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 7-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
4th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 2nd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 19th January 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without pastage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Rs.	A.	P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6	0	0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba und Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0

Commissariat Notice—No. 11.

SEALED tenders for the supply in the Rawalpindi Division of the description of articles detailed in the memorandum at foot for the periods noted opposite each article will be received by the Chief Commissariat Officer, hereinafter referred to as the Commissariat Officer, at Rawalpindi up to noon on the 26th January 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office, Rawalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer, Rawalpindi, up to 4 o'clock P. M. on the 18th January 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Elephant, Bullock, and Line gear, &c."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of supply in Government Promissary Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted in the memorandum at foot. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at

9. The contracts may be taken up by contractors at any station in the Rawalpindi Command, but the gear will have to be made up from approved materials under the supervision of the Commissariat Officer or his representative.

Memorandum of the description of supplies and of the amount of earnest-money to be lodged, referred to in paragraphs 1 and 6.

Description of Gear.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
For Campbellpore—		
(1) Elephant gear ...	750	From date of acceptance to 31st December 1892.
For Rawalpindi, Campbellpore, Attock and Sialkot—		
(2) Bullock gear ...	200	Do.
For Rawalpindi, Campbellpore, Attock, Sialkot, Murree, Kohat, Abbott-abad, Edwardes-abad and Mardan—		
(3) Line gear for Transport mules ...	200	Do.
For Rawalpindi, Campbellpore, Attock, Sialkot and Murree—		
(4) Materials for repair of gear, carts, &c. ...	100	From date of commencement of contract to 31st December 1894.

H. TIGHE, *Lieutenant*,

For *Chief Commissariat Officer*.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI:
The 7th January 1892.

[32-1.]

Commissariat Notice—No. 24.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 8th February 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 30th January 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Salt," "Mixed vegetables," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Salt, Lahori, for rations, bakery and cattle and sheep.	30	
Mixed vegetables ..	25	

C. CORFIELD, *Captain*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 13th January 1892.

[47-3.]

In the Court of Small Causes at Lahore,

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE NO. 30 OF 1891.

In re Lachman Das of Lahore.

WHEREAS Lachman Dás, son of Har Dayal of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Lachman Dás has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 9th day of January 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[46-1.]

Commissariat Notice—No. 15.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities noted for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 27th January 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 4 o'clock P. M. on the 21st January 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Firewood, &c.," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
Firewood for Ration ...	1,355,000	100	
Ditto for Chimney ...	2,070,000	100	
Ditto for Bakery ...	412,800	60	
Mixed Vegetables ...	25,900	30	

W. BURLTON, *Lieut.*,

Executive Commissariat Officer

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT :
The 2nd January 1892.

[9-1.]

Commissariat Notice—No. 23.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned articles, deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore up to noon on the 2nd February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 23rd January 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of country manufactured socks, worsted, War Office pattern."

5. The tender may be for all or any portion of the article required, but should comprise the total requirement of the article tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rates averaging for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the article to be supplied can be inspected at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Pairs.	Rs.	
Country manufactured socks, worsted, War Office pattern.	30,000	130	

L. OGLEY, *Lieut.*,

Deputy Assistant Commissary,

for *Commissariat Store Officer.*

COMMISSARIAT STORE OFFICE, FORT LAHORE :
The 30th December 1891.

[10-1.]

Punjab Government Press, Lahore—21-1-92.—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JANUARY 28, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 21st January 1892.

No. 12.—*Leave.*—Pandit Sri Kishen, Officiating Tahsíldár of the Chakwál Tahsíl, Jhelum District, is granted one month's privilege leave with effect from 19th January 1892.

No. 13.—*Appointment.*—Sardár Kehr Singh, Náib-Tahsíldár, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Chakwál Tahsíl, Jhelum District, *vice* Pandit Sri Kishen, Officiating Tahsíldár, granted one month's privilege leave.

The 23rd January 1892.

No. 14.—*Leave.*—Munshi Harnaráin Dás, Tahsíldár of Karnál, is permitted to avail himself of the privilege leave of absence for three months granted in Notification No. 246, dated 5th December 1891, with effect from the 25th of January 1892 or such subsequent date as he may be relieved of his duties.

The 25th January 1892.

No. 15.—*Appointment.*—Lála Phundan Lál, Náib-Tahsíldár of Rúpar, Umballa District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Kharrar Tahsíl, Umballa District, with effect from the 28th December 1891, *vice* Munshi Kishen Parshád, Tahsíldár, transferred.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of November 1891, *showing also the figures of the Budget Estimate for* 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1891-92.	Actual Receipts in November 1891.	Actual Receipts from 1st April to 30th November 1891.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,30,55,000	6,92,054	1,21,63,376
II—Opium	32,000	1,522	17,769
IV—Stamps	39,32,000	3,04,861	26,86,876
V—Excise	17,26,000	1,35,573	11,87,252
VI—Provincial Rates	39,84,000	1,87,441	22,06,044
VIII—Assessed Taxes	11,85,000	52,284	10,44,186
IX—Forest	9,50,000	90,089	2,94,536
X—Registration	2,33,000	16,039	1,71,690
XI—Tributes from Native States	2 78,000	...	1,46,801
XII—Interest	2,56,000	14,590	81,167
XIII—Post Office	40,000	3,669	33,083
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,81,000	38,884	3,11,439
XVI B— Do. do. Jails	2,10,000	22,161	1,51,523
XVII—Police	6,90,000	58,431	4,75,566
XIX—Education	66,000	4,812	47,629
XX—Medical	41,000	3,997	24,771
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,25,000	9,622	94,453
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	8,315	72,281
XXIII—Stationery and Printing	95,000	10,527	64,254
XXV—Miscellaneous	1,85,000	17,469	99,979
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,13,000	585	1,71,784
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	98,000	4,411	42,516
XXXII—Civil Works	5,52,000	44,522	3,73,782
Total Revenue and Receipts ...	3,86,54,000	17,21,768	2,19,62,352
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,01,14,774	9,24,14,252
Total ...	...	1,18,36,542	11,43,76,604
Opening Cash Balance ...	...	* 98,76,899	† 1,08,17,992
Grand Total ...	...	2,17,13,441	12,51,94,596

Expenditure.	Budget Grants, 1891-92.	Actual Disbursements in November 1891.	Actual Disbursements from 1st April to 30th November 1891.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	85,000	10,199	1,21,385
2—Assignments and Compensations	1,45,000	1,894	79,952
3—Land Revenue	38,80,000	2,93,120	25,87,954
6—Stamps	1,70,000	8,759	73,377
7—Excise	57,000	3,851	33,304
8—Provincial Rates	13,000	4	2,316
10—Assessed Taxes	13,000	886	7,436
11—Forest	7,27,000	54,227	2,79,021
12—Registration	72,000	6,295	54,694
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	32	139
14—Interest on other obligations...	71,000	...	750
15—Post Office	1,45,000	12,475	1,01,403
18—General Administration	12,79,000	95,274	8,11 410
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,12,000	2,56,952	19,33,463
19 B— Do. do. Jails	9,00,000	76,486	6,73,919
20—Police	35,86,000	3,02,516	23,98,135
22—Education	13,97,000	1,15,298	9,33,724
23—Ecclesiastical	2,49,000	18,568	1,56,379
24—Medical	8,82,000	71,591	5,52,747
25—Political	12,10,000	80,434	7,73,018
26—Scientific and other Minor Departments ...	3,64,000	22,945	2,63,296
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	20,793	2,43,258
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,30,000	60 480	5,38,306
30—Stationery and Printing	4,71,000	40,963	2,59,945
32—Miscellaneous	1,77,000	19,138	1,20,823
38—State Railways—Interest on Debt	1,98,000	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	108
43—Minor Works and Navigation	36,000	1,603	16,857
45—Civil Works	1,34,000	10,917	1,00,781
Total Expenditure ...	2,06,74,000	15,87,700	1,30,48,200
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,23,13,356	10,43,34,011
Total ...	...	1,39,01,056	11,73,82,211
Balance on 30th November 1891 ...	...	78,12,385	78,12,385
Grand Total ...	...	2,17,13,441	12,51,94,596

* On 1st November 1891. † On 1st April 1891.

Office of Acct.-Genl., Punjab, Lahore:
The 19th January 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for November 1891 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget, 1891-92.				Actual Receipts from 1st April to 30th November 1891.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,32,37,000	97,90,000	28,000	2,30,55,000	72,00,810	49,46,161	16,405	1,21,63,376
II—Opium	32,000	...	...	32,000	17,769	...	...	17,769
IV—Stamps	19,66,000	19,66,000	...	39,32,000	13,43,438	13,43,438	...	26,86,876
V—Excise	8,63,000	8,63,000	...	17,26,000	5,93,626	5,93,626	...	11,87,252
VI—Provincial Rates	...	5,72,000	34,12,000	39,84,000	...	3,16,130	18,89,914	22,06,044
VIII—Assessed Taxes	5,92,000	5,93,000	...	11,85,000	5,22,093	5,22,093	...	10,44,186
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	1,47,268	1,47,268	...	2,94,536
X—Registration	1,16,000	1,17,000	...	2,33,000	85,845	85,845	...	1,71,690
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	1,46,801	...	...	1,46,801
XII—Interest...	...	2,55,000	1,000	2,56,000	35	80,570	562	81,167
XIII—Post Office	...	...	40,000	40,000	...	2,732	30,356	33,088
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,70,000	11,000	4,81,000	...	3,04,142	7,347	3,11,489
XVI B— Do. do. Jails	...	2,10,000	...	2,10,000	...	1,51,523	...	1,51,523
XVII—Police	...	6,38,000	52,000	6,90,000	...	4,34,006	41,560	4,75,566
XIX—Education	...	14,000	52,000	66,000	...	9,059	38,570	47,629
XX—Medical...	...	23,000	18,000	41,000	...	10,849	13,922	24,771
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	37,000	88,000	1,25,000	...	25,038	69,445	94,483
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	66,000	61,000	...	1,27,000	45,237	27,044	...	72,281
XXIII—Stationery and Printing	20,000	75,000	...	95,000	8,511	55,753	...	64,264
XXV—Miscellaneous	8,000	1,38,000	39,000	1,85,000	17,406	54,706	27,367	99,479
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,13,000	...	...	3,13,000	1,71,784	...	...	1,71,784
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	81,000	17,000	98,000	...	28,564	13,952	42,516
XXXII—Civil Works	...	3,24,000	2,28,000	5,52,000	...	2,24,007	1,49,775	3,73,782
TOTAL CIVIL ACCOUNTS ...	1,79,66,000	1,67,02,000	39,86,000	3,86,54,000	1,03,00,623	93,62,554	22,99,175	2,19,62,352

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE:
The 19th January 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for November 1891 *and of the Budget Estimate for the year* 1891-92.

Expenditure.	Budget, 1891-92.				Actual Disbursements from 1st April to 30th November 1891.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	46,000	39,000	...	85,000	67,075	53,394	916	1,21,385
2—Assignments and Compensations	1,45,000	...	...	1,45,000	79,952	...	...	79,952
3—Land Revenue	3,90,000	22,71,000	12,19,000	38,80,000	2,30,698	14,94,156	8,63,100	25,87,954
6—Stamps	85,000	85,000	...	1,70,000	36,688	36,689	...	73,377
7—Excise	29,000	28,000	...	57,000	16,652	16,652	...	33,304
8—Provincial Rates	...	13,000	...	13,000	...	2,516	...	2,516
10—Assessed Taxes	12,000	1,000	...	13,000	7,062	374	...	7,436
11—Forest	3,63,000	3,64,000	...	7,27,000	1,39,511	1,39,510	...	2,79,021
12—Registration	36,000	36,000	...	72,000	27,347	27,347	...	54,694
13—Interest on ordinary debt	...	2,05,000	...	2,05,000	139	...	...	139
14—Interest on other obligations	71,000	...	...	71,000	750	...	...	750
15—Post Office	...	97,000	48,000	1,45,000	...	67,332	34,071	1,01,403
18—General Administration	1,72,000	9,86,000	1,21,000	12,79,000	1,16,068	6,11,973	83,369	8,11,410
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	29,05,000	7,000	29,12,000	...	19,28,400	5,063	19,33,463
19 B— Do. do. Jails...	...	9,00,000	...	9,00,000	...	6,23,919	...	6,23,919
20—Police	2,40,000	34,25,000	21,000	36,86,000	1,58,170	22,26,315	13,750	23,98,235
22—Education	...	7,99,000	5,98,000	13,97,000	...	5,52,760	3,80,964	9,33,724
23—Ecclesiastical...	2,49,000	...	...	2,49,000	1,56,379	...	...	1,56,379
24—Medical	...	5,55,000	3,27,000	8,82,000	...	3,43,869	2,08,878	5,52,747
25—Political	12,10,000	...	...	12,10,000	7,73,018	...	...	7,73,018
26—Scientific and other Minor Departments	1,40,000	81,000	1,43,000	3,64,000	1,20,450	50,150	92,696	2,63,296
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	...	...	3,65,000	2,23,258	...	...	2,23,258
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,23,000	7,000	8,30,000	...	5,34,884	3,422	5,38,306
30—Stationery and Printing	...	4,59,000	12,000	4,71,000	...	2,50,976	8,969	2,59,945
32—Miscellaneous	27,000	94,000	56,000	1,77,000	14,785	39,982	66,056	1,20,823
38—State Railways—Interest on debt	...	1,98,000	...	1,98,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	...	1,000	108	...	...	108
43—Minor Works and Navigation	...	29,000	7,000	36,000	...	10,813	6,044	16,857
45—Civil Works	...	31,000	1,03,000	1,34,000	...	22,884	77,897	1,00,781
Total Civil Heads ...	35,81,000	1,44,24,000	26,69,000	2,06,74,000	21,68,110	90,34,895	18,45,195	1,30,48,200

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 19th January 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without pastage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto on Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto on Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto on Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto on Gold and Silver works	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
25	Report on the Agricultural Statistics	2	0	0
	of the Punjab for the year 1884-85	3	8	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	1	0	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	2	0	0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	5	3	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	3	3	0
	Ditto Bannu District ...	0	8	0
	Ditto Siba Jagir ...	1	10	0
	Ditto Simla District ...	4	0	0
	Ditto Jhang District with map.	3	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	4	0	0
	Ditto Delhi District without map.			
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6	0	0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu Disrict, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba und Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0

Commissariat Notice—No. 16.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 13th February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 2 o'clock P. M. on the 8th February 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Rice and Ice," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of rice to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
For Siálkot Station.			
Rice, Arwah, from 1st April 1892 to 31st March 1893.	95,600	60	
Ice, machine made, from 1st April 1892 to 31st March 1895.	14,000	70	

W. BURLTON, *Lieut.*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 18th January 1892.

[63-3.]

In the Court of the District Judge at Peshawar.

Case No 6. of 1892.

WHEREAS application has been made by Major John William Hogge, of the 14th Sikhs, Peshâwar, for probate of the will and letters of administration to the estate of the late Major Charles James Jamieson, of the 14th Sikhs, who died on the 17th February 1891, this citation is issued calling on all persons who claim to have any interest in the matter to come and see the proceedings in this Court on the 20th February 1892 before the said probate and letters of administration are granted.

Given under my hand and the seal of the Court this 19th day of January 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[62-3.]

Commissariat Notice—No. 24.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 8th February 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 30th January 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Salt," "Mixed vegetables," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tender without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Salt, Lahori, for rations, bakery and cattle and sheep.	30	
Mixed vegetables ..	25	

C. CORFIELD, *Captain*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 13th January 1892.

[47-2.]

In the Insolvent Estates Court of Delhi.

(PROCLAMATION OF ADJUDICATION OF INSOLVENCY FOR GAZETTE).

Case No. 1 of 1892.

WHEREAS Kharga Mal and Baldeo Sahai have been adjudicated Insolvent by this Court, Notice is hereby given that the 6th day of February 1892 has been fixed for the meeting of the creditors and the hearing of the case. The schedule of the Insolvent is open for inspection daily in the office of this Court.

All parties having claims against the said Insolvents are warned to apply for registration of their claims on or before the date fixed. (Rule XII of Rules framed under Section 31 of Act IV of 1872.)

Given under my hand and the seal of this Court the 2nd day of January 1892.

KARM CHAND,

Judge.

[64-1.]

Punjab Government Press, Lahore—28-1-92-690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, FEBRUARY 4, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 1st February 1892.

No. 351 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lála Gopál Dás, B.A., son of Lála Tulsi Rám, as a Mukhtár of the 2nd Grade.

The 2nd February 1892.

No. 386 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Mádho Rám, B. A., a Mukhtár of the 2nd Grade (son of Pandit Kaithli Dás), as a Pleader of the 2nd Grade.

No. 387 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Munshi Ahmad Dín, B. A., a Mukhtár of the 2nd Grade (son of Allah Dín), as a Pleader of the 2nd Grade.

No. 388 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lála Beni Pershád, B. A., a Mukhtár of the 2nd Grade (son of Lála Pirág Dás), as a Pleader of the 2nd Grade.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 27th January 1892.

No. 16.—*Leave.*—Lála Kesho Mal, Tahsíldár of Abbott-abad, Hazára District, is granted leave on medical certificate for four months, with effect from the forenoon of the 16th December 1891.

No. 17.—*Appointment.*—Munshi Abdul Hamid Khán, Náib-Tahsíldár, Haripur, Hazára District, is appointed to officiate as Tahsíldár of Abbott-abád, Hazára District, with effect from the forenoon of the 16th December 1891, *vice* Lála Kesho Mal, Tahsíldár, granted four months' sick leave.

The 28th January 1892.

No. 18.—*Leave.*—In supersession of Notification No. 212, dated 19th October 1891, Munshi Hukam Chand, I, Tahsíldár of the Mansehra Tahsil, Hazára District, is granted privilege leave for two months, with effect from 1st February 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 19.—*Appointment.*—Lála Rám Dás, Náib-Tahsíldár, Pesháwar Tahsíl, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Mansehra Tahsíl, Hazára District, *vice* Munshi Hukam Chand, I, granted two months' privilege leave. Notification No. 213, dated 19th October 1891, appointing Munshi Abdul Hamid Khan, Náib-Tahsíldár, to officiate as Tahsíldár, is cancelled.

By order, &c.,
A. J. GRANT,
Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Paper Currency Office, the Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of February 1892:—

Basant Punchmi	...	3rd	February.
Sheoratri	...	26th	"
Last Saturday	...	27th	"

LAHORE:
The 29th January 1892.

G. B. BLEAZBY,
Chief Superintendent.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 2nd February 1892.

No. 230.—*Notification.*—In the foot-note to Article 106 of the Code of Regulations for European Schools in the Punjab, under B. Middle Standard Examination, *for* "Those prescribed for the examination of 1890 and till further notice are the following," *read* "Those prescribed for the examination of 1893 and till further notice are the following:—" And for the list of books substitute—

English.—Gray's Poems (Macmillan's English Classics), Miss Yonge's Book of Golden Deeds, pages 1—271.
French.—L'Ami Fritz, by Erckmann-Chatrian.
Latin.—Caesar, DeBello Gallico, Book I.
Urdu.—Urdu ki Tísri Kitáb.

Domestic Economy and Sanitary Science.—The Way to Health: a Sanitary Primer.

No. 231.—*Notification.*—In place of the second clause of the first note to Schedule I, page 42, Standard of Examination (High), substitute the following:—

The following text books are prescribed for 1893 and till further notice:—
English.—Shakespeare, Richard III, and Viscount Hardinge (Rulers of India Series).
Latin.—*Cicero*, Pro Archiâ and Virgil, Æneid, Book I.
French.—*Racine*, Athalic.
German.—Niebuhr's Gricchishe Hersen-Geschichten (Clarendon Press).
Bengali.—Selections by Bábu Nilmani Mukarji (prose only).
Hindi.—Central Provinces Hindi Series, Book IV (prose only).
Urdu.—Rasúm-i-Hind.

J. SIME,
Director of Public Instruction, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 2nd February 1892.

No. 305.—*Notification.*—On being relieved his duties as Vice Consul at Hodeida and maran, Assistant Surgeon Sheikh Ata hammad reported himself to the Inspec--General of Civil Hospitals, Punjab, on the enoon of the 21st, and was appointed to general duty at Gujrát on the forenoon of 22nd January 1892.

No. 306.—*Transfers.*—Second Class Hospital Assistant No. 205 Sobha Rám from the Pind Dádan Khan Dispensary to the Mooltan Police Hospital, which he joined on the afternoon of the 16th January 1892.

Third Class Hospital Assistant No. 320 Ahmad Ali from the Mooltan Police Hospital to the Pind Dádan Khan Dispensary, which he joined on the forenoon of the 23rd January 1892.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Sale of Government land on the Chenab Canal.

AUCTION NOTICE.

EN THOUSAND acres of Government land irrigable from the Chenab Canal will be put up to public auction at the Deputy Commissioner's Cutcherry, Gujránwála, on Saturday, the 5th ch, at noon.

2. The land with the wood on it will be sold in lots of about 167 acres, equivalent to six survey squares as down on the ground.

3. An upset price will be fixed by Government, but will not be disclosed unless the highest bid in any case wer than the upset price.

4. The auction purchaser will acquire the full proprietary right in the land subject to the payment of Land enue, Canal Revenue, and all other legal demands.

5. It is hoped that the supply of water in the canal will be sufficient to irrigate one-half of the total able area of each lot every year in the proportion of about $\frac{2}{5}$ths in the Kharif and $\frac{3}{5}$ths in the Rabi. Water be available from the Kharif of 1892.

6. Ten per cent. of the purchase-money must be deposited at the time of sale, in default of which the lot again be put up to auction. The total amount of the purchase-money must be paid within 15 days, in default hich the 10 per cent. deposit will be forfeited.

7. The purchaser will be put in possession of the land and will receive a Deed of Sale when the purchase-ey has been paid.

8. Intending purchasers may make their tenders by written application, enclosing 10 per cent. deposit he amount of their bid to the Colonization Officer at Gujránwála up to the evening of the 4th March. They be permitted to inspect the lands to be offered for sale, on application to the same officer, at any time before ale.

By order of the Financial Commissioner,

A. H. Diack,

Senior Secretary to the Financial Commissioner.

[72-5.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Ga* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Th is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should alw forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter receive later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tues

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded n than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not e *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover dis

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Ga* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quar
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4
Parts I., I A., III. and Supplement, or any one of them	10 0 0	5 0 0	2
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government P

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang) as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 7-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
4th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 2nd February 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs. 2 annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per *4 oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاہین صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہین

فی بکس ٹن بوزن چار اونس	۲ روپیہ ـ ۸ آنہ
فی بکس ٹن بوزن آٹھہ اونس	۵ روپیہ
فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ	۱۰ روپیہ

عام خریدارونکو یہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس	۳ روپیہ
ایضا آٹھہ اونس	۶ روپیہ
ایضا ایک پونڈ	۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ہندوستانی دوا فروشونکے ہان سے بہی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالاکے علاوہ فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA }
The 26th March 1891. }

[246-11.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ـ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ـ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ـ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ـ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کہار اسمین بالکل ملائے نہین گئے ـ یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتہہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[254-10.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without pastage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: *The 1st April 1886.*

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	Half page.	Quarter page.
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
9	Jail Repo-t, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ..	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10
	Ditto, 1887-88 ...	1 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4
	Ditto, 1889-90 ...	0 14
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2
	Ditto on Wood Manufactures	0 8
	Ditto on Gold and Silver works	0 8
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8
	Ditto ditto, 1883-84	4 8
	Ditto ditto, 1884-85	4 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12
	Ditto ditto, 1886-87	3 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8
	Ditto ditto, 1888-89	4 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8
	Ditto ditto. 1890 ...	0 6
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85	2 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8
	Ditto ditto 1886-87	3 8
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 5
	Ditto Bannu District ...	3 3
	Ditto Siba Jagir ...	0 8
	Ditto Simla District ...	1 10
	Ditto Jhang District with map.	4 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0
	Ditto Barak tappa Tahsfl of Teri, District Kohat.	1 4

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6	0	0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal „ ...	4	0	0
	Hissar „ ...	1	8	0
	Rohtak „ ...	3	8	0
	Umballa „ ...	2	8	0
	Ludhiana „ ...	4	0	0
	Simla „ ...	2	8	0
	Jullundur „ ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra „ Vol. I	4	0	0
	Ditto „ „ II	3	8	0
	Amritsar „ ...	2	8	0
	Gurdaspur „ ...	2	8	0
	Sialkot „ ...	2	8	0
	Lahore „ ...	4	0	0
	Gujranwala „ ...	2	8	0
	Ferozepore „ ...	2	8	0
	Rawalpindi „ ...	3	0	0
	Jhelum „ ...	3	8	0
	Gujrat „ ...	2	8	0
	Shahpur „ ...	2	8	0
	Mooltan „ ...	4	0	0
	Jhang „ ...	3	8	0
	Montgomery „ ...	4	0	0
	Muzaffargarh „ ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu „	4	0	0
	Peshawar „	4	0	0
	Hazara „	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0

For Sale.

BOOKS IN THE PUNJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy.			Postage per copy.		
				Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
	ARABIC, PERSIAN AND URDU, &c.								
Literature ...	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0
	Ta'líq-ul-Jalálain in Arabic ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0
	Tohfa-i-Siddíqiá do. ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6
	Diwán-i-Himásah do. ...	Habíb, son of Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0
	Atbáq-uz-Zaháb do. ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6
	Rauza-tul-udabá in Urdu ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Lives of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0
	Najm-ul-amsál do. ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs explained ...	1	0	0	0	1	0
	Intermediate Course in Arabic ...	Panjab University, Lahore ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto Persian Literature ...	1	0	0	0	2	0
	B. A. Course in Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	4	0	0	2	0
	Ditto Arabic ...	Ditto ...	Ditto ditto Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0
	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Selections from Násikh-ut-Tawáríkh, a text-book for Munshi Examination.	1	0	0	0	1	0
	Intikkháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Ditto ...	Selections from Inshá Qáim Maqám, a text-book for the Munshi 'Alim Examination.	0	10	0	0	1	0
	Tawáríkh-i-Mo'jám ...	...	A text-book of Persian Literature recommended for the Munshi Fázil Examination.	1	8	0	0	2	0
	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Panjab University, Lahore ...	Ditto ditto ditto ...	0	14	0	0	1	0
	Diwán-i-Hassan, with notes in Arabic ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6
Muhammadan Law ...	Kitáb-ul-faráiz min Sharáa'-ul-Islám in Arabic ...	Sheikh Najm-ud-dín ...	A book on the Shia Law of Inheritance ...	1	0	0	0	1	0
	'Ilm-i-faráiz in Urdu ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0
Grammar ...	Muqqaddamát-us-sarf in Arabic ...	Dr. G. W. Leitner ...	A philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Technical Terms in Urdu ...	Ditto ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	An Urdu Translation of Risála-i-Nahv-i-Fársi, compiled by Imám Bakhsh, Sahbái.	Durga Parshád ...	Rules of Persian Grammar in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6
	Tashríh-ul-Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakim.	A Persian Grammar treating of Izáfats ...	0	1	6	0	0	6
	Makhzan-ul-Fawáid ...	...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishan Naráin ...	Rules of the Kashmírí Language ...	1	0	0	0	1	0
	Afgháni-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6
	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí ...	Munshi Nizám-ud-dín ...	A book treating of morals ...	0	12	0	0	1	0
	Sharah-i-Muntakhib Bostán ...	Mirza Beg ...	Stories of Kings and good men ...	0	12	0	0	1	0
Mathematics ...	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán ...	Mirza Abdullah Beg ...	Ditto ditto ...	0	2	0	0	0	6

Rhetoric	Faiz-ul-Ma'aní, Part I	Háfiz Umar Dar	The Rhetoric of the Urdu Language	0	12	0	0	1	0
	Faiz-ul-Beyán, Part II	Ditto	Ditto ditto	0	8	0	0	1	0
	Tibyán-ul-Sanáyá	Maulví Muhammad Dín	The Rhetoric of the Persian Language	0	2	0	0	0	6
	Umm-ut-Tawáríkh	Husain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0
Philosophy	Mantaq Qiásí	Lála Madan Gopál, M. A.	Translation of Fowler's Deductive Logic in Urdu	0	8	0	0	1	0
	Mantaq-i-Istaqráí	M. Pírzádá Muhammad Husain, M. A.	Translation of Fowler's Inductive Logic in Urdu	0	10	0	0	1	0
	Ilm-un-nafs wal quwa	Shaikh Inám Ali, B. A.	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology	1	0	0	0	1	0
	Risála-i-Faiziyáh	Maulví Faizul Hassan	A treatise on Dialectics in Urdu	0	2	0	0	0	6
History and Geography	Sanín-ul-Islám, Part I	Dr. G. W. Leitner	History of Muhammadanism	1	4	0	0	1	0
	Ditto Part II	Ditto	Ditto	2	8	0	0	4	0
	Tawáríkh-i-Rájgán-i-Panjab	Khalifa Sayyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu	3	0	0	0	9	0
	Khulása-i-Aqwám-i-Hind	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S.	A treatise on "the races of India"	1	0	0	0	1	0
	Jugráfia-i-Patiála	Sardár Partáb Singh	A Geography of the Patiála State	0	6	0	0	0	6
	Jugráfia-i-'Alam	Nizám-ud-dín	A Geography of the World	0	1	6	0	0	6
	Táríkh-i-Panjab	Rái Kanhaya Lál	History	1	4	0	0	2	0
	Táríkh-i-Lahore	Ditto	Ditto	1	4	0	0	2	0
Mathematics	Najam-ul-Hisáb	Muhammad Najm-ud-dín	An Arithmetic in Urdu	0	8	0	0	1	0
	Hall-i-Jabar-o-Muqábalá	Maulví Ghulám Mustafá, M.O.L.	Key to Algebra in Urdu	0	10	0	0	1	0
	Hall-i-'Ilm-i-Musallas	Ditto	Key to Trigonometry in Urdu	0	11	0	0	1	0
	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh	Bábú Kúrá Mal	A treatise on Mensuration and Surveying in Urdu	0	5	0	0	1	0
	Umdat-ul-Masáhat	Pandit Budhan Lál, Teacher	A treatise on Mensuration in Urdu	0	3	0	0	0	6
	'Ilm-i-Sakun	Lála Aya Rám, B.A.	A work on Statics in Urdu	1	0	0	0	2	0
	'Ilm-i-Harakat	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu	0	12	0	0	1	0
	'Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Hydrostatics in Urdu	1	0	0	0	1	0
	Miftáah-ul-Aflák	Ditto	Astronomy in Urdu	1	0	0	0	1	0
Science	Mubádi-i-Usul-i-'Ilm-i-Geology	Maulví Altáf Husain	Elements of Geology	0	6	0	0	1	0
	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í	Dr. Sayad Amír Shah	Introductory Lectures on Physical Science in Urdu	1	0	0	0	1	0
	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia	Ditto	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu	3	0	0	0	6	0
	Usúl-i-Barqi Miqnátísí	Lála Rughnáth Dás	A treatise on Magnetism, Electricity, &c.	1	0	0	0	1	0
European Medicine	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence in Urdu	3	0	0	0	4	0
	Mashir-i-Niswán, Part I	Háfiz Fakhar-ud-dín	Treatment of Children, &c., in Urdu	0	8	0	0	0	6
Law	Jurisprudence	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English	0	12	0	0	1	0
	Outlines of Jurisprudence, Part II	Mr. E. W. Parker	A Manual of Law, No. I, in English	3	8	0	0	2	0
	Amos's English Constitution and Government	Sheldon Amos, M.A., &c.	The first 89 pages of the English Constitution	1	0	0	0	1	0
	Mubádí-i-'Ilm-i-Usul-i-Qánún	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Translation of Outlines of Jurisprudence in Urdu	2	0	0	0	2	0

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.—concluded.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
Law ...	Qánún-i-Siyasi ...	Mr. E. W. Parker ...	Law ...	1	8	0	0	2	0
	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0
	Qánún-i-Mi'yád ...	Lála Maya Dás, Mukhtár ...	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu ...	2	0	0	0	2	0
	Constitution of Law ...	Syad Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0
	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí ...	Gopi Náth ...	A treatise on Registration in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Qánún-i-Torts ...	Panjab University, Lahore ...	Urdu translation of Law of Torts ...	6	0	0	0	6	0
	Ditto ...	Ditto ...	Ditto ditto, for students of Law School ...	4	0	0	0	6	0
	SANSKRIT AND HINDI BOOKS.								
Hindu Law ...	Yajna Valkya Sanhita, with Hindi translation ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
Grammar ...	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0
	Dhátú Kámadhenú ...	Ditto ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
	Bhasha Vimarsha ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	Philology of Upper India dialects ...	0	4	6	0	0	6
	Sruta Bodha ...	Mahá Kavi Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
	Chhanda Bodha ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Navína Chandra, Ode in Hindi ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
Mathematics ...	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Civil Engineering ...	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Ditto ...	Ditto Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Civil Engineering Course, Part I ...	Ditto ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
Logic ...	Lakhshanávali ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions ...	0	4	0	0	0	6
	Nyáya Bodhiní ...	Ditto ...	Ditto in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Nyáya-Sutra Vrittí ...	Ditto ...	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0

Literature ...	Tattva Bodha ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
History and Geography	Bhugol Sár ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Taylor's Ancient History ...	Bhái Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi, Part I...	1	0	0	0	2	0
	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Táríkh-i-Inglistán ...	Pandit Yogi Shiva Náth Vishárhada.	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Literature ...	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
	Shástra Sár ...	Pandit Guru Prasada ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
Science ...	Tattva Bodha ...	Syad Amír Shah, Asst. Surgeon	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
	Jar Vigyán Tattva ...	Pandit Harkishan Dás, M.A. ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
	Rasáyan Tattva ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0
	GURMUKHI BOOKS.								
Prosody ...	Pingal Manjari ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	6
Psychology ...	Atma Tattva Vidyá ...	Ditto ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6
Philosophy ...	Vedánt Sár ...	Pandit Bhánudatta ...	A treatise of Pantheistic Philosophy ...	0	1	6	0	0	6
Logic ...	Tarka Sangrah ...	Ditto ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	1	6	0	0	6
History ...	Táríkh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	0	0	0	2	0
Geometry ...	Uqlaidas ...	Ditto ...	Euclid in Gurmukhi ...	0	12	0	0	1	0
Medicine	Ajíran Manjari ...	Ditto ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6
History ...	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	2	0

N. B.—Purchasers of fifty rupees and upwards will be allowed a discount of 20 per cent., and purchasers of hundred rupees a discount of 25 per cent.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 20th June 1891.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF JUMMOO AND KASHMIR.
HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF PATIALA.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF BAHAWALPUR.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF JIND.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NABHA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF KAPURTHALA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NAHAN.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF MALER KOTLA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF FARIDKOT.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF CHAMBA.

Ex-officio Visitors:

THE VICE-CHANCELLOR OF THE PUNJAB UNIVERSITY.
THE SENIOR JUDGE OF THE CHIEF COURT.
THE GENERAL OFFICER COMMANDING THE LAHORE DIVISION.
THE FINANCIAL COMMISSIONERS OF THE PUNJAB.
THE CHIEF SECRETARY TO GOVERNMENT, PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DELHI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE JULLUNDUR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE RAWALPINDI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE PESHAWAR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DERAJAT DIVISION.
THE INSPECTOR-GENERAL OF CIVIL HOSPITALS.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.

Committee of Management:

SARDAR BAKHSHISH SINGH OF RAJA SANSI, AMRITSAR.
SARDAR JIWAN SINGH, UMBALLA.
SARDAR BHAGWAN SINGH OF SOHANA, UMBALLA.
SARDAR ARJAN SINGH, CHAHAL, AMRITSAR.
FAQIR ZAHUR-UD-DIN, LAHORE.
SARDAR RAJINDAR SINGH, KATHGARH, HOSHIARPUR.
COLONEL WALLACE, R.E., LAHORE.
ERIC S. ROBERTSON, ESQUIRE, GOVERNMENT COLLEGE, LAHORE.
NASIR ALI KHAN, LAHORE.
SARDAR SIR ATTAR SINGH, K.C.I.E., LUDHIANA.
SHEIKH GHULAM HUSSAN KHAN, AMRITSAR.

Ex-officio members.

THE FIRST FINANCIAL COMMISSIONER OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF LAHORE.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF UMBALLA.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.
THE CIVIL SURGEON, LAHORE.
THE INSPECTOR OF SCHOOLS, LAHORE CIRCLE.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

PRINCIPAL ...	W. A. ROBINSON, ESQUIRE.
HEAD MASTER AND SUPERINTENDENT.	MR. KIRTHEE SINGH.
SECOND MASTER ...	LALA SHIV DIYAL, M.A.
THIRD MASTER ...	BABA DHRIT RAM, B.A.
FOURTH MASTER...	LALA SOHAN LAL.
FIFTH MASTER ...	MAULAVI AHMAD BAKHSH.
FIRST ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI RAHIM BAKHSH.
SECOND ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI MAHMUD KHAN.
THIRD DITTO ...	MAULAVI BAHADUR ALI.
FOURTH DITTO ...	MUHAMMAD AKRAM.
SANSCRIT TEACHER ...	PANDIT MAYA RAM.
GURMUKHI TEACHER ...	BHAI HIRA SINGH.

Musahibs:

PANDIT SRI KRISHAN. | MAULAVI RAHIM BAKHSH.
LALA SOHUN LAL (ASSISTANT). | MAULAVI GAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with two classes in each Department. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Day Students.

A limited number of day students may be admitted on payment of ordinary fees, provided satisfactory arrangements are made for their board and lodging and supervision out of College.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from lst to 7th October, and from lst to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge:—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Montgomery ...	Ditto.		
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B. A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings:—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Commissariat Notice—No. 16.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 13th February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 2 o'clock P. M. on the 8th February 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Rice and Ice," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of rice to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
For Siálkot Station.			
Rice, Arwah, from 1st April 1892 to 31st March 1893.	95,600	60	
Ice, machine made, from 1st April 1892 to 31st March 1895.	14,000	70	

W. BURLTON, *Lieut.*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT: *The 18th January* 1892. [63-2.]

In the Court of the District Judge at Peshawar.

Case No 6. *of* 1892.

WHEREAS application has been made by Major John William Hogge, of the 14th Sikhs, Peshávar, for probate of the will and letters of administration to the estate of the late Major Charles James Jamieson, of the 14th Sikhs, who died on the 17th February 1891, this citation is issued calling on all persons who claim to have any interest in the matter to come and see the proceedings in this Court on the 20th February 1892 before the said probate and letters of administration are granted.

Given under my hand and the seal of the Court this 19th day of January 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[62-2.]

Commissariat Notice—No. 24.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 8th February 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 30th January 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Salt," "Mixed vegetables," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tender without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Salt, Lahori, for rations, bakery and cattle and sheep.	30	
Mixed vegetables ...	25	

C. CORFIELD, *Captain,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 13th January 1892. [47-1.]

To Contractors.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Ráwalpindi, up to 16th February 1892, for the supply of petty and other stores (more or less) to the Ráwalpindi arsenal from 1st April 1892 up to the 31st March 1893. The term "more" includes the supply of stores if required up to 25 per cent. in excess of the original tender.

2. Tenders will only be received on printed forms which are procurable on application at this office on payment of Rs. 4 for each set.

3. Tenders should be accompanied by a deposit in Presidency Bank, Treasury Receipt or in Government Promissory Note as earnest-money, at the rate of 5 per cent. on the stores tendered, which deposit will be returned on execution of the contract deed or rejection of the tenders.

4. Tenders will be opened at this office at 12 noon on Wednesday, the 17th February 1892. Parties tendering are invited to attend.

5. Preference will be given to local manufacture.

6. For further particulars apply to the undersigned.

T. FOWLE, *Major, R. A.,*
Ordnance Officer in charge.

ARSENAL OFFICE, RAWALPINDI:
The 26th January 1892. [75-3.]

Commissariat Notice—No. 29.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 15th February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 12th February 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Mixed Vegetables" or as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of such of the articles to be supplied as exist can be inspected at the Commissariat Office Godown at Mooltan.

Description of articles and stations where required.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bazár Medicines for Veterinary purposes ...	25	From date of commencement to 31st December 1894.
Mixed vegetables ...	40	From 1st April 1892 to 31st March 1893.

A. CRIPPS, *Lieut.,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, MOOLTAN:
The 29th January 1892. [78-3.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of February 1892:—

3rd February 1892, on account		Basant Panchmi.
26th	ditto	Seohratri.
27th	ditto	Last Saturday.

DEPUTY COMMR.'S OFFICE, LAHORE:
The 27th January 1892.

C. HENNING, *Head Clerk,*
for *Deputy Commissioner.*
[84-1.]

In the Court of the District Judge of Simla.

IN THE MATTER OF THE INDIAN COMPANIES ACT, 1882, AND OF THE NEW CLUB, LIMITED.

NOTICE is hereby given that a petition for the winding up of the abovenamed Company by the Court was on the 28th day of January 1892 presented to the Judge's Court of Simla by the Alliance Bank of Simla, Limited, Kelvin Grove, a Creditor of the said Company; and that it has been directed that the said petition shall be heard before the said Court on the 16th day of February 1892; and any creditor or contributory of the said Company desirous to oppose the making of an order for the winding up of the said Company under the above Act should appear at the time of hearing, by himself or his advocate, attorney or pleader for that purpose; and a copy of the petition will be furnished to any creditor or contributory of the said Company requiring the same on application to the said Court on payment of the charges for the same.

E. V. S. CULLIN,

Pleader for the petitioning Creditor, the Alliance Bank of Simla Limited.

[77-1.]

Ordnance Notice.

SEALED tenders will be received by the Warrant Officer in charge of Dera Ismail Khan Ordnance Depôt up to the 20th February 1892, for the sale by Public Auction, from time to time, of condemned and other Ordnance stores of the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt for two years, from 1st April 1892 to 31st March 1894.

2. Parties desirous of becoming auctioners are requested to send their tenders duly signed and sealed to the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt Office by the 20th February 1892, on printed forms obtainable at this office daily (Sundays and holidays excepted).

3. Form of contract deed in the event of a tender being accepted must be signed and sealed.

4. The rate of commission is to be specified in words as well as in figures.

5. The approval or rejection of tenders rests with the Inspector-General of Ordnance, who reserves to himself the right of rejecting any tenders without explanation of which the rates are clearly exorbitant.

6. Tenders will be opened at the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt Office at 12 o'clock noon on the 20th February 1892.

7. Tenders are to be accompanied by a deposit of Rs. 50 by a Treasury Receipt, which deposit will be returned on execution of the contract deed or rejection of the tender.

8. Security of rupees two hundred (Rs. 200) only will have to be deposited by a Treasury Receipt by the party whose tender is accepted.

9. The lowest tender will not of necessity be accepted.

J. E. NEWELL,

Warrant Officer in charge of Ordnance Ammunition Depôt, Dera Ismail Khan.

DERA ISMAIL KHAN :
The 1st February 1892.

[80-3.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF LUDHA SON OF MOOL CHAND, OF MOOLTAN, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Ludha of Mooltan petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Ludha has satisfied this court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this Notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the court this 29th day of January 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[82-3.]

In the Court of the District Judge at Mooltan

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF ABDULLA, SON OF RAZA KHAN, OF MOOLTAN CANTONMENT, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Abdulla of Mooltan Cantonment petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Abdulla has satisfied this court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this Notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 29th day of January 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[81-3.]

CATTLE FAIR AT BILASPUR (KAHLUR) STATE.

Notice

IS hereby given that a Cattle Fair will be held on the Sandhoo plain, Bilaspur, from 4th Chaitra to 8th Chaitra Sambat 1949, corresponding with 15th March to 19th March 1892.

This fair will be known as a Bullock Fair, but prizes will also be awarded for good cows. Only those bullocks should be brought to the Fair which are fit for hill cultivation. No fees whatever will be realized either on import or on sale of any cattle. Grass will be supplied by the State, free of charge, to the cattle thus collected.

The public concerned with the purchase and sale of bullocks are hereby requested to come and take advantage of this fair.

Wrestling, horse-races, and other sports will also be held on the occasion and prizes will be awarded.

List of prizes for Cattle.

		Rs.
Bullocks	First Class	30
	Second ,,	25
	Third ,,	20
Cows	First Class*	20
	Second ,,	15
	Third ,,	10
Cow Buffaloes	First Class	30
	Second ,,	25
	Third ,,	20
Bulls	First Class	25
	Second ,,	15
Milch Goats		10

* For improving the breed.

(Sd.) ZORAWAR SINGH,

MIAN BADAN SINGH,

MIAN PARTAB SINGH,

Members of the Council of Regency, Bilaspur State.

The 2nd January 1892.

[83.]

Punjab Government Press, Lahore—4-2-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, FEBRUARY 11, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 4th February 1892.

No. 389 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Bhiwáni Shankar, B. O. L., a Mukhtár of the 2nd Grade (son of Pandit Shiva Karn), as a Pleader of the 2nd Grade.

The 8th February 1892.

No. 480 *G.—Leave.*—Lála Ganesh Dás, B. A., Munsif of Pind Dádan Khan in the Jhelum District, has obtained leave on medical certificate for two months from 15th February 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 482 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Harcharn Dás, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Ganesh Dás, B. A., Munsif, proceeding on two months' leave on medical certificate, and is posted to Pind Dádan Khan in the Civil district of Jhelum.

No. 484 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Acts, 1884, Lála Harcharn Dás, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 486 *G.—Leave.*—In supersession of Chief Court Notification No. 331 G., dated the 16th January 1891, granting him one year's furlough, Sardár Richpál Singh, sub. *pro tem.* Munsif of the 1st Class, formerly attached to the Montgomery District, has obtained leave on medical certificate for 18 months from the 9th February 1891.

No. 494 *G.—Leave.*—Pandit Jagan Náth, Munsif of Ludhiána in the Ludhiána District, has obtained privilege leave on half pay for two months from 1st February or from such date as he may have availed himself of the same.

No. 496 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Mansab Ali, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Pandit Jagan Náth, Munsif, proceeding on two months' privilege leave on half pay, and is posted to Ludhiána in the Civil district of Ludhiána.

No. 498 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Mansab Ali, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 23rd January 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 267.

Punjab Revenue Circular No. 47, page 500—

Add a new paragraph—

4 (*a*). The procedure regulating the execution of Provincial Public Works has been summarized in Public Works Department Circular No. 10—2763, dated 21st April 1891 (see Appendix F) to which the attention of Commissioners and Collectors is specially invited.

No. 268.

Punjab Revenue Circular No. 47, page 507—

After Appendix E, add the following:—

APPENDIX F.

CIRCULAR No. 10—2763.

GOVERNMENT OF THE PUNJAB, PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

GENERAL BRANCH.

Accounts.

To

ALL HEADS OF DEPARTMENTS.
" COMMISSIONERS.
" DEPUTY COMMISSIONERS.
" SUPERINTENDING ENGINEERS.
" EXECUTIVE ENGINEERS.

Dated 21st April 1891.

Inter-Departmental Procedure regulating the execution of Provincial Public Works.

ATTENTION is drawn to the rules laid down for guidance in the preparation of Provincial Public Works Budget Estimates with a view that these rules may be more fully accepted and observed by Heads of Departments.

2. Under Public Works Department Circular No. 3, dated 4th January 1890 (paragraph 1), the list of proposals of new Major Works, submitted for consideration by the Public Works Budget Conference, should show those works which are "to be included," and should not contain works already in progress or provided for in the Budget of the current year.

Not only was this rule infringed in several cases last year, but in one instance a work actually completed was inserted. On these irregularities being brought to notice, a plea was set up that the Heads of Departments are not sufficiently informed of the works undertaken by the Public Works Department.

3. It is therefore desirable to refer to the following points for general information :—

(*i*)—A copy of the Public Works Provincial Budget is supplied to all Heads of Departments. Part I shows the provisions for all original Major Works (new works and works in progress) which are to be undertaken during the year.

(*ii*)—Reappropriations of these Budget provisions are made from time to time, and intimation is regularly furnished to Heads of Departments, so that they may correct their copies of the Budget accordingly.

(*iii*)—The dates of commencement and completion of all Major Works are notified to Heads of Departments as directed in Public Works Department Circulars Nos. 2 and 13—7390, dated respectively 2nd January 1890 and 12th December 1889.

With the above complete information concerning the progress of work, Heads of Departments are made fully aware of the state of their buildings.

4. Under Public Works Department Circular No. 8, dated 9th March 1875, the object and purport of officers' signatures on plans and estimates of proposed works is fully explained. On a recent occasion, however, after the completion of a fortified tahsíl on the standard plan at a large expenditure, the Commissioner and Deputy Commissioner concerned protested that the buildings were unsuitable to the purpose for which they were required ; yet the plans and estimates were duly countersigned by the Head of the Department. Standard plans are prepared to show what is accepted as generally suitable, but such should not be countersigned and accepted merely because they are "standard" plans without due consideration being given to local requirements.

Secondly.—In another instance the local Civil authorities rightly refused countersignature because they did not approve of the Public Works proposals ; but a long correspondence ensued, which resulted in the work being delayed, and in the Budget provision not being utilized.

In future, in the event of any difference of opinion as to the suitability of any part of a project prepared in the Public Works Department between the local officers of the Public Works Department and of the other Department concerned, the matter should, if the difference is one that cannot be speedily settled, be at once reported by the latter to the Head of the Department for orders.

Thirdly.—Another fruitful cause of delay is, that plans and estimates are often forwarded for sanction by Heads of Departments without countersignature at all, and it is then necessary to return the documents for this purpose.

5. Under P. W. Circular No. 19 of 27th July 1874, it is distinctly laid down that Public Works Officers are not to be called upon to prepare *detailed* estimates and plans for works which have not received administrative sanction in the Civil Department, and though attention has been often called to the order, breaches of the rule continue to be of very frequent occurrence.

6. It may facilitate business in future if the whole procedure is here enumerated step by step.

I.—For Major Civil Provincial Works—

(*i*).—The original proposal is to be made ordinarily by the local officers of the Department concerned.

(*ii*).—These officers will call on the Public Works Department for a *rough* statement showing *approximate* cost, and stating the nature of the work to be done.

(*iii*).—The local officers will send this statement to the Head of the Department, who will obtain administrative sanction.

(*iv*).—The Head of the Department will then ordinarily include the work in the "List of proposals" for the Budget Conference.

(*v*).—The Local Government (Public Works Department) will then direct the Executive Engineer to prepare the detailed estimates and plans in consultation with the local officers of the Department concerned, and to obtain the countersignature of the latter to the documents. In the case of works for Heads of Sub-Departments, such as the Commissioner of Excise, &c., these officers must also be consulted, and their signature obtained.

(*vi*).—The estimates and plans will then be sent by Superintending Engineer to the Head of the Department for scrutiny, countersignature, and transmission to Government, Public Works Department, for sanction.

(*vii*).—On the actual commencement of work a report will be made by the Executive Engineer, which will be transmitted through the Superintending Engineer and Chief Engineer to the Head of the Department concerned.

(*viii*).—On the completion of a work the usual Completion Report (with completion certificate, signed by the local officer) will be transmitted to the Local Government, P. W. D., through the Head of the Department.

II. Minor (Civil Provincial) Works—

No administrative sanction for these is required, nor are they separately entered in the Budget. Annual assignments for these works are made to certain Local Officers, Heads of Departments, and Superintending Engineers, and the various powers of sanction are sufficiently well known. When Superintending or Executive

Engineers forward estimates for Minor Works to Heads of Departments or other Officers empowered to sanction estimates for provision of funds, it is necessary that the documents should be first countersigned by the local Civil authorities.

When the assignment granted to any officer is exhausted, he should apply direct to the Local Government (Public Works Department) by whom his grant will be supplemented if possible. In these cases, however, the estimates will still be sanctioned by the usual sanctioning authority, and the papers relating to such should not be forwarded to Government when a request for additional funds is made.

A. LEMESSURIER, COLONEL, R. E.,

Secretary to the Government, P. W. D.; Punjab.

No. 269.

Page 672, Circular No. 57, to paragraph 2 add the following extract from Government of India Resolution No. 2771-79, dated 31st December 1891:—

In the opinion of the Governor-General in Council one of the most desirable and safest forms of investment for surplus funds may be found in the liberal supply of advances to cultivators upon the wards estate, which may be made in the shape of either money, seed or cattle, on the security of long leases, and conditional on the payment of enhanced rent. This practiee is already familiar to the people, and would, the Government of India believe, be the mcans of effecting on these estates upon a large scale improvements not only remunerative to the ward, but beneficial also to his tenantry, and would indirectly by the force of example, as well as directly by increase of production, tend to enhance the efficiency of agricultural operations throughout the country.

NOTIFICATIONS.

The 2nd February 1892.

No. 20.—Appointment.—Muhammad Abdul Karím Khán, Officiating Tahsíldár, Bhakkar, Dera Ismail Khan District, is appointed a Tahsíldár of the 3rd Grade on probation with effect from the 22nd December 1891, and is posted to the Dera Gházi Khan District.

No. 21.—Appointment.—Arbáb Faríd Khán, Subadár, Pesháwar Border Military Police, is appointed a Tahsíldár of the 4th Grade on probation with effect from the 13th of November 1891, and is posted to the Hazára District.

No. 22.—Leave.—Pandit Jánki Parshád, Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, is granted leave on private affairs for four months with effect from the 10th February 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 23.—Appointment.—Munshi Dín Diál, Náib-Tahsíldár of Gurgaon, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, *vice* Pandit Jánki Parshád, Tahsíldár, granted four months' leave on private affairs.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF JANUARY 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	November 4, 1891 ...	Pandit Nand Lál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	November 23, 1891 ...	Lála Sheo Parshád, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	October 15, 1891 ...	Pandit Hari Kishen, Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	September 22, 1890 ...	Lála Jowála Parshád, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	December 7, 1891 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	September 22, 1891 ...	Báwa Mihán Singh, Bedi, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	September 18, 1891 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Offg. Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	April 4, 1891 ...	Pandit Joti Parshád, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	December 22, 1891 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	February 2, 1891 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	October 9, 1891 ...	Diwán Hari Singh, Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	December 22, 1891 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	January 9, 1891 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Lála Chuni Lál, Mehta (II), Offg. Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	March 28, 1891 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
18	Karnál	December 9, 1891 ...	Munshi Illum-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
	"	January 21, 1892 ...	Pandit Somdat, Extra Assistant Commissioner.
	"	January 26, 1892 ...	Munshi Illum-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	July 30, 1891 ...	Lála Pohu Rám, Offg. Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	December 1, 1891 ...	Mr. R. Love, Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chuni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	October 30, 1891 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	December 13, 1891 ...	Pandit Hari Kishen, Kaul, Assistant Commissioner.
	"	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Peshâwar	December 19, 1891 ...	Mr. R. Donald, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	January 2, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	October 19, 1891 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	December 11, 1891 ...	Mr. H. A. Rose, Assistant Commissioner.
	"	January 11, 1892 ...	Khan Bába Khan, Khán Bahádur, Extra Assistant Commissioner.
	"	January 22, 1892...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	November 21, 1891 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	April 6, 1891 ...	Maulvi Zia-ud-dín Khán, Extra Assistant Commissioner.
31	Umballa	December 18, 1891 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE:
The 9th February 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 9th February 1892.

No. 362.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 3007, dated 17th November 1891, 1st Class Hospital Assistant No. 168 Eláhi Bakhsh resumed charge of the Kahúta Dispensary, Ráwalpindi District, on the afternoon of the 26th January 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant Har Kishen Dás.

No. 363.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 249 Nand Lál from the Kálka Dispensary to the Simla Jail Hospital, which he joined on the forenoon of the 21st January 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 203 Gopál Dás, suspended.

No. 364.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 327 Nawáb Khán, at present attached to the Lakki Dispensary, Bannu District, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 25th January 1892.

No. 365.—*Leave.*—Second Class Hospital Assistant No. 139 Suchet Singh, Máchiwára Dispensary, Ludhiána District, obtained three months' leave on Medical Certificate from the forenoon of the 21st January 1892.

Third Class Hospital Assistant No. 298 Har Kishen Dás, on transfer from the Ráwalpindi District, assumed charge of the Máchiwára Dispensary on the afternoon of the 30th January 1892.

No. 366.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2893, dated 10th November 1891, 3rd Class Hospital Assistant No. 290 Hákim Rái resumed charge of the Kuláchi Dispensary, Dera Ismail Khan District, on the forenoon of the 21st January 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 366 Kirpa Rám, who remains attached to the Dera Ismail Khan District.

No. 369.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 339 Dhani Rám, doing general duty at Amritsar, to the Thánesar Dispensary, Umballa District, which he joined on the forenoon of the 1st February 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 10 Gauri Lál, retired.

No. 370.—*Notification.*—The Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctions the establishment of a 3rd Grade Dispensary, Class A (2), in the city of Mooltan as a branch of the Mooltan Civil Hospital.

No. 371.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 301 Rúra Mal, doing general duty at Jhang, to the Mooltan City Branch Dispensary, which he joined on the forenoon of the 2nd February 1892.

No. 373.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 81 Parmanand, Montgomery Jail Hospital, has obtained three months' privilege leave from the 12th January 1892. He was relieved of his duties on the afternoon of that date by 1st Class Hospital Assistant No. 171 Rám Chand, Montgomery Civil Hospital.

No. 374.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 155 Maha Naráin from the Garhshankar Dispensary, Hoshiárpur District, to the Montgomery Jail Hospital, which he joined on the forenoon of the 18th January 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 171 Rám Chand.

No. 374 *a.*—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 145 Hukm Chand from Shahpur to the Montgomery Jail Hospital, which he joined on the afternoon of the 1st February 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 155 Maha Naráin.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Sale of Government land on the Chenab Canal.

AUCTION NOTICE.

TEN THOUSAND acres of Government land irrigable from the Chenab Canal will be put up to public auction at the Deputy Commissioner's Cutcherry, Gujránwála, on Saturday, the 5th March, at noon.

2. The land with the wood on it will be sold in lots of about 167 acres, equivalent to six survey squares as laid down on the ground.

3. An upset price will be fixed by Government, but will not be disclosed unless the highest bid in any case is lower than the upset price.

4. The auction purchaser will acquire the full proprietary right in the land subject to the payment of Land Revenue, Canal Revenue, and all other legal demands.

5. It is hoped that the supply of water in the canal will be sufficient to irrigate one-half of the total irrigable area of each lot every year in the proportion of about $\frac{2}{5}$ths in the Kharif and $\frac{3}{5}$ths in the Rabi. Water will be available from the Kharif of 1892.

6. Ten per cent. of the purchase-money must be deposited at the time of sale, in default of which the lot may again be put up to auction. The total amount of the purchase-money must be paid within 15 days, in default of which the 10 per cent. deposit will be forfeited.

7. The purchaser will be put in possession of the land and will receive a Deed of Sale when the purchase-money has been paid.

8. Intending purchasers may make their tenders by written application, enclosing 10 per cent. deposit on the amount of their bid to the Colonization Officer at Gujránwála up to the evening of the 4th March. They will be permitted to inspect the lands to be offered for sale, on application to the same officer, at any time before the sale.

By order of the Financial Commissioner,

A. H. DIACK,

Senior Secretary to the Financial Commissioner.

[72-4.].

In the Court of District Judge at Delhi.

CIVIL MISCELLANEOUS SUIT No. 282 OF 1891.

IN THE MATTER OF THE DELHI-SHAHDERA COTTON MILLS COMPANY, LIMITED, DELHI.

UPON the petition of the above Company of 2nd December 1881, and the verification thereof by Bábu Kishen Chand, Managing Director, and upo nhearing him this day and reading the *Punjab Gazette* of 24th December 1891, and *Civil and Military Gazette* Newspaper of 19th December 1891, each containing an advertisement of the said petition, this Court doth order that the said Delhi-Shahdera Cotton Mills Company be wound up by this Court under the provisions of the Indian Companies Act, 1882.

And whereas it appears that there are no assets for distribution and no creditors to be paid, it is ordered that unless on or before the 8th March 1892 any person claiming to be interested in the said Company intervenes to the contrary this Court will on the said date direct that the said Delhi-Shahdera Cotton Mills Company be dissolved under the provisions of Section 159 of the Indian Companies Act, 1882.

DELHI:
The 27th January 1892.

S. CLIFFORD,
District Judge.

[95-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE No. 39 OF 1891.

In re *Mahtáb Dín of Lahore.*

WHEREAS Mahtáb Dín, son of Chirág Dín of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Mahtáb Din has satisfied the Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 6th day of February 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[103-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I. B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang) as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 7-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
4th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 9th February 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without pastage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 31st December 1891.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Gulab Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist Mission Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Kathiawar only.

Ahmedabad.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarat only.

London.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. *The cost of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodically notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communication with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with map supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. officials. Payment must be made in cash in all cases, *vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Treasury Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED.				REMARKS.
			Uncolored.		Colored.		
			Rs.	As.	Rs.	As.	
GENERAL MAPS.							
India, No. 1, with hills (with additions to Railways up to 1890)	1″=256 M.	22″ × 18″	0	6	0	8	
INDIAN ATLAS.							
Sheets Nos. 40, 42, 115, with additions to 1891 ...	1″ = 4 M.	40″ × 27″	2	0	2	0	
Quarter Sheet No. 22 N.E.	do.	27″ × 20″	0	12	0	12	
PROVINCIAL MAPS.							
Skeleton Map of the Punjab and Surrounding Countries (with corrections and additions to Railways to June 1891)	1″ = 32 M.	30″ × 27″	0	12	1	0	
Western Bengal, Sheets Nos. 1, 2, 5 and 7 (with additions and corrections to 1891)	1″ = 8 M	30″ × 22″	1	0	1	4	
Bengal, Behar, Orissa, and Chota Nagpore (with additions and corrections to Railways and Boundaries to August 1891), in two sheets	1″ = 16 M.	45″ × 30″	4	0	5		
North-West Provinces and Oudh	1″ = 80 M.	13″ × 8″	0	4	Nil.		
Punjab	do.	do.	0	4	do.		
DIVISIONAL MAPS.							
Gorakpur and Benares Divisions in 3 sheets ...	1″ = 4 M.	40″ × 27″	2	0	2	8	
Rajshahi Division, comprising the Districts of Rungpore, Dinagpore, Bogra, Rajshahi, Pubna, Jalpaigouri, and Darjeeling, and the Native State of Cooch Behar	1″ = 8 M.	40″ × 26″	1	8	1	12	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	As.	Colored. Rs.	As.	Remarks.
DISTRICT MAPS.							
Soonderbuns, in 2 sheets (with additions and corrections up to 1891)	1" = 4 M.	40" × 27"	0	6	5	0	
Gya	1" = 8 M.	20" × 14"	2	0	Nil.		Engraved.
Jalam	do.	16" × 13"	0	6	Nil.		do.
STANDARD MAPS.							
BENGAL,—							
Sheets Nos. 2 and 6	1" = 1 M.	40" × 25"	1	8	1	12	
BOMBAY,—							
Sheet No. 185	do.	do.	1	8	1	12	
CENTRAL PROVINCES,—							
Sheet No. 31	do.	do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. 24 $\frac{N.E.}{1}$, $\frac{S.E.}{3}$, 25 $\frac{N.E.}{1}$, $\frac{S.E.}{2}$ ...	4" = 1 M.	42" × 28"	1	8	1	12	
N.-W. PROVINCES and OUDH,—							
Sheets Nos. 11 and 12	1" = 1 M.	40" × 28"	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheets Nos. 116, 118, 169, 248, 1st Edition, 281, 291, and 292	do.	do.	1	8	1	12	
Sheets 3 (2nd Edition) and 3*a*, Kohat Topographical Survey	do.	40" × 27"	1	8	1	12	
NORTH EASTERN FRONTIER,—							
Sheet 23 S.W. (4th Edition)	1" = 4 M.	do.	1	8	1	12	
SOUTH EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 1 N.E. (4th Edition), 1 N.W., 1 S.E. (5th Edition), and 4 N. E. (3rd Edition) ...	do.	40" × 25"	1	8	1	12	
MISCELLANEOUS.							
Madras Forest Survey, No. 26, Kudiraimali Teri Reserved Lands, Tenkarai Taluk, Tinnevelley District, Madras, in 2 sheets	4" = 1 M.	34" × 26"	1	8	1	12	
Madras Forest Survey, No. 16, Senkatampati Reserved Forest, Dindigal Taluk, Madura District, Madras	do.	27" × 19"	0	8	0	10	
Madras Forest Survey, Nos. 1 and 1 (*a*), Kalakad Reserved Forest, Nanguneri Taluk, Tinnevelley District, Madras, in 6 sheets	do.	40" × 26"	4	0	4	8	
Madras Forest Survey, No. 17, Kadana Kurichi Reserved Forest, Dindigal Taluk, Madura District, Madras	do.	27" × 20"	0	8	0	10	
INDEX MAPS.							
Index to the Sheets of the Simla and Kalka Road Survey (with addition of Railway to 1891) ...	6" = 1 M.	17" × 14"	0	4	0	4	

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st January 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

[73-2]

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہده داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاهین صاحب سپرنتندنت بوتینیکل گارڈن کلکته سے سنکونا دافع بخار به شرح ذیل خرید سکتے هین

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۲ روپیه ۸ آنه

فی بکس ٹن بوزن آٹهه اونس ۵ روپیه

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیه

عام خریدار و نکو یهه دوا صاحب سپرنتندنت بوتینیکل گارڈن سے نقد قیمت پرحسب شرح ذیل مل سکتی هے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیه

ایضا آٹهه اونس ۶ روپیه

ایضا ایک پونڈ ۱۲ روپیه

یهه دوا کلکته کے بڑے بڑے انگریز اور هندوستانی دوا فروشوں کے هاں سے بهی ملسکتی هی شرح هائے مذکوره بالاکے علاوه فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنه اور آٹهه اونس والے بکس کے لئے آٹهه آنه اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے باره آنه محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA
The 26th March 1891.

[246-10.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال

یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجه ذیل هوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیه

یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیه ـ ۱۲ آنه

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ۸ روپیه

یا به شمول محصول ڈاک ۸ روپیه ـ ۸ آنه

فی بکس ٹن وزنی چهارم حصه پونڈ ـ ۴ روپیه

یا به شمول محصول ڈاک ۴ روپیه ـ ۸ آنه

تحلیل سے معلوم هوتا هے که یه کونین نهایت خالص قسم کی هے اور اسبات کا ذمه کیا جاتا هے که سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص کهار اسمین بالکل ملائے نهین گئے ـ یه صرف عهده داران سرکاری کے هاتهه اور صرف نقد قیمت پر فروخت هو سکتی هے اور صاحب سپرنتندنت بوتینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکته سے مل سکتی هے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب هو) مل سکتی هے

[254-9.]

Commissariat Notice—No. 16.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 13th February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 2 o'clock P. M. on the 8th February 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Rice and Ice," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of rice to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
For Siálkot Station.			
Rice, Arwah, from 1st April 1892 to 31st March 1893.	95,600	60	
Ice, machine made, from 1st April 1892 to 31st March 1893.	14,000	70	

W. BURLTON, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 18th January 1892.

[63-1.]

In the Court of the District Judge at Peshawar.

Case No 6. of 1892.

WHEREAS application has been made by Major John William Hogge, of the 14th Sikhs, Pesháwar, for probate of the will and letters of administration to the estate of the late Major Charles James Jamicson, of the 14th Sikhs, who died on the 17th February 1891, this citation is issued calling on all persons who claim to have any interest in the matter to come and see the proceedings in this Court on the 20th February 1892 before the said probate and letters of administration are granted.

Given under my hand and the seal of the Court this 19th day of January 1892.

F. FIELD,
District Judge.

[62-1.]

Commissariat Notice—No. 29.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 15th February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 12th February 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Mixed Vegetables" or as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of such of the articles to be supplied as exist can be inspected at the Commissariat Office Godown at Mooltan.

Description of articles and stations where required.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bazár Medicines for Veterinary purposes ...	25	From date of commencement to 31st December 1894.
Mixed vegetables ...	40	From 1st April 1892 to 31st March 1893.

A. CRIPPS, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, MOOLTAN:
The 29th January 1892.

[78-1.]

To Contractors.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Rawalpindi, up to 16th February 1892, for the supply of petty and other stores (more or less) to the Ráwalpindi arsenal from 1st April 1892 up to the 31st March 1893. The term "more" includes the supply of stores if required up to 25 per cent. in excess of the original tender.

2. Tenders will only be received on printed forms which are procurable on application at this office on payment of Rs. 4 for each set.

3. Tenders should be accompanied by a deposit in Presidency Bank, Treasury Receipt or in Government Promissory Note as earnest-money, at the rate of 5 per cent. on the stores tendered, which deposit will be returned on execution of the contract deed or rejection of the tenders.

4. Tenders will be opened at this office at 12 noon on Wednesday, the 17th February 1892. Parties tendering are invited to attend.

5. Preference will be given to local manufacture.

6. For further particulars apply to the undersigned.

T. FOWLE, *Major, R. A.*,
Ordnance Officer in charge.

ARSENAL OFFICE, RAWALPINDI:
The 26th January 1892.

[75-2.]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
9	Jail Repo-t, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6	0	0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjáb Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yúsafzai in six chapters.	5	0	0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu Disrict, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume " ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF ABDULLA, SON OF RAZA KHAN, OF MOOLTAN CANTONMENT, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Abdulla of Mooltan Cantonment petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Abdulla has satisfied this court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this Notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 29th day of January 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,
District Judge.

[81-2.]

Ordnance Notice.

SEALED tenders will be received by the Warrant Officer in charge of Dera Ismail Khan Ordnance Depôt up to the 20th February 1892, for the sale by Public Auction, from time to time, of condemned and other Ordnance stores of the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt for two years, from 1st April 1892 to 31st March 1894.

2. Parties desirous of becoming auctioneers are requested to send their tenders duly signed and sealed to the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt Office by the 20th February 1892, on printed forms obtainable at this office daily (Sundays and holidays excepted).

3. Form of contract deed in the event of a tender being accepted must be signed and sealed.

4. The rate of commission is to be specified in words as well as in figures.

5. The approval or rejection of tenders rests with the Inspector-General of Ordnance, who reserves to himself the right of rejecting any tenders without explanation of which the rates are clearly exorbitant.

6. Tenders will be opened at the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt Office at 12 o'clock noon on the 20th February 1892.

7. Tenders are to be accompanied by a deposit of Rs. 50 by a Treasury Receipt, which deposit will be returned on execution of the contract deed or rejection of the tender.

8. Security of rupees two hundred (Rs. 200) only will have to be deposited by a Treasury Receipt by the party whose tender is accepted.

9. The lowest tender will not of necessity be accepted.

J. E. NEWELL,
Warrant Officer in charge of Ordnance Ammunition Depôt, Dera Ismail Khan.

DERA ISMAIL KHAN:
The 1st February 1892.

[80-2.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF LUDHA, SON OF MOOL CHAND, OF MOOLTAN, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Ludha of Mooltan petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Ludha has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this Notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 29th day of January 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,
District Judge.

[82-2.]

Notice.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Saharanpur Remount Depôt for six months, from 1st April 1892 to 30th September 1892, will be received by the Superintendent at Saharanpur up to noon on the 15th March 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Remount Depôt Office, Saharanpur, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Superintendent, Saharanpur, up to 1 o'clock P.M. on the 10th March 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, Barley and Bran."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Superintendent reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. In the event of earnest-money being deposited in Treasury and a tender not submitted the earnest-money will be confiscated.

8. Samples of articles required are to be seen at the Remount Depôt Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Probable estimated requirement.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Mds.		
Gram ...	8,725	3½ per cent.	The gram will be taken at Depot Godown.
Barley ...	10,915		
Bran ...	5,817		

SAHARANPUR:
The 4th February 1892.

H. N. WEBB, *Major,*
Superintendent, Reserve Remount Depôt.

[96-3a.]

Notice.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Ferozepore, up to 12 noon on Thursday the 25th February 1892, for the supply of miscellaneous and other stores (more or less) from the 1st April 1892 to 31st March 1893.

2. Full particulars regarding terms of contract, printed forms of tenders and schedules of stores required are procurable on payment of rupees four from this office daily (Sundays and holidays excepted).

3. Tenders should be accompanied by Treasury Receipts or Government Promissory Notes as earnest-money calculated at the rate of 5 per cent. on the value of the stores tendered for.

4. Tenders will be opened at this office at 1 P.M. on Thursday, the 25th February 1892. Parties tendering are invited to attend.

5. Preference will be given to local manufactures.

W. M. CAMPBELL, *Major, R. A.,*
Ordnance Officer In charge.

FEROZEPORE:
The 6th February 1892.

[101-2.]

To Contractors.

SEALED tenders will be received by the Warrant Officer in charge up to 23rd February 1892, for the supply of petty stores, bhusa, gram and salt, and other stores (more or less) to the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt from 1st April 1892 up to the 31st March 1893. The term "more" includes the supply of stores if required up to 25 per cent. in excess of the original tender.

2. Printed forms of "Lists or Schedules" of the stores (more or less) for the supply of which tenders are invited, and the form of contract deed which, in the event of a tender being accepted, must be signed and sealed by the contractors, are obtainable at this office daily (Sundays and holidays excepted).

3. Tenders will only be received on these printed forms which are procurable on application at this office at the rate of two annas for each form.

4. These lists or schedules should be in duplicate and in English, and should specify in words as well as in figures the rate at which each description of article named in them will be delivered, and should be accompanied by a statement that the tenderers have inspected the authorised patterns of each article they tender for.

5. Tenders should be accompanied by a deposit of Rs. 190 in Treasury Receipt or in Government Promissory Note as earnest-money at the rate of 10 and 5 per cent. on the stores tendered, which deposit will be returned on execution of the contract deed or rejection of the tenders.

6. Tenders not complying with conditions will be rejected.

7. The lowest tender will not of necessity be accepted, and no reason will be given for rejecting any tender.

8. The approval or rejection of tenders rests with the Inspector-General of Ordnance, who reserves to himself the right of rejecting any tender without explanation, or any items in a tender the rates of which are not approved.

9. Tenders will be opened at this office at 12 o'clock on 23rd February 1892. Parties tendering are invited to attend.

10. In the event of the party whose tender is accepted failing to take it up, his earnest-money will be forfeited.

11. On failure of the contract it shall be competent for the Inspector-General of Ordnance to confiscate the whole or any part of the security deposit to Government, at his own discretion.

12. Parties tendering are particularly requested to give their address in full.

J. E. NEWELL,

Warrant Officer In charge of Ordnance Depôt.

DERA ISMAIL KHAN :
The 3rd February 1892. [98-1.]

Punjab Government Press, Lahore—11-2-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, FEBRUARY 18, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR No. 2 OF 1892.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,

Dated Lahore, 15th February 1892.

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

Instructions for the preparation of the Income Tax Report, 1891-92.

THE Financial Commissioner requests that the following instructions for the preparation of the District Reports and Returns on Income Tax Operations during the year 1891-92 may be carefully followed.

2. It is particularly requested that the District Reports may be submitted to Commissioners in time to allow of their reaching this office by the 1st May instead of 15th May. This circular is issued earlier than usual in order to enable Deputy Commissioners and Commissioners to make the necessary arrangements.

3. The returns should be dealt with as indicated in the annexed memorandum.

4. In its Review of the last Income Tax Report Government commented upon the figures under Part I. On this the Financial Commissioner is making separate enquiry, but the matter should be briefly noticed in the Annual Report of each district.

5. The question of arrangements made by Collectors with private employers and associations for the recovery of the tax from the salaries of persons employed by them under Section 9 (2) of the Act was commented upon by Government in their Review of

last year's Annual Report. The District Reports this year should contain accurate information as to the general nature of the arrangements made under this section and should show how far it has been necessary to allow the 5 per cent. remuneration referred to in Rule II (*a*), Punjab Government Notification No. 605, dated 4th March 1886.

6. In preparing the reports on the working of the Income Tax Act Deputy Commissioners will be expected to give some account of the mode in which the assessment lists for the year under report were prepared, special attention being paid to the remarks made in the last Annual Provincial Report and in paragraph 7 of the Government Review. Variations in the initial and final demands as compared with the initial and final demands of previous years should be commented upon. The extent and character of objections and appeals, the agency by which they have been disposed of, and the mode in which they have been investigated should be described. The way in which the penal provisions of the Act have been applied should be specially noticed, and attention should also be paid to the following points, *viz.*, the statistics of large towns in regard to the incidence of the tax, particulars as to European and other tax-payers in large Civil Stations and Military Cantonments, and the state of the balances. Estimates of the probable amount of the assessments and of the probable amount of the final demand under all the Parts for the ensuing year should be given. With regard to objections it should be clearly stated how many were heard by Deputy Commissioner and how many by other officers, and also how many were *(i)* wholly successful, *(ii)* partially successful, *(iii)* rejected. Urban and rural incidence of the tax *per mille* of the population under all the Parts should be noted.

7. When Return III has been carefully prepared as directed below, a copy of it should be *at once* despatched to the Accountant-General's Office for favour of verification. Any discrepancy noted by the Accountant-General should be then cleared up and the Return should be corrected and ready for use by this office before the date prescribed for submission to this office. All communications connected with this Return should be treated as "immediate."

8. No Divisional reports are required. As each District report is received the Commissioner should cause the figures to be checked carefully in his office and should then forward it to this office with any remarks he may wish to make.

By order, &c.,

ARTHUR J. GRANT,

(*Translated.*) *Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.*

Memorandum regarding the Annual Income Tax Returns of the Punjab.

Return I.—For this the figures are procured independently of the District Offices.

Return II.—This return shows realizations from interest on securities under Part III of the second schedule to the Act. District Officers will fill in the particulars required by columns 7 and 8, which relate to securities issued by local authorities or companies—*vide* Part III, clause *(c)*, of the second schedule. They will have nothing to do with the filling in of columns 3 to 6, the figures for which will be supplied by the Accountant-General. Attention is drawn to this as mistakes were made in this matter last year.

Return III.—*(i)*. Columns 3 and 4 are not to be filled up in District Offices, and column 13 is to correspond to column 8, Return II.

(ii). Return III is to show total collections during the year under report whether on account of that year or of previous or succeeding years. In the columns up to 20 inclusive—subject to *(i)* above—all receipts should be shown whether refunds have been subsequently made under Chapter IV of the Act or otherwise. Sums received on account of other districts should be included in Return III of the district *where the payment is actually made* and *not* in Return III of the district on account of which it was made. It follows that column 20 should show a total in complete accordance with the figures of the Accounts Department.

(iii). Column 21 (Refunds) should similarly include all refunds actually made during the year under report whether on account of that year or of previous years, and whether made under Chapter IV of the Act, or Section 5 or otherwise. The total of the column should therefore agree with the figure of refunds in the books of the Accountant-General.

(iv). Return III as originally prescribed had no column for miscellaneous receipts, though the Accountant-General has an entry of this kind in his bocks. A column for these receipts (No. 19*a*) has now been added; and the heading of column 20 must be "total of columns 17, 18, 19 and 19*a*."

Return IV.—*(i)*. The entries by Deputy Commissioners in this Return under Part I should not include deductions from salaries, pensions, annuities and gratuities paid by Government, but only from those paid by local authorities, companies, public bodies, associations and private employers.

(ii). The entry opposite Part III should show only the tax on interest on securities of local authorities or companies—see column 8, Return II—and should not include tax on interest on Government securities. Columns 2, 4, 6 and 8 opposite Part III may be left blank.

(iii). For the Return generally the following directions should be very carefully followed:—

(a). Fill up columns 3, 5 and 7 throughout.

(b). Treat the Return as an *administrative* one. "Demand" means demand *on account of the year under report* only. Collections, if any, in the previous year on account of the year under report should be included. Demand under all heads on account of previous years, and collections under all heads during the year under report on account of previous years, should be shown only in columns 14 and 19 respectively. Collections during the year under report on account of the ensuing year should be entirely excluded; as also should sums collected and afterwards *during the year* refunded. Sums collected in one district on account of another are to be included in Return IV of the district *on account of which* the collection was made, and *not* in Return IV of the district in which the collection was made.

(c). Column 15 should equal column 20 + column 21; or an explanation of the discrepancy should be given. Column 21 should show only *recoverable balances.*

(d). It follows that the totals of column 22, Return III, will in most districts differ from the total of column 20 of Return IV. The difference, if any, should be fully explained in a + − account in the "Remarks" column of Return IV.

(iv). As in the case of Return III, this Return should show miscellaneous receipts. Columns 13*a* and 18*a* have been added for this purpose, the first for demand and the second for collections. The proper heading of column 15 is therefore "total of columns 9, 11, 13, 13*a* and 14."

Return V.—This is also an administrative Return. No entries should be made by Deputy Commissioners on account of salaries, &c., paid by Government. Columns for Grand Total opposite "Abstract I Salaries—others" should correspond to the figures in columns 8 and 9, Return IV, opposite Part I; columns for Grand Total opposite "Abstract II, Companies" should correspond to columns 8 and 9, Return IV, opposite Part II; columns for Grand Tolal opposite "Abstract IV, Other sources" should correspond to columns 8 and 9, Return IV, opposite Part IV.

Return VI.—This Return shows the expenditure and presents no difficulties. It should include the pay and deputation allowances of officers on special duty, and the pay of District, Tahsíl and Cantonment Muharrirs. Travelling allowance should not be debited to income tax expenditure unless an officer goes into camp for the sole purpose of the administration of the income tax. The charges for country paper, lithography, &c., for income tax need not be kept separately from the general district expenditure under these heads, nor need they be shown in this Return.

N. B.—In the Returns generally only whole rupees should be entered. Fractions of a rupee less than eight annas should be neglected, eight annas or more being counted as a whole rupee.

The 1st February 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 270.

Page 145, Circular No. 28, after "*Chapter VII A. of Patwári Rules Measurements,*" add—

(*aa*) *Re-measurements in districts under settlement.*

Paragraph 39 A. At an early stage in the progress of the re-assessment of a district the Settlement Officer has to decide to what extent re-measurement is necessary and in what cases the old field maps can be retained, and in deciding this he must keep two objects in view. The old field maps which are retained should be such as will satisfy the requirements of the Survey Department, that is, they should dovetail and the distances between trijunction pillars in contiguous maps should coincide. They should also be sufficiently accurate in their internal details to be capable of being used in assessment and in ordinary revenue work. The following instructions have therefore been prescribed by the Financial Commissioner:—

INSTRUCTIONS.

I. Where field maps are in existence the Settlement Collector will first consider for which villages new maps must be prepared in consequence of the dilapidated condition of the old maps, of their notorious incorrectness, or of their obsoleteness, owing to changes from river or torrent action, extensive increase in cultivation or canal irrigation, or any other cause. For such villages he will order the preparation of new maps on the square system in the prescribed manner.

II. Where there is reason to suppose that the old maps are fairly correct, the Settlement Officer will, in the next place, cause such maps to be compared with the survey data available; *e.g.*, traverses by the Survey Department (*see* paragraph 40 of this Circular) or old survey maps. If he finds that the old field map boundaries are to any considerable extent at variance with the survey data, he will order the village to be re-measured on the square system as prescribed. If there is a survey party working in the district, the Settlement Collector should put himself into communication with the officer in charge, with a view to forming an opinion whether the existing maps can be utilized for topographical purposes.

III. Where the old map is sufficiently correct for survey purposes, the Settlement Collector will proceed to determine whether it will serve for revenue and assessment purposes. Speaking generally, errors not exceeding five per cent. will not constitute incorrectness for this purpose.

IV. The precise method in which this question is determined need not be prescribed. Whatever method is adopted, it should comprise actual testing of a percentage of the village area, with a record of measurements made, and of the means used for checking them.

V. If the test process reveals an extent of incorrectness represented by five per cent. of error, re-measurement on the prescribed square system should ordinarily be carried out.

VI. If the test process does not reveal five per cent. of error, no re-measurement will ordinarily be necessary, except for the purpose of showing re-distribution of fields, cultivation of village waste, or otherwise bringing the map up to date. But it does not therefore follow that the areas of fields should not be tested by fresh chaining, and this should be ordered to such extent as the Settlement Collector thinks necessary.

VII. If at any time before final completion of the map serious error is discovered, re-measurement on the prescribed square system should be ordered.

VIII. The Settlement Collector will report to the Commissioner as soon as he is able the manner in which he proposes to give effect to the above instructions, and the latter will forward the reference, with his opinion, to the Financial Commissioner for orders.

No. 271.

Page 170, at the end of paragraph 5, Circular 30, add—

It is often difficult for a Settlement Officer to determine at the preliminary stage of re-assessment operations the average rates of yield of crops and the average size of holdings for each class of land, and it is not always necessary that these *data* should be ascertained before the Assessment Report prescribed in paragraph 19 is submitted. If therefore the assessing officer finds it necessary to postpone discussion of heads (3) to (7) of the Preliminary Report to a later period, he is at liberty to confine himself in his Preliminary Report to heads (1) and (2) 'Assessment Circles' and 'Prices' as to which it is essential that he should obtain the orders of the Financial Commissioner at a very early period in the settlement. In this case the remaining five heads should be dealt with in the Assessment Report, but it is not meant by this that the method of treating them should be different from that indicated in the last sub-paragraph. The conclusions stated in respect of them should be those arrived at by the Settlement Officer as the result of his preliminary inquiries, without regard to the proposals subsequently formulated by him as to his mode of assessment. To ensure this the five heads, 'Rates of yield,' 'Customary share of proprietor,' 'Net value of rent to proprietor,' 'Cash rents' and 'Half net assets standard' should be dealt with in an introduction or appendix to the Assessment Report, distinct and separate from it.

The 2nd February 1892.

No. 272.

Page 53, Circular No. 16, paragraph 2, add in supersession of Correction Slip No. 95 to Circular No. 29, page 163—

The following instructions in regard to the qualifications necessary for certain appointments in District Offices have received the approval of Government :—

I—With effect from April 1st, 1892, when vacancies in the posts named in the accompanying schedule are being filled up, the possession of a capacity to fill up English Statements from Vernacular papers shall entitle a candidate to be preferred to a candidate not so qualified if the claims of the latter are not in other respects much superior to those of the former.

II.—With effect from 1st April 1896 the possession of the qualification described in Rule I shall be essential in the case of all new appointments to the posts named in the schedule.

III.—All existing incumbents of those posts shall be required to learn to read and write English numerals before April 1, 1893.

IV.—To ensure that candidates possess the necessary qualification Deputy Commissioners are required either to examine the candidates themselves or to have them examined by an Assistant or Extra Assistant Commissioner.

SCHEDULE.

Superintendent, Vernacular Office.
Deputy or Assistant ditto.
Názir.
Náib-Názir.
Excise Dároga.
Sadr Muharrir to ditto.
Revenue Accountant.
Assistant ditto.
Sadr Kánúngo.
Assistant ditto.
Statistical Writer.
Income Tax Muharrir.
Registration ditto.
Trade ditto.
Record-keeper.

No. 273.

Page 659, Revenue Circular No. 56, paragraph 26.

In fourth and fifth lines *for* "paragraph 6," *read* "paragraph 23."

No. 274.

Page 661, paragraph 31.

In the twentieth line *for* "paragraphs 9 and 10 above," *read* "paragraphs 26 and 27 above."

In the twenty-eighth line *for* "paragraphs 1, 3 and 5 above," *read* "paragraphs 18, 20 and 22 above."

No. 275.

Page 661, paragraph 32.

For "paragraph 4 of this Circular," *read* "paragraph 21 of this Circular."

No. 276.

Page 815, Revenue Circular No. 63.

In Statement III—Register of property hypothecated to Government by way of security in first column, *for* "name" *read* "number."

NOTIFICATIONS.

The 10th February 1892.

No. 24.—*Transfers.*—Mirza Karámatulla Khán, Tahsíldár, from the Sadr Tahsíl, Montgomery District, to the Pathánkot Tahsíl, Gurdáspur District.

Lála Harjallu Mal, Tahsíldár, from the Pathánkot Tahsíl, Gurdáspur District, to the Sadr Tahsíl, Montgomery District.

These transfers will take effect from the 1st March 1892, or such other dates as the Tahsíldárs may respectively join their new stations.

No. 25.—*Posting.*—On return from privilege leave, Munshi Nazar Muhammad, Tahsíldár, is posted to the charge of the Kahúta Tahsíl, Ráwalpindi District, where he joined on the forenoon of the 16th January 1892, relieving Bakhshi Ganda Mal (II), Officiating Tahsíldár, transferred.

The 13th February 1892.

No. 26.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsíldárs:—

Pandit Jánki Parshád, Tahsíldár, from the Sadr Tahsíl, to the Fírozpur Tahsíl, Gurgaon District;

Pandit Jugal Kishore, Tahsíldár, from the Nuh to the Sadr Tahsíl, Gurgaon District;

Pandit Mannu Lál (II), Tahsíldár, from the Fírozpur to the Nuh Tahsíl, Gurgaon District.

The 15th February 1892.

No. 27.—*Leave.*—Munshi Jagdís Rám, Tahsíldár of the Fázilka Tahsíl, Ferozepore District, is granted privilege leave for 1 month and 22 days, with effect from 10th February 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 28.—*Appointment.*—Mír Mahmúd Ali, Náib-Tahsíldár, Sadr Tahsíl, Ferozepore District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Fázilka Tahsíl, Ferozepore District, *vice* Munshi Jagdís Rám, granted 1 month and 22 days' privilege leave.

No. 29.—*Leave.*—Munshi Mahesh Dás, Settlement Tahsíldár of Hissar, is granted privilege leave for three months, with effect from the forenoon of the 28th January 1892.

No. 30.—*Appointment.*—Munshi Alla Ditta, Deputy Superintendent of Settlement, Hánsi Tahsíl, Hissar District, is appointed to officiate as Settlement Tahsíldár of Hissar, with effect from the forenoon of the 28th January 1892, *vice* Munshi Mahesh Dás, Settlement Tahsíldár, granted privilege leave for three months.

The 16th February 1892.

No. 31.—*Leave.*—Lála Tikkan Lál, Tahsíldár of the Dera Ghází Khan Tahsíl, is granted 1 month and 22 days' privilege leave, with effect from 19th February 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 32.—*Appointment.*—Lála Maugria Mal, Náib-Tahsíldár of Dera Ghází Khan, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Dera Ghází Khan Tahsíl, *vice* Tikkan Lál, granted 1 month and 22 days' privilege leave.

By order, &c.,

ARTHUR J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 16th February 1892.

No. 445.—*Transfers.*—The following transfers were made in the Gurdáspur District in the interests of the public service:—

Third Class Hospital Assistant No. 254 Gandu Rám from the Dínanagar to the Kalánaur Dispensary, of which he assumed charge on the afternoon of the 13th January 1892.

First Class Hospital Assistant No. 20 Fateh Muhammad from the Kalánaur to the Dera Nának Dispensary, of which he assumed charge on the afternoon of the 20th January 1892.

Third Class Hospital Assistant No. 237 Kudrat Husain from the Dera Nának to the Narot Dispensary, of which he assumed charge on the forenoon of the 25th January 1892.

Third Class Hospital Assistant No. 292 Hussain Ali from the Narot to the Srígovindpur Dispensary, of which he assumed charge on the forenoon of the 30th January 1892.

Second Class Hospital Assistant No. 132 Hussain Bakhsh from the Srígovindpur to the Dínanagar Dispensary, of which he assumed charge on the afternoon of the 1st February 1892.

No. 446.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 368 Nának Chand, doing general duty at Ferozepore, to the Karnál City Dispensary, which he joined on the forenoon of the 11th February 1892.

No. 447.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 125, dated 13th January 1892, 2nd Class Hospital Assistant No. 188 Lál Muhammad resumed charge of the Háfizabad Dispensary, Gujránwála District, on the forenoon of the 7th February 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 338 Phoole Khán, appointed to do general duty at the Mayo Hospital, Lahore, on the afternoon of the 12th February 1892.

No. 448.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2905, dated 11th November 1891, 1st Class Hospital Assistant No. 96 Híra Nand resumed charge of the Daska Dispensary, Siálkot District, on the afternoon of the 2nd February 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant Devi Dutt Tewári, granted three months' privilege leave from that date.

No. 449.—*Leave.*—Assistant Surgeon Har Narain, Gujrát Dispensary, has obtained 45 days' privilege leave and was relieved of his duties on the afternoon of the 6th February 1892, by Assistant Surgeon Sheikh Ata Muhammad, Khán Bahádur, doing general duty at Gujrát.

No. 450.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 381 Bhág Mal, at present attached to the Pehowa Dispensary, Karnál District, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 10th February 1892.

No. 451.—*Transfer.*—The services of 1st Class Hospital Assistant No. 85 Muhammadi, Kharrar Dispensary, Umballa District, are placed at the disposal of the Court of Wards, Ferozepore District, for employment at the Mamdot Dispensary at Jalalabad, with effect from the afternoon of the 24th January 1892.

No. 452.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 389 Kánshi Rám, from the Khanna Dispensary, Ludhiána District, to Umballa for general duty from the 15th January 1892, and from Umballa to the Kharrar Dispensary in that district, which he joined on the afternoon of the 24th January 1892.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

I.—MEETING 1892.

A MEETING of the Committee of the Punjab Public Library was held in the Library on Monday, the 15th February 1892, at 8¼ A.M.

There were present—

The Hon'ble W. H. Rattigan, LL.D. (*in the chair*).

Sheikh Nának Bakhsh, Khán Bahádur.

F. Maitland, Esquire, *Secretary*.

1. The accounts for December 1891 and January 1892 were passed.

2. With reference to paragraph 2 of Proceedings No. V of 1891, the Committee considered letter dated 20th January 1892, from Colonel C. H. T. Marshall, and *resolved* that the books entered in list appended to his letter be accepted in lieu of the sum of Rs. 100 proposed to be given by him in exchange for the Journal "The Ibis."

3. *Read* letter from Lala Ruchi Rám Sahni, M.A., life subscriber, enquiring whether he could become a life-member on payment of an additional fee of Rs. 25. It was decided that a reply in the affirmative should be sent.

4. *Read* Government letter No. 1004, dated 14th December 1891, sanctioning continuance for a further period of two years, from 1st April 1892, of the monthly grant of Rs. 200, and stating that after the expiry of this period it would be considered whether Provincial Funds should contribute to the Library more per annum than the Committee's collections from subscriptions, &c. amount to during the year, subject to a maximum of Rs. 2,400. *Resolved* that the thanks of the Committee for continuance of the grant be recorded.

5. *Resolved* that Mr. E. H. Pargiter, Montgomery, be informed that the Committee accepts 5 of the books offered by him, valued at Rs. 30, and that on his sending the balance Rs. 20, either in books or cash, he will be admitted to the privileges of a life-member.

6. A proposal by one of the life-members, that duplicate copies of the new Urdu books recently acquired should be purchased to be lent out to subscribers, was laid on the table. It was decided that the Committee was unable at present to accept the proposal.

7. The Secretary submitted a proposal for binding the publications registered under Act XXV of 1867 and deposited in the Library, by which a large number of works would be thrown open to the public. It was ordered that a selection of the more valuable books should be made, and that proposals should be brought forward for having them bound at the next meeting.

8. Munshi Newal Kishore, C.I.E., Lucknow, having presented the Library with 240 vernacular books, it was resolved that the special thanks of the Committee be communicated to the donor for his liberal gift, which will add much to the utility of the Library for oriental readers.

9. The following announcements were made :—

Donation.

The Vegetarian Society, Lahore ... ... 1 Vol.

New Life Subscribers.

Bái Dán Singh.

Lála Híra Lál, B. A.

Annual Subscribers.

Bhái Gurmukh Singh.

Munshi Ismail Khán.

Sardár Sundar Singh Majíthia.

Fazl-í-Rahmán Khán.

A. O'Meara, Esquire.

E. O'Brien, Esquire, C. S.

Lála Harprashád K. Agurwála.

LAHORE:
The 17th February 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Sale of Government land on the Chenab Canal.

AUCTION NOTICE.

TEN THOUSAND acres of Government land irrigable from the Chenab Canal will be put up to public auction at the Deputy Commissioner's Cutcherry, Gujránwála, on Saturday, the 5th March, at noon.

2. The land with the wood on it will be sold in lots of about 167 acres, equivalent to six survey squares as laid down on the ground.

3. An upset price will be fixed by Government, but will not be disclosed unless the highest bid in any case is lower than the upset price.

4. The auction purchaser will acquire the full proprietary right in the land subject to the payment of Land Revenue, Canal Revenue, and all other legal demands.

5. It is hoped that the supply of water in the canal will be sufficient to irrigate one-half of the total irrigable area of each lot every year in the proportion of about $\frac{2}{5}$ths in the Kharif and $\frac{3}{5}$ths in the Rabi. Water will be available from the Kharif of 1892.

6. Ten per cent. of the purchase-money must be deposited at the time of sale, in default of which the lot may again be put up to auction. The total amount of the purchase-money must be paid within 15 days, in default of which the 10 per cent. deposit will be forfeited.

7. The purchaser will be put in possession of the land and will receive a Deed of Sale when the purchase-money has been paid.

8. Intending purchasers may make their tenders by written application, enclosing 10 per cent. deposit on the amount of their bid to the Colonization Officer at Gujránwála up to the evening of the 4th March. They will be permitted to inspect the lands to be offered for sale, on application to the same officer, at any time before the sale.

By order of the Financial Commissioner,

A. H. DIACK,

Senior Secretary to the Financial Commissioner.

[72-3.]

To Contractors.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Ráwalpindi, up to 16th February 1892, for the supply of petty and other stores (more or less) to the Ráwalpindi arsenal from 1st April 1892 up to the 31st March 1893. The term "more" includes the supply of stores if required up to 25 per cent. in excess of the original tender.

2. Tenders will only be received on printed forms which are procurable on application at this office on payment of Rs. 4 for each set.

3. Tenders should be accompanied by a deposit in Presidency Bank, Treasury Receipt or in Government Promissory Note as earnest-money, at the rate of 5 per cent. on the stores tendered, which deposit will be returned on execution of the contract deed or rejection of the tenders.

4. Tenders will be opened at this office at 12 noon on Wednesday, the 17th February 1892. Parties tendering are invited to attend.

5. Preference will be given to local manufacture.

6. For further particulars apply to the undersigned.

T. FOWLE, *Major, R. A.*,

Ordnance Officer in charge.

ARSENAL OFFICE,
RAWALPINDI:
The 26th January 1892.

[75-1.]

Notice.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Ferozepore, up to 12 noon on Thursday, the 25th February 1892, for the supply of miscellaneous and other stores (more or less) from the 1st April 1892 to 31st March 1893.

2. Full particulars regarding terms of contract, printed forms of tenders and schedules of stores required are procurable on payment of rupees four from this office daily (Sundays and holidays excepted).

3. Tenders should be accompanied by Treasury Receipt or Government Promissory Notes as earnest-money calculated at the rate of 5 per cent. on the value of the stores tendered for.

4. Tenders will be opened at this office at 1 P. M. on Thursday, the 25th February 1892. Parties tendering are invited to attend.

5. Preference will be given to local manufactures.

W. M. CAMPBELL, *Major, R. A.*,

Ordnance Officer In charge.

FEROZEPORE:
The 6th February 1892.

[101-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I. B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 7-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
4th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 16th February 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 31st December 1891.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Gulab Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist Mission Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Kathiawar only.

Ahmedabad.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarat only.

London.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. The cost *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodically notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communication with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with map supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. officials. Payment must be made in cash in all cases, *vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Treasury Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED.				REMARKS.
			Uncolored.		Colored.		
			Rs.	As.	Rs.	As.	
GENERAL MAPS.							
India, No. 1, with hills (with additions to Railways up to 1890)	1″=256 M.	22″ x 18″	0	6	0	8	
INDIAN ATLAS.							
Sheets Nos. 40, 42, 115, with additions to 1891 ...	1″ = 4 M.	40″ x 27″	2	0	2	0	
Quarter Sheet No. 22 N.E.	do.	27″ x 20″	0	12	0	12	
PROVINCIAL MAPS.							
Skeleton Map of the Punjab and Surrounding Countries (with corrections and additions to Railways to June 1891)	1′=32 M.	30″ x 27″	0	12	1	0	
Western Bengal, Sheets Nos. 1, 2, 5 and 7 (with additions and corrections to 1891)	1″ = 8 M	30″ x 22″	1	0	1	4	
Bengal, Behar, Orissa, and Chota Nagpore (with additions and corrections to Railways and Boundaries to August 1891), in two sheets	1″= 16 M.	45″ x 30″	4	0	5	0	
North-West Provinces and Oudh	1″= 80 M.	13″ x 8″	0	4	Nil.		
Punjab	do.	do.	0	4	do.		
DIVISIONAL MAPS.							
Gorakpur and Benares Divisions in 3 sheets ...	1″= 4 M.	40″ x 27″	2	0	2	8	
Rajshahi Division, comprising the Districts of Rungpore, Dinagpore, Bogra, Rajshahi, Pubna, Jalpaigouri, and Darjeeling, and the Native State of Cooch Behar	1″= 8 M	40″ x 26″	1	8	1	12	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	As.	Colored. Rs.	As.	Remarks.
DISTRICT MAPS.							
Soonderbuns, in 2 sheets (with additions and corrections up to 1891)	1" = 4 M.	40" × 27"	3	8	5	0	
Gya	1" = 8 M.	20" × 14"	0	6	Nil.		Engraved.
Jalaun	do.	16" × 13"	0	6	Nil.		do.
STANDARD MAPS.							
BENGAL,—							
Sheets Nos. 2 and 6	1" = 1 M.	40" × 25"	1	8	1	12	
BOMBAY,—							
Sheet No. 185	do.	do.	1	8	1	12	
CENTRAL PROVINCES,—							
Sheet No. 31	do.	do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. 24 $\frac{\text{N.E.}}{1}$, $\frac{\text{S.E.}}{3}$, 25 $\frac{\text{N.E.}}{1}$, $\frac{\text{S.E.}}{2}$ ...	4" = 1 M.	42" × 28"	1	8	1	12	
N.-W. PROVINCES and OUDH,—							
Sheets Nos. 11 and 12	1" = 1 M.	40" × 28"	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheets Nos. 116, 118, 169, 248, 1st Edition, 281, 291 and 292	do.	do.	1	8	1	12	
Sheets 3 (2nd Edition) and 3*a*, Kohat Topographical Survey	do.	40" × 27"	1	8	1	12	
NORTH EASTERN FRONTIER,—							
Sheet 23 S.W. (4th Edition)	1" = 4 M.	do.	1	8	1	12	
OUTH EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 1 N.E. (4th Edition), 1 N.W., 1 S.E. (5th Edition), and 4 N. E. (3rd Edition) ...	do.	40" × 25"	1	8	1	12	
MISCELLANEOUS.							
Madras Forest Survey, No. 26, Kudiraimali Teri Reserved Lands, Tenkarai Taluk, Tinnevelley District, Madras, in 2 sheets	4" = 1 M.	34" × 26"	1	8	1	12	
Madras Forest Survey, No. 16, Senkatampati Reserved Forest, Dindigal Taluk, Madura District, Madras	do,	27" × 19"	0	8	0	10	
Madras Forest Survey, Nos. 1 and 1 (*a*), Kalakad Reserved Forest, Nanguneri Taluk, Tinnevelley District, Madras, in 6 sheets	do.	40" × 26"	4	0	4	8	
Madras Forest Survey, N°. 17, Kadana Kurichi Reserved Forest, Dindigal Taluk, Madura District, Madras	do.	27" × 20"	0	8	0	10	
INDEX MAPS.							
Index to the Sheets of the Simla and Kalka Road Survey (with addition of Railway to 1891) ...	6" = 1 M.	17" × 14"	0	4	0	4	

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st January 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

[73-1.]

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثاني تمام عهده داران سرکاري اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاهین صاحب سپرنتنڈنت بوٹینیکل گارڈن کلکته سے سنکونا دافع بخار به شرح ذیل خرید سکتے هین

في بکس ٹن بوزن چاراونس ۲ روپیه ۸ آنه
في بکس ٹن بوزن آٹهه اونس ۵ روپیه
في بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیه

عام خریدار ونکویهه دوا صاحب سپرنتنڈنت بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتي هے

في بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیه
ایضا آٹهه اونس ۶ روپیه
ایضا ایک پونڈ ۱۲ روپیه

یهه دوا کلکته کے بڑے بڑے انگریز اور هندوستاني دوا فروشونکے هان سے بهي ملسکتي هي شرح هائے مذکوره بالاکے علاوه في چاراونس والے بکس کے لئے چار آنه اور آٹهه اونس والے بکس کے لئے آٹهه آنه اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے باره آنه محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA: } The 26th March 1891. [246-9.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free ...	16 12
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto ...	8 8
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto ...	4 8

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture and it is guaranteed to be free from wilful mixture with inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتهار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کي حسب شرح مندرجه ذیل هوگئي

في بکس ٹن وزني ایک پونڈ ۱۶ روپیه
با بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیه ۱۲ آنه
في بکس ٹن وزني نصف پونڈ ۸ روپیه
با به شمول محصول ڈاک ۸ روپیه ۸ آنه
في بکس ٹن وزني چهارم حصه پونڈ ۴ روپیه
با به شمول محصول ڈاک ۴ روپیه ۸ آنه

تحلیل سے معلوم هوتا هے که یه کونین نهایت خالص قسم کي هے اور اسبات کا ذمه کیا جاتا هے که سنکونائن اور سنکونيڈائن کے ناقص کهار اسمین بالکل ملائے نهین گئے - یه صرف عهده داران سرکاري کے هاتهه اور صرف نقد قیمت پر فروخت هو سکتي هے اور صاحب سپرنتنڈنت بوٹینیکل گارڈن مقام سیبپور متصل کلکته سے مل سکتي هے اور سفید یا گلابي رنگدار (جیسي مطلوب هو) مل سکتي هے

[254-6]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without pastage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: *The 1st April* 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886,87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10
	Ditto, 1887-88 ...	1 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4
	Ditto, 1889-90 ...	0 14
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2
	Ditto on Wood Manufactures	0 8
	Ditto on Gold and Silver works	0 8
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8
	Ditto ditto, 1883-84	4 8
	Ditto ditto, 1884-85	4 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12
	Ditto ditto, 1886-87	3 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8
	Ditto ditto, 1888-89	4 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85	2 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8
	Ditto ditto 1886-87	3 8
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3
	Ditto Bannu District ...	3 5
	Ditto Siba Jagir ...	0 8
	Ditto Simla District ...	1 10
	Ditto Jhang District with map.	4 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3
	Ditto Delhi District without map.	4
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6 0 0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF ABDULLA, SON OF RAZA KHAN, OF MOOLTAN CANTONMENT, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Abdulla of Mooltan Cantonment petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Abdulla has satisfied this court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this Notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 29th day of January 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[81-1.]

Ordnance Notice.

SEALED tenders will be received by the Warrant Officer in charge of Dera Ismail Khan Ordnance Depôt up to the 20th February 1892, for the sale by Public Auction, from time to time, of condemned and other Ordnance stores of the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt for two years, from 1st April 1892 to 31st March 1894.

2. Parties desirous of becoming auctioneers are requested to send their tenders duly signed and sealed to the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt Office by the 20th February 1892, on printed forms obtainable at this office daily (Sundays and holidays excepted).

3. Form of contract deed in the event of a tender being accepted must be signed and sealed.

4. The rate of commission is to be specified in words as well as in figures.

5. The approval or rejection of tenders rests with the Inspector-General of Ordnance, who reserves to himself the right of rejecting any tenders without explanation of which the rates are clearly exorbitant.

6. Tenders will be opened at the Dera Ismail Khan Ordnance Depôt Office at 12 o'clock noon on the 20th February 1892.

7. Tenders are to be accompanied by a deposit of Rs. 50 by a Treasury Receipt, which deposit will be returned on execution of the contract deed or rejection of the tender.

8. Security of rupees two hundred (Rs. 200) only will have to be deposited by a Treasury Receipt by the party whose tender is accepted.

9. The lowest tender will not of necessity be accepted.

J. E. NEWELL,

Warrant Officer in charge of Ordnance Ammunition Depôt, Dera Ismail Khan.

DERA ISMAIL KHAN: *The 1st February 1892.*

[80-1.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF LUDHA, SON OF MOOL CHAND, OF MOOLTAN, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Ludha of Mooltan petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Ludha has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this Notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this day of January 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[8[illegible]]

Commissariat Notice—No. 30.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the [illegible] February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 23rd February 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of salt, Lahori."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as stated above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Commissariat Godown at Mooltan.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lb.	Rs.	
Salt, Lahori, for ration and bakery.	20,200	25	
Salt, Lahori, for cattle	4,500	25	

EX. COMT. OFFICE, MOOLTAN: *The 11th February 1892.*

T. GREEN, *Conductor, for Executive Commissariat Officer.*

[124-[illegible]]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, FEBRUARY 25, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATION.

The 5th February 1892.

No. 401 *G.—Notification.*—The following list of Legal Practitioners who are qualified to practise in the Punjab is published for general information.

Divisional Judges and District Judges should have the portion of the list appertaining to their Divisions and Districts carefully checked, and any omissions and mistakes that may be detected should be *at once* intimated to the Registrar, Chief Court.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
ADVOCATES.			
C. C. Dillon ...	...	...	19th June 1872.
W. H. Rattigan ...	...	Lahore ...	13th October 1873.
P. Morton ...	...	Ditto ...	28th September 1874.
E. Pengree ...	...	Ráwalpindi ...	28th January 1875.
H. T. Rivaz ...	...	Lahore ...	3rd March 1875.
Pandit Surajbal Manphúl...	...	...	6th March 1875.
A. Turner ...	...	Lahore ...	6th July 1877.
A. A. Shircore ...	...	Ditto ...	9th April 1878.
A. C. Rudra ...	...	...	1st November 1878.
J. C. Basset ...	...	...	8th November 1878.
R. H. Smith ...	...	...	29th October 1879.
E. P. Henderson ...	...	Lahore ...	1st April 1880.
H. M. Shelverton ...	...	Mooltan ...	9th April 1880.
V. S. Alston ...	...	...	28th April 1880.

ADVOCATES—CONCLUDED.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
Dr. G. W. Leitner ...	...	...	17th March 1881.
W. H. Thompson ...	...	...	29th March 1881.
Clarence Kirkpatrick ...	...	Delhi ...	1st March 1882.
J. Bridges-Lee ...	...	Lahore ...	21st April 1883.
C. Golak Náth ...	...	Ditto ...	24th November 1884.
J. R. E. Gouldsbury ...	...	Ditto ...	2nd August 1885.
P. B. Tapsell ...	...	Umballa ...	30th November 1886.
Umar Bakhsh ...	...	Mooltan ...	1st December 1886.
J. Dyer ...	...	...	31st January 1887.
Ináyat-Ulla ...	...	Ráwalpindi ...	20th April 1887.
Krishna Singh ...	...	Lahore ...	22nd September 1887.
A. Grant ...	...	...	10th December 1887.
Madan Gopál ...	...	Lahore ...	30th January 1888.
S. M. Robinson ...	...	Ditto ...	21st March 1888.
Shám Lál, Pandit ...	...	Ditto ...	18th April 1888.
Lála Piyári Lál ...	...	...	7th May 1888.
Lakshmi Naráin ...	...	Lahore ...	11th June 1888.
Bhagat Rám ...	...	Dharmsála ...	12th December 1888.
H. A. B. Rattigan ...	...	...	29th January 1889.
A. Grey ...	...	Lahore ...	10th April 1889.
Muhammad Sharíf Khán...	...	Ditto ...	28th May 1889.
Rang Lál ...	...	Delhi ...	13th June 1889.
C. H. Oertel ...	...	Lahore ...	14th October 1889.
Muhammad Sadr-ud-dín Khán.	...	Montgomery...	6th January 1890.
J. A. Sinclair ...	...	Lahore ...	14th March 1890.
Lála Bhagat Rám ...	...	Kángra ...	21st June 1890.
Lála Ganpat Rái ...	...	Lahore ...	7th April 1890.
J. G. Bagram ...	...	Ferozepore ...	26th May 1890.
Lála Nihál Chand ...	...	Siálkot ...	13th August 1890.
Díwán Daulat Rám ...	...	Amritsar ...	18th December 1890.
Hara Lál Mukerji ...	...	Lahore ...	8th January 1891.
Muhammad Shah Dín ...	...	Dera Ismail Khan.	14th January 1891.
H. C. Thomson ...	...	Peshàwar ...	5th February 1891.
F. Beechey ...	...	Jullundur ...	23rd April 1891.
Raghnáth Dás Garge ...	...	Delhi ...	21st August 1891.
Ráj Naráin ...	...	Ditto ...	7th September 1891.
Sasi Bhúsan, Sarbadhicary	...	Lahore ...	5th October 1891.
H. C. Clark ...	...	Ditto ...	3rd December 1891.
Rám Parshád ...	...	Ferozepore ...	21st December 1891.
Shádi Rám ...	...	Siálkot ...	Ditto.
Gurcharn Singh, Sardár ...	...	Amritsar ...	24th December 1891.

PLEADERS, 1ST GRADE.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
R. Trotter ...	...	Simla ...	7th July 1866.
Kanhya Lál ...	Káshi Rám	Amritsar ...	9th May 1868.
Sheikh Nának Bakhsh ...	Sheikh Usmán Ali ...	Lahore ...	4th July 1868.
Protúl Chander Chatterji...	Nobo Chandar Chatterji	Ditto ...	25th April 1870.
A. Bates ...	...	Ditto ...	6th June 1870.
Káli Prosono Roy ...	Parbatti Charn Roy ...	Ditto ...	11th May 1871.
Cyril Kirkpatrick ...	...	Delhi ...	16th May 1871.
J. B. Mullins ...	...	Lahore ...	24th July 1872.
T. Higgins ...	...	Ditto ...	3rd October 1873.
Maulvi Illáhi Bakhsh ...	Rahím Bakhsh ...	Hoshiárpur ...	23rd March 1874.
C. G. Sutherland ...	...	Umballa ...	22nd April 1874.

PLEADERS, 1ST GRADE—CONTINUED.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
Dasaundhi Rám ...	Moti Rám ...	Hoshiárpur ...	13th August 1874.
E. v S. Cullin ...	...	Simla ...	5th June 1876.
H. Parsick ...	...	Ráwalpindi ...	18th December 1876.
Devi Singh ...	Moti Rám ...	Hoshiárpur ...	4th August 1877.
Jagandra Chandra Basu ...	Grish Chandra Basu ...	Lahore ...	1st October 1878.
L. J. Arathoon ..	...	Simla ...	14th November 1878.
Roy Baroda Kanth Lahiri	Roy Nil Kanth Lahiri...	Ludhiána ...	15th December 1879.
W. M. Saunders ...	...	Simla ...	1st March 1880.
E. Birch ...	...	Amritsar ...	23rd April 1880.
Gobind Rám ...	Sukh Dyál ...	Lahore ...	1st January 1881.
Káli Náth Banerji ...	Jai Gopál Banerji ...	Hazára ...	Ditto.
Ali Ahmad ...	Chirágh Ali ...	Gurdáspur ...	22nd April 1881.
Amrit Lál Roy ...	Khetter Mohan Roy ...	Lahore ...	1st July 1881.
Lál Chand ...	Prabh Dyál ...	Ditto ...	3rd January 1882.
Pyári Lál ...	Girdhári Lál ...	Delhi ...	7th January 1884.
Jhinda Rám ...	Guláb Rái ...	Dera Ismail Khan.	8th April 1884.
Ralia Rám ...	Ganda Mal ...	Amritsar ...	Ditto.
Shib Dás ...	Vaishnu Mal ...	Lahore ...	12th July 1884.
Pyári Lál, Pandit ...	Moti Lál, Pandit ...	Ditto ...	Ditto.
Parmanand ...	Asa Nand ...	Mooltan ...	10th November 1884.
Káshi Rám ...	Phiráya Rám ...	Ditto ...	20th January 1885.
Káshi Rám ...	Bhowáni Sahai ...	Ferozepore ...	20th February 1885.
Mahendro Náth Banerji ...	Prosono Kanwar Banerji	Mooltan ...	6th March 1885.
Ishwar Dás, M.A. ...	Hira Nand ...	Lahore ...	5th August 1885.
Shah Muhammad ...	Amír Muhammad ...	Jullundur ...	4th September 1885.
Sheo Naráin, Pandit ...	Indar Naráin, Pandit ...	Ditto ...	26th January 1886.
Salámat Rái ...	Bansi Rám ...	Ditto ...	20th February 1886.
Devi Chand ...	Mukand Lál ...	Ditto ...	Ditto.
Hansráj Sahni ...	Diwán Chand ...	Ráwalpindi ...	6th March 1886.
Shahzáda Rám ...	Pandit Lálji Dás ...	Umballa ...	24th March 1886.
Ahmad Bakhsh ...	Mán Bakhsh ...	Jullundur ...	Ditto.
W. E. Browne ...	...	Lahore ...	30th March 1886.
Umr Bakhsh ...	Imám-ud-dín ...	Hoshiárpur ...	25th April 1886.
Múl Ráj ...	Hari Rám ...	Ferozepore ...	17th May 1886.
Bhagwán Dás ...	Sáhib Chand ...	Dera Ismail Khan.	13th December 1886.
Jugal Kishore ...	Maháráj Kishn ...	Delhi ...	3rd January 1887.
Lál Chand ...	Rámaya Mal ...	Jhang ...	8th February 1887.
Labha Mal ...	Dyál Mal ...	Siálkot ...	22nd February 1887.
Shankar Lál ...	Laikráj ...	Hissar ...	26th March 1887.
Roshan Lál ...	Wali Rám ...	Lahore ...	9th May 1887.
Muhammad Fazl-ud-dín ...	Nabi Bakhsh ...	Ditto ...	Ditto.
Mohkam Chand ...	Gobind Rám ...	Hoshiárpur ...	7th June 1887.
Maya Dás ...	Hakím Rái ...	Ráwalpindi ...	11th June 1887.
Maulvi Barkat Ali ...	Ghulám Mohi-ud-dín ...	Lahore ...	20th June 1887.
Thákur Dás ...	Bhág Singh ...	Hoshiárpur ...	30th June 1887.
Mufti Daúd ...	Mufti Mahmúd ...	Pesháwar ...	9th September 1887.
Sundar Singh ...	Guláb Singh ...	Ditto ...	4th August 1887.
Narinjan Dás ...	Dhanpat Rái ...	Gujrát ...	7th October 1887.
Kishn Chand ...	Gopál Dás ...	Pesháwar ...	11th November 1887.
Dín Diál ...	Baldeo Sahái ...	Ferozepore ...	10th December 1887.
Jagan Náth ...	Kanhya Lál ...	Hoshiárpur ...	9th January 1888.
Girdhári Lál ...	Kishn Lál ...	Delhi ...	Ditto.
Bhagwat Sarúp ...	Bihári Lál ...	Rohtak ...	Ditto.

PLEADERS, 1ST GRADE—CONCLUDED.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
Ganga Rám ...	Gobind Rám ...	Lahore ...	23rd January 1888.
Phuman Dás ...	Sáin Dás ...	Pesháwar ...	8th February 1888.
Muhammad Zahúr-ud-dín	Mián Nizám-ud-dín ...	Dera Ismail Khan.	Ditto.
Mirza Kamr-ud-dín ...	Mirza Karím Beg ...	Montgomery	18th February 1888.
Muhammad Dín ...	Sheikh Muhammad ...	Jhelum ...	21st February 1888.
Shib Dás ...	Dharm Chand ...	Mooltan ...	28th February 1888.
Diwán Daulat Rái ...	Diwán Jíwan Mal ...	Jhelum ...	3rd March 1888.
Bhagwán Dás ...	Kanhya Lál ...	Lahore ...	7th March 1888.
Rám Krishna ...	Sayán Mal ...	Jullundur ...	9th March 1888.
Jaishi Rám ...	Bakhshi Bhao Mal ...	Ditto ...	14th March 1888.
Hirde Naráin ...	Kishn Naráin ...	Delhi ...	26th March 1888.
Hari Chand ...	Makho Mal ...	Mooltan ...	28th March 1888
Rám Sukh Dás ...	Jái Naráin ...	Ferozepore ...	14th July 1888.
Ganesh Dás ...	Ghasita Mal ...	Hoshiárpur ...	18th July 1888.
Karta Kishn ...	Kewal Kishn ...	Siálkot ...	14th November 1888.
Madan Gopál ...	Mahtáb Rái ...	Jullundur ...	27th November 1888.
Pestonji Dadabhai ...	Dadabhai Manukji ...	Ráwalpindi ...	13th March 1889.
Harbhagwán Dás ...	Shankar Dás ...	Jhelum ...	30th July 1889.
Sohan Lál ...	Bakhshi Bhao Mal ...	Kángra ...	15th October 1889.
Gul Muhammad ...	Kásim Ali Khán ...	Ferozepore ...	12th June 1889.
Prabhu Dyál ...	Sukhdeo Singh ...	Gurgaon ...	15th February 1890.
Rám Dás ...	Gursahai Mal ...	Shahpur ...	1st March 1890.
Sangam Lál ...	Parag Dás ...	Lahore ...	2nd April 1890.
Rúp Lál ...	Tára Chand ...	Amritsar ...	27th June 1890.
Gopál Dás ...	Sarab Dyál ...	Ditto ...	8th July 1890.
Gopál Dás ...	Mahárái Mal ...	Ditto ...	Ditto.
Makhan Singh ...	Hardit Singh ...	Ditto ...	16th July 1890.
Muhammad Shah ...	Khalíl Shah ...	Ditto ...	21st July 1890.
Brij Lál, Puri ...	Rám Dás ...	Shahpur ...	11th November 1890.
Barkat Rám ...	Pars Rám ...	Gujránwála ...	2nd January 1891.
Chetan Anand ...	Wassu Rám ...	Mooltan ...	5th January 1891.
E. N. W. Lewin ...	...	Lahore ...	12th January 1891.
Chajju Rám ...	Sobba Rám ...	Jullundur ...	4th February 1891.
Lajpat Rái ...	Rádha Kishen ...	Hissar ...	7th March 1891.
H. A. Herbert ...	...	Lahore ...	12th March 1891.
Narinjan Dás ...	Mathra Dás ...	Ditto ...	Ditto.
Rám Chand ...	Shankar Dás ...	Pesháwar ...	20th March 1891.
Behári Lál ...	Kishen Gopál ...	Amritsar ...	Ditto.
Zahúr Shah ...	Ahmad Shah ...	Ditto ...	3rd April 1891.
Attar Singh ...	Karm Singh ...	Ditto ...	6th April 1891.
Rádha Rám ...	Kishen Chand ...	Ditto ...	Ditto.
Muhammad Shah ...	Makbúl Shah ...	Mooltan ...	14th April 1891.
Shám Dás ...	Parab Dyál ...	Hoshiárpur ...	18th April 1891.
Sukh Diál ...	Gurmukh Singh ...	Kángra ...	27th April 1891.
Amar Náth ...	Ganga Pershád ...	Lahore ...	Ditto.
Ghulám Niáz Khán ...	Sarbuland Khán ...	Jullundur ...	8th May 1891.
Alif Dín ...	Fazl Dín ...	Ráwalpindi ...	1st July 1891.
Kahn Chand ...	Sádu Rám ...	Gujránwála ...	26th August 1891.
Gurcharn Dás ...	Kapúr Chand ...	Gurdáspur ...	27th November 1891.
Mír Áhmad Shah ...	Shah Muhammad ...	Ráwalpindi ...	2nd January 1892.
Hukm Chand ...	Bhola Náth ...	Ditto ...	Ditto.
Thákur Dás ...	Nil Kanth ...	Ditto ...	Ditto.
Dwarka Dás ...	Jagádhar Mal ...	Umballa ...	6th January 1892.
Buta Mal ...	Himmat Mal ...	Amritsar ...	13th January 1892.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
		MUKHTARS, 1ST GRADE.	
Amír Chand ...	Devi Dás ...	Mooltan ...	1st May 1879.
Jowála Dás ...	Shankar Dás ...	Gujránwála ...	10th November 1879.
Pohlo Mal ...	Harnám Dás ...	Ludhiána ...	8th February 1883.
Sheikh Muhammad Bakhsh	Sheikh Súba ...	Lahore ...	27th April 1882.
Girdhári Lál ...	Kishn Gopál ...	Ditto ...	20th June 1883.
Charn Dás ...	Diwán Chand ...	Ditto ...	22nd June 1883.
Harbhagwán Dás ...	Hazári Mal ...	Ditto ...	29th June 1883.
Maulvi Táj-ud-dín ...	Háfiz Habíb-ullah ...	Ditto ...	5th December 1883.
Mírán Bakhsh ...	Murád Bakhsh ...	Ditto ...	14th July 1888.
		PLEADERS, 2ND GRADE.	
Izat Rái ...	Parsidh Rái ...	Delhi ...	7th July 1866.
Ináyat Ahmad ...	Hassan Ahmad ...	Ditto ...	Ditto.
Azíz-ud-dín ...	Imám-ud-dín ...	Ditto ...	10th October 1867.
Girdhári Lál ...	Bihári Lál ...	Ditto ...	9th July 1869.
Deoki Nandan ...	Kidár Náth ...	Ditto ...	Ditto.
Kishn Chand ...	Rattan Chand ...	Ditto ...	18th March 1870.
Sheo Lál ...	Rám Dyál ...	Ditto ...	1st June 1870.
Sri Rám ...	Sheo Lál ...	Ditto ...	27th June 1870.
Mahárája Lál ...	Jiwan Lál ...	Ditto ...	1st July 1870.
Lachmi Naráin ...	Jaisukh Rái ...	Ditto ...	19th November 1871.
Kidár Náth ...	Káli Charn ...	Ditto ...	2nd August 1873.
Mithan Lál ...	Shádi Lál ...	Ditto ...	24th January 1880.
Kidár Náth, Pandit ...	Jowála Parshád ...	Ditto ...	1st July 1881.
Sálig Rám ...	Kirpa Rám ...	Ditto ...	1st May 1882.
Kaur Badri Kishn ...	Beni Kishn ...	Ditto ...	11th July 1882.
Jagan Náth ...	Kanji Mal ...	Ditto ...	28th April 1884.
Ghulám Haidar ...	Sheikh Háfiz-ullah ...	Ditto ...	25th Septr. 1889.
Siri Rám ...	Dín Dyál ...	Ditto ...	15th January 1891.
Baij Náth ...	Debi Dás ...	Gurgaon ...	22nd February 1871.
Chandu Lál ...	Chattar Bhuj ...	Ditto ...	17th June 1882.
Yúsaf Ali ...	Amír Ali ...	Karnál ...	28th August 1872.
Rái Prithvi Náth ...	Sheodyál Singh ...	Ditto ...	22nd April 1890.
Het Lál Misra ...	Rám Lál Misra ...	Ditto ...	1st August 1872.
Rajjan Lál ...	Jowála Pershád ...	Rohtak ...	30th January 1883.
W. Duff ...	...	Ditto ...	10th Novr. 1886.
Kundan Lál ...	Ghamandi Lál ...	Umballa ...	27th June 1870.
Murli Dhar ...	Bhikham Sen ...	Ditto ...	27th July 1872.
Tilok Chand ...	Anokha Mal ...	Ditto ...	23rd July 1873.
E. M. Hearn ...	...	Ditto ...	30th Novr. 1877.
Tulsa Singh ...	Mohan Singh ...	Ditto ...	24th January 1881.
Muhammad Irshád Ali ...	Sheikh Abdul Muhammad	Ditto ...	1st July 1881.
K. C. Chattopadhaya ...	K. C. Chatterji ...	Ditto ...	15th February 1890.
Mádho Rám ...	Kaithli Dás ...	Ditto ...	2nd February 1892.
Mír Ghulám Muhammad ...	Pír Bakhsh ...	Ludhiána ...	20th October 1868.
Durga Dat ...	Ganga Bishn ...	Ditto ...	3rd July 1872.
Sohan Lál ...	Shádi Rám ...	Ditto ...	6th May 1882.
Tulsi Rám ...	Sáin Dás ...	Ditto ...	Ditto.
Mansa Rám ...	Híra Lál ...	Ditto ...	18th January 1883.
Rám Rattan ...	Rúra Mal ...	Ditto ...	Ditto.
Dúni Chand ...	Rámditta Mal ...	Ditto ...	3rd February 1883.
Gajjan Singh ...	Naráin Singh ...	Ditto ...	8th January 1884.
Bansi Rám ...	Dalpat Rái ...	Ditto ...	20th January 1885.
Kashmíri Mal ...	Bhagwán Dás ...	Ditto ...	12th February 1885.
Bám Deo ...	Dhanpat Rái ...	Ditto ...	6th March 1886.

PLEADERS, 2ND GRADE—CONTINUED.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
Karím Bakhsh ...	Kále Khán ...	Ludhiána ...	21st January 1889.
Dúni Chand ...	Híra Dás ...	Ditto ...	8th March 1886.
Muhammad Abdulla Khán ...	Abdul Rasúl Shah ...	Simla ...	23rd March 1867.
S. R. Beechey ...	...	Jullundur ...	3rd October 1871.
Uttam Singh ...	Kishn Singh ...	Ditto ...	16th February 1886.
Munshi Rám ...	Nának Chand ...	Ditto ...	20th April 1888.
Kutab Dín ...	Jamál Dín ...	Ditto ...	21st March 1889.
Naráin Dás ...	Sheo Diál Mal ...	Ditto ...	20th March 1891.
Abid Ali ...	Nawázish Ali ...	Ditto ...	30th January 1891.
Abdul Haq ...	Ghulám Nabi ...	Ditto ...	Ditto.
Bhawáni Shankar ...	Sheva Karn ...	Ditto ...	4th February 1892.
Devi Dyál ...	Ganga Bishn ...	Hoshiárpur ...	26th June 1874.
Naráin Dás ...	Mehtáb Singh ...	Ditto ...	9th January 1880.
Hiru Rám ...	Sarmukh Singh ...	Ditto ...	11th February 1881.
Mya Dás ...	Hákim Rái ...	Ditto ...	25th August 1882.
Rám Chand ...	Nihál Chand ...	Ditto ...	20th January 1883.
Kirpa Rám ...	Gobind Rám ...	Ditto ...	6th March 1886.
Amar Chand ...	Púran Chand ...	Ditto ...	16th March 1886.
Kundan Lál ...	Duswandi Mal ...	Ditto ...	Ditto.
Karm Chand ...	Gokal Dás ...	Ditto ...	23rd July 1873.
Gurmukh Rái, Khanna ...	Híra Nand ...	Amritsar ...	7th July 1868.
Mohan Lál ...	Musaddi Mal ...	Ditto ...	Ditto.
Assad-ulla ...	Jamál-ud-dín ...	Ditto ...	1st July 1872.
Kashmíra Mal ...	Mahtáb Rái ...	Ditto ...	Ditto.
Naráin Singh ...	Hardit Singh ...	Ditto ...	Ditto.
Thákur Dás ...	Jaspat Rái ...	Ditto ...	7th February 1881.
Mádho Rám ...	Nagar Mal ...	Ditto ...	11th May 1882.
Karm Chand ...	Gurmukh Rái ...	Ditto ...	17th January 1883.
Chatar Bhuj ...	Rám Sarn Dás ...	Ditto ...	6th April 1888.
Shankar Dás, Kohli ...	Jowála Sahai ...	Ditto ...	5th April 1880.
Múl Ráj ...	Rám Dhan ...	Ditto ...	21st October 1889.
Ghulám Nabi ...	Ali Bakhsh ...	Ditto ...	15th February 1889.
Nabi Bakhsh ...	Rahím Bakhsh ...	Gurdáspur ...	2nd July 1872.
Rám Sarn Dás ...	Káka Rám ...	Ditto ...	8th January 1880.
Maghar Rám ...	Charinji Lál ...	Ditto ...	25th May 1882.
Rallia Rám ...	Dalpat Rái ...	Ditto ...	20th January 1885.
Sundar Singh ...	Sant Singh ...	Ditto ...	26th February 1886.
Harnám Dás ...	Rádha Kishn ...	Ditto ...	28th January 1889.
Bhím Sen ...	Gauri Shankar ...	Ditto ...	4th December 1868.
Subhán Wardi ...	Imám Wardi ...	Siálkot ...	13th June 1872.
Shankar Dás ...	Mya Rám ...	Ditto ...	7th February 1881.
Rallia Rám ...	Dit Mal ...	Ditto ...	1st June 1887.
A. Brandon ...	...	Ditto ...	28th March 1888.
Abdul Majíd ...	Hosen-ud-dín ...	Ditto ...	16th February 1888.
Beli Rám ...	Jíwan Mal ...	Ditto ...	6th April 1888.
Nasr-ulla Khán ...	Sikandar Khán ...	Ditto ...	7th February 1891.
Dabendra Nath Chaudri ...	Harish Chandra Chaudri	Ditto ...	18th February 1891.
Abul Hassan ...	Karím Bakhsh ...	Ditto ...	23rd July 1891.
Mazhar Ahsan ...	Jáfar Ali ...	Ditto ...	8th December 1874.
Jíwan Kishn ...	Rádha Kishn ...	Gujránwála ...	11th February 1881.
Sardári Mal ...	Wazír Chand ...	Ditto ...	23rd February 1888.
Mahárāj Kishen ...	Jaitha Mal ...	Ditto ...	21st April 1891.
Badri Náth, Pandit ...	Kishn Naráin, Pandit ...	Ditto ...	12th Decr. 1881.
Dhanpat Rái ...	Rám Mal ...	Lahore ...	5th February 1883.
Ganga Rám ...	Jowála Sahai ...	Ditto ...	23rd February 1880.
Mírán Bakhsh ...	Murád Bakhsh ...	Ditto ...	5th April 1888.
Sardárí Lál ...	Rám Ditta Mal ...	Ditto ...	10th August 1888.
Prabhu Dyál ...	Sukhdeo Bakhsh ...	Ditto ...	13th February 1890.
Abdul Kádir ...	Ghulám Ahmad ...	Ditto ...	15th February 1890.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.

PLEADERS, 2ND GRADE—CONCLUDED.

Beni Pershád ...	Pirág Dás ...	Lahore ...	2nd February 1892.
Ahmad Dín ...	Allah Dín ...	Ditto ...	Ditto.
Dhanpat Rái ...	Tota Rám ...	Ditto ...	30th January 1891.
Bishn Singh ...	Shám Singh ...	Ferozepore ...	3rd April 1886.
Harji Rám ...	Gurditta Mal ...	Ditto ...	10th April 1888.
Mufti Ghulám Safdar ...	Mufti Ghulám Sarwar...	Ditto ...	16th February 1886.
Chanda Singh ...	S. Dyál Singh ...	Ditto ...	18th January 1889.
Gurmukh Singh ...	Atar Singh ...	Ditto ...	30th January 1891.
Kánshi Rám ...	Búta Mal ...	Ditto ...	Ditto.
Gokal Chand ...	Raghbír ...	Ditto ...	9th May 1882.
Rám Náth ...	Bhowáni Sahái ...	Ditto ...	20th January 1885.
Chúra Mani ...	Saudágar Mal ...	Hissar ...	9th January 1888.
Lakhpat Rái ...	Nihál Chand ...	Ditto ...	6th April 1888.
Mádho Rám ...	Nagar Mal ...	Ditto ...	Ditto.
Durga Parshád ...	Hazári Lál ...	Ditto ...	1st April 1882.
Kaur Bhán ...	Devi Dás ...	Mooltan ...	1st June 1886.
Parduman Singh ...	Bhág Singh ...	Ditto ...	15th May 1888.
Surya Naráin Ghose ...	Krishna Ballab Ghose...	Ditto ...	5th January 1892.
Devi Ditta Mal ...	Kahn Dás ...	Jhang ...	4th March 1891.
Guláb Chand ...	Naráin Dás ...	Montgomery...	30th January 1891.
Rádha Kishen ...	Bidayadhar ...	Ditto ...	27th November 1868.
Sálig Rám ...	Nidhanji ...	Ditto ...	3rd July 1872.
Hem Chandra Mukhopadhya	Koilash Chandra Mukerji	Ráwalpindi ...	1st July 1874.
Sheikh Fazl Illáhi ...	Sheikh Karm Illáhi ...	Ditto ...	20th May 1882.
Hoshnák Rái ...	Jai Singh ...	Ditto ...	1st October 1883.
Muhammad Ismail ...	Muhammad Ramzán ...	Jhelum ...	2nd July 1872.
Fatteh Chand ...	Bishn Dás ...	Ditto ...	16th February 1886.
Khazán Singh ...	Fateh Singh ...	Ditto ...	2nd July 1874.
Bishambar Dás ...	Shanji Mal ...	Gujrát ...	16th February 1886.
Kanhya Lál ...	Makhan Lál ...	Peshawar ...	30th October 1877.
Múl Chand ...	Chanda Rám ...	Ditto ...	26th July 1888.
Pirthi Náth ...	Behári Lál ...	Ditto ...	30th June 1874.
Yákúb Ali ...	Mahmúd Ali ...	Ditto ...	23rd May 1891.

MUKHTARS, 2ND GRADE.

Dín Diál ...	Permeshri Dás ...	Delhi ...	13th February 1879.
Wazír Singh ...	Sáhib Singh ...	Ditto ...	Ditto.
Gopál Dás ...	Jagan Náth ...	Ditto ...	21st February 1881.
Chuttan Lál ...	Bindraban ...	Ditto ...	18th April 1882.
Kishn Gopál ...	Rámsahái Mal ...	Ditto ...	30th March 1883.
Duli Chand ...	Prem Sukh ...	Ditto ...	12th March 1888.
Budhan Lál ...	Sheo Parshád ...	Karnál ...	26th April 1882.
Kirpa Rám ...	Rám Lál ...	Umballa ...	24th January 1881.
Najib Khán ...	Karím Bakhsh ...	Ditto ...	31st January 1883.
Nathe Singh ...	Kahn Singh ...	Ditto ...	Ditto.
A. M. Emerson ...	...	Ditto ...	16th June 1886.
Gopál Dás ...	Tulsi Rám ...	Ditto ...	1st February 1892.
Púran Chand ...	Rullia Rám ...	Ludhiána ...	3rd February 1880.
Nának Chand ...	Gobind Rái ...	Ditto ...	28th June 1882.
Kishn Gopál ...	Kirpa Rám ...	Ditto ...	12th February 1886.

MUKHTARS, 2ND GRADE—CONTINUED.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
Naubat Rái ...	Ranpat Rái ...	Ludhiána ...	12th February 18[illegible]
Abdul Rahmán ...	Nabi Bakhsh ...	Jullundur ...	9th February 1880.
Umar Bakhsh ...	Chaudri Khiwa ...	Ditto ...	3rd March 1881.
Gokal Chand ...	Súrat Rám ...	Ditto ...	31st January 1884.
Pírdád Khán ...	Kaimdád Khán ...	Ditto ...	15th March 1881.
Kishn Singh ...	Amar Singh ...	Ditto ...	20th January 1885.
Rádha Rám ...	Bhugra Mal ...	Ditto ...	24th February 18[illegible]
Gujar Mal ...	Arjan Mal ...	Ditto ...	4th January 1875.
Háfiz Ali Ahmad ...	Háfiz Ali Muhammad ...	Ditto ...	12th February 18[illegible]
Bálmokand ...	Jamna Dás ...	Hoshiárpur ...	7th February 1880.
Púran Chand ...	Gurditta Mal ...	Ditto ...	9th February 1880.
Kamál-ud-dín ...	Fateh Dín ...	Ditto ...	10th February 188[illegible]
Badri Náth, Pandit ...	Bishambar Náth, Pandit	Ditto ...	20th January 1883.
Ganga Rám ...	Arúp Singh ...	Ditto ...	8th January 1884.
Brij Lál ...	Chajju Mal ...	Ditto ...	14th May 1889.
Tulsi Rám ...	Joti Rám ...	Ditto ...	9th April 1891.
Habib-ulla ...	Jamál-ud-dín ...	Amritsar ...	1st July 1872.
Devi Dyál ...	Amír Chand ...	Ditto ...	6th July 1874.
Shib Dyál ...	Tulsi Dás ...	Ditto ...	16th February 1880.
Mírán Bakhsh ...	Muhammad Bakhsh ...	Ditto ...	8th March 1880.
Dina Náth ...	Launkra Mal ...	Ditto ...	28th May 1880.
Samad Sháh ...	Ahad Shah ...	Ditto ...	12th March 1881.
Mohkam Dín ...	Imám-ud-dín ...	Ditto ...	21st April 1882.
Murli Dás ...	Sewak Rám ...	Ditto ...	Ditto.
Háfiz Ináyat-ulla ...	Muhammad Ismail ...	Ditto ...	31st May 1882.
Gumáni Lál ...	Lachman Dás ...	Ditto ...	31st January 1883.
Mán Singh ...	Karm Singh ...	Ditto ...	25th February 188[illegible]
Basant Singh ...	Lehna Singh ...	Ditto ...	Ditto.
Ghulám Sádik ...	Abdul Wahab ...	Ditto ...	8th January 1886.
Dínga Singh ...	Sohela Singh ...	Ditto ...	12th February 188[illegible]
Bishn Dás ...	Ganga Rám ...	Ditto ...	18th March 1881.
Muhammad Bakhsh ...	Atta Muhammad ...	Gurdáspur ...	9th October 1871.
Sant Rám ...	Natha Singh ...	Ditto ...	16th May 1882.
Múla Mal ...	Rallia Rám ...	Ditto ...	17th January 1883.
Shiv Diál ...	Sálig Rám ...	Ditto ...	31st January 1883.
Sri Rám ...	Ditta Mal ...	Ditto ...	4th July 1874.
Ruldu Singh ...	Guláb Singh ...	Ditto ...	2nd February 1880.
Muhammad Azím ...	Nizám Dín ...	Ditto ...	9th February 1880.
Rám Chand ...	Jowála Sahai ...	Ditto ...	8th December 187[illegible]
Karm Illáhi ...	Fateh Muhammad ...	Siálkot ...	11th July 1872.
Sant Rám ...	Atma Rám ...	Ditto ...	7th February 1880.
Ganda Singh ...	Jai Rám Dás ...	Ditto ...	9th February 1880.
Jai Rám ...	Bhág Singh ...	Ditto ...	13th April 1883.
Sirdár Khán ...	Iklas Khán ...	Ditto ...	20th January 1885.
Abdul Azíz ...	Abdul Sattár ...	Ditto ...	12th May 1882.
Charn Dás ...	Lachman Dás ...	Ditto ...	30th January 1890.
Ali Bakhsh ...	Wazír Khán ...	Ditto ...	17th March 1886.
Sayad Rajan Shah ...	Bágh Ali Shah ...	Ditto ...	19th June 1886.
Jiwand Singh ...	Ratn Singh ...	Ditto ...	30th January 1880.
Chúni Lál ...	Makhan Lál ...	Gujránwála ...	24th January 1880.
Fatteh Hosen ...	Dost Ali ...	Ditto ...	8th January 1884.
Ahmad Ali ...	Muhammad Bakhsh ...	Ditto ...	5th March 1883.
Sundar Lál ...	Lachman Sahái ...	Ditto ...	12th February 1880.
Fázil-ud-dín ...	Hasan Muhammad ...	Ditto ...	2nd February 1891.
Muhammad Bakhsh ...	Jamíat Bakhsh ...	Lahore ...	9th October 1871.
Maya Dás ...	Bhagwant Rái ...	Ditto ...	20th February 1875.

MUKHTARS, 2ND GRADE—CONCLUDED.

NAME.	Father's Name.	Place of business.	Date of admission.
Abdul Karím ...	Muhammad Jamál ...	Lahore ...	6th August 1877.
Mirza Fazl Beg ...	Mirza Imám Beg ...	Ditto ...	31st August 1877.
Jowála Pershád ...	Durga Pershád ...	Ditto ...	20th Septr. 1877.
Mehr Chand ...	Mákho Mal ...	Ditto ...	6th February 1880.
Devi Ditta Mal ...	Lachman Dás ...	Ditto ...	Ditto.
Kalián Rái ...	Naráin Dás ...	Ditto ...	13th March 1880.
Ahmad-ud-dín ...	Háfiz Núr-ud-dín ...	Ditto ...	13th July 1880.
Pyári Lál ...	Khushi Rám ...	Ditto ...	30th June 1882.
Háfiz Mahmúd ...	Maulvi Faiz-ulla ...	Ditto ...	22nd July 1883.
Jodha Rám (Gosáin) ...	Ganpat Rái (Gosáin) ...	Ditto ...	8th January 1884.
Mahbúb Khán ...	Nathe Khán ...	Ditto ...	6th July 1885.
Guláb Dín ...	Sheikh Budha ...	Ditto ...	12th February 1886.
Ichar Chand ...	Shib Singh ...	Ditto ...	Ditto.
M. Muhammad Beg ...	Mirza Imám Beg ...	Ditto ...	20th February 1880.
Imdád Ali ...	Fatteh-ud-dín ...	Ditto ...	30th January 1891.
Yakúb Khán ...	Amír Khán ...	Ditto ...	Ditto.
Hosen Bakhsh ...	Nádir Ali ...	Ferozepore ...	23rd June 1879.
Manohar Lál ...	Nand Lál ...	Ditto ...	22nd February 1881.
Mufti Ghulám Akbar ...	Mufti Ghulám Sawar ...	Ditto ...	10th May 1882.
Bíja Rám ...	Pannu Mal ...	Ditto ...	23rd January 1883.
Muhammad Jamál ...	Syad Fazl Shah ...	Ditto ...	26th March 1889.
Malik Muhammad Khán ...	Saidho Khán ...	Hissar ...	29th January 1885.
Murli Mohan ...	Jaishi Rám ...	Ditto ...	7th January 1884.
Ramzán Khán ...	Ahmad Khán ...	Mooltan ...	12th September 1868.
Moti Rám ...	Sawáya Rám ...	Ditto ...	20th October 1888.
Sálig Rám ...	Murli Dhar ...	Ditto ...	4th January 1879.
Ishwar Dás ...	Tola Rám ...	Ditto ...	13th February 1890.
Múl Chand ...	Moti Rám ...	Jhang ...	25th May 1870.
Sawáya Rám ...	Lorínda Chand ...	Ditto ...	23rd July 1872.
Rám Ditta Mal ...	Asa Nand ...	Ditto ...	2nd July 1874.
Lál Chand ...	Kanhya Lál ...	Ditto ...	30th January 1885.
Jai Rám Dás ...	Harbhagwán Dás ...	Muzaffargarh	12th February 1880.
Imám-ud-dín ...	Illáhi Bakhsh ...	Ditto ...	3rd March 1882.
Bishn Dás ...	Dúni Chand ...	Jhelum ...	22nd October 1878.
Rám Asra ...	Rám Kishn ...	Ditto ...	1st January 1881.
Lachman Dás ...	Raizáda Jamait Rái ...	Ditto ...	2nd December 1887.
Shib Diál ...	Partáb Singh ...	Gujrát ...	13th July 1872.
Sheikh Fazl Karím ...	Fateh Dín ...	Ditto ...	20th April 1882.
Thákur Dás ...	Devi Sahai ...	Ditto ...	3rd July 1883.
Ghulám Muhammad ...	Choghatta Khán ...	Shahpur ...	20th April 1882.
Lál Chand ...	Nának Chand ...	Ditto ...	13th June 1886.
Híra Nand ...	Phiriya Rám ...	Dera Ismail Khan.	23rd February 1880.
Sant Singh ...	Jíwan Singh ...	Dera Ghází Khan.	3rd February 1880.
Sohan Lál ...	Rigu Rám ...	Ditto ...	25th April 1882.
Jassa Rám ...	Indar Rám ...	Ditto ...	13th February 1890.
Mádho Pershád ...	Sheo Dás ...	Bannu ...	12th December 1882.
Rám Sarn ...	Nának Chand ...	Ditto ...	19th January 1883.
Rámji Dás ...	Devi Ditta ...	Peshawar ...	25th February 1886.
Mirza Ali Muhammad Khán	Malik Mustfa ...	Hazára ...	26th February 1880.
Nathu Rám ...	Guláb Rái ...	Ditto ...	25th February 1886.
Dhanwant Singh ...	Kirpál Singh ...	Kohát ...	1st April 1882.

Supplementary List showing the Names of Persons who have died or failed to renew their Certificates since the publication of the last List of Legal Practitioners.

NAME.	Father's Name.	Former place of business.	REMARKS.
PLEADERS, 1ST GRADE.			
R. Spencer ...	...	Lahore ...	Dead.
Rám Naráin ...	Ganeshi Lál ...	Karnál ...	Ditto.
Dost Muhammad ...	Shah Muhammad ...	Mooltan ...	Ditto.
Fakír Zain-ul-ab-dín ...	Fakír Shams-ud-dín ...	Ferozepore ...	Failed to renew.
Prabhu Diál ...	Jawála Pershád ...	Gurgaon ...	Ditto.
Gurditta Mal ...	Sadhu Rám ...	Shahpur ...	Ditto.
Donger Mal ...	Arjan Mal ...	Jullundur ...	Ditto.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
G. R. Miller ...	...	Umballa ...	Failed to renew.
Joti Pershád ...	Gopál Sahai ...	Sahácanpur ...	Ditto.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Dhanpat Rái ...	Fatteh Chand ...	Jullundur ...	Failed to renew.
Ghulám Muhammad ...	Ali Bakhsh ...	Amritsar ...	Ditto.
Ghulám Mustfa ...	Tálib Ali ...	Lahore ...	Ditto.
Atta-ulla ...	Mirán Bakhsh ...	Gujrát ...	Ditto.
Gurdit Singh ...	Sant Singh ...	Gurdáspur ...	Ditto.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

NOTIFICATIONS.

The 17th February 1892.

No. 739 *G.—Leave.*—Lála Mathra Dás, Munsif of Mardán in the Peshávar District, has obtained furlough for two months from 20th February 1892 or such subsequent date as he may be relieved.

No. 741 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Duni Chand, an accepted candidate on Register "A." of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Mathra Dás, Munsif, proceeding on two months' furlough, and is posted to Mardán in the Civil District of Pesháwar.

No. 743 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Duni Chand, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 12th February 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 277.

At page (6), after para. XV of Addendum No. 211 to Circular 8, add—

District and Civil Officers should arrange to furnish information to the officers of the Horse Breeding Department relating to stallions maintained by District Boards, the mares served by these stallions, and their produce, on the following points :—

(i) District Stallions.—Horse, Pony and Donkey.—Number received, all casualties, sales, comparative merits, and the like.

(ii) Unbranded Mares.—Mares branded for the service of the District Stallion.—Number died, sold, covered, &c.

(iii). Produce of above.—Percentage of coverings, foalings, &c.

(iv). Cost of feed and keep of District Stallions; expenses met from Provincial or Local Funds.

No. 278.

Financial Commissioner's Circular letter No. 992, dated 12th February 1892.

Page 430, Revenue Circular No. 42, Appendix I, add the following :—

87. Fluctuating Assessment Statements.
91. Revenue Report and Returns.
96. Half-yearly Statement of lapsed and resumed máfis.
104. Statistics of large industries.

No. 279.

Financial Commissioner's Circular letter No. 992, dated 12th February 1892.

Page 435, Revenue Circular No. 42, Appendix II, add the following :—

Description of case.	Period for which to be kept.	Time when period begins to run.
74 Hál Tauzi	3 years	From close of year to which it relates.
75* Statement of Provincial Services and Incorporated Local Funds Income.	3 "	Ditto ditto.
76 Statement of Excise Income... ...	2 "	Ditto ditto.
77 Statement of cases of Opium Smuggling	2 "	Ditto ditto.
78 Statement showing the arrangements made for the sale of leases for the vend of Intoxicating Drugs and Opium.	3 "	Ditto ditto.
79 Statement showing the arrangements made for the sale of licenses for the vend of Native and European Liquors.	3 "	Ditto ditto.
80 Statement of Income Tax Collections ...	2 " ...	Ditto ditto.
81 Statement showing the share of Land Revenue to which the Canal Department is entitled to take credit in its accounts.	2 "	Ditto ditto.
82 Statement of Local Rates and other Cesses	3 "	Ditto ditto.
83 Rent Roll of Fixed Land Revenue ...	Until sanction of a new Settlement.	...

Description of case.	Period for which to be kept.	Time when period begins to run.
84 Comparative Demand Statement of Miscellaneous Land Revenue.	6 years	From close of year to which it relates.
85 Statement of Balances of Fluctuating and Miscellaneous Land Revenue.	6 "	Ditto ditto.
86 Statement of Balance of Fixed Land Revenue.	6 "	Ditto ditto.
88 Statement of Revenue business ...	2 "	Ditto ditto.
89 Quarterly Settlement business Returns and Report.	2 "	Ditto ditto.
90 Annual Settlement business Returns and Report.	Till submission of final Settlement Report.	...
92 Return of Loans granted to Agriculturists	3 years	From close of year to which it relates.
93 Deputy Commissioner's Abstract Return of Disbursements, Collections and Outstandings on account of Land Improvement Loans and Loans to Agriculturists (Acts XIX of 1883 and XII of 1884).	2 "	Ditto ditto.
94 Statement of Tahsíldárs and Náib-Tahsíldárs.	2 "	Ditto ditto.
95 Distribution List of Tahsíldárs and Náib-Tahsíldárs.	2 "	Ditto ditto.
97 Statement of alienations of State Lands...	3 "	Ditto ditto.
98 Statement of Camp Equipage ...	3 "	Ditto ditto.
99 List of Revenue Buildings	3 "	Ditto ditto.
100 Budget Estimates	3 "	Ditto ditto.
101 Statement of Enlistments for the Native Army.	1 year	Ditto ditto.
102 Stationery Indents	3 years	Ditto ditto.
103 Indents for Revenue occasional forms ...	1 year	Ditto ditto.

NOTIFICATIONS.

The 18th February 1892.

No. 33.—*Leave.*—Lála Wazír Chand, Tahsíldár of the Kasúr Tahsíl, Lahore District, is granted three weeks' privilege leave, with effect from 15th February 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 34.—*Appointment.*—Lachmi Naráin, Superintendent of the Vernacular Office of the Deputy Commissioner of Lahore, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Kasúr Tahsíl, Lahore District, *vice* Lála Wazír Chand, granted three weeks' privilege leave.

The 20th February 1892.

No. 35.—*Notification.*—The vacancy in the 1st Grade of Tahsíldárs caused by the retirement, with effect from the forenoon of the 1st January 1892, of Maulvi Karím-ud-dín Ahmad, Khán Bahádur, Tahsíldár, is absorbed.

No. 36.—*Appointment.*—Ghulám Shah, Officiating Náib-Tahsíldár of Chakwál, Jhelum District, officiated as Tahsíldár of the Chakwál Tahsíl from the 22nd January to the forenoon of the 5th February 1892, *vice* Pandit Sri Kishen, Officiating Tahsíldár, proceeded on leave. Notification No. 13, dated 21st January 1892, appointing Sardár Kehr Singh to officiate as Tahsíldár during Pandit Sri Kishen's absence on leave, is cancelled.

No. 37.—*Transfer.*—Lála Gurdás, Officiating Tahsíldár, from the Sadr to the Chakwál Tahsíl, Jhelum District, where he joined on the forenoon of the 5th February 1892, relieving Ghulám Shah, Officiating Tahsíldár, who reverted to his appointment as Officiating Náib-Tahsíldár, Chakwál.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of December 1891, *showing also the figures of the Budget Estimate for* 1891-92.

REVENUE AND RECEIPTS.	Budget Estimates for 1891-92.	Actual Receipts in December 1891.	Actual Receipts from 1st April to 31st December 1891.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,30,55,000	44,41,934	1,66,05,310
II—Opium	32,000	2,567	20,336
IV—Stamps	39,32,000	3,11,439	29,98,314
V—Excise	17,26,000	1,34,550	13,21,802
VI—Provincial Rates	39,84,000	9,63,193	31,69,238
VIII—Assessed Taxes	11,85,000	39,493	10,83,680
IX—Forest	9,50,000	1,25,726	4,20,262
X—Registration	2,33,000	16,148	1,87,838
XI—Tributes from Native States	2,78,000	7,273	1,54,075
XII—Interest	2,56,000	26,659	1,07,826
XIII—Post Office	40,000	3,787	36,876
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,81,000	33,906	3,45,395
XVI B— Do. do. Jails	2,10,000	22,520	1,74,043
XVII—Police	6,90,000	60,546	5,36,113
XIX—Education	66,000	7,919	55,548
XX—Medical	41,000	2,795	27,565
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,25,000	7,074	1,01,557
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	7,492	79,772
XXIII—Stationery and Printing	95,000	9,936	74,200
XXV—Miscellaneous	1,85,000	18,687	1,18,165
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,13,000	194	1,71,978
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	98,000	986	43,502
XXXII—Civil Works	5,52,000	46,300	4,20,082
Total Revenue and Receipts ...	3,86,54,000	62,91,124	2,82,53,477
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,15,36,250	10,39,50,501
Total ...	...	1,78,27,374	13,22,03,978
Opening Cash Balance ...	...	* 78,12,385	† 1,08,17,992
GRAND TOTAL ...	...	2,56,39,759	14,30,21,970

EXPENDITURE.	Budget Grants, 1891-92.	Actual Disbursements in December 1891.	Actual Disbursements from 1st April to 31st December 1891.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	85,000	20,140	1,41,525
2—Assignments and Compensations	1,45,000	35,984	1,35,937
3—Land Revenue	38,80,000	2,49,166	28,37,060
6—Stamps	1,70,000	9,936	83,313
7—Excise	57,000	4,416	37,719
8—Provincial Rates	13,000	1,314	3,830
10—Assessed Taxes	13,000	782	8,218
11—Forest	7,27,000	59,978	3,38,999
12—Registration	72,000	6,123	60,817
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	139
14—Interest on other obligations...	71,000	...	750
15—Post Office	1,45,000	12,478	1,13,881
18—General Administration	12,79,000	1,05,472	9,10,882
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,12,000	2,44,027	21,77,490
19 B— Do. do. Jails	9,00,000	77,192	7,01,112
20—Police	36,86,000	3,05,468	27,03,703
22—Education	13,97,000	1,04,434	10,38,158
23—Ecclesiastical	2,49,000	19,423	1,75,802
24—Medical	8,82,000	65,087	6,18,434
25—Political	12,10,000	1,03,031	8,76,050
26—Scientific and other Minor Departments ...	3,64,000	18,135	2,81,431
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	78,655	3,01,913
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,30,000	1,27,992	6,66,297
30—Stationery and Printing	4,71,000	30,877	2,50,822
32—Miscellaneous	1,77,000	12,593	1,33,416
38—State Railways—Interest on Debt	1,98,000	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	108
43—Minor Works and Navigation	35,000	1,785	18,642
45—Civil Works	1,34,000	12,382	1,13,164
Total Expenditure ...	2,06,74,080	17,27,410	1,47,75,612
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,22,62,073	11,65,96,082
Total ...	...	1,39,89,483	13,13,71,694
Balance on 31st December 1891 ...	...	1,16,50,276	1,16,50,276
GRAND TOTAL ...	...	2,56,39,759	14,30,21,970

* On 1st December 1891. † On 1st April 1891.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE :
The 17th February 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for December 1891 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget, 1891-92.				Actual Receipts from 1st April to 31st December 1891.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,32,37,000	97,90,000	28,000	2,30,55,000	98,64,861	67,22,196	18,253	1,66,05,310
II—Opium	32,000	...	...	32,000	20,336	...	...	20,336
IV—Stamps	19,66,000	19,66,000	...	39,32,000	14,99,157	14,99,157	...	29,98,314
V—Excise	8,63,000	8,63,000	...	17,26,000	6,60,901	6,60,901	...	13,21,802
VI—Provincial Rates	...	5,72,000	34,12,000	39,84,000	...	4,53,538	27,15,700	31,69,238
VIII—Assessed Taxes	5,92,000	5,93,000	...	11,85,000	5,41,840	5,41,840	...	10,83,680
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	2,10,131	2,10,131	...	4,20,262
X—Registration	1,16,000	1,17,000	...	2,33,000	93,919	93,919	...	1,87,838
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	1,54,075	...	...	1,54,075
XII—Interest...	...	2,55,000	1,000	2,56,000	35	1,06,688	1,103	1,07,826
XIII—Post Office	...	...	40,000	40,000	...	3,100	33,776	36,876
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,70,000	11,000	4,81,000	...	3,37,135	8,260	3,45,395
XVI B— Do. do. Jails	...	2,10,000	...	2,10,000	...	1,74,043	...	1,74,043
XVII—Police	...	6,38,000	52,000	6,90,000	...	4,90,186	45,927	5,36,113
XIX—Education	...	14,000	52,000	66,000	...	12,359	43,189	55,548
XX—Medical...	...	23,000	18,000	41,000	...	13,066	14,499	27,565
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	37,000	88,000	1,25,000	...	29,074	72,483	1,01,557
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	66,000	61,000	...	1,27,000	50,632	29,140	...	79,772
XXIII—Stationery and Printing	20,000	75,000	...	95,000	10,474	63,726	...	74,200
XXV—Miscellaneous	8,000	1,38,000	39,000	1,85,000	18,286	66,397	33,482	1,18,165
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,13,000	...	...	3,13,000	1,71,978	...	...	1,71,978
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	81,000	17,000	98,000	...	29,089	14,413	43,502
XXXII—Civil Works	...	3,24,000	2,28,000	5,52,000	...	2,52,008	1,68,074	4,20,082
Total Civil Accounts ...	1,79,66,000	1,67,02,000	39,86,000	3,86,54,000	1,32,96,625	1,17,87,693	31,69,159	2,82,53,477

Office of Acct.-Genl., Punjab, Lahore: The 17th February 1892. } E. W. KELLNER, Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for December 1891 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

Expenditure.	Budget, 1891-92.				Actual Disbursements from 1st April to 31st December 1891.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	46,000	39,000	...	85,000	77,221	63,308	996	1,41,525
2—Assignments and Compensations	1,45,000	...	...	1,45,000	1,35,937	...	...	1,35,937
3—Land Revenue	3,90,000	22,71,000	12,19,000	38,80,000	2,60,434	16,86,750	8,89,876	28,37,060
6—Stamps	85,000	85,000	...	1,70,000	41,657	41,656	...	83,313
7—Excise	29,000	28,000	...	57,000	18,859	18,860	...	37,719
8—Provincial Rates	...	13,000	...	13,000	...	3,830	...	3,830
10—Assessed Taxes	12,000	1,000	...	13,000	7,797	421	...	8,218
11—Forest	3,63,000	3,64,000	...	7,27,000	1,69,500	1,69,499	...	3,38,999
12—Registration ...	36,000	36,000	...	72,000	30,408	30,409	...	60,817
13—Interest on ordinary debt	...	2,05,000	...	2,05,000	139	...	...	139
14—Interest on other obligations	71,000	...	...	71,000	750	...	...	750
15—Post Office ...	...	97,000	48,000	1,45,000	...	75,293	38,588	1,13,881
18—General Administration ...	1,72,000	9,86,000	1,21,000	12,79,000	1,30,608	6,93,115	93,159	9,16,882
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	29,05,000	7,000	29,12,000	...	21,71,780	5,710	21,77,490
19 B— Do. do. Jails...	...	9,00,000	...	9,00,000	...	7,01,112	...	7,01,112
20—Police	2,40,000	34,25,000	21,000	36,86,000	1,77,521	25,10,623	15,559	27,03,703
22—Education	...	7,99,000	5,98,000	13,97,000	...	6,07,301	4,30,857	10,38,158
23—Ecclesiastical...	2,49,000	...	...	2,49,000	1,75,802	...	...	1,75,802
24—Medical	...	5,55,000	3,27,000	8,82,000	...	3,88,133	2,30,301	6,18,434
25—Political	12,10,000	...	...	12,10,000	8,76,050	...	...	8,76,050
26—Scientific and other Minor Departments	1,40,000	81,000	1,43,000	3,64,000	1,21,751	55,354	1,04,326	2,81,431
27—Territorial and Political Pensions ...	3,65,000	...	...	3,65,000	3,01,913	...	...	3,01,913
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,23,000	7,000	8,30,000	...	6,62,799	3,498	6,66,297
30—Stationery and Printing ...	...	4,59,000	12,000	4,71,000	...	2,79,943	10,879	2,90,822
32—Miscellaneous	27,000	94,000	56,000	1,77,000	16,450	46,533	70,433	1,33,416
38—State Railways—Interest on debt ...	...	1,98,000	...	1,98,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	1,000	...	...	1,000	108	...	...	108
43—Minor Works and Navigation	...	29,000	7,000	36,000	...	12,505	6,137	18,642
45—Civil Works ...	...	31,000	1,03,000	1,34,000	...	24,801	88,363	1,13,164
Total Civil Heads ...	35,81,000	1,44,24,000	26,69,000	2,06,74,000	25,42,905	1,02,44,025	19,88,682	1,47,75,612

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 17th February 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

PAPER CURRENCY OFFICE.

LOST CURRENCY NOTES.

THE following Currency Notes of the Lahore Circle are stated to have been destroyed and payment of their value has been claimed by the person whose name is placed against the numbers; any other person claiming a right to them is warned to communicate at once with the undersigned :—

NOTES WHOLLY LOST OR DESTROYED.

Register No.	No. of Notes.	Value.	Name of claimant.
W-10 (1891-92) ...	E/36 — 05,560 ...	Rs. 100	Harnám Singh care of Gobind Roy, Sub-Divisional Clerk, Public Works Department, Yamethin, Upper Burmah.
	„ 12,240 ...	100	

LAHORE,
The 16th February 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General in charge of Currency.

[147-3.]

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

Th 24th February 1892.

No. 516.—*Leave.*—Assistant Surgeon Rádha Kishen, Gurdáspur Dispensary, obtained privilege leave from the afternoon of the 14th January 1892 to the forenoon of the 15th February 1892.

No. 517.—*Leave.*—Assistant Surgeon Gobind Rám, Fázilka Dispensary, Ferozepore District, obtained privilege leave from the forenoon of the 14th to the afternoon of the 23rd January 1892, during which period 3rd Class Hospital Assistant No. 368 Nának Chand, doing general duty at Ferozepore, held charge of the dispensary.

No. 518.—*Notification.*—The following transfers in the Hoshiárpur District were made in the interests of the public service :—

On being transferred from the Gurdáspur District, 3rd Class Hospital Assistant No. 378 Tafazal Hussain joined the Hariána Dispensary on the forenoon of the 12th January 1892, and held charge up to the forenoon of the 11th February 1892, when he reverted to Sadr Dispensary, Hoshiárpur, on the forenoon of the 12th February 1892.

On relief at Hariána by 2nd Class Hospital Assistant No. 133 Muhammad Hussain, 3rd Class Hospital Assistant No. 297 Karm Chand from the Balachaur to the Garhshankar Dispensary, which he joined on the forenoon of the 12th January 1892.

Second Class Hospital Assistant No. 133 Muhammad Hussain is placed on leave without pay from the forenoon of the 17th November 1891 to the forenoon of the 11th February 1892.

No. 522.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 94 Bábar Khán, Punjab Provincial Establishment, is reduced to the 2nd Grade for the period of six months from this date.

J. CLEGHORN,
Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Sale of Government land on the Chenab Canal.

AUCTION NOTICE.

TEN THOUSAND acres of Government land irrigable from the Chenab Canal will be put up to public auction at the Deputy Commissioner's Cutcherry, Gujránwála, on Saturday, the 5th March, at noon.

2. The land with the wood on it will be sold in lots of about 167 acres, equivalent to six survey squares as laid down on the ground.

3. An upset price will be fixed by Government, but will not be disclosed unless the highest bid in any case is lower than the upset price.

4. The auction purchaser will acquire the full proprietary right in the land subject to the payment of Land Revenue, Canal Revenue, and all other legal demands.

5. It is hoped that the supply of water in the canal will be sufficient to irrigate one-half of the total irrigable area of each lot every year in the proportion of about $\frac{2}{5}$ths in the Kharif and $\frac{3}{5}$ths in the Rabi. Water will be available from the Kharif of 1892.

6. Ten per cent. of the purchase-money must be deposited at the time of sale, in default of which the lot may again be put up to auction. The total amount of the purchase-money must be paid within 15 days, in default of which the 10 per cent. deposit will be forfeited.

7. The purchaser will be put in possession of the land and will receive a Deed of Sale when the purchase-money has been paid.

8. Intending purchasers may make their tenders by written application, enclosing 10 per cent. deposit on the amount of their bid to the Colonization Officer at Gujránwála up to the evening of the 4th March. They will be permitted to inspect the lands to be offered for sale, on application to the same officer, at any time before the sale.

By order of the Financial Commissioner,

A. H. DIACK,

Senior Secretary to the Financial Commissioner.

[72-2.]

In the Court of Small Causes at Lahore,

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE NO. 24 OF 1891.

In re *Dhalla of Lahore.*

WHEREAS Dhalla, son of Jai Chand, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Dhalla has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 13th day of February 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[143-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE NO. 29 OF 1891.

In re *Sadoo of Lahore.*

WHEREAS Sadoo, son of Imám Dín, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Sadoo has satisfied this Court that the statements made by him in this application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 13th day of February 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[142-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I. B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 7-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
4th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 23rd *February* 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs. 2 annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *os.* tin, eight annas per 8 *os.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاهین صاحب سپرنٹنڈنٹ بوتینیکل گارڈن کلکته سے سنکونا دافع بخار به شرح ذیل خرید سکتے هین

فی بکس ٹن بوزن چاراونس ۲ روپیه ۸ آنه

فی بکس ٹن بوزن آٹهه اونس ۵ روپیه

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیه

عام خریدار ونکویه دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوتینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی هے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیه

ایضا آٹهه اونس ۶ روپیه

ایضا ایک پونڈ ۱۲ روپیه

یهه دوا کلکته کے بڑے بڑے انگریز اور هندوستانی دوا فروشونکے هان سے بهی ملسکتی هی شرح هائے مذکوره بالاکے علاوه فی چاراونس والے بکس کے لئے چار آنه اور آٹهه اونس والے بکس کے لئے آٹهه آنه اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے باره آنه محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA:
The 26th March 1891.

[246-8.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

		Rs.	A.	P.		Rs. A.
One-pound tin	...	16	0	0	or post free ...	16 12
Half-pound tin	...	8	0	0	ditto ...	8 8
Quarter-pound tin	...	4	0	0	ditto ...	4 8

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture and it is guaranteed to be free from wilful mixture with inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتهار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجه ذیل هوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیه

با شمول محصول ڈاک ۱۶ روپیه ۱۲ آنه

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیه

با شمول محصول ڈاک ۸ روپیه ۸ آنه

فی بکس ٹن وزنی چہارم حصه پونڈ ۴ روپیه

با شمول محصول ڈاک ۴ روپیه ۸ آنه

تحلیل سے معلوم هوتا هے که یه کونین نهایت خالص قسم کی هے اور اسبات کا ذمه کیا جاتا هے که سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کهار اسمین بالکل ملائے نهین گئے - یه صرف عهده داران سرکاری کے هاتهه اور صرف نقد قیمت پر فروخت هوسکتی هے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوتینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکته سے مل سکتی هے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب هو) مل سکتی هے

[15?-?]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gill & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ..	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10
	Ditto, 1887-88 ...	1 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4
	Ditto, 1889-90 ...	0 14
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2
	Ditto on Wood Manufactures	0 8
	Ditto on Gold and Silver works	0 8
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8
	Ditto ditto, 1883-84	4 8
	Ditto ditto, 1884-85	4 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12
	Ditto ditto, 1886-87	3 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8
	Ditto ditto, 1888-89	4 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85	2 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8
	Ditto ditto 1886-87	3 8
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3
	Ditto Bannu District ...	3 3
	Ditto Siba Jagir ...	0 8
	Ditto Simla District ...	1 10
	Ditto Jhang District with map.	4 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6	0	0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0

Commissariat Notice—No. 30.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles for one year, from 1st April 1892 to 31st March 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 25th February 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 23rd February 1892. No addition r alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of salt, Lahori."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Commissariat Godown at Mooltan.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lb.	Rs.	
Salt, Lahori, for ration and bakery.	20,200	25	
Salt, Lahori, for cattle	4,500	25	

EX. COMT. OFFICE, MOOLTAN:
The 11th February 1892.

T. GREEN, *Conductor*,
for *Executive Commissariat Officer*.

[124-1.]

Notice.

THE following Government timber and bamboos, &c., will be put up to auction at Government Sale Depôt, Doraha, near Railway Station, on the 5th March 1892:—

	Cubic feet.
Deodár 11' to 18' in length and 6' and over in girth, about	100,000
Deodár 13' to 34' in length and under 6' in girth, about	8,000
Kail	8,000
	No.
Bamboos, &c.	15,000

Auction to commence at noon.

PHILLOUR:
The 18th February 1892.

JOWALA PRASAD,
Extra Assistant Conservator,
Umballa Division.

[150-2.]

Notice.

SEALED tenders for the supply of the unde[r]mentioned articles in the Saharanpur Remount Dep[ôt] six months, from 1st April 1892 to 30th September 1892, wil[l] received by the Superintendent at Saharanpur up to noon the 15th March 1892, and opened by him then and there in presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtain[able] from the Remount Depôt Office, Saharanpur, which, as wel[l] any information required regarding the contract, will be gi[ven] on application to the Superintendent, Saharanpur, up 1 o'clock P.M. on the 10th March 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accept[ed] they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, Ba[rley] and Bran."

5. The tender may be in part or for the whole requirem[ent] and the Superintendent reserves to himself the right to a[ccept] the tender in whole or in part; but in the event of his accep[ting] in part only, and the tenderer failing to take up the con[tract] the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article wi[ll] separately accepted or rejected, and separate Treasury Re[ceipts] for earnest-money will be required for each. Tenders wit[hout] earnest-money will not be attended to.

7. In the event of earnest-money being deposited Treasury and a tender not submitted the earnest-money wi[ll] confiscated.

8. Samples of articles required are to be seen at Remount Depôt Office, and every facility will be afforde[d] tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Probable estimated requirement.	Amount of earnest-money required.	REMA[RKS]
	Mds.		
Gram ...	8,725	2½ per cent.	The gra[m] be take[n] Depot down.
Barley ...	10,915		
Bran ...	5,817		

SAHARANPUR:
The 4th February 1892.

H. N. WEBB, *Major*,
Superintendent, Reserve Rem[ount] De[pôt]

[96-24.]

Notice.

MOOLTAN HORSE AND CATTLE FAIR.

The Mooltan Horse and Cattle Fair wil[l] held on the 7th, 8th and 9th March 1892. The[re] also be an athletic tournament among selected teams o[f] Dera Ghází Khan, Muzaffargarh, Montgomery, Jhang Mooltan Districts, to which His Highness the Nawab Baháwalpur has kindly consented to send a team to repr[esent] the State of Baháwalpur. The arrangements of inte[nding] visitors will be facilitated by communication with undersig[ned].

MOOLTAN:
The 16th February 1892.

J. R. MACONACHIE,
Deputy Commissi[oner]

[14[illegible]]

Notice.

A horse fair will be held at Bannu on [the] 11th and 12th of March. About Rs. 500 wi[ll] awarded in prizes.

BANNU:
The 19th February 1892.

H. W. GEE,
District Judge
For *Deputy Commissi[oner]*

[15[illegible]]

Punjab Government Press, Lahore—25-2-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MARCH 3, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 24th February 1892.

No. 922.—*Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bábu Jatis Prasád Chattopadhyay, B. L., son of Bábu Annada Prasád Chatterji, as a Pleader of the 2nd Grade.

The 1st March 1892.

No. 989 *G.*—*Leave.*—Pandit Hirde Naráin, Munsif of Jalálpur in the Gujrát District, has obtained leave on medical certificate for one month from 20th February 1892, or such date as he may have been relieved.

No. 991 *G.*—*Appointment and Posting.*—Lála Káshi Rám, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Pandit Hirde Naráin, proceeded on one month's leave on medical certificate, and is posted to Jalálpur in the Civil District of Gujrát.

No. 994 *G.*—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Káshi Rám, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 25th February 1892.

No. 38.—*Leave.*—Lála Harjallu Mal, Tahsíldár of the Patánkot Tahsíl, Gurdáspur District, is granted three months' privilege leave, under Article 291, with effect from 5th March 1892 or such subsequent date as he may be relieved by Mirza Karámat-ulla-Khán, Tahsíldár of Montgomery.

No. 39.—*Appointment.*—Munshi Budh Singh, Náib-Tahsíldár of Pathánkot, Gurdáspur District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Montgomery Tahsíl, Montgomery District, *vice* Harjallu Mal, granted three months' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Paper Currency Office, the Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of March 1892:—

Ash-Wednesday ... 2nd March.
Last Saturday ... 26th „

LAHORE:
The 29th February 1892.

G. B. BLEAZBY,
Chief Superintendent.

PAPER CURRENCY OFFICE.

LOST CURRENCY NOTES.

THE following Currency Notes of the Lahore Circle are stated to have been destroyed and payment of their value has been claimed by the person whose name is placed against the numbers; any other person claiming a right to them is warned to communicate at once with the undersigned :—

NOTES WHOLLY LOST OR DESTROYED.

Register No.	No. of Notes.	Value.	Name of claimant.
W-10 (1891-92) ...	E/36 05,560 ...	Rs. 100	Harnám Singh care of Gobind Roy, Sub-Divisional Clerk, Public Works Department, Yamethin, Upper Burmah.
	„ 12,240 ...	100	

LAHORE,
The 16th February 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General in charge of Currency.

PUNJAB UNIVERSITY.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892.

ARTS FACULTY.

Entrance Examination.

Date.	Subject.	Papers.	Time.
21st March, Monday ...	English ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
22nd " Tuesday ...	Sanskrit or Arabic ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
23rd " Wednesday ...	Persian ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
24th " Thursday ...	Mathematics ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
25th " Friday ...	History and Geography	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
26th " Saturday ...	Vernacular Language, or Elements of Physical Science.	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
28th " Monday ...	English and Physical Science.	Oral and Practical Examination.	10 A. M. to 4 P. M.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—con

ORIENTAL FACULTY.

Entrance Examination.

Date.	Subject.	Papers.	Time.
21st March, Monday ...	English ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
22nd „ Tuesday ...	Sanskrit or Arabic ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
23rd „ Wednesday ...	Persian ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
24th „ Thursday ...	Mathematics ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
25th „ Friday ...	History and Geography.	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
26th „ Saturday ...	Elements of Physical Science.	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
28th „ Monday ...	Vernacular Language	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
„ „ „ ...	English and Physical Science.	Oral and Practical Examination.	10 A. M. to 4 P. M.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—CONTINUED.

ARTS FACULTY.

Intermediate Examination.

Date.	Subject.	Papers.	Time.
21st March, Monday ...	English ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
22nd „ Tuesday ...	Sanskrit, Arabic or Latin.	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
23rd „ Wednesday ...	Persian ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
24th „ Thursday ...	Mathematics ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
25th „ Friday ...	History, Philosophy, Physics and Chemistry or Botany.	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
26th „ Saturday ...	English and Physical Science.	Oral and Practical Examination.	10 A. M. to 4 P. M.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—CONTD.

ORIENTAL FACULTY.

Intermediate Examination.

Date.	Subject.	Papers.	Time.
21st March, Monday ...	Physics and Chemistry	a ... b ..	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
22nd „ Tuesday ...	Arabic ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
23rd „ Wednesday ...	Persian or Sanskrit ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
24th „ Thursday ...	Mathematics ...	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
25th „ Friday ...	History or Philosophy	a ... b ...	9 to 12 A. M. 1 to 4 P. M.
26th „ Saturday ...	Physical Science ...	Oral and Practical Examination.	10 A. M. to 4 P. M.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—CONTINUED.

ARTS FACULTY.

B. A. Examination.

Date.	Subject.	Papers.	Time.
21st March, Monday ...	English ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
22nd " Tuesday ...	Arabic, History, or Physics and Chemistry.	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
23rd " Wednesday ...	Sanskrit, Persian or Botany.	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
24th " Thursday ...	Mathematics (First Course).	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
25th " Friday ...	Philosophy or Mathematics (Further Course).	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
26th " Saturday ...	English and Physical Science.	Oral and Practical Examination.	10 A. M. to 4 P. M.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—CONTINUED.

ORIENTAL FACULTY.

B. O. L. Examination.

Date.	Subject.	Papers.	Time.
21st March, Monday ...	Arabic ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
22nd " Tuesday ...	History ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.
23rd " Wednesday ...	Arabic ...	c ...	9 to 12 A. M.
	Persian ...	a ...	1 to 4 P. M.
24th " Thursday ...	Persian ...	b ...	9 to 12 A. M.
		c ...	1 to 4 P. M.
25th " Friday ...	Philosophy ...	a ...	9 to 12 A. M.
		b ...	1 to 4 P. M.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—CONTINUED.

ARTS FACULTY.

M. A. Examinations.

Date.	Time.	Paper.	1.—ENGLISH. Subject of each Paper.	2.—PHILOSOPHY. Subject of each Paper.	3.—SCIENCE. Subject of each Paper.
21st March ...	9 to 12 A. M.	I.	Poetry ...	Logic, Deductive and Inductive.	Heat.
	1 to 4 P. M.	II.	Drama ...	Psychology ...	Sound.
22nd " ...	9 to 12 A. M.	III.	Prose ...	Moral Science ...	Light.
23rd " ...	9 to 12 A. M.	IV.	History of English Literature.	History of Philosophy	Magnetism and Frictional Electricity.
24th " ...	9 to 12 A. M.	V.	History of the English Language and Comparative Grammar.	Natural Theology...	Dynamical Electricity.
25th " ...	9 to 12 A. M.	VI.	Translation and Essay	Essay	Methods of Science.

ORIENTAL FACULTY.

M. O. L. Examination.

Date.	Time.	Paper.	ARABIC. Subject of each Paper.
21st March	9 to 12 A. M.	I.	Maqamat-i-Harfri.
	1 to 4 P. M.	II.	Diwán-i-Hamása.
22nd "	9 to 12 A. M.	III.	Diwán-i-Mutanabbi and Diwán-i-Ali ibn Abi Tálib.
23rd "	9 to 12 A. M.	IV.	Mutawwal and Aruz-ul-Miftah.
24th "	9 to 12 A. M.	V.	Translation from Urdu into Arabic and *vice versá.*
25th "	9 to 12 A. M.	VI.	Essay in Urdu on a subject connected with the History or Literature of the Arabic Language.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—CONTINUED.

II.—A.—EXAMINATIONS FOR PROFICIENCY, HIGH PROFICIENCY AND HONORS IN ARABIC AND SANSKRIT LANGUAGES AND LITERATURE, 1892.

Date.	Number of Papers.	Time.
4th April, Monday	I ...	9 to 12 A. M.
	II ...	12-30 to 3-30 P. M.
5th " Tuesday	III ...	9 to 12 A. M.
	IV ...	12-30 to 3-30 P. M.
6th " Wednesday ...	V ...	9 to 12 A. M.
	VI ...	12-30 to 3-30 P. M.

B.—EXAMINATIONS FOR PROFICIENCY, HIGH PROFICIENCY AND HONORS IN PERSIAN LANGUAGE AND LITERATURE, 1892.

Date.	Number of Papers.	Time.
7th April, Thursday	I ...	9 to 12 A. M.
	II ...	12-30 to 3-30 P. M.
8th " Friday	III ...	9 to 12 A. M.
	IV ...	12-30 to 3-30 P. M.
9th " Saturday	V ...	9 to 12 A. M.
	VI ...	12-30 to 3-30 P. M.

DATE SHEET OF THE PUNJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1892—CONCLUDED.

ADDITIONAL EXAMINATION IN ENGLISH, TO BE HELD UNDER REVISED REGULATIONS FOR THE ORIENTAL LANGUAGE EXAMINATIONS, FOR CANDIDATES WISHING TO QUALIFY FOR DIPLOMAS CONFERRING ORIENTAL LITERARY TITLES.

Date.	9 to 11 A. M.	11-30 A. M. to 1-30 P. M.	2 to 2-15 P. M.	2-15 to 4-15 P. M.
Monday 11th April 1892,	English, Paper I. *Translation from English into Vernacular.*	English, Paper II ... *Translation from Vernacular into English.*	*English Caligraphy.*	English, Paper III. *Grammar.*

III.—EXAMINATIONS FOR THE CERTIFICATES OF PROFICIENCY AND HIGH PROFICIENCY IN URDU, HINDI, PUNJABI AND PASHTU LANGUAGES AND LITERATURE, 1892.

Date.	Number of Papers.	Time.
18th April, Monday	I ...	9 to 12 A. M.
	II ...	12-30 to 3-30 P. M.
19th " Tuesday	III ...	9 to 12 A. M.
	IV ...	12-30 to 3-30 P. M.
20th " Wednesday ...	V ...	9 to 12 A. M.
	VI ...	12-30 to 3-30 P. M.

NOTE.—The examinations in the Pashtu language will last only two days.

IV.—EXAMINATIONS IN MEDICINE.

The First and Second Examinations for M. B. and Licentiate in Medicine and Surgery will commence on the 18th April 1892.

V.—EXAMINATIONS IN ENGINEERING.

The Examinations in Civil Engineering will commence on the 9th May 1892.

SENATE HALL, LAHORE:
2nd March 1892

M. A. STEIN,
Registrar.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st March 1892.

No. 558.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 338 Phoole Khán from the Mayo Hospital, Lahore, to Ráwalpindi for general duty, with effect from the forenoon of the 19th February 1892.

No. 559.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 3121, dated 1st December 1891, 1st Class Hospital Assistant No. 52 Ganpat Rái resumed charge of the Shahkot Dispensary, Jullundur District, on the forenoon of the 19th February 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 365 Fazl Muhammad.

No. 560.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 155 Maha Naráin from the Montgomery Jail Hospital to the Sarai Sidhu Dispensary, Mooltan District, which he joined on the forenoon of the 8th February 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 207, Abdul Karím.

No. 561.—*Notification.*—The services of 2nd Class Hospital Assistant No. 279 Abdulla Khán, North-Western Railway, have been placed at the disposal of the Agency Surgeon, Quetta, with effect from the afternoon of the 14th February 1892.

No. 563.—*Leave.*—In modification of *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 3005, dated 17th November 1891, the late 3rd Class Hospital Assistant No. 367 Abdul Rahím obtained privilege leave from the 6th November 1891 to the 14th December 1891, both days inclusive.

No. 564.—*Appointment.*—With reference to *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 90, dated 11th January 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 231 Abdul Rahmán was appointed to do general duty at Amritsar on the forenoon of the 24th December 1891.

No. 565.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 231 Abdul Rahmán, doing general duty at Amritsar, to Ferozepore, for charge of the Police Hospital, which he joined on the afternoon of the 15th January 1892.

No. 566.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 185, Maula Bakhsh, Ferozepore Jail Hospital, held charge of the Ferozepore Police Hospital, in addition to his own duties, from the 11th to the 15th January 1892, both days inclusive.

J. CLEGHORN,
Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Sale of Government land on the Chenab Canal.

AUCTION NOTICE.

TEN THOUSAND acres of Government land irrigable from the Chenab Canal will be put up to public auction at the Deputy Commissioner's Cutcherry, Gujránwála, on Saturday, the 5th March, at noon.

2. The land with the wood on it will be sold in lots of about 167 acres, equivalent to six survey squares as laid down on the ground.

3. An upset price will be fixed by Government, but will not be disclosed unless the highest bid in any case is lower than the upset price.

4. The auction purchaser will acquire the full proprietary right in the land subject to the payment of Land Revenue, Canal Revenue, and all other legal demands.

5. It is hoped that the supply of water in the canal will be sufficient to irrigate one-half of the total irrigable area of each lot every year in the proportion of about $\frac{2}{5}$ths in the Kharif and $\frac{3}{5}$ths in the Rabi. Water will be available from the Kharif of 1892.

6. Ten per cent. of the purchase-money must be deposited at the time of sale, in default of which the lot may again be put up to auction. The total amount of the purchase-money must be paid within 15 days, in default of which the 10 per cent. deposit will be forfeited.

7. The purchaser will be put in possession of the land and will receive a Deed of Sale when the purchase-money has been paid.

8. Intending purchasers may make their tenders by written application, enclosing 10 per cent. deposit on the amount of their bid to the Colonization Officer at Gujránwála up to the evening of the 4th March. They will be permitted to inspect the lands to be offered for sale, on application to the same officer, at any time before the sale.

By order of the Financial Commissioner,

A. H. DIACK,
Senior Secretary to the Financial Commissioner.

[72-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I. B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

Commissariat Notice—No. 33.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities noted from date of commencement to 31st March 1893 will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 15th March 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 12th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Mixed Vegetables."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
Mixed vegetables ...	97,300	40	

A. CRIPPS, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
MOOLTAN :
The 26th February 1892.

[163-2.]

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M.	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M.	... For unpaid articles, Parcels and Money orders only.
4th Delivery 1-30 P. M.	... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M.	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 1*st March* 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams.—21	feet length	at Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet	at Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o*]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0
Ditto ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0
Taylor on the Law of Evidence, 1864, 2 volumes	3 15 0	12 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0
Smith's Italian Irrigation, 2 vols.	...	5 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 7 copies	...	3 0
Neville's Hydraulics (Formulæ and Tables)	...	3 0
Report on Forest Management in Germany, Austria and Great Britain	...	1 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. L. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index. ...		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 18, per vol.	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 4 copies ...	...	2 0 0
Jackson's Hydraulic Manual and Statistics	...	2 8 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Carpenter's Six Months in India, 2 vols.	...	2 0 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875. 2 copies	...	1 0 0
Eliot, G. Impressions of Theophrastus Such	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Dictionary of Daily Wants, 1866	...	1 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865, 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols., 3 copies ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616, 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864, 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Rattigan, The Hon'ble W. H. Notes on Customary Law. 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874, 3 copies	...	1 0 0
Ditto. Punjab and Sindh plants. 1867	...	2 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Markham, C. R. Irrigation of Eastern Spain, 2 copies	...	1 0 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876, 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874, 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Montgomery, R. Report of the District of Cawnpur. 1849	...	2 0 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
Longfellow's (H. W.) Poetical Works	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 0 0
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 0 0
Ditto ditto ditto ditto 1865...	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877)	...	2 0 0
Ditto ditto as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto 1850	...	2 0 0
Prinsep, H. T. Criminal Procedure Code. 1869	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto ditto 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
Ferguson. R. History of England	...	0 6 0
Collier, W. F. History of the British Empire. 1868	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Half Hours with the best Authors, 2 vols.	...	2 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0
Thackeray's The Newcomes	...	1 4 0
Ditto Pendennis	...	1 4 0
Ditto The English Humorists	...	0 8 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 5th February 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

For Sale.

Books in the Punjab University Book Depot, Lahore.

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy.			Postage per copy.		
	ARABIC, PERSIAN AND URDU, &c.			Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Literature ...	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0
	Ta'líq-ul-Jalálain in Arabic ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0
	Tohfa-i-Siddíqiá do. ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6
	Diwán-i-Himásah do. ...	Habíb, son of Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0
	Atbáq-uz-Zaháb do. ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6
	Rauza-tul-udabá in Urdu ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Lives of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0
	Najm-ul-amsál do. ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs explained ...	1	0	0	0	1	0
	Intermediate Course in Arabic ...	Panjab University, Lahore ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto Persian Literature ...	1	0	0	0	2	0
	B. A. Course in Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	4	0	0	2	0
	Ditto Arabic ...	Ditto ...	Ditto ditto Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0
	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Selections from Násikh-ut-Tawáríkh, a text-book for Munshi Examination.	1	0	0	0	1	0
	Intikkháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Ditto ...	Selections from Inshá Qáim Maqám, a text-book for the Munshi 'Alim Examination.	0	10	0	0	1	0
	Tawáríkh-i-Mo'jám ...	...	A text-book of Persian Literature recommended for the Munshi Fázil Examination.	1	8	0	0	2	0
	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Panjab University, Lahore ...	Ditto ditto ditto ...	0	14	0	0	1	0
	Diwán-i-Hassan, with notes in Arabic ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6
Muhammadan Law ...	Kitáb-ul-faráiz min Sharáa'-ul-Islám in Arabic ...	Sheikh Najm-ud-dín ...	A book on the Shia Law of Inheritance ...	1	0	0	0	1	0
	'Ilm-i-faráiz in Urdu ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0
Grammar ...	Muqqaddamát-us-sarf in Arabic ...	Dr. G. W. Leitner ...	A philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Technical Terms in Urdu ...	Ditto ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	An Urdu Translation of Risála-i-Nahv-i-Fársi, compiled by Imám Bakhsh, Sahbái.	Durga Parshád ...	Rules of Persian Grammar in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6
	Tashríh-ul-Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakim.	A Persian Grammar treating of Izáfats ...	0	1	6	0	0	6
	Makhzan-ul-Fawáid ...	...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishan Naráin ...	Rules of the Kashmírí Language ...	1	0	0	0	1	0
	Afgháni-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6
	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí ...	Munshi Nizám-ud-dín ...	A book treating of morals ...	0	12	0	0	1	0
	Sharah-i-Muntakhib Bostán ...	Mirza Beg ...	Stories of Kings and good men ...	0	12	0	0	1	0
Mathematics ...	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán ...	Mirza Abdullah Beg ...	Ditto ditto ...	0	2	0	0	0	6

Rhetoric	Faiz-ul-Ma'aní, Part I	Háfiz Umar Daráz	The Rhetoric of the Urdu Language	0	12	0	0	1	0
	Faiz-ul-Beyán, Part II	Ditto	Ditto ditto	0	8	0	0	1	0
	Tibyán-ul-Sanáyá	Maulví Muhammad Dín	The Rhetoric of the Persian Language	0	2	0	0	0	6
	Umm-ut-Tawáríkh	Husain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0
Philosophy	Mantaq Qiásí	Lála Madan Gopál, M. A.	Translation of Fowler's Deductive Logic in Urdu	0	8	0	0	1	0
	Mantaq-i-Istaqráí	M. Pírzádá Muhammad Husain, M. A.	Translation of Fowler's Inductive Logic in Urdu	0	10	0	0	1	0
	Ilm-un-nafs wal quwa	Shaikh Inám Ali, B. A.	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology	1	0	0	0	1	0
	Risála-i-Faiziyáh	Maulví Faizul Hassan	A treatise on Dialectics in Urdu	0	2	0	0	0	6
History and Geography	Sanín-ul-Islám, Part I	Dr. G. W. Leitner	History of Muhammadanism	1	4	0	0	1	0
	Ditto Part II	Ditto	Ditto	2	8	0	0	4	0
	Tawáríkh-i-Rájgán-i-Panjab	Khalifa Sayyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu	3	0	0	0	9	0
	Khulása-i-Aqwám-i-Hind	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S.	A treatise on " the races of India "	1	0	0	0	1	0
	Jugráfia-i-Patiála	Sardár Partáb Singh	A Geography of the Patiála State	0	6	0	0	0	6
	Jugráfia-i-'Alam	Nizám-ud-dín	A Geography of the World	0	1	6	0	0	6
	Táríkh-i-Panjab	Rái Kanhaya Lál	History	1	4	0	0	2	0
	Táríkh-i-Lahore	Ditto	Ditto	1	4	0	0	2	0
Mathematics	Najam-ul-Hisáb	Muhammad Najm-ud-dín	An Arithmetic in Urdu	0	8	0	0	1	0
	Hall-i-Jabar-o-Muqábalá	Maulví Ghulám Mustafá, M.O.L.	Key to Algebra in Urdu	0	10	0	0	1	0
	Hall-i-'Ilm-i-Musallas	Ditto	Key to Trigonometry in Urdu	0	11	0	0	1	0
	Risála-i-Mas'hat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh	Bábú Kúrá Mal	A treatise on Mensuration and Surveying in Urdu	0	5	0	0	1	0
	Umdat-ul-Masáhat	Pandit Budhan Lál, Teacher	A treatise on Mensuration in Urdu	0	3	0	0	0	6
	'Ilm-i-Sakun	Lála Aya Rám, B.A.	A work on Statics in Urdu	1	0	0	0	2	0
	'Ilm-i-Harakat	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu	0	12	0	0	1	0
	'Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Hydrostatics in Urdu	1	0	0	0	1	0
	Miftáah-ul-Aflák	Ditto	Astronomy in Urdu	1	0	0	0	1	0
Science	Mubádi-i-Usul-i-'Ilm-i-Geology	Maulví Altáf Husain	Elements of Geology	0	6	0	0	1	0
	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í	Dr. Sayad Amír Shah	Introductory Lectures on Physical Science in Urdu	1	0	0	0	1	0
	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia	Ditto	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu	3	0	0	0	6	0
	Usúl-i-Barqi Miqnátísí	Lála Rughnáth Dás	A treatise on Magnetism, Electricity, &c.	1	0	0	0	1	0
European Medicine	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence in Urdu	3	0	0	0	4	0
	Mashir-i-Niswán, Part I	Háfiz Fakhar-ud-dín	Treatment of Children, &c., in Urdu	0	8	0	0	0	6
Law	Jurisprudence	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English	0	12	0	0	1	0
	Outlines of Jurisprudence, Part II	Mr. E. W. Parker	A Manual of Law, No. I, in English	3	8	0	0	2	0
	Amos's English Constitution and Government	Sheldon Amos, M.A., &c.	The first 89 pages of the English Constitution	1	0	0	0	1	0
	Mubádí-i-'Ilm-i-Usul-i-Qánún	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Translation of Outlines of Jurisprudence in Urdu	2	0	0	0	2	0

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.—concluded.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
Law ...	Qánún-i-Siyasi ...	Mr. E. W. Parker ...	Law ...	1	8	0	0	2	0
	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0
	Qánún-i-Mi'yád ...	Lála Maya Dás, Mukhtár ...	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu ...	2	0	0	0	2	0
	Constitution of Law ...	Syad Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0
	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí ...	Gopi Náth ...	A treatise on Registration in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Qánún-i-Torts ...	Panjab University, Lahore ...	Urdu translation of Law of Torts ...	6	0	0	0	6	0
	Ditto ...	Ditto ...	Ditto ditto, for students of Law School ...	4	0	0	0	6	0
	SANSKRIT AND HINDI BOOKS.								
Hindu Law ...	Yajna Valkya Sanhita, with Hindi translation ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
Grammar ...	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0
	Dhátú Kámadhenú ...	Ditto ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
	Bhasha Vimarsha ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	Philology of Upper India dialects ...	0	4	6	0	0	6
	Sruta Bodha ...	Mahá Kavi Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
	Chhanda Bodha ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Navína Chandra, Ode in Hindi ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
Mathematics ...	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Civil Engineering ...	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Ditto ...	Ditto Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Civil Engineering Course, Part I ...	Ditto ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
Logic ...	Lakhshanávali ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions ...	0	4	0	0	0	6
	Nyáya Bodhiní ...	Ditto ...	Ditto in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Nyáya-Sutra Vrittí ...	Ditto ...	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0
Literature ...	Tattva Bodha ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	[illegible]						

Literature ...	Tattva Bodha ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
History and Geography	Bhugol Sár ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Taylor's Ancient History ...	Bhái Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi, Part I...	1	0	0	0	2	0
	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Táríkh-i-Inglistán ...	Pandit Yogi Shiva Náth Vishárhada.	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Literature ...	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
	Shástra Sár ...	Pandit Guru Prasada ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
Science ...	Tattva Bodha ...	Syad Amír Shah, Asst. Surgeon	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
	Jar Vigyán Tattva ...	Pandit Harkishan Dás, M.A. ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
	Rasáyan Tattva ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0
	GURMUKHI BOOKS.								
Prosody ...	Pingal Manjari ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	6
Psychology ...	Atma Tattva Vidyá ...	Ditto ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6
Philosophy ...	Vedánt Sár ...	Pandit Bhánudatta ...	A treatise of Pantheistic Philosophy ...	0	1	6	0	0	6
Logic ...	Tarka Sangrah ...	Ditto ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	1	6	0	0	6
History ...	Táríkh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	0	0	0	2	0
Geometry ...	Uqlaidas ...	Ditto ...	Euclid in Gurmukhi ...	0	12	0	0	1	0
Medicine	Ajíran Manjari ...	Ditto ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6
History ...	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	2	0

N. B.—Purchasers of fifty rupees and upwards will be allowed a discount of 20 per cent., and purchasers of hundred rupees a discount of 25 per cent.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 20th June 1891.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF JUMMOO AND KASHMIR.
HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF PATIALA.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF BAHAWALPUR.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF JIND.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NABHA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF KAPURTHALA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NAHAN.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF MALER KOTLA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF FARIDKOT.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF CHAMBA.

Ex-officio Visitors:

THE VICE-CHANCELLOR OF THE PUNJAB UNIVERSITY.
THE SENIOR JUDGE OF THE CHIEF COURT.
THE GENERAL OFFICER COMMANDING THE LAHORE DIVISION.
THE FINANCIAL COMMISSIONERS OF THE PUNJAB.
THE CHIEF SECRETARY TO GOVERNMENT, PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DELHI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE JULLUNDUR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE RAWALPINDI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE PESHAWAR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DERAJAT DIVISION.
THE INSPECTOR-GENERAL OF CIVIL HOSPITALS.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.

Committee of Management:

SARDAR BAKHSHISH SINGH OF RAJA SANSI, AMRITSAR.
SARDAR JIWAN SINGH, UMBALLA.
SARDAR BHAGWAN SINGH OF SOHANA, UMBALLA.
SARDAR ARJAN SINGH, CHAHAL, AMRITSAR.
FAQIR ZAHUR-UD-DIN, LAHORE.
SARDAR RAJINDAR SINGH, KATHGARH, HOSHIARPUR.
COLONEL WALLACE, R.E., LAHORE.
ERIC S. ROBERTSON, ESQUIRE, GOVERNMENT COLLEGE, LAHORE.
NASIR ALI KHAN, LAHORE.
SARDAR SIR ATTAR SINGH, K.C.I.E., LUDHIANA.
SHEIKH GHULAM HUSSAN KHAN, AMRITSAR.

Ex-officio members.

THE FIRST FINANCIAL COMMISSIONER OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF LAHORE.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF UMBALLA.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.
THE CIVIL SURGEON, LAHORE.
THE INSPECTOR OF SCHOOLS, LAHORE CIRCLE.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

PRINCIPAL ...	W. A. ROBINSON, ESQUIRE.
HEAD MASTER AND SUPERINTENDENT.	MR. KIRTHEE SINGH.
SECOND MASTER ...	LALA SHIV DIYAL, M.A.
THIRD MASTER ...	BABA DHRIT RAM, B.A.
FOURTH MASTER...	LALA SOHAN LAL.
FIFTH MASTER ...	MAULAVI AHMAD BAKHSH.
FIRST ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI RAHIM BAKHSH.
SECOND ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI MAHD... KHAN.
THIRD DITTO ...	MAULAVI BAHADUR ALI.
FOURTH DITTO ...	MUHAMMAD AK...
SANSCRIT TEACHER ...	PANDIT MAYA RAM.
GURMUKHI TEACHER ...	BHAI HIRA SINGH.

Musahibs:

PANDIT SRI KRISHAN.
LALA SOHUN LAL (ASSISTANT).

MAULAVI RAHIM BAKHSH.
MAULAVI GAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with two classes in each Department. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Day Students.

A limited number of day students may be admitted on payment of ordinary fees, provided satisfactory arrangements are made for their board and lodging and supervision out of College.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from lst to 7th October, and from lst to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.
[126-*t-f-o.*]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto on Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto on Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto on Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto on Gold and Silver works	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District without map.	4	0	0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1	4	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6 0 0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۲ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن بوزن آٹھ اونس ۵ روپیہ

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیہ

عام خریدار و نکو یہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیہ

ایضاً آٹھ اونس ۶ روپیہ

ایضاً ایک پونڈ ۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ہندوستانی دوا فروشوں کے ہاں سے بہی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالا کے علاوہ فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھ اونس والے بکس کے لئے آٹھ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا*

CALCUTTA:
The 26th March 1891.

[246-7.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفیٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ

یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتہہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[254-6]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B. A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings :—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of March 1892 :—

2nd March 1892, on account Ash Wednesday.

11th and 12th March 1892, on account Holi.

14th March 1892, on account Hola Mohalla and Shab-barat.

26th March 1892, on account Last Saturday.

DEPUTY COMMR.'S OFFICE, LAHORE : *The 25th February* 1892.

C. HENNING, *Head Clerk, for Deputy Commissioner.*

[164-1.]

Notice.

THREE appointments on Rs. 70, rising to Rs. 100, and one appointment on Rs. 30, rising to Rs. 60 a month by annual increments of Rs. 6, will be available in the Military Accounts Department, Western Circle, Rawalpindi, from 1st April 1892.

2. Applications from men who have had experience in account offices will be received by the undersigned up to the 15th March 1892, and should be accompanied by copies of testimonials and the written permission of the head of the office under whom they are now serving.

3. No replies will be sent to candidates whose applications are not favourably entertained.

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*
Controller of Military Accounts, Western Circle.

RAWALPINDI : *The 26th February* 1892.

[165-2.]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and ... Government Officers are informed that the f... small scale maps of the Survey of India are avail... application to this office, having been prepared und... orders of Government for use in illustrating corresp... and annual reports. The maps are issued free of charg...

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale— per
Hissar	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 M...
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	D...
Delhi	Ditto.	Gujrat	D...
Karnal	Ditto.	Gujranwala	D...
Umballa	Ditto.	Shahpur	D...
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	D...
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	D...
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	D...
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	D...
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	D...
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 M...
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	D...
Jhang	Ditto.		
Montgomery ...	Ditto.	Rohtak	4 M...
Lahore	Ditto.	Kangra	D...
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	D...

F. A. ROBERTSON,
Director of Settlements and Revenue Records, Pun...

[344-*t.-f.*...]

Notice.

THE following Government timber ... bamboos, &c., will be put up to auction at G... ment Sale Depôt, Doraha, near Railway Station, on th... March 1892 :—

Cubic f...

Deodár 11′ to 18′ in length and 6′ and over in girth, about ... ...

Deodár 13′ to 34′ in length and under 6′ in girth, about ... ...

Kail ... ...

Bamboos, &c. ... ...

Auction to commence at noon.

PHILLOUR : *The 18th February* 1892.

JOWALA PRASAD, *Extra Assistant Conserva... Umballa Div...*

[...]

Punjab Government Press, Lahore—3-3-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MARCH 10, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

Addenda et Corrigenda to Chief Court Circulars.

The 25th February 1892.

No. 927 *G.*—Add the following to List A, Part IV, of Book Circular No. XII—3109 G., dated the 8th July 1890 :—

"*Science of Jurisprudence*, by Mr. W. H. Rattigan."

By order, &c.,
E. W. PARKER,
Registrar.

(*Translated.*)

NOTIFICATIONS.

The 4th March 1892.

No. 1021 *G.*—*Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

NAME.	From	To	REMARKS.
1. Lála Parmeshri Dás ...	Delhi in the Delhi District ...	Amritsar in the Amritsar District.	
2. Lála Kirpa Rám ...	Amritsar in the Amritsar District.	Rúpar in the Umballa District.	
3. Bhái Prem Singh ...	Rúpar in the Umballa District	Delhi in the Delhi District ...	To move first.

No. 1025 *G.*—*Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

NAME.	From	To	REMARKS.
1. Lála Rattan Lál ...	Umballa in the Umballa District.	Gurdáspur in the Gurdáspur District.	To move first.
2. Pandit Brij Náth ...	Gurdáspur in the Gurdáspur District.	Umballa in the Umballa District.	

No. 1040 *G.*—*Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

1. Malik Sher Bahádur Khán, from Dera Ismail Khan in the Dera Ismail Khan District to Karor in the Dera Ismail Khan District ;
2. Lála Amar Náth, from Karor in the Dera Ismail Khan District to Dera Ismail Khan in the Dera Ismail Khan District.

No. 1046 *G.*—*Appointment and Posting.*—In supersession of Chief Court Notification No. 991 G., dated 1st March 1892, the Judges have been pleased to appoint Lála

Thákur Dás, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Pandit Hirde Naráin, proceeded on one month's leave on medical certificate, and is posted to Jalálpur in the Civil District of Gujrát.

No. 1050 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Thákur Dás, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,
E. W. PARKER,
Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 29th February 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 280.

Page **661**, Revenue Circular No. 56 :—

In 13th line *for* "paragraph 1 of this Circular" *read* "paragraph 18 of this Circular."

No. 281.

Page 156, Circular 28, after paragraph 54 A, add—

PARA. 54 B. The procedure prescribed in Chapter VII A. of Part I of the Rules under the Land Revenue Act for securing the attendance of private owners during the measurement of their land by the Patwári and keeping them informed of the entries made in the measurement papers regarding such land is not ordinarily applicable to cases where Government land in the possession of a Department of Government (*e.g*, the Public Works, Irrigation or Forest Department) is under measurement. Before re-measurements are commenced in any district or tract the Settlement Officer or Collector should, if there is any land of the above description within the limits of the district or tract, ascertain from the Executive Officer of the Department concerned who is in charge of the said land whether he proposes to depute a subordinate to be present at the measurements. If the Departmental Officer desires to do so the Settlement Officer or Collector should arrange, as far as possible, for the measurement of the Government land to be made at a time convenient both to the Department concerned and to the Settlement or Revenue subordinates. The Settlement Officer should also if desired by the Departmental Officer furnish the latter, free of charge, with copies of the entries in the measurement papers and maps relating to the Government land in his charge, and should consider any representation made to him by the Departmental Officer in regard to them.

NOTIFICATIONS.

The 3rd March 1892.

No. 40.—*Examination.*—It is hereby notified that an examination of Tahsíldárs and candidates for the post of Tahsíldár, and of Extra Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs and Deputy Superintendents of Settlement will be held at Lahore on the 11th April 1892 and following days., *i. e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The examination will be conducted strictly in accordance with the revised rules published as an addendum to the Punjab Revenue Circulars, Volume II, pages 834 to 838.

3. The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(i) Persons who are entitled or are required to appear at the examination and who belong to the Revenue Divisions of Lahore and Jullundur.

(ii) Others who may be, or may have been especially, given permission to appear.

4. All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible to the Deputy Commissioners of the districts to which they belong.

5. The examination of Munsifs and candidates for the post of Munsif will be conducted under separate rules issued by the Chief Court, Punjab.

By order, &c.,
A. J. GRANT,
Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

PAPER CURRENCY OFFICE.

LOST CURRENCY NOTES.

THE following Currency Notes of the Lahore Circle are stated to have been destroyed and payment of their value has been claimed by the person whose name is placed against the numbers; any other person claiming a right to them is warned to communicate at once with the undersigned :—

NOTES WHOLLY LOST OR DESTROYED.

Register No.	No. of Notes.	Value.	Name of claimant.
W-10 (1891-92) ...	E — 05,560 36 „ 12,240 ...	Rs. 100 100	Harnám Singh, care of Gobind Roy, Sub-Divisional Clerk, Public Works Department, Yamethin, Upper Burmah.

LAHORE:
The 16th February 1892.

[147-1.]

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General in charge of Currency.

PANJAB UNIVERSITY.

Proceedings of the Senate of the Panjab University held at the Senate Hall, Lahore, on Monday, the 11th January 1892, at 11 A.M.

PRESENT :

The Hon'ble W. H. Rattigan, LL. D., *Vice-Chancellor, in the Chair.*
Sardar Sir Atar Singh, M. M., K.C.I.E.
The Right Reverend J. H. Mathew, M. A., Lord Bishop of Lahore.
Raja Harbans Singh.
J. Sime, Esquire, M.A.
C. R. Stülpnagel, Esquire, Ph. D.
Revd. J. C. R. Ewing, M.A., D.D.
The Accountant-General, Panjab (E. W. Kellner, Esquire).
T. G. Walker, Esquire, C.S.
Rai Bahadur Ganga Ram, M.I.C.E.
Sardar Dharm Singh.
Lala Madan Gopal, M.A., Barrister-at-Law.
Khan Bahadur F. S. Qamar-ud-din.
Khan Bahadur F. S. Jamal-ud-din.
Dr. F. F. Perry.
W. P. Dickson, Esquire, M. D.
Khan Bahadur Shaikh Nanak Bakhsh.
„ „ Muhammad Husain Khan.
„ „ Muhammad Barkat Ali Khan.
Dr. D. St. J. D. Grant.
Babu P. C. Chatterjee, M.A., B.L.
„ K. P. Roy, M.A., B.L.
„ S. B. Mukerjee, M.A., B.L.
J. C. Oman, Esquire.
Pandit Guruprasad, M.M.
Representative of His Highness the Maharaja of Kashmir.
„ „ „ „ Patiala.
„ „ „ Raja of Jind.
„ „ „ Nawab of Bahawalpur.
Lala Sagar Chand, B.A.
„ Lal Chand, M.A.

Kirthee Singh, Esquire,

Dr. M. A. Stein.

Babu Chandra Nath Mittra.

Proxy papers.

1. The Registrar laid on the table a statement of the proxy papers received, which were read out by the Vice-Chancellor in connection with each proposal.

Nomination of Fellows to Faculties.

2. The following nominations of Fellows, who have been newly appointed by His Honor the Chancellor, to the different Faculties as proposed by the Syndicate were approved :—

Lala Bhagwan Das	O	...	L	...	...	...
Dr. D. St. J. D. Grant	...	A	...	S	M	...
R. B. Ganga Ram, M. I. C. E.	O	A	...	S	...	E
Qazi Hamid-ud-din	O	...	...	...	...	...
Lala Lal Chand, M.A.	O	A	L	...	...	...
Lala Sagar Chand, B.A.	O	A	...	...	...	...

O stands for Oriental Faculty, *A* for Arts, *L* for Law, *S* for Science, *M* for Medicine, *E* for Engineering.

It was further resolved on an application of Lala Bhagwan Das that he be nominated also to the Law Faculty.

Nomination of Syndics, 1892.

3. The second proposal of the Syndicate was—

That the nomination of Syndics for 1892, as recommended by the Faculties of Oriental Learning, Arts, Law, Science and Medicine (see Proceedings, dated 3rd November, 22nd and 26th October, 3rd November and 26th October, respectively), be approved, and that the Secretary to Government, Panjab, Public Works Department, be nominated to act as Syndic for the Engineering Faculty.

This was passed without discussion (see Appendix I).

Recommendations of Educational Conference, 1891.

4. The next proposal of the Syndicate was then read—

That the recommendations of the Sub-Committee of the Syndicate appointed to consider the suggestions contained in Resolution 16 of the Educational Conference, 1891 (see Syndicate Proceedings of 3rd November, 1891, paragraph 2), be adopted, and that the following clause be inserted after paragraph 1 of the Regulations for the Entrance Examination of the Arts and Oriental Faculties :—

"No public school or private candidate who has been disqualified from passing the Panjab Middle School Examination on account of the use of unfair means shall be permitted to appear at the Entrance Examination within a period of four years from the date of his disqualification,"

and that the Common Seal of the University be affixed to the amended Regulations.

The Vice-Chancellor explained the object underlying the recommendations of the Educational Conference and that of the Syndicate Sub-Committee, as well as the circumstances which had rendered an alteration in the existing Regulations desirable. After some discussion, in which Dr. Stülpnagel, Lala Sagar Chand and others took part, the above proposal was agreed to (see Appendix II).

Rules for the conduct of Examinations.

5. The next proposal was—

That the Revised Rules for the conduct of Examinations, as proposed by the Syndicate (see paragraph 3 of Proceedings, dated 3rd November, 1891), be sanctioned, and that the Common Seal of the University be affixed to the same.

Some discussion arose with reference to paragraphs 7, 8 and 9 of the proposed rules prescribing the procedure to be followed in the despatch and opening of question papers, in the course of which attention was called to the trouble involved to Superintendents by the rule requiring that the tin cover containing all question paper envelopes should be opened in the Examination Hall on the first day of the Examinations.

Dr. Ewing proposed, and Mr. Gordon Walker seconded, that paragraph 7 should be amended as follows :—

"The envelopes containing question papers set for the examinations will be despatched by the Registrar, in a carefully sealed packet enclosed in a tin cover, to each Superintendent, who will be responsible for their safe keeping from the time of taking delivery of the *parcel.*"

The Right Revd. the Lord Bishop of Lahore proposed, and Mr. Sime seconded, an amendment of paragraph 8 as follows :—

"This packet shall not be opened by the Superintendent till the first day of the examination, when it shall be opened in the presence of the Assistant Superintendents, or, in the case of centres not provided with Assistant Superintendents, in the presence of two persons of known respectability. The Superintendent and his Assistants (or witnesses) shall examine carefully the state of the sealed cover as well as of the envelopes contained in it. If the cover is found in proper condition and with seals uninjured, the Superintendent shall open it and sign, together with at least two Assistant Superintendents, the following certificate :—

"We, the undersigned, certify hereby that the sealed packet containing question papers for the . . . examination of the . . . . centre has been examined by us and found to be in proper condition, and has been opened in our presence."

This amendment was then put from the Chair and carried.

The rules thus amended with a verbal alteration in the certificate form of paragraph 9, as shown in Appendix III, were then passed, and it was resolved that the Common Seal of the University be affixed to the same.

Revision of Oriental Language Examination Regulations.

6. The fifth proposal of the Syndicate was—

*That the alterations proposed by the Syndicate in the Regulations for Examinations in Oriental Languages (*see *Syndicate Proceedings, dated 3rd November* 1891, *paragraph* 4*) be adopted, and that the Common Seal of the University be affixed to the Revised Regulations.*

The Vice-Chancellor explained that the proposed alterations were intended to embody in the Regulations the recommendations which had been made in 1888 by the Sub-Committee for the reorganization of the Oriental College regarding the promotion of the study of English among students reading for Oriental Titles, and which had already received the assent of the Senate in its Resolution 4 of the 19th April 1888. The above resolution was thereafter adopted unanimously (see Appendix IV).

Appointment of Board of Accounts, 1892.

7. The following nominations of Members of the Board of Accounts for 1892 were approved as proposed by the Syndicate :—

The Hon'ble W. H. Rattigan, LL. D., *Vice-Chancellor, President, ex-officio.*

The Accountant-General, Panjab.

Revd. J. C. R. Ewing, M. A., D. D.

Babu P. C. Chatterjee, M. A., B. L.

The Registrar, *Secretary, ex-officio.*

Rules made by Chief Court regarding Law Examinations.

8. It was next resolved—

That with reference to the Rules for admission of candidates to the Law Examinations, adopted by the Senate on 28th June 1891, *the addition made by the Honorable Judges of the Chief Court, Panjab, to paragraph* 5 *of their Book Circular No.* VI.—2915 *G. (as shown in paragraph* 8 *of the Syndicate's Proceedings, dated 3rd November* 1891*) be recorded. (See Appendix* V.)

Recommendations of Educational Conference, 1889.

9. The first part of the eighth proposal of the Syndicate was then considered—

That the recommendations contained in the Report of the Sub-Committee nominated by the Syndicate to consider the proposals made in paragraphs 19, 21, 22, 26, 33, *of the Proceedings of the Educational Conference,* 1889 (see *Syndicate Proceedings of* 19*th November* 1891), *be adopted. (See Appendix* VI.)

N. B.—Before the discussion upon this proposal began the following Fellows were obliged to leave the meeting :—

The Right Reverend the Lord Bishop.

T. Gordon Walker, Esquire, C. S.

Dr. F. F. Perry.

Dr. W. P. Dickson.

Babu K. P. Roy.

The Vice-Chancellor, in laying before the Meeting the resolution which had been adopted by the Syndicate with reference to the proposal contained in paragraphs 19 and 21 of the Educational Conference's Proceedings regarding the appointment of Moderators, drew the attention of the meeting to the careful and prolonged consideration which had been given by the Syndicate and the Oriental and Arts Faculties to the important questions involved in the Conference's proposals.

In the discussion which followed Lala Sagar Chand urged the necessity of having Moderators for the Middle School and Entrance Examinations, on the ground that it was most important that questions set at these Examinations should be previously scrutinized by experienced Moderators who were acquainted with the proper standard of tuition, and he further proposed that some arrangement should be made for the re-examination of a certain number of answer papers by Senior Examiners. Dr. Stülpnagel expressed his regret that the Syndicate came to a conclusion different from the opinion expressed by the majority of those engaged in practical teaching in the Province. He acknowledged, however, the existence of certain difficulties with regard to the moderation of question papers for the higher University Examinations, which rendered the extension of the proposal to those examinations open to objection. But he thought that the introduction of Moderators would be both advantageous and practicable in the case of the Middle School and Extrance Examinations. Dr. Ewing stated that in the Educational Conference he had voted in favour of the proposals regarding the appointment of Moderators, but having subsequently become aware of the great difficulties besetting any scheme which might be devised in this direction had been obliged to alter his opinion. Dr. Ewing laid special stress on the fact that if moderation could not be extended to the higher

examinations it was objectionable to introduce the principle in the lower examinations. The Vice-Chancellor in replying to the observation of Lala Sagar Chand referred to his previous memorandum on this subject in which the very grave objections to the moderation of question papers had been fully explained, and to the fact that the Senate had already on a former occasion, as stated in that Memorandum, negatived the appointment of Moderators. He further called the attention of the Senate to the fact that during the last four years all the examinations of the University had been conducted in a perfectly satisfactory manner and without any single instance of leakage of question papers having occurred. It was undesirable, therefore, to introduce a change which was attended with much risk; and he urged the practical importance of the consideration that if Moderators were appointed, the Registrar and his office could not reasonably be held responsible for any future leakage.

Then, dealing with the argument on which Lala Sagar Chand based his proposal that Moderators should be appointed for the Middle School and Entrance Examinations, namely, that a proper and uniform standard would thereby be secured, the Vice-Chancellor pointed out that under the existing practice special care was already taken, as the published list of Examiners in these Examinations would show, to ensure the selection of competent and experienced Examiners, who were all either Inspectors of Schools, Head Masters of District or Board Schools, or Professors engaged in teaching in the Province, and who were consequently as well acquainted with the different standards of tuition as any Moderators who could be selected to supervise their work. Besides, the object referred to by Lala Sagar Chand was further secured by the circulation of model question papers to Examiners, which had been carefully framed by selected officers after much deliberation.

There was thus no special reason whatever for introducing moderation in the Middle School and Entrance Examinations, while it was admitted that in regard to the higher examinations the practice was open to considerable difficulties. On the other hand, it was precisely in the former examinations that the danger of leakage was the greatest. Again, by the constitution of the various Boards of Studies competent authorities had already been created to which the settlement of all questions relating to the propriety of papers set at any examination or as to the marking of the answers to such papers was entrusted, and these Boards had discharged their duties very satisfactorily.

An amendment proposed by Lala Sagar Chand and seconded by R. B. Ganga Ram, to the effect that Moderators be appointed for the Middle School and Entrance Examinations and that the answer papers in these examinations be re-examined, was then put to the vote by the Chairman and lost, it having received 13 votes, while 19 votes, including 8 votes by proxy, were counted in favour of the substantive proposal. The Vice-Chancellor explained that unless the proxy votes were to be taken into calculation in determining whether the amendment or the original proposition was carried, the out-station and absent members who had expressly voted in favour of the original proposition would be deprived of their votes, contrary to the distinct provisions of the Regulations (which he read), and that in this way a proposal submitted by the Syndicate, although supported it might be by a very large majority of Fellows, might be lost by reason of a bare majority of those actually present at a meeting, just large enough to constitute a quorum, being in favour of a counter proposition of which no notice had been given. Mr. P. C. Chatterjee here pointed out that under the Rules if the mover of an amendment wished to take the opinion of the Fellows generally he was bound to give ten days' previous notice, which had not been given in the present instance. The proxies therefore who had voted for the original proposition could not be discarded. Resolution 8 (*a*) as proposed by the Syndicate was thereupon declared from the Chair as carried.

The second part of Resolution 8 of the Syndicate—

That the Regulations for the Entrance Examination of the Arts and Oriental Faculties be amended in accordance with the proposals contained in paragraphs 3 *and* 4 *of the Proceedings of the Sub-Committee nominated to consider the recommendations of the Educational Conference,* 1889, *and that the Common Seal of the University be affixed to the Revised Regulations,*

was then also put to the vote and carried.

Appointment of additional Law Reader.

10. The next proposal, *viz.*,—

That the Law School Staff be strengthened by the appointment of a Law Reader to lecture on Roman Law, on a salary of Rs. 100 *per mensem, with effect from the* 1st *January* 1892, *and that the Syndicate be authorized to nominate a suitable person,*

was also unanimously adopted after full explanations had been given by the Vice-Chancellor as to the circumstances necessitating this extension of the tuition given in the Law School under the new regulations for Law Degrees.

Appointment of Examiner for Middle School Examination, 1892.

11. The last recommendation of the Syndicate—

That L. Nathu Ram, Head Master, M. B. School, Ferozepore, be appointed Examiner at the M. S. Examination, 1892, *in place of Shaikh Muhammad Ashraf, B. A., who has expressed his inability to act,*

was passed without discussion.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

APPENDIX I.

List of Syndics for 1892.

Syndic	Faculty
J. Sime, Esquire, M. A. ...	*Arts Faculty.*
Rev. J. C. R. Ewing, M. A., D.D. ...	*Arts Faculty.*
C. R. Stülpnagel, Esquire, Ph. D. ...	*Arts Faculty.*
W. Bell, Esquire, M. A. ...	*Arts Faculty.*
J. G. Gilbertson, Esquire, M. A. ...	*Arts Faculty.*
Dr. M. A. Stein ...	*Oriental Faculty.*
Shaikh Nanak Bakhsh, K. B. ...	*Oriental Faculty.*
F. S. Jamal-ud-din, K. B. ...	*Oriental Faculty.*
Babu Chandra Nath Mittra ...	*Oriental Faculty.*
Pandit Guru Prasad, M. M. ...	*Oriental Faculty.*
Dr. S. H. Brown ...	*Medical Faculty.*
Dr. F. F. Perry ...	*Medical Faculty.*
Dr. Brij Lal Ghose, R. B. ...	*Medical Faculty.*
Dr. W. Center, M. A. ...	*Science Faculty.*
C. A. Roe, Esquire, B.A., C. S. ...	*Law Faculty.*
L. Madan Gopal, M. A., Bar.-at-Law ...	*Law Faculty.*
Babu P. C. Chatterjee, M. A., B. L. ...	*Law Faculty.*
Secretary to Government, Panjab, Public Works Department ...	*Engineering Faculty.*

APPENDIX II.

Proceedings of the Sub-Committee appointed by Syndicate Resolution 15 of 14th July 1891, to report on the suggestion contained in Resolution 16 of the Educational Conference, 1891, at a Meeting held at the Senate Hall, Lahore, on 29th October 1891, at 6 P.M.

Present:—Revd. J. C. R. Ewing, M.A., D.D., *in the Chair;* J. G. Gilbertson, Esq., M.A.; P. C. Chatterjee, Esq., M.A., B.L.

1. The Sub-Committee first considered the Rule which had been suggested by the Educational Conference to meet the circumstances of the case referred to in the Syndicate Proceedings of 14th July 1891, and which runs as follows:—

"A candidate for the Panjab Middle School or Entrance Examination who has been disqualified by the University from passing the examination, and from appearing at any subsequent examination of the University during a certain period, shall not be allowed to appear in a higher examination within a period greater by two years than the period which, by the University Regulations, must elapse between the examination in which the candidate was disqualified and the higher examination."

2. In the opinion of the Sub-Committee the difficulty will be obviated in the case of candidates going up for examinations higher than the Entrance by the existing rule which requires the special sanction of the Syndicate for admission of such candidates who have passed the requisite lower examination at another University. In order to give effect to the above rule it is recommended to the Syndicate that a standing rule be passed, according to which the Registrar should ascertain before submitting such applications to the Syndicate whether the applicant has not been previously disqualified from passing a University Examination on account of the use of unfair means.

3. With regard to the Entrance Examination, the Sub-Committee would recommend the insertion of the following rule after paragraph 1 of the Entrance Examination Regulations:—

"No public school or private candidate who has been disqualified from passing the Panjab Middle School Examination on account of the use of unfair means shall be permitted to appear at the Entrance Examination within a period of four years from the date of his disqualification."

J. C. R. EWING,
President.

APPENDIX III.

Rules for the conduct of Examinations.

CONSTITUTION OF CENTRES AND APPOINTMENT OF SUPERINTENDENTS.

1. All Degree Examinations and the Examinations in Science, Law, Medicine and Engineering shall ordinarily be held at Lahore only.

2. Other examinations may be held at such Centres as may be appointed by the Syndicate. At places where it is shown that trustworthy arrangements can be made for superintendence and oral examination, the Syndicate may constitute a Centre of Examination; provided that not less than 20 candidates shall have applied for admission to the examination at such Centre, and that the application to constitute such Centre has been submitted not less than six months before the date fixed for the commencement of the examination.

3. The Superintendent of each Centre shall be appointed by the Syndicate at least one mo[illegible] before the date fixed for the commencement of the examination.

In cases of emergency, owing to the refusal or inability of a Superintendent to act, or to oth[illegible] cause, when there is no time to bring the appointment of a Superintendent before the Syndicate, th[illegible] Vice-Chancellor, moved by the Registrar, shall be empowered to appoint such Superintendent.

In Centres where the number of candidates is over one hundred, or wherever the services [illegible] Assistant Superintendents appear necessary, the Syndicate shall arrange for the appointment of one [illegible] more Assistant Superintendents.

4. Principals and Professors of Government and Aided Colleges, and Head Masters an[illegible] Masters of Board and Aided Schools, when acting as Superintendents (or Assistant Superintenden[illegible] at Centres of the Arts and Middle School Examinations, shall be allowed travelling and halt[illegible] allowances at Government rates if employed outside their stations.

At the Centres of other examinations the services of Superintendents shall be rewarded [illegible] follows (except in the case of officers of the University who are not entitled to claim remuneration[illegible] Rs. 50 shall be paid to the Superintendent with an additional allowance of Rs. 25 to the Superinten[illegible] dent, and Rs. 25 to each Assistant Superintendent for every hundred candidates or fraction of [illegible] hundred over the first hundred.

DUTIES OF SUPERINTENDENTS.

5. Each Superintendent will be supplied before the examination by the Registrar with a li[illegible] showing the names of candidates from each school who will appear at his Centre of Examination, an[illegible] the optional subjects taken up by them, and a statement showing the number to appear in eac[illegible] subject of examination.

6. No candidate should be allowed to appear at a Centre other than that shown in the list [illegible] candidates, or to take an optional subject other than that shown in the list against his name.

7. The question papers set for the examination will be despatched by the Registrar, in [illegible] carefully sealed packet, enclosed in a tin cover, to each Superintendent, *who will be responsible f[illegible] their safe keeping from the time of taking delivery of the parcel.*

8. *This packet shall not be opened by the Superintendent till the first day of the examinati[illegible]* when it shall be opened *in the presence of the Assistant Superintendents*, or, in the case of Centr[illegible] not provided with Assistant Superintendents, in the presence of two persons of known respectabili[illegible] The Superintendent and his Assistants (or witnesses) shall examine carefully the state of the inne[illegible] sealed cover as well as of the envelopes contained in it. If the cover is found in proper condition an[illegible] with seals uninjured, the Superintendent shall open it and sign, together with at least two Assista[illegible] Superintendents, the following certificate :—

We, the undersigned, certify hereby that the sealed packet containing question papers for the.................. Examination of the...............Centre has been examined by us and found to be in proper condition, and has b[illegible] opened in our presence.

Dated......................

.... *Superintenden[illegible]*

.... *Assistant Superintendent (Witn[illegible]*

.... *Assistant Superintendent (Witn[illegible]*

This certificate should be forwarded to the Registrar on the same day.

If the cover containing the question papers appears to have been tampered with, the conte[illegible] should be removed without breaking the seals, and the empty cover should be returned immedi[illegible] to the Registrar with a full report on the circumstances of the case.

9. Inside the abovenamed cover the question papers for each subject (paper) will be fo[illegible] in separate sealed envelopes, showing the name of the subject, the date and time fixed for giving [illegible] the question papers, and the number of copies supplied.

Each envelope shall be opened in the Examination Hall before the candidates at the date [illegible] hour fixed for the Examination in that subject, by the Superintendent in the presence of [illegible] Assistant Superintendents (witnesses), after carefully examining the state of the envelope and [illegible] condition of the seals. If the envelope is found in proper condition and with seals uninjured, [illegible] Superintendent shall open it and sign, together with at least two Assistant Superintendents (witnes[illegible] the following certificate :—

We, the undersigned, certify hereby that the sealed envelope containing question papers [illegible] subject.......................Paper...for the..................Examination has been examined by us and found to be [illegible] proper condition, and has been opened in our presence at the time fixed in the date sheet.

Dated........................

.... *Superintenden[illegible]*

.... *Assistant Superintendent (Wi[illegible]*

.... *Assistant Superintendent (Wi[illegible]*

This certificate should be forwarded to the Registrar on the same day.

10. A day before the commencement of the examination, each Superintendent should see to the satisfactory arrangement of examination tables and seats. He should take care so to place the candidates as to render all communication between them impossible. Candidates from the same school or college must be seated well apart to prevent collusion.

A card giving the number and name of each candidate on the roll should be fixed, in a conspicuous place, to the back of each desk, so that the candidate may readily find out his place. After the conclusion of the examination a plan of the examination-room, showing the position of each candidate relative to the others, should be sent to the Registrar.

11. The candidates whose names are entered in the roll sent by the Registrar are to be assembled in the examination-room without books, papers, or references of any kind.

12. The rules given below for the direction of candidates are to be read aloud before the distribution of papers by the officers in charge. Copies are also to be placed on the outside of the examination-room or in such other conspicuous places as may be convenient.

13. Superintendents should direct the students to write neatly and legibly; they should prevent any undue waste of writing or blotting-paper; and they should take particular care that no candidate enters the room with books, papers or notes of any kind in his possession.

14. In the case of the Middle School Examination half sheets of French foolscap, or paper of similar size and texture, should be used for the answers of the candidates. For all the other examinations blank books will be supplied from the Registrar's office. One side only should be written on.

15. *Superintendents should remain in the Examination Hall during the time allotted for each paper;* they should on no account speak or permit any one to speak to a candidate on any subject pertaining to the questions during the hours of examination, except for the purpose of correcting misprints or other errors calculated to mislead the candidate.

The Superintendent should without loss of time draw the Registrar's attention to any misprint, mistranslation or ambiguity which may have come to his notice, for the information of the Examiner.

16. As soon as the time allotted has expired, the answer papers should be carefully collected, and the examination-room cleared of all candidates. *The papers shall be arranged in numerical order, those from each school or college being tied up into a separate bundle.*

The answer papers of each candidate should be strung together at the top left-hand corner in the case of papers written in English, Devanagri or Gurmukhi characters, and at the top right-hand corner in the case of papers written in Persian character.

17. *The Officer in charge should see that answers of all candidates have been received and are despatched;* where a candidate is absent, a memorandum to this effect should be put up with the answers of the other candidates. Every candidate who is present must deliver up his answer book or answer paper, with the necessary particulars filled in, to the Superintendent, even though he may not answer any part of the paper. In this case the Superintendent will write on the book or paper the words "not attempted."

18. All the answers received each day should be securely packed and sealed and despatched by parcel post direct to the Examiners named on the covers containing the question papers, a receipt for the same being taken from the Postmaster. An intimation of the despatch of the packets should be sent to the Examiners on the same day.

19. Superintendents should forward to each Examiner, together with the answer papers of the candidates, one copy of the question paper and its translations.

20. All necessary expenses for paper, postage, arrangement of examination-rooms, &c., will be paid by the Registrar on the submission of a detailed bill.

Superintendents are expected to make as economical arrangements as are possible and as are consistent with efficiency in all matters involving the expenditure of money.

21. At the close of the examination the Syndicate will require to be informed if the examination has been conducted in accordance with these rules. Any infringement of the rules by the candidates should be fully reported.

22. In the event of circumstances arising which necessitate a deviation from the present rules, the Superintendent should report his action immediately to the Registrar.

DIRECTIONS FOR CANDIDATES.

23. The doors will be opened each day half an hour before time specified for the distribution of each paper. After the papers have been distributed no candidate can be admitted.

24. A seat with a number will be allotted to each candidate. Candidates will be required to find out and occupy their allotted seats.

25. The order in which the candidates are seated will be forwarded to the Examiners. Should a candidate be discovered to have copied from another, he will be excluded from the examination, as well as the candidate from whom he copied, if there is reason to suppose that the copying was connived at by the latter.

26. No candidate, without the special permission of the officer in charge, is to leave his seat or the examination-room until the end of the examination. No candidate is to speak without permission ; if it be necessary for the candidate to communicate with the Superintendent, he is to stand up in his place, and the supervising officer will then see to his wants.

27. Before beginning his answers, each candidate shall write on the outside of his answer book or answer paper the following, *viz.*, subject, number of paper, roll number, name in full, and institution. When the time allowed has expired, this book or paper must be delivered up to the Superintendent, even though the candidate may not answer any part of the paper.

28. All candidates are required to provide their own pens. Answers should be written on the books or papers supplied to the candidates, and on one side only. Should a page be spoiled, it should be crossed through with a pen, and the Examiner will not examine or consider such a page. On no account is a page to be torn out from the answer book.

29. No candidate is to bring into the examination-room books, papers of any kind, slates, ink or *kalamdan*. Any candidate found with such articles in his possession will be expelled. Blotting-paper will be supplied. No paper of any kind is to be removed from the examination-room.

30. Any candidate who is detected in giving or receiving assistance, in bringing papers, books or notes into the Examination-room, or in the use of or attempt to use any other unfair means in connection with the Examination, shall be expelled from the examination-room and disqualified not only from passing the examination, but also—

(*a*) in the case of candidates so disqualified from passing the Panjab Middle School Examination, from appearing at such Middle School Examination during the next two years and at the Entrance Examination within a period of four years from the date of his disqualification ;

(*b*) in case of candidates who have been disqualified from passing the Entrance Examination, from appearing at any University Examination for the period of two years from the date of his disqualification ; and

(*c*) in the case of candidates who have been disqualified from passing any of the higher examinations, from appearing at any future examination of the University,

subject to any other penalties which the Syndicate may consider proper to impose.

APPENDIX IV.

Proceedings of the Sub-Committee appointed by Syndicate Resolution 10 of 14th July, 1891, to embody the recommendations passed in 1888 regarding the Award of Diplomas to candidates who, besides passing an Oriental Language Examination, would pass an Examination in English, into the Regulations for the Examinations in Oriental Languages (Approved by Syndicate, with Resolution 4 of 3rd November 1891).

1. The Sub-Committee met at the Senate Hall on the 29th October 1891, at 6-30 P.M., when the following Members were present :—

P. C. Chatterjee, Esquire, M.A., B.L., *in the Chair.*
K. B. Shaikh Nanak Bakhsh.
Dr. M. A. Stein.

2. The Sub-Committee are of opinion that the Middle School Standard should be adopted as the lowest for the Examination in English. In suggesting this slight modification in the Scheme drawn up by Sub-Committee of 1888, the Sub-Committee was guided partly by the consideration

that a Diploma which could be obtained with a lower qualification in English than that of the Middle School Examination Standard would not be of much practical value to students competing at the Oriental Language Examinations, and partly by the statement of the Principal, Oriental College, based on practical experience, that the class of students usually reading for Oriental Language Examination could be taught English up to the Middle School Examination Standard in less time than the Sub-Committee of 1888 considered requisite for the purpose.

3. The Sub-Committee consider that, for the sake of practical convenience, a separate examination in English should be held annually in conjunction with the Oriental Language Examinations, and have provided for the small additional expense entailed thereby by proposing to levy an additional fee of two rupees for this examination.

4. The Rules as revised by Sub-Committee stand thus :—

REGULATIONS AS SANCTIONED IN 1884.

9. Diplomas conferring the Oriental Literary Titles specified below shall be granted to persons who, in addition to passing an examination in an Oriental Language, shall also pass the Entrance or any higher examination in Arts (whether on the Oriental or English side) of the University.

ORIENTAL TITLE.	EQUIVALENT EXAMINATION IN ORIENTAL LANGUAGES.
Maulvi, *Prajna*, *Munshi*, respectively.	Proficiency in Arabic, Sanskrit, or Persian, respectively.
Maulvi Alim, *Visharada*, *Munshi Alim*, respectively.	High Proficiency in Arabic, Sanskrit, or Persian, respectively.
Maulvi Fazil, *Shastri*, *Munshi Fazil*, respectively.	Honors in Arabic, Sanskrit, or Persian, respectively.

REVISED RULES.

9. Diplomas conferring the Oriental Literary Titles of *Maulvi Fazil*, *Shastri* or *Munshi Fazil* shall be granted to persons who, in addition to passing the Examination for Honors in Arabic, Sanskrit or Persian, respectively, shall also pass—

(*a*) the Entrance or any higher examination of the Oriental or Arts Faculties of the Panjab University, or (subject to the sanction of the Syndicate) an equivalent examination of any recognized University ; *or*

(*b*) an examination in the English language corresponding to the standard of the Panjab Middle School Examination.

10. Diplomas conferring the Oriental Literary Titles of *Maulvi Alim*, *Visharada* or *Munshi Alim* shall be granted to persons who, in addition to passing the examination for High Proficiency in Arabic, Sanskrit or Persian, respectively, shall also pass—

(*a*) the Panjab Middle School Examination or the Entrance or any higher examination of the Oriental or Arts Faculties of the Panjab University, or (subject to the sanction of the Syndicate) an equivalent examination of any other recognized University ; *or*

(*b*) an examination in the English language corresponding to the standard of the Panjab Middle School Examination.

11. Diplomas conferring the Oriental Literary Titles of *Maulvi*, *Prajna* or *Munshi* shall be granted to persons who, in addition to passing the examination for Proficiency in Arabic, Sanskrit or Persian, respectively, shall also pass—

(*a*) the Panjab Middle School Examination or the Entrance or any higher examination of the Oriental or Arts Faculties of the Panjab University, or (subject to the sanction of the Syndicate) an equivalent examination of any other recognized University ; *or*

(*b*) an examination in the English language corresponding to the standard of the Panjab Middle School Examination.

12. The examination in the English language shall conform, as regards the scope, standard, number and arrangement of papers and marking, to the rules sanctioned by the Senate for the Panjab Middle School Examination.

REVISED RULES.

A fee of two rupees shall be levied for admission to this examination.

The examination shall be held immediately after the conclusion of the examination in Oriental Languages, and shall be open to candidates (1) who have appeared at any of the Oriental Language Examinations of that year, or (2) who have passed one of those examinations in a previous year.

A candidate of the class first mentioned in the preceding clause who passes the examination in English, without passing the Oriental Language Examination, shall not be required to appear again at the examination in English in order to qualify for a Diploma.

No separate pass certificate shall be given for the examination in English.

5. In regard to the Gyani and Budhiman Examinations mentioned in paragraph 6 of the Report of the Sub-Committee of 1888, the Sub-Committee are unable to make any recommendations, inasmuch as no such Diplomas are recognized under the existing Regulations. It would, however, suggest the appointment of a separate Sub-Committee to consider the whole question of the Award of Diplomas for all the examinations in Vernacular Languages.

6. The Sub-Committee suggest that the following form of Diploma be adopted for the Oriental Titles :—

"This is to certify that..., son of.., of..., having passed the..Examination of the Panjab University, as well as.. Examination, has been awarded the Title of.. and this Diploma is granted in token thereof."

And that the above Diploma be countersigned in the case of Titles of Honors by the Chancellor, and in the case of others by the Vice-Chancellor.

P. C. CHATTERJEE,

President.

APPENDIX V.

Add the following clause to paragraph 5 of Book Circular No. VI-2915 G., dated the 23rd June 1890 :—

"If in any special case the Judges admit a person to the Licentiate-in-Law Examination without passing the First Certificate Examination, they will consider whether or not it is necessary to require such person to qualify by passing in such of the subjects of the First Certificate Examination, in regard to which his knowledge might be deemed insufficient, in addition to passing in all the subjects of the Licentiate-in-Law Examination."

APPENDIX VI.

Proceedings of the Sub-Committee, appointed by the Syndicate on the 14th July 1891, to consider the remaining recommendations of the Educational Conference of 1889, at a Meeting held at the Senate Hall, Lahore, on Monday, the 2nd November 1891, at 8 A.M.

Present:

Revd. J. C. R. EWING, M.A., D.D. | P. C. CHATTERJEE, Esquire, M.A., B.L.

Dr. M. A. STEIN.

1. The Sub-Committee having carefully considered the opinion of the Educational Conference of 1889, on the question of moderation of Examination Papers, embodied in paragraphs 19 and

21 of their Proceedings, and the Proceedings of the Arts Faculty, dated 23rd April 1890, those of the Oriental Faculty, dated 30th June 1890, and the Memorandum of the Vice-Chancellor on the subject, unanimously adopted the following resolution :—

That inasmuch as the experience of the past two years has not proved the existing Regulations of the University with regard to Examiners to be defective, and whereas the scheme for Moderators recommended by the Arts Faculty is open to the very grave objections pointed out by the Memorandum of the Vice-Chancellor, dated May 5th, 1890, it be recommended that, for the present at least, the suggested alterations in the Regulations be not adopted.

2. With regard to paragraph 22 of the proposals of the Educational Conference, the Sub-Committee resolved that, in view of the difficulties which would arise if any change is made in the present Regulations as to the Oral Examination in English, it be recommended that no alterations be made.

3. In regard to the recommendation contained in paragraph 25, regarding text-books in languages for the Entrance and Middle School Examinations, the Sub-Committee, in view of the practice in force in the case of higher examinations and of the recent adoption by the Senate of a Special Course of Reading in Urdu for the Entrance Examination, does not see any objection to prescribing text-books in other languages also for these examinations. It therefore recommends that the last sentence of paragraph 13 of the Regulations for the Entrance Examination be struck out.

4. The Sub-Committee agrees with the Educational Conference in regard to their recommendation contained in paragraph 26, and accordingly recommends that the following clause be added to paragraph 7 of the Regulations for the Entrance Examination, Arts Faculty :—

"Female candidates shall be allowed to take up a Vernacular Language of India, or French or German instead of a Classical Language or Persian, as a fixed and compulsory subject, provided that they shall not take up a second Vernacular Language of India, or French or German, as an optional subject."

In this connection the Sub-Committee would recommend that the following N. B. under Clause II of paragraph 12 of the Entrance Regulations :—

"*N.B.*—European and Eurasian Female candidates shall be allowed to take up French or German instead of a Vernacular language"

be struck out as superfluous, and the words "or French or German" be added in paragraph 7 under the head of *optional subjects* after the word "Pashto."

The Sub-Committee is of opinion that in the case of the change proposed by the Educational Conference being adopted, the same rule should apply equally to Indian, European and Eurasian female candidates, and has made its recommendations accordingly.

5. With reference to paragraph 33 the Sub-Committee considers that proper safeguards are provided by the existing Regulations for securing the correctness of the statements as to the age of candidates inasmuch as they require applications for admission to all examinations to be signed by a Government Officer of a certain rank, or by the head of a public school or college. They do not empower the University to withhold his certificate from a candidate after he has passed the examination, on the ground that he has been guilty of misrepresentation as to his age, and that the certificates mentioned above are incorrect. The Sub-Committee is of opinion that the University has not the machinery to enter into inquiries about the age of candidates after they have once passed an examination, and that, strictly speaking, such inquiries form no part of the proper business of the University. The evil complained of may, for all practical purposes, be adequately met by departmental measures on the part of Government such as are proposed in the paragraph in question, and by greater caution and strictness on the part of Heads of Educational Institutions in granting certificates to candidates.

The Sub-Committee thinks, however, that if satisfactory proof of wilful misrepresentation as to age be forthcoming against a candidate before the examination actually takes place, he may be excluded from it in the same manner as he is for misconduct during the examination.

J. C. R. EWING.

P. C. CHATTERJEE.

M. A. STEIN.

PANJAB UNIVERSITY.

List of Passed Candidates at the Panjab Middle School Examination, 1892.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES.

(Names shows in *ITALICS* are of candidates in English only.)

HISSAR AND ROHTAK DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		HISSAR DISTRICT.				
		BHIWANI M. B. SCHOOL.				
	1	Kundan Lal ...	Hindu.	19	421	Persian and Ely. Science.
	2	Man Mohan Lal ...	Do.	16-6	419	Sanskrit and Ely. Science.
	3	Din Dyal ...	Do.	19	358	Persian and Ely. Science.
	4	Abdussamad ...	Muhammadan.	16-9	360	Ditto.
5	8	Rup Narayan ...	Hindu.	17	361	Ditto.
	10	*Abdurrahman Khan* ...	*Muhammadan.*	16-8	102	
		M. B. SCHOOL, HISSAR.				
	11	Ram Kishan Dass ...	Hindu.	20-4	544	Ely. Science and Euclid and Algebra.
	12	Shib Dyal ...	Do.	17	447	Ditto.
	13	Ram Chandra ...	Do.	15-9	356	Sanskrit and Ely. Science.
10	15	Ram Saran Dass ...	Do.	15-7	426	Ely. Science and Euclid and Algebra.
	16	Har Narayan Dass ...	Do.	16	416	Persian and Ely. Science.
	18	Palu Ram ...	Do.	18-9	450	Sanskrit and Ely. Science.
	21	Niranjan Nath Kaul ...	Do.	20-7	267	Persian.
		SIRSA M. B. SCHOOL.				
	28	Mansa Ram ...	Hindu.	16-8	365	Persian and Ely. Science.
15	29	Gokal Chand ...	Do.	18-11	452	Ditto.
	30	Nand Kishore ...	Do.	14-8	478	Ditto.
	31	Imam-ud-din ...	Muhammadan.	15-5	462	Ditto.
	32	Murli Dhar ...	Hindu.	15-7	385	Ditto.
	33	Ganeshi Lal ...	Do.	17-6	339	Ditto.
20	34	Muzaffar 'Ali ...	Muhammadan.	16-1	382	Ditto.
	35	Jugal Kishore ...	Hindu.	15-4	222	*Nil.*
		ROHTAK DISTRICT.				
		JHAJJAR ANGLO-VERNACULAR M. B. SCHOOL.				
	40	Sant Lal ...	Hindu.	16-10	341	Persian and Ely. Science.
	41	Asgar Hasan ...	Muhammadan.	16-2	362	Ditto.
	42	Ahmad Said ...	Do.	18-3	203	*Nil.*
25	43	Chandar Bhan ...	Hindu.	16-10	220	"
	44	Debi Sahai ...	Do.	14-7	403	Persian and Ely. Science.
		M. B. SCHOOL, ROHTAK.				
	45	Molar Singh ...	Hindu.	14	507	Persian and Ely. Science.
	46	Sardar Singh ...	Do.	14-9	528	Sanskrit and Ely. Science.
	47	Chhajju Singh ...	Do.	14-10	488	Ditto.
30	48	Ramji Lal ...	Hindu J. A.	19-11	464	Persian and Ely. Science.
	49	Bama Charan Gosh ...	Hindu.	15-5	348	Ditto.
	50	Gulam Haidar ...	Muhammadan.	15-2	373	Ditto.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GURGAON AND DELHI DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		M. B. SCHOOL, ROHTAK,—concld.				
	55	Manohar Lal ...	Hindu.	16-2	340	Persian and Ely. Science.
	56	*Ranjit Sahai* ...	*Do.*	18-10	87	
35	57	Kidar Nath ...	Do.	18-4	273	Persian.
	58	Nur Mohommad ...	Muhammadan.	19-8	369	Persian and Ely. Science.
	60	Khushi Ram ...	Hindu.	15-4	311	Ditto.
		PRIVATE STUDENT.				
	67	*Kunj Lal* ...	***Hindu.***	16-10	81	
		GURGAON DISTRICT.				
		REWARI M. B. SCHOOL.				
	68	Harparshad ...	Hindu.	16-8	572	Sanskrit and Ely. Science.
40	69	Ganga Sahae ...	Do.	20-9	239	*Nil.*
	71	Arjan Singh ...	Do.	13-8	389	Persian and Ely. Science.
	73	Harsaran Das ...	Do.	14-8	390	Sanskrit and Ely. Science.
	75	Makkhan Lal ...	Do.	15-8	212	*Nil.*
	81	Fida Husain, II ...	Muhammadan.	17-8	322	Ely. Science.
45	88	Abdul Rahman ...	Do.	18	263	*Nil.*
	91	Ram Chandar ...	Hindu.	16-9	343	Persian and Ely. Science.
	92	Kishori Lal ...	Do.	18-8	273	*Nil.*
	93	Makkhan Lal, II ...	Do.	13 8	385	Persian and Ely. Science.
	94	Umrao Singh ...	Do.	15-8	358	Ditto.
50	95	Bhairon Prasad ...	Do.	18-8	215	*Nil.*
	96	Ramji Lal ...	Do.	20-8	409	Persian and Ely. Science.
	98	Hira Lal ...	Do.	17-8	237	*Nil.*
		PRIVATE STUDENT.				
	100	Shimbhu Dayal ...	Hindu.	21	206	*Nil.*
		DELHI DISTRICT.				
		ANGLO-ARABIC HIGH SCHOOL, DELHI.				
	103	Mukarram Shah ...	Muhammadan.	15-9	463	Arabic and Persian.
55	104	Asgar Ali ...	Do.	15-8	516	Ditto.
	106	Abdul Qadir ...	Do.	13-8	353	Ditto.
	108	Bashir-ud-din ...	Do.	14-8	367	Ditto.
	109	Shahbaz Beg ...	Do.	13-8	238	*Nil.*
	110	Barakat Ali ...	Do.	15-8	262	Persian.
60	111	Hafiz Muhd. Ismail ...	Do.	16-7	238	*Nil.*
	112	Mustajab Husain ...	Do.	17-4	241	"
	114	Shabbir Husain ...	Do.	12-8	259	Persian.
	115	Bashir-ud-din Ahmad ...	Do.	14-8	368	Arabic and Persian.
	117	Saiyid Ali ...	Do.	15-8	252	Persian.
		ANGLO-SANSKRIT VICTORIA JUBILEE HIGH SCHOOL, DELHI.				
65	126	Ramu Mal ...	Hindu.	17-10	202	*Nil.*
	128	Rakhpal Sahay ...	Do.	15 6	214	"
	129	Nazir Mal ...	Do.	15-6	263	"
	130	Gokal Chand ...	Do.	16	389	Sanskrit and Persian.
	131	Sham Lal ...	Do.	12-1	324	Sanskrit.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

DELHI DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		ANGLO-SANSKRIT VICTORIA JUBILEE HIGH SCHOOL, DELHI,—concld.				
70	132	Nand Lal ...	Hindu.	18-2	382	Sanskrit and Persian.
	133	Tula Ram ...	Do.	15-8	269	Sanskrit.
	134	Pt. Kashi Nath ...	Do.	14-8	426	Sanskrit and Persian.
	135	Prem Nath ...	Do.	14-2	341	Ditto.
	136	Shri Ram ...	Do.	16-6	315	Sanskrit.
75	137	Wazir Chand ...	Do.	13-7	292	Do.
	145	Nihal Singh ...	Do.	15-9	280	Persian.
	147	Bakhshi Lal ...	Do.	22-9	340	Sanskrit and Persian.
	148	Amir Chand ...	Do.	15-1	342	Ditto.
	150	Kanhaya Lal, I ...	Do.	16	314	Sanskrit.
80	151	Madho Parshad ...	Do.	18-3	323	Do.
	152	Madho Narayan ...	Do.	14-9	312	Sanskrit and Persian.
		M. B. SCHOOL, DELHI.				
	155	Raj Narayan ...	Hindu.	12-6	232	*Nil.*
	156	Ram Sarup ...	Do.	14-8	326	Sanskrit and Ely. Science.
	158	Nawal Kishore ...	Do.	15	421	Persian and Ely. Science.
85	159	Jai Narayan ...	Do.	12-6	321	Sanskrit.
	160	Biran Mal ...	Do.	15-4	364	Persian.
	161	Gopal Narayan ...	Do.	15	392	Sanskrit and Ely. Science.
	162	Chandu Lal, II ...	Do.	13	219	*Nil.*
	163	Bishambher Diyal ...	Do.	15-3	366	Persian and Sanskrit.
90	166	Jado Ram ...	Do.	14-9	293	Sanskrit and Ely. Science.
	167	Diwan Singh ...	Do.	13	375	Sanskrit and Persian.
	168	Chandu Lal, I ...	Do.	17	267	Persian.
	169	Nawal Singh ...	Hindu J. A.	16	323	Do.
	171	Ram Chand ...	Hindu.	15	215	*Nil.*
95	172	Sri Ram, I ...	Do.	13-6	305	Persian and Sanskrit.
	175	Jagat Ram ...	Do.	14-8	376	Persian and Ely. Science.
	177	Chand Bahadur ...	Do.	15	363	Sanskrit and Ely. Science.
	178	Jugal Kishore ...	Do.	14-3	305	Persian.
	181	*Naubat Rai* ...	*Do.*	17	108	
100	182	*Sri Chand* ...	*Do.*	15	92	
	183	*Rugnath Sahai* ...	*Do.*	18	84	
	184	*Munni Lal* ...	*Do.*	17	103	
	185	*Johri Mal* ...	*Do.*	16	107	
	186	*Harnam Das* ...	*Do.*	19	90	
105	187	*Ram Narayan, I* ...	*Do.*	17	101	
	188	*Amir Singh* ...	*Do.*	17	92	
	189	*Pirbhu Diyal* ...	*Do.*	18	99	
	190	*Ram Narayan, II* ...	*Do.*	20	73	
	191	*Suraj Narayan* ...	*Do.*	16	72	
110	192	*Yusuf Ali* ...	*Muhammadan.*	18	86	
	193	*Bhagwan Das* ...	*Hindu.*	18	84	
	194	*Rura Mal* ...	*Do.*	18	68	
	195	*Durga Parshad* ...	*Do.*	18	63	
	196	*Nihal Chand* ...	*Do.*	19	60	
		SHAHZADAH HIGH SCHOOL, DELHI.				
115	199	*Zahurul Hasan* ...	*Muhammadan.*	17-6	82	
	200	Ghulam Haidar ...	Do.	16-2	349	Arabic and Persian.
	203	Shahzadah Azamud Din ...	Do.	12-5	200	*Nil.*
	205	Abdus Salam ...	Do.	16-7	244	"
		SONIPAT M. B. SCHOOL.				
	209	Manohar Lall ...	Hindu.	14	450	Persian and Ely. Science.
120	210	Budh Ram ...	Do.	18	401	Ditto.
	211	Banwari Lall ...	Do.	19	423	Ditto.
	212	Suruj Mull ...	Hindu J. A.	14-2	271	Persian.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

KARNAL DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		ST. STEPHEN'S HIGH SCHOOL, DELHI.				
	215	Sunder Das ...	Hindu.	17	324	Sanskrit.
	216	Ulfat Rai ...	Do.	17	198	*Nil.*
125	218	Basanta Mal ...	Do.	15	211	"
	219	Dina Nath ...	Do.	17-6	243	"
	221	Ram Narain Verma ...	Do.	17	327	Persian.
	224	Chimmon Lal ...	Christian.	15-6	204	*Nil.*
	235	Sanval Das ...	Hindu.	16	320	Sanskrit and Persian.
130	236	Vizarat Ali ...	Muhammadan.	18	312	Arabic and Persian.
	242	Jainti Prashad ...	Hindu.	18	299	*Nil.*
	243	Bala Prashad ...	Do.	16-6	276	Persian.
	245	Joti Prashad ...	Do.	14	275	Do.
	248	Basheshar Nath, I ...	Do.	16	237	*Nil.*
135	249	Behari Lal ...	Do.	16	242	"
	251	Prabhu Dayal ...	Do.	16	238	"
	256	Kirpa Shankar ...	Do.	16	287	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	276	Mina Lal ...	Hindu.	19	208	*Nil.*
	281	Birjish Sharma ...	Do.	15	217	"
140	284	Hari Shanker ...	Do.	20	192	"
	286	*Chandu Lal* ...	*Do.*	23	79	
	287	Chhotai Lall Varma ...	Do.	18	205	*Nil.*
		KARNAL DISTRICT.				
		KAITHAL M. B. SCHOOL.				
	294	Ismail ...	Muhammadan.	18-6	453	Persian and Ely. Science.
	295	Sultani Ram ...	Hindu.	17-10	380	Ditto.
145	296	Ram Chandra ...	Do.	16	282	Persian.
	297	Bilasa Ram ...	Do.	19-2	319	Persian and Ely. Science.
	299	Mithan Lal ...	Do.	14-10	319	Ditto.
		M. B. SCHOOL, KARNAL.				
	303	Nand Nandan Saran ...	Hindu.	16	299	Persian and Ely. Science.
	304	Rama Nand ...	Hindu J. A.	16	402	Ditto.
150	306	Ganpat Rai ...	Hindu.	17	328	Ditto.
	308	Mohan Lal ...	Do.	16	237	*Nil.*
	309	Mahmud Hasan ...	Muhammadan.	17-3	282	Persian.
		PANIPAT M. B. SCHOOL.				
	311	Lachhmi Narain ...	Hindu.	15-9	365	Persian and Arabic.
	312	Rabi Dat ...	Do.	15-9	348	Ditto.
155	314	Kidar Nath ...	Do.	16-9	321	Persian and Sanskrit.
	316	Chatru Mal ...	Do.	16-11	320	Ditto.
	319	Itru Mal ...	Do.	15-9	420	Persian and Arabic.
	320	Madan Lal ...	Do.	16-7	356	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
	321	Rameshwar Nath ...	Hindu.	18	325	Persian and Ely. Science.
160	322	Zair Husain ...	Muhammadan.	16	284	Persian.
	324	Natthu Lal ...	Hindu.	17	295	Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

UMBALLA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		UMBALLA DISTRICT.				
		CANTONMENT ANGLO-SANSKRIT SCHOOL, UMBALLA.				
	326	Genda Mal ...	Hindu.	16-2	283	*Nil.*
	327	Benipershad ...	Do.	12-6	276	"
	328	Shib Ram Datt ...	Do.	12	309	Persian.
		CANTONMENT MISSION SCHOOL, UMBALLA.				
165	331	Radha Lal ...	Hindu.	19-10	350	Persian.
	332	Asharfi Lal ...	Do.	12-8	259	Do.
	334	Nanak Chand ...	Do.	16-3	374	Persian and Ely. Science.
	335	Khuda Dad ...	Muhammadan.	19-10	277	Persian.
		JAGADHRI M. B. HIGH SCHOOL.				
	338	*Zia Ulhaq* ...	*Muhammadan.*	17	83	
170	340	Layaq Ram ...	Hindu.	18	333	Persian and Ely. Science.
	341	Balmukand ...	Do.	17	498	Sanskrit and Ely. Science.
	342	Narain Das ...	Do.	16-6	348	Ditto.
	343	Sri Ram ...	Do.	16-7	437	Ditto.
	344	Sadiq Ahmad ...	Muhammadan.	16-9	239	Persian.
175	345	Arja Nand ...	Hindu.	16-6	329	Sanskrit and Ely. Science.
	346	Harsaran Das ...	Do.	17	393	Ditto.
	348	Nand Kishor ...	Do.	15	359	Persian and Ely. Science.
	349	Hamad Ulla ...	Muhammadan.	15-10	417	Ditto.
		CITY MISSION HIGH SCHOOL, UMBALLA.				
	350	Lal Singh ...	Sikh.	16-6	453	Sanskrit and Persian.
180	351	Fateh Muhammad ...	Muhammadan.	15	403	Arabic and Persian.
	352	Balli Ram ...	Hindu.	18	222	*Nil.*
	353	Rahim Bakhsh ...	Muhammadan.	15	408	Arabic and Persian.
	354	Ganda Singh ...	Sikh.	16	257	Sanskrit.
	355	Muhammad Husain ...	Muhammadan.	16	243	Persian.
185	356	Wazir Singh ...	Hindu.	16	330	Persian and Sanskrit.
	358	*Thakur Singh* ...	*Sikh.*	17	121	
	359	*Thakur Das* ...	*Hindu.*	17	93	
	360	*Murli Dhar* ...	*Do.*	17	87	
	361	*Banu Mal* ...	*Do.*	18	105	
190	362	*Allah Banda* ...	*Muhammadan.*	19	108	
	363	*Achharu Singh* ...	*Hindu.*	17	84	
	364	*Sahib Chand* ...	*Do.*	18	104	
		M. B. SCHOOL, UMBALLA.				
	365	Shankar Das ...	Hindu.	15-9	574	Sanskrit and Ely. Science.
	366	Kewal Ram, I ...	Do.	15-9	434	Ditto.
195	367	Rama Nand ...	Do.	13-10	380	Ditto.
	368	Harbans Rai ...	Do.	16-10	386	Ditto.
	369	Beli Ram ...	Do.	14-10	358	Ditto.
	370	Dwarka Basi ...	Do.	12-10	382	Ditto.
	371	Izhar Husain ...	Muhammadan.	14	410	Arabic and Ely. Science.
200	372	Rahmat Ilahi ...	Do.	12-10	368	Ditto.
	373	Kewal Ram, II ...	Hindu.	16-10	397	Persian and Ely. Science.
	374	Inayat Ullah ...	Muhammadan.	17-6	222	*Nil.*
	375	K. Jaideo Singh ...	Sikh R. A.	16-10	328	Persian.
	376	Basant Ram ...	Hindu.	18-4	286	Do.
205	377	Mohammad Husain ...	Muhammadan.	15-10	379	Arabic and Persian.
	380	Chiranji Lal ...	Hindu.	14-10	211	*Nil.*
	384	Lachhman Sarup ...	Do.	14-6	216	"

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

SIMLA AND KANGRA DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		ROPUR M. B. SCHOOL.				
	387	Sa'id Husain ...	Muhammadan.	16-8	348	Persian and Ely. Science.
		PRIVATE STUDENTS.				
	400	Mahbub Khan ...	Muhammadan.	20	287	Ely. Science.
210	402	Kundan Lal ...	Hindu.	16-4	275	*Nil.*
	406	*Daulat Ram* ...	Do.	18	61	
	407	Chhotu Ram ...	Do.	22	209	*Nil.*
	410	Gulam Ali ...	Muhammadan.	17	194	"
	415	Kirpa Ram ...	Hindu.	13	206	"
215	417	Mangal Sain ...	Do.	16-8	208	"
	419	*Bhichha Ram* ...	*Do.*	17	85	
	420	Amba Parshad Verma ...	Do.	18-2	263	*Nil.*
		SIMLA DISTRICT.				
		M. B. SCHOOL, SIMLA.				
	423	Pt. Sham Mohan Nath ...	Hindu.	16	475	Persian and Ely. Science.
	424	Pt. Kumda Nand Joshi ...	Do.	15-6	382	Ditto.
220	425	Pt. Molak Ram ...	Do.	15-1	297	Ely. Science.
	426	Kutubud Din ...	Muhammadan.	18	264	Persian.
	438	Saiyad Md. Munir-ud-Din ...	Do.	11-7	338	Persian and Ely. Science.
		ST. THOMAS CH. MIS. SOCIETY'S AIDED SCHOOL, SIMLA.				
	439	Kashi Ram ...	Hindu.	17-8	232	Persian.
		PRIVATE STUDENT.				
	440	*Pt. Raghu Nath* ...	*Hindu.*	24-5	90	
		KANGRA DISTRICT.				
		CH. MIS. SCHOOL, KANGRA.				
225	441	Daniel William ...	Christian.	14-9	455	Persian and Ely. Science.
	442	Nand Lal ...	Hindu.	15-6	390	Ditto.
	443	Chuhr Singh ...	Do.	15-5	335	Ditto.
	446	Hiru Ram ...	Do.	16	316	Ditto.
	447	Mangtu Ram ...	Do.	18	273	Persian.
230	450	*Hanmant Das* ...	*Do.*	16	66	
		NURPUR M. B. SCHOOL.				
	451	Sham Lal ...	Hindu.	13-4	442	Persian and Ely. Science.
	452	Hira Singh ...	Hindu R. A.	16-3	485	Ditto.
	453	Raghbir Singh ...	Do.	14-3	439	Ditto.
	454	Ruldu Ram ...	Hindu.	22-11	411	Ditto.
235	455	Taj-ud-din ...	Muhammadan.	16-4	423	Ditto.
	456	Balkishan ...	Hindu.	15-8	371	Ditto.
	457	Brij Lal ...	Do.	17-7	341	Ditto.
	458	Abdul Gani ...	Muhammadan.	16-4	435	Ditto.
	459	Hari Ram ...	Hindu.	17-4	385	Ditto.
240	460	Hardiyal ...	Do.	19-7	335	Ditto.
	461	Basheshar ...	Do.	20-7	398	Ditto.
		PALAMPUR D. B. HIGH SCHOOL.				
	462	Amir Singh ...	Sikh.	15-4	513	Persian and Ely. Science.
	463	Ralya Ram ...	Hindu.	15-4	396	Ditto.
	465	Shib Das ...	Hindu J. A.	24-4	340	Persian.
245	466	Tek Singh ...	Hindu.	17-3	362	Persian and Ely. Science.
	467	Salig Ram ...	Hindu R. A.	15-2	400	Ditto.
	468	Radha Krishan Sharma ...	Hindu.	18	300	Ditto.
	469	Dewi Singh ...	Sikh.	15-3	455	Ditto.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

HOSHIARPUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PALAMPUR D. B. HIGH SDHOOL,—concld.				
	470	Lalo Ram ...	Hindu.	16-3	464	Persian and Ely. Science.
250	471	Ram Das ...	Hindu R. A.	15-10	263	Ely. Science.
	472	Ram Rakha ...	Hindu.	16	338	Persian and Ely. Science.
	474	Nihal Chand ...	Do.	14-4	294	Ely. Science.
	476	Sham Lal ...	Do.	12-2	437	Persian and Ely. Science.
	477	Nihala Ram ...	Do.	14-4	393	Ditto.
		HOSHIARPUR DISTRICT.				
		BIJWARA A.-V. MIDDLE SCHOOL.				
255	485	Girdhari Lal ...	Hindu.	14	238	*Nil.*
	486	Chandu Lal ...	Do.	18	273	"
	488	Chamba Ram ...	Do.	17	282	Persian.
	489	Maula Bux ...	Muhammadan.	13	320	Do.
	490	Wazir Chand ...	Hindu.	15	286	Do.
		MAHALPUR POPULAR SCHOOL.				
260	491	*Talvant Singh* ...	*Sikh.*	19	87	
	492	*Natha Singh* ...	*Sikh J. A.*	21	78	
	493	*Sher Singh* ...	*Sikh.*	18	83	
	494	*Gurdit Singh* ...	*Sikh J. A.*	18	77	
	496	*Gulam Nabi Shah* ...	*Muhammadan.*	18	59	
		M. B. SCHOOL, HOSHIARPUR.				
265	499	Lachhman Das ...	Hindu.	15-1	442	Persian and Ely. Science.
	501	Gurbakhsh Singh ...	Do.	13-10	414	Ditto.
	502	Amin Chand Sehjpal ...	Do.	18	244	*Nil.*
	503	Amr Chand ...	Do.	16-4	412	Sanskrit and Ely. Science.
	504	Amin Chand Rajput ...	Hindu R. A.	19-8	286	Ely. Science.
270	505	Jog Dhian ...	Hindu.	13-8	245	*Nil.*
	507	Muhammad Sultan ...	Muhammadan.	13-11	406	Persian and Ely. Science.
	508	Abdul Rahman ...	Do.	17-8	410	Persian and Arabic.
	510	Basant Ram ...	Hindu.	18-4	200	*Nil.*
	511	Dilbagh Singh ...	Hindu R. A.	16-8	383	Persian and Ely. Science.
275	513	Labhu Ram ...	Hindu.	16-2	264	Persian.
	514	Bhagat Singh ...	Sikh.	18-8	354	Persian and Ely. Science.
	516	Gias-ud-Din ...	Muhammadan.	14-1	351	Persian and Arabic.
	517	Ganga Ram ...	Hindu.	14-7	367	Persian and Ely. Science.
	519	Gokal Chand ...	Do.	22-7	294	Ely. Science.
280	520	Milkhi Ram ...	Do.	19-7	288	*Nil.*
	521	Pars Ram ...	Do.	14-4	436	Persian and Ely. Science.
	522	Nizam-ud-Din ...	Muhammadan.	14-7	362	Persian and Arabic.
	523	Pirthi Chand ...	Hindu.	14-10	486	Sanskrit and Ely. Science.
	524	Nabi Bakhsh ...	Muhammadan.	19-1	223	*Nil.*
285	526	Rahmat Ali ...	Do.	16-11	277	Persian.
	527	Fath-ud-Din ...	Do.	15-9	203	*Nil.*
	528	Mehr Chandpal ...	Hindu.	16-5	284	Ely. Science.
	529	Naubat Rai ...	Do.	16-10	315	Do.
	531	Tulsi Ram ...	Do.	17-7	283	Persian.
290	533	Durga Das Soni ...	Do.	16-5	237	*Nil.*
	535	Devi Chand ...	Do.	20	209	"
		ROYAL SCHOOL, HOSHIARPUR.				
	537	*Chand Lall* ...	*Hindu.*	16-6	103	
	538	*Hari Ram* ...	*Do.*	15-10	90	
	539	*Tulsi Ram* ...	*Do.*	19-6	67	
295	540	*Basant Singh* ...	*Sikh.*	17-8	82	
	541	*Dina Nath* ...	*Hindu.*	14-9	77	
	542	*Ghulam Mohammad* ...	*Muhammadan.*	16-4	82	

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JULLUNDUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		TANDA M. B. SCHOOL.				
	544	*Hargopal Das* ...	*Hindu.*	18	87	
	545	*Darbari Ram* ...	*Do.*	18	78	
300	546	*Munshi Ram, I* ...	*Sikh J. A.*	17	77	
	547	*Munshi Ram, II* ...	*Hindu.*	17	68	
	548	*Bihari Ram* ...	*Do.*	17	69	
	550	*Dalip Sing* ...	*Sikh.*	19	72	
	551	*Gulam Muhammad* ...	*Muhammadan.*	16	97	
305	552	*Arjan Sing* ...	*Sikh.*	20	68	
	553	*Gurdit Chand* ...	*Hindu.*	17	87	
	554	*Puran Chand* ...	*Do.*	16	91	
		PRIVATE STUDENTS.				
	557	Rahmat Khan ...	Muhammadan.	17-3	210	*Nil.*
	560	Birj Lail ...	Hindu.	17-4	357	Persian and Ely. Science.
310	562	Bhagat Ram ...	Do.	18	240	*Nil.*
	563	Dasondha Singh ...	Sikh.	16-10	235	"
	564	*Beli Ram* ...	*Hindu.*	20	62	
		JULLUNDUR DISTRICT.				
		CANTONMENT VICTOR SCHOOL, JULLUNDUR.				
	565	Ram Nath ...	Hindu.	15	459	Persian and Ely. Science.
	566	Jawala Parshad ...	Do.	17-3	312	Persian.
315	567	Khiyali Singh ...	Sikh.	16-3	341	Ely. Science.
	568	Khushbal Singh ...	Do.	15-4	276	Persian.
	569	Karam Chand ...	Hindu.	18	234	*Nil.*
	570	Amir Chand ...	Do.	14-2	294	Persian.
		KARTARPUR M. B. SCHOOL.				
	571	Hemraj ...	Hindu.	14-8	456	Persian and Ely. Science.
320	572	Sant Ram ...	Do.	15-8	491	Ditto.
	573	Bansi Ram ...	Do.	16-8	439	Ditto.
	574	Kahan Chand ...	Do.	15-8	417	Ditto.
	578	Gujar Ram ...	Do.	15-8	254	Persian.
	579	Basant Ram ...	Do.	16-6	350	Do.
325	580	Ghasita Ram ...	Do.	17-6	300	Do.
		MISSION HIGH SCHOOL, JULLUNDUR.				
	581	Mohd. Ibadulla ...	Muhammadan.	18	362	Persian.
	583	Fakiria Ram ...	Hindu.	16	340	Do.
	584	Ismaeel ...	Muhammadan.	19	320	Do.
	585	Daulat Ram ...	Hindu.	16	332	Do.
330	586	Mahtab Din ...	Muhammadan.	17	314	Do.
	587	Raja Ram ...	Hindu.	16	287	Do.
	589	Abdul Ghani ...	Muhammadan.	15	225	*Nil.*
	590	Lachhmi Narain ...	Hindu.	16	405	Persian and Ely. Science.
	597	Sooraj Narain ...	Do.	19	233	Persian.
335	603	Ram Pertap ...	Do.	18	217	*Nil.*
	606	Nanak Chand ...	Do.	17	225	"
	608	Dhanpat Rai ...	Sikh J. A.	18	239	"
	610	Mohamad Hasan ...	Muhammadan.	14	321	Persian.
	611	Ata Mohamad ...	Do.	17	259	Do.
340	615	Ahmad Shah ...	Do.	17	354	Do.
	617	Ghulam Mohd. ...	Do.	17	276	Do.
	620	*Pala Ram* ...	*Hindu J. A.*	20	87	
	621	*Noushehria Ram* ...	*Hindu.*	17	62	
	623	*Girdhari Lal* ...	*Do.*	19	57	
345	624	*Amir-ud-Din* ...	*Muhammadan.*	16	91	
	625	*Atma Singh* ...	*Hindu R. A.*	18	66	
	626	*Gulam Gaus* ...	*Muhammadan.*	21	72	

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LUDHIANA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		M. B. SCHOOL, JULLUNDUR.				
	627	Wilaiti Ram ...	Hindu.	16-9	384	Persian and Ely. Science.
	628	Dharm Chand ...	Do.	12-9	387	Ditto.
350	629	Abdul Rahman ...	Muhammadan.	14-9	432	Ditto.
	630	Manohar Lal ...	Hindu.	13-1	406	Persian and Sanskrit.
	631	Ram Saran ...	Do.	16-9	384	Ditto.
	632	Dina Nath ...	Do.	15-1	379	Ditto.
	633	Manohar Singh ...	Sikh.	14-5	364	Sanskrit.
355	634	Chiranji Lal ...	Hindu.	18-7	261	*Nil.*
	635	Roda Ram ...	Do.	18-7	291	Persian.
	639	Munshi Ram ...	Do.	14-8	322	Sanskrit.
	640	Abdul Rashid ...	Muhammadan.	16-8	310	Persian and Arabic.
	642	Abdul Aziz ...	Do.	17-8	366	Persian and Ely. Science.
360	643	Ahsanul Haq ...	Do.	13-8	298	Persian.
	644	Amar Nath ...	Hindu.	11-8	195	*Nil.*
	645	*Sakhi Nand* ...	*Do.*	14-10	124	
	646	*Hukam Chand* ...	*Do.*	15-10	116	
	647	*Muhammad Din* ...	*Muhammadan.*	16-10	93	
365	648	*Ratan Chand* ...	*Hindu.*	16-10	96	
	649	*Abdulla* ...	*Muhammadan.*	15-10	111	
	650	*Rama Nand* ...	*Hindu.*	14-10	95	
	651	*Ram Lal* ...	*Do.*	16-10	94	
	652	*Rala Ram* ...	*Do.*	17-10	82	
370	653	*Doulat Ram* ...	*Do.*	17-10	85	
	654	*Malawa Ram* ...	*Do.*	16-10	83	
	655	*Gauri Shanker* ...	*Do.*	15-10	87	
	656	*Harbalas Rai* ...	*Hindu J. A.*	17-10	92	
	657	*Bhagat Singh* ...	*Sikh J. A.*	14-10	72	
375	658	*Mehr Chand* ...	*Hindu.*	15-10	78	
	659	*Labbhu Ram* ...	*Do.*	17-10	82	
	660	*Jamna Das* ...	*Do.*	15-10	60	
		RAHON M. B. SCHOOL.				
	661	Mela Ram ...	Hindu.	17-8	503	Persian and Ely. Science.
	662	Ganga Ram ...	Do.	15-8	448	Ditto.
380	663	Sohan Lal ...	Do.	16-9	353	Ditto.
	664	Sani Ram ...	Do.	17-8	391	Ditto.
	666	Imamuldin ...	Muhammadan.	16-8	309	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	669	Jhandhu ...	Muhammadan.	18	287	Persian.
	670	Ghulam Jilani ...	Do.	19	277	Do.
385	673	Shadi Ram ...	Hindu.	18-1	244	*Nil.*
	676	Mukhram ...	Do.	19-4	233	"
	678	Abdul Ali ...	Muhammadan.	17-6	287	Persian.
	680	Mahbub Rai ...	Hindu R. A.	18-2	222	*Nil.*
	682	Rala Ram ...	Hindu.	19-6	204	"
390	684	*Chiraghdin* ...	*Muhammadan.*	21	66	
	685	Ram Parshad ...	Hindu.	18-3	313	Persian.
	685½	Gujjar Mal ...	Do.	16-2	348	Ely. Science.
		LUDHIANA DISTRICT.				
		CHRISTIAN BOYS' BOARDING SCHOOL, LUDHIANA.				
	686	Isaac James ...	Christian.	19-2	365	Persian and Euclid and Algebra.
	687	Sharat Chandra Sirkar ...	Do.	15-6	223	*Nil.*
395	689	Yuhanna Khan ...	Do.	16	282	Persian.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LUDHIANA DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		JAGRAON M. B. SCHOOL.				
	692	Sher Singh ...	Sikh J. A.	18-1	307	Persian.
	693	Qaim Husain ...	Muhammadan.	15-1	294	Do.
	694	Kheta Ram ...	Hindu.	16-10	461	Persian and Ely. Science.
	695	Pars Ram ...	Do.	17-11	374	Ditto.
400	696	Jaimal Singh ...	Sikh J. A.	15-4	397	Ditto.
	697	Balmokand ...	Hindu.	17-11	324	Ditto.
	699	Karim Bakhsh ...	Muhammadan.	17-9	389	Ditto.
	705	Jangli Mal ...	Hindu.	15-10	237	*Nil.*
	706	Mihar Chand ...	Do.	16-1	259	"
405	709	Mukand Lal ...	Do.	15	270	"
		JAMNA PARSHAD ARYA SCHOOL, LUDHIANA.				
	710	Abdul Qum ...	Muhammadan.	14-5	265	Persian.
	713	Devi Chand ...	Hindu.	14-5	300	Do.
	714	Dawlat Ram ...	Do.	18-2	265	Do.
	719	Jattu Ram ...	Do.	15-6	236	Do.
410	722	Md. Bux ...	Muhammadan.	16-3	361	Do.
	724	Porabh Dayal ...	Hindu.	17-10	287	Do.
		MISSION SCHOOL, LUDHIANA.				
	726	Abdul Haqq ...	Muhammadan.	13-6	332	Persian.
	730	Daulat Ram, II ...	Hindu.	16-11	309	Do.
	733	Fateh Muhamad ...	Muhammadan.	16	323	Do.
415	737	Gopi Chand ...	Hindu.	17-11	287	Do.
	741	Karam Chand ...	Do.	16-10	198	*Nil.*
	742	Labhu Ram, I ...	Do.	14	364	Persian and Ely. Science.
	743	Labhu Ram, II ...	Do.	14-2	342	Persian.
	744	Nand Lal ...	Do.	15-4	296	Persian and Sanskrit.
420	745	Narsi Ram ...	Do.	16-2	282	Persian.
	755	Telu Ram ...	Do.	16-5	274	Do.
	756	Taj Muhamad ...	Muhammadan.	14-10	294	Do.
	759	Velaiti Ram ...	Hindu.	13-10	263	Do.
	760	*Bahadur Singh* ...	*Sikh.*	16-11	67	
425	762	*Gokul Chand* ...	*Hindu.*	17-10	70	
	767	*Jowala Singh* ...	*Sikh.*	17-8	62	
	769	*Mukand Lal* ...	*Hindu.*	18-2	78	
	770	*Mangal Singh* ...	*Sikh.*	17	91	
	772	*Salig Ram* ...	*Hindu.*	16-7	78	
		M. B. SCHOOL, LUDHIANA.				
430	773	Anwar-ul-Haqq ...	Muhammadan.	18-1	387	Arabic and Persian.
	774	Balwant Rai ...	Hindu.	16-9	347	Sanskrit and Ely. Science.
	775	Badri Parshad ...	Do.	15-10	362	Ditto.
	776	Bhagwan Das ...	Do.	16	355	Persian and Ely. Science.
435	780	Hari Chand ...	Sikh.	16-9	304	Sanskrit.
	781	Khair-ud-din ...	Muhammadan.	17-10	434	Arabic and Persian.
	782	Mohomed Rafiq ...	Do.	16-9	528	Ditto.
	784	Mohomad Najib ...	Do.	18-5	335	Persian.
	785	Mahmud Hasan ...	Do.	17-9	362	Arabic and Persian.
440	786	Nur Mohomad ...	Do.	16-9	333	Arabic.
	787	Shah Din ...	Do.	16-10	443	Arabic and Persian.
	788	Wazir Hasan ...	Do.	17-9	391	Ditto.
	789	Yar Mohomad ...	Do.	17-8	377	Ditto.
	790	Sarfaraz Ahmad ...	Do.	16-10	405	Ditto.
445	791	*Bechint Singh* ...	*Sikh J. A.*	16-8	93	
	792	*Bachan Singh* ...	*Sikh.*	15-1	65	
	793	*Wadhawa Singh* ...	*Sikh J. A.*	19-3	96	
	794	*Chetan Das* ...	*Hindu.*	17	73	
	795	*Dalip Singh* ...	*Sikh J. A.*	18	93	
450	796	*Faqir Chand* ...	*Hindu.*	15-3	101	
	797	*Guranditta* ...	*Do.*	18-1	111	

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

FEROZEPORE DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		M. B. SCHOOL, LUDHIANA,—concld.				
	798	*Gobind Ram* ...	*Hindu.*	16-9	113	
	799	*Ghulam Ghaus* ...	*Muhammadan.*	16-4	93	
	800	*Harnam Das* ...	*Hindu.*	16-10	107	
	801	*Labbhu Ram* ...	*Do.*	16-8	85	
455	802	*Nauhria Mal* ...	*Do.*	15-8	90	
	803	*Pohlo Ram* ...	*Do.*	18-8	76	
	804	*Udho Ram* ...	*Do.*	16-9	90	
		PRIVATE STUDENTS.				
	814	Mohomed Ashfaq ...	Muhammadan.	16	379	Arabic and Persian.
	828	Bhagwan Das ...	Hindu.	18	410	Persian and Ely. Science.
460	829	Charag-ud-din ...	Muhammadan.	16-8	263	Persian.
	832	Ghanaiya Lal ...	Hindu.	19	299	Do.
	837	Golam Jilani ...	Muhammadan.	19	343	Do.
	843	*Bhagat Ram* ...	*Hindu.*	18-4	75	
		FEROZEPORE DISTRICT.				
		CANTONMENT ANGLO-VERNACULAR MIDDLE SCHOOL, FEROZEPORE.				
	847	Baij Nath ...	Hindu.	13-4	414	Persian and Sanskrit.
465	848	Har Narain ...	Do.	15-1	399	Ditto.
	849	Jiwan Ram ...	Do.	16-8	375	Persian and Ely. Science.
	850	Kesar Singh ...	Sikh.	17-7	388	Persian and Sanskrit.
	851	Narain Dass ...	Hindu.	17-1	405	Ditto.
	852	Prabhu Dial ...	Do.	16-4	491	Persian and Ely. Science.
470	855	Rughnath Sahai ...	Do.	12-10	328	Ditto.
	856	Jawala Prashad ...	Do.	16	323	Persian and Sanskrit.
	857	Mushtaq Rai ...	Do.	18	338	Persian and Ely. Science.
	859	Ram Chander ...	Do.	16-1	297	Ditto.
		FAZILKA M. B. SCHOOL.				
	863	Mahan Das ...	Hindu.	16	428	Persian and Ely. Science.
475	864	Bakhshi Ram ...	Do.	13	395	Ditto.
	865	Loota Ram ...	Do.	18	331	Ditto.
	866	Gopal Das ...	Do.	14-6	210	*Nil.*
		M. B. SCHOOL, FEROZEPOZE.				
	868	Kamal-ud-din ...	Muhammadan.	16	582	Arabic and Ely. Science.
	869	Amar Singh ...	Sikh J. A.	17	544	Sanskrit and Ely. Science.
480	870	Gurdiyal Singh ...	Do.	15	454	Ditto.
	871	Atma Ram ...	Hindu.	17	329	Sanskrit.
	872	Atma Singh ...	Sikh.	18	329	Ditto.
	873	Jagat Ram ...	Hindu.	17-3	296	Persian.
	874	Muhd. Ismail ...	Muhammadan.	16-6	453	Arabic and Ely. Science.
485	875	Sundar Singh ...	Hindu.	17	255	*Nil.*
	877	Ali Muhammad ...	Muhammadan.	16-4	490	Arabic and Ely. Science.
	878	Saiju Ram ...	Hindu.	18	339	Sanskrit.
	879	Harnam Singh ...	Sikh.	15	420	Persian and Ely. Science.
	880	Munshi Ram ...	Hindu.	15-2	247	*Nil.*
490	882	Ishwar Das ...	Do.	15-9	240	,,
	884	Abdul Hamid ...	Muhammadan.	12-6	292	Persian.
	885	*Jodh Singh* ...	*Sikh.*	17	108	
	886	*Sodh Ram* ...	*Hindu.*	16	94	

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

MOOLTAN DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PRIVATE STUDENTS.				
	889	Suraj Parshad ...	Hindu.	17-5	264	Persian.
495	893	*Nand Ram* ...	*Do.*	22	65	
		MOOLTAN DISTRICT.				
		CANTONMENT SCHOOL, MOOLTAN.				
	895	Ghulam Mohay-ud-din ...	Muhammadan.	19	399	Persian.
	896	Badurud Din ...	Do.	16-6	293	Do.
		CHURCH MISSION HIGH SCHOOL, MOOLTAN.				
	898	Nathu Ram ...	Hindu.	15-6	200	*Nil.*
	899	Muhammad Ismail ...	Muhammadan.	17-2	350	Persian.
500	901	Abdullah ...	Do.	15	355	Do.
	902	E. S. Charles ...	Christian.	12-4	373	Persian and Ely. Science.
	905	Shankar Das ...	Hindu.	15-6	428	Ditto.
	906	Narsingh Das ...	Do.	13-6	345	Persian.
	908	Muhamd. Hayat Khan ...	Muhammadan.	14-9	223	*Nil.*
505	909	Ilahi Bakhsh ...	Do.	14-9	260	Persian.
	910	Hakim Singh ...	Hindu.	18-9	352	Persian and Ely. Science.
	911	Qadir Bakhsh ...	Muhammadan.	18	282	Persian.
	912	Ilahi Bakhsh (Patoli) ...	Do.	16	359	Arabic and Persian.
	913	Chiman Lal ...	Hindu.	18-6	241	*Nil.*
510	916	Multani Chand ...	Do.	20	228	"
		M. B. HIGH SCHOOL, MOOLTAN.				
	918	Hukm Chand ...	Hindu.	17-8	419	Persian and Ely. Science.
	919	Kesho Das ...	Do.	18-8	560	Sanskrit and Ely. Science.
	920	Bihari Lal ...	Do.	16-8	409	Persian and Ely. Science.
	921	Chothu Ram ...	Do.	16-8	440	Ditto.
515	922	Lal Chand ...	Do.	16-6	436	Ditto.
	923	Allah Bakhsh ...	Muhammadan.	18-3	491	Persian and Arabic.
	924	Milkhi Ram ...	Hindu.	15-11	430	Persian and Ely. Science.
	925	Radhu Ram ...	Do.	16-11	430	Sanskrit and Ely. Science.
	926	Sundar Singh ...	Sikh.	15-8	372	Persian and Ely. Science.
520	927	Multani Ram ...	Hindu.	15-8	384	Ditto.
	930	Wasu Ram ...	Do.	13-8	334	Ditto.
	932	Thakar Das, II ...	Do.	15-9	441	Ditto.
	933	Lachhu Ram ...	Do.	15-5	301	Ditto.
525	934	Sawan Singh ...	Sikh.	17-8	334	Ditto.
	935	Diwan Chand ...	Hindu.	14	453	Ditto.
	937	Dhana Ram ...	Do.	17-8	381	Ditto.
	938	Prem Singh ...	Sikh.	14-11	287	Ely. Science.
	942	Ram Lal ...	Hindu.	14-5	237	*Nil.*
530	944	Murli Dhar ...	Do.	16-8	460	Persian and Ely. Science.
	946	Mohn Lal ...	Do.	18-8	369	Ditto.
	948	Devi Dayal ...	Do.	14-8	359	Ditto.
	949	Nobat Rai ...	Do.	12-11	404	Ditto.
	950	Nasir Bakhsh ...	Muhammadan.	18-9	357	Ditto.
535	951	Manga Ram ...	Hindu.	14-8	406	Ditto.
	952	Thakar Das ...	Do.	17-7	267	*Nil.*
	954	Sayad Mohd. Shah ...	Muhammadan.	16-8	332	Persian.
	955	Mihr Chand ...	Hindu.	15-7	286	Do.
	956	Thakar Das, I ...	Do.	14-6	347	Persian and Ely. Science.
540	958	Qazi Faqir Muhd. ...	Muhammadan.	15-2	394	Persian and Arabic.
	960	Piyara Lal ...	Hindu.	14-11	387	Persian and Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JHANG DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		M. B. HIGH SCHOOL, MOOLTAN,—concld.				
	963	Chiragh Shah ...	Muhammadan.	17-7	377	Persian and Arabic.
	964	Muhd. Niwaz ...	Do.	16-8	346	Persian and Ely. Science.
	965	Pokhar Das ...	Hindu.	14	232	*Nil.*
	967	Sonun Ram ...	Do.	13-11	283	Persian.
545	968	Ata Muhd. ...	Muhammadan.	17-4	415	Persian and Arabic.
	969	Mul Chand ...	Hindu.	13	364	Persian and Ely. Science.
	970	*Khan Chand* ...	*Do.*	18	90	
	971	*Ram Tikaya* ...	*Do.*	17	110	
	972	*Himat Singh* ...	*Sikh.*	18	98	
550	973	*Kishan Das* ...	*Hindu.*	20	82	
	974	*Piru Ram* ...	*Do.*	17	120	
		SHUJABAD M. B. SCHOOL.				
	975	Wishnu Ram ...	Hindu.	17-9	491	Persian and Ely. Science.
	976	Hakumat Rai ...	Do.	15-10	401	Persian & Euclid & Algebra.
	977	Sita Ram ...	Do.	15-3	355	Persian and Ely. Science.
555	978	Assa Nand ...	Do.	21-9	244	*Nil.*
	981	Mula Ram ...	Do.	17	245	Persian.
	982	Girdhari Lal ...	Do.	15-6	297	*Nil.*
		PRIVATE STUDENTS.				
	986	Hukam Chand ...	Hindu.	20	240	*Nil.*
	987	Tej Singh ...	Sikh.	14-9	489	Sanskrit and Ely. Science.
560	988	Shah Mohamad ...	Muhammadan.	14	326	Persian.
	989	Din Mohamad ...	Do.	17	340	Do.
	991	Raushan Dass ...	Hindu.	19	263	*Nil.*
	992	Murli Dhar ...	Do.	18	211	"
	993	Sadhu Ram ...	Do.	18	265	"
565	994	Ram Das ...	Do.	18-2	314	Persian.
		JHANG DISTRICT.				
		CHINIOT M. B. SCHOOL.				
	996	Hari Chand ...	Hindu.	12-11	512	Sanskrit and Ely. Science.
	997	Mohammad Hussain ...	Muhammadan.	15	424	Persian and Ely. Science.
	998	Barkat Ram Khana ...	Hindu.	15-2	443	Ditto.
	999	Daya Ram ...	Do.	13-11	435	Sanskrit and Ely. Science.
570	1000	Jawahri Ram ...	Do.	15-10	379	Sanskrit and Persian.
	1001	Karam Chand ...	Do.	15	406	Sanskrit and Ely. Science.
	1003	Ismail ...	Muhammadan.	17-10	268	Persian.
	1004	Sultan Mahmud ...	Do.	13-11	345	Persian and Ely. Science.
	1006	Khuda Bakhsh ...	Do.	16-9	281	Persian.
575	1008	Khan Chand ...	Hindu.	19-6	315	Do.
	1009	Gokal Chand ...	Do.	16-9	228	*Nil.*
	1010	Maya Das ...	Do.	13-11	356	Sanskrit and Ely. Science.
	1011	Aya Ram ...	Do.	14	240	*Nil.*
	1012	Bhagwan Singh ...	Sikh.	14-9	201	"
580	1013	Maula Bakhsh ...	Muhammadan.	16-8	260	Persian.
	1014	Kishen Singh ...	Sikh.	15	234	*Nil.*
	1016	Sahib Ditta ...	Hindu.	17-7	223	"
		VICTORIA JUBILEE HIGH SCHOOL, JHANG.				
	1019	Mahram Khan ...	Muhammadan.	16-11	403	Persian and Ely. Science.
	1020	Khem Chand ...	Hindu.	18-11	398	Sanskrit and Ely. Science.
585	1022	Kashi Ram ...	Do.	15-11	486	Ditto.
	1023	Tulsi Das ...	Do.	15-10	299	Persian.
	1024	Ganda Ram ...	Do.	14-11	419	Sanskrit and Ely. Science.
	1025	Ranga Ram ...	Do.	15-11	558	Ditto.
	1026	Himat Singh ...	Sikh.	15-10	470	Ditto.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

MONTGOMERY DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		VICTORIA JUBILEE HIGH SCHOOL, JHANG,—concld.				
590	1027	Amir Khan ...	Muhammadan.	15-10	282	Persian.
	1028	Karm Chand ...	Hindu.	18-11	392	Sanskrit and Ely. Science.
	1030	Tahla Ram ...	Do.	15-11	416	Ditto.
	1031	Jog Raj ...	Do.	13-11	244	*Nil.*
	1032	Jinda Ram ...	Do.	15-11	470	Sanskrit and Ely. Science.
595	1033	Maula Bakhsh ...	Muhammadan.	16-2	313	Persian.
	1034	Jiwan Singh ...	Sikh.	16-11	331	Sanskrit and Ely. Science.
	1036	Sant Singh ...	Do.	15-11	409	Ditto.
	1039	Ganga Ram ...	Hindu.	15-11	514	Persian and Sanskrit.
	1040	Mohan Lal ...	Do.	18-8	241	*Nil.*
600	1041	Ahmad Ali ...	Muhammadan.	12-10	331	Persian.
	1042	Parma Nand ...	Hindu.	16-10	312	Do.
	1043	Ramji Das ...	Do.	13-11	475	Persian and Ely. Science.
	1044	Sukh Ram ...	Do.	15-11	332	Sanskrit.
	1046	Ramzan Ali ...	Muhammadan.	20-1	423	Persian and Ely. Science.
605	1047	Ram Pyara ...	Hindu.	15-10	232	*Nil.*
	1048	Amir Chand ...	Do.	15-11	372	Persian and Ely. Science.
	1049	Wali Muhammad ...	Muhammadan.	18-11	245	*Nil.*
	1051	Jiwan Das ...	Hindu.	14-11	433	Persian and Sanskrit.
	1052	Durga Das ...	Do.	16-11	225	*Nil.*
610	1053	Ramji Das ...	Do.	13-11	363	Persian.
	1054	Ram Ditta ...	Do.	16-11	228	*Nil.*
	1055	Lal Din ...	Muhammadan.	15-11	310	Persian.
	1056	Kala Ram ...	Hindu.	15-8	266	*Nil.*
	1057	Jinda Ram ...	Do.	19-8	268	"
615	1058	Zahid Muhd. ...	Muhammadan.	15-11	379	Persian.
	1059	Takht Mal ...	Hindu.	17-11	249	*Nil.*
	1060	Atma Ram ...	Do.	13-11	292	"
	1061	Narayan Das ...	Do.	18-10	249	"
	1062	Maiya Das ...	Do.	15-11	203	"
620	1063	Jwala Das ...	Do.	15-10	253	"
	1064	Kashi Ram ...	Do.	12-11	241	"
		MONTGOMERY DISTRICT.				
		M. B. SCHOOL, MONTGOMERY.				
	1066	Muhammad Assadullah ...	Muhammadan.	16-11	264	Persian.
	1069	*Ahmad Ali* ...	*Do.*	17	69	
625	1070	Lekh Raj ...	Hindu.	15-9	246	*Nil.*
	1071	Bal Mukand ...	Do.	15-11	219	"
	1074	Mathra Das ...	Do.	15	218	"
		KAMALIAH M. B. A.-V. SCHOOL.				
	1078	Piru Ram ...	Hindu.	17	449	Persian & Euclid & Algebra.
	1079	*Piyari Lal* ...	*Do.*	2	73	
630	1080	*Ishar Das* ...	*Do.*	19	57	
	1081	*Piru Ram Middha* ...	*Do.*	16	71	
		PRIVATE STUDENTS.				
	1083	Dina Nath ...	Hindu.	19	470	Persian & Euclid & Algebra.
	1087	Taihl Das ...	Do.	20	226	*Nil.*
	1089	Moti Lal ...	Do.	14-11	352	Persian and Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LAHORE DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		LAHORE DISTRICT.				
		AITCHISON CHIEFS' COLLEGE, LAHORE.				
	1090	Harnand Singh ...	Sikh.	16	423	Persian and Ely. Science.
635	1091	Muhammad Akbar Khan ...	Muhammadan.	15	358	Ditto.
	1092	Habibulla Khan ...	Do.	17	205	*Nil.*
	1094	Harbans Singh ...	Sikh.	14	353	Persian and Ely. Science.
	1095	Thakar Singh ...	Do.	14	370	Ely. Science.
	1096	Sher Dil Khan ...	Muhammadan.	14	279	Ditto.
640	1097	Ghulam Muhayuddin Khan ...	Do.	17	214	*Nil.*
		AITCHISON HIGH SCHOOL, LAHORE.				
	1100	Nabi Bukhsh ...	Muhammadan.	17	428	Euclid & Algebra & Ely. Science.
	1101	Durga Prashad ...	Hindu.	14-6	397	Ditto.
	1103	Jai Chand ...	Do.	14-2	436	Ditto.
	1105	Madan Gopal ...	Do.	15-6	386	Ditto.
645	1106	Mohammed Jan ...	Muhammadan.	16-2	386	Euclid & Algebra & Persian.
	1107	Prabh Dyal ...	Hindu.	17	241	*Nil.*
	1109	Ganhaya Lal ...	Do.	17	193	"
	1110	Sham Lal ...	Do.	16	314	Ely. Science.
	1112	Gauri Shanker ...	Do.	15	308	Ditto.
650	1114	Jai Narayen ...	Do.	16-4	315	Persian and Ely. Science.
		CENTRAL MODEL SCHOOL, LAHORE.				
	1120	Hari Chand ...	Hindu.	16-6	597	Sanskrit and Ely. Science.
	1121	Puran Chand ...	Do.	15-11	466	Ditto.
	1123	Isher Dass ...	Do.	15-7	341	Ditto.
	1124	Krishen Kishaur ...	Do.	14-11	418	Persian and Sanskrit.
655	1125	Harkishen Dass ...	Do.	16	436	Sanskrit and Ely. Science.
	1126	Tirath Ram ...	Do.	16-10	388	Ditto.
	1127	Ghasita Ram ...	Do.	17	327	Ditto.
	1128	Kheri Ram ...	Do.	16	356	Ditto.
	1129	Narinjan Dass ...	Do.	13	421	Persian and Ely. Science.
660	1130	Harnam Dass ...	Do.	12-4	458	Ditto.
	1131	Ram Jawaya ...	Do.	16	364	Ditto.
	1132	Duni Chand ...	Do.	17	246	Persian.
	1133	Mukand Lal ...	Do.	17	372	Persian and Ely. Science.
	1134	Muhammad Taqi ...	Muhammadan.	16	400	Ditto.
665	1136	Anis Ahmed ...	Do.	16-10	253	Persian.
	1144	Arjan Dass ...	Hindu.	20-5	320	Persian and Ely. Science.
	1146	Sant Ram ...	Do.	15	285	Ely. Science.
	1148	Allah Din ...	Muhammadan.	16	402	Persian and Ely. Science.
	1152	Lal Chand ...	Hindu.	18-8	277	*Nil.*
670	1153	Labbha Singh ...	Sikh.	16	409	Persian and Ely. Science.
	1154	Kirpa Ram ...	Hindu.	14-9	213	*Nil.*
	1155	Balak Ram ...	Do.	15-9	257	Ely. Science.
	1158	Hasan-ud-din ...	Muhammadan.	18	232	*Nil.*
	1162	Muhammad Abdul Aziz ...	Do.	14-11	395	Persian and Ely. Science.
675	1169	Thakar Das ...	Hindu.	13-11	238	*Nil.*
	1170	Girdhari Lal ...	Do.	13-11	299	Persian.
	1171	Jan Muhammad ...	Muhammadan.	15-11	311	Do.
	1172	Nur Muhammad, I ...	Do.	16-6	299	Persian and Ely. Science.
	1173	Din Muhammad ...	Do.	16-6	355	Arabic and Ely. Science.
680	1176	Dhani Ram, II ...	Hindu.	16-6	203	*Nil.*
	1180	Joel Jacob ...	Christian.	17-7	228	"
		D. A. V. MIDDLE SCHOOL, LAHORE.				
	1182	Lal Chand ...	Hindu.	12	348	Sanskrit.
	1183	Ram Lal ...	Do.	14-6	364	Ely. Science & Euclid & Algebra.
	1184	Baily Ram ...	Do.	12	440	Ely. Science and Sanskrit.
685	1185	Badri Nath ...	Do.	13	361	Ely. Science.
	1186	Moti Lal ...	Do.	12	423	Sanskrit and Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LAHORE DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		D. A. V. MIDDLE SCHOOL, LAHORE,—concluded.				
	1187	Milky Singh ...	Sikh.	14	277	*Nil.*
	1188	Vidya Sagar ...	Hindu.	12	408	Sanskrit & Euclid & Algebra.
	1189	Amer Nath ...	Do.	12	371	Sanskrit and Ely. Science.
690	1190	Mukha Singh ...	Sikh.	16	361	Ditto.
	1191	Rala Singh ...	Do.	13	306	Ely. Science.
	1192	Fateh Chand ...	Hindu.	13	367	Do.
	1193	Niranjan Singh ...	Sikh.	12	391	Do.
	1195	Mohan Lal ...	Hindu.	12	319	Sanskrit.
695	1196	Moti Ram ...	Do.	14	233	*Nil.*
	1197	Shiva Nath ...	Do.	17	339	Ely. Science.
	1198	Karam Chand ...	Do.	14	255	*Nil.*
	1199	Pyaray Lal ...	Do.	12	332	Sanskrit.
	1200	Sundar Singh ...	Sikh.	14	330	Ely. Science and Sanskrit.
700	1201	Bishen Das Chopra ...	Hindu.	15	304	Sanskrit.
	1202	Jagan Nath ...	Do.	15	257	Ely. Science.
	1205	Basant Ram ...	Do.	12	224	*Nil.*
	1209	Ishwar Das ...	Do.	11	298	Sanskrit.
	1211	Jogal Kishore ...	Do.	15	275	*Nil.*
705	1212	Azmat Singh ...	Sikh.	13	275	Ely. Science.
	1213	Muhabat Roy ...	Hindu.	11	261	*Nil.*
	1214	Dhany Ram ...	Do.	12	225	"
	1215	Kripa Ram ...	Do.	13	257	Ely. Science.
	1216	Bishen Das Kapur ...	Do.	11	220	*Nil.*
710	1219	*Chiranji Lal* ...	*Do.*	17	83	
	1220	Bishambher Nath ...	Do.	14	303	Ely. Science.
	1222	Mathura Das ...	Do.	15	329	Sanskrit.
	1226	Ishwar Das Pury ...	Do.	14	278	Ely. Science.
	1227	*Baij Nath* ...	*Do.*	17	61	
715	1229	Har Dayal ...	Do.	12	231	*Nil.*
	1230	Bishen Das Chadda ...	Do.	17	227	"
	1233	Salig Ram ...	Do.	14	255	"
	1237	Mehar Chand Mahindru ...	Do.	14	227	"
	1238	Chander Mani ...	Do.	19	290	Sanskrit.
720	1241	Devi Dial ...	Do.	13	212	*Nil.*
	1244	Chiranji Lal Sircar ...	Do.	15	198	"
	1252	Divan Chand ...	Do.	15	265	"
	1253	Ulfat Roy ...	Do.	13	443	Euclid & Algebra & Ely. Science.
	1257	Bhagwan Das ...	Do.	13-6	259	*Nil.*
		LADY DUFFERIN CHRISTIAN GIRLS' SCHOOL, LAHORE.				
725	1260	B. M. Lawrence ...	Christian.	19 6	264	Ely. Science.
	1261	Lovina Wylie ...	Do.	16-11	219	*Nil.*
	1266	Lena Dales ...	Do.	17-8	197	"
		LYALL SCHOOL, LAHORE.				
	1270	Muhammad Afzal ...	Muhammadan.	15-4	258	Persian.
		MADRASSATUL MUSLEMIN, LAHORE.				
	1274	Ijaz Hussain ...	Muhammadan.	16	368	Persian.
730	1275	Ahmadulla ...	Do.	12	393	Arabic and Ely. Science.
	1276	Khuda Bakhsh ...	Do.	13	252	Ely. Science.
	1277	Izzatulla ...	Do.	17	343	Do.
	1278	Abdur Rahim ...	Do.	15	499	Arabic and Ely. Science.
	1279	Rehmat Ali ...	Do.	15-8	384	Persian and Ely. Science.
735	1280	Fateh Ali Shah ...	Do.	15	366	Arabic and Persian.
	1281	Muhammad Hafiz ...	Do.	15	371	Arabic and Ely. Science.
	1283	Mehr Bakhsh ...	Do.	16	199	*Nil.*
	1284	Faiz-ul-Hassan ...	Do.	15	224	"
	1287	Nawazish Ali ...	Do.	16	233	"
740	1288	Rahim Bakhsh ...	Do.	15	284	"
	1289	Abdul Ghani ...	Do.	16	241	"

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LAHORE DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		MADRASSATUL MUSLEMIN, LAHORE,—concluded.				
	1291	Nizam-ud-din ...	Muhammadan.	16-6	248	*Nil.*
	1292	Ubaid-ur-Rahman ...	Do.	14	231	,,
	1293	Muhammad Rafiq ...	Do.	13	313	Arabic.
745	1294	Nur-ud-din ...	Do.	13	360	Arabic and Ely. Science.
	1296	Kazim Ali ...	Do.	15	244	*Nil.*
	1303	Ghulam Muhammad, II ...	Do.	15	216	,,
	1306	Ghulam Nabi ...	Do.	13	210	,,
	1308	*Abdulla* ...	*Do.*	16	81	
750	1309	*Sayad Ahmad Jan* ...	*Do.*	15	109	
		MISSION MAIN SCHOOL, LAHORE.				
	1312	Bishan Nath ...	Hindu.	15	237	*Nil.*
	1313	Tribhawan Parshad ...	Do.	15-3	275	Persian.
	1314	Lahora Singh ...	Sikh.	17	282	*Nil.*
	1315	Narayan Das ...	Hindu.	15	264	,,
755	1319	Jia Lal ...	Do.	13-6	249	,,
	1323	Mohan Lal ...	Do.	15	217	,,
	1326	Vashashar ...	Do.	15	278	,,
	1327	Harkishan Das ...	Do.	15	227	,,
	1328	Lachhman Das ...	Do.	17	249	Persian.
760	1329	Murad Bakhsh ...	Muhammadan.	17	229	Do.
	1330	Ram Chand ...	Hindu.	16	244	*Nil.*
	1332	Shiv Shankar Parshad ...	Do.	12-2	241	,,
	1334	Mathra Das ...	Do.	15-2	291	,,
	1341	Panna Lal ...	Do.	16	211	,,
765	1345	*H. Muhammad Hosan* ...	*Muhammadan.*	17	99	
	1346	*Manggal Das* ...	*Hindu.*	19	80	
	1347	*Muhammad Din* ...	*Muhammadan.*	17	69	
	1348	*Girdhari Lal* ...	*Hindu.*	13-7	71	
	1349	*Duni Chand* ...	*Do.*	17	103	
		MISSION NIGHT SCHOOL, LAHORE.				
770	1350	Rama Nand ...	Hindu.	16-8	382	Ely. Science.
	1351	Thakar Das ...	Do.	22-4	273	*Nil.*
	1352	Jawahar Singh ...	Sikh.	20-3	331	Persian and Ely. Science.
	1354	Abdul Qadar ...	Muhammadan.	15-5	333	Arabic and Ely. Science.
		QASOOR LYALL SCHOOL.				
	1360	Sita Ram, I ...	Hindu.	15-6	365	Persian and Sanskrit.
775	1361	Sundar Das ...	Do.	19	222	*Nil.*
	1362	Kareem Bux ...	Muhammadan.	21	209	,,
	1365	Diwan Chand ...	Hindu.	16	203	,,
	1371	Sita Ram, II ...	Do.	15	245	,,
		QASOOR M. B. HIGH SCHOOL.				
	1380	Ram Lal ...	Hindu.	14	444	Sanskrit and Ely. Science.
780	1381	Khan Mohammad ...	Muhammadan.	15	386	Persian and Ely. Science.
	1382	Kartar Singh ...	Sikh.	15-7	384	Ditto.
	1383	Lachhman Das ...	Hindu.	14-9	390	Sanskrit and Ely. Science.
	1384	Alla Ditta ...	Muhammadan.	16	299	Ely. Science.
	1387	Beli Ram ...	Hindu.	17-6	305	Persian.
785	1388	Behari Lal ...	Do.	17	220	*Nil.*
	1390	Wir Bhan ...	Do.	17-6	218	,,
	1391	*Kalyan Singh* ...	*Sikh.*	15	78	
		ROYAL DAY SCHOOL, LAHORE.				
	1395	Jawahir Singh ...	Sikh.	16	278	*Nil.*

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

AMRITSAR DISTRICT,

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		SANATAN DHARM MIDDLE SCHOOL, LAHORE.				
	1409	Kidar Nath Verma ...	Hindu.	13-4	316	Sanskrit.
790	1411	Nand Lal ...	Do.	13-5	315	Do.
		PRIVATE STUDENTS.				
	1426	Hasan Din ...	Muhammadan.	16	217	*Nil.*
	1429	Chet Ram ...	Hindu.	14	208	"
	1430	Bhagwan Das ...	Do.	16	208	"
	1432	Miran Bakhsh ...	Muhammadan.	17	271	Ely. Science.
795	1433	Khuda Bakhsh ...	Do.	23-1	402	Persian.
	1443	Mahesh Das ...	Hindu.	20	231	*Nil.*
	1444	Munghat Rai ...	Do.	20	212	"
	1445	Abdul Karim ...	Muhammadan.	18-6	310	Persian.
	1450	Kirpa Ram ...	Hindu.	14	202	*Nil.*
800	1455	Jiwan Ram ...	Do.	14	311	Persian and Ely. Science.
	1462	Rattan Chand ...	Do.	20-6	212	*Nil.*
	1468	Bishen Dass ...	Do.	16	198	"
	1474	Duni Chand ...	Do.	15	501	Persian and Arabic.
	1477	Daya Vati ...	Christian.	16	227	*Nil.*
805	1481	*Shaikh Abdul Hamid* ...	*Muhammadan.*	18-2	64	
	1482	*Saiyad Tajammul Husain* ...	*Do.*	19	88	
	1484	*Mathra Das* ...	*Hindu.*	16-6	65	
	1485	*Thandu Ram* ...	*Do.*	21	63	
		AMRITSAR DISTRICT.				
		A. V. HINDU HIGH SCHOOL, AMRITSAR.				
810	1494	Daulat Ram ...	Hindu.	16	259	*Nil.*
	1495	Gokal Chand ...	Do.	19	210	"
	1496	Apar Singh ...	Sikh J. A.	18-10	208	"
	1497	Khushhal Chand ...	Hindu.	15-6	234	"
	1498	Damoudar Das ...	Do.	18	277	Ely. Science.
815	1501	S. Khuda Bax ...	Muhammadan.	15-2	208	*Nil.*
	1502	D. Randhir Singh ...	Sikh.	15	371	Persian and Ely. Science.
	1504	Kanaya Singh ...	Do.	16	262	*Nil.*
	1507	Chuni Lal ...	Hindu.	18	256	"
	1508	Kishan Chand ...	Do.	13-3	203	"
820	1509	Narsingh Das ...	Do.	15	255	Sanskrit.
	1512	Amar Singh ...	Sikh J. A.	16	260	Ely. Science.
	1513	Bansi Dhar ...	Hindu.	12	222	*Nil.*
	1516	Harnam Singh ...	Sikh.	15-1	249	Ely. Science.
	1519	Nawab Din ...	Muhammadan.	17	257	Persian.
825	1520	Ram Saran ...	Hindu.	15-4	221	*Nil.*
	1522	Gulam Muhamad ...	Muhammadan.	14	331	Persian and Ely. Science.
	1523	Gujar Mall ...	Hindu.	14	357	Ditto.
	1524	Radha Kishan ...	Do.	14-2	250	*Nil.*
	1536	*Moti Ram* ...	*Do.*	16-8	71	
		CHURCH MISSION HIGH SCHOOL, AMRITSAR.				
830	1539	Arjan Singh ...	Sikh.	16-10	237	*Nil.*
	1540	Lajpat Ram ...	Hindu.	17	403	Persian.
	1541	Muhammad Din ...	Muhammadan.	18	242	*Nil.*
	1543	Ram Lal ...	Hindu.	18	309	Ely. Science.
	1544	Ahmud Jan ...	Muhammadan.	17-6	369	Persian and Ely. Science.
835	1545	Thaker Singh ...	Sikh.	17-6	456	Ditto.
	1548	Asaf Khan ...	Muhammadan.	18	281	Persian.
	1549	Divan Chand ...	Hindu.	17	265	*Nil.*
	1550	Narain Das ...	Do.	16	360	Ely. Science.
	1551	Barkat Ali ...	Muhammadan.	18	289	Persian.
	1554	Radha Kishen ...	Hindu.	16	234	*Nil.*

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

AMRITSAR DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		CHURCH MISSION HIGH SCHOOL, AMRITSAR,—concluded.				
840	1555	Rakha Mall ...	Hindu.	15	262	Ely. Science.
	1556	Shib Shanker ...	Do.	15	296	Persian.
	1557	Karam Chand ...	Do.	15	385	Sanskrit and Ely. Scien
	1560	Guran Ditta ...	Do.	14	275	*Nil.*
	1561	Chirag Din ...	Muhammadan.	16-6	275	Persian.
845	1562	Uttom Chand ...	Hindu.	15	295	Ely. Science.
	1563	Mani Ram ...	Do.	16	300	Do.
	1565	Bhagwan Das, I ...	Do.	16	319	Do.
	1566	Sohan Lal ...	Christian.	13	309	Do.
	1567	Lal Chand ...	Hindu.	16	234	*Nil.*
850	1568	Har Dyal ...	Do.	15-6	431	Persian and Ely. Scien
	1570	Muhammad Bakhsh ...	Muhammadan.	17	256	*Nil.*
	1575	Jaswant Singh ...	Sikh.	15	319	Ely. Science.
	1576	Panna Lal ...	Hindu.	15	288	Do.
	1579	Ram Singh ...	Sikh.	16	291	Persian.
855	1586	Ram Saran ...	Hindu.	17	218	*Nil.*
		CHURCH MISSION NIGHT SCHOOL, AMRITSAR.				
	1588	Man Singh ...	Sikh.	20	244	*Nil.*
	1592	Sharanput ...	Hindu.	14	243	"
	1593	Shankar Das ...	Do.	19	203	"
	1596	C. Sobha Singh ...	Sikh.	17	264	"
		MAJITHA CHURCH MISSION SCHOOL.				
860	1598	Karim Bakhsh ...	Muhammadan.	18-3	297	Persian.
		MUHAMMADAN ANGLO-ORIENTAL SCHOOL, AMRITSAR.				
	1608	Riaitullah ...	Muhammadan.	17-7	342	Persian & Euclid & Al
	1609	Gurbakhsh Singh ...	Sikh.	14-5	542	Persian and Ely. Sci
	1610	Abdullah, I ...	Muhammadan.	16	379	Arabic and Ely. Scien
	1611	Labbhu Ram ...	Hindu.	13-10	342	Ely. Science.
865	1612	Arjan Das ...	Do.	14-6	403	Do.
	1613	Nihal Chand ...	Do.	16-7	362	Do.
	1614	Budhe Shah ...	Muhammadan.	16	392	Arabic and Ely. Scien
	1615	Manak Chand ...	Hindu.	16-6	255	*Nil.*
	1616	Ghulam Hasan, I ...	Muhammadan.	14-2	265	"
870	1617	Mihr Din ...	Do.	13-6	288	Persian.
	1618	Habibullah ...	Do.	13-7	334	Ely. Science.
	1619	Abdul Haqq ...	Do.	13-2	377	Persian and Ely. Sc
	1620	Qutab Din ...	Do.	16-7	236	*Nil.*
	1621	Muhammad Husain ...	Do.	16-10	218	"
875	1622	Khair Din ...	Do.	17	283	Persian.
	1627	Abdur Rahman ...	Do.	14-6	225	*Nil.*
	1629	Sukhram Das ...	Hindu.	13-4	376	Sanskrit and Ely. Sc
	1630	Sarup Narain ...	Do.	13-5	398	Persian and Ely. Sci
	1631	Muhammad Ismail ...	Muhammadan.	15-4	481	Arabic and Ely. Sci
880	1632	Udo Ram ...	Hindu.	15-6	282	Ely. Science.
	1634	Bishan Lal ...	Do.	13	440	Sanskrit and Ely. Sc
	1636	Shahab Din ...	Do.	17-8	298	Persian.
	1640	Umar Din ...	Muhammadan.	15-8	201	*Nil.*
	1645	Mela Ram ...	Hindu.	16	209	"
885	1646	Ibadullah ...	Muhammadan.	15-6	333	Persian and Ely. Sc
	1649	Mahmud ...	Do.	13-7	258	*Nil.*

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

AMRITSAR DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		M. B. SCHOOL, AMRITSAR.				
	1652	Parmeshri Das ...	Hindu.	16	335	Persian and Ely. Science.
	1653	Karim Bakhsh ...	Muhammadan.	17	416	Persian and Arabic.
	1654	Hidayat Ali ...	Do.	15	234	Persian.
890	1656	Mohammad Shafi ...	Do.	17	333	Persian and Arabic.
	1657	Mohammad Tafail ...	Do.	16-4	231	*Nil.*
	1659	Rashid Ahmad ...	Do.	16-10	265	*Nil.*
	1660	Mohan Lal, I ...	Hindu.	13-6	285	*Nil.*
	1661	Bihari Lal, I ...	Do.	16-6	343	Persian and Ely. Science.
895	1664	Mohan Lal, II ...	Do.	17-11	372	Ditto.
	1667	Balmukand ...	Do.	14-6	291	Sanskrit.
	1668	Harnam Singh, I ...	Do.	14-8	261	*Nil.*
	1669	Harnam Singh, II ...	Sikh.	16-6	225	*Nil.*
	1672	Dhirt Ram ...	Hindu.	17-2	356	Sanskrit and Ely. Science.
900	1674	Sain Das ...	Do.	17-7	193	*Nil.*
	1675	Dina Nath ...	Do.	17-6	233	*Nil.*
	1680	Asa Singh ...	Sikh.	14-3	317	Ely. Science.
	1681	Har Gopal ...	Hindu.	15	439	Sanskrit and Ely. Science.
	1682	Bihari Lal, II ...	Do.	15	379	Ely. Science.
905	1683	Gobind Ram, II ...	Do.	15-10	370	Sanskrit and Ely. Science.
	1684	Har Dayal ...	Do.	15-4	591	Ditto.
	1688	Mohammad Ali ...	Muhammadan.	13-6	230	*Nil.*
	1689	Fazl Din ...	Do.	17-7	343	Persian and Ely. Science.
	1690	Natha Singh ...	Sikh.	15-2	395	Sanskrit and Ely. Science.
910	1691	Hari Ram ...	Hindu.	15-3	439	Ditto.
	1693	Sadhu Ram ...	Do.	13-6	432	Ditto.
	1698	Tara Chand ...	Do.	11-9	312	Sanskrit.
	1699	Darbara Singh ...	Sikh.	16-2	378	Sanskrit and Ely. Science.
	1701	Udham Singh ...	Do.	15-4	195	*Nil.*
915	1702	Jawahir Singh ...	Do.	16	346	Persian and Ely. Science.
	1703	Amar Singh ...	Do.	15-1	412	Sanskrit and Ely. Science.
	1706	Ram Ditta ...	Hindu.	17-7	300	Persian.
	1707	Ram Singh ...	Sikh.	17-10	214	*Nil.*
	1708	Baldeo Das ...	Hindu.	16-10	434	Sanskrit and Ely. Science.
920	1710	Mohan Lal, III ...	Do.	15-4	471	Ditto.
	1711	Shankar Das ...	Do.	15-1	436	Ely. Science.
		TARN TARAN M. B. SCHOOL.				
	1712	Abdul Aziz ...	Muhammadan.	18-9	236	*Nil.*
	1713	Lal Singh ...	Sikh J. A.	14-9	513	Persian and Ely. Science.
	1714	Hari Ram ...	Hindu.	15-8	298	Ely. Science.
925	1715	Gur Dayal ...	Do.	16-8	275	Euclid and Algebra.
	1716	Sant Singh ...	Sikh.	18-9	329	Persian and Science.
	1717	Gopi Ram ...	Hindu.	15-8	214	*Nil.*
	1718	Udho Ram ...	Do.	18-8	229	"
	1721	Jaggat Singh ...	Sikh J. A.	14	236	"
930	1727	*Chanan Ram* ...	*Hindu.*	17-2	104	
		PRIVATE STUDENTS.				
	1730	Gopal Singh ...	Sikh.	16-5	368	Ely. Science.
	1733	Shams-ud-Din ...	Muhammadan.	15-6	278	Persian.
	1735	Abdul Aziz ...	Do.	15-6	274	Do.
935	1736	Lachhman Das ...	Hindu.	18-4	216	*Nil.*
	1740	*Abdulla Khan* ...	*Muhammadan.*	22	78	
	1741	*Bhagwan Das* ...	*Hindu.*	18	89	
	1749	Maya Ram ...	Do.	17	252	*Nil.*
	1750	Milkhi Ram ...	Do.	16	197	"
	1751	*Lachhman Das* ...	*Do.*	17-2	86	
940	1752	Moonshi Ram ...	Do.	19	201	*Nil.*

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GURDASPUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		GURDASPUR DISTRICT.				
		BATALA BARING HIGH SCHOOL.				
	1761	James Barr Nisar Ali ...	Christian.	16-6	309	Ely. Science.
	1762	Faizullah ...	Do.	15-3	354	Ditto.
	1763	Khushhal ...	Do.	16-1	404	Persian and Ely. Science.
	1764	Chuni Lal Banerjee ...	Do.	15	428	Persian & Euclid & Algebra.
945	1765	Edward Nihimiah ...	Do.	15-5	320	Ely. Science.
	1766	Isaac Qadir Bakhsh ...	Do.	15-3	339	Ditto.
		BATALA CITY MISSION SCHOOL.				
	1767	Abdul Khaliq ...	Muhammadan.	16-9	228	*Nil.*
	1768	Abdul Aziz ...	Do.	17-7	229	Persian.
	1769	Harnam Singh ...	Sikh J A.	20-10	228	*Nil.*
950	1770	Labhu Ram ...	Hindu.	18-6	264	"
	1771	Peer Bakhsh ...	Muhammadan.	18-6	249	"
	1772	Mehomed Sadiq ...	Do.	15	210	"
		BATALA M. B. SCHOOL.				
	1773	Mehr Din ...	Muhammadan.	14-7	533	Persian and Ely. Science.
	1774	Moti Ram ...	Hindu.	16-2	459	Ditto.
955	1776	Inayat Ullah ...	Muhammadan.	19-7	403	Ditto.
	1777	Durga Das ...	Hindu.	18-7	276	*Nil.*
	1778	Bhagat Ram ...	Do.	16-7	292	Ely. Science.
	1779	Doulat Ram ...	Do.	18-7	292	Ditto.
	1780	Fateh Ahmad ...	Muhammadan.	15-7	291	Persian.
960	1782	Tara Chand ...	Hindu.	16-2	385	Ely. Science.
	1783	Harsukh Rai ...	Do.	16-8	363	Persian and Ely. Science.
	1784	Bua Das ...	Do.	17-1	308	Ely. Science.
	1785	Parmeshria Das ...	Do.	13-7	314	Sanskrit.
	1786	Hemraj ...	Do.	17-7	346	Sanskrit and Ely. Science.
965	1788	Salig Ram ...	Do.	18-7	267	Sanskrit.
	1789	Mohan Lal ...	Do.	13-7	481	Sanskrit and Ely. Science.
	1790	Mulraj ...	Do.	15-7	380	Ditto.
	1791	Husain Bakhsh ...	Muhammadan.	16-7	234	*Nil.*
	1792	Nazir Husain ...	Do.	17-6	279	Persian.
970	1793	Pohlo Ram ...	Hindu.	17-6	242	*Nil.*
	1795	Balkishan ...	Do.	16-7	199	"
	1796	Abid Ali ...	Muhammadan.	17-5	260	Persian.
	1797	Shamji Das ...	Hindu.	15-11	234	*Nil.*
	1798	Muhd. Shafi ...	Muhammadan.	19-6	255	Persian.
975	1799	Ishar Das ...	Hindu.	18-4	218	*Nil.*
	1800	Maharaj ...	Do.	18-6	200	"
		DERA BABA NANAK M. B. SCHOOL.				
	1802	Daulat Ram ...	Hindu.	15-4	490	Persian and Ely. Science.
	1803	Sardar Ali ...	Muhammadan.	16-6	522	Ditto.
	1804	Kanshi Ram, II ...	Hindu.	14-7	522	Ditto.
980	1805	Miran Bakhsh ...	Muhammadan.	17-6	448	Ditto.
	1806	Beli Ram ...	Hindu.	17-7	385	Ditto.
	1807	Kanshi Ram, I ...	Do.	16-7	412	Ditto.
	1808	Devi Chand ...	Do.	15-3	399	Ditto.
	1809	Abdul Haqq ...	Muhammadan.	16-7	457	Ditto.
		DINANAGAR M. B. SCHOOL.				
985	1811	Pir Muhammad Khan ...	Muhammadan.	15-1	329	Persian and Ely. Science.
	1813	Kashauri Lal ...	Hindu.	18-2	365	Ditto.
	1814	Bhag Mal ...	Do.	13-10	349	Sanskrit and Ely. Science.
	1815	Shankar Das ...	Do.	16-3	359	Persian and Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GURDASPUR DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		DINANAGAR M. B. SCHOOL,—concluded.				
	1816	Beli Ram ...	Hindu.	15-4	295	Ely. Science.
990	1817	Hari Bhagt ...	Do.	17-9	347	Persian and Ely. Science.
	1818	Akbar Shah ...	Muhammadan.	15-10	309	Ditto.
	1819	Bhagt Ram ...	Hindu J. A.	16-6	285	Ely. Science.
	1820	Ghasita Ram ...	Hindu.	15-9	248	Persian.
		M. B. SCHOOL, GURDASPUR.				
	1821	Lahori Mall ...	Hindu.	15-11	603	Sanskrit and Ely. Science.
995	1822	Wali Mohammad ...	Muhammadan.	15-11	485	Arabic and Ely. Science.
	1823	Wadhawa Mall ...	Hindu.	15-9	482	Persian and Ely. Science.
	1824	Tara Chand ...	Do.	15-10	434	Ditto.
	1825	Bhag Mall ...	Do.	18-8	315	Persian.
	1826	Ram Chand ...	Do.	17-9	310	Do.
1000	1828	Abdul Haqq ...	Muhammadan.	13-10	279	Do.
	1829	Naurang Singh ...	Hindu.	17-9	271	*Nil.*
	1830	Maqbul Ahmad ...	Muhammadan.	16-9	409	Arabic and Ely. Science.
	1831	Fatah Nasib ...	Do.	17-1	307	Persian.
	1833	Kanshi Ram, Datt ...	Hindu.	15-10	461	Sanskrit and Ely. Science.
1005	1834	Mohammad Nasib ...	Muhammadan.	15-9	261	Persian.
	1835	Subhan Ali ...	Do.	14-9	318	Do.
	1836	Hari Chand, I ...	Hindu.	17-8	247	*Nil.*
	1837	Mihr Chand, I ...	Do.	16-10	284	Ely. Science.
	1838	Ganpat Rai ...	Do.	16-10	329	Persian and Ely. Science.
1010	1839	Allah Bakhsh ...	Muhammadan.	17-10	381	Arabic and Ely. Science.
	1841	Madho Das ...	Hindu.	15-9	481	Persian and Ely. Science.
	1842	Bhagwan Singh ...	Sikh.	16-10	207	*Nil.*
	1843	Hari Chand, II ...	Hindu.	14-9	389	Arabic and Persian.
	1844	Phogu Mall ...	Do.	15-9	355	Persian and Ely. Science.
1015	1845	Labhu Ram ...	Do.	15-9	309	Ely. Science.
	1846	Nazir Hussain ...	Muhammadan.	16-8	378	Persian and Arabic.
	1847	Qasim Khan ...	Do.	14-9	321	Persian.
	1849	Abdul Majid ...	Do.	18-10	415	Ely. Science and Arabic.
	1850	Gujjar Singh ...	Sikh J. A.	15-9	357	Ely. Science.
1020	1851	Abdul Gani ...	Muhammadan.	16-10	397	Arabic and Ely. Science.
	1853	Abdul Gafur ...	Do.	13-9	336	Persian and Arabic.
	1854	Ganga Ram ...	Hindu.	18	342	Ely. Science.
	1855	Mohammad Ali ...	Muhammadan.	16-8	319	Arabic.
	1856	Anup Chandra Bose ...	Hindu.	16-10	421	Persian and Ely. Science.
1025	1857	Oporbo Chandra Bose ...	Do.	19	261	*Nil.*
	1858	Daulat Ram ...	Do.	14-9	343	Persian and Ely. Science.
	1859	Jamna Das ...	Do.	15-10	347	Ely. Science.
	1860	Gobind Sarup ...	Do.	18	219	*Nil.*
	1861	*Mahtab Singh* ...	*Do.*	17-9	113	
1030	1862	*Bhagwan Das* ...	*Do.*	17-9	109	
	1863	*Muhammad Amin Khan* ...	*Muhammadan.*	18-1	104	
	1864	*Gulzari Mall* ...	*Hindu.*	17-9	99	
	1865	*Ram Dial* ...	*Hindu R. A.*	16-7	96	
	1866	*Rahmatullah* ...	*Muhammadan.*	18-8	60	
1035	1867	*Jaswant Singh* ...	*Hindu R. A.*	16-9	94	
	1868	*Jaigopal* ...	*Hindu.*	17-11	83	
	1869	*Ram Singh* ...	*Sikh.*	18	79	
	1870	*Hem Raj* ...	*Hindu.*	15-9	92	
	1871	*Muhammad Nawaz Khan* ...	*Muhammadan.*	16-9	97	
1040	1872	*Gulam Muhammad* ...	*Do.*	16-9	107	
	1873	*Ahmad Bakhsh* ...	*Do.*	17-9	103	
	1874	*Muhammad Asdullah* ...	*Do.*	17-5	109	
	1875	Feroze Din ...	Do.	14-2	303	Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

SIALKOT DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PATHANKOT M. B. SCHOOL.				
	1876	Jalu Ram ...	Hindu.	15	441	Persian and Ely. Science.
1045	1877	Shanker Singh ...	Sikh.	14-10	365	Ditto.
	1878	Chit Ram ...	Hindu.	16-7	384	Ditto.
	1879	Kishen Chand ...	Do.	14-3	328	Ely. Science.
	1880	Dhanpat Ram ...	Do.	18-4	378	Persian and Ely. Science.
		SRIGOVINDPUR MUNICIPAL BOARD SCHOOL.				
	1881	Tulsi Ram ...	Hindu.	15	480	Persian and Ely. Science.
1050	1882	Randhir Singh ...	Sikh.	15-5	451	Ditto.
	1883	Mihr Chand ...	Hindu.	14-8	403	Ditto.
	1884	Rala Ram ...	Do.	17-8	396	Ditto.
	1885	Moti Ram ...	Do.	19	407	Ditto.
	1886	Dhera Mal ...	Do.	17 10	347	Ditto.
1055	1887	Faqir Chand ...	Do.	17-8	344	Ditto.
	1888	Ragho Ram ...	Do.	15-3	328	Ely. Science.
	1889	Faqir Chand ...	Do.	17-8	283	Do.
	1890	Labhu Ram ...	Do.	17-9	284	Do.
		PRIVATE STUDENTS.				
	1891	Mihr Ali ...	Muhammadan.	21-9	236	*Nil.*
1060	1892	Achhar Chand ...	Hindu.	18-6	400	Persian and Ely. Science.
	1894	Mihr Chand ...	Do.	20	243	*Nil.*
	1895	Ganda Mall ...	Do.	14	456	Persian and Ely. Science.
	1897	Shasho Dhar Banerji ...	Do.	13-10	289	Sanskrit.
	1899	Sultan Muhammad ...	Muhammadan.	16-2	238	*Nil.*
1065	1900	*Labhu Ram* ...	*Hindu.*	21	88	
	1905	Achhru Mal ...	Do.	17-2	207	*Nil.*
	1906	Lachhman Das ...	Do.	17-4	222	"
	1907	Sain Das ...	Do.	17	232	"
	1909	Dhalla Ram ...	Do.	17	210	"
1070	1910	*Muni Lall* ...	*Do.*	24	70	
	1911	Dewan Chand ...	Do.	19-9	376	Persian.
	1912	Muzaffar Ullah ...	Muhammadan.	18	244	*Nil.*
		SIALKOT DISTRICT.				
		AMERICAN MISSION HIGH SCHOOL, SIALKOT.				
	1914	Barkat Ali ...	Muhammadan.	13-8	378	Persian and Ely. Science.
	1918	Lakhm ...	Hindu.	14-1	277	Ely. Science.
1075	1919	Ali Muhammad ...	Muhammadan.	15	432	Persian and Ely. Science.
	1920	Thakar Das ...	Hindu.	14	276	Persian.
	1924	Diwan Chand ...	Do.	14	358	Persian and Ely. Science.
	1925	Jai Chand ...	Do.	16-9	324	Sanskrit.
	1926	Nur-ud-din ...	Muhammadan.	19	218	*Nil.*
1080	1931	Harbhajan Das ...	Hindu.	20	321	"
	1932	Mangal Singh ...	Sikh.	21	239	"
	1933	*Sant Ram* ...	*Hindu.*	15	80	
	1934	*Sundar Lal* ...	*Do.*	14	83	
		CHRISTIAN TRAINING INSTITUTE, SIALKOT.				
	1935	J. S. Isaac ...	Christian.	19	359	Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

SIALKOT DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		DASKA SCOTCH MISSION SCHOOL.				
1085	1938	Ram Chand ...	Hindu.	14	375	Ely. Science.
	1940	Lakhmi Das ...	Do.	14	255	*Nil.*
		NAROWAL MISSION SCHOOL.				
	1945	Gopal Singh ...	Sikh.	16	400	Ely. Science.
	1946	Jugat Singh ...	Do.	15	323	Do.
	1947	Durga Das ...	Hindu.	17	273	Do.
1090	1949	Niamat Ullah ...	Muhammadan.	15	337	Do.
		PASRUR MUNICIPAL BOARD SCHOOL.				
	1950	Nihal Singh ...	Sikh.	16-10	521	Sanskrit and Ely. Science.
	1951	Pars Ram ...	Hindu.	16-10	500	Persian and Ely. Science.
	1952	Sundar Dass ...	Do.	14-1	448	Ditto.
	1953	Karm Ilahi ...	Muhammadan.	15	402	Ditto.
1095	1954	Gulam Mohiudin ...	Do.	16	3c6	Ditto.
	1955	Mohamad Shah ...	Do.	15-8	269	Ely. Science.
	1957	Magar Mal ...	Hindu.	16-10	473	Sanskrit and Ely. Science.
	1958	Ismail ...	Muhammadan.	13-9	467	Persian and Ely. Science.
	1960	Chhaju Ram ...	Hindu.	15-6	294	Ely. Science.
1100	1961	Lakhpat Rai ...	Do.	15-9	576	Sanskrit and Ely. Science.
	1962	Shankar Das ...	Do.	17-9	397	Ely. Science.
	1963	Gulam Mohd. ...	Muhammadan.	15-10	439	Persian and Ely. Science.
	1965	Anant Ram ...	Hindu.	16 9	426	Ditto.
	1966	Gurdit Singh ...	Sikh J. A.	17	340	Ely. Science.
1105	1967	Ram Singh ...	Sikh.	19-8	339	Ditto.
	1968	Bhagwan Das ...	Hindu.	16-1	404	Ditto.
	1969	Radhe Kishan ...	Do.	16	269	Ditto.
		ZAFARWAL M. B. School.				
	1970	Mathura Das ...	Hindu.	18-3	495	Sanskrit and Ely. Science.
1110	1971	Gulam Aihmad ...	Muhammadan.	15	473	Persian and Ely. Science.
	1972	Sana Ullah ...	Do.	17-8	462	Ditto.
	1973	Guran Ditta ...	Hindu.	17-2	459	Sanskrit and Ely. Science.
	1975	Beli Ram, II ...	Do.	18-3	402	Persian and Ely. Science.
	1976	Abdullah Shah ...	Muhammadan.	17-3	339	Ditto.
1115	1977	Imam Din ...	Do.	18-3	352	Ditto.
	1979	Atma Ram ...	Hindu.	16-3	375	Ditto.
	1980	Jagan Nath ...	Do.	17-3	351	Ditto.
	1982	Inait Ullah ...	Muhammadan.	18-4	397	Ditto.
	1986	Ralia Ram ...	Hindu.	16-3	310	Ely. Science.
		JAMKE M. B. SCHOOL.				
1120	1989	Karm Chand ...	Hindu.	13-8	487	Arabic and Persian.
	1990	Ganpat Rai ...	Do.	15-11	338	Persian.
	1991	Diwan Chand ...	Do.	14-7	389	Persian and Sanskrit.
	1992	Mehr Chand ...	Do.	14-7	297	Sanskrit.
	1994	Sant Ram ...	Do.	16-4	313	Persian.
1125	1995	Mul Raj ...	Do.	14-7	454	Persian and Ely. Science.
	1996	Sundar Das ...	Do.	14-7	237	*Nil.*
		SCOTCH MISSION H. SCHOOL, SIALKOT.				
	2005	Mihr Ali ...	Muhammadan.	15-8	432	Persian.
	2006	Sohan Lal ...	Hindu.	15	431	Persian and Arabic.
	2007	Sant Ram ...	Do.	14	436	Sanskrit and Ely. Science.
	2008	Har Dyal ...	Do.	16-8	311	Persian and Sanskrit.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GUJRAT DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Name of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		SCOTCH MISSION H. SCHOOL, SIALKOT,—concluded.				
1130	2009	Abdul Aziz ...	Muhammadan.	17	286	Persian.
	2010	Panna Mal ...	Hindu.	15	398	Sanskrit and Ely. Science.
	2012	Sant Singh ...	Sikh.	16	295	Ely. Science.
	2013	Ganpat Rai ...	Hindu.	16-3	222	*Nil.*
	2015	Nasir Din ...	Muhammadan.	16	299	Persian.
1135	2016	Teja Ram ...	Hindu.	17	293	Ely. Science.
	2018	Nand Lal, I ...	Do.	14	307	Persian and Ely. Science.
	2021	Inait Ali ...	Muhammadan.	16	237	*Nil.*
	2025	Kishen Chand ...	Hindu.	17-6	338	Persian and Ely. Science.
	2031	Ganpat Rai ...	Do.	16	432	Ditto.
1140	2032	Dhanpat Rai ...	Do.	18	424	Persian & Euclid & Algebra.
	2033	Kellogg ...	Christian.	17	304	Persian.
	2034	*Nand Lall* ...	*Hindu.*	17-4	83	
	2035	*Pir Haidar Shah* ...	*Muhammadan.*	20	112	
	2036	*Muhd. Shafi* ...	*Do.*	16	120	
1145	2037	*Muhd. Said* ...	*Do.*	17	125	
	2038	*Kasar Chand* ...	*Hindu J. A.*	17	104	
	2039	*Sheikh Alah Din* ...	*Muhammadan.*	15-6	90	
		M. B. V. J. H. SCHOOL, SIALKOT.				
	2040	Hakim Rai ...	Hindu.	14-4	473	Sanskrit and Ely. Science.
	2041	Umar Hayat ..	Muhammadan.	16	423	Arabic and Persian.
1150	2042	Lachhman Dass ...	Hindu.	14-6	451	Sanskrit and Ely. Science.
	2043	Taffazzal Ali ...	Muhammadan.	16	455	Arabic and E'y. Science.
	2044	Shiv Dass ...	Hindu.	15-4	459	Sanskrit and Ely. Science.
	2045	Sundar Dass ...	Do.	16-8	317	Persian.
	2046	Hasan Shah ...	Muhammadan.	15-6	364	Arabic and Persian.
1155	2047	Charanji Lal ...	Hindu.	15-4	259	Ely. Science.
	2048	Bishan Dass ...	Do.	15-4	363	Persian and Sanskrit.
	2049	Shah Faqir ...	Muhammadan.	13-9	280	Persian.
	2050	Inayat Ullah ...	Do.	13-9	394	Ely. Science and Persian.
	2051	Iqbal Singh ...	Sikh.	14-9	229	*Nil.*
1160	2052	Dina Nath Chopra ...	Hindu.	15-6	414	Persian and Ely. Science.
	2053	Ala-ud-din ...	Muhammadan.	13-10	383	Ditto.
	2054	Anant Ram ...	Hindu.	15-6	383	Ditto.
	2055	Gopal Dass ...	Do.	15-7	223	*Nil.*
		PRIVATE STUDENTS.				
	2060	Sultan Ali ...	Muhammadan.	14	276	*Nil.*
1165	2063	Kashi Ram ...	Hindu.	19	275	"
	2064	Kirpa Ram ...	Do.	19	373	Persian.
	2066	*Radhu Mul* ...	*Do.*	28-2	90	
	2068	Mozaffar Ahmad ...	Muhammadan.	16	266	*Nil.*
		GUJRAT DISTRICT.				
		M. B. HIGH SCHOOL, GUJRAT.				
	2075	Ali Muhammad Shah ...	Muhammadan.	15-9	472	Persian and Ely. Science.
1170	2076	Khushi Muhammad ...	Do.	16-6	410	Ditto.
	2077	Badar Din ...	Do.	15-8	433	Ditto.
	2078	Alif Khan ...	Do.	17	396	Ditto.
	2079	Ishar Das ...	Hindu.	14	475	Sanskrit and Ely. Science.
	2080	Ganesh Das ...	Do.	16	411	Ditto.
1175	2081	Mul Chand ...	Do.	13-5	296	*Nil.*
	2083	Chhajju Mal ...	Do.	15-6	284	Persian.
	2084	M. Gulam Muhammad ...	Muhammadan.	17-6	357	Persian and Ely. Science.
	2085	Ganga Ram ...	Hindu.	15-4	371	Sanskrit and Ely. Science.
	2086	Gujrati Mal ...	Do.	15	367	Persian and Ely. Science.
1180	2087	Mulk Raj ...	Do.	16	279	*Nil.*
	2088	Jiwan Mal, II ...	Do.	15	372	Persian and Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GUJRANWALA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		M. B. H. SCHOOL, GUJRAT,—concluded.				
	2089	Kanhaya Lal ...	Hindu.	16	332	Ely. Science.
	2090	Nihal Singh ...	Sikh.	17-8	284	Ditto.
	2093	Gulam Nabi ...	Muhammadan.	20	417	Persian and Ely. Science.
1185	2094	Akbar Shah ...	Do.	17-6	273	*Nil.*
	2095	Mufti Ahmad Said ...	Do.	13-1	433	Persian and Ely. Science.
	2097	Charanjit Mal, Vaid ...	Hindu.	13	333	Ditto.
	2099	Abdul Aziz, I ...	Muhammadan.	18	260	Persian.
	2100	Saidan Shah ...	Do.	14	225	*Nil.*
1190	2103	Sher Singh ...	Sikh.	14-10	238	"
	2105	Jiwan Mal, I ...	Hindu	17-9	288	Ely. Science.
	2107	Said Ahmad ...	Muhammadan.	15	322	Persian and Ely. Science.
	2111	Fazl Ilahi ...	Do.	15-9	245	*Nil.*
	2113	Ram Lal ...	Hindu.	17	292	Ely. Science.
1195	2114	Sant Ram, I ...	Do.	15-10	251	*Nil.*
	2116	Pandit Kishori Lal ...	Do.	14	288	Persian.
	2120	Abdul Aziz, II ...	Muhammadan.	18	279	Ditto.
	2121	Daulat Ram, II ...	Hindu.	16-9	255	*Nil.*
	2122	Muhammad Aman Khan ...	Muhammadan.	18	222	"
		SCOTCH MIS. H. SCHOOL, GUJRAT.				
1200	2132	Nawab Ali ...	Muhammadan.	16-6	468	Persian and Ely. Science.
	2133	Imam Din, I ...	Do.	14-8	492	Ditto.
	2134	Hakam Din ...	Do.	15-7	408	Ditto.
	2135	Rur Chand ...	Hindu.	15-8	336	Ditto.
	2136	Makhan Singh ...	Sikh.	14	435	Ditto.
1205	2137	Maula Dad ...	Muhammadan.	12-2	433	Ditto.
	2139	Jay Kishun ...	Hindu.	14-7	373	Persian and Sanskrit.
	2141	Jalal Din ...	Muhammadan.	15-7	456	Persian and Arabic.
	2142	Naseer Ahmed ...	Do.	14	357	Persian and Ely. Science.
	2143	Ganesh Dass ...	Hindu.	16-7	299	Persian.
1210	2144	Fazl Husain ...	Muhammadan.	16	299	Ditto.
	2145	Shib Nath ...	Hindu.	13-7	385	Persian and Ely. Science.
	2146	Fazl Ilahi ...	Muhammadan.	15-7	358	Ditto.
	2147	Gulam M. Din ...	Do.	16-3	329	Ditto.
1215	2148	Allah Ditta, I ...	Do.	17-5	304	Ditto.
	2150	Gulam Rasul ...	Do.	13-2	434	Ditto.
	2151	Muhammad Taj Din ...	Do.	12	300	Ely. Science.
	2152	Nur Ahmed ...	Do.	17-10	277	Persian.
	2153	Muhammad Ismail ...	Do.	15-3	236	*Nil.*
1220	2157	Laba Mul ...	Hindu.	16-8	232	
	2158	Guran Ditta ...	Do.	15-9	512	Sanskrit and Ely. Science.
	2159	Abdulla Khan ...	Muhammadan.	13-11	394	Persian and Ely. Science.
	2161	Allah Ditta, II ...	Do.	16-5	469	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
1225	2163	*L. Beli Ram* ...	*Hindu.*	26-5	98	
	2168	Sant Ram ...	Do.	18	214	*Nil.*
	2169	Amar Nath ...	Do.	16	367	Persian and Ely. Science.
	2171	*Gulam Rasul* ...	*Muhammadan.*	19	71	
	2172	Fazal Illahi ...	Do.	16-9	347	Euclid and Algebra.
		GUJRANWALA DISTRICT.				
		AKALGARH DISTRICT BOARD SCHOOL.				
1230	2174	Abdul Rahim ...	Muhammadan.	15-6	272	Persian.
	2176	Gur Narain ...	Hindu.	17-8	386	Persian and Ely. Science.
	2177	Hukam Singh ...	Sikh.	16-6	340	Persian.
	2178	Muhammad Hassan ...	Muhammadan.	15-4	416	Persian and Ely. Science.
	2179	Parduman Singh ...	Sikh.	14-8	463	Ditto.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GUJRANWALA DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.		Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidates passed.
		EMINABAD PRIVATE SCHOOL.					
	2180	Hakkoomat Rai	...	Hindu.	15	264	Persian.
	2183	Thakar Das	...	Do.	14	308	Do.
		MISSION SCHOOL, GUJRANWALA.					
1235	2185	Sohan Singh	...	Hindu.	17	490	Persian and Ely. Science.
	2186	Siraj-ul-Haqq	...	Muhammadan.	14	498	Ditto.
	2187	Ghulam Mustafa	...	Do.	16-8	433	Ditto.
	2188	Fateh Muhammad	...	Do.	16	414	Ditto.
	2189	Kanshi Ram	...	Hindu.	16-5	368	Ditto.
1240	2190	Hem Singh	...	Sikh.	17-1	282	Persian.
	2192	Abdul Aziz	...	Muhammadan.	15-9	433	Persian and Ely. Science.
	2193	Miraj-ud-din	...	Do.	17-6	337	Ely. Science.
	2194	Harsukh Rai	...	Hindu.	15	452	Persian and Ely. Science.
	2195	Nek Ram	...	Do.	15-0	302	Ely. Science.
1245	2196	Lal Singh	...	Sikh.	16-8	503	Persian and Ely. Science.
	2198	Hamid Ali	...	Muhammadan.	18	313	Persian.
	2200	Sant Ram	...	Hindu.	17	400	Persian and Ely. Science.
	2201	Diwan Chand	...	Do.	18	300	*Nil.*
	2203	Kirpa Ram, I	...	Do.	14	293	"
1250	2204	Amir Chand	...	Do.	17-6	369	Persian.
	2213	Beli Ram, I	...	Do.	14-6	447	Persian and Ely. Science.
	2214	Beli Ram, II	...	Do.	15	410	Ditto.
	2215	Faiz Ahmad	...	Muhammadan.	17	391	Ditto.
	2217	Gopal Das	...	Hindu.	15-6	383	Ditto.
1255	2218	Jagir Chand	...	Do.	14-10	372	Ditto.
	2219	Mohan Lal	...	Do.	15-10	499	Ditto.
	2220	Jiwan Mal	...	Do.	15	542	Ditto.
	2221	Mathra Das	...	Do.	16	439	Ditto.
	2222	Wadhawan Mal	...	Do.	16-6	424	Ditto.
1260	2223	Habib Alam	...	Muhammadan.	16-6	459	Ditto.
	2224	Karm Din	...	Do.	18	245	*Nil.*
	2225	Abdulla	...	Do.	16	462	Persian and Ely. Science.
	2226	Gian Chand	...	Hindu.	14	454	Ditto.
	2227	Nazir Husain	...	Muhammadan.	13-10	470	Ditto.
1265	2229	Sultan Muhammad	...	Do.	15	256	*Nil.*
	2231	Chiragh Din	...	Do.	14-6	348	Persian and Ely. Science.
	2232	Mukand Lal	...	Hindu.	15	251	*Nil.*
	2236	Nand Ram	...	Do.	17-8	308	Persian.
	2237	Harjas Rai	...	Do.	15	213	*Nil.*
1270	2238	Muhammad Fazil	...	Muhammadan.	18	297	Persian.
	2240	Ralia Ram, II	...	Hindu.	15-9	221	*Nil.*
	2241	Ishar Das	...	Do.	16-8	461	Persian and Ely. Science.
	2242	*Tali Mand*	...	*Muhammadan.*	18	117	
	2243	*Nur Alam*	...	*Do.*	18	126	
1275	2244	*Muhammad Khan*	...	*Do.*	18	100	
	2245	*Muhammad Ramzan*	...	*Do.*	18	109	
	2246	*Gulam Ali*	...	*Do.*	20	98	
	2247	*M. Ganga Ram*	...	*Hindu.*	17	99	
	2248	*Sita Ram*	...	*Do.*	18	93	
1280	2249	*Faqir Chand*	...	*Do.*	13	104	
	2250	*Kahan Chand*	...	*Do.*	16	111	
	2251	*Ghasita Mal*	...	*Do.*	17	57	
	2252	*B. Mul Raj*	...	*Do.*	18	103	
	2253	*Devi Dass*	...	*Do.*	17	96	
1285	2254	*Mul Raj*	...	*Do.*	18	63	
	2255	*Bhag Singh*	...	*Sikh.*	18	90	
	2256	*Karim Bakhsh*	...	*Muhammadan.*	20	64	
	2257	*Ahmad Din*	...	*Do.*	17	115	
	2258	*Sohna Mal*	...	*Hindu.*	18	84	
1290	2259	*Nand Lal*	...	*Do.*	18	87	
	2260	*Narain Singh*	...	*Do.*	18	70	

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GUJRANWALA DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		MISSION SCHOOL, GUJRANWALA,—concluded.				
	2261	*Balmukand* ...	*Hindu.*	16	116	
	2262	*Gobind Sahai* ...	*Do.*	17	106	
	2263	*Dina Nath* ...	*Do.*	18	62	
1295	2264	*Gobind Ram* ...	*Do.*	18	101	
	2265	*Hazuri Mal* ...	*Do.*	17	61	
	2266	*Abdulla* ...	*Muhammadan.*	18	94	
	2267	*D. Bashi Ram* ...	*Hindu.*	15	79	
	2268	*Nanak Chand* ...	*Do.*	16	100	
		M. B. SCHOOL, GUJRANWALA.				
1300	2270	Phaggu Mal ...	Hindu.	14-9	491	Persian and Ely. Science.
	2271	Diwan Chand, I ...	Do.	15-9	503	Ditto.
	2272	Tara Chand ...	Do.	14-9	478	Ditto.
	2273	Ladha Mal ...	Do.	15	477	Ditto.
	2274	Diwan Chand ...	Do.	13-10	493	Ditto.
1305	2275	Jawahar Singh ...	Sikh.	15-6	458	Ditto.
	2276	Ata Muhammad ...	Muhammadan.	15-9	501	Ditto.
	2277	Fazl Karim ...	Do.	14-9	429	Ditto.
	2278	Mangal Singh ...	Sikh.	15-10	357	Ditto.
	2279	Faqir Ullah ...	Muhammadan.	16-8	478	Ditto.
1310	2280	Amir Chand ...	Hindu.	16	449	Ditto.
	2281	Nawal Kashor ...	Do.	17-9	453	Ditto.
	2282	Ganpat Rai ...	Do.	14-9	431	Ditto.
	2283	Imam-ud-din ...	Muhammadan.	16-9	455	Ditto.
	2284	Mehr Bakhsh ...	Do.	17-8	401	Ditto.
1315	2286	Lal Singh ...	Sikh.	15-2	293	*Nil.*
	2288	Ladha Mal ...	Hindu.	15-9	398	Persian and Ely. Science.
	2290	Amir Ali ...	Muhammadan.	14-9	382	Ditto.
	2291	Hisam-ud-din ...	Do.	14-9	366	Ditto.
	2293	Sohna Mal ...	Hindu.	13-9	358	Ditto.
1320	2296	Ramzan Ali ...	Muhammadan	17-9	343	Ditto.
	2299	Thakur Singh ...	Sikh.	15-5	333	Ely. Science.
	2300	Sher Muhammad ...	Muhammadan.	17-9	353	Persian and Ely. Science.
	2301	Dina Nath ...	Hindu.	15-9	247	Persian.
	2304	Wazir Chand ...	Do.	16	284	Do.
		WAZIRABAD SCOTCH MISSION HIGH SCHOOL.				
1325	2307	Ahmad Shafi ...	Muhammadan.	14-9	402	Persian and Ely. Science.
	2311	Charan Das ...	Hindu.	15-1	460	Ditto.
	2312	Diwan Chand ...	Do.	15-2	244	*Nil.*
	2313	Fazal Karim ...	Muhammadan.	14-10	267	Euclid and Algebra.
	2314	Giyan Singh ...	Sikh.	15-9	196	*Nil.*
1330	2316	Hakim Singh ...	Do.	17-6	226	"
	2320	Kartar Singh ...	Do.	14-4	205	"
	2323	Mihar Singh ...	Do.	15-6	271	"
	2324	Mukand Lal ...	Hindu.	14-2	463	Euclid & Algebra & Ely. Science.
	2325	Muhammad Ramzan ...	Muhammadan.	16	215	*Nil.*
1335	2326	Muhammad Akram ...	Do	17	199	"
	2333	Sundar Das, I ...	Hindu.	14	349	Persian and Ely. Science.
	2334	Sundar Das, II ...	Do.	17	328	Persian.
	2336	Sohna Mal, II ...	Do.	18	235	*Nil.*
	2337	Uttam Chand, I ...	Do.	13-10	429	Euclid & Algebra & Ely. Science.
1340	2338	Uttam Chand, II ...	Do.	19	385	Persian and Ely. Science.
		PRIVATE STUDENTS.				
	2345	Najam-ud-din ...	Muhammadan.	20	261	Persian.
	2347	Muhammad Hiyat ...	Do.	17	244	Do.
	2349	Sultan Ali ...	Do.	18	262	Do.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

SHAHPUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PRIVATE STUDENTS,—concluded.				
	2352	*Diwan Chand* ...	*Hindu.*	20	66	
1345	2355	Sharm Pat ...	Do.	18	235	*Nil.*
	2356	Barkat Ram ...	Do.	18	214	"
	2359	Tafazzul Husain ...	Muhammadan.	16	345	Persian.
	2360	Hazur Singh ...	Sikh.	30	322	*Nil.*
	2365	*Ganesh Das* ...	*Hindu.*	18	69	
		SHAHPUR DISTRICT.				
		BHERA M. B. SCHOOL.				
1350	2367	Anant Ram ...	Hindu.	14-8	398	Persian and Sanskrit.
	2368	Bal Ram ...	Do.	14-6	394	Persian and Ely. Science.
	2369	Ram Narain ...	Do.	15	400	Ditto.
	2370	Nar Shingh Das ...	Do.	15	398	Ditto.
	2372	Jit Singh ...	Sikh.	15-6	425	Ditto.
1355	2375	Muhammad Nazir ...	Muhammadan.	16	412	Ditto.
	2382	Nanak Chand ...	Hindu.	18	321	Persian and Sanskrit.
	2385	Des Raj Chhibar ...	Do.	18-6	251	Persian.
	2387	Nathu Ram ...	Do.	17	282	Do.
	2388	Mohan Lal ...	Do.	15-3	297	Ely. Science.
		D. B. SCHOOL, SHAHPUR.				
1360	2389	Bishan Singh ...	Hindu.	15	600	Persian and Ely. Science.
	2390	Ram Narain ...	Do.	15	452	Ditto.
	2391	Jiwan Mal, Batra ...	Do.	14	470	Ditto.
	2392	Jiwan Mal, Tiluja ...	Do.	14-6	454	Ditto.
	2393	Ghulam Muhi-ud-din ...	Muhammadan.	15-6	491	Ditto.
1365	2394	Lakhmi Das ...	Hindu.	15	399	Ditto.
	2395	Shive Ram ...	Do.	18	349	Ditto.
	2396	Pars Ram ...	Do.	15	380	Ditto.
	2398	Gopal Das ...	Do.	16	416	Ditto.
	2400	Gopi Chand ...	Do.	16	335	Persian.
1370	2401	Fazal Rahman ...	Muhammadan.	15-6	308	Do.
	2403	Raj Narain ...	Hindu.	14	261	Do.
	2404	*Sawan Singh* ...	*Do.*	16	78	
	2405	*Asa Nand* ...	*Do.*	18	94	
		LUN MIANI A. S. M. B. SCHOOL.				
	2406	Jog Raj ...	Hindu.	19	609	Sanskrit and Ely. Science.
1375	2407	Bodh Raj ...	Do.	16	582	Ditto.
	2408	Ahmad Din ...	Muhammadan.	16	521	Persian and Ely. Science.
	2409	Ram Piara (Sabharwal) ...	Hindu.	16	487	Sanskrit and Ely. Science.
	2410	Ram Piara (Dua) ...	Do.	16	486	Ditto.
	2411	Sita Ram (Chopra) ...	Do.	17-6	506	Ditto.
1380	2412	Sunder Singh ...	Sikh.	15	462	Persian and Ely. Science.
	2413	Mihan Singh ...	Do.	16	468	Sanskrit and Ely. Science.
	2415	Ghani Sham ...	Hindu.	19	446	Ditto.
	2416	Laj Pat Rai ...	Do.	19	463	Ditto.
	2419	Sahib Ditta ...	Do.	14	359	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
1385	2425	Dula Ram ...	Hindu.	19	395	Persian and Ely. Science.
	2426	Attar Chand ...	Do.	15	395	Ditto.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JHELUM DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PRIVATE STUDENTS,—concluded.				
	2427	Thaker Dass ...	Hindu.	13-6	288	Ely. Science.
	2429	Aziz Din ...	Muhammadan.	16	232	*Nil.*
	2434	Kirpa Ram ...	Hindu.	14	299	Ely. Science.
1390	2435	Mul Chand ...	Do.	16	304	Persian and Ely. Science.
	2437	Ishar Singh ...	Sikh.	16	268	Ely. Science.
	2440	Lachhman Das ...	Hindu.	16	269	*Nil.*
	2442	Bhagwan Singh ...	Sikh.	16	263	"
	2444	Muhammad Hayat ...	Muhammadan.	17	352	Persian.
		JHELUM DISTRICT.				
		CHAKWAL DISTRICT BOARD SCHOOL.				
1395	2446	Fazl Din ...	Muhammadan.	15-9	580	Persian and Ely. Science.
	2447	Kishen Chand ...	Hindu.	13-9	546	Ditto.
	2448	Parma Nand ...	Do.	15-9	520	Ditto.
	2449	Ishar Das ...	Do.	14-9	534	Ditto.
	2450	Malk Khan ...	Muhammadan.	16-8	493	Ditto.
1400	2451	Nanak Chand ...	Hindu.	14-10	536	Ditto.
	2452	Sawan Mal ...	Do.	14-9	400	Persian.
	2453	Gopi Chand ...	Do.	16-9	277	*Nil.*
	2454	Diwan Chand ...	Do.	15-9	303	"
	2455	Chatar Singh ...	Sikh.	15-9	248	"
1405	2456	Muhammad Wali ...	Muhammadan.	15-9	223	"
	2457	*Gobind Ram* ...	*Hindu.*	17-8	95	
		M. B. SCHOOL, JHELUM.				
	2458	Nur Hassan ...	Muhammadan.	14	253	*Nil.*
	2459	Naranjan Das ...	Hindu.	14-9	336	Ely. Science.
	2460	Diwan Chand ...	Do.	14	297	Persian.
1410	2461	Gawardhan Das ...	Do.	17-9	390	Persian and Ely. Science.
	2462	Adalat Khan ...	Muhammadan.	16	450	Ditto.
	2463	Jiwan Singh ...	Sikh.	16	471	Ditto.
	2464	Sher Muhammad Khan ...	Muhammadan.	16-9	490	Ditto.
	2466	Wazir Singh ...	Sikh.	16	354	Ely. Science.
1415	2467	Gyan Chand ...	Hindu.	14	272	*Nil.*
	2470	Ram Narain ...	Do.	15	302	Ely. Science.
	2472	Nek Alam ...	Muhammadan.	16	420	Persian and Ely. Science.
	2474	Nur Ahmad ...	Do.	16-9	305	Ditto.
	2481	Mohan Lal ...	Hindu.	16	320	Persian.
1420	2483	Lachhman Das ...	Do.	14	356	Ely. Science.
	2484	Shive Ram ...	Do.	15	275	Do.
	2485	*Muhammad Ali Akbar Khan* ...	*Muhammadan.*	15-2	102	
	2487	Dhan Raj ...	Hindu.	15	246	*Nil.*
		PIND DADAN KHAN M. B. SCHOOL.				
	2488	Shaker Mehdi ...	Muhammadan.	15-10	497	Persian and Ely. Science.
1425	2489	Sultan Mehmud ...	Do.	15-10	528	Ditto.
	2490	Sewak Ram ...	Hindu.	16-10	410	Ditto.
	2491	Gul Muhammad Khan ...	Muhammadan.	14-10	362	Ditto.
	2493	Kirpa Ram, I ...	Hindu.	14-6	425	Ditto.
1430	2494	Hari Chand ...	Do.	15-8	490	Ditto.
	2495	Bodha Nand ...	Do.	14-5	340	Persian.
	2496	Amrik Rai ...	Do.	22	295	Do.
	2497	Nanak Chand ...	Do.	15	436	Persian and Ely. Science.
	2498	Gobind Ram ...	Do.	15	379	Ditto.
1435	2499	Giyan Chand ...	Do.	14-9	391	Ditto.
	2501	Ram Labhaya ...	Do.	14-6	434	Ditto.
	2502	Sita Ram ...	Do.	16-10	396	Ditto.
	2503	Mangal Sain, I ...	Do.	14-6	327	Ely. Science.
	2505	Mihr Chand ...	Do.	14-10	391	Persian and Ely. Science.
	2506	Fazal Ilahi Khan ...	Muhammadan.	14-10	331	Ditto.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

RAWALPINDI DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PIND DADAN KHAN M. B. SCHOOL,—concluded.				
1440	2507	Davi Das	Hindu.	16	444	Persian and Ely. Science.
	2508	Ram Sern	Do.	15-10	370	Ely. Science.
	2512	Kirpa Ram, II	Do.	16	319	Do.
	2515	Diwan Chand	Do.	16-3	255	*Nil.*
		REGIMENTAL SCHOOL, 33RD P. I.				
	2523	Moula Bakhsh	Muhammadan.	18	210	*Nil.*
		PRIVATE STUDENTS.				
1445	2530	Har Narayan	Hindu.	18	245	*Nil.*
	2532	Balmokand	Do.	15-9	257	"
	2533	Jawahar Singh	Do.	16-6	241	"
	2536	Fatah Khan	Muhammadan.	15-9	259	"
	2541	*Partab Singh*	*Hindu.*	19	79	
1450	2543	*Wazir Chand*	*Do.*	17	57	
		RAWALPINDI DISTRICT.				
		HAZRO M. B. SCHOOL.				
	2545	Hukam Chand	Hindu.	13	560	Persian and Ely. Science.
	2546	Abdulsamad	Muhammadan.	16	531	Ditto.
	2547	Amir Singh	Sikh.	17	374	Ditto.
	2549	Nadir Khan	Muhammadan.	14	433	Ditto.
1455	2550	Kundan Lal	Hindu.	16	415	Ditto.
	2551	Nihal Chand	Do.	14	396	Ditto.
	2552	Ram Dass	Do.	13	410	Ditto.
	2553	Devi Ditta	Do.	17	461	Ditto.
	2554	Nukal Sen	Do.	15	410	Ditto.
1460	2556	Mul Chand	Do.	14	458	Ditto.
	2557	Bishan Dass	Do.	18	255	Persian.
	2558	Muhammad Akram	Muhammadan.	15	341	Persian and Ely. Science.
		MISSION HIGH SCHOOL, RAWALPINDI.				
	2559	Diwan Singh	Sikh.	16-6	379	Persian and Ely. Science.
	2560	Sukh Ram	Hindu.	18-11	297	Ditto.
1465	2561	Ishwar Singh	Sikh.	17-5	304	Ditto.
	2562	Gyan Chand, I	Hindu.	17-6	377	Ditto.
	2564	Muhammad Ghouse	Muhammadan.	19-4	378	Ditto.
	2565	Mohan Lall	Hindu.	15-1	258	*Nil.*
	2567	Tulsi Dass	Do.	12-3	257	Ely. Science.
1470	2568	Sewa Ram	Do.	13	430	Persian and Ely. Science.
	2569	Kartar Singh	Sikh.	14-6	430	Ditto.
	2570	Sundar Singh	Do.	17	284	Ely. Science.
	2574	Harnam Dass	Hindu.	14-2	278	Ditto.
	2576	Sant Singh, I	Sikh.	16-11	303	Ditto.
1475	2582	Gur Dass Mall	Hindu.	18-5	412	Sanskrit and Ely. Science.
	2586	Shive Dass	Do.	20-8	418	Persian and Ely. Science.
	2587	Faqir Chand	Do.	18-7	381	Ditto.
	2588	Devi Ditta	Do.	15-2	505	Ditto.
	2589	Govardhan Dass	Do.	15-10	430	Ditto.
1480	2590	Amar Singh	Sikh.	15-1	370	Ditto.
	2591	Ishwar Dass	Hindu.	13-7	405	Ditto.
	2592	Heera Singh	Sikh.	16-6	337	Ely. Science.
	2594	Karm Singh, I	Do.	14-6	255	Ditto.
	2595	Karm Singh, II	Do.	15-6	417	Persian and Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

RAWALPINDI DISTRICT—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		MISSION HIGH SCHOOL RAWALPINDI,—concluded.				
1485	2596	Shah Rihan ...	Muhammadan.	18-8	304	Persian.
	2599	Beli Ram, II ...	Hindu.	15-1	445	Persian and Ely. Science.
	2600	Muhammad Abdulla ...	Muhammadan.	16-9	409	Ditto.
	2601	Kishan Lall ...	Hindu.	18-5	326	Ditto.
	2602	Surrendro Nath ...	Christian.	14-1	317	Ely. Science.
1490	2603	Moti Shah ...	Hindu.	15-2	357	Persian and Ely. Science.
	2605	Gopal Dass ...	Do.	18-6	410	Ditto.
	2606	Mohan Lall, II ...	Do.	18-7	341	Ditto.
	2607	Shive Pershad ...	Do.	15-7	312	Ditto.
	2608	Bhagat Singh ...	Sikh	14-8	303	Ditto.
1495	2609	Muhammad Saddiq ...	Muhammadan.	15	315	Persian.
	2610	Lajpat Rai ...	Hindu.	12-5	285	Ely. Science.
	2611	Ragbir Pershad ...	Do.	14-5	326	Persian & Euclid & Algebra.
	2612	Mahtab Singh ...	Sikh.	16-6	396	Persian and Ely. Science.
	2613	Sundar Dass ...	Hindu.	16	382	Ditto.
1500	2617	Ghulam Rabbani ...	Muhammadan.	14-4	425	Ditto.
	2618	Fazal Ilahi, I ...	Do.	16-7	322	Ditto.
	2619	Mutsadi Lall ...	Hindu.	14-9	399	Ditto.
	2620	Fazal Ilahi, II ...	Muhammadan.	14-8	378	Ditto.
	2621	Muhammad Hosen ...	Do.	16	399	Ditto.
1505	2622	Habib Khan ...	Do.	16-9	259	Persian.
	2625	*Amir Singh* ...	*Sikh.*	18	64	
	2626	*Jagat Singh* ...	*Do.*	18	60	
	2627	*Hookam Dad* ...	*Muhammadan.*	18	66	
	2628	*Goolab Singh* ...	*Sikh.*	18	88	
1510	2629	*Said Akbar* ...	*Muhammadan.*	16-6	93	
	2630	*Ram Chand* ...	*Hindu.*	18	59	
	2231	*Diwan Chand* ...	*Do.*	22	92	
	2632	*Damodar Das* ...	*Do.*	17	79	
		M. B. SCHOOL, RAWALPINDI.				
	2634	Karm Chand ...	Hindu.	13	465	Persian and Ely. Science.
1515	2635	Tulsi Das ...	Do.	15	414	Ditto.
	2636	Pindi Das, II ...	Do.	15	285	Persian.
	2637	Balmokand ...	Do.	15	406	Persian and Ely. Science.
	2638	Hari Chand ...	Do.	16	308	Ditto.
	2639	Gulam Hassan ...	Muhammadan.	16	338	Persian.
1520	2640	Gurdas Mal ...	Hindu.	12-6	435	Persian and Ely. Science.
	2641	Kahn Singh ...	Sikh.	17	286	Ely. Science.
	2643	Nanak Chand ...	Hindu.	15	304	Do.
	2644	Pindi Das, I ...	Do.	16	302	Persian.
	2648	Sundar Singh ...	Sikh.	15	280	Ely. Science.
1525	2649	Amar Nath ...	Hindu.	13	264	Do.
	2652	Mohan Lal ...	Do.	14	363	Persian and Ely. Science.
		SAGRI D. B. SCHOOL.				
	2655	*Gurmukh Singh* ...	*Sikh.*	18-3	70	
	2656	Dhana Singh ...	Do.	17	391	Persian and Ely. Science.
	2657	Kazan Ali ...	Muhammadan.	16-7	436	Ditto.
1530	2658	Diwan Chand ...	Hindu.	15-7	296	Persian.
	2659	Jawala Singh ...	Sikh.	16-10	392	Persian and Ely. Science.
	2660	Ishar Das ...	Hindu.	16-7	409	Ditto.
	2661	Kartar Singh ...	Sikh.	17-7	375	Ditto.
	2662	Damodar Chand ...	Hindu.	16-9	378	Ditto.
1535	2663	Bhagat Ram ...	Do.	14	351	Ditto.
	2664	Hukam Chand ...	Do.	14-10	418	Ditto.
	2665	Sangat Singh ...	Sikh.	15-5	334	Ditto.
	2668	Ram Das ...	Hindu.	17	267	Ely. Science.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

HAZARA AND PESHAWAR DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PRIVATE STUDENTS.				
	2675	Bhagwan Das ...	Hindu.	16	317	Persian.
1540	2682	*Ram Singh* ...	*Sikh.*	23	86	
		HAZARA DISTRICT.				
		ABBOTT-ABAD M. B. SCHOOL.				
	2683	Ahmad Khan ...	Muhammadan.	15-3	576	Persian and Ely. Science.
	2684	Nihal Singh ...	Sikh.	16-7	523	Ditto.
	2685	Bhagwan Chand ...	Hindu.	17-3	341	*Nil.*
	2686	Khan Chand ...	Do.	13-11	479	Persian and Ely. Science.
1545	2687	Mangal Sain ...	Do.	13-10	485	Ditto.
	2688	Barakat-ullah ...	Muhammadan.	17-2	490	Ditto.
	2689	Iltaf Husain ...	Do.	16-3	477	Ditto.
	2691	Mohan Lal (Muthariya) ...	Hindu.	20-5	382	Ely. Science.
	2692	Atma Ram ...	Do.	15-10	251	*Nil.*
1550	2693	Harnam Singh ...	Sikh.	17-4	236	,,
	2694	Abdul Aziz ...	Muhammadan.	15-2	436	Persian and Ely. Science.
		HARIPUR-HAZARA M. B. SCHOOL.				
	2697	Uttam Chand ...	Hindu.	15	529	Persian and Ely. Science.
	2698	Kalu Ram ...	Do.	15	524	Ditto.
	2699	Ram Chand, I ...	Do.	16	402	Ditto.
1555	2700	Ram Chand, II ...	Do.	17	382	Ditto.
	2701	Sita Ram ...	Do.	14	359	Ditto.
	2702	Shah Wilayat ...	Muhammadan.	18	430	Ditto.
	2703	Mubarik Din ...	Do.	18	299	Ditto.
	2705	Nawab Din ...	Do.	15	203	*Nil.*
		PRIVATE STUDENT.				
1560	2707	Qazi Abdul Jabar ...	Muhammadan.	20	262	Persian.
		PESHAWAR DISTRICT.				
		EDWARDES' CHURCH MISSION HIGH SCHOOL, PESHAWAR.				
	2708	Abdulla Khan ...	Muhammadan.	16-4	369	Ely. Science and Persian.
	2709	Hukam Chand ...	Hindu.	14	398	Ely. Science.
	2710	Jaggan Nath ...	Do.	18	230	*Nil.*
	2711	Habib-ullah ...	Muhammadan.	18	473	Persian and Ely. Science.
1565	2712	Hari Singh ...	Sikh.	16	390	Ditto.
	2713	Karam Chand ...	Hindu.	14	401	Ditto.
	2714	Lalji Das ...	Do.	16	433	Ditto.
	2715	Muhammad Hassan ...	Muhammadan.	15	339	Arabic and Persian.
	2716	Nika Mal ...	Hindu.	16	372	Ely. Science.
1570	2717	Nur Ahmad ...	Muhammadan.	14	372	Arabic and Persian.
	2718	Ramnik Singh ...	Sikh.	12	382	Persian and Ely. Science.
	2719	Sita Ram ...	Hindu.	15	483	Sanskrit and Ely. Science.
	2720	Narinjan Singh ...	Sikh.	13 6	351	Ely. Science.
	2722	Gurditta Mal ...	Hindu.	18	347	Do.
1575	2723	Harji Mal ...	Do.	20	361	Do.
	2724	Nasarullah Jan ...	Muhammadan.	17	272	Persian.
	2726	Brij Lal, II ...	Hindu.	18	322	Ely. Science.
	2727	Muhammad Naim ...	Muhammadan.	15	305	Do.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,— CONTINUED.

KOHAT AND BANNU DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		MUNICIPAL BOARD SCHOOL, PESHAWAR.				
1580	2732	Bishambar Nath	Hindu.	14-4	484	Euclid & Algebra & Ely. Science.
	2733	Radha Lal	Do.	14-6	574	Ditto.
	2734	Muhammad Akram	Muhammadan.	14	407	Persian and Ely. Science.
	2735	Ghulam Nabi	Do.	16	471	Ditto.
	2736	Abdussamad	Do.	14-6	287	Persian.
	2738	Karm Chand	Hindu.	17	299	Ely. Science.
1585	2740	Mir Badshah	Muhammadan.	17	219	*Nil.*
	2744	Muhammad Ismail	Do.	18	310	Persian.
	2745	Raja Ram	Hindu.	14-2	369	Persian and Sanskrit.
	2746	Muhammad Sharif	Muhammadan.	14	239	*Nil.*
	2749	Gulab Chand	Hindu.	13	439	Sanskrit and Ely. Science.
1590	2751	Ghulam Jilani	Muhammadan.	14-6	335	Persian and Arabic.
	2752	Atma Ram	Hindu.	15	376	Sanskrit and Ely. Science.
	2753	Desraj	Do.	14	375	Ditto.
	2755	Sadhoo Ram	Do.	15	371	Ely. Science.
	2759	Abdul Aziz	Muhammadan.	16	258	*Nil.*
		PRIVATE STUDENTS.				
1595	2761	Tayib-ud-din	Muhammadan.	18	288	Persian.
	2763	Prem Das	Hindu.	18	311	Do.
	2772	*Mozaffar Khan*	*Muhammadan.*	27	73	
	2777	*Gul Rahman*	*Do.*	18	95	
	2778	*Chan Badshah*	*Do.*	19	57	
1600	2779	*Muhammad Nadir*	*Do.*	20	71	
	2780	*Ram Ditta*	*Hindu.*	18-4	73	
		KOHAT DISTRICT.				
		M. B. HIGH SCHOOL, KOHAT.				
	2781	Jagat Singh	Sikh.	16-7	502	Persian and Ely. Science.
	2782	Kishen Singh	Do.	16	450	Ditto.
	2783	Sher Jan	Muhammadan.	15-1	458	Ditto.
1605	2784	Muhammad Fazil	Do.	14-9	453	Ditto.
	2785	Abdul Jabbar	Do.	15-10	418	Ditto.
	2786	Devi Diyal	Hindu.	16-9	466	Ditto.
	2787	Ali Gohar	Muhammadan	13-10	368	Ditto.
	2788	Narain Das	Hindu.	13-2	289	Persian.
1610	2789	Bhagwan Das	Do.	16-9	392	Persian and Ely. Science.
	2792	Nand Lal, I	Do.	14-6	225	*Nil.*
	2794	Bir Bal	Do.	12-11	311	"
		PRIVATE STUDENTS.				
	2800	*Makhan Singh*	*Sikh.*	17	73	
1615	2801	Abdullah	Muhammadan.	20	296	Persian.
	2802	Muhammad Abrahim	Do.	18	239	Do.
		BANNU DISTRICT.				
		CHURCH MISSION SCHOOL, BANNU.				
	2803	Balik Ram, I	Hindu.	12-10	447	Persian and Ely. Science.
	2804	Mul Chand	Do.	16	438	Ditto.
	2805	Balik Ram, II	Do.	17	388	Ditto.
1620	2806	Atma Ram, I	Do.	17	383	Persian.
	2807	Hazari Lal	Do.	16	341	Persian and Ely. Science.
	2809	Gulam Sarwar	Muhammadan.	16	328	Ditto.
	2810	Tek Chand, I	Hindu.	20	349	Ditto.
	2811	Ramzan Khan	Muhammadan.	16	281	Ely. Science.
	2818	*Ganesh Das*	*Hindu.*	17	90	

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

DERA ISMAIL KHAN DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		EDWARDES-ABAD MUNICIPAL BOARD SCHOOL.				
1625	2819	Jawahir Singh ...	Sikh.	20	380	Persian and Ely. Science.
	2821	Sobha Ram ...	Hindu.	17	362	Ditto.
	2822	Kaka Ram ...	Do.	15-10	489	Ditto.
	2823	Hem Raj ...	Do.	16-10	427	Ditto.
	2824	Khushi Ram ...	Do.	14-1	431	Ditto.
1630	2825	Ghulam Haidar Khan ...	Muhammadan.	18-7	393	Ditto.
	2826	Suchet Ram ...	Hindu J. A.	17-5	413	Ditto.
	2827	Chhalla Ram ...	Hindu.	15-10	366	Ditto.
	2828	Muhammad Hamid Ullah Khan ...	Muhammadan.	16-10	363	Persian.
	2830	Ram Chand ...	Hindu.	18-8	357	Persian and Ely. Science.
1635	2831	Mir Ajab Khan ...	Muhammadan.	14-10	351	Ditto.
	2832	Ashiq Ali ...	Do.	14-10	473	Ditto.
	2833	*Tek Chand* ...	*Hindu.*	15-11	87	
	2834	Bhagwan Das ...	Hindu J. A.	16-8	438	Persian and Ely. Science.
		DERA ISMAIL KHAN DISTRICT.				
		CHURCH MISSION HIGH SCHOOL, DERA ISMAIL KHAN.				
	2835	George Jennings ...	Christian.	15-8	354	Ely. Science.
1640	2836	Rikki Ram ...	Hindu.	14-6	503	Sanskrit and Ely. Science.
	2837	Bishan Das ..	Do.	15-7	322	Persian.
	2838	Kirpa Ram ...	Do.	14-3	239	Ely. Science.
	2839	Theophilous Williams ...	Christian.	16	421	Persian and Ely. Science.
	2841	Inder Bhan ...	Hindu.	13-8	209	*Nil.*
1645	2842	Govind Ram ...	Do.	13	381	Ely. Science.
	2843	*Dewi Das* ...	*Do.*	18	85	
	2844	*Govind Sahai* ...	*Do.*	19	116	
	2845	*Ganesh Das Kalra* ...	*Do.*	16	126	
	2846	*Ganesh Das Khera* ...	*Do.*	17	101	
1650	2847	*Muhammad Gul Khan* ...	*Muhammadan.*	17	121	
	2848	*Jamnu Ram* ...	*Hindu.*	17	84	
	2849	*Mihr Khan* ...	*Muhammadan.*	20	115	
	2850	*Shadi Khan* ...	*Do.*	17-3	103	
	2851	*Kaka Ram* ...	*Hindu.*	16	107	
1655	2852	*Sham Das* ...	*Do.*	17-5	77	
	2853	*Ram Lal* ...	*Do.*	17	133	
		M. B. SCHOOL, DERA ISMAIL KHAN.				
	2854	Devi Diyal ...	Hindu.	15-2	522	Sanskrit and Ely. Science.
	2855	Gurdiyal ...	Do.	16-10	420	Persian and Ely. Science.
	2856	Kishen Das ...	Do.	16-10	393	Ditto.
1660	2857	Gela Ram Gund ...	Do.	13-2	515	Sanskrit and Ely. Science.
	2858	Fazl Ahmad ...	Muhammadan.	15-5	466	Arabic and Ely. Science.
	2859	Bhoja Ram ...	Hindu.	14-3	539	Sanskrit and Ely. Science.
	2860	Dharam Chand ...	Do.	13-2	520	Ditto.
	2861	Gela Ram Suchdev ...	Do.	14	427	Persian and Ely. Science.
1665	2862	Das Ram ...	Do.	13	435	Sanskrit and Ely. Science.
	2863	Radha Kishen ...	Do.	16-3	412	Persian and Ely. Science.
	2864	Punnun Ram ...	Do.	15-2	461	Sanskrit and Ely. Science.
	2867	Moti Ram ...	Do.	13-3	395	Ely. Science.
	2869	Maya Das ...	Do.	13-2	265	*Nil.*
1670	2870	Sita Ram ...	Do.	13-2	228	"
	2871	Khilunda Ram ...	Do.	14-2	248	"
	2872	Amir-ud-din ...	Muhammadan.	17-4	212	"
	2873	Har Gopal ...	Hindu.	18-5	232	"

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

DERA GHAZI KHAN DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subject in which a candidate passed.
		VICTORIA MIDDLE SCHOOL, DERA ISMAIL KHAN.				
	2875	Nur Muhammad ...	Muhammadan.	15-6	419	Arabic and Persian.
1675	2876	Lal Chund ...	Hindu.	15-6	526	Sanskrit and Ely. Science.
	2877	Tota Ram ...	Do.	14	502	Persian and Ely. Science.
	2878	Girdhari Ram ...	Do.	14	237	*Nil.*
	2879	Chunder Bhan ...	Do.	14	378	Persian and Ely. Science.
	2880	Udo Das ...	Do.	14	323	Persian.
1680	2887	Telock Chand ...	Do.	15	388	Sanskrit and Ely. Science.
	2888	*Kurm Chand* ...	*Do.*	18	108	
	2889	*Mul Chand* ...	*Do.*	17	96	
		DERA GHAZI KHAN DISTRICT.				
		M. B. HIGH SCHOOL, DERA GHAZI KHAN.				
	2890	*Allah Dad* ...	*Muhammadan.*	15-1	109	
	2891	*Abdullah* ...	*Do.*	19-1	99	
1685	2892	Gobind Ram ...	Hindu.	14-9	454	Persian and Sanskrit.
	2893	Nand Lal ...	Do.	15-7	470	Ditto.
	2894	Chiman Lal Kathuria ...	Do.	16-7	463	Persian and Ely. Science.
	2895	Sonu Ram ...	Do.	16-9	374	Ditto.
	2896	Janji Ram ...	Do.	15-7	346	Persian.
1690	2897	Howana Ram ...	Do.	14-6	375	Persian and Ely. Science.
	2898	Chhabil Das Tarneja ...	Do.	17-6	434	Ditto.
	2899	Wallu Ram ...	Do.	15-7	445	Persian and Sanskrit.
	2900	Heta Ram ...	Do.	16-7	347	Ditto.
	2901	Chhabil Das Mandan ...	Do.	15-7	422	Persian and Ely. Science.
1695	2902	Bosa Ram ...	Do.	15-7	325	Persian.
	2903	Bhowani Das ...	Do.	15-7	340	Persian and Sanskrit.
	2904	Bhoja Ram ...	Do.	15	399	Ditto.
	2905	Diwan Chand ...	Do.	14-8	420	Persian and Ely. Science.
	2906	Fateh Chand ...	Do.	17-7	448	Ditto.
1700	2907	Chiman Lal Khatri ...	Do.	15-7	384	Persian and Sanskrit.
	2908	Sukh Diyal ...	Do.	15-7	459	Ditto.
	2910	Daulat Ram ...	Do.	17-7	394	Persian and Ely. Science.
	2911	Rawal Ram ...	Do.	17-7	413	Ditto.
	2912	Niwanda Ram ...	Do.	15 7	349	Ditto.
1705	2914	Hira Nand ...	Do.	14-7	345	Persian and Sanskrit.
	2915	Wasau Ram ...	Do.	18-7	385	Ditto.
	2918	Kaura Khan ...	Muhammadan.	16-7	406	Persian aud Arabic.
	2919	Uttam Chand ...	Hindu.	17-7	322	Ely. Science.
	2920	Naunit Ram ...	Do.	15-7	371	Persian and Ely. Science.
1710	2922	Wasu Ram ...	Do.	18-7	352	Ditto.
	2923	Sita Ram ...	Do.	17-4	349	Persian and Sanskrit.
	2925	Dhalu Ram ...	Do.	15-3	380	Ditto.
		RAJANPUR M. B. SCHOOL.				
	2926	Imam Bakhsh ...	Muhammadan.	16	382	Persian and Ely. Science.
	2927	Visanda Ram ...	Hindu.	13	458	Ditto.
1715	2928	Khedu Ram ...	Do.	15	352	Ditto.
	2929	Jinda Ram ...	Do.	16	377	Ditto.
		PRIVATE STUDENT.				
	2932	M. Ahmad Yar ...	Muhammadan.	19	311	Persian.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

MUZAFFARGARH DISTRICT, AND BAHAWALPUR, JUMMOO AND JHIND STATES.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		MUZAFFARGARH DISTRICT.				
		M. B. SCHOOL, MUZAFFARGARH.				
	2934	Hakumat Rai ...	Hindu.	15-8	490	Sanskrit and Ely. Science.
	2935	Nur Muhammad ...	Muhammadan.	14-8	465	Persian and Arabic.
1720	2936	Karim Bakhsh ...	Do.	15-8	419	Ditto.
	2937	Qayas Gul ...	Do.	16-10	434	Persian and Ely. Science.
	2940	Abrar Hussain ...	Do.	14-5	286	Persian.
	2941	Allah Ditta ...	Do.	16-8	295	Do.
	2943	Punu Ram ...	Hindu.	15-10	257	Do.
1725	2945	*Ghulam Sarwar* ...	*Muhammadan.*	15-8	85	
		PRIVATE STUDENT.				
	2946	Jesa Ram ...	Hindu.	15-9	292	Ely. Science.
		BAHAWALPUR STATE.				
		KHAIRPUR MIDDLE SCHOOL.				
	2948	Nanik Chand ...	Hindu.	16-7	309	Persian.
		KHANPUR MIDDLE SCHOOL.				
	2949	Daulat Ram ...	Hindu.	16	336	Persian.
		MISSION SCHOOL, BAHAWALPUR.				
	2952	Karam Chand ...	Hindu.	15	379	Persian.
1730	2953	Roshan Das ...	Do.	15	317	Do.
	2955	C. Bhowani Das ...	Hindu R. A.	15	304	Do.
	2956	Devi Das ...	Hindu.	14	340	Do.
	2957	Topan Das ...	Do.	15	314	Do.
	2958	Girdhar Lall ...	Do.	13	360	Do.
1735	2960	Brij Keshore ...	Do.	13-6	271	Do.
	2961	Sant Das ...	Do.	14	333	Do.
	2963	Umar Deen ...	Muhammadan.	18	360	Do.
	2965	M. Darya Bakhsh ...	Hindu R. A.	16	274	Do.
	2966	Ali Safdar ...	Muhammadan.	15	240	Do.
		SADIQ MIDDLE SCHOOL, BAHAWALPUR.				
1740	2972	Dina Nath ...	Hindu.	14	267	Persian.
	2974	Chabinda Ram ...	Do.	16	308	Do.
	2978	Miran Bakhsh ...	Muhammadan.	15	286	Do.
		JUMMOO STATE.				
		HIGH SCHOOL, JUMMOO.				
	2984	Daya Ram ...	Hindu.	17	327	Persian.
	2985	Gulam Mohamad ...	Muhammadan.	17	264	*Nil.*
1745	2986	Fateh Chand ...	Hindu.	16	276	Persian.
	2988	Jagan Nath, I. ...	Do.	16	272	Do.
	2989	Jagan Nath, II. ...	Do.	14	209	*Nil.*
	2991	Mohamad Sharif ...	Muhammadan.	13	308	Persian.
	2992	Fazal Ahmad ...	Do.	16	283	Do.
1750	2995	Amar Chand ...	Hindu.	14	230	*Nil.*
		JHIND STATE.				
		SANGRUR RAJ HIGH SCHOOL.				
	3010	Oudh Narayan ...	Hindu.	13-7	362	Persian and Sanskrit.
	3011	Harnam Singh ...	Sikh J. A.	14-7	300	Persian.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

KAPURTHALA, MALER KOTLA AND NABHA STATES.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		KAPURTHALA STATE.				
		NIGHT SCHOOL, KAPURTHALA.				
	3012	Sharif Ahmad ...	Muhammadan.	19-2	347	Persian.
		PHAGWARAH A.-V. MIDDLE SCHOOL.				
	3013	Hira Nand ...	Hindu.	15	316	Persian and Ely. Science.
1755	3015	*Nagina Singh* ...	*Sikh R. A.*	18	66	
		RANDHIR COLLEGE, KAPURTHALA.				
	3021	Sant Singh ...	Sikh J. A.	15	516	Persian and Ely. Science.
	3022	Imam-ul-din ...	Muhammadan.	18-5	351	Persian.
	3023	Deya Ram ...	Hindu.	16-2	316	Do.
	3024	Khushi Ram ...	Do.	15-2	363	Do.
1760	3025	Mahomed Ali ...	Muhammadan.	16-3	357	Do.
	3026	Hushnaq Rai ...	Hindu.	18	267	*Nil.*
	3027	Karam Singh ...	Sikh.	17	243	"
	3028	Mela Ram ...	Hindu.	15	251	"
	3029	Doorga Dass ...	Do.	12-6	235	"
1765	3030	Hanwant Singh ...	Sikh.	13-5	341	Persian.
	3031	Sultani Ram ...	Hindu.	15-2	248	*Nil.*
	3032	Tulsi Ram ...	Do.	18	256	"
	3033	Shiv Ram ...	Do.	17	256	"
	3034	Barket Singh ...	Sikh.	15-9	271	"
1770	3035	Naubat Rai ...	Hindu.	15-2	248	"
		SULTANPUR SCHOOL.				
	3036	Lachman Das ...	Hindu.	15-10	396	Persian and Ely. Science
	3037	Fazal Mohemed ...	Muhammadan.	15-7	434	Ditto.
	3038	Ratan Lall ...	Hindu.	15-4	354	Ditto.
	3039	Tirath Ram ...	Do.	15-3	318	Ely. Science.
1775	3040	Mathra Das ...	Do.	18-9	325	Persian.
	3041	Nazir Mohemed ...	Muhammadan.	18	318	Do.
	3042	Ganda Ram ...	Hindu.	15-9	327	Do.
	3043	Amam Din ...	Muhammadan.	16-8	390	Persian and Ely. Science.
1780	3045	*Noor Alahi* ...	*Do.*	18	83	
	3046	*Narpat Rai* ...	*Hindu.*	14	76	
	3047	*Bishen Das* ...	*Do.*	14	84	
	3048	*Harnam Das* ...	*Do.*	19	71	
		PRIVATE STUDENT.				
	3056	Abdul Haq ...	Muhammadan.	15-6	218	*Nil.*
		MALER KOTLA STATE.				
		MUFID-I-AM SCHOOL, MALER KOTLA.				
1785	3058	*Jamiat Singh* ...	*Sikh J. A.*	18-3	65	
	3060	Abdul Aziz ...	Muhammadan.	14-9	252	Persian.
	3061	Nathu Ram ...	Hindu.	14-11	316	Do.
		NABHA STATE.				
		HIGH SCHOOL, NABHA.				
	3062	Chanan Ram ...	Hindu.	17-3	312	Persian.
	3063	Mul Chand ...	Do.	17-5	294	Do.
1790	3064	Jagat Ram ...	Do.	18	322	Do.
	3065	Panna Lal ...	Do.	17-1	308	Do.
	3066	Madho Ram ...	Do.	16-9	253	Do.
	3067	Fazal Karim ...	Muhammadan.	17-6	328	Do.
	3071	Bhai Mihan Sing ...	Sikh.	20	259	*Nil.*

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

NAHAN AND PATIALA STATES.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		NAHAN STATE.				
		SADAR SCHOOL, NAHAN.				
	3074	Narayan Singh ...	Hindu R. A.	16-6	412	Persian and Ely. Science.
1795	3075	Ram Rakhu ...	Hindu.	19-7	340	Ditto.
	3076	Parem Singh ...	Sikh.	17-8	379	Sanskrit and Ely. Science.
	3078	Kapur Singh ...	Hindu R. A.	15-9	320	Sanskrit.
	3079	Rama Nand ...	Do.	18-1	219	*Nil.*
	3080	Ram Lal ...	Hindu.	17-5	299	Sanskrit.
1800	3081	Joti Parshad ...	Do.	18-5	250	*Nil.*
		PRIVATE STUDENT.				
	3085	Sundar Singh ...	Hindu R. A.	19-7	219	*Nil.*
		PATIALA STATE.				
		BASSI SCHOOL.				
	3087	Balwant Ray ...	Hindu.	14	290	Persian.
		BHATINDA SCHOOL.				
	3088	Nizam-ud-din ...	Muhammadan.	16-2	304	Persian.
	3090	*Bairam Singh* ...	*Sikh J. A.*	18-6	79	
		COLLEGIATE HIGH SCHOOL, PATIALA.				
1805	3091	Salig Ram, II. ...	Hindu.	15-2	409	Persian & Euclid & Algebra.
	3092	Tula Ram ...	Do.	14-1	434	Ditto.
	3093	Jai Gopal ...	Do.	17	336	Persian.
	3094	Noor Muhammad ...	Muhammadan.	15-3	327	Do.
	3095	Salig Ram ...	Hindu.	15-6	248	*Nil.*
1810	3096	Madho Ram ...	Do.	15-7	313	Persian.
	3097	Atma Ram ...	Do.	16-6	296	Do.
	3098	Daya Shanker ...	Do.	15-7	382	Persian and Ely. Science.
	3100	Raja Ram ...	Do.	14-9	290	Persian.
	3101	Lachhman Dass ...	Do.	15	302	Do.
1815	3102	Shadi Ram ...	Do.	16-1	324	Do.
	3103	Charanji Lal ...	Do.	13-9	350	Do.
	3104	Indar Sain ...	Do.	15-2	312	Do.
	3105	*Jiva Ram* ...	*Do.*	14-2	88	
		MAHINDARGARH MIDDLE SCHOOL, PATIALA.				
	3106	Jugal Kashor ...	Hindu.	16-10	416	Persian & Euclid & Algebra.
1820	3107	Bani Pershad ...	Do.	19-3	340	Persian.
	3108	Mumtaz Beg ...	Muhammadan.	15-7	329	Do.
		NARNAUL AZIM SCHOOL.				
	3109	Ram Narain ...	Hindu.	15-6	285	Persian.
		PAYAL SCHOOL.				
	3111	Ram Kishen ...	Hindu.	16-6	298	Persian.
		SIRHIND MIDDLE SCHOOL.				
	3112	Chatar Singh ...	Sikh.	16-6	314	Persian.
1825	3113	Chuhar Ram ...	Hindu.	17	331	Do.
	3118	Nagar Mal ...	Do.	17	304	Do.

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES—CONTINUED.

KASHMIR AND ULWAR STATES, AND AGRA, ALIGARH, BULANDSHAHR AND FARRUKHABAD DSITRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PRIVATE STUDENTS.				
	3122	Bansi Lall ...	Hindu.	15	229	Persian.
	3126	Mohan Lall ...	Do.	17	274	Ditto.
	3127	*Durga Datt* ...	*Do.* ...	20	59	
		KASHMIR STATE.				
		SRINAGAR MIDDLE SCHOOL.				
1830	3128	Siri Kanth ...	Hindu.	18-4	527	Persian and Ely. Science.
	3129	Saiyad Husain ...	Muhammadan.	15-4	442	Persian.
	3130	Vedh Lal ...	Hindu.	15-5	516	Persian and Ely. Science.
	3131	Ram Chand ...	Do.	16-2	400	Persian.
	3132	Samsar Chand ...	Do.	16-4	325	Do.
1835	3133	Bhagwan Das ...	Do.	16-3	356	Do.
	3136	Lambhu Dhar ...	Do.	18-7	289	Do.
		ULWAR STATE.				
		HIGH SCHOOL, ULWAR.				
	3152	Kashi Nath ...	Hindu.	16	236	*Nil.*
	3153	Moti Ram ...	Do.	17	237	Ely. Science.
		MISSION SCHOOL, ULWAR.				
1840	3154	Ram Parshad ...	Hindu.	18	252	*Nil.*
	3156	Ragunath Sahai ...	Do.	16	202	"
	3158	Gahdu Ram ...	Do.	19	203	"
		RAJGARH SCHOOL.				
	3159	Todar Mal ...	Hindu.	15	313	Persian and Ely. Science.
	3160	Ram Chander ...	Do.	17	278	Ely. Science.
	3162	Shevji Lal ...	Do.	16	324	Persian and Ely. Science.
		TIJARA MIDDLE SCHOOL.				
1845	3164	Tota Ram ...	Hindu.	17	315	Persian.
		AGRA DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENTS.				
	3168	Narayan Dass ...	Hindu.	20-2	283	*Nil.*
	3169	Mukandi Lall ...	Do.	18-9	222	"
		ALIGARH DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	3173	Kuar Banarsi Das Varma ...	Hindu.	22	278	Persian.
		BULANDSHAHR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENTS.				
1850	3181	Mohd. Fazul-Hassan ...	Muhammadan.	17	243	Persian.
	3193	Mukat Lall ...	Hindu.	19	195	*Nil.*
	3197	Makund Lall ...	Do.	16	192	"
		FARRUKHABAD DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	3200	Madan Mohan Lall Verma ...	Hindu.	18-6	262	*Nil.*

ANGLO-VERNACULAR CANDIDATES,—CONCLUDED.

MEERUT, SAHARANPUR, QUETTA, HISSAR, DELHI, JULLUNDUR AND LUDHIANA, DISTRICTS AND CHAMBA STATE.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		MEERUT DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	3209	Hari Ram ...	Hindu.	20-6	207	*Nil.*
		SAHARANPUR DISTRICT.				
		LOCAL SCHOOL, ROORKEE.				
	3216	Shriram ...	Hindu.	20-4	221	*Nil.*
		SINDH DIVISION.				
		SANDEMAN SCHOOL, QUETTA.				
1855	3222	Tahl Ram ...	Hindu.	19-10	374	Persian and Ely. Science.
	3223	Indar Kishan ...	Do.	12-11	377	Ditto.
	3224	Fazl Karim ...	Muhammadan.	12-8	334	Persian.
	3225	Sain Dass ...	Hindu.	14-3	227	*Nil.*
	3226	Bhagat Ram ...	Do.	16-3	356	Persian and Ely. Science.
1860	3228	Shambhu Dial ...	Do.	16-3	312	Persian.
		HISSAR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	4882	Allah Bakhsh ...	Muhammadan.	23	295	Persian.
		DELHI DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	4883	Pitambar Singh ...	Hindu R.A.	17-2	274	Persian.
		JULLUNDUR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	4884	Shib Ram ...	Hindu.	26	266	Persian.
		LUDHIANA DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	4886	Ram Dass ...	Hindu.	18	335	Persian.
		CHAMBA STATE.				
		CHAMBA STATE SCHOOL.				
1865	4894	Bidia Dhar ...	Hindu.	19-7	280	*Nil.*
		SAHARANPUR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	4897	Fazal Karim ...	Muhammadan.	19-5	257	Euclid and Algebra.

SENATE HALL, LAHORE: }
The 18th February, 1892. }

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

List of Passed Candidates at the Panjab Middle School Examination, 1892.

VERNACULAR CANDIDATES.

HISSAR AND ROHTAK DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		HISSAR DISTRICT.				
		HANSI M. B. SCHOOL.				
1	3231	Chandu Lal ...	Hindu.	16-2	495	Persian and Ely. Science.
	3232	Kishori Lal ...	Do.	17-7	441	Ditto.
	3233	Fazl-i-Haq ...	Muhammadan.	15-8	387	Ditto.
	3234	Kundan Lal ...	Hindu.	15-7	291	Ely. Science.
5	3235	Kapur Chand ...	Do.	17-2	415	Persian and Ely. Science.
	3236	Shib Dyal ...	Do.	18	300	Ely, Science.
	3237	Durga Parshad ...	Do.	14	244	Persian.
	3238	Hulas Rai ...	Do.	18-8	341	Persian and Ely. Science.
		ROHTAK DISTRICT.				
		BADLI VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3240	Mansa Ram ...	Hindu.	16-10	457	Persian and Ely. Science.
10	3241	Dalpat Rai ...	Do.	16-4	397	Ditto.
	3242	Sukhi Ram ...	Do.	15-9	387	Ditto.
	3243	Bihari Lal ...	Hindu J. A.	16-9	388	Ditto.
	3244	Kundan Lal ...	Hindu.	15-10	378	Ditto.
	3245	Rizq Ram ...	Do.	18-5	347	Ditto.
		BAHADURGARH M. B. MIDDLE SCHOOL.				
15	3246	Bihari Lal ...	Hindu.	15-9	431	Persian and Ely. Science.
	3247	Ram Charn ...	Do.	15-8	383	Ditto.
	3248	Ram Richhpal ...	Do.	18 2	297	Ely. Science.
	3249	Azim-ud-din ...	Muhammadan.	15-9	321	Persian and Ely. Science.
	3250	Neki Ram ...	Hindu J. A.	17	329	Ditto.
20	3251	Sultan Singh ...	Hindu.	16-1	311	Persian.
	3252	Piyari Lal ...	Hindu.	17	241	*Nil.*
		BERI M. B. SCHOOL.				
	3253	Chandu Lal ...	Hindu.	19-6	425	Persian and Ely. Science.
	3254	Rup Ram ...	Do.	16-10	346	Persian.
	3255	Karori Mal ...	Do.	18	401	Persian and Ely. Science.
		KALANAUR DISTRICT BOARD MIDDLE SCHOOL.				
25	3256	Farzand-i-Ali Khan ...	Muhammadan.	16	406	Persian and Ely. Science.
	3257	Pir Muhammad Khan ...	Do.	13-10	377	Ditto.
		KHARKHODAH MIDDLE SCHOOL.				
	3258	Muhammad Mihrban ...	Muhammadan.	14-7	368	Persian and Ely. Science.
	3259	Dhaja Ram ...	Hindu.	18	320	Ditto.
	3260	Rahim Bakhsh ...	Muhammadan.	14-10	225	*Nil.*
30	3261	Nanak Chand ...	Hindu.	15	348	Persian and Ely. Science.
	3263	Shahmir Khan ...	Muhammadan.	18-8	303	Ditto.
		PRIVATE STUDENT.				
	3265	Salig Ram ...	Hindu.	18-1	305	Ey. Science.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GURGAON DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		GURGAON DISTRICT.				
		FIROZPUR JHARKA MIDDLE SCHOOL.				
	3267	Gumani Ram ...	Hindu.	15-7	419	Persian and Ely. Science.
	3268	Chiman Lal ...	Do.	17-7	371	Ditto.
35	3270	Chiranji Lal ...	Do.	14-7	382	Ditto.
	3271	Khushwaqt Rai ...	Do.	13-11	369	Ditto.
	3272	Mahfuz Husain ...	Muhammadan.	15-2	305	Ditto.
		HASANPUR MIDDLE SCHOOL.				
	3273	Lala Ram ...	Hindu.	17-9	395	Persian and Ely. Science.
	3274	Paras Ram ...	Do.	14-6	327	Persian.
40	3275	Girvar Singh ...	Hindu J. A.	18-9	267	Do.
	3276	Abbas Ali ...	Muhammadan.	18-3	369	Persian and Ely. Science.
		MIDDLE SCHOOL, GURGAON.				
	3277	Sagru Singh ...	Hindu.	18	379	Persian and Ely. Science.
	3278	Mumtaz Ali ...	Muhammadan.	15-7	413	Ditto.
	3279	Banodi Lal ...	Hindu.	15-7	378	Ditto.
45	3280	Beni Parshad ...	Do.	19	331	Ditto.
	3281	Bihari Lal ...	Do.	15-7	365	Persian.
	3282	Mihr Singh ...	Hindu R. A.	18-7	281	Do.
	3283	Joti Parshad ...	Hindu.	15	318	Do.
	3284	Harjivan Lal ...	Do.	15	273	*Nil.*
50	3285	Maman Singh ...	Do.	16-7	262	Persian.
	3286	Hasan Khan ...	Muhammadan.	16	264	Do.
	3287	Sri Ram ...	Hindu.	15	213	Do.
	3288	Manohar Lal ...	Do.	21	293	Persian and Ely. Science.
	3291	Mula Mal ...	Do.	14-7	329	Ely. Science.
55	3293	Lalji Mal ...	Do.	12-7	314	Persian and Ely. Science.
	3294	Aziz-ud-din ...	Muhammadan.	20	291	Ditto.
	3296	Rup Chand ...	Hindu.	15-7	203	*Nil.*
		NUH MIDDLE SCHOOL.				
	3301	Bhullu Mal ...	Hindu.	14-7	409	Persian and Ely. Science.
		PALVAL SCHOOL.				
	3303	Har Parshad ...	Hindu.	17-5	305	Persian.
60	3304	Shyam Lal ...	Do.	16-9	354	Persian and Ely. Science.
	3305	Chiranji Lal ...	Do.	14-9	442	Ditto.
	3306	Ram Gopal ...	Do.	15-9	492	Ditto.
	3307	Daud Khan ...	Mohammadun.	19-9	405	Ditto.
	3308	Radha Kishan ...	Hindu J. A.	15-9	304	Ditto.
		SOHNA M. B. SCHOOL.				
65	3309	Rur Mal ...	Hindu.	15-7	453	Persian and Ely. Science.
	3310	Sanehi Singh ...	Hindu R. A.	16-2	388	Ditto.
	3313	Abdul Ghani ...	Muhammadan.	15-8	369	Ditto.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

DELHI AND KARNAL DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PRIVATE STUDENTS.				
	3315	Nur Khan ...	Muhammadan.	22-8	297	Persian.
	3318	Nathan Lal ...	Hindu.	20-4	272	Do.
70	3319	Kallian Singh ...	Hindu R. A.	19-4	294	Do.
	3320	Madan Mohan ...	Hindu.	18	336	Do.
	3327	Muhammad Ibrahim Khan ...	Muhammadan.	17	224	Do.
	3328	Atar Singh ...	Hindu J. A.	16	189	*Nil.*
	3329	Manohar Lal ...	Hindu.	18	373	Persian and Ely. Science.
		DELHI DISTRICT.				
		BALABGARH M. B. SCHOOL.				
75	3331	Latif Khan ...	Muhammadan.	17-8	382	Persian and Ely. Science.
	3332	Mihr Singh ...	Hindu.	18-4	319	Persian.
	3333	Charanjit Singh ...	Do.	15-8	293	*Nil.*
	3335	Asa Ram ...	Do.	19-4	253	Persian.
	3336	Phappa Mal ...	Do.	19-6	203	*Nil.*
80	3337	Parshadi Lal ...	Do.	14-8	258	Persian.
		FARIDABAD M. B. SCHOOL.				
	3341	Dudha Ram ...	Hindu.	14-9	323	Persian.
	3342	Abdul Qadir ...	Muhammadan.	18-6	302	Do.
	3344	Asghar Ali ...	Do.	17-6	260	*Nil.*
		MAHROLI BOARD SCHOOL.				
85	3345	Abdul Karim ...	Muhammadan.	15-7	449	Persian and Ely. Science.
	3346	Latif-ud-din ...	Do.	16-9	338	Ditto.
	3347	Badam Singh ...	Hindu.	19-6	397	Ditto.
	3348	Pahlad Singh ...	Do.	18-1	386	Ditto.
	3349	Chatar Singh ...	Hindu R. A.	14-7	277	Persian.
90	3350	Sukh Lal ...	Do.	14-8	350	Persian and Ely. Science.
	3351	Ganga Das ...	Hindu.	15	288	Persian.
	3352	Ghansham Das ...	Do.	14-9	240	Do.
		NAJAFGARH VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3353	Ram Chandra ...	Hindu.	12-11	533	Persian and Ely. Science.
	3354	Kallu Mal ...	Do.	16-11	491	Ditto.
95	3355	Har Lal ...	Do.	17-11	531	Ditto.
	3356	Ranjit Singh ...	Do.	17-11	488	Ditto.
	3357	Mare Singh ...	Hindu R. A.	16-9	411	Ditto.
	3358	Umrao Singh ...	Hindu.	17-8	299	*Nil.*
	3359	Sant Lal ...	Do.	13-11	288	*Nil.*
100	3360	Bhiku Mal ...	Do.	15-11	457	Persian and Ely. Science.
	3361	Arjan Singh ...	Hindu J. A.	16-11	362	Ditto.
	3362	Banvari Lal ...	Hindu.	15-11	291	Persian.
	3363	Buddhu Singh ...	Do.	12-11	230	*Nil.*
		PRIVATE STUDENT.				
	3364	Abdul Ghani ...	Muhammadan.	17-8	257	Persian.
		KARNAL DISTRICT.				
		KUNJPURA MIDDLE SCHOOL.				
	3368	Mahbub Hasan ...	Muhammadan.	15-9	343	Persian and Ely. Science.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

UMBALLA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PONDRI MIDDLE SCHOOL.				
105	3373	Daulat Ram ...	Hindu.	15-6	264	*Nil.*
	3374	Keval Ram ...	Do.	16-6	225	*Nil.*
	3375	Sri Ram ...	Do.	13	205	Persian.
	3376	Devat Ram ...	Do.	15	286	Persian and Ely. Science.
	3377	Bisheshar ...	Do.	15	199	*Nil.*
110	3378	Prem Raj ...	Do.	15	284	Persian.
	3379	Basant Ram ...	Do.	16	282	Do.
		PRIVATE STUDENTS.				
	3380	Shib Nath ...	Hindu.	17	269	Persian.
	3381	Chiranji Lal ...	Do.	17-8	257	Do.
		UMBALLA DISTRICT.				
		MULANA VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3382	Balmukand ...	Hindu.	17-9	486	Persian and Ely. Science.
115	3383	Raja Ram ...	Do.	16-10	364	Ditto.
	3384	Radha Kishan ...	Do.	14-9	403	Ditto.
	3385	Banvari Lal ...	Do.	15-9	322	Persian.
	3386	Keval Ram ...	Do.	18-9	413	Persian and Ely. Science.
		MURINDA VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3388	Chatar Singh ...	Hindu J. A.	16-11	408	Persian and Ely. Science.
120	3389	Biru Ram ...	Hindu.	14	477	Ditto.
	3390	Amin Chand ...	Do.	15	483	Ditto.
	3391	Maula Bakhsh ...	Muhammadan.	15	438	Ditto.
	3392	Piyari Lal ...	Hindu.	13	498	Ditto.
	3393	Alah Bakhsh, I ...	Muhammadan.	16	419	Ditto.
125	3394	Muhammad Ismail, I ...	Do.	15	496	Ditto.
	3395	Muhammad Ismail, II ...	Do.	15-10	456	Ditto.
	3396	Anup Singh ...	Hindu J. A.	16-11	395	Ditto.
	3397	Alah Bakhsh, II ...	Muhammadan.	17	353	Persian.
	3398	Harnam Singh, I ...	Hindu J. A.	15-10	294	Do.
130	3399	Harnam Singh, II ...	Do.	14-6	322	Do.
	3400	Kishen Dyal ...	Do.	16-2	354	Do.
	3401	Rahmatullah ...	Muhammadan.	18	302	Do.
	3402	Baryam Singh ...	Hindu J. A.	16-4	369	Do.
	3403	Daulat Ram ...	Hindu.	15	330	Do.
		MANI MAZRAH VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
135	3404	Basant Singh ...	Sikh.	17-7	225	Persian.
	3405	Naurata Ram ...	Hindu.	15-11	268	Do.
	3406	Amir Ali ...	Muhammadan.	17-5	294	Do.
		SHAHABAD VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3410	Amir-ud-din ...	Muhammadan.	19-3	388	Persian and Ely. Science.
	3411	Mumtaz Ahmad ...	Do.	14-8	448	Ditto.
140	3412	Manzur-ud-din ...	Do.	16-7	358	Persian.
	3413	Radha Kishan ...	Hindu.	14-4	391	Persian and Ely. Science.
	3414	Muhammad Latif ...	Muhammadan.	17-5	339	Persian.
	3415	Ram Chandra ...	Hindu.	15-11	337	Do.
	3416	Mangal Das ...	Do.	18	322	Do.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

UMBALLA DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		KHARAR VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
145	3420	Basdeva Singh ...	Hindu.	16	306	Persian.
	3421	Muhammad Afzal Khan ...	Muhammadan.	15-10	349	Do.
	3422	Ramji Das ...	Hindu.	16-9	402	Do.
	3423	Jivan Singh ...	Sikh.	17-5	299	Do.
	3424	Kali Ram ...	Hindu.	16-5	340	Do.
150	3425	Bakhtavar Singh ...	Hindu R. A.	17-3	285	Do.
	3426	Gurcharn Singh ...	Sikh.	15-6	248	*Nil.*
	3427	Murli Dhar ...	Hindu.	17-5	216	Persian.
	3428	Chandu Lal ...	Do.	15-6	217	*Nil.*
	3429	Dhiyan Singh ...	Sikh.	15-7	311	Persian.
155	3430	Dasaundhi Khan ...	Muhammadan.	16-8	309	Do.
	3431	Indra Singh ...	Sikh.	17-7	275	Do.
	3433	Tilok Singh ...	Do.	17-5	194	*Nil.*
		THANESAR VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3434	Habib-ur-Rahman ...	Muhammadan.	17-4	355	Persian.
	3435	Bhagirat Lal ...	Hindu.	15-4	293	Do.
160	3436	Qazi Safdar Ali ...	Muhammadan.	26	276	Do.
		BURIA VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3437	Raghbar Dyal ...	Hindu.	16	390	Persian and Ely. Science.
	3438	Muhammad Bakhsh ...	Muhammadan.	15	299	Ely. Science.
		NARAYANGARH VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3439	Ralya Ram ...	Hindu.	15-9	320	Persian.
	3440	Mansa Ram ...	Do.	16	301	Do.
165	3442	Muhammad Siddiq ...	Muhammadan.	17-10	320	Persian and Ely. Science.
		LADWAH VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3443	Budhu Ram ...	Hindu.	14-3	508	Persian and Ely. Science.
	3444	Sri Nivas ...	Do.	15	433	Ditto.
	3445	Baij Nath ...	Do.	14-6	314	Ditto.
		SADHAURA VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
170	3448	Darya Ram ...	Hindu.	15	292	Persian.
	3449	Gopi Ram ...	Do.	15	326	Do.
	3450	Paras Ram ...	Do.	16	298	Do.
	3451	Sarja Ram ...	Do.	19	275	Do.
	3452	Muhammad Shafi ...	Muhammadan.	18	304	Do.
	3453	Allah Din ...	Do.	20	291	Do.
		BILASPUR VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
175	3454	Abdul Hakim ...	Muhammadan.	18-8	424	Persian and Ely. Science.
	3455	Abdur Rashid Khan ...	Do.	16-11	337	Persian.
	3456	Munshi Ram ...	Hindu.	17-10	205	*Nil.*

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

KANGRA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		MISSION HIGH SCHOOL UMBALLA.				
	3457	Kali Ram ...	Hindu.	16	327	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	3458	Lachhmi Chand ...	Hindu.	21-5	205	*Nil.*
180	3459	Hira Lal ...	Do.	16	208	"
	3461	Chandra Sekhra ...	Do.	18-4	225	"
	3462	Charanji Lal ...	Do.	16	284	Persian.
	3465	Muhammad Ismail ...	Muhammadan.	18	235	Do.
	3466	Gopi Ram ...	Hindu.	19	300	Ely. Science.
185	3467	Ganga Singh ...	Sikh.	18	425	Persian and Ely. Science.
	3469	Prabhu Ram ...	Hindu.	16-10	237	Persian.
		KANGRA DISTRICT.				
		NADAUN MIDDLE SCHOOL.				
	3471	Ranun Ram ...	Hindu.	14-9	613	Persian and Ely. Science.
	3472	Narayana Ditta Mal ...	Do.	13-6	550	Ditto.
	3473	Partab Chand ...	Do.	15-10	491	Ditto.
190	3474	Madhava Ram ...	Do.	15	435	Ditto.
	3475	Brij Lal ...	Do.	15-6	449	Ditto.
	3476	Dina Nath ...	Do.	17-2	463	Ditto.
	3477	Amin Chand ...	Do.	16-6	420	Ditto.
	3478	Durga Das ...	Do.	14-9	383	Ely. Science.
195	3479	Hira Lal ...	Do.	17-5	304	Do.
	3480	Ajudhiya Das ...	Do.	15-10	396	Persian and Ely. Science.
	3481	Rajab Khan ...	Muhammadan.	19	286	Ely. Science.
		SUJANPUR TIRAH MIDDLE SCHOOL.				
	3482	Madhava Ram ...	Hindu.	13-6	483	Persian and Ely. Science.
	3483	Shib Lal ...	Do.	15-7	429	Ditto.
200	3484	Magan Das ...	Do.	14-5	436	Ditto.
	3485	Pardumman ...	Do.	15-1	453	Ditto.
	3486	Suba Ram ...	Do.	15-5	385	Ditto.
	3487	Khingu Ram ...	Do.	15-5	400	Ditto.
	3488	Milkhi Ram ...	Do.	16-3	291	Persian.
205	3489	Lal Mun ...	Do.	19-6	296	Do.
		SULTANPUR KULLU SCHOOL.				
	3490	Sohan Lal ...	Hindu.	16-2	323	Persian.
	3491	Maya Dhari ...	Do.	13-7	229	Do.
	3492	Duglu Ram ...	Hindu R. A.	17-3	219	*Nil.*
	3493	Salig Ram ...	Hindu.	17-1	228	"
		PRIVATE STUDENTS.				
210	3494	Dyalu Ram ...	Hindu.	16	245	*Nil.*
	3495	Tulsi Ram ...	Do.	18	252	"

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

HOSHIARPUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		HOSHIARPUR DISTRICT.				
		GARHSHANKAR MIDDLE SCHOOL.				
	3497	Ghulam Nabi ...	Muhammadan.	15-9	425	Persian and Ely. Science.
	3498	Ahmad Ali ...	Do.	14-8	312	Persian.
	3499	Gulaba ...	Hindu.	17-9	288	Do.
215	3500	Harnam Singh ...	Do.	15-8	330	Do.
	3501	Kartar Chand ...	Do.	14-8	394	Do.
	3502	Pardumman Singh ...	Hindu R. A.	15-7	328	Persian and Ely. Science.
	3503	Janardhan Singh ...	Do.	18-6	307	Persian.
	5504	Indra Singh ...	Hindu J. A.	15-8	409	Persian and Ely. Science.
220	3505	Hakim Rai ...	Hindu.	18-9	295	*Nil.*
	3506	Karta Ram ...	Do.	20-8	411	Persian and Ely. Science.
	3507	Prithi Ram ...	Hindu R. A.	14-7	227	*Nil.*
	3508	Karta Ram Bava ...	Hindu.	15-6	251	"
	3509	Hadi Husain ...	Muhammadan.	15-9	261	"
225	3510	Nimat Khan ...	Do.	20-8	283	Persian.
	3511	Ata Muhammad ...	Do.	14-9	277	Do.
		MAHLPUR MIDDLE SCHOOL.				
	3512	Pala Ram ...	Hindu J. A.	16-11	444	Persian and Ely. Science.
	3513	Sundar Singh ...	Sikh R. A.	16-5	381	Ditto.
	3514	Jya Ram ...	Hindu.	16-4	339	Ely. Science.
230	3515	Gopal Das ...	Do.	16-8	257	*Nil.*
	3516	Amir Ali ...	Muhammadan.	15-7	373	Persian and Ely. Science.
	3517	Ali Akbar ...	Do.	14-10	378	Ditto.
	3518	Deva Singh ...	Sikh J. A.	19-4	298	Persian.
	3519	Rala Ram ...	Hindu.	18-4	360	Do.
235	3520	Divan Singh ...	Sikh J. A.	15-6	356	Ely. Science.
	3521	Bhagat Singh ...	Do.	14-7	402	Persian and Ely. Science.
	3522	Muhammad Ali ...	Muhammadan.	15-9	302	Ditto.
	3523	Uttam Singh ...	Sikh.	14-7	286	Ely. Science.
	3524	Hardatta Singh ...	Sikh J. A.	16-3	369	Persian and Ely. Science.
240	3525	Biru Ram ...	Hindu.	18-6	275	Persian.
	3526	Naubat Rai ...	Do.	12-10	302	Ely. Science.
		DOSUA MIDDLE SCHOOL.				
	3529	Jan Muhammad ...	Muhammadan.	16	333	Persian.
	3530	Dasaundi ...	Do.	16-10	279	Do.
	3532	Muhammad Khan ...	Do.	17-9	182	*Nil.*
245	3533	Labhu Ram ...	Hindu.	13-3	253	Persian.
	3534	Kamal-ud-din ...	Muhammadan.	15-9	227	*Nil.*
	3536	Ghulam Ghaus ...	Do.	19	320	Persian.
	3537	Charagh-ud-din ...	Do.	11-9	298	Do.
		UNAH MIDDLE SCHOOL.				
	3545	Ahmad Jan ...	Muhammadan.	16	336	Persian.
250	3546	Thola Ram ...	Hindu.	15-8	296	*Nil.*
	3547	Ram Chand ...	Do.	15-9	311	Persian.
	3548	Manohar Lal ...	Do.	19-9	299	Do.
	3549	Sadhu Ram ...	Do.	19-9	245	*Nil.*
	3550	Ghulam Muhammad ...	Muhammadan.	17-10	286	Persian.
255	3552	Narayna Das ...	Hindu.	15-8	259	*Nil.*
	3553	Harinam Das ...	Do.	16-10	258	Persian.
	3554	Harinam Singh ...	Hindu R. A.	17	199	*Nil.*
	3555	Kalya Ram ...	Hindu J. A.	17-8	210	"
	3557	Balbhaddar Ram ...	Hindu.	17-8	255	"
260	3559	Sri Ram ...	Do.	17-10	295	Persian.
	3560	Natthhu Ram ...	Do.	18-3	257	*Nil.*

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JULLUNDUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		HARYANA MIDDLE SCHOOL.				
	3561	Sarbuland Khan ...	Muhammadan.	14-7	494	Persian and Ely. Science.
	3562	Jaikaran Das ...	Hindu.	16-8	404	Ditto.
	3563	Babu Ram ...	Do.	17 7	399	Ditto.
265	3564	Amin Chand, I ...	Do.	14-7	453	Ditto.
	3565	Prem Singh ...	Hindu R. A.	14-7	473	Ditto.
	3566	Sher Singh ...	Sikh J. A.	17-7	373	Persian.
	3567	Basant Ram ...	Hindu.	15-8	410	Persian and Ely. Science.
	3568	Muhammad Jamil ...	Muhammadan.	19-7	341	Ditto.
270	3569	Mohan Lal ...	Hindu.	15-7	378	Ditto.
	3570	Ruldu Ram ...	Do.	16-7	274	Persian.
	3571	Daulat Ram ...	Do.	17	310	Do.
	3573	Joti Ram ...	Do.	15-7	377	Persian and Ely. Science.
	3574	Sada Ram ...	Hindu.	14-7	315	Ditto.
275	3575	Harinam Singh ...	Hindu R. A.	15-7	436	Ditto.
	3576	Churanji Lal ...	Hindu.	15-6	337	Persian.
	3577	Achhru Ram, I ...	Do.	14-7	273	Do.
	3578	Maiya Das ...	Do.	20	277	Do.
	3579	Achhru Ram, II ...	Do.	16-7	334	Persian and Ely. Science.
280	3580	Labhu Ram ...	Do.	15-7	304	Ely. Science.
	3581	Nabi Bakhsh ...	Muhammadan.	15-8	286	Persian.
	3582	Lachhman Das ...	Hindu.	16-7	326	Ely. Science.
	3583	Jhanda Ram ...	Do.	19-2	229	*Nil.*
	3585	Chhaiju Ram ...	Hindu J. A.	15-7	215	"
285	3586	Gur Das ...	Hindu R. A.	15-7	316	Ely. Science.
	3588	Aziz Bakhsh ...	Muhammadan.	16-8	292	Persian and Ely. Science.
	3590	Chhajja Ram ...	Hindu.	15-7	283	Persian.
	3591	Milkhi ...	Do.	14-7	271	Ely. Science.
	3592	Naubat Ram ...	Do.	16-6	250	Persian.
290	3593	Gulab Singh ...	Hindu R. A.	16-7	199	*Nil.*
	3596	Amir Khan ...	Muhammadan.	15-7	203	"
		MUKERIAN MIDDLE SCHOOL.				
	3597	Nand Lal ...	Hindu.	15-11	472	Persian and Ely. Science.
	3598	Labbhu Ram ...	Do.	15-10	417	Ditto.
	3599	Shah Muhammad ...	Muhammadan.	15	485	Ditto.
295	3600	Lachhman Das ...	Hindu.	13-1	335	Ditto.
	3601	Shah Charagh ...	Muhammadan.	15-9	383	Ditto.
	3602	Pheru Ram ...	Hindu.	16-11	230	Ely. Science.
	3604	Lachhman Das ...	Hindu.	16	353	Persian and Ely. Science.
	3605	Mangtu ...	Do.	16	372	Ditto.
300	3607	Gami ...	Muhammadan.	13-2	341	Ditto.
	3608	Laihna ...	Hindu.	17	289	Ditto.
	3609	Gokal Chand ...	Do.	15-9	401	Ditto.
		TANDA M. B. SCHOOL.				
	3610	Kishan Chand ...	Hindu.	17	291	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	3612	Babu Ram ...	Hindu.	21-4	212	*Nil.*
305	3615	Sagar Chand ...	Do.	16-7	205	"
	3616	Mahesh Ram ...	Hindu J. A.	17-6	243	"
	3617	Naththu Khan ...	Muhammadan.	15-7	191	"
	3620	Fazl Muhammad ...	Do.	18-9	204	"
	3624	Mul Raj ...	Hindu.	18-1	286	Ely. Science.
310	3625	Mansha Ram ...	Do.	19-3	208	*Nil.*
	3626	Nand Lal ...	Do.	18-4	283	Ely. Science.
		JULLUNDUR DISTRICT.				
		ALAWALPUR VERNACULAR M. B. SCHOOL.				
	3627	Lal Bahadar ...	Hindu.	15-3	460	Persian and Ely. Science.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JULLUNDUR DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		ALAWALPUR VERNACULAR M. B. SCHOOL, – concluded.				
	3628	Jaggan Nath ...	Hindu.	15-6	408	Persian and Ely. Science.
	3629	Gauri Shankar ...	Do.	17-4	385	Ditto.
315	3630	Madho Ram ...	Do.	14-2	243	Persian.
	3631	Mewa Singh ...	Hindu J. A.	17-3	354	Persian and Ely. Science.
	3632	Jagat Ram ...	Hindu.	13-5	370	Ditto.
	3633	Harnam Das ...	Do.	14-7	375	Ditto.
	3634	Bhagvan Singh ...	Hindu J. A.	17-5	271	Persian.
320	3637	Abdul Majid ...	Muhammadan.	14-5	285	Ditto.
		ADAMPUR DISTRICT BOARD SCHOOL.				
	3641	Rao Singh ...	Hindu R. A.	14-10	502	Persian and Ely. Science.
	3642	Bikrman Singh ...	Do.	16-9	482	Ditto.
	3643	Ishar Singh ...	Do.	15-3	460	Ditto.
	3644	Basant Rai ...	Hindu.	13-10	420	Ditto.
325	3645	Hazara ...	Hindu J. A.	16-2	441	Ditto.
	3646	Mangata Ram ...	Hindu.	14-1	387	Ditto.
	3647	Nur Muhammad ...	Muhammadan.	15-4	358	Ditto.
		NAKODAR M. B. SCHOOL.				
	3648	Rahmat Ullah ...	Muhammadan.	15-9	486	Persian and Ely. Science.
	3649	Muhammad Moman ...	Do.	14-8	485	Ditto.
330	3650	Kirpa Ram ...	Hindu.	14-8	484	Ditto.
	3651	Diwan Chand ...	Do.	16-8	323	Persian.
	3652	Gauri Shankar ...	Do.	14-5	443	Persian and Ely. Science.
	3653	Chint Ram ...	Do.	13-8	461	Ditto.
	3654	Bishan Das ...	Do.	13-8	393	Ditto.
335	3655	Sundar Das ...	Hindu J. A.	15-3	438	Ditto.
	3656	Basant Ram ...	Hindu.	14-9	409	Ditto.
	3657	Buta Ram ...	Do.	15-8	366	Ditto.
	3658	Gulam Haidar ...	Muhammadan.	15	407	Ditto.
	3659	Gopal Das ...	Hindu.	17-10	433	Ditto.
340	3660	Imam Din ...	Muhammadan.	18-8	316	Persian.
	3661	Jafar Ali ...	Do.	14-8	341	Ditto.
	3662	Gurdit Singh ...	Hindu J. A.	17-8	424	Persian and Ely. Science.
	3664	Rahmat Ullah ...	Muhammadan.	16-8	343	Ditto.
	3665	Najabat Ali ...	Do.	19-5	271	Persian.
		SHAHKOT DISTRICT BOARD SCHOOL.				
345	3668	Rahim Bakhsh ...	Muhammadan.	17-8	406	Persian and Ely. Science.
	3669	Jhandu Ram ...	Hindu.	17-8	287	Persian.
		PHILLAUR M. B. SCHOOL.				
	3678	Murli Ram ...	Hindu.	14-9	548	Persian and Ely. Science.
	3679	Daulat Ram ...	Do.	18-8	450	Ditto.
	3680	Labhu Ram ...	Do.	16-6	262	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JULLUNDUR DISTRICT,—concluded.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PHILLAUR M. B SCHOOL—concluded.				
350	3681	Mehr Chand ...	Hindu.	14-8	326	Persian and Ely. Science.
	3682	Ram Narain ...	Do.	14-8	373	Ditto.
	3684	Sher Muhammad ...	Muhammadan.	15-8	361	Ditto.
	3686	Ata Moheiud Din ...	Do.	15-8	307	Ditto.
	3688	Jai Chand ...	Hindu.	14-3	311	Ditto.
		NURMAHAL M. B. SCHOOL.				
355	3692	Karam Chand ...	Hindu.	15	459	Persian and Ely. Science.
	3693	Rahmat Ullah ...	Muhammadan.	13-8	485	Ditto.
	3694	Pheru Ram ...	Hindu.	17-2	355	Persian.
	3695	Salig Ram ...	Do.	16-8	426	Persian and Ely. Science.
	3696	Mohan Lal ...	Do.	16-8	373	Ditto.
360	3697	Deve Raj ...	Do.	16-8	331	Ditto.
	3698	Milkhi Ram ...	Do.	12-4	324	Ditto.
	3699	Munshee Ram ...	Do.	12-10	336	Ditto.
	3701	Raj Mal ...	Do.	16-8	306	Persian.
	3702	Ram Lal ...	Do.	13-8	376	Persian and Ely. Science.
365	3705	Ata Muhammad ...	Muhammadan.	16-9	305	Ditto.
		NAWASHAHR M. B. SCHOOL.				
	3706	Sham Singh ...	Hindu J. A.	14	512	Persian and Ely. Science.
	3707	Munshee Singh ...	Sikh.	18	487	Ditto.
	3708	Harnam Singh ...	Hindu J. A.	16	264	Persian.
	3709	Khidmat Raiy ...	Hindu.	16	313	Ditto.
370	3710	Daulat Ram ...	Do.	18	326	Ditto.
	3711	Sain Ditta ...	Do.	16	292	Ditto.
	3713	Chuni Lal, I ...	Do.	19	300	Ditto.
	3714	Abdulla, I ...	Muhammadan.	14	237	Ditto.
	3715	Amar Nath ...	Hindu.	14	264	Ditto.
375	3717	Abdulla, II ...	Muhammadan.	15	284	Ditto.
	3720	Rahmat Ali Khan ...	Do.	15	246	Persian.
	3723	Rala Ram ...	Hindu R. A.	16	413	Persian and Ely. Science.
	3724	Labhu Ram, I ...	Hindu.	14	405	Ditto.
	3725	Rahmat Ali ...	Muhammadan.	18	339	Ditto.
380	3726	Rahmat Ullah ...	Do.	14	369	Ditto.
	3727	Labhu Ram, II ...	Hindu.	14	410	Ditto.
	3728	Parduman Singh ...	Hindu J. A.	14	325	Ditto.
	3729	Bahup Chand ...	Hindu.	15	347	Ditto.
	3730	Dalip Singh ...	Hindu R. A.	16	386	Ditto.
385	3732	Ram Rakha ...	Hindu.	15	341	Ditto.
	3734	Uttam Chand ...	Do.	16	303	Persian.
	3735	Hans Raj ...	Do.	15	268	Ditto.
	3736	Banu Ram ...	Do.	14	261	Ditto.
		BANGAH M. B. SCHOOL.				
	3740	Indar Singh ...	Hindu J. A.	14-6	572	Persian and Ely. Science.
390	3741	Gunda Ram ...	Hindu.	14-5	471	Ditto.
	3742	Talok Singh ...	Hindu J. A.	16-5	353	Ditto.
	3743	Rahim Bakhsh (*alias*) Kura ...	Muhammadan.	14-6	453	Ditto.
	3744	Ram Lal, I ...	Hindu.	15-6	368	Ditto.
	3745	Jaggu Ram ...	Do.	15-6	290	Persian.
395	3746	Labhu Ram ...	Do.	13-5	378	Persian and Ely. Science.
	3747	Amritsuriya ...	Do.	17-6	319	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LUDHIANA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		BANGAH M B. SCHOOL—concluded.				
	3749	Karta Ram ...	Hindu.	15-6	351	Persian and Ely. Science.
	3750	Ram Lal, II ...	Do.	17-6	340	Ditto.
	3751	Kabli Mal ...	Do.	15-6	322	Ditto.
400	3752	Jamna Das ...	Do.	16-6	280	Ditto.
	3753	Varyam Singh ...	Hindu J. A.	17-6	343	Ditto.
	3754	Madho Ram ...	Hindu.	14-6	314	Ditto.
	3755	Mela Ram ...	Do.	16-6	309	Persian.
	3756	Fatteh Din ...	Muhammadan.	14-6	242	Ditto.
405	3758	Salig Ram ...	Hindu.	16-6	274	Ditto.
	3759	Ghasita Ram ...	Do.	17-3	258	Ditto.
	3760	Hira ...	Muhammadan.	18-4	340	Persian and Ely. Science.
	3762	Devi Das ...	Hindu.	15-6	305	Ditto.
		PHARALA M. B. SCHOOL.				
	3766	Amir Khan ...	Muhammadan.	15-8	378	Persian and Ely. Science.
410	3767	Mangal Ram ...	Hindu.	16-6	281	Persian.
	3768	Tulsi Ram ...	Do.	16-10	270	Ditto.
	3769	Mangal Singh ...	Hindu J. A.	16-7	313	Ditto.
		MISSION HIGH SCHOOL, JULLUNDUR.				
	3773	Milkhi Ram ...	Hindu.	15	306	Persian.
	3774	Jagat Singh ...	Sikh.	16	370	Persian and Ely. Science.
		PRIVATE STUDENTS.				
415	3776	Ram Chand ...	Hindu.	19	302	Persian.
	3779	Sardha Ram ...	Do.	17-2	306	Ditto.
	3782	Milkhi Ram ...	Do.	16-9	270	Ditto.
	3785	Nur Hasan ...	Muhammadan.	18-3	183	*Nil.*
	3786	Mubarik Ali ...	Do.	14-2	253	"
420	3787	Girdhari Lal ...	Hindu.	16-2	361	Persian.
		LUDHIANA DISTRICT.				
		BADDOWAL SCHOOL.				
	3788	Kalu Ram ...	Hindu.	17-10	351	Persian and Ely. Science.
	3789	Jaimal Singh ...	Sikh J. A.	12-10	471	Ditto.
	3791	Gainda Singh ...	Sikh J. A.	13-10	261	Persian.
	3792	Parsu Ram ...	Hindu.	15-8	364	Persian and Ely. Science.
425	3793	Narinjan Singh ...	Sikh J. A.	13-8	343	Ditto.
	3795	Kishan Singh ...	Sikh.	15-8	284	Persian.
	3796	Sarvan Das ...	Hindu.	15-10	276	Ditto.
		DHARRU SCHOOL.				
	3798	Suleman ...	Muhammadan.	15	441	Persian and Ely. Science.
	3799	Layaq Ram ...	Hindu.	15	471	Ditto.
430	3800	Tulsi Ram ...	Do.	15	396	Ditto.
	3801	Nihal Chand ...	Do.	17-2	349	Ditto.
	3802	Baru Singh ...	Sikh.	15	329	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LUDHIANA DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		DHARRU SCHOOL,—concluded.				
	3803	Deva Singh ...	Hindu J. A.	15	297	Persian.
	3804	Bihari Lal ...	Hindu.	17	323	Ditto.
435	3805	Telu Ram ...	Do.	18	413	Ditto.
	3806	Sansar Chand ...	Do.	17-3	299	Ditto.
	3807	Raja Ram ...	Do.	17	245	Ditto.
		GUJARWAL SCHOOL.				
	3809	Jiva Ram ...	Hindu.	14-8	521	Persian and Ely. Science.
	3810	Bakhshish Singh ...	Sikh J. A.	14-8	510	Ditto.
440	3811	Bansi Ram ...	Hindu.	14-9	430	Ditto.
	3812	Karm Singh ...	Sikh J. A.	16-8	403	Ditto.
	3813	Dhani Ram ...	Hindu.	16-8	480	Ditto.
	3814	Rala Ram ...	Do.	15-8	422	Ditto.
	3815	Harinam Singh ...	Sikh J. A.	15-8	367	Ditto.
445	3816	Basant Singh ...	Do.	14-9	423	Ditto.
	3817	Nagin Singh ...	Do.	16-8	406	Ditto.
	3818	Jaimal Singh ...	Do.	16-8	328	Ditto.
	3819	Parsu Ram ...	Hindu.	14-9	302	Persian.
	3820	Bir Singh ...	Sikh J. A.	17-9	306	Persian and Ely. Science.
450	3821	Nur Muhammad ...	Muhammadan.	17-8	326	Persian.
	3822	Sri Ram ...	Hindu.	12-8	391	Persian and Ely. Science.
	3823	Mangal Singh ...	Sikh J. A.	16-8	315	Ditto.
	3824	Maula Bakhsh ...	Muhammadan.	16-8	357	Ditto.
	3825	Jya Dyal ...	Hindu.	15-8	327	Ditto.
455	3826	Tilak Ram ...	Do.	14-9	317	Ditto.
	3827	Biru Ram ...	Do.	14-9	316	Ditto.
	3828	Bhola Ram ...	Do.	16-8	359	Ditto.
	3829	Kamal-ud-din ...	Muhammadan.	16-8	324	Persian.
	3830	Lal Singh ...	Sikh J. A.	14-8	357	Persian and Ely. Science.
460	3832	Salig Ram ...	Hindu.	16-8	248	Persian.
		JAMNA PARSHAD, ARYA SCHOOL, LUDHIANA.				
	3833	Nabi Bakhsh ...	Muhammadan.	16-9	377	Persian and Ely. Science.
		KHANNA SCHOOL.				
	3834	Khair-ud-din ...	Muhammadan.	14-9	515	Persian and Ely. Science.
	3835	Badri Ram ...	Hindu.	17	410	Ditto.
	3836	Sundar Das ...	Do.	17	370	Ditto.
465	3837	Bihari Ram ...	Do.	15	375	Ditto.
	3838	Telu Ram ...	Do.	16-10	292	Persian.
	3839	Balak Ram ...	Do.	17-9	3[illegible]8	Persian and Ely. Science.
	3840	Jya Ram ...	Do.	16-10	418	Ditto.
	3841	Wali Muhammad ...	Muhammadan.	17-9	435	Ditto.
470	3842	Shadi Ram ...	Hindu.	14	319	Persian.
	3843	Thakur Singh ...	Do.	18	346	Persian and Ely. Science.
	3844	Walaiti ...	Muhammadan.	15-7	376	Ditto.
	3845	Ali Muhammad ...	Do.	15-9	391	Ditto.
	3846	Kishna Ram ...	Hindu.	18	360	Ditto.
475	3847	Rahmat Ullah ...	Muhammadan.	17	294	Persian.
		MACHHIWARA M. B. SCHOOL.				
	3848	Nand Lal, I ...	Hindu.	15-8	479	Persian and Ely. Science.
	3849	Lahauri Ram ...	Do.	16-2	483	Ditto.
	3850	Pishawari ...	Do.	14-6	443	Ditto.
	3851	Ghulam Muhammad ...	Muhammadan.	16-10	381	Ditto.
480	3852	Ganga Ram ...	Hindu.	15-8	362	Ditto.
	3853	Gokal Chand ...	Do.	15	308	Persian.
	3854	Nand Lal, II ...	Do.	15-6	309	Do.
	3855	Puran Chand ...	Do.	18-9	284	Do.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LUDHIANA DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.		Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		MALLOD SCHOOL.					
	3856	Kura	...	Muhammadan.	15	374	Persian and Ely. Science.
485	3857	Shadi Ram	...	Hindu.	16	415	Ditto.
	3858	Uttam Singh	...	Sikh J A.	17	271	Persian.
	3859	Brahma Nand	...	Hindu.	15	310	Do.
	3860	Karta Ram	...	Do.	16	349	Persian and Ely. Science.
	3861	Narayna Singh	...	Sikh J A.	15-3	342	Ditto.
490	3863	Barkat Ullah	...	Muhammadan.	15	393	Ditto.
		MISSION SCHOOL, LUDHIANA.					
	3864	Bakhtawar Chand	...	Hindu.	15	249	Persian.
	3868	Shadi Ram	...	Do.	17-6	253	Do.
	3870	Kehr Singh	...	Sikh.	15	380	Persian and Ely. Science.
		PRIVATE SANSCRIT SCHOOL, LUDHIANA.					
	3871	Rura Mal	...	Hindu.	20	314	Persian.
495	3872	Nanak Chand	...	Do.	19	221	*Nil.*
		RAIKOT MIDDLE SCHOOL.					
	3873	Nanak Chand	...	Hindu.	15-3	457	Persian and Ely. Science.
	3874	Raja Ram	...	Do.	14-4	412	Ditto.
	3875	Milkhi Ram, I	...	Do.	14-6	423	Ditto.
	3876	Ghulam Husain	...	Muhammadan.	18-11	390	Ditto.
500	3877	Lekh Raj	...	Hindu.	16-5	355	Ditto.
	3878	Dasaundi Khan	...	Muhammadan.	14-6	334	Ditto.
	3879	Milkhi Ram, II	...	Hindu.	14-3	362	Ditto.
	3880	Barkat Ullah Khan	...	Muhammadan.	15	382	Ditto.
	3881	Chamba Ram	...	Hindu.	14-8	388	Ditto.
505	3882	Ratya Singh	...	Sikh.	16-6	375	Ditto.
	3883	Nainun Ram	...	Hindu.	16-6	301	Persian.
		RAIPUR SCHOOL.					
	3884	Har Lal Ram	...	Hindu.	15-8	467	Persian and Ely. Science.
	3885	Achhru Ram	...	Do.	16-11	393	Ditto.
	3886	Sada Ram	...	Do.	15-9	366	Ditto.
510	3887	Rahmat Ullah	...	Muhammadan.	14-8	353	Ditto.
	3888	Kartar Singh	...	Sikh J A.	15-4	364	Ditto.
	3889	Basant Ram	...	Hindu.	15-8	344	Ditto.
		SANIHWAL SCHOOL.					
	3890	Munshi Ram	...	Hindu.	13	472	Persian and Ely. Science.
	3891	Ganeshi Lal	...	Do.	15	343	Ditto.
515	3892	Lachhman Das	...	Do.	14	362	Ditto.
	3893	Partab Singh	...	Hindu J A.	14	430	Ditto.
	3894	Shadi Ram	...	Hindu.	13	365	Ditto.
	3895	Badhava Ram	...	Do.	13	372	Ditto.
	3896	Karim Bakhsh	...	Muhammadan.	15	309	Ditto.
		SAWADDI SCHOOL.					
520	3897	Wali Muhammad	...	Muhammadan.	15-10	417	Persian and Ely. Science.
	3898	Chanda Singh	...	Sikh J A.	14-11	419	Ditto.
	3899	Munshi Ram	...	Hindu.	15	414	Ditto.
	3900	Bishen Singh	...	Sikh J A.	15-10	416	Ditto.
	3901	Harinam Singh	...	Do.	13-4	331	Persian.
525	3902	Mihr Chand	...	Hindu.	15	331	Do.
	3903	Chanchal Singh	...	Sikh J A.	15-6	427	Persian and Ely. Science.
	3904	Karta Ram	...	Hindu.	18	353	Ditto.
	3905	Raja Ram	...	Do.	17-10	337	Ditto.
	3906	Nadhan Singh	...	Sikh J A.	15-10	351	Ditto.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

FEROZEPORE DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		PRIVATE STUDENTS.				
530	3908	Salig Ram ...	Hindu.	18	310	Persian.
	3909	Tota Singh ...	Sikh J. A.	17-8	261	Do.
	3912	Ishar Singh ...	Do.	17-8	277	Do.
	3913	Puran Chand ...	Hindu.	21-8	307	Do.
	3914	Radha Ram ...	Do.	20-3	246	Do.
535	3915	Rahim Bakhsh ...	Muhammadan.	18	302	Do.
	3917	Sri Ram ...	Hindu.	18-6	272	Do.
	3918	Balvant Singh ...	Sikh J. A.	15-7	389	Persian and Ely. Science.
	3919	Indra Singh ...	Do.	16-1	313	Ditto.
	3922	Rala Singh ...	Sikh.	16-6	362	Ditto.
540	3924	Prem Singh ...	Hindu J. A.	15	270	Ditto.
	3925	Gokal Ram ...	Hindu.	16-8	352	Ditto.
	3926	Rala Singh ...	Hindu J. A.	17	299	Persian.
	3927	Harinam Singh ...	Do.	16-3	255	Do.
	3929	Ram Chand ...	Hindu.	16	368	Persian and Ely. Science.
545	3930	Atma Ram ...	Do.	16-6	346	Ditto.
		FEROZEPORE DISTRICT.				
		MOGA SCHOOL.				
	3931	Javahiri Bakhsh ...	Muhammadan.	15-7	467	Persian and Ely. Science.
	3932	Ganda Ram ...	Hindu.	15-8	458	Ditto.
	3933	Jhanda Singh ...	Sikh J. A.	15-10	443	Ditto.
	3934	Sant Singh ...	Sikh.	18-7	386	Ditto.
550	3935	Kishan Singh ...	Sikh J A.	15-8	455	Ditto.
	3936	Barkat Ali ...	Muhammadan.	13-7	395	Ditto.
	3937	Ram Chand ...	Hindu.	15-3	323	Persian.
	3938	Abdul Rahim ...	Muhammadan.	14-8	371	Persian and Ely. Science.
	3939	Tulsi Ram, I ...	Hindu.	19-5	459	Ditto.
555	3940	Mit Singh ...	Sikh J A.	15-10	367	Persian.
	3941	Tulsi Ram, II ...	Hindu.	15-8	302	Do.
	3942	Sundar Singh ...	Sikh J A.	14-3	422	Persian and Ely. Science.
	3943	Bhan Singh ...	Do.	16-3	318	Persian.
	3944	Gajjan Singh ...	Do.	19-3	394	Persian and Ely. Science.
560	3945	Udho Ram ...	Hindu.	19-8	312	Persian.
	3946	Jamal Din ...	Muhammadan.	17-8	375	Do.
	3947	Abdul Rahman ...	Do.	13-6	352	Do.
	3948	Ratan Singh ...	Sikh J A.	14-2	310	Do.
	3949	Thamman Singh ...	Do.	13-9	361	Persian and Ely. Science.
565	3950	Phumman Singh ...	Sikh.	16-8	250	Persian.
	3951	Gurbakhsh Singh ...	Do.	16-2	327	Do.
	3952	Mastan Singh ...	Sikh J A.	16-4	277	Do.
	3953	Mohan Singh ...	Do.	15-7	361	Do.
		BUTTAR SCHOOL.				
	3954	Partab Singh ...	Sikh J. A.	13-2	363	Persian.
570	3955	Wazir Singh ...	Sikh.	17-9	362	Do.
	3957	Sher Muhammad ...	Muhammadan.	18-6	258	Do.
	3958	Abdul Latif ...	Do.	16	470	Persian and Ely. Science.
	3959	Ganga Ram ...	Hindu.	16-10	331	Persian.
	3961	Kakra Ram ...	Do.	15-6	264	Do.
575	3964	Kishan Singh ...	Sikh.	16-6	295	Do.
	3966	Varyam Singh ...	Sikh J. A.	17-8	330	Do.
		MAHRAJ SCHOOL.				
	3967	Gujar Singh ...	Sikh J. A.	13-10	443	Persian and Ely. Science.
	3968	Gajjan Singh ...	Do.	15-6	385	Ditto.
	3969	Maddu Ram ...	Hindu.	15-3	435	Ditto.
580	3971	Raunqi Ram ...	Do.	15-11	308	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

MOOLTAN DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		ZIRA SCHOOL.				
	3972	Sita Ram ...	Hindu.	15-11	338	Persian.
	3973	Batha Singh ...	Sikh J. A.	14-9	295	Do.
	3974	Har Dyal ...	Sikh.	17-11	323	Do.
	3975	Naththa Singh ...	Sikh J. A.	16-7	284	Do.
585	3976	Imam-ud-din ...	Muhammadan.	15-5	319	Do.
	3977	Sher Muhammad ...	Do.	15-11	254	Do.
		DHARMKOT SCHOOL.				
	3978	Ramji Das ...	Hindu.	13-9	434	Persian and Arabic.
	3979	Sidhu Ram ...	Do.	15-8	391	Persian.
	3980	Lekh Ram ...	Do.	14-2	341	Do.
590	3981	Mihr Chand ...	Do.	14-3	305	Do.
	3982	Miran Bakhsh ...	Muhammadan.	19	272	Do.
	3983	Jalal-ud-din ...	Do.	16-9	266	Do.
	3984	Bansi Ram ...	Hindu.	17-3	329	Do.
	3985	Khetu Ram ...	Do.	14-10	269	Do.
595	3986	Jamal-ud-din ...	Muhammadan.	16-6	272	Do.
	3987	Abdulla Khan ...	Do.	16	246	Do.
		PRIVATE STUDENTS.				
	3992	Gokal Chand ...	Hindu.	18-5	324	Persian.
	3993	Khan Bahadur ...	Muhammadan.	16	251	Do.
	3994	Abdul Karim ...	Do.	14	333	Do.
600	3995	Ganda Ram ...	Hindu.	18-8	266	Do.
	3996	Nizam-ud-din ...	Muhammadan.	19	268	Do.
	3997	Ghulam Nabi Khan ...	Do.	17	316	Do.
		MOOLTAN DISTRICT.				
		SRAI SIDDHU VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	3999	Basant Rai ...	Hindu.	16-10	472	Persian and Ely. Science.
	4000	Tek Chand ...	Do.	17-10	469	Ditto.
605	4001	Laddhu Ram ...	Do.	13-10	445	Ditto.
	4002	Muhammad Yar ...	Muhammadan.	13-10	433	Ditto.
	4003	Karam Chand ...	Hindu.	17-9	407	Ditto.
	4004	Naubat Rai ...	Do.	12-10	469	Ditto.
	4005	Amir Chand Sandvani ...	Do.	13-10	444	Ditto.
610	4006	Sohava Ram ...	Do.	14-10	413	Ditto.
	4007	Pokhar Das ...	Do.	13-10	442	Ditto.
	4008	Ram Lal ...	Do.	15-10	390	Ditto.
	4009	Jivan Das ...	Do.	16-10	340	Ditto.
	4010	Hari Chand ...	Do.	18-6	339	Ditto.
615	4011	Ganda Ram ...	Do.	20-10	259	Persian.
	4012	Kalidas ...	Do.	15-10	383	Persian and Ely. Science.
	4014	Dhalu Ram ...	Do.	16-10	308	Persian.
	4015	Lachhman Das ...	Do.	17-10	413	Persian and Ely. Science.
620	4016	Chanan Das ...	Do.	15-10	283	Persian.
	4017	Tota Ram ...	Do.	16-10	292	Do.
	4018	Ram Ditta ...	Do.	14-10	257	Do.
	4019	Kalu Ram ...	Do.	15-10	290	Do.
		KAHROR VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4020	Bhavani Das ...	Hindu.	13-10	499	Persian and Ely. Science.
625	4021	Nimat Rai ...	Do.	15-11	489	Ditto.
	4022	Muhammad Kamil ...	Muhammadan.	16-11	410	Ditto.
	4023	Ali Muhammad ...	Do.	14-10	475	Ditto.
	4024	Tara Singh ...	Sikh.	16	427	Ditto.
	4025	Bhavani Das, II ...	Hindu.	14-11	390	Ditto.
630	4026	Muhammad Ramzan ...	Muhammadan.	15-10	441	Ditto.
	4027	Tila Ram ...	Hindu.	20-11	373	Ditto.
	4028	Chahindah Ram ...	Do.	16-11	431	Ditto.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JHANG, MONTGOMERY AND LAHORE DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		JALALPUR VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4029	Tek Chand ...	Hindu.	14-11	369	Persian and Ely. Science.
	4031	Ram Lal ...	Do.	13-11	301	Persian.
	4032	Sher Ali ...	Muhammadan	14-9	369	Persian and Ely. Science.
		PRIVATE STUDENT.				
635	4036	Qadar Bakhsh ...	Muhammadan.	24-6	388	Persian.
		JHANG DISTRICT.				
		AHMADPUR SYAL MIDDLE SCHOOL.				
	4037	Muhammad Bakhsh, I ...	Muhammadan.	13-9	413	Persian and Ely. Science.
	4038	Buta Singh ...	Sikh.	14-9	422	Ditto.
	4039	Sita Ram ...	Hindu.	14-4	400	Ditto.
	4040	Muhammad Bakhsh, II ...	Muhammadan.	16-9	426	Persian and Arabic.
640	4041	Radha Kishan ...	Hindu.	13-9	252	Persian.
	4042	Das Ram ...	Do.	17-9	294	Do.
	4043	Ghulam Muhammad ...	Muhammadan.	18-8	303	Do.
	4045	Karim Dad Khan ...	Do.	16-5	265	Do.
		SHORKOT SCHOOL.				
	4046	Ram Ditta ...	Hindu.	14-10	386	Persian and Ely. Science.
645	4047	Ghulam Murtaza ...	Muhammadan.	14	425	Ditto.
	4048	Ganda Ram ...	Hindu.	14-11	380	Ditto.
	4049	Wazir Chand ...	Do.	18	213	*Nil.*
	4050	Ahmad ...	Muhammadan.	14	246	"
	4051	Ghulam Mustafa ...	Do.	16-6	206	"
		MONTGOMERY DISTRICT.				
		KAMALIA M. B. SCHOOL.				
650	4055	Shiva Dyal ...	Hindu.	14	431	Persian and Ely. Science.
	4056	Lachhman Das ...	Do.	16	360	Persian.
	4058	Har Gopal ...	Hindu.	17-9	333	Persian and Ely. Science.
	4059	Hans Raj ...	Do.	19-6	256	Persian.
	4061	Nota Ram ...	Do.	19-5	323	Do.
655	4062	Bhagh Rai ...	Do.	15	258	Do.
	4063	Laddha Ram ...	Do.	21-8	316	Do.
		PAK PATTAN VER. M. B. SCHOOL.				
	4066	Bhim Sain ...	Hindu.	16-4	369	Persian.
	4067	Bhajan Parkash ...	Do.	15-7	346	Do.
	4068	Ralya Ram ...	Do.	17-3	299	Do.
660	4069	Sultan Ali ...	Muhammadan.	17-2	229	*Nil.*
	4070	Mohri Ram ...	Hindu.	17-4	308	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4073	Laddha Singh ...	Sikh.	18	264	Persian.
	4074	Jaimal Singh ...	Do.	15-6	186	*Nil.*
	4076	Narayna Das ...	Hindu.	18-8	309	Persian.
		LAHORE DISTRICT.				
		BAGHBANPUR SCHOOL.				
665	4077	Abdur Rahman ...	Muhammadan.	14-9	370	Persian and Ely. Science.
	4078	Rahmat Khan ...	Do.	15	445	Ditto.
	4079	Indra Singh ...	Sikh J. A.	16	392	Ditto.
	4080	Nihal Chand ...	Hindu.	16	302	Ditto.
	4081	Ata Muhammad ...	Muhammadan.	18	337	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

LAHORE DISTRICT,—continued.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		BAGHBANPUR SCHOOL—conld.				
670	4082	Abdul Ghani	Muhammadan.	13	416	Persian and Ely. Science.
	4083	Abdul Haq	Do.	16	266	Persian.
	4084	Bishan Singh	Sikh.	15-9	319	Ely. Science.
	4085	Atu Ram	Hindu.	15	323	Do.
	4086	Muhammad Ali	Muhammadan.	15	310	Do.
675	4087	Shahab-ud-din	Do.	17-6	211	*Nil.*
	4089	Hasan-ud-din	Do.	15-8	264	Persian.
	4092	Fatih-ud-din	Do.	15	227	*Nil.*
		BHADANA SCHOOL.				
	4093	Ganda Singh	Sikh J. A.	14	601	Persian and Ely. Science.
	4094	Hazara Singh	Do.	14	444	Ditto.
680	4095	Chanda Singh	Do.	15	475	Ditto.
	4096	Gurdit Singh	Do.	15	350	Ditto.
	4097	Muhammad Bakhsh	Muhammadan.	19	272	Persian.
	4098	Samundar Singh	Sikh J. A.	16	351	Persian and Ely. Science.
	4099	Bhag Singh	Do.	17	215	*Nil.*
685	4100	Lachhman Singh	Do.	15	302	Persian.
	4101	Lodh Singh	Do.	15	314	Do.
	4103	Phula Singh	Do.	15	200	*Nil.*
		CHUNIAN M. B. SCHOOL.				
	4104	Baga Ram	Hindu.	16-8	368	Persian and Ely. Science.
	4105	Devi Dyal	Do.	17	333	Science.
690	4106	Muhammad Ramzan	Muhammadan.	19	210	*Nil.*
	4108	Bishan Nath	Hindu.	18-1	315	Persian and Ely. Science.
	4109	Jya Chand	Do.	15-2	253	*Nil.*
	4110	Bisakhi Ram	Do.	19-6	285	Persian.
	4111	Kirpa Ram	Do.	17-6	261	*Nil.*
695	4112	Dhala Ram	Do.	18-9	297	Ely. Science.
	4113	Shankar Das	Do.	16-10	332	Persian.
	4115	Gurdas	Do.	16-5	252	*Nil.*
		KHEM KARN MIDDLE SCHOOL.				
	4117	Durga Ram	Hindu.	15-3	339	Persian.
	4118	Shankar Das	Do.	14-9	333	Persian and Ely. Science.
700	4119	Bhagat Ram	Do.	15-2	291	Persian.
	4120	Hukam Chand	Do.	16-4	313	Persian and Ely. Science.
	4122	Sundar Das	Do.	14-9	270	Persian.
	4123	Pir Shah	Muhammadan.	15-8	320	Persian and Ely. Science.
	4125	Sundar Din	Do.	15	435	Ditto.
		PATTI MIDDLE SCHOOL.				
705	4126	Charagh Din	Muhammadan.	15-3	445	Persian and Ely. Science.
	4127	Anayat Beg	Do.	14	348	Ditto.
	4128	Umroa Beg	Do.	15	299	Persian.
	4130	Amanat Ali Shah	Do.	17	297	Persian and Ely. Science.
	4131	Bhagvan Singh	Sikh.	16-7	353	Ditto.
		SHARAQPUR SCHOOL.				
710	4132	Bhavani Das	Hindu.	15-6	396	Persian and Ely. Science.
	4133	Muhammad-ud-din	Muhammadan.	15	429	Ditto.
	4134	Bihari Lal	Hindu.	15	307	Ely. Science.
	4135	Javanda Ram	Do.	16	290	Persian.
	4136	Javahar Lal	Do.	16	290	Science.
715	4137	Ratan Chand	Do.	15	254	*Nil.*
	4138	Mathra Das	Do.	14-10	264	"
	4139	Hari Ram	Do.	13	221	"
	4140	Chuni Lal	Do.	15-3	343	Persian and Ely. Science.
	4141	Nihal Singh	Sikh J. A.	18-2	267	*Nil.*

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

AMRITSAR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		SHARAQPUR SCHOOL—conld.				
720	4142	Charagh-ud-din ...	Muhammadan.	16-6	294	Persian and Ely. Science.
	4143	Saudagar Singh ...	Sikh.	15-10	324	Ditto.
	4144	Mula Ram ...	Hindu.	19-8	221	*Nil.*
	4145	Buta Ram ...	Do.	14-1	203	"
	4147	Mangal Das ...	Do.	16-10	196	"
725	4149	Ishvar Das ...	Do.	14	193	"
		SANATAN DHARM MIDDLE SCHOOL, LAHORE.				
	4152	Charan Das ...	Hindu.	15-8	204	*Nil.*
		SURSINGH SCHOOL.				
	4153	Badr-ud-din ...	Muhammadan.	16	438	Persian and Ely. Science.
	4154	Asa Ram ...	Hindu.	16	375	Ditto.
	4155	Bhola Singh ...	Sikh J. A.	17-8	339	Ditto.
730	4156	Ghulam Muhammad ...	Muhammadan.	16	298	Ditto.
	4159	Sundar Singh ...	Sikh J. A.	15	273	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4160	Ram Das ...	Hindu.	18	297	Ely. Science.
	4162	Abdul Hadi ...	Muhammadan.	20	442	Persian and Arabic.
	4164	Arjan Singh ...	Sikh.	16	203	*Nil.*
735	4166	Varyam Singh ...	Sikh J. A.	16	236	"
	4169	Talib Ali ...	Muhammadan.	15	261	Persian.
	4170	Muhammad Akram ...	Do.	15	205	*Nil.*
	4174	Karm Chand ...	Hindu.	21	288	Persian.
		AMRITSAR DISTRICT.				
		VAIROWAL SCHOOL.				
	4176	Muhammad Akram ...	Muhammadan.	14-10	404	Persian and Ely. Science.
740	4177	Savan Mal ...	Hindu.	15-3	342	Ditto.
	4178	Karm Chand ...	Do.	18-6	252	Persian.
	4179	Lal Singh, I ...	Sikh.	15-11	272	Do.
	4180	Labbhu Ram ...	Hindu.	17-3	237	*Nil.*
	4181	Shib Das ...	Do.	15-11	376	Persian and Ely. Science.
745	4182	Tara Singh ...	Sikh.	15-9	277	Ely. Science.
	4184	Bhagat Singh ...	Do.	15-11	219	*Nil.*
	4185	Arjan Singh ...	Do.	15-11	208	"
	4186	Abdulla Khan ...	Muhammadan.	15-11	214	"
	4187	Abdulla ...	Do.	18-6	379	Persian and Ely. Science.
750	4192	Ram Rakha ...	Hindu.	15-8	224	*Nil.*
		FATEHABAD SCHOOL.				
	4197	Jagan Nath ...	Hindu.	14	382	Persian and Ely. Science.
795	4198	Rala Singh ...	Sikh.	15	386	Ditto.
	4199	Mathra Das ...	Hindu.	17	307	Ditto.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

AMRITSAR DISTRICT,—concluded.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		FATEHABAD SCHOOL—concluded.				
	4200	Munshi Ram ...	Hindu.	15-9	277	Persian.
755	4202	Bur Singh ...	Sikh J. A.	17-10	272	Persian and Ely. Science.
	4205	Nur Muhammad ...	Muhammadan.	17-10	241	Ely. Science.
		AJNALA SCHOOL.				
	4206	Anant Ram ...	Hindu.	15	512	Persian and Ely. Science.
	4207	Abdul Karim ...	Muhammadan.	15	493	Ditto.
	4208	Abdul Ghani ...	Do.	16-4	500	Ditto.
760	4209	Umr-ud-din ...	Do.	16-6	434	Ditto.
	4210	Buddha Ram ...	Hindu.	16-9	418	Ditto.
	4211	Lal Singh ...	Sikh J. A.	15-6	417	Ditto.
	4212	Beli Ram ...	Hindu.	17	426	Ditto.
	4213	Karm Singh ...	Sikh J. A.	14-8	286	Persian.
765	4214	Fazl-i-Ilahi ...	Muhammadan.	17	420	Persian and Ely. Science.
	4215	Daulat Ram ...	Hindu.	15	338	Ditto.
		RAM DAS SCHOOL.				
	4216	Alah Din ...	Muhammadan.	13-9	396	Persian and Ely. Science.
	4217	Fatih-ud-din ...	Do.	15-9	381	Persian and Ely. Science.
	4218	Sant Ram ...	Hindu.	13-9	328	Ely. Science.
770	4219	Karm Chand ...	Do.	12-9	321	Persian and Ely. Science.
	4220	Mukand Lal ...	Do.	16-9	218	*Nil.*
	4221	Ghaus Muhammad ...	Muhammadan.	18-6	222	"
	4222	Narinjan Das ...	Hindu.	13-9	336	Ely. Science.
	4223	Bihari Lal ...	Do.	12-9	371	Persian and Ely. Science.
775	4226	Husain Ali ...	Muhammadan.	12-9	191	*Nil.*
	4227	Bishan Das ...	Hindu.	13-9	217	Persian.
	4228	Ahmad Bakhsh ...	Muhammadan.	18-8	348	Persian and Ely. Science.
	4229	Madho Ram ...	Hindu.	17-9	184	*Nil.*
780	4232	Agha Muhammad ...	Muhammadan.	16-10	213	*Nil.*
	4233	Ishvar Das ...	Hindu.	15-9	292	Science.
	4235	Ram Kishan ...	Do.	13-9	330	Persian and Ely. Science.
		BUTALA SCHOOL.				
	4236	Balvant Singh ...	Sikh J. A.	15-1	460	Persian and Ely. Science.
	4237	Ranjha ...	Muhammadan.	14-2	399	Ditto.
785	4238	Thakar Singh ...	Sikh.	15-10	326	Ely. Science.
	4239	Ujagar Singh ...	Sikh J. A.	15-8	388	Persian and Ely. Science.
	4240	Sant Singh ...	Do.	15-11	398	Ditto.
	4241	Kartar Singh ...	Sikh.	18-3	333	Ely. Science.
	4242	Surayna Singh ...	Sikh J. A.	15-4	372	Persian and Ely. Science.
790	4243	Javand Singh ...	Do.	15	350	Ely. Science.
	4244	Bua Ditta ...	Hindu.	15-9	382	Persian and Ely. Science.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4248	Beli Ram ...	Hindu.	15-8	259	Persian.
	4249	Deva Singh ...	Hindu J. A.	18	295	Do.
	4251	Kishan Das ...	Hindu.	18-6	201	*Nil.*
795	4252	Sant Ram ...	Do.	19	259	Ely. Science.
	4253	Wali Muhammad ...	Muhammadan.	21	235	Persian.
	4256	Sukhram Das ...	Hindu.	18-3	214	*Nil.*

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GURDASPUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		GURDASPUR DISTRICT.				
		KALANAUR VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4257	Ali Akbar ...	Muhammadan.	15-9	280	Ely. Science.
	4258	Kidar Nath ...	Hindu.	15	265	Persian and Ely. Science.
	4259	Hira Nand, Sachchar ...	Do.	14-8	351	Ely. Science.
800	4261	Ruldu Mal ...	Do.	17-9	267	Do.
	4262	Hira Nand, Tuli ...	Do.	16-2	315	Do.
	4263	Muhammad Nasib ...	Muhammadan.	16-10	270	Do.
	4264	Sundar Singh ...	Hindu J. A.	16-10	228	Do.
		KANJRUR DISTRICT BOARD SCHOOL.				
	4267	Kanshi Ram ...	Hindu.	16-10	417	Persian and Ely. Science.
805	4268	Daya Ram ...	Do.	17-6	394	Ditto.
	4269	Diwan Chand ...	Do.	16	294	Ely. Science.
		SUJANPUR M. B. SCHOOL.				
	4274	Devi Ditta Mal ...	Hindu.	14	435	Persian and Ely. Science.
	4275	Habib Ullah ...	Muhammadan.	16	460	Ditto.
	4276	Naththu Ram ...	Hindu.	15-6	443	Ditto.
810	4277	Beli Ram ...	Do.	17	404	Ditto.
	4278	Ichhar Mal ...	Do.	16-6	377	Ditto.
	4279	Piran Ditta ...	Muhammadan.	18-6	376	Ditto.
	4280	Mohan Lal Uppal ...	Hindu.	18-4	337	Ditto.
	4282	Mohan Lal Rajput ...	Hindu R. A.	16-6	333	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
815	4288	Nikka Ram ...	Hindu.	19	243	*Nil.*
	4289	Alif Khan ...	Muhammadan.	18	345	Persian and Ely. Science.
	4292	Shankar Das ...	Hindu.	18	350	Ely. Science.
	4294	Sundar Das ...	Do.	19	260	Do.
	4300	Naththa Singh ...	Sikh J. A.	18-5	244	*Nil.*
		SIALKOT DISTRICT.				
		AMERICAN MISSION HIGH SCHOOL, SIALKOT.				
820	4304	Gur Sahai ...	Hindu.	12	282	Persian.
		SAMRYAL SCHOOL.				
	4305	Ganda Mal ...	Hindu.	16-7	489	Persian and Ely. Science.
	4306	Khuda Bakhsh ...	Muhammadan.	15-10	382	Ely. Science.
	4307	Kishan Das ...	Hindu.	17-1	309	Do.
	4308	Gyan Chand ...	Do.	15-5	323	Persian and Ely. Science.
825	4309	Fatih-ud-din ...	Muhammadan.	15-2	341	Ditto.
	4310	Ram Das ...	Hindu.	15-9	316	Ditto.
		DASKA SCHOOL.				
	4311	Muhammad-ud-din ...	Muhammadan.	14-9	456	Persian and Arabic.
	4312	Thakar Das ...	Hindu.	14-7	507	Persian and Ely. Science.
	4313	Karm Chand ...	Do.	14-9	544	Ditto.
830	4314	Lakhmi Singh ...	Sikh.	13-7	421	Ditto.
	4315	Mihr Chand ...	Hindu.	15-2	501	Ditto.
	4316	Wali Muhammad ...	Muhammadan.	15	473	Ditto.
	4317	Ganda Mal ...	Hindu.	16	467	Ditto.
	4318	Amar Chand ...	Do.	15-4	268	*Nil.*
835	4319	Jan Muhammad ...	Muhammadan.	17	341	Persian.
	4320	Hari Ram ...	Hindu.	17-4	270	*Nil.*
	4321	Divan Chand ...	Do.	14-9	298	"
	4322	Shankar Singh ...	Sikh.	15-6	270	"
	4323	Ram Ratan ...	Hindu.	15	247	"

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GUJRAT DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		SANKHATRA SCHOOL.				
840	4324	Fazl Karim ...	Muhammadan.	17-6	335	Persian.
	4325	Dina Nath ...	Hindu.	15	388	Persian and Ely. Science.
	4326	Wazir Muhammad ...	Muhammadan.	19	326	Persian.
	4327	Jalal-ud-din ...	Do.	15-6	389	Persian and Ely. Science.
	4328	Din Muhammad ...	Do.	18-6	316	Persian.
845	4329	Faqir Chand ...	Hindu.	14-4	319	Persian and Ely. Science.
	4330	Nimat Khan ...	Muhammadan.	15-3	306	Persian.
	4331	Fazl Ali ...	Do.	16	368	Persian and Ely. Science.
	4332	Ishvar Das ...	Hindu.	16-9	401	Ditto.
	4334	Rahmat Khan ...	Muhammadan.	14	195	*Nil.*
		GOTA MIDDLE SCHOOL.				
850	4335	Sundar Singh, I ...	Sikh.	14-6	542	Persian and Ely. Science.
	4336	Ram Rakhkha ...	Hindu.	15	366	Persian.
	4337	Mathra Das ...	Do.	17-8	366	Do.
	4338	Bhagat Ram ...	Do.	16	366	Persian and Ely. Science.
	4339	Ganda Mal ...	Do.	14-5	290	*Nil.*
855	4340	Sundar Singh, II ...	Sikh J. A.	16-7	288	Persian.
	4341	Tek Singh ...	Do.	16	393	Persian and Ely. Science.
	4342	Harinam Singh ...	Do.	17-2	259	Persian.
		QILA SOBHA SINGH MIDDLE SCHOOL.				
	4343	Ala-ud-Din ...	Muhammadan.	16-3	411	Persian and Arabic.
	4344	Bishan Das ...	Hindu.	16-3	458	Persian and Ely. Science.
860	4345	Muhammad Ramzan ...	Muhammadan.	19	279	*Nil.*
	4346	Ghulam Muhyud Din ...	Do.	16-3	323	Persian and Arabic.
	4347	Sultan Muhammad ...	Do.	17	240	*Nil.*
	4348	Gulab Singh ...	Sikh.	19	323	Ely. Science.
	4349	Ram Ditta ...	Hindu.	17-3	309	Persian.
865	4350	Viru Mal ...	Do.	16	254	*Nil.*
	4351	Muhammad Husain ...	Muhammadan.	17	410	Persian and Arabic.
	4352	Divan Chand ...	Hindu.	16	295	Ely. Science.
	4353	Parma Nand ...	Do.	16	260	*Nil.*
		PRIVATE STUDENTS.				
870	4357	Phaggu Mal ...	Hindu.	16-7	264	Ely. Science.
	4358	Ghulam Nabi ...	Muhammadan.	17	188	*Nil.*
	4359	Aziz Ahmad ...	Do.	18	443	Persian and Arabic.
	4360	Ram Dhan ...	Hindu.	16	264	*Nil.*
	4361	Naththe Khan ...	Muhammadan.	18	232	"
875	4362	Karm Chand ...	Hindu.	18	308	"
	4363	Nabi Bakhsh ...	Muhammadan.	18	210	"
	4364	Mula Mal ...	Hindu.	14-6	238	"
	4366	Allah Rasi ...	Muhammadan.	17-6	209	"
	4368	Mathra Das ...	Hindu.	19	236	"
880	4372	Bhagvant Kishor ...	Do.	18	284	Ely. Science.
	4373	Bhagwan Singh ...	Sikh J. A.	14	293	*Nil.*
	4375	Lakh Pat ...	Hindu.	15	316	Ely. Science.
	4378	Mangal Singh ...	Sikh J. A.	16	297	Persian.
	4379	Karim Bakhsh ...	Muhammadan.	18	342	Do.
		GUJRAT DISTRICT.				
		DINGAH SCOTCH MISSION SCHOOL.				
885	4380	Gopal Das ...	Hindu.	15-10	575	Persian and Ely. Science.
	4381	Ram Singh ...	Sikh.	15-6	504	Ditto.
	4382	Tulsi Das ...	Hindu.	15-8	397	Ditto.
	4383	Kaka Ram ...	Do.	16-7	347	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GUJRAT DISTRICT,—concluded.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		DINGAH SCOTCH MISSION SCHOOL—*conld.*				
	4384	Bhagvan Das	Hindu.	14-6	398	Persian and Ely. Science.
	4385	Bhaggu Ram	Do.	15-9	403	Ditto.
890	4386	Vir Chand	Do.	17-10	396	Ditto.
	4387	Narinjan Das	Do.	17	384	Ditto.
	4388	Dina Nath	Do.	15-10	327	Ely. Science.
	4389	Bulaqi Ram	Do.	17-2	332	Persian and Science.
	4390	Firoz-ud-din	Muhammadan.	16-3	287	Ely. Science.
895	4391	Ganesh Singh	Sikh.	17	306	Do.
		JALALPUR JATTAN SCHOOL.				
	4392	Faiz Ahmad	Muhammadan.	17	425	Persian and Ely. Science.
	4393	Sundar Das, I	Hindu.	15-11	465	Ditto.
	4394	Jagat Singh	Sikh.	14-11	464	Ditto.
	4395	Miyan Khan	Muhammadan.	15-6	349	Ely. Science.
900	4396	Rup Lal	Hindu.	16-2	425	Ditto.
	4397	Faqir Chand	Do.	16-11	398	Ditto.
	4398	Ibrahim	Muhammadan.	17-8	379	Persian and Ely. Science.
	4399	Sundar Das (*Zargar*)	Hindu.	14-7	353	Ditto.
	4401	Muhammad Bakhsh	Muhammadan.	16-10	356	Ditto.
905	4402	Radhe Kishan	Hindu.	15-4	237	Persian.
	4403	Bal Mukand	Do.	17-10	262	Ely. Science.
	4404	Nawab Shah	Muhammadan.	16-8	359	Ditto.
	4405	Des Raj	Hindu.	17-8	299	Ditto.
	4406	Sardar Beg	Muhammadan.	16-9	240	*Nil.*
		KUNJAH DISTRICT BOARD SCHOOL.				
910	4410	Muhammad Din	Muhammadan.	16-3	439	Persian and Ely. Science.
	4411	Chaudhri Labh Singh +	Sikh J. A.	15-4	447	Ditto.
	4412	Pir Muhammad Khan	Muhammadan.	13-10	432	Ditto.
	4413	Nek Alim	Do.	14-9	441	Ditto.
	4414	Ghulam Husain	Do.	14-8	484	Ditto.
915	4415	Duni Chand	Hindu.	16-4	435	Ditto.
	4416	Ahmad Din	Muhammadan.	16-7	391	Ditto.
	4417	Karm Ilahi, I	Do.	13-9	435	Ditto.
	4418	Karm Ilahi, II	Do.	13-6	415	Ditto.
	4419	Ghulam Muhammad I	Do.	15-8	396	Ditto.
920	4420	Ghulam Muhammad, II	Do.	16	413	Ditto.
	4421	Milkha Singh	Sikh.	15-7	426	Ditto.
	4422	Akbar Ali	Muhammadan.	17-10	421	Ditto.
	4423	Abdul Aziz	Do.	13-8	400	Ditto.
	4425	Ram Rakhkha	Hindu.	14-4	276	Persian.
925	4426	Khuda Dad	Muhammadan.	18	256	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4427	Kalu Ram	Hindu.	17-8	423	Persian and Ely. Science.
	4428	Tulsi Ram	Do.	18-6	277	Persian.
	4429	Milkhi Ram	Do.	18	231	Ditto.
	4431	Hans Raj	Do.	18	308	Ely. Science.
930	4433	Ahmad-ud-din	Muhammadan.	18	423	Persian and Ely. Science.
	4434	Muhammad Din	Do.	16-3	376	Persian.
	4435	Aziz-ud-din	Do.	18-3	333	Persian and Ely. Science.
	4436	Jalal-ud-din	Do.	17-3	367	Ditto.
	4437	Rala Ram	Hindu.	18-5	198	*Nil.*
935	4438	Muhammad-ud-din	Muhammadan.	18	185	,,
	4440	Narayana Das	Hindu.	18-6	352	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

GUJRANWALA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		GUJRANWALA DISTRICT.				
		HAFIZABAD D. B. SCHOOL.				
	4442	Amar Chand ...	Hindu.	15·8	501	Persian and Ely. Science.
	4443	Ram Lal ...	Do.	16·4	440	Ditto.
	4444	Gyan Chand ...	Do.	14·7	465	Ditto.
940	4445	Wazir Muhammad ...	Muhammadan.	18	338	Persian.
	4446	Javand Singh ...	Sikh.	14·7	308	Ditto.
	4447	Daryai Lal ...	Hindu.	16	335	Ditto.
		MISSION SCHOOL, GUJRANWALA.				
	4448	Daryai Lal ...	Hindu.	15·3	413	Persian and Ely. Science.
		QILA DIDAR SINGH MIDDLE SCHOOL.				
	4449	Bulaqi Ram ...	Hindu.	14·8	569	Persian and Ely. Science.
945	4450	Ratan Singh ...	Sikh J. A.	15·8	564	Ditto.
	4451	Ghulam Muhammad ...	Muhammadan.	15·8	526	Ditto.
	4452	Mathra Das ...	Hindu.	14·7	393	Ditto.
	4453	Daulat Ram ...	Do.	15·8	410	Ditto.
	4454	Karm Narayna ...	Do.	14·8	483	Ditto.
950	4455	Gyan Singh ...	Sikh.	14·8	460	Ditto.
	4456	Gobind Sahaya ...	Hindu.	15·8	423	Ditto.
	4457	Naththa Singh ...	Sikh.	15·8	360	Ditto.
	4459	Moti Ram ...	Hindu J. A.	15·8	381	Ditto.
		RAMNAGAR M. B. SCHOOL.				
	4460	Devi Dyal ...	Hindu.	15·1	548	Persian and Ely. Science.
955	4461	Bal Mukand ...	Do.	13·7	511	Ditto.
	4462	Allah Din ...	Muhammadan.	15·7	455	Ditto.
	4463	Sham Das ...	Hindu.	16·2	471	Ditto.
	4464	Iamam Din ...	Muhammadan.	13·7	459	Ditto.
	4465	Har Bhagvan ...	Hindu.	14·3	479	Ditto.
960	4466	Aya Singh ...	Sikh.	13·6	407	Ely. Science.
	4467	Divan Chand ...	Hindu.	15·10	416	Persian and Ely. Science.
	4468	Sharm Singh ...	Sikh.	16·8	490	Ditto.
	4469	Maula Bakhsh ...	Muhammadan.	15·7	449	Ditto.
	4470	Barkat Ram ...	Hindu.	13·7	373	Ditto.
965	4472	Naththu Mal ...	Do.	12·6	414	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4476	Naththu Mal ...	Hindu.	16	257	Persian.
	4477	Beli Ram ...	Do.	17·8	291	Ditto.
	4482	Bishan Das ...	Do.	18	364	Persian and Ely. Science.
		SHAHPUR DISTRICT.				
		KHUSHAB M. B. SCHOOL.				
970	4483	Kripa Ram ...	Hindu.	16·8	458	Persian and Ely. Science.
	4484	Karm Chand ...	Do.	15·8	476	Ditto.
	4485	Nur Din ...	Muhammadan.	17·8	267	Persian.
	4486	Bhagvan Das ...	Hindu.	16·11	275	Do.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JHELUM DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		KHUSHAB M. B. SCHOOL—concld.				
	4487	Devi Dyal ...	Hindu.	17-8	405	Persian and Ely. Science.
	4488	Gopi Chand ...	Do.	15-9	406	Ditto.
975	4490	Sita Ram ...	Do.	14-3	377	Persian.
	4491	Divan Chand ...	Do.	15-8	346	Ditto.
	4492	Ram Chand ...	Do.	13-6	367	Ditto.
	4493	Santokh Singh ...	Sikh.	16-8	396	Persian and Ely. Science.
	4495	Kripal Singh ...	Do.	14-8	333	Persian.
980	4496	Nur Muhammad ...	Muhammadan.	13-8	303	Ditto.
	4497	Narayna Das ...	Hindu.	13-1	343	Ditto.
	4498	Abnashi Ram ...	Do.	16-8	265	Ditto.
	4500	Gokal Chand ...	Do.	15-10	286	Ditto.
		NAUSHAHRA MIDDLE SCHOOL.				
	4501	Pathan Khan ...	Muhammadan.	15-6	455	Persian and Ely. Science.
985	4502	Ram ...	Hindu.	16-6	383	Ditto.
		SAHIWAL VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4504	Bhagwan Das ...	Hindu.	16	419	Persian and Ely. Science.
	4505	Kanshi Ram, Gakhar ...	Do.	16-11	333	Ditto.
	4506	Ganesh Das ...	Do.	17-11	347	Ditto.
	4507	Kishan Datta ...	Do.	14-11	375	Ditto.
990	4508	Javala Ram ...	Do.	14-11	506	Ditto.
	4509	Jivan Mal, Bandra ...	Do.	17-11	415	Ditto.
	4510	Vaddhu Ram ...	Do.	19-11	308	Ditto.
	4511	Allahditta, Darzi ...	Muhammadan.	14-11	327	Ditto.
	4512	Hukam Chand ...	Hindu.	14-11	383	Ditto.
995	4513	Divan Chand ...	Do.	15	370	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4517	Khushia Ram ...	Hindu.	16	234	*Nil.*
	4518	Ram Ditta ...	Do.	17	322	Persian and Ely. Science.
		JHELUM DISTRICT.				
		BHAUN SCHOOL.				
	4519	Jagat Singh ...	Sikh.	16	404	Persian and Ely. Science.
	4521	Karam Din ...	Muhammadan.	16	372	Ditto.
1000	4522	Sita Ram ...	Hindu.	14	272	Ely. Science.
	4523	Ladha Ram ...	Hindu R. A.	17	294	Ditto.
	4524	Ghulam Ali ...	Muhammadan.	17-6	308	Ditto.
		ROHTAS SCHOOL.				
	4525	Devi Das ...	Hindu.	14	427	Persian and Ely. Science.
	4527	Muhammad Hasan ...	Muhammadan.	14-6	427	Ditto.
1005	4528	Divan Chand ...	Hindu.	18-9	313	Ely. Science.
	4529	Rajah Singh ...	Sikh.	17-4	316	Ditto.
	4530	Lal Singh ...	Do.	13-8	354	Persian and Ely. Science.
	4531	Nazr Muhammad Khan ...	Muhammadan.	18-7	311	Ditto.
	4532	Ghulam Muhammad ...	Do.	16	375	Ditto.
1010	4537	Ghulam Jafar ...	Do.	13-4	327	Ely. Science.
		TALAGANG SCHOOL.				
	4542	Mathra Das ...	Hindu.	15	385	Persian.
	4544	Mohar Singh ...	Sikh.	16	225	*Nil.*
	4545	Narayna Das ...	Hindu.	16-4	303	Persian and Ely. Science.
	4547	Prabh Singh ...	Sikh.	15-9	310	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

RAWALPINDI DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		TALAGANG SCHOOL,—contd.				
1015	4548	Kalu Ram ...	Hindu.	16-4	206	*Nil.*
	4549	Ram Chand ...	Do.	15-9	297	Persian.
	4550	Kalyan Singh ...	Sikh.	15-6	235	Ditto.
	4551	Gul Muhammad ...	Muhammadan.	15-8	287	Ditto.
	4552	Ram Naryana ...	Hindu.	15-4	264	Ditto.
		PRIVATE STUDENTS.				
1020	4556	Mahbub Ali Shah ...	Muhammadan.	24	385	Persian.
	4563	Bodh Raj ...	Hindu.	20	400	Ditto.
		RAWALPINDI DISTRICT.				
		GUJAR KHAN MIDDLE SCHOOL.				
	4564	Muhammad Azim ...	Muhammadan.	15-8	483	Persian and Ely. Science.
	4565	Hari Singh ...	Sikh.	15-5	520	Ditto.
	4566	Dhiyan Singh ...	Do.	13-10	448	Ditto.
1025	4567	Narinjan Das ...	Hindu.	16	514	Ditto.
	4568	Gulab Singh ...	Sikh.	15-1	430	Ditto.
	4569	Sardar Khan ...	Muhammadan.	16-3	396	Ditto.
	4570	Jagat Singh ...	Sikh.	16-2	424	Ditto.
	4571	Narayna Singh ...	Do.	15-3	484	Ditto.
1030	4572	Gopal Singh ...	Do.	16-9	347	Ditto.
		GULYANA MIDDLE SCHOOL.				
	4573	Prithmi Chand ...	Hindu.	17	362	Persian.
	4574	Bana Singh ...	Sikh.	13-8	452	Persian and Ely. Science.
	4575	Darshan Singh ...	Do.	14-9	441	Ditto.
	4576	Talia Mahndi ...	Muhammadan.	12-9	447	Ditto.
1035	4577	Hari Singh ...	Sikh.	14-8	461	Ditto.
	4578	Ali Muhammad ...	Muhammadan.	16-9	423	Ditto.
	4579	Saiyad Alim ...	Do.	14	425	Ditto.
	4580	Devi Dyal ...	Hindu.	16-9	462	Ditto.
	4581	Abnashi Ram ...	Do.	13-5	463	Ditto.
1040	4582	Moti Ram ...	Do.	16-1	441	Ditto.
	4583	Tara Chand ...	Do.	15-1	347	Ditto.
	4584	Waris Ali ...	Muhammadan.	19-5	318	Persian.
	4585	Fazl Din ...	Do.	17-9	266	Ditto.
	4586	Nanak Chand ...	Hindu.	14-8	324	Persian and Fly. Science.
		KALLAR SCHOOL.				
1045	4587	Partab Singh ...	Sikh.	15	412	Persian and Ely. Science.
	4588	Gopal Singh ...	Do.	16	410	Ditto.
	4589	Sant Singh ...	Do.	19	423	Ditto.
	4590	Kalyan Das ...	Hindu.	17	307	Persian.
	4591	Brahm Das ...	Do.	14-6	334	Persian and Ely. Science.
1050	4592	Sada Rang ...	Hindu.	18	270	Persian.
	4593	Saraj-ud-din ...	Muhammadan.	17	485	Persian and Ely. Science.
	4594	Mangal Sain ...	Hindu.	14-4	250	Persian.
	4595	Khazan Singh ...	Sikh.	14-5	326	Persian and Ely. Science.
	4597	Muqarrab Khan ...	Muhammadan.	15	200	*Nil.*
1055	4598	Thakar Das ...	Hindu.	18	360	Persian.
	4599	Divan Chand ...	Do.	14	421	Persian and Ely. Science.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

HAZARA AND PESHAWAR DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		PINDIGHEB VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4601	Radha Kishan ...	Hindu.	15-11	376	Persian and Ely. Science.
	4602	Rup Chand ...	Do.	14	510	Ditto.
	4603	Ismail ...	Muhammadan.	15	507	Ditto.
1060	4604	Jya Ram ...	Hindu.	15-11	478	Ditto.
	4605	Hakumat Rai ...	Do.	15	229	Persian.
	4606	Gyan Chand ...	Do.	16-11	360	Persian and Ely. Science.
	4607	Narayna Das ...	Do.	15	392	Ditto.
	4608	Sita Ram ...	Do.	17	396	Ditto.
1065	4609	Duni Chand ...	Do.	18-11	302	Persian.
	4610	Amrik Rai ...	Do.	14-11	241	*Nil.*
	4611	Beli Ram ...	Do.	15	229	Persian.
	4615	Hari Chand ...	Do.	16	188	*Nil.*
		SUKHKHU SCHOOL.				
	4616	Sundar Singh ...	Sikh.	14-11	518	Persian and Ely. Science.
1070	4617	Ishar Singh ...	Do.	15-5	430	Ditto.
	4618	Nand Singh ...	Do.	14-7	338	Ditto.
	4619	Wali Dad ...	Muhammadan.	15-2	384	Ditto.
	4620	Lakhkha Ram ...	Hindu.	14	284	Persian.
	4621	Dhiyan Singh ...	Sikh.	13	320	Persian and Ely. Science.
1075	4622	Hari Singh ...	Do.	13	269	Persian.
	4623	Nidhan Singh, I ...	Do.	15-11	271	Do.
	4624	Kartar Singh ...	Do.	16-10	283	*Nil.*
	4625	Gurdit Singh ...	Do.	14-11	293	Persian.
	4626	Hari Chand ...	Hindu.	14	228	*Nil.*
1080	4627	Nidhan Singh, II ...	Sikh.	14-7	246	"
	4628	Gurmukh Singh ...	Do.	19-6	271	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4631	Sahib Singh ...	Sikh.	15	252	Persian.
	4637	Abdullah ...	Muhammadan.	22	283	Do.
	4639	Muhammad Shah ...	Do.	15-8	261	Do.
1085	4641	Sham Das ...	Hindu.	18-6	255	Do.
		HAZARA DISTRICT.				
		KOT NAJIBULLA VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4643	Sain Das ...	Hindu.	16-9	324	Persian.
	4644	Ata Muhammad ...	Muhammadan.	13-7	248	*Nil.*
	4645	Gokal Chand ...	Hindu.	18-7	309	Persian.
	4646	Khan Bahadur ...	Muhammadan.	20	263	Do.
1090	4647	Faiz Alam ...	Do.	17	312	Do.
	4648	Firoz-ud-din ...	Do.	17	282	*Nil.*
	4649	Megh Raj ...	Hindu.	14-3	288	"
		PRIVATE STUDENT.				
	4652	Ganesh Das ...	Hindu.	19-7	198	*Nil.*
		PESHAWAR DISTRICT.				
		CHAMKNI VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4653	Muhammad Sharin ...	Muhammadan.	17	263	Persian.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

BANNU DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		NAUSHAHRAH KALAN VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
1095	4654	Rahmat Ullah ...	Muhammadan.	15	444	Persian and Ely. Science.
		MARDAN VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4655	Bahram Khan ...	Muhammadan.	18	351	Persian.
	4656	Muhammad Ali ...	Do.	15	332	Do.
	4657	Abdullah Shah ...	Do.	17	274	Do.
	4658	Muhammad Yusuf ...	Do.	18	324	Do.
1100	4659	Taj Muhammad ...	Do.	15	359	Do.
	4660	Matlab Shah ...	Do.	17	296	Do.
	4661	Zabit Khan ...	Do.	13	285	Do.
		ZIDHA VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4662	Abdullah Jan ...	Muhammadan.	20	346	Persian.
	4663	Hubab Shah ...	Do.	23	278	Do.
1105	4664	Sohna Singh ...	Sikh.	15	303	Do.
	4666	Moti Ram ...	Hindu.	17	315	Do.
		CHARSUDAH VERNACULAR MIDDLE SCHOOL.				
	4667	Hari Chand ...	Hindu.	16-8	396	Persian and Ely. Science.
	4668	Devi Ditta Mal ...	Do.	15-3	389	Ditto.
		BANNU DISTRICT.				
		MIANWALI SCHOOL.				
1110	4670	Gela Ram ...	Hindu.	14-9	527	Persian and Ely. Science.
	4671	Jhangi Ram ...	Do.	13-9	416	Ditto.
	4672	Honda Ram ...	Do.	15-9	362	Ditto.
	4673	Ghulam Qadir ...	Muhammadan.	16	351	Persian.
	4674	Jivan Ram ...	Hindu.	16	350	Do.
1115	4675	Nota Ram ...	Do.	14-9	323	Do.
	4676	Soma Ram ...	Do.	14	322	Do.
	4677	Shib Dyal ...	Do.	16-9	316	Do.
	4678	Milava Ram ...	Do.	15-6	318	Do.
	4679	Shah Nawaz ...	Muhammadan.	14-6	301	Do.
1120	4680	Ahmad Shah ...	Do.	15	290	Do.
	4681	Muhammad Yar ...	Do.	17	296	Do.
	4682	Jahandar Khan ...	Do.	16-9	310	Do.
		MINA KHEL SCHOOL.				
	4683	Topan Lal ...	Hindu.	15-10	297	Persian.
	4684	Hari Chand ...	Do.	17-7	373	Do.
1125	4685	Naubat Rai ...	Do.	16-10	366	Do.
	4686	Umar Din ...	Muhammadan.	15-10	315	Do.
	4687	Khushhal Chand ...	Hindu.	13-8	287	Do.
	4688	Pannan Ram ...	Do.	14-10	320	Do.
	4689	Dhalla Ram ...	Do.	12-10	287	Do.
		ISA KHEL SCHOOL.				
1130	4690	Ghulam Hasan Khan ...	Muhammadan.	16	320	Persian and Ely. Science.
	4691	Allah Bakhsh ...	Do.	15-6	379	Ditto.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

DERA ISMAIL KHAN AND DERA GHAZI KHAN DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		ISA KHEL SCHOOL,—concluded.				
	4692	Mula Ram ...	Hindu.	12	300	Persian.
	4693	Nizam-ud-din Khan ...	Muhammadan.	14	246	Do.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4694	Azim Khan ...	Muhammadan.	16	328	Persian.
	4695	Kripa Ram ...	Hindu.	15-9	326	Do.
		DERA ISMAIL KHAN DISTRICT.				
		BHAKKAR SCHOOL.				
1135	4698	Lachhman Das ...	Hindu.	15	465	Persian and Ely. Science.
	4699	Ram Chand ...	Do.	15	481	Ditto.
	4700	Moti Ram ...	Do.	15	465	Ditto.
	4701	Lekh Ram ...	Do.	16	432	Ditto.
	4702	Thakar Das ...	Do.	14-6	480	Ditto.
1140	4703	Gusain Suraj Lal ...	Do.	16	340	Persian.
	4704	Ganesh Das ...	Do.	14-6	465	Persian and Ely. Science.
	4705	Khushi Ram ...	Do.	16	420	Ditto.
	4706	Tikkan Lal ...	Do.	14-9	450	Ditto.
	4707	Parsu Ram ...	Do.	14	346	Persian.
1145	4708	Bhavani Das ...	Do.	15	376	Do.
		KULANCHI M. B. SCHOOL.				
	4709	Sukhkha Singh ...	Sikh.	16-11	573	Persian and Ely. Science.
	4710	Godah Ram ...	Hindu.	14	539	Ditto.
	4711	Khan Chand ...	Do.	15	536	Ditto.
	4712	Vishnu Das ...	Do.	16	519	Ditto.
1150	4713	Jesa Ram ...	Do.	14	501	Ditto.
	4714	Beli Ram ...	Do.	14	518	Ditto.
	4716	Muhammad Bakhsh ...	Muhammadan.	13	508	Ditto.
	4717	Jhangi Ram ...	Hindu.	12	445	Ditto.
		LIAH SCHOOL.				
	4718	Vijya Nand ...	Hindu.	16	552	Persian and Ely. Science.
1155	4719	Salih Muhammad ...	Muhammadan.	16	527	Ditto.
	4720	Kotu Ram ...	Hindu.	15-11	516	Ditto.
	4721	Mul Chand ...	Do.	15	467	Ditto.
	4722	Rikhi Ram ...	Do.	15-10	311	Persian.
	4723	Ghulam Husain ...	Muhammadan.	16-2	337	Do.
1160	4724	Bhupat Ram ...	Hindu.	15-4	390	Do.
	4725	Faiz Muhammad ...	Muhammadan.	17	341	Do.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4726	Takht Ram ...	Hindu.	16	275	Persian.
	4728	Nirmal Das ...	Do.	17	299	Do.
	4729	Ram Chand ...	Do.	15	273	Do.
1165	4730	Mihr Singh ...	Sikh.	15	354	Do.
	4732	Lakhmi Chand ...	Hindu.	15-6	282	Do.
	4733	Tej Bhan ...	Hindu.	14	285	Do.
		DERA GHAZI KHAN DISTRICT.				
		JAMPUR MIDDLE SCHOOL.				
	4734	Nanak Chand ...	Hindu.	14-1	494	Persian and Ely. Science.
	4735	Usman Khan ...	Muhammadan.	16	387	Ditto.
1170	4736	Allah Bakhsh Khan ...	Do.	14-9	465	Ditto.
	4737	Motan Ram ...	Hindu.	14-1	451	Ditto.
	4738	Chhakan Ram ...	Do.	15-1	301	Ditto.
	4739	Allah Dad Khan ...	Muhammadan.	14-8	405	Ditto.
	4740	Ghulam Rasul ...	Do.	13	405	Persian.
1175	4741	Ghulam Husain ...	Do.	15-5	305	Do.
	4742	Haji Muhammad Khan ...	Do.	14-3	270	Do.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

MUZAFFARGARH DISTRICT AND BAHAWALPUR STATE.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		RUJAHAN MIDDLE SCHOOL.				
	4743	Sibghtullah ...	Muhammadan.	15-5	338	Persian.
	4744	Khuda Bakhsh ...	Do.	15-9	296	Do.
	4745	Het Ram ...	Hindu.	15-6	276	Do.
1180	4746	Tej Bhan ...	Do.	16-4	274	Do.
		TAUNSA DISTRICT BOARD SCHOOL.				
	4747	Isan Khan ...	Muhammadan.	15-3	506	Persian and Ely. Science.
	4748	Muhammad Yar ...	Do.	14-5	456	Ditto.
	4749	Abdulla ...	Do.	13-2	418	Ditto.
	4750	Nur Muhammad ...	Do.	16-4	453	Ditto.
1185	4751	Gul Muhammad ...	Do.	17	387	Ditto.
	4752	Hari Chand ...	Hindu.	13-6	357	Ditto.
	4753	Mohan Ram ...	Do.	17-2	320	Persian.
	4754	Bhoja Ram ...	Do.	15	323	Do.
	4755	Muhammad Husain ...	Muhammadan.	13-6	370	Do.
1190	4756	Salih Muhammad ...	Do.	18-10	276	Do.
	4757	Punnun Ram ...	Hindu.	16	350	Do.
	4758	Hira Ram ...	Do.	13	358	Persian and Ely. Science.
	4759	Ghulam Ali ...	Muhammadan.	12	374	Ditto.
	4760	Tharu Ram ...	Hindu.	14-4	267	Persian.
1195	4761	Alla Vasaya ...	Muhammadan.	19-6	339	Do.
	4762	Udho Ram ...	Hindu.	14-5	284	Do.
		MUZAFFARGARH DISTRICT.				
		ALIPUR MIDDLE SCHOOL.				
	4763	Sher Muhammad ...	Muhammadan.	16-7	380	Persian.
	4764	Asa Nand ...	Hindu.	13-8	228	*Nil.*
	4765	Sardar Khan ...	Muhammadan.	16-8	345	Persian.
1200	4766	Wahid Bakhsh ...	Do.	16-4	288	Do.
		KOT UDDO MIDDLE SCHOOL.				
	4768	Khuda Bakhsh ...	Muhammadan.	15-5	320	Persian.
	4769	Durga Ram ...	Hindu J. A.	12-8	341	Persian and Ely. Science.
	4770	Ganesha Ram ...	Hindu J. A.	13-7	447	Ditto.
	4771	Chhabil Das ...	Do.	13-8	395	Ditto.
1205	4772	Mahmud Shah ...	Muhammadan.	15-8	361	Persian.
	4773	Bhagvan Das ...	Hindu J. A.	14-8	324	Persian and Ely. Science.
	4774	Punnun Ram ...	Do.	18-7	279	Ditto.
	4775	Bansi Ram ...	Do.	14-8	231	Persian.
	4776	Khair Muhammad ...	Muhammadan.	17-7	297	Persian and Ely. Science.
1210	4779	Jiya Ram ...	Hindu J. A.	13-8	216	Persian.
		PRIVATE STUDENT.				
	4780	Yar Muhammad ...	Muhammadan.	17-3	306	Persian.
		BAHAWALPUR STATE.				
		EGERTON SCHOOL, BAHAWALPUR.				
	4781	Jya Ram Das ...	Hindu.	14	290	Persian.
	4782	Abdul Bari ...	Muhammadan.	19	270	*Nil.*
	4783	Khalil-ul-Rahman ...	Do.	12	257	"
1215	4784	Ghulam Muhammad ...	Do.	15	235	"
		MINCHINABAD SCHOOL.				
	4785	Sher Singh ...	Sikh.	15-6	250	Persian.
		PRIVATE STUDENT.				
	4786	Ilahi Bakhsh ...	Muhammadan.	14	209	*Nil.*

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

JUMMOO AND KAPURTHALA STATES.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		JUMMOO STATE.				
		AKHNUR SCHOOL.				
	4788	Das Mal ...	Hindu.	15-6	281	Persian.
	4789	Nanak Chand ...	Do.	14	290	Do.
		MIRPUR SCHOOL.				
1220	4791	Ram Saran ...	Hindu.	18-2	465	Persian and Ely. Science.
	4792	Tapasvi Ram ...	Do.	18	326	Ely. Science.
	4793	Bindra Ban ...	Do.	15-3	347	Do.
		KAPURTHALA STATE.				
		BHUNGA SCHOOL.				
	4795	Ganga Ram ...	Hindu.	16	381	Persian.
	4796	Ishar Singh ...	Sikh.	16	345	Do.
1225	4798	Ghulam Qadir ...	Muhammadan.	15	266	Do.
	4799	Lalji Ram ...	Hindu.	17	243	*Nil.*
	4800	Nur Bakhsh ...	Muhammadan.	17	212	"
	4801	Gopi Ram ...	Hindu.	17	248	Persian.
	4802	Uttam Singh ...	Sikh.	16	241	*Nil.*
		NADALA SCHOOL.				
1230	4806	Abdul Aziz ...	Muhammadan.	17-1	359	Persian.
	4807	Qadir Bakhsh ...	Do.	15	370	Do.
	4808	Hukam Singh ...	Sikh.	15-2	312	Do.
	4809	Abdul Karim ...	Muhammadan.	17	353	Do.
	4810	Gokal Ram ...	Hindu.	15	351	Do.
1235	4811	Umr Din ...	Muhammadan.	17	332	Do.
	4812	Jattu Ram ...	Hindu.	17	320	Do.
	4813	Khair-ud-din ...	Muhammadan.	15-6	354	Do.
	4814	Kaththu Ram ...	Hindu.	16-5	297	Do.
	4815	Fazl Muhammad ...	Muhammadan.	18	310	Do.
		PHAGWARA VER. MIDDLE SCHOOL.				
1240	4816	Basant Ram ...	Hindu.	14	458	Persian and Ely. Science.
	4817	Dilbagh Rai ...	Do.	14-6	361	Persian.
	4818	Rahim Bakhsh ...	Muhammadan.	15-9	335	Do.
	4819	Bhola Singh ...	Sikh R. A.	15-3	399	Persian and Ely. Science.
	4820	Gujar Mal ...	Do.	15-6	306	Persian.
1245	4821	Ali Bakhsh ...	Muhammadan.	15-4	402	Persian and Ely. Science.
	4822	Miran Bakhsh ...	Do.	15	347	Persian.
	4823	Thakar Das ...	Hindu.	16	292	Do.
	4824	Tulsi Ram ...	Do.	14-10	232	Do.
	4825	Genda Ram ...	Do.	15-3	304	Do.
		RANDHIR COLLEGE, KAPURTHALA.				
1250	4826	Khushhal Singh ...	Sikh J. A.	20-2	370	Persian.
	4827	Abdul Qadir ...	Muhammadan.	17-9	359	Do.
	4828	Sultan Ali ...	Do.	17	337	Do.
	4829	Aziz Bakhsh ...	Do.	14-3	305	Do.
	4830	Madho Ram ...	Hindu.	14	328	Do.
		SULTANPUR SCHOOL.				
1255	4831	Javahir Singh ...	Sikh R. A.	16-6	471	Persian and Ely. Science.
	4832	Nikka Singh ...	Sikh.	17-8	326	Ditto.
	4833	Gurditta Ram ...	Hindu.	16-8	419	Ditto.
	4834	Sant Ram ...	Do.	17-9	312	Persian.
		PRIVATE STUDENTS.				
	4837	Chuni Lal ...	Hindu.	16	298	Persian.
1260	4838	Harinam Singh ...	Sikh.	17	232	Do.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONTINUED.

NABHA STATE, PATIALA STATE, BULANDSHAHR, HOSHIARPUR, SIALKOT AND RAWALPINDI DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		NABHA STATE.				
		STATE HIGH SCHOOL, NABHA.				
	4842	Gopal Das ...	Hindu.	17-5	353	Persian.
		PATIALA STATE.				
		BANOR MIDDLE SCHOOL.				
	4843	Sri Ram ...	Hindu.	16	350	Persian.
		TALWANDI MALIK VER. MIDDLE SCHOOL.				
	4849	Imam Ali Beg ...	Muhammadan.	17-3	368	Persian.
		VER. HIGH SCHOOL, PATIALA.				
	4850	Bir Singh ...	Sikh J. A.	16-3	341	Persian.
1265	4851	Ali Ahmad ...	Muhammadan.	15-6	332	Do.
	4852	Shadi Ram ...	Hindu.	17-3	338	Do.
	4853	Puran Chand ...	Do.	15	311	Do.
	4854	Atma Ram ...	Do.	14-9	290	Do.
		PRIVATE STUDENTS.				
1270	4856	Partab Singh ...	Hindu J A.	15-6	332	Persian.
	4857	Puran Chand ...	Hindu.	16-2	356	Do.
		BULANDSHAHR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
	4859	Hakim Ullah ...	Muhammadan.	22	194	*Nil.*
		HOSHIARPUR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENTS.				
	4864	Basant Ram ...	Hindu.	15	278	*Nil.*
	4866	Maula Bakhsh ...	Muhammadan.	15-9	310	Persian and Ely. Science.
	4869	Fazl-ud-din ...	Do.	16-9	202	*Nil.*
		SIALKOT DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT.				
1275	4874	Akbar Ali ...	Muhammadan.	15-6	270	*Nil.*
		RAWALPINDI DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENTS.				
	4876	Nek Alim ...	Muhammadan.	20	348	Persian.
	4877	Ilm Din ...	Do.	16	352	Persian and Ely. Science.
	4878	Johd Singh ...	Sikh.	20	255	*Nil.*
	4879	Bisakha Singh ...	Do.	15-5	271	Ely. Science.

VERNACULAR CANDIDATES,—CONCLUDED.

LAHORE DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which candidate passed.
		LAHORE DISTRICT.				
		AITCHISON HIGH SCHOOL, LAHORE.				
1280	1102	Dalip Chand ...	Hindu.	17-1	329	Elementary Science.
	1108	Ram Das ...	Do.	14-6	281	Ditto.
		PRIVATE STUDENT, LAHORE.				
	1417	Jalal Din ...	Muhammadan.	18	213	*Nil.*
		AMRITSAR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT, AMRITSAR.				
	1734	Ali Muhammad ...	Muhammadan.	15	283	Elementary Science.
		WAZIRABAD DISTRICT.				
		SCOTCH MISS. H. SCHOOL.				
	2329	Mahtab Rai ...	Hindu.	14-6	225	*Nil.*
		SHAHPUR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT, SHAHPUR.				
1285	2441	Muhammad Sharif ...	Muhammadan.	15-6	289	Persian.
		BULANDSHAHR DISTRICT.				
		PRIVATE STUDENT, BULANDSHAHR.				
1286	3183	Shib Shankar Lal ...	Hindu.	18-2	232	*Nil.*

SENATE HALL,
LAHORE :
The 18*th February* 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Punjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 7th March 1892.

No. 634.—*Notification.*—The services of Assistant Surgeon Tábú Singh, North Western Railway, Ráwalpindi, have been placed at the disposal of the Surgeon-General with the Government of India, with effect from the afternoon of the 18th February 1892, for employment at the Ráwalpindi Cantonment General Hospital.

No. 636.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Harbhagwán Dás from Lahore to Ráwalpindi for charge of the North Western Railway Hospital with effect from the afternoon of the 18th February 1892.

The 8th March 1892.

No. 644.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 365 Fazl Muhammad from Shahkot, Jullundur District, to Umballa for general duty with effect from the afternoon of the 25th February 1892.

No. 645.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 207 Abdul Karím from the Serai Sidhu Dispensary, Mooltan District, to Kharkhauda, Rohtak, which he joined on the afternoon of the 20th February 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 353 Ibrár Hussain.

No. 646.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 3293, dated 15th December 1891, Assistant Surgeon Dúni Chand, Mehta, resumed charge of the Siálkot Civil Hospital on the forenoon of the 18th February 1892, relieving Assistant Surgeon Bhagat Rám (ii), M.B.

No. 650.—*Appointment.*—Third Class Hospital Assistant No. 338 Phoole Khán, doing general duty at Ráwalpindi, is appointed to Ráwalpindi Police Hospital, with effect from the forenoon of the 26th February 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 86 Rajab Ali, appointed to do general duty at Ráwalpindi from that date.

No. 651.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 201 Abdul Rahím from the Lahore Central Jail Hospital to the Phillour Police Training School Hospital, which he joined on the forenoon of the 6th January 1892.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Commissariat Notice—No. 33.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities noted from date of commencement to 31st March 1893 will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 15th March 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 12th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Mixed Vegetables."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
Mixed Vegetables ...	97,300	40	

A. CRIPPS, *Lieut.*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, MOOLTAN:
The 26th February 1892.

[163-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gaze* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursd is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always b forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not la than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exce *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discou

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRES LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazett* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly. Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 [illegible]
Parts I., I A., I. B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 [illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 [illegible]
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 [illegible]
Parts IV. and V. or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 [illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 8th March 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876 :—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print :—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Bea[ms] and Scantlings supplied from this Depôt will be [as] follows :—

Beams—21 feet length at	Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22 ditto	„	2 12 0	ditto.
23 ditto	„	2 14 0	ditto.
24 ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at	Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance :—

	One page. Rs.	Half page. Rs.	Quarter page. Rs.
For one issue ...	16	10	
For three issues ...	40	25	
For six issues ...	70	40	
For twelve issues ...	110	70	

At these rates the advertisers will have the option of chang[ing] their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Dera Ismail Khan ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Peshâwar ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Select Extra Tropical Plants, by Von Mueller	...	1 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 3 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 10 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Carnegy's Kachahri Technicalities, or a Glossary of Terms, Rural, Official, and General, in daily use in the Courts of Law, and in illustration of the Tenures, Customs, Arts, and Manufactures of Hindustán.	...	2 8 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£ s. d.	Rs. a.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 9 copies ...	0 7 0	2
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 3 copies	1 1 0	5
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	5
English Dictionary for Schools and Colleges	...	0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	5
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	5
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	5

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Taylor on the Law of Evidence, 1864, 2 volumes	3 15 0	12 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Smith's Italian Irrigation, 2 vols.	...	5 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 7 copies	...	3 0 0
Neville's Hydraulics (Formulæ and Tables)	...	3 0 0
Report on Forest Management in Germany, Austria and Great Britain	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 18, per vol.	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 4 copies	...	2 0
Jackson's Hydraulic Manual and Statistics	...	2 8
Murray's History of India, 1859	...	2 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8
Carpenter's Six Months in India, 2 vols.	...	2
Digest of Punjab Record, 1866—1875. 2 copies	...	1 0
Eliot, G. Impressions of Theophrastus Such	...	1 8
Baker's Clouds in the East	...	2
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0
Dictionary of Daily Wants, 1866	...	1 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. 3 copies ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonial Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Rattigan, The Hon'ble W. H. Notes on Customary Law. 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Ditto. Punjab and Sindh plants. 1867	...	2 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Markham, C. R. Irrigation of Eastern Spain. 2 copies	...	1 0 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Montgomery, R. Report of the District of Cawnpur. 1849	...	2 0 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
Longfellow's (H. W.) Poetical Works	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 [illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 [illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 [illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 [illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877)	...	2 [illegible]
Ditto ditto as amended by Act XII of 1879	...	2 [illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 [illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 [illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 [illegible]
Prinsep, H. T. Criminal Procedure Code. 1869	...	2 [illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 [illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 [illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 [illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	1 [illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 [illegible]
School History of England. 1850	...	0 [illegible]
Baedeker's Central Italy	...	0 [illegible]
Ferguson, R. History of England	...	0 [illegible]
Collier, W. F. History of the British Empire. 1868	...	0 [illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 [illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 [illegible]
Half Hours with the best Authors, 2 vols.	...	2 [illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 [illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 [illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 [illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 [illegible]
Thackeray's The Newcomes	...	1 [illegible]
Ditto Pendennis	...	2 [illegible]
Ditto The English Humorists	...	0 [illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 5th February 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884	0 10 0
	Ditto ditto, 1885	0 8 0
	Ditto ditto, 1886	0 9 0
	Ditto ditto, 1887	0 10 0
	Ditto ditto, 1888	0 12 0
	Ditto ditto, 1889	1 0 0
2	Criminal Justice Report, 1884	0 10 0
	Ditto ditto, 1885	0 11 0
	Ditto ditto, 1886	0 12 0
	Ditto ditto, 1887	0 12 0
	Ditto ditto, 1888	1 4 0
	Ditto ditto, 1889	1 4 0
3	Police Report, 1884	0 11 0
	Ditto, 1885	2 3 0
	Ditto, 1886	2 8 0
	Ditto, 1887	2 8 0
	Ditto, 1888	2 8 0
	Ditto, 1889	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84	0 6 0
	Ditto, 1888-89	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85	0 4 0
	Ditto, 1885-86	0 3 0
	Ditto, 1886-87	0 2 0
	Ditto, 1887-88	0 6 0
	Ditto, 1888-89	0 2 0
	Ditto, 1889-90	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85	1 4 0
	Ditto, 1885-86	1 12 0
	Ditto, 1886-87	1 0 0
	Ditto, 1887-88	1 0 0
	Ditto, 1888-89	1 0 0
	Ditto, 1889-90	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85	1 3 0
	Ditto, 1885-86	0 14 0
	Ditto, 1886-87	1 4 0
	Ditto, 1887-88	1 10 0
	Ditto, 1888-89	1 14 0
	Ditto, 1889-90	1 12 0
8	Revenue Report, 1884-85	2 9 0
	Ditto, 1885-86	1 12 0
	Ditto, 1886-87	2 4 0
	Ditto, 1887-88	6 8 0
	Ditto, 1888-89	7 8 0
	Ditto, 1889-90	6 8 0
9	Jail Report, 1884	1 2 0
	Ditto, 1885	1 0 0
	Ditto, 1886	1 8 0
	Ditto, 1887	1 8 0
	Ditto, 1888	1 12 0
	Ditto, 1889	1 10 0
	Ditto, 1890	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85	1 6 0
	Ditto, 1887-88	2 8 0
	Ditto, 1888-89	3 0 0
	Ditto, 1889-90	3 8 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886	0 9 0
	Ditto ditto 1887	0 10 0
	Ditto ditto 1888	0 10 0
	Ditto ditto 1889	0 10 0
	Ditto ditto 1890	0 12 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90	1 4 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 8 0
16	License Tax Report, 1885-86	0 12 0
17	Income Tax Report, 1886-87	0 10 0
	Ditto, 1887-88	1 0 0
	Ditto, 1888-89	1 4 0
	Ditto, 1889-90	0 14 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886	2 0 0
	Ditto ditto, 1887	1 10 0
	Ditto ditto, 1888	1 12 0
	Ditto ditto, 1889	2 4 0
	Ditto ditto, 1890	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888	0 4 0
	Ditto ditto, 1889	0 4 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887	0 6 0
	Ditto ditto, 1888	0 8 0
	Ditto ditto, 1889	0 8 0
	Ditto ditto, 1890	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886	2 0 0
	Ditto ditto, 1887	3 0 0
	Ditto ditto, 1888	3 4 0
	Ditto ditto, 1889	4 4 0
	Ditto ditto, 1890	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District	3 3 0
	Ditto Siba Jagir	0 8 0
	Ditto Simla District	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	Report on the Land Revenue Settlement of the Gurgaon District.	6 0 0
	Report on the Land Revenue Settlement of the Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs; English revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 4
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0
	Gurgaon District ...	3 8
	Karnal " ...	4 0
	Hissar " ...	1 8
	Rohtak " ...	3 8
	Umballa " ...	2 8
	Ludhiana " ...	4 0
	Simla " ...	2 8
	Jullundur " ...	2 8
	Hoshiarpur District ...	3 8
	Kangra " Vol. I	4 0
	Ditto " " II	3 8
	Amritsar " ...	2 8
	Gurdaspur " ...	2 8
	Sialkot " ...	2 8
	Lahore " ...	4 0
	Gujranwala " ...	2 8
	Ferozepore " ...	2 8
	Rawalpindi " ...	3 0
	Jhelum " ...	3 8
	Gujrat " ...	2 8
	Shahpur " ...	2 8
	Mooltan " ...	4 0
	Jhang " ...	3 8
	Montgomery " ...	4 0
	Muzaffargarh " ...	3 8
	Dera Ismail Khan District.	4 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8
	Bannu "	4 0
	Peshawar "	4 0
	Hazara "	4 0
	Provincial Volume ...	4 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	15 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 12
52	Law Manual, No. I ...	4 8
	Ditto, No. II ...	4 8
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تاحکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۲ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن بوزن آٹھہ اونس ۵ روپیہ

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیہ

عام خریدار ونکو یہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پرحسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیہ

ایضا آٹھہ اونس ۶ روپیہ

ایضا ایک پونڈ ۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریزی اور ہندوستانی دوافروشونکے ہاں سے بہی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالاکے علاوہ فی چاراونس والے بکس کےلئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کےلئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA:
The 26th March 1891. } [246-6.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs.	A.	P.		Rs.	A.	P.
One-pound tin ...	16	0	0	or post free ...	16	12	0
Half-pound tin ...	8	0	0	ditto ...	8	8	0
Quarter-pound tin ...	4	0	0	ditto ...	4	8	0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ

یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[254-5.]

Notice.

SEALED tenders for the supply of the under-mentioned articles in the Saharanpur Remount Depôt for six months, from 1st April 1892 to 30th September 1892, will be received by the Superintendent at Saharanpur up to noon on the 15th March 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Remount Depôt Office, Saharanpur, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Superintendent, Saharanpur, up to 1 o'clock P.M. on the 10th March 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, Barley and Bran."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Superintendent reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. In the event of earnest-money being deposited in Treasury and a tender not submitted the earnest-money will be confiscated.

8. Samples of articles required are to be seen at the Remount Depôt Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Probable estimated requirement.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Mds.		
Gram ...	8,725	2½ per cent.	The gram will be taken at Depot Go-down.
Barley ...	10,915		
Bran ...	5,817		

SAHARANPUR: } H. N. WEBB, *Major,*
The 4th February 1892. } *Superintendent, Reserve Remount Depôt.*

[96-1*a*.]

Notice.

THREE appointments on Rs. 70, rising to Rs. 100, and one appointment on Rs. 30, rising to Rs. 60 a month by annual increments of Rs. 6, will be available in the Military Accounts Department, Western Circle, Rawalpindi, from 1st April 1892.

2. Applications from men who have had experience in account offices will be received by the undersigned up to the 15th March 1892, and should be accompanied by copies of testimonials and the written permission of the head of the office under whom they are now serving.

3. No replies will be sent to candidates whose applications are not favourably entertained.

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*

Controller of Military Accounts,

Western Circle.

RAWALPINDI: }
The 26th February 1892. }

[165-1.]

Notice.

An examination will be held at the office of the Controller of Military Accounts, Western Circle, Rawalpindi, on the 4th April 1892, for candidates for employment in the clerical service of the Military Accounts Department.

2. Candidates are required to submit the following documents with their applications, which will be received up to the 26th March 1892, and only those candidates who receive notice will be allowed to appear at the examination:—

(*a*) Satisfactory evidence that he is not less than 18 and more than 25 years of age.

(*b*) A certificate of good moral character attested by two trustworthy persons.

3. The subjects for examination and the marks to be allotted to each will be—

		Marks.
Arithmetic up to and inclusive of Vulgar and Decimal Fractions and Simple Proportion	...	200
English orthography and hand-writing to be tested by writing from dictation	...	100
English Composition	...	50
Do. Colloquial	...	50

4. Candidates will be required to obtain not less than 50 per cent. of the number of marks in each subject and not less than 60 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects to be considered as qualified.

5. The names of the successful candidates will be registered in order of merit and they will receive appointments as opportunities occur.

RAWALPINDI: } M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*
The 4th March 1892. } *Controller of Military Accounts.*

[183-3.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF ABDUL RAHMAN AND ABDUL HAKIM, SONS OF ABDUL GAFOOR OF MOOLTAN CITY, TO BE DECLARED INSOLVENTS.

WHEREAS Abdul Rahman and Abdul Hakim of Mooltan city petitioned this Court to be adjudicated Insolvents under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said have satisfied this Court that the statements made in their application are substantially true, and that they are not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared them Insolvents under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 22nd day of February 1892.

MUHAMMAD HUSAIN,

District Judge.

[192-3.]

CITATION UNDER SECTION 250 OF THE INDIAN SUCCESSION ACT, X OF 1865.

In the Court of E. B. Peacock, Esquire, District Judge, Ferozepore.

Case No. 1 of 1892.

WHEREAS application has been made by Cornelius Rossitter and Elizabeh Charlotte Barnes for grant of Probate in regard to the estate of the late Grace Caroline Rossiter (widow of the late Charles Rossiter), who died at Ferozepore on the 14th of April 1891, this citation is issued calling on all persons who may claim to have any interest in the estate of the deceased to come and see the proceedings in this Court on the 2nd day of April 1892, on which date the case will be heard.

Given under my hand and the seal of the Court this 4th day of March 1892.

E B. PEACOCK,

District Judge.

[184-3.]

NOTICE.

Punjab Forests, 1891-92.

THE undermentioned Government fuel stacked at Mahmúdbúti Block of the Shahdara Plantation will be offered for sale on the spot at upset prices on the 15th March 1892 at 10 A. M. punctually :—

Sissoo fuel, 5 feet billets, over 2 inches in diameter about 206,000 cubic feet stacked.

Ten per cent. of the sale money will be taken in advance and the balance price on or before the 26th day of March 1892.

Further particulars on application to—

The District Forest Officer,

Lahore.

LAHORE :
The 8th March 1892.

[195-1].

Commissariat Notice—No. 17.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st April 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 2 o'clock P. M. on the 25th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—" Tender for the supply of bhúsa and rice, as the case may be."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt * for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the rice to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkat.

Description of Articles and Stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Government Mules and Bullocks.			
Bhúsa, white	817,600	125	
FROM 1ST JUNE 1892 TO 31ST MARCH 1893.			
Rice, Arwah, for British troops	79,700	110	
FOR JHELUM.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Government Transport Mules.			
Bhúsa, white	588,500	90	

W. BURLTON, *Lieutenant,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT :
The 7th March 1892.

[196-3.]

Punjab Government Press, Lahore—10-3-92—590.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MARCH 17, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATION.

The 10th March 1892.

No. 1100 *G.—Leave.*—The furlough granted to Lála Rámkishen, Munsif, in this Office Notification No. 5031 G., dated the 8th December 1891, is hereby extended by a further period of five months (to the 15th August 1892).

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 3rd March 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 282.

Page 72, Revenue Circular No. 17.

Para 30. In the second line after the word "soldiers," *add* "or members of the Native Military Reserves."

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF FEBRUARY 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	November 4, 1891 ...	Pandit Nand Lál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	February 24, 1892 ...	Lieut. F. E. Bradshaw, Assistant Commissioner.
3	Delhi	November 23, 1891 ...	Lála Sheo Parshád, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	October 15, 1891 ...	Pandit Hari Kishen, Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	September 22, 1890 ...	Lála Jowála Parshád, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	December 7, 1891 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	March 12, 1892 ...	Munshi Sarfráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	September 22, 1891 ...	Báwa Mfhán Singh, Bedi, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	September 18, 1891 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Offg. Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	April 4, 1891 ...	Pandit Joti Parshád, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	December 22, 1891 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	February 2, 1891 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	October 9, 1891 ...	Diwán Hari Singh, Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	December 22, 1891 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	January 9, 1891 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Lála Chuni Lál, Mehta (II), Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	March 28, 1891 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
18	Karnál	January 26, 1892 ...	Munshi Illum-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
	"	February 9, 1892 ...	Pandit Somdat, Extra Assistant Commissioner.
	"	February 26, 1892 ...	Lála Kesho Dás, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	July 30, 1891 ...	Lála Pohu Rám, Offg. Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	December 1, 1891 ...	Mr. R. Love, Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chuni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	October 30, 1891 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Peshâwar	January 2, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	October 19, 1891 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	January 22, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	November 21, 1891 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	April 6, 1891 ...	Maulvi Ziá-ud-dín Khán, Extra Assistant Commissioner.
	"	February 25, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant Commissioner.
31	Umballa	December 18, 1891 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	February 2, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE:
The 12th March 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 15th March 1892.

No. 727.—Notification.—Third Class Hospital Assistant No. 315 Barkat Rái, Punjab Provincial Establishment, is permitted to resign the service from the 20th February 1892.

The 16th March 1892.

No. 741.—Notification.—On return from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 3296, dated 15th December 1891, 3rd Class Hospital Assistant No. 286 Nehál Chand reported himself to the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, on the forenoon of the 1st March 1892, and was transferred to the charge of the Kálka Dispensary with effect from the forenoon of the 5th March 1892.

No. 742.—Notification.—On return from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 3295, dated 15th December 1891, 3rd Class Hospital Assistant No. 225 Kálu Rám resumed charge of the Murree Dispensary on the forenoon of the 1st March 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 218 Abdul Hámid.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I., I A., I. B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., IV. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V. or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 15th March 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for* 1889 *should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length	at Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet	at Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear of stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st *April* 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Dera Ismail Khan ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Peshâwar ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Select Extra Tropical Plants, by Von Mueller	...	1 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 3 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 10 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Carnegy's Kachahri Technicalities, or a Glossary of Terms, Rural, Official, and General, in daily use in the Courts of Law, and in illustration of the Tenures, Customs, Arts, and Manufactures of Hindustán.	...	2 8 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£ s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 [illegible]
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 [illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 [illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 [illegible]
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 4 [illegible]
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 4 [illegible]
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 [illegible]
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 0 [illegible]
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 0 [illegible]
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 [illegible]
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 [illegible]
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 [illegible]
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 9 copies ...	0 7 0	2 [illegible]
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 3 copies	1 1 0	5 [illegible]
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 [illegible]
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 [illegible]
English Dictionary for Schools and Colleges	...	0 [illegible]
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 [illegible]
	£ s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 [illegible]
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 [illegible]
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 [illegible]
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Taylor on the Law of Evidence, 1864, 2 volumes	3 15 0	12 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Smith's Italian Irrigation, 2 vols.	...	5 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 7 copies	...	3 0 0
Neville's Hydraulics (Formulæ and Tables)	...	3 0 0
Report on Forest Management in Germany, Austria and Great Britain	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 18, per vol.	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4
Ditto ditto. 2 copies	...	4
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 4 copies	...	2
Jackson's Hydraulic Manual and Statistics	...	2
Murray's History of India, 1859	...	2
Ditto ditto, 1853	...	1
Carpenter's Six Months in India, 2 vols.	...	2
Digest of Punjab Record, 1866—1875. 2 copies	...	1
Eliot, G. Impressions of Theophrastus Such	...	1
Baker's Clouds in the East	...	2
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3
Wood's Source of the River Oxus	...	2
Dictionary of Daily Wants, 1866	...	1
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. 3 copies ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Rattigan, The Hon'ble W. H. Notes on Customary Law. 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Ditto. Punjab and Sindh plants. 1867	...	2 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Markham, C. R. Irrigation of Eastern Spain. 2 copies	...	1 0 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Montgomery, R. Report of the District of Cawnpur. 1849	...	2 0 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
Longfellow's (H. W.) Poetical Works	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur, and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 0
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 0
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877)	...	2 0
Ditto ditto as amended by Act XII of 1879	...	2 8
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0
Prinsep, H. T. Criminal Procedure Code. 1869	...	2 0
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 [illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8
School History of England. 1850	...	0 8
Baedeker's Central Italy	...	0 8
Ferguson, R. History of England	...	0 6
Collier, W. F. History of the British Empire. 1868	...	0 6
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0
Patell, C. S. Chronology. containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0
Half Hours with the best Authors, 2 vols.	...	2 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0
Thackeray's The Newcomes	...	1 4
Ditto Pendennis	...	1 4
Ditto The English Humorists	...	0 8

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 5th February 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خریدنا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۲ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن بوزن آٹھہ اونس ۵ روپیہ

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیہ

عام خریدار و نکو بہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیہ
ایضاً آٹھہ اونس ۶ روپیہ
ایضاً ایک پونڈ ۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ہندوستانی دوا فروشونکے ہاں سے بہی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالاکے علاوہ فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA:
The 28th March 1891.

[246-5.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ — ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ — ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ — ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتہہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[254-4.]

Commissariat Notice—No. 17.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st April 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 2 o'clock P. M. on the 25th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of bhúsa and rice, as the case may be."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt * for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the rice to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of Articles and Stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Government Mules and Bullocks.			
Bhúsa, white	817,600	125	
FROM 1ST JUNE 1892 TO 31ST MARCH 1893.			
Rice, Arwah, for British troops	79,700	110	
FOR JHELUM.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Government Transport Mules.			
Bhúsa, white	588,500	90	

W. BURLTON, *Lieutenant*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 7th March 1892.

[196-2.]

CITATION UNDER SECTION 250 OF THE INDIAN SUCCESSION ACT, X OF 1865.

In the Court of E. B. Peacock, Esquire, District Judge, Ferozepore.

Case No. 1 of 1892.

WHEREAS application has been made by Cornelius Rossiter and Elizabeth Charlotte Barnes for grant of Probate in regard to the estate of the late Grace Caroline Rossiter (widow of the late Charles Rossiter), who died at Ferozepore on the 14th of April 1891, this citation is issued calling on all persons who may claim to have any interest in the estate of the deceased to come and see the proceedings in this Court on the 2nd day of April 1892, on which date the case will be heard.

Given under my hand and the seal of the Court this 4th day of March 1892.

E. B. PEACOCK,
District Judge.

[184-2.]

Notice.

AN examination will be held at the of[fice] of the Controller of Military Accounts, Western C[ircle], Rawalpindi, on the 4th April 1892, for candidates for em[ploy]ment in the clerical service of the Military Accounts Dep[art]ment.

2. Candidates are required to submit the following [docu]ments with their applications, which will be received [by] the 26th March 1892, and only those candidates who [comply with this] notice will be allowed to appear at the examination:—

(*a*) Satisfactory evidence that he is not less [than] 18 and more than 25 years of age.

(*b*) A certificate of good moral character attested [by] two trustworthy persons.

3. The subjects for examination and the marks to be [allot]ted to each will be—

	Marks.
Arithmetic up to and inclusive of Vulgar and Decimal Fractions and Simple Proportion ...	200
English orthography and hand-writing to be tested by writing from dictation ..	100
English Composition ...	50
Do. Colloquial ...	50

4. Candidates will be required to obtain not less [than] 50 per cent. of the number of marks in each subject and [not] less than 60 per cent. of the aggregate number of marks in [all] subjects to be considered as qualified.

5. The names of the successful candidates will be regis[tered] in order of merit and they will receive appointments [as] opportunities occur.

RAWALPINDI:
The 4th March 1892.

M. A. ROWLANDSON, *Colonel*,
Controller of Military Accounts.

[189-2.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF ABDUL RAHMAN AND ABDUL HAKIM, SONS OF ABDUL GAFOOR OF MOOLTAN CITY, TO BE DECLARED INSOLVENTS.

WHEREAS Abdul Rahman and Abd[ul] Hakim of Mooltan city petitioned this Court to b[e] adjudicated Insolvents under the provisions of Chapter X[X] of the Civil Procedure Code, and whereas the said ha[ve] satisfied this Court that the statements made in their applica[tion] are substantially true, and that they are not guilty of a[ny] of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Ci[vil] Procedure Code, this Court has declared them Insolvents under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 22nd day of February 1892.

MUHAMMAD HUSAIN,
District Judge.

[192-2.]

Commissariat Notice—No. 15.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of meat for troops, from date of commencement to 31st March 1893, at the stations in the Commissariat Division and in the quantities noted in the memorandum at foot will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Rawalpindi up to noon on the 26th March 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Rawalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Rawalpindi up to 4 o'clock P. M. on the 20th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

3a. Meat agents of the Commissariat Department are permitted to tender; and if their tenders are accepted, they will be discharged on becoming contractors.

4. Covers to be superscribed—"Tender for supply of meat."

5. The tender must be for the supply of the whole requirement, and rates must be stated for the supply in camps and on command, without which tenders will not be attended to. Government shall have the power to accept or reject a tender without assigning any cause for so doing.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for amount as noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Tenderers must furnish rates for separate contracts as follows:—

I.—For beef and mutton in one contract.

II.—For beef alone.

III.—For mutton alone.

	Estimated quantity	Earnest-money.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
RAWALPINDI COMMAND.			
Hill stations comprising Murree, Cliffden, Kuldana, Gharial, Topa, Changlagully, Khyragully, Kalabagh, Baragully, Ghoradhaka and Thobba.			
I.—Beef	5,68,600	1,050	
I.—Mutton	100,900		
II.—Beef	5,68,600	700	
III.—Mutton	100,900	350	

H. JAMES, *Captain*,
Chief Commissariat Officer.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE,
RAWALPINDI:
The 10th March 1892.

[202-I.]

Commissariat Notice—No. 14.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of meat for troops, from date of commencement to 31st March 1893, at the plain stations in the Rawalpindi Commissariat Division and in the quantities noted in the memorandum at foot will be received by the Chief Commissariat Officer, hereinafter referred to as the Commissariat Officer, at Rawalpindi up to noon on the 26th March 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Rawalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Rawalpindi up to 4 o'clock P. M. on the 20th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

3a. Meat agents of the Commissariat Department are permitted to tender; and if their tenders are accepted, they will be discharged on becoming contractors.

4. Covers to be superscribed—"Tender for supply of meat."

5. The tender must be for the supply of the whole requirement, and rates must be stated for the supply in camps and on command, without which tenders will not be attended to. Government shall have the power to accept or reject a tender without assigning any cause for so doing.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for amount as noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Tenderers must furnish rates for separate contracts as follows:—

I.—For beef and mutton in one contract.

II.—For beef alone.

III.—For mutton alone.

	Estimated quantity.	Earnest-money.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
RAWALPINDI COMMAND.			
Plain stations comprising Rawalpindi, Campbellpore, Attock and Sialkot.			
I.—Beef	1,206,800	2,400	
I.—Mutton ...	254,600		
II.—Beef	1,206,800	1,700	
III.—Mutton	254,600	700	

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE,
RAWALPINDI:
The 10th March 1892.

H. JAMES, *Captain*,
Chief Commissariat Officer.

[203-I.]

Notice.

PUNJAB TEXT BOOK COMMITTEE.

THE publications in the accompanying list are copy-right, and all authorised copies bear the seal of the Punjab Text Book Department. Information regarding unstamped copies or unauthorised editions should be sent to the Secretary, Punjab Text Book Committee, or to the Registrar, Education Department :—

List of Books, &c., the copy-right of which has been registered in the name of the Education Department, Punjab.

Serial No.	Names of Books.
	English Books.
1—5	Copy Slips, Nos. 1 to 5.
6	English Primer (by Holroyd).
7	Dicks' 1st English Reader or Primary English Reader.
8	The 1st English Reader (by Pearson).
9	The 2nd English Reader (by Sime).
10	The 3rd English Reader for Middle Schools (by Bell).
11	Moral Reader for High Schools (by Sime).
12	Sanitary Primer.
13	The Way to Health. A Sanitary Primer.
	Persian Books.
14	Fársi ki pahli kitáb.
15	Do. dúsri kitáb.
16	Gulistán ke pahle do báb ka intikháb.
17	Guldasta-i-Dánish.
18	Piráya-i-Khirad.
19	Sarmáya-i-Khirad.
20	Ganjina-i-Khirad.
21	Sarmáya-i-Khirad, Revised Edition.
22	Nisáb Fársi for Normal Schools.
23	Ditto Training College.
24	Sarf-o-Náhv Fársi.
25	Jámi-ul-Qawáid.
	Urdu Books.
26	Majális-un-Nisa, Part I.
27	Ditto, II.
28	Insha-i-Urdu, Shikasta.
29	Ditto, Nastálíq.
30	Urdu ka Qáida.
31	Urdu ki pahli kitáb.
32	Do. dúsri kitáb.
33	Ditto (Revised Edition).
34	Urdu ki tísri kitáb.
35	Urdu ki chauthi kitáb.
36	Qawáid-i-Urdu.
37	Nisab-i-Urdu for Normal Schools.
38	Ditto Training College.
39	Jugráfia-i-Hind, Part I.
40	Ditto, II.
41	Jugráfia-i-Punjab.
42	Miftáh-ul-Arz.
43	Jugráfia-i-Tabi'.
44	Mukhtasar Táríkh-i-Hind (Translation of Lethbridge's "Easy Introduction to the History of India").
45	Tárikh Jalsa-i-Qaisiri.
46	Tárikh England
47	Mashq-i-Nastálíq, Part II.
48	Hisáb ka pahla Hissa (J. Sime).
49	Do. dusra Hissa (ditto).
50	Do. tísra Hissa.
51	Taqriri Hisáb.
52	Hisáb Hissa-Awwal (Patwariyán).
53	Ditto Duwam.
54	Masáhat ka Risála (J. Sime).
55	Masáhat kí Hidáyat.
56	Jabr-o-Muqábala, Part I.
57	Ditto, II.
58	Tahrír Uqledas, Book I.
59	Ditto, II.
60	Ditto, III.
61	Ditto, IV.
62	Rusúm-i-Hind.
63	Qisas-i-Hind, Part I.
64	Ditto, II.
65	Tariq us Sehhat yáni Tandrusti ka Rásta.
66	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
67	Sughar Biwi, Part I.
68	Mubádi-ul-Ulúm (an abridged Introductory Primer).
69	'Ilm Kimeya ka Ibtadai Risála.
70	Risála-i-'Ilm Tabíat.

Urdu Books—concluded.

Serial No.	Names of Books.
71	District Geography of Amritsar.
72	Ditto Siálkot.
73	Ditto Gurgaon.
74	Ditto Karnál.
75	Ditto Jullundur.
76	Ditto Shahpur.
77	Ditto Delhi.
78	Ditto Lahore.
79	Ditto Ráwalpindi.
80	Ditto Gurdáspur.
81	Ditto Umballa.
82	Ditto Jhang.
83	Ditto Gujránwála.
84	Ditto Muzaffargarh.
85	Ditto Hoshiárpur.
86	Ditto Hissar.
87	Ditto Jhelum.
88	Ditto Gujrát.
89	Ditto Mooltan.
90	Ditto Montgomery.
91	Ditto Ludhiána.
92	Map of Punjab.
93	Do. India.
94	Do. Asia.
95	Do. Europe.
96	Do. Africa.
97	Do. America.
98	Do. Hemisphere.
	Arabic Books.
99	Khulásat-un-Nahv
100	Miftah-ul-Adab, Part I
101	Ditto, II
102	Zamima-i-Júz Awwal Miftáh-ul-Adab, Part III
103	Tadrib-ut-Tulláb
104	Dirayat-ul-Adab, Part I
105	Ditto, II

(Nos. 99–105:) The copy-right of [the] books belongs to [...] Obedulla who [...] sold it to the [...] in consideration [...] per cent. profit [...] Ten per cent. sha[...] Government is [...] besides.

Serial No.	Names of Books.
106	Arabi ki dúsri kitáb.
107	Muntakhbát-ul-Arabia.
108	Sullam-ul-Adab.
109	Tuhfaht-ul-Adab.
	Hindi Books, &c.
110	Hindi Primer (Baran Dipka).
111	Hindi ki pahli kitáb.
112	Do. dúsri do.
113	Do. tísri do.
114	Pati Ganit ka pahla Bhág.
115	Ditto dúsra do.
116	Ditto tísra do.
117	Map of Punjab.
118	Do. India.
119	Do. Asia.
120	Do. Europe.
121	Do. Africa.
122	Do. America.
123	Do. Hemisphere.
	Sanskrit Books.
124	Sanskrit Primer, Hissa Awwal.
125	Do. Pathopkárak, Part I.
126	Do. do., II.
	Gurmukhi Books.
127	Punjabi di Tíji Pothi—Punjabi 3rd Reader.
128	Do. Chauthi Pothi—Punjabi 4th Rea[der].
129	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
130	Hisáb ka pahla Hissa.
131	Do. dúsra do.
132	Hind ka Sugam Itihas (Translation of "[Easy] Introduction to the History of India" by Le[th]bridge.)
133	Amritsar de zil' da Jughráfia (Gurmukhi).
134	Shakristán-i-Afgháni.
135	Hindi Course Zemíndári Madrason ke liye.
136	Sughr Bibi ka dúsra Hissa (Urdu).
137	Urdu ke Qáida ka dúsra Hissa.
138	Hazáre ke zile ka Jughráfia.
139	Simle ke zile ka Jughráfia.
140	Pesháwar ke zile ka Jughráfia.
141	Miftáh-ul-Sarf yáne farsi Sarf ka ibtadái Risála.
142	Tariq-us-sehhat (Gurmukhi).
143	Gujránwále ke zile ka Gurmukhi Jughráfia.
144	Urdu ki panchwin kitáb.

W. BELL, SECRETARY,
Punjab Text Book Com[mittee].

The 9th March 1892.

[...]

Commissariat Notice—No. 34.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities noted for 5½ months, from date of commencement to 14th September 1892, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 21st March 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 4 o'clock P. M. on the 19th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Hay."

5. The tender may be for all or any of the articles required but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
Hay for horses ...	582,700	150	

A. CRIPPS, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, MOOLTAN:
The 7th March 1892.

[197-1.]

Notice.

THE tolls of the Rajghat Ferry over the Rávi at Shahderah will be put up to auction for a period of one year, commencing from the 1st April next, in the Court of the Deputy Commissioner, Lahore, at noon on the 23rd March 1892.

For particulars of lease apply to undersigned.

LAHORE:
The 8th March 1892.

C. BEADON,
Deputy Commissioner.

[201-1.]

In the Court of District Judge at Delhi.

MISCELLANEOUS CASE NO. 282 OF 1891.

IN THE MATTER OF THE DELHI-SHAHDERAH COTTON MILLS COMPANY, LIMITED.

READ advertisement in *Civil and Military Gazette* of 5th February 1892 and in *Punjab Gazette* of 11th February 1892 in the matter of the Delhi-Shahderah Cotton Mills Company, Limited, Delhi, containing notice of an order for winding up having been passed, and intimating that, unless on or before this date any one intervened to the contrary, the said Company would be dissolved.

Whereas no one has intervened, it is ordered that the said Delhi-Shahderah Cotton Mills Company, Limited, be and the same is hereby dissolved under Section 159 of the Indian Companies Act, 1882.

DELHI:
The 8th March 1892.

S. LEP. T. CLIFFORD,
District Judge, Delhi.

[208-1.]

Punjab Government Press, Lahore—17-3-92—690.

DIEU ET MON DROIT.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MARCH 24, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

BOOK CIRCULAR No. II—1137 G.

To

ALL JUDICIAL OFFICERS IN THE PUNJAB AND OTHER PERSONS CONCERNED.

Dated Lahore, 15th March 1892.

Subject.

Alterations in and additions to the ...les regulating the qualifications, ad...ission and certificates of proper per...ons to be Pleaders and Mukhtárs in ...he Punjab.

IN continuation of Book Circular No. VI—2915 G., dated the 23rd June 1890, the Judges are pleased to notify the following alterations in and additions to the rules regulating the qualifications, admission and certificates of proper persons to be Pleaders and Mukhtárs of the courts of the Punjab published therewith.

2. The following is substituted for Rule II, clause (v), sub-clauses (*a*) and (*b*) of ...he said rules, namely:—

(*a*) in the case of Bachelors of Law of the Punjab University, two years.

(*b*) in the case of Bachelors of Law of other Universities, three years.

3. The following is substituted for Rule III, clause (i), of the said rules, namely:—

(i) persons who shall have obtained the degrees of Bachelor of Arts and Bachelor of Law at one of the recognized Universities in British India:

Provided that, in the case of persons so qualified and holding degrees from any University other ...an the Punjab University, they shall not be admitted unless and until they shall have passed an exami...ation in the following subjects and papers of the examinations mentioned below, namely:—

Of the First Certificate in Law Exami...tion of the Punjab University.

Paper II.—Revenue Law and procedure applicable to the Punjab.

Paper V.—The Hindu and Muhammadan Laws and Customary Law of the Punjab.

Of the Licentiate in Law Exami...tion of the Punjab University.

Paper I (*a*).—Civil Law,—Law of Property (including Land tenures and tenant right).

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

(*Translated.*)

NOTIFICATIONS.

The 15th March 1892.

No. 1138 *G.—Promotions and Appointments.*—In supersession of the Notifi[cations] noted on the margin the following promotion[s and] appointments will take effect on and from the [dates] specified below :—

No. 3656 G., dated 8th September 1891.
No. 4661 G., dated 20th November 1891.
No. 4968 G., dated 4th December 1891.

NAME.	Date of appointment and promotion sub. *pro tem.*	Date of confirmation in appointment or grade.	Vice
First Grade.			
1. Lála Naráin Dás	July 10th, 1891 ...	November 1st, 1891 ...	Lála Khushál Singh and Sardár Balwant Singh, appointed Extra Assistant Commissioners, and Pandit Rám Chand, deceased.
2. Sardár Richpál Singh	...	Ditto ...	
Second Grade.			
3. Lála Harbhagwán Dás	July 10th, 1891 ...	November 1st, 1891 ...	
4. Munshi Imám-ud-dín	...	Ditto ...	
5. Pandit Lakhmi Dás	...	November 7th, 1891 ...	
Third Grade.			
6. Pandit Hirde Naráin	July 10th, 1891 ...	November 1st, 1891 ...	
7. Lála Dhanni Rám	...	Ditto ...	
8. Lála Tírath Rám	...	November 7th, 1891 ...	
Fourth Grade.			
9. Lála Bhana Mal	July 10th, 1891 ...	November 1st, 1891 ...	
10. Bhai Guláb Singh	...	Ditto ...	
11. Lála Múl Chand	...	November 7th, 1891 ...	

No. 1148 *G.—Leave.*—The leave on medical certificate granted to Pandit H[irde] Naráin, Munsif, in this office Notification No. 989 G., dated the 1st March 1892, is ext[ended] by a further period of five months.

The 17th March 1892.

No. 1168 *G.—Transfers.*—In modification of this office Notification No. 102[…] dated 4th instant, the Judges of the Chief Court are pleased to make the following tr[ans]fers of Munsifs on the public service :—

Lála Kirpa Rám from Amritsar in the Amritsar District to Phillour in Jullundur District.

Lála Achru Rám, B.A., from Phillour in the Jullundur District to Rúpar in Umballa District.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 8th March 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 283.

For paragraph (ii) of Correction Slip No. 23, page 60, Revenue Circular 16, sub[stitute] the following :—

(ii). In very case in which it is proposed to retain the services of an officer be[yond] the age of 60 years, a full report should be submitted to Government in regard to [the] officer's fitness for further service, and sanction requested to his retention for a f[urther] period.

The 10th March 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 284.

Page 430, Revenue Circular No. 42, Appendix 1, add the following:—

27. Patwári's Office and Records—
   (i) Records of Expired Settlements.
   (ii) Mutation Registers.
   (iii) Detailed Jamabandís, and the maps, statements of irrigation and customs, and genealogical trees and lists of revenue assignments appended thereto.

No. 285.

Page 432, Revenue Circular No. 42, Appendix II, *for* the entry under 27. Patwári's Office and Records, *substitute* Khataunís and abbreviated Jamabandís, and *for* six years in second column *read* twelve years.

NOTIFICATIONS.

The 16th March 1892.

No. 41.—*Leave.*—Sheikh Amír-ud-dín, Tahsíldár of the Ajnála Tahsíl, Amritsar District, is granted one month's leave on medical certificate with effect from 21st February 1892.

No. 42.—*Appointment.*—Munshi Atma Singh, Náib-Tahsíldár, Tarn Táran Tahsíl, Amritsar District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Ajnála Tahsíl, Amritsar District, *vice* Sheikh Amír-ud-dín, granted one month's leave.

No. 43.—*Examination.*—In accordance with paragraph 5, Punjab Revenue Circular No. 22, containing rules for the conduct of the examination of Náib-Tahsíldárs and candidates for the post of Náib-Tahsíldár, it is hereby notified that the next Examination will be held at Delhi and Lahore on the 20th and 21st April 1892.

The 17th March 1892.

No. 44.—*Appointment.*—Lachmi Naráin, Superintendent, Lahore District Vernacular Office, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Jhang District, with effect from such date as he may relieve Munshi Alif Dín, Tahsíldár, transferred.

No. 45.—*Transfer.*—Munshi Alif Dín, Tahsíldár, from the Sadr Tahsíl, Jhang District, to the Gugera Tahsíl, Montgomery District, with effect from such date as he may relieve Sheikh Azíz-ud-dín (II), Tahsíldár, appointed Officiating Extra Assistant Commissioner.

The 21st March 1892.

No. 46.—*Leave.*—Munshi Amír Chand, Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Rohtak District, is granted three months' leave on private affairs with effect from the 15th April 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 47.—*Appointment.*—Munshi Ganga Sarn Dás, Náib-Tahsíldár of Gohána, Rohtak District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Rohtak District, *vice* Munshi Amír Chand, granted three months' leave on private affairs.

No. 48.—*Leave.*—Munshi Imám Dín, Tahsíldár of the Phália Tahsíl, Gujrát District, is granted one month's privilege leave with effect from 10th April 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 49.—*Appointment.*—Muhammad Naki, Náib-Tahsíldár, Khárián, Gujrát District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Phália Tahsíl, Gujrát District, *vice* Munshi Imám Dín, Tahsíldár, granted one month's privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of January 1892, *showing also the figures of the Budget Estimate for* 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1891-92.	Actual Receipts in January 1892.	Actual Receipts from 1st April to 31st January 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,30,55,000	38,39,237	2,04,44,547
II—Opium	32,000	2,291	22,627
IV—Stamps	39,32,000	3,68,246	33,66,560
V—Excise	17,26,000	1,71,553	14,93,354
VI—Provincial Rates	39,84,000	6,19,518	37,88,756
VIII—Assessed Taxes	11,85,000	41,167	11,24,646
IX—Forest	9,50,000	1,22,522	5,42,784
X—Registration	2,33,000	24,247	2,12,085
XI—Tributes from Native States	2,78,000	75,333	2,29,408
XII—Interest	2,56,000	20,049	1,27,875
XIII—Post Office	40,000	4,583	41,458
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,81,000	37,789	3,83,184
XVI B— Do. do. Jails	2,10,000	21,910	1,95,953
XVII—Police	6,90,000	54,695	5,90,807
XIX—Education	66,000	6,596	62,144
XX—Medical	41,000	2,007	29,572
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,25,000	5,175	1,00,732
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	10,618	90,391
XXIII—Stationery and Printing	95,000	17,009	91,208
XXV—Miscellaneous	1,85,000	17,257	1,35,423
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,13,000	52,012	2,23,990
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	98,000	8,592	52,095
XXXII—Civil Works	5,52,000	63,971	4,84,053
Total Revenue and Receipts ...	3,86,54,000	55,86,377	3,38,39,852
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,31,19,302	11,70,69,805
Total ...	...	1,87,05,679	15,09,09,657
Opening Cash Balance ...	...	1,16,50,276	1,08,17,992
Grand Total ...	...	3,03,55,955	16,17,27,649

Expenditure.	Budget Grants, 1891-92.	Actual Disbursements in January 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 31st January 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	85,000	22,184	1,63,709
2—Assignments and Compensations	1,45,000	15,110	1,51,047
3—Land Revenue	38,80,000	4,42,911	32,79,971
6—Stamps	1,70,000	11,099	94,412
7—Excise	57,000	4,297	42,017
8—Provincial Rates	13,000	1,429	5,259
10—Assessed Taxes	13,000	839	9,057
11—Forest	7,27,000	49,183	3,83,182
12—Registration	72,000	5,947	66,765
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	139
14—Interest on other obligations...	71,000	250	1,000
15—Post Office	1,45,000	11,757	1,25,638
18—General Administration	12,79,000	1,00,466	10,17,348
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,12,000	2,65,259	24,42,749
19 B— Do. do. Jails	9,00,000	86,784	7,87,895
20—Police	36,86,000	3,03,100	30,06,803
22—Education	13,97,000	1,04,177	11,42,334
23—Ecclesiastical	2,49,000	18,721	1,94,524
24—Medical	8,82,000	75,372	6,93,806
25—Political	12,10,000	1,04,296	9,80,345
26—Scientific and other Minor Departments ...	3,64,000	25,667	3,07,098
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	19,529	3,21,441
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,30,000	61,754	7,28,051
30—Stationery and Printing	4,71,000	38,044	3,28,866
32—Miscellaneous	1,77,000	6,017	1,39,433
38—State Railways—Interest on Debt	1,98,000	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	4	113
43—Minor Works and Navigation	36,000	17,104	35,746
45—Civil Works	1,34,000	11,078	1,24,242
Total Expenditure ...	2,06,74,000	18,02,378	1,65,77,991
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,47,76,385	13,13,72,466
Total ...	...	1,65,78,763	14,79,50,457
Balance on 31st January 1892 ...	...	1,37,77,192	1,37,77,192
Grand Total ...	...	3,03,55,955	16,17,27,649

Office of Acct.-Genl., Punjab.

E. W. KELLNER.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for January 1892 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

REVENUE AND RECEIPTS.	BUDGET, 1891-92.				ACTUAL RECEIPTS FROM 1ST APRIL TO 31ST JANUARY 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,32,37,000	97,90,000	28,000	2,30,55,000	1,21,66,069	82,56,335	22,143	2,04,44,547
II—Opium	32,000	...	...	32,000	22,627	...	...	22,027
IV—Stamps	19,66,000	19,66,000	...	39,32,000	16,83,280	16,83,280	...	33,66,560
V—Excise	8,63,000	8,63,000	...	17,26,000	7,40,677	7,40,677	...	14,93,354
VI—Provincial Rates	...	5,72,000	34,12,000	39,84,000	...	5,40,491	32,48,265	37,88,756
VIII—Assessed Taxes	5,92,000	5,93,000	...	11,85,000	5,62,423	5,62,423	...	11,24,846
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	2,71,392	2,71,392	...	5,42,784
X—Registration	1,16,000	1,17,000	...	2,33,000	1,06,042	1,06,043	...	2,12,085
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	2,29,408	...	...	2,29,408
XII—Interest...	...	2,55,000	1,000	2,56,000	40	1,26,731	1,104	1,27,875
XIII—Post Office	...	...	40,000	40,000	...	3,487	37,971	41,458
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,70,000	11,000	4,81,000	...	3,73,877	9,307	3,83,184
XVI B— Do. do. Jails	...	2,10,000	...	2,10,000	...	1,95,953	...	1,95,953
XVII—Police	...	6,38,000	52,000	6,90,000	...	5,41,301	49,506	5,90,807
XIX—Education	...	14,000	52,000	66,000	...	14,498	47,646	62,144
XX—Medical...	...	23,000	18,000	41,000	...	13,853	15,709	29,572
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	37,000	88,000	1,25,000	...	30,709	76,023	1,06,732
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	66,000	61,000	...	1,27,000	56,971	33,420	...	90,391
XXIII—Stationery and Printing	20,000	75,000	...	95,000	12,856	78,352	...	91,208
XXV—Miscellaneous	8,000	1,38,000	39,000	1,85,000	19,504	79,724	36,195	1,35,423
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,13,000	...	...	3,13,000	2,23,990	...	...	2,23,990
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	81,000	17,000	98,000	...	35,785	16,310	52,095
XXXII—Civil Works	...	3,24,000	2,28,000	5,52,000	...	2,82,304	2,01,689	4,84,053
TOTAL CIVIL ACCOUNTS ...	1,79,66,000	1,67,02,000	39,86,000	3,86,54,000	1,61,01,279	1,39,76,705	37,61,868	3,38,39,852

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE :
The 19th March 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for January 1892 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

EXPENDITURE.	BUDGET, 1891-92.				ACTUAL DISBURSEMENTS FROM 1ST APRIL TO 31ST JANUARY 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	46,000	39,000	...	85,000	89,867	72,846	996	1,63,709
2—Assignments and Compensations	1,45,000	...	...	1,45,000	1,51,047	...	...	1,51,047
3—Land Revenue	3,90,000	22,71,000	12,19,000	38,80,000	2,91,031	18,79,057	11,09,883	32,79,971
6—Stamps	85,000	85,000	...	1,70,000	47,206	47,206	...	94,412
7—Excise	29,000	28,000	...	57,000	21,009	21,008	...	42,017
8—Provincial Rates	...	13,000	...	13,000	...	5,259	...	5,259
10—Assessed Taxes	12,000	1,000	...	13,000	8,589	468	...	9,057
11—Forest	3,63,000	3,64,000	...	7,27,000	1,94,091	1,94,091	...	3,88,182
12—Registration ...	36,000	36,000	...	72,000	33,383	33,382	...	66,765
13—Interest on ordinary debt	...	2,05,000	...	2,05,000	139	...	...	139
14—Interest on other obligations	71,000	...	...	71,000	1,000	...	...	1,000
15—Post Office	...	97,000	48,000	1,45,000	...	83,401	42,237	1,25,638
18—General Administration ...	1,72,000	9,86,000	1,21,000	12,79,000	1,45,479	7,68,386	1,03,483	10,17,348
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	29,05,000	7,000	29,12,000	...	24,36,343	6,406	24,42,749
19 B— Do. do. Jails...	...	9,00,000	...	9,00,000	...	7,87,895	...	7,87,895
20—Police	2,40,000	34,25,000	21,000	36,86,000	1,97,653	27,91,955	17,195	30,06,803
22—Education	...	7,99,000	5,98,000	13,97,000	...	6,66,709	4,75,625	11,42,334
23—Ecclesiastical...	2,49,000	...	...	2,49,000	1,94,524	...	...	1,94,524
24—Medical	...	5,55,000	3,27,000	8,82,000	...	4,39,371	2,54,435	6,93,806
25—Political	12,10,000	...	...	12,10,000	9,80,346	...	...	9,80,346
26—Scientific and other Minor Departments	1,40,000	81,000	1,43,000	3,64,000	1,27,750	62,093	1,17,255	3,07,098
27—Territorial and Political Pensions ...	3,65,000	...	...	3,65,000	3,21,441	...	...	3,21,441
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,23,000	7,000	8,30,000	...	7,24,514	3,537	7,28,051
30—Stationery and Printing ...	...	4,59,000	12,000	4,71,000	...	3,14,695	14,171	3,28,866
32—Miscellaneous	27,000	94,000	56,000	1,77,000	14,899	51,336	73,198	1,39,433
38—State Railways—Interest on debt ...	...	1,98,000	...	1,98,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	1,000	...	...	1,000	113	...	...	113
43—Minor Works and Navigation	...	29,000	7,000	36,000	...	29,519	6,227	35,746
45—Civil Works ...	...	31,000	1,03,000	1,34,000	...	26,385	97,857	1,24,242
TOTAL CIVIL HEADS ...	35,81,000	1,44,24,000	26,69,000	2,06,74,000	28,19,567	1,14,35,919	23,22,505	1,65,77,991

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE, [illegible] } E. W. KELLNER.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 23rd March 1892.

No. 809.—*Notification.*—The following exchange of appointments in the Mooltan District was made in the interests of the public service:—

Third Class Hospital Assistant No. 374 Lál Dín from Luddan to the Police Hospital with effect from the forenoon of the 1st March 1893;

Second Class Hospital Assistant No. 205 Sobha Rám from the Police Hospital to Luddan with effect from the forenoon of the 5th March 1892.

No. 810.—*Leave.*—Assistant Surgeon Híra Lál, Egerton Hospital, Peshâwar, has obtained three months' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 7th March 1892 by Assistant Surgeon Sodhi Karm Singh, transferred from Maghiána.

No. 811.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No 351 Atma Rám, doing general duty at Mooltan, to the Maghiána Dispensary, which he joined on the afternoon of the 24th February 1892.

No. 812.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 196, dated 19th January 1892, Assistant Surgeon Jagendro Náth Biswas resumed medical charge of the Government of India Secretariat Establishments (Native), Simla, on the forenoon of the 12th March 1892.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that **Thursday** is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always **be** forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received **at a** later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all **lengthy** Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and F... pore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and M... also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, C... Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and ...
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Pro... vinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes... Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluch...

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Pro... Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur ... Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, C... Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi ... Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and ... Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amri...

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered ... at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 5-3...

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 22nd March 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Pu...

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ..	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 2
	Ditto Bannu District ...	3 2
	Ditto Siba Jagir ...	0 8
	Ditto Simla District ...	1 10
	Ditto Jhang District with map.	4 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 8
	Ditto Delhi District without map.	4 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4
	Ditto Sirsa District, revised	4 11
	Ditto Gurgaon District ...	6 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4
	Ditto Kohat District ...	2 4
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2
	Ditto Rohtak District with map.	4 0
	Ditto Hazara ...	5 10
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14
	Ditto Ludhiana District	4 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle diseas in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.*-o.]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.*-o.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Be[...] and Scantlings supplied from this Depôt will b[...] follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot [...] charged; any inches over the foot will be charged as a [...]

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubi[...]

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fi[...] agreement.

The Department will still take orders for buildings [...] at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are [...] in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price[...] by agreement.

Auction sales will be held from time to time to d[...] stock.

For further particulars apply to the Officer in charg[...] the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. [...] Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-[...]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received [...] publication on the wrappers of the Indian Law Re[...] Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Co[...] "Limited," 5-1, Council House Street, at the following [...] payable in advance:—

	One page. Rs.	Half page. Rs.
For one issue ...	16	10
For three issues ...	40	25
For six issues ...	70	40
For twelve issues ...	110	70

At these rates the advertisers will have the option of [...] ing their advertisements in each issue.

[2-[...]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Peshávar ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Carnegy's Kachahri Technicalities, or a Glossary of Terms, Rural, Official, and General, in daily use in the Courts of Law, and in illustration of the Tenures, Customs, Arts, and Manufactures of Hindustán.	...	2 8 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£ s. d.	Rs. A. [illegible]
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 [illegible]
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 [illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 [illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 [illegible]
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 [illegible]
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 [illegible]
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 [illegible]
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 [illegible]
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 [illegible]
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 [illegible]
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 [illegible]
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 [illegible]
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 [illegible]
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 3 copies	1 1 0	5 [illegible]
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 [illegible]
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 [illegible]
English Dictionary for Schools and Colleges	...	0 [illegible]
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 [illegible]
	£ s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 [illegible]
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 [illegible]
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 [illegible]
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Taylor on the Law of Evidence, 1864, 2 volumes	3 15 0	12 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Smith's Italian Irrigation, 2 vols.	...	5 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 5 copies	...	3 0 0
Report on Forest Management in Germany, Austria and Great Britain	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 [illegible]
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 [illegible]
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 [illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 [illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 [illegible]
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 [illegible]
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4
Ditto ditto. 2 copies	...	4
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 3 copies	...	2
Jackson's Hydraulic Manual and Statistics	...	2
Murray's History of India, 1859	...	2
Ditto ditto, 1853	...	1
Digest of Punjab Record, 1866—1875.	...	1
Baker's Clouds in the East	...	2
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3
Wood's Source of the River Oxus	...	2
Dictionary of Daily Wants, 1866	...	1
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Markham, C. R. Irrigation of Eastern Spain. 2 copies	...	1 0 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Montgomery, R. Report of the District of Cawnpur. 1849	...	2 0 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
Longfellow's (H. W.) Poetical Works	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 0 0
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867 ...	...	3 0 0
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877)	...	2 0 0
Ditto ditto as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
Ferguson, R. History of England	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Half Hours with the best Authors, 2 vols.	...	2 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0
Thackeray's The Newcomes	...	1 4 0
Ditto Pendennis	...	1 4 0
Ditto The English Humorists	...	0 8 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 23rd March 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۲ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن بوزن آٹھہ اونس ۵ روپیہ

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیہ

عام خریدار و نکو یہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیہ

ایضا آٹھہ اونس ۶ روپیہ

ایضا ایک پونڈ ۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ہندوستانی دوا فروشونکے ہاں سے بہی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالاکے علاوہ فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا*

CALCUTTA:
The 26th March 1891. } [246-4.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs.	A.	P.		Rs.	A.	P.
One-pound tin ...	16	0	0	or post free ...	16	12	0
Half-pound tin ...	8	0	0	ditto ...	8	8	0
Quarter-pound tin ...	4	0	0	ditto ...	4	8	0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــ ۱۶ روپیہ یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ــ ۱۲ آنہ

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــ ۸ روپیہ یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ــ ۸ آنہ

فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ــ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کہار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے ــ یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[254-2.]

Commissariat Notice—No. 17.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for the period noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st April 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 2 o'clock P. M. on the 25th March 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of bhúsa and rice, as the case may be."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the rice to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of Articles and Stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Government Mules and Bullocks.			
Bhúsa, white	817,600	125	
FROM 1ST JUNE 1892 TO 31ST MARCH 1893.			
Rice, Arwah, for British troops	79,700	110	
FOR JHELUM.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Government Transport Mules.			
Bhúsa, white	588,500	90	

W. BURLTON, *Lieutenant,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 7th March 1892.

[196-1.]

CITATION UNDER SECTION 250 OF THE INDIAN SUCCESSION ACT, X OF 1865.

In the Court of E. B. Peacock, Esquire, District Judge, Ferozepore.

Case No. 1 *of* 1892.

WHEREAS application has been made by Cornelius Rossiter and Elizabeth Charlotte Barnes for grant of Probate in regard to the estate of the late Grace Caroline Rossiter (widow of the late Charles Rossiter), who died at Ferozepore on the 14th of April 1891, this citation is issued calling on all persons who may claim to have any interest in the estate of the deceased to come and see the proceedings in this Court on the 2nd day of April 1892, on which date the case will be heard.

Given under my hand and the seal of the Court this 4th day of March 1892.

E. B. PEACOCK,
District Judge.

[184-1.]

Notice.

AN examination will be held at the office of the Controller of Military Accounts, Western Circle, Rawalpindi, on the 4th April 1892, for candidates for employment in the clerical service of the Military Accounts Department.

2. Candidates are required to submit the following documents with their applications, which will be received up to the 26th March 1892, and only those candidates who receive notice will be allowed to appear at the examination:—

(*a*) Satisfactory evidence that he is not less than 18 and more than 25 years of age.

(*b*) A certificate of good moral character attested by two trustworthy persons.

3. The subjects for examination and the marks to be allotted to each will be—

	Marks.
Arithmetic up to and inclusive of Vulgar and Decimal Fractions and Simple Proportion ...	200
English orthography and hand-writing to be tested by writing from dictation ...	100
English Composition ...	50
Do. Colloquial ...	50

4. Candidates will be required to obtain not less than 50 per cent. of the number of marks in each subject and not less than 60 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects to be considered as qualified.

5. The names of the successful candidates will be registered in order of merit and they will receive appointments as opportunities occur.

RAWALPINDI:
The 4th March 1892.

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*
Controller of Military Accounts.

[183-1.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF ABDUL RAHMAN AND ABDUL HAKIM, SONS OF ABDUL GAFOOR OF MOOLTAN CITY, TO BE DECLARED INSOLVENTS.

WHEREAS Abdul Rahman and Abdul Hakim of Mooltan city petitioned this Court to be adjudicated Insolvents under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said ... satisfied this Court that the statements made in their application are substantially true, and that they are not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared them Insolvents under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 22nd day of February 1892.

MUHAMMAD HUSAIN,
District Judge.

[192-1.]

Notice.

PUNJAB TEXT BOOK COMMITTEE.

THE publications in the accompanying list are copy-right, and all authorised copies bear the seal of the Punjab Text Book Department. Information regarding unstamped copies or unauthorised editions should be sent to the Secretary, Punjab Text Book Committee, or to the Registrar, Education Department :—

List of Books, &c., the copy-right of which has been registered in the name of the Education Department, Punjab.

Serial No.	Names of Books.
	English Books.
1—5	Copy Slips, Nos. 1 to 5.
6	English Primer (by Holroyd).
7	Dicks' 1st English Reader or Primary English Reader.
8	The 1st English Reader (by Pearson).
9	The 2nd English Reader (by Sime).
10	The 3rd English Reader for Middle Schools (by Bell).
11	Moral Reader for High Schools (by Sime).
12	Sanitary Primer.
13	The Way to Health. A Sanitary Primer.
	Persian Books.
14	Fársi ki pahli kitáb.
15	Do. dúsri kitáb.
16	Gulistán ke pahle do báb ka intikháb.
17	Guldasta-i-Dánish.
18	Piráya-i-Khirad.
19	Sarmáya-i-Khirad.
20	Ganjina-i-Khirad.
21	Sarmáya-i-Khirad, Revised Edition.
22	Nisáb Fársi for Normal Schools.
23	Ditto Training College.
24	Sarf-o-Náhv Fársi.
25	Jámi-ul-Qawáid.
	Urdu Books.
26	Majális-un-Nisa, Part I.
27	Ditto, II.
28	Insha-i-Urdu, Shikasta.
29	Ditto, Nastáliq.
30	Urdu ka Qáida.
31	Urdu ki pahli kitáb.
32	Do. dúsri kitáb.
33	Ditto (Revised Edition).
34	Urdu ki tísri kitáb.
35	Urdu ki chauthi kitáb.
36	Qawáid-i-Urdu.
37	Nisab-i-Urdu for Normal Schools.
38	Ditto Training College.
39	Jugráfia-i-Hind, Part I.
40	Ditto, II.
41	Jugráfia-i-Punjab.
42	Miftáh-ul-Arz.
43	Jugráfia-i-Tabi'.
44	Mukhtasar Táríkh-i-Hind (Translation of Lethbridge's "Easy Introduction to the History of India").
45	Táríkh Jalsa-i-Qaisiri.
46	Táríkh England
47	Mashq-i-Nastáliq, Part II.
48	Hisáb ka pahla Hissa (J. Sime).
49	Do. dusra Hissa (ditto).
50	Do. tísra Hissa.
51	Taqriri Hisáb.
52	Hisáb Hissa-Awwal (Patwariyán).
53	Ditto Dawam.
54	Masáhat ka Risála (J. Sime).
55	Masáhat ki Hidáyat.
56	Jabr-o-Muqábala, Part I.
57	Ditto, II.
58	Tahrir Uqledas, Book I.
59	Ditto, II.
60	Ditto, III.
61	Ditto, IV.
62	Rusúm-i-Hind.
63	Qisas-i-Hind, Part I.
64	Ditto, II.
65	Tariq us Sehhat yáni Tandrusti ka Rásta.
66	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
67	Sughar Biwi, Part I.
68	Mabádi-ul-Ulúm (an abridged Introductory Primer).
69	'Ilm Kimeya ka Ibtadai Risála.
70	Risála-i-'ilm Tabiat.

Urdu Books—concluded.

Serial No.	Names of Books.
71	District Geography of Amritsar.
72	Ditto Siálkot.
73	Ditto Gurgaon.
74	Ditto Karnál.
75	Ditto Jullundur.
76	Ditto Shahpur.
77	Ditto Delhi.
78	Ditto Lahore.
79	Ditto Ráwalpindi.
80	Ditto Gurdáspur.
81	Ditto Umballa.
82	Ditto Jhang.
83	Ditto Gujránwála.
84	Ditto Muzaffargarh.
85	Ditto Hoshiárpur.
86	Ditto Hissar.
87	Ditto Jhelum.
88	Ditto Gujrát.
89	Ditto Mooltan.
90	Ditto Montgomery.
91	Ditto Ludhiána.
92	Map of Punjab.
93	Do. India.
94	Do. Asia.
95	Do. Europe.
96	Do. Africa.
97	Do. America.
98	Do. Hemisphere.
	Arabic Books.
99	Khulásat-un-Nahv
100	Miftah-ul-Adab, Part I
101	Ditto, II
102	Zamima-i-Júz Awwal Miftáh-ul-Adab, Part III
103	Tadrib-ut-Tulláb
104	Dirayat-ul-Adab, Part I
105	Ditto, II
106	Arabi ki dúsri kitáb.
107	Muntakhbát-ul-Arabia.
108	Sullam-ul-Adab.
109	Tuhfaht-ul-Adab.
	Hindi Books, &c.
110	Hindi Primer (Baran Dipka).
111	Hindi ki pahli kitáb.
112	Do. dúsri do.
113	Do. tísri do.
114	Pati Ganit ka pahla Bhág.
115	Ditto dúsra do.
116	Ditto tísra do.
117	Map of Punjab.
118	Do. India.
119	Do. Asia.
120	Do. Europe.
121	Do. Africa.
122	Do. America.
123	Do. Hemisphere.
	Sanskrit Books.
124	Sanskrit Primer, Hissa Awwal.
125	Do. Pathopkárak, Part I.
126	Do. do., II.
	Gurmukhi Books.
127	Punjabi di Tíji Pothi—Punjabi 3rd Reader.
128	Do. Chauthi Pothi—Punjabi 4th Reader.
129	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
130	Hisáb ka pahla Hissa.
131	Do. dúsra do.
132	Hind ka Sugam Itihas (Translation of "Easy Introduction to the History of India" by Lethbridge.)
133	Amritsar de zil' da Jughráfia (Gurmukhi).
134	Shakristán-i-Afgháni.
135	Hindi Course Zemíndári Madrason ke liye.
136	Sughr Bibi ka dúsra Hissa (Urdu).
137	Urdu ke Qáida ka dúsra Hissa.
138	Hazáre ke zile ka Jughráfia.
139	Simle ke zile ka Jughráfia.
140	Pesháwar ke zile ka Jughráfia.
141	Miftáh-ul-Sarf yáne farsi Sarf ka ibtadái Risála.
142	Tariq-us-sehhat (Gurmukhi).
143	Gujránwále ke zile ka Gurmukhi Jughráfia.
144	Urdu ki panchwin kitáb.

(Nos. 99–105:) The copy-right of these books belongs to M. Obedulla, who has sold it to the Depôt in consideration of 10 per cent. profit on sale. Ten per cent. share of Government is levied besides.

W. BELL, SECRETARY,
Punjab Text Book Committee.

The 9th March 1892.

[300-4.]

The 19th March 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 287.

Punjab Revenue Circular 46, Appendix V., Correction Slip No. 165:—

In Rule VII (*a*) Bullock-carts special rates, under "Hoshiárpur" in the first co[lumn] *add* "Gurdáspur," and in the second column "Páthánkot-Dalhousie Road."

No. 288.

Punjab Revenue Circular 46, Appendix V., Correction Slip No. 165:—

In Rule VII (*e*), other carriage, special rates opposite "Gurdáspur" in the column under "Kahárs" *for* "four annas six pies each," *substitute* "five annas each."

NOTIFICATIONS.

The 23rd March 1892.

No. 50.—*Leave.*—Muhammad Abdul Karím Khán, Tahsíldár and N[áib] Political Assistant, Dera Ghází Khan District, is granted leave on medical certificate [for] four months, with effect from such date as he may avail himself of it.

The 25th March 1892.

No. 51.—*Appointment.*—Mír Alam, Deputy Superintendent of Settlement, [...] Táran Tahsíl, Amritsar District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Abbott[ábád] Tahsíl, Hazára District, with effect from the forenoon of the 16th March 1892, *vice* M[...] Abdul Hamíd Khán, Officiating Tahsíldár, who reverted to his substantive appointment [of] Náib-Tahsíldár.

No. 52.—*Notification.*—Notification No. 33, dated 18th February 1892, gra[nting] three weeks' privilege leave to Lála Wazír Chand, Tahsíldár of Kasúr, Lahore Di[strict,] and Notification No. 34 of the same date, appointing Lachmi Naráin, candidate, to offi[ciate] as Tahsíldár of Kasúr during Wazír Chand's absence on leave, are cancelled.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Pu[njab].

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Paper Currency Office, the Office of the Accountant-General and the L[ahore] Treasury will be closed to the public on the following days during the month of [April] 1892:—

Durga Astami	...	4th April.
Baisákhi	...	11th "
Good Friday	...	15th "
Id-ul-Fitr	...	29th "
Last Saturday	...	30th "

LAHORE: }
The 29th March 1892. }

G. B. BLEAZ[BY],

Chief Superin[tendent].

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 30th March 1892.

No. 870.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 239 Ibráhím, Dhepai Canal Dispensary, Ferozepore District, has obtained three months' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 9th March 1892 by 1st Class Hospital Assistant No. 75 Tulsi Rám, transferred from Muzaffargarh.

No. 871.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 161 Wazír Chand from the Gujrát to the Dinga Dispensary, Gujrát District, which he joined on the afternoon of the 13th February 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 199 Mír Haidar.

First Class Hospital Assistant No. 199 Mír Haidar from the Dinga Dispensary to the Gohána Dispensary, Rohtak District, which he joined on the afternoon of the 1st March 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 71 Rukn-ud-dín.

First Class Hospital Assistant No. 71 Rukn-ud-dín from the Gohána Dispensary to the Rohtak Dispensary, which he joined on the afternoon of the 13th March 1892.

No. 872.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 353 Ibrár Hussain from the Kharkhauda Dispensary, Rohtak District, to the Una Dispensary, Hoshiárpur District, which he joined on the afternoon of the 7th March 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 186 Ganga Singh.

Second Class Hospital Assistant No. 186 Ganga Singh from the Una to the Baláchaur Dispensary, Hoshiárpur District, which he joined on the forenoon of the 11th March 1892.

No. 873.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette* Medical Department Notification No. 449, dated 16th February 1892, Assistant Surgeon Har Naráin resumed charge of the Gujrát Dispensary on the afternoon of the 22nd March 1892, relieving Assistant Surgeon Sheikh Ata Muhammad, Khán Bahádur, who reverted to general duty at Gujrát.

No. 874.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 328 Lachman Dás, North-Western Railway, obtained privilege leave from the afternoon of the 9th February to the forenoon of the 10th March 1892.

No. 875.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 86 Rajab Ali from the Ráwalpindi Police Hospital to the Alipur Dispensary, Muzaffargarh District, which he joined on the forenoon of the 20th March 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 210 Abdul Hai.

First Class Hospital Assistant No. 210 Abdul Hai from the Alipur to the Khangarh Dispensary, which he joined on the forenoon of the 23rd March 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 28 Asa Nand, appointed to do general duty at Mooltan from the forenoon of the 25th March 1892.

No. 876.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 360 Ganga Rám, North-Western Railway, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868 is entitled to the higher rate of pay of his grade with effect from the 19th March 1892.

No. 877.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 41 Sher Shah, Pahárpur Dispensary, Dera Ismail Khan District, has obtained one month's privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 17th March 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 366 Kirpa Rám, doing general duty in the district.

No. 878.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Hardiál Singh from the North-Western Railway Hospital, Ráwalpindi, to the Attock Sub-Division and Dispensary, which he joined on the afternoon of the 14th March 1892, relieving Assistant Surgeon Mehr Chand, I.

Assistant Surgeon Mehr Chand from the Attock Sub-Division and Dispensary to the Chenab Weir Works, Khánki, which he joined on the afternoon of the 22nd March 1892, relieving Assistant Surgeon Jái Singh, resigned.

No. 879.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 387 Guru Dás, on being relieved of his duties on the Samána Range, Kohát District, obtained privilege leave from the afternoon of the 2nd to the afternoon of the 17th February 1892, on which date he reported himself at the office of the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, for orders.

No. 880.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 387 Gúru Dás from Lahore to the Nuh Dispensary, Gurgaon District, which he joined on the forenoon of the 25th February 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 215 Wassi Ibráhím.

No. 881.—First Class Hospital Assistant No. 215 Wassi Ibráhím from the Nuh to the Fírozpur Jhirka Dispensary, Gurgaon District, which he joined on the afternoon of the 1st March 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 65 Ghulám Rasúl.

No. 882.—First Class Hospital Assistant No. 65 Ghulám Rasúl from the Fírozpur Jhirka to the Gurgaon Dispensary, which he joined on the afternoon of the 11th March 1892, relieving Assistant Surgeon Rám Naráin, II.

No. 883.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 101 Rámpershád, Bahádurgarh Dispensary, Rohtak District, has obtained three months' privilege leave and was relieved of his duties on the afternoon of the 15th March 1892 by 1st Class Hospital Assistant Brijráj Singh, transferred from the Rohtak Dispensary.

No. 885.—*Notification.*—The following exchange of appointments in the Bannu District was made in the interests of the public service:—

First Class Hospital Assistant No. 48 Pír Bakhsh from the Bannu Dispensary and Police Hospital to the Kálabágh Dispensary, with effect from the afternoon of the 6th March 1892;

First Class Hospital Assistant N Muhammad Sadiq from the Kál Dispensary to the Bannu Disp and Police Hospital, with effe the afternoon of the 13th March

No. 886.—*Notification.*—Third Class pital Assistant No. 235 Fazl Eláhi, B Jail Hospital, held charge of the Bannu pensary and Police Hospital, in addi his own duties, from the afternoon of th to the afternoon of the 13th March 189

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Pu

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gaz* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thurs is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all leng Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not la than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exc *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover disco

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRE LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gaze* from the 1st of January 1890:—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 [illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 [illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 [illegible]
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 [illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 [illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 29th March 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. [illegible] & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.	No.	Name of Work.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0	9	Jail Report, 1884 ...
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0		Ditto, 1885 ...
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0		Ditto, 1886 ...
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0		Ditto, 1887 ...
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0		Ditto, 1888 ...
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0		Ditto, 1889 ...
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0		Ditto, 1890 ...
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0		
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0	10	Registration Report, 1884-85 ...
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0		Ditto ditto, 1885-86 ...
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0		Ditto ditto, 1886-87 ...
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0		Ditto ditto, 1887-88 ...
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0		Ditto ditto, 1888-89 ...
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0		Ditto ditto, 1889-90 ...
				Ditto ditto, 1890-91 ...
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0		
	Ditto, 1885 ...	2 3 0	11	Arboriculture Report, 1884-85 ...
	Ditto, 1886 ...	2 8 0		Ditto ditto, 1885-86 ...
	Ditto, 1887 ...	2 8 0		Triennial Report on Arboriculture,
	Ditto, 1888 ...	2 8 0		1884-85 to 1886-87.
	Ditto, 1889 ...	2 8 0		Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90
	Ditto, 1890 ...	2 8 0		
			12	Education Report, 1884-85 ...
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0		Ditto, 1887-88 ...
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0		Ditto, 1888-89 ...
				Ditto, 1889-90 ...
				Ditto, 1890-91 ...
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0		
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0		
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0		
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0	13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0		Ditto ditto 1886 ...
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0		Ditto ditto 1887 ...
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0		Ditto ditto 1888 ...
				Ditto ditto 1889 ...
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0		Ditto ditto 1890 ...
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0		
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0		
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0		
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0	14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0		Ditto ditto, 1886-87 ...
				Ditto ditto, 1887-88 ...
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0		Ditto ditto, 1888-89 ...
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0		Ditto ditto, 1889-90 ...
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0		Ditto ditto, 1890-91 ...
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0		
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0		
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0	15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0		
				Ditto ditto, 1887-88 ...
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0		Ditto ditto, 1888-89 ...
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0		Ditto ditto, 1889-90 ...
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0		Ditto ditto, 1890-91 ...
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0		
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0	16	License Tax Report, 1885-86 ...
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0		

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto on Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto on Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto on Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto on Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto on fibrous Manufactures	0	10	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Par II.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District without map.	4	0	0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 5 0

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876 :—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print :—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	4[illegible]	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY — Published price.
	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0
Jhang ditto ditto	3 8 0
Kohát ditto ditto	4 0 0
Peshāwar ditto ditto	4 0 0
Ferozepore ditto ditto	...
	£. s. d.
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...
Carnegy's Kachahri Technicalities, or a Glossary of Terms, Rural, Official, and General, in daily use in the Courts of Law, and in illustration of the Tenures, Customs, Arts, and Manufactures of Hindustán.	...
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£ s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 3 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
English Dictionary for Schools and Colleges	...	0 8 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£ s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto ... Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Taylor on the Law of Evidence, 1864, 2 volumes	3 15 0	12 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Smith's Italian Irrigation, 2 vols.	...	5 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 5 copies	...	3 0 0
Report on Forest Management in Germany, Austria and Great Britain	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	[illegible]
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	[illegible]
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	[illegible]
4. Ahmedabad	3 4 0	[illegible]
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	[illegible]
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	[illegible]
7. Baroda	4 8 0	[illegible]
8. Kathiawar	6 8 0	[illegible]
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	[illegible]
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	[illegible]
12. Khandesh	6 0 0	[illegible]
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	[illegible]
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	[illegible]
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	[illegible]
16. Nasik	6 0 0	[illegible]
17. Ahmadanagar	7 0 0	[illegible]
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	[illegible]
19. Stara	6 0 0	[illegible]
20. Sholapur	5 8 0	[illegible]
21. Belgaum	6 0 0	[illegible]
22. Dharwar	7 0 0	[illegible]
23. Bijapur	6 0 0	[illegible]
24. Kolhapur	5 0 0	[illegible]
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	...	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price. Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 3 copies	...	2 0 0
Jackson's Hydraulic Manual and Statistics	...	2 8 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866–1875.	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Dictionary of Daily Wants, 1866	...	1 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5
Ditto ditto ditto	...	4
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1
Cabinet Lawyer. 1862	...	1
Ditto. 1867	...	2
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1
Markham, C. R. Irrigation of Eastern Spain. 2 copies	...	1
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7
Montgomery, R. Report of the District of Cawnpur. 1849	...	2
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0
Longfellow's (H. W.) Poetical Works	...	0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1

List of Books for sale—concluded.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 0 0
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 0 0
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877)	...	2 0 0
Ditto ditto as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
Ferguson, R. History of England	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Half Hours with the best Authors, 2 vols.	...	2 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	1 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	1 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0
Thackeray's The Newcomes	...	1 4 0
Ditto Pendennis	...	1 4 0
Ditto The English Humorists	...	0 8 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE: }
The 23rd March 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹین بوزن چار اونس	۲ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹین بوزن آٹھہ اونس	۵ روپیہ
فی بکس ٹین بوزن ایک پونڈ	۱۰ روپیہ

عام خریدار و نکو بہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹین بوزن چار اونس		۳ روپیہ
ایضا	آٹھہ اونس	۶ روپیہ
ایضا	ایک پونڈ	۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ہندوستانی دوا فروشونکی ہان سے بہی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالاکے علاوہ فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA:
The 26th March 1891.

[246-3.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs.	A.	P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16	0	0	or post free ...	16 [illegible]
Half-pound tin ...	8	0	0	ditto ...	8 [illegible]
Quarter-pound tin ...	4	0	0	ditto ...	4 [illegible]

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is free only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹین وزنی ایک پونڈ ــــ ۱۶ روپیہ
بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹین وزنی نصف پونڈ ــــ ۸ روپیہ
بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹین وزنی چہارم حصہ پونڈ ــــ ۴ روپیہ
بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ــ یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[25 [illegible]]

Notice.

PUNJAB TEXT BOOK COMMITTEE.

THE publications in the accompanying list are copy-right, and all authorised copies bear the seal of the Punjab Text Book Department. Information regarding unstamped copies or unauthorised editions should be sent to the Secretary, Punjab Text Book Committee, or to the Registrar, Education Department :—

List of Books, &c., the copy-right of which has been registered in the name of the Education Department, Punjab.

Serial No.	Names of Books.
	English Books.
1—5	Copy Slips, Nos. 1 to 5.
6	English Primer (by Holroyd).
7	Dicks' 1st English Reader or Primary English Reader.
8	The 1st English Reader (by Pearson).
9	The 2nd English Reader (by Sime).
10	The 3rd English Reader for Middle Schools (by Bell).
11	Moral Reader for High Schools (by Sime).
12	Sanitary Primer.
13	The Way to Health. A Sanitary Primer.
	Persian Books.
14	Fársi ki pahli kitáb.
15	Do. dúsri kitáb.
16	Gulistán ke pahle do báb ka intikháb.
17	Guldasta-i-Dánish.
18	Piráya-i-Khirad.
19	Sarmáya-i-Khirad.
20	Ganjina-i-Khirad.
21	Sarmáya-i-Khirad, Revised Edition.
22	Nisáb Fársi for Normal Schools.
23	Ditto Training College.
24	Sarf-o-Náhv Fársi.
25	Jámi-ul-Qawáid.
	Urdu Books.
26	Majális-un-Nisa, Part I.
27	Ditto, II.
28	Insha-i-Urdu, Shikasta.
29	Ditto, Nastálíq.
30	Urdu ka Qáida.
31	Urdu ki pahli kitáb.
32	Do. dúsri kitáb.
33	Ditto (Revised Edition).
34	Urdu ki tísri kitáb.
35	Urdu ki chauthi kitáb.
36	Qawáid-i-Urdu.
37	Nisab-i-Urdu for Normal Schools.
38	Ditto Training College.
39	Jugráfia-i-Hind, Part I.
40	Ditto, II.
41	Jugráfia-i-Punjab.
42	Miftáh-ul-Arz.
43	Jugráfia-i-Tabi'.
44	Mukhtasar Tárikh-i-Hind (Translation of Lethbridge's "Easy Introduction to the History of India").
45	Tárikh Jalsa-i-Qaisiri.
46	Tárikh England
47	Mashq-i-Nastálíq, Part II.
48	Hisáb ka pahla Hissa (J. Sime).
49	Do. dusra Hissa (ditto).
50	Do. tísra Hissa.
51	Taqriri Hisáb.
52	Hisáb Hissa-Awwal (Patwariyán).
53	Ditto Duwam.
54	Masáhat ka Risála (J. Sime).
55	Masáhat kí Hidáyat.
56	Jabr-o-Muqábala, Part I.
57	Ditto, II.
58	Tahrír Uqledas, Book I.
59	Ditto, II.
60	Ditto, III.
61	Ditto, IV.
62	Rusúm-i-Hind.
63	Qisas-i-Hind, Part I.
64	Ditto, II.
65	Tariq us Sehhat yáni Tandrusti ka Rásta.
66	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
67	Sughar Biwi, Part I.
68	Mubádi-ul-Ulúm (an abridged Introductory Primer).
69	'Ilm Kimeya ka Ibtadai Risála.
70	Risála-i-'Ilm Tabíat.

Urdu Books—concluded.

Serial No.	Names of Books.	
71	District Geography of	Amritsar.
72	Ditto	Siálkot.
73	Ditto	Gurgaon.
74	Ditto	Karnál.
75	Ditto	Jullundur.
76	Ditto	Shahpur.
77	Ditto	Delhi.
78	Ditto	Lahore.
79	Ditto	Ráwalpindi.
80	Ditto	Gurdáspur.
81	Ditto	Umballa.
82	Ditto	Jhang.
83	Ditto	Gujránwála.
84	Ditto	Muzaffargarh.
85	Ditto	Hoshiárpur.
86	Ditto	Hissar.
87	Ditto	Jhelum.
88	Ditto	Gujrát.
89	Ditto	Mooltan.
90	Ditto	Montgomery.
91	Ditto	Ludhiána.
92	Map of Punjab.	
93	Do. India.	
94	Do. Asia.	
95	Do. Europe.	
96	Do. Africa.	
97	Do. America.	
98	Do. Hemisphere.	

Arabic Books.

Serial No.	Names of Books.	Remarks
99	Khulásat-un-Nahv	The copy-right of these books belongs to M. Obedulla, who has sold it to the Dapôt in consideration of 10 per cent. profit on sale. Ten per cent. share of Government is levied besides.
100	Miftah-ul-Adab, Part I	
101	Ditto, II	
102	Zamima-i-Júz Awwal Miftáh-ul-Adab, Part III	
103	Tadrib-ut-Tulláb	
104	Dirayat-ul-Adab, Part I	
105	Ditto, II	
106	Arabi ki dúsri kitáb.	
107	Muntakhbát-ul-Arabia.	
108	Sullam-ul-Adab.	
109	Tuhfahb-ul-Adab.	

Hindi Books, &c.

Serial No.	Names of Books.
110	Hindi Primer (Baran Dipka).
111	Hindi ki pahli kitáb.
112	Do. dúsri do.
113	Do. tísri do.
114	Pati Ganit ka pahla Bhág.
115	Ditto dúsra do.
116	Ditto tísra do.
117	Map of Punjab.
118	Do. India.
119	Do. Asia.
120	Do. Europe.
121	Do. Africa.
122	Do. America.
123	Do. Hemisphere.
	Sanskrit Books.
124	Sanskrit Primer, Hissa Awwal.
125	Do. Pathopkárak, Part I.
126	Do. do., II.
	Gurmukhi Books.
127	Punjabi di Tiji Pothi—Punjabi 3rd Reader.
128	Do. Chauthi Pothi—Punjabi 4th Reader.
129	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
130	Hisáb ka pahla Hissa.
131	Do. dúsra do.
132	Hind ka Sugam Itihas (Translation of "Easy Introduction to the History of India" by Lethbridge.)
133	Amritsar de zil' da Jughráfia (Gurmukhi).
134	Shakristán-i-Afghání.
135	Hindi Course Zemíndári Madrason ke liye.
136	Sughr Bibi ka dúsra Hissa (Urdu).
137	Urdu ke Qáida ka dúsra Hissa.
138	Hazáre ke zile ka Jughráfia.
139	Simle ke zile ka Jughráfia.
140	Pesháwar ke zile ka Jughráfia.
141	Miftáh-ul-Sarf yáne farsi Sarf ka ibtadái Risála.
142	Tariq-us-sehhat (Gurmukhi).
143	Gujránwále ke zile ka Gurmukhi Jughráfia.
144	Urdu ki panchwin kitáb.

W. BELL, SECRETARY,
Punjab Text Book Committee.

The 9th March 1892.

[300-3]

In the matter of the Indian Companies Act, 1882, and of the New Club, Limited, Simla.

THE creditors of the abovenamed Company are required on or before the 7th day of May 1892 to send their names and addresses and the particulars of their debts or claims, and the names and addresses of their attornies, if any, to Mr. Thomas Salvador Bean (Assistant Manager, Alliance Bank) at Simla, the official liquidator of the said Company, and if so required by Notice in writing from the said official liquidator, are by their attorneys or pleaders to come in and prove their said debts or claims at the Judge's Court of Simla at such times as shall be specified in such notice, or in default thereof they will be excluded from the benefit of any distribution made before such debts are proved.

The 16th day of May 1892 at 12 o'clock at noon is appointed for hearing and adjudicating upon the debts and claims.

Dated this 19th day of March 1892.

J. E. Rowe,

District Judge.

[225-2.]

In the matter of the Indian Companies Act, 1882, and of the New Club, Limited, Simla.

THE District Court of Simla has by an order dated the 16th February 1892 appointed Mr. Thomas Salvador Bean of Simla to be official liquidator of the above named.

Dated this 19th day of March 1892.

J. E. Rowe,

Judge.

[226-2.]

Commissariat Notice—No. 16.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted from date of commencement to 31st August 1895, will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Rawalpindi up to noon on the 18th April 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms ... from the Chief Commissariat Office at Rawalpindi, ... well as any information required regarding the ... be given on application to the Commissariat Officer ... pindi up to 4 o'clock P. M. on the 10th April ... addition or alteration must be made in the tender ...

3. Seals of tenderers will not be accepted; they ... their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the ... hired camels."

5. The Commissary-General shall have the power ... a tender in whole or in part, or to reject a tender ... assigning any cause for so doing; but in the event of ... being accepted in part only, and the tenderer failing ... the contract, the whole earnest-money deposited ... confiscated.

6. Each tender must be accepted with earnest... in Government Promissory Note ... Bank of Bengal or Treasury ... for Rs. 890. Tenders without ... money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tender... draws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Station complement.	Amount of earnest-money required.	Ra...
	No.	Rs.	
Hired Camels for Rawalpindi and Peshawar Commands.			
Rawalpindi	300	890	
Sialkot	100		
Jhelum	50		
Peshawar	400		
Nowshera	100		

H. WHUERY, *Captain,*
for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI:
The 16th March 1892.

[...

Punjab Government Press, Lahore—31-3-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, APRIL 7, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 30th March 1892.

No. 1324 *G.—Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Name.		From	To	Remarks.
Lála Devi Dás	...	Ajnála in the Amritsar District	Kángra in the Kángra District.	
Lála Nathu Rám	...	Kángra in the Kángra District	Ajnála in the Amritsar District	To move first.
Lála Dína Náth	...	Zíra in the Ferozepore District	Siálkot in the Siálkot District...	To move first.
Kaur Naráin Singh	...	Siálkot in the Siálkot District...	Zíra in the Ferozepore District.	

No. 1329 *G.—Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to ma[ke the] following transfers of Munsifs on the public service :—

Name.	From	To	Remarks
Lála Gauri Shankar ...	Samrála in the Ludhiána District.	Chakwál in the Jhelum District	To move f...
Lála Bhagat Rám ...	Chakwál in the Jhelum District	Kohát in the Kohát District.	
Munshi Siráj-ud-dín ...	Kohát in the Kohát District ...	Samrála in the Ludhiána District.	

No. 1333 *G.—Appointment and Posting.*—In continuation of this office Notifi[cation] No. 741 G., dated the 17th February 1892, Lála Chela Rám, B. A., son of Lála Ganga ..., an accepted candidate on Register "B" of the Chief Court, having qualified for appointment by competition, is hereby appointed to officiate as Munsif of the 4th G[rade], *vice* Lála Mathra Dás, on furlough, and is posted to Hoti Mardán in the Civil Distr[ict of] Pesháwar.

2. Lála Chela Rám will relieve Lála Dúni Chand, Officiating Munsif.

No. 1336 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of [the] Punjab Courts Act, 1884, Lála Chela Rám, Officiating Munsif of the 4th Grade, is her[eby] appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction [(in] accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he [shall] continue to officiate as a Munsif.

The 1st April 1892.

No. 1369 *G.—Leave.*—Lála Sant Rám, Munsif of Pesháwar, in the Pesh[áwar] District, has obtained privilege leave on half pay for 15 days from 12th April ... or such subsequent date as he may be relieved of his duties.

No. 1371 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Dúni Chand, an accepted candi[date] on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of [the] 4th Grade, *vice* Lála Sant Rám, Munsif, proceeding on 15 days' leave from 12th A[pril] next, and is posted to Pesháwar in the Civil District of Pesháwar.

No. 1373 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of [the] Punjab Courts Act, 1884, Lála Dúni Chand, Officiating Munsif of the 4th Grade, is here[by] appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdi[ction] (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as [he] shall continue to officiate as a Munsif.

No. 1387 *G.—Leave.*—Bhái Sher Singh, Munsif of Jullundur, in the Jullun[dur] District, has obtained leave on medical certificate for four mouths from 12th April ... or such subsequent date as he may be relieved by Lála Shib Lál.

No. 1391 *G.—Posting.*—Lála Shib Lál, Munsif of the 3rd Grade, on return f[rom] leave is posted to Jullundur in the Civil District of Jullundur.

The 2nd April 1892.

No. 1395 *G.—Appointment and Posting.*—In modification of this office Notifica[tion] No. 5148 G., dated 16th December last, the Judges of the Chief Court have been ple[ased] to appoint Lála Hari Chand, an accepted candidate on Register "A," to officiate a[s] Munsif of the 4th Grade, *vice* Rája Ali Bahádur Khán, appointed to officiate as an Ex[tra] Assistant Commissioner. Lála Hari Chand is posted to Dera Gházi Khan in the C[ivil] District of Dera Gházi Khan.

No. 1398 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Hari Chand, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 23rd March 1892.

No. 289.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

Page 782, Circular No. 62, *add* at end of paragraph 11 :—

When a new edition of a District Gazetteer is ready to be printed the manuscript of it should be sent to the Superintendent, Government Press, Lahore, who will arrange that proof sheets are forwarded to the Settlement Officer for correction.

NOTIFICATIONS.

The 31st March 1892.

No. 53.—*Leave.*—Munshi Tára Singh (II), Tahsíldár of the Ludhiána Tahsíl, Ludhiána District, is granted three months' privilege leave with effect from such date as he may avail himself of the same.

No. 54.—*Appointment.*—Munshi Niáz-ud-dín, Náib-Tahsíldár of the Moga Tahsíl Ferozepore District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Ludhiána Tahsíl Ludhiána District, *vice* Munshi Tára Singh (II), granted three months' privilege leave.

No. 55.—*Leave.*—Malik Takht Rám, Tahsíldár of the Jámpur Tahsíl, Dera Gházi Khan District, is granted three months' privilege leave with effect from 15th April 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 56.—*Appointment.*—Lála Mangria Mal, Náib-Tahsíldár of Dera Gházi Khan, appointed to officiate as Tahsíldár of the Jámpur Tahsíl, Dera Gházi Khan District, *vice* Malik Takht Rám, granted privilege leave.

The 5th April 1892.

No. 57.—*Appointment.*—Sardár Deo Indar Singh, Náib-Tahsíldár, is appointed to officiate as Tahsíldár of Nakodar, Jullundur District, with effect from such date as he may assume charge from Munshi Hira Singh, Tahsíldár, retiring.

No. 58.—*Appointment.*—Munshi Hákim Singh, Deputy Superintendent of Settlement, Kulu, Kángra District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Kángra District, with effect from such date as he may assume charge from Rái Bahádur Lahn Chand, Tahsíldár, retiring.

No. 59.—*Appointment.*—Lála Dulo Rám, Náib-Tahsíldár, Gulah, Karnál District, appointed to officiate as Tahsíldár of Firozpur, Gurgaon District, with effect from such date as he may relieve Pandit Mannu Lál (II), Tahsíldár, retiring.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

Date Sheet of the Examinations for Licentiate in Medicine and Surgery and Bachelor in Medicine for 1892.

SECOND EXAMINATION FOR L. M. S. AND M. B.

Subject.		Date.	Day.	Morning.	Evening.	Place of examination.	Oral examination – conducted by.	Written examination—questions set by
Medical Jurisprudence and Hygiene.	Written ...	April 18th ...	Monday ...	10 A.M. to 1 P.M.	2 to 5 P.M.	Senate Hall ...	...	Professor of Medical Jurisprudence, Grant Medical College, Bombay.
	Oral ...	" 19th ...	Tuesday ...	12 to 5 P.M.		Ditto ...	Dr. T. E. L. Bate	
Surgery ...	Written ...	" 21st ...	Thursday ...	10 A.M. to 1 P.M.	2 to 5 P.M.	Ditto ...	...	Dr. E. Lawrie, Residency Surgeon, Hyderabad.
	Oral ...	" 22nd ...	Friday ...	8 A.M. to 12 noon.	...	Mayo Hospital	Dr. R. H. Charles	
Medicine and Pathology.	Written ...	" 25th ...	Monday ...	10 A.M. to 1 P.M.	2 to 5 P.M.	Senate Hall ...	...	Professor of Medicine, Grant Medical College, Bombay.
	Oral ...	" 26th ...	Tuesday ...	7 to 10 A.M.	2 to 5 P.M.	Central Jail ...	Dr. W. P. Dickson	
Midwifery and Diseases of Women and Children.	Written ...	" 28th ...	Thursday ...	10 A.M. to 1 P.M.	...	Senate Hall ...	...	Professor of Midwifery, Grant Medical College, Bombay.
	Oral ...	" 30th ...	Saturday ...	10 A.M. to 1 P.M.	...	Ditto ...	Dr. G. W. P. Dennys.	

FIRST EXAMINATION FOR L. M. S. AND M. B.

Subject.		Date.	Day.	Morning.	Evening.	Place of examination.	Oral examination – conducted by.	Written examination—questions set by
Anatomy ...	Written ...	April 18th ...	Monday ...	10 A.M. to 1 P.M.	2 to 5 P.M.	Senate Hall ...	...	Professor of Anatomy, Grant Medical College, Bombay.
	Oral ...	" 19th ...	Tuesday ...	12 to 5 P.M.		Medical College	Dr. W. P. Dickson	
Botany ...	Written ...	" 21st ...	Thursday ...	10 A.M. to 1 P.M.	...	Senate Hall ...	...	Dr. Prain of Calcutta.
	Oral ...	" 22nd ...	Friday ...	...	2 to 5 P.M.	Ditto ...	Dr. W. P. Dickson	
Physiology and Zoology.	Written ...	" 25th ...	Monday ...	10 A.M. to 1 P.M.	2 to 5 P.M.	Medical College	...	Dr. D. D. Cunningham, Calcutta.
	Oral ...	" 26th ...	Tuesday ...	7 to 10 A.M.	2 to 5 P.M.	Ditto ...	Dr. D. St. J. D. Grant.	
Materia Medica ...	Written ...	" 27th ...	Wednesday ...	10 A.M. to 1. P.M.	...	Senate Hall ...	...	Professor of Materia Medica, Calcutta Medical College.
	Oral ...	" 27th ...	Ditto ...	...	2 to 5 P.M.	Ditto ...	Dr. G. W. P. Dennys.	
Chemistry ...	Written ...	" 30th ...	Saturday ...	10 A.M. to 1 P.M.	2 to 5 P.M.	Senate Hall ...	...	Professor of Chemistry, Calcutta Medical College.
	Oral ...	May 2nd ...	Monday ...	12 noon to 5 P.M.		Medical College	Dr. W. Centre...	

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st April 1892.

No. 921.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 355 Kartár Singh, at present in charge of Sardár Balwant Singh's Dispensary, Botála, Gujránwála District, having passed the English qualification examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 24th March 1892.

No. 922.—*Leave.*—In modification of *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 110, dated 12th January 1892, Assistant Surgeon Alla Ditta obtained privilege leave from the forenoon of the 3rd to the afternoon of the 22nd November 1891.

No. 923—*Notification.*—The leave on medical certificate granted to the late 1st Class Hospital Assistant No. 179 Ganda Singh in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2563, dated 6th October 1891, is extended to the 28th December 1891.

The 5th April 1892.

No. 960.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 203 Gopál Dás having been reinstated to the charge of the Simla Jail Hospital, 2nd Class Hospital Assistant No. 249 Nand Lál reverted to the charge of the Kálka Dispensary on the afternoon of the 26th March 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 286 Nehál Chand, appointed to do general duty at Kálka.

The 6th April 1892.

No. 973.—*Leave.*—Assistant Surgeon Harbhagwán Dás, North-Western Railway Hospital, Ráwalpindi, obtained privilege leave from the 1st to the 10th March 1892, both days inclusive.

No. 974.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 3369, dated 22nd December 1891, 3rd Class Hospital Assistant No. 352 Rám Rattan reported his return to the Chenab Weir Works, Khánki, on the forenoon of the 2nd March 1892.

No. 974½.—***Transfer.***—Third Class Hospital Assistant No. 352 Rám Rattan from the Chenab Weir Works, Khánki, to Lahore, where he reported himself for orders to the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, on the forenoon of the 4th March 1892.

The Hospital Assistant was transferred for general duty to Amritsar, where he joined on the afternoon of the 5th March 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

II.—MEETING 1892.

A MEETING of the Committee of the Punjab Public Library was held in the Library on Wednesday, the 30th March 1892, at 8-30 A.M.

There were present:—

The Hon'ble W. H. Rattigan, LL.D. (in the chair).

J. L. Kipling, Esquire, C.I.E.

Sheikh Nának Bakhsh, Khán Bahádur.

Pandit Jwála Datta Prasháda Goswami.

1. The accounts for February 1892 were examined and passed.

2. The Secretary laid before the Committee papers from Rái Bahádur Ganga Rám, C.E., Municipal Commissioner, in regard to the proposed establishment of a free newspaper reading room and suggesting that a portion of the Punjab Public Library building be set apart for this purpose, and the management be undertaken by the Secretary of the Library. It was ordered that the Municipal Commissioner should be informed in reply that the Committee would be glad to allot two rooms for the purpose as an adjunct to the Library, and to provide supervision free of charge on condition that the cost of supplying newspapers and contingent charges is made up from other sources. It was further ordered that an estimate of cost of newspapers, English and Vernacular, proposed to be taken in and other necessary charges should be forwarded to the Municipal Commissioner.

3. Government endorsement No. 185, dated 24th March 1892, sanctioning the construction of two additional out-offices for the Library, was read. *Resolved* that the thanks of the Committee be recorded.

4. *Resolved* that Lála Dás Rám Mullick be informed that his offer of cer books as an equivalent for the donation for life membership is not accepted, and payment of the fee must be made in cash before his name can be enrolled as a life mem

5. The Secretary submitted a list of works proposed to be procured for English section of the Library. Mr. Kipling kindly undertook to look over the before the books were ordered.

6. The following announcements were made :—

Donations.

Pandit Jwála Datta Prasháda Goswami ... 7 vols.

S. Preston, Esquire, C. E. ... ... 76 vols. of "Proceedings of the In stitute of Civil Engineering."

New life member.

Lála Ruchi Rám Sahni, M. A. ... Rs. 50.

New annual subscribers.

Miss A. Aitken.

J. G. Gilbertson, Esquire, M. A.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gaze* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursd is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always b forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all leng Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not late than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exce *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discou

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRES LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazett* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 6th April 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Bea[ms] and Scantlings supplied from this Depôt will be [as] follows:—

Beams—21 feet length at Rs.		2 10 0	per cubic foot.
22	ditto	" 2 12 0	ditto.
23	ditto	" 2 14 0	ditto.
24	ditto	" 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7 "	2 4 0	ditto.
Under 7 feet "	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all round at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: *The 1st April 1886.* } [119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District 1874-80, with Atlas.	2 8 [illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 [illegible] [illegible]
	Ditto Bannu District ...	3 [illegible] [illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 [illegible]
	Ditto Simla District ...	1 10 [illegible]
	Ditto Jhang District with map.	4 0 [illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 [illegible]
	Ditto Delhi District without map.	4 0 [illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4 [illegible]
	Ditto Sirsa District, revised	4 11 [illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	6 8 [illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 [illegible]
	Ditto Kohat District ...	2 4 [illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 8 [illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 [illegible]
	Ditto Hazara ...	5 10 [illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 [illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 [illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 [illegible]
	Ditto Ludhiana District	4 0 [illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 4 [illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 [illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 [illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 [illegible] [illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	10 [illegible] [illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 [illegible] [illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 [illegible] [illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 [illegible] [illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 [illegible] [illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 [illegible] [illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 [illegible] [illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II, do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

Notice.

PUNJAB TEXT BOOK COMMITTEE.

THE publications in the accompanying list are copy-right, and all authorised copies bear the seal of the Punjab Text Book Department. Information regarding unstamped copies or unauthorised editions should be sent to the Secretary, Punjab Text Book Committee, or to the Registrar, Education Department :—

List of Books, &c., the copy-right of which has been registered in the name of the Education Department, Punjab.

Serial No.	Names of Books.
	English Books.
1—5	Copy Slips, Nos. 1 to 5.
6	English Primer (by Holroyd).
7	Dicks' 1st English Reader or Primary English Reader.
8	The 1st English Reader (by Pearson).
9	The 2nd English Reader (by Sime).
10	The 3rd English Reader for Middle Schools (by Bell).
11	Moral Reader for High Schools (by Sime).
12	Sanitary Primer.
13	The Way to Health. A Sanitary Primer.
	Persian Books.
14	Fársi ki pahli kitáb.
15	Do. dúsri kitáb.
16	Gulistán ke pahle do báb ka intikháb.
17	Guldasta-i-Dánish.
18	Piráya-i-Khirad.
19	Sarmáya-i-Khirad.
20	Ganjina-i-Khirad.
21	Sarmáya-i-Khirad, Revised Edition.
22	Nisáb Fársi for Normal Schools.
23	Ditto Training College.
24	Sarf-o-Náhv Fársi.
25	Jámi-ul-Qawáid.
	Urdu Books.
26	Majális-un-Nisa, Part I.
27	Ditto, II.
28	Insha-i-Urdu, Shikasta.
29	Ditto, Nastálíq.
30	Urdu ka Qáida.
31	Urdu ki pahli kitáb.
32	Do. dúsri kitáb.
33	Ditto (Revised Edition).
34	Urdu ki tísri kitáb.
35	Urdu ki chauthi kitáb.
36	Qawáid-i-Urdu.
37	Nisab-i-Urdu for Normal Schools.
38	Ditto Training College.
39	Jugráfia-i-Hind, Part I.
40	Ditto, II.
41	Jugráfia-i-Punjab.
42	Miftáh-ul-Arz.
43	Jugráfia-i-Tabi'.
44	Mukhtasar Táríkh-i-Hind (Translation of Lethbridge's "Easy Introduction to the History of India").
45	Táríkh Jalsa-i-Qaisiri.
46	Táríkh England
47	Mashq-i-Nastálíq, Part II.
48	Hisáb ka pahla Hissa (J. Sime).
49	Do. dusra Hissa (ditto).
50	Do. tísra Hissa.
51	Taqriri Hisáb.
52	Hisáb Hissa-Awwal (Patwariyán).
53	Ditto Duwam.
54	Masáhat ka Risála (J. Sime).
55	Masáhat kí Hidáyat.
56	Jabr-o-Muqábala, Part I.
57	Ditto, II.
58	Tahrír Uqledas, Book I.
59	Ditto, II.
60	Ditto, III.
61	Ditto, IV.
62	Rusúm-i-Hind.
63	Qisas-i-Hind, Part I.
64	Ditto, II.
65	Tariq us Sehhat yáni Tandrusti ka Rásta.
66	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
67	Sughar Biwi, Part I.
68	Mubádi-ul-Ulúm (an abridged Introductory Primer).
69	'Ilm Kimeya ka Ibtadai Risála.
70	Risála-i-'Ilm Tabíat.
	Urdu Books—concluded.
71	District Geography of Amritsar.
72	Ditto Siálkot.
73	Ditto Gurgaon.
74	Ditto Karnál.
75	Ditto Jullundur.
76	Ditto Shahpur.
77	Ditto Delhi.
78	Ditto Lahore.
79	Ditto Ráwalpindi.
80	Ditto Gurdáspur.
81	Ditto Umballa.
82	Ditto Jhang.
83	Ditto Gujránwála.
84	Ditto Muzaffargarh.
85	Ditto Hoshiárpur.
86	Ditto Hissar.
87	Ditto Jhelum.
88	Ditto Gujrát.
89	Ditto Mooltan.
90	Ditto Montgomery.
91	Ditto Ludhiána.
92	Map of Punjab.
93	Do. India.
94	Do. Asia.
95	Do. Europe.
96	Do. Africa.
97	Do. America.
98	Do. Hemisphere.
	Arabic Books.
99	Khulásat-un-Nahv
100	Miftah-ul-Adab, Part I
101	Ditto, II
102	Zamima-i-Júz Awwal Miftáh-ul-Adab, Part III
103	Tadrib-ut-Tulláb
104	Dirayat-ul-Adab, Part I
105	Ditto, II
	(Nos. 99–105:) The copy-right of the books belongs to Obedulla, who sold it to the [illegible] in consideration of [illegible] per cent. profit [illegible] Ten per cent. [illegible] Government is [illegible] besides.
106	Arabi ki dúsri kitáb.
107	Muntakhbát-ul-Arabia.
108	Sullam-ul-Adab.
109	Tuhfaht-ul-Adab.
	Hindi Books, &c.
110	Hindi Primer (Baran Dipka).
111	Hindi ki pahli kitáb.
112	Do. dúsri do.
113	Do. tísri do.
114	Pati Ganit ka pahla Bhág.
115	Ditto dúsra do.
116	Ditto tísra do.
117	Map of Punjab.
118	Do. India.
119	Do. Asia.
120	Do. Europe.
121	Do. Africa.
122	Do. America.
123	Do. Hemisphere.
	Sanskrit Books.
124	Sanskrit Primer, Hissa Awwal.
125	Do. Pathopkárak, Part I.
126	Do. do., II.
	Gurmukhi Books.
127	Punjabi di Tíji Pothi—Punjabi 3rd Reader.
128	Do. Chauthi Pothi—Punjabi 4th Reader.
129	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
130	Hisáb ka pahla Hissa.
131	Do. dúsra do.
132	Hind ka Sugam Itihas (Translation of "[illegible] Introduction to the History of India" by Le[th]bridge.)
133	Amritsar de zil' da Jughráfia (Gurmukhi).
134	Shakristán-i-Afgháni.
135	Hindi Course Zemíndári Madrason ke liye.
136	Sughr Bibi ka dúsra Hissa (Urdu).
137	Urdu ke Qáida ka dúsra Hissa.
138	Hazáre ke zile ka Jughráfia.
139	Simle ke zile ka Jughráfia.
140	Peshávar ke zile ka Jughráfia.
141	Miftáh-ul-Sarf yáne farsi Sarf ka ibtadái Risála.
142	Tariq-us-sehhat (Gurmukhi).
143	Gujránwále ke zile ka Gurmukhi Jughráfia.
144	Urdu ki panchwin kitáb.

W. BELL, SECRETARY,
Punjab Text Book Committee.

The 9th March 1892.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Pesháwar ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Mahammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Carnegy's Kachahri Technicalities, or a Glossary of Terms, Rural, Official, and General, in daily use in the Courts of Law, and in illustration of the Tenures, Customs, Arts, and Manufactures of Hindustán.	...	2 8 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 3 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
English Dictionary for Schools and Colleges	...	0 8 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	3 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Taylor on the Law of Evidence, 1864, 2 volumes	3 15 0	12 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Smith's Italian Irrigation, 2 vols.	...	5 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 5 copies	...	3 0 0
Report on Forest Management in Germany, Austria and Great Britain	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. a. p.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol...		5 [illegible]
Thornton's Gazetteer of India, 1857		4 [illegible]
Ditto ditto. 2 copies ...		4 [illegible]
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 3 copies		2 [illegible]
Jackson's Hydraulic Manual and Statistics		2 [illegible]
Murray's History of India, 1859		2 [illegible]
Ditto ditto, 1853		1 [illegible]
Digest of Punjab Record, 1866—1875.		1 [illegible]
Baker's Clouds in the East ...		2 [illegible]
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839		10 [illegible]
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.		75 [illegible]
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.		6 [illegible]
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto ...		6 [illegible]
Elliot, H. History of India, Vol. IV ...		5 [illegible]
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies		0 8 [illegible]
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.		1 [illegible]
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I		3 [illegible]
Wood's Source of the River Oxus		2 [illegible]
Dictionary of Daily Wants, 1866		1 [illegible]
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...		1 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.			
	Published price.	Reduced price.		
		Rs.	A.	P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies		2	0	0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864		2	8	0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I		2	0	0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols.		3	0	0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies		3	0	0
Beardmore, N. Manual of Hydrology		3	0	0
Wheaton's International Law. 1864. 2 copies		10	0	0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862		2	0	0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866		5	0	0
Ditto ditto ditto		4	0	0
Oke's Magisterial Formulist with Supplement. 1862		3	0	0
Ditto ditto Synopsis. 1866		4	0	0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874		1	0	0
Cabinet Lawyer. 1862		1	0	0
Ditto. 1867		2	0	0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876		1	0	0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880		1	8	0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies		1	0	0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880		4	0	0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856		2	0	0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871		1	8	0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873		1	8	0
Markham, C. R. Irrigation of Eastern Spain. 2 copies		1	0	0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies		3	0	0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies		7	8	0
Montgomery, R. Report of the District of Cawnpur. 1849		2	0	0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)		1	8	0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84		0	8	0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857		0	4	0
Longfellow's (H. W.) Poetical Works		0	4	0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883		1	0	0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873		1	0	0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869		1	0	0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price. £. s. d.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	[illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	[illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	[illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	[illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877)	...	[illegible]
Ditto ditto as amended by Act XII of 1879	...	[illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	[illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	[illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	[illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	[illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	[illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	[illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	[illegible]
School History of England. 1850	...	[illegible]
Baedeker's Central Italy	...	[illegible]
Ferguson, R. History of England	...	[illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	[illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	[illegible]
Half Hours with the best Authors, 2 vols.	...	[illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	[illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	[illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	[illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	[illegible]
Thackeray's The Newcomes	...	[illegible]
Ditto Pendennis	...	[illegible]
Ditto The English Humorists	...	[illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 23rd March 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

[126-*t-f-o.*]

For Sale.

BOOKS IN THE PUNJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
	ARABIC, PERSIAN AND URDU, &c.								
Literature ...	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu	2	8	0	0	4	0
	Ta'líq-ul-Jalálain in Arabic ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0
	Tohfa-i-Siddíqiá do. ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6
	Diwán-i-Himásah do. ...	Habíb, son of Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0
	Atbáq-uz-Zaháb do. ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6
	Rauza-tul-udabá in Urdu ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Lives of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0
	Najm-ul-amsál do. ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs explained ...	1	0	0	0	1	0
	Intermediate Course in Arabic ...	Panjab University, Lahore ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto Persian Literature ...	1	0	0	0	2	0
	B. A. Course in Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	4	0	0	2	0
	Ditto Arabic ...	Ditto ...	Ditto ditto Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0
	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Selections from Násikh-ut-Tawáríkh, a text-book for Munshi Examination.	1	0	0	0	1	0
	Intikkháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Ditto ...	Selections from Inshá Qáim Maqám, a text-book for the Munshi 'Alim Examination.	0	10	0	0	1	0
	Tawáríkh-i-Mo'jám ...	...	A text-book of Persian Literature recommended for the Munshi Fázil Examination.	1	8	0	0	2	0
	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Panjab University, Lahore ...	Ditto ditto ditto ...	0	14	0	0	1	0
	Diwán-i-Hassan, with notes in Arabic ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6
Muhammadan Law ...	Kitáb-ul-faráiz min Sharáa'-ul-Islám in Arabic ...	Sheikh Najm-ud-dín ...	A book on the Shia Law of Inheritance ...	1	0	0	0	1	0
	'Ilm-i-faráiz in Urdu ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0
Grammar ...	Muqqaddamát-us-sarf in Arabic ...	Dr. G. W. Leitner ...	A philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Technical Terms in Urdu ...	Ditto ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	An Urdu Translation of Risála-i-Nahv-i-Fársi, compiled by Imám Bakhsh, Sahbái.	Durga Parshád ...	Rules of Persian Grammar in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6
	Tashríh-ul-Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakim.	A Persian Grammar treating of Izáfats ...	0	1	6	0	0	6
	Makhzan-ul-Fawáid ...	...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishan Naráin ...	Rules of the Kashmírí Language ...	1	0	0	0	1	0
	Afghání-ki-Pahli Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	[illegible]	[illegible]
	[illegible] ...	Munshi Nizám-ud-dín ...	A book treating of morals ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible] ...	[illegible] ...	Stories of Kings and good men ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

				Rs.	a.	p.	Rs.	a.	p.
Rhetoric ...	Faiz-ul-Ma'ani, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Urdu Language ...	0	12	0	0	2	6
	Faiz-ul-Beyán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0
	Tibyán-ul-Sanáyá ...	Maulví Muhammad Dín ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	2	0	0	0	6
	Umm-ut-Tawáríkh ...	Husain Ali Farhat ...	A work on the subject of finding out historical names, &c. ...	2	4	0	0	4	0
Philosophy ...	Mantaq Qiásí ...	Lála Madan Gopál, M. A. ...	Translation of Fowler's Deductive Logic in Urdu ...	0	8	0	0	1	0
	Mantaq-i-Istaqráí ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M. A.	Translation of Fowler's Inductive Logic in Urdu ...	0	10	0	0	1	0
	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B. A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0
	Risála-i-Faiziyáh ...	Maulví Faizul Hassan ...	A treatise on Dialectics in Urdu ...	0	2	0	0	0	6
History and Geography	Sanín-ul-Islám, Part I ...	Dr. G. W. Leitner ...	History of Muhammadanism ...	1	4	0	0	1	0
	Ditto Part II ...	Ditto ...	Ditto ...	2	8	0	0	4	0
	Tawáríkh-i-Rájgán-i-Panjab ...	Khalifa Sayyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu ...	3	0	0	0	9	0
	Khulása-i-Aqwám-i-Hind ...	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S. ...	A treatise on "the races of India"	1	0	0	0	1	0
	Jugráfia-i-Patiála ...	Sardár Partáb Singh ...	A Geography of the Patiála State ...	0	6	0	0	0	6
	Jugráfia-i-'Alam ...	Nizám-ud-dín ...	A Geography of the World ...	0	1	6	0	0	6
	Táríkh-i-Panjab ...	Rái Kanhaya Lál ...	History ...	1	4	0	0	2	0
	Táríkh-i-Lahore ...	Ditto ...	Ditto ...	1	4	0	0	2	0
Mathematics ...	Najam-ul-Hisáb ...	Muhammad Najm-ud-dín ...	An Arithmetic in Urdu ...	0	8	0	0	1	0
	Hall-i-Jabar-o-Muqábalá ...	Maulví Ghulám Mustafá, M.O.L.	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0
	Hall-i-'Ilm-i-Musallas ...	Ditto ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0
	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh ...	Bábú Kúrá Mal ...	A treatise on Mensuration and Surveying in Urdu ...	0	5	0	0	1	0
	Umdat-ul-Masáhat ...	Pandit Budhan Lál, Teacher ...	A treatise on Mensuration in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	'Ilm-i-Sakun ...	Lála Aya Rám, B.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	2	0
	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	'Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
	Miftáah-ul-Aflák ...	Ditto ...	Astronomy in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
Science ...	Mubádí-i-Usul-i-'Ilm-i-Geology ...	Maulví Altáf Husain ...	Elements of Geology ...	0	6	0	0	1	0
	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í ...	Dr. Sayad Amír Shah ...	Introductory Lectures on Physical Science in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu ...	3	0	0	0	6	0
	Usúl-i-Barqi Miqnátísí ...	Lála Rughnáth Dás ...	A treatise on Magnetism, Electricity, &c. ...	1	0	0	0	1	0
European Medicine ...	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence in Urdu ...	3	0	0	0	4	0
	Mashir-i-Niswán, Part I ...	Háfiz Fakhar-ud-dín ...	Treatment of Children, &c., in Urdu ...	0	8	0	0	0	6
Law ...	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0
	Outlines of Jurisprudence, Part II ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. I, in English ...	3	8	0	0	2	0
	Amos's English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	1	0
	Mubádí-i-'Ilm-i-Usul-i-Qánún ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Translation of Outlines of Jurisprudence in Urdu ...	2	0	0	0	2	0

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.—concluded.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
Law	Qánún-i-Siyasi	Mr. E. W. Parker	Law	1	8	0	0	2	0
	Notes on Criminal Law	Mr. S. Clifford	Notes on Criminal Law in English	1	0	0	0	2	0
	Qánún-i-Mi'yád	Lála Maya Dás, Mukhtár	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu	2	0	0	0	2	0
	Constitution of Law	Syad Amír Shah, Mukhtár	Constitutional Law in Urdu	1	8	0	0	1	0
	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí	Gopi Náth	A treatise on Registration in Urdu	0	8	0	0	6	0
	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A.	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu	0	8	0	0	6	0
	Qánún-i-Torts	Panjab University, Lahore	Urdu translation of Law of Torts	6	0	0	0	6	0
	Ditto	Ditto	Ditto ditto, for students of Law School	4	0	0	0	6	0
	SANSKRIT AND HINDI BOOKS.								
Hindu Law	Yajna Valkya Sanhita, with Hindi translation	Pandit Guru Prasada, M.M.	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
Grammar	Vyákarana Prabhákara, Part I	Chief Pandit Rádha Kishan	Elements of Sanskrit Grammar	1	8	0	0	2	0
	Dhátú Kámadhenú	Ditto	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
	Dhátú Rúpákár	Pandit Bhagwán Dás	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged	0	12	0	0	1	0
	Bhasha Vimarsha	Pandit Guru Prasada, M.M.	Philology of Upper India dialects	0	4	6	0	0	6
	Sruta Bodha	Mahá Kavi Kálí Dás	An elementary treatise on Sanskrit Prosody	0	2	0	0	0	6
	Chhanda Bodha	Pandit Rishi Kesh, Shástri	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi	0	12	0	0	1	0
	Navína Chandra, Ode in Hindi	Pandit Navína Chandra Rái	Grammar	0	4	0	0	0	6
Mathematics	Ghanajyámití	Pandit Kirpa Rám	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
	Gati Vijnana	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi	1	0	0	0	1	0
Civil Engineering	Sthití Tattva and Gati Tattva	Pandit Navína Chandra Rái	Elements of Statics and Dynamics	0	6	0	0	0	6
	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva	Ditto	Ditto Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Civil Engineering Course, Part I	Ditto	A treatise on General Construction in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Ditto, Part II	Ditto	A treatise on Roads and Bridges in Hindi	1	0	0	0	2	0
	Ditto, Part III	Ditto	A treatise on Irrigation Works in Hindi	0	8	0	0	1	0
Logic	Lakhshanávali	Pandit Sukh Dayál, Shástri	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	Nyáya Bodhini	Ditto	Ditto in Hindi	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	Ditto	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

Literature ...	Tattva Bodha ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
History and Geography	Bhugol Sár ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Taylor's Ancient History ...	Bhái Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi, Part I...	1	0	0	0	2	0
	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Táríkh-i-Inglistán ...	Pandit Yogi Shiva Náth Vishárhada.	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Literature ...	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
	Shástra Sár ...	Pandit Guru Prasada ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
Science ...	Tattva Bodha ...	Syad Amír Shah, Asst. Surgeon	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
	Jar Vigyán Tattva ...	Pandit Harkishan Dás, M.A. ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
	Rasáyan Tattva ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0
	GURMUKHI BOOKS.								
Prosody ...	Pingal Manjari ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	6
Psychology ...	Atma Tattva Vidyá ...	Ditto ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6
Philosophy ...	Vedánt Sár ...	Pandit Bhánudatta ...	A treatise of Pantheistic Philosophy ...	0	1	6	0	0	6
Logic ...	Tarka Sangrah ...	Ditto ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	1	6	0	0	6
History ...	Táríkh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	0	0	0	2	0
Geometry ...	Uqlaidas ...	Ditto ...	Euclid in Gurmukhi ..	0	12	0	0	1	0
Medicine	Ajíran Manjari ...	Ditto ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6
History ...	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	2	0

N. B.—Purchasers of fifty rupees and upwards will be allowed a discount of 20 per cent., and purchasers of hundred rupees a discount of 25 per cent.

SENATE HALL,
LAHORE :
The 20th June 1891.

M. A. STEIN,

Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF JUMMOO AND KASHMIR.
HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF PATIALA.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF BAHAWALPUR.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF JIND.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NABHA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF KAPURTHALA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NAHAN.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF MALER KOTLA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF FARIDKOT.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF CHAMBA.

Ex-officio Visitors:

THE VICE-CHANCELLOR OF THE PUNJAB UNIVERSITY.
THE SENIOR JUDGE OF THE CHIEF COURT.
THE GENERAL OFFICER COMMANDING THE LAHORE DIVISION.
THE FINANCIAL COMMISSIONERS OF THE PUNJAB.
THE CHIEF SECRETARY TO GOVERNMENT, PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DELHI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE JULLUNDUR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE RAWALPINDI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE PESHAWAR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DERAJAT DIVISION.
THE INSPECTOR-GENERAL OF CIVIL HOSPITALS.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.

Committee of Management:

SARDAR BAKHSHISH SINGH OF RAJA SANSI, AMRITSAR.
SARDAR JIWAN SINGH, UMBALLA.
SARDAR BHAGWAN SINGH OF SOHANA, UMBALLA.
SARDAR ARJAN SINGH, CHAHAL, AMRITSAR.
FAQIR ZAHUR-UD-DIN, LAHORE.
SARDAR RAJINDAR SINGH, KATHGARH, HOSHIARPUR.
COLONEL WALLACE, R.E., LAHORE.
ERIC S. ROBERTSON, ESQUIRE, GOVERNMENT COLLEGE, LAHORE.
NASIR ALI KHAN, LAHORE.
SARDAR SIR ATTAR SINGH, K.C.I.E., LUDHIANA.
SHEIKH GHULAM HUSSAN KHAN, AMRITSAR.

Ex-officio members.

THE FIRST FINANCIAL COMMISSIONER OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF LAHORE.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF UMBALLA.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.
THE CIVIL SURGEON, LAHORE.
THE INSPECTOR OF SCHOOLS, LAHORE CIRCLE.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

PRINCIPAL ...	W. A. ROBINSON, ESQUIRE.
HEAD MASTER AND SUPERINTENDENT.	MR. KIRTHEE SINGH.
SECOND MASTER ...	LALA SHIV DIYAL, M.A.
THIRD MASTER ...	BABA DHRIT RAM, B.A.
FOURTH MASTER...	LALA SOHAN LAL.
FIFTH MASTER ...	MAULAVI AHMAD BAKHSH.
FIRST ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI RAHIM BAKHSH.
SECOND ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI MAHMUD KHAN.
THIRD DITTO ...	MAULAVI BAHADUR ALI.
FOURTH DITTO ...	MUHAMMAD AKRAM.
SANSCRIT TEACHER ...	PANDIT MAYA RAM.
GURMUKHI TEACHER ...	BHAI HIRA SINGH.

Musahibs:

PANDIT SRI KRISHAN.	MAULAVI RAHIM BAKHSH.
LALA SOHUN LAL (ASSISTANT).	MAULAVI GAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with two classes in each Department. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Day Students.

A limited number of day students may be admitted on payment of ordinary fees, provided satisfactory arrangements are made for their board and lodging and supervision out of College.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge:—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Montgomery ...	Ditto.		
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur ...	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*l.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B., A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings:—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*l.-f.-o.*]

Commissariat Notice—No. 35.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles, the quantities and at the stations noted for one year, from July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the April 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtained from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Office, Mooltan up to 11 o'clock A. M. on the 16th April. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Bhoosa."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept any tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	Rem[arks]
	lbs.	Rs.	
Bhoosa, white, for S. T. and Artillery bullocks, Depôt mules and slaughter cattle.	1,343,800	180	
Bhoosa, missa, for slaughter sheep.	186,800	60	

THOMAS GREEN, *Conductor,*

For *Executive Commissariat Officer.*

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, MOOLTAN: *The 21st March* 1892.

[...]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of April 1892:—

11th April 1892, on account		Baisákhi.
15th	ditto	Good Friday.
29th	ditto	Id-ul-Fitar.
30th	ditto	Last Saturday.

R. M. DANE,

Deputy Commissioner.

LAHORE: *The 30th March* 1892.

[...]

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفيف قيمت سنكونا دافع بخار

يكم اپريل سنه ١٨٩١ ع سے تا حكم ثاني تمام عهده داران سركاري اور ديگر اشخاص جو دس پونڈ يك لخت خريد نا چاهين صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹينيكل گارڈن كلكته سے سنكونا دافع بخار به شرح ذيل خريد سكتے هين

في بكس ٹن بوزن چار اونس ٢ روپيه ٨ آنه

في بكس ٹن بوزن آٹهه اونس ٥ روپيه

في بكس ٹن بوزن ايك پونڈ ١٠ روپيه

عام خريدار و نكو يهه دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹينيكل گارڈن سے نقد قيمت پر حسب شرح ذيل مل سكتي هے

في بكس ٹن بوزن چار اونس ٣ روپيه

ايضا آٹهه اونس ٦ روپيه

ايضا ايك پونڈ ١٢ روپيه

يهه دوا كلكته كے بڑے بڑے انگريز اور هندوستاني دوا فروشونكے هان سے بهي ملسكتي هي شرح هائے مذكوره بالاكے علاوه في چار اونس والے بكس كے لئے چار آنه اور آٹهه اونس والے بكس كے لئے آٹهه آنه اور ايك پونڈ والے بكس كے لئے باره آنه محصول ڈاك ادا كرنا پڑيگا *

CALCUTTA:
The 26th March 1891.

[246-2.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs.	A.	P.		Rs.	A.	P.
One-pound tin ...	16	0	0	or post free ...	16	12	0
Half-pound tin ...	8	0	0	ditto ...	8	8	0
Quarter-pound tin ...	4	0	0	ditto ...	4	8	0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتهار

تخفيف قيمت خالص سلفت آف كونين ساخت سنكونا پلانٹيشن گورنمنٹ بنگال

يكم اپريل سنه ١٨٩١ ع سے قيمت اس كونين كي حسب شرح مندرجه ذيل هوگي

في بكس ٹن وزني ايك پونڈ ـــ ١٦ روپيه

يا بشمول محصول ڈاك ١٦ روپيه ـ ١٢ آنه

في بكس ٹن وزني نصف پونڈ ـــ ٨ روپيه

يا به شمول محصول ڈاك ٨ روپيه ـ ٨ آنه

في بكس ٹن وزني چهارم حصه پونڈ ـ ٤ روپيه

يا به شمول محصول ڈاك ٤ روپيه ـ ٨ آنه

تحليل سے معلوم هوتا هے كه يه كونين نهايت خالص قسم كي هے اور اسبات كا ذمه كيا جاتا هے كه سنكونائن اور سنكونيڈائن كے ناقص كهار اسمين بالكل ملائے نهين گئے ـ يه صرف عهده داران سركاري كے هاتهه اور صرف نقد قيمت پر فروخت هو سكتي هے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹينيكل گارڈن مقام سيب پور متصل كلكته سے مل سكتي هے اور سفيد يا گلابي رنگدار (جيسي مطلوب هو) مل سكتي هے

[254-1.]

In the matter of the Indian Companies Act, 1882, and of the New Club, Limited, Simla.

THE creditors of the abovenamed Company are required on or before the 7th day of May 1892 to send their names and addresses and the particulars of their debts or claims, and the names and addresses of their attornies, if any, to Mr. Thomas Salvador Bean (Assistant Manager, Alliance Bank) at Simla, the official liquidator of the said Company, and if so required by Notice in writing from the said official liquidator, are by their attorneys or pleaders to come in and prove their said debts or claims at the Judge's Court of Simla at such times as shall be specified in such notice, or in default thereof they will be excluded from the benefit of any distribution made before such debts are proved.

The 16th day of May 1892 at 12 o'clock at noon is appointed for hearing and adjudicating upon the debts and claims.

Dated this 19th day of March 1892.

J. E. ROWE,

District Judge.

[225-1.]

In the matter of the Indian Companies 1882, and of the New Club, Limited, Simla.

THE District Court of Simla has by order dated the 16th February 1892 Mr. Thomas Salvador Bean of Simla to be official the above named.

Dated this 19th day of March 1892.

J. E. Rowe,

Judge.

[

Notice.

APPLICANTS for appointments in Military Accounts Department are informed that ments have been completed for filling the vacancies in this Gazette dated the 3rd ultimo, and subsequent

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*

Controller of Military Accounts.

OFFICE OF CONTROLLER OF MILITARY ACCOUNTS, WESTERN CIRCLE, BENGAL, RAWALPINDI :
The 2nd April 1892.

[

Punjab Government Press, Lahore—7-4-92—690.

Dieu et mon droit
Honi soit qui mal y pense

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, APRIL 14, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

The 31st March 1892.

Addendum.

No. 1356 *G.*—After Rule XXIII of the rules contained in Book Circular No. XVIII—3822 G., dated the 5th September 1890, add the following rule :—

"XXIII (A).—For the purposes of Rules XII, XVII, XVIII, XX and XXII the District Magistrate may authorize any local Magistrate to exercise any of the powers of the *Magistrate having the control over the lockup*, in the case of a lockup located at a distance from the head-quarters of a District or Sub-division.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

(*Translated.*)

NOTIFICATIONS.

The 6th April 1892.

No. 1428 *G.—Leave.*—Pandit Maharáj Kishen, Munsif of Tarn Táran in the Amritsar District, has obtained privilege leave on half pay for one month, from 15th April 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 1430 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Mansab Ali, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Pandit Maharáj Kishen, Munsif, proceeding on one month's leave on half pay from 15th April 1892, and is posted to Tarn Táran in the Civil District of Amritsar.

No. 1433 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Mansab Ali, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 18..) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

[First publication.]

The 8th April 1892.

No. 462*J.—Notification.*—In accordance with the provisions of Sections 334 and 335 of the Code of Criminal Procedure, notice is hereby given that the Chief Court of the Punjab will hold sittings, in the exercise of its original Criminal Jurisdiction, in the Court-house at Lahore, on Friday, the 6th of May 1892, at 10 o'clock in the forenoon and on all succeeding days to which the sittings may be adjourned.

No. 1450 *G.—Confirmation.*—Lála Ganesh Dás, B. A (Competitioner), sub. *pro tem.* Munsif of the 4th Grade, on probation, is hereby confirmed in that appointment.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

The 31st March 1892.

No. 290.

FOR paragraph 2, Revenue Circular No. 30, pages 165—6, *substitute*:—

2. The above are somewhat modified by the following instructions which received the sanction of the Government of India in 1890 and which are to be observed in all assessments of land revenue in the Punjab:—

Instructions of 1890.

Revised Instructions approved by the Lieutenant-Governor.

1. The general principle of assessment to be followed is that the Government demand for land revenue shall not exceed the estimated value of half the net produce of an estate.

2. In assessing the estates contained in a tract under settlement the method of framing the primary estimate of the land revenue assessable on each estate and upon the tract as a whole shall be as follows:—

The tract under settlement shall be divided into as many circles as may be required by broad existing differences of fertility, propriety or tenure; and there shall then be framed for each circle as many revenue rates as may be necessary to distinguish the main classes into which land is locally divided in respect to soil and system of agriculture, irrigation or want of irrigation, so far as such distinctions are clearly apparent in marked differences of value of net produce, or are clearly recognised in prevailing rent rates. These circle revenue rates shall be so framed as to represent approximately the estimated average annual half net produce of an acre of each such class of land in the circle.

3. In estimating the net produce of cultivated lands of any class, whether occupied by land-owners themselves or by tenants, the rents paid in money or in kind on an average of years by ordinary tenants-at-will for such lands in the assessment circle to which the estate belongs shall be the principal guide.

4. But when by the custom of any tract certain expenses fall on the land-owner which can properly be set against the rents above referred to (as for example the cost of maintenance of wells, or of clearance of canal channels, losses on advances to tenants, &c.), full allowance will be made for such expenses, and in the case of lands the rents or net produce of which have been increased by wells or other works of improvement constructed at private expense, care should be taken not to tax unfairly the capital invested in the improvement, and to altogether remit for the period allowed by the special rules on the subject any part of the assessment which may be due to the increase of rent or net produce caused by such improvement.

5. In assessing land irrigated by State canals the Settlement Officer, unless otherwise directed by the Local Government, will assess such lands as nearly as may be at the same rates as land of similar quality and advantages in the same tract or district which is not irrigated, leaving the advantage derived by the land-owner from canal irrigation to be realized by canal owners' rates.

6. When revenue rates on classes of land for each circle and estimated gross assessments for the same have been framed by the Settlement Officer on the principles above indicated, they will be reported to the Financial Commissioner for preliminary sanction. But in the assessment to be finally adopted, full consideration must be given to the special circumstances of each estate.

7. For example, in finally assessing each particular estate the assessing officer shall take into consideration, in addition to the estimate obtained from the revenue rates, all circumstances directly or indirectly bearing upon the profits and rents of the land-owners, especially such circumstances as the following:--

(i) Rents actually existing in the estate, or, if these are not ascertainable, on neighbouring estates where the conditions are similar if such rents appear to be higher or lower than the average rent rates of the circle.

(ii) All profits derived from the land, whether cultivated or uncultivated.

(iii) The husbandry and average produce of the estate.

(iv) The habits and character of the land-owners and tenants.

(v) Proximity of markets, and facilities of communication and for disposal of produce.

(vi) Incidence and working of previous assessments.

And, so far as is justified by these circumstances, the assessing officer is authorised in the assessment of each estate to depart from the revenue rates of the circle.

No. 291.

PARAGRAPH 3, Revenue Circular 30, page 166—

Omit the last portion of the first sentence, beginning with the words "and cash rents."

Page 167, *omit the sentence* "These half net produce estimates", *line* 18, *to* "no safe guide," *line* 25.

Add at the end of paragraph 3—

"In framing such an estimate allowance must be made for the cultivated land which does not on the average yield a successful crop, unless such allowance has already been made in calculating rates of yield."

Add after paragraph 3—

3 *a*. In circles in which cash rents per ghumáo, bigah or other measure of land, or lump sum cash rents on holdings prevail between proprietor and tenant-at-will to an extent sufficient to give numerous and reliable instances of the rent obtainable for full tenants' holdings of each class of land, such rents are far the best guide, and estimates based on the difficult calculation of a proprietor's receipts from the old system of batái and zabti rents may be dispensed with. In such cases the only questions are whether the proprietors really recover over a term of years the whole of the nominal rents, or have to remit a part in bad seasons, whether they have any expenses for which they ought to be allowed a set-off, such as cost of repair of wells or water-courses, irrecoverable advances to the tenants, &c.

But in most circles in the Punjab cash rents do not at present prevail to this extent, and in many they do not exist at all. Where cash rents do exist to some extent they may be insufficient as the sole basis for some or all classes of land for many reasons. For example, in some circles it may be the case that for ordinary tenants' holdings of lands of each broad class for which revenue rates are to be framed the usual form of rent is batái (*i.e.*, division of crop), or batái with zabti (*i.e.*, cash area rates) for certain special crops. In such cases the exceptional instances of cash rents may not be found on examination to be reliable guides for assessing as a whole the class of land to which they belong by the soil classification adopted in the circle. It may be found, for instance, that such rents are confined to land of the class with exceptional advantages, such as the neighbourhood of a town or kasbah, where there is abundance of manure and a special market, or such as some special facility or security of irrigation. Or they may be found to be confined to tenants of a certain class having special hereditary skill in cultivation, such as Aráíns. Or they may be found to be paid only by a few tenants in certain estates where the pressure of agricultural population is exceptionally high, and where resident tenants are ready to pay such rents which could not be got elsewhere in the circle. Or they may be paid only for small plots of land which proprietors or

occupancy tenants, having too little land of their own, are ready to take on rent from owners at rates which a tenant could not pay with a profit on a full holding. Or they may be paid for similar small plots by persons who depend for their livelihood mainly on other trades and not on agriculture alone. In all these instances such rents could not be safely used as the sole basis for circle revenue rates for the classes of land concerned, though they would afford useful indications with which to check results obtained from the common form of batái and zabti rents. Such rents, however, would of course be used in the individual assessments of the villages in which they existed, if they arose from exceptional advantages peculiar to such villages.

It might possibly be found that in such a circle the exceptional instances of cash rents sometimes applied to land with exceptional disadvantages; but this is not so likely, as experience shows that the custom of cash rents generally tends to come into force with respect to the better lands or the most skilled class of tenants.

The 1st April 1892.

No. 292.

IN Appendix V, Rule VI, Punjab Revenue Circular 46, page 48½, for the words "*taken up*" substitute "*engaged* by the Civil authorities."

No. 293.

CIRCULAR No. 17, paragraph 39 (iii), page 76.

Substitute the following for clause (iii):—

(iii). In suits of the nature referred to in Section 7 (xi) of the Court Fees Act the Court granting copies for appeal or revision should state the amount of the rent of the land to which the suit refers payable for the year next before the date of presenting the plaint, so that the stamp duty may be verified in the Financial Commissioner's Office.

NOTIFICATIONS.

The 7th April 1892.

No. 60.—*Leave.*—Báwa Dinga Singh, Tahsíldár of the Sangarh Tahsíl, Dera Ghází Khan District, is granted six months' furlough, with effect from 1st May 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 61.—*Appointment.*—Lála Bhanju Lál, Náib-Tahsíldár, and now officiating Tahsíldár of Muzaffargarh, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sangarh Tahsíl, Dera Ghází Khan District, *vice* Báwa Dinga Singh, granted furlough for six months.

The 8th April 1892.

No. 62.—*Leave.*—Sardár Bahádur Jang, Tahsíldár of the Doába Daudzai Tahsíl, Pesháwar District, is granted 2 months and 25 days' privilege leave, with effect from the 16th April 1892, or such subsequent date as he may avail himself of it.

No. 63.—*Appointment.*—On return from sick leave Lála Kesho Mal, Tahsíldár, Abbott-abad, is appointed to the charge of the Doába Daudzai Tahsíl, Pesháwar District, with effect from such date as he may relieve Sardár Bahádur Jang, Tahsíldár, granted privilege leave.

The 9th April 1892.

No. 64.—*Appointment.*—Lála Lál Chand, Officiating Náib-Tahsíldár, Dipálpur, Montgomery District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Montgomery District, with effect from the forenoon of the 25th February 1892, *vice* Mír Karamtulla Khán, Tahsíldár, transferred.

The 12th April 1892.

No. 65.—*Appointment.*—Lála Kanhya Lál, Náib-Tahsíldár, Jámpur, Dera Ghází Khan District, is appointed to officiate as Tahsíldár, and is posted to the Dera Ghází Khan District as Native Political Assistant with effect from the forenoon of the 13th February 1892, *vice* Muhammad Abdul Karím Khán, granted sick leave for four months.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

Date Sheet of the First Examination in Civil Engineering of the Panjab University for the year 1892.

Major Subjects.	Minor Subjects.	Hours.	Month and date.		Time. From	Time. To	To be conducted by
	WRITTEN EXAMINATION.						
Mathematics	1. Arithmetic	3 hours ...	May	9	9 A. M.	12 noon.	Registrar, Panjab University.
	2. Geometry	3 " ...		9	12-30 P. M.	3-30 P. M.	
	3. Mensuration	3 " ...	"	10	9 A. M.	12 noon.	
Drawing	10. Scales and figures	3 " ...	"	10	12-30 P. M.	3-30 P. M.	
	11. Architectural Drawing	6 " ...	"	11	9 A. M.	3 P. M.	
Estimating	4. A simple building or bridge	6 " ...	"	12	9 A. M.	3 P. M.	
Construction	5. Building Materials and general construction...	3 " ...	"	13	9 A. M.	12 noon.	
Surveying	7. Questions and Exercise	3 " ...	"	13	12-30 P. M.	3-30 P. M.	
Hindustani	12. Writing Exercises	3 " ...	"	14	9 A. M.	12 noon.	
English	14. Writing from dictation	1 hour ...	"	14	12-30 P. M.	1-30 P. M.	
	ORAL EXAMINATION.						
	6. Tracing on the ground	3 hours ...	"	16	7 A. M.	11 A. M.	Rái Bahádur Ganga Rám, M.I.C.E.
	13. Hindustani (colloquial)	1 hour ...					
	15. English Reading						
	8. Compass Surveying	3 hours ...	"	17	7 A. M.	10 A. M.	
	9. Levelling	3 " ...	"	18	7 A. M.	10 A. M.	

SENATE HALL, LAHORE:
The 1st April 1892.

M. A. STEIN,
Registrar.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 13th April 1892.

No. 1034.—*Notification.*—The following Hospital Assistants having passed the English qualifying examinations according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, are entitled to the higher rate of pay of their grade with effect from the 11th January 1892:—

Third Class Hospital Assistant No. 351 Atma Rám, at present in charge of the Jhang-Maghiána Dispensary.

Third Class Hospital Assistant No. 373 Múlla Mal, attached to the North-Western Railway Dispensary at Mooltan.

No. 1035.—*Leave.*—The leave [illegible] to 1st Class Hospital Assistant [illegible] Syad Hussain in *Punjab Gazette*, [illegible] Department, Notification No. 2998, dated [illegible] November 1891, is extended by six [illegible] on medical certificate.

No. 1036.—*Transfer.*—Second Class [illegible]pital Assistant No. 227 Agia Rám from Hazro Dispensary in the Ráwalpindi [illegible] to the Attock Dispensary, of which he ass[illegible] charge on the forenoon of the 1st April [illegible] *vice* Assistant Surgeon Hardiál Singh, [illegible]ferred to the Hazro Dispensary, of which [illegible] assumed charge on the afternoon of the [illegible] April 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Pun[illegible]

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Ga[illegible]* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thurs[illegible] is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should alway[illegible] forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received [illegible] later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all leng[illegible] Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not la[illegible] than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exc[illegible] *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover disco[illegible]

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PR[illegible] LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gaz[illegible]* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, an[illegible] may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1[illegible] April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Pre[illegible]

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 12th April 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
,, each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
,, a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
,, a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
,, each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
,, the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
,, each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beam[s] and Scantlings supplied from this Depôt will be a[s] follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	,,	2 12 0	ditto.
23	ditto	,,	2 14 0	ditto.
24	ditto	,,	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will [be] charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic fo[ot].

Under 12 and over 7	,,	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	,,	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed [by] agreement.

The Department will still take orders for buildings all [round] at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear [old] stock.

For further particulars apply to the Officer in charge [of] the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. an[d] Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received [for] publication on the wrappers of the Indian Law Re[ports] Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Comp[any] "Limited," 5-1, Council House Street, at the following [rates] payable in advance:—

	One page.	Half page.	Qu[arter] page.
	Rs.	Rs.	[illegible]
For one issue ...	16	10	[illegible]
For three issues ...	40	25	[illegible]
For six issues ...	70	40	[illegible]
For twelve issues ...	110	70	[illegible]

At these rates the advertisers will have the option of [chang]ing their advertisements in each issue.

[illegible]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ..	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.
	Ditto Bannu District ...
	Ditto Siba Jagir ...
	Ditto Simla District ...
	Ditto Jhang District with map.
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.
	Ditto Delhi District without map.
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat
	Ditto Sirsa District, revised
	Ditto Gurgaon District ...
	Ditto Muzaffargarh District with map.
	Ditto Kohat District ...
	Ditto Peshawar District (Hastings).
	Ditto Rohtak District with map.
	Ditto Hazara ...
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.
	Ditto Gurdaspur ...
	Ditto Hoshiarpur ...
	Ditto Ludhiana District
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.
31	Kalid-i-Afghani ...
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.
36	General Report on Yusafzai in six chapters.

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0	6	0

Notice.

PUNJAB TEXT BOOK COMMITTEE.

THE publications in the accompanying list are copy-right, and all authorised copies bear the seal of the Punjab Text Book Department. Information regarding unstamped copies or unauthorised editions should be sent to the Secretary, Punjab Text Book Committee, or to the Registrar, Education Department :—

List of Books, &c., the copy-right of which has been registered in the name of the Education Department, Punjab.

English Books.

Serial No.	Names of Books.
1—5	Copy Slips, Nos. 1 to 5.
6	English Primer (by Holroyd).
7	Dicks' 1st English Reader or Primary English Reader.
8	The 1st English Reader (by Pearson).
9	The 2nd English Reader (by Sime).
10	The 3rd English Reader for Middle Schools (by Bell).
11	Moral Reader for High Schools (by Sime).
12	Sanitary Primer.
13	The Way to Health. A Sanitary Primer.

Persian Books.

Serial No.	Names of Books.
14	Fársi ki pahli kitáb.
15	Do. dúsri kitáb.
16	Gulistán ke pahle do báb ka intikháb.
17	Guldasta-i-Dánish.
18	Piráya-i-Khirad.
19	Sarmáya-i-Khirad.
20	Ganjina-i-Khirad.
21	Sarmáya-i-Khirad, Revised Edition.
22	Nisáb Fársi for Normal Schools.
23	Ditto Training College.
24	Sarf-o-Náhv Fársi.
25	Jámi-ul-Qawáid.

Urdu Books.

Serial No.	Names of Books.
26	Majális-un-Nisa, Part I.
27	Ditto, II.
28	Insha-i-Urdu, Shikasta.
29	Ditto, Nastálíq.
30	Urdu ka Qáida.
31	Urdu ki pahli kitáb.
32	Do. dúsri kitáb.
33	Ditto (Revised Edition).
34	Urdu ki tísri kitáb.
35	Urdu ki chauthi kitáb.
36	Qawáid-i-Urdu.
37	Nisab-i-Urdu for Normal Schools.
38	Ditto Training College.
39	Jugráfia-i-Hind, Part I.
40	Ditto, II.
41	Jugráfia-i-Punjab.
42	Miftáh-ul-Arz.
43	Jugráfia-i-Tabi'.
44	Mukhtasar Táríkh-i-Hind (Translation of Lethbridge's "Easy Introduction to the History of India").
45	Táríkh Jalsa-i-Qaisiri.
46	Táríkh England
47	Mashq-i-Nastálíq, Part II.
48	Hisáb ka pahla Hissa (J. Sime).
49	Do. dusra Hissa (ditto).
50	Do. tísra Hissa.
51	Taqriri Hisáb.
52	Hisáb Hissa-Awwal (Patwariyán).
53	Ditto Duwam.
54	Masáhat ka Risála (J. Sime).
55	Masáhat kí Hidáyat.
56	Jabr-o-Muqábala, Part I.
57	Ditto, II.
58	Tahrír Uqledas, Book I.
59	Ditto, II.
60	Ditto, III.
61	Ditto, IV.
62	Rusúm-i-Hind.
63	Qisas-i-Hind, Part I.
64	Ditto, II.
65	Tariq us Sehhat yáni Tandrusti ka Rásta.
66	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
67	Sughar Biwi, Part I.
68	Mubádi-ul-I'lám (an abridged Introductory Primer).
69	'Ilm Kimeya ka Ibtadai Risála.
70	Risála-i-'Ilm Tabíat.

Urdu Books—concluded.

Serial No.	Names of Books.
71	District Geography of Amritsar.
72	Ditto Siálkot.
73	Ditto Gurgaon.
74	Ditto Karnál.
75	Ditto Jullundur.
76	Ditto Shahpur.
77	Ditto Delhi.
78	Ditto Lahore.
79	Ditto Ráwalpindi.
80	Ditto Gurdáspur.
81	Ditto Umballa.
82	Ditto Jhang.
83	Ditto Gujránwála.
84	Ditto Muzaffargarh.
85	Ditto Hoshiárpur.
86	Ditto Hissar.
87	Ditto Jhelum.
88	Ditto Gujrát.
89	Ditto Mooltan.
90	Ditto Montgomery.
91	Ditto Ludhiána.
92	Map of Punjab.
93	Do. India.
94	Do. Asia.
95	Do. Europe.
96	Do. Africa.
97	Do. America.
98	Do. Hemisphere.

Arabic Books.

Serial No.	Names of Books.	
99	Khulásat-un-Nahv	The copy-right of the books belongs to M. Obedulla, who has sold it to the Department in consideration of ... per cent. profit on sale. Ten per cent. share of Government is ... besides.
100	Miftah-ul-Adab, Part I	
101	Ditto, II	
102	Zamima-i-Júz Awwal Miftáh-ul-Adab, Part III	
103	Tadrib-ut-Tulláb	
104	Dirayat-ul-Adab, Part I	
105	Ditto, II	
106	Arabi ki dúsri kitáb.	
107	Muntakhbát-ul-Arabia.	
108	Sullam-ul-Adab.	
109	Tuhfaht-ul-Adab.	

Hindi Books, &c.

Serial No.	Names of Books.
110	Hindi Primer (Baran Dipka).
111	Hindi ki pahli kitáb.
112	Do. dúsri do.
113	Do. tísri do.
114	Pati Ganit ka pahla Bhág.
115	Ditto dúsra do.
116	Ditto tísra do.
117	Map of Punjab.
118	Do. India.
119	Do. Asia.
120	Do. Europe.
121	Do. Africa.
122	Do. America.
123	Do. Hemisphere.

Sanskrit Books.

Serial No.	Names of Books.
124	Sanskrit Primer, Hissa Awwal.
125	Do. Pathopkárak, Part I.
126	Do. do., II.

Gurmukhi Books.

Serial No.	Names of Books.
127	Punjabi di Tíji Pothi—Punjabi 3rd Reader.
128	Do. Chauthi Pothi—Punjabi 4th Reader.
129	Risála-i-Hifz-i-Sehhat.
130	Hisáb ka pahla Hissa.
131	Do. dúsra do.
132	Hind ka Sugam Itihas (Translation of "Easy Introduction to the History of India" by Lethbridge.)
133	Amritsar de zil' da Jughráfia (Gurmukhi).
134	Shakristán-i-Afgháni.
135	Hindi Course Zemíndári Madrason ke liye.
136	Sughr Bibi ka dúsra Hissa (Urdu).
137	Urdu ke Qáida ka dúsra Hissa.
138	Hazáre ke zile ka Jughráfia.
139	Simle ke zile ka Jughráfia.
140	Pesháwar ke zile ka Jughráfia.
141	Miftáh-ul-Sarf yáne farsi Sarf ka ibtadái Risála.
142	Tariq-us-sehhat (Gurmukhi).
143	Gujránwále ke zile ka Gurmukhi Jughráfia.
144	Urdu ki panchwin kitáb.

W. BELL, SECRETARY,
Punjab Text Book Committee.

The 9th March 1892.

[[illegible]]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	[illegible]
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies ...	...	[illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies ...	1 1 0	[illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies ...	1 1 0	[illegible]
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	[illegible]
Ditto Ditto, Vol. III ...	0 13 0	[illegible]
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols. ...	1 1 0	[illegible]
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III. ...	0 12 0	[illegible]
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II. ...	0 10 6	[illegible]
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies ...	...	[illegible]
Shadwell's Swiss Campaign of 1799 ...	...	[illegible]
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India ...	1 11 6	[illegible]
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbert. 8 copies ...	0 7 0	[illegible]
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 2 copies ...	1 1 0	[illegible]
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies ...	1 8 0	[illegible]
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies ...	3 8 0	[illegible]
English Dictionary for Schools and Colleges ...	...	[illegible]
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872 ...	...	[illegible]
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies ...	3 3 0	[illegible]
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83 ...	0 12 0	[illegible]
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85 ...	0 12 0	[illegible]
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80 ...	0 12 0	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 3 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. a. [illegible]
Martin's Eastern India, Vol. II	...	1 [illegible]
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 [illegible]
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 [illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 [illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 [illegible]
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 [illegible]
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Published price. Rs. A. P.	Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy	
	Published price.	Re[illegible] pr[illegible]
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	
Ditto ditto. 2 copies	...	
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...	
Murray's History of India, 1859	...	
Ditto ditto, 1853	...	
Digest of Punjab Record, 1866—1875.	...	
Baker's Clouds in the East	...	
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	
Wood's Source of the River Oxus	...	
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonial Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy.	
	Published price.	Re[illegible]
	£. s. d.	Rs. [illegible]
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	[illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	[illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	[illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	[illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	[illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	[illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	[illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	[illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	[illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	[illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	[illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	[illegible]
School History of England. 1850	...	[illegible]
Baedeker's Central Italy	...	[illegible]
Ferguson, R. History of England	...	[illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	[illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	[illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	[illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	[illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	[illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	[illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 9th April 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

REDUCTION IN PRICE OF CINCHONA FEBRIFUGE.

FROM 1st April 1891, and until further orders, Cinchona Febrifuge can be purchased by all Government officers and by any one taking *ten pounds* at a time from the Superintendent, Botanic Garden, Calcutta, at the following rates:—Four ounce tin *Rs.* 2 *annas* 8; eight ounce tin *Rs.* 5; one pound tin *Rs.* 10. The general public can be supplied by the Superintendent, Botanic Garden, *for cash only* at the undernoted rates,—per four ounce tin *Rs.* 3; per eight ounce tin *Rs.* 6; per pound tin *Rs.* 12. This medicine is also sold by the principal European and Native druggists in Calcutta. Postage four annas per 4 *oz.* tin, eight annas per 8 *oz.* tin, and twelve annas per pound tin, in addition to the foregoing rates.

تخفیف قیمت سنکونا دافع بخار

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے تا حکم ثانی تمام عہدہ داران سرکاری اور دیگر اشخاص جو دس پونڈ یک لخت خرید نا چاہیں صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن کلکتہ سے سنکونا دافع بخار بہ شرح ذیل خرید سکتے ہیں

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۲ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن بوزن آٹھہ اونس ۵ روپیہ

فی بکس ٹن بوزن ایک پونڈ ۱۰ روپیہ

عام خریدار و نکو یہہ دوا صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن سے نقد قیمت پر حسب شرح ذیل مل سکتی ہے

فی بکس ٹن بوزن چار اونس ۳ روپیہ

ایضا آٹھہ اونس ۶ روپیہ

ایضا ایک پونڈ ۱۲ روپیہ

یہہ دوا کلکتہ کے بڑے بڑے انگریز اور ہندوستانی دوا فروشوں کے ہاں سے بھی ملسکتی ہی شرح ہائے مذکورہ بالا کے علاوہ فی چار اونس والے بکس کے لئے چار آنہ اور آٹھہ اونس والے بکس کے لئے آٹھہ آنہ اور ایک پونڈ والے بکس کے لئے بارہ آنہ محصول ڈاک ادا کرنا پڑیگا *

CALCUTTA: } The 26th March 1891. } [246-8.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ — ۱۶ روپیہ

یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ — ۸ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ

فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ — ۴ روپیہ

یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کہار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے - یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[286-53.]

Commissariat Notice—No. 35.

SEALED tenders for the supply to the Mooltan Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Mooltan up to noon on the 19th April 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Mooltan, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Mooltan up to 11 o'clock A. M. on the 16th April 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Bhoosa."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
Bhoosa, white, for S. T. and Artillery bullocks, Depôt mules and slaughter cattle.	1,343,800	180	
Bhoosa, missa, for slaughter sheep.	136,800	60	

THOMAS GREEN, *Conductor,*

For *Executive Commissariat Officer,*

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
MOOLTAN :
The 21st March 1892.

[247 I.]

AN Overseer or Sub-Overseer of experience wanted at Biláspur, Simla Hill States, to aid in construction of a road and supervision of work in the States of Bilàspur and Nálágarh. Must be accustomed to measure up work and deal with contractors and be of active habits. The work will last for not less than 4 months from 20th April. Salary, including all allowances, Rs. 70 per mensem.

Apply to W. Coldstream, Esquire, Superintendent, Hill States, Simla, with copies of testimonials, which will not be returned.

W. COLDSTREAM,
Deputy Commissioner,
Simla.

[278-3.]

Commissariat Notice—No. 1.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st May ..., and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 25th April 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply ..."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
FOR BATTERY AND CAVALRY HORSES.			
Gram, first quality, picked and cleaned (preceding year's crops to 30th June and current year's crops from 1st July).	1,175,000	740	
Bran	517,200	320	
FOR BATTERY AND CAVALRY HORSES AND T. MULES.			
Barley	622,100	350	
FOR S. T. BULLOCKS.			
Gram, second quality, unpicked, but with not more than 4 lbs of foreign grain or dirt per 80 lbs.	131,800	80	
FOR JHELUM.			
Barley for T. Mules ...	171,500	100	

W. BURLTON, *Lieutenant,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT :
The 5th April 1892.

Notice.

APPLICANTS for appointments in the Military Accounts Department are informed that arrangements have been completed for filling the vacancies advertised in this Gazette dated the 3rd ultimo, and subsequent ...

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*
Controller of Military Accounts.

OFFICE OF CONTROLLER OF MILITARY ACCOUNTS, WESTERN CIRCLE, BENGAL,
RAWALPINDI :
The 2nd April 1892.

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF RAHIM BAKHSH, SON OF GANMA, CASTE SANDILA OF SOMAN IN TAHSIL SHUJABAD, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Rahim Bakhsh of Soman in Tahsil Shujabad petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Rahim Bakhsh has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of April 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,
District Judge.

[280-3]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF SHARIF, SON OF ISHAQ, AND KHANDOO, SON OF SHARIF OF KARLYA NEAR MAKHDUM RASHID IN TAHSIL MOOLTAN, TO BE DECLARED INSOLVENTS.

WHEREAS Sharif and Khandoo petitioned this Court to be adjudicated Insolvents under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Sharif and Khandoo have satisfied this Court that the statements made in their application are substantially true, and that they are not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared them insolvents under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of April 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,
District Judge.

[281-3.]

Notice.

List showing the names of candidates arranged in order of merit who have passed the Clerical Service Examination of the Military Accounts Department, Western Circle.

Nos.	Roll Nos.	Names.
1	21	Mr. C. Hall.
2	31	„ C. A. Pinto.
3	5	Bábu Baldeo Saháí.
4	47	„ Siddeswar Bose.
5	35	Rám Rattan.
	1	Bábu Sheva Rám.
6	77	„ Karam Singh.
7	54	Mr. H. A, Windsor.
8	7	Bábu Raghubir Diál.
9	58	„ Rakhal Dás Roy.
10	4	„ Nand Lál.
11	53	„ Khetar Páda Banerjee.

OFFICE OF THE CONTROLLER OF MILITARY ACCOUNTS, WESTERN CIRCLE, RAWALPINDI :
The 12th April 1892.

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*
Controller of Military Accounts, Western Circle.
[295-3.]

Punjab Government Press, Lahore—14-4-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, APRIL 21, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

BOOK CIRCULAR No. I–423 G.

To

ALL CIVIL COURTS EXERCISING INSOLVENCY JURISDICTION IN THE PUNJAB.

Dated Lahore, the 12th April 1892.

SUBJECT. Instructions regulating insolvency proceedings under chapter XX of the Civil Procedure Code.

THE rules for the administration of Insolvent Estates contained in Judicial Circular CXXXIV of the volume of Judicial Circulars, third edition, are limited to proceedings taken under the insolvency provisions of Act IV of 1872. The forms, accounts and returns contained in Appendix V of the volume of Judicial Circulars are also applicable only to proceedings under the special Act referred to. Insolvency jurisdiction under Act IV of 1872 is at the present time only exercised by the Judges of the Courts of Small Causes at Lahore, Amritsar and Delhi, and there appears to be no practical necessity for these courts to continue to exercise their powers under that Act, as the provisions of chapter XX of the Code of Civil Procedure have been found to be sufficient to meet the requirements of all other parts of the province, and no special reasons exist for applying a different law to the three towns in question.

Action not to be taken under the provisions of Act IV of 1872 in cases in which the provisions of chapter XX can be applied.

2. It is no doubt true that the insolvency provisions of the law of 1872 possess advantages in some respects over those of the Code, and that the latter are defective in several particulars, but at the same time there are serious objections to the existence of two systems of insolvency procedure in the same province and in the same courts. The insolvency procedure of the Code is in force throughout India, while the operation of the insolvency provisions of Act IV of 1872 is limited, as already stated, to three towns in this province. Under these circumstances and pending the further legislation which is at present under the consideration of the Government of India, it is desirable that no application made under the provisions of Act IV of 1872 should be granted by the Small Cause Courts at Lahore, Amritsar and Delhi which can, upon the facts disclosed, be brought under the insolvency provisions contained in chapter XX of the Code of Civil Procedure.* The cases in which action can be taken under Act IV of 1872, but not under the Code, should be extremely rare.

Instructions on certain points; forms, accounts and registers prescribed.

3. No rules have hitherto been issued regarding the action to be taken under the insolvency provisions of the Code of Civil Procedure,† but the Judges now find it necessary to issue instructions on certain points connected with proceedings falling under this law, and to prescribe forms, accounts and registers for the conduct of insolvency business.

Rules issued under section 652 of the Code.

4. The annexed rules are accordingly issued, under the provisions of section 652 of the Code, for the guidance of courts exercising jurisdiction under chapter XX thereof.

Courts concerned were consulted. Replies carefully considered.

5. Draft copies of the rules were, on two occasions, circulated to courts concerned in administering the provisions of chapter XX of the Code for opinion. The replies received have been carefully considered by the Judges, and several important alterations have been made in accordance with the recommendations of officers consulted. No practical difficulty should, therefore, be felt in carrying out the rules here issued.

Object and scope of the rules.

6. The opinions expressed by some of the officers consulted show that some misapprehension exists as to the object and scope of the rules. It should be understood that they are not intended to explain or add to the law relating to insolvent judgment-debtors contained in chapter XX of the Code, and that questions of insolvency law which appear doubtful cannot be cleared up by rules framed by the Chief Court. The object in view is merely to provide subsidiary rules of procedure and forms for the conduct of insolvency proceedings falling under the Code.

Special attention to be given to the provisions regarding the hearing of the application, the discharge of the insolvent and the treatment of his property.

7. The course of procedure prescribed in chapter XX of the Code should be strictly observed in dealing with applications for declaration of insolvency, special attention being given to the provisions regarding the hearing of the application, the discharge of the insolvent and the treatment of his property.

Remarks on certain features of the procedure to be followed in dealing with applications for declaration of insolvency.

8. In this connection it may be useful to offer some remarks on certain features of the procedure to be followed in dealing with applications for declaration of insolvency.

(*a*) The application may be made by either a judgment-debtor or a decree-holder.

(*b*) When the application is by a judgment-debtor he must either have been—

(1) arrested or imprisoned in execution of a decree for money; or

(2) an attachment order must have been made against his property in execution of such a decree.

(*c*) The application must contain the particulars set out in section 345.

(*d*) The application, if made by the judgment-debtor, should contain particulars of the assets and liabilities of the applicant. If made by a creditor, this information must be elicited at the hearing (section 350) by an examination of the judgment-debtor and such creditors as may be present, and by taking such other evidence as may be necessary.

* The three Courts have been invested with jurisdiction under the Act of 1872, which contains no power to revoke the jurisdiction so invested.

† See Judicial Circular No. XXVII, pages 107 to 109 of the volume.

If it is necessary to protect the property of the judgment-debtor, in the interests of the creditors, pending the passing of an order under section 351, the Court can take such measures as may be necessary under section 503 of the Code—(see section 647 also).

It is desirable to bring on to the proceedings all the creditors of the insolvent, and as to creditors *mentioned in the application or applying under section 348* no difficulty arises. Creditors *not* mentioned in the application cannot be dealt with unless they apply under section 348, or section 353, and it is important that this should be clearly understood, so that a creditor not before the court acting under chapter XX may not proceed to attach the insolvent's property by independent proceedings in execution of decree before such property has been taken over by the court under section 503 or the provisions of chapter XX, and thus deprive the creditors registering under the insolvency law of the whole or a portion of the assets.

As only creditors actually holding decrees could take independent action, there should be no difficulty in ascertaining the names of all such creditors and causing their names to be entered in the application. If this is done, early action under section 503 of the Code would effectually prevent any creditors from holding aloof from the insolvency proceedings.

Property attached in execution of decree prior to insolvency proceedings, by creditors named in the application made under section 344, would, of course, be further dealt with by the court acting under chapter XX.

(e) A court acting under chapter XX must be regarded as a court executing decrees in the special manner provided in that chapter, as the declaration made under section 351 constitutes a decree in favour of each creditor entered in the schedule framed under section 352, in respect of the amount therein registered in his name, and the decree passed in favour of any scheduled creditor by the ordinary civil court becomes merged in that recorded under sections 351 and 352. The former cannot therefore be further executed, and the latter can only be executed by a court acting under chapter XX.

(f) It should be observed that where the insolvent has property which has to be converted into money, a receiver must be appointed under section 351, and the judgment-debtor can only be discharged when the receiver certifies, in the manner required by section 355, that he has taken over the insolvent's property or that the insolvent has done all in his power to that end.

(g) The court acting under chapter XX must follow the ordinary provisions of the Code relating to the execution of decrees, so far as they may apply, in regard to matters not specially provided for by chapter XX itself. The provisions of sections 647—650 (both inclusive) should be borne in mind in this connection.

(h) Every order under section 351 must be published in the *Punjab Gazette*. The court has reason to believe that the provisions of section 354 of the Code are not always observed in this respect.

(i) The order under section 351, appointing a receiver, vests the whole of the insolvent's property (whether set forth in the application or not), except such as falls under section 266 of the Code, in such receiver; and the latter has, therefore, all the powers of the insolvent himself in regard to disposing of it. Those powers must, however, be exercised under the control of the court appointing such receiver, and such court is itself bound, in its action, by the law relating to execution of decrees and that contained in chapter XX. It follows, therefore, that in converting the insolvent's property into money, the receiver and the court acting under chapter XX must be guided by the provisions of chapter XIX of the Code. Under those provisions and the rules issued by the Local Government in Notification No. 1297 S. of the 10th September 1885, made under section 327 of the

Code, land applied to agriculture or pastoral purposes cannot be sold without the sanction of the Commissioner or Financial Commissioner, as the case may be, or otherwise than through the Deputy Commissioner (Collector). The provisions of section 326 of the Code must also be held applicable to proceedings under chapter XX relating to such land.

(j) The imprisonment to which a judgment-debtor applying under chapter XX may be sentenced, at the instance of a creditor, under section 359 is not mere imprisonment in the civil jail such as is provided for in chapter XIX-I of the Code. In the case of section 359, the imprisonment awarded is a definite *sentence* passed upon the insolvent's conviction of an act of bad faith falling under that section, and the nature of the imprisonment is governed by section 2, clause (18), of the General Clauses Act, I of 1868, and may be of either of the descriptions defined in the Indian Penal Code. The prisoner being sent to the ordinary jail and not to the civil jail; no subsistence money, under section 339 of the Code, need be deposited.

(k) If, in any case, it becomes necessary to authorize the receiver to conduct litigation connected with the recovery or conversion of the insolvent's property, the cost of such litigation is a proper charge against the estate and should be recovered therefrom before any distribution of assets is made. If the assets of the estate are not in a position to bear the charge, it is for the creditors to decide whether they will provide the receiver with the money necessary and take their chance of recovering it, if successful, as a first charge upon the estate, or forego the litigation.

Officials acting as receivers are not to be remunerated by commission.

9. Suggestions have been received from several quarters to the effect that court officials should, when appointed receivers, be remunerated by commission in the same way as non-official receivers are remunerated under section 356. The Judges, however, consider that where the law allows remuneration of this character and the work is done by a paid official, such remuneration should not go to the official, who is paid by Government for his services: the rules accordingly provide that in such cases the commission shall be paid into the Insolvency Fund.* It is probable that paid officials of the court will only be appointed receivers in cases in which the assets are small and the duties devolving on the receiver are not arduous. In all important cases it will certainly be found necessary to employ special non-official receivers who have sufficient time at their disposal to perform the work involved efficiently. In ordinary cases there appears to the Judges to be no reason why the Nazir or other proper officer of the court should not deal with the property of the insolvent just as he does with that of any ordinary judgment-debtor and without any additional remuneration.

Observations and instructions in connection with the conduct of proceedings under chapter XX.

10. In conducting proceedings under chapter XX, the following observations and instructions should be borne in mind:—

(a). Every application made under section 344 of the Code of Civil Procedure, whether by a judgment-debtor or a decree-holder, should, as soon as may be after it is filed, be carefully examined to see whether it fulfils the requirements of section 345, and has been duly signed and verified as required by section 346 of the Code. The court, if satisfied that the application is in proper form, should fix a day for the hearing of the same, and should cause a copy of the application, together with the prescribed notice, to be issued and served in the manner described in section 347 on the creditors or judgment-debtor, as the case may be. The court may also, if it thinks fit, cause a like notice to be issued and served under section 348 upon any person claiming to be a creditor of the applicant.

In the case of an application by a creditor, under section 353 of the Code, notices should similarly be served on the insolvent and other creditors whose objections must be heard. Forms of notices under these sections are prescribed by the rules.

* It is, at the present time, under consideration to deal similarly with the commission levied on sales in execution of decree, the pay of officials affected being re-adjusted on this basis.

(*b*) The process fees leviable in respect of notices issued under section 347, section 348 or section 353, respectively, of the Code of Civil Procedure, are regulated by rules III and IV of the rules contained in Circular CXXXII of the volume of Judicial Circulars, third edition.

(*c*) If the judgment-debtor is in custody in pursuance of a warrant issued in execution of a decree, the court has power, under section 349 of the Code, upon sufficient security being furnished, to direct his release. The rules state the nature of the security to be taken and prescribe forms for the necessary bonds.

(*d*) At the hearing of the application under section 350 of the Code, the applicant should be exhaustively examined so as to ascertain fully the nature and extent of the liabilities. If it is found that creditors exist whose names are not on the application, the latter should be amended and the names added. Both the creditors and the judgment-debtor should be heard, and evidence offered by them, as to matters falling under section 351, should be taken.

(*e*) In passing orders under section 351, a definite finding should be recorded as to facts falling under clauses (*a*) to (*d*) of that section. Forms for orders under this section are provided by the rules.

(*f*) After making a declaration under section 351 and appointing a receiver, if there is property, the court should proceed to investigate the claims of creditors and to frame a schedule. Sections 352 and 353 prescribe the procedure under this head.

(*g*) Care should be taken to supervise the action of the receiver under sections 355 and 356 of the Code, and to issue necessary instructions and orders to him as to the realization of assets and conversion of property into money. The receiver's accounts should be periodically examined and passed by the court.

(*h*) The provisions of sections 351, 355 and 358 of the Code, as to the discharge of an insolvent, should be strictly followed. Forms for orders under these sections will be found in the rules.

(*i*) The provisions of sections 357 and 358 of the Code render an insolvent's property, whether acquired previously or subsequently to his insolvency, liable to attachment and sale, for the benefit of his creditors, by the court acting under chapter XX. If property not shown in the application or disclosed at the hearing is subsequently traced, it should be attached and sold, unless the scheduled creditors have been satisfied to the extent of one-third of their claims, or twelve years from the date of discharge, under section 351 or section 355, have expired.

(*j*) In passing sentence under section 359, the court should record a proper finding setting forth the specific acts (falling under the section) of which the applicant has been guilty. It should be remembered that this section is limited to the applicant and does not apply to a judgment-debtor dealt with on the application of a creditor. A sentence of imprisonment can only be passed at the instance of a creditor, that is, in cases in which one or more of the creditors have pressed for an order under section 359.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

RULES MADE BY THE CHIEF COURT UNDFR THE POWERS CONFERRED BY SECTION OF THE CODE OF CIVIL PROCEDURE, REGULATING THE CONDUCT OF PROCEEDINGS UNDER CHAPTER XX OF THE SAID CODE.

Part I.—Proceedings.

Forms to be used in proceedings under chapter XX of the Code of Civil Procedure.

I.—The forms contained in the schedule annexed to these rules and herein specified shall, so far as is possible, be used in proceedings under chapter XX of the Code of Civil Procedure.

List of Forms.

Notice to creditor, to accompany copy of the application, under section 347 *or section* 348 ...	Forms I and II.
Notice to creditor, under section 353 ...	Form III.
Security bond to be given by judgment-debtor for release from custody ...	Forms IV and V.
Orders under section 351 ...	Forms VI, VII and VIII.
Schedule of creditors and debts under section 352 ...	Form IX.
Security bond to be given by receiver ...	Form X.
Certificate to be given by receiver under section 355 ...	Form XI.
Order of discharge under section 355 ...	Form XII.
Order of discharge under section 358 ...	Form XIII.
Order of imprisonment under section 359	Form XIV.

Publication of application. Cost how to be recovered.

II.—If, in the exercise of the powers conferred by section 347 of the Code of Civil Procedure, the court considers that publication of the application is necessary, it shall record an order to that effect, and shall specify therein the gazette and newspapers (if any) in which such application is to be published, and the party from whom the cost of such publication is to be realized. Such party shall thereupon (if not exempted under the last clause of section 347) be required to deposit, within a specified time, such sum as may appear to be sufficient to cover the cost of such publication. Any sum remaining over out of the sum so deposited, after meeting the cost of such publication, shall, if the applicant is the judgment-debtor, be placed to the credit of the estate, and, if the applicant be a decree-holder, be refunded to him. If the amount deposited is found to be insufficient the deficiency shall be realized from the person liable to pay it under the order referred to above.

Security from judgment-debtor. Form of bond.

III.—The security to be furnished by a judgment debtor for release from custody under section 349 of the Code, shall take the form of a joint and several security bond from the judgment-debtor himself and one or more approved sureties as the court may determine. The security bond shall be in the form IV or the form V, as the case may be, of the schedule.

Security from receiver.

IV.—Every receiver appointed under section 351 of the Code of Civil Procedure who is not a paid officer of the court, shall be required to give such security as the court may deem sufficient. The security may consist either of Government Promissory Notes deposited with or made payable to the court, or of a security bond from the receiver himself and one or more approved

sureties, as the court may determine. The security bond shall be in the form X of the schedule. No officer of the court shall be appointed receiver who has not, in the ordinary official course, given security to the extent of not less than Rs. 500.

Remuneration of receiver.

V.—Receivers appointed under section 351 of the Code may be remunerated by a commission not exceeding 5 *per centum* on the balance of the amount realized which is available for distribution. The rate of commission will be fixed by the court in each case with reference to the circumstances thereof. In cases in which a paid officer of the court is appointed receiver, the amount of the commission so fixed shall be placed in a fund, to be called the Insolvency Fund.

Receiver to discharge his duties under the control of the court.

VI.—The court may at any time for sufficient cause, to be recorded in writing, remove any receiver appointed in any case and appoint another. The receiver shall, under section 356 of the Code, discharge his duties under the direct control of the court, and shall be required to obtain the approval of the court to sales of property effected by him before such sales are finally confirmed; to the conduct of all suits and judicial proceedings relating to the estate; and to all other important acts connected with the discharge of his duties.

Part II.—Estate Accounts.

Accounts to be kept.

VII.—Whenever any person is declared an insolvent under the provisions of section 351 of the Code of Civil Procedure and there are any assets, the court shall, if no non-official receiver is appointed, cause a ledger account (as hereinafter prescribed) to be opened in respect of the estate of such person. All sums received on account of the estate, shall be shown on the credit side of such account, and all disbursements made on account of the estate shall be shown on the debit side of such account.

Receipt to be given for all monies received, and taken for all monies disbursed.

VIII.—A receipt shall be given for every sum realized or received on account of any insolvency proceeding: such receipt shall be in the form XIX (prescribed for the receipt book) of the schedule, the counterfoil being retained with the file. Similarly, a receipt shall be taken for every sum disbursed to any person on account of any insolvency proceeding: such receipt shall be in the form XX (prescribed for the disbursement book) of the schedule. The receipt taken shall be placed on the file, the counterfoil being retained by the disbursing officer pending the auditing of his accounts, after which it may be destroyed.

Accounts to be balanced half-yearly.

IX.—The accounts shall be balanced half-yearly and the last entry signed by the presiding officer of the court. A copy of the ledger account shall be made at the close of each year and placed with the file of the case to which it relates.

Part III.—Receiver's Accounts.

Receiver to keep a cash account and dividend register.

X.—Every receiver appointed under section 351 and acting under section 356 of the Code shall maintain a cash account and dividend register in respect of the estate of which he is appointed receiver. Such account and register shall, as nearly as may be, be in the forms XVI and XVIII, respectively, of the schedule.

All monies to be recorded and accounted for.

XI.—Every sum received and every payment made by the receiver in respect of the estate shall be entered in the cash account; and every payment of a dividend to a creditor shall be shown in the dividend register. The receiver shall grant receipts for all sums received by him, and shall take receipts for all sums disbursed by him. All receipts granted by a receiver shall be headed in the cause and shall be signed with his name and designation as "Receiver in the Estate of——." The receipts shall be in the forms XIX and XX, respectively, of the schedule.

Receiver's accounts to be inspected by an officer of the court and passed by the presiding officer.

XII.—The receiver's accounts and vouchers shall be exhibited to an officer of the court for examination and signature at least once every three months, and shall be passed and signed by the presiding officer of the court at least once in each calendar year and when the receiver's duties have terminated.

NOTE.—In cases in which a receiver is appointed who is not an official of the court, the accounts kept by the court, under rules XIII and XIV, will be limited to pecuniary transactions relating to the estate which may pass through the hands of the court. The receiver's cash account and dividend register will thus form the record of the receipts and disbursements on account of the estate, and should, accordingly, be very carefully supervised and controlled by the court.

Part IV.—Court Accounts and Procedure.

Civil court deposit rules to apply to all deposit transactions.

XIII.—(i). The rules for the time being in force relating to the deposit transactions of civil courts shall, so far as they may be applicable, be followed in regard to deposit transactions relating to insolvency proceedings; unclaimed deposits shall be dealt with under the same rules.

Account current with treasury.

(ii). A *Pass Book* shall be maintained with the treasury, in which all deposits and withdrawals of money on account of insolvency proceedings shall be shown. A *Cash Account*, showing all receipts and disbursements on account of insolvency proceedings, shall also be maintained. The *Pass Book* shall be in the form XV, and the *Cash Account* in the form XVI of the schedule.

When cash to be credited.

(iii). All cash in hand shall be credited in the treasury before the close of each month.*

What officers to be entrusted with custody of money.

(iv). No officer of the court who has not given proper security may be entrusted with the custody of any money in the hands of the court; and no officer may be entrusted with a sum exceeding the amount of his security.

How money should be drawn from treasury and when.

(v). All monies at credit of insolvent estates and not required for immediate disbursement shall be placed in the treasury until required to meet authorized disbursements. Money shall be drawn from the treasury by cheques signed by the presiding officer of the court whenever payments exceeding the sum in hand (if any) are to be made.

Receipts and disbursements by whom to be made.

(vi). Every payment into court shall be received by the chief ministerial officer of the court or by some proper officer in the presence of such chief ministerial officer. Every disbursement ordered by the court shall be made by the chief ministerial officer of the court or by some proper officer in the presence of such chief ministerial officer. The chief ministerial officer of the court shall attest every receipt granted for money paid into court, and every receipt taken for sums disbursed by the court, and shall cause the same to be duly entered in the cash book and accounts of the court as required by these rules.

Ledger Account.

XIV.—A *Ledger Account* shall be maintained showing under a separate heading the transactions relating to each estate in regard to which an account is open, and of the Insolvency Fund (which shall, for the purposes of this rule, be treated as an estate). The entries from the cash book shall be posted under their proper heads in the ledger, weekly or oftener. Each ledger account shall be totalled monthly, and signed by the chief ministerial officer of the court, who shall be responsible that the totals of the ledger accounts correspond with those of the *cash account* and balance. An index shall be prefixed to the ledger indicating, in alphabetical order, the accounts entered in the ledger and the folio at which they will be found. The *Ledger Account* shall be in the form XVII of the schedule.

In the case of estates for which a non-official receiver has been appointed, a Ledger Account will be opened, and a monthly abstract of receipts and disbursements entered therein from the receiver's cash book. The balance being shown as in the hands of such non-official receiver, when not deposited in the treasury.

* This is necessary in order that the monthly balance shown in the treasury accounts may tally with the court's accounts.

Dividend Register.

XV.—Every dividend declared in regard to any estate shall be entered in the register relating thereto. Each dividend sheet shall show, in the heading thereof, under the signatures of the receiver (if any) and the presiding officer of the court, the following particulars, namely:—

(a) the total amount of the scheduled debts;

(b) the amount on which the dividend is declared;

(c) the amount and rate of previous dividends (if any);

(d) the amount to be distributed at such dividend and the rate *per centum* of the liabilities to be distributed.

In the body of every dividend sheet the following particulars shall be entered in respect of each person entitled to receive money under such dividend, namely:—

(e) the total original amount due to such person as fixed by the court;

(f) the amount (if any) paid to such person up to the date of such dividend, and the balance due;

(g) the amount (if any) in deposit on behalf of such person but not actually paid, on account of previous dividends, &c.;

(h) the amount payable under such dividend;

(i) the amount paid;

(j) the date of payment;

(k) the number of the voucher evidencing the payment;

(l) the signature of the disbursing officer and payee.

The *Dividend Register* shall be in the form XVIII of the schedule.

Accounts, when to be examined.

XVI.—The presiding officer of the court shall examine the accounts of every estate at least once in six months, and shall satisfy himself that such accounts are properly kept and that all items are properly vouched for. He shall similarly inspect, once in each year or oftener, the *pass book*, cash account and ledger, maintained in respect of all insolvency proceedings in his court, and shall enter the date of each such inspection and his signature in each account book inspected.

Closing of account.

XVII.—When the account of any estate is closed or the duties of receiver have been concluded, an abstract account of the estate, under the signatures of the receiver (if any) and presiding officer of the court, shall be placed upon the file. Such abstract account shall show the total realizations and disbursements on account of the estate as well as a detail of—

(a) outstandings due to or by the estate;

(b) unclaimed dividends;

(c) unrealized assets.

Submission of annual statement to the Chief Court.

XVIII.—An annual statement showing the action taken in regard to each estate shall be submitted to the Chief Court, through the Divisional Court, on or before the fifteenth of February of the year succeeding that to which it relates. Such statement shall be in the form XXI of the schedule. Every estate shall be shown in this statement until the assets made over by the insolvent judgment-debtor or attached by the court have been realized and distributed or otherwise disposed of and the account has been closed by the court. Should scheduled debts remain unsatisfied and any asset be subsequently discovered on account of any estate the accounts of which have been closed, such estate should be again brought on to the statement until such assets have been completely realized and distributed.

Cost of conducting sales of the property of insolvents, or of converting the property into money.

XIX.*—When the property of any insolvent is sold under the orders of the court, or the receiver proceeds to convert the property of an insolvent into money, under section 356, clause (*a*), of the Code, the court shall fix the amount to be deducted from the proceeds of such property to cover the expenses of such sale or conversion. The amount so fixed shall not exceed—

when the property sold realizes Rs. 5,000 or less,—five *per centum* on the amount realized;

when the property sold realizes more than Rs. 5,000,—five *per centum* on the first five thousand and one-half *per centum* on the remainder.

* This rule is made under the second clause of section 652 of the Code and has received the sanction of the Local Government—No. 335 (Home—Judicial), dated the 7th April 1892.

Insolvency Fund.

XX.—The amount of commission allowed under rule V, in cases in which a paid officer of the court is appointed receiver, and all sums realized under rule XIX, shall be paid into the Insolvency Fund of the court.*

Expenditure to be borne by Insolvency Fund.

XXI.—(i). The following charges shall be borne by the Insolvency Fund formed under the preceding rule, namely :—

(1) the actual expenses incurred in conducting sales of the property of insolvents or of converting such property into money ;

(2) the cost of any special establishment employed in conducting insolvency business ;

(3) miscellaneous charges, such as providing forms, account books and registers for the purposes of insolvency business.*

Sanction of Divisional Judge and approval of Chief Court, when necessary.

(ii). No charges falling under the second and third heads of the preceding clause of this rule shall be incurred without the previous sanction of the Divisional Judge, and, in the case of charges falling under the second head, the approval of the Chief Court.

Abstract account to be submitted annually.

(iii). An abstract account of the income and expenditure of the Insolvency Fund, showing the income and expenditure under each head specified in rules XX and XXI, shall be submitted annually to the Chief Court, through the Divisional Court, for information, on or before the 15th of February of the year succeeding that to which it relates. Such statement shall be in the form XXII of the schedule.

* See note to rule XIX.

SCHEDULE OF FORMS.

FORM I.—(*vide* RULE I.)

Notice under section 347 of the Code of Civil Procedure to decree-holder or his pleader; to creditors (if any); or to judgment-debtor or his pleader.

In the Court of the ———————— of ————

(INSOLVENCY JURISDICTION.)

Case No.———— of 189 .

IN THE MATTER of the insolvency of ————————————
son of ——————; resident of ————————————
To
————————————

WHEREAS ———————— residing or in custody at ———————— has made application to this court under section 344 of the Code of Civil Procedure to be declared an insolvent : NOTICE is hereby given to you that the said application of the said ———————— will be heard on the ———————— day of ———— 189
at ———————— of the clock in the ————————noon.

A copy of the said application is forwarded for information.

Given under my hand and the seal of the court this ———————— *day of* ———————— *in the year* 189 .

Judge.

Seal.

FORM II.—(*vide* RULE I.)

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS ——— son of ——— residing at ——— has made application to this court under the second clause of section 344 of the Code of Civil Procedure for an order declaring ——— residing or in custody at ——— an insolvent (*or, in case the notice is addressed to the judgment-debtor,* "that you be adjudicated an insolvent"):

NOTICE is hereby given to you that the said application of the said ——— will be heard at ——— on the ——— day of ——— 189 , at ——— of the clock in the ——— noon.

A copy of the said application is forwarded for information.

Given under my hand and the seal of the court this ——— day of ——— in the year 189 .

Seal. *Judge.*

FORM III.—(*vide* RULE I.)

Notice under section 353 of the Code of Civil Procedure, to the other creditors, if any, and to the Insolvent.

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS ——— a creditor of ——— has made application to this court for an order that* ——— and WHEREAS this court has decided to hear the same and has fixed the ——— day of ——— in the year 189 , at ——— of the clock in the ——— noon for that purpose: NOTICE is accordingly given to you under the provisions of section 353 of the Code of Civil Procedure to show cause, if so advised, why an order granting the prayer contained in the said application should not be made.

Given under my hand and the seal of the court this ——— day of ——— 189 , at ———

Seal. *Judge.*

FORM IV.—(*vide* RULE I.)

Security bond for release of judgment-debtor from custody under section 349 of the Code of Civil Procedure.

(TITLE AS IN FORM I.)

KNOW all men by these presents, that we ——— of ——— and ——— of ——— and ——— of ——— are jointly and severally held and firmly bound to ——— Judge of the ——— court at ——— in the sum of ——— rupees, to be paid to the said ——— or his successors, or assigns or his or their certain attorney or attorneys, for which payment to be made we bind ourselves and each and every of us, our and each of our heirs, executors, and administrators, jointly and severally, firmly by these presents.

Signed and dated this day of one thousand eight hundred and

Signatures of executants and witnesses.

WHEREAS an application for an order declaring the above bounden ——— an insolvent is pending before the Judge of the ——— court at ———; and WHEREAS the ——— day of ——— in the year 189 , has been fixed for hearing the same; and WHEREAS the above bounden ——— has been cited to appear before the Judge of the ——— court aforesaid to answer the said application on the date aforesaid; and WHEREAS the above bounden ——— is at the present time in custody in pursuance of a writ issued from the court of the said Judge.

* Here enter the precise nature of the application; that is, whether it is an application for inclusion of name in the schedule, &c.,—see section 353 of the Civil Procedure Code for other grounds.

Now therefore the condition of this obligation is such that if the above bounden——— do appear before the Judge of the ——————court at ——————on the ———— in the year 189 , and on such subsequent day or days as may be fixed by the court from time to time, to answer to the application for an order declaring him an insolvent, this obligation shall be void, otherwise it shall remain and continue in full force.

Signatures of executants and witnesses.

Approved.

Date——

FORM V.—(*vide* RULE I.)

(TITLE AS IN FORM I. PREAMBLE AS IN FORM IV.)

WHEREAS the above bounden—————has made application to the Judge of the ———— court at ——————for an order declaring him to be an insolvent; and WHEREAS the————day of————189 , has been fixed by the said Judge for the hearing of the same; and WHEREAS the above bounden————has been cited to appear before the said Judge on the date————aforesaid; and WHEREAS the above bounden———— is at the present time in custody in pursuance of a writ issued from the court of the said Judge.

The rest as in Form IV.

FORM VI.—(*vide* RULE I.)

Order under section 351 *of the Civil Procedure Code, declaring a person to be an Insolvent.*

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS upon inquiry made upon the application of————dated the———— the court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said————judgment-debtor has not committed any act of bad faith within the meaning of section 351 of the Code of Civil Procedure:

IT IS ORDERED that the said————judgment-debtor be and he hereby is declared insolvent.

Dated this————day of————189 .

FORM VII.—(*vide* RULE I.)

Order under section 351 *of the Civil Procedure Code, appointing a Receiver.*

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS upon the hearing of the application of————dated the———— 189 , praying that————be declared insolvent, an order was made by the court on the ————189 , granting the said application and recording a declaration accordingly; and

WHEREAS it appears to the court to be necessary to appoint a receiver of the property of the said insolvent: IT IS HEREBY ordered that————of————be, and he is hereby appointed, receiver of the estate of the said debtor.

Dated this————day of————189 .

Seal.

FORM VIII.—(*vide* RULE I.)

Order of discharge under section 351 *of the Civil Procedure Code.*

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS upon the hearing of the application of————dated the———— 189 , praying that————be declared insolvent, an order was made by the court on the ————189 , granting the said application and recording a declaration accordingly: and WHEREAS the said court has not appointed a receiver of the estate of the said insolvent; and WHEREAS it appears to the said court that the said insolvent may be discharged: IT IS ORDERED that————the insolvent aforesaid be and he hereby is discharged.

Dated this————day of————189 .

Seal.

FORM IX.—(*vide* RULE I.)

FORM OF SCHEDULE UNDER SECTION 351 OF THE CIVIL PROCEDURE CODE.

Liabilities.

I.—Debts due by the Insolvent.

Number.	Name, description and residence of creditor.			Amount of debt found due.			Whether secured or unsecured, and nature of security.	Date of order directing entry on schedule.	Nature of the debt and securities, if any.
	Name.	Address.	Residence.	Rs.	A.	P.			

NOTE.—Where there are cross demands, the amount due to the creditor will be shown under *liabilities*, and the amount due to the estate under *assets*.

Assets.

A.—Debts due to the insolvent.

Number.	Name, description and residence of debtor.			Amount.			When contracted.	Good, bad, or doubtful.	Nature and consideration of the debt; also securities (if any) for the same.	Order passed by the court as to its realization or disposal.
	Name.	Address.	Residence.	Rs.	A.	P.				

B.—Property belonging to the insolvent, whether in possession, expectancy or reversion (including all property in which he has any right, title or interest).

Kind of property.	Description of property.	Estimated value. Rs.	A.
1. Interest in land, houses, or other immoveable property.	Describe the quantity of the estate, if less than the absolute proprietary rights, as lease for years, lease for life, &c., local description, names of tenants, annual rent or value, statement of incumbrances (if any) thereupon, with description of them and date		
2. Moveable property.	Household furniture		
	Wearing apparel (not excepted)		
	Jewels, trinkets and ornaments		
	Plate, linen, china, glass		
	Wines and other liquors		
	Books, prints and pictures		
	Horses and other animals		
	Carriages		
	Farming stock, crops and implements of husbandry (not excepted)		
	Other crops on cultivation		
	Stock-in-trade machinery and utensils		
	Cash, bills, notes, bonds, &c., any other property not particularly specified		
3. Property in public securities, shares in companies, annuities, &c.	Describe the fund, stock, company, security, &c., and state in whose name and also when and by whom the last dividend or other payment in respect of the same was received, and shares of estate		
4. Unpaid legacies	Legacies, shares of intestate's estates, with all particulars concerning the same		
	TOTAL		

FORM X.—(*Vide* RULE I.)

Security bond from Receiver.

(TITLE AS IN FORM I.)

KNOW all men by these presents that we——————of——————of
and——————of——————and——————Judge of the
——————are jointly and severally held and firmly bound to——————
——————court at——————in the sum of——————rupees, to be paid to the said——————to be made we bind
his successors or assigns, or his or their certain attorney or attorneys, for which payment to be made we bind ourselves and each of our heirs, executors and administrators, jointly and severally, firmly by these presents.
Signed and dated the——————day of——————189 .

(Signature of executants and witnesses.)

WHEREAS an order, dated——————has been made by the court aforesaid, declaring ——————an insolvent; and WHEREAS the said court has made a receiving order against the said——————insolvent: and WHEREAS the above bounden——————has been appointed receiver of the estate of the said——————insolvent;

NOW THEREFORE the condition of this obligation is such that if the above bounden——————do commit any act whereby any pecuniary loss or damage is caused to the estate of the said——————insolvent, or shall be guilty of any other misconduct in the discharge of his duties as such receiver, whereby he is unable duly to account for money or monies, or property or properties, received by him on account of the estate of the said——————insolvent, this obligation shall remain and continue in full force, otherwise the same shall be null and become void.

(Signatures of executants and witnesses.)

FORM XI.—(*Vide* RULE I.)

Certificate by receiver under section 355 of the Civil Procedure Code.

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS by an order issued out of this court on the ———— day of ———— 189 , I ———— was appointed receiver of the estate of ———— insolvent, I do hereby certify and attest that the said insolvent has placed me in possession of all his property as set forth in the schedule of assets [and has done everything in his power for that purpose.]

Dated this ———— day of ———— 189 .

Receiver.

FORM XII.—(*Vide* RULE I.)

Order of discharge under section 355 of the Civil Procedure Code.

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS ———— the judgment-debtor above-named was by an order of this court dated the ———— day of ———— 189 , declared insolvent; and WHEREAS the court appointed a receiver of the estate of the said insolvent; and WHEREAS the said receiver has certified to the said court that the said insolvent has placed the said receiver in possession of all his property as detailed in the schedule of assets and has done everything in his power for that purpose:

IT IS ORDERED that the said insolvent be and he hereby is discharged (*or* it is ordered that the said insolvent be, and he is hereby discharged subject to the following conditions, namely :—)

Dated this ———— day of ———— 189 .

Seal. *Judge.*

FORM XIII.—(*Vide* RULE I.)

Order under section 358 of the Civil Procedure Code, absolving discharged insolvent from further liability.

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS ———— the debtor above-named was on the ———— day of ———— 189 , declared insolvent; and WHEREAS on the ———— day of ———— 189 , he was discharged; and WHEREAS—(1) the scheduled debts have been duly satisfied to the extent of one-third; *or* (2) the period of twelve years has expired from the date of making the order of discharge aforesaid; *or* (3) the aggregate amount of the scheduled debts is Rs. 200 or less,—and the court considers that he should be absolved from further liability:

IT IS ORDERED that the said insolvent debtor be, and he is hereby absolved from further liability in respect of all debts entered in the schedule marked A and attached to this order.

Dated this ———— day of ———— 189 .

Seal. *Judge.*

FORM XIV.—(*vide* RULE I.)

Order sentencing a person to imprisonment under Section 359 of the Civil Procedure Code.

(TITLE AS IN FORM I.)

WHEREAS it has been proved to the satisfaction of the court that ———— judgment-debtor in the case above cited has, in his application to be declared an insolvent, dated the ———— 189 :

(*a*) been guilty of concealment, *or* has wilfully made a false statement as to the debts due by him, *or* respecting the property belonging to him;

(*b*) fraudulently concealed, transferred, or removed any property belonging to him; *or*

(*c*) committed an act of bad faith regarding the matter of the application, that is to say, has

[Here set out the particular act or acts of bad faith.]

IT IS HEREBY ORDERED that he, the said judgment-debtor, be simply (*or* rigorously) imprisoned for a term of

Dated this ———— day of ———— 189 .

Seal. *Judge.*

FORM XV.—(*vide* RULE XIII.)

PASS BOOK.

In the Court of the ____________ *of* ____________ *(Insolvency Jurisdiction)*

ACCOUNT CURRENT WITH THE CIVIL TREASURY AT ____________.

Dr. | Cr.

Date.		Amount.	Total.	Date.		Amount.	Total.	Signature of Presiding officer.
7th Jany. 18 .	TO RECEIPTS—				BY BALANCE—			
16th Jany. 18 .	Cash drawn from Treasury on Cheque No.				Held in deposit from previous account			
	Ditto ditto ...				BY REMITTANCES—			
	TO BALANCE—			7th Jany. 18 .	Cash remitted to Treasury with Invoice No. ...			
	Cash held in deposit in Treasury at the close of ...			20th Jany. 18 .	Ditto ditto ...			
	Total Rs. ...				Total Rs. ...			

FORM XVI.—(*vide* RULE XIII.)

FORM XVI.—(*vide* RULE XIII.)

CASH ACCOUNT.

In the Court of the—————————*of*—————————(*Insolvency Jurisdiction*).

RECEIPTS AND DISBURSEMENTS ON ACCOUNT OF INSOLVENCY BUSINESS.

RECEIPTS.						DISBURSEMENTS.					
Date.	On what account and from whom received.	No. of Voucher.	Amount.			Date.	On what account and to whom paid.	No. of Voucher.	Amount.		
			Rs.	A.	P.				Rs.	A.	P.

NOTE.—All receipts and disbursements on account of Insolvency proceedings shall be shown in the Cash Book. The Cash Book shall be totalled and balanced monthly and the following particulars shall be noted at foot of the balance :—

Balance at credit in the Treasury on the last day of the month ... ... Rs.
Balance with the officers of the court on the last day of the month ... ... Rs.

Total ...

Details of Balance.

Estate of————— ... Rs.
" " ————— ... Rs.
" " ————— ... Rs.
Insolvent Estates Fund ... Rs.

Total ...

FORM XVII.—(*vide* RULE XIV).

LEDGER ACCOUNT.

Title page. { IN THE COURT OF THE OF (INSOLVENCY JURISDICTION).
LEDGER ACCOUNT OF INSOLVENT ESTATES AND OF THE INSOLVENCY FUND

Estate Heading. { *Account with the estate of* *Insolvent. Case No.* *of* 189 .
Cr. Dr.

Each page to be ruled thus

RECEIVED ON ACCOUNT OF THE ESTATE OF							DISBURSED ON ACCOUNT OF THE ESTATE OF						
Date.	From whom received and on what account	Voucher number.	Rs.	A.	P.	REMARKS.	Date.	To whom paid and on what account,	Voucher number.	Rs.	A.	P.	REMARKS.

FORM XVIII.—(*vide* RULE XV).

DIVIDEND REGISTER.

(Heading and form of each dividend sheet entered in the Register).

In the Court of the *of* *(Insolvency Jurisdiction).*

IN THE MATTER OF THE ESTATE OF INSOLVENT, CASE NO. OF 189 .

FIRST *(or as the case may be)* DIVIDEND DECLARED ON THE

Total amount of scheduled debts, Rs.

Amount on which dividend is declared, Rs.

Amount of previous dividends, Rs.

Rate of previous dividends.

Amount now to be distributed, Rs.

Rate per centum on liabilities.

Serial number of creditor.	Schedule number of creditor.	Name of creditor.	Original amount of debt admitted to Schedule.	Amount paid therefrom up to date of this dividend.	Balance due to creditor.	Amount in deposit on behalf of such creditor on account of previous dividends not actually paid.	Amount payable under this dividend.	Total amount at credit for creditor.	Amount paid.	Date of payment.	Number of Voucher evidencing payment.	Balance still due to creditor.	Signature of disbursing officer.	Signature of creditor or his authorized agent.	REMARKS.

FORM XIX.—(*vide* RULE VIII.)

RECEIPT BOOK.	RECEIPT BOOK.
No.—— *Counterfoil to be retained with the file.*	No.—— *Form of receipt for sums received by the court, to be given to the person making the payment.*
In the Court of the ________	In the Court of the ________
(Insolvency Jurisdiction)	(Insolvency Jurisdiction.)
In the matter of the Insolvency of	In the matter of the Insolvency of
Name of person making the payment	
Case No. of 189 .	Case No. of 189 .
Amount paid in	Received from
	the sum of rupees (in words)
	on account of the above estate.
Dated	Dated this day of 18 .
	Rs.
(*Signature.*)	(*Signature.*)
(*Official designation.*)	(*Official designation.*)

FORM XX.—(*vide* RULE VIII.)

DISBURSEMENT BOOK.	DISBURSEMENT BOOK.
No.——— *Counterfoil to be retained with the file.*	*No.*———*Form of receipt to be taken from every person to whom a payment is made. This receipt should be retained by the disbursing officer.*
In the Court of the of	In the Court of the of
In the matter of the Insolvency of	In the matter of the Insolvency of
———	———
Received from	Received from of
	(Name) (official designation)
	the Court of the sum of
the sum of rupees	rupees (in words)
on account of the above estate.	on account of the above estate.
Dated	Dated this day of 189 .
(*Signature*).	(*Signature.*)

FORM XXI.—(*vide* RULE XVIII.)

Annual Statement showing action taken in regard to each Estate.

1	2	3	4	5	6	7							8	9	10	11
						Amount paid.										
Name of Insolvent.	No. and date of application.	Date of Court's order declaring insolvency.	Amount of scheduled debts.	Estimated value of assets.	Amount of assets actually realized.	Cost of sale or conversion of property.	On account payments to Government.	Decree-holder's costs.	Debts secured by mortgage.	Dividends to creditors.	Receiver's commission on balance available for distribution.	Total paid otherwise than in dividends.	Amount paid on account of dividends.	Balance to credit of Estate.	Liabilities outstanding.	Estimated value of assets yet unrealized.

FORM XXII—(*vide* RULE XXI.)

FORM XXII—(*vide* RULE XXI.)

In the Court of the ———————— *(Insolvency Jurisdiction).—Abstract Account of the Insolvency Fund for the year* ————————

Year.	INCOME.	Rs.	A.	P.	EXPENDITURE.	Rs.	A.	P.
	Opening balance ...				Actual cost of conducting sales of the property of insolvents or of converting such property into money			
	Receipts on account of official receiver's commission...				Cost of special establishment entertained for insolvency business			
	Amount realized to meet cost of selling or converting into money property of insolvents				Miscellaneous charges			
	Miscellaneous receipts (if any)				Closing balance ...			
	TOTAL ...				TOTAL ...			

Signature of presiding officer of Court.

NOTIFICATIONS.

[Second publication.]

The 8th April 1892.

No. 462*J.*—*Notification.*—In accordance with the provisions of Sections 334 335 of the Code of Criminal Procedure, notice is hereby given that the Chief Court of Punjab will hold sittings, in the exercise of its original Criminal Jurisdiction, in the C house at Lahore, on Friday, the 6th of May 1892, at 10 o'clock in the forenoon and all succeeding days to which the sittings may be adjourned.

The 12th April 1892.

No. 1494 *G.*—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of Punjab Courts' Act, 1884, Pandit Brij Náth, Munsif of the Second Class, in the di of Umballa, is appointed a Munsif of the First Class, for the purpose of exer jurisdiction (in accordance with Notification No. 2541½, dated the 17th October 18 long as he shall remain attached to the said district in the capacity of Munsif.

The 13th April 1892.

No. 1541 *G.*—*Appointment and Posting.*—In supersession of this office Notific No. 1333 G., dated the 30th March 1892, Lála Chela Rám, B.A., son of Lála Ganga an accepted candidate on Register "B." of the Chief Court, having qualified f appointment by competition, is hereby appointed a Munsif of the Fourth Grade, *pro tem.* on probation, *vice* Lála Kesho Dás, appointed Extra Assistant Commissioner *pro tem.*, and is posted to Hoti Mardán in the Civil District of Peshâwar, *vice* Lála Dás, on furlough, with effect from the date on which Lála Chela Rám joined at Mardán.

No. 1543 *G.*—*Appointment and Posting.*—Lála Kunj Bihári Lál, B.A., Seth Sukhdeo Bakhsh, an accepted candidate on Register "B." of the Chief Court, qualified for an appointment by competition, is hereby appointed to officiate as a M the Fourth Grade, on probation, *vice* Lála Mathra Dás, on furlough, and is posted to in the Civil District of Amritsar, *vice* Lála Devi Dás, proceeding on fifteen months' lough.

No. 1546 *G.*—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section of Punjab Courts' Act, 1884, Lála Kunj Bihári Lál, Officiating Munsif of the Fourth is hereby appointed to be a Munsif of the Second Class for the purpose of exe jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 18 long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 1548 *G.*—*Transfers.*—This office Notification No. 1324 G., dated the March 1892, so far as it relates to the transfer of Lála Natha Mal, Munsif of Kán Ajnála in the Amritsar District, and of Lála Devi Dás, Munsif of Ajnála, to Kángr Kángra District, is hereby cancelled.

No. 1551 *G.*—*Leave.*—Lála Devi Dás, Munsif of Ajnála in the Amritsar D has obtained furlough for fifteen months from 1st May 1892 or such subsequent date may avail himself of the same.

No. 1555 *G.*—*Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of Punjab has been pleased to admit Munshi Muhammad Bakhsh, son of Mián Karím B as a Mukhtár of the 2nd Grade.

☞ PLEASE substitute for corresponding pages of Part III of *Punjab Government Gazette* dated 21st April 1892.

PUNJAB GOVERNMENT PRESS:
The 5th May 1892.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 5th April 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 295.

Punjab Revenue Circular 47, page 500, add a new paragraph:—

5 *B.* The prescribed procedure for keeping Heads of Departments informed of the dates of commencement and completion, and of the expenditure incurred on works appertaining to their respective Departments is given in Public Works Department Circular No. 4—1498, dated 4th March 1892, which is printed as Appendix G to this Circular.

No. 296.

Punjab Revenue Circular 47, page 507, after Appendix F, add :—

APPENDIX G.

CIRCULAR No. $\frac{4}{1498}$, dated 4th March 1892.

From—Colonel A. LEMESSURIER, R. E., Chief Engineer and Secy. to Govt., Punjab, Public Works Dept.,

To—All Heads of Departments; the Superintending Engineers, 1st, 2nd and 3rd Circles; all Executive Engineers; the Examiner, Public Works Accounts, Punjab.

THE Local Government has had under consideration the question of keeping Heads of Departments informed of the dates of commencement and completion, and of the expenditure incurred on works appertaining to their respective Departments; and has resolved that a uniofrm procedure for all Departments be prescribed.

2. At present for Postal works, Executive Engineers report to the Postmaster-General the date of completion of such works as the event occurs. This is followed by a quarterly report of the amount of estimate and expenditure incurred, and of the dates of commencement and completion of the works. Again, for Jail works Executive Engineers supply the Inspector-General cf Prisons with a monthly statement, showing the amount of estimate, and date of completion of works; and then a yearly statement is sent by them to Superintendents of Jails, of works and repairs, showing the amount of estimate, the allotment of funds, and the expenditure incurred. For works of other Departments no reports have been required or made.

3. The practice above noted should be discontinued, and the following procedure applicable to all Departments is hereby prescribed :—

For *major works, viz.*, those estimated to cost more than Rs. 2,500 each, the orders contained in this Office Circular No. 10—2763, dated 21st April 1891, should be maintained; that is the date of commencement of major works snould be intimated by Executive Engineers, through Superintending Engiueers, to this office, for communication to the Head of the Department and the completion reports submitted by Superintending Engineers to this office through the Head of the Department.

For *minors works, viz.*, those estimated to cost more than Rs. 200 and not more than Rs. 2,500 each, Executive Engineers will submit direct to the Head of the Department concerned quarterly statements in the annexed form within fifteen days of the close of the quarter showing particulars for each such work. Application for printed copies of the form may be made by Executive Engineers to the Examiner, Public Works Accounts.

For *petty works, viz.*, those estimated to cost not more than Rs. 200 each, Executive Engineers should include in the quarterly statement above referred to a lump sum total for the Department concerned of the outlay incurred during the quarter at each station in his Division.

And in addition the Examiner of Public Works Accounts will supply Heads of Departments annuslly with statement in detail in the case of major and minor works; and by lump sum for each locality, in the case of petty works and annual repairs, of the expenditure incurred for the Department concerned during the year.

4. If further information than that noted in the foregoing paragraph is required by local Departmental officers, for annual reports or other purposes, it is considered that it should be maintained by themselves as recorded at the time of receipt by them of completion reports for petty works and annual repairs.

INSTRUCTIONS. [Circular No. dated January 1892, by Punjab Govt., P. W. D.]

1. A separate list should be prepared for each Department.

2. The list is intended to be a report of *minor* and *petty works* commenced or completed. When a quarterly list is not received by a Head of Department he should understand that for that quarter no minor or petty works appertaining to his Department were commenced or completed.

3. *Minor works, viz.*, those estimated to cost more than Rs. 200 and not more than Rs. 2,500 each, should be entered item by item.

4. The outlay on *petty works, viz.*, those estimated to cost not more than Rs. 200 each, should be entered in the lump for each locality, no detail of items being required.

5. The list is due to the Head of the Department within 15 days of the close of the quarter to which it refers.

6. The orders referring to *major works, viz.*, those costing more than Rs. 2,500 each, are contained in Punjab Government, Public Works Department, Circular No. 10-2763, dated 21st April 1891.

.......................*Division.*

*List of** .... works

commenced or completed.

Quarter ended..........................

No.............*dated*....................

Submitted to the......................

....

for information.

Executive Engineer,.................Division.

* Revenue, Police, Postal, Jail, as the case may be.

List of...........*works in the*...........*Division commenced or completed during the quarter ended*...........

Locality.	NAME OF WORK.	Date of commencement.	Date of completion.	Amount of estimate.	OUTLAY.	
					During quarter.	To end of quarter.

NOTIFICATIONS.

The 12th April 1892.

No. 66.—Leave.—Pandit Jánki Náth, Tahsíldár of the Jhajjar Tahsíl, Rohtak District, is granted one month's privilege leave with effect from the 15th April 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 67.—Appointment.—Sayad Marátib Ali, Náib-Tahsíldár of Firozpur, Gurgaon District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Jhajjar Tahsíl, Rohtak District, *vice* Pandit Jánki Náth, Tahsíldár, granted one month's privilege leave.

The 13th April 1892.

No. 68.—Leave.—Munshi Manohar Lál (III), Tahsíldár of Hánsi, Hissar District, is granted privilege leave for three months with effect from such date as he may avail himself of it.

No. 69.—Appointment.—Munshi Mahesh Dás, Settlement Tahsíldár, Hissar, is appointed Tahsíldár of Hánsi Tahsíl, Hissar District, *vice* Munshi Manohar Lál (III), granted three months' privilege leave.

No. 70.—Appointment.—Munshi Ala Ditta, Deputy Superintendent of Settlement, Hánsi Tahsíl, Hissar District, is appointed to officiate as Settlement Tahsíldár of Hissar, *vice* Munshi Mahesh Dás, Settlement Tahsíldár, transferred to Hánsi.

The 14th April 1892.

No. 71.—Leave.—Lála Gopál Saran Dás, officiating Tahsíldár of the Kohát Tahsíl, Kohát District, is granted 20 days' privilege leave with effect from 20th April 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 72.—Appointment.—Muhtadulla Khán, Káka Khel, Náib-Tahsíldár, Kohát, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Kohát Tahsíl, Kohát District, *vice* Lála Gopál Saran Dás, granted 20 days' privilege leave.

The 16th April 1892.

No. 73.—Appointment.—Ahmad Shafi, candidate for the post of Tahsíldár, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Ráwalpindi District, with effect from the afternoon of the 31st March 1892, *vice* Munshi Ajab Singh, Tahsíldár, transferred.

The 18th April 1892.

No. 74.—Appointment.—Sheikh Najm-ud-dín, Náib-Tahsíldár of Simla, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Delhi District, with effect from the 15th May 1892 or such date as he may relieve Pír Rafi-ud-dín, Tahsíldár, retiring.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 18th April 1892.

No. 1080.—*Notification.*—With reference to *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 1375, dated 8th April 1890, 2nd Grade Assistant Surgeon Bhagat Rám (I), doing duty as Sanitary Officer and Medical Officer to the Delhi-Umballa-Kálka Railway, is restored to the full pay of his grade, *viz.,* Rs. 150 per mensem, with effect from the 15th March 1892.

The 20th April 1892.

No. 1119.—*Notification.*—The following students of the Lahore Medical College having passed their final examination are admitted into the service as Hospital Assistants of the 3rd Class from the 2nd April 1892 and appointed to do general duty at the May[o] Hospital, Lahore.

They have been assigned the Departm[ental] Nos. noted against their names:—

No. 390 Harnám Singh.
No. 391 Narsingh Dás.
No. 392 Deputi Mal.
No. 393 Badru Dín.
No. 394 Jhanda Mal.
No. 395 Lál Chand.
No. 396 Yúsaf Ali.

No. 1121.—*Leave.*—Assistant Surg[eon] Sheikh Ata Muhammad, Khán Bahádur, do[ing] general duty at Gujrát, has obtained th[ree] months' privilege leave from the forenoon [of] the 10th April 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in Postage Stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value, and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly. Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., IV. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance,* and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 19th April 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál and Scantlings supplied from this Depôt [illegible] follows:—

Beams—21 feet length	at Rs.	2 10 0	per cubic [illegible]
22 ditto	„	2 12 0	ditto
23 ditto	„	2 14 0	ditto
24 ditto	„	3 0 0	ditto

Above the lengths given, two annas per foot [illegible] charged; any inches over the foot will be charged [illegible]

Scantlings—From 12 to 20 feet	at Rs.	2 8 0	per [illegible]
Under 12 and over 7	„	2 4 0	[illegible]
Under 7 feet	„	2 0 0	[illegible]

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will [illegible] agreement.

The Department will still take orders for buildings [illegible] at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings [illegible] in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and [illegible] by agreement.

Auction sales will be held from time to time [illegible] stock.

For further particulars apply to the Officer in [illegible] the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. [illegible] Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat [illegible]

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[illegible]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received [illegible] publication on the wrappers of the Indian Law [illegible] Calcutta Series, by the Calcutta Central Press [illegible] "Limited," 5-1, Council House Street, at the following [illegible] payable in advance:—

	One page.	*Half page.*
	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10
For three issues ...	40	25
For six issues ...	70	40
For twelve issues ...	110	70

At these rates the advertisers will have the option [illegible] ing their advertisements in each issue.

[illegible]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14* 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

Lahore Veterinary College.

VETERINARY ASSISTANTS.

THE following students of the Lahore Veterinary College are declared to have passed the examination as Veterinary Assistants in April 1892 :—

No.	Names.	Regiment or District.	Diploma granted.
1	Mubárik Alí Khán	Gurgaon	First Class.
2	Umar Dín	Jullundur*	Ditto.
3	Muhammad Ali	Siálkot	Ditto.
4	Tálib Khán	Jhelum	Ditto.
5	Ghulám Nabi	Jullundur	Ditto.
6	Hamír Singh	Hoshiárpur	Ditto.
7	Amír Chand	No. 2 Deraját Mountain Battery...	Ditto.
8	Abdul Majíd	3rd Bengal Cavalry	Ditto.
9	Káshi Singh	Deoli Irregular Force ...	Ditto.
10	Mehar Khán	15th Bengal Lancers	Ditto.
11	Mubárik Ali Khán	Gházipur	Ditto.
12	Hákim Sháh	Gujránwála	Ditto.
13	Ghulám Muhammad	Jhelum	Ditto.
14	Muhammad Ishák	Hissar	Ditto.
15	Abdul Karím Khán	8th Bengal Cavalry	Ditto.
16	Ghulám Hussain...	Alwar State	Ditto.
17	Ghulám Muhammad	Hoshiárpur	Ditto.
18	Kanhya Singh	Jullundur	Ditto.
19	Khán Mulk	Gujrát	Ditto.
20	Hashmat Ali Khán	5th Punjab Cavalry	Ditto.
21	Barkat Ali	Gurdáspur	Second Class.
22	Jíwan Khán	19th Bengal Lancers	Ditto.
23	Muhammad Muslam	Gujránwála	Ditto.
24	Kundan Lál	Rohtak	Ditto.
25	Muhammad Yúsaf	Lahore	Ditto.
26	Fazal Hussain	Ditto	Ditto.
27	Tára Singh	Ferozepore	Ditto.
28	Dáud Khán	Alwar State	Ditto.
29	Sanwan Singh	Jullundur	Ditto.
30	Mukhrám Singh	Hissar	Ditto.
31	Muhammad Hussain	Jhang	Ditto.

J. A. NUNN, VETY. CAPTAIN, A.V.D.,
Principal, Lahore Veterinary College.

[3120]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	[illegible]
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	[illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	[illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	[illegible]
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	[illegible]
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	[illegible]
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	[illegible]
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	[illegible]
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	[illegible]
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	[illegible]
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	[illegible]
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	[illegible]
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	[illegible]
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 2 copies	1 1 0	[illegible]
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	[illegible]
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	[illegible]
English Dictionary for Schools and Colleges	...	[illegible]
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	[illegible]
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	[illegible]
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	[illegible]
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	[illegible]
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 3 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. [illegible]
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 [illegible]
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 [illegible]
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 [illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 [illegible]
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 [illegible]
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY. Published price.	PER COPY. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol. ...	...	5 [illegible]
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 [illegible]
Ditto ditto. 2 copies	...	4 [illegible]
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...	2 [illegible]
Murray's History of India, 1859	...	2 [illegible]
Ditto ditto, 1853	...	1 [illegible]
Digest of Punjab Record, 1866—1875.	...	1 [illegible]
Baker's Clouds in the East	...	2 [illegible]
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 [illegible]
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	25 [illegible]
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 [illegible]
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 [illegible]
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 [illegible]
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 5 [illegible]
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	2 [illegible]
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 [illegible]
Wood's Source of the River Oxus	...	2 [illegible]
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 [illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 [illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 [illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 [illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 [illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 [illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 [illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 [illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto, 1873	...	1 [illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 [illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 [illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	1 [illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 [illegible]
School History of England. 1850	...	0 [illegible]
Baedeker's Central Italy	...	0 [illegible]
Ferguson, R. History of England	...	0 [illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 [illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 [illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 [illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 [illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 [illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 [illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 9th April 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ١٨٩١ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــ ١٦ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ١٦ روپیہ ١٢ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــ ٨ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٨ روپیہ ٨ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ٤ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٤ روپیہ ٨ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ــ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-5.]

Commissariat Notice—No. 18.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted below, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Ráwalpindi up to noon on the 6th May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Ráwalpindi up to 4 o'clock P. M. on the No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Gram, Barley, &c."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
AT RAWALPINDI.			
Bran	300,000	190	
Gram, 1st sort	1,774,530	1,150	
Gram, 2nd sort	300,000	770	
Barley	1,797,000	925	
Wheat	3,090,000	3,200	
Potatoes	1,105,000	970	
AT CAMPBELLPORE.			
Atta for elephants ...	98,600	100	
Bran	170,000	90	
Gram, 1st sort	370,000	290	
Gram, 2nd sort	646,050	290	
Barley	134,000	100	
Potatoes	146,000	140	
AT ATTOCK.			
Gram, 2nd sort	24,100	25	
Barley	11,000	25	
Potatoes	54,800	70	

G. H. BRETHERTON, *Lieutenant,*

For *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI: *The 16th April 1892.* }

[321-3.]

Commissariat Notice—No. 2.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 25th April 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of ."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
For Government Mules and Bullocks.			
Bhoosa, white	817,600	125	
FOR JHELUM.			
For Government Transport Mules.			
Bhoosa, white	588,500	90	

W. BURLTON, *Lieutenant*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 13th April 1892.

[307-2]

AN Overseer or Sub-Overseer of experience wanted at Bilâspur, Simla Hill States, to aid in construction of a road and supervision of work in the States of Bilâspur and Nálágarh. Must be accustomed to measure up work and deal with contractors and be of active habits. The work will last for not less than 4 months from 20th April. Salary, including all allowances, Rs. 70 per mensem.

Apply to W. Coldstream, Esquire, Superintendent, Hill States, Simla, with copies of testimonials, which will not be returned.

W. COLDSTREAM,

Deputy Commissioner,

Simla.

[278-2.]

Commissariat Notice—No. 1.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 25th April 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of ."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	Remarks.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
FOR BATTERY AND CAVALRY HORSES.			
Gram, first quality, picked and cleaned (preceding year's crops to 30th June and current year's crops from 1st July).	1,175,000	710	
Bran	517,200	320	
FOR BATTERY AND CAVALRY HORSES AND T. MULES.			
Barley	622,100	350	
FOR S. T. BULLOCKS.			
Gram, second quality, unpicked, but with not more than 4 lbs of foreign grain or dirt per 80 lbs.	131,800	80	
FOR JHELUM.			
Barley for T. Mules ...	171,500	100	

W. BURLTON, *Lieutenant*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 5th April 1892.

Notice.

List showing the names of candidates arranged in order of merit who have passed the Clerical Service Examination of the Military Accounts Department, Western Circle.

Nos.	Roll Nos.	Names.
1	31	Mr. C. Hall.
2	32	" C. A. Pinto.
3	5	Bábu Baldeo Sahái.
4	47	" Siddeswar Bose.
5	35	Rám Rattan.
	1	Bábu Sheva Rám.
6	77	" Karam Singh.
7	54	Mr. H. A. Windsor.
8	7	Bábu Raghubir Dial.
9	58	" Rakhal Dás Roy.
10	4	" Nand Lál.
11	53	" Khetar Páda Banerjee.

OFFICE OF THE CONTROLLER OF MILITARY ACCOUNTS, WESTERN CIRCLE, RAWALPINDI :
The 12th April 1892.

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*
Controller of Military Accounts, Western Circle.

[295-2.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF RAHIM BAKHSH, SON OF GANMA, CASTE SANDILA OF SOMAN IN TAHSIL SHUJABAD, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Rahim Bakhsh of Soman in Tahsil Shujabad petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Rahim Bakhsh has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of April 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[280-2.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF SHARIF, SON OF ISHAQ, AND KHANDOO, SON OF SHARIF OF KARLYA NEAR MAKHDUM RASHID IN TAHSIL MOOLTAN, TO BE DECLARED INSOLVENTS.

WHEREAS Sharif and Khandoo petitioned this Court to be adjudicated Insolvents under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Sharif and Khandoo have satisfied this Court that the statements made in their application are substantially true, and that they are not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared them insolvents under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of April 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[281-2.]

Notice.

UNDER Rule V of Punjab Government Notification No. 76, dated 7th May 189[illegible], the Conservator of Forests, Punjab, declares the following Reserves to be altogether closed to hunting and shooting :—

No.	Name of Reserve.	Name of Tahsíl.	Name of District.
1	Dhamtal	Núrpur	Kángra.
2	Khanni		
3	Tatal		
4	Chatril		
5	Mehdhar		
6	Batsi		
7	Swarka		
8	Bhali		
9	Dolha		
10	Ballah...		
11	Soldah...		
12	Tilli	Dera	
13	Darang		
14	Habrol		
15	Gumar...		
16	Khandwár		
17	Lohára	Una	Hoshiárpur.
18	Panjal		
19	Dharni...		
20	Kharnpore	Dasúya	
21	Bindraban		

R. H. C. WHITTALL,
Conservator of Forests, Punjab.

[1140.]

Notice No. 17.

THE following correction is made in this office No. 16, dated 16th March 1892, page 2:—

Description of animals and stations where required.	Station complement—camels.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	No.	Rs.	
Peshawar Depôt	300	890	
Rawalpindi Depôt ...	400		
Sialkot	100		

A. PHILLIPS, *Captain*,

for *Chief Commissariat Officer*.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI: *The 12th April 1892.* [309-1]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE NO. 43 OF 1892.

In re *Umer Dín, Insolvent, of Patti.*

WHEREAS Umer Dín, son of Karm Dín, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Umer Dín has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 9th day of April 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[308-1.]

In the Insolvent Estates Court of Delhi.

CASE NO. 6 OF 1892.

WHEREAS Rám Chand, son of Lachman Dás, has been adjudicated Insolvent by this Court, and notice is hereby given that the 23rd day of April 1892 has been fixed for the meeting of the creditors and the hearing of the case,

The schedule of the Insolvent is open for inspection daily in the office of this Court.

All parties having claims against the said Rám Chand, Insolvent, are warned to apply for registration of their claims on or before the date fixed. (Rule XII of Rules framed under Section 31 of Act IV of 1872.)

Given under my hand and the seal of this Court the 9th day of April 1892.

KARM CHAND,

Judge.

[317-1]

In the Insolvent Estates Court of Delhi.

CASE NO. 7 OF 1892.

WHEREAS Sangam Lál, son of Johri Mal, has been adjudicated Insolvent by this Court, and notice is hereby given that the 23rd day of April 1892 has been fixed for the meeting of the creditors and the hearing of the case,

The schedule of the Insolvent is open for inspection daily in the office of this Court.

All parties having claims against the said Sangam Lál, Insolvent, are warned to apply for registration of their claims on or before the date fixed. (Rule XII of Rules framed under Section 31 of Act IV of 1872.)

Given under my hand and the seal of this Court the 9th day of April 1892.

KARM CHAND,

Judge.

[318-1]

Lahore Veterinary College.

THE Summer Session will commence on Monday, May 2nd. The names of candidates for the Entrance Examination should be registered on or before that date.

J. A. NUNN, *Vety., Captain A. V. D.*,

Principal, Lahore Veterinary College.

LAHORE: *The 19th April 1892.* [324-1.]

Punjab Government Press, Lahore—21-4-92—590.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, APRIL 28, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 8th April 1892.

No. 462 J.—Notification.—In accordance with the provisions of Sections 334 and 335 of the Code of Criminal Procedure, notice is hereby given that the Chief Court of the Punjab will hold sittings, in the exercise of its Original Criminal Jurisdiction, in the Court-house at Lahore, on Friday, the 6th of May 1892, at 10 o'clock in the forenoon and on all succeeding days to which the sittings may be adjourned.

The 22nd April 1892.

No. 1712 G.—Notification.—It is hereby notified that Pandit Maláwa Rám, Mehta, Barrister-at-Law (son of Pandit Phina Rám), has been admitted by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly enrolled in the Court's Register of Advocates.

The 23rd April 1892.

No. 1727 G.—Leave.—The furlough granted to Lála Mathra Dás, Munsif of Mardán in the Peshávar District, in this office Notification No. 739 G., dated the 17th February 1892, is hereby extended by a period of two months.

The 25th April 1892.

No. 1750 G.—Notification.—It is hereby notified that Lála Buláki Ráma, Barrister-at-Law (son of Lála Múl Ráj), has been admitted by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly enrolled in the Court's Register of Advocates.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR No. 3 OF 1892.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,

Dated Lahore, the 26th April 1892.

To

ALL COMMISSIONERS, DEPUTY COMMISSIONERS AND SETTLEMENT OFFICERS IN THE PUNJAB.

SIR,

Inspection of standing record-of-rights by Courts.

Enjoins certain procedure to secure such records against damage.

IN consultation with the Judges of the Chief Court the Financial Commissioner has recently been considering what measures are necessary to provide for the due requirements of the Courts when inspection of the standing or annual record-of-rights (Punjab Land Revenue Act, Chapter IV) is necessary for the disposal of land cases, and at the same time to guard against such records being detained longer than is necessary out of the record-room and to secure them against damage when not in the custody of the Record-keeper. Among other proposals that have been made it has been suggested that a third copy of the standing record-of-rights or of certain portions of it should be prepared for the special use of the Courts. It has also been proposed that a special official, to be called the Judicial Kánúngo, should be appointed in every district, whose duty it should be to produce records in Court and to answer calls from the Courts. After consulting Commissioners and Deputy Commissioners the Financial Commissioner has come to the conclusion that the preparation of a third copy of the record-of-rights or any portion of it is unnecessary, and that the appointment of a Judicial Kánúngo in every district cannot be justified, though it may be desirable to strengthen the record office establishments of some districts. The Financial Commissioner thinks, however, that the following measures should be taken to secure the double object of—

(1) free access by the Courts to revenue records; and

(2) the proper custody of such records when sent for the perusal of the Courts.

2. Arrangements are now being made under the supervision of the Director of Land Records for the Sadar copies of all standing and annual records-of-rights being placed in the custody of the District Kánúngo in a separate compartment of the record office, and the Financial Commissioner wishes to see this arrangement gradually carried out throughout the Province. Meanwhile it will be desirable to make the District Kánúngo responsible for complying with the requisitions of the Courts for the record-of-rights; and if he needs assistance in this duty it should be provided either by placing one of the Record Office Assistants at his disposal for this purpose, or, if absolutely necessary, by proposals for entertaining an additional Assistant. It need hardly be remarked that such proposals will require ample justification. Where the Court requiring the record is at the head-quarters of the district, the Assistant entrusted with the duty should himself produce the record in Court, and be responsible for its custody and safe return subject to the orders of the Court. Where the Court is at the tahsíl head-quarters, the Tahsíl Office Kánúngo should similarly produce in Court the Patwári's copy of the record, or the District Office copy, which should be sent to the tahsíl in the manner hereinafter provided. Where the Court is neither at the district nor at the tahsíl head-quarters, the Patwári of the circle should attend the Court and produce his copy of the record.

3. Secondly, it is necessary that additional copies of the Riváj-i-Am, where such a document exists, should be made for the use of the Courts. This document generally applies to a whole district or to a large tract of country, and the labour involved in having extra copies made of it will be but slight. Where necessary the extra copies may be printed or lithographed, and in such cases copies should be supplied for the use of the District and Divisional Courts and of the Judges of the Chief Court.

4. Thirdly, records-of-rights when transmitted by post or otherwise should be securely packed in boxes of suitable size made of wood or block tin, and fastened with lock and key. Ordinarily the record will be kept in the box in which it is forwarded until it is returned by the Court which has called for it. The key should be sent separately to the presiding officer of the Court, or in the case of the Chief Court to the Registrar, by whom it will be returned to the District Record Office. Boxes for this purpose should be constructed under the orders of the Deputy Commissioner, the cost being charged to the allotment for Revenue Contingencies.

5. Lastly, the utmost care should be exercised by Deputy Commissioners to ensure punctual compliance with the demands of the Courts for records-of-rights for perusal. Although the certified extracts supplied to litigants by Revenue officials are of much service to the Courts, the Financial Commissioner recognises that for the proper disposal of land cases it is occasionally necessary that the Courts should be able to consult the original records, and in such cases no delay should be allowed to occur in furnishing them.

I have, &c.,

A. H. DIACK,

Senior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

(Translated.)

The 2nd April 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 294.

Page 26, Circular No. 9, add after paragraph 7 of letter No. 35, dated 24th June 1885, from Veterinary Surgeon to Punjab Government to Director of Settlements and Revenue Records, Punjab :—

Horse Fairs.

(1). In districts in which horse fairs are held the Deputy Commissioners should forward to the Director, Land Records and Agriculture, through the Commissioner of the Division, each year, after their conclusion, a statement of the income derived from the horse fairs from various sources and of the expenditure incurred, with their reports on the fairs; and these statements should show the proportions of the income credited to Government and to District Boards separately, and the expenditure under each prescribed head excluding the sum sanctioned by the Imperial Government for expenditure in prizes.

(2). Deputy Commissioners should not exceed the grant sanctioned by the Local Government for expenditure without previous sanction obtained on reference through the Commissioner of the Division to the Director of Land Records and Agriculture, nor should rewards to Government officials be given on account of their assistance at horse or cattle fairs without sanction similarly obtained.

(3). Reports on these fairs should be submitted as directed in Circular No. 215, dated 21st August 1889, from the General Superintendent, Horse Breeding Department, which is printed as an annexure A.

(4). No new horse fair should be established in any district without the sanc[tion] of the Local Government, to be obtained through the Director, Land Records and [Agri]culture. But local gatherings of purely local brood and other stock for inspection [and] the distribution on such occasions of prizes and diplomas provided by Local Bodies [may] be held without previous sanction, and should be held in every district annually i[f pos]sible. These* gatherings will do much to encou[rage] horse and mule breeding, and should be encoura[ged]. A very brief report should be furnished to the Di[rector] Land Records and Agriculture, after they have bee[n held].

* See Director of Land Records' No. 1472, dated 12th August 1891, and enclosures, printed as annexure B.

(5). The following information regarding horse fairs should also be furnished [to] the Director, Land Records and Agriculture, as it is required for the Punjab Admin[istra]tion Report :—

(1) No. of animals attending the fair;

(2) No. of horse stock present, horses 14 hands and upwards, ponies u[nder] 14 hands;

(3) The number of horses competing for prizes at the horse fairs;

(4) Ditto donkeys competing for prizes at the horse fairs;

(5) Ditto mules competing for prizes at the horse fairs;

(6) Ditto pony mares for mule breeding competing for prizes at t[he] horse fairs;

and a statement showing the amount of prizes awarded to each class of animals:

Class.	Amount given in prize.	Rema[rks]
	Rs.	
I—Branded mares		
II— Ditto fillies		
III—Fillies		
IV—Remounts		
V—Yearlings		
VI—Geldings		
VII—Mules		
VIII—Donkeys		
Miscellaneous		

The Budget grant for horse fairs may be expended on the following matters. Expen[diture] on items not included in this list should not be incurred without previous san[c]tion :—

(1) Preparation of ground for horse fair, construction of temporary roads, &c.

(2) Purchase and repair of necessary furniture and fittings.

(3) Printing and advertising charges.

(4) Wooden pegs, stakes, &c., for picketting horses, and so on.

(5) Small prizes for horse races, tent pegging, &c.

(6) Lighting charges and watering and cleaning charges.

(7) Miscellaneous small items (give detail).

(8) Refreshments for Judging Committee.

(9) Rewards to public servants for services connected with horse fairs.

NOTE.—Expenditure under head (9) must not be incurred without the previous sanction of Government, a[nd] rewards for public servants should not be proposed indiscriminately.

Statement showing the Income and Expenditure at the Horse and Cattle Fair held at— District— on the — 189 .

Income.	Rs.	A.	P.	Expenditure.	Rs.	A.	P.
Admission fee derived on horses @ per head.				1. Preparation of grounds for horse fair and construction of temporary roads, &c.			
Admission fee derived on cattle @ per head.				2. Purchase and repairs of necessary furniture and fittings.			
Fees on entries for prizes				3. Printing and advertising charges ...			
Fees on sales at Rs. 2 per cent. on horses, as per Government orders conveyed in Circular of Director of Land Records, No. 757, dated 27th March 1889.				4. Wooden pegs, stakes, &c., for picketting horses, &c., &c.			
Fees on sales @ per cent. on cattle of all sorts.				5. Small prizes for horse races, tent pegging, &c.			
Fees payable by brokers for horses @ per license.				6. Lighting charges, watering and cleaning charges.			
Fees payable by brokers for cattle @ per license.				7. Miscellaneous small items (give detail)...			
Rent of shops				8. Refreshments for Judging Committee ...			
Other incomes such as sale proceeds of articles of fixture and fastening at the fair, &c., &c.				9. Rewards to public servants for services connected with horse fairs.			
Total ...				Total ...			
Proportion of income credited to Government.				Expenditure sanctioned by Local Government.			
Proportion of income credited to District Fund.				Expenditure paid by District Board ...			

ANNEXURE A.

Circular No. 215 M., dated 21st August 1889.

From—The General Superintendent, Horse Breeding Department,

To—The Deputy Commissioners of Districts in which horse fairs are held.

In order to ensure uniformity in the rendering of necessary particulars of every horse fair and show at which prizes from Imperial or Provincial services are awarded, it is earnestly requested that, in preparing future reports on such fairs and shows, the undermentioned injunctions be strictly acted up to:—

I.—Each report to be accompanied with only the following enclosures:—

(*a*). The annexed statement, with all the columns carefully filled up.

(*b*). Original returns of remounts purchased, furnished by Remount Agents or other purchasing officers, containing their remarks as to the class of remounts obtained, compared with those of former years.

II.—Each report to embody the following particulars:—

(*a*). Known or alleged causes of increase or decrease in the number of animals present, or of those competing, as compared with figures of the previous year.

(*b*). Concise remarks as to the quality and stamp of each *class* of animal competing for prizes.

(*c*). Details of the name and class of sire of *every prize-winner* in each class.

(*d*). If no remounts or a sufficient number of remounts or mules are not secured for Government purposes, the reasons to be briefly stated.

(*e*). Opinion as to the arrangements and general management of the fair or show.

(*f*). Any other remarks or proposals conducive to the further development and improvement of the fair or show; and the fostering of horse and mule breeding industries of the district.

Fair / *Show*, held *from* / *on* ________ *to* / *and* ________ of ________ 18 .

JUDGING COMMITTEE.......... { PRESIDENT ________ ; MEMBERS ________ ________ ________ ________ ; SECRETARY ________ }

Total number of animals present						Total number competing for prizes						No. of horse stock present, not including branded mares.		Number of remounts purchased							Prices paid for Remounts.			No. of mules purchased.			Prices paid for mules.			PRIZES.						Amount of Imperial prizes recommended for next year.
In 18		In 18		Total.		In 18		In 18		Total.				For Remount Dept.		For Native Cavalry.		For Police.																		
14 hands and over.	Under 14 hands.	14 hands and over.	Under 14 hands.	In 18	In 18	14 hands and over.	Under 14 hands.	14 hands and over.	Under 14 hands.	In 18	In 18	Belonging to breeders.	Belonging to dealers.	Over 3 years.	Under 3 years.	Over 3 years.	Under 3 years.	Over 3 years.	Under 3 years.	Total.	Highest price.	Lowest price.	Average price.	By Government.	By others.	Total.	Highest price.	Lowest price.	Average price.	Sanctioned by Imperial Government.	Contributed from Provincial Revenues, District Boards, &c.	Total.	Amount actually awarded.	No of bridles given away.		
																					Rs.	Rs.	Rs.				Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.			Rs.

TOTAL NUMBER OF SALES.

Total number sold............................

ANNEXURE B.

No. 1472, dated Lahore, 12th August 1891.

From—F. A. ROBERTSON, Esquire, C. S., Director of Land Records and Agriculture, Punjab,

To—All Commissioners and Deputy Commissioners in the Punjab, and General Superintendent, Horse Breeding Department.

Government India's Circular No. $\frac{15}{6}$, dated 12th June 1891.
Director's No. 1249, dated 10th July 1891, to the Under-Secretary to Government, Punjab, Revenue Department.
His reply, No. 445 A., dated 27th July 1891.

I HAVE the honor to enclose copies of correspondence noted in the margin and to request that you will arrange to comply as far as possible with the wishes of the General Superintendent, Horse Breeding Department, in regard to the collection of the branded brood mares and their young stock of your district, for inspection by the officers of the Horse Breeding Department, on the occasion of horse fairs or similar annual gatherings.

No. 1249, dated 10th July 1891.

From—The Director of Land Records and Agriculture, Punjab,

To—The Under-Secretary to the Government of the Punjab, Revenue Department.

IN reference to your endorsement No. 211, dated 4th July 1891, I have the honor to offer the following remarks.

I think the proposal of the General Superintendent, Horse Breeding Department, that all branded mares and young stock should be called in for inspection, at the time of the fair, at places where horse fairs are held, is a good one. Prizes are offered for such stock at these fairs, and on these occasions there would be little difficulty in collecting the stock. In districts where no fairs are held I would recommend that a small sum should be distributed in prizes for brood stock among the owners on the occasion of this gathering. Otherwise, I think, it might cause some dissatisfaction. I would also suggest that at all horse fairs it might be advisable to give a certain sum in prizes for brood stock which has never previously taken prizes. At present the same mares come up year after year and secure the prizes again and again. This is not in itself an evil, but I think it would be a great encouragement to breeders to offer the "consolation" prizes recommended above.

I think it would much facilitate matters if at the same time that owners are asked to bring in their brood and young stock for inspection the offer of their prizes were to be specially notified to them.

No. 445 A., dated 27th July 1891.

From—The Under-Secretary to the Government of the Punjab, Revenue Department,

To—The Director of Land Records and Agriculture, Punjab.

IN reply to your letter No. 1249, dated the 10th July 1891, regarding the annual gatherings of all branded mares and their stock, I am directed to say that the Lieutenant-Governor has no objection to the action proposed in the last sentence of the Circular from the Government of India, Revenue and Agricultureal Department, No. $\frac{15}{6}$, dated 12th June 1891, provided it be made clear that the exhibition of the mares and their stock is entirely voluntary. His Honor thinks that rewards, as proposed by you, might usefully be given if this can be arranged without increased expenditure.

Circular No. $\frac{15}{6}$, dated Simla, the 12th June 1891.

From—Sir E. C. BUCK, KT., Secretary to the Government of India, Revenue and Agricultural Department,

To—Certain Local Governments.

I AM directed to forward, for the information of a copy of the accompanying letter, No. 25-M.D., dated 27th March 1891, from the General Superintendent, Horse Breeding Department, on the subject of annual gatherings of all branded mares and their stock, and to state that if His $\frac{\text{Excellency}}{\text{Honor}}$ sees no objection, the Government of India would be glad if, without bringing any pressure to bear on their owners, they could be induced to bring their branded mares and their produce to the show proposed by the General Superintendent. His Excellency the Governor-General in Council is willing to leave the details of any action that may be taken to the discretion of His $\frac{\text{Excellency}}{\text{Honor}}$, but considers that

the circulation of an intimation through village officers or otherwise, that the mares should, if it is convenient to their owners to take or send them, be exhibited at the show, is the utmost that can be done without incurring any danger of misinterpretation of the intentions of Government.

To

The Secretary to the Government of Bombay.

" " " the North-Western Provinces and Oudh.

" " " the Punjab.

Circular No. $\frac{15}{6}$.

COPY forwarded to the Military Department for information.

Circular No. $\frac{15}{6}$.

COPY forwarded to the Foreign Department for communication to the Agents to the Governor-General, Bilúchistán, Central India and Rájpútána.

Circular No. $\frac{15}{6}$.

COPY forwarded to the General Superintendent, Horse Breeding Department, for information, with reference to his letter quoted above.

No. 25-M.D., dated 27th March 1891.

From—The General Superintendent, Horse Breeding Department,

To—The Secretary to the Government of India, Military Department.

IN continuation of this office letter No. 20-M.D., dated 10th instant, I have the honor to report, for the information of the Government of India, that on the 20th instant I had an opportunity of conferring with the Director, Army Remount Department, at Muzaffarnagar, on the subject of annual gathering of all branded mares and their stock.

2. Colonel Deane concurred with me in the scheme being allowed a fair trial and that it may be tested at some of the Horse Fairs and Shows held annually.

If proof be afforded of any appreciable advantage being gained by the scheme, it may be gradually extended.

3. To carry out the proposal it is submitted that District Officers be enjoined to induce all owners to bring or send their branded brood mares and their young stock for inspection to their respective district gatherings on dates to be fixed by the District Officer in communication with the officer of the Horse Breeding Department, timely notice being invariably given of the date and place of assembling.

4. There will be no additional expense involved in carrying out the scheme as above proposed, and, as previously stated, the advantages in connection with these gatherings will be—

(a) the officers of the Horse-Breeding Department will be enabled to judge of the value of the sires and dams employed and of the young stock produced;

(b) the Remount Department will have a better chance of securing the best stock got by Government stallions;

(c) the breeders will have an opportunity of selling their young stock direct to Government, and obtaining better prices for their animals.

The 14th April 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 297.

Page 141, Circular 28, add—

As difficulty is anticipated in several districts in carrying out the orders contained in Correction Slip No. 205 adding paragraph 34 A to the Circular, these orders are suspended for the present.

The 19th April 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 298.

Pages 646-647—

Correction Slip No. 233 to Revenue Circular No. 55. Make the following corrections and additions :—

APPENDIX XIII.

ADDITION.

Part C.

Entries Nos. 8 *and* 10.—A note should always be made showing how much of the amount shown opposite these entries is on account of interest. The balance will of course be principal, and should agree with the amount shown in the first entry in Part D.

CORRECTION.

Part D.

The first entry in this part should show only principal and should tally with the amount shown as principal in entries Nos. 8 and 10 in Part C.

NOTIFICATIONS.

The 23rd April 1892.

No. 75.—*Leave.*—Lála Mehr Chand, Tahsíldár of the Chunian Tahsíl, Lahore District, is granted one week's privilege leave with effect from the 25th April 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

The 25th April 1892.

No. 76.—*Transfer.*—Munshi Ajab Singh, Tahsíldár, from the Sadr to the Murree Tahsíl, Ráwalpindi District, where he joined on the afternoon of the 7th April 1892, relieving Sardár Kehr Singh, Officiating Tahsíldár, who reverted to his substantive appointment.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Offg. Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE, PUNJAB.

Account of Government Securities lodged with the Comptroller-General, Calcutta, by Civil Officers in the Punjab, through the Accountant-General, Punjab, in accordance with the rules contained in Chapters 10 and 74 of the Civil Account Code, 4th Edition, for the year ending 31st March 1892.

No.	Name of person or fund on whose behalf held.	Amount of Investment.				Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		4 per cent. loan of 1865.	4½ per cent. loan of 1879.	3½ per cent. loan of 1853-54.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
1	Delhi Dispensary Fund	12,000	...	...	(a) 12,000	Deputy Commissioner, Delhi.	
2	Itmad-ud-dowla Endowment Fund, Delhi ...	1,85,000	...	...	(a) 1,85,000	Commissioner of Delhi Division.	
3	Lala Ishri Parshad, Treasurer, Delhi	11,000	...	...	11,000	Lala Ishri Parshad, Treasurer, Delhi.	
4	Delhi Primary School Building Fund	14,000	...	...	14,000	Inspector of Schools, Delhi Circle.	
5	Sheo Narain, Naib-Nazir, District Court ...	500	...	...	500	Sheo Narain, Naib-Nazir, Delhi.	
6	Peyare Lal, Sheriff, Delhi	500	...	...	500	Peyare Lal, Sheriff, Delhi.	
7	Ahmad Hussain Khan, Naib-Nazir	200	...	...	200	Ahmad Hussain Khan, Naib-Nazir.	
8	Mr. E. A. F. Wade, Bailiff, Delhi	500	...	...	500	Mr. E. A. F. Wade, Bailiff, Delhi.	
9	Khiali Ram, Naib-Nazir, Delhi	200	...	...	200	Dunger Mal, surety for Khiali Ram.	
10	Salig Ram, Excise Contractor, Delhi	11,000	...	...	11,000	Salig Ram, Excise Contractor, Delhi.	
11	Ram Kishen Das, Nazir, Divisional Court, Delhi ...	200	...	...	200	Ram Kishen Das, Nazir, Divisional Court, Delhi.	
12	Duarka Pershad, Naib-Nazir, Small Cause Court, Delhi.	200	...	...	200	Ajudhia Pershad, Reader, Divisional Court, Delhi, surety for Duarka Pershad.	
13	Bhiwani Dispensary Fund, Hissar	2,500	...	...	(a) 2,500	Deputy Commissioner, Hissar.	
14	Sirsa Ditto	500	...	...	(a) 500	Ditto.	
15	Lala Sohan Lal, Treasurer, Hissar	10,000	...	...	10,000	Lala Sohan Lal, Treasurer, Hissar.	
16	Municipal Fund, Hissar	12,000	...	...	12,000	President, Municipal Committee, Hissar.	

17	Rohtak Dispensary Fund	1,500	...	...	(a) 1,500	Deputy Commissioner, Rohtak.
18	Moore Memorial Fund	300	...	...	300	Ditto.
19	Lala Ramsukh Das, Treasurer, Rohtak ...	8,000	...	...	8,000	Lala Ramsukh Das, Treasurer.
20	Nawab Ibrahim Ali Khan, Jagirdar of Kunjpura, a minor under the Court of Wards in the Karnal District.	45,200	...	4,800	50,000	Deputy Commissioner, Karnal.
21	Jubilee High School, Karnal	4,000	...	...	4,000	Ditto.
22	Harchandgir's Trust Fund, Gurgaon	10,500	...	...	(a) 10,500	Deputy Commissioner, Gurgaon.
23	Abdul Razak, Naib-Nazir, Gurgaon	200	...	...	200	Deputy Commissioner, Gurgaon, for payment to Babu Baij Nath, surety for Abdul Razak and two others.
24	Hafiz-ulla, Ditto	200	...	...	200	
25	Imdad Ali, Judicial Muharrir, Tahsil Gurgaon ...	200	...	...	200	
26	Chitar Sarup, Ditto Ditto ...	200	...	...	200	Deputy Commissioner, Gurgaon, for payment to Babu Ratan Lal, 3rd Clerk, surety for Chitar Sarup.
27	Hakim-ud-din, Judicial Muharrir, Tahsil Firozpur Jhirka, Gurgaon.	200	...	...	200	Deputy Commissioner, Gurgaon for payment to Hakim-ud-din.
28	Muhammad Taffazul Hussain, Judicial Muharrir, Court of the Honorary Magistrate, Farrukhnagar, Gurgaon District.	200	...	...	200	Deputy Commissioner, Gurgaon, for payment to Taffazul Husain.
29	Syad Muhammad, Sheriff, Gurgaon	500	...	...	500	Deputy Commissioner, Simla, for payment to Syad Abdulgafoor, surety for Syad Muhammad, Sheriff, Gurgaon.
30	Jainti Pershad, Judicial Muharrir	200	...	...	200	Jainti Pershad, Judicial Muharrir, Gurgaon.
31	Sheikh Inayat Hussain, Madad Naib-Nazir, Gurgaon	100	...	...	100	Sheikh Inayat Hussain, Madad Naib-Nazir, Gurgaon.
32	Munshi Durga Shankar, Civil Nazir	500	...	...	500	Munshi Durga Shanker, Civil Nazir, Gurgaon.
	Carried over ...	3,32,300	...	4,800	3,37,100	

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

No.	Name of person or fund on whose behalf held.	Amount of Investment.				Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		4 per cent. loan of 1865.	4½ per cent. loan of 1879.	3½ per cent. loan of 1853-54.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	3,32,300	...	4,800	3,37,100		
33	Kangra Dispensary Fund	3,200	...	...	(a) 3,200	Deputy Commissioner, Kangra.	
34	Kangra Leper Asylum Fund	5,800	...	...	(a) 5,800	Ditto.	
35	Seth Chand Mal, &c., Treasurer, Kangra ...	10,000	...	...	10,000	Seth Chand Mal, Treasurer.	
36	Lala Gunga Purshad, Treasurer, Umballa ...	10,000	...	...	10,000	Lala Gunga Purshad, Treasurer, Umballa.	
37	Lala Mannu Lal, Treasurer of the Umballa Cantonment Fund.	2,500	...	...	2,500	Lala Mannu Lal, Treasurer of the Umballa Cantonment Fund.	
38	Mohar Singh, Naib-Sheriff, Umballa	200	...	...	200	Mohar Singh, Naib-Sheriff, Umballa.	
39	Assa Ram, Ditto	200	...	...	200	Assa Ram, Ditto.	
40	Gujar Singh, Ditto	200	...	...	200	Gujar Singh, Ditto.	
41	Mohamad Azim, Naib-Sheriff, Munsiff's Court, Jagadhri, in the Umballa District.	200	...	...	200	Mohamad Azim, Naib-Sheriff, Munsiff's Court, Jagadhri.	
42	Mannu Lal, Naib-Sheriff, Munsiff's Court, Rupar, in the Umballa District.	200	...	...	200	Mannu Lal, Naib-Sheriff, Munsiff's Court, Rupar.	
43	Mr. Friend, Bailiff, Umballa	500	...	...	500	Mr. Friend, Bailiff, Umballa.	
44	Basdeo Lal, Nazir, Divisional Court, Umballa ...	200	...	...	200	Basdeo Lal, Nazir in the Court of Divisional Judge, Umballa.	
45	Gulam Rasul, Naib-Sheriff	200	...	...	200	Gulam Rasul, Naib-Sheriff, Umballa.	
46	Gokal Chand, Jailor, Umballa Jail	500	...	...	500	Gokal Chand, Jailor, Umballa Jail.	
47	Chhutti Lal, Civil Nazir, Umballa	500	...	...	500	Chhutti Lall, Civil Nazir, Umballa.	
48	Mokand Lal, Naib-Nazir, Umballa	200	...	...	200	District Judge, Umballa.	
49	Harbhagwan Das, Madad Naib-Nazir, Umballa	100	...	...	100	Ditto.	
50	Yusaf Ali, Ditto ditto	100	...	...	100	Ditto.	
51	Gobind Lal, Ditto ditto	100	...	...	100	Ditto.	
52	Radha Lal, Madad Naib-Nazir, Umballa ...	100	...	...	100	Ditto.	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	...	...	[illegible]	[illegible]	
[illegible]	Municipality of Ladwa, Umballa	6,000	...	...	6,000	Deputy Commissioner, Umballa.	

55	Municipality of Ladwa, Umballa	6,000	...	...	6,000	Deputy Commissioner, Umballa.
56	Faiz Muhammad, Sheriff, Umballa	500	...	...	500	Faiz Muhammad, Sheriff, Umballa.
57	*Ripon Hospital Fund, Simla ... ...*	30,000	...	...	(a) 30,000	President, Municipal Committee, Simla.
58	*Municipal Fund, Simla ... ...*	1,700	...	...	1,700	Deputy Commissioner, Simla.
59	*Simla School Fund ... ...*	5,500	...	...	(a) 5,500	Ditto.
60	*Altaf Hussein, Civil Nazir, Simla ... ...*	500	...	...	500	Altaf Hussein, Civil Nazir, Simla.
61	*Ali Bakhsh, Naib-Nazir in the District Court, Simla*	200	...	...	200	Ali Bakhsh, Naib-Nazir, District Court, Simla.
62	*Sahaj Ram, Naib-Nazir, Simla ... ...*	200	...	...	200	Sahaj Ram, Naib-Nazir, Simla.
63	Hoshiarpur Municipal Fund	...	2,000	...	2,000	Deputy Commissioner, Hoshiarpur.
64	" Hakim Fund	...	500	...	(a) 500	Ditto.
65	Gajju, son of Lal Singh, Subadar, a minor ...	1,000	...	...	1,000	Ditto.
66	Niamat Ali, a minor	5,000	1,200	...	6,200	Ditto.
67	Seth Chund Mal, Treasurer, Hoshiarpur ...	10,000	...	...	10,000	Seth Chund Mal, Treasurer, Hoshiarpur.
68	Kirpa, lunatic of Una, Hoshiarpur	6,500	...	...	6,500	Deputy Commissioner, Hoshiarpur.
69	Ralla Ram, Jailor, Hoshiarpur	500	...	...	500	Ralla Ram, Jailor of the Hoshiarpur Jail.
70	Jullundur Dispensary Fund...	6,300	...	...	(a) 6,300	Deputy Commissioner, Jullundur.
71	Phillour Ditto	2,000	...	...	(a) 2,000	Ditto.
72	Rahon Ditto	2,000	...	...	(a) 2,000	Ditto.
73	Nakodar Ditto	2,000	...	...	(a) 2,000	Ditto.
74	Kartarpur Ditto	1,000	...	...	(a) 1,000	Ditto.
75	Banga Ditto	500	...	...	(a) 500	Ditto.
76	Nurmahal Ditto	1,500	...	...	(a) 1,500	Ditto.
77	Amar Singh, a minor	1,000	...	...	1,000	Ditto.
78	District Board Fund, Jullundur	7,000	...	...	7,000	Ditto.
79	Lady Dufferin's Fund, Jullundur	5,400	...	...	5,400	Ditto.
80	Seth Chand Mal, Treasurer, Jullundur	20,000	...	...	20,000	Seth Chand Mal, Treasurer, Jullundur.
81	Mr. O. R. Ryall, Bailiff, Jullundur	500	...	...	500	Mr. O. R. Ryall, Bailiff, Jullundur.
82	Chandu Lal, Civil Nazir, Jullundur	500	...	...	500	Chandu Lal, Civil Nazir, Jullundur.
	Carried over ...	4,84,900	3,700	4,800	4,93,400	

Government securities marked (*a*) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

No.	Name of person or fund on whose behalf held.	AMOUNT OF INVESTMENT. 4 per cent. loan of 1865.	$4\frac{1}{2}$ per cent. loan of 1879.	$3\frac{1}{2}$ per cent. loan of 1853-54.	Total.	Name of officer to whom interest is sent.	REMARKS.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	4,84,900	3,700	4,800	4,93,400		
83	Gunga Ram, Madad Naib-Sheriff	200	...	...	200	Gunga Ram, Madad Naib-Sheriff, Jullundur.	
84	Gulam Mohi-ud-din, Ditto	200	...	...	200	Gulam Mohi-ud-din, Ditto.	
85	Wazir Ali, Ditto	200	...	...	200	Wazir Ali, Ditto.	
86	Waliahmad, Officiating Naib-Sheriff, Jullundur ...	200	...	...	200	Waliahmad, Officiating Naib-Sheriff, Jullundur.	
87	Pandit Shanker Parshad, Ditto ...	200	...	...	200	Pandit Shanker Parshad, Ditto.	
88	Jiwan Chund, Naib-Sheriff, Jullundur ...	200	...	...	200	Jiwan Chund Naib-Sheriff, Jullundur.	
89	Sultan Ali, Madad Naib-Sheriff, Jullundur ...	200	...	...	200	Sultan Ali, Madad Naib-Sheriff, Jullundur.	
90	Herbhaj Rai, Nazir, Divisional Court, Jullundur ...	100	...	...	100	Herbhaj Rai, Nazir of the Divisional Court, Jullundur.	
91	Chaman Lal, Naib-Nazir, Jullundur	200	...	...	200	Chaman Lal, Naib-Nazir, Jullundur.	
92	Ferozepore Dispensary Fund						
93	Fazilka Ditto	2,000	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Ferozepore.	
94	Gopal Singh, Tax Collector, Ferozepore Cantonment	500	...	...	(a) 500	Ditto.	
95	Lala Ramji Das, Treasurer, Ferozepore ...	700	...	...	700	Gopal Singh, Tax Collector, Cantonment, Ferozepore.	
96	Abdul Rahman, Sheriff, Ferozepore	20,000	...	...	20,000	Lala Ramji Das, Treasurer, Ferozepore, at Ludhiana.	
		...	500	...	500	Abdul Rahman, Sheriff, Ferozepore.	
97	Ludhiana Dispensary Fund	500	...	...	(a) 500	Deputy Commissioner, Ludhiana.	
98	[illegible]	[illegible]	...	...	[illegible]	[illegible]	

101	Mayo Hospital Fund, Lahore	17,500	...	...	(a) 17,500	Deputy Commissioner, Lahore.
102	Kasur Dispensary Fund	1,500	...	—	(a) 1,500	Ditto.
103	Meean Meer Dispensary Fund	500	...	...	(a) 500	Ditto.
104	Trust Fund of the Pohowindia family, Ranies Anskour, Atar Kour and Nund Kour.	2,200	17,100	...	19,300	District Judge, Lahore, for payment to the legal heirs of the Ranies.
105	Grey-Bahawalpur Scholarship Fund	10,000	...	...	10,000	Deputy Commissioner, Lahore.
106	Poor-House Fund, Lahore	2,700	...	...	(a) 2,700	Secretary, Municipal Committee, Lahore.
107	Punjab Jubilee Fund, Lahore	45,200	...	...	45,200	Accountant-General, Punjab.
108	Simla Municipal Sinking Fund	30,000	...	...	30,000	Ditto.
109	Lahore Ditto	33,900	...	...	33,900	Ditto.
110	Sir Donald McLeod Memorial Fund	8,100	...	...	8,100	Ditto.
111	Mayo Memorial Fund	700	...	...	700	Ditto.
112	Boys' High School Fund, Lahore	23,500	...	...	23,500	Honorary Secretary, Boys' High School, Lahore.
113	Ditto Lake and Gilliland Prize Fund ...	4,000	...	...	4,000	Accountant-General, Punjab.
114	Pandit Ganeshbal, Darogha, Rajghat, Lahore ...	500	...	...	500	Pandit Surajbal, surety for Ganeshbal.
115	Gulam Mohi-ud-din, a minor	7,000	...	...	7,000	Deputy Commissioner, Lahore.
116	Mussammat Lajo, a widow, decree-holder ...	2,100	—	...	2,100	District Judge, Lahore.
117	Mussammat Faizbatul, a minor	1,000	...	...	1,000	Ditto.
118	Bishen Das, Treasurer, Chief Court	1,000	...	...	1,000	Bishan Das, Treasurer, Chief Court, Lahore.
119	Seth Bansi Lal, Ram Rattan, Treasurer, Lahore, Amritsar, &c., Treasuries.	1,00,000	...	...	1,00,000	Seth Bansi Lal, Ram Rattan, Meean Meer.
120	Turnbull Memorial Fund, Lahore	6,000	...	...	(a) 6,000	Chief Engineer, Irrigation Branch, and the Director of Public Instruction, Punjab.
121	Balik Ram, Treasurer, Punjab Government Office...	5,000	...	...	5,000	Balik Ram, Treasurer.
122	Seth Ram Rattan, Rai Bahadur, Treasurer, Paper Currency Office, Lahore.	1,00,000	...	...	1,00,000	Seth Ram Rattan, Rai Bahadur.
123	Lala Nund Lal, Cashier, Paper Currency Office, Lahore.	3,000	...	...	3,000	Lala Nund Lal, Cashier, Paper Currency Office.
124	Lala Lachmi Narain, Assistant Treasurer, Paper Currency Office, Lahore.	1,000	...	...	1,000	„ Madan Mohan, surety.
125	Lala Naubat Rai, 10th Clerk in the office of the Commissioner of Excise, Punjab.	300	...	...	300	„ Naubat Rai, 10th Clerk in the office of the Commissioner of Excise, Punjab.
126	Begams of Bahawalpur, trustees of the tomb of late Muhammad Sadak Yar Khan, *ex*-Nawab of Bahawalpur.	55,000	...	...	(a) 55,000	Deputy Commissioner, Lahore.
	Carried over ...	9,87,000	21,300	4,800	10,13,100	

Government securities marked (*a*) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Goverment Securities, &c.—continued.

No.	Name of person or fund on whose behalf held.	AMOUNT OF INVESTMENT. 4 per cent. loan of 1865.	4½ per cent. loan of 1879.	3½ per cent. loan of 1853-54.	Total.	Name of officer to whom interest is sent.	REMARKS.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ..	9,87,000	21,300	4,800	10,13,100		
127	Wace Scholarship Fund, Lahore	13,200	...	...	13,200	Financial Commissioner, Punjab, and the Accountant-General, Punjab.	
128	Mooltan Dispensary Fund	1,000	...	...	(a) 1,000	Deputy Commissioner, Mooltan.	
129	Lala Salig Ram, Treasurer, Mooltan	10,000	...	...	10,000	Lala Salig Ram, Treasurer, Mooltan.	
130	Barkit Ali, Jailor, Central Jail, Mooltan ...	500	...	...	500	Barkit Ali, Jailor, Central Jail, Mooltan.	
131	Megh Raj, Naib-Sheriff, Mooltan	200	...	...	200	Megh Raj, Naib-Sheriff, Mooltan.	
132	Shams-ud-din, Judicial Muharrir of Tahsil Mailsi in the Mooltan District.	200	...	...	200	Shams-ud-din, Judicial Muharrir.	
133	Kaka Ram, Nazir, Divisional Court, Mooltan ...	200	...	...	200	Kaka Ram, Nazir, Divisional Court.	
134	Khem Chand, Judicial Muharrir, Mooltan ...	200	...	...	200	Khem Chand, Judicial Muharrir, Mooltan.	
135	Mr. George Alfred Wade, Bailiff, Mooltan ...	500	...	...	500	Mr. George Alfred Wade, Bailiff, Mooltan.	
136	Faizulla, Naib-Nazir, Mooltan	200	...	...	200	Faizulla, Naib-Nazir, Mooltan.	
137	Rasool Bakhsh, Naib-Nazir, Mooltan	200	...	...	200	Rasool Bakhsh, Naib-Nazir, Mooltan.	
138	Ali Raza Shah, Civil Nazir, Mooltan	500	...	...	500	Ali Raza Shah, Civil Nazir, Mooltan.	
139	Nehal Singh, Naib-Sheriff, Mooltan	200	...	...	200	Nehal Singh, Naib-Sheriff, Mooltan.	
140	Tarn Taran Leper Asylum Fund, Amritsar ...	1,000	...	...	(a) 1,000	Deputy Commissioner, Amritsar.	
141	Syad Ahmad, a minor	1,000	...	...	1,000	Ditto.	

145	Bansi Dhar, Civil Nazir, Amritsar	500	...	...	500	Bansi Dhar, Civil Nazir, Amritsar.
146	Hari Ram, Naib-Sheriff, Do.	200	...	...	200	Hari Ram, Naib-Sheriff, Do.
147	Gurditta Mal, Do. Do.	200	...	...	200	Gurditta Mal, Do. Do.
148	Dya Ram, Do. Do.	200	...	...	200	Dya Ram, Do. Do.
149	Muhammad Khan, Do. Do.	200	...	...	200	Muhammad Khan, Do. Do.
150	Chittu Mal, Do. Do.	200	...	...	200	Chittu Mal, Do. Do.
151	Hussain Bakhsh, Do. Do.	200	...	...	200	Hussain Bakhsh, Do. Do.
152	Akbar Khan, Do. Do.	200	...	...	200	Akbar Khan, Do. Do.
153	Abdul Subhan, Do. Do.	200	...	...	200	Abdul Subhan, Do. Do.
154	Muhammad Shah, Do. Do.	200	...	...	200	Muhammad Shah Do. Do.
155	Shere Singh, Do. Do.	200	...	...	200	Shere Singh, Do. Do.
156	Kanshi Ram, Sheriff, Amritsar	500	...	...	500	Kanshi Ram, Sheriff, Amritsar
157	Darbara Singh, Cashier, Small Cause Court, Amritsar.	500	...	...	500	Darbara Singh, Cashier, Small Cause Court, Amritsar.
158	Jhang Dispensary Fund	1,000	...	...	(a) 1,000	Deputy Commissioner, Jhang.
159	Shorkot Ditto	1,000	...	...	(a) 1,000	Ditto.
160	Kot Isa Shah Dispensary Fund	500	...	...	(a) 500	Ditto.
161	Jhang Civil Hospital Fund	2,500	...	...	(a) 2,500	Ditto.
162	Jhang Municipal and District Funds in equal shares	3,000	...	...	3,000	Ditto.
163	Mool Raj, Jailor, Jhang Jail	500	...	...	500	Mool Raj, Jailor of the Jhang Jail.
164	Estate of the late Syad Muhammad Ghous of Jhang	4,500	...	...	4,500	Deputy Commissioner, Jhang.
165	Ram Lal, Civil Nazir, Jhang	500	...	...	500	Ram Lal, Civil Nazir, Jhang.
166	Lal Chand, Naib-Sheriff, Jhang	200	...	...	200	Lal Chand, Naib-Sheriff, Jhang.
167	Sheo Ram Das, Naib Sheriff, Jhang	200	...	...	200	Sheo Ram Das, Naib-Sheriff, Jhang.
168	Ram Lal, Judicial Muharrir, Jhang	200	...	...	200	Ram Lal, Judicial Muharrir, Jhang.
169	Chander Bhan, Judicial Muharrir, Jhang ...	200	...	...	200	Chander Bhan, Judicial Muharrir, Jhang.
170	Bahadur Shah, Madad Naib-Nazir, Jhang ...	100	...	...	100	Bahadur Shah, Madad Naib-Nazir, Jhang.
171	Gurdaspur Dispensary Fund	2,000	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Gurdaspur.
172	Dinanagar Ditto	500	...	...	(a) 500	Ditto.
173	Sujanpur Sugar Works Company	5,000	...	...	5,000	Ditto.
	Carried over ..	10,72,100	21,300	4,800	10,98,200	

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

No.	Name of person or fund on whose behalf held.	Amount of Investment. 4 per cent. loan of 1865.	4½ per cent. loan of 1879.	3½ per cent. loan of 1853-54.	Total.	Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	10,72,100	21,300	4,800	10,98,200		
174	Rawalpindi Dispensary Fund	1,500	...	...	(a) 1,500	Deputy Commissioner, Rawalpindi.	
175	Murree Charitable Dispensary Fund	1,500	...	...	(a) 1,500	President, Municipal Committee, Murree.	
176	Mussammats Asha and Juia, minors	500	...	...	500	Deputy Commissioner, Rawalpindi.	
177	Darryana Mal, Dholan Das, Treasurers ...	6,000	...	...	6,000	Darryana Mal, Dholan Das, Treasurer.	
178	Lawrence Asylum Fund, Murree	60,000	...	...	60,000	Principal, Lawrence Asylum, Murree.	
179	Do. Yule Fund, Murree	9,500	...	...	9,500	Ditto.	
180	Do. Good conduct Fund, Murree	500	...	...	500	Ditto.	
181	Mussammat Fazil Nishan, daughter of Walidad, a minor.	4,000	...	...	4,000	District Judge, Rawalpindi.	
182	Fazil Elahi, Naib-Nazir, Rawalpindi	200	...	...	200	Fazil Elahi, Naib-Nazir, Rawalpindi.	
183	Jubilee Scholarship Fund for Muhammadans only, tenable in the School at Gujar Khan.	700	...	...	700	Deputy Commissioner, Rawalpindi.	
184	Mr. Charles Krumme'l, Contractor of the new Piggery at West Ridge, Rawalpindi.	300	...	...	300	Cantonment Magistrate, Rawalpindi, for payment to Mr. Charles Kremwell, Contractor.	
185	Muhammad Yahya and Muhammad Rashid, sons of Muhammad Amin, minors, Rawalpindi.	2,400	...	...	2,400	District Judge, Rawalpindi, for payment to the minors.	
186	Sialkot Dispensary Fund	2,000	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Sialkot.	
187	Daska Ditto	500	...	...	(a) 500	Ditto.	
188	Raya Ditto	500	...	...	(a) 500	Ditto.	
189	Scholarship Endowment Fund, Sialkot	[illegible]	...	...	(a) [illegible]	President, District Committee, Sialkot.	
190	Sohan Singh, Jailor, Sialkot Jail	[illegible]	...	...	[illegible]	Sohan Singh, Jailor, Sialkot.	

191	Scholarship Endowment Fund, Gujrat	2,500	...	...	(a) 2,500	President, District Committee, Gujrat.	
192	Amir Ali, Jailor of the Gujrat Jail	500	...	...	500	Amir Ali, Jailor of the Gujrat Jail.	
193	Gujranwala Dispensary Fund	3,000	...	...	(a) 3,000	Deputy Commissioner, Gujranwala.	
194	Ram Das and Bhagwan Das, son and grandson of the late Rai Mool Singh.	1,81,700	58,000	...	2,39,700	Ditto.	
195	Shahpur Dispensary Fund	2,500	...	...	(a) 2,500	Deputy Commissioner, Shahpur.	
196	Malik Umar Hyat Khan, a minor	4,98,000	...	...	4,98,000	Ditto.	
197	Gobind Ram, Treasurer, Shahpur	4,000	...	...	4,000	Gobind Ram, Treasurer, Shahpur.	
198	Jhelum Dispensary Fund	6,000	...	...	(a) 6,000	Deputy Commissioner, Jhelum.	
199	Pind Dadan Khan Civil Hospital Fund ...	500	...	...	(a) 500	Ditto.	
200	Syad Rasul Bakhsh, Jailor, Jhelum	500	...	...	500	Syad Rasul Bakhsh, Jailor, Jhelum.	
201	Ram Sahai, Civil Nazir, Jhelum	500	...	...	500	Ram Sahai, Civil Nazir, Jhelum.	
	Carried over ...	18,64,600	79,300	4,800	19,48,700		

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

No.	Name of person or fund on whose behalf held.	Amount of Investment. 4 per cent. loan of 1865.	4½ per cent. loan of 1879.	3½ per. cent. loan of 1853-54.	Total.	Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	18,64,600	79,300	4,800	19,48,700		
202	Lala Basti Ram, Nazir, Divisional Court ...	200	...	...	200	Lala Basti Ram, Nazir, Divisional Court, Jhelum.	
203	Peshawar Dispensary Fund	700	...	...	(a) 700	Deputy Commissioner, Peshawar.	
204	Seth Chand Mal, Treasurer, Peshawar	25,000	...	...	25,000	Seth Chand Mal, Treasurer, Peshawar.	
205	Bhagwan Singh, Treasurer, Hazara	2,000	...	...	2,000	Bhagwan Singh, Treasurer, Hazara.	
206	Summunder Khan, a minor, Hazara	2,200	...	...	2,200	Summunder Khan, a minor.	
207	Kohat Dispensary Fund	3,000	...	...	(a) 3,000	Deputy Commissioner, Kohat.	
208	Mohan Lal, Treasurer, Kohat	5,000	...	...	5,000	Mohan Lal, Treasurer, Kohat.	
209	Bal Chand, Naib-Nazir, Kohat	200	...	...	200	Bal Chand, Naib-Nazir, Kohat.	
210	Isher Das, Jailor, Kohat Jail	500	...	...	500	Isher Das, Jailor, Kohat Jail.	
211	Jiwan Das, Judicial Muharrir, Kohat	200	...	...	200	Jiwan Das, Judicial Muharrir, Kohat.	
212	Abdulla Shah, Naib-Sheriff, Kohat	200	...	...	200	Abdulla Shah, Naib-Sheriff, Kohat.	

213	Lakhmi Chand, Treasurer, Dera Ghazi Khan ...	2,500	...	...	2,500	Lakhmi Chand, Treasurer, Dera Ghazi Khan.
214	Municipal Board School Fund, Dera Ghazi Khan ..	3,600	...	...	3,600	Deputy Commissioner, Dera Ghazi Khan.
215	Muhammad Fazil, Civil Nazir Ditto ...	500	...	...	500	Muhammad Fazil, Civil Nazir, Dera Ghazi Khan.
216	Gulam Hussain, Madad Naib-Nazir, Dera Ghazi Khan.	100	...	...	100	District Judge, Dera Ghazi Khan, for payment to these officials.
217	Muhammad Bakhsh, Madad Naib-Nazir, Dera Ghazi Khan.	100	...	...	100	
218	Topan Lal, Madad Naib-Nazir, Dera Ghazi Khan	100	...	...	100	
219	Lakhmi Chand, Treasurer, Dera Ismail Khan ...	5,000	...	...	5,000	Lakhmi Chand, Treasurer, Dera Ismail Khan.
220	Allah Bakhsh, a minor	7,200	...	...	7,200	Deputy Commissioner, Dera Ismail Khan.
221	Chander Bhan, Civil Nazir, Dera Ismail Khan ...	500	...	...	500	District Judge, Dera Ismail Khan, for payment to the officials concerned.
222	Ahmad Khan, Naib-Nazi Dera Ismail Khan ...	200	...	...	200	
223	Davi Das, Ditto ...	200	...	...	200	
224	Ahmad Khan, Ditto ...	200	...	...	200	
225	Raja Ram, Ditto ...	200	...	...	200	
226	Khushi Ram, Ditto ...	200	...	...	200	
227	Takhat Ram, Ditto ...	200	...	...	200	
228	Jetha Nund, Madad Naib-Nazar, Dera Ismail Khan	100	...	...	100	
229	Ganesh Das, Ditto ...	100	...	...	100	
230	Gulam Mohi-ud-din Ditto ...	100	...	...	100	
231	Parma Nund Ditto ...	100	...	...	100	
232	Muzaffargarh Dispensary Fund	2,200	...	...	(a) 2,200	Deputy Commissioner, Muzaffargarh.
233	Makhdum of Sitapur, a minor	17,100	...	...	17,100	Ditto.
234	Court of Wards, Muzaffargarh District ...	10,000	...	...	10,000	Ditto.
	Total of Government Promissory Notes held in trust under Rule 1, Chapter 10, of the Civil Account Code.	19,54,300	79,300	4,800	20,38,400	

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—concluded.

No.	Name of person or fund on whose behalf held.	Amount of Investment.				Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		4 per cent. loan of 1865.	$4\frac{1}{2}$ per cent. loan of 1879.	$3\frac{1}{2}$ per cent. loan. of 1853-54.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	19,54,300	79,300	4,800	20,38,400		
	Government Securities held in safe custody only under Rule 2, Chapter 10, of the Civil Account Code.						
1	Security deposit of Kirpa Ram, Bhimbat, Jailor of the Karnal Jail.	500	...	...	500		
2	Security deposit of Jan Muhammad, Contractor, Forest Department.	500	...	...	500		
3	Security deposit of Rangi Ram, Contractor, Forest Department.	2,000	...	...	2,000		
4	Security deposit of Mr. E. W. Thelwell, through the Commissioner of Jullundur Division.	5,000	...	...	5,000		
5	Security deposit of Jaggi Mal, Cashier, Small Cause Court, Delhi.	1,000	...	...	1,000		
6	Security deposit of Badri Nath, Nazir, Small Cause Court, Delhi.	500	...	...	500		
7	Security deposit of Deva Singh, Contractor, Forest Department.	200	...	...	200		
8	Security deposit of Jan Muhammad, Contractor, Forest Department,	100	...	...	100		
9	Security deposit of Malik Wazir and Pirbakhsh, Contractors, Forest Department.	1,000	...	...	1,000		
10	Security deposit of Rangi Ram, Contractor, Forest Department.	200	...	...	200		
	Total of the notes held in safe custody only ...	11,000	...	...	11,000		
	Grand Total ...	19,65,300	79,300	4,800	20,49,400		

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Acct.-Genl.'s Office,

E. W. KELLNER,

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of February 1892, showing also the figures of the Budget Estimate for 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1891-92.	Actual Receipts in February 1892.	Actual Receipts from 1st April to 29th February 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,30,55,000	20,02,465	2,24,47,012
II—Opium	32,000	3,074	25,751
IV—Stamps	39,32,000	3,11,273	37,07,831
V—Excise	17,76,000	1,18,140	16,11,500
VI—Provincial Rates	39,84,000	1,51,913	39,40,668
VIII—Assessed Taxes	11,85,000	34,959	11,59,835
IX—Forest	9,50,000	61,539	6,04,323
X—Registration	2,33,000	24,914	2,37,029
XI—Tributes from Native States	2 78,000	50,000	2,79,408
XII—Interest	2,55,000	2,951	1,30,826
XIII—Post Office	40,000	4,423	45,881
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,81,000	35,013	4,18,796
XVI B— Do. do. Jails	2,10,000	16,203	2,12,162
XVII—Police	6,90 000	53,949	6,44,783
XIX—Education	65,000	7,730	69,934
XX—Medical	41,000	9,335	33,957
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,25,000	6,815	1,13,517
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	7 919	98,319
XXIII—Stationery and Printing	95,000	9,933	1,01,142
XXV—Miscellaneous	1,85,000	15,521	1,50,943
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,13,000	1,47,700	3,71,690
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	98,000	6 455	58,540
XXXII—Civil Works	5,54,000	33,727	5,17,780
Total Revenue and Receipts ...	3,86,54,000	31,46,809	3,69,86,661
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,12,44,403	12,83,09,753
Total ...	...	1,43,91,212	16,52,96,414
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,37,77,192	(b) 1,08,17,992
Grand Total ...	...	2,81,68,404	17,61,14,415

Expenditure.	Budget Grants, 1891-92.	Actual Disbursements in February 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 29th February 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	85,000	5,882	1,69,591
2—Assignments and Compensations	1,45,000	2,938	1,53,985
3—Land Revenue	38,80,000	2,89,062	35,69,033
6—Stamps	1,70,000	9,141	1,03,553
7—Excise	57,000	4,340	46,356
8—Provincial Rates	13,000	387	5,646
10—Assessed Taxes	13,000	804	9,861
11—Forest	7 27,000	45,658	4,2[illegible],870
12—Registration	72,000	6,918	73,682
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	139
14—Interest on other obligations...	71,000	...	1,000
15—Post Office	1,45,000	11,543	1,37,181
18—General Administration	12,70,000	1,03 801	11,21,153
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,12,000	2,44,526	26,87,275
19 B— Do. do. Jails	9,00,000	77,437	8,65,333
20—Police	36,86 000	3,05,068	33,11,871
22—Education	15,07,000	89,765	12,32,099
23—Ecclesiastical	2.49,000	18,808	2,13,331
24—Medical	8,82,000	66 345	7,60,151
25—Political	12,10,000	86,611	10,65,957
26—Scientific and other Minor Departments ...	3,64,000	29,626	3,36,724
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	19,196	3,40,638
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,30,000	64,285	7,92,335
30—Stationery and Printing	4,71,000	32,075	3,60,891
32—Miscellaneous	1,77,000	7,090	1,46,523
38—State Railways—Interest on Debt	1,98,000	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	2	115
43—Minor Works and Navigation	35,000	8,031	43,777
45—Civil Works	1,34,000	13,815	1,38,057
Total Expenditure ...	2,06,74,000	15,38,139	1,81,16,129
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,20,47,933	14,34,15,955
Total ...	...	1,35,86,072	16,15,32,084
Balance on 29th February 1892 ...	...	1,45,82,332	1,15,82,332
Grand Total ...	...	2,81,68,404	17,61,14,416

(a) On 1st February 1892.

(b) On 1st April 1891.

Office of Acct.-Genl., Punjab, Lahore:
The 20th April 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for February 1892 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

REVENUE AND RECEIPTS.	BUDGET, 1891-92.				ACTUAL RECEIPTS FROM 1ST APRIL TO 29TH FEBRUARY 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,32,37,000	97,90,000	28,000	2,30,55,000	1,33,65,659	90,56,062	25,291	2,24,47,012
II—Opium	32,000	...	...	32,000	25,701	...	...	25,701
IV—Stamps	19,66,000	19,66,000	...	39,32,000	18,53,916	18,53,915	...	37,07,831
V—Excise	8,63,000	8,63,000	...	17,26,000	8,05,750	8,05,750	...	16,11,500
VI—Provincial Rates	...	5,72,000	34,12,000	39,84,000	...	5,61,284	33,79,384	39,40,668
VIII—Assessed Taxes	5,92,000	5,93,000	...	11,85,000	5,79,917	5,79,918	...	11,59,835
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	3,02,162	3,02,161	...	6,04,323
X—Registration	1,16,000	1,17,000	...	2,33,000	1,18,534	1,18,535	...	2,37,069
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	2,79,408	...	...	2,79,408
XII—Interest...	...	2,55,000	1,000	2,56,000	43	1,29,679	1,104	1,30,826
XIII—Post Office	...	...	40,000	40,000	...	3,887	41,994	45,881
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,70,000	11,000	4,81,000	...	4,08,376	10,420	4,18,796
XVI B— Do. do. Jails	...	2,10,000	...	2,10,000	...	2,12,162	...	2,12,162
XVII—Police	...	6,38,000	52,000	6,90,000	243	5,92,354	52,191	6,44,788
XIX—Education	...	14,000	52,000	66,000	...	16,723	53,211	69,934
XX—Medical...	...	23,000	18,000	41,000	...	21,493	17,464	38,957
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	37,000	88,000	1,25,000	...	32,763	80,784	1,13,547
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	66,000	61,000	...	1,27,000	62,431	35,888	...	98,319
XXIII—Stationery and Printing	20,000	75,000	...	95,000	13,897	87,245	...	1,01,142
XXV—Miscellaneous	8,000	1,38,000	39,000	1,85,000	20,102	92,413	38,428	1,50,943
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,13,000	...	...	3,13,000	3,71,690	...	...	3,71,690
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	81,000	17,000	98,000	...	41,042	17,507	58,549
XXXII—Civil Works	...	3,24,000	2,28,000	5,52,000	...	3,02,097	2,15,683	5,17,780
TOTAL CIVIL ACCOUNTS ...	1,79,66,000	1,67,02,000	39,86,000	3,86,54,000	1,77,99,453	1,52,53,747	39,33,461	3,69,86,661

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE: The 20th April 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for February 1892 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for February 1892 and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

EXPENDITURE.	BUDGET, 1891-92.				ACTUAL DISBURSEMENTS FROM 1ST APRIL TO 29TH FEBRUARY 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	46,000	39,000	...	85,000	92,921	75,657	1,013	1,69,591
2—Assignments and Compensations	1,45,000	...	...	1,45,000	1,53,985	...	...	1,53,985
3—Land Revenue	3,90,000	22,71,000	12,19,000	38,80,000	3,18,196	20,71,167	11,79,670	35,69,033
6—Stamps	85,000	85,000	...	1,70,000	51,777	51,776	...	1,03,553
7—Excise	29,000	28,000	...	57,000	23,178	23,178	...	46,356
8—Provincial Rates	...	13,000	...	13,000	...	5,646	...	5,646
10—Assessed Taxes	12,000	1,000	...	13,000	9,346	515	...	9,861
11—Forest	3,63,000	3,64,000	...	7,27,000	2,14,435	2,14,435	...	4,28,870
12—Registration	36,000	36,000	...	72,000	36,841	36,841	...	73,682
13—Interest on ordinary debt	...	2,05,000	...	2,05,000	139	...	...	139
14—Interest on other obligations	71,000	...	...	71,000	1,000	...	...	1,000
15—Post Office	...	97,000	48,000	1,45,000	...	90,939	46,242	1,37,181
18—General Administration	1,72,000	9,86,000	1,21,000	12,79,000	1,59,773	8,48,088	1,13,292	11,21,153
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	29,05,000	7,000	29,12,000	...	26,80,203	7,072	26,87,275
19 B— Do. do. . Jails...	...	9,00,000	...	9,00,000	...	8,65,333	...	8,65,333
20—Police	2,40,000	34,25,000	21,000	36,86,000	2,22,883	30,70,252	18,736	33,11,871
22—Education	...	7,99,000	5,98,000	13,97,000	...	7,15,943	5,16,156	12,32,099
23—Ecclesiastical...	2,49,000	...	...	2,49,000	2,13,332	...	...	2,13,332
24—Medical	...	5,55,000	3,27,000	8,82,000	...	4,83,239	2,76,912	7,60,151
25—Political	12,10,000	...	...	12,10,000	10,66,957	...	...	10,66,957
26—Scientific and other Minor Departments	1,40,000	81,000	1,43,000	3,64,000	1,29,875	80,070	1,26,779	3,36,724
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	...	...	3,65,000	3,40,638	...	...	3,40,638
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,23,000	7,000	8,30,000	...	7,88,963	3,373	7,92,336
30—Stationery and Printing	...	4,59,000	12,000	4,71,000	...	3,43,232	17,659	3,60,891
32—Miscellaneous	27,000	94,000	56,000	1,77,000	16,492	54,175	75,856	1,46,523
38—State Railways—Interest on debt	...	1,98,000	...	1,98,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	...	1,000	115	...	...	115
43—Minor Works and Navigation	...	29,000	7,000	36,000	...	37,479	6,298	43,777
45—Civil Works	...	31,000	1,03,000	1,34,000	...	30,867	1,07,190	1,38,057
TOTAL CIVIL HEADS ...	35,81,000	1,44,24,000	26,69,000	2,06,74,000	30,51,883	1,25,67,998	24,96,248	1,81,16,129

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE :
The 20th April 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF MARCH 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra A... Commissioner.
2	Bannu	February 24, 1892 ...	Lieut. F. E. Bradshaw, Assistant Commi...
3	Delhi	November 23, 1891 ...	Lála Sheo Parshád, Extra Assistant Co... sioner.
4	Dera Gházi Khan ...	October 15, 1891 ...	Pandit Hari Kishen, Extra Assistant Co... sioner.
5	Dera Ismail Khan ...	September 22, 1890 ...	Lála Jowála Parshád, Offg. Extra Assistant C... missioner.
	"	March 21, 1892 ...	Lála Sri Rám, Extra Assistant Commission...
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Co... sioner.
7	Gujránwála	December 7, 1891 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
	"	March 12, 1892 ...	Munshi Sarfráz Khán, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
	"	March 21, 1892 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
8	Gujrát	September 22, 1891 ...	Báwa Míhán Singh, Bedi, Offg. Extra Assi... Commissioner.
	"	March 23, 1892 ...	Munshi Sarfráz Khán, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
9	Gurdáspur	September 18, 1891 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
	"	March 4, 1892 ...	Mr. J. G. Lorimer, Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	April 4, 1891 ...	Pandit Joti Parshád, Extra Assistant Co... sioner.
	"	March 2, 1892 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
11	Hazára	December 22, 1891 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	February 2, 1891 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Co... sioner.
13	Hoshiárpur	October 9, 1891 ...	Diwán Hari Singh, Extra Assistant Commi...
	"	March 12, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
14	Jhang	December 22, 1891 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
15	Jhelum	March 1, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assistant Co... missioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Lála Chuni Lál, Mehta (II), Extra Assi... Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
17	Kángra ...	... March 28, 1891 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.
18	Karnál ...	... February 26, 1892 ...	Lála Kesho Dás, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát ...	... December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore ...	... July 30, 1891 ...	Lála Pohu Rám, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	" ...	... March 19, 1892 ...	Mr. J. A. Robinson, Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	... January 2, 1892,	Lála Kidár Náth, Extra Assistant Commissioner.
	" ...	... March 5, 1892 ...	Mr. R. Love, Assistant Commissioner.
	" ...	... March 15, 1892	Lála Kidár Náth, Extra Assistant Commissioner.
22	Montgomery ...	... October 7, 1891 ...	Lála Chuni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan ...	... October 30, 1891 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh ...	... January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Peshâwar ...	January 2, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi ...	... October 19, 1891 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak ...	... October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur ...	... January 22, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot ...	... November 21, 1891 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla ...	... February 25, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant Commissioner.
31	Umballa ...	... February 2, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE:
The 22nd April 1892.

RIVERS HOWE,

Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th April 1892.

No. 1223.—*Notification.*—On return from leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 107, dated 12th January 1892, 2nd Class Hospital Assistant No. 208 Hardit Singh assumed charge of the Palwal Dispensary, Gurgaon District, on the afternoon of the 1st April 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 136 Behári Lál, granted 45 days' privilege leave from that date.

No. 1224.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 183 Kirpa Rám, Jail Hospital, Gujrát, was appointed to the charge of the Police Hospital, in addition to his own duties, with effect from the forenoon of the 13th February 1892.

No. 1225.—*Notification.*—Hospital Assistant No. 218 Abdul Hamid on being relieved of his duties at Murree Dispensary proceeded to Mádhopur, Gurdáspur District, and assumed charge of the Canal Dispensary there on the forenoon of the 19th March 1892, *vice* Hospital Assistant No. 300 Jalál-ud-dín, transferred to Amritsar, who reported himself to the Civil Surgeon there for gen[eral] duty on the forenoon of the 25th Ma[rch] 1892.

No. 1226.—*Transfer.*—Hospital Assistant No. 300 Jalál-ud-dín, doing duty at Amritsar, to Balachaur Dispensary, Hoshiárpur District, of which he assumed charge on the afternoon of the 1st April 1892, *vice* 2nd Class Hospital Assistant No. 186 Ganga Singh, granted three months' privilege leave.

No. 1227.—*Notification.*—On return from leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 195, dated 19th January 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 70 Núr-ud-dín was appointed to the Muktsar Dispensary, Ferozepore District, which he assumed charge on the forenoon of the 1st April 1892, *vice* 3rd Class Hospital Assistant No. 303 Ralia Rám, transferred.

Hospital Assistant Ralia Rám on being relieved of his duties proceeded to Gujranwála and assumed charge of the Chenab Canal Division on the forenoon of the 7th April 1892.

No. 1228.—*Leave.*—Second Class Hospital Assistant No. 199 Nand Singh, Patiála Division, Sirhind Canal Dispensary, has obtained one month's privilege leave with effect from the forenoon of the 17th April 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Wanted

A SMART young man of active habits as Daftri for the Office of the Punjab Text-Book Committee. Salary Rs. 8 per mensem. Apply by letter to

W. BELL,
Secretary, Text-Book Committee, Punjab.

[339-2.]

Commissariat Notice No. 1.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 20th May 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 10th May 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed "tender for Bran," "Gram, first sort," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Executive Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	Re[marks].
	Rs.	
Bhúsa, white	750	
" missa	25	
Gram, first sort	1,050	
Bran	100	

C. CORFIELD, *Captain,*
Executive Commissariat Officer.

[[illegible]]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 26th April 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884	0	10	0
	Ditto ditto, 1885	0	8	0
	Ditto ditto, 1886	0	9	0
	Ditto ditto, 1887	0	10	0
	Ditto ditto, 1888	0	12	0
	Ditto ditto, 1889	1	0	0
	Ditto ditto, 1890	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884	0	10	0
	Ditto ditto, 1885	0	11	0
	Ditto ditto, 1886	0	12	0
	Ditto ditto, 1887	0	12	0
	Ditto ditto, 1888	1	4	0
	Ditto ditto, 1889	1	4	0
	Ditto ditto, 1890	1	8	0
3	Police Report, 1884	0	11	0
	Ditto, 1885	2	3	0
	Ditto, 1886	2	8	0
	Ditto, 1887	2	8	0
	Ditto, 1888	2	8	0
	Ditto, 1889	2	8	0
	Ditto, 1890	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84	0	6	0
	Ditto, 1888-89	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85	0	4	0
	Ditto, 1885-86	0	3	0
	Ditto, 1886-87	0	2	0
	Ditto, 1887-88	0	6	0
	Ditto, 1888-89	0	2	0
	Ditto, 1889-90	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85	1	4	0
	Ditto, 1885-86	1	12	0
	Ditto, 1886-87	1	0	0
	Ditto, 1887-88	1	0	0
	Ditto, 1888-89	1	0	0
	Ditto, 1889-90	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85	1	3	0
	Ditto, 1885-86	0	14	0
	Ditto, 1886-87	1	4	0
	Ditto, 1887-88	1	10	0
	Ditto, 1888-89	1	14	0
	Ditto, 1889-90	1	12	0
	Ditto, 1890-91	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85	2	9	0
	Ditto, 1885-86	1	12	0
	Ditto, 1886-87	2	4	0
	Ditto, 1887-88	6	8	0
	Ditto, 1888-89	7	8	0
	Ditto, 1889-90	6	8	0
9	Jail Report, 1884	1	2	0
	Ditto, 1885	1	0	0
	Ditto, 1886	1	8	0
	Ditto, 1887	1	8	0
	Ditto, 1888	1	12	0
	Ditto, 1889	1	10	0
	Ditto, 1890	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85	1	6	0
	Ditto, 1887-88	2	8	0
	Ditto, 1888-89	3	0	0
	Ditto, 1889-90	3	8	0
	Ditto, 1890-91	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886	0	9	0
	Ditto ditto 1887	0	10	0
	Ditto ditto 1888	0	10	0
	Ditto ditto 1889	0	10	0
	Ditto ditto 1890	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	3 8
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3
	Ditto Bannu District ...	3 1
	Ditto Siba Jagir ...	0 1
	Ditto Simla District ...	1 12
	Ditto Jhang District with map.	4 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4
	Ditto Sirsa District, revised	4 11
	Ditto Gurgaon District ...	6 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4
	Ditto Kohat District ...	2 4
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 3
	Ditto Rohtak District with map.	4 0
	Ditto Hazara ...	5 10
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14
	Ditto Ludhiana District	4 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 12
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	*No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala "	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for** 1889 **should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Be[ams] and Scantlings supplied from this Depôt wil[l be as] follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run w[ill be] charged; any inches over the foot will be charged as a f[oot].

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubi[c foot].

Under 12 and over 7 " 2 4 0 ditto.

Under 7 feet " 2 0 0 ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fi[xed by] agreement.

The Department will still take orders for buildings al[l] at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are [ta]ken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and pri[ces fixed] by agreement.

Auction sales will be held from time to time to d[ispose of] stock.

For further particulars apply to the Officer in charg[e of] the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. [and] Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: }
The 1st April 1886. }

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be receive[d for] publication on the wrappers of the Indian Law Re[ports,] Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Co[mpany,] "Limited," 5-1, Council House Street, at the following [rates,] payable in advance:—

	One page.	Half page.
	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10
For three issues ...	40	25
For six issues ...	70	40
For twelve issues ...	110	70

At these rates the advertisers will have the optio[n of chang]ing their advertisements in each issue.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 0 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
English Dictionary for Schools and Colleges	...	0 8 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 3 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

		Per copy.	
		Published price.	Reduced price.
		£. s. d.	Rs. a. p.
Martin's Eastern India, Vol. II		...	[illegible]
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829		...	[illegible]
British Burma Gazetteer, Vol. I		...	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans; and 1 vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*		21 0 0	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans		...	[illegible]
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—		...	[illegible]
	1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
	2. Nadiya and Jessore.		
	3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
	4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
	5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
	6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
	7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
	8. Rájshahi and Bogra.		
	9. Murshidabad and Pubna.		
	10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
	11. Patna and Saran.		
	12. Gaya and Shahabad.		
	13. Tirhut and Champaran.		
	14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
	15. Monghyr and Purneah.		
	16. Hazaribagh and Lohardaga.		
	17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
	18. Cuttack and Balasor.		
	19. Puri and Tributary States of Orissa.		
	20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875.	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 5 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Oke's Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chambers's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. [illegible]
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	[illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	[illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	[illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	[illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	[illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	[illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	[illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	[illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	[illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	[illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	[illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	[illegible]
School History of England. 1850	...	[illegible]
Baedeker's Central Italy	...	[illegible]
Ferguson, R. History of England	...	[illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4 ...	...	[illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	[illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	[illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	[illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting) ...	...	[illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	[illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 9th April 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-51.]

Commissariat Notice—No. 18.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted below, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Ráwalpindi up to noon on the 6th May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Ráwalpindi up to 4 o'clock P. M. on the . No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Gram, Barley, &c."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
AT RAWALPINDI.			
Bran	300,000	190	
Gram, 1st sort	1,774,530	1,150	
Gram, 2nd sort	300,000	770	
Barley	1,797,000	925	
Wheat	3,006,000	3,200	
Potatoes	1,105,000	970	
AT CAMPBELLPORE.			
Atta for elephants ...	98,600	100	
Bran	170,000	90	
Gram, 1st sort	370,000	290	
Gram, 2nd sort	646,050	290	
Barley	134,000	100	
Potatoes	146,000	140	
AT ATTOCK.			
Gram, 2nd sort	24,100	25	
Barley	11,000	25	
Potatoes	54,800	70	

G. H. BRETHERTON, *Lieutenant*,
For *Chief Commissariat Officer*.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE,
RAWALPINDI:
The 16th April 1892.

[321-2.]

Commissariat Notice—No. 2.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 25th April 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of ."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt * for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
For Government Mules and Bullocks.			
Bhoosa, white	817,600	125	
FOR JHELUM.			
For Government Transport Mules.			
Bhoosa, white	583,500	90	

W. BURLTON, *Lieutenant,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 13th April 1892.

[307-1]

AN Overseer or Sub-Overseer of experience wanted at Biláspur, Simla Hill States, to aid in construction of a road and supervision of work in the States of Biláspur and Nálágarh. Must be accustomed to measure up work and deal with contractors and be of active habits. The work will last for not less than 4 months from 20th April. Salary, including all allowances, Rs. 70 per mensem.

Apply to W. Coldstream, Esquire, Superintendent, Hill States, Simla, with copies of testimonials, which will not be returned.

W. COLDSTREAM,
Deputy Commissioner,
Simla.

[278-1.]

Commissariat Notice—No. 1.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned ... the quantities and at the stations noted for one year, ... July 1892 to 30th June 1893, will be received by the ... Commissariat Officer (hereinafter referred to as the ... sariat Officer) at Siálkot up to noon on the 1st May ... then and there opened in the presence of all parties ... choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms ... from the Executive Commissariat Office at Siálkot, ... well as any information required regarding the contract, ... be given on application to the Commissariat Officer ... up to 12 o'clock noon on the 25th April 1892. No ... or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they ... have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the ... ."

5. The tender may be for all or any of the ... required, but should comprise the total requirement ... article or articles tendered for, and the term of contract ... be as noted above and the rate an average for the ... period. The Commissariat Officer shall have the power ... accept a tender in whole or in part, or to reject a tender ... out assigning any cause for so doing; but in the event ... tender being accepted in part only, and the tenderer ... take up the contract, the whole earnest-money deposited ... the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of ... in Government Promissory Notes ... by Bank of Bengal or Treasury Receipt * for the amounts noted ... Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be ... at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	Remarks.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT.			
FOR BATTERY AND CAVALRY HORSES.			
Gram, first quality, picked and cleaned (preceding year's crops to 30th June and current year's crops from 1st July).	1,175,000	740	
Bran	517,200	320	
FOR BATTERY AND CAVALRY HORSES AND T. MULES.			
Barley	622,100	350	
FOR S. T. BULLOCKS.			
Gram, second quality, unpicked, but with not more than 4 lbs of foreign grain or dirt per 80 lbs.	131,800	80	
FOR JHELUM.			
Barley for T. Mules ...	171,500	100	

W. BURLTON, *Lieutenant,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 5th April 1892.

Notice.

List showing the names of candidates arranged in order of merit who have passed the Clerical Service Examination of the Military Accounts Department, Western Circle.

No.	Roll Nos.	Names.
1	31	Mr. C. Hall.
2	31	" C. A. Pinto.
3	5	Bábu Baldeo Saháí.
4	47	" Siddeswar Bose.
5	35	Rám Rattan.
	1	Bábu Sheva Rám.
6	77	" Karam Singh.
7	54	Mr. H. A. Windsor.
8	7	Bábu Raghubir Dál.
9	58	" Rakhal Dás Roy.
10	4	" Nand Lál.
11	53	" Khetar Páda Banerjee.

OFFICE OF THE CONTROLLER OF MILITARY ACCOUNTS, WESTERN CIRCLE, RAWALPINDI:
The 12th April 1892.

M. A. ROWLANDSON, *Colonel,*
Controller of Military Accounts, Western Circle.

[295-1.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF RAHIM BAKHSH, SON OF GANMA, CASTE SANDILA, OF SOMAN IN TAHSIL SHUJABAD, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Rahim Bakhsh of Soman in Tahsil Shujabad petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Rahim Bakhsh has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of April 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[280-1.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF SHARIF, SON OF ISHAQ, AND KHANDOO, SON OF SHARIF OF KARLYA NEAR MAKHDUM RASHID IN TAHSIL MOOLTAN, TO BE DECLARED INSOLVENTS.

WHEREAS Sharif and Khandoo petitioned this Court to be adjudicated Insolvents under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Sharif and Khandoo have satisfied this Court that the statements made in their application are substantially true, and that they are not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared them insolvents under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of April 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[281-1.]

Notice.

UNDER Rule V of Punjab Government Notification No. 76, dated 7th May 189[illegible], the Conservator of Forests, Punjab, declares the following Reserves to be altogether closed to hunting and shooting:—

No.	Name of Reserve.	Name of Tahsíl.	Name of District.
1	Dhamtal	Núrpur	Kángra.
2	Khanni	Núrpur	Kángra.
3	Tatal	Núrpur	Kángra.
4	Chatril	Núrpur	Kángra.
5	Mehdhar	Núrpur	Kángra.
6	Batsi	Núrpur	Kángra.
7	Swarka	Núrpur	Kángra.
8	Bhali	Núrpur	Kángra.
9	Dolha	Núrpur	Kángra.
10	Ballah...	Núrpur	Kángra.
11	Soldah...	Núrpur	Kángra.
12	Tilli	Dera	Kángra.
13	Darang	Dera	Kángra.
14	Habrol	Dera	Kángra.
15	Gumar...	Dera	Kángra.
16	Khandwár	Dera	Kángra.
17	Lohára	Una	Hoshiárpur.
18	Panjal	Una	Hoshiárpur.
19	Dharni...	Una	Hoshiárpur.
20	Kharnpore	Dasúya	Hoshiárpur.
21	Bindraban	Dasúya	Hoshiárpur.

R. H. C. WHITTALL,
Conservator of Forests,
Punjab.

[394]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE No. 36 OF 1892.

In re Dosandhi of Lahore.

WHEREAS Dosandhi, son of Bhago, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Dosandhi has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 16th day of April 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[325-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE No. 5 OF 1892.

In re *Chhedi of Lahore.*

WHEREAS Chhedi, son of Bhola, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Chhedi has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 16th day of April 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[326-1.]

Punjab Government Press, Lahore—28-4-92—690

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MAY 5, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th April 1892.

No. 1240.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 352 Rám Rattan, doing duty at Amritsar, to Kálka, where he reported his arrival for cholera duty on the forenoon of the 8th April 1892.

The 3rd May 1892.

No. 1270.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Hardiál Singh, doing duty at the Mayo Hospital, Lahore, to Ráwalpindi, and assumed charge of the North-Western Railway Hospital there on the forenoon of the 6th March 1892, *vice* Assistant Surgeon Harbhagwán Dás, on leave.

The 4th May 1892.

No. 1287.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 71 Rukn-ud-dín, Sadr Dispensary, Rohtak, assumed charge of the Rohtak Jail and Police Hospitals, in addition to his other duties, on the afternoon of the 24th April 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 47 Asmat Ali, proceeded on three months' privilege leave.

J. CLEGHORN,

Inspt.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st [illegible] April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

…lls for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

…gn parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

…stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
…ered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
…graphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
…y Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
…gs Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
…graphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 3rd May 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter [illegible] *31st March* 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Gulab Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Bapt[illegible] Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Hera[illegible]

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for [illegible]thiawar only.

Ahmedabad.—The Huzoor Deputy Collect[illegible] of Gujarat only.

London.—Mr. Edward Stanford, 26 and [illegible] Street, Charing Cross, Londo[illegible]

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy [illegible]

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agen[illegible] *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps [illegible] notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in [illegible] with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with map supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. [illegible] Payment must be made in cash in all cases,—*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. Wh[illegible] Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED			
			Uncolored.		Colored.	
			Rs.	A.	Rs.	A.
INDIAN ATLAS.						
Full Sheets, Nos. 59 (additions to 1891) and 114 (additions to 1891)	1″=4 M.	40″ × 27″	2	0	2	0
Quarter Sheet, 39 N.E.	Do.	27″ × 20″	0	12	0	13
GENERAL MAPS.						
India (2nd Edition)	1″=96 M.	31″ × 27″	2	0	2	8
Astor and Gilgit, with Surrounding Country, corrected up to 1883	1″=4 M.	44″ × 30″	1	12	2	8
PROVINCIAL MAPS.						
Western Bengal, Sheets Nos. 3 and 4 (with additions and corrections up to March 1891), Nos. 6 (with additions of Railways and corrections to Boundaries up to 1891), 8 (with additions and corrections up to 1891), 9 (with addition of Railway and corrections to Boundaries up to March 1891) and 10 (with additions and corrections up to April 1891) ...	1″=8 M.	30″ × 22″	1	0	1	4
Eastern Bengal, Sheets Nos. 11 (with additions of Railways and corrections to Boundaries to 1891), 12, 13 (with additions and corrections to Railways and Boundaries up to 1891), 16 (with additions and corrections up to 1891)	Do.	Do.	1	0	1	4
North-Western Provinces, showing the Districts and States under the jurisdiction of the Lieutenant-Governor, with the adjoining Province of Oudh, in 4 sheets (3rd Edition) (with additions and corrections up to March 1891)	1″=16 M.	27″ × 20″	4	0	5	0
Berar	1″=24 M.	15″ × 13″	0	6	Nil.	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONTINUED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.	Remarks.
DISTRICT MAPS.							
Bankoora	1" = 8 M.	15" x 12"	0	6	...		Engraved.
Chittagong	Do.	20" x 17"	0	8	...		Do.
Cuttack	Do.	Do.	0	8	...		Do.
Durbhunga	Do.	Do.	0	8	...		Do.
STANDARD SHEETS.							
BENGAL,—							
Sheets Nos. 343 and 374	1" = 1 M.	38" x 25"	1	8	1	12	
LOWER BURMA,—							
Sheets Nos. 181 (2nd Edition) and 227 ...	Do.	40" x 25"	1	8	1	12	
CENTRAL INDIA AND RAJPUTANA,—							
Sheets Nos. 430, 467 and 478	Do.	Do.	1	8	1	12	
OUDH REVENUE SURVEY,—							
Sheets Nos. 100 (with additions and corrections of Railways, Roads, &c., February 1892) and 114	Do.	38" x 25"	1	8	1	12	
CENTRAL PROVINCES,—							
Sheets Nos. 25 N.W./1, N.W./2, and N.E./3, ...	4" = 1 M.	42" x 28"	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheets Nos. 142, 143, 145, 168, 211, 212, 223, 224, 235, 237, 238 and 247	1" = 1 M.	40" x 25"	1	8	1	12	
NORTH-WEST TRANS-FRONTIER,—							
Hazara District and Indus Valley, Sheets Nos. 1 and 2	2" = 1 M.	42" x 28"	1	8	1	12	
NORTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 23 N.W. (5th Edition) and 23 S.W. (5th Edition)	1" = 4 M.	40" x 25"	1	8	1	12	
SOUTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 2 S.E. (4th Edition), 3 N.E. (3rd Edition), 4 N.W. (4th Edition), 4 S.W. (5th Edition), 4 S.E. (3rd Edition) and 5 S.W. (5th Edition)	Do.	Do.	1	8	1	12	
Sheet No. 1 (3rd Edition)	1" = 8 M.	Do.	1	8	1	12	
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
City of Calcutta (2nd Edition)	3" = 1 M.	30" x 22"	0	8	1	12	
INDEX MAPS.							
Index to Standard Sheets of Bengal	...	27" x 18"	0	4	0	4	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.
STATISTICAL MAPS.						
India, to illustrate the systems of Railways (corrected up to 30th September 1891)	1" = 96 M.	34" × 27"	...		2	8
India, in 4 sheets (additions to Railways, January 1891)	1" = 64 M.	27" × 25"	4	8	6	0
CHARTS.						
North-East Longitudinal Series, Chart No. 1 A ...	1" = 4 M.	34" × 28"	1	0	1	0
Ditto ditto Nos. 1 B, 2, 3, 4, 5 and 6...	Do.	42" × 28"	1	0	1	0
MISCELLANEOUS.						
Map to illustrate Report on Frontier Expedition, 1890-91, in 2 parts	1" = 8 M.	27" × 20"	1	0	Nil.	
Reconnaissance Survey of the Route followed by Lieutenant Daly's Party towards the China Frontier, 1890-91	1" = 4 M.	40" × 25"	1	8	1	12
Meranzai Expedition (Preliminary Issue), 1890-91. Map of Khanki Valley	1" = 1 M.	42" × 28"	1	8	Nil.	
Meranzai Expedition (Preliminary Issue), April, May, 1891. Map of Khanki Valley	Do.	Do.	1	8	1	12
Madras Forest Survey, No. 5, Murugamali Reserved Forest, Periyakolam Taluk, Madura District, Madras	4" = 1 M.	34" × 26"	0	12	1	0
Madras Forest Survey, Nos. 7, 8 and 12 (in one), **Pambukallar Kokkuparai Kallar Reserved Forests**, Palni Taluk, Madura District, Madras ...	Do.	40" × 27"	1	0	1	4
Madras Forest Survey, No. 6, Palni Hills, Southern slopes, East Reserved Forest, Blocks I, Maruthanadiar; II, Kaduguthadi; III, Arankanal; IV, Arankanal Shola; VI, Unjalnachi, Palni **Taluks**, Madura District, in 2 sheets ...	Do.	34" × 26"	1	8	1	12
Madras Forest Survey, No. 9, Palni Hills, Northern slopes, East Reserved Forest, Blocks I, Siruvatkad; II, Northern slopes; III, Venilai; IV, Kanienkad, Palni Taluk, Madura District, Madras, in 4 sheets	Do.	40" × 25"	3	0	3	8
Madras Forest Survey, No. 10, Palni Hills, Northern slopes, West Reserved Forest, Blocks I, Pumbarai Vilpati Valley; II, Vilankombai; III, Vilankombai Plantations; IV, Olianuthuodai; V, Kukal; VI, Kudraiyar, Palni Taluk, Madura District, Madras, in 4 sheets	Do.	40" × 27"	4	0	4	8

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st April 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

[349-3.]

PROSPECTUS

OF THE

Punjab Exhibition of Industrial Art and Manufactures, 1893.

General Committee.

W. MACKWORTH YOUNG, ESQUIRE, C.S.I., Financial Commissioner.

C. RIVAZ, ESQUIRE, C.S., Commissioner, Lahore.

COLONEL C. H. T. MARSHALL.

R. M. DANE, ESQUIRE, C.S., Deputy Commissioner, Lahore.

THE HON'BLE W. H. RATTIGAN, Barrister-at-Law.

C. SANDIFORD, ESQUIRE.

DR. W. P. DICKSON.

D. P. MASSON, ESQUIRE.

E. NICHOLL, ESQUIRE.

NAWAB NASIR ALI KHAN.

SHEIKH GHULAM HASSAN.

RAI BAHADUR LALA GAGAR MAL.

RAI BAHADUR LALA GANGA RAM, C.E.

J. LOCKWOOD KIPLING, ESQUIRE, C.I.E., *Secretary.*

Executive Committee.

J. LOCKWOOD KIPLING, ESQUIRE, C.I.E., *President.*

DR. W. P. DICKSON.

C. SANDIFORD, ESQUIRE.

E. NICHOLL, ESQUIRE.

F. H. ANDREWS, ESQUIRE.

RAI BAHADUR LALA GANGA RAM, C.E.

THE new Museum Building at Lahore, of which the foundation stone was laid by His Royal Highness the late Prince Albert Victor, will be opened in the cold season of 1892-93, and it is proposed to inaugurate it by holding a Punjab Provincial Exhibition of Industrial Art and Manufactures. The Exhibition will probably be opened upon 1st January 1893.

2. The Punjab Government has appointed the General and Executive Committees named in this Prospectus to arrange for the holding of the Exhibition, and has made large grants of pecuniary assistance. The General Committee

now therefore appeal to the Princes and Noblemen of the Province, to Lo Authorities, and to all those who have the interest of the Punjab at heart assistance and co-operation in bringing their labours to a happy issue.

3. The chief object to be gained by the Exhibition is to ascertain progress that has been made since that held in 1881. Some branches of Manufacture which were then only occasionally or tentatively practised become popular; while new applications and revivals of old processes have adopted. In the Exhibition of 1864 very few objects of Native Art were sh in 1881 the revival of characteristic Indian designs and processes had begun, it is believed that on this occasion it will be possible to show a real advance an artistic as well as in a commercial sense. It may be admitted that deve ment has not followed the lines indicated in 1864, when the general introdu of machinery and the production on a large scale of such staples as flax, cotton and silk was confidently anticipated. The present Exhibition is intended to include raw products, agriculture, or agricultural machinery, but be mainly confined to articles of current production selected for excellence manufacture and design as shown in the table annexed to this prospectus.

4. It is proposed also to hold a Retrospective Exhibition of objects tributed on loan, comprising selected examples of the best old work availa which will afford material for comparison with the art of to-day and for instruction of craftsmen and the public.

In the Toshekhánas of the Chiefs of the Punjab and in the collections Native Gentlemen, as well as in those of Europeans, there are many objects display of which on this occasion would serve these useful ends. It is seldom that workmen and the public have an opportunity of seeing such thi and it is believed that, when the aim of this department of the Exhibition the conditions on which objects will be received are fully made known, the pu spirit and patriotism of the Province will cordially co-operate in this effort encourage and establish good Oriental taste.

The articles made in former days most suitable for the loan exhibi are primarily those which are still manufactures of the Punjab, such as carp embroideries, jewellery, metal work or pottery. But all articles of indisp Oriental manufacture remarkable for qualities of design, colour, skill of workm ship or historical interest are eligible and are valuable as object lessons in art.

The loan of good old Persian, Turkoman, Herati or other carpets rugs is especially invited. Embroideries used for carpets for Darbárs in or in kárchob, kumkhábs, shawls and other embroideries may also be named.

The following classes are mentioned to serve rather as suggestions as limitations:—Gold and silver plate when engraved, enamelled, jewelled embossed; brass or bronze castings, such as images, lamps, &c.; jewelled enamelled hukas; arms and armour, damascened or engraved; wood-work car or inlaid with ivory or metal, lacquered or painted; illuminated manuscr Persian or Indian book-binding of stamped and gilded leather; Persian or In pictures; jewellery generally; articles of jade; carved, gold-encrusted or jew musical instruments; when inlaid, carved or painted, marble, alabaster or ste inlaid or carved pottery; papier mache; objects of crystal.

5. In both sections of the Exhibition articles may be sent either on or for sale as the exhibitor may prefer, and his name will be displayed on articles which he contributes.

6. Exhibitors of articles intended for sale will be expected to pay carriage of their goods to the Exhibition and to accept all risks of trans The Committee will defray the cost of returning goods that may remain unsol the close of the Exhibition. The freight of articles suitable for the loan colle and approved by the Committee will be paid both ways.

7. No charge will be made to exhibitors for space, which will be allotted by the Special Committee. Early application should be made to the Secretary with full details as to the nature of the exhibits. Forms for invoices and descriptive labels will be supplied by the Executive Committee.

8. The Executive Committee will act as salesmen for all articles sent for sale at a commission of $6\frac{1}{4}$ per cent. to be deducted from the price fixed by the exhibitor.

9. The Committee reserve the right to decline to receive goods which seem to them unsuitable for exhibition.

10. Certificates of merit will be given in all classes, and will be awarded by a competent Judging Committee.

11. No precaution will be omitted to secure the safety of articles confided to the Committee, whether for sale or loan, and pains will be taken to return them to their owners as soon as possible after the close of the Exhibition.

12. Assistance can be rendered to the objects of the Exhibition in several ways. *First,* by actually furnishing articles for exhibition either on loan or for sale; *Second,* by gifts or grants of money to the General Committee to enable them to procure objects for exhibition; *Third,* by making advances to skilful craftsmen on appropriate conditions so as to enable them to prepare objects for exhibition; *Fourthly,* by display of general interest in the purposes of the Exhibition, by spreading information, by encouraging able but obscure or diffident workmen, and generally by co-operating in every possible way with the efforts of the General and Executive Committees. The success of the former Exhibition of 1881 was largely due to the cordial assistance rendered by Native States, Local Authorities and Gentlemen of position all over the Province. It is hoped and expected that this assistance will not be wanting on the present occasion, but rather that success in the past will prompt to still more strenuous exertion on the present occasion.

13. All communications on the business of the Exhibition should be addressed to Mr. J. L. Kipling, C.I.E., the Secretary to the General Committee.

By order,

J. L. KIPLING,

Secretary, General Committee of the Punjab Exhibition of Industrial Art and Manufactures.

TABLE OF THE CLASSES OF ARTICLES SELECTED FOR EXHIBITION IN THE "CURRENT PRODUCTION" SECTION OF THE PUNJAB EXHIBITION, 1893.

CLASS A—TEXTILE FABRICS.

Cotton.

1. Woven cotton goods, plain and coloured, including *darrís.*
2. Printed cotton goods in colour, gold or tinsel.
3. Cotton pile carpets.
4. Hand-painted goods, Afrídi cloths, &c.
5. Embroidered cotton, *phúlkárís,* &c.

Wool.

1. Plain woven woollen goods—loís, puttús, chadars, &c.
2. Loom-embroidered wool—Kashmir shawls, &c.
3. Embroidered wool—Kashmir purdahs, &c.
4. Woollen pile carpets, including saddle bags, &c.

Silk.

1. Woven silk, plain and coloured—daryáís, gulbadans, &c.
2. Embroidered silks.
3. Patolís' work—azárbands, dori fringes, &c.

Mixed.

1. Garbís—silk and cotton, cotton and wool, wool and silk, wool and cotton, &c.

CLASS B—LEATHER.

1. Shoes, plain and embroidered.
2. Quill and coloured and gilt leather work.
3. Leather and brass hukas.
4. Deer skin hawks' hoods, socks, gloves, leggings, &c.
5. Embroidered belts and other objects.
6. Postíns, furs, &c.
7. Book-binding.
8. Saddlery and whips.

CLASS C—METAL WORK.

1. Plain or hammered copper, brass and mixed metal work.
2. Chased or perforated copper, brass and mixed metal work.
3. Silver and gold utensils.
4. Jewellery.
5. Enamels on copper, silver or gold.
6. Koft damascened.
7. Cutlery.
8. Arms.
9. Sacrificial utensils.
10. Locks, hinges, &c.

CLASS D—POTTERY AND GLASS.

Pottery.

1. Glazed.
2. Unglazed.
3. Terra cotta for architectural uses, &c.
4. Painted pottery.

Glass.

1. Glass, plain and coloured.

CLASS E—WOOD.

1. Furniture of all kinds.
2. Wood-carving.
3. Lacquered work (lathe wrought).
4. Painted wood-work.
5. Pinjra or geometrical joined tracery.
6. Bamboo cages, reed furniture, cane work, and baskets of all kinds.
7. Brass or ivory inlaid work.

CLASS F—IVORY CARVING.

1. Ivory figure and ornamental carving.
2. Ivory combs assorted, paper cutters, card and stamp cases, &c.

CLASS G—LAPIDARY WORK.

1. Seal engraving.
2. Agate and carnelian work.

CLASS H—FINE ARTS.

1. Pictures in oil or water colour.
2. Drawings in black and white.
3. Illuminations in the Persian or other Oriental manner.
4. Architectural and decorative designs.
5. Modelling in clay, plaster and terra cotta.
6. Sculpture in stone or marble.
7. Photographs.
8. Lithography.

N.B.—Contributions in this class will be grouped together and will include works by both amateur and professional artists, European and Indian, forming an Art Exhibition.

For Sale.

BOOKS IN THE PUNJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy.			Postage per copy.		
				Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
	ARABIC, PERSIAN AND URDU, &c.								
Literature ...	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu ...	2	8	0	0	4	0
	Ta'líq-ul-Jalálain in Arabic ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0
	Tohfa-i-Siddíqiá do. ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6
	Diwán-i-Himásah do. ...	Habíb, son of Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0
	Atbáq-uz-Zaháb do. ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6
	Rauza-tul-udabá in Urdu ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Lives of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0
	Najm-ul-amsál do. ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs explained ...	1	0	0	0	1	0
	Intermediate Course in Arabic ...	Punjab University, Lahore ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto Persian Literature ...	1	0	0	0	2	0
	B. A. Course in Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	4	0	0	2	0
	Ditto Arabic ...	Ditto ...	Ditto ditto Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0
	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Selections from Násikh-ut-Tawáríkh, a text-book for Munshi Examination. ...	1	0	0	0	1	0
	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Ditto ...	Selections from Inshá Qáim Maqám, a text-book for the Munshi 'Alam Examination.	0	10	0	0	1	0
	Tawáríkh-i-Mo'jám ...	...	A text-book of Persian Literature recommended for the Munshi Fázil Examination.	1	8	0	0	2	0
	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Punjab University, Lahore ...	Ditto ditto ditto ...	0	14	0	0	1	0
	Diwán-i-Hassan, with notes in Arabic ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6
Muhammadan Law ...	Kitáb-ul-faráiz min Sharáa'-ul-Islám in Arabic ...	Sheikh Najm-ud-dín ...	A book on the Shia Law of Inheritance ...	1	0	0	0	1	0
	'Ilm-i-faráiz in Urdu ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0
Grammar ...	Muqqaddamát-us Sarf in Arabic ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Technical Terms in Urdu ...	Ditto ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	An Urdu Translation of Risála-i-Nahv-i-Fársi, compiled by Imám Bakhsh, Sahbái.	Durga Parshád ...	Rules of Persian Grammar in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6
	Tashríh-ul-Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakim.	A Persian Grammar treating of Izáfats ...	0	1	6	0	0	6
	Makhzan-ul-Fawáid ...	...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Gulzár-i-Kashmíri ...	Pandit Bishen Naráin ...	Rules of the Kashmíri Language ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	Afghání-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násiri ...	Munshi Nizám-ud-dín ...	A book treating of morals ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	... Háfiz Umar Daráz		The Rhetoric of the Urdu Language						

Rhetoric	Faiz-ul-Ma'ani, Part I	Háfiz Umar Daráz	The Rhetoric of the Urdu Language	0	[illegible]	0	0	1	[illegible]
	Faiz-ul-Bayán, Part II	Ditto	Ditto ditto	0	[illegible]	0	0	1	0
	Tibyán-ul-Sanáyá	Maulví Muhammad Dín	The Rhetoric of the Persian Language	0	2	0	0	0	6
	Umm-ut-Tawárikh	Husain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0
Philosophy	Mantaq Qiásí	Lála Madan Gopál, M. A.	Translation of Fowler's Deductive Logic in Urdu	0	8	0	0	1	0
	Mantaq-i-Istaqráí	M. Pírzádá Muhammad Husain, M. A.	Translation of Fowler's Inductive Logic in Urdu	0	10	0	0	1	0
	Ilm-un-nafs wal quwa	Shaikh Inám Ali, B. A.	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology	1	0	0	0	1	0
	Risála-i-Faiziyáh	Maulví Faizul Hassan	A treatise on Dialectics in Urdu	0	2	0	0	0	6
History and Geography	Sanín-ul-Islám, Part I	Dr. G. W. Leitner	History of Muhammadanism	1	4	0	0	1	0
	Ditto Part II	Ditto	Ditto	2	8	0	0	4	0
	Tawáríkh-i-Rájgán-i-Panjab	Khalifa Sayyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu	3	0	0	0	9	0
	Khulása-i-Aqwám-i-Hind	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S.	A treatise on "the races of India"	1	0	0	0	1	0
	Jugráfia-i-Patiála	Sardár Partáb Singh	A Geography of the Patiála State	0	6	0	0	0	6
	Jugráfia-i-Alam	Nizám-ud-dín	A Geography of the World	0	1	6	0	0	6
	Táríkh-i-Panjab	Rái Kanhaya Lál	History	1	4	0	0	2	0
	Taríkh-i-Lahore	Ditto	Ditto	1	4	0	0	2	0
Mathematics	Najam-ul-Hisáb	Muhammad Najm-ud-dín	An Arithmetic in Urdu	0	8	0	0	1	0
	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá	Maulví Ghulám Mustafá, M.O.L.	Key to Algebra in Urdu	0	10	0	0	1	0
	Hall-i-Ilm-i-Musallas	Ditto	Key to Trigonometry in Urdu	0	11	0	0	1	0
	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh	Bábú Kúrá Mal	A treatise on Mensuration and Surveying in Urdu	0	5	0	0	1	0
	Umdat-ul-Masáhat	Pandit Budhan Lál, Teacher	A treatise on Mensuration in Urdu	0	3	0	0	0	6
	'Ilm-i Sakún	Lála Aya Rám, B.A.	A work on Statics in Urdu	1	0	0	0	2	0
	'Ilm-i-Harakat	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu	0	12	0	0	1	0
	'Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Hydrostatics in Urdu	1	0	0	0	1	0
	Miftáah-ul-Aflák	Ditto	Astronomy in Urdu	1	0	0	0	1	0
Science	Mubádi-i-Usúl-i-'Ilm-i-Geology	Maulví Altáf Husain	Elements of Geology	0	6	0	0	1	0
	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í	Dr. Sayad Amír Shah	Introductory Lectures on Physical Science in Urdu	1	0	0	0	1	0
	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia	Ditto	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu	3	0	0	0	6	0
	Usúl-i-Barqi Miqnátísí	Lála Rughnáth Dás	A treatise on Magnetism, Electricity, &c.	1	0	0	0	1	0
European Medicine	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence in Urdu	3	0	0	0	4	0
	Mashir-i-Niswán, Part I	Háfiz Fakhar-ud-dín	Treatment of Children, &c., in Urdu	0	8	0	0	0	6
Law	Jurisprudence	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English	0	12	0	0	1	0
	Outlines of jurisprudence, Part II	Mr. E. W. Parker	A Manual of Law, No. I, in English	3	8	0	0	2	0
	Amos's English Constitution and Government	Sheldon Amos, M.A., &c.	The first 89 pages of the English Constitution	1	0	0	0	1	0
	Mubádí-i-'Ilm-i-Usúl-i-Qánún	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Translation of Outlines of Jurisprudence in Urdu	2	0	0	0	2	0

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.—concluded.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
Law ...	Qánún-i-Siyasi ...	Mr. E. W. Parker ...	Law ...	1	8	0	0	2	0
	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0
	Qánún-i-Mi'yád ...	Lála Maya Dás, Mukhtár ...	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu ...	2	0	0	0	2	0
	Constitution of Law ...	Syad Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0
	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí ...	Gopi Náth ...	A treatise on Registration in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Qánún-i-Torts ...	Panjab University, Lahore ...	Urdu translation of Law of Torts ...	6	0	0	0	6	0
	Ditto ...	Ditto ...	Ditto ditto, for students of Law School ...	4	0	0	0	6	0
	SANSKRIT AND HINDI BOOKS.								
Hindu Law ...	Yajna Valkya Sanhita, with Hindi translation ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2		0	0	1	0
Grammar ...	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0
	Dhátú Kámadhenú ...	Ditto ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
	Bhasha Vimarsha ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	Philology of Upper India dialects ...	0	4	6	0	0	6
	Sruta Bodha ...	Mahá Kavi Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
	Chhanda Bodha ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Navína Chandra, Ode in Hindi ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
Mathematics ...	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Civil Engineering ...	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Ditto ...	Ditto Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Civil Engineering Course, Part I ...	Ditto ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
Logic ...	[illegible] ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions [illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Literature ...	Tattva Bodha [illegible]	Pandit Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi trans- [illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

Literature ...	Tattva Bodha ...	Pandit Navina Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	6
	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	[illegible]	0	[illegible]	6
History and Geography	Bhugol Sár ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Taylor's Ancient History ...	Bhái Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi, Part I...	1	0	0	0	2	0
	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Táríkh-i-Inglistán ...	Pandit Yogi Shiva Náth Vishárhada.	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Literature ...	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
	Shástra Sár ...	Pandit Guru Prasada ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
Science ...	Tattva Bodha ...	Syad Amír Shah, Asst. Surgeon	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
	Jar Vigyán Tattva ...	Pandit Harkishan Dás, M.A. ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
	Rasáyan Tattva ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0
	GURMUKHI BOOKS.								
Prosody ...	Pingal Manjari ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	6
Psychology ...	Atma Tattva Vidyá ...	Ditto ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6
Philosophy ...	Vedánt Sár ...	Pandit Bhánudatta ...	A treatise of Pantheistic Philosophy ...	0	1	6	0	0	6
Logic ...	Tarka Sangrah ...	Ditto ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	1	6	0	0	6
History ...	Táríkh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	0	0	0	2	0
Geometry ...	Uqlaidas ...	Ditto ...	Euclid in Gurmukhi ...	0	12	0	0	1	0
Medicine	Ajíran Manjari ...	Ditto ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6
History ...	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	2	0

N. B.—Purchasers of fifty rupees and upwards will be allowed a discount of 20 per cent., and purchasers of hundred rupees a discount of 25 per cent.

SENATE HALL,
LAHORE :
The 20th June 1891.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at ... notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the ... December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. ... life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, ... Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by ... purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to ... Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All ... expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall ... lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees ... the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library" ... the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution ... shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in ... with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which ... handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to ... and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for ... loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a ... Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. ... at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any ... due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no ... the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF JUMMOO AND KASHMIR.
HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF PATIALA.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF BAHAWALPUR.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF JIND.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NABHA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF KAPURTHALA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NAHAN.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF MALER KOTLA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF FARIDKOT.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF CHAMBA.

Ex-officio Visitors:

THE VICE-CHANCELLOR OF THE PUNJAB UNIVERSITY.
THE SENIOR JUDGE OF THE CHIEF COURT.
THE GENERAL OFFICER COMMANDING THE LAHORE DIVISION.
THE FINANCIAL COMMISSIONERS OF THE PUNJAB.
THE CHIEF SECRETARY TO GOVERNMENT, PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DELHI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE JULLUNDUR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE RAWALPINDI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE PESHAWAR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DERAJAT DIVISION.
THE INSPECTOR-GENERAL OF CIVIL HOSPITALS.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.

Committee of Management:

SARDAR BAKHSHISH SINGH OF RAJA SANSI, AMRITSAR.
SARDAR JIWAN SINGH, UMBALLA.
SARDAR BHAGWAN SINGH OF SOHANA, UMBALLA.
SARDAR ARJAN SINGH, CHAHAL, AMRITSAR.
FAQIR ZAHUR-UD-DIN, LAHORE.
SARDAR RAJINDAR SINGH, KATHGARH, HOSHIARPUR.
COLONEL WALLACE, R.E., LAHORE.
ERIC S. ROBERTSON, ESQUIRE, GOVERNMENT COLLEGE, LAHORE.
NASIR ALI KHAN, LAHORE.
SARDAR SIR ATTAR SINGH, K.C.I.E., LUDHIANA.
SHEIKH GHULAM HUSSAN KHAN, AMRITSAR.

Ex-officio members.

THE FIRST FINANCIAL COMMISSIONER OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF LAHORE.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF UMBALLA.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.
THE CIVIL SURGEON, LAHORE.
THE INSPECTOR OF SCHOOLS, LAHORE CIRCLE.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

PRINCIPAL ...	W. A. ROBINSON, ESQUIRE.
HEAD MASTER AND SUPERINTENDENT.	MR. KIRTHEE SINGH.
SECOND MASTER ...	LALA SHIV DIYAL, M.A.
THIRD MASTER ...	BABA DHRIT RAM, B.A.
FOURTH MASTER...	LALA SOHAN LAL.
FIFTH MASTER ...	MAULAVI AHMAD BAKHSH.
FIRST ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI RAHIM BAKHSH.
SECOND ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI MAHMUD KHAN.
THIRD DITTO ...	MAULAVI BAHADUR ALI.
FOURTH DITTO ...	MUHAMMAD AKRAM.
SANSCRIT TEACHER ...	PANDIT MAYA RAM.
GURMUKHI TEACHER ...	BHAI HIRA SINGH.

Musahibs:

PANDIT SRI. KRISHAN.
LALA SOHUN LAL (ASSISTANT).

MAULAVI RAHIM BAKHSH.
MAULAVI GAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ag[e] eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and L[ower] Primary Department, with two classes in each Department. The cou[rse of] study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab Univer[sity.] Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of Eng[lish] and the students have the benefit of being taught from the earliest stage [by] men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when nece[s]sary for extending the course of instruction to the standard of the Intermed[iate] Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the [15th] October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, med[ical] attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced [but] not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Gov[ern]ment.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils [must] be paid quarterly in advance to the Governor.

Day Students.

A limited number of day students may be admitted on payment [of] ordinary fees, provided satisfactory arrangements are made for their board[ing,] lodging and supervision out of College.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,
Governor of the Aitchison College.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 [illegible] 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 [illegible] 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 [illegible] 0
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„ 2 12 0	ditto.
23	ditto	„ 2 14 0	ditto.
24	ditto	„ 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„ 2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„ 2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings at at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and prices fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[11p-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.
For one issue ...	16	10
For three issues ...	40	25
For six issues ...	70	40
For twelve issues ...	110	70

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujranwala District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrat ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohat ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Panjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
...ter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
...bay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
...y, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
...ter on Leprosy	...	20 0 0
...'s History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy
	Published price.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...
Ditto ditto. 2 copies	...
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...
Murray's History of India, 1859	...
Ditto ditto, 1853	...
Digest of Punjab Record, 1866—1875.	...
Baker's Clouds in the East	...
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...
Wood's Source of the River Oxus	...
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 [illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 [illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 [illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 [illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 [illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 [illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 [illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 [illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 [illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 [illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 [illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	1 [illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 [illegible]
School History of England. 1850	...	0 [illegible]
Baedeker's Central Italy	...	0 [illegible]
Ferguson, R. History of England	...	0 [illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4 ...	...	4 [illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 [illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	[illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	1 [illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 [illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	[illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 9th April 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs.	A.	P.		Rs.	A.	P.
One-pound tin ...	16	0	0	or post free ...	16	12	0
Half-pound tin ...	8	0	0	ditto ...	8	8	0
Quarter-pound tin ...	4	0	0	ditto ...	4	8	0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــ ۸ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-50.]

Commissariat Notice—No. 18.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted below, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Káwalpindi up to noon on the 6th May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Ráwalpindi up to 4 o'clock P. M. on the . No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—" Tender for the supply of Gram, Barley, &c."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
AT RAWALPINDI.			
Bran	300,000	190	
Gram, 1st sort	1,774,530	1,150	
Gram, 2nd sort	300,000	770	
Barley	1,797,000	925	
Wheat	3,090,000	3,200	
Potatoes	1,105,000	970	
AT CAMPBELLPORE.			
Atta for elephants ...	98,600	100	
Bran	170,000	90	
Gram, 1st sort	370,000	290	
Gram, 2nd sort	646,050	290	
Barley	134,000	100	
Potatoes	146,000	140	
AT ATTOCK.			
Gram, 2nd sort	24,100	25	
Barley	11,000	25	
Potatoes	54,800	70	

G. H. BRETHERTON, *Lieutenant*,

For *Chief Commissariat Officer*.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE,
RAWALPINDI:
The 16th April 1892.

[321-1.]

Notice.

UNDER Rule V of Punjab Government Notification No. 76, dated 7th May 18[illegible], Conservator of Forests, Punjab, declares the following Reserves to be altogether closed to hunting shooting :—

No.	Name of Reserve.	Name of Tahsíl.	Name of District.
1	Dhamtal		
2	Khanni		
3	Tatal		
4	Chatril		
5	Mehdhar		
6	Batsi	Núrpur	
7	Swarka		
8	Bhali		Kángra.
9	Dolha		
10	Ballah...		
11	Soldah...		
12	Tilli		
13	Darang		
14	Habrol	Dera	
15	Gumar...		
16	Khandwár		
17	Lohára		
18	Panjal	Una	Hoshiárpur.
19	Dharni...		
20	Kharnpore	Dasúya	
21	Bindraban		

R. H. C. WHITTALL,
Conservator of Forests,
Punjab.

Commissariat Notice—No. 3.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned article for the following stations in the Lahore Commissariat Division, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer at Meean Meer up to noon on the 17th May 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office, Meean Meer, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Chief Commissariat Officer, Meean Meer, up to 4 o'clock P.M. on the 12th May 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for machine-made flour."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Commissary-General, Western Circle, reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each Station will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the article required to be supplied are to be seen at the Chief Commissariat Office, Meean Meer, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
MACHINE-MADE FLOUR FOR MAKING BREAD.		
Amritsar	200	
Jullundur	450	
Dalhousie	400	
Bhagsu	50	

H. PICOT, *Captain*,
Chief Commissariat Officer,
Assistant Commissary-General.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, MEEAN MEER: *The 26th April 1892.*

[348-2.[

Notice

Is hereby given that the Bridge-of-Boats over the River Jhelum at Khushab was dismantled on the 21st April 1892.

DEPUTY COMMISSIONER'S OFFICE, SHAHPUR: *The 26th April 1892.*

J. WILSON,
Deputy Commissioner.

[345-3.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of May 1892 :—

11th May 1892, on account eclipse of the moon.
23rd ditto Bhadar Kali Fair.
24th ditto Queen Empress's Birthday.
28th ditto Last Saturday.

LAHORE: *The 28th April 1892.*

C. P. EGERTON,
Offg. Deputy Commissioner.

[357-1.]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge :—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 Inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Montgomery ...	Ditto.		
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,
Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.,A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings :—

I.—On the merits of various soils.
II.—The summer rains.
III.—The winter rains.
IV.—Frost and cold, mist and dew.
V.—The sun in relation to agriculture.
VI.—On ploughing.
VII.—On manuring.
VIII.—On sowing and selection of seed.
IX.—On harvesting.
X.—Ploughing cattle.
XI.—Milk cattle.
XII.—General Industry.
XIII.—Careful expenditure.
XIV.—Relations with money-lenders.
XV.—Relations with partners and tenants.
XVI.—Tribal characteristics.
XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Wanted

A SMART young man of active habits as Daftri for the Office of the Punjab Text Book Committee. Salary Rs. 8 per mensem. Apply by letter to

W. BELL,

Secretary, Text Book Committee, Punjab.

[339-1.]

Commissariat Notice—No. 1.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 20th May 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 10th May 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Bran," "Gram, first sort," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of artic[le] separately accepted or rejected, and separate Treasury [receipt] for earnest-money will be required for each. Tend[ers with]out earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied [may be] seen at the Executive Commissariat Office, Feroze[pore, and] every facility will be afforded to tenderers to see the[m before] they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.
	Rs.
Bhúsa, white	750
" missa	25
Gram, first sort	1,050
Bran	100

C. CORFIELD, Captain,

Executive Commissariat Officer.

[3...

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MAY 12, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

No. 1340 *G., dated the* 30*th March* 1892.

Addenda et Corrigenda to Chief Court Circulars.

Substitute the annexed Statements A and B of offences *non-cognizable and cognizable by the Police*, respectively, for those appended to Book Circular No. XXII—5319 G., dated the 9th December 1890. The latter statements, together with Correction Slip No. 1848 G., dated the 10th April 1891, are hereby cancelled. (Circular Memo. No. 6—1339 G. of this day's date)

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

(*Translated.*)

STATEMENT A OF BOOK C…

Statement showing institution and disposal of cases non-cognizable by the Poli…

1	2	3	4	5	6	7
Serial number.	Law under which punishable.	DESCRIPTION OF CRIME.	Pending disposal from previous quarter.		Instituted … the quarte… complaint … cases trans… from State… as being … able.	
			Cases.	Persons.	Cases.	Pers…
1	115	Abetment of offence not committed, &c.				
	117	Abetting commission of offence by public, &c.				
	118, 119	Concealing design to commit offence				
		Total				
		CLASS I.—OFFENCES AGAINST THE STATE, PUBLIC TRANQUILLITY, &c., &c.				
2	121 to 130, 505 ...	Offences against the State				
3	137	Harbouring deserters by Master of ship				
4	172 to 190, 201 to 204, 213 to 215, 227, 228	Offences against public justice				
5	161 to 169, 217 to 223...	Offences by public servants				
6	193 to 200, 205 to 211, 421 to 424	False evidence, false complaints and claims, and fraudulent deeds and disposition of property.				
7	465 to 477	Forgery or fraudulently using forged documents				
8	264 to 267	Offences relating to weights and measures				
9	482 to 489	Making or using false trade-marks				
10	149, 154 to 156, 160 ...	Rioting, unlawful assembly, affray				
		Total				
		CLASS II.—SERIOUS OFFENCES AGAINST THE PERSON.				
11	312 to 316	Causing miscarriage				
12	370	Buying or disposing of slaves				
		Total				
		CLASS III.—SERIOUS OFFENCES AGAINST PROPERTY.				
13	384 to 389	Extortion				
		CLASS IV.—MINOR OFFENCES AGAINST THE PERSON.				
14	345	Wrongful confinement				
15	352, 355, 358 ...	Criminal force				
16	334	Hurt on grave or sudden provocation				
17	323	Voluntarily causing hurt				
		Total				
		CLASS V.—MINOR OFFENCES AGAINST PROPERTY.				
18	417 to 420	Cheating				
19	403 and 404 ...	Criminal misappropriation of property...				
20	409	Criminal breach of trust by public servants, bankers, &c. ...				
21	426, 427, 434 ...	Mischief (simple)				
		Total				
		CLASS VI.—OTHER OFFENCES NOT SPECIFIED ABOVE.				
22	298	Offences against religion				
23	490 to 492	Criminal breach of contract of service				
24	493 to 498	Offences relating to marriage				
25	500 to 502	Defamation				
26	504, 506 to 510 ...	Intimidation and insult				
27	271 to 276, 278, 284, 287, 288, 290.	Public and local nuisances				
28	294 A	Keeping a lottery office				
29	Offences under Chapter VIII (a), C. P. C.	Security for keeping the peace on conviction				
30	Offences under Chapter X, C. P. C.	Public nuisances				
31	Cases under Chapter XII, C. P. C.	Disputes as to immovable property				
32	Cases under Chapter XXXVI, C. P. C.	Maintenance of wives and children				
33	Special laws, offences under which are not cognizable by the Police					
		Total				
		GRAND TOTAL				

VI.

LAR NO. XXII OF 1890.

the *District for the quarter ending* 189 .

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
						Disposals.						
Total of columns 4 to 7.		Found to be cognizable and transferred to Statement B of cognizable crime.		Balance.		Dismissed under section 203, Criminal Procedure Code, without reference to the Police.		Dismissed under section 203, Criminal Procedure Code, after reference to the Police.		Discharged or acquitted by Court with an express declaration that the complaint was false, frivolous, vexatious or unfounded.		
											Persons.	
Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.	By Magistrate.	By High or Sessions Court.

STATEMENT A OF BOOK [...]

Statement showing institution and disposal of cases non-cognizable by the P[olice]

1	2	3	21	22	
Serial number.	Law under which punishable.	DESCRIPTION OF CRIME.	Discharged or acquitted [...] such declaration. Cases.	Persons. By Magistrate.	By H[...] Sessions.
1 {	115	Abetment of offence not committed, &c.			
	117	Abetting commission of offence by public, &c.			
	118, 119	Concealing design to commit offence			
		Total			
		CLASS I.—OFFENCES AGAINST THE STATE, PUBLIC TRANQUILLITY, &C., &C.			
2	121 to 130, 505 ...	Offences against the State			
3	137	Harbouring deserters by Master of ship			
4	172 to 190, 201 to 204, 213 to 215, 227, 228.	Offences against public justice			
5	161 to 169, 217 to 223...	Offences by public servants			
6	193 to 200, 205 to 211, 421 to 424.	False evidence, false complaints and claims, and fraudulent deeds and disposition of property.			
7	465 to 477	Forgery or fraudulently using forged documents			
8	264 to 267	Offences relating to weights and measures			
9	482 to 489	Making or using false trade-marks...			
10	149, 154 to 156, 160 ...	Rioting, unlawful assembly, affray			
		Total			
		CLASS II.—SERIOUS OFFENCES AGAINST THE PERSON.			
11	312 to 316... ...	Causing miscarriage			
12	370	Buying or disposing of slaves			
		Total			
		CLASS III.—SERIOUS OFFENCES AGAINST PROPERTY.			
13	384 to 389	Extortion			
		CLASS IV.—MINOR OFFENCES AGAINST THE PERSON.			
14	345	Wrongful confinement			
15	352, 355, 358 ...	Criminal force			
16	334	Hurt on grave or sudden provocation			
17	323	Voluntarily causing hurt			
		Total			
		CLASS V.—MINOR OFFENCES AGAINST PROPERTY.			
18	417 to 420	Cheating			
19	403 and 404 ...	Criminal misappropriation of property			
20	409	Criminal breach of trust by public servants, bankers, &c. ...			
21	426, 427, 434 ...	Mischief (simple)			
		Total			
		CLASS VI.—OTHER OFFENCES NOT SPECIFIED ABOVE.			
22	298	Offences against religion			
23	490 to 492	Criminal breach of contract of service			
24	493 to 498	Offences relating to marriage			
25	500 to 502	Defamation			
26	504, 506 to 510 ...	Intimidation and insult			
27	271 to 276, 278, 284, 287, 288, 290.	Public and local nuisances			
28	291 A	Keeping a lottery office			
29	Offences under Chapter VIII (a), C. P. C.	Security for keeping the peace on conviction			
30	Offences under Chapter X, C. P. C.	Public nuisances			
31	Cases under Chapter XII, C. P. C.	Disputes as to immovable property			
32	Cases under Chapter XXXVI, C. P. C.	Maintenance of wives and children			
33	Special laws, offences under which are not cognizable by the Police				
		Total			
		GRAND TOTAL			

The __________ 189 . }

VI.

LAR NO. XXII OF 1890—*concluded.*

the *District for the quarter ending* 189 .

24	25	26	27	28	29	30	31
—concluded.							
Convicted. (Cases in which some accused are convicted and some discharged or acquitted should be shown half in column 21 and half in column 24, the actual number of persons dealt with in each way being correctly shown in columns 22 and 23 and 25 and 26.)			Pending.		Total, including cases disposed of and pending. (The total of columns 14 to 28 should agree with columns 12 and 13.)		REMARKS.
Cases.	Persons. By Magistrate.	Persons. By High or Sessions Court.	Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	

District Magistrate.

STATEMENT B OF

Statement showing institution and disposal of cases cognizable by the Police, instituted upon ...

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
			Instituted upon direct complaint to a Magistrate or a Magistrate's own motion.						
Serial number.	Law under which punishable.	DESCRIPTION OF CRIME.	Pending disposal from previous quarter.		Received by transfer.		Instituted during the quarter (including cases transferred from Statement A, as being cognizable).		
			Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.
1	115 ...	Abetment of offence not committed, &c. ...							
	117 ...	Abetting commission of offence by public, &c. ...							
	118, 119 ...	Concealing design to commit offence, &c. ...							
		Total ...							
		CLASS I.—OFFENCES AGAINST THE STATE, PUBLIC TRANQUILLITY, SAFETY AND JUSTICE.							
2	131 to 136, 138 ...	Offences relating to Army and Navy ...							
3	231 to 263, 467 and 471	Do. do. to coin, stamps and Government notes.							
4	212 to 216 ...	Harbouring an offender							
5	224 to 226 ...	Other offences against public justice ...							
6	143 to 153, 157, 158 ...	Rioting or unlawful assembly							
7	140, 170, 171 ...	Personating public servant or soldier ...							
		Total ...							
		CLASS II.—SERIOUS OFFENCES AGAINST THE PERSON.							
8	302, 303, 396 ...	Murder by thags							
9		Murder ,, dakaits							
10		Murder ,, robbers							
11		Murder ,, poison							
12		Other murders							
13	307 ...	Attempt at murder							
14	304, 308 ...	Culpable homicide							
15	376 ...	Rape							
16	377 ...	Unnatural offences							
17	317, 318 ...	Exposure of infants, or concealment of birth ...							
18	305, 306, 309	Attempt at, and abetment of, suicide ...							
19	329, 331, 333 ...	Grievous hurt for the purpose of extorting property or confession or deterring public servant ...							
20	325, 326, 335 ...	Grievous hurt							
21	328 ...	Administering stupefying drugs to cause hurt ...							
22	327, 330, 332 ...	Hurt for purpose of extorting property or confession or deterring public servant.							
23	324 ...	Hurt by dangerous weapon							
24	363 to 369 ...	Kidnapping or abduction							
25	346 to 348 ...	Wrongful confinement and restraint in secret or for purpose of extortion.							
26	372, 373 ...	Selling, letting or unlawfully obtaining a minor for prostitution ...							
27	371 ...	Habitually dealing in slaves							
28	353, 354, 356, 357 ...	Criminal force to public servant or woman, or in attempt to commit theft or wrongful confinement.							
29	304A, 338 ...	Rash or negligent act causing death or grievous hurt							
30	498 ...	*(Frontier Districts only.)* Enticing or taking away or detaining with criminal intent a married woman.							
		Total ...							
		CLASS III.—SERIOUS OFFENCES AGAINST PERSON AND PROPERTY OR AGAINST PROPERTY ONLY.							
31	395, 397, 398 ...	Dakaiti							
32	399, 402 ...	Preparation and assembly for dakaiti							
33	394, 397, 398 ...	Robbery with hurt by poisonous or stupefying drugs							
34		Robbery with hurt by other means							
35	392, 393 ...	Robbery in dwelling-house							
36		Robbery on the highway between sunset & sunrise							
37		Robbery other robberies							
38	270, 281, 282, 430 to 433, 435 to 440.	Serious mischief and cognate offences							
39	428, 429 ...	Mischief by killing, poisoning or maiming any animal							
40	454, 455, 457 to 460 ...	Lurking house-trespass or house-breaking with intent to commit an offence, or having made preparation for hurt.							
41	449 to 452 ...	House-trespass with a view to commit an offence or having made preparation for hurt.							
42	412, 413 ...	Receiving stolen property by dakaiti or habitually...							
43	311, 400, 401 ...	Belonging to gangs of thags, dakaits, robbers and thieves.							
		Total ...							
		Total of preceding Classifications I to III ...							

VII.

CIRCULAR NO. XXII OF 1890.

...complaint to a Magistrate or on a Magistrate's own motion, for the quarter ending 189 .

12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
...TIONS.						DISPOSALS.						
...Persons.						CASES AND PERSONS.						
Shown in columns ... and 11, which have been found to have been simultaneously taken up by the Police.		Shown in columns 10 and 11, which have been found to be really cases of "non-cognizable" offences.		Actual number of cognizable cases instituted upon direct complaint to a Magistrate, or on Magistrate's own motion (deduct columns 12 and 14 from column 10) for disposal.	Number of persons concerned in cases shown in column 16.	Shown in columns 16 and 17 and dismissed under section 203, Criminal Procedure Code, without reference to the Police.		Shown in columns 16 and 17 and dismissed under section 203, Criminal Procedure Code, after reference to the Police.		Shown in columns 16 and 17, in which the proceedings ended in the discharge or acquittal of the accused, coupled with the declaration by the Court that the charge was "false" or "unfounded."		
											Persons.	
Cases.	Persons.	Cases.	Persons.			Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.	By Magistrate.	By Sessions or High Court.

STATEMENT B OF BOOK CIRCUL[AR]

Statement showing institution and disposal of cases cognizable by the Police, instituted upon ...

1	2	3	25	26	27	28	29		
			Shown in columns 16 and 17, in which the proceedings ended in discharge or acquittal, without such declaration by the Court.			Shown in columns [16 and] 17, disposed of under section 147, Criminal Procedure Code.			
				Persons.		When accused has appeared before a Magistrate.		When accused has not appeared before Magistrate.	
Serial number.	Law under which punishable.	DESCRIPTION OF CRIME.	Cases.	By Magistrate.	By Sessions or High Court.	Cases.	Persons.	Cases.	Persons.
	115 ...	Abetment of offence not committed, &c ...							
1	117 ...	Abetting commission of offence by public, &c. ...							
	118, 119 ...	Concealing design to commit offence, &c. ...							
		Total ...							
		CLASS I.—OFFENCES AGAINST THE STATE, PUBLIC TRANQUILLITY, SAFETY AND JUSTICE.							
2	131 to 136, 138 ...	Offences relating to Army and Navy ...							
3	231 to 263, 467 and 471	Do. do. to coin, stamps and Government notes.							
4	212 to 216 ...	Harbouring an offender							
5	224 to 226 ...	Other offences against public justice							
6	143 to 153, 157, 158 ...	Rioting or unlawful assembly							
7	140, 170, 171 ...	Personating public servant or soldier							
		Total ...							
		CLASS II.—SERIOUS OFFENCES AGAINST THE PERSON.							
8	302, 303, 396 ...	Murder by thags							
9		Murder " dakaits							
10		Murder " robbers							
11		Murder " poison							
12		Other murders							
13	307 ...	Attempt at murder							
14	304, 308 ...	Culpable homicide...							
15	376 ...	Rape							
16	377 ...	Unnatural offences							
17	317, 318 ...	Exposure of infants, or concealment of birth ...							
18	305, 306, 309 ...	Attempt at, and abetment of, suicide							
19	329, 331, 333 ...	Grievous hurt for the purpose of extorting property or confession or deterring public servant ...							
20	325, 326, 335 ...	Grievous hurt							
21	328 ...	Administering stupefying drugs to cause hurt ...							
22	327, 330, 332 ...	Hurt for purpose of extorting property or confession or deterring public servant.							
23	324 ...	Hurt by dangerous weapon							
24	363 to 369 ...	Kidnapping or abduction							
25	346 to 348 ...	Wrongful confinement and restraint in secret or for purpose of extortion.							
26	372, 373 ...	Selling, letting, or unlawfully obtaining a minor for prostitution.							
27	371 ...	Habitually dealing in slaves							
28	353, 354, 356, 357 ...	Criminal force to public servant or woman or in attempt to commit theft or wrongful confinement.							
29	304A, 338 ...	Rash or negligent act causing death or grievous hurt							
30	498 ...	(*Frontier Districts only.*) Enticing or taking away or detaining with criminal intent a married woman.							
		Total ...							
		CLASS III.—SERIOUS OFFENCES AGAINST PERSON AND PROPERTY, OR AGAINST PROPERTY ONLY.							
31	395, 397, 398 ...	Dakaiti							
32	399, 402 ...	Preparation and assembly for dakaiti							
33	394, 397, 398 ...	Robbery with hurt by poisonous or stupefying drugs							
34		Robbery with hurt by other means							
35	392, 393 ...	Robbery in dwelling-house							
36		Robbery on the highway between sunset & sunrise							
37		Robbery other robberies							
38	270, 281, 282, 430 to 433, 435 to 440.	Serious mischief and cognate offences							
39	428, 429 ...	Mischief by killing, poisoning or maiming any animal							
40	454, 455, 457 to 460 ...	Lurking house-trespass or house-breaking with intent to commit an offence, or having made preparation for hurt.							
41	449 to 452 ...	House-trespass with a view to commit an offence or having made preparation for hurt.							
42	412, 413 ...	Receiving stolen property by dakaiti or habitually...							
43	311, 400, 401 ...	Belonging to gangs of thags, dakaits, robbers and thieves.							
		Total ...							
		Total of preceding Classifications I to III ...							

VII.

NO. XXII OF 1890—*continued.*

...complaint to a Magistrate or on a Magistrate's own motion, for the quarter ending 189 .

32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42
POSALS—CONCLUDED.										
Shown in columns 16 and 17, in which a conviction was obtained. (*Cases* in which some accused are convicted and some discharged or acquitted should be shown half in column 25 and half in column 31; the actual number of persons dealt with in each way being correctly shown in columns 26 and 27 and 33 and 34.)			Pending at close of quarter.			Total disposed of and pending. (Columns 18 to 37 should agree with columns 16 and 17.)		Amount of property stolen.	Amount of property recovered.	REMARKS.
	Persons.			*Persons.*						
Cases.	By Magistrate.	By Sessions or High Court.	Cases.	Under trial before Magistrate.	Committed to Sessions.	Cases.	Persons.			

STATEMENT B OF BOOK CIRC

Statement showing institution and disposal of cases cognizable by the Police, instituted upon d

Serial number.	Law under which punishable.	Description of crime.	Instituted upon direct complaint to a Magistrate or on a Magistrate's own motion. — Pending disposal from previous quarter. Cases.	Persons.	Received by transfer. Cases.	Persons.	Instituted during the quarter (including cases transferred from Statement A as being cognizable). Cases.	Persons.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
		CLASS IV.—MINOR OFFENCES AGAINST THE PERSON.						
44	341 to 344	Wrongful restraint and confinement ...						
45	336, 337	Rash act causing hurt or endangering life ...						
46	374	Compulsory labour						
		Total ...						
		CLASS V.—MINOR OFFENCES AGAINST PROPERTY.						
47	453 to 456	Lurking house-trespass or house-breaking ...						
48	379 to 382	Theft { of cattle						
49		{ ordinary						
50	406 to 408	Criminal breach of trust						
51	411, 414	Receiving stolen property						
52	447, 448	Criminal or house-trespass						
53	461, 462	Breaking closed receptacle						
		Total ...						
		TOTAL OF PRECEDING CLASSIFICATIONS I TO V ...						
		CLASS VI.—OTHER OFFENCES NOT SPECIFIED ABOVE.						
54	295 to 297	Offences against religion						
55	Chapter VIII (b), Criminal Procedure Code, and Act IX of 1874.	Vagrancy and bad character						
56	Cognizable offences under the Act specified.	Offences against Gambling Act						
57		Ditto Excise Laws						
58		Ditto Opium Act						
59		Ditto Railway Laws						
60		Ditto Salt and Custom Laws ...						
61		Ditto Arms Act						
62	269, 277, 279, 280, 283, 285, 286, 289, 291 to 294, section 34 of Act V of 1861, and any other Municipal or Local Laws.	Public and local nuisances						
63	Act III of 1880, sections 14, 15 and 17.	Cantonment Act						
64	Act VII of 1871, sections 71 and 76.	Indian Emigration						
65	Act X of 1886, section 651	Escape from custody under Civil Procedure Code or warrant						
66	Act IX of 1874, sections 4, 5, 19, 20 and 23.	European Vagrancy						
67	Act XVII of 1878, sections 25 and 28.	Northern India Ferry Act						
68	Act VII of 1878, sections 25, 32, 42, 51, 61, 62 and 76.	Forest Laws						
69	Act XV of 1872, sections 68 to 71, 73 to 75.	Indian Christian Marriage Act						
70	Act V of 1871, section 29	Prisoners' Act...						
71	Act XIV of 1866, section 48.	Post Office Act						
72	Act III of 1877, sections 81 and 82.	Registration Act						
73	Act XXVII of 1871, sections 19 and 20.	Criminal Tribes						
74	Act XXXI of 1871, section 16.	Indian weights and measures of capacity ...						
75	Act IV of 1874, section 6	Foreign recruiting						
76	Act IV of 1872, section 47	Punjab Laws Act						
77	Act I of 1876, section 15	Telegraph Act						
78	44 and 45 Vic., Chaps. 58 and 156.	Persons found purchasing soldiers' regimental necessaries, equipment, stores, &c. ...						
		Total ...						
		GRAND TOTAL ...						

VII.

NO. XXII OF 1890—*continued.*

complaint to a Magistrate or on a Magistrate's own motion, for the quarter ending 189 .

12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
TIONS.						DISPOSALS.						
						CASES AND PERSONS.						
Shown in columns 10 and 11, which have been found to have been simultaneously taken up by the Police.		Shown in columns 10 and 11, which have been found to be really cases of "non-cognizable" offences.		Actual number of cognizable cases instituted upon direct complaint to a Magistrate, or on Magistrate's own motion (deduct columns 12 and 14 from column 10), for disposal.	Number of persons concerned in cases shown in column 16.	Shown in columns 16 and 17 and dismissed under section 203, Criminal Procedure Code, without reference to the Police.		Shown in columns 16 and 17 and dismissed under section 203, Criminal Procedure Code, after reference to the Police.		Shown in columns 16 and 17, in which the proceedings ended in the discharge or acquittal of the accused, coupled with the declaration by the Court that the charge was "false" or "unfounded."		
											Persons.	
Cases.	Persons.	Cases.	Persons.			Cases.	Persons.	Cases.	Persons.	Cases.	By Magistrate.	By Sessions or High Court.

STATEMENT B OF BOOK CIRC…

Statement showing institution and disposal of cases cognizable by the Police, instituted upon …

1	2	3	25	26	27	28	29
			DISPO…				
						Co…	
Serial number.	Law under which punishable.	DESCRIPTION OF CRIME.	Shown in columns 16 and 17, in which the proceedings ended in discharge or acquittal, without such declaration by the Court.			Shown in columns 16 and 17, … under section … Criminal Procedure Code.	
				Persons.		When accused has appeared before a Magistrate.	W…
			Cases.	By Magistrate.	By Sessions or High Court.	Cases.	Persons.
		CLASS IV.—MINOR OFFENCES AGAINST THE PERSON.					
44	341 to 344	Wrongful restraint and confinement ...					
45	336, 337	Rash act causing hurt or endangering life ...					
46	374	Compulsory labour					
		Total ...					
		CLASS V.—MINOR OFFENCES AGAINST PROPERTY.					
47	453 to 456	Lurking house-trespass or house-breaking ...					
48	379 to 382	Theft of cattle					
49		Theft ordinary					
50	406 to 408	Criminal breach of trust					
51	411, 414	Receiving stolen property					
52	447, 448	Criminal or house-trespass					
53	461, 462	Breaking closed receptacle					
		Total ...					
		TOTAL OF PRECEDING CLASSIFICATIONS I TO V...					
		CLASS VI.—OTHER OFFENCES NOT SPECIFIED ABOVE.					
54	295 to 297	Offences against religion					
55	Chapter VIII (b), Criminal Procedure Code, and Act IX of 1874.	Vagrancy and bad character					
56	Cognizable offences under the Act specified.	Offences against Gambling Act					
57		Ditto Excise Laws					
58		Ditto Opium Act					
59		Ditto Railway Laws					
60		Ditto Salt and Custom Laws ...					
61		Ditto Arms Act					
62	269, 277, 279, 280, 283, 285, 286, 289, 291 to 294, section 34 of Act V of 1861, and any other Municipal or Local Laws.	Public and local nuisances					
63	Act III of 1880, sections 14, 15 and 27.	Cantonment Act					
64	Act VII of 1871, sections 71 and 76.	Indian Emigration					
65	Act X of 1886, section 651	Escape from custody under Civil Procedure Code or warrant					
66	Act IX of 1874, sections 4, 5, 19, 20 and 23.	European Vagrancy					
67	Act XVII of 1878, sections 25 and 28.	Northern India Ferry Act					
68	Act VII of 1878, sections 25, 32, 42, 51, 61, 62 and 76.	Forest Laws					
69	Act XV of 1872, sections 68 to 71, 73 to 75.	Indian Christian Marriage Act					
70	Act V of 1871, section 29	Prisoners' Act...					
71	Act XIV of 1866, section 48.	Post Office Act					
72	Act III of 1877, sections 81 and 82.	Registration Act					
73	Act XXVII of 1871, sections 19 and 20.	Criminal Tribes					
74	Act XXXI of 1871, section 16.	Indian weights and measures of capacity ...					
75	Act IV of 1874, section 6	Foreign recruiting					
76	Act IV of 1872, section 47	Punjab Laws Act					
77	Act I of 1876, section 15	Telegraph Act					
78	44 and 45 Vic., Chaps. 58 and 156.	Persons found purchasing soldiers' regimental necessaries, equipment, stores, &c. ...					
		Total ...					
		GRAND TOTAL ...					

_____________ DISTRICT : }

VII.

NO. XXII OF 1890—*concluded.*

...complaint to a Mgistrate or on a Magistrate's own motion, for the quarter ending 189 .

32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42
...Persons shown in columns 16 and 17, in which a conviction was obtained. (*Cases in which some accused are convicted and some discharged or acquitted should be shown half in column 25 and half in column 32, the actual number of persons dealt with in each way being correctly shown in columns 26 and 27 and 33 and 34.*)			Pending at close of quarter.			Total disposed of and pending. (Columns 18 to 37 should agree with columns 16 and 17.)		Amount of property stolen.	Amount of property recovered.	REMARKS.
	Persons.			*Persons.*						
Cases.	By Magistrate.	By Sessions or High Court.	Cases.	Under trial before Magistrate.	Committed to Sessions.	Cases.	Persons.			

District Magistrate.

NOTIFICATIONS.

The 5th May 1892.

No. 1888 *G.—Leave.*—Lála Tírath Rám, Munsif of Dingah in the Gujrát Dis has obtained privilege leave on full pay for one month from 5th May 1892 or such sequent date as he may avail himself of the same.

No. 1890 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Harcharn Dás, an accepted didate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a M of the 4th Grade, *vice*, Lála Tírath Rám, Munsif, proceeding on one month's privilege from 5th May on full pay, and is posted to Dingah in the Civil District of Gujrát.

No. 1892 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 Punjab Courts Act, 1884, Lála Harcharn Dás, Officiating Munsif of the 4th Gra hereby appointed to be a Munsif of the Second Class for the purpose of exercising juris tion (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 6th May 1892.

No. 1901 *G.—Notification.*—With reference to the Court's Notification No. dated the 18th April 1883, suspending the certificate of Pandit Rádha Kishen K Pleader, 2nd Grade, in consequence of his failure to renew it during a period of three y it is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to cancel order of suspension and renew the certificate of Pandit Rádha Kishen Kaul as a Plea of the 2nd Grade.

The 7th May 1892.

No. 1939 *G.—Appointment.*—Under the provisions of sub-section (2) of Section Punjab Courts Act, 1884, the Judges of the Chief Court have been pleased to app Mr. A. R. Anderson, Officiating Deputy Registrar of the said Court, to be sub. *pro tem* from the 19th to 30th March 1892 (both days inclusive), *vice* Mr. F. L. Bailey, app Extra Judicial Assistant Commissioner, 5th Grade, sub *pro tempore*, *vide* Punjab Gov ment Notification No. 489, dated the 26th April 1892.

No. 1940 *G.—Appointment.*—Under the provisions of sub-section (2) of Section of the Punjab Courts Act, 1884, the Judges of the Chief Court have been pleased to app Mr. A. R. Anderson to officiate as Deputy Registrar of the said Court *vice* Mr. F. L. B appointed to officiate as Extra Judicial Assistant Commissioner of the 4th Grade 31st March 1892.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

The 26th April 1892.

No. 299.

Page 159, Revenue Circular No. 28, for paragraph 68 substitute the following—

68. The Director will make over to the Press one copy of each indent and inform the Deputy Commissioners that this has been done; and as soon as the supplies tahsíl are ready they will be despatched, under the supervision of the Director's direct to the Tahsíl Office or to some convenient station near the Tahsíl Office, Tahsíldár and Collector being advised. All consignments will be at the risk of the supplied, and will be usually despatched not later than the end of May.

Each package of stationery will be numbered and marked by the Press; and the quantity of forms contained, as well as the weight of each package, will be noted in the invoice.

The person taking delivery of the consignment will check the weight of the whole consignment in the presence of the goods clerk of the Railway Station, and if the weight of the consignment is found less than what is entered in the Railway receipt, will obtain a certificate from the Railway authorities of the deficiency in weight of the consignment in question. If the person who takes delivery is not the consignee, he will report the deficiency to the Tahsíldár or other consignee. The consignee (Tahsíldár or other) will check the bales and count the forms as per invoice received from the Press. Should there be any deficiency in the forms, information will be sent to the Press and short weight of the consignment noted.

Two copies of the invoice will be sent to the Tahsíldár or other consignee, and one retained by the Press. The consignee will send one copy of the invoice, duly receipted, to the Press fifteen days after the delivery of the consignment from the Railway Station. It is very important that this rule should be strictly complied with.

No. 300.

Page 159, Circular No. 28, for paragraph 69 substitute the following :—

69. On completion of the indent and despatch of the forms with an invoice to the tahsils, the Manager of the Press will furnish the Deputy Commissioner with a bill in a form attached, showing separately, if necessary, the cost of the forms of each description supplied and the rate charged; or preferably, if possible, the cost of the paper used in printing all the forms and the total printing charges without details for each kind of form. Miscellaneous charges, such as postage (registration) and packing, &c., will be also noted.

A list of rates per ream (or for any other convenient amount), with sanctioned charges for packing, &c., to enable the Deputy Commissioner's Office to check the charges without inconvenience, is issued from the Director's Office from time to time. Ordinarily the number of forms indented for of each description shall be in whole tenths of a ream; *e.g.*, there are 2,000 jamabandi forms in a ream; therefore the total number indented for should be a multiple of 200, *i.e.*, 2,000 or 2,400, not 1,900 or 2,550.

Some of the articles are supplied from the Director's Office, and for these an account showing the cost thereof will be furnished to the Collector, and the Director will at the same time request the Accountant-General to adjust the sum due against the Patwári Fund of the district. No remittances from the Collectors will be needed.

The 4th May 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 301.

Page 779, Circular No. 62, paragraph 2, lines 4 and 5, *for* "Assistant Secretary to Government" *read* "Superintendent, Government Press, Lahore."

No. 302.

Page 522, Circular No. 51, at end of paragraph 9, add—

Codes of Customary Law prepared by Settlement Officers for publication in continuation of Mr. Tupper's work should be sent direct by Settlement Officers to the Superintendent, Government Press, Lahore, who will forward proof sheets to them for correction.

The 5th May 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 303.

Page 63, Revenue Circular No. 16, paragraph 8 (vi), as revised by correction No. 146—

In column 4 of the table appended to Rule I against the entry relating to Deputy Commissioners' Jamadárs, add the following note :—

As a special case, Government have sanctioned the supply to the Deputy Commissioner of Simla's Jamadár of a livery at a cost of Rs. 30 instead of Rs. 20—(Punjab Government No. 860, dated 26th April 1892, to Commissioner, Delhi).

NOTIFICATIONS.

The 4th May 1892.

No 77.—*Promotions.*—The Financial Commissioners are pleased to make the following promotions among Tahsíldárs :—

(i) With effect from the 1st November 1891, *vice* Lála Chandan Lál, Tahsíldár, 1st Grade, promoted to Extra Assistant Commissioner, 7th Grade—

The vacancy in the 1st Grade is absorbed.

(ii) With effect from the 16th December 1891, *vice* Pandit Manohar Lál, Tahsíldár, 1st Grade, promoted to Extra Assistant Commissioner, 7th Grade, sub. *pro tem.*—

Sardár Bahádur Jang, Tahsíldár, 2nd Grade, to be Tahsíldár, 1st Grade, sub. *pro tem.* ;

Mirza Karámat-ulla Khán, Tahsíldár, 3rd Grade, to be Tahsíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem.* ;

Sodhi Uttam Singh, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.* ;

Lála Rám Chand, Officiating Tahsíldár, Shujabad, Mooltan District, to be Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

(iii) With effect from the 25th December 1891, *vice* Pandit Shankar, Tahsíldár, 3rd Grade, promoted to Extra Assistant Commissioner, Grade, sub. *pro tem.*—

Munshi Dhanpat Rái, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.* ;

Lála Kanhya Lál, Officiating Tahsíldár, and Native Political Assistant, Dera Gházi Khan District, to be Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

(iv) With effect from 2nd January 1892, *vice* Mir Ausaf Ali, Tahsíldár, 3rd Grade, promoted to Extra Assistant Commissioner, 7th Grade, sub. *pro tem.*—

Sheikh Wahid Bakhsh, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.* ;

Kishan Chand, Officiating Tahsíldár, Phillour, to be Tahsíldár, 4th Grade, sub. pro *tem.*

The 5th May 1892.

No. 78.—*Posting*—On return from sick leave, Lála Kesho Mal, Tahsíldár, is posted to the charge of the Utmán Bolak Tahsíl, Pesháwar District, where he joined on the forenoon of the 16th April 1892, relieving Lachman Dás, Officiating Tahsíldár, who reverts to his substantive office.

No. 79.—*Leave.*—This Office Notification No. 62, dated 8th April 1892, granting 2 months and 25 days' privilege leave to Sardár Bahádur Jang, Tahsíldár of Doába Daudzai, Pesháwar District, and Notification No. 63 of the same date, appointing Lála Kesho Mal, Tahsíldár, to the charge of the Doába Daudzai Tahsíl, *vice* Sardár Bahádur Jang, are hereby cancelled.

No. 80.—Appointment.—In supersession of Notification No. 58, dated 5th April 1892, Munshi Hakim Singh, Deputy Superintendent of Settlement, Kulu, Kángra District, is appointed to officiate as Tahsíldár of Kulu, with effect from the afternoon of the 28th March 1892, *vice* Lála Ralla Rám, Tahsíldár, transferred.

No. 81.—Transfer.—Lála Ralla Rám, Tahsíldár, from the Kulu to the Sadr Tahsíl, Kángra District, where he joined on the forenoon of the 1st April 1892, relieving Rái Bahádur Kahn Chand, Tahsíldár, retired.

The 6th May 1892.

No. 82.—Leave.—Maulvi Rajab Ali, Tahsíldár of the Muktsar Tahsíl, Ferozepore District, is granted one month's privilege leave with effect from 16th May 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 83.—Appointment.—Mír Mahmud Áli, Náib-Tahsíldár of the Ferozepore Tahsíl in the Ferozepore District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Muktsar Tahsíl, Ferozepore District, *vice* Maulvi Rajab Ali, granted one month's privilege leave.

No. 84.—Leave.—Munshi Ajudhia Parshád, Tahsíldár of the Zíra Tahsíl, Ferozepore District, is granted 15 days' privilege leave with effect from 25th May 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 85.—Appointment.—Munshi Chint Rám, sub. *pro tem.* Náib-Tahsíldár of the Zíra Tahsíl, Ferozepore District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the same Tahsíl, *vice* Munshi Ajudhia Parshád, granted 15 days' privilege leave.

No. 86.—Leave.—The privilege leave for 1 month and 22 days granted in Notification No. 31, dated 16th February 1892, to Lála Tikkan Lál, Tahsíldár of the Sadr Tahsil, Dera Gházi Khan District, is hereby extended by a period of 5 days.

The 10th May 1892.

No. 87.—Leave.—In continuation of the leave for 1 month granted by Notification No. 41, dated 15th March 1892, Sheikh Amír-ud-din, Tahsildar of the Ajnála Tahsíl, Amritsar District, is granted an extension of 3 months' leave on Medical Certificate with effect from 21st March 1892.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Paper Currency Office, the Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of May 1892:—

Moon Eclipse	...	11th May.
Bhadar-Káli fair	...	23rd ,,
Empress Birthday	...	24th ,,
Last Saturday	...	28th ,,

LAHORE:
The 9th May 1892.

G. B. BLEAZBY,

Chief Superintendent.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF APRIL 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	February 24, 1892 ...	Lieut. F. E. Bradshaw, Assistant Commissioner.
	"	April 6, 1892 ...	Mr. A. Bridges, Offg. District Judge.
	"	April 18, 1892 ...	Pandit Nand Lál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	November 23, 1891 ...	Lála Sheo Parshád, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 20, 1892 ...	Mr. A. H. Gunter, Assistant Commissioner.
4	Dera Ghází Khan ...	October 15, 1891 ...	Pandit Hari Kishen, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 13, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	March 21, 1892 ...	Lála Sri Rám, Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	March 21, 1892 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 9, 1892 ...	Sardár Haidar Jang, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 18, 1892 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	March 23, 1892 ...	Munshi Sarfráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 16, 1892 ...	Báwa Mihán Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	March 4, 1892 ...	Mr. J. G. Lorimer, Assistant Commissioner.
	"	April 2, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	March 2, 1892 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 4, 1892 ...	Pandit Joti Parshad, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	December 22, 1891 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
	"	April 12, 1892 ...	Mr. J. W. Goode, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 23, 1892 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	February 2, 1891 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 9, 1892 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	March 12, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 9, 1892 ...	Diwán Rám Náth, District Judge.
	"	April 18, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
14	Jhang	December 22, 1891 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 4, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 20, 1892 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	March 1, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 8, 1892 ...	Mr. J. G. Silcock, Deputy Commissioner.
	"	April 14, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Lála Chuni Lál, Mehta, (II), Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	March 28, 1891 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.
18	Karnál	February 26, 1892 ...	Lála Kesho Dás, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	March 19, 1892 ...	Mr. J. A. Robinson, Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	March 15, 1892 ...	Lála Kidár Náth, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 26, 1892 ...	Sardár Múl Singh, Extra Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chuni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	April 1, 1892 ...	Lála Badri Dás, Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Peshávar	January 2, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	October 19, 1891 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 8, 1892 ...	Lála Narayan Dás, Extra Judicial Assistant Commissioner.
	"	April 16, 1892 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	January 22, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 9, 1892 ...	Khán Bába Khán, Khán Bahádar, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 18, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	November 21, 1891 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	April 8, 1892 ...	Munshi Ghulám Ahmad Khán, Extra Assistant Commissioner.
	"	April 14, 1892 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	February 25, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant Commissioner.
31	Umballa	February 2, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE:
The 7th May 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

The following candidates have passed the Examination for the Degree of Master of Arts for 1892 :—

Serial No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
		PHYSICS.					
		II.—Class.					
1	5	Govind Dás	Hindu.	23	424	Government College, Lahore .	
		PHILOSOPHY.					
		III.—Class.					
2	2	Hem Ráj	Do.	22	318	Ditto.	

SENATE HALL, LAHORE :

M. A. STEIN.

THE following candidates have passed the Examination for the Degree of Bachelor of Arts, 1892. Names are given in order of merit:—

Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Subjects in which candidates passed.	Institution.
			First Division.			
73	M. Rukn-ud-Din* ...	Muhammadan...	22	307	E., M., (a & b). ...	Mission College, Lahore.
			Second Division.			
17	Diwan Chand† ...	Hindu ...	20—6	256	E., Ch., M., (a). ...	Government College, Lahore.
111	Pandit Kanshi Ram† ...	Do. ...	21	249	E., M., (a & b). ...	Mahendra College, Patiala.
59	Mehta Bahadur Chand† ...	Do. ...	21—7	238	E., M., (a & b). ...	Mission College, Lahore.
85	Hakim Rai ...	Do. ...	23	236	E., P., M., (a). ...	Private Student, Lahore.
63	Pt. Sukh Chain Nath Dar...	Do. ...	22	231	E., S., Ph. ...	Mission College, Lahore.
78	Maula Bakhsh ...	Muhammadan...	20—6	231	E., M., (a & b). ..	Ditto.
96	Fazl Ilahi ...	Do. ...	23	227	E., P., M., (a). ...	Private Student, Lahore.
33	Narayana Dasa Gupta ...	Hindu ...	22	225	E., S., M., (a). ...	Government College, Lahore.
34	Prabhu Dayal ...	Do. ...	21	224	E., Ch., Ph. ...	Ditto.
83	Jeewa Ram Sondhi ...	Do. ...	19—5	223	E., M., (a & b) ...	Ditto.
70	Feroz-ud-Deen ...	Muhammadan...	21	221	E., A., P. ...	Mission College, Lahore.
88	Jawahar Lal Bhargava ...	Hindu ...	21	220	E., Ph., M., (a). ...	Government College, Lahore.
74	Taj-ud-Din Qoraishi ...	Muhammadan...	21	220	E., P., H. ...	Mission College, Lahore.
109	Tahi Ram ...	Hindu ...	23	219	E., M., (a & b). ...	Private Student, Dera Ismail Khan.
15	Daulat Ram ...	Do. ...	21	213	E., P., Ph. ...	Government College, Lahore.
41	Udho Das Mehta ...	Do. ...	20	212	E., P., Ph. ...	Ditto.
80	Gujar Mal‡ ...	Do. ...	22	211	E., S., Ph. ...	Ditto.
107	Laddha Singh ...	Sikh ...	21—6	206	E., P., H. ...	Private Student, Sialkot.
67	Ala Sher ...	Muhammadan...	21	205	E., P., A. ...	Mission College, Lahore.
33	Pandit Shambhu Nath ...	Hindu ...	21	204	E., P., Ph. ...	Government College, Lahore.
45	Asghar Ali ...	Muhammadan...	20	204	E., A., Ph. ...	Ditto.
81	Talib-ud-din ...	Christian ...	24	201	E., P., H. ...	Mission College, Lahore.
87	Lachhman Das II ...	Hindu ...	21	200	E., H., M., (a). ...	Government College, Lahore.
12	Bhagat Ram Agarwal ...	Do. ...	21—8	196	E., P., H. ...	Ditto.
39	Shiv Das Kapur ...	Do. ...	20—6	195	E., P., Ph. ...	Ditto.
82	Pestonji Bezonji Talaty ...	Zoroastrian ...	24	195	E., B., Ph. ...	Mission College, Lahore.
43	Amir Bakhsh ...	Muhammadan...	22	193	E., A., Ph. ...	Government College, Lahore.
3	Bala Prasad ...	Hindu ...	20	192	E., Ch., M. (a). ...	St. Stephen's College, Delhi.
100	Jhanda Singh ...	Sikh ...	22	191	E., P., Ph. ...	Private Student, Lahore.
			Third Division.			
20	Kanhaiya Lal ...	Hindu ...	21	189	E., S., M., (a). ...	St. Stephen's College, Delhi.
18	Devi Dayal ...	Do. ...	22	187	E., P., Ph. ...	Government College, Lahore.
6	Bhagwan Das ...	Do. ...	21	185	E., P., H. ...	St. Stephen's College, Delhi.
60	Mohan Lal Seth ...	Do. ...	19—6	185	E., P., Ph. ...	Mission College, Lahore.
9	Anup Chand ...	Do. ...	20	183	E., Ph., M., (a). ...	Government College, Lahore.
87	Kishen Lal Bahel ...	Do. ...	24	181	E., P., M., (a). ...	Private Student, Lahore.
47	Mohamed Ilyas ...	Muhammadan...	20	177	E., P., Ph. ...	Government College, Lahore.
84	Karam Chand Suri ...	Hindu ...	21	176	E., P., H. ...	Ditto.
78	Kharak Singh Dhilon ...	Sikh Jat Agriculturist.	21—6	175	E., M., (a)., Ph. ...	Mission College, Lahore.
80	R. Howe ...	Christian ...	23	175	E., B., H. ...	Ditto.
49	Sarbuland Khan ...	Muhammadan...	22	171	E., P., Ph. ...	Government College, Lahore.
39	Sheikh Danishmand Suqrat	Do. ...	21	170	E., P., H. ...	Ditto.
97	Khalil-ur-Rahman ...	Do. ...	21	170	E., P., H. ...	Private Student, Lahore.
76	Bhagwan Singh ...	Sikh ...	20	169	E., P., H. ...	Mission College, Lahore.
14	Bishen Das ...	Hindu ...	22	164	E., P., Ph. ...	Government College, Lahore.
79	Girdhari Lal ...	Do. ...	21	160	E., Ch., Ph. ...	Ditto.

* Entitled to Fuller Exhibition of Rs. 35 per mensem and Government Scholarship of Rs. 25 per mensem.
† Each entitled to a University Scholarship of Rs. 20 per mensem.
‡ Entitled to Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship of Rs. 25 per mensem.
NOTE.—E.=English; S.=Sanskrit; A.=Arabic; P.=Persian; H.=History; Ph.=Philosophy; Ch.=Physics and Chemistry; M. (A).=Mathematics (First Course); M. (B.)= Mathematices (Further Course).

SENATE HALL, LAHORE:
The 19th April 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Examination for the Degree of Bachelor of Oriental Learning for 1892. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Subjects in which candidates passed.	Institution.	REMARKS.
		Second Division.						
1	116	Harnám Singh* ...	Sikh Jat Agriculturist	26	198	A., P., H. ...	Private student, Jullundur.	
		Third Division.						
2	119	Saiyid Imdád Ali ...	Muhammadan ...	21	189	A., P., H. ...	Ditto, Lahore.	
3	118	Naina Singh ...	Sikh ...	22	174	A., P., Ph. ...	Oriental College, Lahore.	
4	115	Radha Rám ...	Hindu ...	23	167	A. P., H. ...	Private student, Jullundur.	

* Entitled to Government Scholarship of Rs. 16 per mensem.

NOTE.—A.—Arabic ; P.—Persian ; H.—History ; Ph.—Philosophy.

The following candidates have passed the Intermediate (Arts Faculty) Examination for 1892. The [nam]es are given in order of merit :—

Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which candidates passed.
			First Division.			
80	Ganga Ram*	Hindu	19	417	Government College, Lahore	E., M., P., Ch.
86	Mathra Dass Kapur*	Do.	19	413	Ditto	E., M., P., Ch.
90	Ralya Ram*	Do.	19	387	Ditto	E., M., P., Ch.
113	Shadi Lal†	Do.	18	384	Mission College, Lahore	E., M., S., Ch.
95	Mohamed Ali†	Muhammadan	17	383	Government College, Lahore	E., M., P., A.
109	Mansa Ram Bhargava‡	Hindu	18	383	Mission College, Lahore	E., M., S., Ph.
139	Narain Singh†	Sikh	19	380	Ditto	E., M., P., Ch.
79	Diwan Chand Obhrai	Hindu	16	372	Government College, Lahore	E., M., P., Ch.
93	Aziz Bakhsh	Muhammadan	19	367	Ditto	E., M., A., P.
164	Bihari Lal	Hindu	18	352	Scotch Mission College, Sialkot	E., M., A., Ch.
			Second Division.			
119	Ram Ditta Mal	Hindu	19	333	Mission College, Lahore	E., M., P., Ph.
131	Maqbul Shah	Muhammadan	18	333	Ditto	E., M., A., Ch.
73	Megh Raj	Sikh	18	326	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ph.
169	Amin Chand	Hindu	19-5	326	M. B. College, Amritsar	E., M., P., Ph.
9	Nanwan Mal	Do.	20	324	St. Stephen's College, Delhi	E., M., P., Ch.
98	Zia-ud-din	Muhammadan	19	323	Government College, Lahore	E., M., P., A.
108	Jawala Parshad	Hindu	18-6	323	Mission College, Lahore	E., M., P., Ph.
196	Khazan Chand	Do.	20-6	317	Private Student, Dera Ghazi Khan.	E., M., P., Ph.
66	Rup Chand Jerath	Do.	19-2	316	D. A. V. College, Lahore	E., M., S., Ph.
20	James Carr	Christian	21-3	314	St. Stephen's College, Delhi	E., M., P., Ph.
193	Gulam Hasan	Muhammadan	20	314	Private Student, Gujrat	E., M., A., P.
127	Tohlo Ram	Hindu	19	310	Mission College, Lahore	E., M., P., Ch.
33	Bhagirath Lall	Do.	18	309	D. A. V. College, Lahore	E., M., S., Ch.
47	Kanwar Bhan	Do.	21	309	Ditto	E., M., S., Ch.
37	Daulat Ram Dhamrait	Do.	17	305	Ditto	E., M., P., Ph.
81	Karam Chand Mehndaru	Do.	19	304	Government College, Lahore	E., M., P., Ph.
203	Ram Ditta Bhatia	Do.	18	304	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., Ph.
186	Sant Singh	...	18	303	Scotch Mission College, Sialkot	E., M., P., Ph.
187	Ali Muhammad	Muhammadan	18	302	Ditto	E., M., A., Ph.
97	Saad-ud-Din	Do.	18	300	Government College, Lahore	E., M., A., Ch.
99	Bawa N tha Singh	Sikh	19	300	Ditto	E., M., P., Ph.
112	Mehr Chand	Hindu	20	296	Mission College, Lahore	E., M., P., Ph.
185	Sohan Lall	Do.	19	296	Scotch Mission College, Sialkot	E., M., P., Ph.
45	Jagat Ram	Do.	19	295	D. A. V. College, Lahore	E., M., S., Ph.
88	Pandit Kanhaiya Lal	Do.	21	295	Government College, Lahore	E., M., S., Ch.
190	Baldeo Sahai	Do.	20-10	295	Private Student, Sialkot	E., M., P., Ph.
35	Bura Ram	Do.	19	294	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ph.
128	Abdul Gafur Khan	Muhammadan	19	293	Mission College, Lahore	E., M., P., Ch.
200	Harnam Dass	Hindu	20	293	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., Ph.
206	Tek Chand	Do.	21	293	Ditto	E., M., P., Ph.
68	Sohan Lal	Do.	22-2	289	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ph.
134	Shaikh Abdul Qadir	Muhammadan	18-6	288	Mission College, Lahore	E., M., A., Ch.
136	Taj-ud-Din Malik	Do.	16	288	Ditto	E., M., A., Ch.
31	Baldeo Prasad	Hindu	17	287	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ph.
201	Kanhaya Lalla Khanna	Do.	19	286	Egerton College, Bahawalpur	E., M., S., Ph.
37	Madho Dass	Do.	18-6	283	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ph.
211	Durga Datt Sharma	Do.	19	283	Mahendra College, Patiala	E., M., P., Ph.
160	Tulsi Ram	Do.	23	281	Private Student, Lahore	E., M., S., Ph.
144	Bal Kishan	Do.	18-6	280	Ditto	E., M., P., Ch.
41	Diwan Chand Ahuja	Do.	18	278	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., H.
96	Niaz Ali Sheikh	Muhammadan	17	276	Government College, Lahore	E., M., A., Ph.
52	Labbhu Rama Agarwalla	Hindu	15-2	275	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ph.
27	Mul Raj	Do.	24	274	Private Student, Mooltan	E., M., P., Ph.
30	Balj Nath Agarwal	Do.	17-9	273	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ch.
133	Rahim Bakhsh	Muhammadan	18	272	Mission College, Lahore	E., M., P., Ph.
173	Ali Muhammad	Do.	18	272	M. B. College, Amritsar	E., M., P., Ph.
178	Rahim Bakhsh	Do.	20	272	Ditto	E., M., P., Ph.
181	Ram Richhpal	Hindu	20-6	271	Mission College, Lahore	E., M., S., Ch.
137	Basawa Singh	Sikh J. A.	19-6	270	Ditto	E., M., P., Ch.
54	Lok Nath	Hindu	19	269	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., Ph.
72	Jai Chand	Sikh	18	269	Ditto	E., M., P., Ph.
199	Darya Bal	Hindu	23	269	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., Ph.

* Each entitled to a Government Scholarship of Rs. 16 per mensem.
† Each entitled to a University Scholarship of Rs. 16 per mensem.
‡ Entitled to University Scholarship of Rs. 16 per mensem and Aitchison-Ram Rattan Scholarship of Rs. 16 per mensem.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects (cut off)
		Second Division—concluded.					
63	117	Pohlo Ram	Hindu	20	268	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
	151	Maiya Dass Mohla	Do.	19	268	Private Student, Lahore	E., M., P., A.
65	61	Purshotam Lal	Do.	19	267	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., O.
	125	Shib Charan Das Soni	Do.	18	267	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
67	205	Shiv Ram	Do.	18-6	266	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., A.
68	155	Pyare Lal	Do.	22	265	Private Student, Lahore	E., M., P., [illegible]
69	36	Chhajju Ram	Do.	20	264	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
	192	Ahmad Din	Muhammadan	26	264	Private Student, Sialkot	E., M., A., [illegible]
71	195	P. Gopal Das	Hindu	25	263	Ditto Peshawar	E., M., P., A.
72	55	Luchhman Dass	Do.	17	262	D. A. V. College, Lahore	E., M., S., O.
	101	Bhagwan Das	Do.	21	262	Mission College, Lahore	E., M., S., A.
74	168	Suhel Singh	Sikh	30	261	Private Student, Lahore	E., M., P., A.
	179	Kripa Ram	Hindu	22	261	Ditto Amritsar	E., M., P., A.
76	58	Mela Ram Thind	Do.	19	260	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., O.
77	147	Ganesh Das Gulati	Do.	23	259	Private Student, Lahore	E., M., P., A.
78	149	Girdhari Lal	Do.	21	258	Ditto	E., M., S., A.
79	130	Ali Bakhsh	Muhammadan	23	255	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
80	10	P. Bal Kishen Tikkhal	Hindu	18	254	St. Stephen's College, Delhi	E., M., P., O.
81	176	Aziz Ullah	Muhammadan	18-6	253	M. B. College, Amritsar	E., M., P., A.
82	67	Saraswati Ram	Hindu	19	252	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
83	18	Ali Husain	Muhammadan	19	249	St. Stephen's College, Delhi	E., M., A., A.
84	1	Ajudhia Parshad	Hindu	16	248	Ditto	E., M., P., O.
	29	Amar Nath	Do.	21	248	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
	63	Ram Chandra Soneja	Do.	16-1	248	Ditto	E., M., P., A.
	92	Sita Ram Yadubanshi	Do.	20	248	Government College, Lahore	E., M., P., A.
88	75	Nau Nihal Kishan	Sikh	19	247	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
89	69	Suraj Singh	Hindu	19	246	Ditto	E., M., P., A.
90	28	Raghubar Dayal	Do.	23	245	Private Student, Mooltan	E., M., P., A.
	120	Ram Nath	Do.	17	245	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
	138	Lachhman Singh Bhangu	Sikh J. A.	20	245	Ditto	E., M., P., [illegible]
93	51	Labbhu Ram I	Hindu	19-6	244	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
	116	Pt. Suraj Narain Raina	Do.	19-9	244	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
95	183	Natha Singh	Sikh	21	243	Private Student, Amritsar	E., M., P., A.
96	46	Jawahir Lal	Hindu	22-6	242	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
	167	Natha Singh	Sikh J. A.	18	242	Private Student, Lahore	E., M., P., A.
	207	Mast Ali Khan	Muhammadan	20	242	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., A.
99	42	Giyan Chand	Hindu	17	241	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
	105	Ganda Mal Handa	Do.	21	241	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
101	104	Daulat Rai Varma	Do.	21-6	240	Ditto	E., M., P., A.
	194	Shankar Das Seth	Do.	23	240	Private Student, Shahpur	E., M., P., [illegible]
		Third Division.					
103	6	Gopi Nath	Hindu	20	238	St. Stephen's College, Delhi	E., M., P., A.
	103	Bichittar Singh	Hindu R. A.	21	238	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
105	83	Kashi Ram	Hindu	19	237	Government College, Lahore	E., M., P., A.
	114	Nanak Chand	Do.	19	237	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
	140	Ram Singh	Sikh J. A.	21	237	Ditto	E., M., P., A.
	198	Chiman Lal	Hindu	20	237	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., A.
109	25	Anokh Singh Dhillon	Sikh J. A.	22	235	Private Student, Ferozepore	E., M., P., A.
	39	Dhanpat Ram	Hindu	21	235	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
111	13	Prem Sukh	Do.	20	234	St. Stephen's College, Delhi	
112	113	Mohan Lal	Do.	18	233	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
	129	Abdur Rahim	Muhammadan	18	233	Ditto	E., M., P., A.
	150	Hukam Chand	Hindu R. A.	21	233	Private Student, Lahore	E., M., S., A.
115	87	Pandit Amar Nath	Hindu	18	232	Government College, Lahore	E., M., P., A.
	204	Ram Lall	Do.	19	232	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., A.
	212	Sardha Rama	Do.	21	232	Mahendra College, Patiala	E., M., P., A.
118	26	Jamna Dass	Do.	22	231	Private Student, Mooltan	E., M., P., A.
119	84	Kewal Krishna	Do.	18	230	Government College, Lahore	E., M., P., A.
120	23	Edwin Mitter	Christian	20	229	Private Student, Jullundur	E., M., P., A.
	70	Surjan Dass	Hindu	18	229	D. A. V. College, Lahore	E., M., P., A.
122	164	Liqa Mohommad	Muhammadan	21	228	Private Student, Lahore	E., M., P., A.
123	111	Maya Das Suri	Hindu	20	227	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
	118	Ram Chand	Do.	20	227	Ditto	E., M., P., A.
	202	Narain Singh	Do.	20	227	Egerton College, Bahawalpur	E., M., P., A.
126	89	Radha Kishen	Do.	14	226	Government College, Lahore	E., M., P., A.
	142	Sundar Dass	Sikh	31	226	Mission College, Lahore	E., M., P., A.
128	226	Gopi Ram	Hindu	23	224	Private Student, Gurdaspur	E., M., P., A.
129	107	Hari Das Chhiber	Do.	17-4	223	Mission College, Lahore	
	156	Rallia Ram	Do.	23	223	Private Student, Lahore	

Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which candidates passed.
	Third Division.—concluded.					
12	Pandit Siri Kishan Gurtu ...	Hindu ...	18	222	St. Stephen's College, Delhi ...	E., M., P., Ph.
85	Mahta Lekh Raj ...	Do. ...	19	222	Government College, Lahore ...	E., M., P., Ch.
163	Galam Qadir ..	Muhammadan...	27	221	Private Student, Lahore ...	E., M., P., Ph.
24	Ghasita Ram Bhavakur ..	Hindu ...	30	220	Private Student, Ludhiana ...	E., M., P., Ph.
71	Har Narayan Batra ...	Sikh ...	21	219	D. A. V. College, Lahore ...	E., M., P., Ph.
15	Salag Ram ...	Hindu ...	20	217	St. Stephen's College, Delhi ...	E., M., P., Ph.
177	Ghulam Bari ...	Muhammadan...	21	217	M. B. College, Amritsar ...	E., M., P., H.
65	Ram Saran Dass ...	Hindu ...	21	216	D. A. V. College, Lahore ...	E., M., P., Ph.
182	Salig Ram Mohinder ...	Do. ...	20	216	Mission College, Lahore ...	E., M., P., Ph.
181	Hisam-ud-din ...	Muhammadan...	24	216	Private Student, Amritsar ...	E., M., P., Ph.
132	Munawwar Uddeen ...	Do. ...	19	214	Mission College, Lahore ...	E., M., P., Ph.
154	Prabhu Dayal ...	Hindu ...	22	214	Private Student, Lahore ...	E., M., P., Ph.
210	Bhola Shankar ...	Do. ...	19	214	Mahendra College, Patiala ...	E., M., P., Ph.
214	Mohamad Barkat Ullah ...	Muhammadan...	20-9	214	Private Student, Aligarh ...	E., M., P., Ph.
62	Raj Kaur ...	Hindu ...	19	212	D. A. V. College, Lahore ...	E., M., P., Ph.
76	Prabh Dial ...	Sikh ...	19-8	211	Ditto ...	E., M., P., Ph.
161	Ahmad Hosain Khan ...	Muhammadan...	24	210	Private Student, Lahore ...	E., M., P., Ph.
59	Narindar Singh ...	Hindu ...	24	208	D. A. V. College, Lahore ...	E., M., P., Ph.
56	Lakshmi Sahai I. ...	Do. ...	20	207	Ditto ...	E., M., P., Ph.
162	Farid Ahmad ...	Muhammadan...	21	205	Private Student, Lahore ...	E., M., P., Ph.
225	Wazir Chand ...	Hindu ...	21	205	Private Student, Delhi ...	E., M., P., H.
106	Ganga Ram Kapur ...	Do. ...	19	203	Mission College, Lahore ...	E., M., S., Ph.
165	Ishar Singh ...	Sikh ...	18	197	Private Student, Lahore ...	E., M., P., Ph.
166	Mangal Sain Sarin ...	Do. ...	22	197	Ditto ...	E., M., P., Ph.
153	Panju Ram ...	Hindu ...	20	196	Ditto ...	E., M., P., Ph.
158	Ram Chand ...	Do. ...	19-6	196	Ditto ...	E., M., P., Ph.
227	Partap Singh Bai ..	Sikh ...	21	194	Private Student, Patiala ...	E., M., P., Ph.
213	Nanag Ram Bhargava ...	Hindu ...	25	191	Private Student, Tonk ...	E., M., P., Ph.
209	Amin Chand Mehta ...	Do. ...	21	186	Mahendra College, Patiala ...	E., M., P., Ph.
173	Sukh Chain ...	Do. ...	18-8	182	M. B. College, Amritsar ...	E., M., P., Ph.

NOTE.—E. = English; M. = Mathematics; S. = Sanskrit; A. = Arabic; P. = Persian; Ph. = Philosophy; Ch. = Physics and [Chemi]stry; H. = History.

[Sen]ATE HALL, LAHORE:
[T]he 23rd April 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Intermediate (Oriental Faculty) Examination for 1892. [The] names are given in order of merit:—

Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Subjects in which candidates passed.	Institution.	REMARKS.
	First Division.						
[illegible]	Arjan Singh ...	Sikh ...	19	351	A., P., M., Ph. ...	Oriental College Lahore.	Entitled to Government scholarship of Rs. 14 per mensem.
	Second Division.						
[illegible]	Radha Kishan ...	Hindu ...	23	301	A., M., Ph., Ch. ...	Ditto ...	Entitled to University scholarship of Rs. 10 per mensem.
	Third Division.						
[illegible]	Ajit Singh ...	Sikh J. A. ...	21	234	A., P., M., Ph. ...	Ditto.	
[illegible]	Mathra Das ...	Hindu ...	20	221	A., P., M., Ph. ...	Ditto.	
[illegible]	Devi Dyalu Sharma ...	Ditto ...	21	215	S., M., Ph., Ch. ...	Ditto.	
[illegible]	Gurdit Singh ...	Sikh J. A. ...	24	207	A., P., M., Ph. ...	Private student, Lahore.	

NOTE.—A. = Arabic; S. = Sanskrit; P. = Persian; M. = Mathematics; Ph. = Philosophy; Ch. = Chemistry and Physics.

[SEN]ATE HALL, LAHORE:
The 27th April 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The following candidate has passed the Examination for the Degree of Master of Oriental Learning for 1892:—

Serial No.	Roll No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
		ARABIC.					
		II.—Class.					
1	7	Asghar Ali, B. O. L.	Muhammadan.	20	456	Oriental College, Lahore.	

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I, I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I, I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and F[illegible] pore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and M[illegible]) also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, [illegible] Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and [illegible]
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-We[illegible] vinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes[illegible] Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Balu[illegible]

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Pro[illegible] Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, [illegible] Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, [illegible] Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Del[illegible] Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and [illegible] Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amr[illegible]

NOTE 1.—Local correspondence 's delivered at every delivery, but unpaid letters are deliver[illegible] at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz*., at 6-0 A. M. and 5[illegible]

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 10*th May* 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Pun[illegible]

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 31st March 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Gulab Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist Mission Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Kathiawar only.

Ahmedabad.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarat only.

London.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. *The cost of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodically notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communication with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with map supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D officials. Payment must be made in cash in all cases,—*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Treasury Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED.				REMARKS.
			Uncolored.		Colored		
			Rs.	A.	Rs.	A.	
INDIAN ATLAS.							
Full Sheets, Nos. 59 (additions to 1891) and 114 (additions to 1891)	1" = 4 M.	40" × 27"	2	0	2	0	
Quarter Sheet, 39 N.E.	Do.	27" × 20"	0	12	0	12	
GENERAL MAPS.							
India (2nd Edition)	1" = 96 M.	31" × 27"	2	0	2	8	Engraved.
Astor and Gilgit, with Surrounding Country, corrected up to 1883	1" = 4 M.	44" × 30"	1	12	2		
PROVINCIAL MAPS.							
Western Bengal, Sheets Nos. 3 and 4 (with additions and corrections up to March 1891), Nos. 6 (with additions of Railways and corrections to Boundaries up to 1891), 8 (with additions and corrections up to 1891), 9 (with addition of Railway and corrections to Boundaries up to March 1891) and 10 (with additions and corrections up to April 1891) ...	1" = 8 M.	30" × 22"	1	0	1	4	
Eastern Bengal, Sheets Nos. 11 (with additions of Railways and corrections to Boundaries to 1891), 12, 13 (with additions and corrections to Railways and Boundaries up to 1891), 16 (with additions and corrections up to 1891)	Do.	Do.	1	0	1	4	
North-Western Provinces, showing the Districts and States under the jurisdiction of the Lieutenant-Governor, with the adjoining Province of Oudh, in 4 sheets (3rd Edition) (with additions and corrections up to March 1891)	1" = 16 M.	27" × 20"	4	0	5	0	
Berar	1" = 24 M.	15" × 13"	0	6	*Nil.*		

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONTINUED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted.				Remarks.
			Uncolored.		Colored.		
DISTRICT MAPS.			Rs.	A.	Rs.	A.	
Bankoora	$1'' = 8$ M.	$15'' \times 12''$	0	6	...		Engra[illegible]
Chittagong	Do.	$20'' \times 17''$	0	8	...		Do.
Cuttack	Do.	Do.	0	8	...		Do.
Durbhunga	Do.	Do.	0	8	...		Do.
STANDARD SHEETS.							
BENGAL,—							
Sheets Nos. 343 and 374	$1'' = 1$ M.	$38'' \times 25''$	1	8	1	12	
LOWER BURMA,—							
Sheets Nos. 181 (2nd Edition) and 227 ...	Do.	$40'' \times 25''$	1	8	1	12	
CENTRAL INDIA AND RAJPUTANA,—							
Sheets Nos. 430, 467 and 478	Do.	Do.	1	8	1	12	
OUDH REVENUE SURVEY,—							
Sheets Nos. 100 (with additions and corrections of Railways, Roads, &c , February 1892) and 114	Do.	$38'' \times 25''$	1	8	1	12	
CENTRAL PROVINCES,—							
Sheets Nos. 25 $\frac{N.W.}{1}$, $\frac{N.W.}{2}$, and $\frac{N.E.}{3}$, ...	$4'' = 1$ M.	$42'' \times 28''$	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheets Nos. 142, 143, 145, 168, 211, 212, 223, 224, 235, 237, 238 and 247	$1'' = 1$ M.	$40'' \times 25''$	1	8	1	12	
NORTH-WEST TRANS-FRONTIER,—							
Hazara District and Indus Valley, Sheets Nos. 1 and 2	$2'' = 1$ M.	$42'' \times 28''$	1	8	1	12	
NORTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 23 N.W. (5th Edition) and 23 S.W. (5th Edition)	$1'' = 4$ M.	$40'' \times 25''$	1	8	1	12	
SOUTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 2 S.E. (4th Edition), 3 N.E. (3rd Edition), 4 N.W. (4th Edition), 4 S.W. (5th Edition), 4 S.E. (3rd Edition) and 5 S.W. (5th Edition)	Do.	Do.	1	8	1	12	
Sheet No. 1 (3rd Edition)	$1'' = 8$ M.	Do.	1	8	1	12	
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
City of Calcutta (2nd Edition)	$3'' = 1$ M.	$30'' \times 22''$	0	8	1	12	
INDEX MAPS.							
Index to Standard Sheets of Bengal	...	$27'' \times 18''$	0	4	0	4	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored.		Colored.		Remarks.
			Rs.	A.	Rs.	A.	
STATISTICAL MAPS.							
India, to illustrate the systems of Railways (corrected up to 30th September 1891)	1″=96 M.	34″ × 27″	...		2	8	
India, in 4 sheets (additions to Railways, January 1891)	1″=64 M.	27″ × 25″	4	8	6	0	Engraved.
CHARTS.							
North-East Longitudinal Series, Chart No. 1 A ...	1″ = 4 M.	34″ × 28″	1	0	1	0	
Ditto ditto Nos. 1 B, 2, 3, 4, 5 and 6...	Do.	42″ × 28″	1	0	1	0	
MISCELLANEOUS.							
Map to illustrate Report on Frontier Expedition, 1890-91, in 2 parts	1″ = 8 M.	27″ × 20″	1	0	Nil.		
Reconnaissance Survey of the Route followed by Lieutenant Daly's Party towards the China Frontier, 1890-91	1″ = 4 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Meranzai Expedition (Preliminary Issue), 1890-91. Map of Khanki Valley	1″ = 1 M.	42″ × 28″	1	8	Nil.		
Meranzai Expedition (Preliminary Issue), April, May, 1891. Map of Khanki Valley.	Do.	Do.	1	8	1	12	
Madras Forest Survey, No. 5, Murugamali Reserved Forest, Periyakolam Taluk, Madura District, Madras	4″ = 1 M.	34″ × 26″	0	12	1	0	
Madras Forest Survey, Nos. 7, 8 and 12 (in one), Pambekallar Kokkuparai Kallar Reserved Forests, Palni Taluk, Madura District, Madras ...	Do.	40″ × 27″	1	0	1	4	
Madras Forest Survey, No. 6, Palni Hills, Southern slopes, East Reserved Forest, Blocks I, Maruthanadiar; II, Kaduguthadi; III, Arankanal; IV, Arankanal Shola; VI, Unjalnachi, Palni Taluks, Madura District, in 2 sheets ...	Do.	34″ × 26″	1	8	1	12	
Madras Forest Survey, No. 9, Palni Hills, Northern slopes, East Reserved Forest, Blocks I, Siruvatkad; II, Northern slopes; III, Venilai; IV, Kanienkad, Palni Taluk, Madura District, Madras, in 4 sheets	Do.	40″ × 25″	3	0	3	8	
Madras Forest Survey, No. 10, Palni Hills, Northern slopes, West Reserved Forest, Blocks I, Pumbarai Vilpati Valley; II, Vilankombai; III, Vilankombai Plantations; IV, Olianuthuodai; V, Kukal; VI, Kadraiyar, Palni Taluk, Madura District, Madras, in 4 sheets	Do.	40″ × 27″	4	0	4	8	

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st April 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.
[349-2.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sal [illegible] and Scantlings supplied from this Depôt will [illegible] follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	"	2 12 0 ditto.
23	ditto	"	2 14 0 ditto.
24	ditto	"	3 0 0 ditto.

Above the lengths given, two annas per foot [illegible] charged; any inches over the foot will be charged [illegible]

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per [illegible]

Under 12 and over 7	"	2 4 0 ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0 ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be [illegible] agreement.

The Department will still take orders for building [illegible] at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings [illegible] in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and [illegible] by agreement.

Auction sales will be held from time to time [illegible] stock.

For further particulars apply to the Officer in charge [illegible] the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.W. [illegible] Oudh, Oudh Circle.

K[illegible]NHYA LAL,
Sub-Ass[illegible]t [illegible]nservator of Forests,
[illegible]ahramghat Division.

BAHRAMGH[illegible]
The 1st April [illegible]

AN[illegible] [illegible]EPO[illegible]

ADVERTISEME[illegible] [illegible]ill be [illegible] publicatio[illegible] in the [illegible] of the Indian Law [illegible] Calcutta Series, [illegible] the C[illegible]ta Central P[illegible] "Limited," 5-[illegible] [illegible]uncil [illegible] Street, at the [illegible] payable in adv[illegible]

	[illegible]	Half page
	Rs	Rs
For one is[illegible]	16	10
For three [illegible]ssues	40	25
For six issu[illegible]s	70	[illegible]
For twelv[illegible] issues	110	[illegible]

At these rate[illegible] [illegible] advertisers will have the option [illegible] ing their adverti[illegible] [illegible]ts in [illegible] issue [illegible]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	6
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised.	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0	6	0

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows :—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتهار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف
عہدداران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹیمکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-49.]

Commissariat Notice—No. 3.

SEALED tenders for the supply of [illegible] undermentioned article for the following stations [illegible] Lahore Commissariat Division, from 1st July 1892 to [illegible] 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer, Meean Meer up to noon on the 17th May 1892, and [illegible] by him then and there in the presence of all parties who [illegible] choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms [illegible] from the Chief Commissariat Office, Meean Meer, which [illegible] as any information required regarding the contract, [illegible] given on application to the Chief Commissariat Office, [illegible] Meer, up to 4 o'clock P.M. on the 12th May 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be [illegible] they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for machine-[illegible] flour."

5. The tender may be in part or for the whole [illegible] and the Commissary-General, Western Circle, [illegible] himself the right to accept the tender in whole or in part [illegible] in the event of his accepting in part only and the [illegible] failing to take up the contract, the whole earnest deposit [illegible] be confiscated.

6. Tender for each Station will be separately [illegible] rejected, and separate Treasury Receipt for earnest [illegible] will be required for each. Tenders without earnest [illegible] will not be attended to.

7. Samples of the article required to be supplied [illegible] seen at the Chief Commissariat Office, Meean Meer, [illegible] facility will be afforded to tenderers to see them before [illegible] tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	Remarks.
	Rs.	
MACHINE-MADE FLOUR FOR BAKING BREAD.		
Amritsar	200	
Jullundur	450	
Dalhousie	400	
Bhagsu	50	

H. PIGOT, Captain,

Chief Commissariat Officer,

Assistant Commissary-General.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, MEEAN MEER:
The 26th April 1892.

Notice

Is hereby given that the Bridge-of-Boats over the [illegible] Jhelum at Khushab was dismantled on the 21st April 1892.

J. WILSON,
Deputy Commissioner.
[illegible]

DEPUTY COMMISSIONER'S OFFICE, SHAHPUR:
The 26th April 1892.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
...District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
...walpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
...lum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
...ditto ditto	2 8 0	1 4 0
...ditto ditto	3 8 0	1 12 0
...ditto ditto	4 0 0	2 0 0
...pore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
..., S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
...of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
...ing, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
...S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
...'s Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
..., G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
...Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
...Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
...Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes ...the Panjab. 9 copies.	...	1 0 0
...'s New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
...Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.
	£ s. d.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874, 2 copies	1 1 0
	Rs. A. P.
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0
English Dictionary for Schools and Colleges	...
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...
	£ s. d.
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—	
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, ed. by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 3 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. a. p.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	[illegible]
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	[illegible]
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	[illegible]
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	[illegible]
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol.	...	[illegible]
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	[illegible]
Ditto ditto. 2 copies	...	[illegible]
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...	[illegible]
Murray's History of India, 1859	...	[illegible]
Ditto ditto, 1853	...	[illegible]
Digest of Punjab Record, 1866—1875.	...	[illegible]
Baker's Clouds in the East	...	[illegible]
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	[illegible]
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	[illegible]
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	[illegible]
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	[illegible]
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	[illegible]
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies	...	[illegible]
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	[illegible]
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	[illegible]
Wood's Source of the River Oxus	...	[illegible]
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Clerk's Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Atkinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Gamble, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chandler's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. [illegible]
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	[illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	[illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	[illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	[illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	[illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	[illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	[illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	[illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	[illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	[illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	[illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	[illegible]
School History of England. 1850	...	[illegible]
Baedeker's Central Italy	...	[illegible]
Ferguson, R. History of England	...	[illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	[illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	[illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	[illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	[illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	[illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	[illegible]

Note.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

Lahore:
The 9th April 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

TO CONTRACTORS.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Quetta, up to noon on the 16th May 1892, for the supply of (87) eighty-seven tents, I. P. G. S., file 8a and (1) one necessary tent agreeably to the previous specification and orders, deliverable at the Arsenal within 3 months from date of order.

2. Tenders will only be received on printed forms (two copies of which, with two copies of schedules, can be had on application to this office at eight annas per set), and will be opened at the Arsenal Office at 12 noon on the 16th May 1892, when tenderers may attend if they desire to do so.

3. Tenders should be accompanied by a deposit in Treasury Receipt or Government Promissory Notes as earnest-money at the rate of 10 per cent. on the total value of the tents.

A. L. M. TURNER, *Captain*, R.A.,
Ordnance Officer in charge.

ARSENAL OFFICE,
QUETTA:
The 2nd May 1892.

[354-1.]

Commissariat Notice—No. 4.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st September 1892 to 31st August 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 6th June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 10 o'clock A. M. on the 30th May 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Potatoes."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT STATION.			
Potatoes, hill and plain grown.	418,100	310	

W. BURLTON, *Lieutenant*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 5th May 1892.

[311-3.]

Commissariat Notice—No. 1.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st July 1892 to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 20th May 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 10th May 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Bran," "Gram, first sort," or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Executive Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bhúsa, white	750	
" missa	25	
Gram, first sort	1,050	
Bran	100	

C. CORFIELD, *Captain*,
Executive Commissariat Officer.

[327-1.]

In the Court of J. A. Anderson, Esquire, District Judge, Rawalpindi.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF MR. E. W. JOHNSTON OF RAWALPINDI TO BE DECLARED INSOLVENT.

WHEREAS Mr. E. W. Johnston of Rawalpindi petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Mr. E. W. Johnston has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 5th day of May 1892.

J. A. ANDERSON,
District Judge.

[377-1.]

Commissariat Notice—No. 3.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned article deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, from date of commencement to 31st March 1895, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 6th June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 27th May 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Belts, leather."

5. The tender may be for all or any portion of the article required, but should comprise the total requirement of the article tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tender[illegible] draws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be [illegible] at any Commissariat godown and the Commissariat [illegible] Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.
		Rs.
Belts, leather, 3′ 3″ long exclussive of flap under buckle and 2¼″ broad with a free runner weighing 11 ounces.	6,381	[illegible]

J. P. SPARLING, *Captain,*

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, FORT LAHORE: *The 6th May 1892.*

Punjab Government Press, Lahore—12-5-92—590.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MAY 19, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

The 13th May 1892.

No. 304.

Page 258, Revenue Circular 34, paragraph 17; for last sentence substitute the following:—

The Collector may of his own authority adjust in his accounts advances of diet allowances of revenue defaulters, while under detention, which may be found to be irrecoverable.

NOTIFICATIONS.

The 12th May 1892.

No. 88.—*Leave.*—Munshi Wazír Chand, Tahsíldár of the Kasúr Tahsíl, Lahore District, is granted (3) three weeks' privilege leave, with effect from the 7th May or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 89.—*Appointment.*—Malik Jesa Rám, Náib-Tahsíldár of the Kasúr Tahsíl, Lahore District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Kasúr Tahsíl, Lahore District, *vice* Munshi Wazír Chand, granted three weeks' privilege leave.

No. 90.—*Posting.*—On reversion from the appointment of Officiating Extra Assistant Commissioner, Mír Kabír Ali, Tahsíldár, is posted to the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, where he joined on the afternoon of the 27th April 1892, *vice* Pandit Jugal Kishore, Tahsíldár, transferred.

No. 91.—*Posting.*—On return from privilege leave, Lála Harjallu Mal, Tahsíldár, is posted to the Sharakpur Tahsíl, Lahore District, with effect from such date as he may relieve Lála Arúr Chand, Tahsíldár, transferred.

No. 92.—*Transfer.*—Lála Arúr Chand, Tahsíldár, is transferred from the Sharakpur Tahsíl, Lahore District, to the Sadr Tahsíl, Montgomery District, with effect from such date as he may be relieved by Lála Harjallu Mal, Tahsíldár.

No. 93.—*Transfer.*—Munshi Budh Singh, Officiating Tahsíldár, is transferred from the Sadr Tahsíl to the Pákpattan Tahsíl, Montgomery District, *vice* Pír Usmán Khán, Tahsíldár, with effect from such date as he may be relieved by Lála Arúr Chand, Tahsíldár.

No. 94.—*Leave.*—Pír Usmán Khán, Tahsíldár of the Pákpattan Tahsíl, Montgomery District, is granted three months' privilege leave of absence, with effect from the 12th [illegible] 1892, or such date as he may be relieved by Munshi Budh Singh, Officiating Tahsíldár.

The 14th May 1892.

No. 95.—*Leave.*—Lála Rúp Lál, Tahsíldár of the Khusháb Tahsíl, Shahpur District, is granted 35 days' privilege leave, with effect from 16th June 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 96.—*Appointment.*—Sheikh Táj-ud-dín, Náib-Tahsíldár of Khusháb Tahsíl, Shahpur District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Khusháb Tahsíl, Shahpur District, *vice* Lála Rúp Lál, Tahsíldár, granted 35 days' privilege leave.

The 16th May 1892.

No. 97.—*Appointment.*—Lála Rallia Rám, Deputy Superintendent of Settlement, Gujránwála, is appointed to officiate as Settlement Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Gujránwála District, with effect from such date as he may assume charge, *vice* Lála Nihál Chand, Settlement Tahsíldár, appointed to act as Extra Assistant Commissioner.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

The following candidates have passed the Entrance Examination (Arts Faculty) of 1892. The ... are given in order of merit :—

[illegible]	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which candidates passed.
			First Division.			
320	Bahador Chand * †	Hindu	17-11	422	M. B. H. School, Mooltan	E., M., Hg., P., Sc.
345	Abdus Sattar *	Muhammadan	16-1	415	M. B. H. School, Mooltan	E., M., Hg., A., P.
421	Ganga Ram *	Hindu	17	388	Cen. M. H. School, Lahore	E., M., Hg., P., Sc.
1056	Amir Ali Shah *	Muhammadan	18	387	M. B. H. School, Dera Ghazi Khan.	E., M., Hg., A., P.
276	Dasaundha Singh *	Sikh J. A.	18-2	386	M. B. H. School, Ludhiana	E., M., Hg., P., Sc.
335	Piyare Lal *	Hindu	16	386	M. B. H. School, Mooltan	E., M., Hg., A., P.
352	Zafar Khan *	Muhammadan	16-1	384	M. B. H. School, Mooltan	E., M., Hg., A., P.
419	Faqir Chand *	Hindu	18	383	Cen. M. H. School, Lahore	E., M., Hg., P., Sc.
323	Darya Bal *	Do.	20	382	M. B. H. School, Mooltan	E., M., Hg., P., Sc.
463	Mirza Barkat Ali *	Muhammadan	16	381	Cen. M. H. School, Lahore	E., M., Hg., A., P.
837	Kharak Singh *	Sikh	18-8	377	Scotch M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., P., Sc.
30	Khwaja Mahmood Hossein *	Muhammadan	16-3	376	Anglo-Arabic School, Delhi	E., M., Hg., A., P.
491	Baij Nath *	Hindu	16	374	D. A. V. H. School, Lahore	E., M., Hg., S., Sc.
426	Hargopal Das *	Do.	17-7	373	Cen. M. H. School, Lahore	E., M., Hg., P., Sc.
439	Pandit Ganga Ram Kaul *	Do.	14-8	372	Ditto Ditto	E., M., Hg., S., Sc.
32	Md. Salamul Haqq *	Muhammadan	15-9	365	Anglo-Arabic School, Delhi	E., M., Hg., A., U.
274	Bachan Singh *	Sikh J. A.	17-1	361	M. B. H. School, Ludhiana	E., M., Hg., P., Sc.
85	Suraj Narayan *	Hindu	16	359	M. B. H. School, Delhi	E., M., Hg., S., Sc.
278	Thakur Singh *	Sikh J. A.	18-11	357	M. B. H. School, Ludhiana	E., M., Hg., P., Sc.
225	Imam-ud-din *	Muhammadan	19-2	355	M. B. H. School, Jullundur	E., M., Hg., P., Sc.
1122	Fazal Husain	Do.	16	354	Mahendar Collegiate H. School, Patiala.	E., M., Hg., P., Sc.
983	Guru Das	Hindu	19	350	M. H. School, Gujranwala	E., M., Hg., P., U.
112	Sri Ram	Do.	16	349	St. Stephen's H. School, Delhi	E., M., Hg., S., P.
333	Nathu Ram	Do.	16-6	349	M. B. H. School, Mooltan	E., M., Hg., P., Sc.
478	Jai Singh	Sikh	17	348	Cen. M. H. School, Lahore	E., M., Hg., P., Sc.
71	Jai Diyal Singh	Hindu	19	347	M. B. H. School, Delhi	E., M., Hg., P., Sc.
833	Qaim Din, I	Muhammadan	17	346	Scotch M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., A., P.
141	Siraj-ud-din	Do.	17-9	344	M. H. School, Umballa	E., M., Hg., A., P.
410	Bhagat Ram	Hindu	18	344	Cen. M. H. School, Lahore	E., M., Hg., S., H.
231	Mohamed Husain	Muhammadan	22	341	Private Student, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
422	Gian Chand Sethi	Hindu	18	341	Cen. M. H. School, Lahore	E., M., Hg., S., H.
713	Khilanda Ram	Do.	17	340	M. B. H. School, Amritsar	E., M., Hg., P., Sc.
835	Hakim Singh	Sikh	18	340	Scotch M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., P., Sc.
			Second Division.			
135	Ram Chandra Bhardwaja	Hindu	19-10	339	M. H. School, Umballa	E., M., Hg., S., P.
1042	Rikki Ram	Do.	15	339	V. Bh. High School, Dera Ismail Khan.	E., M., Hg., S., P.
339	Ram Ratan Khanna	Do.	17-10	338	M. B. H. School, Mooltan	E., M., Hg., P., Sc.
834	Qaimud Din, II	Muhammadan	18-11	338	Scotch M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., A., P.
1032	Amar Dass	Hindu	15-6	338	V. Bh. High School, Dera Ismail Khan.	E., M., Hg., P., Sc.
952	Mohammad Mobarak	Muhammadan	17	337	Bhera M. B. School	E., M., Hg., A., P.
147	Dhani Ram	Hindu	17-11	336	M. B. H. School, Hoshiarpur	E., M., Hg., P., Sc.
1072	Mohammad Abbas	Muhammadan	15	336	Egerton High School, Bahawalpur.	E., M., Hg., A., P.
809	Gur Bakhsh Singh	Sikh R. A.	16	335	A. M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., P., Sc.
831	Basharat Ahmad	Muhammadan	15-4	334	Scotch M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., P., U.
305	Basant Singh	Sikh J. A.	18	333	Mission High School, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
805	Mohammad Din, I	Muhammadan	16	333	A. M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., P., Sc.
393	Mohd. Ilahi Bakhsh	Do.	19	332	V. J. H. School, Jhang	E., M., Hg., A., P.
1069	Lall Shah	Do.	18	332	V. Bh. High School, Dera Ismail Khan.	E., M., Hg., P., Sc.
134	Panna Lall Sharma	Hindu	17-10	331	M. H. School, Umballa	E., M., Hg., P., Sc.
542	Pt. Man Mohan Lall Choudhry	Do.	16	331	D. A. V. H. School, Lahore	E., M., Hg., P., U.
781	Altaf Hussain	Muhammadan	18-2	331	M. B. H. School, Gurdaspur	E., M., Hg., P., U.

* Each entitled to Government Scholarship of Rs. 12 per mensem.
† Entitled also to Nabha-Jind Scholarship of Rs. 16 per mensem.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects
						Second Division—continued.	
51	342	Sham Das ...	Hindu ...	16	330	M. B. H. School, Mooltan ...	E, M, H
	523	Lachhman Das ...	Do. ...	17	330	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, H
53	516	Ishwar Das Sharma ...	Do. ...	16	329	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, H
54	913	Alahdad Khan ...	Muhammadan	18	328	M. H. School, Gujranwala ...	E, M, H
	1054	Moti Ram ...	Hindu ...	18-6	328	M. B. H. School, Dera Ghazi Khan.	E, M, H
56	319	Hari Chand ...	Do. ...	19-11	327	Church Mission High School, Mooltan.	E, M, H
57	965	Mangal Sain Dhody ...	Do. ...	15-5	325	A. P. Mission High School, Rawalpindi.	E, M, H
58	1088	Jiva Ram Sabbharwall ...	Do. ...	16	324	Randhir College, Kapurthala...	E, M, H
59	389	Sher Mohammad Khan ...	Muhammadan	15	323	Aitchison Chiefs' College, Lahore.	E, M, H
	780	Udham Singh Chahl ...	Sikh J. A. ...	18-1	323	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E, M, H
	826	Amar Nath ...	Hindu ...	18	323	Scotch M. H. School, Sialkot	E, M, H
	935	Abdul Aziz ...	Muhammadan	18	323	Private Student, Gujranwala District	E, M, H
63	63	Behari Nath ...	Hindu ...	19	322	M. B. H. School, Delhi ...	E, M, H
64	215	Gajju Ram ...	Do. ...	15-10	321	M. B. H. School, Jullundur ...	E, M, H
65	16	Mutasaddi Lal ...	Do. ...	17-8	320	Rewari M. B. School ...	E, M, H
	303	Muhammad Ali ...	Muhammadan	21	320	M. B. H. School, Ferozepore...	E, M, H
67	435	Mathra Das Sethi ...	Hindu ...	18	319	Cen. M. H. School, Lahore ...	E, M, H
68	155	Munshi Ram Suraf ...	Do. ...	18	317	M. B. H. School, Hoshiarpur...	E, M, H
	348	Karam Husain ...	Muhammadan	17	317	M. B. H. School, Mooltan ...	E, M, H
70	709	Hargopal ...	Hindu ...	16	316	M. B. H. School, Amritsar ...	E, M, H
	723	Thakar Dass ...	Do. ...	15-4	316	Ditto ditto ...	E, M, H
	1094	Tirath Ram ...	Do. ...	17	316	Randhir College, Kapurthala ...	E, M, H
73	36	Shaikh Mahbub Ilahi ...	Muhammadan	16	315	Anglo-Arabic School, Delhi ...	E, M, H
	57	Ram Chand ...	Hindu ...	18	315	Anglo-Sans. V. J. School, Delhi.	E, M, H
	111	Shiv Gopal ...	Do. ...	17	315	St. Stephen's H. School, Delhi	E, M, H
76	138	Som Nath ...	Do. ...	18-4	314	Mission High School, Umballa	E, M, H
	460	Badar Din ...	Muhammadan	18	314	Cen. M. H. School, Lahore ...	E, M, H
	836	Shanker Das ...	Hindu ...	18	314	Scotch M. H. School, Sialkot	E, M, H
79	143	Lachhman Singh ...	Sikh ...	16-6	313	Mission High School, Umballa	E, M, H
	407	Agia Ram ...	Hindu ...	20-6	313	Cen. M. H. School, Lahore ...	E, M, H
	569	Sher Mohammad Khan ...	Muhammadan	19	313	M. B. H. School, Kasur ...	E, M, H
82	766	Ram Chand Kapur ...	Hindu ...	18	311	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E, M, H
83	80	Ram Chandra ...	Do. ...	17	310	M. B. H. School, Delhi ...	E, M, H
	113	Tej Ram ...	Do. ...	18	310	St. Stephen's H. School, Delhi	E, M, H
	562	Wazir Chand Chopra ...	Do. ...	16	310	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, H
	719	R. Sham Dass ...	Do. ...	19-2	310	M. B. H. School, Amritsar ...	E, M, H
	731	Kesar Singh ...	Sikh ...	16-8	310	Ditto ditto ...	E, M, H
88	2	Bishambhar Dayal Sharma	Hindu ...	20-8	309	Rewari M. B. School ...	E, M, H
	241	Gobind Ram Rampal ...	Christian ...	16-3	309	C. B. B. School, Ludhiana ...	E, M, H
	483	Sundara Singh ...	Sikh ...	19	309	Cen. M. H. School, Lahore ...	E, M, H
	725	Golam Mohiud Din ...	Muhammadan	20	309	M. B. H. School, Amritsar ...	E, M, H
92	277	Gurdit Singh ...	Sikh ...	19	308	M. B. H. School, Ludhiana ...	E, M, H
	544	Ram Chand Kapoor ...	Hindu ...	16	308	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, H
94	33	Saiyid Altaf Husain ...	Muhammadan	19	307	Anglo-Arabic School, Delhi ...	E, M, H
	184	Gholam Nabi ...	Do. ...	18	307	Mission High School, Jullundur	E, M, H
	955	Nur Din ...	Do. ...	18	307	Bhera M. B. School ...	E, M, H
97	6	Dwarka Prasad ...	Hindu ...	17-8	306	Rewari M. B. School ...	E, M, H
	451	Shankar Das ...	Do. ...	16	306	Cen. M. H. School, Lahore ...	E, M, H
	832	Fazal Ilahi ...	Muhammadan	16-9	306	Scotch M. H. School, Sialkot	E, M, H
100	1	Bishambhar Dayal ...	Hindu ...	19-6	305	Rewari M. B. School ...	E, M, H
	695	J. Hari Chand Suri ...	Do. ...	20	305	M. A. O. H. School, Amritsar	E, M, H
102	917	S. Amir Shah ...	Muhammadan	19	303	Mission High School, Gujranwala.	E, M, H
103	490	Asa Nand Sawhny ...	Hindu ...	17	302	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, H
	591	Sayid Haidar Hasan ...	Muhammadan	17	302	Mad. Musl. Lahore ...	E, M, H
	1101	Sayed Nazir Husain ...	Do. ...	18	302	Private Student, Maler Kotla State.	E, M, H
106	196	Mul Raj ...	Hindu ...	17-4	301	Mission High School, Jullundur	E, M, H
	919	Shib Shankar ...	Do. ...	19	301	Mission High School, Gujranwala.	E, M, H
108	126	Baij Nath ...	Do. ...	16-10	300	Mission High School, Umballa	E, M, H
	882	Chela Ram ...	Do. ...	20	300	Mission High School, Gujranwala.	E, M, H
	1115	Janki Dass ...	Do. ...	18	300	Mahendra Collegiate H. School, Patiala.	E, M, H

Second Division—continued.

Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which candidates passed.
316	Gulam Qadir Khan ...	Muhammadan	17-7	299	Ch. M. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., Sc.
914	Ghulam Ahmad ...	Do. ...	19	299	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
268	Gulam Rasul ...	Do. ...	17-11	298	M. B. H. School, Ludhiana ...	E., M., Hg., A., P.
718	Ram Sarup ...	Hindu ...	19	298	M. B. H. School, Amritsar ...	E., M., Hg., P., U.
861	Shaikh Fazal Ilahi ...	Muhammadan	16-5	297	Mission High School, Gujrat ...	E., M., Hg., P., U.
1063	Gopal Das Mehta ...	Hindu ...	18	297	Egerton High School, Bahawalpur.	E., M., Hg., P., U.
130	Kallu Ram ...	Do. ...	16-2	296	Mission High School, Umballa	E., M., Hg., P., U.
894	Ram Chand ...	Do. ...	17	296	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
895	Ratan Lall ...	Do. ...	16-2	296	Ditto ditto ...	E., M., Hg., P., Sc.
950	Alah Dad ...	Muhammadan	18	296	Bhera M. B. School ...	E., M., Hg., A., P.
1047	Daulat Ram ...	Hindu ...	17-6	296	M. B. H. School, Dera Ghazi Khan.	E., M., Hg., S., P.
211	Harcharn Dass ...	Do. ...	16	295	Mission High School, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
477	Dharm Singh ...	Sikh ...	18	295	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Pb.
827	Dhanpat Rai Waid ...	Hindu ...	18-6	295	Scotch M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., P., U.
911	Napak Chand ...	Do. ...	19	295	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
20	Sheokaran Dass ...	Do. ...	19-6	294	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
35	Saiyid Mohammad Nazir ...	Muhammadan	18-9	294	Anglo-Arabic School, Delhi ...	E., M., Hg., A., U.
202	Sant Ram, II ...	Hindu ...	17-6	294	Mission High School, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
830	Kirpa Ram ...	Do. ...	17-3	294	Scot. M. H. School, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
218	Jamna Dass ...	Do. ...	17-2	293	M. B. H. School, Jullundur ...	E., M., Hg., P., Sc.
322	Bhola Nath ...	Do. ...	20	293	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., A., P.
722	Sarab Dayal ...	Do. ...	16	293	M. B. H. School, Amritsar ...	E., M., Hg., P., Sc.
947	Diwan Chand ...	Do. ...	18	293	Bhera M. B. School. ...	E., M., Hg., P., U.
1078	Uday Chand ...	Do. ...	16	293	High School, Jummoo ...	E., M., Hg., S., H.
22	Siri Ram ...	Do. ...	19-4	292	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
305	Sagmukh Singh ...	Sikh J. A. ...	17	292	M. B. H. School, Ferozepore ...	E., M., Hg., P., Sc.
1119	Sant Ram Oppadhiay ...	Hindu ...	17-1	292	Mahendra Collegiate H. School, Patiala.	E., M., Hg., P., U.
336	Radha Kishn ...	Do. ...	16-10	291	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., Sc.
482	Narain Singh ...	Sikh ...	18	291	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Pb.
84	Sohan Lal ...	Hindu ...	18	290	M. B. H. School, Delhi ...	E., M., Hg., P., Sc.
340	Ram Saran Dass ...	Do. ...	17-10	290	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., U.
363	Devi Dayal Khitha ...	Do. ...	16	290	V. J. H. School, Jhang ...	E., M., Hg., P., Sc.
386	Mohamed Raza Khan ...	Muhammadan	20-6	290	Aitchison Chiefs' College, Lahore	E., M., Hg., P., U.
507	Durga Prasad Khanna ...	Hindu ...	18	290	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
538	Nar Singh Das Khanna ...	Do. ...	16	290	Ditto ditto ...	E., M., Hg., S., Pb.
738	B. Ram Singh ...	Sikh ...	18	290	M. B. H. School, Amritsar ...	E., M., Hg., P., Sc.
779	Sundar Singh Rai ...	Do. ...	19-11	290	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., U.
878	Barakat Rai ...	Hindu ...	18	290	M. H. School, Gujranwala ...	E., M., Hg., P., Sc.
371	Nihal Chand ...	Do. ...	17	289	V. J. H. School, Jhang ...	E., M., Hg., P., Sc.
440	P. Kidar Nath ...	Do. ...	18	289	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Sc.
849	Kesar Singh ...	Sikh J. A. ...	18-4	289	Private Student, Sialkot ...	E., M., Hg., A., P.
866	Charn Das ...	Hindu ...	19	289	M. B. H. School, Gujrat ...	E., M., Hg., P., U.
916	Malik Rahmat Khan ...	Muhammadan	18	289	M. H. School, Gujranwala ...	E., M., Hg., P., U.
554	Shiv Lall ...	Hindu ...	15-4	288	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
594	Alick Amar Nath Isa Churn	Christian ...	19	288	Mission H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
675	Abdur Rahim ...	Muhammadan	17-8	288	M. A. O. H. School, Amritsar...	E., M., Hg., A., P.
900	Alim-ud-din ...	Do. ...	19-6	288	Mission H. School, Gujranwala	E., M., Hg., A., P.
1120	Shanker Lal ...	Hindu ...	16-1	288	Mahendra Collegiate H. School, Patiala.	E., M., Hg., P., U.
3	Chiranji Lal ...	Do. ...	18	287	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
149	Faqir Chand Paul ...	Do. ...	14-11	287	M. B. H. School, Hoshiarpur ...	E., M., Hg., S., Sc.
865	Baldev Charn ...	Do. ...	18	287	M. B. H. School, Gujrat ...	E., M., Hg., P., U.
226	Muhammad Abdur Razzaq ...	Muhammadan	19-2	286	M. B. H. School, Jullundur ...	E., M., Hg., P., Sc.
458	Ali Ahmad ...	Do. ...	18	286	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
494	Balmukand Trikha ...	Hindu ...	17	285	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Sc.
50	Nand Kishore ...	Do. ...	17-7	284	Ang. Sans. V. J. School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
72	Jiya Ram ...	Do. ...	19	284	M. B. H. School, Delhi ...	E., M., Hg., P., U.
291	Amar Singh ...	Hindu R. A.	17	284	M. B. H. School, Ferozepore ...	E., M., Hg., S., P.
563	Mohammad Bukhsh ...	Muhammadan	17	284	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
701	Sant Singh ...	Sikh J. A. ...	18	284	M. A. O. H. School, Amritsar...	E., M., Hg., P., U.
822	Husain Bakhsh ...	Muhammadan	18	284	M. B. H. School, Sialkot ...	E., M., Hg., A., P.
849	Gurdas Singh ...	Hindu ...	18	284	Scot. M. H. School, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
1072	Sadiq Ali Khan ...	Muhammadan	17	284	Egerton High School, Bahawalpur.	E., M., Hg., P., U.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			***Second Division*—continued.**			
173	242	Asa Ram	Hindu	18-2	283	Mission H. School, Ludhiana
	294	Mohan Lal	Do.	16-6	283	M. B. H. School, Ferozepore
	412	Bishen Sarup	Do.	17-2	283	Cen. M. H. School, Lahore
	471	Obaidullah	Muhammadan	16-6	283	Do.
	957	Murad Bakhsh	Do.	21	283	Private Student, Jhelum District
	1080	Mirza Khushhal Beg	Do.	17	283	High School, Jummoo
179	76	Mahtab Singh	Hindu	20	282	M. B. H. School, Delhi
	[illegible]	[illegible] Narayan	Do.	[illegible]	[illegible]	St. Stephen's H. School, [illegible]
	165	Ude Chand Rajput	Hindu R. A.	18-3	282	M. B. H School, Hoshiarpur
	710	Hurrish Chundra	Hindu	18	282	M. B. H. School, Amritsar
183	105	Raghu Nath Sarup	Do.	17	281	St. Stephen's H. School, Delhi
	995	Mathra Dass	Do.	16-2	281	Ed. Ch. Mission H. School, Peshawar.
	1036	Fateh Chand	Do.	15	281	V. Bh. H. School, Dera Ismail Khan.
186	116	Sayyid Hasan Mirza	Muhammadan	18	280	St. Stephen's H. School, Delhi
	250	Ram Charan Dass	Hindu	18	280	Mission H. School, Ludhiana
	469	Nawazish Ali	Muhammadan	16	280	Cen. M. H. School, Lahore
	586	Mohammad Din	Do.	17	280	Mad. Musl., Lahore
	910	Ladha Ram	Hindu	19	280	Mission H. School, Gujranwala
	982	Sojan Singh	Sikh	17-8	280	A. P. Mission High School, Rawalpindi.
	1128	Kishan Chand	Hindu	18	280	Private Student, Patiala
193	431	Mul Chand	Do.	17	279	Cen. M. H. School, Lahore
	704	Amin Chand	Do.	17	279	M. B. H. School, Amritsar
195	486	Amar Nath Chopra	Do.	16	278	D. A. V. H. School, Lahore
	775	Jiwan Singh	Sikh	19	278	M. B. H. School, Gurdaspur
197	488	Anand Swarup	Hindu	17	277	D. A. V. H. School, Lahore
	510	Gopal Das	Do.	16	277	Do.
	564	Mohd. Sharif	Muhammadan	16	277	Do.
	585	Muhammad Azim	Do.	17-3	277	Mad. Musl., Lahore
	676	Abdur Rahman	Do.	19	277	M. A. O. H. School, Amritsar
202	987	Agha Jan	Do.	17-6	276	Ed. Ch. Mission H. School, Peshawar.
	1081	Muhammad Karim Ullah	Do.	16	276	High School, Jummoo
204	468	Najam Din	Do.	17-6	275	Cen. M. H. School, Lahore
	579	Inayat-Uallah	Do.	20	275	Mad. Musl., Lahore
	689	A. Ishar Dass	Hindu	14-6	275	M. A. O. H. School, Amritsar
	771	Ishar Singh	Sikh J. A.	18	275	M. B. H. School, Gurdaspur
	786	Mir Muhammad	Muhammadan	19	275	Do.
	843	Dhanpat Rai	Hindu	18	275	Private Student, Sialkot
	891	Jawahar Lal	Do.	18	275	Mission H. School, Gujranwala
	985	Ram Chand	Do.	22	275	Private Student, Rawalpindi
	1016	Chetan Datta	Do.	18	275	Ch. M. H. School, Dera Ismail Khan.
	1066	Nathu Ram	Do.	18	275	Egerton High School, Bahawalpur.
214	9	Jangi Mal	Do.	21-6	274	Rewari M. B. School
	171	Niaz Kutab	Muhammadan	17	274	M. B. H. School, Hoshiarpur
	179	Ghulam Mohammad Khan	Do.	19	274	Private Student, Hoshiarpur District.
	207	Mir Mohammad	Do.	16	274	Mission H. School, Jullundur
	366	Jiwan Anand	Hindu	18	274	V. J. H. School, Jhang
	390	Thakur Mahan Chand	Do.	20-10	274	Aitchison Chiefs' College, Lahore
	682	Ibadullah	Muhammadan	15	274	M. A. O. H. School, Amritsar
	683	Jan Mohammad	Do.	16	274	Do.
	1174	K. Ahmad Hosan (*alias* Bakir Hosan).	Do.	22	274	Private Student, Delhi
223	26	Saiyad Ali Abbas	Do.	17-11	273	Rewari M. B. School
	224	Partab Singh	Sikh	19-2	273	M. B. H. School, Jullundur
	327	Gela Ram	Hindu	18	273	M. B. H. School, Mooltan
	847	Hem Raj	Do.	19	273	Private Student, Sialkot
227	24	Faiz-ud-din	Muhammadan	21-6	272	Rewari M. B. School
	132	Nand Kishor	Hindu	19-5	272	Mission H. School, Umballa
	148	Din Dial	Do.	19-7	272	M. B. H. School, Hoshiarpur
	435	Murli Mall	Do.	18	272	Cen. M. H. School, Lahore
	514	Hira Nand Sharma	Do.	16-3	272	D. A. V. H. School, Lahore
	726	Zohur Hosain	Muhammadan	18	272	M. B. H. School, Amritsar
	896	Shanker Lal	Hindu	16	272	Mission H. School, Gujranwala
	1028	Nur Mohamad Khan	Muhammadan	16	272	Ch. M. H. School, Dera Ismail Khan.

Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which candidates passed.
	Second Division—continued.					
88	Sheo Deo Saran ...	Hindu ...	17	271	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P., Sc.
399	Mehta Das Raj ...	Do. ...	19	271	V. J. H. School, Jhang ...	E., M., Hg., P., U.
377	Shankar Dass Ahuja ...	Do. ...	16	271	V. J. H. School, Jhang ...	E., M., Hg., P.
437	Hari Chund ...	Do. ..	18	271	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
783	Ayodhia Nath Datta ...	Do. ...	17	271	A. M. H. School, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
933	Mohammad Nazir ...	Muhammadan	19	271	Bhera M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
981	Chandu Lal ...	Hindu ...	18	271	A. P. Mission High School, Rawalpindi.	E., M., Hg., P., Sc.
7	Indar Singh ...	Do. ...	19	270	Rewari M. B. School	E., M., Hg., S., P.
43	Chandar Bal ...	Do. ...	19	270	Anglo-Sanskrit V. J. School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
128	Ganeshi Lall ...	Do. ...	16-11	270	Mission High School, Umballa	E., M., Hg., P.
116	Gurbakhsh Rai ...	Do. ...	19-2	270	M. B. H. School, Jullundur ...	E., M., Hg., P., U.
839	Sukh Raj Thaper ...	Sikh ...	16	270	Scot. M. H. School, Sialkot ...	E., M., Hg., P., Sc.
781	Labhu Ram Aggarwal ...	Hindu ...	17	269	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., Sc.
96	Harish Chandra Jaini ...	Do. ...	17-7	268	St. Stephen's H. School, Delhi	E., M., Hg., P., U.
813	Charan Das ...	Do. ...	14-2	268	M. B. H. School, Jullundur ...	E., M., Hg., S., Sc.
209	Khair Uddin ...	Muhammadan	18-7	268	M. B. H. School, Ludhiana ...	E., M., Hg., A., P.
341	Teju Ram ...	Hindu ...	16-1	268	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., Sc.
408	Amin Chand ...	Do. ...	19	268	Cen. M. H. School Lahore ...	E., M., Hg., S., P.
845	Kashi Nath ...	...	18	268	Private Student, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
37	Saiyad Muhammad Sadiq ...	Muhammadan	19	267	Rewari M. B. School	E., M., Hg., P., U.
333	Kanwar Lal ...	Hindu ...	16-11	267	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., U.
409	Amir Chand Batra ..	Do. ...	17	267	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
414	Daulat Ram ...	Do. ...	18	267	Ditto ...	E., M., Hg., P., U.
437	Nanak Singh ...	Do. ...	18	267	Ditto ...	E., M., Hg., P., Sc.
357	Sohan Lall ...	Do. ...	16	267	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Sc.
640	Narinjan Dass ...	Do. ...	18	267	Private Student, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
715	Nand Lall ...	Do. ...	16	267	M. B. H. School, Amritsar ...	E., M., Hg., P., Sc.
884	Devki Prasad ...	Do. ...	16	267	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
1080	Matara Das, II ...	Do. ...	19	267	M. B. High School, Kohat ...	E., M., Hg., P., U.
1044	Thakar Dass ...	Do. ...	16	267	V. Bh. H. School, Dera Ismail Khan	E., M., Hg., P., Sc.
136	Rikhi Kesh Datt ...	Do. ...	18-5	266	Mission High School, Umballa	E., M., Hg., P., U.
399	Mansa Ram ...	Do. ...	18	266	D. A. V. H. School Lahore ..	E., M., Hg., P., U.
764	Nihal Chand ...	Do. ...	17-1	266	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., U.
1102	Mohammad Ahsan ...	Muhammadan	18-6	266	City High School, Nabha ...	E. M., Hg., P., U.
17	Onkar Prashad ...	Hindu ...	17	265	Rewari M. B. School	E., M., Hg., S., P.
55	Radha Krishana ...	Do. ...	18	265	Anglo-Sanskrit V. J. School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
803	Ghaus Muhammad ...	Muhammadan	20	265	A. M. H. School, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
1040	Dida Ram ...	Hindu ...	20-6	265	M. B. H. School, Dera Ghazi Khan	E., M., Hg., P., U.
1173	Banwari Lal ...	Do. ...	18	265	Private Student, Delhi ...	E., M., Hg., P., U.
1077	Muhammad Abdulla ...	Muhammadan	21	265	Private Student Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
19	Sardar Singh ...	Hindu ...	15-8	264	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., S., P.
64	Bhairon Dayal ...	Do. ...	16	264	M. B. H. School, Delhi ...	E., M., Hg., P., U.
138	Pirthi Nath ...	Do. ...	18-3	264	M. B. H. School, Hoshiarpur ...	E., M., Hg., P., U.
197	Rala Ram ...	Do. ...	19	264	Mission High School, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
114	Daulat Ram ...	Do. ...	19-2	264	M. B. H. School, Jullundur ...	E., M., Hg., P., Sc.
803	Mohd. Abdullah ...	Muhammadan	16-8	264	A. P. Mission High School, Rawalpindi.	E., M., Hg., P., Sc.
39	Banarsi Dass, II ...	Hindu ...	19	263	Anglo-Sanskrit V. J. School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
1127	Saiyid Mumtaz Husain, II ...	Muhammadan	17	263	St. Stephen's High School, Delhi.	E., M., Hg., A., P.
471	Lakhmi Chand ...	Hindu ...	18	263	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
742	K. Dina Nath ...	Do. ...	19	263	M. B. H. School, Amritsar ...	E., M., Hg., P., U.
732	P. Sant Singh ...	Sikh ...	18	263	Ditto ...	E., M., Hg., P., Sc.
794	Amanat Ullah Beg ...	Muhammadan	22	263	Private Student, Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., U.
948	Ganda Mal ...	Hindu ...	18	263	Bhera M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
46	Kidar Nath ...	Do. ...	20	262	Anglo-Sanskrit V. J. School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
65	Brij Behari Lal ...	Do. ...	18	262	M. B. H. School, Delhi ...	E., M., Hg., P., U.
140	Muhammad Baqir ...	Muhammadan	16-7	262	Mission High School, Umballa	E., M., Hg., P., U.
343	Paman Ram ...	Hindu ...	18-2	262	Mission High School Ludhiana	E., M., Hg., P., U.
428	Ishar Singh ...	Do. ...	17	262	Cen. M. H. School, Lahore ...	E. M. Hg., P., U.
398	Faqir Chand ...	Do. ...	17	262	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
730	Kripa Ram ...	Do. ...	16	262	Ditto ...	E., M., Hg., P., U.
630	Gokal Chand ...	Do. ...	20	262	Private Student, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
1086	Mohammad Karamat Ali ...	Muhammadan	18	262	M. A. O. H. School, Amritsar...	E., M., Hg., A., P.
894	Jhandu Ram ...	Hindu ...	18	262	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
1097	Bawa Gokal Chand ...	Do. ...	20	262	Private Student, Kapurthala State	E., M. Hg., P., U.
1076	Tej Bhan Gilani ...	Do. ...	19	262	Private Student, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subje[cts] [illegible]
			Second Division—continued.				
300	219	Kishen Dial ...	Hindu ...	20-2	261	M. B. H. School, Jullundur ...	E, M, [illegible]
	244	Basawa Singh ...	Do. ...	17-5	261	Mission High School, Ludhiana	E, M, [illegible]
	260	Dina Nath ...	Do. ...	18-5	261	M. B. H. School, Ludhiana ...	E, M, [illegible]
	536	Nand Lall Puri ...	Do. ...	16-4	261	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	852	Ishar Das ...	Do. ...	16-4	261	Mission High School, Gujrat...	E, M, [illegible]
	1031	Sirajud Din ...	Muhammadan	21	261	V. B. H. School, Dera Ismail Khan.	E, M, [illegible]
	1095	Udho Ram ...	Hindu ...	17	261	Randhir College Kapurthala ...	E, M, [illegible]
	1124	Mohammad Ibraheim ...	Muhammadan	18	261	Mahendra Collegiate High School, Patiala.	E, M, [illegible]
308	175	Ramnarayan Singh ...	Sikh ...	20-5	260	M. B. H. School, Hoshiarpur ...	E, M, [illegible]
	441	Pandit Tribhwan Nath ...	Hindu ...	16-4	260	Cen. M. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	442	Parma Nand ...	Do. ...	17	260	Ditto ...	E, M, [illegible]
	548	Ram Pershad ...	Do. ...	17	260	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	763	Madho Ram Rampal ...	Do. ...	17-11	260	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E, M, [illegible]
	821	Gholam Rasool ...	Muhammadan	23	260	M. B. H. School, Sialkot ...	E, M, [illegible]
	863	Mohammed Ashraf Khan ...	Do. ...	17-5	26	Mission High School, Gujrat ...	E, M, [illegible]
315	247	Kirpa Ram Dusajh ...	Hindu ...	17-3	259	Mission High School, Ludhiana	E, M, [illegible]
	743	Imamud-din ...	Muhammadan	21-6	259	Private Student, Amritsar ...	E, M, [illegible]
	986	Sikander Khan ...	Do. ...	19	259	Private Student, Rawalpindi District.	E, M, [illegible]
318	37	Balkishan Dass ...	Hindu ...	15	258	Anglo-Sanskrit V. J. H. School, Delhi.	E, M, [illegible]
	68	Duarka Das ...	Do. ...	17	258	M. B. H. School, Delhi ...	E, M, [illegible]
	77	Manohar Lall ...	Do. ...	19	258	Ditto ...	E, M, [illegible]
	234	Chandu Ram ...	Do. ...	22	258	Private Student, Jullundur ...	E, M, [illegible]
	310	Kanaya Lal ...	Do. ...	17	258	Church Mission High School, Mooltan.	E, M, [illegible]
	332	Mahta Dwarka Nath ...	Do. ...	16	258	M. B. H. School, Mooltan ...	E, M, [illegible]
	417	Dhanpat Rai ...	Do. ...	17	258	Ced. M. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	541	Pt. Bhola Nath ...	Do. ...	20	258	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	543	Radha Saran ...	Do. ...	19	258	Ditto ...	E, M, [illegible]
	558	Sunder Das Chopra ...	Do. ...	17	258	Ditto ...	E, M, [illegible]
	597	M. Asghar Ali ...	Muhammadan	18	258	Mission High School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	804	Gulab Din ...	Do. ...	18	258	A. M. H. School, Sialkot ...	
330	198	Ram Lal ...	Hindu ...	16-2	257	Mission High School, Jullundur	E, M, [illegible]
	232	Mohammad Husain ...	Muhammadan	17	257	Private Student, Jullundur ...	E, M, [illegible]
	479	Jawahir Singh ...	Sikh ...	20	257	Cen. M. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	533	Mool Raj Nayar ...	Hindu ...	16	257	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	756	Dhanpat Rai ...	Do. ...	1[illegible]-2	257	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E, M, [illegible]
	921	Ghulam Muhayyud Din ...	Muhammadan	18	257	Mission High School, Gujranwala.	E, M, [illegible]
335	67	Brij Mohan Lall ...	Hindu ...	18	256	M. B. H. School, Delhi ...	E, M, [illegible]
	174	Moti Singh ...	Sikh ...	20-10	256	M. B. H. School, Hoshiarpur ...	E, M, [illegible]
	530	Maya Das ...	Hindu ...	19	256	D. A. V. H. School, Lahore ...	E, M, [illegible]
	556	Siri Ram ...	Do. ...	20	256	Ditto ...	E, M, [illegible]
	1021	Sidhu Ram ...	Do. ...	18	256	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	E, M, [illegible]
341	602	Daulat Ram ...	Do. ...	18-6	255	Mission High School, Lahore...	E, M, [illegible]
	687	S. Hafizulla ...	Muhammadan	17	255	M. A. O. High School, Amritsar	E, M, [illegible]
	1103	Nazir Husain ...	Do. ...	19	255	City High School, Nabha ...	E, M, [illegible]
344	86	Zorawar Chand ...	Hindu ...	17	254	M. B. H. School, Delhi ...	E, M, [illegible]
	217	Hari Chand ...	Do. ...	18-2	254	M. B. H. School, Jullundur ...	E, M, [illegible]
	431	Lachhman Dass ...	Do. ...	18	254	Cen. M. High School, Lahore...	E, M, [illegible]
	512	Hari Prasad ...	Do. ...	18	254	D. A. V. H. School, Lahore...	E, M, [illegible]
	539	Nathu Ram Verma ...	Do. ...	16	254	Ditto ...	
	662	Tara Chand ...	Do. ...	18	254	Ch. Mis. H. School, Amritsar...	E, M, [illegible]
350	31	Muhammad Anwarul Haqq ...	Muhammadan	20	253	Anglo-Arabic School, Delhi ...	E, M, [illegible]
	62	Battu Mall ...	Hindu ...	17	253	M. B. High School, Delhi ...	E, M, [illegible]
	261	Gajjan Ram ...	Do. ...	17-8	253	M. B. H. School, Ludhiana ...	E, M, [illegible]
	331	Khan Chand ...	Do. ...	16	253	M. B. H. School, Mooltan ...	E, M, [illegible]
	391	Seva Singh ...	Sikh ...	18	253	Aitchison Chiefs' College, Lahore	E, M, [illegible]
	467	Mohd. Nur Alam ...	Muhammadan	16	253	Cen. M. High School, Lahore...	E, M, [illegible]
	624	Anant Ram ...	Hindu ...	17-6	253	Private Student, Lahore ...	E, M, [illegible]
	940	Karam Singh ...	Sikh ...	23	253	Private S[illegible]ala District.	E, M, [illegible]
	1046	Pokhar Das ...	Hindu ...	20	253	Private Student, D. I. Khan ...	

Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which candidates passed.
					Second Division—continued.	
75	Maha Narayan ...	Hindu ...	20	252	M. B. High School, Delhi ...	E., M., Hg., P., U.
94	Din Dayal ...	Do. ...	16	252	St. Stephen's High School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
182	Munshi Ram ...	Do. ...	20	252	Private Student, Hoshiarpur District.	E., M., Hg., P., U.
727	Beta Singh ...	Sikh ...	17	252	M. B. H. School, Amritsar ...	E., M., Hg., P., U.
810	Baboo Ram .	Hindu ...	17	252	M. B. H. Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
951	Mirza Nawab Beg ...	Muhammadan	19	252	Bhera M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
1101	Bishan Dass ...	Hindu ...	21	252	Private Student, Peshawar District.	E., M., Hg., P., U.
1075	Dabhu Ram ...	Do. ...	17	252	Private Student, Bahawalpur State.	E., M., Hg. P., U.
768	Roda Ram Kohli ...	Do. ...	18-7	251	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., U.
966	Nanak Chand ...	Do. ...	18	251	A. P. Mission High School, Rawalpindi.	E., M., Hg., P., Sc.
1052	Karam Chand ...	Do. ...	19	251	M B. High School, Dera Ghazi Khan.	E., M., Hg., P., U.
1059	Giyan Singh ...	Sikh ...	18-6	251	Ditto ...	E., M., Hg. P., U.
190	Fateh Chand ...	Hindu ...	21	250	Mission High School, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
382	Mohd. Ghulam Murtaza Khan	Muhammadan	20	250	V. J. High School, Jhang ...	E., M., Hg., P., U.
461	Fazal Ilahi ...	Do. ...	17	250	Cen. M. High School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
517	Jetha Mall ...	Hindu ...	16	250	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., S., U.
619	Ganesh Dass ...	Do. ...	18-6	250	Private Student, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
930	Aijaz Hussain ...	Muhammadan	17-6	250	Wazirabad Scotch Mission High School.	E., M., Hg., P., U.
1011	Milkhi Ram ...	Hindu ...	19	250	M. B H. School, Kohat ...	E., M., Hg., P., U.
755	Devi Dayal ...	Do. ...	17	249	M. B. H. Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., U.
1030	Mohammad Azim Khan ...	Muhammadan	21	249	V Bh. H. School, Dera Ismail Khan.	E., M., Hg., P., U.
5	Dhanattar Singh ...	Hindu ...	18-11	248	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P.
88	Md. Raza Ulla ...	Muhammadan	15	248	M. B. H. School, Delhi ...	E., M., Hg., A., P.
169	Barkat Ali ...	Do. ...	19-8	248	M. B. H. School, Hoshiarpur ...	E., M., Hg., P. U.
209	Shahabuddin ...	Do. ...	18	248	Mission High School, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
222	Sita Ram ...	Hindu ...	17-2	248	M. B. High School, Jullundur ...	E., M. Hg., P., U.
413	Chanan Ram ...	Do. ...	19	248	Cen. M. High School, Lahore...	E., M., Hg., P., U.
828	Gian Chand ...	Do. ...	19	248	Scotch Mission High School, Sialkot.	E., M., Hg., P., U.
1083	Ghulam Isa Khan ...	Muhammadan	18-6	248	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	E., M., Hg., A., P.
1106	Lal Singh ...	Sikh J. A. ...	18	248	City High School, Nabha ...	E., M., Hg., P., U.
1117	Ram Kishan ...	Hindu ...	18-2	248	Mahendra Collegiate High School, Patiala.	E., M., Hg., P., U.
124	Zafar Ali Khan ...	Muhammadan	18-3	247	Private Student, Delhi District	E., M., Hg., P., U.
497	Bhagat Ram ...	Hindu ...	18	247	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
551	Shankar Das ...	Do. ...	18	247	Ditto ...	E., M., Hg., P., U.
627	Ch. Amir Singh ...	Hindu J. A....	22-8	247	Private Student, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
678	Ali Mohammad ...	Muhammadan	19	247	M. A. O. H. School, Amritsar ...	E., M., Hg., P., U.
694	Hari Chand Khanah ...	Hindu ...	17	247	Ditto ...	E., M., Hg., P., U.
905	Gurmukh Singh ...	Sikh ...	17-5	247	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., Pb.
1062	Data Ram ...	Hindu ...	17	247	Egerton High School, Bahawalpur.	E., M., Hg. P., U.
1090	Maya Ram ...	Do. ...	19	247	Randhir College, Kapurthala ...	E., M., Hg. P., U.
12	Krishna Gopal ...	Do. ...	20-8	246	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
1012	Krishna Lal ...	Do. ...	16	246	St. Stephen's High School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
131	Khushi Ram ...	Do. ...	15-10	246	Mission High School, Umballa ...	E., M., Hg., P., U.
192	Isher Dass ...	Do. ...	18	246	Mission High School, Jullundur	E., M., Hg., P., U.
221	Salig Ram ...	Do. ...	18-2	246	M. B. High School, Jullundur...	E., M., Hg., P., Sc.
318	Ram Partap Kapur ...	Do. ...	17-10	246	M. B. High School, Mooltan ...	E., M., Hg., S., H.
487	Amar Nath Varma ...	Do. ...	16	246	D. A V. High School, Lahore...	E., M., Hg., P., U.
605	Ganesh Dass Bhasin ...	Do. ...	19	246	Mission High School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
611	Pandit Raj Nath Tiku ...	Do. ...	22	246	Private Student, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
785	Inayat Ullah Khan ...	Muhammadan	22-11	246	M. B. H. School, Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., U.
974	Mohamed Ali ...	Do. ...	18	246	A. P. Mission High School, Rawalpindi.	E., M., Hg., P., U.
95	Din Dayal Mathur ...	Hindu ...	18	245	St. Stephen's High School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
223	Narayan Singh ...	Sikh J. A. ...	17-8	245	M. B. High School, Jullundur ...	E., M., Hg., P., U.
439	Ata Ullah ...	Muhammadan	17	245	Cen. M. High School, Lahore...	E., M., Hg., P., U.
898	Tara Chand Kapur ...	Hindu ...	17-6	245	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
912	Nand Lal ...	Do. ...	18	245	Ditto ...	E., M., Hg., P., U.
1058	Ramazan Khan ...	Muhammadan	18	245	M. B. High School, Dera Ghazi Khan.	E., M., Hg. A., P.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in w... dates p...
		Second Division—concluded.					
416	23	Tota Ram ...	Hindu ...	19	244	Rewari M. B. School ...	E., M., H
	383	Nasir-ud-din Khan ...	Muhammadan	19	244	Aitchison Chiefs' College, Lahore	E., M., H
	401	Husain Bukhsh ...	Do. ...	17	244	Aitchison High School, Lahore	E., M., H
	505	Diwan Chand ...	Hindu ...	16	244	D. A V High School, Lahore ..	E., M., H
	748	Aziz Ullah Nasir ...	Christian ...	18-7	244	Baring High School, Batala ..	E., M., H
	816	Mehta Dewan Chand ...	Hindu ...	17	244	M. B. H. School, Sialkot ...	E., M., H
	907	Narain Singh ...	Sikh ...	17	244	Mission High School, Gujranwala.	E., M., H
	939	Hakumat Singh ...	Do. ...	17	244	Private Student, Gujranwala District.	E., M., H
	971	Fazl Khan ...	Muhammadan	19	244	A. P. Mission High School Rawalpindi.	E., M., H
	1107	Sham Sher Singh ...	Sikh ...	18	244	City High School, Nabha ...	E., M., H
426	297	Rama Chandra ...	Hindu ...	17 7	243	M B High School, Ferozepore	E., M., H
	503	Daya Ram ...	Do. ...	19	243	D A. V. High School, Lahore ..	E., M., H
	1114	Atma Ram ...	Do. ...	15	243	Mahendra Collegiate High School, Patiala.	E., M., H
429	235	Daulat Ram ...	Do. ...	20	242	Private Student, Jullundur ...	E., M., H
	304	Ghon Singh ...	Sikh J. A. ...	20	242	M. B. High School, Ferozepore	E., M., H
	762	Labbhu Ram, II ...	Hindu ...	18-11	24	M. B. High School, Gurdaspur	E., M., H
	770	Balwant Singh Sohal ...	Sikh J. A.	15-11	242	Ditto ...	E., M., H
	899	Abdul Aziz ...	Muhammadan	16	242	Mission High School, Gujranwala.	E., M., H
	1039	Jugal Das ...	Hindu ...	19	242	V. Ba. H. School, Dera Ismail Khan.	E., M., H
	1079	Gulam Muhammad ...	Muhammadan	19	242	High School, Jummoo ...	E., M., H
436	18	Ram Richhpal ...	Hindu ...	19	241	Rewari M. B. School ...	E., M., H
	245	Kanshi Ram ...	Do. ...	20	241	Mission High School, Ludhiana	E., M., H
	645	Tek Chand ...	Do. ...	20	241	Private Student, Lahore ...	E., M., H
	796	Ishar Das ...	Do. ...	18	241	American Mission High School, Sialkot.	E., M., H
	844	Karm Chand ...	Do. ...	20	241	Private Student, Sialkot ...	E., M., H
	949	Kirpa Ram ...	Do. ...	20	241	Bhera M. B. School ...	E., M., H
	1089	Kirpa Ram ...	Do. ...	19	241	Randhir College, Kapurthala ...	E., M., H
443	139	Mohd. Abdullah ...	Muhammadan	16-11	240	Mission High School, Umballa	E., M., H
	797	Kishan Chand ...	Hindu ...	17	240	American Mission High School, Sialkot.	E., M., H
	875	Sardar Beg ...	Muhammadan	17	240	M. B. High School, Gujrat ...	E., M., H
	958	Amir Chand Kapur ...	Hindu ...	18-3	240	A. P Mission High School, Rawalpindi.	E., M., H
	980	Lachhmi Narain ...	Sikh ...	15-4	240	Ditto ...	E., M., H
	1022	Thaker Das ...	Hindu ...	18	240	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	E., M., H
	1083	Shekh Mohd. Ibrahim ...	Muhammadan	19	240	High School, Jummoo ...	E., M., H
		Third Division.					
450	259	Atma Ram ...	Hindu ...	20-3	239	M. B. H. School, Ludhiana ...	
	574	Abdul Rasheed Chishti ...	Muhammadan	16	239	Mad. Musl., Lahore ..	
	596	Fazal Ilahi ...	Do. ...	18	239	Mission High School, Lahore ...	
	1176	Maula Bakhsh ...	Do. ...	20	239	Private Student, Lahore ...	
454	318	Nafis-ud-din Ahmad ...	Do. ...	16-10	238	Church Mission High School, Mooltan.	
	328	Gowardhan Dass ...	Hindu ...	17-10	238	M. B. High School, Mooltan ...	
	644	Ram Saran ...	Do. ...	20	238	Private Student, Lahore ...	
	658	Lal Chand ...	Do. ...	17	238	Church Mission High School, Amritsar.	
	788	M. Abdul Majid ...	Muhammadan	17-3	238	M. B High School, Gurdaspur	
	922	Amar Chand ...	Hindu ...	17	238	Wazirabad Scotch Mission High School.	
	992	Benoy Chander Ghose ...	Christian ...	18	238	Edward's Church Mission School, Peshawar.	
	1098	Lachhman Das ...	Hindu ...	18	238	Private Student, Kapurthala ...	
	1181	Sukh Dayal Sahni ...	Do. ...	17-6	238	Private Student, Jummoo ...	
463	347	Gulam Farid ...	Muhammadan	21	237	M. B. High School, Mooltan ...	
	368	Krishna Narain ...	Hindu ...	17	237	V. J. H. School, Jhang ...	
	416	Devi Ditta Mal Brahman ...	Do. ...	17	237	Central Model High School, Lahore.	
	805	Karm Din ...	Muhammadan	17	237	American Mission High School, Sialkot.	
	818	Ali Ahamad ...	Do. ...	21	237	M. B High School, Sialkot ...	
	850	Thakar Das ...	Hindu ...	21	237	Private Student, Sialkot ...	
	1002	Ganga Bishen ...	Do. ...	22	237	Private Student, Peshawar District.	
	1057	Karim Bakhsh ...	Muhammadan	18-3	237	M. B High School, Dera Ghazi Khan.	

Third Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which candidates passed.
[illegible]	210	Badri Dass ...	Hindu ...	17-11	236	Mission High School, Jullundur.	E., M., Hg., P., U.
	360	Atma Ram ...	Do. ...	19	236	V. J. H. School, Jhang ...	E., M., Hg., P., U.
	392	Balsaroop ...	Do. ...	16	236	Aitchison High School, Lahore	E., M., Hg., P., U.
	901	Mohammad Ahsan ...	Muhammadan	18	236	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
	909	Jhanda Mal ...	Hindu ...	19-6	236	Ditto ...	E., M., Hg., P., U.
	1008	Ganga Bishan ...	Do. ...	17	236	M. B. High School, Kohat ...	E., M., Hg., P., U.
[illegible]	692	Duni Chand ...	Do. ...	17	235	M. A. O. High School, Amritsar	E., M., Hg., P., U.
	789	Gauri Shankar ...	Do. ...	19	235	Private Student, Gurdaspur ...	E., M., Hg., P., U.
	854	Pandit Rup Lal ...	Do. ...	16-6	235	Mission High School, Gujrat ...	E., M., Hg., P., U.
	879	Bhagirath Lal ...	Do. ...	16-1	235	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
	904	Sultan Mohammad ...	Muhammadan	18	235	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
	1086	Taj Mohamed ...	Do. ...	19	235	Randhir College, Kapurthala ...	E., M., Hg., P., U.
[illegible]	14	Mam Raj ...	Hindu ...	15-10	234	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
	351	Nawab Sadula Khan ...	Muhammadan	18-11	234	M. B. High School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., U.
	693	Gurditta Mul ...	Hindu ...	16-7	234	M. A. O. High School, Amritsar	E., M., Hg., P., U.
	825	Teja Singh ...	Sikh ...	18	234	M. B. High School, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
	841	Ch. Bahawal Bakhash ...	Muhammadan	21	234	Private Student, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
	981	Pertap Singh ...	Sikh ...	18	234	A. P. Mission High School, Rawalpindi.	E., M., Hg., P., Sc.
	984	Gyan Chand ...	Hindu ...	18	234	Private Student, Rawalpindi District.	E., M., Hg., P., U.
	1051	Kanhaya Lal ...	Do. ...	18-6	234	M B. High School, Dera Ghazi Khan.	E., M., Hg., P.
[illegible]	89	Partap Chandra ...	Christian ...	18	233	M. B. High School, Delhi ...	E., M., Hg., P., U.
	415	Daya Ram ...	Hindu ...	20	233	Central Model High School, Lahore.	E., M., Hg., P., U.
	545	Ram Gopal ...	Do. ...	17	233	D. A. V: High School, Lahore	E., M., Hg., S., H.
	807	Mohamad Din, II ...	Muhammadan	17	233	American Mission High School, Sialkot.	E., M., Hg., P., U.
	880	Bihari Lal ...	Hindu ...	18	233	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
	959	Balmokand ...	Do. ...	18	233	A. P. Mission High School, Rawalpindi.	E., M., Hg., P., U.
	960	Bir Bal ...	Do. ...	17-2	233	Ditto ...	E., M., Hg., P., Sc.
[illegible]	306	Pir Bakhsh ...	Muhammadan	20	232	Private Student, Ferozepore ...	E., M., Hg., P., U.
	326	Ganda Ram ...	Hindu ...	16	232	M. B. High School, Mooltan ...	E., M., Hg., P.
	465	Mirza Nasir Ali ...	Muhammadan	18	232	Central Model High School, Lahore.	E., M., Hg., P., U.
	799	Pars Ram ...	Hindu ...	17-9	232	American Mission High School, Sialkot.	E., M., Hg., P.
[illegible]	4	Daya Chand ...	Do. ...	21	231	Rewari M. B. School ...	E., M., Hg., P., U.
	52	Pirbhu Dyal ...	Do. ...	17	231	Ang. Sans. V. J. H. School, Delhi.	E., M., Hg., P., U.
	256	Saiful Rahman ...	Muhammadan	21-2	231	Mission High School, Ludhiana	E., M., Hg., P., U.
	611	Maya Das ...	Hindu ...	18	231	Mission High School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
	720	Salig Ram ...	Do. ...	17	231	M. B. High School, Amritsar ...	E., M., Hg., P.
	820	Aziz Peer ...	Muhammadan	17	231	M. B. High School, Sialkot ...	E., M., Hg., P., U.
	954	Mohammad Said ...	Do. ...	16	231	Bhera M. B. School ...	E., M., Hg. P., U.
	999	Abdullah Khan ...	Do. ...	18-6	231	Edward's Church Mission High School, Peshawar.	E., M., Hg., P., U.
[illegible]	893	Kashmiri Mul ...	Hindu ...	17	230	Mission High School, Gujranwala.	E., M., Hg., P., U.
	1077	Sohana Mall ...	Do. ...	18	230	High School. Jummoo ...	E., M., Hg., P., U.
[illegible]	449	Sant Ram, I ...	Do. ...	16	229	Central Model High School, Lahore.	E., M., Hg., P., U.
[illegible]	56	Raghu Nath Das ...	Do. ...	17	228	Ang. Sans. V. J. H. School, Delhi.	E., M., Hg., S., U.
	589	Qaim-ud-din ...	Muhammadan	18	228	Mad. Musl., Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
	603	Daulat Ram Wadhawan ...	Hindu ...	18	228	Mission High School, Lahore ...	E., M., Hg., P., U.
	653	Rahim Bakhsh ...	Muhammadan	20	228	Private Student, Lahore ...	E., M., Hg., P.
	691	Chaman Lal ...	Hindu ...	18	228	M. A. O. High School, Amritsar	E., M., Hg., P., U.
[illegible]	194	Jog Raj ...	Do. ...	20	227	Mission High School, Jullundur.	E., M., Hg., P., U.
	341	Rup Chand ...	Do. ...	16	227	M. B. High School, Mooltan ...	E., M., Hg., P.
	378	Shankar Dass Maggoon ...	Do. ...	18	227	V. J. H. School, Jhang ...	E., M., Hg., P.
	759	Hari Krishna ...	Do. ...	17-11	227	M. B. High School, Gurdaspur...	E., M., Hg., P.

THE following candidates have passed the Entrance (Oriental Faculty) Examination [illegible] names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	[illegible]
		First Division.					
1	1164	Babu Rai * ...	Hindu ...	18	343	Egerton High School, Bahawalpur.	A, M, …
		Second Division.					
2	1149	Dewa Singh † ...	Sikh ...	19	330	Oriental College, Lahore ...	A, M, …
3	1170	Gopi Nath † ...	Hindu ...	20	328	High School, Patiala ...	A, M, …
4	1159	Gul Rahman ‡ ...	Muhammadan	18	313	M. B. H. School, Peshawar ...	A, M, …
5	1162	Muhammad Ali ‡ ...	Do. ...	18	311	Egerton High School, Bahawalpur.	A, M, …
6	1158	Mir Hasan Khan ...	Do. ...	17	307	M. B. H. School, Peshawar ...	A, M, …
7	1151	Abul Hasan ...	Do. ...	23-9	294	Private Student, Lahore ...	A, M, …
8	1172	Ghulam Muhy-ud-din ...	Do. ...	25	292	Private Student, Saharanpur	A, M, …
9	1163	Rala Ram ...	Hindu ...	16	291	Egerton High School, Bahawalpur.	A, M, …
9	1171	Muhammad Hasan ...	Muhammadan	19	291	High School, Patiala ...	A, M, …
11	1145	Ghulam Qadir ...	Do. ...	15	290	Oriental College, Lahore ...	A, M, …
12	1161	Muhammad Nadir ...	Do. ...	20	286	Private Student, Peshawar ...	A, M, …
13	1165	Khuda Bakhsh Khan ...	Do. ...	20	265	Egerton High School, Bahawalpur.	A, M, …
		Third Division.					
14	1166	Mufti Fatih Muhammad ...	Muhammadan	22	203	Egerton High School, Bahawalpur.	A, M, …

* Entitled to a Government Scholarship of Rs. 10 per mensem.

† Each entitled to a Government Scholarship of Rs. 8 per mensem.

‡ Each entitled to a University Scholarship of Rs. 8 per mensem.

NOTE.—A.=Arabic; P.=Persian; M.=Mathematics; Hg.=History and Geography; U.=Urdu; Sc.=[illegible]

SENATE HALL, LAHORE :
The 4th May 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab [illegible]

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 17th May 1892.

No. 1420.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 90 Nehál Chand from Mahmood Kot Railway Hospital to Kot Adu Dispensary, Muzaffargarh District, of which he assumed charge on the afternoon of the 31st March 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 76 Basanda Rám, transferred to Mahmood Kot Railway Hospital, of which he assumed charge on the forenoon of 1st April 1892.

No. 1421.—*Transfers.*—Third Class Hospital Assistant No. 235 Fazl Eláhi from Jail Hospital, Bannu, to Nimal Dispensary, Bannu District, of which he assumed charge on the forenoon of the 26th April 1892, *vice* 3rd Class Hospital Assistant No. 285 Sant Singh.

Hospital Assistant Sant Singh transferred to Bannu Jail Hospital, of which he assumed charge on the forenoon of the 1st May 1892.

First Class Hospital Assistant No. 8 Muhammad Sádiq, Bannu Civil Dispensary held charge of the Bannu Jail Hospital, in addition to his own duties, with effect from the afternoon of the 19th April to the afternoon of the 30th April 1892.

No. 1422.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 341 Fazl Karím, Sirhind Canal, Ludhiána Division, Dispensary, Shenna has obtained three months' privilege leave which he availed himself from the afternoon of the 13th April 1892.

No. 1423.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 43 Moti Rám, Jail Hospital, Ráwalpindi, assumed, in addition to his own duties, charge of the Police Hospital, Ráwalpindi, on the afternoon of the 26th April 1892, *vice* 3rd Class Hospital Assistant No. 338 Phoole Khán, transferred to Jhelum, where he reported himself to the Civil Surgeon on the afternoon of the 27th April 1892 for cholera duty.

No. 1424.—*Notification.*—On return from leave granted to him in Punjab Gazette, Medical Department, Notification No. 373, dated 9th February 1892, 1st Class Hospital Assistant Parma Nand resumed charge of the Jail Hospital, Montgomery, on the forenoon of the 12th April 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 145 Hukam Chand, transferred to Shahpur, and reported his arrival to the Civil Surgeon there on the forenoon of the 16th April 1892 for general duty.

The 18th May 1892.

No. 1428.—*Notification.*—With reference to Punjab Gazette, Medical Department, Notification No. 3408, dated 24th December 1891, it is notified that 1st Class Hospital Assistant No. 31 Piran Ditta did general duty at the Jail Hospital, Umballa, from the afternoon of the 15th December 1891 to the forenoon of the 16th December 1891.

J. CLEGHORN,

Insp'r.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements

Commissariat Notice—No. 3.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned article deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, from date of commencement to 31st March 1895, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 6th June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 27th May 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Belts, leather."

5. The tender may be for all or any portion of the article required, but should comprise the total requirement of the article tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be inspected at any Commissariat godown and the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Belts, leather, 3' 3" long exclusive of flap under buckle and 2¼" broad with a free runner weighing 11 ounces.	6,381	50	

J. P. SPARLING, *Captain,*
Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE,
FORT LAHORE
The 9th May 1892.

[3702.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gaz*[illegible] for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Th[illegible] is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should alway[illegible] forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received [illegible] later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all leg[illegible] Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not [illegible] than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not ex[illegible] *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discou[illegible]

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PR[illegible] LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gaz*[illegible] from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Qu[illegible]
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, [illegible] may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, [illegible] April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Pr[illegible]

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 17th May 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter end 31st March 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Gulab Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Bap Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for thiawar only.

Ahmedabad.—The Huzoor Deputy Collector, of Gujarat only.

London.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 C Street, Charing Cross, London

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agen *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, with the Comptroller of India Treasuries, when invoices are issued in triplicate with maps supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. Payment must be made in cash in all cases, —*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED			
			Uncolored.		Colored.	
			Rs.	A.	Rs.	A.
INDIAN ATLAS.						
Full Sheets, Nos. 59 (additions to 1891) and 114 (additions to 1891)	1" = 4 M.	40" × 27"	2	0	2	0
Quarter Sheet, 39 N.E.	Do.	27" × 20"	0	12	0	12
GENERAL MAPS.						
India (2nd Edition)	1" = 96 M.	31" × 27"	2	0	2	8
Astor and Gilgit, with Surrounding Country, corrected up to 1883	1" = 4 M.	44" × 30"	1	12	2	0
PROVINCIAL MAPS.						
Western Bengal, Sheets Nos. 3 and 4 (with additions and corrections up to March 1891), Nos 6 (with additions of Railways and corrections to Boundaries up to 1891), 8 (with additions and corrections up to 1891), 9 (with addition of Railway and corrections to Boundaries up to March 1891) and 10 (with additions and corrections up to April 1891) ...	1" = 8 M.	30" × 22"	1	0	1	4
Eastern Bengal, Sheets Nos. 11 (with additions of Railways and corrections to Boundaries to 1891), 12, 13 (with additions and corrections to Railways and Boundaries up to 1891), 16 (with additions and corrections up to 1891)	Do.	Do.	1	0	1	4
North-Western Provinces, showing the Districts and States under the jurisdiction of the Lieutenant-Governor, with the adjoining Province of Oudh, in 4 sheets (3rd Edition) (with additions and corrections up to March 1891)	1" = 16 M.	27" × 20"	4	0	5	0
Berar	1" = 24 M.	15" × 13"	0	6	Nil.	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONTINUED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted.				Remarks.
			Uncolored.		Colored.		
DISTRICT MAPS.			Rs.	A.	Rs.	A.	
Bankoora	1" = 8 M.	15" × 12"	0	6	...		Engraved.
Chittagong	Do.	20" × 17"	0	8	...		Do.
Cuttack	Do.	Do.	0	8	...		Do.
Durbhunga	Do.	Do.	0	8	...		Do.
STANDARD SHEETS.							
BENGAL,—							
Sheets Nos. 343 and 374	1" = 1 M.	38" × 25"	1	8	1	12	
LOWER BURMA,—							
Sheets Nos. 181 (2nd Edition) and 227 ...	Do.	40" × 25"	1	8	1	12	
CENTRAL INDIA AND RAJPUTANA,—							
Sheets Nos. 430, 467 and 478	Do.	Do.	1	8	1	12	
OUDH REVENUE SURVEY,—							
Sheets Nos. 100 (with additions and corrections of Railways, Roads, &c., February 1892) and 114	Do.	38" × 25"	1	8	1	12	
CENTRAL PROVINCES,—							
Sheets Nos. 25 $\frac{\text{N.W.}}{1}$, $\frac{\text{N.W.}}{2}$, and $\frac{\text{N.E.}}{3}$, ...	4" = 1 M.	42" × 28"	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheets Nos. 142, 143, 145, 168, 211, 212, 223, 224, 235, 237, 238 and 247	1" = 1 M.	40" × 25"	1	8	1	12	
NORTH-WEST TRANS-FRONTIER,—							
Hazara District and Indus Valley, Sheets Nos. 1 and 2	2" = 1 M.	42" × 28"	1	8	1	12	
NORTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 23 N.W. (5th Edition) and 23 S.W. (5th Edition)	1" = 4 M.	40" × 25"	1	8	1	12	
SOUTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheets Nos. 2 S.E. (4th Edition), 3 N.E. (3rd Edition), 4 N.W. (4th Edition), 4 S. W. (5th Edition), 4 S.E. (3rd Edition) and 5 S.W. (5th Edition)	Do.	Do.	1	8	1	12	
Sheet No. 1 (3rd Edition)	1" = 8 M.	Do.	1	8	1	12	
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
City of Calcutta (2nd Edition)	3" = 1 M.	30" × 22"	0	8	1	12	
INDEX MAPS.							
Index to Standard Sheets of Bengal	...	27" × 18"	0	4	0	4	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	Uncolored. A.	Colored. Rs.	Colored. A.
STATISTICAL MAPS.						
India, to illustrate the systems of Railways (corrected up to 30th September 1891) ...	1″=96 M.	34″ × 27″	...		2	8
India, in 4 sheets (additions to Railways, January 1891)	1″=64 M.	27″ × 25″	4	8	6	0
CHARTS.						
North-East Longitudinal Series, Chart No. 1 A ...	1″ = 4 M.	34″ × 28″	1	0	1	0
Ditto ditto Nos. 1 B, 2, 3, 4, 5 and 6...	Do.	42″ × 28″	1	0	1	0
MISCELLANEOUS.						
Map to illustrate Report on Frontier Expedition, 1890-91, in 2 parts	1″ = 8 M.	27″ × 20″	1	0	Nil.	
Reconnaissance Survey of the Route followed by Lieutenant Daly's Party towards the China Frontier, 1890-91	1″ = 4 M.	40″ × 25″	1	8	1	12
Meranzai Expedition (Preliminary Issue), 1890-91. Map of Khauki Valley	1″ = 1 M.	42″ × 28″	2	8	Nil.	
Meranzai Expedition (Preliminary Issue), April, May, 1891. Map of Khanki Valley	Do.	Do.	1	8	1	12
Madras Forest Survey, No. 5, Murugamali Reserved Forest, Periyakolam Taluk, Madura District, Madras	4″ = 1 M.	34″ × 26″	0	12	1	0
Madras Forest Survey, Nos. 7, 8 and 12 (in one), Pambukallar Kokkuparai Kallar Reserved Forests, Palni Taluk, Madura District, Madras ...	Do.	40″ × 27″	1	0	1	4
Madras Forest Survey, No. 6, Palni Hills, Southern slopes, East Reserved Forest, Blocks I, Maruthanadiar; II, Kaduguthadi; III, Arankanal; IV, Arankanal Shola; VI, Unjalnachi, Palni Taluks, Madura District, in 2 sheets ...	Do.	34″ × 26″	1	8	1	12
Madras Forest Survey, No. 9, Palni Hills, Northern slopes, East Reserved Forest, Blocks I, Siruvatkad; II, Northern slopes; III, Venilai; IV, Kanienkad, Palni Taluk, Madura District, Madras, in 4 sheets	Do.	40″ × 25″	3	0	3	8
Madras Forest Survey, No. 10, Palni Hills, Northern slopes, West Reserved Forest, Blocks I, Pumbarai Vilpati Valley; II, Vilankombai; III, Vilankombai Plantations; IV, Olianuthuodai; V, Kukal; VI Kudraiyar, Palni Taluk, Madura District, Madras in 4 sheets	Do.	40″ × 27″	4	0	4	8

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1*st April* 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and [illegible]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto on Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto on Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto on Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto on Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0	10	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0

No	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised.	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.		
		Rs.	A.	P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0

No.	Name of Work.	Price per copy.		
		Rs.	A.	P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ..	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0	6	0

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows :—

	Rs.	A.	P.		Rs.	A.	P.
One-pound tin ...	16	0	0	or post free ...	16	12	0
Half-pound tin ...	8	0	0	ditto ...	8	8	0
Quarter-pound tin ...	4	0	0	ditto ...	4	8	0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفیٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-48.]

Commissariat Notice—No. 4.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles [illegible] quantities and at the stations noted for one year, from [illegible] September 1892 to 31st August 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as [illegible] Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the [illegible] 1892, and then and there opened in the presence of all [illegible] who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms [illegible] from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which [illegible] well as any information required regarding the contract, [illegible] be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 10 o'clock A. M. on the 30th May 1892. No [illegible] or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should [illegible] their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the [illegible] Potatoes."

5. The tender may be for all or any of the articles [illegible] but should comprise the total requirement of the [illegible] articles tendered for, and the term of contract must be as [illegible] above, and the rate an average for the whole period. [illegible] Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning [illegible] cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or [illegible] in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate [illegible] money for each description of [illegible] in Government Promissory Notes [illegible] Bank of Bengal or Treasury [illegible] for the amounts noted below. [illegible] without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer [illegible] draws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	Rem[illegible]
	lbs.		
FOR SIALKOT STATION.			
Potatoes, hill and plain grown.	418,100	3[illegible]	

W. BURLTON, Lieut[illegible]

Executive Commissariat Off[illegible]

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT: *The 5th May 1892.* [illegible]

Notice

Is hereby given that the Bridge-of-Boats over the [illegible] Jhelum at Khushab was dismantled on the 21st April [illegible]

J. WILS[illegible]

Deputy Commiss[illegible]

DEPUTY COMMISSIONER'S OFFICE, SHAHPUR: *The 26th April 1892.* [illegible]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	[illegible]
	£. s. d.	[illegible]
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	[illegible]
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	[illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	[illegible]
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	[illegible]
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 13 0	[illegible]
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	[illegible]
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	[illegible]
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	[illegible]
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	[illegible]
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	[illegible]
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	[illegible]
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	[illegible]
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	[illegible]
Gladstone, C. E Bilochi Hand-book, 1874, 2 copies	1 1 0	[illegible]
	Rs. A. P.	
Hitú Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	[illegible]
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	[illegible]
English Dictionary for Schools and Colleges	...	[illegible]
Day, F Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	[illegible]
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	[illegible]
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	[illegible]
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	12 0	[illegible]
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Ghâzipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
[Wr]ight's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
[No]menclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
[E]pidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
[W]illiams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
[Aus]tin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
[Ste]phen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
[Green]leaf on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
[Bro]om's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
[Ad]dison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
[Sm]ith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 0 0
[Adm]inistration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
[Ext]racts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
[Spec]imens of Vernacular Characters	...	1 0 0
[Mar]kham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
[Pa]get's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
[Just]inian's Institutes, 1859	...	3 0 0
[Jack]son's Canal and Culvert Tables. 3 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. [illegible]
Martin's Eastern India, Vol. II	...	[illegible]
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	[illegible]
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	[illegible]
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	[illegible]
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 [illegible]
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 [illegible]
Ditto ditto. 2 copies	...	4 [illegible]
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...	2 [illegible]
Murray's History of India, 1859	...	2 [illegible]
Ditto ditto, 1853	...	1 [illegible]
Digest of Punjab Record, 1866–1875	...	1 [illegible]
Baker's Clouds in the East	...	2 [illegible]
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 [illegible]
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	25 [illegible]
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	5 [illegible]
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	5 [illegible]
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 [illegible]
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	4 [illegible]
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	2 [illegible]
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	2 [illegible]
Wood's Source of the River Oxus	...	4 [illegible]
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	[illegible]
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	[illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	[illegible]
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	[illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	[illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	[illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	[illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	[illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	[illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	[illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	[illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	[illegible]
School History of England. 1850	...	[illegible]
Baedeker's Central Italy	...	[illegible]
Ferguson, R. History of England	...	[illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4 ...	...	[illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	[illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	[illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	[illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	[illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	[illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 9th April 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[3-*t.-f.-o.*]

The University of the Panjab.

NOTICE

IS hereby given that the Panjab University will proceed in the present year to select under the rules in force a student for one of the scholarships offered by the Government of India to Natives of India proceeding to England for further study.

Applications of intending candidates, together with the necessary papers, must reach the undersigned not later than the 31st instant. Copies of the rules can be seen at the Senate Hall.

SENATE HALL, LAHORE:
The 17th May 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

[390-2.]

In the Court of Small Causes at Lah[illegible]

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT [illegible] CHAPTER XX OF ACT XIV OF 18[illegible].

Case No. 42 *of* 1892.

In re FATTEH DIN OF KHEM KARN, LAHORE D[illegible]

WHEREAS Fatteh Dín, son of B[illegible] Khem Karn, the Lahore District, petitioned [illegible] to be adjudicated an Insolvent under the pro[illegible] Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas [illegible] Fatteh Dín has satisfied this Court that the statements [illegible] by him in his application are substantially true, and [illegible] is not guilty of any of the disqualifications [illegible] Section 351 of the Civil Procedure Code, this C[illegible] declared him an Insolvent under the provisions of [illegible] Section, and notice is published under Section [illegible] Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court [illegible] day of May 1892.

UMRAO S[illegible],
Registr[illegible]

[3[illegible]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, MAY 26, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATION.

The 20th May 1892.

No. 2202 G.—*Appointment and Posting.*—Lála Duni Chand, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Thákur Dás, Officiating Munsif of Jalálpur in the Gujrát District, appointed to officiate as an Extra Assistant Commissioner, and is posted to Jalálpur in the Civil District of Gujrát.

No. 2205 G.—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Duni Chand, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 21st May 1892.

No. 2221 G.—*Appointment and Posting.*—Munshi Mansab Ali, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Munshi Mírán Bakhsh, Munsif, appointed to officiate as Extra Assistant Commissioner, and is posted to Jullundur in the Civil District of Jullundur.

No. 2224 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Mansab Ali, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 2235 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Kishen Dás, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Amolak Rám, Munsif, appointed to officiate as Extra Assistant Commissioner, and is posted to Siálkot in the Civil District of Siálkot.

No. 2239 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Kishen Dás, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 23rd May 1892.

No. 98.—*Promotions.*—The Financial Commissioners are pleased to make the following promotions amongst Tahsíldárs :—

(i). With effect from the 18th February 1892, *vice* Pandit Manohar Lál (I), confirmed as Extra Assistant Commissioner—

Sardár Bahádar Jang, Tahsíldár, 1st Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed in that grade.

Chaudhri Ala Bakhsh (I), Tahsíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed in that grade.

Sheikh Azíz-ud-dín (II), Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed in that grade.

Munshi Sítal Parshád, Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.* is confirmed in that grade.

(ii). With effect from the 18th February 1892, *vice* Lála Jowála Parshád, Tahsíldár, 4th Grade, promoted to Extra Assistant Commissioner, 7th Grade, sub. *pro tem.*—

Pandit Sri Kishen, Officiating Tahsíldár, Chakwál, Jhelum District, is appointed Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of March 1892, Preliminary, showing also the figures of the Budget Estimate for 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1891-92.	Actual Receipts in March 1892.	Actual Receipts from 1st April to 31st March 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,30,55,000	9,82,043	2,34,29,054
II—Opium	32,000	2,987	28,688
IV—Stamps	39,32,000	3,61,418	40,69,248
V—Excise	17,26,000	2,27,882	18,39,382
VI—Provincial Rates	39,84,000	53,666	39,94,334
VIII—Assessed Taxes	11,85,000	37,318	11,97,183
IX—Forest	9,50,000	87,318	6,91,670
X—Registration	2,33,000	27,876	2,64,945
XI—Tributes from Native States	2,78,000	1,315	2,80,723
XII—Interest	2,56,000	85,711	2,16,536
XIII—Post Office	40,000	5,605	51,486
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,81,000	44,276	4,63,073
XVI B— Do. do. Jails	2,10,000	21,866	2,34,028
XVII—Police	6,90,000	61,734	7,06,522
XIX—Education	66,000	7,790	77,724
XX—Medical	41,000	4,738	43,695
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,25,000	48,997	1,62,544
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	9,723	1,08,043
XXIII—Stationery and Printing	95,000	28,048	1,29,190
XXV—Miscellaneous	1,85,000	13,987	1,04,930
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,13,000	34,969	4,05,658
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	98,000	27,271	85,821
XXXII—Civil Works	5,52,000	49,144	5,66,924
Total Revenue and Receipts ...	3,86,54,000	22,25,742	3,92,12,401
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,25,53,997	14,08,63,762
Total ...	...	1,47,79,739	18,00,76,163
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,45,82,332	(b) 1,08,17,992
Grand Total ...	...	2,93,62,071	19,08,94,155

Expenditure.	Budget Grants, 1891-92.	Actual Disbursements in March 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 31st March 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	85,000	9,235	1,73,876
2—Assignments and Compensations	1,45,000	3,190	1,57,175
3—Land Revenue	38,80,000	2,53,336	35,22,369
6—Stamps	1,70,000	10,370	1,14,424
7—Excise	57,000	4,666	51,022
8—Provincial Rates	13,000	303	6,044
10—Assessed Taxes	13,000	1,201	11,002
11—Forest	7,27,000	59,195	4,88,065
12—Registration	72,000	7,134	80,817
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	139
14—Interest on other obligations...	71,000	...	1,000
15—Post Office	1,45,000	11,952	1,49,133
18—General Administration	12,79,000	1,37,747	12,58,900
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,12,000	2,75,834	29,63,109
19 B— Do. do. Jails	9,00,000	82,052	9,47,384
20—Police	36,86,000	3,30,111	36,41,983
22—Education	13,97,000	1,41,915	13,74,015
23—Ecclesiastical	2,49,000	23,332	2,35,664
24—Medical	8,82,000	80,493	8,40,044
25—Political	12,10,000	87,001	11,53,957
26—Scientific and other Minor Departments ...	3,64,000	38,756	3,75,480
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	20,300	3,60,938
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,30,000	61,257	8,53,592
30—Stationery and Printing	4,71,000	64,164	4,25,955
32—Miscellaneous	1,77,000	8,474	1,54,996
38—State Railways—Interest on Debt	1,98,000	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	16	131
43—Minor Works and Navigation	36,000	8,203	51,980
45—Civil Works	1,34,000	17,486	1,55,543
Total Expenditure ...	2,06,74,000	17,38,368	1,98,54,497
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,64,83,964	15,98,99,919
Total ...	...	1,82,22,332	17,97,54,416
Balance on 31st March 1892 ...	...	1,11,39,739	1,11,39,739
Grand Total ...	...	2,93,62,071	19,08,94,155

(a) On 1st March 1892.

(b) On 1st April 1891.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th May 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for March 1892, Preliminary, and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget, 1891-92.				Actual Receipts from 1st April to 31st March 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,32,37,000	97,90,000	28,000	2,30,55,000	1,38,69,328	95,26,699	33,027	2,34,29,054
II—Opium	32,000	...	...	32,000	28,688	...	...	28,688
IV—Stamps	19,66,000	19,66,000	...	39,32,000	20,34,624	20,34,624	...	40,69,248
V—Excise	8,63,000	8,63,000	...	17,26,000	9,19,691	9,19,691	...	18,39,382
VI—Provincial Rates	...	5,72,000	34,12,000	39,84,000	...	5,69,820	34,24,514	39,94,334
VIII—Assessed Taxes	5,92,000	5,93,000	...	11,85,000	5,98,592	5,98,591	...	11 97,183
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	3,45,835	3,45,835	...	6,91,670
X—Registration	1,16,000	1,17,000	...	2,33,000	1,32,473	1,32,472	...	2,64,945
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	2,80,723	...	...	2,80,723
XII—Interest...	...	2,55,000	1,000	2,56,000	43	2,15,390	1,103	2,16,536
XIII—Post Office	...	...	40,000	40,000	...	4,246	47,240	51,486
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,70,000	11,000	4,81,000	...	4,51,311	11,762	4,63,073
XVI B— Do. do. Jails	...	2,10,000	...	2,10,000	...	2,34,028	...	2,34,028
XVII—Police	...	6,38,000	52,000	6,90,000	243	6,49,245	57,034	7,06,522
XIX—Education	...	14,000	52,000	66,000	...	18,800	58,924	77,724
XX—Medical...	...	23,000	18,000	41,000	...	25,228	18,467	43,695
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	37,000	88,000	1,25,000	...	43,806	1,18,738	1,62,544
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	66,000	61,000	...	1,27,000	69,518	38,525	...	1,08,043
XXIII—Stationery and Printing	20,000	75,000	...	95,000	24,405	1,04,785	...	1,29,190
XXV—Miscellaneous	8,000	1,38,000	39,000	1,85,000	21,622	1,04,788	38,520	1,64,930
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,13,000	...	...	3,13,000	4,06,658	...	...	4,06,658
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	81,000	17,000	98,000	...	68,029	17,792	85,821
XXXII—Civil Works	...	3,24,000	2,28,000	5,52,000	...	3,28,643	2,38,281	5,65,924
Total Civil Accounts ...	1,79,66,000	1,67,02,000	39,86,000	3,86,54,000	1,87,32,443	1,64,14,556	40,65,402	3,92,12,401

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for March 1892 Preliminary and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

Expenditure.	Budget, 1891-92.				Actual Disbursements from 1st April to 31st March 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	46,000	39,000	...	85,000	97,653	80,203	1,020	1,78,876
2—Assignments and Compensations	1,45,000	...	...	1,45,000	1,57,175	...	...	1,57,175
3—Land Revenue	3,90,000	22,71,000	12,19,000	38,80,000	3,40,286	22,76,605	12,05,478	38,22,369
6—Stamps	85,000	85,000	...	1,70,000	57,212	57,212	...	1,14,424
7—Excise	29,000	28,000	...	57,000	25,511	25,511	...	51,022
8—Provincial Rates	...	13,000	...	13,000	...	6,044	...	6,044
10—Assessed Taxes	12,000	1,000	...	13,000	10,501	561	...	11,062
11—Forest	3,63,000	3,64,000	...	7,27,000	2,44,032	2,44,033	...	4,88,065
12—Registration ...	36,000	36,000	...	72,000	40,409	40,408	...	80,817
13—Interest on ordinary debt	...	2,05,000	...	2,05,000	139	...	...	139
14—Interest on other obligations	71,000	...	...	71,000	1,000	...	...	1,000
15—Post Office ...	...	97,000	48,000	1,45,000	...	98,607	50,526	1,49,133
18—General Administration ...	1,72,000	9,86,000	1,21,000	12,79,000	1,75,488	9,58,500	1,24,912	12,58,900
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	29,05,000	7,000	29,12,000	...	29,51,013	12,096	29,63,109
19 B— Do. do. Jails...	...	9,00,000	...	9,00,000	...	9,47,384	...	9,47,384
20—Police	2,40,000	34,25,000	21,000	36,86,000	2,45,199	33,76,082	20,702	36,41,983
22—Education	...	7,99,000	5,98,000	13,97,000	...	8,01,858	5,72,157	13,74,015
23—Ecclesiastical...	2,49,000	...	...	2,49,000	2,36,664	...	...	2,36,664
24—Medical	...	5,55,000	3,27,000	8,82,000	...	5,34,188	3,06,456	8,40,644
25—Political	12,10,000	...	...	12,10,000	11,53,957	...	...	11,53,957
26—Scientific and other Minor Departments	1,40,000	81,000	1,43,000	3,64,000	1,31,461	91,688	1,52,331	3,75,480
27—Territorial and Political Pensions ...	3,65,000	...	...	3,65,000	3,60,938	...	...	3,60,938
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,23,000	7,000	8,30,000	...	8,49,080	4,512	8,53,592
30—Stationery and Printing ...	...	4,59,000	12,000	4,71,000	...	4,05,558	19,497	4,25,055
32—Miscellaneous	27,000	94,000	56,000	1,77,000	18,020	60,646	76,330	1,54,996
38—State Railways—Interest on debt ...	...	1,98,000	...	1,98,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	1,000	...	...	1,000	131	...	...	131
43—Minor Works and Navigation	...	29,000	7,000	36,000	...	45,757	6,223	51,980
45—Civil Works ...	...	31,000	1,03,000	1,34,000	...	37,421	1,18,122	1,55,543
TOTAL CIVIL HEADS ...	35,81,000	1,44,24,000	26,69,000	2,06,74,000	32,95,776	1,38,88,359	26,70,362	1,98,54,497

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th May 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the Prajna (Proficiency in Sanskrit) Examination for 1892. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Remarks.
1	15	Tara Mani, Sharma * ...	Hindu ...	19	284	Oriental College, Lahore.	
2	13	Gauri Datta, Sharma ...	Do. ...	16	275	Ditto.	
	14	Ram Rang, Sharma * ...	Do ...	14	275	Ditto.	
4	3	Vasudeva, Sharma ...	Do. ...	21	266	Vedak Pathshala Dharm Sabha, Jullundur.	
5	2	Bala Prasada, Sharma ...	Do. ...	20	264	Private Student, Delhi.	
6	61	Shiva Ram, Sharma ...	Do. ...	15	263	Lashkar College, Gwalior.	
7	51	Hari Har Nath, Sharma	Do. ...	19	262	Jai Narayan's College, Benares.	
8	49	Bihari Lal, Sharma ...	Do. ...	19	253	Ditto.	
9	12	Vanshi Dhar, Sharma ...	Do. ...	15	251	Oriental College, Lahore.	
	19	Ram Nath ...	Do. ...	20	251	Sanatan Dharm Sabha School, Lahore.	
	54	Gauri Prasada, Gupta ...	Do. ...	26	251	Sanskrit Pathshala, Moradabad.	
12	25	Narayana Das, Sharma...	Do. ...	21	250	Radha Krishna Pathshala, Peshâwar.	
	70	Moti Lal, Sharma ...	Do. ...	19	250	Maharana's High School, Oodeypur.	
14	39	Rameshvara Bhatta ...	Do. ...	28	248	Private Student, Agra.	
15	21	Kahn Chand, Sharma ...	Do. ...	40	247	Private Student, Jhelum.	
16	59	Ram Rava Raja Ram, Chincholikar.	Do. ...	18	246	Navin Sanskrit Pathshala, Nagpur.	
17	27	Nityanand, Sharma ...	Do. ...	18	240	High School, Jummoo.	
	48	Shambhu Nath, Bhattacharya.	Do. ...	25	240	Jai Narayan's College, Benares.	
19	16	Madaneshvara, Sharma	Do. ...	21	232	Oriental College, Lahore.	
	71	Lakhshmi Narayana, Sharma.	Do. ...	22	232	High School, Ulwar.	
21	69	Hira Lal, Sharma ...	Do. ...	20	225	Maharana's High School, Oodeypur.	

* Entitled to Oriental Title Scholarship of Rs. 8 per mensem.

SENATE HALL, LAHORE :
The 26th April 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Visharada (High Proficiency in Sanskrit) Examination for 1892. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Remarks.
1	8	Bhakta Ram, Sharma *	Hindu ...	23	356	Oriental College, Lahore.	
2	4	Chanda Lal, Sharma	Do. ...	30	321	Private Student, Mooltan.	
	16	Nitya Nand	Do. ...	16	321	Rajkiya Sanskrit Pathshala, Srinagar.	
4	24	Ashotosh Chattopadhyaya	Do. ...	21	308	Jai Narayan's College, Benares.	
5	5	Ganga Dhar...	Do. ...	34	287	Private Student, Mooltan.	
6	9	Ram Narayana, Sharma	Do. ...	18	281	Oriental College, Lahore.	
7	3	Milkhi Ram, Sharma	Do. ...	18	277	Vedak Pathshala Dharm Sabha, Jullundur.	
8	21	Vanshi Dhar	Do. ...	20	269	Mahindra College, Patiala.	
9	22	Atma Ram	Do. ...	28	256	Sirhind School.	
10	20	Devi Dyalu, Sharma	Do. ...	25	252	Mahindra College, Patiala.	

* Entitled to Oriental Title Scholarship of Rs. 10 per mensem.

SENATE HALL, LAHORE :
The 26th April 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Shastri (Honors in Sanskrit) Examination for 1892. The names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	3	Jagan Náth, Sharma*	Hindu ...	22	361	Oriental College, Lahore.	
2	2	Chandra Datta, Sharma ...	Do. ...	22	356	Ditto.	
3	13	Gaja Dhar	Do. ...	27	331	Lashkar College, Gwalior.	
4	7	Nikka Ram, Sharma	Do. ...	31	323	High School, Jummoo.	
5	5	Sita Ram, Sharma	Do. ...	18	313	Private student, Lahore.	
6	6	Gopi Nath, Sharma	Do. ...	31	307	Ditto, Gurdaspur.	
7	8	Mani Karna, Sharma	Do. ...	25	306	High School, Jummoo.	
8	12	Nishapati	Do. ...	27	305	Lashkar College, Gwalior.	
9	4	Ishvari Datta, Sharma	Do. ...	20	298	Oriental College, Lahore.	

* Entitled to Dr. Rattigan's Sanskrit Scholarship of Rs. 10 per mensem.

SENATE HALL, LAHORE, }

M. A. STEIN,

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Institutions.	Remarks.
1	31	Muhammad Husain*	Mh.	15	288	Mahárája's Oriental College, Jeypur.	
2	21	Muhammad Jamál-ud dín*	Do.	16	278	Madrisa-i-Dar-ul-olúm, Hyderabad (Deccan).	
3	23	Muhammad Burhán-ud-dín	Do.	16	265	Ditto.	
4	12	Shaikh Maula Bakhsh	Do.	16	262	Canning College, Lucknow.	
5	3	Alím-ud-dín	Do.	14	261	Oriental College, Lahore.	
6	19	Mír Músa	Do.	16	230	Madrisa-i-Dar-ul olúm, Hyderabad (Deccan)	
7	18	Prem Narayana	Hi.	18	221	Lashkar College, Gwalior.	
8	26	Saiyid Ghulám Jílání	Mh.	16	216	Madrisa-i-Dár-ul-olúm, Hyderabad (Deccan).	
9	4	Ján Muhammad	Do.	15	202	Oriental College, Lahore.	
10	2	Saiyid Rasúl Shah	Do.	16	186	Ditto.	

Mh. = Muhammadan ; Hi. = Hindu.

* Entitled to Oriental Title Scholarship of Rs. 8 per mensem.

SENATE HALL, LAHORE: }
The 6th May 1892. }

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

THE following candidates have passed the Munshi Alim (High Proficiency) Examination. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	2	Duni Chand*	Hindu ...	18	334	Oriental College, Lahore.	
1	24	Muhammad Abd-ur-Rahman*	Muhammadan...	23	334	High School, Tonk.	
3	1	Obaidulla Shah, (*alias*) Saidan Shah ...	Do. ...	17	319	Oriental College, Lahore.	
4	9	Saiyid Akbar Ali	Do. ...	16	305	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderabad (Deccan).	
5	7	Muhammad Fazil	Do. ...	25	267	Mahindra College, Patiala.	
6	11	Shaikh Haidar	Do. ...	17	265	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderabad (Deccan).	
7	20	Muhammad Zaki	Do. ...	19	250	Maharaja's College, Jeypore.	
8	3	Saiyid Tajammul Husain	Do. ...	19	242	Oriental College, Lahore.	
9	17	Radha Balab	Hindu ...	22	234	Maharaja's College, Jeypore.	
10	10	Shaikh Ali	Muhammadan...	17	229	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderabad (Deccan).	
10	18	Ram Dial	Hindu ...	18	229	Maharaja's College, Jeypore.	
12	13	Saiyid Murtaza	Muhammadan...	22	226	Ditto.	
13	22	Ram Pratab Bhargava	Hindu ...	21	217	Private Student, Jeypore.	

* Entitled to Oriental Title Scholarship of Rs. 8 per mensem.

THE following candidates have passed the Munshi Fazil Examination (Honors in Persian) for 1892. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	7	Muhammad Shafiq-ur-Rahman	Muhammadan...	22	370	Private Student, Lahore.	
2	3	Khair-ud-din	Do. ...	21	341	Oriental College, Lahore.	
3	1	Muhammad Sharif	Do. ...	16	332	Ditto.	
4	11	Shaikh Shukrulla	Do. ...	18	323	Canning College, Lucknow.	
5	9	Muhammad Hasam-ud-din	Do. ...	22	308	Private Student, Kapurthala.	
6	6	Muhammad Amir-ud-din	Do. ...	20	300	Private Student, Lahore.	
7	2	Muhammad Akram	Do. ...	22	286	Oriental College, Lahore.	
	14	Shaikh Nur Bakhsh	Do. ...	21	285	Maharaja's College, Jeypore.	
9	15	Kanhaiya Lal	Hindu ...	22	253	Ditto.	

SENATE HALL, LAHORE :
The 22nd April 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

THE following candidates have passed the Maulvi (Proficiency in Arabic) Examination for 1892. The names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Remarks.
1	22	Saiyid Muhammad * ...	Mh.	18	514	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderabad (Deccan).	
2	25	Mahmúd Husain Muhajir * ...	Do. ...	18	381	Ditto.	
3	6	Muhammad Ahmad-ullah ...	Do. ...	17	366	Private Student, Lahore District.	
4	28	Ahmad Husain ...	Do. ...	18	355	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderabad (Deccan).	
5	1	Ali Zafar ...	Do. ...	16	353	Oriental College, Lahore.	
	29	Siyid Ahmad Shah ...	Do. ...	19	353	High School, Tonk.	
7	8	Nawab-ud-dín ...	Do. ...	21	349	Egerton College, Baháwalpur.	
	10	Muhammad Aziz-ur-Rahman	Do. ...	17	349	Ditto.	
9	9	Muhammad Shah ...	Do. ...	19	347	Ditto.	
10	4	Abdul Karím ...	Do. ...	19	344	Madrisa-i-Rahimiah, Lahore.	
11	21	Muhammad Ibráhím ...	Do. ...	20	339	Canning College, Lucknow.	
12	5	Khair-ud-dín ...	Do. ...	21	338	Private Student, Lahore District.	
13	7	Ahmad Hasan ...	Do. ...	17	325	Private Student, Jhelum District.	
14	14	Muhammad Fazil ...	Do. ...	25	300	Mahindra College, Patiála.	
15	3	Muhammad Amin ...	Do. ...	14	298	Oriental College, Lahore.	
16	26	Shaikh Ramzani ...	Do. ...	20	297	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderabad (Deccan).	
17	12	Qayam-ud-dín ...	Do ...	18	295	Mahindra College, Patiála.	
	19	Sh. Muhammad Mumtaz Husain.	Do. ...	15	295	Canning College, Lucknow.	
19	11	Háfiz Azim Bakhsh (Blind) ...	Do. ...	28	285	Mahindra College, Patiála.	
20	20	Mirza Haidar Husain ...	Do. ...	16	284	Canning College, Lucknow.	
21	2	Sardár Ali ...	Do. ...	19	267	Oriental College, Lahore.	

Mh = Muhammadan.

* Entitled to Oriental Title Scholarship of Rs. 8 per mensem.

SENATE HALL, LAHORE: }
The 16th May 1892. }

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Remarks.
1	11	Saiyid Ghulám Nabi*	Muhammadan ...	24	516	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderabad (Deccan).	
2	12	Saiyid Shah Mustafa	Do. ...	22	487	Ditto.	
3	10	Muhammad Abdul Qadir Siddiqi	Do. ...	20	456	Ditto.	
4	2	Muhammad Zaríf	Do. ...	25	438	Oriental College, Lahore.	
5	1	Sultán Mahmúd	Do. ...	26	407	Ditto.	
6	5	Shams-ud-dín	Do. ...	20	378	Ditto.	
7	3	Muhammad Mahbúb-i-Alam	Do. ...	17	371	Ditto.	
8	9	Saiyid Abdur Rasúl	Do. ...	19	319	Canning College, Lucknow.	
9	4	Abdul Karím	Do. ...	17	302	Oriental College, Lahore.	
10	6	Fatih Muhammad	Do. ...	21	293	Madrisa-i-Islamiah, Amritsar.	
11	7	Saiyid Sarfraz Husain	Do. ...	20	289	Canning College, Lucknow.	
12	8	Saiyid Hamid Husain	Do. ...	19	284	Ditto.	

* Entitled to Oriental Title Scholarship of Rs. 10 per mensem.

SENATE HALL, LAHORE:
The 16th May 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

THE following candidates have passed the Maulvi Fazil (Honors in Arabic) Examination for 1892. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	5	Muhammad Sharif *	Muhammadan ...	18	416	Oriental College, Lahore.	
2	2	Qazi Fazl-ud-din	Do. ...	22	381	Ditto.	
3	3	Muhammad Ibrahim	Do. ...	21	366	Ditto.	
4	4	Hafiz Ghulam Muhammad	Do. ...	19	361	Ditto.	
5	1	Shaikh Ghulam Yasin	Do. ...	18	326	Ditto.	

* Awarded the Bahawalpur Arabic Scholarship of Rs. 22 per mensem.

M. A. STEIN.

The following candidates have passed the High Proficiency in Gurmukhi Examination for 1892. The names are given in order of merit

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Remarks.
1	3	Narayana Singh	Sikh	17	273	Oriental College, Lahore.	
2	2	Mihan Singh	Do.	16	271	Ditto.	
3	7	Radha Singh	Do.	24	249	Private Student, Patiala.	
4	4	Hari Singh	Do.	18	247	Oriental College, Lahore.	

SENATE HALL, LAHORE:
The 18th May 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

THE following candidates have passed the Proficiency in Gurmukhi Examination of 1892. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	4	Gopal Singh	Sikh	19	273	High School, Nabha.	
2	6	Rikhi Ram (Blind)	Hindu	18	256	Mahindra College, Patiala.	
3	2	Naththa Singh	Sikh	17	251	Oriental College, Lahore.	

SENATE HALL, LAHORE: } M. A. STEIN.

PANJAB UNIVERSITY.

Proceedings of the Senate of the Panjab University at a Meeting, held on the 11th April 1892, at the Senate Hall, Lahore, at 12 noon.

PRESENT :

The Hon'ble W. H. Rattigan, LL. D., *Vice-Chancellor, in the Chair.*

J. Sime, Esquire, M. A.

W. Mackworth Young, Esquire, M. A.

A. H. Benton, Esquire, C. S. (Judge, Chief Court, Panjab).

Revd. H. C. Velte, M. A.

Lála Madan Gopál, M. A., Barrister-at-Law.

J. C. Oman, Esquire.

Shaikh Nának Bakhsh, Khán Bahádur.

Muhammad Barkat Ali Khán, Khán Bahádur.

Assistant Surgeon Brij Lál Ghosh, Rái Bahádur.

Sardár Dharm Singh.

Rája Jahandád Khán.

Fakír Saiyid Jamál-ud-dín, Khán Bahádur.

Revd. J. H. Orbison, M. A., M. D.

Revd. C. J. R. Ewing, D. D.

Rái Bahádur Ganga Rám, M. I. C. E.

Bábu S. B. Mukarji, M. A., B. L.

Pandit Guruprasad, M. M.

Náwab Násir Ali Khán, Qazilbash.

J. G. Gilbertson, Esquire, M. A.

Dr. D. St. J. D. Grant.

Dr. M. A. Stein.

Bábu Chandra Náth, Mittra.

Dr. C. R. Stülpnagel, Fellow of the University.

1. At the opening of the Meeting the Vice-Chancellor said : "Before proceeding with the business on the day's Agenda paper, it is my melancholy duty to announce the death of one of our most respected Fellows. Suddenly taken away from us while still in the full vigour of a useful and active life, the University loses in Dr. Stülpnagel, a Fellow of wide attainments and large educational experience, and I am sure I shall only be giving expression to the common feeling of all members of the Senate, in proposing as I now do, the following resolution :—

"The Senate has received the intellegence of the death of Dr. C. R. Stülpnagel, a Fellow of this University, with deep regret, and desires to place on record its sense of the great loss the University has sustained by his untimely death. The Senate also desires at the same time to offer its sincere condolence to the family of the late Dr. Stülpnagel in their present great bereavement."

The resolution was seconded by Mr. Sime and passed unanimously.

Oral Examiners, 1892.

2. The first proposal of the Syndicate was—

That the list of Oral Examiners in English and Physical Science for the Arts Examinations of 1892, as recommended by the Syndicate (see Proceedings, dated 5th and 27th February 1892, respectively), be approved.

This was passed (*see* Appendix I).

Medical Examiners, 1892.

3. The next proposal—

That the nomination of Medical Examiners for 1892, as recommended by the (see Proceedings, dated 5th February 1892, paragraphs 3 and 4), with the proposed by the Syndicate in its Proceedings of 26th March 1892, be approved

was then read and carried (*see* Appendix II).

Appointment of Examiners.

4. The next proposal—

That the appointment of Examiners for the Arts, Oriental and Engineering Examinations, 1892, proposed by the Syndicate in its Proceedings of 5th 1892 (paragraphs 6 and 10) and 27th February 1892 (paragraph 6), be ap

was passed without discussion (*see* Appendix III).

M. A. Mathematical Course.

5. The fourth proposal—

That the distribution of question papers in the new Mathematical M. A. C recommended by the Syndicate (see Proceedings, dated 5th February 1892, pa 6 a), be approved—

was read, and the Vice-Chancellor remarked that the proposed distribution of the papers was in accordance with that followed by the Calcutta University.

The above resolution was then passed (*See* Appendix IV).

Delegate to Dublin University Tercentenary.

6. The fifth proposal was—

That with reference to an invitation from the Dublin University, the W. H. Rattigan, LL. D., Vice-Chancellor of the Panjab University be represent the University on the occasion of the Tercentenary of the Fo Trinity College, Dublin.

This was carried unanimously.

Amendment of Middle School Examination Regulations.

7. The sixth proposal—

That paragraph 1 of the Middle School Examination Regulations be amended mended by the Syndicate in its Proceedings of the 5th February 1892 (parag

was then read.

Mr. Sime explained in detail the circumstances under which the amend paragraph 1 of the Middle School Examination Rules had become necessary. The ment was passed unanimously (*See* Appendix V).

Alternative Entrance and Degree Examinations in Science.

8. The seventh proposal was as follow—

That with reference to the letter from the Government of India, No. 9–35 September, 1888, the following recommendations of the Syndicate (see Pro dated 2nd March, 1892, paragraph 2) be adopted:—

(1) that the scheme proposed by the Sub-Committee of the Syndicate for an Entrance Examination to be called the "Entrance Examination in Science Appendix I to Syndicate Proceedings, dated 2nd March 1892, be adopted;

(2) that in connection with the above Entrance Examination in Science an Examination in Science leading up to an Examination for the Degree of Science be instituted;

(3) that the Examinations "in Science" be considered as quite distinct from, and of the existing Arts Examinations, and in no sense interchangeable with them

(4) that with a view to practical convenience and the economical conduct of the Entrance Examination in Science the papers to be set at this Examination Mathematics, History and Geography be indentical with those set for the Examination in Arts.

The Vice-Chancellor having drawn the attention of the Meeting to the prolonged consideration which the proposals regarding the institution of an exam Bachelor of Science and of examinations leading up to that Degree had received part of the Syndicate and the Science and Arts Faculties, the above proposals of the cate were adopted unanimously (*See* Appendix VI).

Amendment of Arts and Oriental Faculty Examination Regulations.

9. The next proposal was—

That in paragraph 4 of the Regulations for the Entrance and Intermediate Exa of the Oriental and Arts Faculties, the words "six weeks" be substitu words "thirty days," and in paragraph 4 of the B. O. L. and B. A. Ex Regulations, and in paragraph 3 of the M. O. L. and M. A. Examination the words "eight weeks" be substituted for the words "thirty days" (see Proceedings, dated 5th February 1892, paragraph 20), and that the S authorized to affix the Common Seal of the University to the amended Reg

The Vice-Chancellor pointed out that owing to the increase in the number of candidates for the various examinations it had become necessary to allow the Examiners and the Registrar's office more time for the marking of the papers and the preparation of the results, respectively.

The proposal was then passed.

Revised Rules for Endowed Readers.

10. The next proposal by the Syndicate—

That the Revised Rules for Endowed Readers and Translators, as proposed by the Syndicate (see Proceedings, dated 27th February 1892, paragraph 4), be sanctioned, and that the Syndicate be authorized to affix the Common Seal of the University to the same—

was read.

Bábu S. B. Mukerji objected at first to the foot-note which exempted the present incumbents of the McLeod-Kashmir Sanskrit and the Alexandra Readerships from the operation of Rule 6, and stated that the practical effect of this exemption would be the appointment of the two incumbents for life. Mr. Sime pointed out that the high attainments in Sanskrit of the present McLeod-Kashmir Sanskrit Reader deserved special consideration and that the introduction of the new rule would at present necessitate also an addition to the Oriental College allotment to meet that part of the Head Pandit's pay which had hitherto been contributed by the above Endowment.

Upon this Bábu S. B. Mukerji withdrew his objection with regard to the McLeod Kashmir Sanskrit Reader.

With regard to the Alexandra Readership the Vice-Chancellor remarked that the present holder has been serving for a long period in the Oriental College, that his work has given uniform satisfaction, and that he had been induced to give up a permanent post on the College staff in order to obtain the Readership. He also explained that the further tenure of these two Readerships by the present holders would, notwithstanding the exception made in their case, be subject to the Syndicate's approval of their services.

Upon this Mr. Mackworth Young proposed, and Lála Madan Gopál seconded, that the following words be added to the foot-note referred to: "who shall continue to hold the same subject to the orders of the Syndicate."

A counter-proposal of Bábu S. B. Mukerji that the foot-note to the Rules be omitted, not having been seconded, the Revised Rules for the Endowed Readers and Translators, with the above amendment, were put to the vote by the Vice-Chancellor and carried (see Appendix VII).

Budget Estimates, 1892-93.

11. The next proposal was then read—

That the Budget Estimates of the University and the Oriental College as recommended by the Syndicate in its Proceedings of 27th February 1892 (paragraphs 2 and 3), be approved, and that the proposals regarding increments of pay to office employés, &c., as contained in Proceedings of Board of Accounts, dated 5th February 1892, be adopted.

The Vice-Chancellor having drawn the attention of the Meeting to the careful scrutiny to which the Budget has been subjected by the Board of Accounts and subsequently by the Syndicate, and having explained the circumstances under which a few small increments had been recommended to the salaries of certain Clerks in the office, the Budget Estimates were adopted (*see* Appendix VIII).

Re-appointment of Dr. Stein.

12. The eleventh proposal—

That Dr. M. A. Stein be re-appointed to the combined posts of Registrar, Punjab University, and Principal of the Oriental College from the 27th October 1892, on the terms previously sanctioned by the Senate in its Resolutions of the 3rd November 1888 and 17th June 1890—

was then read—(Dr. Stein having meanwhile retired from the meeting).

The Vice-Chancellor stated that he had had ample opportunities of thoroughly seeing the work of Dr. Stein both in his capacity of Registrar of the University and as Principal of the Oriental College, and he could conscientiously say that since the commencement of his appointment to the combined posts, Dr. Stein had not only worked with zeal and efficiency, but with the greatest care, as was testified by the fact of the uniform success of all the examinations of the University during the period, and it was specially noteworthy that there had not been the least doubt or suspicion cast on any of the examinations held during his tenure of office. The proposal was then put to the Meeting and carried unanimously.

Brandreth-Leitner Prize.

13. The next proposal was—

That in accordance with the wish expressed by the Founder, the Brandreth-Lei[...] awarded in future to the candidate standing first in the Intermediate Ex[...] the Oriental Faculty.

The Vice-Chancellor explained its necessity and it was passed (*see* Append[...]

Oral M. A. Examination in Science and Science Courses for 1894.

14. The thirteenth and fourteenth propos[...]

That 100 marks be allotted to the Oral Examination in Physical Science at [...] Examination, and that 33 per cent. of the marks in the Oral Examina[...] quired for a pass as in the case of written papers (see Syndicate Proceedi[...] 2nd March 1892, paragraph 2); and

That the Courses of Reading in Natural Science for 1892 as proposed by [...] Faculty in its Proceedings of the 29th February 1892, be approved—

was read and passed without discussion (*see* Appendix XI.

CHANDRA NATH, MITTRA,

Assistant Regis[...]

APPENDIX I.

List of Oral Examiners for the Arts Examinations, 1892.

DEGREE EXAMINATIONS.

Name of Examination.	Subject.	Name of Examiner.
M.A.	Physics	Dr. D. St. J. D. Grant, Chemical Examiner [...] Government, Lahore.
B.A.	Physics and Chemistry	Ditto Ditto.
"	English	Revd. J. C. R. Ewing, D.D., Principal, Missi[...] Lahore.
"	Botany	Dr. W. P. Dickson, Superintendent, Central Ja[...]

INTERMEDIATE EXAMINATION.

Centre.	Subject.	Name of Examiner.
Lahore	English	W. Bell, Esquire, M.A., or Dr. C. R. Stulpn[...] pal, Government College, Lahore. J. C. Godley, Esquire, M.A., Professor, Go[...] College, Lahore. G. N. Chatterji, Esquire, B.A., Assistant [...] Government College, Lahore. Revd. H. C. Velte, M.A., Professor, Missi[...] Lahore. W. A. Robinson, Esquire, Principal, Aitch[...] College, Lahore.
	Physics & Chemistry	J. C. Oman, Esquire, Professor, Government [...] Lahore. Revd. J. H. Orbison, M. D., Professor, Missi[...] Lahore. Assistant Surgeon Guranditta Mal, Assistant [...] Examiner to Government, Panjab, Lahore. Lála Umrao Singh, M.A., Government College [...]
	Botany	Dr. W. P. Dickson, Superintendent, Central Ja[...]
Delhi	English	Revd H. W. Bush, Chaplain, Delhi.
	Physics and Chemistry	P. C Mukerji, Esquire, M.A., Professor, St. [...] College, Delhi.

ENTRANCE EXAMINATION.

Name of Examination.	Subject.	Name of Examiner.
Lahore	English	W. A. Robinson, Esq., Aitchison Chiefs' College, Lahore.
		R. Baker, Esquire, Head Master, Central Model School, Lahore.
		Lála Hans Ráj, B.A., Principal, D.A.V. College, Lahore.
		Bábu R. C. Das, Head Master, Mission School, Lahore.
		Lála Chandu Lál, Lahore.
		Lála Shiv Dyal, M.A., Aitchison Chiefs' College, Lahore.
		Shaikh Rahím Bakhsh, M.A., Oriental College, Lahore.
		Lála Kundan Lál, B.A., District Inspector of Schools, Lahore.
		J. G. Gilbertson, Esquire, M.A., Professor, Mission College, Lahore.
		Bábu Chandra Náth Mittra, Assistant Registrar, Panjab University, Lahore.
	Science	J. C. Oman, Esquire, Professor, Government College, Lahore.
		M. C. Mukerji, Esquire, B.A., Mission College, Lahore.
		Lála Umrao Singh, M.A., Professor, Government College, Lahore.
		Lála Jagan Náth, B.A., Central Training College, Lahore.
		Revd. J. H. Orbison, M.D., Professor, Mission College, Lahore.
		Assistant Surgeon Guranditta Mal, Assistant Chemical Examiner to Government, Panjab, Lahore.
		Lála Ruchi Rám, M.A., Assistant Professor, Government College, Lahore.
Delhi	English	Revd. A. C. Maitland.
		Revd. W. S. Kelby.
		Revd. D. Sandiford.
		Bábu S. K. Rudra.
	Science	Bábu M. M. Sarkár, Municipal Board School, Delhi.
		Lála Kanhya Lál.
		Lála Rám Chandra.
Amritsar	English	Revd. D. M. McKenzie, Mission School, Amritsar.
		C. M. C. Carne, Esquire, Municipal Board College, Amritsar.
	Science	Dr. Lankestar.
Multan	English	M. Umr-ud-dín, M. A., and L. Ladhu Mal.
	Science	Assistant Surgeon Sodi Fateh Singh.
Ludhiána	English	J. Basten, Esquire.
		Bábu U. C. Ghose.
	Science	Assistant Surgeon, in charge, Ludhiána.
Rawalpindi	Science	J. B. Dales, Esquire, B.A.
	English	J. B. Dales, Esquire, B.A.
Dera Ismail Khan	Science	Assistant Surgeon, in charge, Dera Ismail Khan.
	English	Lála Sundar Dás, Suri, M.A.

APPENDIX II.

EXAMINERS FOR THE FIRST L. M. S. AND M. B. EXAMINATIONS, 1892.

Anatomy ...	Written ...	The Professor of Anatomy, Grant Medical College, Bombay.
	Oral ...	Dr. W. P. Dickson.
Botany ...	Written ...	Dr. Prain, Calcutta.
	Oral ...	Dr. W. P. Dickson.
Physiology and Zoology	Written ...	Dr. D. D. Cunningham, Calcutta.
	Oral ...	Dr. D. St. J. D. Grant.
Materia Medica ...	Written ...	The Professor of Materia Medica, Calcutta Medical College.
	Oral ...	Dr. Dennys.
Chemistry ...	Written ...	Dr. Warden, Professor of Chemistry, Medical College, Calcutta.
	Oral ...	Dr. W. Center.

EXAMINERS TOR THE SECOND L. M. S. AND M. B. EXAMINATION

Medical Jurisprudence and Hygiene.	Written ...	The Professor of Medical Jurisprudence, Medical College, Bombay.
	Oral ...	Dr. T. E. L. Bate.
Surgery ...	Written ...	Dr. E Lawrie, Residency Surgeon, Hyd
	Oral ...	Dr. R. H. Charles.
Medicine and Pathology	Written ...	The Professor of Medicine, Grant Medical College, Bombay.
	Oral ...	Dr. W. P. Dickson.
Midwifery and Diseases of Women and Children.	Written ...	The Professor of Midwifery, Grant Medical College, Bombay.
	Oral ...	Dr. Dennys.

APPENDIX III.

EXAMINERS FOR THE ARTS AND ORIENTAL CFAULTY EXAMINATIONS, 1892.

Name of Examination.	*Subject.*	*Name of Examiner*
Entrance (A. F.) ...	Sanskrit Paper (a) ...	A. Führer, Esq., PH.D.
Do. (O. F.) ...	Ditto ...	Dr. P. Peterson.
Intermediate (A. F.) ...	Ditto ...	Ditto.
Do.	Political Economy ...	E. D. Maclagan, Esq.
Imtermediate (O. F.) ...	Sanskrit Paper (a) ...	Dr. P. Peterson.
B. A. ...	Ditto ...	Ditto.
Special Examination in English for Oriental Language Examination Candidates ...	Papers (a), (b), (c) and (d)	Lála Jiya Rám, M.A.

ENTRANCE EXAMINATION (ORIENTAL FACULTY).

History ... Geography ... Mathematics ...	Lála Jiya Rám, M.A., to translate and mark.
Physical Science ...	Lála Ruchi Rám, M.A., ditto.

INTERMEDIATE EXAMINATION (ORIENTAL FACULTY).

History ... Philosophy ... Mathematics ...	Lála Jiya Rám, M.A., to translate and mark.
Physical Science ...	Lála Ruchi Rám, M.A. ditto.

B. O. L. EXAMINATION.

Philosophy ... History ...	Shaikh Rahim Bakhsh, M.A., to translate. Pandit Ikbál Kishan, M.A., to mark.
Mathematics ...	Lála Suraj Bhán, B.A., to translate and mark.
Physical Science ...	Lála Ruchi Rám, M.A., to translate and mark.

M. O. L. EXAMINATION.

History ...	Lála Jiya Rám, M.A., to translate.

The Arts Faculty in its meeting of the 26th February 1892 had named in place of the Revd. Hewlett, Benares, deceased, the following Examiners: M. ... M.A., and Lála Ságar Chand, B.A., to look over answer papers in English at the ... Intermediate Examinations, respectively, and Mr. H. Clark, B.A., to set ... History at the B. A. Examination. This was agreed to.

ENGINEERING FACULTY.

Name of Examination ...	*Name of Examiner.*
First Examination in Civil Engineering,	Rái Bahádur Ganga Ram, M.I. C.E.

APPENDIX IV.

M. A. COURSE IN MATHEMATICS.

1ST PAPER.

1. Algebra.
2. Theory of Equations and Determinants.
3. Plane Trigonometry.

2ND PAPER.

1. Analytical Conic Sections.
2. Solid Geometry.

3RD PAPER.

1. Differential Calculus.
2. Integral Calculus.
3. Differential Equations.

4TH PAPER.

1. Statics.
2. Dynamics of a Particle.
3. Rigid Dynamics.

5TH PAPER.

1. Hydromechanics.
2. Geometrical Optics.

6TH PAPER.

1. Spherical Trigonometry.
2. Astronomy.
3. Newton's Principia.

APPENDIX V.

Para. 7 of the Proceedings of the Syndicate, dated 5th February 1892.

The Syndicate next considered the Report of the Sub Committee appointed to suggest alterations in the Rules for admission to the Middle School Examination so as to prevent the recurrence of difficulties like that recently before the Syndicate in connection with a new school in Dera Ismail Khan (see paragraph 1 of Syndicate Proceedings of 3rd December 1891).

The Sub-Committee had proposed in order to ensure that the Public Schools which send up candidates were really existent and not merely nominally so, that at the time of the submission of the names, the following note be added to the first clause of paragraph 1 of the Regulations for the Middle School Examination :—

"The Public School most recently attended, under the meaning of this Rule, must be one which is recognized by the Department of Public Instruction."

The Vice-Chancellor expressed his full agreement with the principle that, with reference to the Middle School Examination, only such schools should be considered Public Schools which had received recognition by the Department of Public Instruction, but thought it necessary to draw the attention of the Meeting to the fact that as long as the words "most recently attended" were retained, the amended Rule would not provide a complete safeguard against the recurrence of the practice followed by the Head Master of a newly started school in the case above referred to. In order to secure this object, the Vice-Chancellor proposed that the first clause of paragraph 1 should be amended as follows:—

"No Public School boy shall be allowed to present himself for examination unless his name has been submitted to the Registrar by the Manager or the Head Master of the Public School that he has attended not less than two months before the granting of the certificate.

"The Public School, under the meaning of this Rule, must be one which is recognized by the Department of Public Instruction."

After some discussion, in which Mr. Sime, Dr. Stülpnagel and others took part, it was resolved to recommend to the Senate that paragraph 1 of the Regulations be amended as proposed by the Vice-Chancellor.

In connection with the above proposal the Sub-Committee had also recommended that the third clause of paragraph 1 of the same Regulations be amended as follows:—

"A Public School boy is a student whose name has been borne on the rolls of any Public School or Schools recognized by the Department of Public Instruction during six out of the twelve months preceding the examination."

It was resolved that this amendment be submitted to the Senate for adoption.

APPENDIX VI.

Proceedings of a Sub-Committee of the Syndicate, appointed to draw up a scheme for the proposed Alternative Entrance Examination after consider the Government of India Letter, No. 9—350, dated 18th September 188 Memorandum by the Vice-Chancellor.

Present:

W. BELL, ESQUIRE, *in the Chair.*

DR. ORBISON and J. CAMPBELL OMAN, ESQUIRE.

THE members thought that the recommendations of the previous Sub-C on this subject should have been considered by the Syndicate before referring t to a new Sub-Committee; the members would have been glad to know how previous recommendations were, or were not, acceptable to the Syndicate, a they had been made after careful consideration of the letter of the Government alluded to above. But as the Vice-Chancellor's memorandum had not then be it would appear that the present Sub-Committee was required to consider the poi therein, *viz.*, "Whether the proposed examination shall be an Alternative Examination of the University, or a special Examination outside the University If this view is correct, the resolution of the Syndicate by which this Sub-Comm appointed must be inaccurately stated, as it makes no reference to the most i point in the Vice-Chancellor's memorandum, and merely requests that a detailed for the proposed *Alternative Entrance Examination* be drawn up.

This Sub-Committee, as did the previous one, adheres to the view of the Faculty (March 2nd, 1889), that the proposed examination is one "in which a language should be replaced by a course in Science equivalent in difficulty," accepts the view of the previous Sub-Committee that the proposed changes regarded "as constituting a *Science Course* alternative with the *existing cour* included in the Entrance (Arts) Examination," and that such changes would fully wishes of the Government of India by enforcing bifurcation of studies in High Sch is immaterial, however, whether or not the new course be described as an Al Entrance Examination; the important principle is that the candidate, at the begi his High School career, must choose *one of two courses of study*, and at the e appear for examination by the Entrance Standard in that course. See the lett Government of India, § 3: "It is true that in Madras, under the orders of His Ex "the Governor in Council, a standard of examination differing from the University "Standard has been established with the view of stimulating practical education an "ing youths for admission to the Public Service. The object which the Gover "Madras has in view does not differ from that which the Governor-General i "desires to attain; but without desiring to interfere with the discretion of His Ex "the Governor of Madras in Council in establishing such a plan of examin "Government of India considers that it does not obviate *the necessity for an Al* "*Entrance Examination*, nor justify the abandonment of the policy which in th "was approved in the Home Department Resolution of the 23rd October 1884."

This Sub-Committee is of opinion that the proposed Examination should leading to the higher examinations of the University and therefore not inferior to the present Entrance Examination. It will be difficult, if not impossible, schools to prepare pupils for an examination which does not connect itself with examinations; and pupils of ability will not be disposed at so early a stage to selves off from the chances of a University training. At the same time it is desirable to do anything tending to eliminate from Arts Colleges those youths special liking for scientific studies, or to lower the standard of attainment of the admission to Colleges for technical training. The choice offered to stud University should, therefore, be between two courses of study of equal diff between two examinations of different standard. In this way the fundamental of the University would be distinctly observed.

This Sub-Committee endorses the view of the Vice-Chancellor that the study demanded should be of a practical or non-literary character as a whole. not seem necessary therefore to exclude *History and Geography*, more especi latter will include *Physical Geography* (a subject which the Sub-Committee be an essential part of the course), and only the *outlines* of Indian and Engl are required. The course may well be called practical or non-literary *Mathematics, Physical Geography, Physics and Chemistry* (all proposed as subjects) as well as one, or in some cases two, of the following:—*Botany, Ag culture and Drawing.*

In granting certificates to students passing the Entrance Examination of the University the same form of certificate could be given to both classes of candidates, the words *Literary* and *Technical* (or similar terms) being inserted for purposes of distinction.

The scheme of the whole examination and the course of study recommended by the previous Sub-Committee, and slightly modified by this Sub-Committee, are as given below :—

ENTRANCE EXAMINATION (PRACTICAL OR TECHNICAL).

I.—Compulsory :—

		MARKS.
1. *English*	(as in ordinary course)	150
2. *Mathematics*	(do.)	150
3. *History and Geography*	(do.)	100
4. *Physics and Chemistry*, along with the Elementary Principles of *Mechanics and Hydrostatics*	... ...	150

TEXT-BOOKS :—

Physics—Longmans' "Elementary Science Manual," by Wright.
Chemistry—Longmans' "Elementary Science Manual," by Furneaux.
Mechanics, &c.—Not yet fixed.

II.—Optional (one of the following) :—

1. *Botany and Zoology.*		150
TEXT-BOOKS :— Botany—Macmillan's "Science Primer." Zoology—Nicholson's "Outlines of Natural History."		
2. Agriculture	... ...	150
3. Mechanical and Freehand Drawing	... ...	150

NB.—In all the scientific subjects there should be practical tests, to which 50 out of the total number of 150 marks should be assigned.

This Sub-Committee would also point out that a modified scheme for the Intermediate Examination in which a classical language shall be replaced by a scientific subject will ultimately be necessary if the Sub-Committee's recommendations are adopted.

W. BELL.
J. CAMPBELL OMAN.
J. H. ORBISON.

APPENDIX VII.

Proceedings of the Sub-Committee, nominated by Syndicate Resolution 8 of 19th November 1891, to consider the revision of the Rules relating to Endowed Readers and Translators, at a Meeting held at the Senate Hall, Lahore, on the 15th January 1892, at 6 p.m.

Present :

J. SIME, ESQUIRE, M. A., *in the Chair.*

REVD. J. C. R. EWING, D. D. | DR. M. A. STEIN.

1. The Sub-Committee after perusal of the correspondence referred to in the Syndicate's Proceedings of the 19th November 1891, first considered the revision of the General Rules applicable to all Endowed Readerships and Translatorships and then proceeded to a revision of the special regulations relating to the individual endowments. After careful consideration of the documents setting forth the conditions under which each endowment was originally established, the Sub-Committee resolved to recommend to the Syndicate the Revised Rules as shown in the Appendix.

2. The Sub-Committee would recommend that in the cases of Readerships and Translatorships, in which the appointment had been held for a period exceeding that allowed under Rule 4 of the Old Rules, new appointments be made in April next.

3. The Sub-Committee would call the attention of the Syndicate to the fact that the work of translating and editing, which is an important part of the duties of Readers and Translators, has been in abeyance since 1885.

4. The Sub-Committee consider that as the University is not financially in a position to arrange for the provision of efficient teaching of Engineering subjects, the attempt to prepare candidates for the Engineering Examinations of the University by means of the tuition provided by the Mayo-Patiála Reader be discontinued, and that the Reader's services be placed at the disposal of the Principal, Mayo School of Industrial Art, Lahore, for employment in such way as he may think proper, in accordance with the objects of the Endowment, and subject to the sanction of the Senate.

J. SIME,
Chairman.

APPENDIX.

RULES AS SANCTIONED IN 1884.

RULES RELATING TO ENDOWED READERS AND TRANSLATORS.

1. The nomination of Readers, Translators and others on the foundation of the Panjab University shall rest with the Senate.

2. On the occurrence of a vacancy, the Syndicate shall appoint a person to carry on the work pending the final orders of the Senate.

3. To enable members of the Senate to make recommendations, the Syndicate shall issue a special notice to each member of the Senate, stating the name and nature of, and the special conditions (if any) attached to the vacant endowment. This notice shall be issued at least a fortnight before the meeting of the Senate at which the appointment is to be made.

Added.

Added.

REVISED RULES.

REVISED RULES RELATIN ENDOWED READERS A TRANSLATORS.

1. The appointment of Rea Translators shall rest with the S subject to the confirmation of the S

2. On the occurrence of a vaca Vice-Chancellor shall appoint a p carry on the work pending the acti Syndicate.

3. When an appointment is to b the Registrar shall issue a special each member of the Syndicate, st name and nature of, and the specia tions (if any) attached to the vacant ment. This notice shall be issued one week before the meeting of th cate at which the appointment is made.

4. Ordinarily appointments to R ships and Translatorships shall be m the month of April.

5. Only such persons as have guished themselves in the higher ex tions of the University, shall be eligi the Readerships and Translatorship the following qualifications are requi

* For the *Alexandra Readership*—

A Graduate who has disting himself in Natural Scienc thematics.

* For the *McLeod-Kashmir S Readership*—

A Graduate who has disting himself in Sanskrit.

For the *McLeod-Panjab Arabic R ship*—

A Graduate who has disting himself in Arabic.

For the *Mayo-Patiála Readership*—

A person who satisfies the S of his competency to discha duties attached to the Rea

For the *McLeod-Kapurthala N Science Readership*—

A Graduate who has disting himself in Natural Scienc

For the *Patiála Translatorship*—

A Graduate who has disting himself in any subject.

* This rule shall not apply to the present the McLeod-Kashmir Sanskrit and the Alexandr derships, *who shall continue to hold the* *the orders of the Syndicate.*

RULES AS SANCTIONED IN 1884.

4. The Readerships and Translatorships shall be tenable for two years, but the outgoing incumbents may be re-appointed, provided that they shall not, except for special reasons, be held by the same person for more than four years in succession.

5. Besides the regular annual vacations, leave may be granted to holders of endowments for any terms not exceeding three months in the two years; the power of granting this leave is vested in the Syndicate.

6. Absence without leave shall render the Reader or Translator liable to suspension or removal.

7. The power of suspending or removing Readers and Translators under the above rule, or for any other misconduct, shall lie with the Syndicate, subject to the final orders of the Senate.

8. The following are the Readerships and Translatorships now on the foundation:—

	Rs.	
1.—Alexandra Readership ...	80	per mensem.
2.—McLeod-Kashmir Sanskrit Readership.	105	"
3.—McLeod-Panjab Arabic Readership.	83⅓	"
4.—Jullundur Medical Readership.	53⅓	"
5.—Mayo-Patiála Readership ...	50	"
6.—McLeod-Kapurthala Natural Science Readership.	83⅓	"
7.—Patiála Translatorship ...	66	"

9. The duties of the holders of these endowments shall be as follows:—

(1). The Alexandra Reader shall be required to translate works of Science into the Vernacular language under the supervision of the Syndicate, and to lecture in the General Knowledge Department of the Oriental College.

(2). The McLeod-Kashmir Sanskrit Reader shall be required to superintend the editing and compilation of Sanskrit books, published under the directions of the Senate; to translate English or Sanskrit books into Hindi under the supervision of the Syndicate, and to lecture in the Sanskrit Department of the Oriental College.

REVISED RULES.

6. The Readerships and Translatorships shall be tenable for three years, but the outgoing incumbents may be re-appointed for a period not exceeding two years, so that the entire period of office shall not exceed in any case five years.*

7. Besides the regular annual vacations, leave for urgent reasons may be granted to holders of endowments for any terms not exceeding two months in the two years. The power of granting this leave is vested in the Head of the Institution to which the Reader or Translator is attached, up to ten days at one time and for longer periods in the Syndicate.

8. Absence without leave shall render the Reader or Translator liable to suspension or removal.

9. The power of suspension or removal under the above rule, or for any other reason, shall lie with the Syndicate, subject to the final orders of the Senate.

10. The following are the Readerships and Translatorships now on the foundation:—

	Rs.	
1.—*Alexandra Readership* ...	80	*per mensem*
2.—*McLeod-Kashmir Sanskrit Readership.*	105	"
3.—*McLeod-Panjab Arabic Readership.*	83⅓	"
4.—*Mayo-Patiála Readership* ...	50	"
5.—*McLeod-Kapurthala Natural Science Readership.*	83⅓	"
6.—*Patiála Translatorship* ...	66	"

11. The duties of the holders of these endowments shall be as follows:—

(1). The Alexandra Reader shall be required to translate works of Science into the Vernacular language under the supervision of the Syndicate, and to lecture in the General Knowledge Department of the Oriental College.

(2). The McLeod-Kashmir Sanskrit Reader shall be required to superintend the editing of Sanskrit Texts, published under the direction of the Syndicate; to translate English books into Hindi under the supervision of the Syndicate, and to lecture on Sanskrit in the Oriental College.

* This rule shall not apply to the present holders of the McLeod-Kashmir Sanskrit and the Alexandra Readerships *who shall continue to hold the same subject to the orders of the Syndicate.*

Rules as sanctioned in 1884.

(3). The McLeod-Panjab Arabic Reader shall be required to superintend the editing and compilation of works published under the directions of the Senate, to translate English or Arabic works into Urdu under the supervision of the Syndicate, and to lecture in the Arabic Department of the Oriental College.

(4). The Jullundur Medical Reader shall be required to translate and edit Medical Treatises in the Vernacular under the directions of the Senate; to deliver weekly popular lectures on Sanitary and other Medical subjects to native physicians and others; to edit the *Urdu Medical Gazette*, and to lecture in the Medical School.

(5). The Mayo-Patiála Reader shall be required to lecture in Surveying and Drawing in the Oriental College and to translate books on these subjects into the Vernacular under the supervision of the Syndicate.

(6). The McLeod-Kapurthala Natural Science Reader shall be required to lecture on Natural Sciences in the Oriental College, and to translate works on these subjects into the Vernacular under the supervision of the Syndicate.

(7). The Patiála-Translator, who is also styled the "Patiála-Alfred Scholar," shall be required to translate works into the Vernacular under the supervision of the Syndicate, and to teach in the General Knowledge Department of the Oriental College.

10. So far as relates to the duty of teaching in the Oriental College attached to the above endowments, the incumbents shall be considered to be in subordination to the Superintendent, Oriental College, the Jullundur Medical Reader being similarly under the orders of the Principal, Medical School, Lahore.

11. In the event of any Reader, Translator or other person on the foundation of the Panjab University desiring to resign his appointment, he shall give three months' notice to the Registrar.

12. Ten per cent. shall be deducted from the salaries of Readers, Translators and others, referred to in these rules, for the first *twelve* months of their service, and the amount shall be deposited in the Government Savings Bank, in the name of the Registrar, Panjab University. In the event of Rule 11 being disregarded, or of the dismissal of any such officer for misconduct, this deposit or any portion of it may be forfeited, at the discretion of the Syndicate. The deposit will be refunded on such officer's leaving the duties of his post with the approval of the Syndicate.

Revised Rules.

(3). The McLeod-Panjab Arabic Rea-
der shall be required to superintend
editing of Arabic Texts published under
direction of the Syndicate, to translate
English or Arabic works into Urdu
the supervision of the Syndicate, and
ture in the Oriental College.

Omitted.

(4). The Mayo-Patiála Reader shall
required to lecture in Surveying and
ing in the Mayo School of Industrial
Lahore, and to translate books on these
jects into the Vernacular under the
vision of the Syndicate.

(5). The McLeod-Kapurthala Na
Science Reader shall be required to
on Natural Science in the Oriental Co
and to translate works on Natural Sc
into the Vernacular under the supervision
the Syndicate.

(6). The Patiála-Translator, who is
styled the "Patiála-Alfred Scholar,"
be required to translate works into the
nacular under the supervision of the S
cate, and to teach in the General Know
Department of the Oriental College.

12. So far as relates to the
teaching in the Oriental College and
School of Industrial Art attached
above endowments, the incumbents
considered to be in subordination
Heads of the Institutions to which
attached.

13. In the event of any Reader or
lator desiring to resign his appo
he shall be required to give three
notice to the Registrar of such
before actually relinquishing his du

Omitted.

APPENDIX VIII.

Proceedings of the Board of Accounts of the Panjab University at a Meeting held at the Senate Hall, Lahore, on 5th February 1892.

Present:

THE HON'BLE W. H. RATTIGAN, LL. D., *Vice-Chancellor, President.*

THE ACCOUNTANT-GENERAL, PANJAB (E. W. KELLNER, ESQUIRE.)
REVD. J. C. R. EWING, D. D.
P. C. CHATTERJI, ESQUIRE, M.A., B.L.
DR. M. A. STEIN, *Registrar, Secretary.*

1. The Account Books of the University and Oriental College for the quarter ending 31st December 1891 were laid before the Board and were after verification passed and signed by the President.

2. The Board then considered in detail the Budget Estimates of the University Current Account for the year 1892-93 which had been prepared by the Registrar.

3. In order to effect the change from the Calendar to the Official year, as required by the Revised Financial Rules, it had been necessary to frame these Estimates for a period of 15 months, *viz.*, from the 1st January 1892 to 31st March 1893. The Vice-Chancellor drew the attention of the Board to the important consequences which this change involved for the present Budget. In the first place it had been necessary to include in several instances the cost of *two* annual examinations in the estimates of expenditure whereas the income from fees could be realized only for *one* examination within the present Budget year. This was especially the case in regard to the Middle School Examination which was to be held twice within this period (January 1892 and January 1893), but for which the fees could be shown only once on the Receipts side, as the fees for the examination of 1892 had already been realized in 1891 and credited to the accounts of that year. Similarly payments to Examiners had to be incurred for *two* Law Examinations, *i. e.*, the one held in December 1891, and the other to be held in December 1892, but only the fees for *one* examination could be credited in the Budget. It was further to be noticed that on account of the interest on Government stocks being payable only half-yearly, the present Budget, while covering a period of *five* quarters, could take credit of the interest on the General Endowment Fund only for *four* quarters.

The nominal loss thus caused in the Estimates was only partly compensated for by the extra income to be realized in the case of the Arts and Oriental Examinations, where the fees would be received twice within the Budget period, while the costs of only one examination had to be provided for.

The Board resolved that the attention of the Syndicate and Senate be called to these circumstances by special notes in the "Remarks" column of the Budget, and then examined in detail each item of estimated Receipts and Expenditure.

4. The items of receipt were in every case carefully tested with regard to the income actually realized in the previous year and the other available *data.*

In fixing the amount of Allotment to Oriental College and School full account was taken of the Budget passed by the Oriental College Committee for 1892-93. In view of the Revised Rules for Endowed Readerships, proposed by the Sub-Committee of the Syndicate, in accordance with which the contribution of Rs. 105 per mensem from the McLeod-Sanskrit Readership towards the pay of the Head Pandit would have to be discontinueed, the Board felt bound to provide Rs. 1,575 under the head of the Allotment in addition to the amount required for the sanctioned establishment of the College and School. But at the same time the Board desired to bring to the notice of the Syndicate that it did not consider this extra expenditure justified in the present state of the University finances, and that it would, accordingly, recommend that the introduction of the Revised Rules, proposed by the Syndicate Sub-Committee, so far at least as they involved any additional outlay, be postponed to a future date.

5. In connection with the item of Law School Staff, the Board considered an application for increase of pay of the Law School Clerk, and resolved to recommend that in view of his good services for about four years and of the additional heavy work required from him as Law Librarian, an increment of Rs. 5 per mensem be granted to him from 1st January 1892, and that the same be provided for in the Budget.

6. The Board further considered applications received from those employ Registrar's office for whom no regular increment of pay had been provided for in of salaries sanctioned in 1891 by the Syndicate and Senate. The Board, in cons of the amount of work required from these employés and the rates of pay in other resolved to recommend that the following scale of salaries, involving an additional e ture of only eight rupees a month, be fixed with regard to these posts:—

Name.	Designation.	Present salary.	Proposed maximum.	Rate
		Rs.	Rs.	
Siráj-ud-dín ...	... Additional Clerk	20	30	
Bhagwán Singh ...	... Apprentice Clerk	15	25	
Rahmat Ulla ...	... Do.	15	25	
Maulvi Muhammad	... Munshi in charge of Vernacular office and books for sale.	20	30	

It was also resolved that the first yearly increments be provided for with eff 1st January 1892.

The Board also resolved to recommend that with special regard to his lo useful services Nikka, Office Jamadár, be granted an increase of pay of Rs. 2 per m

7. With regard to the Ways and Means of the Current Account, the Board to point out that the diminution of the credit balance expected by the 31st March against the balance shown on the 1st January 1892, was purely nominal and entirely by the effects mentioned above of the change in the Budget year.

The Budget Estimates of the Current Account, as shown in the Appendix thereupon recommended to the Syndicate for adoption.

8. The estimates of Income and Expenditure of the Special Endowed Tru the Unendowed Special Subscriptions and Donation Accounts were also passed in the Appendices B and C.

In connection with these two Accounts, the Board desired to point out the change in the Budget year, which necessitated provision for 15 months' expenditure only 12 months' interest could be realized from the Government Stock forming the ments, made overdrafts in the case of several individual Trusts (Nos. 3, 4, 6, 11, of the "Jullundur Medical Readership and Scholarships" subscription unavoidable from the abstract of these Accounts it would appear that these nominal overdraft provided for by ample balances of these Accounts as a whole.

Finally, the Board approved the estimates of the Income and Expenditure General Endowment Account, as shown in Appendix D.

M. A. STEIN.

A.—BUDGET ESTIMATES OF THE CURRENT ACCOUNT FOR THE YEAR 1892-93

FROM 1ST JANUARY 1892 TO 31ST MARCH 1893.

HEADS AND SUB-HEADS OF INCOME.	1890. Actual Receipts.	1891. Original Budget Estimates.	1891. Actual Receipts.	1892-93. 1st January 1892 to 31st March 1893 (15 months).	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	
Subscriptions.					
From Municipalities and District Boards	3,668	3,668	3,368	3,368	Estimated with reference to grants sanctioned for Official year 1892-93.
" Individuals	3,600	4,915	4,253	4,661	Subscriptions for *one year only*, 1892, with arrears for 1891, which can be recovered from individual subscribers.
Fees for Examinations.					
In Oriental Languages	1,168	1,200	1,327	2,920	Estimated fees for *two* examinations, including fees for Special Examination in English.
" Arts	15,095	14,560	14,600	29,200	Estimated fees for *two* examinations.
" Law and tuition fees	3,577	4,000	4,625	6,100	This item includes tuition and admission fees for 15 months.
" Medicine	660	700	930	1,350	Calculated with reference to actual number of students preparing for examinations of 1892.
" Engineering and tuition fees	42	100	171	100	
" Middle School	18,054	18,500	20,676	21,000	This item represents the amount of fees for *one* examination only.
Interest of the General Endowment Fund	...	7,565	7,556	7,565	Interest realized for *four* quarters only.
Government Grant-in-aid (*see* details)	(*a*) 30,820	(*b*) 34,780	34,180	(*c*) 47,225	This figure includes Government grants-in-aid for *five* quarters, and *two* grants for conduct of Middle School Examinations, 1892 and 1893.
Miscellaneous.					
Sale proceeds of books	1,114		631		
Refund from Scholarships, &c....	6	1,000	96	3,200	Includes probable receipts from sale of Urdu Entrance Course, calculated on number of candidates requiring the same (*i.e.*, two classes of 1,000 each=200 copies at Re. 1 per copy).
Miscellaneous, *e.g.*, sale of gowns, &c.	577		326		
Recoveries from Government	...	574	576	...	
Deposits Repayable	607	...	54	...	
TOTAL ...	78,988	91,562	93,369	1,26,689	
Refund from Funded Account ...	10,752	...	1,740	...	
GRAND TOTAL ...	89,740	...	95,109	...	

(*a*)

	Rs.
Ordinary grant	21,500
Pay of Assistant Professors	2,760
Grant for Middle School Examination ...	5,000
Special grant for Oriental College and School for two quarters	1,560
Total ...	30,820

(*b*)

	Rs.
Ordinary grant	21,500
Pay of Assistant Professors	2,760
Grant for Middle School Examination ...	5,000
Special grant for Oriental College and School	3,120
Special grant for Law School	2,400
Total ...	34,780

(*c*)

	Rs.
Ordinary grant for five quarters	26,875
Pay of Assistant Professors for five quarters	3,450
Grants for conduct of 2 Middle School Examinations	10,000
Special grant for Oriental College and School, five quarters	3,900
Special grant for Law School, five quarters	3,000
Total ...	47,225

Budget Estimates for the year 1892-93—continued.

HEADS AND SUB-HEADS OF EXPENDITURE.	Budget Estimates for 1891.	Actual Expenditure for 1891.	Proposed Grants for 1892-93 (15 months).	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	
A.—(1). ALLOTMENT TO ORIENTAL COLLEGE AND SCHOOL	16,858	17,120	21,625	For first quarter *see* Oriental College Budget, 1891-92; for remaining four quarters Oriental College Budget for 1892-93.
(2). SPECIAL GOVERNMENT GRANT FOR DO. ...	3,120	3,120	3,900	Calculated for *five* quarters.
B.—EXPENDITURE UNDER THE CONTROL OF THE UNIVERSITY—				
I.—INSTRUCTION—				
(1). *Oriental*—				
(a). Government College Arabic and Sanskrit Assistant Professors.	2,564	2,544	3,100	Calculated with reference to pay and pension contribution of Assistant Professor of Sanskrit, and increments of pay sanctioned for certain Oriental College teachers.
(b). Titles Branch Scholarships	1,988	1,786	2,485	
(2). *Oriental and Arts*—				
(a). College Scholarships	3,230	2,686	4,040	Calculated with reference to scholarships actually taken up and those awardable in 1892.
(3). *Law*—				
(a). Lecturing Staff and Contingencies	6,264	6,271	9,405	Calculated with reference to newly created post of Law Reader sanctioned by Senate and proposed increase in Law School Clerk's pay.
(4). *Medicine*—				
(a). Scholarships tenable at the Medical College, 2 @ Rs. 6 each.	144	12	180	Calculated for *five* months.
(b). Yunâni and Vaidya Lecturers in the Medical College ...	540	540	675	Ditto.
(5). *Engineering*—				
(a). Scholarships	288	211	360	Ditto.
(b). Contingencies for Engineering Class	60	55	75	
(c). Furniture for do.	80	79		

II.—ENCOURAGEMENT TO LITERATURE—

III.—University Libraries—				
(a). Additions to General Library	400	183	400	
(b). Do. Law do.	100	97	100	
IV.—Examinations—				
(a). Remuneration to Examiners and Superintendents—				
(1). Oriental Examinations	860	762	1,310	Estimated in accordance with Syndicate Resolution of 14th July 1891.
(2). Arts do.	10,200	9,833	10,200	
(3). Law do.	1,520	1,570	3,116	To provide for payments for *two* examinations, *i. e.*, held in December 1891, and to be held in December 1892.
(4). Medical do.	2,300	2,103	2,300	
(5). Engineering do.	100	100	100	
(6). Middle School do.	7,200	6,860	16,200	To provide for *two* examinations, January 1852 and January 1893, and with reference to increased number of candidates.
(b). Cost of conducting Examinations—				
(1). Oriental	350	343	450	Increase due to Special Examination in English for Oriental Titles candidates.
(2). Arts	4,200	4,562	5,500	To provide also for preliminary expenses to be incurred for Examination of 1893.
(3). Law	60	57	135	To provide for *two* examinations, 1891 and 1892.
(4). Medicine	200	90	150	
(5). Engineering	10	7	10	
(6). Middle School	6,000	5,998	14,000	To provide for *two* examinations, January 1892 and January 1893, and with reference to increased number of candidates.
V.—University Establishment and Miscellaneous Expenses—				
1.—(a). Registrar and Assistant Registrar	6,914	6,913	9,210	Calculated with reference to sanctioned increments.
(b). Registrar's Office Establishment	4,260	4,260	5,976	Ditto ditto ditto and proposed increments of Rs. 10 per mensem (*see* Proceedings of Board of Accounts, dated February 5th, 1892.)
(c). Printing Charges	5,000	4,983	6,250	
(d). Contingencies	1,400	1,617	2,000	
(e). Audits of Accounts	300	500	500	To meet payment on account of University and Government Audits for 1891 and 1892.
2. Convocation Expenses	600	623	600	
3. Stock of Gowns	300	300	300	
VI.—Buildings and Furniture—				
(a). Senate Hall Petty Establishment	480	479	576	
(b). Furniture and Repairs	400	378	400	
VII.—(1). Deposits repaid	250	149	265	
(2). Refund of fees and price of Books	100	65	100	
(3). Contribution for meeting deficiency of certain Trusts ...	677	677	723	To provide contribution towards Alexandra Readership for 15 months.
(4). Do. do. arrears and excess expenditure on account of Jullundur Medical Reader	681	681	...	
Total	91,158	89,773	1,29,224	

DETAIL OF THE BUDGET ESTIMATES OF THE PANJAB UNIVERSITY FOR 189[2-93]
From 1st January 1892 to 31st March 1893.

Budget Heads and Sub-Heads.	Detail of Expenditure.	Proposed Grants for 1892-93 for 15 months
		Rs.
	A.—(1). ALLOTMENT TO ORIENTAL COLLEGE AND SCHOOL ...	[illegible]
	(2). Special Government Grant for Oriental College and School ...	[illegible]
I.—INSTRUCTION.	B.—EXPENDITURE UNDER THE CONTROL OF THE UNIVERSITY—	
1. *Oriental*— (*a*).	Assistant Professor of Sanskrit transferred from Government College (pay Rs. 80, pension contribution Rs. 13-5-4, per mensem)	[illegible]
	Pay of Substitutes for Assistant Professor of Arabic and increments of pay to certain Teachers	[illegible]
(*b*)	Titles Branch Scholarships	[illegible]
2. *Oriental & Arts*— (*a*)	College Scholarships—	
	Ordinary Scholarships—	[illegible]
3. *Law*— (*a*)	Law Lecturer, at Rs. 250 per mensem	[illegible]
	Assistant Law Lecturer, at Rs. 100 per mensem	[illegible]
	Second Assistant Law Lecturer, at Rs. 80 per mensem	[illegible]
	Law Reader, at Rs. 100 per mensem	[illegible]
	Law Reader, at Rs. 50 per mensem	[illegible]
	Law Librarian and Clerk at Rs. 35 per mensem	[illegible]
	Chaprassi, at Rs. 6 per mensem	[illegible]
	Allowance to Daftari, at Rs. 3 per mensem	[illegible]
	Contingencies, at Rs. 3 per mensem	[illegible]
4. *Medicine*— (*a*)	Two Scholarships, each of Rs. 6 per mensem, given by the Panjab University to students studying for the Examinations in Medicine at the Medical College, Lahore	[illegible]
(*b*)	Lecturers on Yunani and Vaidya Systems of Medicine, at Rs. 45 per mensem	[illegible]
5. *Engineering*— (*a*)	Engineering Scholarships, at Rs. 24 per mensem	[illegible]
(*b*)	Engineering Class Contingencies, at Rs. 5 per mensem	[illegible]
(*c*)	Furniture for Engineering Class	—
II.—ENCOURAGEMENT TO LITERATURE. (*a*)	Rewards to Authors, Compilers and Translators	[illegible]
(*b*)	Printing of Works prepared under the auspices of the Panjab University ...	[illegible]
(*c*)	Purchase of copies of approved Books	—
III.—UNIVERSITY LIBRARIES. (*a*)	Additions to General Library	[illegible]
(*b*)	" Law Library	[illegible]
IV.—EXAMINATIONS. (*a*)	Remuneration to Examiners and Superintendents—	
	1. Oriental Titles Examinations	[illegible]
	2. Arts "	[illegible]
	3. Law "	[illegible]
	4. Medical "	[illegible]
	5. Engineering "	[illegible]
	6. Middle School "	[illegible]
(*a*)	Cost of conducting Examinations—	
	1. Oriental Titles Examinations	[illegible]
	2. Arts "	[illegible]
	3. Law "	[illegible]
	4. Medical "	[illegible]
	5. Engineering "	[illegible]
	6. Middle School "	[illegible]
	Carried over ...	[illegible]

DETAIL OF THE BUDGET ESTIMATES OF THE PANJAB UNIVERSITY FOR 1892-93—concld.

Budget Heads and Sub-heads.	Detail of Expenditure.	Proposed Grants for 1892.	TOTAL.
		Rs.	Rs.
V.—UNIVERSITY ESTABLISHMENT AND MISCELLANEOUS EXPENSES.	Brought forward ...	1,02,324	1,02,324
1. (a)	Registrar, at Rs. 365 per mensem for 10 months and 23 days, and at Rs. 387 per mensem for 4 months and 8 days.	5,570	
	Assistant Registrar, at Rs. 240 per mensem for 11 months and 4 months at Rs. 250 per mensem.	3,640	9,210
(b)	Accountant, at Rs. 100 per mensem for 12 months and 110 p. m. for 3 months	1,530	
	Record-keeper, at Rs. 60 " " " 65 " "	915	
	Librarian, at Rs. 38 " " " 42 " "	582	
	Copyist, at Rs. 38 " " " 42 " "	582	
	Clerk, at Rs. 38 " " " 42 " "	582	
	Clerk, at Rs. 22 " for 15 months	330	
	2 Clerks, at Rs. 17 each " " "	510	
	Munshi, at Rs. 22 " " "	330	
	Daftri, at Rs. 8 " " "	120	
	Jamadár, at Rs. 12 " " "	180	
	3 Chaprassís, at Rs. 21 " " "	315	5,976
(c)	Printing University Calendar and other ordinary Office Papers... ...	6,250	6,250
(d)	Contingencies	2,000	2,000
(e)	Audits of Accounts	500	500
2. (a)	Convocation Expenses	600	600
(b)	Stock of Gowns	300	300
VI.—BUILDINGS AND FURNITURE.			
(a)	Senate Hall Petty Establishment, &c.—		
	1 Mali (gardener), at Rs. 7 per mensem, for 15 months	105	
	1 Chaukídár, at " 6 "	90	
	1 Bearer, at " 8 "	120	
	1 Sweeper, at " 5 "	75	
	1 Bhisti at " 5 "	75	
	1 Waterman, at Re. 1 per mensem	15	
	4 Pankha Coolies for six months, each at Rs. 4 per mensem ...	96	576
	Repairs, &c., of Senate Hall	400	400
	Purchase of Furniture		
VII.— 1	Deposit repaid	265	265
2	Refund of erroneous receipts	100	100
3	Contribution for meeting deficiency of certain Trusts (Alexandra Readership)	723	723
	Total ...	1,29,224	1,29,224

DETAIL OF RECEIPTS ON ACCOUNT OF SUBSCRIPTIONS.

Heads and Sub-heads.	Particulars.	Rs. A. P.	Amount
SUBSCRIPTIONS— *Current Account.*			
Municipalities and District Boards.	From Lahore Municipality for 1892	1,500 0 0	
	" Ludhiána " "	600 0 0	
	" Jhelum " "	300 0 0	
	" Jhang " "	100 0 0	
	" Ferozepore " "	300 0 0	
	" Gujrát " "	318 0 0	
	" Gurgaon " "	250 0 0	
			[illegible]
Individuals	H. H. the Rája of Mandi for 1892	1,000 0 0	
	H. H. the Rája of Kapurthala for 1892	1,000 0 0	
	H. H. the Nawáb of Baháwalpur for 1892 ...	1,200 0 0	
	Individual subscriptions to be realized for 1892 and arrears.	1,461 0 0	
			[illegible]

WAYS AND MEANS OF THE CURRENT ACCOUNT FOR 1892-93.

(*1st January 1892 to 31st March 1893.*)

		Rs.
Balance on 1st January 1892		[illegible]
1892-93 Receipts	"	[illegible]
Total	"	[illegible]
1892-93 Expenditure	"	[illegible]
Balance expected on 31st March 1893	"	[illegible]

FROM JANUARY 1892 TO 31ST MARCH 1893.

(1). *Alfred-Patiala Translatorship (Rs. 20,400).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	545 5 10	Pay of Reader for 15 months at Rs. 66 per mensem	990 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 20,400, for 12 months only *less* Bank commission ...	814 0 0	Expected balance on 31st March 1893 ...	369 5 10	
Total ...	1,359 5 10	Total ...	1,359 5 10	

(2). *Alexandra Readership (Rs. 11,950).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	...	Pay of Reader for 15 months at Rs. 80 per mensem	1,200 0 0	Rupees 723-4-0 to be paid from the Current Account to make up the Reader's pay (*see* paragraph 5 (II), Appendix II of Report of Sub-Committee on the Trusts and Endowment Funds).
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 11,950, for 12 months only *less* Bank commission ...	476 12 0	Expected balance on 31st March 1893 ...	...	
Contribution from Current Account to make up the full pay	723 4 0			
Total ...	1,200 0 0	Total ...	1,200 0 0	

(3). *McLeod-Kashmir Sanskrit Readership (Rs. 31,600).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	0 13 6	Pay of Reader for 15 months at Rs. 105 per mensem	1,575 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 31,600, for 12 months only *less* Bank commission ...	1,260 13 6			
Overdraft on 31st March 1893, being difference between interest realized for 12 months and expenditure for 15 months	313 5 0			
Total ...	1,575 0 0	Total ...	1,575 0 0	

(4). *Kapurthala Natural Science Readership (Rs. 25,200).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	151 1 6	Pay of Reader for 15 months at Rs. 83-5-4 per mensem	1,250 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 25,200 for 12 months only *less* Bank commission ...	1,005 8 0			
Overdraft on 31st March 1893, being difference between interest realized for 12 months and expenditure for 15 months	93 6 6			
Total ...	1,250 0 0	Total ...	1,250 0 0	

(5). *Mayo-Patiála Engineering Readership (Rs. 14,500).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	305 4 6	Pay of Reader for 15 months at Rs. 50 per mensem	750 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 14,500 for 12 months only *less* Bank commission ...	578 8 0	Expected balance on 31st March 1893 ...	133 12 6	
Total ...	883 12 6	Total ...	883 12 6	

(6). *McLeod-Panjab-Arabic Readership (Rs. 25,100).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	...	Pay of Reader for 15 months at Rs. 83-5-4 per mensem	1,250 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 25,100 for 12 months only *less* Bank commission ... [illegible]	[illegible]			

(7). *Alfred-Nábha-Jhínd Scholarships* (*Rs.* 10,700).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	119 11 4	Two Scholarships of Rs. 16 per mensem each for 15 months, or Rs. 32 per mensem in all ...	480 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 10,200 for 12 months only *less* Bank commission ...	406 15 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	76 7 10	
Interest on 4 per cent. Loan of 1842-43 for Rs. 500 for 12 months only *less* Bank commission ...	29 13 0			
Total ...	556 7 10	Total ...	556 7 10	

(8). *Bahdwalpur Arabic Scholarship* (*Rs.* 10,700).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	103 6 10	Scholarship for 15 months at Rs. 33 per mensem ...	495 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 10,200 for 12 months only *less* Bank commission ...	406 15 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	45 3 4	
Interest on 4 per cent. Loan of 1842-43 for Rs. 500 *less* Bank commission	29 13 0			
Total ...	540 3 4	Total ...	540 3 4	

(9). *Amritsar-McLeod Memorial Scholarship* (*Rs.* 3,500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	180 13 4	Scholarship for 15 months at Rs. 5 per mensem ...	75 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 3,000 for 12 months only *less* Bank commission ...	119 11 0	Expected balance on 31st March 1893 ...	255 5 4	
Interest on 4 per cent. Loan of 1842-43 for Rs. 500 for 12 months only *less* Bank commission, ...	29 13 0			
Total ...	330 5 4	Total ...	330 5 4	

(10). *Fuller's Exhibition* (*Rs.* 10,550).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	298 8 9	Scholarship for 15 months at Rs. 35 per mensem ...	525 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 10,050 for 12 months only *less* Bank commission ...	400 15 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	204 5 3	
Interest on 4 per cent. Loan of 1842-43, Rs. 500 for 12 months only *less* Bank commission ...	29 13 0			
Total ...	729 5 3	Tota ...	729 5 3	

(11). *Jhind Panjabi Scholarship* (*Rs.* 4,800).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	11 3 5	Scholarship for 15 months at Rs. 15 per mensem ...	225 0 0	
Interest on 4 per cent Loan of 1865, Rs. 4,800, for 12 months only *less* Bank commission	191 8 0			
Overdraft on 31st March 1893, being difference between interest realized for 12 months and expenditure for 15 months	22 4 7			
Total ...	225 0 0	Total ...	225 0 0	

(12). *Patiála Gurmukhi Teaching and Scholarship Fund* (*Rs.* 14,400).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	41 5 7	Pay of Gurmukhi Teachers at Rs. 40 per mensem for 15 months	600 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 14,400 for 12 months only *less* Bank commission ...	574 8 6	Scholarships for 15 months at Rs. 7 per mensem ...	105 0 0	
Overdraft on 31st March 1893, being difference between interest realized for 12 months and expenditure for 15 months ...	[illegible]			

[illegible]

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	85 1 4	Prize	20 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865 Rs. 500 for 12 months only *less* Bank commission	19 15 0	Balance expected on 31st March 1893... ...	85 0 4	
Total ...	105 0 4	Total ...	105 0 4	

(14). *Jaishi Rám Medals* (*Rs.* 2,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	21 12 0	Cost of medals	100 0 0	Value of the medal reduced to the actual income of the Endowment.
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 2,000 for 12 months only *less* Bank commission ...	79 12 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	1 8 6	
Total ...	101 8 6	Total ...	101 8 6	

(15). *Maclagan Prize* (*Rs.* 2,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A, P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	250 5 7	Cost of medals for 1891 and 1892	170 0 0	The cash balance to be utilized to keep up the value of the medal at the hitherto provided rate of Rs. 85.
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 2,000 for 12 months only *less* Bank commission ...	79 12 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	160 2 1	
Total ...	330 2 1	Total ...	330 2 1	

(16). *Indyat Ali-Watson Silver Medal* (*Rs.* 950).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	45 13 0	Cost of medals for 1891 and 1892	60 0 0	To provide cost of medals for 1891 and 1892. The income exceeds the expenditure by Rs. 7-14-6 per annum.
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 950 for 12 months only *less* Bank commission	37 14 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	23 11 6	
Total ...	83 11 6	Total ...	83 11 6	

(17). *Indyat Ali-Griffin Prize* (*Rs.* 950).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	325 5 10	Prize	30 0 0	Rupees 7-14-6 remain unspent per annum.
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 950 for 12 months only *less* Bank commission	37 14 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	333 4 4	
Total ...	363 4 4	Total ...	363 4 4	

(18). *Alwar Gold Medal* (*Rs.* 2,500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	311 4 3	Medals for 1891 and 1892	200 0 0	To provide cost of medals for 1891 and 1892. The deficiency in the income (Rs. 99-11-6 per annum) against the expenditure (Rs. 100 per annum) to be met from cash balance.
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 2,500 for 12 months only *less* Bank commission ...	99 11 6	Expected balance on 31st March 1893 ...	210 15 9	

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	78 13 2	Prize	40 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 1,000 for 12 months only *less* Bank commission ...	39 14 0	Expected balance on 31st March 1893	78 11 2	
Total ...	118 11 2	Total ...	118 11 2	

(20). *Khalifa Muhammad Husain-Aitchison Medal (Rs. 3,100).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A. P.		Rs. A. F.	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 3,100 for 12 months only *less* Bank commission ...	123 10 6	Balance on 1st January 1892	368 15 4	The debt of this Trust towards the Consolidated Trust Account to be recovered by non-award of medal, under recommendations contained in paragraph 4 of Appendix II of the Report of Sub-Committee on Special Trusts and Endowment Fund.
Balance on 31st March 1893	245 4 10	Award of medal to be held in abeyance ...	...	
Total ...	368 15 4	Total ...	368 15 4	

(21). *Khalifa Muhammad Hasan Jubilee Medal (Rs. 3,500).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	182 9 8	Cost of medal	100 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 2,500 for 12 months only *less* Bank commission.	99 11 6	Expected balance on 31st March 1893	241 15 2	
Interest on 4 cent. Loan of 1842-43, Rs. 1,000 for 12 months only *less* Bank commission ...	59 10 0			
Total ...	341 15 2	Total ...	341 15 2	

(22). *Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship (Rs. 26,500).*

Receipts.	Rs.	A.	P.	Expenditure.	Rs.	A.	P.	REMARKS.
Balance on 1st January 1892	360	2	4	Two Scholarships for 15 months at Rs. 16 per mensem each	480	0	0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1842-43, Rs. 26,500 for 12 months only *less* Bank commission ...	1,675	11	0	Two Scholarships for 15 months at Rs. 25 per mensem each	750	0	0	
				Expected balance on 31st March 1893 ...	805	13	4	
Total ...	2,035	13	4	Total ...	2,035	13	4	

(23). *Wakefield Memorial Scholarship (Rs. 1,000).*

Receipts.	Rs.	A.	P.	Expenditure.	Rs.	A.	P.	REMARKS.
Balance on 1st January 1892	16	15	6	Scholarship for 15 months at Rs. 3 per mensem ...	45	0	0	Rupees 3-8-0 per annum remain unspent.
Interest on 4 per cent. Loan of 1879, Rs. 1,000 for 12 months only *less* Bank commission ...	59	4	0	Expected balance on 31st March 1893	31	3	6	
Total ...	76	3	6	Total ...	76	3	6	

(24). *Cooper Medal (Rs. 500).*

Receipts.	Rs.	A.	P.	Expenditure.	Rs.	A.	P.	REMARKS.
Balance on 1st January 1892	41	12	8	Probable cost of four medals to be awarded ...	56	0	0	Cash balance to be utilized by award of medals for previous years, under conditions contained in Appendix X to Proceedings of Senate, dated 24th November 1889.
Interest on 4 per cent. Loan of 1842-43, Rs. 500 for 12 months only *less* Bank commission ...	29	10	0	Expected balance on 31st March 1893 ...	15	6	8	
Total ...	[illegible]			Total ...	[illegible]			

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	...	Probable cost of medal	100 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1854-55 for 12 months only *less* Bank commission	179 0 0	Balance on 31st March 1893	79 0 0	
Total ...	179 0 0	Total ...	179 0 0	

(26). *Faqir Sayad Jamál-ud-din Prize (Rs.* 1,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	Remarks.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	...	Probable cost of prize	35 0 0	
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 1,000 for 12 months only *less* Bank commission ...	39 8 0	Balance on 31st March 1893	4 8 0	
Total ...	39 8 0	Total ...	39 8 0	

Abstract of Estimated Income and Expenditure of Special Endowed Trusts.

	Rs A. P.
Balance on 1st January 1892	3,108 10 7
Income on account of—	
(*a*). Interest on 4 per cent. Loan of 1842-43, 1854-55, 1865 and 1879...	10,017 15 0
(*b*). Contribution from Current Account	723 4 0
Total	13,849 13 7
Deduct Expenditure	11,706 0 0
Balance expected on 31st March 1893	2,143 13 7

D.—ESTIMATES OF INCOME AND EXPENDITURE OF THE GENERAL ENDOWMENT, 1892-93.

FROM 1ST JANUARY 1892 TO 31ST MARCH 1893.

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st January 1892	...	Payable to Current account...	7,565 0 0	Interest realized for *four* quarters only.
Interest on 4 per cent. Loan of 1865, Rs. 1,89,600 ...	7,565 0 0	Balance expected on 31st March 1893	...	
Total ...	7,565 0 0	Total ...	7,565 0 0	

BUDGET OF THE ORIENTAL COLLEGE FOR 1892-93.

HEADS.	Estimates for 1892-93.	REMARKS.
	Rs.	
INCOME.		
Punjab University Allotment	17,198	
Special Government Grant for Oriental College and School	3,120	
Grant for pay of Assistant Professors, Substitutes, and Pension contribution	2,560	
Fees, College and Boarding Houses	500	
University Endowments	5,888	
Total ...	29,266	
EXPENDITURE.		
College and School Staff	15,720	Payable from University Allotment.
Assistant Professor of Sanskrit, Pay and Pension contribution	1,120	Ditto Government Grant.
Ditto allowances of Substitutes, &c. ...	1,440	Ditto ditto.
Readerships and Scholarship	5,888	Ditto Special Trusts.
Stipends...	2,004	
Office Library, Petty Establishment, &c.	3,038	
Reserve...	56	
Total ...	29,266	

DETAIL OF PROBABLE EXPENDITURE FOR THE YEAR 1892-93.

Detail.	Unendowed. Rate per mensem.	Unendowed. Total per annum.	Endowments. Rate per mensem.	Total per mensem.	Remarks.
	Rs. A. P.	Rs.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	
COLLEGE STAFF.					
Principal ...	495 0 0	5,940	...	495 0 0	Rs. 485 per mensem for [illegible] months and 23 days and Rs. 513 per mensem for 4 months and 8 days. Salary increased proportionately in accordance with Senate's Resolution dated 18th June 18[illegible].
SANSKRIT DEPARTMENT.					
Head Pandit ...	35 0 0	...	...	35 0 0	
Assistant Professor ...	80 0 0	...	...	80 0 0	Paid from Government Grant.
Do. Pension contribution.	13 5 4	...	...	13 5 4	Paid from University Funds.
2nd Pandit ...	75 0 0	2,440	...	75 0 0	Includes Rs. 10 as allowance payable from Government Grant.
ARABIC DEPARTMENT.					
Head Maulvi ...	110 0 0	...	...	110 0 0	Includes Rs. 20 as allowance payable from Government Grant.
2nd Maulvi ...	75 0 0	...	...	75 0 0	Includes Rs. 10 as allowance payable from Government Grant.
Additional Teacher ...	40 0 0	2,700	...	40 0 0	Payable from Government Grant.
PERSIAN DEPARTMENT.					
Head Munshí ...	110 0 0	...	...	110 0 0	Includes Rs. 20 as allowance payable from Government Grant.
2nd Do. ...	80 0 0	2,280	...	80 0 0	Ditto ditto.
GURMUKHI DEPARTMENT.					
Head Bhái ...	...	...	25 0 0	25 0 0	
GENERAL KNOWLEDGE.					
McLeod-Kashmir Sanskrit Reader.	...	...	105 0 0	105 0 0	
Mckeod-Panjab Arabic Reader.	...	...	83 5 4	83 5 4	
Alexandra Reader ...	...	...	80 0 0	80 0 0	
Alfred-Patiála Translator	...	...	66 0 0	66 0 0	
Kapurthala Natural Science Reader.	15 0 0	180	83 5 4	98 5 4	
SCHOOL STAFF.					
SANSKRIT DEPARTMENT.					
1st Pandit	30 0 0	...	...	30 0 0	
2nd Pandit	25 0 0	...	...	25 0 0	
Sanskrit Teacher for Gurmukhi and Hindi Classes.	15 0 0	840	...	15 0 0	
ARABIC DEPARTMENT.					
1st Maulvi	35 0 0	...	...	35 0 0	
2nd Maulvi	25 0 0	720	...	25 0 0	
Baháwalpur Scholar ...	...	...	33 0 0	33 0 0	
PERSIAN DEPARTMENT.					
Munshi	25 0 0	300	...	25 0 0	
GURMUKHI DEPARTMENT.					
Bhái	...	...	15 0 0	15 0 0	
HINDI DEPARTMENT.					
1st Master	30 0 0	...	...	30 0 0	
2nd Master	25 0 0	660	...	25 0 0	

DETAIL OF PROBABLE EXPENDITURE FOR THE YEAR 1892-93—concluded.

Detail.	*Unendowed.* Rate per mensem.	*Unendowed.* Total per annum.	*Endowments.* Rate per mensem.	Total per mensem.	REMARKS.
	Rs. A. P.	Rs.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	
SCHOOL STAFF—contd.					
[illegible] DEPARTMENT.					
[illegible] Master ...	50 0 0	...	...	50 0 0	
[illegible] Master ...	30 0 0	960	...	30 0 0	
[illegible] DEPARTMENT.					
English Teacher ...	75 0 0	...	...	75 0 0	
Assistant English Teacher	30 0 0	1,260	...	30 0 0	
STIPENDS.					
[illegible] BRANCH.					
College Sanskrit ...	45 0 0	...	...	45 0 0	
College Arabic ...	45 0 0	...	...	45 0 0	
College Persian ...	25 0 0	1,380	...	25 0 0	
School Sanskrit ...	12 0 0	...	...	12 0 0	
School Arabic ...	12 0 0	288	...	12 0 0	
[illegible] BRANCH.					
College ...	16 0 0	...	...	16 0 0	
School ...	12 0 0	336	...	12 0 0	
LIBRARY, LABORATORY, &c.					
Additions to Library ...	41 10 8	500	...	41 10 8	To provide also Library Catalogue expenses.
Laboratory Assistant ... / Chemicals ...	...	72	...	6 0 0	
OFFICE.					
English Clerk ...	30 0 0	...	...	30 0 0	
[illegible] ...	10 0 0	...	...	10 0 0	
Two Chaprasis at Rs. 7 and Rs. 6 each.	13 0 0	...	...	13 0 0	
Contingencies / [illegible] Coolies ...	20 0 0	876	...	20 0 0	
Printing of Forms, &c. ...	13 0 0	156	...	13 0 0	
Printing of Proceedings of Committee.	12 0 0	144	...	12 0 0	
[illegible] for College ...	10 0 0	120	...	10 0 0	
[illegible] ESTABLISHMENT.					
[illegible], Hindu / [illegible], Muhammadan	5 0 0	...	...	5 0 0	
[illegible] ...	4 0 0	...	...	4 0 0	
[illegible] ...	3 0 0	...	...	3 0 0	
[illegible] ...	7 0 0	...	...	7 0 0	
[illegible] ...	5 0 0	288	...	5 0 0	
BOARDING ESTABLISHMENT.					
[illegible] of Boarding-houses / [illegible] Hindu and two	31 0 0	372	...	31 0 0	
Muhammadan Cooks.	20 0 0	...	...	20 0 0	
[illegible] Hindu Kahārs ...	10 0 0	...	...	10 0 0	
[illegible] ...	2 0 0	...	...	2 0 0	
[illegible] for garden ...	2 8 0	...	...	2 8 0	
[illegible] ...	3 0 0	450	...	3 0 0	
Contingencies ...	1 0 0	12	...	1 0 0	
[illegible] ...	4 0 0	48	...	4 0 0	
Total ...	1,943 8 0	23,322	490 10 8	2,434 2 8	

Total expenditure per annum as detailed above Rs. 2,434-2-8 × 12 = 29,210-0-0.

APPENDIX IX.

Copy of a letter, dated 5th February 1892, from A. S. BRANDRETH, Esquire, late Fellow, Panjab University, to the Registrar, Panjab University.

IN reply to your official letter, No. 5416 of the 21st December last, I beg to [illegible] that I have no recollection of any such letter as that of which you enclose a copy (No. [illegible] of the 24th March).

With regard to Registrar's prize, I sent the Rs. 500 to Dr. Leitner, to found [illegible] prize in remembrance of him (as far as I can recollect) in commemoration of his [illegible] founding the University and his labours in connection therewith. I happened to be [illegible] ating Commissioner of Lahore in September 1865, and convened the first meeting [illegible] the new University at Dr. Leitner and Sir L. (then Mr.) Griffin's request. Sir C. Aitchison was then Deputy Commissioner and Sir Lepel Griffin his Assistant. I [illegible] thought it right to do something to commemorate the great work done by Dr. Leitner [illegible] shall be glad if the Syndicate will keep this object in view in any new use they may [illegible] of this Rs. 500. With this limitation, I leave the rest of the arrangements in their [illegible]

Of course, as our object then was to encourage *Oriental* Studies, or rather St[illegible] of English Science and Knowledge through the Oriental Languages, I trust the pri[illegible] be kept for papers and answers in the Vernacular, if possible.

APPENDIX X.

COURSES OF READING IN SCIENCE FOR B. A. EXAMINATION, 1894.

The text-books should be—

(1). Physics ... Ganot's Physics translated by Atkins. Balfour Stewart [illegible] Conservation of Energy, an elementary treatise on En[illegible] and its Laws.

Worthington's Physical Laboratory Practice.

(2). Chemistry Dupre and Hake's Inorganic Chemistry.

Remsen's Organic Chemistry.

Bloxam's "Laboratory Teaching."

(3). Zoology ... Nicholson's Manual of Zoology.

Kirke's Hand-book of Physiology.

Huxley and Marten's Practical Biology.

(4). Botany ... Henfrey and Master's Elementary Course of Botany.

Vine's Treatise on the Physiology of Plants.

Bower and Vine's Practical Instruction in Botany.

(5). Geology ... Professor A. Geikie's Text-book of Geology.

Professor J. D. Dana's Manual of Mineralogy and Lith[illegible]

Professor Geikie's Outlines of Field Geology.

The Geology of India, with special reference to the G[illegible] Upper India and the Himalayas as in the Introd[illegible] the Manual of Indian Geology, published by Govern[illegible]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

III. MEETING, 1892.

A MEETING of the Committee of the Punjab Public Library was held in the Library on Wednesday the 18th May 1892, at 7-30 A.M.

There were present :—

Dr. Brij Lál Ghose, Rái Bahádur (in the chair).

Pandit Jawála Datta Prasáda Goswámi.

F. Maitland, Esquire, Secretary.

1. The accounts for March and April 1892 were examined and passed.

2. *Resolved* that Mr. Pargiter be informed that the Committee is unable to accept any of the books entered in the list forwarded by him, and that therefore the balance of Rs. 20 must be paid in cash to entitle him to the privileges of a life member.

3. The Secretary submitted a list of books proposed to be purchased from Mr. Beechey. This was approved.

4. Letter dated 13th May 1892, from Dr. Stein, forwarding a letter of 12th idem from Khán Bahádur Fakír Syad Jamál-ud-din, Fellow of the Punjab University, offering his library which contains many rare and valuable Arabic and Persian Manuscripts as a gift to the Punjab Public Library on certain conditions, was laid before the Committee. It was decided to accept the offer on the conditions named by the Khán Sáhib, with an expression of the Committee's high appreciation of the value of the gift, together with their thanks for the generous offer.

5. *Resolved* that the thanks of the Committee be communicated to Mr. G. R. Dane, C.S., for his gift of books which entitles him to be admitted as a life member.

6. Docket No. 415, dated 14th April 1892, from Deputy Commissioner, Dera Ismail Khan, enclosing a money order for Rs. 20 on account of the District Board's subscription, was ordered to be filed with thanks.

7. The results of the last half-yearly stock-taking were reported and considered creditable to the Librarian.

8. The following announcements were made :—

Donations.

Bhái Gurmukh Singh	... 2 Volumes.
Lála Díwán Chand, B.A.	... 1 Volume.

Annual subscribers.

1. Lála Chabíl Dás.
2. " Ságar Chand, B.A.
3. " Nathu Rám Nand.
4. " Ganga Sahái, M.A.
5. Miss M. Blackmore.
6. Díwán Sita Rám.
7. Mr. T. D'la Touche.
8. Lála Díwán Chand, B.A.
9. Mr. A. H. Close.

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library, Lahore.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

st Despatch 6-25 A. M.	...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for **Kasur and Ferozepore.**
nd Despatch 7-0 A. M.	...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except **Srinagar and Murree),** as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
rd Despatch 2-45 P. M.	...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
th Despatch 8-0 P. M.	...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

st Delivery 6-0 A. M.	...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
nd Delivery 8-30 A. M.	...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
rd Delivery 10-30 A. M.	...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
th Delivery 1-30 P. M.	...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
th Delivery 5-30 P. M.	...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

Note 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

Note 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

...for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

...parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

...stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
...letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
...Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
...Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
...Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
...Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 17th May 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gill & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	[illegible]
	Ditto, 1885 ...	[illegible]
	Ditto, 1886 ...	[illegible]
	Ditto, 1887 ...	[illegible]
	Ditto, 1888 ...	[illegible]
	Ditto, 1889 ...	[illegible]
	Ditto, 1890 ...	[illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	[illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	[illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	[illegible]
	Ditto ditto 1886 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1887 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1888 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1889 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1890 ...	[illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
15	In[illegible]nal Trade Report, Punjab, 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	[illegible]

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
[illegible]	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
[illegible]	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
[illegible]	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
[illegible]	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
[illegible]	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
[illegible]	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
[illegible]	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
[illegible]	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
[illegible]	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
[illegible]	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0

No.	Name of Work.	Price per copy.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume ...	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II, do.	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	[illegible]
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	[illegible]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the other alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۹۱ ۸اع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۔ ۱٦ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱٦ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۔ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۔ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-47.]

Commissariat Notice—No. 4.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st September 1892 to 31st August 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 6th June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 10 o'clock A. M. on the 30th May 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Potatoes."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT STATION.			
Potatoes, hill and plain grown.	418,100	310	

W. BURLTON, *Lieutenant*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 5th May 1892.

[311-1.]

The University of the Panjab.

NOTICE

IS hereby given that the Panjab University will proceed in the present year to select under the rules in force a student for one of the scholarships offered by the Government of India to Natives of India proceeding to England for further study.

Applications of intending candidates, together with the necessary papers, must reach the undersigned not later than the 31st instant. Copies of the rules can be seen at the Senate Hall.

SENATE HALL, LAHORE:
The 17th May 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

[390-1.]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	[illegible]
	£ s. d.	Rs. [illegible]
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	[illegible]
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	[illegible]
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	[illegible]
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	[illegible]
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	[illegible]
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	[illegible]
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	[illegible]
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	[illegible]
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	[illegible]
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	[illegible]
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	[illegible]
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	[illegible]
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	[illegible]
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	[illegible]
Ditto ditto, 1870	...	[illegible]
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	[illegible]
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	[illegible]
Ditto ditto, 3 vols.	...	[illegible]
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	[illegible]
Specimens of Vernacular Characters	...	[illegible]
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	[illegible]
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	[illegible]
Justinian's Institutes, 1859	...	[illegible]
Jackson's Canal and Culvert Tables. 3 copies	...	

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rajput States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy: Published price.	Per copy: Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	[illegible]
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	[illegible]
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	[illegible]
4. Ahmedabad	3 4 0	[illegible]
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	[illegible]
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	[illegible]
7. Baroda	4 8 0	[illegible]
8. Kathiawar	6 8 0	[illegible]
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	[illegible]
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	[illegible]
12. Khandesh	6 0 0	[illegible]
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	[illegible]
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	[illegible]
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	[illegible]
16. Nasik	6 0 0	[illegible]
17. Ahmadanagar	7 0 0	[illegible]
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	[illegible]
19. Stara	6 0 0	[illegible]
20. Sholapur	5 8 0	[illegible]
21. Belgaum	6 0 0	[illegible]
22. Dharwar	7 0 0	[illegible]
23. Bijapur	6 0 0	[illegible]
24. Kolhapur	5 0 0	[illegible]
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	...	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol. ...	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	2 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.W.P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	2 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	1 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	1 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	3 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	1 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	4 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	0 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced. price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 0 0
Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 0 0
Ditto ditto ditto. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Popular Tales	...	1 0 0
R. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
History of England. 1850	...	0 8 0
Central Italy	...	0 8 0
R. History of England	...	0 6 0
Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0

Note.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

Lahore: }
April 1892.

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 8	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol., packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sål B[illegible] and Scantlings supplied from this Depôt will b[illegible] follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	" 2 12 0	ditto.
23	ditto	" 2 14 0	ditto.
24	ditto	" 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot [illegible] charged; any inches over the foot will be charged as [illegible]

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic [illegible]

Under 12 and over 7	" 2 4 0	ditto.
Under 7 feet	" 2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be [illegible] agreement.

The Department will still take orders for building [illegible] at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings [illegible] in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and [illegible] by agreement.

Auction sales will be held from time to time [illegible] stock.

For further particulars apply to the Officer in charge [illegible] the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.W. P. [illegible] Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: }
The 1st April 1886. }

[[illegible]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received [illegible] publication on the wrappers of the Indian Law [illegible] Calcutta Series, by the Calcutta Central Press [illegible] "Limited," 5-1, Council House Street, at the following [illegible] payable in advance:—

	One page. Rs.	Half page. Rs.
For one issue ...	16	[illegible]
For three issues ...	40	[illegible]
For six issues ...	70	[illegible]
For twelve issues ...	110	[illegible]

At these rates the advertisers will have the option [illegible] ing their advertisements in each issue.

[illegible]

Commissariat Notice—No. 3.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned article deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, from date of commencement to 31st March 1895, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 6th June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 27th May 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Belts, leather."

5. The tender may be for all or any portion of the article required, but should comprise the total requirement of the article tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be inspected at the Commissariat godown and the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Belts, leather, 3' 3" long ex-clusive of the under buckle ... of ¾" round with a free ... weighing 12 ounces.	6,381	50	

J. P. SPARLING, *Captain*,
Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, FORT LAHORE: *The 12th May* 1892.

[370-1.]

Notification under Section 5 of the Treasure Trove Act, VI of 1878.

WHEREAS on the 18th October 1891, treasure of the following description and value:—

39 silver coins of different Moghal Emperors coined at Lahore, Delhi, Agra, Peshâwar, Surat and Bareilly

was found by Musammat Rukko in the village Rahg, Tahsil Shakargarh. All the persons claiming the said treasure or any part thereof are hereby required to appear personally or by agent before the Deputy Commissioner of Gurdáspur on the ... October 1892, at the District Kutchery, in order that inquiry may be made concerning, and orders may be passed for the disposal of, the said treasure pursuant to the provisions of the said Act.

JOWALA PARSHAD,
for *Deputy Commissioner.*

Dated 11th May 1892.

[403-1.]

Commissariat Notice.

SEALED tenders for the supply to the Karnal Young Stock Depôt of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for six months, from 1st July 1892 to 31st December 1892, will be received by the Chief Karnal Depôt Officer (hereinafter referred to as the Depôt Officer) at Karnal up to noon on the 31st May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Depôt Office at Karnal, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Depôt Officer at Karnal up to 4 o'clock P.M. on the 28th May 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed "Tender for the supply of Gram, Bran, Barley, &c.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Depôt Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Chief Depôt Office at Karnál.

Description of articles and stations where required.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Gram, 1st quality, at Karnal...	9,900	2½ per cent. of the value at the tendered rate of the quantity tendered for.	To be supplied at one time.
Barley ditto ditto ...	5,062		To be supplied at one time.
Bhusa ditto ditto ...	10,350		To be supplied at one time.
Bran ditto ditto ...	3,375		To be supplied weekly.
Linseed ditto ditto ...	90		To be supplied daily.
Salt ditto ditto ...	316		To be supplied daily.

R. BROOME, *Captain*,
Chief Depôt Officer.

YOUNG STOCK DEPÔT, KARNAL: *The 16th May* 1892.

[402-3.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JUNE 2, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 27th May 1892.

No. 2314 G.—*Appointment and Posting.*—Lála Chimman Lál, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsiff of the 4th Grade, *vice* Pandit Brij Náth, Munsiff, appointed to act as Extra Assistant Commissioner, and is posted to Umballa in the Civil District of Umballa.

No. 2317 G.—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Chimman Lál, Officiating Munsiff of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsiff of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsiff.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 25th May 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 305.

Revenue Circular 61, page 727—

A supplementary statement to be called Statement V. A. in the form attached will in future be submitted. In this statement those territorial transfers will be reported that have been notified during the past agricultural year under Section 5, Act XVII of 1887. The procedure to be observed in cases of territorial transfer is prescribed at pages 516-518 of the Punjab Revenue Circulars.

SUPPLEMENT TO TABLES OF AGRICULTURAL STATISTICS FOR THE YEAR

Statement of Changes made during the year ending in District, Divisional and Provincial Boundaries.

Province.	Internal transfers.						External transfers.								
	District or Division from which transferred.	*Area transferred and Land Revenue thereof.*			District or Division to which transferred.	Number and date of notification of transfer.	Province from which transferred	*Area transferred and Land Revenue thereof.*			Province to which transferred.	*Area transferred and Land Revenue thereof.*			Number and date of notification of transfers in columns 8 to 15.
		Area.		Land Revenue.				Area.		Land Revenue.		Area.		Land Revenue.	
		Culti-vated.	Total.					Culti-vated.	Total.			Culti-vated.	Total.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 25th May 1892.

No. 99.—*Notification.*—The following list of Revenue Agents who are qualified to appear in the Revenue Courts of the Punjab is published for general information.

Commissioners and Deputy Commissioners should have the portion of the list appertaining to their Divisions and Districts carefully checked, and any omissions and mistakes that may be detected should at once be intimated to the Junior Secretary to the Financial Commissioner :—

Name.	Father's Name.	Grade of Mukhtár.	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.
Revenue Agents entitled to appear in the Financial Commissioner's Court.				
Rám Sarn Dás ...	Híra Lál ...	2nd Grade	Umballa ...	16th June 1886.
Sukhat Rái ...	Ranpat Rái ...	Do. ...	Ludhiána ...	17th July 1887.
Piran Chand ...	Gurditta Mal ...	Do. ...	Hoshiárpur ...	13th February 1880.
Amir Chand Trikha ...	Devi Dás ...	1st Grade...	Mooltan ...	11th July 1887.
...ya Dás ...	Bhagwant Rám ...	2nd Grade	Lahore ...	1st April 1887.
Muhammad Bakhsh ...	Sheikh Súba ...	1st Grade...	Do. ...	21st January 1879.
Charn Dás ...	Diwán Chand ...	Do. ...	Do. ...	7th February 1880.
Girdhári Lál ...	Kishen Gopál ...	Do. ...	Do. ...	Ditto.
Táj-ud-din Ahmad ...	Háfiz Habíbula ...	Do. ...	Do. ...	Ditto.
Devi Ditta Mal ...	Lachman Dás ...	2nd Grade	Do. ...	19th February 1880.
...bhagwán Dás ...	Hazári Mal ...	Do. ...	Do. ...	4th March 1880.
...hr Chand ...	Mákho Mal ...	Do. ...	Do. ...	3rd September 1880.
...lda Rái ...	Naráin Dás ...	Do. ...	Do. ...	3rd August 1882.
...la Mahmúd ...	Maulvi Faizulla ...	Do. ...	Do. ...	10th August 1883.
...dlin Jodha Rám ...	Ganpat Rái ...	Do. ...	Do. ...	25th January 1884.
...ye Lál ...	Khushi Rám ...	Do. ...	Do. ...	28th January 1884.
...la Parshád ...	Durga Pershád ...	Do. ...	Do. ...	29th January 1885.
...lah Dás ...	Sheikh Budha ...	Do. ...	Do. ...	7th May 1886.
...ah Khán ...	Nathe Khán ...	Do. ...	Do. ...	Ditto.
...har Chand ...	Shib Singh ...	Do. ...	Do. ...	11th May 1886.
Muhammad Bakhsh ...	Jamíyat Bakhsh ...	Do. ...	Do. ...	1st July 1886.
...lam Akbar ...	Ghulám Sarwar ...	Do. ...	Do. ...	Ditto.
...li Dás ...	Sewak Rám ...	Do. ...	Amritsar ...	24th April 1882.
...ilo Ináyat-ulla ...	Sheikh Ismail ...	Do. ...	Do. ...	12th June 1882.
...ga Singh ...	Sohela Singh ...	Do. ...	Do. ...	7th June 1886.
...ant Singh ...	Lehna Singh ...	Do. ...	Do. ...	Ditto.

Revenue Agents entitled to appear in the Financial Commissioner's Court—concluded.

Name.	Father's Name.	Grade of Mukhtár.	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.
Mán Singh ...	Karm Singh ...	2nd Grade	Amritsar ...	18th June 1886.
Mírán Bakhsh ...	Muhammad Bakhsh ...	Do. ...	Do. ...	1st July 1886.
Shib Diál ...	Tulsi Dás ...	Do. ...	Do. ...	15th July 188[illegible].
Ruldu Singh ...	Guláb Singh ...	Do. ...	Do. ...	7th September 188[illegible].
Muhammad Azim ...	Maulvi Nizám-ud-dín ...	Do. ...	Gurdáspur ...	5th January 188[illegible].
Sant Rám ...	Natha Singh ...	Do. ...	Do. ...	10th January 188[illegible].
Múla Mal ...	Rallia Rám ...	Do. ...	Do. ...	20th January 188[illegible].
Sri Rám ...	Ditta Mal ...	Do. ...	Do. ...	23rd January 188[illegible].
Muhammad Bakhsh ...	Ata Muhammad ...	Do. ...	Do. ...	29th July 1886.
Sant Rám ...	Atma Rám ...	1st Grade...	Siálkot ...	10th January 188[illegible].
Rám Chand ...	Jowála Sahái ...	Do. ...	Do. ...	Ditto.
Ali Bakhsh ...	Wazír Khán ...	2nd Grade	Do. ...	8th May 188[illegible].
Karm Iláhi ...	Fateh Muhammad ...	Do. ...	Do. ...	10th June 1886.
Rajan Shah ...	Bágh Ali ...	Do. ...	Do. ...	1st July 1886.
Bhái Ganda Singh ...	Bhái Jai Rám Singh ...	Do. ...	Do. ...	20th July 188[illegible].
Jiwand Singh ...	Bhái Rattan Singh ...	1st Grade...	Gujránwála ...	3rd January 188[illegible].
Jowála Dás ...	Shankar Dás ...	Do. ...	Do. ...	26th April 188[illegible].
Sundar Lál ...	Lachhmi Sahái ...	2nd Grade	Do. ...	1st July 188[illegible].
Mirza Ali Muhammad ...	Malik Mustafa Khán ...	Do. ...	Mardán ...	20th November 188[illegible].
Rámji Dás ...	Devi Ditta ...	Do. ...	Hoti Mardán	16th June 188[illegible].

Revenue Agents entitled to appear in the Court of the Commissioner.

Name.	Father's Name.	Grade of Mukhtár.	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.
Wazír Singh ...	Sáhib Singh ...	1st Grade...	Delhi ...	13th February 188[illegible].
Dín Diál ...	Parmeshri Dás ...	Do. ...	Do. ...	Ditto.
Gopál Dás ...	Jagan Náth ...	Do. ...	Do. ...	21st February 188[illegible].
Chuttan Lál ...	Bindraban ...	Do. ...	Do. ...	18th April 188[illegible].
Kishen Gopál ...	Rám Sahái ...	Do. ...	Do. ...	30th March 188[illegible].
Malik Muhammad ...	Saidho Khán ...	Do. ...	Hissar ...	29th January 188[illegible].
Nathu Singh ...	Kahan Singh ...	2nd Grade	Umballa ...	6th February 188[illegible].
Pandit Badri Náth ...	Pandit Bishambar Náth ...	Do. ...	Hoshiárpur ...	24th January 188[illegible].
Púran Chand ...	Ralia Rám ...	Do. ...	Ludhiána ...	13th February 188[illegible].
Nának Chand ...	Gobind Rám ...	Do. ...	Do. ...	16th June 188[illegible].
Kishen Gopál ...	Kirpa Rám ...	Do. ...	Do. ...	20th July 188[illegible].
Lál Chand ...	Kanhya Lál ...	Do. ...	Jhang ...	20th January 188[illegible].
Muhammad Beg ...	Imám Beg ...	1st Grade...	Lahore ...	5th January 188[illegible].
Fazal Beg, Mirza ...	Imám Beg ...	Do. ...	Do. ...	22nd February 188[illegible].

Revenue Agents entitled to appear in the Court of the Commissioner—concluded.

Name.		Father's Name.		Grade of Mukhtár.		Place of business.		Date of first admission as Revenue Agent.
[illegible] Náth	...	Lounkhia Mal	...	2nd Grade		Amritsar	...	3rd June 1880.
[illegible]mad Shah	...	Abád Shah	...	Do.	...	Do.	...	8th April 1881.
[illegible]ud-dín	...	Jamál-ud-dín	...	Do.	...	Do.	...	11th June 1886.
[illegible] Dill	...	Sálig Rám	...	Do.	...	Gurdáspur	...	5th February 1883.
[illegible] Rám	...	Bhág Singh	...	Do.	...	Siálkot	...	2nd July 1884.
[illegible] Lál	...	Makhan Lál	...	Do.	...	Gujránwála	...	26th January 1883.
[illegible] Dás	...	Devi Sahái	...	Do.	...	Gujrát	...	11th November 1884.
[illegible] Muhammad	...	Chogatta Khán	...	Do.	...	Shahpur	...	22nd April 1882.
[illegible] Chand	...	Nának Chand	...	Do.	...	Do.	...	26th August 1886.
[illegible] Dhanwant Singh	...	Báwa Kirpa Singh	...	Do.	...	Pesháwar	...	1st January 1889.
[illegible] Rám	...	Guláb Rái	...	1st Grade	...	Do.	...	19th July 1889.
[illegible] Parshád	...	Sheo Dás	...	2nd Grade		D. I. Khan	...	February 1882.
[illegible] Singh	...	Jíwan Singh	...	Do.	...	D. G. Khan	...	7th February 1883.
[illegible] Lál	...	Righu Rám	...	Do.	...	Do.	...	15th April 1885.
[illegible]	...	Nának Chand	...	Do.	...	Do.	...	14th May 1889.
[illegible] Dín	...	Iláhi Bakhsh	...	Do.	...	Muzaffargarh		1st March 1883.

Revenue Agents entitled to appear in the Court of the Deputy Commissioner.

Name.		Father's Name.		Grade of Mukhtár.		Place of business.		Date of first admission as Revenue Agent.
[illegible] Mohan	...	Jaishi Rám	...	2nd Grade.		Hissar	...	15th May 1884.
[illegible] Lál	...	Sheo Parshad	...	Do.	...	Karnál	...	26th January 1884.
[illegible] Khán	...	Karím Bakhsh	...	Do.	...	Umballa	...	1st July 1883.
[illegible] Mal	...	Harnám Dás	...	Do.	...	Ludhiána	...	15th May 1879.
[illegible] Rám	...	Rúp Singh	...	Do.	...	Hoshiárpur	..	6th January 1883.
[illegible]-ud-dín	...	Fateh-ud-dín	...	Do.	...	Do.	...	17th July 1886.
[illegible] Rahmán	...	Nabi Bakhsh	...	Do.	...	Jullundur	...	14th February 1884.
[illegible] Bakhsh	...	Chaudhri Khiva	...	Do.	...	Do.	...	2nd March 1881.
[illegible] Khán	...	Karmdád Khán	...	Do.	...	Do.	...	20th March 1884.
[illegible] Bakhsh	...	Nádir Ali	...	Do.	...	Ferozepore	...	November 1879.
[illegible] Lál	...	Nand Lál	...	Do.	...	Do.	...	23rd April 1881.
[illegible] Rám	...	Pannu Lál	...	Do.	...	Do.	...	12th July 1884.
[illegible]-ud-dín	...	Háfiz Núr Dín	...	Do.	...	Lahore	...	7th August 1883.
[illegible] Dás	...	Ganga Rám	...	Do.	...	Amritsar	...	16th April 1881.
[illegible] Khán	...	Ikhlás Khán	...	Do.	...	Siálkot	...	10th February 1885.
[illegible] Aziz	...	Abdul Sattár	...	Do.	...	Do.	...	10th June 1886.
[illegible] Ali	...	Muhammad Bakhsh	...	Do.	...	Gujránwála	...	10th February 1885.
[illegible] Rám Dás	...	Harbhagwán Dás	...	Do.	...	Muzaffargarh		17th February 1880.

Name.	Father's Name.	Grade of Mukhtár.	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.

SUPPLEMENTARY LIST SHOWING NAMES OF PERSONS WHO HAVE FAILLED TO RENEW THEIR CERTIFICATES SINCE PUBLICATION OF THE LAST LIST OF REVENUE AGENTS.

Revenue Agents entitled to appear in the Financial Commissioner's Court.

Lakhu Rám ...	Nehál Chand ...	2nd Grade.	Hissar ...	1st July 18[illegible]
Churamani ...	Saudágar Mal ...	Do. ...	Do. ...	10th May 18[illegible]
Hukam Chand ...	Bhola Náth ...	1st Grade...	Lahore ...	11th March 18[illegible]
Moti Lál ...	Balam ...	2nd Grade.	Do. ...	26th February [illegible]
Ganpat Rái ...	Diál Mal ...	Do. ...	Do. ...	8th May 18[illegible]
Ganga Rám ...	Gobind Rám ...	1st Grade...	Do. ...	2nd December [illegible]
Mohkam Dín ...	Imám Dín ...	2nd Grade.	Amritsar ...	24th April 18[illegible]
Gumáni Lál ...	Lachman Dás ...	Do. ...	Do. ...	1st July 18[illegible]
Sheikh Ata-ullah ...	Mírán Bakhsh ...	Do. ...	Gujrát ...	14th November [illegible]
Sheikh Fazal Karím ...	Sheikh Fateh Dín ...	Do. ...	Do. ...	28th January [illegible]
Múl Chand ...	Chanda Ram ...	Do. ...	Jhang ...	2nd July 18[illegible]

Revenue Agents of the Commissioner's Court.

Mádho Rám ...	Nágar Mal ...	2nd Grade.	Hissar ...	5th July 18[illegible]
Barkat Rám ...	Pars Rám ...	Do. ...	Do. ...	11th February [illegible]
Kishen Singh ...	Amar Singh ...	Do. ...	Jullundur ...	10th February [illegible]
Rám Naráin ...	Jai Diál ...	Do. ...	Do. ...	3rd May 18[illegible]
Amír Shah ...	Asad Shah ...	Do. ...	Lahore ...	4th June 18[illegible]
Parduman Singh ...	Bhág Singh ...	Do. ...	Do. ...	8th March 18[illegible]
Ghulám Mustáfa ...	Maulvi Tálib ...	1st Grade...	Do. ...	30th July 18[illegible]
Shám Dás ...	Parab Diál ...	2nd Grade.	Do. ...	20th February [illegible]
Ganga Rám ...	Himmat Naráin ...	Do. ...	Amritsar ...	5th January 18[illegible]
Fateh Husain ...	Dost Ali ...	Do. ...	Gujránwála ...	22nd January [illegible]
Rám Sarn ...	Nának Chand ...	Do. ...	Jhelum ...	26th January [illegible]
Rám A'sra ...	Hari Chand ...	Do. ...	Do. ...	22nd May 18[illegible]

Revenue Agents of the Deputy Commissioner's Court.

Maya Rám ...	Tába Mal ...	2nd Grade.	Jullundur ...	17th June 18[illegible]
Bishen Singh ...	Shám Singh ...	Do. ...	Ferozepore ...	16th February [illegible]
Ghulám Nabi ...	Amír Bakhsh ...	Do. ...	Amritsar ...	20th March 18[illegible]
Gurdit Singh ...	Sant Singh ...	Do. ...	Gurdáspur ...	8th March 18[illegible]
Bishambar Dás ...	Shamji Mal ...	Do. ...	Gujrát ...	9th January [illegible]
Syad Amír Shah ...	Mír Asadulla ...	Do. ...	Do. ...	4th June 18[illegible]

The 25th May 1892.

No. 100.—*Notification.*—On return from privilege leave Sheikh Wáhid Bakhsh resumed charge of his duties as Tahsíldár of Miánwáli, Bannu District, with effect from the 26th April 1892, relieving Pandit Shankar Náth, Tahsíldár, transferred.

No. 101.—*Transfer.*—Pandit Shankar Náth, Tahsíldár, is transferred from the Miánwáli Tahsíl, Bannu District, to the Sadr Tahsíl, Muzaffargarh District, where he joined on the 2nd May 1892, relieving Lála Bhanju Lál, Officiating Tahsíldár.

The 26th May 1892.

No. 102.—*Leave.*—The sick leave granted to Munshi Baisákha Singh, Officiating Tahsíldár of Chiniot, Jhang District, by Notifications Nos. 95, dated the 24th April, and 99, dated the 6th November 1891, is extended by a further period of three months up to the 15th August 1892.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

PAPER CURRENCY OFFICE.

LOST CURRENCY NOTES.

THE following Currency Note of the Lahore Circle is stated to have been destroyed, and payment of its value has been claimed by the person whose name is placed against the number. Any other person claiming a right to it is warned to communicate at once with the undersigned :—

NOTE WHOLLY LOST OR DESTROYED.

Register No.	No. of note.	Value.	Name of claimant.
[illegible] ...	E —18313 34 ...	Rs. 50	Ram Sahai, Contractor, Brewery Company, Naini Tal.

LAHORE:
The 21st May 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General in Charge of Currency.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

The following candidates have passed the Second Examination for Licentiate in Medicine and Surgery. The names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total Number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
		SECOND DIVISION.					
1	1	Pandit Balmukand	Hindu ...	24-6	835	Medical College, Lahore.	
2	14	Gunda Mall	Do. ...	22	795	Ditto.	
3	2	Feroz Dín Mahroof	Muhammadan.	22-4	759	Ditto.	
4	10	Diwán Ali	Do. ...	21	753	Ditto.	
5	12	Lakhmi Naráin Choudhuri	Hindu ...	26	742	Ditto.	
6	5	Mrigendra Lál Mitra	Do. ...	23	739	Ditto.	
7	9	Behári Lál	Do. ...	23-3	719	Ditto.	
8	6	Hem Chundra Bhuttacharya	Do. ...	36	712	Ditto.	

SENATE HALL, LAHORE:

M. A. STEIN.

The following candidates have passed the First Examination for Bachelor in Medicine for 1892. The names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Remarks.
		SECOND DIVISION.					
1	4	Gobinda Chandra Banerji ...	Hindu ...	22-10	916	Medical College, Lahore.	
2	1	Mohan Lál Dhingra ...	Do. ...	20	883	Ditto.	

SENATE HALL, LAHORE:
The 20*th May* 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the First Examination for Licentiate in Medicine and Surgery for 1892. The names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Optional subject in which a candidate passed.	Institution.	REMARKS.
		SECOND DIVISION						
1	28	Chundra Mohun De	Hindu ...	19	956	...	Medical College, Lahore.	
2	20	Behári Lál Dhingra	Do. ...	19	949	...	Ditto.	
3	10	Allah Jawáya	Muhammadan ...	20	926	...	Ditto.	
4	31	Bepin Behary Banerjee *	Hindu ...	20-2	907	Zoology ...	Ditto.	
5	26	Jugal Kishore	Do. ...	22	865	...	Ditto.	
6	16	Dyanat Roy Mehtanee	Do. ...	20	841	...	Ditto.	
7	19	Sarayu Kumar Mukerji	Do. ...	20	831	...	Ditto.	
8	25	Nazir Husain	Muhammadan ...	20	827	...	Ditto.	
9	7	Bal Mukand Marya	Hindu ...	21	814	...	Ditto.	
10	24	Hira Lál	Do. ...	21	809	...	Ditto.	
11	14	Rashid Husan *	Muhammadan ...	22	790	Zoology ...	Ditto.	
12	11	Mathra Singh Moral	Sikh ...	22	779	...	Ditto.	
13	4	A. Benjamin	Christian ...	22	778	...	Ditto.	
14	36	E. Phillips	Do. ...	21-2	773	...	Ditto.	
15 {	2	Mutsadi Mall Sarin	Hindu ...	23	764	...	Ditto.	
	22	Deoki Nand	Do. ...	21	764	...	Ditto.	
17	18	Roma Nath Deb	Do. ...	20	750	...	Ditto.	
18	1	Barada Prasada Datta	Do. ...	23	738	...	Ditto.	
19	35	Gauri Lál	Do. ...	22	712	...	Ditto.	
20	29	Mohini Mohan Chatterjee	Do. ...	21-11	705	...	Ditto.	
21	30	Panjab Rai	Do. ...	19	700	...	Ditto.	
22	33	Mathra Das	Do. ...	21	684	...	Ditto.	
23	15	Chandar Bhan	Do. ...	21	675	...	Ditto.	

* Out of a maximum of 1,500, including Zoology as an optional subject.

SENATE HALL, LAHORE: } [illegible]

M. A. STEIN,

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed half an anna each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, Lahore.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I., I A., III. without Supplement ...	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Fero[zepore].
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Cen[tral] Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Pro[vinces], Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 31*st May* 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

On and after 1st April 1891 the price of the quinine will be as follows :—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the other alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کو دانستہ
کبھی اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ہیں صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-4?.]

Commissariat Notice.

SEALED tenders for the supply to the Karnal Young Stock Depôt of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for six months, from 1st July 1892 to 31st December 1892, will be received by the Chief Karnal Depôt Officer (hereinafter referred to as the Depôt Officer) at Karnal up to noon on the 31st May 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Depôt Office at Karnal, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Depôt Officer at Karnal up to 4 o'clock P.M. on the 28th May 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Gram, Bran, Barley, &c.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Depôt Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Chief Depôt Office at Karnál.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Gram, 1st quality, at Karnal ...	9,900	2½ per cent. of the value at the tendered rate of the quantity tendered for.	To be supplied at one time.
Barley ditto ditto ...	5,062		
Bhusa ditto ditto ...	10,350		
Bran ditto ditto ...	3,375		To be supplied weekly.
Linseed ditto ditto ...	90		To be supplied daily.
Salt ditto ditto ...	216		

R. BROOME, *Captain*,
Chief Depôt Officer.

YOUNG STOCK DEPÔT, KARNAL:
The 16th May 1892.

[402-2.]

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. G[illegible] & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884	[illegible]
	Ditto, 1885 ...	[illegible]
	Ditto, 1886 ...	[illegible]
	Ditto, 1887 ...	[illegible]
	Ditto, 1888 ...	[illegible]
	Ditto, 1889 ...	[illegible]
	Ditto, 1890 ...	[illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	[illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	[illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	[illegible]
	Ditto ditto 1886 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1887 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1888 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1889 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1890 ...	[illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
15	Internal Trade Report, Punjab 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	[illegible]

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
[illegible]	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
[illegible]	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
[illegible]	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto on Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto on Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto on Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto on Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0	10	0
[illegible]	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 91	5	12	0
[illegible]	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
[illegible]	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
[illegible]	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
[illegible]	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
[illegible]	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
[illegible]	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District without map.	4	0	0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors* to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume "	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II., do.	[illegible]
	Ditto , ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	[illegible]
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the 1st of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat, and the Madras, Bombay and Allahabad Series are supplied direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to [illegible] 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Rs.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and [illegible] by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	" 2 12 0	ditto.
23	ditto	" 2 14 0	ditto.
24	ditto	" 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	" 2 4 0	ditto.
Under 7 feet	" 2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	[illegible]
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Jhelum ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Gujrát ditto ditto	2 8 0	[illegible]
Jhang ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Kohát ditto ditto	4 0 0	[illegible]
Ferozepore ditto ditto	...	[illegible]
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 18 0	[illegible]
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	[illegible]
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	[illegible]
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	[illegible]
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	[illegible]
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	[illegible]
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	[illegible]
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	[illegible]
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	[illegible]
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	[illegible]
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
A. C. ed. Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age.	1 1 0	10 8 0
H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 0 0
W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali and edit. in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal.	3 8 0	1 0 0
Dictionary for Schools and Colleges	...	0 8 0
Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£ s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	[illegible]
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	[illegible]
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	[illegible]
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	[illegible]
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	[illegible]
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	[illegible]
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	[illegible]
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	[illegible]
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	[illegible]
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	[illegible]
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	[illegible]
Broom's Commentaries on the Common Law 1864. 2 copies	1 11 6	[illegible]
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	[illegible]
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	[illegible]
Ditto ditto, 1870	...	[illegible]
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	[illegible]
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	[illegible]
Ditto ditto, 3 vols.	...	[illegible]
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	[illegible]
Specimens of Vernacular Characters	...	[illegible]
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	[illegible]
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	[illegible]
Justinian's Institutes, 1859	...	[illegible]
Jackson's Canal and Culvert Tables, 3 copies	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rajput States of Indin, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Maabhum.		
18. Cattack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	[illegible]
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	[illegible]
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	[illegible]
4. Ahmedabad	3 4 0	[illegible]
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	[illegible]
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	[illegible]
7. Baroda	4 8 0	[illegible]
8. Kathiawar	6 8 0	[illegible]
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	[illegible]
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	[illegible]
12. Khandesh	6 0 0	[illegible]
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	[illegible]
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	[illegible]
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	[illegible]
16. Nasik	6 0 0	[illegible]
17. Ahmadanagar	7 0 0	[illegible]
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	[illegible]
19. Stara	6 0 0	[illegible]
20. Sholapur	5 8 0	[illegible]
21. Belgaum	6 0 0	[illegible]
22. Dharwar	7 0 0	[illegible]
23. Bijapur	6 0 0	[illegible]
24. Kolhapur	5 0 0	[illegible]
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	—	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	—	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
[illegible] works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol. ...	...	5 0 0
[illegible] Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
[illegible] Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies	...	2 0 0
[illegible] History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
[illegible] Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
[illegible] Clouds in the East	...	2 0 0
[illegible] Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
[illegible] Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
[illegible] History of India, Vol. IV	...	5 0 0
[illegible] Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
[illegible] Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
[illegible] of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
[illegible] Source of the River Oxus	...	2 0 0
[illegible], T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	[illegible]
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	[illegible]
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...	[illegible]
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	[illegible]
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	[illegible]
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	[illegible]
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	[illegible]
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	[illegible]
Ditto ditto ditto	...	[illegible]
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	[illegible]
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	[illegible]
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	[illegible]
Cabinet Lawyer. 1862	...	[illegible]
Ditto. 1867	...	[illegible]
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	[illegible]
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	[illegible]
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	[illegible]
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...	[illegible]
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	[illegible]
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	[illegible]
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	[illegible]
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies	...	[illegible]
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	[illegible]
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	[illegible]
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84 ...	...	[illegible]
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	[illegible]
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	[illegible]
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	[illegible]
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	[illegible]

List of Books for sale—concluded.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced. price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1872	0 12 6	1 0 0
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 0 0
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
[illegible] E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
[illegible], R. History of England	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
[illegible], C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0

Note.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

Lahore,
The 5th April 1892. }

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

For Sale.

BOOKS IN THE PUNJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
	ARABIC, PERSIAN AND URDU, &c.								
Literature ...	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu ...	2	8	0	0	4	0
	Ta'líq-ul-Jalálain in Arabic ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0
	Tohfa-i-Siddíqiá do. ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6
	Diwán-i-Himásah do. ...	Habíb, son of Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0
	Atbáq-uz-Zaháb do. ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6
	Rauza-tul-udabá in Urdu ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Lives of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0
	Najm-ul-amsál do. ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs explained ...	1	0	0	0	1	0
	Intermediate Course in Arabic ...	Punjab University, Lahore ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto Persian Literature ...	1	0	0	0	2	0
	B. A. Course in Persian ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	4	0	0	2	0
	Ditto Arabic ...	Ditto ...	Ditto ditto Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0
	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Selections from Násikh-ut-Tawáríkh, a text-book for Munshi Examination. ...	1	0	0	0	1	0
	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Ditto ...	Selections from Inshá Qáim Maqám, a text-book for the Munshi 'Alam Examination.	0	10	0	0	1	0
	Tawáríkh-i-Mo'jám ...	...	A text-book of Persian Literature recommended for the Munshi Fázil Examination.	1	8	0	0	2	0
	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Punjab University, Lahore ...	Ditto ditto ditto ...	0	14	0	0	1	0
	Diwán-i-Hassan, with notes in Arabic ...	Maulvi Faizul Hasan ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6
Muhammadan Law ...	Kitáb-ul-faráiz min Sharáa'-ul-Islám in Arabic ...	Sheikh Najm-ud-dín ...	A book on the Shia Law of Inheritance ...	1	0	0	0	1	0
	Ilm-i-faráiz in Urdu ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0
Grammar ...	Muqqaddamát-us Sarf in Arabic ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Technical Terms in Urdu ...	Ditto ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	An Urdu Translation of Risála-i-Nahv-i-Fársi, compiled by Imám Bakhsh, Sahbái.	Durga Parshád ...	Rules of Persian Grammar in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6
	Tashríh-ul Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakim.	A Persian Grammar treating of Izáfats ...	0	1	6	0	0	6
	Makhzan-ul Fawáid ...	...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0
	Gulzár-i-Kashmíri ...	Pandit Bishen Naráin ...	Rules of the Kashmíri Language ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible] ...	Mirza Ali [illegible] ...	A Primer of Pashtu Language ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible] ...	[illegible] ...	A book treating of [illegible] ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible] ...	[illegible] ...	[illegible] ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] ... of the Urdu Language	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]	The Rhetoric of the Persian Language	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	Hussain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Philosophy ...	*Mantaq Qíásí* ...	Lála Madan Gopál, M. A. ...	Translation of Fowler's Deductive Logic in Urdu ...	0	8	0	0	1	0
	Mantaq-i-Istaqrái ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M. A.	Translation of Fowler's Inductive Logic in Urdu ...	0	10	0	0	1	0
	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B. A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0
	Risála-i-Faiziyáh ...	Maulví Faizul Hassan ...	A treatise on Dialectics in Urdu ...	0	2	0	0	0	6
History and Geography	Saním-ul-Islám, Part I ...	Dr. G. W. Leitner ...	History of Muhammadanism ...	1	4	0	0	1	0
	Ditto, Part II ...	Ditto ...	Ditto ...	2	8	0	0	4	0
	Tawáríkh-i-Rájgán-i-Panjab ...	Khalifa Sayyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu ...	3	0	0	0	9	0
	Khulása-i-Aqwám-i-Hind ...	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S. ...	A treatise on "the races of India" ...	1	0	0	0	1	0
	Jugráfia-i-Patiála ...	Sardár Partáb Singh	A Geography of the Patiála State ...	0	6	0	0	0	6
	Jugráfia-i-Alam ...	Nizám-ud-dín ...	A Geography of the World ...	0	1	6	0	0	6
	Táríkh-i-Panjab ...	Rái Kanhaya Lál ...	History ...	1	4	0	0	2	0
	Taríkh-i-Lahore ...	Ditto ...	Ditto ...	1	4	0	0	2	0
Mathematics ...	Najam-ul-Hisáb ...	Muhammad Najm-ud-dín ...	An Arithmetic in Urdu ...	0	8	0	0	1	0
	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá ...	Maulví Ghulám Mustafá, M.O.L.	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0
	Hall-i-Ilm-i-Musallas ...	Ditto ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0
	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh ...	Bábú Kúrá Mal ...	A treatise on Mensuration and Surveying in Urdu ...	0	5	0	0	1	0
	Umdat-ul-Masáhat ...	Pandit Budhan Lál, Teacher ...	A treatise on Mensuration in Urdu ...	0	3	0	0	0	6
	'Ilm-i Sakún ...	Lála Aya Rám, B.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	2	0
	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0
	'Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
	Miftáah-ul-Aflák ...	Ditto ...	Astronomy in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
Science ...	Mubádi-i-Usúl-i-'Ilm-i-Geology ...	Maulví Altáf Husain ...	Elements of Geology ...	0	6	0	0	1	0
	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í ...	Dr. Sayad Amír Shah ...	Introductory Lectures on Physical Science in Urdu ...	1	0	0	0	1	0
	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia ...	Ditto ...	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu ...	3	0	0	0	6	0
	Usúl-i-Barqi Miqnátísí ...	Lála Rughnáth Dás ...	A treatise on Magnetism, Electricity, &c. ...	1	0	0	0	1	0
European Medicine ...	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence in Urdu ...	3	0	0	0	4	0
	Mashir-i-Niswán, Part I ...	Háfiz Fakhar-ud-dín ...	Treatment of Children, &c., in Urdu ...	0	8	0	0	0	6
Law ...	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0
	Outlines of jurisprudence, Part II ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. I, in English ...	3	8	0	0	2	0
	Amos's English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	1	0
	Mubádi-i-'Ilm-i-Usúl-i-Qánún ...	M. Pírzádá Muhammad Husain, M.A.	Translation of Outlines of Jurisprudence in Urdu ...	2	0	0	0	2	0

Publications in Arabic, Sanskrit, Persian, Urdu, Hindi and Gurmukhi, &c.—concluded.

Subject.	Title of Book.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.
Law ...	Qánún-i-Siyasi ...	Mr. E. W. Parker ...	Law ...	1	8	0	0	2	0
	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0
	Qánún-i-Mi'yád ...	Láia Maya Dás, Mukhtár ...	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu ...	2	0	0	0	2	0
	Constitution of Law ...	Syad Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0
	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí ...	Gopi Náth ...	A treatise on Registration in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	6	0
	Qánún-i-Torts ...	Panjáb University, Lahore ...	Urdu translation of Law of Torts ...	6	0	0	0	6	0
	Ditto ...	Ditto ...	Ditto ditto, for students of Law School ...	4	0	0	0	6	0
	SANSKRIT AND HINDI BOOKS.								
Hindu Law ...	Yajna Valkya Sanhita, with Hindi translation ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
Grammar ...	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0
	Dhátú Kámadhenú ...	Ditto ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
	Bhasha Vimarsha ...	Pandit Guru Prasada, M.M. ...	Philology of Upper India dialects ...	0	4	6	0	0	6
	Sruta Bodha ...	Mahá Kavi Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
	Chhanda Bodha ...	Pandit Rishi Kesh, Shástri ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
	Navína Chandra, Ode in Hindi ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
Mathematics ...	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
Civil Engineering ...	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Pandit Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Ditto ...	Ditto Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Civil Engineering Course, Part I ...	Ditto ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
Logic ...	[illegible]	Pandit Sukh Dayál, Shástri ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions [illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
History and Geography	*Bhugol Sár*	Pandit Rishi Kesh, Shástri	Geography in Hindi	1	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	[illegible]
	Taylor's Ancient History	Bhái Gurmukh Singh	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi, Part I	1	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	[illegible]
	Bhárat Bhánu	Pandit Bhanudatta	History of India in Hindi	0	8	0	0	1	0
	Tárikh-i-Inglistán	Pandit Yogi Shiva Náth Vishárhada.	History of England in Hindi	1	0	0	0	1	0
Literature	*Chárúpáth, Part II*	Pandit Bhánudatta	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi	0	6	0	0	0	6
	Ditto, Part III	Ditto	Ditto ditto	0	6	0	0	0	6
	Shástra Sár	Pandit Guru Prasada	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
Science	Tattva Bodha	Syad Amír Shah, Asst. Surgeon	Elements of Physics in Hindi	1	0	0	0	1	0
	Jar Vigyán Tattva	Pandit Harkishan Dás, M.A.	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
	Rasáyan Tattva	Ditto	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi	0	12	0	0	1	0
	Nyáya Kaumudi	Pandit Sukh Dayál, Shástri	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit	1	2	0	0	2	0
	GURMUKHI BOOKS.								
Prosody	Pingal Manjari	Lála Bihári Lál	A treatise on Prosody	0	0	6	0	0	6
Psychology	Atma Tattva Vidyá	Ditto	A treatise on relation of soul to God	0	1	6	0	0	6
Philosophy	Vedánt Sár	Pandit Bhánudatta	A treatise of Pantheistic Philosophy	0	1	6	0	0	6
Logic	Tarka Sangrah	Ditto	An elementary treatise on Sanskrit Logic	0	1	6	0	0	6
History	Táríkh-i-Hind	Yogi Shiva Náth	History of India in Panjabi	1	0	0	0	2	0
Geometry	Uqlaidas	Ditto	Euclid in Gurmukhi	0	12	0	0	1	0
Medicine	Ajíran Manjari	Ditto	A treatise on cure of indigestion	0	1	0	0	0	6
History	Guru Singh Itihas	Pandit Bhánudatta	History of the Sikhs	0	14	0	0	2	0

N. B.—Purchasers of fifty rupees and upwards will be allowed a discount of 20 per cent., and purchasers of hundred rupees a discount of 25 per cent.

SENATE HALL,
LAHORE :
The 20th June 1891.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

His Highness the Maharaja of Jummoo and Kashmir.
His Highness the Maharaja of Patiala.
His Highness the Nawab of Bahawalpur.
His Highness the Raja of Jind.
His Highness the Raja of Nabha.
His Highness the Raja of Kapurthala.
His Highness the Raja of Nahan.
His Highness the Nawab of Maler Kotla.
His Highness the Raja of Faridkot.
His Highness the Raja of Chamba.

Ex-officio Visitors:

The Vice-Chancellor of the Punjab University.
The Senior Judge of the Chief Court.
The General Officer Commanding the Lahore Division.
The Financial Commissioners of the Punjab.
The Chief Secretary to Government, Punjab.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Commissioner of the Delhi Division.
The Commissioner of the Jullundur Division.
The Commissioner of the Rawalpindi Division.
The Commissioner of the Peshawar Division.
The Commissioner of the Derajat Division.
The Inspector-General of Civil Hospitals.
The Director of Public Instruction.

Committee of Management:

Sardar Bakhshish Singh of Raja Sansi, Amritsar.
Sardar Jiwan Singh, Umballa.
Sardar Bhagwan Singh of Sohana, Umballa.
Sardar Arjan Singh, Chahal, Amritsar.
Faqir Zahur-ud-din, Lahore.
Sardar Rajindar Singh, Kathgarh, Hoshiarpur.
Colonel Wallace, R.E., Lahore.
Eric S. Robertson, Esquire, Government College, Lahore.
Nasir Ali Khan, Lahore.
Sardar Sir Attar Singh, K.C.I.E., Ludhiana.
Sheikh Ghulam Hussan Khan, Amritsar.

Ex-officio members.

The First Financial Commissioner of the Punjab.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Deputy Commissioner of Lahore.
The Deputy Commissioner of Umballa.
The Director of Public Instruction.
The Civil Surgeon, Lahore.
The Inspector of Schools, Lahore Circle.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

Principal ...	W. A. Robinson, Esquire.
Head Master and Superintendent.	Mr. Kirthee Singh.
Second Master ...	Lala Shiv Diyal, M.A.
Third Master ...	Baba Dhrit Ram, B.A.
Fourth Master...	Lala Sohan Lal.
Fifth Master ...	Maulavi Ahmad Bakhsh.
First Oriental Teacher.	Maulavi [illegible] Bakhsh.
Second Oriental Teacher.	Maulavi [illegible] Khan.
Third ditto ...	Maulavi [illegible] Ali.
Fourth ditto ...	Muhammad [illegible]
Sanscrit Teacher ...	Pandit Maya Ram.
Gurmukhi Teacher ...	Bhai Hira Singh.

Musahibs:

PANDIT SRI KRISHAN.
LALA SOHUN LAL (ASSISTANT).

MAULAVI RAHIM BAKHSH.
MAULAVI GAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with two classes in each Department. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Day Students.

A limited number of day students may be admitted on payment of ordinary fees, provided satisfactory arrangements are made for their board and lodging and supervision out of College.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be ex-officio members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for any loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any sums due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no book of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.
[illegible]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following [illegible] maps of the Survey of India are available on [illegible] to this office, having been prepared under the [illegible] of Government for use in illustrating correspondence [illegible] reports. The maps are issued free of charge :—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
[illegible]	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
[illegible]	Ditto.	Sialkot	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Gujrat	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Shahpur	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Jhelum	Ditto.
[illegible]	16 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
[illegible]	8 Miles=1 inch.	Peshawar	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Bannu	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
[illegible]	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
[illegible]	Ditto.		
[illegible]	Ditto.	Kangra	Ditto.
[illegible]	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,
Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, [illegible]

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings :—

I.—On the merits of various soils.
II.—The summer rains.
III.—The winter rains.
IV.—Frost and cold, mist and dew.
V.—The sun in relation to agriculture.
VI.—On ploughing.
VII.—On manuring.
VIII.—On sowing and selection of seed.
IX.—On harvesting.
X.—Ploughing cattle.
XI.—Milk cattle.
XII.—General Industry.
XIII.—Careful expenditure.
XIV.—Relations with money-lenders.
XV.—Relations with partners and tenants.
XVI.—Tribal characteristics.
XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

In the Court of Small Causes at Amritsar.

Case No. 23 *of* 1891.

In re JHANDA OF AMRITSAR.

WHEREAS UPON INQUIRY MADE upon the application of Jhanda, dated the 18th August [illegible], the Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true and that the said Jhanda, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Code of Civil Procedure, it is ordered that the said Jhanda, judgment-debtor, be and hereby is declared insolvent.

Dated this 21st day of May 1892.

MULRAJ,
Judge.

[41?-1.]

Commissariat Notice—No. 5.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year as noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 22nd June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 16th June 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted ; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Gram, Barley, &c., as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipts for the amounts noted below. Tender* without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the grain to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT STATION.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Battery and Cavalry Horses.			
Gram, first quality, picked and cleaned, preceding year's crops to 30th June and current year's crops from 1st July.	1,175,000	740	
For Battery and Cavalry Horses and Transport Mules.			
Barley	780,500	430	
For Siege Train Bullocks and Transport Mules.			
Gram, second quality, unpicked, but with not more than 4 lbs of foreign grain or dirt per 80 lbs.	456,800	270	
For Transport Mules.			
Indian corn	325,000	250	
Oats	325,000	300	
Dhán	325,000	210	
From 1st September 1892 to 31st August 1893.	Doz.		
Brandy, Exshaw No. 2 ...	30	30	
Port Wine, Cockburn's Green Seal.	16		
Murree bottled beer, in pint ...	50		
Ditto porter, in pint ...	70		

W. BURLTON, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT :
The 26*th May* 1892.

[411-3.]

Commissariat Notice—Flour.

SEALED Tenders ... the ...

... will be received by the ... Officer ...

be altered.

... Scale of ... should ... have their ... by ...

... Grain, Barley, &c., ... Tenders for the supply of ...

... The ... but should ... the ... of the article ... required ... The Chief Commissariat Officer ... the article ... required ...

... Each tender must ...

... will be ... of the tender ...

... Executive Commissariat Officer ...

	Quantity required.	Estimated ...	Description of articles required.
	8	1 ...	FOR ...
			... for ...
			For ...
	740	10,...	Grain ... of good quality ...
			For ...
	418	7...	...
			For ...
	412	...	...
			For ...
	...	...	Indian corn ...
	215	...	...
	41	...	...
			...
			...
		14	...
		10	...
		10	Ditto ...

... Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, ...

The ... May 1898.

[...]

...	...	...
...	...	...

... Assistant ...

For Sale.

... Agricultural Proverbs

... Agricultural Proverbs ... and Roman Characters with ...

... Records and Agriculture.

... Causes at Amritsar.

PROCLAMATION ...

... Judge.

[...]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JUNE 9, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 30th May 1892.

No. 2332 *A. G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Daswandhi Rám, Officiating Munsif of the Fourth Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the Second Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 3rd June 1892.

No. 2383 *G.—Leave.*—Pandit Bálkishen, Munsif of Zaffarwál, in the Siálkot District, has obtained privilege leave on half pay for two months from 30th May 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 2385 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Daswandhi Rám, an accepted candidate on Register "A." of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the Fourth Grade, *vice* Pandit Bálkishen, Munsif, proceeding on two months' privilege leave, from 30th May 1892, and is posted to Zaffarwál, in the Civil District of Siálkot.

The 4th June 1892.

No. 2401 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section of Punjab Courts Act, 1884, Munshi Ghulám Jiláni, Munsif of the Second Class in the of Siálkot, is appointed a Munsif of the First Class for the purpose of exercising tion (in accordance with Notification No. 2541½, dated the 17th October 1884), he shall remain attached to the said district in the capacity of Munsif.

No. 2403 *G.—Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to following transfers of Munsifs on the public service :—

Munshi Ghulám Jiláni, from Daska in the Siálkot District, to Siálkot Siálkot District.

Lála Kishen Dás, from Siálkot in the Siálkot District, to Daska in the District.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 30th May 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars

No. 306.

Page 635, Circular No. 55. Form B for orders granting loans under the Improvement Loans Act has been superseded by the vernacular form issued Inspector General of Registration's Circular No. 3, dated 5th August 1891.

The 1st June 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 307.

Add to preface (addendum No. 194)—

3. When a slip is pasted into the volume its number, date, and page should simultaneously be entered in a "Register of Corrections and Additions" at the end of the second volume. Printed forms of the register are supplied from Financial Commissioner's Office.

NOTIFICATIONS.

The 6th June 1892.

No. 103.—*Transfer.*—Pandit Jugal Kishore, Tahsíldár, from the Gurgaon Gurgaon District, to the Kharar Tahsíl, Umballa District, where he joined on the of the 7th May 1892, relieving Lála Phundan Lál, Officiating Tahsíldár, who his substantive appointment.

No. 104.—*Appointment.*—Lála Phundan Lál, Náib-Tahsíldár, Rúpar, trict, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sonepat Tahsíl, Delhi District, from such date as he may assume charge, *vice* Sayad Sajjad Hussain, Tahsíldár, to act as Extra Assistant Commissioner.

No. 105.—*Leave.*—Mír Kabír Ali, Tahsíldár of the Gurgaon Tahsíl, Gurgaon trict, is granted three months' privilege leave with effect from such date as he himself of the same.

No. 106.—Appointment.—Pandit Amritsaria, Extra Tahsíldár of the Bhiwáni Tahsíl, Hissar District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Gurgaon Tahsíl, Gurgaon District, *vice* Mír Kabír Ali, granted three months' privilege leave.

No. 107.—Leave.—Munshi Devi Sahái, Tahsíldár of the Garhshankar Tahsíl, Hoshiárpur District, is granted 51 days' privilege leave with effect from 12th June 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 108.—Appointment.—Sodhi Sher Singh, Náib-Tahsíldár of the Samrála Tahsíl, Ludhiána District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Garhshankar Tahsíl, Hoshiárpur District, *vice* Munshi Devi Sahái, granted 51 days' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

The 31st May 1892.

THE Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of June 1892:—

Nirjilla Ikádshi ... 6th June.
Last Saturday ... 25th June.

LAHORE: *The 31st May 1892.*

G. B. BLEAZBY,

Chief Superintendent.

PAPER CURRENCY OFFICE.

LOST CURRENCY NOTES.

THE following Currency Note of the Lahore Circle is stated to have been destroyed, and payment of its value has been claimed by the person whose name is placed against the number. Any other person claiming a right to it is warned to communicate at once with the undersigned:—

NOTE WHOLLY LOST OR DESTROYED.

Register No.	No. of note.	Value.	Name of claimant.
		Rs.	
W. 22 (1891-92) ...	E/34—18313 ...	50	Ram Sahai, Contractor, Brewery Company, Naini Tal.

LAHORE: *The 31st May 1892.*

RIVERS HOWE,

Assistant Accountant-General in Charge of Currency.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 6th June 1892.

No. 1543.—*Promotion.*—Third Grade Assistant Surgeon Hari Chand, Sirsa Dispensary, Hissar District, having passed the Septennial Professional Examination held on the 1st May 1892, is promoted to the 2nd Grade from that date.

No. 1549.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 382 Harnám Singh from the Khárián to Jalálpur Dispensary, Gujrát District, which he joined on the afternoon of the 18th May 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 158 Hazúra Singh.

Hospital Assistant Hazúra Singh to the Khárián Dispensary, which he joined on the forenoon of the 22nd May 1892.

No. 1550.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 388 Ranpat Rái from the Mong to the Dingah Dispensary, Gujrát District, which he joined on the forenoon of the 22nd April 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 161 Wazír Chand, transferred to the Gujrát Dispensary, which he joined on the afternoon of the 20th April 1892, *vice* Assistant Surgeon Harnaráin.

No. 1551.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 26 Mirza Anwar Ali, doing duty at the Mayo Hospital, Lahore, to the Gujrát Dispensary, which he joined on the forenoon of the 2nd May 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 161 Wazír Chand, who reverted to the Dingah Dispensary on the forenoon of the 4th May 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 388 Ranpat Rái.

Hospital Assistant Ranpat Rái reverted to the Mong Dispensary on the forenoon of the 7th May 1892.

No. 1552.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Har Naráin, Gujrát Dispensary, to the Rewári Dispensary, which he joined on the forenoon of the 28th April 1892, *vice* Assistant Surgeon Krishna Chandra, transferred to the Gujrát Dispensary, which he joined on the afternoon of the 2nd May 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 26 Mirza Anwar Ali, who rejoined the Mayo Hospital on the forenoon of the 27th May 1892 for general duty.

The 7th June 1892.

No. 1579.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 390 Harnám Singh, doing general duty at Amritsar, to the Lahore Medical College for general duty, which he joined on the forenoon of the 23rd May 1892.

No. 1580.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 369 Buláki Rám, Nisang Dispensary, Karnál District, obtained privilege leave from the afternoon of the 25th April 1892 to the forenoon of the 5th May 1892.

No. 1581.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 138 Debi Datt Tewári, Siálkot District, was re-called from privilege leave and transferred to the Kángra District for cholera duty, which he joined on the forenoon of the 1st May 1892.

Third Class Hospital Assistant No. [illegible] Tafazal Hussain, Hoshiárpur Dispensary, to the Kángra District for cholera duty, which he joined on the forenoon of the 3rd May 1892.

No. 1582.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 249 Nand Lál, Kálka Dispensary, to Lawrence Military Asylum, Sanáwar, where he reported his arrival on the forenoon of the 22nd May 1892, for cholera duty.

No. 1583.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 67 Abdul Rahmán, Civil Station Dispensary, Amritsar, was deputed to the Bhadar Káli Fair, Lahore District, from the 18th to the 24th May 1892, both days inclusive. The Hospital Assistant re-joined at Amritsar on the forenoon of the 25th May 1892.

No. 1584.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1223, dated 27th April 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 156 Behári Lál resumed charge of the Palwal Dispensary, Gurgaon District, on the forenoon of the [illegible] May 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 208 Hardit Singh, transferred to Ferozepore.

Hospital Assistant Hardit Singh reported his arrival to the Civil Surgeon, Ferozepore, on the afternoon of the 24th May 1892 for general duty.

No. 1585.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1228, dated 27th April 1892, 2nd Class Hospital Assistant No. 199 Nand Singh resumed charge of Patiála Division, Sirhind Canal Dispensary, on the forenoon of the [illegible] May 1892.

No. 1586.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 165 Sáwan Mal from the First to the Second Division, Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the [illegible] May 1892.

No. 1587.—*Notification.*—On being relieved of the charge of Gurgaon Dispensary, Assistant Surgeon Rám Naráin, II, was transferred to Kulu, Dharmsála District, and assumed charge of that dispensary on the forenoon of the 29th March 1892, relieving Assistant Surgeon Maya Dás, transferred to the Muzaffargarh Dispensary, which he joined on the forenoon of the 16th April 1892. Assistant Surgeon Rám Naráin (I), granted three months' leave on medical certificate from that date.

No. 1588.—*Transfers.*—The following transfers were made in the Gujrát District in the interest of the public service :—

(1). Third Class Hospital Assistant No. 229 Sheikh Ahmad from the Kadrabad to the Sadullapur Dispensary, which he joined on the forenoon of the 27th April 1892;

(2). Second Class Hospital Assistant No. 128 Abdulla from the Sadullapur to the Kadradad Dispensary, which he joined on the forenoon of the 28th April 1892;

(3). Third Class Hospital Assistant No. 333 Ganda Rám from the Kotla to the Phália Dispensary, which he joined on the forenoon of the 4th May 1892;

(4). Second Class Hospital Assistant No. 261 Muhammad Ismail Khan from the Phália to the Kariánwála Dispensary, which he joined on the afternoon of the 8th May 1892;

(5). First Class Hospital Assistant No. 32 Guláb Rái from the Kariánwála to the Kotla Dispensary, which he joined on the afternoon of the 9th May 1892.

No. 1589.—*Notification.*—On return from the leave granted to them under Article 294 (2), Civil Service Regulations, from the 21st April 1892, the following recently passed Hospital Assistants were appointed to do general duty at the following stations on the forenoon of the 20th May 1892 :—

No. 390 Harnám Singh, Amritsar.
No. 391 Narsingh Dás, Ráwalpindi.
No. 392 Deputi Mal, Delhi.
No. 393 Badr-ud-dín, Jullundur.
No. 394 Jhanda Mal, Siálkot.
No. 395 Lál Chand, Gujrát.
No. 396 Yúsaf Ali, Mooltan.

Hospital Assistant Narsing Dás was recalled temporarily from leave for cholera duty in the Gujrát District from the 26th April to 6th May 1892, both days inclusive.

The 8th June 1892.

No. 1594.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 307 Ghulám Rasúl, at present in charge of the Miánwáli Dispensary, Bannu District, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 30th May 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements

Commissariat Notice—No. 6.

SEALED tenders for the supply to the Indian Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted from date of commencement to 30th June 1893 will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 22nd June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 16th June 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Bhúsa and Barley, &c.," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender as a whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the grain to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR JHELUM.			
For Government Mules.			
Bhúsa, white	588,500	90	
Barley	171,500	100	
Gram, second sort ...	171,500	100	
Indian corn	171,500	100	
Oats	171,500	100	
Dhan	171,500	100	

W. BURLTON, *Lieutenant,*
Executive Commissariat Officer.

SIALKOT:
The 7th June 1892.

[441-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Ga[zette]* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Th[ursday] is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should [be] forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter rece[ived] later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all [...] Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded [not later] than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not [exceed] *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover [...]

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT [PRESS], LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Ga[zette]* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Qu[arterly.]
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. [P.]
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 4 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance* [...] may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, [1st] April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Pr[ess]

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ... All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.

2nd Despatch 7-0 A. M. ... All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.

3rd Despatch 2-45 P. M. ... Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.

4th Despatch 8-0 P. M. ... All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ... From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.

2nd Delivery 8-30 A. M. ... From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.

3rd Delivery 10-30 A. M. ... For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.

4th Delivery 1-30 P. M. .. From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.

5th Delivery 5-30 P. M. ... From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz*., at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	
Telegraphic Money Orders issued	
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 7th June 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884	
	Ditto, 1885 ...	[illegible]
	Ditto, 1886 ...	[illegible]
	Ditto, 1887 ...	[illegible]
	Ditto, 1888 ...	[illegible]
	Ditto, 1889 ...	[illegible]
	Ditto, 1890 ...	[illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	[illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	[illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	[illegible]
	Ditto ditto 1886 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1887 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1888 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1889 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1890 ...	[illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	[illegible]

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
[illegible]	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
[illegible]	Monograph on Woollen Manufactures in the Puñjab.	0 2 0
[illegible]	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
[illegible]	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 91	5 12 0
[illegible]	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
[illegible]	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
[illegible]	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
[illegible]	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
[illegible]	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
[illegible]	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume ...	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II., do.	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	[illegible]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and is guaranteed to be free from wilful mixture with the other alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Howrah. It can be had either white or coloured pink.

اشتهار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ساتھ
کبھار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-45.]

Commissariat Notice—No. 5.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year as noted below will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 22nd June 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 16th June 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Gram, Barley, &c., as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the grain to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
FOR SIALKOT STATION.			
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.			
For Battery and Cavalry Horses.			
Gram, first quality, picked and cleaned, preceding year's crops to 30th June and current year's crops from 1st July.	1,175,000	740	
For Battery and Cavalry Horses and Transport Mules.			
Barley	780,500	430	
For Siege Train Bullocks and Transport Mules.			
Gram, second quality, unpicked, but with not more than 4lbs of foreign grain or dirt per 80 lbs.	455,800	270	
For Transport Mules.			
Indian corn	325,000	250	
Oats	335,000	300	
Dhán	325,000	210	
From 1st September 1892 to 31st August 1893.	Doz.		
Brandy, Exshaw No. 2 ...	30		
Port Wine, Cockburn's Green Seal.	16	30	
Murree bottled beer, in pint ...	50		
Ditto porter, in pint ...	70		

W. BURLTON, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 26th May 1892.

[411-2.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series* per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for* 1889 *should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sil [illegible] and Scantlings supplied from this Depôt [illegible] follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	" 2 12 0	ditto.
23	ditto	" 2 14 0	ditto.
24	ditto	" 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot [illegible] charged; any inches over the foot will be charged [illegible]

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic [illegible]

Under 12 and over 7	" 2 4 0	ditto.
Under 7 feet	" 2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be [illegible] agreement.

The Department will still take orders for building [illegible] at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings [illegible] in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and prices [illegible] by agreement.

Auction sales will be held from time to time [illegible] stock.

For further particulars apply to the Officer in charge [illegible] the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. [illegible] Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: *The 1st April* 1886. [illegible]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received [illegible] publication on the wrappers of the Indian Law Reports [illegible] Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Co. [illegible] "Limited," 5-1, Council House Street, at the following [illegible] payable in advance:—

	One page. Rs.	Half page. Rs.	[illegible]
For one issue	... 16	[illegible]	[illegible]
For three issues	... 40	[illegible]	[illegible]
For six issues	... 70	[illegible]	[illegible]
For twelve issues	... 110	[illegible]	[illegible]

At these rates the advertisers will have the option [illegible] ing their advertisements in each issue.

[illegible]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. [illegible] per month, with a prospect of an early rise; pension-able.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The 5th June 1892.

[440-9.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of June 1892:—

6th June 1892 on account Nirjilla Ikádshi.

25th „ „ Last Saturday.

LAHORE:
The 31st May 1892.

A. WILLIAMS,
Deputy Commissioner.

[414-1.]

Punjab Government Press, Lahore—9-6-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JUNE 16, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 8th June 1892.

No. 2423 *G.—Leave.*—Lála Maya Rám, Munsif of Amritsar in the Amritsar District, has obtained privilege leave on half pay for three weeks from **21st June 1892** or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 2425 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Imám Dín, an accepted candidate on Register "A." of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the Fourth Grade, *vice* Lála Maya Rám, Munsif, proceeding on three weeks' leave from 21st June 1892, and is posted to Amritsar in the Civil District of Amritsar.

No. 2429 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Imám Dín, Officiating Munsif of the Fourth Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the Second Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 2431 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Parmeshri Dás, Munsif of the Second Class in the district of Amritsar, is appointed a Munsif of the First Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2541½, dated the 17th October 1884), during the absence on leave of Lála Maya Rám, Munsif.

The 9th June 1892.

No. 2438 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Shib Lál, Munsif of the Second Class in the district of Jullundar, is appointed a Munsif of the First Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2541½, dated the 17th October 1884), so long as he shall remain attached to the said district in the capacity of Munsif.

No. 2440 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Chimman Lál, Munsif of the Second Class in the district of Umballa, is appointed a Munsif of the First Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2541½, dated the 17th October 1884), so long as he shall remain attached to the said district in the capacity of Munsif.

The 13th June 1892.

No. 2507 *G.—Leave.*—Munshi Kartár Singh, Munsif of Ferozepore in the Ferozepore District, has obtained privilege leave on half pay for eight days from 1st July 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 2509 *G.—Leave.*—Lála Kishen Sahái, Munsif of Gujránwála in the Gujránwála District, has obtained privilege leave on half pay for nine days from 29th June 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

By order, &c.,
E. W. PARKER,
Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 3rd June 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 308.

Page 149, Circular No. 28, add—

45 A. The marks erected to fix the extremities of the original base line in a village measured on the square system should be very carefully preserved, as they are of great importance in connection with the relaying of boundaries from the field map. When the Tahsíldár or Náib-Tahsíldár or the Field Kánúngo of the Circle visits a village containing such marks, he should invariably inspect them and should put them in good order, if he finds them in any way out of repair. He should also make an entry in his diary, noting the state in which he has found the marks.

No. 309.

Page 719, under "12—other matters" add—

Note the condition of the junction platforms, square survey marks (especially those erected at the extremity of the base line), traverse points permanently preserved and Trigonometrical survey pillars.

NOTIFICATIONS.

The 9th June 1892.

No. 109.—*Leave.*—The leave on private affairs granted to Pandit Jánki [illegible], Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, in Notification No. 22, dated [illegible] February 1892, is extended by a further period of two months with effect from the [illegible] June 1892.

The 11th June 1892.

No. 110.—*Leave.*—The privilege leave for three weeks granted to Munshi [illegible] Chand, Tahsíldár of the Kasúr Tahsíl, Lahore District, in Notification No. 88, dated [illegible] May 1892, is extended by a further period of two weeks.

No. 111.—*Transfer.*—The following transfers are made among Tahsíldárs:—

Munshi Fasíh-ud-dín, Tahsíldár, from the Zafarwál to the Daska Tahsíl, Siálkot District;

Munshi Imám Ali Khán, Tahsíldár, from the Daska to the Siálkot Tahsíl, Siálkot District;

Maulvi Eláhi Bakhsh (II), Tahsíldár, from the Siálkot Tahsíl, Siálkot District, to the Khárián Tahsíl, Gujrát District;

Pandit Nand Lál (I), Tahsíldár, from the Khárián Tahsíl, Gujrát District, to the Zafarwál Tahsíl, Siálkot District.

By order, &c.,
A. J. GRANT,
Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF MAY 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	April 18, 1892 ...	Pandit Nand Lál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	April 20, 1892 ...	Mr. A. H. Gunter, Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	April 13, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	Ditto	May 19, 1892 ...	Munshi Mián Ahmad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	Ditto	May 25, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	March 21, 1892 ...	Lála Sri Rám, Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	April 18, 1892 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	April 16, 1892 ...	Báwa Mihán Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	April 2, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	April 4, 1892 ...	Pandit Joti Parshád, Extra Assistant Commissioner.
	Ditto	May 24, 1892 ...	Mr. J. R. Drummond, Deputy Commissioner.
	Ditto	May 25, 1892 ...	Maulvi Zia-ud-dín Khán, Extra Assistant Commissioner.
	Ditto	May 28, 1892 ...	Pandit Somdat, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	April 23, 1892 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	April 9, 1892 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	April 18, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—con

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
14	Jhang	April 20, 1892 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra A Commissioner.
	Ditto	May 4, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commis
15	Jhelum	April 14, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assist missioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Lála Chúni Lál, Mehta, (II), Extra A Commissioner.
17	Kángra	March 28, 1891 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant C sioner.
18	Karnál	February 26, 1892 ...	Lála Kesho Dás, Extra Assistant Commis
	Ditto	May 27, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assist missioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant C sioner.
20	Lahore	March 19, 1892 ...	Mr. J. A. Robinson, Extra Assistant C sioner.
21	Ludhiána	April 26, 1892 ...	Sardár Múl Singh, Offg. Extra Assist missioner.
	Ditto	May 23, 1892 ...	Mr. R. Love, Assistant Commissioner.
	Ditto	May 27, 1892 ...	Sardár Múl Singh, Offg. Extra Assist missioner.
	Ditto	May 28, 1892 ...	Pandit Brij Náth, Offg. Extra Assistant C sioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chúni Lál, Extra Assistant Commis
23	Mooltan	April 1, 1892 ...	Lála Badri Dás, Extra Assistant Commis
	Ditto	May 2, 1892 ...	Lieut. A. E. Barton, Assistant Commissi
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commis
25	Peshâwar	January 2, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant C sioner.
26	Ráwalpindi	April 16, 1892 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant C sioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assist missioner.
28	Shahpur	April 18, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant C sioner.
29	Siálkot	April 14, 1892 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant C sioner.
30	Simla	February 25, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant C sioner.
31	Umballa	February 2, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assist missioner.
	Ditto	May 24, 1892 ...	Mr. E. Holder, Offg. Extra Assistant C sioner.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Panj

LAHORE:
The 11th June 1892.

PAPER CURRENCY OFFICE.

LOST CURRENCY NOTES.

THE following Currency Note of the Lahore Circle is stated to have been destroyed, and payment of its value has been claimed by the person whose name is placed against the number. Any other person claiming a right to it is warned to communicate at once with the undersigned:—

NOTE WHOLLY LOST OR DESTROYED.

Register No.	No. of note.	Value.	Name of claimant.
		Rs.	
9 (1891-92) ...	E —18313 34 ...	50	Ram Sahai, Contractor, Brewery Company, Naini Tal.

LAHORE: The 21st May 1892. [405-1]

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General in Charge of Currency.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the First Examination in Civil Engineering for 1892. The names are given in order of merit:—

	No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
		LOWER DIVISION.					
	2	Kánshi Rám	Hindu ...	23	508	Mayo School of Art, Lahore.	
	3	Wadháwa Mall	Ditto ...	22	503	Ditto ditto.	

SENATE HALL, LAHORE: The 4th June 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 11th June 1892.

No. 1621.—*Notification.*—Hakím Student Gyán Chand having passed the final examination of the Lahore Medical School is admitted into the service as Hospital Assistant of the 3rd Class and appointed to do general duty at the Mayo Hospital, Lahore, from the forenoon of 2nd June 1892. He has been assigned the Departmental No. 397.

The 14th June 1892.

No. 1644.—*Leave.*—In continuation of *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 365, dated 9th February 1892, 2nd Class Hospital Assistant No. 139 Suchet Singh obtained an extension of leave on medical certificate up to the forenoon of the 6th June 1892, on which date he was appointed to do general duty at the Mayo Hospital, Lahore.

No. 1645.—*Notification.*—Second Class Hospital Assistant No. 268 Satár Shah, at present in charge of the Raya Dispensary, Siálkot District, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 31st May 1892.

No. 1646.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant Nának Chand, Gurgaon Lock-up and Police Hospitals, was deputed on cholera duty in the district from the 28th April to the 31st May 1892, both days inclusive During this period 1st Class Hospital Assistant No. 65 Ghulám Rasúl, Gurgaon Dispensary, held charge of the Lock-up and Police Hospitals in addition to his own duties.

No. 1647 First Class Hospital Assistant No. 65 Ghulám Rasúl, Gurgaon Dispensary, held medical charge of the Gurgaon Civil Station from the 18th to the 24th May 1892, both days inclusive, during the absence of the Civil Surgeon on inspection duty in the district.

The 15th June 1892.

No. 1650.—*Promotions.*—The follow[illegible] Hospital Assistants of the 2nd Class [illegible] passed the septennial professional exa[illegible] tion held on the 15th April 1892 are pro[illegible] to the 1st Class with effect from the d[illegible] noted against their names :—

No.	151, Gaila Rám	... 15th April [illegible]
,,	194, Karm Bakhsh	... 15th [illegible]
,,	211, Ghulám Kádir	... 15th [illegible]
,,	219, Badr-ud-dín	... 15th [illegible]
,,	227, Agia Rám	... 2nd [illegible]

The following Hospital Assistants of the [illegible] Class having passed the septennial exa[illegible] nation held on the 15th April 1892 are pro[illegible] moted to the 2nd Class, with effect from [illegible] dates noted against their names :—

No.	285, Bishambar Náth	... 4th Nov[illegible] ber 18[illegible]
,,	288, Ganpat Rái	... 22nd [illegible] 1892
,,	294, Ganesh Dás	... 22nd [illegible] 1892
,,	298, Harkishen Dás	... 22nd [illegible] 1892

No. 1651.—*Transfer.*—Third Class Hos[illegible] pital Assistant No. 364 Nabi Bakhsh, [illegible] abad Dispensary, Hissar District, to the [illegible] Dispensary, Rohtak District, which he [illegible] on the forenoon of the 22nd May 1892 [illegible] ing 1st Class Hospital Assistant No. [illegible] Syad Ramzán Ali, granted leave on [illegible] certificate for one year from the [illegible] 1892.

No. 1652.—*Transfer.*—Assistant Su[illegible] Har Bhagwán Dás from the Railway [illegible] Ráwalpindi, to Kálka, where he arrived [illegible] 27th May 1892, and from Kálka to the [illegible] ána Dispensary, Jhang District, which [illegible] joined on the afternoon of the 2nd June [illegible] relieving 3rd Class Hospital Assistant [illegible] Atma Rám, deputed to cholera duty [illegible] district with effect from that date.

J. CLEGHORN,

Inspr.-Genl. of Civil Hospitals, Pun[illegible]

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed half an anna each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, Lahore.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I, I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I, I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II, I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance,* and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and [illegible] pore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and [illegible] also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, [illegible] Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and [illegible]
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western [illegible] vinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, [illegible] Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, [illegible] Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi [illegible] Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and [illegible] Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar [illegible]

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered [illegible] at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and [illegible]

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 14th June 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu)	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows :—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس تن وزنی ایک پونڈ ــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ــ ۱۲ آنہ
فی بکس تن وزنی نصف پونڈ ــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ــ ۸ آنہ
فی بکس تن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ــ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے ــ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنتنڈنت بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-44.]

Commissariat Notice—No. 5

SEALED tenders for the supply [illegible] Siálkot Commissariat of the undermentioned [illegible] the quantities and at the stations noted for one year [illegible] below will be received by the Executive [illegible] Officer (hereinafter referred to as the Commissariat [illegible]) at Siálkot up to noon on the 22nd June 1892, and [illegible] there opened in the presence of all parties who may [illegible] to attend.

2. No tenders will be received except on forms [illegible] from the Executive Commissariat Office at Siálkot, [illegible] well as any information required regarding the contract [illegible] be given on application to the Commissariat Office [illegible] up to 12 o'clock noon on the 16th June 1892. No [illegible] alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they [illegible] have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the [illegible] Gram, Barley, &c., as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles [illegible] but should comprise the total requirement of the [illegible] articles tendered for, and the term of contract [illegible] noted above and the rate an average for the whole [illegible] The Chief Commissariat Officer shall have the power to [illegible] a tender in whole or in part, or to reject a tender [illegible] assigning any cause for so doing, but in the event of [illegible] tender being accepted in part only, and the tenderer [illegible] take up the contract, the whole earnest-money deposit [illegible] the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate [illegible] money for each description of [illegible] in Government Promissory Notes [illegible] Bank of Bengal or Treasury [illegible] for the amounts noted below. [illegible] without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the [illegible] withdraws from his tender.

8. Samples of the grain to be supplied can be [illegible] the Executive Commissariat Office at Siálkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.
	lbs.	Rs.
FOR SIALKOT STATION.		
FROM 1ST JULY 1892 TO 30TH JUNE 1893.		
For Battery and Cavalry Horses.		
Gram, first quality, picked and cleaned, preceding year's crops to 30th June and current year's crops from 1st July.	1,175,000	[illegible]
For Battery and Cavalry Horses and Transport Mules.		
Barley	780,500	[illegible]
For Siege Train Bullocks and Transport Mules.		
Gram, second quality, unpicked, but with not more than 4lbs of foreign grain or dirt per 80 lbs.	456,800	[illegible]
For Transport Mules.		
Indian corn	335,000	[illegible]
Oats	335,000	[illegible]
Dhân	325,000	[illegible]
From 1st September 1892 to 31st August 1893.	Doz.	
Brandy, Exshaw No. 2 ...	30	[illegible]
Port Wine, Cockburn's Green Seal.	16	
Murree bottled beer, in pint ...	50	
Ditto porter, in pint ...	70	

W. BURLTON, Lieut.,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 26th May 1892.

[illegible]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the 1st of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat, and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy ...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 16, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Rs. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	" 2 12 0	ditto.
23	ditto	" 2 14 0	ditto.
24	ditto	" 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	" 2 4 0	ditto.
Under 7 feet	" 2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. 15 per month, with a prospect of an early rise; pensionable.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The 5th June 1892. [449-S.]

Wanted

A MISTRI (Sub-Overseer) for the Háfizabad Local Board, salary Rs. 25 per month. Preference will be given to a man of practical experience.

Apply with copies of certificates to—

President, District Board,

Gujránwála.

[443-2.]

Notice.

GOVERNMENT STATIONERY OFFICE.

GOVERNMENT Officers are informed that a stock of 300 Whitaker's and 65 Tucker's padlocks of medium sizes exists in the Stationery Office, Calcutta, and that these are available on payment of cost for them. Requisitions should be sent to the undersigned.

F. C. BARNES,

Superintendent.

Calcutta, 7th June 1892. [450-2.]

Notice

IS hereby given that from this date two sets of rooms in the Hotel known as the old Dâk Bungalow at Mooltan will be reserved for accommodation of travellers under the ordinary Dâk Bungalow Rules.

R. MACONACHIE,

Deputy Commissioner.

The 9th June 1892. [458-2.]

Notice.

UNSERVICEABLE stores consisting [illegible] old leather, pawlins iron, barrels iron, [illegible] packing, tents components, &c., will be sold by [illegible] auction at the Ordnance Depôt, Dera Ismail Khan, [illegible] on Wednesday, the 22nd June 1892.

JOSEPH E. NEWELL, Conductor,

Warrant Officer,

In charge of Ordnance [illegible]

DERA ISMAIL KHAN:
The 11th June 1892. [illegible]

In the Court of Small Causes at Amritsar.

Case No. 33

In re VAISHNO OF AMRITSAR.

WHEREAS upon inquiry made [illegible] the application of Vaishno, dated the [illegible] ber 1891, the Court is satisfied that the statements [illegible] the application are substantially true and that the said [illegible] judgment-debtor, has not committed any act of bad faith [illegible] the meaning of Section 351 of the Code of Civil [illegible] it is ordered that the said Vaishno, judgment-debtor, [illegible] he hereby is declared insolvent.

Dated this 4th day of June 1892.

MULRAJ,

Judge.

[illegible]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF KHAMISA, SON OF ASMAN CHAUGATA, OF MOOLTAN CITY, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Khamisa of Mooltan City [illegible] tioned this Court to be adjudicated an Insolvent [illegible] the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure [illegible] and whereas the said Khamisa has satisfied the Court [illegible] the statements made in his application are substantially [illegible] and that he is not guilty of any of the disqualifications [illegible] tioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, the Court [illegible] declared him an Insolvent under the provisions of [illegible] Section 351, and this notice is published under Section [illegible] the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this [illegible] day of June 1892.

MUHAMMAD [illegible]

District Judge.

[illegible]

Punjab Government Press, Lahore—16-6-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JUNE 23, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 16th June 1892.

No. 2571.—*Leave.*—The furlough granted to Lála Mathra Dás, Munsif of Mardán in the Peshâwar District, in this office Notification No. 1727 G., dated the 23rd April 1892, is hereby extended by a period of two months.

The 21st June 1892.

No. 2667 G.—*Leave.*—Lála Gauri Shankar, Munsif of Chakwál in the Jhelum District, has obtained privilege leave on half pay for one month from 22nd June 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 2669 G.—*Appointment and Posting.*—Lála Harcharn Dás, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Gauri Shankar, Munsif of Chakwál, proceeding on one month's privilege leave on half pay, and is posted to Chakwál in the Civil District of Jhelum.

No. 2671 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 25 of the Punjab Courts Act, 1884, Lálá Harcharn Dás, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR MEMO. No. 1.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,

Lahore, dated the 17th June 1892.

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS

IN THE PUNJAB.

Prescribes procedure for dealing with balances of income tax.

As no orders have hitherto been issued to regulate the procedure under which balances of income tax should be written off as irrecoverable, and as the practice has varied considerably in different districts, the Financial Commissioners are prescribe the following procedure for the guidance of all Commissioners and Deputy Commissioners.

2. At the same time that the annual income tax report of a district is submitted to the Commissioner the Collector should submit also a separate statement showing the balances of income tax then outstanding which he considers should be treated as irrecoverable. The Commissioner will then issue orders for the balances to be written off as irrecoverable or otherwise as he thinks fit.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

(*Translated*).

NOTIFICATION.

The 20th June 1892.

No. 112.—*Appointment.*—Munshi Dhani Rám, Vernacular Superintendent of the office of the Deputy Commissioner, Kángra, is, with effect from the 14th April 1892, appointed to officiate as Tahsíldár of the Hamirpur Tahsíl, Kángra District, vice Munshi Mahbúb Chand, appointed to officiate as Extra Assistant Commissioner in the Kángra District.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of April 1892, showing also the figures of the Budget Estimate for 1892-93.

REVENUE AND RECEIPTS.	Budget Estimates for 1892-93.	Actual Receipts in April 1892.	Actual Receipts from 1st April to 30th April 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,35,04,000	69,090	...
II—Opium	30,000	1,907	...
IV—Stamps	40,50,000	2,71,590	...
V—Excise	18,99,000	1,65,234	...
VI—Provincial Rates	40,25,000	9,391	...
VIII—Assessed Taxes	12,00,000	31,593	...
IX—Forest	9,50,000	...	...
X—Registration	2,56,000	16,479	...
XI—Tributes from Native States	2,78,000	156	...
XII—Interest	2,73,000	850	...
XIII—Post Office	45,000	4,002	...
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,58,000	31,441	...
XVI B— Do. do. Jails	2,33,000	5,756	...
XVII—Police	6,98,000	53,304	...
XIX—Education	88,000	6,386	...
XX—Medical	48,000	2,267	...
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	2,20,000	7,057	...
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	10,029	...
XXIII—Stationery and Printing	1,06,000	1,312	...
XXV—Miscellaneous	1,76,000	14,708	...
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,77,000	6,105	...
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	91,000	1,446	...
XXXII—Civil Works	5,48,000	60,375	...
Total Revenue and Receipts ...	3,95,80,000	7,70,687	...
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,34,57,081	...
Total ...	...	1,42,27,768	...
Opening Cash Balance ...	...	* 1,11,39,739	...
GRAND TOTAL ...	...	2,53,67,507	...

EXPENDITURE.	Budget Grants, 1892-93.	Actual Disbursements in April 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 30th April 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	1,10,000	4,675	...
2—Assignments and Compensations	1,46,000	4,627	...
3—Land Revenue	39,08,000	4,53,200	...
6—Stamps	1,89,000	6,414	...
7—Excise	55,000	3,872	...
8—Provincial Rates	10,000	692	...
10—Assessed Taxes	13,000	992	...
11—Forest	7,10,000	...	...
12—Registration	80,000	7,671	...
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	14	...
14—Interest on other obligations...	84,000	...	...
15—Post Office	1,68,000	12,525	...
18—General Administration	12,81,000	90,714	...
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,71,000	2,51,527	...
19 B— Do. do. Jails	9,56,000	69,840	...
20—Police	38,36,000	2,98,465	...
22—Education	14,18,000	1,43,101	...
23—Ecclesiastical	2,39,000	19,997	...
24—Medical	9,11,000	72,191	...
25—Political	11,18,000	79,578	...
26—Scientific and other Minor Departments ...	2,77,000	19,114	...
27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	24,232	...
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,75,000	59,141	...
30—Stationery and Printing	4,71,000	19,620	...
32—Miscellaneous	1,77,000	10,058	...
38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	2,242	...
43—Minor Works and Navigation	48,000	2,081	...
45—Civil Works	1,45,000	13,429	...
Total Expenditure ...	2,07,60,000	16,70,012	...
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,35,98,530	...
Total ...	...	1,52,68,542	...
Balance on 30th April 1892 ...	...	1,00,98,965	...
GRAND TOTAL ...	...	2,53,67,507	...

* On 1st April 1892.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th June 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for April 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget, 1892-93.				Actual Receipts from 1st April 1892 to 30th April 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,40,97,000	93,77,000	30,000	2,35,04,000	50,835	16,945	1,319	69,099
II—Opium	30,000	...	...	30,000	1,907	...	...	1,907
IV—Stamps	10,13,000	30,37,000	...	40,50,000	67,897	2,03,693	...	2,71,590
V—Excise	14,24,000	4,75,000	...	18,99,000	1,23,926	41,308	...	1,65,234
VI—Provincial Rates	...	5,75,000	34,50,000	40,25,000	...	1,901	7,490	9,391
VIII—Assessed Taxes	6,00,000	6,00,000	...	12,00,000	15,797	15,796	...	31,593
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	...	...	...	...
X—Registration	1,28,000	1,28,000	...	2,56,000	8,239	8,240	...	16,479
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	156	...	...	156
XII—Interest...	...	2,72,000	1,000	2,73,000	...	839	11	850
XIII—Post Office	...	4,000	41,000	45,000	...	386	3,616	4,002
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,47,000	11,000	4,58,000	...	30,468	973	31,441
XVI B— Do. do. Jails	...	2,33,000	...	2,33,000	...	5,756	...	5,756
XVII—Police	...	6,44,000	54,000	6,98,000	...	50,263	3,241	53,504
XIX—Education	...	22,000	66,000	88,000	...	994	5,392	6,386
XX—Medical...	...	24,000	24,000	48,000	...	1,362	905	2,267
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	33,000	87,000	1,20,000	...	2,577	4,480	7,057
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	65,000	62,000	...	1,27,000	5,699	4,330	...	10,029
XXIII—Stationery and Printing	16,000	90,000	...	1,06,000	...	1,312	...	1,312
XXV—Miscellaneous	9,000	1,26,000	41,000	1,76,000	911	10,214	3,583	14,708
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,77,000	...	...	3,77,000	6,105	...	...	6,105
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	73,000	18,000	91,000	515	310	621	1,446
XXXII—Civil Works	...	3,21,000	2,27,000	5,48,000	...	40,307	20,068	60,375
Total Civil Accounts ...	1,85,12,000	1,70,18,000	40,50,000	3,95,80,000	2,81,987	4,37,001	51,699	7,70,687

Expenditure.	Budget, 1892-93.				Actual Disbursements from 1st April 1892 to 30th April 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	62,000	48,000	...	1,10,000	1,508	3,129	38	4,675
2—Assignments and Compensations	1,46,000	...	...	1,46,000	4,627	...	...	4,627
3—Land Revenue	...	26,68,000	12,40,000	39,08,000	...	2,14,453	2,38,747	4,53,200
6—Stamps	47,000	1,42,000	...	1,89,000	1,604	4,810	...	6,414
7—Excise	41,000	14,000	...	55,000	2,904	968	...	3,872
8—Provincial Rates	...	10,000	...	10,000	...	692	...	692
10—Assessed Taxes	7,000	6,000	...	13,000	496	496	...	992
11—Forest	3,55,000	3,55,000	...	7,10,000	...	...	...	...
12—Registration	40,000	40,000	...	80,000	3,836	3,835	...	7,671
13—Interest on ordinary debt	...	2,05,000	...	2,05,000	14	...	...	14
14—Interest on other obligations	84,000	...	...	84,000	...	...	...	...
15—Post Office	...	1,15,000	53,000	1,68,000	...	8,161	4,364	12,525
18—General Administration	1,85,000	9,69,000	1,27,000	12,81,000	14,680	65,143	10,891	90,714
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	29,63,000	8,000	29,71,000	...	2,50,696	831	2,51,527
19 B— Do. do. Jails...	...	9,56,000	...	9,56,000	...	69,840	...	69,840
20—Police	...	38,14,000	22,000	38,36,000	...	2,96,542	1,923	2,98,465
22—Education	...	7,86,000	6,32,000	14,18,000	...	88,953	54,148	1,43,101
23—Ecclesiastical...	2,39,000	...	...	2,39,000	19,997	...	...	19,997
24—Medical	...	5,78,000	3,33,000	9,11,000	...	46,088	26,103	72,191
25—Political	11,18,000	...	...	11,18,000	79,578	...	...	79,578
26—Scientific and other Minor Departments	27,000	1,02,000	1,48,000	2,77,000	1,655	5,177	12,282	19,114
27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	...	...	3,58,000	24,232	...	...	24,232
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,71,000	4,000	8,75,000	...	59,070	71	59,141
30—Stationery and Printing	...	4,54,000	17,000	4,71,000	...	18,090	1,530	19,620
32—Miscellaneous	20,000	1,00,000	57,000	1,77,000	638	3,633	5,787	10,058
38—State Railways—Interest on debt	...	...	...	...	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	...	1,000	2,242	...	...	2,242
43—Minor Works and Navigation	...	41,000	7,000	48,000	...	2,046	35	2,081
45—Civil Works	...	31,000	1,14,000	1,45,000	...	2,387	11,042	13,429
TOTAL CIVIL HEADS ...	27,30,000	1,52,68,000	27,62,000	2,07,60,000	1,58,011	11,44,209	3,67,792	16,70,012

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th June 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

List of Government and University Scholarships awarded to successful candidates at the Entrance, Intermediate and Bachelor Examinations in Arts and Oriental Faculties held in 1892.

ORIENTAL FACULTY.

ENTRANCE EXAMINATION.

THE following under-graduate has been awarded a scholarship of Rs. 10 per mensem:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.	Subjects in which candidates passed.
			First Division.				
1	1164	Babu Rai ...	Hindu ...	18	343	Egerton High School, Bahawalpur.	A., M., Hg., [illegible]

The following 4 under-graduates have been awarded a scholarship of Rs. 8 per mensem, [illegible]

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.	Subjects in which candidates passed.
			Second Division.				
2	1149	Dewa Singh ...	Sikh ...	19	330	Oriental College, Lahore ...	A., M., Hg., [illegible]
3	1170	Gopi Nath ...	Hindu ...	20	328	High School, Patiala ...	A., M., Hg., [illegible]
4	1159	Gul Rahman ...	Muhammadan	18	313	M. B. H. School, Peshawar ...	A., M., Hg., [illegible]
5	1162	Muhammad Ali ...	Do. ...	18	311	Egerton High School, Bahawalpur.	A., M., Hg., [illegible]

INTERMEDIATE EXAMINATION.

The following under-graduate has been awarded a scholarship of Rs. 14 per mensem:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.	Subjects in which candidates passed.
			First Division.				
1	218	Arjan Singh ...	Sikh ...	19	351	Oriental College, Lahore ...	A., P., M., [illegible]

The following under-graduate has been awarded a scholarship of Rs. 10 per mensem:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.	Subjects in which candidates passed.
			Second Division.				
2	217	Radha Kishan ...	Hindu ...	23	301	Oriental College, Lahore ...	A., M., Ph., [illegible]

ORIENTAL FACULTY—CONCLUDED.

BACHELOR OF ORIENTAL LEARNING.

The following graduate has been awarded a scholarship of Rs. 16 per mensem :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.	Subjects in which candidates passed.
		Second Division.					
1	116	Harnam Singh ...	Sikh Jat Agriculturist.	26	198	Private Student, Jullundur ...	A., P., H. ...

ARTS FACULTY.

ENTRANCE EXAMINATION.

The following 20 under-graduates have been awarded a scholarship of Rs. 12 per mensem, each:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.	Subjects in which candidates passed.
		First Division.					
1	320	Bahador Chand * ...	Hindu ...	17-11	422	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
2	343	Abdus Sattar ...	Muhammadan	16-1	415	Ditto ...	E., M., Hg., A., P. ...
3	441	Ganga Ram ...	Hindu ...	17	388	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
4	1056	Amir Ali Shah ...	Muhammadan	18	387	M. B. H. School, Dera Ghazi Khan.	E., M., Hg., A., P. ...
5	776	Dasaundha Singh ...	Sikh J. A. ...	18-2	386	M. B. H. School, Ludhiana ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
5	335	Piyare Lal ...	Hindu ...	16	386	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., A., P. ...
7	352	Zafar Khan ...	Muhammadan	16-1	384	Ditto ...	E., M., Hg., A., P. ...
8	419	Faqir Chand ...	Hindu ...	18	383	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
9	323	Darya Bal ...	Do. ...	20	382	M. B. H. School, Mooltan ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
10	463	Mirza Barkat Ali ...	Muhammadan	16	381	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., A., P. ...
11	837	Kharak Singh ...	Sikh ...	18-8	377	Scotch M. H. School, Sialkot	E., M., Hg., P., Sc. ...
12	79	Khwaja Mahmood Hossein.	Muhammadan	16-3	376	Anglo-Arabic School, Delhi ...	E., M., Hg., A., P. ...
13	491	Baij Nath ...	Hindu ...	16	374	D. A. V. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., S., Sc. ...
14	406	Hargopal Das ...	Do. ...	17-7	373	Cen. M. H. School, Lahore ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
15	439	Pandit Ganga Ram Kaul	Do. ...	14-8	372	Ditto ...	E., M., Hg., S., Sc. ...
16	39	Md. Salamul Haqq ...	Muhammadan	15-9	365	Anglo-Arabic School, Delhi ...	E., M., Hg., A., U. ...
17	774	Bachan Singh ...	Sikh J. A. ...	17-1	361	M. B. H. School, Ludhiana ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
18	85	Suraj Narayan ...	Hindu ...	16	359	M. B. H. School, Delhi ...	E., M., Hg., S., Sc. ...
19	778	Thakur Singh ...	Sikh J. A. ...	18-11	357	M. B. H. School, Ludhiana ...	E., M., Hg., P., Sc. ...
20	305	Imam-ud-din ...	Muhammadan	19-2	355	M. B. H. School, Jullundur ...	E., M., Hg., P., Sc. ...

* Entitled also to Nabha-Jind Scholarship of Rs. 16 per mensem.

ARTS FACULTY—CONCLUDED.

INTERMEDIATE EXAMINATION.

The following 7 under-graduates have been awarded a scholarship of Rs. 16 per mensem, each.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.	Subjects in which and dates passed.
			First Division.				
1	80	Ganga Ram ...	Hindu ...	19	417	Government College, Lahore ...	E., M., P., Ch.
2	86	Mathra Dass Kapur ...	Do. ...	19	413	Ditto ...	E., M., P., Ch.
3	90	Ralya Ram ...	Do. ...	19	387	Ditto ...	E., M., P., Ch.
4	123	Shadi Lal ...	Do. ...	18	384	Mission College, Lahore ...	E., M., S., Ch.
5	95	Mohamed Ali ...	Muhammadan	17	383	Government College, Lahore ...	E., M., P., A.
5	109	Mansa Ram Bhargava*	Hindu ...	18	383	Mission College, Lahore ...	E., M., S., Ph.
7	139	Narain Singh ...	Sikh ...	19	380	Ditto ...	E., M., P., Ch.

BACHELOR OF ARTS EXAMINATION.

The following graduate has been awarded a scholarship of Rs. 25 per mensem:—

First Division.

1	73	M. Rukn-ud-Din† ...	Muhammadan	22	307	Mission College, Lahore ...	E., M., (a & b).

The following 3 graduates have been awarded a scholarship of Rs. 20 per mensem, each:—

Second Division.

2	17	Diwan Chand ...	Hindu ...	20-6	256	Government College, Lahore ...	E., Ch., M. (a).
3	111	Pundit Kanshi Ram ...	Do. ...	21	249	Mahendra College, Patiala ...	E., M., (a & b).
4	59	Mehta Bahadur Chand	Do. ...	21-7	238	Mission College, Lahore ...	E., M., (a & b).
18	20 GC	Gujar Mal‡ ...	Do. ...	22	211	Government College, Lahore ...	E., S., Ph.

* Entitled also to Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship of Rs. 16 per mensem.

† Entitled to Fuller Exhibition of Rs. 35 per mensem.

‡ Entitled to Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship of Rs. 25 per mensem.

NOTE.—The letter G. outside the bracket indicates Government Scholarships; U. University Scholarships.

E.=English; A.=Arabic; S.=Sanskrit; P.=Persian; Ph.=Philosophy; Ch.=Physics and Chemistry; M. (a)=Mathematics, First Course M. (b)= Mathematics, Further Course.

List of Scholarships tenable in the Oriental College awarded to successful candidates at the Oriental Titles Examinations held in 1892.

PRAJNA EXAMINATION.

The following 2 candidates have been awarded a scholarship of Rs. 8 per mensem, each :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	15	Tara Mani, Sharma ...	Hindu ...	19	284	Oriental College, Lahore.
2	14	Ram Rang, Sharma ...	Do. ...	14	275	Ditto.

VISHARADA EXAMINATION.

The following candidate has been awarded a scholarship of Rs. 10 per mensem :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	8	Bhakta Ram, Sharma ...	Hindu ...	23	356	Oriental College, Lahore.

SHASTRI EXAMINATION.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	3	Jagan Nath, Sharma* ...	Hindu ...	22	361	Oriental College, Lahore.

MAULVI EXAMINATION.

The following 2 candidates have been awarded a scholarship of Rs. 8 per mensem, each :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	22	Saiyid Muhammad ...	Muhammadan ...	18	514	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderaba (Deccan).
2	25	Mahmud Husain Muhajir ...	Do. ...	18	381	Ditto Ditto.

MAULVI ALIM EXAMINATION.

The following candidate has been awarded a scholarship of Rs. 10 per mensem :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	11	Saiyid Ghulam Nabi ...	Muhammadan ...	24	516	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderaba (Deccan).

MAULVI FAZIL EXAMINATION.

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	5	Muhammad Sharif† ...	Muhammadan ...	18	416	Oriental College, Lahore.

MUNSHI EXAMINATION.

The following 2 candidates have been awarded a scholarship of Rs. 8 per mensem, each :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	78	Muhammad Husain ...	Muhammadan ...	15	288	Maharaja's Oriental College, Jeypur.
2	21	Muhammad Jamal-ud-din ...	Do. ...	16	278	Madrisa-i-Dar-ul-olum, Hyderaba (Deccan).

MUNSHI ALIM EXAMINATION.

The following candidate has been awarded a scholarship of Rs. 10 per mensem :—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institutions.
1	2	Duni Chand ...	Hindu ...	18	334	Oriental College, Lahore.

* Entitled to Dr. Rattigan's Sanskrit scholarship of Rs. 10 per mensem.

† Entitled to Bahawalpur Arabic scholarship of Rs. 33 per mensem.

SENATE HALL,
LAHORE :
The 10th June 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab Univers

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 18th June 1892.

No. 1672.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 35 Ghulám Hussain from the Lunatic Asylum, Delhi, to the Farídabad Dispensary, which he joined on the forenoon of the 27th May 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 194 Karm Bakhsh.

Hospital Assistant Karm Bakhsh from the Farídabad Dispensary to the Delhi Lunatic Asylum Hospital, which he joined on the forenoon of the 28th May 1892.

The 21st June 1892.

No. 1691.—*Notification.*—Assistant Surgeon Maya Dás, Muzaffargarh Dispensary, was temporarily deputed for duty to Mooltan from the afternoon of the 27th to the forenoon of the 30th May 1892, when he resumed charge at Muzaffargarh.

No. 1692.—*Transfer.*—Second Grade Assistant Surgeon Dúni Chand Rái from the Hissar to the Jagádhri Dispensary, Umballa District, which he joined on the afternoon of the 2nd June 1892, relieving 2nd Grade Assistant Surgeon Daulat Rám, transferred to the Hissar Dispensary, which he joined on the forenoon of the 8th June 1892.

No. 1693.—*Notification.*—With reference to *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification Nos. 1551 and 1552, dated 6th June 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 26 Mirza Anwar Ali held charge of the Police Hospital, Gujrát, in addition to his other duties, from the 2nd to the 26th May 1892, both days inclusive.

No. 1694.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 877 of 30th March 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 41 Sher Shah resumed charge of the Paharpur Dispensary, Dera Ismail Khan District, on the forenoon of the 18th April 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 360 Kirpa Rám, who remained on general duty in the Dera Ismail Khan District up to the 30th April 1892, when he was appointed to the Sheikh Budín Dispensary in that district. The Hospital Assistant arrived at Sheikh Budín on the forenoon of the 1st May 1892.

No. 1695.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 125 Núr Khán from the Sirhind Canal Dispensary, Allumwála, Ferozepore District, to the Nurpur Dispensary, Shahpur District, which he joined on the afternoon of the 10th May 1892.

First Class Hospital Assistant No. [illegible] Asa Nand, doing general duty at Mooltan, to Sirhind Canal Dispensary, Allumwála, Ferozepore District, which he joined on the afternoon of the 30th April 1892, *vice* Hospital Assistant Núr Khán, transferred.

Third Class Hospital Assistant No. [illegible] Harnám Singh from the Núrpur Dispensary, Shahpur District, to the Allumwála Dispensary, Sirhind Canal, Ferozepore District, and assumed charge on the afternoon of the 24th May 1892, *vice* Hospital Assistant Asa Nand, who reverted to Mooltan, on the forenoon of the 28th May 1892.

The 22nd June 1892.

No. 1699.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 102 Mír Imdád Ali, Jail Hospital, Dera Ghází Khan, was appointed to the charge of the Police Hospital, Dera Ghází Khan, in addition to his own duties, on the forenoon of the 20th April 1892, *vice* 3rd Class Hospital Assistant No. 319 Devi Ditta, deputed to cholera duty at Gomal in the Dera Ismail Khan District with effect from the forenoon of the 1st May 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

THE PUNJAB TEXT BOOK COMMITTEE.

THE URDU SUB-COMMITTEE.

Proceedings of a meeting held on Monday, the 20th June 1892, at 7 A. M.

PRESENT:

Lála Rám Kishan, Registrar, Educational Department (in the Chair).

Maulvi Muhammad Dín, M. O. L.

W. Bell, Esquire, M. A., Secretary.

1. *Seventh Urdu Reader*, by Lála Jiya Rám, M. A.—The action of the Secretary in having a preliminary edition printed off was approved. It was decided to call for opinions from teachers using the book within six months from the date the book is prescribed, and, in the meantime, opinions should be obtained as soon as possible from Lála Ságar Chand, Maulvi Muhammad Dín, M. O. L., Lála Rám Kishan, Lála Umráo Singh, Lála Sūraj Naráin, Munshi Umr-ud-dín, Maulvi Altáf Husain, Revd. Mr. Allnutt, Mr. Carne, Lála Bhairon Pershád, and a few other Head Masters.

2. *Punjab University Urdu Entrance Course.*—The General Committee had directed that opinions on this book when received should be laid before the General Committee, but as they had not yet been before a Sub-Committee they were considered at this meeting. The Committee has no voice in the acceptance or rejection of the book, but in the words of the Director of Public Instruction's No. 139, dated 19th January 1892) "[illegible] to accept it, it will be satisfactory if the opinion of the Text Book Committee after reviewing the book should be favourable." The reviews received are not favourable either as to the subject matter or the language, and accordingly the Sub-Committee does not feel able to report favourably upon the book. Had it been a Departmental Text Book, the Sub-Committee would not have recommended its introduction in its present state. Moreover, the book is sold at one rupee; had it been a Departmental Text Book it would cost something less than eight annas. It was also decided that should the Director of Public Instruction or the University desire it, an abstract of the opinions received should be submitted.

3. *Size of type in Departmental Text-Books.*—A letter from the Dasúya Municipal Committee was laid before the meeting complaining that the type used in the Departmental Text Books was so small as to affect injuriously the eye-sight of the boys. The Inspector of Schools, Jullundur Circle, in forwarding the letter, had said that the complaint was scarcely justifiable. The Sub-Committee agreed with him. The smaller type is introduced at the stage of the 4th Primary Class, and this is the first complaint of the kind that has ever been received. Most of the books are printed on white paper, and those on bádámi paper are remarkably cheap. The Sub-Committee in this connection decided to reiterate its recommendation regarding the introduction of neat coloured wrappers.

4. *Poems by Mirza Abdul Ghani Arshad of the Municipal Board School, [illegible]pore.*—These were prepared under instructions from the Committee (see page 5 of the [illegible] of Proceedings for 1891-92). Lála Piyáre Lál, Inspector of Schools, Jullundur Circle, sent a careful report on these poems, and while he recommended the rejection of only one piece, several needed revision and several were too difficult for the 2nd, 3rd and 4th [illegible] Readers. It was decided that the Mirza should be asked to write a few additional poems in easy metres and on familiar subjects; also to revise those that could be improved. If he could do this by the end of next month, he could then go on special duty to Jullundur, as suggested by Lála Piyáre Lál.

5. *Khurshid-i-Khálsa*, by Báwa Nihál Singh of Sri Hargovindpur.—Being a purely religious work, it does not come within the Committee's scope of work.

6. *MS. of Poems on Social and Moral subjects* (Moraqqo Kamál), by Dowarka Parshád Ufq, of Lucknow.—The pieces in this collection are of such and so suitable for introduction into Urdu Readers and Courses that it was recommend its purchase with all rights. It was resolved to offer the author Rs. poems and to send them to Lála Súraj Naráin, asking him to indicate for what thought each piece suited.

7. *Talkhí's-ul-Fawáid*, by Mirza Nawázish Hussain Khán, Deputy of Schools, Isagarh and Bandel Divisions, Gwalior State.—This was considered fashioned, ill-arranged and otherwise unsuitable Persian Grammar. It would be to say for what class it was suited. It was, therefore, rejected.

8. *Moti Qawaid*, in two Parts, by Lála Híra Lál of Jullundur.—The Central ing College report on this book was favourable, and as it was considered likely to very good Elementary Urdu Grammar for Primary Schools, it was decided to book and make it over to Lála Rám Kishan for necessary revision and for to the price that should be paid for all rights of the work.

9. *Urdu Primary Course*, by Muhammad Feroz-ud-dín of Siálkot.—A the book showed that it sadly needed revision and was otherwise defective. It was fore rejected.

10. *Sachi Sharafat* and *Zar ká munásib aur ghair munásib* pamphlets, being the translation of two chapters of Smile's *Self-help*, by Náth of Sirsa, District Allahabad.—The report on these showed that the faulty in many respects. The Sub-Committee rejected them.

11. *Urdu Translation of Macaulay's Essay on Clive*, by Lála Káshi Sirsa, District Allahabad.—A defective translation, and was rejected.

12. *Bhagbhari*, being a translation of part of *Akhlaq-i-Násiri*, by the late Kanhaiya Lál, Alakhdhari of Ludhiána.—Maulvi Muhammad Dín said that it reliable translation and was moreover a good deal mixed up with the peculiar views of the author, and the Sub-Committee was unable to see its way to encourage

13. *Karnáma-i-shauq*, by Maulavi Muhammad Sa'id of Delhi.—This was to be a good collection, but not particularly suited for any class in our schools. The Committee is, therefore, unable to patronize it in any way.

14. *Urdu Kápi* (Urdu copy-book), by Bhái Sardúl Singh of Amritsar.— recommended.

15. *Ganjína-i-Nazm-o-Nasr-i-Urdu*, by Maulavi Abdul Hakim of Delhi.— book is not required for any of the purposes of this Committee. Besides a showed that it could hardly be regarded as a serious attempt to provide an for Middle and High Schools.

16. *Translation of Courses of Physical Training into Urdu*.—The were approved of.

17. *Aina-i-Tehzib-ul-Akhláq*, being an Urdu Translation of Blackie's The Training College report on the translation was favourable, and it was decided 50 copies of the book (at annas 8 a copy) for distribution among High Schools Library assignment.

W. BELL,

Secretary, Text Book Committee.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed half an anna each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 5-30 P. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 21st June 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.		Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885	...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886	...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888	...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889	...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890	...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885	...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886	...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887	...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888	...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889	...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890	...	1 8 0
3	Police Report, 1884	...	0 11 0
	Ditto, 1885	...	2 3 0
	Ditto, 1886	...	2 8 0
	Ditto, 1887	...	2 8 0
	Ditto, 1888	...	2 8 0
	Ditto, 1889	...	2 8 0
	Ditto, 1890	...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84	...	0 6 0
	Ditto, 1888-89	...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85	...	0 4 0
	Ditto, 1885-86	...	0 3 0
	Ditto, 1886-87	...	0 2 0
	Ditto, 1887-88	...	0 6 0
	Ditto, 1888-89	...	0 2 0
	Ditto, 1889-90	...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91		0 6 0
6	Forest Report, 1884-85	...	1 4 0
	Ditto, 1885-86	...	1 12 0
	Ditto, 1886-87	...	1 0 0
	Ditto, 1887-88	...	1 0 0
	Ditto, 1888-89	...	1 0 0
	Ditto, 1889-90	...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85	...	1 3 0
	Ditto, 1885-86	...	0 14 0
	Ditto, 1886-87	...	1 4 0
	Ditto, 1887-88	...	1 10 0
	Ditto, 1888-89	...	1 14 0
	Ditto, 1889-90	...	1 12 0
	Ditto, 1890-91	...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85	...	2 9 0
	Ditto, 1885-86	...	1 12 0
	Ditto, 1886-87	...	2 4 0
	Ditto, 1887-88	...	6 8 0
	Ditto, 1888-89	...	7 8 0
	Ditto, 1889-90	...	6 8 0
9	Jail Report, 1884	...	1 2 0
	Ditto, 1885	...	1 0 0
	Ditto, 1886	...	1 8 0
	Ditto, 1887	...	1 8 0
	Ditto, 1888	...	1 12 0
	Ditto, 1889	...	1 10 0
	Ditto, 1890	...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85	...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87	...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88	...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89	...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90	...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91	...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85	...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.		1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90		1 8 0
12	Education Report, 1884-85	...	1 6 0
	Ditto, 1887-88	...	2 8 0
	Ditto, 1888-89	...	3 0 0
	Ditto, 1889-90	...	3 8 0
	Ditto, 1890-91	...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.		0 6 0
	Ditto ditto 1886	...	0 9 0
	Ditto ditto 1887	...	0 10 0
	Ditto ditto 1888	...	0 10 0
	Ditto ditto 1889	...	0 10 0
	Ditto ditto 1890	...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.		0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88	...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89	...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90	...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.		2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89	...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91	...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86	...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised.	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)—	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
[illegible]	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
[illegible]	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
[illegible]	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
[illegible]	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
[illegible]	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
[illegible]	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
[illegible]	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
[illegible]	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
[illegible]	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
[illegible]	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
[illegible]	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفیٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ١٨٩١ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ١٦ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ١٦ روپیہ ١٢ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ٨ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٨ روپیہ ٨ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ٤ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٤ روپیہ ٨ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے - یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہوسکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-43.

Commissariat Notice—No. 3

SEALED tenders for the supply of the undermentioned article in the Ferozepore Commissariat Executive, for one year from date of commencement to ... June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 15th July ... opened by him then and there in the presence of all ... who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms ... from the Commissariat Office, Ferozepore, which, ... any information required regarding the contract, will be ... on application to the Executive Commissariat ... Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 5th July ...

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by ...

4. Covers to be superscribed—"Tender for ... white."

5. The tender may be in part or for the whole ... and the Executive Commissariat Officer reserves ... the right to accept the tender in whole or in part; ... event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tenders without earnest-money will not be attended ...

Nomenclature of article.	Amount of earnest-money required.	Remarks.
	Rs.	
Bhúsa, white	750	

C. CORFIELD, *Captain*,
Assistant Commissary-General,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 16th June 1892.

Bombay Veterinary College.

NOTICE TO CANDIDATES.

THE College will re-open on the 16th ... when students will be admitted. Each candidate ... be required to produce the following certificates:—

(*a*) Of age (no applicant under sixteen years of age ... be admitted as a student).

(*b*) Of having (if under eighteen years of age) permission from his parents, or guardians, to enter as a student.

(*c*) Of physical and moral fitness.

(*d*) Of having studied up to the Sixth English Standard ...

The Matriculation Certificate, or the School Final ... tion Certificate of any University shall be accepted as ... evidence of general education; for other candidates ... nation for Entrance will be conducted by the ... College.

Free studentships will be granted to deserving and ... young men.

Scholarships of Rs. 5 per mensem are available ... petition; and a student may obtain both a free ... and a Scholarship.

JAMES MILLS, CAPT., A. V. D.,
Principal, Bombay Veterinary College.

The 6th June 1892.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the 1st of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat, and the Madras, Bombay and Allahabad Series are published direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st of January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.*-*f.*-*o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Rs. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minute by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT., PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.*-*f.*-*o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21	feet length at	Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at	Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.*-*f.*-*o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.*-*f.*-*o.*]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. 15 per month, with a prospect of an early rise; pensionable.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The 5th June 1892. [440-7.]

Wanted

A MISTRI (Sub-Overseer) for the Háfizabad Local Board, salary Rs. 25 per month. Preference will be given to a man of practical experience.

Apply with copies of certificates to—

President, District Board,

Gujránwála.

[443-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE No. 6 OF 1892.

In re *Abdullah of Lahore.*

WHEREAS Abdullah, son of Fazal Dín, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Abdullah has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 11th day of June 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[471-1.]

Notice

IS hereby given that from this date ... sets of rooms in the Hotel known as the ... Bungalow at Mooltan will be reserved for accommodation of travellers under the ordinary Dák Bungalow Rules.

R. M...,

Deputy Commissioner.

The 9th June 1892.

Notice.

GOVERNMENT STATIONERY OFFICE.

GOVERNMENT Officers are informed ... a stock of 300 Whitaker's and 65 Tucker's ... medium sizes exists in the Stationery Office, Calcutta ... that these are available on payment of cost ... quisitions should be sent to the undersigned.

F. C. B...,

Superintendent.

Calcutta, 7th June 1892.

In the Court of Small Causes at Lahore

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF ...

CASE No. 41 OF 18...

In re *Gujar Singh of But, Tahsil Lahore*

WHEREAS Gujar Singh, son of Khar... of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated ... Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Gujar Singh has satisfied ... Court that the statements made by him in his application ... substantially true, and that he is not guilty of any of the dis... qualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this ... day of June 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[4...]

Punjab Government Press, Lahore—23-6-92—090.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JUNE 30, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

Addenda et Corrigenda.

The 13th June 1892.

No. 2505 *G.*—Substitute the following for Book Circular No. II—1011 G., dated the 4th February 1891 :—

BOOK CIRCULAR No. II—1011 G.

To

ALL DIVISIONAL JUDGES AND JUDGES OF COURTS OF SMALL CAUSES IN THE PUNJAB.

Dated Lahore, the 26th February 1891.

THE following instructions are to be observed by Divisional Courts and Small Cause Courts in regard to the management of the income and expenditure of the Record Office Funds relating to those Courts.

Subject.

Record Office Funds of Divisional Courts and Small Cause Courts.

Incorporated Local Funds of Divisional Courts. Instructions as to—to be applied to Small Cause Courts.

2. In the Court's General Letter No. 1228, dated the 12th March 1889, to the address of Divisional Judges, instructions were issued in regard to the Incorporated Local Funds (or Record Office Funds) of their Courts. Those instructions will in future, and with effect from the 1st April 1891, be applied in the manner here prescribed also to Small Cause Courts constituted under the Provincial Small Cause Courts Act, 1887, or the Cantonment Act, 1889. Provincial Small Cause Courts have been placed under the direct control of Divisional Courts by Punjab Government Notification No. 510, dated the 11th May 1887; and their Record Offices and the income on account of those offices must, therefore, be placed under the control of Divisional Courts.

Income, how to be credited.

3. The income derived from :—

(1) inspection fees, levied under the authority of Circular CXXVII of the Volume of Judicial Circulars, 3rd edition;

(2) record office fees, levied under the authority of Book Circular No. III—2378 G., dated the 15th May 1890 (paragraph 10 and Rule VII); and from

(3) sales of waste paper;

Punjab Government No. 1855, dated 17th August 1887.
Punjab Government No. 1787, dated 12th September 1889.
Punjab Government No. 388, dated 20th February 1891.
Accountant-General's Circular, new series, No. 84 L. F., dated the 12th September 1887.

in each Divisional Court and in every Small Cause Court subordinate thereto (whether situated in a Cantonment or at the head-quarters of a Civil District), should, under the authority quoted in the margin, all be paid into the Treasury, to the credit of the Record Office Fund, or (as it is called by the Accounts Department) the Incorporated Local Fund of such Divisional Court.

Control of expenditure vested in Divisional Judges.

4. Divisional Judges are authorized to sanction expenditure from the fund thus constituted, falling under any of the following heads whether on account of their own courts or on account of any Small Cause Court subordinate to them :—

(1) facilitating the inspection of records;

(2) meeting the comfort and convenience of the litigating public;

(3) effecting improvements in the Record Office of the Divisional Court or of any Small Cause Court subordinate to it; and

(4) providing for the care of court libraries.

Expenditure on account of *keeping the Court grounds in proper order* to be considered as falling under head 2, paragraph 4.

5. The Government has ruled that expenditure on account of *keeping the Court grounds in proper order* may be considered as falling under head 2 of paragraph 4. Such expenditure should, however, be limited to meeting the cost of the necessary garden establishment in excess of what can be met from sale of produce and other available sources.

Heads under which expenditure should not be incurred from the Record Office Fund, specified.

6. Books, furniture and similar charges which should ordinarily be borne by the allotment for judicial contingencies, and charges for the construction or repairs of buildings which should ordinarily be borne by the Public Works Department, are not to be incurred from the Record Office Fund. Under head 4 of paragraph 4, Clerks of Divisional Courts may be allowed an amount not exceeding 5 per cent. upon the surplus income of such court left after defraying the cost of necessary establishments, and not exceeding Rs. 10 per mensem in any case for looking after Divisional Court libraries.

Divisional Judges responsible that no expenditure is incurred except under sanctioned heads.

7. Divisional Judges will be held personally responsible that no expenditure from the fund, not coming strictly within the heads specified in paragraph 4, is sanctioned or permitted.

All cheques to be signed by Divisional Judge.

8. All cheques drawn against the Record Office Fund of a Divisional Court will be signed by the Divisional Judge.

Account to be kept by Divisional Judge, and copy submitted quarterly to Registrar, Chief Court, for audit.

9. The Divisional Judge will keep an account of the fund and will submit a copy of the account at the close of each quarter to the Registrar of the Chief Court, for the information of the Chief Court. Any expenditure not authorized by these instructions will be disallowed by the Chief Court.

Expenditure in Small Cause Courts to be sanctioned by Divisional Judges.

10. Judges of Small Cause Courts desiring sanction to any expenditure from the fund will apply to the Divisional Judge to whom they are subordinate, and it will rest with him to sanction or disallow such expenditure.

Duty of Divisional Judge to see that income is duly credited.

11. It will be the duty of Divisional Judges to see that income falling under the heads specified in paragraph 3 of these instructions is duly credited to the Record Office Fund of the Court by Small Cause Courts as well as by their own Courts.

Amount at credit at close of year in excess of Rs. 150 to be credited to Government.

12. At the close of each financial year, namely, on the 31st March, the amount at credit of the fund of each Divisional Court in excess of Rs. 150 will be forthwith credited to Government by the Divisional Judge. If, for any sufficient reason, a Divisional Judge considers it necessary to retain the whole or any portion of the closing balance in the fund, in excess of Rs. 150, in order to meet special expenditure, he must obtain the previous sanction of Government (through the Chief Court) for the purpose.

Divisional Courts to consider the wants of each Court and appoint the necessary establishments in order that full advantage may be taken of the income to improve Record Offices and meet the convenience of the litigating public.

13. As it is undesirable to continue to levy fees in excess of what may be sufficient to meet all proper expenditure under the heads already noted, it is necessary that Divisional Judges should, from time to time, consider the wants of their respective Courts and of the Small Cause Courts subordinate to them, and appoint the necessary establishments, in order that full advantage may be taken of the income to improve the Record Offices of the Courts concerned and to meet the convenience of the litigating public.

The fund is not intended to meet expenditure ordinarily debitable to sanctioned budget allotments.

14. It is not intended that expenditure which would in the ordinary course be met from the sanctioned budget estimates should be incurred from the Record Office Funds of Divisional Courts; the object is to provide such additional establishments and conveniences as may be found necessary in the interests of the litigating public.

Form of account. Copy to reach Registrar within 15 days of the close of each quarter. Cash-book to be maintained and signed by Divisional Judge. Cheque-book to be kept by Divisional Judge. Income to be promptly paid into Treasury.

15. The account to be maintained in Divisional Courts should be in the annexed form. A copy of the entire account should reach the Registrar within fifteen days of the close of each quarter. This account will be examined in the Chief Court office in order to see that the expenditure incurred is permissible under paragraph 4, and that these instructions have been duly observed. A cash-book of income and expenditure should be kept up by the Clerk of the Divisional Court and signed by the Divisional Judge weekly or oftener. The cheque-book should remain in the custody of the Divisional Judge. All income should, when possible, be sent daily to the Treasury; under no circumstances should it be transmitted later than on the working day succeeding that on which it is received.

Annual abstract account.

16. At the close of each financial year (31st March) an *abstract* account for the whole year will be submitted to the Registrar of the Chief Court, showing the annual income grouped under the three heads of (1) Inspection Fees, (2) Record Office Fees and (3) Sales of waste paper; and the annual expenditure grouped under (1) Establishments, and (2) Other charges.

Monthly balance to be struck and verified.

17. At the close of each month a balance should be struck and verified reference to the Treasury Officer.

Proper vouchers to be maintained. Monthly list to be submitted by each Small Cause Court to Divisional Court showing sums paid into Treasury.

18. Proper vouchers should be kept supporting expenditure. Each item of income should be supported by the Treasury receipt. In order to enable the Divisional Judge to check sums paid into the Treasury by Small Cause Courts, the Judge of each Small Cause Court should submit monthly to the Divisional Judge a list of all sums paid into the Treasury by his Court, together with the Treasury receipts.

Supply of cheque-books, account-books and forms.

19. Cheque-books, account-books and forms required for the purposes of the Record Office Funds should be provided at the expense of those funds, and should be charged accordingly.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

(Translated.)

Record Office Fund of the Divisional Court at________

RECEIPTS.					EXPENDITURE.			
Date.	Description of item of receipt.	Name of Court paying in the amount.	Amount.	Voucher No.	Date.	Description of item of expenditure.	Name of Court on account of which the charge is made.	Amount.

NOTE.—In order to enable the Chief Court to check the account, the balance should be verified by reference to the Treasury Officer, and initialled by the Divisional Judge; and each item of receipt and expenditure should be separately entered, the court to which the item relates being specified.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 16th June 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 310.

IN supersession of correction slips Nos. 69, 182, 233 and 298. For pages 646, 647, Circular 55, substitute the following :—

APPENDIX XIII.

Deputy Commissioner's Abstract Return of Disbursements, Collections and Outstandings on account of Land Improvement Loans and Loans to Agriculturists.

(Acts XIX of 1883 and XII of 1884) for the quarter/year ending 18

		On account of Land Improvement Loans.	On account of Loans to Agriculturists.
A.—Treasury Officer's Certificate.			
1. Balance shown in *Plus* and *Minus* Memorandum at beginning for period under report.		Rs.	Rs.
2. *Add—*			
(a). Advances made			
(b). Sums recovered in the previous quarter or quarters on account of interest which were then credited to this account, but have been transferred to Revenue during the period under report by order of the Accountant-General.			
Total ...			
3. *Deduct—*	Rs.		
(a). Advances recovered			
(b). Written off as irrecoverable by order of the Financial Commissioner.			
Total deductions ...			
4. Balance to next account			

Certified that the above entries are a correct extract from the District Treasury Accounts.

18 .

Treasury Officer.

APPENDIX XIII—CONCLUDED.

B.—Abstract of Disbursements.	Sums actually disbursed	
	On account of Land Improvement Loans.	On account of Loans to Agriculturists.
	Rs.	Rs.
As per monthly list for the month of		
Total for period under report		
Total of both accounts, Rs.		

C.—Abstract of Collections.

[*N. B.*—The entries under heads 4, 5 and 11 will equal the entry under head 3.]

	On account of Land Improvement Loans.		On account of Loans to Agriculturists.	
	Principal.	Interest.	Principal.	Interest.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I.—Demands.				
(1) Arrears due at end of last period				
(2) Instalments falling due during this period				
(3) Total demand				
II.—Collections of the quarter, viz.				
(4) On account of arrears of previous periods				
(5) On account of instalments falling due in this period ...				
(6) Repayments in advance of due date				
(7) Total Collections				
III.—Not collected, viz—				
(8) Suspended during this period				
(9) Remitted during this period				
(10) Arrears due carried on to next period				
(11) Total not collected				

D.—Abstract showing total outstandings at close of the quarter ending from the ledger kept by year the Revenue Accountant.

	On account of Land Improvement Loans.	On account of Loans to Agriculturists.
	Rs.	Rs.
(1) Arrears overdue		
(2) Instalments not yet due...		
(3) Total outstandings		
(4) Amount collected as interest during the quarter and not yet credited to Revenue.		

Examined by

Deputy Commissioner.

Dated 18 .

Head Clerk,
Deputy Commissioner's Office.

The following note of instructions is appended for the guidance of Deputy Commissioners in filling in correctly the entries in Appendix XIII :—

PART A.

(1) Extract from Treasury *Plus* and *Minus* Memorandum. Represents amount due on account of principal, less interest realized and to be adjusted in the following quarter. This entry *plus* entry (2) (*b*) represents the total amount of principal outstanding at beginning of period under report.

(2) (*a*). Should equal second entry in Part B.

(2) (*b*). As adjustment of interest recoveries is not always promptly made, and as therefore this entry must sometimes include sums recovered in quarters other than that immediately preceding the quarter under report, it should always be noted by Deputy Commissioners of what quarter or quarters the recoveries are included in that entry.

(3) (*a*). Includes principal and interest in a lump sum. Should equal entry 7, Part C.

(3) (*b*). Should show principal only and should equal the amount shown as principal in entry 9, Part C.

PART B.

No instructions are needed as to the manner in which the entries in this part should be filled in.

PART C.

(1). Principal and interest to be shown separately. Should equal entry (10) of the return of the previous period.

(2). Principal and interest to be shown separately. This entry includes not only instalments (principal and interest) originally set down as recoverable in the period under report, but also sums recoverable *during the said period* in consequence of suspensions having been made. In fact, this entry includes all sums *formally set down for recovery in the period under report*. It excludes arrears proper (entry 1) which are sums overdue and demandable at any time and also sums suspended and *not demandable until a date after the end of the period under report*.

(4) and (5) Show principal and interest in a lump sum (the amount really representing interest cannot be separated until after this return is made up).

(6). Must show principal and interest separately.

(7) Shows principal and interest in a lump sum and equals entry (3) (*a*), Part A.

(8), (9), (10), (11). Show principal and interest separately.

PART D.

(1). Shows principal only. Is equal to the sum of the amounts shown as principal in entries (8) and (10), Part C.

(2). Shows principal only : is calculated as follows :—

Add together entries (1) and (2) (*a*) and (*b*), Part A, from their sum deduct amounts shown as *principal* in entries (3) and (6), Part C.

Entry (3) *minus* entry (4), Part D, equals entry (4), Part A.

(Until the figures for entry (4), Part D, are supplied by the Accountant-General, Part D cannot be properly reconciled with Part A. But there should be no differences except that one, and if any others are discovered, the cause should be explained.)

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 27th June 1892.

No. 113.—*Transfer.*—Mughal Khán, Tahsíldár, from the Hashtnagar to the Mardán Tahsíl of the Pesháwar District, where he joined on the afternoon of the May 1892, relieving Lála Pars Rám, Officiating Tahsíldár, transferred.

No. 114.—*Transfer.*—Lála Pars Rám, Officiating Tahsíldár, from the Mardán to the Hashtnagar Tahsíl of the Pesháwar District, where he joined on the forenoon of the May 1892.

No. 115.—*Leave.*—Lála Ganga Rám, Settlement Tahsíldár of the Khusháb Tahsíl, Shahpur District, is granted one month's privilege leave, with effect from 15th June 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 116.—*Appointment.*—Ináyat Husain, Deputy Superintendent of Settlement of Khusháb Tahsíl, is appointed to officiate as Settlement Tahsíldár of the Khusháb Tahsíl, Shahpur District, *vice* Lála Ganga Rám, granted one month's privilege leave.

No. 117.—*Appointment*—Lála Diwán Chand, Náib-Tahsíldár of the Gugera Tahsíl, Montgomery District, officiated as Tahsíldár of the same tahsíl from the 8th March to the 7th April 1892, *vice* Munshi Azíz-ud-dín (II), Tahsíldár, appointed Officiating Extra Assistant Commissioner.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th June 1892.

No. 1732.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 391 Narsingh Dás, doing general duty at Gujrát, to the Civil Hospital, Ráwalpindi, for general duty, with effect from the forenoon of the 17th June 1892.

No. 1734.—*Notification.*—In modification of *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1589, dated 7th June 1892, 3rd Class Hospital Assistant Narsingh Dás was appointed to do general duty at Gujrát on the forenoon of the 31st May 1892.

The 28th June 1892.

No. 1748.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 870, dated 30th March 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 239 Ibráhím resumed charge of the Sirhind Canal Dispensary, Dhepai, Ferozepore District, on the forenoon of the 8th June 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 75 Tulsi Rám, appointed to do general duty at Ferozepore.

No. 1750.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 165 Sáwan Mal from the 2nd to the 1st Division of the Chenab Canal, which he joined on the 6th June 1892.

No. 1751.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 153 Maha Naráin, Serai Sidhu Dispensary, Mooltan District, has obtained three months' privilege leave and was relieved of his duties on the afternoon of the 9th June 1892 by 1st Class Hospital Assistant No. [illegible] Asa Nand.

No. 1752.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 374 Lál Dín, Mooltan Police Hospital, having passed the English qualification examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1888, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 14th June 1892.

The 29th June 1892.

No. 1755.—*Notification.*—Second Class Hospital Assistant No. 139 Suchet Singh, doing general duty at the Mayo Hospital, Lahore, was deputed on cholera duty in the Lahore District from the afternoon of the 13th June 1892.

No. 1756.—*Notification.*—On the expiration of the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 810, dated 23rd March 1892, 2nd Grade Assistant Surgeon, Híra Lál was directed to proceed to Delhi for general duty. He reported himself to the Civil Surgeon, Delhi, on the forenoon of the [illegible] June 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and [illegible] pore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and [illegible] also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, C[illegible] Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and [illegible]
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western [illegible] vinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes[illegible] Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan [illegible]

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, [illegible] Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, C[illegible] Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi [illegible] Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and [illegible] Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar [illegible]

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered [illegible] at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and [illegible]

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 28*th June* 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0. 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 6 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)—	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
[illegible]	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
[illegible]	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
[illegible]	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
[illegible]	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
[illegible]	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
[illegible]	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
[illegible]	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
[illegible]	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
[illegible]	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
[illegible]	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
[illegible]	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ..	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال

یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ — ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ — ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ — ۸ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ — ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ — ۴ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ — ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)۔
مل سکتی ہے

[286-42]

Commissariat Notice—No. 3

SEALED tenders for the supply of undermentioned article in the Ferozepore ... Executive, for one year from date of commencement ... June 1893, will be received by the Executive ... Officer at Ferozepore up to noon on the 15th July ... opened by him then and there in the presence of ... who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms ... from the Commissariat Office, Ferozepore, which ... any information required regarding the contract, will ... on application to the Executive Commissariat ... Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 5th July ...

3. Seals of tenderers (unable to write) will ... cepted; they should have their marks verified by ...

4. Covers to be superscribed—"Tender for ... white."

5. The tender may be in part or for the whole ... and the Executive Commissariat Officer reserves ... the right to accept the tender in whole or in part ... event of his accepting in part only and the tenderer ... take up the contract, the whole earnest deposit will ... fiscated.

6. Tenders without earnest-money will not be ...

Nomenclature of article.	Amount of earnest-money required.	...
	Rs.	
Bhúsa, white	1[illegible]	

C. CORFIELD, Capt.,
Assistant Commissary-General,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
FEROZEPORE:
The 16th June 1892.

Bombay Veterinary College.

NOTICE TO CANDIDATES.

THE College will re-open on the ... when students will be admitted. Each candidate ... be required to produce the following certificates:—

(a) Of age (no applicant under sixteen years of age ... be admitted as a student).

(b) Of having (if under eighteen years of age ... from his parents, or guardians, ... dent.

(c) Of physical and moral fitness.

(d) Of having studied up to the Sixth English ...

The Matriculation Certificate, or the School Final ... tion Certificate of any University shall be accepted ... evidence of general education; for other candidates ... nation for Entrance will be conducted by the ... College.

Free studentships will be granted to deserving ... young men.

Scholarships of Rs. 5 per mensem are available ... petition; and a student may obtain both a free ... and a Scholarship.

JAMES MILLS, Capt., ...
Principal, Bombay Veterinary College.

The 6th June 1892.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Rs.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length	at Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet	at Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 6	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: *The 1st April 1886.*

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF MR. Z. A. BROUSMICHE OF MOOLTAN TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Mr. Z. A. Brousmiche of Mooltan petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Mr. Z. A. Brousmiche has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 24th day of June 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[489-3.]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary [illegible] Rs. 15 per month, with a prospect of an early rise; [illegible]able.

Candidates should apply at once to the undersigned [illegible] estimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The 5th June 1892.

[illegible]

Wanted

A Signaller for the Canal Telegraph in the [illegible] Division. Salary Rs. 18 per mensem. The appointment is non-pensionable.

Apply to—

The Executive Engineer, Patiala Division,

Sirhind Canal, Patiala.

28th June 1892.

[500-4.]

Punjab Government Press, Lahore—30-6-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JULY 7, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 311

The 27th June 1892.

Page 450, Circular 43, for paragraph 11 substitute—

"11. The Punjab Government has instructed the Superintendent of Stationery to have copies of the "*Indian Agriculturist*" supplied to each Commissioner in the Province direct. This copy Commissioner will circulate to all the Collectors ... Commissioners should provide in their budgets for the subscription to the ..., which amounts to Rs. 14 per annum.

No. 814, dated 19th Septem- ...

The 28th June 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 312.

Punjab Revenue Circulars, pages 836—838, make the following alterations in the ...

Under I Criminal Law, First Paper, *after* "Indian Penal Code and Amending Acts ... of 1870, XIX of 1872, VIII of 1882)" *add* "and X and XII of 1891," *and after* "... Procedure Code, Act X of 1882 (including schedules) as amended by Act III of ... Act X of 1886, and Act V of 1887" *add* "and Acts III, IV, X and XII of 1891."

Under I Criminal Law, Second Paper, *after* "Cattle Trespass Act, I of 1871" *add* "... amended by Act I of 1891."

Under II Civil Law, First Paper, *after* "Code of Civil Procedure Act, XIV of 1882 (... schedules), as amended by Acts VI, VII and X of 1888" *add* "and Acts VIII of ... and XII of 1891," *and after* "Limitation Act, XV of 1877, excluding schedules" *add* "... amended by Act XII of 1891."

Under III Revenue, Second Paper, *for* "Excise Act, XXII of 1881, as amended by ... VI and IX of 1885 and Rules thereunder contained in Financial Commissioner's Book ... Nos. VI and IX of 1874 (except those parts of the latter Circular relating to ... and in Excise Commissioner's Circular Memo. No. 5 of 1888" *read* "Excise ... XXII of 1881, as amended by Acts VI and IX of 1885, II of 1887, and XIII of 1890, ... thereunder contained in Financial Commissioner's Book Circulars Nos. VI and ... of 1874 (except those parts of the latter Circular which relate to opium), as modified by ... Commissioner's Circulars Nos. 18 and 25 of 1890 and 4 and 5 of 1891."

Under IV Local Funds *for* "Punjab Municipal Act, XIII of 1884" *read* "Punjab ... Act, XX of 1891."

The 1st July 1892.

No. 118.—*Examination.*—The result of the Tahsíldárs' Examination for Tahsíldárs, candidates for the post of Tahsíldár, Extra Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs and Deputy Superintendents of Settlement held at Lahore in April 1892 is published below for information. The names of passed candidates only are published :—

Final Results of the Examination of Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, &c., held in the month of April 1892.

No.	District.	Candidate's name.	Father's name.	Official designation, or whether candidate for the post of Tahsíldár or Munsif.	Results of Examination. Criminal Law. 1st Paper.	Criminal Law. 2nd Paper.	Criminal Law. Total.	Civil Law. 1st Paper.	Civil Law. 2nd Paper.	Civil Law. Total.	Revenue Law. 1st Paper.	Revenue Law. 2nd Paper.	Revenue Law. Total.	Local Funds.	Patwáris' Mensuration Manual.	Grand Total.	Remarks.
				Full marks	120	120	240	120	120	240	120	120	240	30	30	780	
				Passing marks ...	...	...	80	...	...	80	...	...	80	10	10	390	
1	Kángra ...	...	...	...	46	25	71	69	34	103	79	47	126	9	23	332	Failed.
2	Hoshiárpur ...	Ganpat Rái ...	Nihál Chand ...	Officiating Náib-Tahsíldár	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	478	Passed.
3	Ludhiána ...	Syad Sharif Hussain	Syad Akbar Ali Shah	Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	434	Do.
4	Ferozepore ...	...	...	...	46	59	105	26	58	84	57	38	95	8	14	306	Failed.
5	Jhang ...	...	...	...	34	26	60	43	44	87	30	37	67	8	...	222	Do.
6	Lahore ...	Shádi Lál ...	Mangal Sen ...	Head Treasury Clerk ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	[illegible]	Passed.
7	Gurdáspur ...	Mehdi Hussain ...	...	Deputy Superintendent, Settlement.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	[illegible]	Do.
8	Do. ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
9	Do. ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

The 1st July 1892.

No. 119.—Leave.—Munshi Bhagwán Singh (I), Tahsíldár of the Nawashahr Tahsíl, Jullundur District, is granted three months' privilege leave with effect from 12th June 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 120.—Appointment.—Sardár Hamdam, Náib-Tahsíldár of the Nakodar Tahsíl, Jullundur District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Nawashahr Tahsíl, Jullundur District, *vice* Munshi Bhagwán Singh (I), granted three months' privilege leave.

No. 121.—Leave.—Pandit Girdhári Lál, Tahsíldár of the Lodhrán Tahsíl, Mooltan District, is granted 29 days' privilege leave with effect from 15th July 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 122.—Appointment—Pandit Hirde Naráin, Náib-Tahsíldár of the Lodhrán Tahsíl, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Lodhrán Tahsíl, Mooltan District, *vice* Pandit Girdhári Lál, granted 29 days' privilege leave.

The 4th July 1892.

No. 123.—Leave.—Munshi Ralla Rám, Tahsíldár of the Kángra Tahsíl, Kángra District, is granted two months' privilege leave with effect from the 20th July 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 124.—Appointment.—Munshi Wazír Khán, Náib-Tahsíldár of the Pálampur Tahsíl, Kángra District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Kángra Tahsíl, Kángra District, *vice* Munshi Ralla Rám, granted two months' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

The 29th June 1892.

THE Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of July 1892. The Paper Currency Office will be closed on the 6th July only :—

Id-uz-Zuha ... 6th July.

Last Saturday ... 30th July.

LAHORE: *The 29th June 1892.*

G. B. BLEAZBY,

Chief Superintendent.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 2nd July 1892.

No. 1788.—Notification.—Assistant Surgeons Bálmokand, Feroz Dín Mahrúf and Díwán Ali were appointed to do general duty at the Mayo Hospital, Lahore, with effect from the 23rd May 1892.

No. 1789.—Notification.—Assistant Surgeon Pandit Bálmokand, doing general duty at the Mayo Hospital, Lahore, was appointed Junior House Surgeon, Mayo Hospital, on the forenoon of the 8th June 1892, *vice* Assistant Surgeon Daljang Singh, appointed to do general duty at the Lahore Medical College.

No. 1790.—Transfer.—Assistant Surgeon Feroz Dín Mahrúf from the Mayo Hospital, Lahore, to the Ferozepore Civil Hospital, which he joined on the afternoon of the 6th June 1892, relieving Assistant Surgeon Thákur Dás, Rái Bahádur.

No. 1791.—Transfer.—Assistant Surgeon Díwán Ali from the Mayo Hospital, Lahore, to tne Jullundur Civil Hospital, which he joined on the forenoon of the 6th June 1892, relieving Assistant Surgeon Bhagwán Dás (II).

The 5th July 1892.

No. 1810.—Notification.—On return from privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 883, dated 30th March 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 101 Rám Pershád resumed

charge of the Bahádurgarh Dispensary, Rohtak District, on the afternoon of the 15th June 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 206 Brijraj Singh, transferred for cholera duty to the Hissar District, which he joined on the afternoon of the 18th June 1892.

No. 1811.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 384 Amír-ud-dín from the Jail Hospital, Umballa, to the Kharrar Dispensary, Umballa District, which he joined on the forenoon of the 17th June 1892, *vice* 3rd Class Hospital Assistant No. 389 Kánshi Rám.

Hospital Assistant Kánshi Rám from the Kharrar Dispensary to the Umballa Jail for general duty, which he joined on the [illegible]noon of the 21st June 1892.

No. 1812.—*Notification.*—The services of 2nd Class Hospital Assistant No. 249 [illegible] Lál being no longer required for cholera duty at Sanáwar, he reverted to the charge of the Kálka Dispensary on the forenoon of the [illegible] June 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hopitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed ***half an anna*** each in value and ***half an anna*** to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly. Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 [illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, *Government Press.*

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ... All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.

2nd Despatch 7-0 A. M. ... All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.

3rd Despatch 3-45 P. M. ... Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.

4th Despatch 8-0 P. M. ... All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ... From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.

2nd Delivery 8-30 A. M. ... From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.

3rd Delivery 10-30 A. M. ... For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.

4th Delivery 1-30 P. M. ... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.

5th Delivery 5-30 P. M. ... From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 5th July 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. [illegible] & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0

No.	Name of Work.	Price per copy.
9	Jail Report, 1884	[illegible]
	Ditto, 1885 ...	[illegible]
	Ditto, 1886 ...	[illegible]
	Ditto, 1887 ...	[illegible]
	Ditto, 1888 ...	[illegible]
	Ditto, 1889 ...	[illegible]
	Ditto, 1890 ...	[illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	[illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	[illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885	[illegible]
	Ditto ditto 1886 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1887 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1888 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1889 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1890 ...	[illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	[illegible]

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
[illegible]	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
[illegible]	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
[illegible]	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
[illegible]	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
[illegible]	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
[illegible]	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
[illegible]	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
[illegible]	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
[illegible]	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
[illegible]	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	
48	Gazetteer, Delhi District ...	
	Gurgaon District ...	
	Karnal " ...	
	Hissar " ...	
	Rohtak " ...	
	Umballa " ...	
	Ludhiana " ...	
	Simla " ...	
	Jullundur " ...	
	Hoshiarpur District ...	
	Kangra " Vol. I	
	Ditto " " II	
	Amritsar " ...	
	Gurdaspur " ...	
	Sialkot " ...	
	Lahore " ...	
	Gujranwala " ...	
	Ferozepore " ...	
	Rawalpindi " ...	
	Jhelum " ...	
	Gujrat " ...	
	Shahpur " ...	
	Mooltan " ...	
	Jhang " ...	
	Montgomery " ...	
	Muzaffargarh " ...	
	Dera Ismail Khan District.	
	Dera Ghazi Khan District	
	Bannu "	
	Peshawar "	
	Hazara "	
	Provincial Volume ...	
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	
	Ditto ditto, Vol. II, do.	
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	
50	Punjab Arboriculture Manual ...	
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	
52	Law Manual, No. I ...	
	Ditto, No. II ...	
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioners).	
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	

[illegible] substituted for the one previously published.]

Notice.

[illegible] in the price of the Pure Sulphate of Quinine [illegible] at the Bengal Government Cinchona Plantation.

On and after 1st April 1891 the price of [illegible] quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
[illegible] pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
[illegible] pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
[illegible] pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

[illegible] shows this Quinine to be of the purest manufacture, [illegible] guaranteed to be free from wilful mixture with the [illegible] alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale [illegible] Government officers, and only for cash, and may be [illegible] the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near [illegible]. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ
یکم اپریل سنہ ۹۱ ۸اع سے قیمت کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۲ روپیہ ۱۶
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کہ [illegible]
کبھار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے [illegible]
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ [illegible]
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-42]

Commissariat Notice—No. 3.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned article in the Ferozepore Commissariat Executive, for one year from date of commencement to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 15th July 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 5th July 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Bhúsa, white."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tenders without earnest-money will not be attended to.

Nomenclature of article.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bhúsa, white	750	

C. CORFIELD, *Captain*,

Assistant Commissary-General,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE,
The 16th June 1892.

[475-1.]

Bombay Veterinary College.

NOTICE TO CANDIDATES.

THE College will re-open on the 16th June when students will be admitted. Each candidate will be required to produce the following certificates:—

(*a*) Of age (no applicant under sixteen years of age can be admitted as a student).

(*b*) Of having (if under eighteen years of age) permission from his parents, or guardians, to enter as a student.

(*c*) Of physical and moral fitness.

(*d*) Of having studied up to the Sixth English Standard.

The Matriculation Certificate, or the School Final Examination Certificate of any University shall be accepted as sufficient evidence of general education; for other candidates an examination for Entrance will be conducted by the officers of the College.

Free studentships will be granted to deserving and promising young men.

Scholarships of Rs. 5 per mensem are available after competition; and a student may obtain both a free studentship and a Scholarship.

JAMES MILLS, CAPT., A. V. D.,

Principal, Bombay Veterinary College.

The 6th June 1892.

[472-1]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Published price.
	Rs. A. P.
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0
Jhang ditto ditto	3 8 0
Kohát ditto ditto	4 0 0
Ferozepore ditto ditto	—
	£. s. d.
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 12 copies	0 15 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	—
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	—
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	—
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	—
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies. ...	—
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	—
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	—

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies ...	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali at Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
English Dictionary for Schools and Colleges	...	0 8 0
Day, F Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£ s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	[illegible]
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 [illegible]
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	1 [illegible]
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 [illegible]
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 [illegible]
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 [illegible]
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	[illegible]
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 [illegible]
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	[illegible]
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 [illegible]
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 [illegible]
Broom's Commentaries on the Common Law 1864. 2 copies	1 11 6	10 [illegible]
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 [illegible]
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 [illegible]
Ditto ditto, 1870	...	15 [illegible]
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	15 [illegible]
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 [illegible]
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 [illegible]
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 [illegible]
Specimens of Vernacular Characters	...	1 [illegible]
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	[illegible]
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	[illegible]
Justinian's Institutes, 1859	...	3 [illegible]
Jackson's Canal and Culvert Tables. 3 copies	...	3 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnápur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidábad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	[illegible]
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	[illegible]
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	[illegible]
4. Ahmedabad	3 4 0	[illegible]
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	[illegible]
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	[illegible]
7. Baroda	4 8 0	[illegible]
8. Kathiawar	6 8 0	[illegible]
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	[illegible]
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	[illegible]
12. Khandesh	6 0 0	[illegible]
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	[illegible]
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	[illegible]
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	[illegible]
16. Nasik	6 0 0	[illegible]
17. Ahmadanagar	7 0 0	[illegible]
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	[illegible]
19. Stara	6 0 0	[illegible]
20. Sholapur	5 8 0	[illegible]
21. Belgaum	6 0 0	[illegible]
22. Dharwar	7 0 0	[illegible]
23. Bijapur	6 0 0	[illegible]
24. Kolhapur	5 0 0	[illegible]
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	...	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
[illegible]'s works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
[illegible]'s Gazetteer of India, 1857 ...	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies ...	...	4 0 0
[illegible], Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe. 2 copies ...	...	2 0 0
[illegible]'s History of India, 1859 ...	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853 ...	...	1 8 0
[illegible] of Punjab Record, 1866—1875 ...	...	1 0 0
[illegible]'s Clouds in the East ...	...	2 0 0
[illegible]'s Cabul, 2 vols., 1839 ...	...	10 0 0
[illegible] Gazetteer, 14 vols. ...	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol. ...	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto ...	...	6 0 0
[illegible] History of India, Vol. IV ...	...	5 0 0
[illegible]'s Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
[illegible]'s Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P. ...	...	1 0 0
[illegible] of the Expedition to Abyssinia, Vol. I ...	...	3 0 0
[illegible]'s Source of the River Oxus ...	...	2 0 0
[illegible], T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Published price.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, 2 vols. ...	...
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...
Ditto ditto ditto	...
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...
Ditto ditto Synopsis. 1866	...
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...
Cabinet Lawyer. 1862	...
Ditto. 1867	...
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies ...	...
Hoernle, A. F. R. A Grammar of the Eastern Hindi. 1880	...
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 3 copies ...	...
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...
Third Report of the Curator of Ancient Monuments in India for the year 1883-84	...
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857 ...	...
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
[illegible], J. W. Manual of Equity Jurisprudence. 1873	0 12 6	1 0 0
Ditto. Ditto Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
[illegible], J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1867	...	3 0 0
Ditto. Ditto ditto ditto. 1865	...	2 0 0
[illegible] Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
[illegible], S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
[illegible] for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
[illegible], E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
[illegible]'s Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
[illegible], G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
[illegible]'s Popular Tales	...	1 0 0
[illegible], W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
[illegible] History of England. 1850	...	0 8 0
[illegible]'s Central Italy	...	0 8 0
[illegible], R. History of England	...	0 6 0
[illegible]'s Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
[illegible], C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
[illegible]'s Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
[illegible]'s Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
[illegible]'s Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
[illegible]'s Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0

Note.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

Lahore: }
The 9th April 1892. }

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

For Sale.

Books for sale at the Panjab University Book Depot, Lahore.

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.

Serial No.	Name of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	Remarks.
	ARABIC.									
1	Atbáq-uz-Zahb ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	o	6	o	o	o	6	
2	B. A. Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	4	o	o	2	o	
3	Diwán-i-Hamásah ...	Habíb-bin-Aus ...	Poetry ...	1	8	o	o	2	o	
4	Diwán-i-Hassan ...	Hassan-bin-Sabit ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	o	8	o	o	o	6	
5	Intermediate Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	o	o	o	2	o	
6	Kitáb-ul-faráiz min Sharaya-il-Islám ...	Shaikh Najm-ud-dín ...	A book on the Law of Inheritance of Shia ...	1	o	o	o	2	o	
7	Muqqaddamát-us-Sarf ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	o	10	o	o	1	o	
8	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faiz-ul-Hasn ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	o	o	4	o	
9	Ta'líq-ul-Jalálain ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	o	o	3	o	
10	Tohfa-i-Siddíqiá ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	o	2	6	o	o	6	
	ENGLISH.									
11	Amos' English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	o	o	o	2	o	
12	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	o	12	o	o	1	o	
13	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	o	o	o	2	o	
14	Outlines of constitution ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. II, in English ...	3	8	o	o	2	o	
15	Technical Terms ...	Dr. G. W. Leitner ...	Technical Terms in Urdu ...	o	12	o	o	1	o	
	GURMUKHI.									
16	Ajírn Manjri ...	Yogi Shiva Náth ...	A treatise on cure of indigestion ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
17	Atma Tattva Vidya ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on relation of soul to God ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
18	Guru Singh Itihas ...	[illegible] ...	History of the Sikhs ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
19	Pingal Manjri ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
20	[illegible] ...	[illegible] ...	[illegible] ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
21	[illegible] ...	[illegible] ...	[illegible] ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	

No.	Name of book	Author	Description	Rs.	a.	p.	Rs.	a.	p.
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]						
	HINDI.								
24	Bhárat Bhánu	Pandit Bhanudatta	History of India in Hindi	0	8	0	0	0	6
25	Bhugol Sár	Pandit Rikhi Kesh	Geography in Hindi	1	0	0	0	2	0
26	Bhasha Vimarsha	Pandit Guru Parshad, M. M.	Philology of Upper Indian dialects	0	4	6	0	0	6
27	Chhanda Bodha	Pandit Rikhi Kesh	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi	0	12	0	0	1	0
28	Chárúpáth, Part II	Pandit Bhánudatta	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi	0	6	0	0	0	6
29	Ditto, Part III	Ditto	Ditto ditto	0	6	0	0	0	6
30	Civil Engineering Course, Part I	Bábú Navína Chandra Rái	A treatise on General Construction in Hindi	0	8	0	0	1	0
31	Ditto, Part II	Ditto	A treatise on Roads and Bridges in Hindi	1	0	0	0	2	0
32	Ditto, Part III	Ditto	A treatise on Irrigation Works in Hindi	0	8	0	0	1	0
33	Dhátú Kámadhenú	Chief Pandit Rádha Kishan	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
34	Dhátú Rúpákár	Pandit Bhagwán Dás	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged	0	12	0	0	1	0
35	Gati Vijnana	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi	1	0	0	0	1	0
36	Ghanajyámití	Pandit Kirpa Rám	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
37	Navína Chandra Ode	Bábú Navína Chandra Rái	Grammar	0	4	0	0	0	6
38	Jar Vijnána Tattva	Pandit Harkishan Dás	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
39	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva	Bábú Navína Chandra Rái	Elements of Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
40	Kumár Sambhava	Pandit Sukh Dyál, Shástri	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
41	Lakhshanávali	Ditto	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions	0	4	0	0	0	6
42	Nyáya Bodhiní	Ditto	Ditto in Hindi	0	8	0	0	1	0
43	Nyáya-Sutra Vrittí	Ditto	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0
44	Para Shri	Pandit Guru Parshad, M. M.	Shara i-Ahl-i-Hanúd	0	4	0	0	0	6
45	Rasáyan Tattva	Pandit Harkishan Dás	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi	0	12	0	0	1	0
46	Shástra Sár	Pandit Guru Parshad	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
47	Sruta Bodha	Kálí Dás	An elementary treatise on Sanskrit Prosody	0	2	0	0	0	6
48	Sthití Tattva and Gati Tattva	Bábú Navína Chandra Rái	Elements of Statics and Dynamics	0	6	0	0	0	6
49	Taylor's Ancient History	Gurmukh Singh	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi	1	0	0	0	2	0
50	Tattva Bodha (Reader)	Bábú Navína Chandra Rái	Essays in Hindi	0	8	0	0	0	6
51	Tattva Bodha (Physics)	Dr. Saiyid Amír Shah	Elements of Physics in Hindi	1	0	0	0	1	0
52	Táríkh-i-Inglistán	Yogi Shiva Náth	History of England in Hindi	1	0	0	0	1	0
53	Yajnya Valkia Sanhita	Pandit Gúru Parshad M. M.	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
	PERSIAN.								
54	B. A. Persian Course	Panjab University	Selections from standard works of Persian Literature	1	4	0	0	2	0
55	Intermediate Persian Course	Ditto	Ditto ditto ditto	1	0	0	0	2	0
56	Intikháb-i-Durra-i-Nádira	Ditto	A text book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	0	14	0	0	1	0

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.—concluded.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
57	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Panjab University ...	Selections from Inshá Qáim Maqám ...	0	10	0	0	1	0	
58	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Ditto Násikh-ut-Tawáríkh ...	1	0	0	0	1	0	
59	Makhzan-ul-Fawáid ...	Ditto ...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
60	Táríkh-i-Mo'jám ...	Ditto ...	A text-book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	1	8	0	0	2	0	
	SANSKRIT.									
61	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0	
62	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0	
	URDU.									
63	Afghání-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6	
64	Risála-i-Nahv-i-Fársi ...	Durga Parshád ...	A Grammar ...	0	3	0	0	0	6	
65	Constitution of Law ...	Saiyid Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0	
66	Faiz-ul-Ma'aní, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	12	0	0	1	0	
67	Faiz-ul-Bayán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0	
68	Gulzár-i-Kashmíri ...	Pandit Bishen Naráyana ...	Rules of the Kashmíri Language ...	1	0	0	0	1	0	
69	Hafizah-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	A treatise on memory ...	0	8	0	0	1	0	
70	Hall-i-Ilm-i-Musallas ...	Maulví Ghulám Mustafá ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0	
71	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá ...	Ditto ...	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0	
72	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	0	6	
73	Ilm-ul-faráiz ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0	
74	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
75	Ilm-i-Sakún ...	Aya Rám, M.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
76	Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pirzádá Muhammad Husain	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
77	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B.A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0	
78	Imraz-ul-Sibyan ...	Dr. Rahim Khán, Khán Bahádur	Muálját-i-Tiflán ...	3	0	0	0	4	0	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A Geography of the World ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A Geography of the Patiala State ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	

81	[illegible]	[illegible]	[illegible]							
82	[illegible]	[illegible]	[illegible]							
83	[illegible]	[illegible]	[illegible]							
84	Mantaq-i-Istiqrái	M. Pirzádá Muhammad Husain	Translation of Fowler's Inductive Logic	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
85	Mazhir-i-Niswán, Part I	Háfiz Fakhar-ud-din	Treatment of Children, &c.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
86	Mantaq Qiási	Lála Madan Gopál, M. A.	Translation of Fowler's Deductive Logic	[illegible]	8	[illegible]	[illegible]	1	[illegible]	
87	Miftáh-ul-Aflák	M. Pirzádá Muhammad Husain	Astronomy in Urdu	1	0	0	0	1	0	
88	Mubádi-i-Ilm-i-Usúl-i-Qánún	Ditto	Translation of Outlines of Jurisprudence	2	0	0	0	2	0	
89	Mubádí-i-Usúl-i-Ilm-i-Geology	Maulvi Altáf Husain	Elements of Geology	0	6	0	0	1	0	
90	Najm-ul-Amsál	Maulvi Najm-ud-dín	Urdu Idioms and Proverbs	1	0	0	0	1	0	
91	Najam-ul-Hisáb	Ditto	An Arithmetic in Urdu	0	8	0	0	1	0	
92	Qánún-i-Mi'yád	Muthashiyah Lála Maiya Dás, Mukhtár.	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu	2	0	0	0	2	0	
93	Qánún-i-Siyasi	Mr. E. W. Parker	Translation of Law Manual No. II	1	8	0	0	1	0	
94	Qánún-i-Torts	Pandit Piyáre Lál Dar	Urdu translation of Law of Torts	*6	0	0	0	7	0	* Rs. 4 from the students of Law School.
95	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh	Bábú Kúrá Mal	A treatise on Mensuration and Surveying	0	5	0	0	1	0	
96	Risála-i-Faiziyáh	Maulvi Faizul Hassan	A treatise on Dialectics in Urdu	0	2	0	0	0	6	
97	Rauza-tul-udabá	Maulvi Muhammad Dín	Logic of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia	0	10	0	0	1	0	
98	Sanín-ul-Islám, Part I	Dr. G. W. Leitner	History of Muhammadanism	1	4	0	0	1	0	
99	Ditto, Part II	Ditto	Ditto	2	8	0	0	4	0	
100	Sharah-i-Muntakhib Bostán	M. Mirza Beg	Stories of Kings and good men	0	12	0	0	1	0	
101	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence	3	0	0	0	4	0	
102	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í	Dr. Saiyid Amír Shah	Introductory Lectures on Physical Science	1	0	0	0	1	0	
103	Táríkh-i-Panjab	Rái Kanhaiya Lál	History	1	4	0	0	2	0	
104	Táríkh-i-Lahore	Ditto	Ditto	1	4	0	0	2	0	
105	Táríkh-i-Rájgán-i-Panjab	Khalífa Saiyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu	3	0	0	0	9	0	
106	Tibyán-ul-Sanáyá	Maulvi Muhammad Dín	The Rhetoric of the Persian Language	0	2	0	0	0	6	
107	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí	Munshi Nizám ud-dín	A book treating of morals	0	12	0	0	1	0	
108	Tahqiq-ul-harúf	Mufti Safdar Ali	A Persian Grammar	0	4	0	0	0	6	
109	Tashríh-ul Izáfá	Maulvi Muhammad Abdul Hakím.	A Persian Grammar treating of Izáfat	0	1	6	0	0	6	
110	Táríkh-ul-Hukama	Hasib-ud-dín	Account of Philosophers and Poets	0	8	0	0	1	0	
111	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán	Mirza Abdulla Beg	Stories of Kings and good men	0	2	6	0	0	6	
112	Tabrid-i-Ahmadi	Ahmad Shafi	To make ice, &c.	0	4	0	0	0	6	
113	Umdat-ul-Masáhat	Bodhan Lál	A treatise on Mensuration	0	3	0	0	0	6	
114	Usúl-i-Barqi Miqnátísí	Lála Rughuáth Dás	A treatise on Magnetism, Electricity, &c.	1	0	0	0	1	0	
115	Umm-ut-Tawáríkh	Husain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0	
116	Calendars	Panjab University	All prospectuses, question papers for the present year	2	0	0	0	6	0	
117	Nisab-i-Urdu	Ditto	Selection from different books for Entrance	1	0	0	0	1	6	

N.B.—A discount of 25 per cent. will be allowed on purchases above Rs. 100; a discount of 20 per cent. on purchases above Rs. 50; and a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 10, except in the case of copies of the Urdu Entrance course, when a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 50 and a discount of 5 per cent. on purchases above Rs. 20 will be allowed.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 15th June 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

His Highness the Maharaja of Jummoo and Kashmir.
His Highness the Maharaja of Patiala.
His Highness the Nawab of Bahawalpur.
His Highness the Raja of Jind.
His Highness the Raja of Nabha.
His Highness the Raja of Kapurthala.
His Highness the Raja of Nahan.
His Highness the Nawab of Maler Kotla.
His Highness the Raja of Faridkot.
His Highness the Raja of Chamba.

Ex-officio Visitors:

The Vice-Chancellor of the Punjab University.
The Senior Judge of the Chief Court.
The General Officer Commanding the Lahore Division.
The Financial Commissioners of the Punjab.
The Commissioner of the Delhi Division.
The Commissioner of the Jullundur Division.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Commissioner of the Rawalpindi Division.
The Commissioner of the Peshawar Division.
The Commissioner of the Derajat Division.
The Inspector-General of Civil Hospitals.
The Secretary to Government, Punjab.
The Director of Public Instruction.

Committee of Management:

Sardar Bakhshish Singh of Raja Sansi, Amritsar.
Sardar Jiwan Singh, Umballa.
Sardar Arjan Singh, Chahal, Amritsar.
Faqir Zahur-ud-din, Lahore.
Nawab Nasir Ali Khan, Lahore.
Sardar Sir Attar Singh, K.C.I.E., Ludhiana.
Sheikh Ghulam Hussan Khan, Amritsar.
Sardar Lehna Singh, Chimni, Gujranwala.
Sardar Umrao Singh, Majitha.
W. Bell, Esquire, Lahore.

Ex-officio members.

The First Financial Commissioner of the Punjab.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Deputy Commissioner of Lahore.
The Deputy Commissioner of Umballa.
The Director of Public Instruction.
The Civil Surgeon, Lahore.
The Inspector of Schools, Lahore Circle.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

Principal ...	W. A. Robinson, Esquire.
Head Master and Superintendent.	Mr. Kirthee Singh.
Second Master ...	Lala Shiv Dyal, M.A.
Third Master ...	Baba Dhrit Ram, B.A.
Fourth Master ...	Lala Sohan Lal.
Fifth Master ...	Maulavi Ahmad Bakhsh.
Sixth Master ...	Lala Nehal Chand
Seventh Master	Maulavi Fazal Din.
First Oriental Teacher.	Maulavi [illegible] Khan.
Second Oriental Teacher.	Maulavi [illegible] Ali.
Third ditto ...	Maulavi Ghulam Ali.
Sanscrit Teacher ...	Lala Shiv Dyal.
Gurmukhi Teacher ...	Bhai Sadhu Singh.

Musahibs:

LALA SOHUN LAL (MUSAHIB).
BABA DHRIT RAM (ASSISTANT).
BHAI SADHU SINGH (Do.)

MAULAVI BAHADAR ALI.
MAULAVI GHAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with ten classes. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be ex-officio members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.
[1264/4]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are published direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-0-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at	Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at	Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge :—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles = 1 inch.	Gurdaspur	8 Miles = 1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles = 1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles = 1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles = 1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.	Rohtak	4 Miles = 1 inch.
Montgomery ...	Ditto.		
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings :—

I.—On the merits of various soils.
II.—The summer rains.
III.—The winter rains.
IV.—Frost and cold, mist and dew.
V.—The sun in relation to agriculture.
VI.—On ploughing.
VII.—On manuring.
VIII.—On sowing and selection of seed.
IX.—On harvesting.
X.—Ploughing cattle.
XI.—Milk cattle.
XII.—General Industry.
XIII.—Careful expenditure.
XIV.—Relations with money-lenders.
XV.—Relations with partners and tenants.
XVI.—Tribal characteristics.
XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. 15 per month, with a prospect of an early rise; [illegible] able.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE :
The 5th June 1892.

[illegible]

Wanted

A Signaller for the Canal Telegraph in the Division. Salary Rs. 18 per mensem. The appointment is non-pensionable.

Apply to—

The Executive Engineer, Patiala Division,

Sirhind Canal, Patiala.

28th June 1892.

[illegible]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF MR. Z. A. BROUSMICHE OF MOOLTAN TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Mr. Z. A. Brousmiche of Mooltan petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Mr. Z. A. Brousmiche has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this [illegible] day of June 1892.

MUHAMMAD HUSAIN,

District Judge.

[illegible]

In the Court of Small Causes at Lahore

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE No. 11 OF 1892.

In re *Har Sahai of Lahore.*

WHEREAS Har Sahai, son of Sandgar Mal, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Har Sahai has satisfied the Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd July 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[illegible]

In the Court of the District Judge at Rawalpindi.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF RUSMAT ALI OF BHILOT TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Rusmat Ali, son of Sultán, of Bhilot, Tahsil Gujar Khan, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Rusmat Ali has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 2nd day of July 1892.

NARAYAN DAS,

District Judge.

[511-1.]

In the Court of the District Judge at Peshawar.

CASE NO. 157 OF 1892.

WHEREAS Umar Bakhsh, son of Sarfráz, of Peshawar City, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and whereas the said Umar Bakhsh has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Code of Civil Procedure, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and this notice is published under Section 354, Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 21st day of June 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[505-3.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of July 1892:—

6th and 7th July 1892 on account of Id-ul-zuha.

30th July 1892 on account of Last Saturday.

C. HENNING, *Head Clerk,*

for *Deputy Commissioner.*

LAHORE:
The 1st July 1892.

[518-1.]

Commissariat Notice—No. 7.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st September 1892 to 31st August 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 19th July 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 13th July 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Potatoes."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and station where required.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
For Siálkot Station.			
Potatoes, hill and plain grown	418,100	310	

H. W. MORTIMER, CONDUCTOR,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 28th June 1892.

[503-2.]

Punjab Government Press, Lahore—7-7-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JULY 14, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

BOOK CIRCULAR No. III—2763.

To

ALL CIVIL COURTS IN THE PUNJAB.

Dated Lahore, the 28th June 1892.

Subject.

Reference by Civil Courts to standing revenue records.

IT having been brought to the notice of the Judges that standing revenue records were not always made freely available to Civil Courts by District Revenue authorities, the matter has been under the consideration of the Financial Commissioners and Judges.

Circulars in which existing orders on the subject are contained quoted. Principles laid down.

2. The existing orders on the subject are contained in the Circulars noted in the margin,* the principles laid down being that—

(a) Where the parties to a suit relied on particular entries in the standing record-of-rights or other records maintained in the Revenue Department relating to land, certified copies or extracts of all relevant entries should, as far as possible, be placed on the record.

(b) The original records should not be called for unnecessarily by, but should be freely available to, the Courts.

* Judicial Circular, 3rd Edition, Nos. II, XVIII and XIX. Book Circular No. X of 1888.

(c) Appellate Courts should insist on Subordinate Courts complying with these instructions, and should themselves not call for original records more frequently than is absolutely necessary.

(d) A statement relating to land or interests in land in litigation taken from the revenue records and annual *jamabandi*, supplied and verified by the Patwári, should accompany the plaint, together with a proper map of all specific plots in suit.

Difficulties placed in the way of Civil Courts having access to the records.

3. These instructions have, on the one hand, not always been fully observed by Civil Courts, and, on the other, have been understood by certain District Revenue authorities as justifying them in placing difficulties in the way of Civil Courts having free and convenient access to revenue records.

Inconvenience resulting from a neglect of the orders pointed out.

4. Where Civil Courts neglect to make the parties supply proper copies or extracts of relevant entries, inconvenience is caused (1) to the Revenue authorities in being required to produce original records unnecessarily, and (2) to Appellate Courts from the fact that all evidence necessary for a proper decision of the case is not actually on the record, and that references are made to revenue records, which must be called for before the appeal can be decided. The revenue records themselves, moreover, often sustain injury in being sent from Court to Court, while the work of the Revenue Department may be delayed by their records being retained for long periods by Civil Courts. At the same time the Revenue authorities of districts should clearly understand that one of the chief objects of the more important standing records-of-rights is to supply reliable evidence for the decision of land suits by Civil Courts; that the requirements of such Courts must be complied with; and that such records must be freely available to Courts engaged in investigating and deciding questions affecting land or interests in land.

Deputy Commissioners to bring to the notice of the Chief Court the case of any officer who systematically fails to comply with the orders on the subject.

5. The Chief Court will be prepared to take proper notice of the action of any Civil Court which disregards its directions as to the manner in which original revenue records are to be referred to, and Deputy Commissioners (as Collectors) should bring to the notice of the Chief Court, through the usual channel, the case of any officer who systematically fails to comply with the orders on the subject.

Reference to instructions laid down by the Financial Commissioners on the subject.

6. In their Circular No. 3 of 1892 the Financial Commissioners have, with the concurrence of the Judges, laid down full instructions for the guidance of Revenue Officers in regard to—

(1) Securing free access by the Courts to revenue records.

(2) The proper custody of such records when sent for perusal of the Courts.

These instructions, so far as they concern the Civil Courts, may be thus stated—

(1) The District Kánúngo will be made responsible for complying with the requisition of the Courts for the record-of-rights, and will himself or through an assistant produce the record in Court and be responsible for its custody and safe return, subject to the orders of the Court, in regard to Courts situated at the head-quarters of the district.

(2) Where the Court is at the tahsíl head-quarters, the Tahsíl Office Kánúngo will produce in Court either the District Record Office copy or Patwári's copy.

(3) Where the Court is neither at the district nor at the tahsíl head-quarters, the Patwári of the Circle should attend in Court and produce his copy of the record.

Instructions for the guidance of Civil Courts in referring to revenue records.

7. The Judges are pleased to issue the following instructions for the guidance of Civil Courts in referring to revenue records:—

(i) All requisitions of District Courts for the production of original revenue records should be addressed to the District Kánúngo, who will take measures to have them complied with in accordance with the orders issued by the Financial Commissioners.

(ii) Requisitions by Divisional Courts or the Chief Court for original records will be addressed to the Deputy Commissioner, who will take measures to transmit the records to the Court calling for them. Such Court will be responsible for the safe custody of the record, and, if in any case a record is found to have been damaged in the Chief Court or a Divisional Court, the Deputy Commissioner will report the fact to the Court concerned and to the Financial Commissioners within 24 hours of its being returned.

(iii) Original records produced in Courts of first instance in districts will not be detained by such Courts, and, if the necessary inspection cannot be made at the time any record is produced by the proper Revenue official, the Court will direct the official to produce it again on such date and at such time as may be convenient to the Court.

(iv) The Revenue official producing the record will render all necessary assistance in tracing out entries required by the Court.

(v) A Civil Court should not hesitate to call for the original revenue record where it is really necessary to do so for the purposes of the inquiry pending before it. Where, however, reference to various parts of the record is not necessary, and the requisite evidence consists of entries of which certified copies or extracts can conveniently be obtained by the parties, the original record should not be called for without good reason. The matter is one for the exercise of much discretion in each particular case.

(vi) In every case it is the duty of the Court to insist—

(a) On the plaintiff filing with the plaint the statement required by Rule II of the Rules contained in Judicial Circular No. II quoted below:—

"Every such plaint shall be accompanied by a statement in the prescribed form (Civil Form No. CXIII) setting forth the particulars thereto relating, recorded in the Settlement record and the last annual *jamabandi*. This statement shall be verified by the signature of the Patwári of the Circle in which such land is situate. Where by reason of partition, river action, or other cause, the entries in the Settlement record and the last annual *jamabandi* do not accord, a brief explanation of the reason should be entered in the final column of remarks. Where the suit is for a specific plot with definite boundaries, it shall also be accompanied by a map drawn to scale, showing clearly the specific plot claimed, or in relation to which the decree is made, and so much of the fields adjoining also drawn to scale as may be sufficient to facilitate identification. The specific plot and adjoining fields shall be numbered in accordance with the statement, and the map shall be certified as correct by the Patwári who prepared it. Where the suit is for a share, or for various scattered fields, a map will not be necessary."

(b) On each party filing certified copies or extracts of all relevant entries on which they rely.

When this has been done, and the record of evidence has been completed accordingly, if the Court finds it necessary to check or verify the contents of such copies or extracts by the original records, owing to any doubt or difficulty which may arise, or to refer to other parts of the revenue records for information which may be indicated by the parties or by the nature of the records themselves, or to refer to entries regarding other parties which may throw light on the enquiry, the original record may properly be called for.

(vii) Appellate Courts should refrain from calling for original records unless it is absolutely necessary for a determination of the case, and if the necessity arises from the neglect of a Court of first instance to comply with the instructions here issued, such Court should be severely dealt with by the Appellate Court in the exercise of the functions of administrative control vested in it.

8. These instructions supersede those contained in Judicial Circular (3rd Edition) No. XVIII and Book Circular No. X of 1888. Judicial Circular No. XIX (as to the summoning of Patwárís) is not affected.

These instructions supersede those contained in Judicial Circular No. XVIII and Book Circular No. X of 1888.

9. The Circular Order of the Financial Commissioners is appended for facility of reference.

Circular Order of Financial Commissioners appended.

(Translated.)

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

Copy of Financial Commissioner Punjab's Circular No. 3 of 1892 to the address of all Commissioners, Deputy Commissioners and Settlement Officers in the Punjab.

Inspection of standing record-of-rights by Courts.
Enjoins certain procedure to secure such records against damage.

IN consultation with the Judges of the Chief Court the Financial Commissioner has recently been considering what measures are necessary to provide for the requirements of the Courts where inspection of the standing or annual record-of-rights (Punjab Land Revenue Act, Chapter IV) is necessary for the disposal of land cases, and at the same time guard against such records being detained longer than is necessary out of the record-room, and to secure them against damage when not in the custody of the Record-keeper. Among other proposals that have been made it has been suggested that a third copy of the standing record-of-rights or of certain portions of it should be prepared for the special use of the Courts. It has also been proposed that a special official, to be called the Judicial Kánúngo, should be appointed in every district, whose duty it should be to produce records in Court and to answer calls from the Courts. After consulting Commissioners and Deputy Commissioners the Financial Commissioner has come to the conclusion that the preparation of a third copy of the record-of-rights or any portion of it is unnecessary, and that the appointment of a Judicial Kánúngo in every district cannot be justified, though it may be desirable to strengthen the record office establishments of some districts. The Financial Commissioner thinks, however, that the following measures should be taken to secure the double object of—

(1) free access by the Courts to revenue records; and

(2) the proper custody of such records when sent for the perusal of the Courts.

2. Arrangements are now being made under the supervision of the Director of Land Records for the Sadar copies of all standing and annual records-of-rights being placed in the custody of the District Kánúngo in a separate compartment of the record office, and the Financial Commissioner wishes to see this arrangement gradually carried out throughout the Province. Meanwhile it will be desirable to make the District Kánúngo responsible for complying with the requisitions of the Courts for the record-of-rights, and if he needs assistance in this duty it should be provided, either by placing one of the Record Office Assistants at his disposal for this purpose, or, if absolutely necessary, by proposals for entertaining an additional Assistant. It need hardly be remarked that such proposals will require ample justification. Where the Court requiring the record is at the head-quarters of the district, the Assistant entrusted with the duty should himself produce the record in Court, and be responsible for its custody and safe return, subject to the orders of the Court. Where the Court is at the tahsíl head-quarters, the Tahsíl Office Kánúngo should similarly produce in Court the Patwári's copy of the record, or the District Office copy, which should be sent to the tahsíl in the manner hereinafter provided. Where the Court is neither at the district nor at the tahsíl head-quarters, the Patwári of the Circle should attend in Court and produce his copy of the record.

3. Secondly, it is necessary that additional copies of the Riváj-i-Am, where such a document exists, should be made for the use of the Courts. This document generally applies to a whole district or a large tract of country, and the labour involved in having extra copies made of it will be but slight. Where necessary the extra copies may be printed or lithographed, and in such cases copies should be supplied for the use of the District and Divisional Courts and of the Judges of the Chief Court.

4. Thirdly, records-of-rights when transmitted by post or otherwise should be securely packed in boxes of suitable size made of wood or block tin, and fastened with lock and key. Ordinarily the record will be kept in the box in which it is forwarded until it is returned by the Court which has called for it. The key should be sent separately to the presiding officer of the Court, or in the case of the Chief Court to the Registrar, by whom it will be returned to the District Record Office. Boxes for this purpose should be constructed under the orders of the Deputy Commissioner, the cost being charged to the allotment for Revenue Contingencies.

5. Lastly, the utmost care should be exercised by Deputy Commissioners to ensure punctual compliance with the demands of the Courts for records-of-rights for perusal. Although the certified copies supplied to litigants by Revenue officials are of much service to the Courts, the Financial Commissioner recognises that for the proper disposal of land cases it is occasionally necessary that the Courts should be able to consult the original records, and in such cases no delay should be allowed to occur in furnishing them.

NOTIFICATIONS.

The 8th July 1892.

No. 2847 *G.—Leave.*—Lála Atma Rám, Munsif of Ludhiána in the Ludhiána District, has obtained privilege leave on half pay for one month from 15th July 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 2849 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Kánshi Rám, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Atma Rám, proceeding on a month's leave from 15th instant, and is posted to Ludhiána in the Civil District of Ludhiána.

No. 2852 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Kánshi Rám, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 2859 *G.—Leave.*—Lála Amar Náth, Munsif of Dera Ismail Khan in the Dera Ismail Khan District, has obtained privilege leave on full pay for twenty-six days from 5th August 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 2861 G.—*Appointment and Posting.*—Munshi Nasír-ud-dín, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Amar Náth, Munsif, proceeding on 26 days' privilege leave from 4th August 1892, and is posted to Dera Ismail Khan in the Civil District of Dera Ismail Khan.

No. 2864 G.—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Nasír-ud-dín, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 2867 G.—*Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sardár Híra Singh, late Tahsíldár, son of Sardár Hákim Singh, as a Pleader of the 2nd Grade.

No. 2912 G.—*Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Munshi Imám Dín, Officiating Munsif of Amritsar in the Amritsar District, to Mooltan in the Mooltan District, *vice* Lála Chela Rám, Officiating Munsif, transferred to Ferozepore as Tahsíldár of Canals.

The 9th July 1892.

No. 2930 G.—*Leave.*—In supersession of this office Notification No. 2667 G., dated the 21st June 1892, the Judges of the Chief Court have been pleased to grant Lála Gauri Shankar, Munsif of Chakwál in the Jhelum District, privilege leave on *full pay* for one month from 22nd June 1892 or such subsequent date as he may have availed himself of the same.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 7th July 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 313.

Revenue Circular No. 43, page 446, paragraph 10 of Government of India Resolution No. 2980, dated 25th August 1884—

Strike out the words "the Postal Guide."

NOTIFICATIONS.

The 7th July 1892.

No. 125.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsíldárs :—

Munshi Harnaráin Dás, Tahsíldár, from the Karnál Tahsíl, Karnál District, to the Ballabgarh Tahsíl, Delhi District ;

Sodhi Uttam Singh, Tahsíldár, from the Ballabgarh to the Sonepat Tahsíl, Delhi District ;

Lála Phundan Lál, Officiating Tahsíldár, from the Sonepat Tahsíl, Delhi District, to the Karnál Tahsíl, Karnál District.

Syad Sajjád Hussain, Tahsíldár, at present Officiating Extra Assistant Commissioner, Umballa, will on reversion join at Karnál, relieving Lála Phundan Lál, Officiating Tahsíldár.

The 11*th July* 1892.

No. 126.—*Examination.*—The result of the examination of Náib-Tahsíldárs and candidates for the post of Náib-Tahsíldár held at Lahore and Delhi on the 20th and 21st April 1892 is published below for information. The names of passed candidates only are shown :—

Statement showing the result of the Examination of Náib-Tahsíldárs and Candidates for the Post of Náib-Tahsíldár held at Lahore and Delhi on the 20th and 21st April 1892.

No.	District.	Name of candidate.	Father's name.	Result of Examination. 1st Paper.	2nd Paper.	3rd Paper.	4th Paper.	5th Paper.	Total.	Remarks.
			Full marks ...	100	40	60	100	100	400	
			Passing marks ...	50	20	30	40	50	190	
1	Hissar ...	Arjan Dás ...	Debi Diál ...	...	...	...	...	...	270	Passed.
2	Gurgaon ...	Zainulabidín ...	Hissam-ud-dín ...	...	...	...	...	...	291	Do.
3	Do. ...	Kharák Jiwán ...	Ganga Jiwan ...	...	...	...	...	...	302	Do.
4	Do. ...	...	...	74	39	24	55	30	222	
5	Do. ...	...	...	72	18	34	52	56	232	
6	Delhi ...	Ghaffár Beg ...	Mirza Raza Beg ...	...	...	...	...	...	298	Passed.
7	Do. ...	Kázim Hussain ...	Mír Ghulám Ali ...	...	...	...	...	...	262	Do.
8	Do. ...	Har Naráin ...	Chandra Bhán ...	...	...	...	...	...	311	Do.
9	Do. ...	Azum-ud-dín ...	Wazír-ud-dín ...	...	...	...	...	...	302	Do.
10	Do. ...	...	...	65	32	46	35	31	209	
11	Umballa ...	Muhammad Shafi ...	Jágír Ali, Sheikh ...	...	...	...	...	...	235	Passed.
12	Do. ...	Rahmat-ulla ...	Hakím Ali ...	...	...	...	...	...	275	Do.
13	Do. ...	...	...	63	34	40	66	40	243	
14	Do. ...	...	...	41	14	20	48	23	146	
15	Kángra ...	Maula Bakhsh ...	Umar Bakhsh ...	...	...	...	...	...	328	Passed.
16	Do. ...	Brij Lál ...	Khushál Rái ...	...	...	...	...	...	264	Do.
17	Do. ...	Sher Singh ...	Lalman ...	...	...	...	...	...	304	Do.
18	Do. ...	...	...	68	11	46	76	60	261	
19	Jullundur ...	Amar Chand ...	Jawála Singh ...	...	...	...	...	...	360	Passed.
20	Do. ...	Dalíp Singh ...	Shám Singh ...	...	...	...	...	...	291	Do.
21	Ludhiána ...	Abas Husain ...	Maulvi Sharíf Husain ...	...	...	...	...	...	304	Do.
22	Do. ...	Kirpa Rám ...	Ghasíta Mal ...	...	...	...	...	...	313	Do.
23	Ferozepore ...	Attar Singh ...	Bhai Híra Singh ...	...	...	...	...	...	312	Do.
24	Do. ...	Rattan Singh ...	Fateh Singh ...	...	...	...	...	...	298	Do.
25	Do. ...	Mela Rám ...	Joti Mal ...	...	...	...	...	...	255	Do.
26	Do. ...	...	...	53	34	50	43	41	221	

[Statement showing] the result of the Examination of Náib-Tahsíldárs and Candidates for the Post of Náib-Tahsíldár held at Lahore and Delhi on the 20th and 21st April 1892—continued.

District.	Name of candidate.	Father's name.	Result of Examination.						Remarks.
			1st Paper.	2nd Paper.	3rd Paper.	4th Paper.	5th Paper.	Total.	
		Full marks ...	100	40	60	100	100	400	
		Passing marks ...	50	20	30	40	50	190	
Montgomery ...	Chanpat Rái ...	Nathu Rám ...	...	...	...	...	...	245	Passed.
Lahore ...	Charan Dás ...	Gopál Dás ...	...	...	...	...	...	233	Do.
Do. ...	Gurditta Mal ...	Nánik Chand ...	...	...	...	...	...	299	Do.
Do. ...	...	...	21	14	12	14	27	88	
Gujrát ...	...	...	58	31	28	43	34	194	
Do. ...	...	...	72	20	30	68	45	235	
Gujránwála ...	Hari Chand ...	Lachman Dás ...	...	...	...	...	...	278	Passed.
Do. ...	Ganpat Rái ...	Harsukh Rái ...	...	...	...	...	...	361	Do.
Do. ...	...	...	50	14	33	46	33	176	
Shahpur ...	Imdád Nabi Khán ...	Ghulám Nabi Khán ...	...	...	...	...	...	322	Passed.
Do. ...	Sajjád Nabi Khán ...	Ghulám Nabi Khán ...	...	...	...	...	...	286	Do.
Do. ...	Ata Muhammad Khán.	Mián Dín Muhammad Khán.	...	...	...	...	...	292	Do.
Hazára ...	Naráin Singh ...	Ganga Singh ...	...	...	...	...	...	284	Do.
Do. ...	...	...	30	...	15	11	20	76	
Do. ...	...	...	59	...	6	53	46	164	
Peshawar ...	Kázi Abdul Haq ...	Kázi Nasam-ulla Ján ...	...	...	...	...	...	306	Passed.
Do. ...	Fazál-i-Rahman ...	Sayad Muhammad Kuresh.	...	...	...	...	...	288	Do.
Do. ...	Tálib Muhammad Dín.	Ghulám Mohay-ud-dín.	...	...	...	...	...	282	Do.
Do. ...	...	...	48	38	25	43	30	184	
Do. ...	...	...	90	8	34	63	59	254	
Kohát ...	Charan Dás ...	Surjan Mal ...	...	...	...	...	...	305	Passed.
Do. ...	Sher Zaman ...	Khawás Khán ...	...	...	...	...	...	276	Do.
Do. ...	Nand Rám ...	Diwán Manik Rái ...	...	...	...	...	...	262	Do.
Do. ...	Sayad Muhammad Afzal.	Sayad Ahmad ...	...	...	...	...	...	249	Do.
Bannu ...	Dharam Jas ...	Asa Nand ...	...	...	...	...	...	284	Do.
Do. ...	...	...	48	14	13	34	27	136	

Statement showing the result of the Examination of Náib-Tahsíldárs and Candidates for the [illegible] Náib-Tahsíldár held at Lahore and Delhi on the 20th and 21st April 1892—concluded.

No.	DISTRICT.	Name of candidate.	Father's name.	Result of Examination — 1st Paper.	2nd Paper.	3rd Paper.	4th Paper.	5th Paper.	Total.	
			Full marks ...	100	40	60	100	100	[illegible]	
			Passing marks ...	50	20	30	40	50	[illegible]	
53	Dera Ismail Khan ...	Muhammad Nowáz Khán, I.	Sikandar Beg ...	...	...	...	...	...	[illegible]	[illegible]
54	Do. ...	Devi Dás ...	Kotu Rám ...	...	...	...	...	...	[illegible]	[illegible]
55	Do. ...	Ghulám Kádir ...	Abdul Rahmán ...	...	...	...	...	...	[illegible]	[illegible]
56	Do. ...	...	...	77	24	49	31	51	[illegible]	
57	Do. ...	...	...	62	17	39	40	50	[illegible]	[illegible]
58	Dera Ghází Khan ...	Muhammad Shafi ...	Kázi Ali Muhammad	...	...	...	...	...	[illegible]	[illegible]
59	Do. ...	...	...	85	16	37	59	52	[illegible]	
60	Muzaffargarh ...	Muhammad Nawáz Khán, II.	Ghulám Murtaza Khán.	...	...	...	...	...	[illegible]	[illegible]
61	Do. ...	Rádha Kishen ...	Hira Singh ...	...	...	...	...	...	[illegible]	[illegible]
62	Do. ...	Raghnáth Rái ...	Asa Nand ...	...	...	...	...	...	[illegible]	[illegible]
63	Do. ...	...	...	61	4	42	28	51	[illegible]	

No. 127.—*Appointment.*—Lála Chela Rám, Superintendent, Deputy Commissioner's Vernacular Office, Mooltan, at present Officiating Munsif, Mooltan, is appointed [illegible] of the 4th Grade, sub. *pro tem.*, with effect from the date of this Notification.

No. 128.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsíldárs:—

Pundit Amritsaria, Officiating Tahsíldár, from the Gurgaon to the [illegible] Tahsíl, Gurgaon District,

Pundit Amar Singh, Officiating Tahsíldár, from the Rewári to the [illegible] Tahsíl, Gurgaon District.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, [illegible]

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF JUNE 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	April 18, 1892 ...	Pandit Nand Lál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	April 20, 1892 ...	Mr. A. H. Gunter, Assistant Commissioner.
	Do.	June 8, 1892 ...	Lála Sheo Pershád, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	May 25, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	March 21, 1892 ...	Lála Sri Rám, Extra Assistant Commissioner.
	Ditto ...	June 5, 1892 ...	Lála Thákar Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	April 18, 1892 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	April 16, 1892 ...	Báwa Mîhán Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	April 2, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	May 28, 1892 ...	Pandit Somdat, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	April 23, 1892 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	April 9, 1892 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	April 18, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	May 4, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	April 14, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Lála Chúni Lál, Mehta, (II), Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	March 28, 1891 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
18	Karnál	May 27, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	March 19, 1892 ...	Mr. J. A. Robinson, Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	May 28, 1892 ...	Pandit Brij Náth, Offg. Extra Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chúni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	May 2, 1892 ...	Lieut. A. E. Barton, Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Pesháwar	January 2, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	April 16, 1892 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	April 18, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	April 14, 1892 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	February 25, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant Commissioner.
	Ditto	June 21, 1892 ...	Munshi Illm-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
31	Umballa	May 24, 1892 ...	Mr. E. Holder, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE: }
The 9th July 1892. }

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 7th July 1892.

No. 1813.—*Notification.*—Hakím Student Hussain Dín having passed the Final Examination of the Lahore Medical School is admitted into the service as Hospital Assistant of the 3rd Class and appointed to do general duty at the Mayo Hospital, Lahore, from the forenoon of the 30th June 1892. He has been assigned the Departmental No. 398.

No. 1822.—*Notification.*—In continuation of *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1646, dated 14th June 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 65 Ghulám Rasul, Sadr Dispensary, Gurgaon, held charge of the Lock-up and Police Hospitals, Gurgaon, in addition to his own duties, from 1st to 15th June 1892, both days inclusive, *vice* 1st Class Hospital Assistant Nának Chand, deputed on cholera duty.

The 12th July 1892.

No. 1872.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 228 Sahádat Ali, from the Jhelum Jail and Police Hospitals to the Montgomery Jail Hospital, which he joined on the forenoon of the 26th June 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 81 Parmanand.

First Class Hospital Assistant Parmanand, from the Montgomery Jail to the Jhelum Jail and Police Hospitals, which he joined on the forenoon of the 1st July 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 397 Gyán Chand.

Third Class Hospital Assistant Gyán Chand, doing general duty at the Mayo Hospital, Lahore, to the charge of the Jhelum Jail and Police Hospitals, which he held from the afternoon of the 17th June to the forenoon of the 1st July 1892.

The 13th July 1892.

No. 1873.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1226, dated 27th April 1892, 2nd Class Hospital Assistant No. 186 Ganga Singh resumed charge of the Balachaur Dispensary, Hoshiárpur District, on the afternoon of the 30th June 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 300 Jalál-ud-dín.

No. 1874.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 309 Munshi Rám, at present in charge of the Khanna Dispensary, Ludhiána District, having passed the English qualification examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 21st April 1892.

No. 1875.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 368 Nának Chand, at present in charge of the Karnál City Branch Dispensary, having passed the English qualification examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 21st March 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hopitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Commissariat Notice—No. 7.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st September 1892 to 31st August 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 19th July 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 11 o'clock noon on the 13th July 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Potatoes."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Description of articles and station where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
For Siálkot Station.			
Potatoes, hill and plain grown	418,100	310	

H. W. MORTIMER, *Conductor,*
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 28th June 1892.

[503-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

... parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

... stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
... letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
... Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
... Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
... Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
... Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 12th July 1892.

P. SHERIDAN,

Postmaster-General, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	[illegible]
Coldstream, W. Grasses of the southern Punjab, 1889	...	[illegible]
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	[illegible]
Aitchison's Treaties, engagements and sunnuds. 7 vols.	...	[illegible]
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	[illegible]
Trumpp's Adi Granth	...	[illegible]
Wood's Nature's Teachings	...	[illegible]
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	[illegible]
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map ...	...	[illegible]
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	[illegible]
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Jhelum ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Gujrát ditto ditto	2 8 0	[illegible]
Jhang ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Kohát ditto ditto	4 0 0	[illegible]
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	—	[illegible]
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	[illegible]
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	[illegible]
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	[illegible]
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	[illegible]
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	—	[illegible]
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	—	[illegible]
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	—	[illegible]
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	—	[illegible]
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	—	[illegible]
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	—	[illegible]
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	—	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
[illegible], W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
[illegible], A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
[illegible]'s Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
[illegible]'s Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 3 copies	1 1 0	10 8 0
[illegible], H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
[illegible], H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III.	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II.	0 10 6	5 0 0
[illegible], W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
[illegible]'s Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
[illegible], J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
[illegible] Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
[illegible], C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
[illegible]. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
[illegible], A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
[illegible], F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
[illegible]. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
[illegible]'s Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£ s. d.	Rs. a. p.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one ...	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax ...	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies ...	...	8 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies ...	...	7 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865 ...	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866 ...	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes ...	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies ...	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes ...	1 19 0	11 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies ...	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law 1864. 2 copies ...	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies ...	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies ...	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870 ...	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes ...	3 10 0	11 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols. ...	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols. ...	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies ...	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters ...	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871 ...	...	8 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes ...	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859 ...	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies ...	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rajput States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
[illegible], Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
[illegible]'s History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
[illegible], H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
[illegible]'s Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
[illegible]'s Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
[illegible], T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. G[illegible] & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	[illegible]
	Ditto, 1885 ...	[illegible]
	Ditto, 1886 ...	[illegible]
	Ditto, 1887 ...	[illegible]
	Ditto, 1888 ...	[illegible]
	Ditto, 1889 ...	[illegible]
	Ditto, 1890 ...	[illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	[illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	[illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	[illegible]
	Ditto ditto 1886 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1887 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1888 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1889 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1890 ...	[illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	[illegible]

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume ...	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II, do.	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	[illegible]
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	[illegible]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat, and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

The Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to ... 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

Contents.—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and ... by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length	at Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet	at Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows :—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ—۱۶ روپیہ یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ—۱۲ آنہ

فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ—۸ روپیہ یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ—۸ آنہ

فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ—۴ روپیہ یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ—۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے—یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[286-41]

Commissariat Notice—No. [illegible]

SEALED tenders for the supply [illegible] Ráwalpindi, Campbellpore and Attock of the [illegible] tioned articles in the quantities and at the stations [illegible] one year, from 1st September 1892 to 31st August [illegible] received by the Chief Commissariat Officer, Ráwalpindi [illegible] to noon of the 24th July 1892, and then and there [illegible] the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms [illegible] from the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi, [illegible] well as any information required regarding the contract [illegible] be given on application to the Chief Commissariat Office [illegible] Ráwalpindi up to 2 o'clock P.M. on the 18th July [illegible] addition or alteration must be made in the tender form.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they [illegible] have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tenders for the [illegible] Wines and Spirits."

5. The tender may be for all or any of the articles [illegible] but should comprise the total requirements of the [illegible] articles tendered for, and the term of the contract [illegible] noted above and the rate an average for the whole [illegible] The Chief Commissariat Officer shall have the power to [illegible] a tender in whole or in part, or to reject a tender [illegible] assigning any cause for so doing; but in the event [illegible] tender being accepted in part only, and the tenderer [illegible] take up the contract, the whole earnest-money deposited [illegible] the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate [illegible] money for each description of article in Government Promis-sory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipts [illegible] amount noted below. Tenders without earnest-money [illegible] be attended to :—

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.
	Doz.	Rs.
AT RAWALPINDI.		
Brandy, Denis Mounie ...	50	[illegible]
Port Wine, Green Seal ...	30	
Bear, English, Cockburn, & Co. Bulldog Brand, in pints.	20	
Porter, English Bulldog Brand, in pints.	40	
AT CAMPBELLPORE.		
Brandy, Denis Mounie ...	10	[illegible]
Port Wine, Green Seal ...	5	
Bear, English, Cockburn & Co. Bulldog Brand, in pints.	5	
Porter, English, Bulldog Brand, in pints.	3	
AT ATTOCK.		
Brandy, Denis Mounie ...	5	[illegible]
Port Wine, Green Seal ...	5	
Bear, English, Cockburn & Co. Bulldog Brand, in pints.	10	
Porter, English, Bulldog Brand, in pints.	5	

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI: } A. PHILLIPS, [illegible] for Chief Commissariat [illegible]

The 6th July 1892.

[In th]e Court of the District Judge at Peshawar.

Case No. 157 of 1892.

WHEREAS Umar Bakhsh, son of Sarfráz, of Peshawar City, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and whereas the said Umar Bakhsh has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Code of Civil Procedure, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and this notice is published under Section 354, Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 21st day of June 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[505-2.]

Wanted

A Signaller for the Canal Telegraph in this Division. Salary Rs. 18 per mensem. The appointment is non-pensionable.

Apply to—

The Executive Engineer, Patiala Division,

Sirhind Canal, Patiala.

[...] *June* 1892.

[500-2.]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. [..] per month, with a prospect of an early rise; pensionable.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The [..]th *June* 1892.

[440-4.]

In the Insolvent Estates Court of Amritsar.

Case No. 1 *of* 1892.

WHEREAS Hazari, son of Shiv Kishen, Badri Das and Kidar Nath, sons of Hazari of Amritsar, have been adjudicated Insolvents by this Court, notice is hereby given that the 16th day of July 1892 has been fixed for the meeting of the creditors and the hearing of the case.

The schedule of insolvents is open for inspection daily in the office of this Court.

All parties having claims against the said Insolvents are warned to apply for registration of their claims on or before the day fixed (Rule XII of Rules framed under Section 31 of Act IV of 1872).

Given under my hand and the seal of this Court this 2nd day of July 1892.

MULRAJ,

Judge.

[531-1.]

In the Court of the District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF MR. Z. A. BROUSMICHE OF MOOLTAN TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Mr. Z. A. Brousmiche of Mooltan petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Mr. Z. A. Brousmiche has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 24th day of June 1892.

MUHAMMAD HUSSAIN,

District Judge.

[489-1.]

Punjab Government Press, Lahore—14-7-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JULY 21, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATION.

The 14th July 1892.

No. 3009 G.—*Notification.*—The unexpired portion (15 days) of the privilege leave on half pay granted to Pandit Bálkishen, Munsif of Zaffarwál in the Siálkot District, in this office Notification No. 2383 G., dated the 3rd June 1892, has been cancelled at his own request.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 11th July 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 314.

Punjab Revenue Circular No. 31, page 216—

Add the following note to paragraph 23 :—

NOTE.—Attention is drawn to paragraph 38 of Revenue Circular No. 35, which contains some remarks in regard to the collection of arrears of land revenue.

Tour of 2nd Financial Commissioner during July, August and September 1892.

29th July 1892 ...	Friday	Leave Simla.
30th " " ...	Saturday	Delhi.
31st " " ...	Sunday	Halt.
1st August 1892 ...	Monday	Gurgaon.
2nd " " ...	Tuesday	Leave Gurgaon.
3rd " " ...	Wednesday	Hissar.
4th " " ...	Thursday	Ferozepore.
5th " " ...	Friday	Halt.
6th " " ...	Saturday	Lahore.
7th " " ...	Sunday	Halt.
8th " " ...	Monday	Gujránwála.
9th " " ...	Tuesday	Gujrát.
10th " " ...	Wednesday	Leave Gujrát.
11th " " ...	Thursday	P. D. Khan.
12th " " ...	Friday	D. I. Khan.
13th " " ...	Saturday	Shekh Budín.
14th—21st August 1892 ...	......	Halt.
22nd " " ...	Monday	D. I. Khan.
23rd " " ...	Tuesday	P. D. Khan.
24th " " ...	Wednesday	Lahore.
25th " " ...	Thursday	Leave Lahore.
26th " " ...	Friday	Mooltan.
27th " " ...	Saturday	Halt.
28th " " ...	Sunday	Halt.
29th " " ...	Monday	Leave Mooltan.
30th " " ...	Tuesday	Amritsar.
31st " " ...	Wednesday	Jullundur.
1st September 1892 ...	Thursday	Ludhiána.
2nd " " ...	Friday	Umballa.
3rd " " ...	Saturday	Simla.

No. 129.—*Examination*.—In continuation of Notification No. 118—4175, dated 1st July 1892, the following Supplementary List of the result of the Examination of Tahsildárs, Extra Tahsildárs, Náib-Tahsildárs and Deputy Superintendents of Settlement and candidates for the post of Tahsildár, held at Lahore in April 1892, is published below for information :—

Supplementary Statement showing the Final Results of the Examination of Tahsildárs, Extra Tahsildárs, Naib-Tahsildárs and Deputy Superintendents of Settlement, &c., held in the month of April 1892.

No.	District.	Candidate's name.	Father's name.	Official designation, or whether candidate for the post of Tahsíldár or Munsif.	Results of Examination. Criminal Law. 1st Paper.	Criminal Law. 2nd Paper.	Criminal Law. Total.	Civil Law. 1st Paper.	Civil Law. 2nd Paper.	Civil Law. Total.	Revenue Law. 1st Paper.	Revenue Law. 2nd Paper.	Revenue Law. Total.	Local Funds.	Patwáris' Mensuration Manual.	Grand Total.	Remarks.
																Tahsíldárs.	
				Full marks	120	120	240	120	120	240	120	120	240	30	30	780	
1	Lahore ...	...	...	...	35	60	95	35	49	84	...	...	...	11	...	190	Failed.

By order, &c.,
A. J. GRANT,
Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following candidates of the Middle School Examination for 1892 who had resorted to unfair means during the examination have been disqualified not only from passing the examination, but also from appearing at any such Middle School Examination during the next two years and at the Entrance Examination within a period of four years :—

Roll No.	Name.	Father's Name.	Where educated.	REMARKS.
17	Pirbhu Dyál	Murári Lál	M. B. School, Hissar	Reported by Examiner to have used unfair means at the examination.
19	Harnám Dáss	Brij Lál	Ditto	Ditto Ditto.
1465	Abdul Qádir *	Allah Dád Khán	Private Student, Lahore ...	For fraudulently securing admission to the examination after previous disqualification.

* This candidate is not allowed to appear at any examination of the University till 1897.

SENATE HALL, LAHORE: [illegible] M. A. STEIN,

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 19th July 1892.

No. 1930.—*Erratum.*—In *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1585, dated 7th June 1892, regarding the return from privilege leave of 2nd Class Hospital Assistant Nand Singh, *for* "18th May 1892" *read* "17th May 1892."

No. 1931.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 397, Gyán Chand, from [illegible] to Peshâwar for general duty at the [illegible] Hospital, which he joined on the forenoon of the 7th July 1892.

No. 1932.—*Notification.*—Assistant Surgeon Sheikh Ata Muhammad, Khán Bahádur, was recalled from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1121, dated 20th April 1892, on the forenoon of the 5th July 1892, and appointed to the charge of the Gujrát Dispensary, *vice* Assistant Surgeon Krishna Chandra, deputed on cholera duty in the District.

The 20th July 1892.

No. 1934.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 350 Ghulám Nabi, Central Jail, [illegible], obtained privilege leave from the forenoon of the 21st May to the afternoon of the 3rd July 1892.

No. 1935—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 398 Hassan Dín, doing general duty, Mayo Hospital, Lahore, to Amritsar Civil Hospital for general duty, which he joined on the forenoon of the 11th July 1892.

No. 1936.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 148 Nának Chand, Jail and Police Hospitals, Gurgaon, has obtained three months' privilege leave from the 16th June 1892 on the termination of his temporary cholera duty in the Gurgaon District.

First Class Hospital Assistant No. 65 Ghulám Rasúl, Gurgaon Dispensary, will continue to hold charge of those Hospitals, in addition to his own duties.

No. 1937.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 391 Narsingh Dás, at present doing general duty at Ráwalpindi, having passed the English qualification examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 12th July 1892.

No. 1938.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 42 Bishan Dás, Kángra Dispensary, has obtained three months' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 9th July 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 378 Tafazul Hussain, doing cholera duty in the Kángra District.

No. 1939.—*Notification.*—With reference to *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1789 of 2nd July 1892, Assistant Surgeon Daljang Singh was appointed to do general duty at the Medical College on the full pay of his grade.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements

In the Court of the District Judge at Peshawar.

CASE No. 157 OF 1892.

WHEREAS Umar Bakhsh, son of Sarfráz, of Peshâwar City, petitioned this Court to be adjudicated [illegible] under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and whereas the said Umar Bakhsh [illegible] this Court that the statements made by him in [illegible] are substantially true, and that he is not [illegible] of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Code of Civil Procedure, this Court has declared him [illegible] under the provisions of the said section, and [illegible] is published under Section 354, Civil Procedure [illegible].

[illegible] under my hand and the seal of the Court this 21st [illegible] June 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[505-1.]

Wanted

A Signaller for the Canal Telegraph in this Division. Salary Rs. 18 per mensem. The appointment is non-pensionable.

Apply to—

The Executive Engineer, Patiala Division,
Sirhind Canal, Patiala.

28th June 1892. [500-1.]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. 15 per month, with a prospect of an early rise; pensionable.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The 5th June 1892.

[440-3.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gaz*[illegible] for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thu[illegible] is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should alwa[illegible] forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter receiv[illegible] later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all le[illegible] Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded no la[illegible] than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exc[illegible] *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover disc[illegible]

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT P[illegible] LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gaz*[illegible] from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, [illegible] may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, [illegible] April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press[illegible]

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered **only** at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on **Tuesday at 2-45 P. M.**

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 19th July 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	18 [illegible]
Coldstream, W. Grasses of the southern Punjab, 1889	...	16 [illegible]
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 [illegible]
Aitchison's Treaties, engagements and sunnuds. 7 vols.	...	14 [illegible]
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 [illegible]
Trumpp's Adi Granth	...	12 [illegible]
Wood's Nature's Teachings	...	5 [illegible]
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	1 [illegible]
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map ...	...	5 [illegible]
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 [illegible]
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 [illegible]
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 [illegible]
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 [illegible]
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 [illegible]
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 [illegible]
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 [illegible]
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 [illegible]
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 [illegible]
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 [illegible]
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 [illegible]
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	5 [illegible]
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	[illegible]
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 [illegible]
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 [illegible]
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 [illegible]
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 [illegible]
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	8 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	[illegible]
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	[illegible]
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	[illegible]
4. Ahmedabad	3 4 0	[illegible]
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	[illegible]
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States.	3 12 0	[illegible]
7. Baroda	4 8 0	[illegible]
8. Kathiawar	6 8 0	[illegible]
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	[illegible]
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	[illegible]
12. Khandesh	6 0 0	[illegible]
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	[illegible]
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	[illegible]
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	[illegible]
16. Nasik	6 0 0	[illegible]
17. Ahmadanagar	7 0 0	[illegible]
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	[illegible]
19. Stara	6 0 0	[illegible]
20. Sholapur	5 8 0	[illegible]
21. Belgaum	6 0 0	[illegible]
22. Dharwar	7 0 0	[illegible]
23. Bijapur	6 0 0	[illegible]
24. Kolhapur	5 0 0	[illegible]
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	...	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
[illegible]'s Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
[illegible]'s Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
[illegible]'s Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
[illegible], T. W., Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	[illegible]
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	[illegible]
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	[illegible]
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	[illegible]
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	[illegible]
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	[illegible]
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	[illegible]
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	[illegible]
Ditto ditto ditto	...	[illegible]
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	[illegible]
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	[illegible]
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	[illegible]
Cabinet Lawyer. 1862	...	[illegible]
Ditto. 1867	...	[illegible]
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	[illegible]
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	[illegible]
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	[illegible]
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	[illegible]
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	[illegible]
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	[illegible]
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 4 copies	...	[illegible]
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	[illegible]
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	[illegible]
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	[illegible]
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	[illegible]
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	[illegible]
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	[illegible]

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY. Published price.	PER COPY. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
Lowbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
Ferguson, R. History of England	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Sewell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gilo & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 [illegible] 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	[illegible]
	Ditto, 1885 ...	[illegible]
	Ditto, 1886 ...	[illegible]
	Ditto, 1887 ...	[illegible]
	Ditto, 1888 ...	[illegible]
	Ditto, 1889 ...	[illegible]
	Ditto, 1890 ...	[illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	[illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	[illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	[illegible]
	Ditfo ditto 1886 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1887 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1888 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1889 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1890 ...	[illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
15	Internal Trade Report, Punjab 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	[illegible]

List of Books—continued.

Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
Ditto ditto, 1890 91	5 12 0
Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
Ditto ditto 1885-86	3 8 0
Ditto ditto 1886-87	3 8 0
Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ..	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume ...	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II., do.	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	[illegible]
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	[illegible]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 18, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Rs. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length	at Rs. 2 10 0	per cubic foot.
22	ditto	" 2 12 0	ditto.
23	ditto	" 2 14 0	ditto.
24	ditto	" 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet	at Rs. 2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	" 2 4 0	ditto.
Under 7 feet	" 2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows :—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ — ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ — ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ — ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمین بالکل ملائے نہین گئے—یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتہہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنتنڈنت بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-40.]

Commissariat Notice—No. 19.

SEALED tenders for the supply [...] Ráwalpindi, Campbellpore and Attock of the under[...]tioned articles in the quantities and at the stations noted [...] one year, from 1st September 1892 to 31st August 18[...], will be received by the Chief Commissariat Officer, Ráwalpindi, up to noon of the 24th July 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Ráwalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Chief Commissariat Officer, Ráwalpindi up to 2 o'clock P.M. on the 18th July 18[...]. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tenders for the supply of Wines and Spirits."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirements of the article or articles tendered for, and the term of the contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipts for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to :—

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.
	Doz.	Rs.
AT RAWALPINDI.		
Brandy, Denis Mounie ...	50	[illegible]
Port Wine, Green Seal ...	30	
Bear, English, Cockburn, & Co. Bulldog Brand, in pints.	20	
Porter, English Bulldog Brand, in pints.	40	
AT CAMPBELLPORE.		
Brandy, Denis Mounie ...	10	[illegible]
Port Wine, Green Seal ...	5	
Bear, English, Cockburn & Co. Bulldog Brand, in pints.	5	
Porter, English, Bulldog Brand, in pints.	5	
AT ATTOCK.		
Brandy, Denis Mounie ...	5	[illegible]
Port Wine, Green Seal ...	5	
Bear, English, Cockburn & Co. Bulldog Brand, in pints.	10	
Porter, English, Bulldog Brand, in pints.	5	

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI :
The 6th July 1892.

A. PHILLIPS, Captain,
for Chief Commissariat Officer.
[...]

Commissariat Notice No. 5.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned article deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, within one month from date of acceptance of tender, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 1st August 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P.M. on the 22nd July 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Barrack Suttrunjees."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any causel for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest money for the article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be inspected at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of articles.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	No.	Rs.	
Barrack Suttrunjees, size [illegible] feet, weight 4 lb 8 ozs., color entire blue.	1,000	70	

W. BRUCE, *Lieutenant*,

Deputy Asst. Comy.-General,

Commissariat Store Office.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE FORT: *The 12th July 1892.*

[542-2.]

Commissariat Notice—No. 4.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 15th August 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 5th August 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for gram, wines, spirits," &c., as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Godown, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of article.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Gram, 1st sort	1,050	From date of commencement to 30th June 1893.
Do., 2nd sort	900	From date of commencement to 30th June 1893.
Hospital wines and spirits ..	80	From 1st September 1892 to 31st August 1893.

W. H. MITTON, SUB-CONDUCTOR,

for *Executive Commissariat Officer*.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 18th July 1892.*

[549-3.]

Punjab Government Press, Lahore—21-7-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, JULY 28, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 20th July 1892.

No. 3136 G.—*Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Lála Narain Dás from Lahore in the Lahore District, to Chakwál in the Jhelum District.

Lála Gauri Shankar from Chakwál in the Jhelum District, to Lahore in the Lahore District.

The 21st July 1892.

No. 3140 G.—*Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Lála Bhagat Rám from Kohát in the Kohát District, to Murree in the Ráwalpindi District.

The 26th July 1892.

No. 3335 G.—*Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of a Munsif on the public service :—

Lála Kunj Behári Lál from Ajnála in the Amritsar District, to Mooltan in the Mooltan District.

No. 3338 *G.—Posting.*—Sirdár Richpál Singh, Munsif of the 1st Grade, on return from leave on medical certificate, is posted to Ajnála in the Civil District of Amritsar.

No. 3356 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Rái Bahádur Rádha Kishen Kaul, Pleader, 2nd Grade, son of Pandit Dharm Chand Kaul, as a Pleader of the 1st Grade.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 22nd July 1892.

No. 130.—*Leave.*—Lála Bindraban, Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Amritsar District, is granted two-and-a-half months' privilege leave with effect from 1st August 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 131.—*Appointment.*—Munshi Seráj-ud-dín, Náib-Tahsíldár, Ajnála Tahsíl, Amritsar District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Amritsar District, *vice* Lála Bindraban, granted two-and-a-half months' privilege leave.

The 25th July 1892.

No. 132.—*Appointment.*—Mohtadulla Khán, Náib-Tahsíldár of Kohát, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Mardán Tahsíl in the Peshávar District, *vice* Moghal Khán, appointed to officiate as Extra Assistant Commissioner, with effect from the 1st July 1892.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

The 23rd July 1892.

THE Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of August 1892. The Currency Office will be closed on the 4th, 8th and 15th August only :—

Muharram	...	4th August.
Solono	...	8th "
Janam Ashtmi	..	15th "
Somáwati Amawas	...	22nd "
Last Saturday	...	27th "

G. B. BLEAZBY,

Chief Superintendent.

LAHORE :
The 23rd July 1892.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of May 1892, showing also the figures of the Budget Estimate for 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1892-93.	Actual Receipts in May 1892.	Actual Receipts from 1st April to 31st May 1892.	Expenditure.	Budget Grants, 1892-93.	Actual Disbursements in May 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 31st May 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.		Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,35,04,000	8,28,226	8,97,325	1—Refunds and Drawbacks	1,10,000	19,320	23,995
II—Opium	30,000	2,131	4,038	2—Assignments and Compensations	1,46,000	1,397	6,024
IV—Stamps	40,50,000	3,71,771	6,43,361	3—Land Revenue	39,08,000	2,35,552	6,88,752
V—Excise	18,99,000	1,52,458	3,17,692	6—Stamps	1,89,000	11,278	17,692
VI—Provincial Rates	40,25,000	1,79,618	1,89,008	7—Excise	55,000	4,593	8,465
VIII—Assessed Taxes	12,00,000	1,61,411	1,93,035	8—Provincial Rates	10,000	15	707
IX—Forest	9,50,000	...	...	10—Assessed Taxes	13,000	832	1,824
X—Registration	2,56,000	29,240	45,719	11—Forest	7,10,000	...	...
XI—Tributes from Native States	2,78,000	6,432	6,588	12—Registration	80,000	5,991	13,662
XII—Interest	2,73,000	227	1,077	13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	14
XIII—Post Office	45,000	3,576	7,578	14—Interest on other obligations...	84,000	...	...
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,58,000	37,058	68,499	15—Post Office	1,68,000	14,722	27,247
XVI B— Do. do. Jails	2,33,000	15,780	21,536	18—General Administration	12,81,000	1,11,626	2,02,340
XVII—Police	6,98,000	56,642	1,10,145	19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,71,000	2,41,821	4,93,348
XIX—Education	88,000	6,599	12,985	19 B— Do. do. Jails	9,56,000	84,304	1,54,143
XX—Medical	48,000	3,313	5,580	20—Police	38,36,000	4,03,156	7,01,621
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,20,000	4,470	11,527	22—Education	14,18,000	1,08,564	2,51,665
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	7,284	17,314	23—Ecclesiastical	2,39,000	20,655	40,652
XXIII—Stationery and Printing	1,06,000	5,312	6,623	24—Medical	9,11,000	85,484	1,57,675
XXV—Miscellaneous	1,76,000	9,284	23,992	25—Political	11,18,000	1,23,878	2,03,456
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,77,009	210	6,314	26—Scientific and other Minor Departments ...	2,77,000	21,718	40,832
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	91,000	38	1,484	27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	18,492	42,723
XXXII—Civil Works	5,48,000	56,102	1,16,478	28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
				29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,75,000	53,682	1,12,822
				30—Stationery and Printing	4,71,000	25,878	45,498
				32—Miscellaneous	1,77,000	11,062	21,119
				38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...
				42—Major Works—Working Expenses	1,000	304	2,546
				43—Minor Works and Navigation	48,000	1,005	3,087
				45—Civil Works	1,43,000	11,596	25,025
Total Revenue and Receipts ...	3,95,80,000	19,37,212	27,07,898	Total Expenditure ...	2,07,60,000	16,16,925	32,86,934
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,27,13,573	2,61,70,655	Add—Debt Accounts, &c.	...	1,37,62,045	2,73,60,578
Total ...	...	1,46,50,785	2,88,78,553	Total ...	...	1,53,78,970	3,06,47,512
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,00,98,965	(b) 1,11,39,739	Balance on 31st May 1892 ...	...	93,70,780	93,70,780
GRAND TOTAL ...	...	2,47,49,750	4,00,18,292	GRAND TOTAL ...	...	2,47,49,750	4,00,18,292

(a) On 1st May 1892.
(b) On 1st April 1892.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th July 1892.

G. H. R. HART,

Acting Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for May 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget, 1892-93.				Actual Receipts from 1st April 1892 to 31st May 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,40,97,000	93,77,000	30,000	2,35,04,000	6,71,518	2,23,839	1,968	8,97,325
II—Opium	30,000	...	...	30,000	4,038	...	...	4,038
IV—Stamps	10,13,000	30,37,000	...	40,50,000	1,60,840	4,82,521	...	6,43,361
V—Excise	14,24,000	4,75,000	...	18,99,000	2,38,269	79,423	...	3,17,692
VI—Provincial Rates	...	5,75,000	34,50,000	40,25,000	...	29,976	1,59,032	1,89,008
VIII—Assessed Taxes	6,00,000	6,00,000	...	12,00,000	96,517	96,518	...	1,93,035
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	...	...	...	...
X—Registration	1,28,000	1,28,000	...	2,56,000	22,860	22,859	...	45,719
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	6,588	...	...	6,588
XII—Interest...	...	2,72,000	1,000	2,73,000	...	1,066	11	1,077
XIII—Post Office	...	4,000	41,000	45,000	...	643	6,935	7,578
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,47,000	11,000	4,58,000	...	66,411	2,088	68,499
XVI B— Do. do. Jails	...	2,33,000	...	2,33,000	...	21,536	...	21,536
XVII—Police	...	6,44,000	54,000	6,98,000	...	1,02,820	7,325	1,10,145
XIX—Education	...	22,000	66,000	88,000	...	2,477	10,508	12,985
XX—Medical...	...	24,000	24,000	48,000	...	2,461	3,119	5,580
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	33,000	87,000	1,20,000	...	3,403	8,124	11,527
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	65,000	62,000	...	1,27,000	11,182	6,132	...	17,314
XXIII—Stationery and Printing	16,000	90,000	...	1,06,000	1,569	5,054	...	6,623
XXV—Miscellaneous	9,000	1,26,000	41,000	1,76,000	1,395	17,146	5,451	23,992
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,77,000	...	...	3,77,000	6,314	...	...	6,314
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	73,000	18,000	91,000	...	332	1,152	1,484
XXXII—Civil Works	...	3,21,000	2,27,000	5,48,000	...	66,424	50,054	1,16,478
Total Civil Accounts ...	1,85,12,000	1,70,18,000	40,50,000	3,95,80,000	12,21,090	12,31,041	2,55,767	27,07,898

Office of Acct.-Genl., Punjab, Lahore: The [illegible] July 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

Expenditure.	Budget, 1892-93.				Actual Disbursements from 1st April 1892 to 31st May 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	62,000	48,000	...	1,10,000	13,562	10,364	69	23,995
2—Assignments and Compensations ...	1,46,000	...	...	1,46,000	6,024	...	...	6,024
3—Land Revenue ...	...	26,68,000	12,40,000	39,08,000	...	4,16,524	2,72,228	6,88,752
6—Stamps ...	47,000	1,42,000	...	1,89,000	4,423	13,269	...	17,692
7—Excise ...	41,000	14,000	...	55,000	6,349	2,116	...	8,465
8—Provincial Rates ...	...	10,000	...	10,000	...	707	...	707
10—Assessed Taxes ...	7,000	6,000	...	13,000	912	912	...	1,824
11—Forest ...	3,55,000	3,55,000	...	7,10,000	...	...	...	...
12—Registration ...	40,000	40,000	...	80,000	6,831	6,831	...	13,662
13—Interest on ordinary debt ...	...	2,05,000	...	2,05,000	14	...	...	14
14—Interest on other obligations ...	84,000	...	...	84,000	...	...	...	...
15—Post Office ...	...	1,15,000	53,000	1,68,000	...	17,284	9,963	27,247
18—General Administration ...	1,85,000	9,69,000	1,27,000	12,81,000	30,812	1,49,865	21,663	2,02,340
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	29,63,000	8,000	29,71,000	...	4,91,823	1,525	4,93,348
19 B— Do. do. Jails ...	...	9,56,000	...	9,56,000	...	1,54,143	...	1,54,143
20—Police ...	...	38,14,000	22,000	38,36,000	...	6,97,770	3,851	7,01,621
22—Education ...	...	7,86,000	6,32,000	14,18,000	...	1,47,522	1,04,143	2,51,665
23—Ecclesiastical ...	2,39,000	...	...	2,39,000	40,652	...	...	40,652
24—Medical ...	...	5,78,000	3,33,000	9,11,000	...	91,834	65,841	1,57,675
25—Political ...	11,18,000	...	...	11,18,000	2,03,456	...	...	2,03,456
26—Scientific and other Minor Departments ...	27,000	1,02,000	1,48,000	2,77,000	3,330	11,160	26,342	40,832
27—Territorial and Political Pensions ...	3,58,000	...	...	3,58,000	42,723	...	...	42,723
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	...	8,71,000	4,000	8,75,000	...	1,12,730	92	1,12,822
30—Stationery and Printing ...	...	4,54,000	17,000	4,71,000	...	42,989	2,509	45,498
32—Miscellaneous ...	20,000	1,00,000	57,000	1,77,000	1,431	8,878	10,810	21,119
38—State Railways—Interest on debt ...	...	...	...	...	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	1,000	...	...	1,000	2,546	...	...	2,546
43—Minor Works and Navigation ...	...	41,000	7,000	48,000	...	2,952	135	3,087
45—Civil Works ...	...	31,000	1,14,000	1,45,000	...	3,868	21,157	25,025
Total Civil Heads ...	27,30,000	1,52,68,000	27,62,000	2,07,60,000	3,63,065	23,83,541	5,40,328	32,86,934

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 20th July 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following Oriental Titles Examination candidates have passed the E... in English held under Rule 12 of the Revised Regulations for 1892. The ... are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Names of candidates.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
1	17	Rameshvar Bhatta ...	Hindu ...	28	92	Private Student, Aligarh.
2	9	Ján Muhammad ...	Muhammadan	15	62	Oriental College, Lahore.
3	12	Alimardán Shah ...	Ditto ...	22	61	Ditto.
3	14	Thákar Dás ...	Hindu ...	22	61	Private Student, Lahore.
5	6	Saiyid Ahmad Husain ...	Muhammadan	17	58	Oriental College, Lahore.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 18th July 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Punjab University.

NOTIFICATION.

Supplement to the List of passed candidates for the First Examination for Licentiate in Medicine and Surgery for 1892.

By Resolution 14 of the Syndicate of the Panjab University, dated 11th July ... the name of the following candidate is added to the list of candidates who have ... the First Examination for Licentiate in Medicine and Surgery, 1892:—

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
		Second Division.				
24	3	Rám Chand Sachdev	Hindu	22	768	Medical College, Lahore.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 23rd July 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Punjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th July 1892.

No. 1998.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 26 Mirza Anwar Ali, doing general duty, Mayo Hospital, Lahore, to the Pathánkot Dispensary, Gurdáspur District, which he joined on the forenoon of the 8th July 1892, relieving Assistant Surgeon Ináyat-ulla, Násir, transferred to the Batala Dispensary in the same district, which he joined on the forenoon of the 14th July 1892, *vice* Assistant Surgeon Mírán Bakhsh, Third, granted three months' privilege leave from that date.

No. 1999.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 330 Harnám Singh from the Sirhind Canal Dispensary, Alamwála, Ferozepore District, to the Ferozepore Dispensary for general duty, which he joined on the afternoon of the 2nd July 1892.

No. 2000.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 260 Múla Rám, Western Jumna Canal, Kailána, Delhi District, has obtained three months' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 17th July 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 362 Nathe Shah.

The 27th July 1892.

No. 2001.—*Notification.*—On return from the leave on medical certificate granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1587, dated 7th June 1892, Assistant Surgeon Rám Naráin was appointed to do general duty at Delhi on the forenoon of the 16th July 1892.

No. 2002.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 227 Agia Rám, Attock Dispensary, Ráwalpindi District, has obtained 45 days' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 10th July 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 300 Jalál-ud-dín, transferred from the Hoshiárpur District.

No. 2003.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistants No. 392 Deputi Mal, doing general duty at Delhi, and No. 396 Yúsaf Ali, doing general duty at Umballa, having passed the English qualification examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, are entitled to the higher rate of pay of their grade from the 14th April 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

IV.—MEETING, 1892.

A meeting of the Committee of the Punjab Public Library was held in the Library on Friday, the 22nd July 1892, at 7-30 A. M.

There were present:—

Sheikh Nának Bakhsh, *Khân Bahádur* (in the chair).
Mián Chirágh Dín.
Pandit Jawála Datta Prasád Goswámi.
F. Maitland, Esquire, *Secretary.*

1. The accounts for May and June 1892 were examined and passed.

2. The case of the Azád Library was brought before the Committee. It was resolved that in continuation of the Secretary's letter No. 504 of 5th February last, Muhammad Ibráhim be informed that as his father is now probably better, immediate steps should be taken to return the books lent for the Azád Library. As he is in charge of his father's property, the Committee hold him responsible for the books lent, and if they are not surrendered within a short time proceedings, as already intimated, will be taken to recover them.

3. The following announcements were made:—

Donations.

Pandit Jawála Datta Prasád Goswámi	...	5 vols.
F. Maitland, Esquire	...	24 vols.

New life members.

Lála Munshi Rám, B. A.	...	Rs. 50
Sardár Shamsher Singh, Raís of Badrukhan	...	" 50

Annual subscribers.

Pandit Amar Náth.
Lála Diwán Chand.
Lála Daulat Rái.
Pandit Kahn Chand, B. O. L.
Bábu Upendra Náth Chatterji.
Lála Chúni Lál.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 [illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ... All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and **Ferozepore.**

2nd Despatch 7-0 A. M. ... All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and **Murree), as** also all stations on the Sind-Sagar Railway.

3rd Despatch 2-45 P. M. ... Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, **Central** Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.

4th Despatch 8-0 P. M. ... All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ... From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.

2nd Delivery 8-30 A. M. ... From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.

3rd Delivery 10-30 A. M. ... For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.

4th Delivery 1-30 P. M. ... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.

5th Delivery 5-30 P. M. ... From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered **only** at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 26th July 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	[illegible]
Coldstream, W. Grasses of the southern Punjab, 1889	...	[illegible]
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	[illegible]
Aitchison's Treaties, engagements and sunnuds. 7 vols.	...	[illegible]
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	[illegible]
Trumpp's Adi Granth	...	[illegible]
Wood's Nature's Teachings	...	[illegible]
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	[illegible]
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map ...	...	[illegible]
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	[illegible]
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Jhelum ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Gujrát ditto ditto	2 8 0	[illegible]
Jhang ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Kohát ditto ditto	4 0 0	[illegible]
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	[illegible]
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	[illegible]
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	[illegible]
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	[illegible]
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	[illegible]
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	[illegible]
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	[illegible]
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	[illegible]
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	[illegible]
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	[illegible]
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	[illegible]
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Fayrer, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hetu Ram. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Ghzipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	0 15 0	6 [illegible]
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 [illegible]
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	1 [illegible]
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 [illegible]
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 [illegible]
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 [illegible]
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	1 6 0	8 [illegible]
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 [illegible]
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	1 19 0	12 [illegible]
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies ...	4 4 0	15 [illegible]
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 [illegible]
Broom's Commentaries on the Common Law 1864. 2 copies	1 11 6	10 [illegible]
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 [illegible]
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 [illegible]
Ditto ditto, 1870	...	15 [illegible]
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes	3 10 0	10 [illegible]
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 [illegible]
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 [illegible]
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 [illegible]
Specimens of Vernacular Characters	...	1 [illegible]
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 [illegible]
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 [illegible]
Justinian's Institutes, 1859	...	3 [illegible]
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	10 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857 ...	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies ...	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe ...	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859 ...	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853 ...	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866–1875 ...	...	1 0 0
[illegible]'s Clouds in the East ...	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839 ...	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols. ...	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol. ...	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto ...	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV ...	...	5 0 0
[illegible]'s Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
[illegible]'s Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P. ...	...	1 0 0
[illegible] of the Expedition to Abyssinia, Vol. I ...	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus ...	...	2 0 0
[illegible], T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	[illegible]
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	[illegible]
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	[illegible]
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	[illegible]
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	[illegible]
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	[illegible]
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	[illegible]
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	[illegible]
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	[illegible]
Ditto ditto ditto	...	[illegible]
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	[illegible]
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	[illegible]
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	[illegible]
Cabinet Lawyer. 1862	...	[illegible]
Ditto. 1867	...	[illegible]
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	[illegible]
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	[illegible]
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	[illegible]
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	[illegible]
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	[illegible]
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	[illegible]
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 4 copies	...	[illegible]
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	[illegible]
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	[illegible]
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	[illegible]
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	[illegible]
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	[illegible]
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	[illegible]

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
Ferguson, R. History of England	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Purell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884	
	Ditto, 1885 ...	1 2 0
	Ditto, 1886 ...	1 4 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 8 0
	Ditto, 1889 ...	1 12 0
	Ditto, 1890 ...	1 10 0
		1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0 6 0
	Ditto ditto 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
[illegible]	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
[illegible]	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
[illegible]	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
[illegible]	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
[illegible]	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
[illegible]	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
[illegible]	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
[illegible]	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
[illegible]	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
[illegible]	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume ...	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II., do.	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	[illegible]
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	[illegible]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat, and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy ...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 31, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Rs.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21	feet length at	Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at	Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

		One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
		Rs.	Rs.	Rs.
For one issue	...	16	10	6
For three issues	...	40	25	14
For six issues	...	70	40	25
For twelve issues	...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ١٨٩١ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ١٦ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ١٦ روپیہ ـ ١٢ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ٨ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٨ روپیہ ـ ٨ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ـ ٤ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ٤ روپیہ ـ ٨ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-39]

Commissariat Notice—No. 4

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore C... Executive for one year will be received by the E... Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the ... August 1892, and opened by him then and there in the p... sence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms ... from the Commissariat Office, Ferozepore, which, ... any information required regarding the contract, will ... on application to the Executive Commissariat ... Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 5th August ...

3. Seals of tenderers (unable to write) will not ... cepted; they should have their marks verified by witness...

4. Covers to be superscribed—"Tender for gram, ... spirits," &c., as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole ... and the Executive Commissariat Officer reserves to ... the right to accept the tender in whole or in part; ... event of his accepting in part only and the tenderer failing ... take up the contract, the whole earnest deposit will ... fiscated.

6. Tender for each article and description of article ... be separately accepted or rejected and separate T... Receipt for earnest-money will be required for each. T... without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied ... seen at the Commissariat Godown, Ferozepore, and ... lity will be afforded to tenderers to see them before ... tender.

Nomenclature of article.	Amount of earnest-money required.	Rem...
	Rs.	
Gram, 1st sort	1,050	From ...
Do., 2nd sort	500	
Hospital wines and spirits ...	80	From ...

W. H. MITTON, SUB-CONDUCTOR,
for Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 18th July 1892.

Commissariat Notice—No. 5.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned article deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, within one month from date of acceptance of tender, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 1st August 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P.M. on the 22nd July 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Barrack Suttrunjees."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accepted with earnest money for the article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be inspected at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	No.	Rs.	
Barrack Suttrunjees, size [illegible] feet, weight 4 lb 8 ozs., colour entire blue.	1,000	70	

W. BRUCE, *Lieutenant,*

Deputy Asst. Comy.-General,

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE,
LAHORE FORT:
The 12th July 1892.

[542-1.]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. [illegible] per month, with a prospect of an early rise; pensionable.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking person preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The [illegible] June 1892.

[440-2.]

Commissariat Notice—No. 8.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted, from date of commencement to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 15th August 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 12 o'clock noon on the 9th August 1892 No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of gram, barley, &c., for Sialkot and Jhelum," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to rèject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariate Office at Sialkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
FOR SIALKOT STATION.			
For Battery and Cavalry Horses.	lbs.	Rs.	
Gram, 1st quality, picked and cleaned (preceding year's crops to 30th June and current year's from 1st July).	1,175,000	740	
For Battery and Cavalry Horses and Transport Mules.			
Barley ...	780,500	430	
For S. T. Bullocks and T. Mules.			
Gram, 2nd quality, unpicked, but with not more than 4 lbs. of foreign grain or dirt per 80 lbs.	456,800	270	
For Transport Mules.			
Indian corn ...	325,000	250	
Oats	325,000	300	
Dhán	325,000	210	
FOR JHELUM.			
For Transport Mules.			
Barley	171,500	100	
Gram, 2nd sort ...	171,500	100	
Indian corn	171,500	100	
Oats	171,500	100	
Dhán	171,500	100	

H. W. MORTIMER, *Conductor,*

for *Executive Commissariat Officer.*

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 19th July 1892.

[557-3.]

Commissariat Notice—No. 23.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles for the Lahore Commissariat Division, which comprises the stations noted in the margin, from date of commencement to 31st August 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer at Meean Meer up to noon of the 11th August 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

Lahore and Meean Meer, Amritsar, Jullundur, Mooltan, Dalhousie and Bhagsu.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Meean Meer, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Chief Commissariat Officer, Meean Meer, up to 4 o'clock P.M. on the 8th August 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Hospital Wines, &c."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Chief Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each station will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Purveyor's stores at each station, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
HOSPITAL WINES AND BOTTLED BEERS AND PORTER.	Rs.	
Lahore and Meean Meer ...	70	
Amritsar	25	
Jullundur	25	
Mooltan	30	
Dalhousie	25	
Bhagsu	25	

F. W. BIRCH, *Lieut.*,
Deputy Asst. Commissary-General,
for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, MEEAN MEER:
The 23rd July 1892.

[562-2*a*.]

Notice.

BRASS, old, will be sold by public auction at the Ordnance Depot, Dera Ismail Khan, at 7 A. M. on Monday, the 15th August 1892.

J. E. NEWELL, *Conductor,*
Warrant Officer,
In charge of Ordnance Depôt.

DERA ISMAIL KHAN:
The 23rd July 1892.

[567-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore,

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE NO. 2 OF 1892.

In re Amir Shah of Lahore.

WHEREAS Amir Shah, son of Makhan Shah, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Amir Shah has satisfied the Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 23rd day of July 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[566-1.]

Notice.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Saharanpur Remount Depôt for six months, from 1st October 1892 to 31st March 1893, will be received by the Superintendent at Saharanpur up to noon on the 10th September 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Remount Depôt Office, Saharanpur, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Superintendent, Saharanpur, up to 1 o'clock P. M. on the 5th September 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, Barley and Bran."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Superintendent reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tender without earnest-money will not be attended to.

7. In the event of earnest-money being deposited in Treasury and a tender not submitted, the earnest-money will be confiscated.

8. Samples of articles required are to be seen at the Remount Depôt Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Probable estimated requirement.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Mds.		
Gram	8,725	2½ per cent.	The grain will be taken at Depôt [illegible]
Barley	6,000		
Bran	5,817		

P. K. L. BEAVER, *Lieut.-Colonel,*
In Charge Reserve Remount Depôt.

SAHARANPUR RESERVE REMOUNT DEPOT OFFICE:
The 26th July 1892.

[569-1.]

In the Court of Small Causes at Amritsar.

CASE NO. 10 OF 1892.

In re Sawan, son of Nanak, of Majítha, Tahsíl Amritsar.

WHEREAS upon enquiry made upon the application of Sawan dated the 20th February 1892 the Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Sawan, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Code of Civil Procedure.

It is ordered that the said Sawan, judgment-debtor, be and he hereby is declared insolvent.

Dated the 2nd day of July 1892.

MULRAJ,
Judge.
[559-1.]

In the Court of Small Causes at Amritsar

CASE NO. 6 OF 1892.

In re Gopál Dás, son of Yirú Mal, of Amritsar.

WHEREAS upon enquiry made upon the application of Gopal Das, son of Yiru Mal, of Amritsar, dated the 6th day of February 1892, the Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Gopal Das, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Code of Civil Procedure.

It is ordered that the said Gopal Das, judgment-debtor, be and he hereby is declared insolvent.

Dated this 23rd day of July 1892.

MULRAJ,
Judge.
[575-1.]

Punjab Government Press, Lahore—28-7-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, AUGUST 4, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

[First publication,]

The 29th July 1892.

No. 3382 *G.—Notification.*—With reference to Notification No. 3485 G., dated the 17th August 1891, it is hereby notified that although the Chief Court will be closed for Civil business from the 15th August 1892 to the 15th October 1892, both days inclusive, throughout that period, Sundays and holidays excepted, petitions will be received daily at the Court House at Lahore from such persons as choose to present them, and dates will be fixed for hearing after the vacation for all petitions of appeal and such miscellaneous petitions as cannot be disposed of at once.

(*Translated.*)

[First publication.]

No. 3395 *G.—Leave.*—With reference to Rule 5 of the rules contained in Schedule 'Y' of Chief Court Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890, it is hereby notified that three appointments to the post of Munsif are expected to become available during the year 1893 for competition by candidates admitted to Register 'B' maintained in the Chief Court.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 22nd July 1892.

No. 315.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars

Revenue Circular No. 16, page 52, paragraph I (XXIII), add the following:—

The above rule applies to gazetted officers only, in whose case the prohibition [illegible] absolute. In the case of non-gazetted officers the rule may be relaxed in exceptional cases at the discretion of the head of the office, subject to the control of the [illegible] Government.

NOTIFICATIONS.

The 28th July 1892.

No. 133.—*Leave.*—Munshi Budh Singh, Tahsíldár of the Shorkot Tahsíl, Jhang District, is granted one month's privilege leave with effect from 16th August 1892 or [illegible] subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 134.—*Appointment.*—Sheikh Mubárik Ali, Náib-Tahsíldár of the [illegible] Tahsíl, Jhang District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Shorkot Tahsíl, Jhang District, *vice* Munshi Budh Singh, granted one month's privilege leave.

The 29th July 1892.

No. 135.—*Leave.*—Mirza Muhammad Hussain (II), Tahsíldár of the Jagádhri Tahsíl, Umballa District, is granted privilege leave for 1½ months with effect from the 1st August 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 136.—*Appointment.*—Sardár Nizám-ud-din, Náib-Tahsíldár of the Jagádhri Tahsíl, is appointed to officiate as Tahsíldár of the same tahsíl, Umballa District, *vice* Mirza Muhammad Hussain, granted 1½ month's privilege leave.

No. 137.—*Transfer.*—On return from leave of Muhammad Abdul Karím Khán, Lála Kanhya Lál, Tahsíldár, specially attached to the Dera Ghází Khan District, is transferred to the Kulachi Tahsíl, Dera Ismail Khan District, where he joined on the forenoon of the 22nd June 1892, relieving Malik Jau Lál, who reverted to the post of Náib-Tahsíldár of Leiah.

The 2nd August 1892.

No. 138.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsíldárs:—

Pandit Amritsaria, Officiating Tahsíldár, from the Gurgaon to the Palwal Tahsíl, Gurgaon District, where he joined on the forenoon of the 29th June 1892;

Pandit Naráin Singh, Tahsíldár, from the Palwal to the Gurgaon Tahsíl, where he joined on the forenoon of the 1st July 1892.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

IN continuation of this Office Notification dated the 23rd July 1892, notice is hereby given that the Lahore Treasury will be closed on the 2nd and 3rd, as well as on the [illegible] August 1892, on account of the Muharram.

LAHORE:
The 29th July 1892.

G. B. BLEAZBY,

Chief Superintendent.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st August 1892.

No. 2043.—*Notification.*—On being relieved of the charge of the office of Civil Surgeon, Shahpur, Assistant Surgeon Khazán Chand reverted to the charge of the Shahpur Dispensary on the forenoon of the 22nd July 1892.

No. 2044.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Hira Lál, doing general duty, Delhi, to the Multan Civil Hospital, which he joined on the afternoon of the 20th July 1892, relieving Assistant Surgeon Sodhi Fatteh Singh, transferred.

The 2nd August 1892.

No. 2057.—*Notification.*—Assistant Surgeon Vidya Natha Singh, Pánipat Dispensary, held charge of the Karnál Dispensary from the forenoon of the 26th June to the afternoon of the 12th July 1892, *vice* Assistant Surgeon Amishi Rám, granted privilege leave from the 23rd June to the 12th July 1892, both days inclusive.

Third Class Hospital Assistant No. 368 Malak Chand of the Karnál City Dispensary was deputed to the charge of the Pánipat Dispensary from the forenoon of the 25th June to the forenoon of the 13th July 1892.

No. 2058.—*Notification.*—The services of Assistant Surgeon Krishna Chandra being no longer required for cholera duty in the Gujrát District, he resumed charge of the Gujrát Dispensary on the forenoon of the 9th July 1892, relieving Assistant Surgeon Sheikh Ata Muhammad, Khán Bahádur, who reverted to general duty at that station.

No. 2059.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1422, dated 17th May 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 341 Fazl Karím resumed charge of the Shenna Canal Dispensary, Ludhiána District, on the afternoon of the 13th July 1892.

No. 2060.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 39 Muzamil Shah from the No. II Branch Dispensary, Pesháwar, to the Nowshera Dispensary, Pesháwar District, which he joined on the forenoon of the 2nd July 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 321 Akbar Khán.

Third Class Hospital Assistant Akbar Khán from the Nowshera Dispensary to the No. II Branch Dispensary, Pesháwar, which he joined on the forenoon of the 3rd July 1892.

No. 2061.—.*Transfer*—First Class Hospital Assistant No. 183 Kirpa Rám from the Jail and Police Hospitals, Gujrát, to the Thánesar Dispensary, Umballa District, which he joined on the afternoon of the 9th July 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 339 Dhani Rám.

Third Class Hospital Assistant Dhani Rám from the Thánesar Dispensary, Umballa District, to the Gujrát Jail and Police Hospitals, which he joined on the afternoon of the 18th July 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 395 Lál Chand.

Third Class Hospital Assistant Lál Chand, doing general duty at Gujrát, held charge of the Jail and Police Hospitals, Gujrát, from the forenoon of the 2nd to the afternoon of the 18th July 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed ***half an anna*** each in value and ***half an anna*** to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 2nd August 1892.

P. SHERIDAN,

Postmaster-General, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	[illegible]
Coldstream, W. Grasses of the southern Punjab, 1889	...	[illegible]
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	[illegible]
Aitchison's Treaties, engagements and sunnuds. 7 vols.	...	[illegible]
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	[illegible]
Trumpp's Adi Granth	...	[illegible]
Wood's Nature's Teachings	...	[illegible]
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	[illegible]
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map ...	...	[illegible]
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	[illegible]
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Jhelum ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Gujrát ditto ditto	2 8 0	[illegible]
Jhang ditto ditto	3 8 0	[illegible]
Kohát ditto ditto	4 0 0	[illegible]
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	[illegible]
	£ s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	[illegible]
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	[illegible]
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	[illegible]
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	[illegible]
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	[illegible]
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	[illegible]
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	[illegible]
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	[illegible]
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies. ...	...	[illegible]
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	[illegible]
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 3 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 volumes (incomplete set wanting volume 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
[illegible] Lán. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

		Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 volumes in one	...	0 15 0	[illegible]
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	...	0 11 6	[illegible]
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	...	[illegible]
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	...	[illegible]
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	...	1 0 0	[illegible]
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	...	0 18 0	[illegible]
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 volumes	...	1 6 0	[illegible]
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	...	0 13 0	[illegible]
Ditto ditto, 1861-63. 3 volumes	...	1 19 0	[illegible]
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 volumes. 2 copies	...	4 4 0	[illegible]
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	...	2 11 0	[illegible]
Broom's Commentaries on the Common Law 1864. 2 copies	...	1 11 6	[illegible]
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	...	[illegible]
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	...	1 14 0	[illegible]
Ditto ditto, 1870	...	...	[illegible]
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 volumes ...	...	3 10 0	[illegible]
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	...	[illegible]
Ditto ditto, 3 vols.	...	...	[illegible]
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies ...	...	...	[illegible]
Specimens of Vernacular Characters	...	...	[illegible]
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	...	[illegible]
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	...	[illegible]
Justinian's Institutes, 1859	...	...	[illegible]
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	[illegible]
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	[illegible]
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	[illegible]
4. Ahmedabad	3 4 0	[illegible]
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	[illegible]
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	[illegible]
7. Baroda	4 8 0	[illegible]
8. Kathiawar	6 8 0	[illegible]
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	[illegible]
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	[illegible]
12. Khandesh	6 0 0	[illegible]
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	[illegible]
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	[illegible]
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	[illegible]
16. Nasik	6 0 0	[illegible]
17. Ahmadanagar	7 0 0	[illegible]
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	[illegible]
19. Stara	6 0 0	[illegible]
20. Sholapur	5 8 0	[illegible]
21. Belgaum	6 0 0	[illegible]
22. Dharwar	7 0 0	[illegible]
23. Bijapur	6 0 0	[illegible]
24. Kolhapur	5 0 0	[illegible]
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	...	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857 ...	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies ...	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe ...	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859 ...	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853 ...	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875 ...	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East ...	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839 ...	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols. ...	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol. ...	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto ...	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV ...	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P. ...	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I ...	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus ...	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY. Published price.	Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced. price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
Ferguson, R. History of England	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Powell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gill & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884	
	Ditto, 1885 ...	[illegible]
	Ditto, 1886 ...	[illegible]
	Ditto, 1887 ...	[illegible]
	Ditto, 1888 ...	[illegible]
	Ditto, 1889 ...	[illegible]
	Ditto, 1890 ...	[illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	[illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	[illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	[illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	[illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	[illegible]
	Ditfo ditto 1886 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1887 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1888 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1889 ...	[illegible]
	Ditto ditto 1890 ...	[illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	[illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	[illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	[illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	[illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	[illegible]

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto on Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto on Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto on Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto on Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0	10	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District without map.	4	0	0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Kalid-i-Afghani ...	10	0	0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume ...	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II, do.	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	[illegible]
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	[illegible]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy ..	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per Vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at	Rs.	2 10 0 per cubic foot.	
22	ditto	" 2 12 0	ditto.
23	ditto	" 2 14 0	ditto.
24	ditto	" 3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs.	2 8 0	per cubic foot.
Under 12 and over 7 "	2 4 0	ditto.
Under 7 feet "	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

For Sale.

BOOKS FOR SALE AT THE PANJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.

Serial No.	Name of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
	ARABIC.									
1	Atbáq-uz-Zahb ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6	
2	B. A. Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0	
3	Diwán-i-Hamásah ...	Habíb-bin-Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0	
4	Diwán-i-Hassan ...	Hassan-bin-Sabit ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6	
5	Intermediate Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0	
6	Kitáb-ul-faráiz min Sharaya-il-Islám ...	Shaikh Najm-ud-dín ...	A book on the Law of Inheritance of Shia ...	1	0	0	0	2	0	
7	Muqqaddamát-us-Sarf ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
8	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faiz-ul-Hasn ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0	
9	Ta'líq-ul-Jalálain ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0	
10	Tohfa-i-Siddíqiá ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6	
	ENGLISH.									
11	Amos' English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	2	0	
12	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0	
13	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0	
14	Outlines of constitution ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. II, in English ...	3	8	0	0	2	0	
15	Technical Terms ...	Dr. G. W. Leitner ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
	GURMUKHI.									
16	Ajíran Manjri ...	Yogi Shiva Náth ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6	
17	Atma Tattva Vidya ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6	
18	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	1	0	
19	Pingal Manjri ...	Lála Bihari Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	0	
20	Tárikh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	[illegible]	
21	Tarka Sangrah ...	Pandit Bhánudatta ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	[illegible]	

HINDI.

24	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
25	Bhugol Sár ...	Pandit Rikhi Kesh ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
26	Bhasha Vimarsha ...	Pandit Guru Parshad, M. M. ...	Philology of Upper Indian dialects ...	0	4	6	0	0	6
27	Chhanda Bodha ...	Pandit Rikhi Kesh ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
28	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
29	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
30	Civil Engineering Course, Part I ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
31	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
32	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
33	Dhátú Kámadhenú ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
34	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
35	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
36	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
37	Navína Chandra Ode ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
38	Jar Vijnána Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
39	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
40	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
41	Lakhshanávali ...	Ditto ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions ...	0	4	0	0	0	6
42	Nyáya Bodhiní ...	Ditto ...	Ditto in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
43	Nyáya-Sutra Vrittí ...	Ditto ...	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0
44	Para Shri ...	Pandit Guru Parshad, M. M. ...	Shara i-Ahl-i-Hanúd ...	0	4	0	0	0	6
45	Rasáyan Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
46	Shástra Sár ...	Pandit Guru Parshad ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
47	Sruta Bodha ...	Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
48	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
49	Taylor's Ancient History ...	Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
50	Tattva Bodha (Reader) ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
51	Tattva Bodha (Physics) ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
52	Táríkh-i-Inglistán ...	Yogi Shiva Náth ...	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
53	Yajnya Valkia Sanhita ...	Pandit Gúru Parshad M. M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
	PERSIAN.								
54	B. A. Persian Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Persian Literature ...	1	4	0	0	2	0
55	Intermediate Persian Course ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	0	0	0	2	0
56	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Ditto ...	A text book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	0	14	0	0	1	0

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.—concluded.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
57	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Panjab University ...	Selections from Inshá Qáim Maqám ...	0	10	0	0	1	0	
58	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Ditto Násikh-ut-Tawáríkh ...	1	0	0	0	1	0	
59	Makhzan-ul Fawáid ...	Ditto ...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
60	Táríkh-i-Mo'jám ...	Ditto ...	A text book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	1	8	0	0	2	0	
	SANSKRIT.									
61	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0	
62	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0	
	URDU.									
63	Afghání-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6	
64	Risála-i-Nahv-i-Fársi ...	Durga Parshád ...	A Grammar ...	0	3	0	0	0	6	
65	Constitution of Law ...	Saiyid Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0	
66	Faiz-ul-Ma'aní, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	12	0	0	1	0	
67	Faiz-ul-Bayán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0	
68	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishen Naráyana ...	Rules of the Kashmíri Language ...	1	0	0	0	1	0	
69	Hafizah-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	A treatise on memory ...	0	8	0	0	1	0	
70	Hall-i-Ilm-i-Musallas ...	Maulví Ghulám Mustafá ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0	
71	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá ...	Ditto ...	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0	
72	Hidáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	0	6	
73	Ilm-ul-faráiz ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0	
74	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
75	'Ilm-i-Sakún ...	Aya Rám, M.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
76	'Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pirzádá Muhammad Husain	Hydrostatics in Urdu ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
77	'Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B.A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
78	[illegible] ...	Dr. Rahim Khan, Khán Bahádur ...	Muálját-i-Tiflán ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	

81	[illegible]	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S.	A treatise on "the races of India"	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
82	[illegible]	Dr. Saiyid Amír Shah	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
83	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistar	Gopi Náth	A treatise on Registration	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
84	Mantaq-i-Istiqrái	M. Pirzádá Muhammad Husain	Translation of Fowler's Inductive Logic	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
85	Mashir-i-Niswán, Part I	Háfiz Fakhar-ud-dín	Treatment of Children, &c.	0	8	0	0	0	6	
86	Mantaq Qiási	Lála Madan Gopál, M. A.	Translation of Fowler's Deductive Logic	0	8	0	0	1	6	
87	Miftáh-ul-Aflák	M. Pirzádá Muhammad Husain	Astronomy in Urdu	1	0	0	0	1	0	
88	Mubád-i-Ilm-i-Usúl-i-Qánún	Ditto	Translation of Outlines of Jurisprudence	2	0	0	0	2	0	
89	Mubádí-i-Usúl-i-Ilm-i-Geology	Maulvi Altáf Husain	Elements of Geology	0	6	0	0	1	0	
90	Najm-ul-Amsál	Maulvi Najm-ud-dín	Urdu Idioms and Proverbs	1	0	0	0	1	0	
91	Najam-ul-Hisáb	Ditto	An Arithmetic in Urdu	0	8	0	0	1	0	
92	Qánún-i-Mi'yád	Muthashiyah Lála Maiya Dás, Mukhtár.	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu	2	0	0	0	2	0	
93	Qánún-i-Siyasi	Mr. E. W. Parker	Translation of Law Manual No. II	1	8	0	0	1	0	
94	Qánún-i-Torts	Pandit Piyáre Lál Dar	Urdu translation of Law of Torts	*6	0	0	0	7	0	* Rs. 4 from the students of Law School.
95	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh	Bábú Kúrá Mal	A treatise on Mensuration and Surveying	0	5	0	0	1	0	
96	Risála-i-Faiziyáh	Maulvi Faizul Hassan	A treatise on Dialectics in Urdu	0	2	0	0	0	6	
97	Rauza-tul-udabá	Maulvi Muhammad Dín	Logic of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia	0	10	0	0	1	0	
98	Sanín-ul-Islám, Part I	Dr. G. W. Leitner	History of Muhammadanism	1	4	0	0	1	0	
99	Ditto, Part II	Ditto	Ditto	2	8	0	0	4	0	
100	Sharah-i-Muntakhib Bostán	M. Mirza Beg	Stories of Kings and good men	0	12	0	0	1	0	
101	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence	3	0	0	0	4	0	
102	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í	Dr. Saiyid Amír Shah	Introductory Lectures on Physical Science	1	0	0	0	1	0	
103	Táríkh-i-Panjab	Rái Kanhaiya Lál	History	1	4	0	0	2	0	
104	Táríkh-i-Lahore	Ditto	Ditto	1	4	0	0	2	0	
105	Táríkh-i-Rájgán-i-Panjab	Khalífa Saiyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu	3	0	0	0	9	0	
106	Tibyán-ul-Sanáyá	Maulvi Muhammad Dín	The Rhetoric of the Persian Language	0	2	0	0	0	6	
107	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí	Munshi Nizám ud-dín	A book treating of morals	0	12	0	0	1	0	
108	Tahqíq-ul-harúf	Mufti Safdar Ali	A Persian Grammar	0	4	0	0	0	6	
109	Tashríh-ul Izáfá	Maulvi Muhammad Abdul Hakím.	A Persian Grammar treating of Izáfat	0	1	6	0	0	6	
110	Táríkh-ul-Hukama	Hasíb-ud-dín	Account of Philosophers and Poets	0	8	0	0	1	0	
111	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán	Mirza Abdulla Beg	Stories of Kings and good men	0	2	6	0	0	6	
112	Tabríd-i-Ahmadi	Ahmad Shafi	To make ice, &c.	0	4	0	0	0	6	
113	Umdat-ul-Masáhat	Bodhan Lál	A treatise on Mensuration	0	3	0	0	0	6	
114	Usúl-i-Barqi Miqnátísí	Lála Rughuáth Dás	A treatise on Magnetism, Electricity, &c.	1	0	0	0	1	0	
115	Umm-ut-Tawáríkh	Husain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0	
116	Calendars	Panjab University	All prospectuses, question papers for the present year	2	0	0	0	6	0	
117	Nisab-i-Urdu	Ditto	Selection from different books for Entrance	1	0	0	0	1	6	

N.B.—A discount of 25 per cent. will be allowed on purchases above Rs. 100; a discount of 20 per cent. on purchases above Rs. 50; and a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 10, except in the case of copies of the Urdu Entrance course, when a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 50 and a discount of 5 per cent. on purchases above Rs. 20 will be allowed.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 15th June 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF JUMMOO AND KASHMIR.
HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF PATIALA.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF BAHAWALPUR.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF JIND.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NABHA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF KAPURTHALA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NAHAN.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF MALER KOTLA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF FARIDKOT.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF CHAMBA.

Ex-officio Visitors:

THE VICE-CHANCELLOR OF THE PUNJAB UNIVERSITY.
THE SENIOR JUDGE OF THE CHIEF COURT.
THE GENERAL OFFICER COMMANDING THE LAHORE DIVISION.
THE FINANCIAL COMMISSIONERS OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE DELHI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE JULLUNDUR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE RAWALPINDI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE PESHAWAR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DERAJAT DIVISION.
THE INSPECTOR-GENERAL OF CIVIL HOSPITALS.
THE SECRETARY TO GOVERNMENT, PUNJAB.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.

Committee of Management:

SARDAR BAKHSHISH SINGH OF RAJA SANSI, AMRITSAR.
SARDAR JIWAN SINGH, UMBALLA.
SARDAR ARJAN SINGH, CHAHAL, AMRITSAR.
FAQIR ZAHUR-UD-DIN, LAHORE.
NAWAB NASIR ALI KHAN, LAHORE.
SARDAR SIR ATTAR SINGH, K.C.I.E., LUDHIANA.
SHEIKH GHULAM HUSSAN KHAN, AMRITSAR.
SARDAR LEHNA SINGH, CHIMNI, GUJRANWALA.
SARDAR UMRAO SINGH, MAJITHA.
W. BELL, ESQUIRE, LAHORE.

Ex-officio members.

THE FIRST FINANCIAL COMMISSIONER OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF LAHORE.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF UMBALLA.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.
THE CIVIL SURGEON, LAHORE.
THE INSPECTOR OF SCHOOLS, LAHORE CIRCLE.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

PRINCIPAL ...	W. A. ROBINSON, ESQUIRE.
HEAD MASTER AND SUPERINTENDENT.	MR. KIRTHEE SINGH.
SECOND MASTER ...	LALA SHIV DIYAL, M.A.
THIRD MASTER ...	BABA DHRIT RAM, B.A.
FOURTH MASTER...	LALA SOHAN LAL.
FIFTH MASTER ...	MAULAVI AHMAD BAKHSH.
SIXTH MASTER ...	LALA NEHAL CHAND
SEVENTH MASTER	MAULAVI FAZAL DIN.
FIRST ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI [illegible] KHAN.
SECOND ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI [illegible] ALI.
THIRD DITTO ...	MAULAVI [illegible] ALI.
SANSCRIT TEACHER ...	LALA SHIV DIYAL.
GURMUKHI TEACHER ...	BHAI SADHU SINGH.

Musahibs:

LALA SOHUN LAL (MUSAHIB).
BABA DHRIT RAM (ASSISTANT).
BHAI SADHU SINGH (Do.)

MAULAVI BAHADAR ALI.
MAULAVI GHAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with ten classes. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be ex-officio members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.
[1264]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the other alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے نام سے
کبھار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-38]

Commissariat Notice—No. 4.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 15th August 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 2 o'clock P. M. on the 5th August 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for gram, wines, spirits," &c., as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Godown, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of article.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Gram, 1st sort	1,050	From date of commencement to 30th June 1893.
Do., 2nd sort	900	
Hospital wines and spirits ...	80	From 1st September 1892 to 31st August 1893.

W. H. MITTON, SUB-CONDUCTOR,
for *Executive Commissariat Officer*.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
FEROZEPORE:
The 18th July 1892.

[549-L.]

Notice.

THE following classification of books in the Punjab Public Library is published for information :—

IY.—INDIAN PERIODICALS.

IYa—General India.
b—Punjab.
c—Bengal.
d—North-Western Provinces and Oudh.
e—Central Provinces.
f—Central India Agency.
g—Rajputana.
h—Bombay and Sindh.

IYi—Madras.
j—Mysore and Coorg.
l—Hyderabad.
m—Burma.
n—Assam.
o—Ceylon.

z—Miscellaneous.

1. Administration.
2. Census.
3. Surveys.
4. Settlements.
5. Police.
6. Criminal Justice.
7. Prisons.
8. Civil Justice.
9. Municipal.
10. Agriculture.
11. Famine.
12. Agri-Horticulture.
13. Forests.
14. Trade.
15. Manufacture.
16. Public Works Department.
17. Meteorology.
18. Railways.
19. Telegraphs.
20. Postal.
21. Irrigation.
22. Revenue and Finance.
23. Wards.
24. Stamps.
25. Excise.
26. License Tax.
27. Income Tax.
28. Registration.
29. Customs.
30. Sanitary and Medical.
31. Dispensaries and Hospitals.
32. Lunatic Asylum.
33. Vaccination.
34. Education.
36. Annals, Reviews, Journals, Transactions, &c., of Societies, &c.
40. Miscellaneous.

IYa—GENERAL.

1. *Administration.*

Administration Report of several Presidencies and Provinces in British India for the years :— ... IYa. 1

1855-56 in 2 Vols.
1858-59 in 3 Vols.
1859-60 in 2 Vols.

2. *Census.*

Report on the Census of British India, taken on 17th February 1881 ; 3 Vols. ... IYa. 2

Statistics of British born subjects recorded at the Census of India on 17th February 1881 ... IYa. 3

Report on Suggestions for a General Census in India in 1881 ... IYa. 4

3. *Surveys.*

General Report on Operations of the Survey of India during 1877-78—1886-87, 1887-88 ... IYa. 5

General Report on the Operations of the Great Trigonometrical Survey of India during 1869-70, 1871-72—1876-77 ... IYa. 6

General Report on Topographical Survey of India for 1868-69—1870-71, 1873-74, 1874-75, 1876-77 ... IYa. 7

General Report on the Operations of the Revenue Survey of India for 1876-77 ... IYa. 8

Selections from Reports of the Trigonometrical, Topographical and Revenue Surveys of India for 1867-68—1870-71 ... IYa. 9

Selections from Reports of the Trigonometrical and Topographical Surveys. Calcutta, 1869 ... IYa. 10

Reports on the Proceedings of the Officers engaged in the Magnetic Survey of India. Lahore 1856 ... IYa. 11

List of Officers in the Survey and Forest Departments ... IYa. 12

On 1st April 1872.
" " October 1872.
On 1st April 1873.
" " October 1874.

List of Officers in the Survey Department ... IYa. 13

On 1st January 1883.
" " July 1883.
" " January 1884.
" " July 1884.
" " January 1885.
" " July 1885.
On 1st July 1887.
" " July 1888.
" " July 1889.
" " January 1890.
" " July 1890.
" " July 1891.
" " January 1892.

5. *Police.*

Papers relating to the Reform of the Police in India, 1861. Calcutta 1861 ... IYa, 25

7. *Prisons.*

Appendix to the Report of the Indian Jail Committee assembled in Calcutta in March—April 1864. Calcutta 1864 ... IYa, 35

Report of Indian Jail Conference assembled in Calcutta in January-March 1877. Calcutta 1877 ... IYa, 36

10. *Agriculture.*

Return of Agricultural Statistics of British India for ... IYa, 50

1884-85
1885-86
1886-87
1887-88
1888-89
1889-90
1890-91

Indian Agriculturist, Vols. 8, 9, 10, 11, 12. Calcutta 1883-87 ... IYa, 51

Agricultural Gazette of India, Vols. II and III ... IYa, 52

13. *Forests.*

Report on the Administration of the Forest Department in the several Provinces under the Government of India for ... IYa, 60

1870-71
1871-72
1872-73 in 2 Vols.
1873-74
1874-75
1875-76

Review of Forest Administration in British India for ... IYa, 61

1877-78
1878-79
1879-80
1880-81
1881-82
1883-84
1885-86

Budget Estimates of the Forest Department for ... IYa, 62

1865-66
1872-73
1879-80
1880-81
1881-82
1882-83
1883-84
1884-85
1885-86

List of Officers in the Forest Department— ... IYa, 63

On 1st April 1875.
" " July 1882.

Report on the Proceedings of the Forest Conference held at Simla, October 1875 ... IYa, 64

Memorandum on the Forest Legislation proposed for British India, other than the Madras and Bombay Presidencies, by D. Brandis. Simla 1875 ... IYa, 65

Report of the Committee assembled to consider the Memorandum by Mr. Brandis on the proposed Forest Legislation ... IYa, 66

Memorandum on the establishment of a Central Forest School, by D. Brandis. Simla 1877 ... IYa, 67

Indian Forester, 15 Vols. (Vol. II, Part 3, and Vol. XII, Part 5, missing) ... IYa, 68

Progress Report of Forest Survey Branch for 1886-87 ... IYa, 69

Proceedings of Inspector-General of Forests during month of ... IYa, 70

August 1884.
September 1884.
November 1884.

14. *Trade.*

Review of the External Land Trade of British India for 1878-79—1881-82 ... IVa.

Accounts relating to the Trade by Land of British India with Foreign Countries compared with the Corresponding Period of the last two years, (incomplete) from 1879 to date ... IVa.

Accounts relating to the Trade and Navigation of British India compared with the Corresponding Period of the last two years ... IVa.

For May 1870-71 + April and May 1870-71.
November 1871-72 + April to November 1871-72.
February 1871-72 + „ to February 1871-72.
March do. + „ to March do.
April 1872-73.
May do. + April and May 1872-73.
June do. + „ to June do.
July do. + „ to July do.
August do. + „ to August do.
September do. + „ to September do.
October do. + „ to October do.
November do. + „ to November do.
December do. + „ to December do.
January do. + „ to January do.
March do. + „ to March do.

For May 1873-74 + April and May
June do. + „ to June do.
July do. + „ to July do.
August do. + „ to August do.
September do. + „ to September do.
October do. + „ to October do.
November do. + „ to November do.
December do. + „ to December do.
January do. + „ to January do.
February do. + „ to February do.
March do. + „ to March do.
April 1874-75.
May do. + April and May
June do. + „ to June do.
July do. + „ to July do.
August do. + „ to August do.

Review of the Accounts of the Trade and Navigation of India for 1874-75 ... IVa.

Review of the Trade by Land of British India with Foreign Countries for 1883-84 ... IVa.

Review of the Trade of British India for 1877-78, 1878-79, 1887-88 ... IVa.

Review of the Maritime Trade of British India with other Countries for 1879-80, 1880-81, 1881-82 ... IVa.

Report on the Trade and Resources of the Countries on the N.-W. Boundary of British India, with a map in a separate volume ... IVa.

Annual Statement of the Trade and Navigation of British India with Foreign Countries, and of the Coasting Trade between the several Presidencies ... IVa.

In the year ending 30th April 1867.

Ditto	31st March	1868.
Ditto	ditto	1869.
Ditto	ditto	1870.
Ditto	ditto	1871.
Ditto	ditto	1872.
Ditto	ditto	1873.
Ditto	ditto	1874.
Ditto	ditto	1875.
Ditto	ditto	1876, in 2 vols.
Ditto	ditto	1877, Vol. I only.
Ditto	ditto	1878, in 2 vols.
Ditto	ditto	1879 ditto.
Ditto	ditto	1880, Vol. II only.
Ditto	ditto	1881, in 2 vols.
Ditto	ditto	1882 ditto.
Ditto	ditto	1883 in 2 vols., with appendices in a separate vol.
Ditto	ditto	1884 ditto ditto.
Ditto	ditto	1885, Vol. II only, with appendices in a separate vol.
Ditto	ditto	1886 ditto ditto.
Ditto	ditto	1887, in 2 vols. ditto.
Ditto	ditto	1889, in 2 vols.
Ditto	ditto	1890, Vol. I, with appendices in a separate vol.
Ditto	ditto	1891, in 2 vols. ditto.

Statement of the Trade of British India with British Possessions and Foreign Countries for the five years ... IVa.

1870-71 to 1874-75

1871-72 to 1875-76

1884-86 to 1888-89

Total quantities of the principal articles carried by rail and river in British India ... IYa, 85

No. 2 of 1886-87.
No. 3 of "
No. 4 of "
No. 3 of 1887-88.
No. 1 of 1888-89.
No. 2 of "
No. 3 of "
No. 4 of "
No. 1 of 1889-90.
No. 2 of "
No. 3 of "
No. 1 of 1890-91.
No. 2 of "
No. 3 of "
No. 4 of "
No. 1 of 1891-92.
No. 3 of "

16. *Public Works Department.*

Progress Reports of the Public Works Department for 1854-55 ... IYa, 100

Budget Estimate of the Public Works Department for ... IYa, 101

1866-67
1867-68
1869-70

Budget Estimate of the Public Works Department, with Tables and Report thereon by the Accountant-General, Public Works Department, for ... IYa, 102

1867-68
1869-70

Annual Report of Progress and Expenditure in the Public Works Department for 1860-61 ... IYa, 103

Account of Expenditure and Revenue of Public Works Department in India for ... IYa, 104

1865-66
1867-68
1869-70

Abstract of Financial Results of Irrigation Works under the Governments of Madras, Bombay, Bengal, North-Western Provinces and Punjab to end of 1870-71 ... IYa, 105

Report by the Civil Finance Commission to the Secretary, Financial Department, upon the establishment of the Public Works Department, Calcutta, 16th January 1862 ... IYa, 106

Report of a Committee on the Classification of Public Works Expenditure and the various Returns exhibiting the Operations of the Department which are required by the Government of India ... IYa, 107

Reply to the Report of the Committee of the House of Commons on Indian Public Works with other Papers, including a letter by Miss F. Nightingale, by Sir A. Cotton ... IYa, 108

18. *Railways.*

Administration Report of Railways in India for 1880-81 ... IYa, 135

Nomenclature and Classification of State Railway Stores; 2nd Edition. Calcutta 1885 IYa, 136

19. *Telegraph.*

Annual Report on the Administration of the Electric Telegraph for ... IYa, 140

1860-61
1886-87

20. *Postal.*

Annual Report of the Operations of the Post Office of India for ... IYa, 145

1860-61
1869-70

22. *Revenue and Finance.*

The Covenanted Civil Service Code. Calcutta 1871 ...

Hand-book of Rules and Regulations affecting the Leave and Allowances, &c., of Officers employed in Civil Departments, by R. C. Tulloh. Calcutta 1866 to 1872 ...

1st Edition.
2nd „
3rd „

Codes of the Financial Department, 1872-84— ...

1st Edition.
2nd „
3rd „
4th „
5th „
6th „ 2 copies.

Civil Account Code, 1878-81— ...

1st Edition.
2nd „
3rd „ in 2 vols., 2 copies.

Provincial and Local Finance. Calcutta 1876 ...

Report on the Administration of the Northern India Salt Revenue Department for ...

1881-82
1882-83
1883-84 to 1886-87

Finance and Revenue Accounts and Miscellaneous Statistics relating to the Finances of British India, containing receipts and disbursements of each Presidency and Province, Calcutta 1870 ...

From 1st May	1861	to 31st March	1869,	in 2 parts.
„	1862	„	1870	„
„	1863	„	1871	„
„	1864	„	1872	„
„	1865	„	1873	„
„	1866	„	1874,	Part II only.
From 1st April	1867	„	1875,	in 2 parts.
„	1868	„	1876	„
„	1870	„	1878	„
„	1871	„	1879	„
„	1872	„	1880	„
„	1873	„	1881	„
„	1876	„	1884	„
„	1877	„	1885	„
„	1878	„	1886	„
„	1879	„	1887,	Part I only.
From 1st April	1881	to 31st March	1889,	in two parts.
„	1882	„	1890	„

Finance and Revenue Accounts and Miscellaneous Statistics relating to the Finances of British India, containing Revenues and Charges, Statistics for the administration of Revenue, and Miscellaneous Statistics ...

2nd	Issue	1873, 1875	7th	Issue	1885
3rd	„	1876	8th	„	1886
4th	„	1881	9th	„	1886
6th	„	1884	10th	„	1888
			11th	„	1888
			13th	„	1891

Finance and Revenue Accounts of the Government of India

For 1867-68
1884-85
1885-86 ...

Report of the Finance Committee, 1886, 2 vols. ...

Report of the Financial Commissioner with the Government of India, 1887

25. *Excise.*

Collection of Papers relating to the Excise Administration of India, 2 copies. Calcutta 1890 ...

29. *Customs.*

Report on the Administration of the Imperial Customs Department for ... IYa, 190
1867-68

Report on the Administration of the Inland Customs Department for ... IYa, 1[illegible]

1868-69
1869-70, with appendices in a separate volume.
1870-71
1871-72
1872-73
1873-74
1874-75
1875-76
1876-77
1877-78
1878-79
1879-80
1880-81

30. *Sanitary and Medical.*

Annual Report of the Sanitary Commissioner with the Government of India for ... IYa, 200

1867	1879
1868	1880
1869	1881
1870	1882
1871	1883
1872	1884
1873	1885
1874	1886
1875	1887
1876	1888
1877	1889
1878	1890

Proceedings of the Sanitary Commissioner with the Government of India ... IYa, 201

For July 1868.
February 1869.
August and September 1869.
October and November 1869.
January to April 1870.
May and June 1870.
July 1870.
August 1870.
September and October 1870.
November and December 1870.

For January and February 1871.
March and April 1871.
May 1871.
July and August 1871.
September and October 1871.
November and December 1871.
January to April 1872.
May and June 1872.
July and August 1872.
September to December 1872.
January to April 1873.

Statistics of Unnatural Deaths in India, by R. S. Mair ... IYa, 203

On the Causation of Typhoid and Sanitary Improvement in India, by Dr. A. C. C. DeRenzy ... IYa, 204

Report on the Extent and Nature of the Sanitary Establishment for European Troops in India, 3 Nos. ... IYa, 205

Medical and Sanitary Report of the Native Army of the Bengal Presidency for ... IYa, 206

1868	1874
1869	1875
1870	1876
1871	1877
1872	1878
1873	

Report on Measures adopted for Sanitary Improvements in India, &c.— ... IYa, 207

in 1868 and up to June 1869.
June 1869 to June 1870.
" 1870 to " 1871.
" 1871 to " 1872.
" 1872 to " 1873.
" 1873 to " 1874.

1873-74, together with miscellaneous information up to June 1875.			
1874-75	ditto	ditto	1876.
1875-76	ditto	ditto	1877.
1877-78	ditto	ditto	1879.
1878-79	ditto	ditto	1880.
1879-80	ditto	ditto	1881.
1880-81	ditto	ditto	1882.
1881-82	ditto	ditto	1883.
1883-84	ditto	ditto	1885.
1884-85	ditto	ditto	1886.
1885-86	ditto	ditto	1887.
1886-87			
1887-88			
1888-89			
1889-90			

Report of the Royal Commission on the Sanitary State of the Army in India, 2 vols. London 1863 ...

Extracts from the above Reports with Observations by Miss Nightingale on reports from Indian Stations. Calcutta 1883 ...

Report of the Commissioners appointed to enquire into the Sanitary State of the Army of India with Précis of Evidence ...

Report on the Cholera Epidemic of 1879 in Northern India with special reference to the supposed Influence of the Hardwar Fair, by Dr. J. M. Cunningham ...

Cholera in India, 1862 to 1881. Calcutta 1884 ...

Cholera Epidemic of 1861 in Northern India. Calcutta 1864 ...

Report on Cholera, by D. D. Cunningham ...

Report on the Treatment of Epidemic Cholera, by J. Murray. Calcutta 1869 ...

Report on the Cholera of 1866-68, and its Relation to the Cholera of Previous Epidemics, by J. L. Bryden ...

Remarks on the Report of the Sanitary Commissioner with the Government of India on the Cholera Epidemic of 1872 in Northern India, by Dr. A. C. C. DeRenzy, Lahore 1874 ...

Measures for the Prevention of Cholera among European Troops in Northern India ...

Report on the Treatment of Leprosy with Gurjan Oil by J. Dougall. Calcutta 1874

Annual Returns of the European Army of the Bengal Presidency from 1858 to 1869, of the Native Army since its Reorganization in 1861 and of the Jails for each year from 1859, by J. L. Bryden. Calcutta 1871 ...

Cholera Epidemic of recent years viewed in relation to former Epidemics: a Record of Cholera in the Bengal Presidency from 1817 to 1872. Calcutta 1874 ...

Age and Length of Service as affecting the sickness and mortality of the European Army: and aggregate of the statistics of the Army for the ten-year period 1860-69, by J. L. Bryden. Calcutta 1874 ...

Reports bringing up the Statistical History of the European Army in India and of the Native Army and Jail Population of Bengal to 1876, and the Cholera History of 1875 and 1876, by J. L. Bryden. Calcutta 1878 ...

Sickness and Mortality in the European Army of the Bengal Presidency from 1870 to 1879, by J. L. Bryden and Stephen, A. Simla 1882 ...

Suggestions in regard to Sanitary Works and Measures required for improving Indian Stations and their Vicinity, prepared and revised by Army Sanitary Commission. London 1882 ...

Localities in India exempt from Cholera, by Dr. E. Balfour. Madras 1856 ...

Sanitary History of the British Army in India, Past and Present, by Sir J. R. Martin. London 1868 ...

31, 32, 33. *Dispensaries, Lunatic Asylum and Vaccination.*

General Report on the Lunatic Asylum, Vaccination and Dispensaries in the Bengal Presidency for 1868–1873 ...

34. *Education.*

Report of the Indian Education Commission. Calcutta 1883 ...

Report of the Provincial Committee of Indian Education Commission, with Evidence and Memorials. Calcutta 1884 ...

1. Bengal.
2. Bombay, 2 vols.
3. Madras.
4. Punjab.
5. Central Provinces.
6. North-Western Provinces and Oudh.
7. Hyderabad Assigned Districts.

A Collection of Despatches from the Home Government on the Subject of Education in India, 1854 to 1868. Calcutta 1870 ...

Note on the state of Education in India during— ...

1865-66
1866-67
1886, 2 copies.

Report on Publications Issued and Registered in the Several Provinces of British India during ... IYa, 260

1874—1886
1887
1888
1889
1890

Report of the Muhammadan Educational Endowments Committee. Calcutta 1888 ... IYa, 261

36. *Annals, Reviews, &c.*

Townsend, M. The Indian Official Thesaurus, being Introductory to Annals of Indian Administration, Serampore 1858 ... IYa, 300

Annals of Indian Administration, 13 vols. ... IYa, 301

Calcutta Review— ... IYa, 306

40. *Miscellaneous.*

Miscellaneous Statistics of British India ... IYa, 400

1876—1878
1880—1888
1889

Statistics of British India for the Judicial and Administrative Departments subordinate to the Home Department ... IYa, 401

1877	1887
1880	1889
1883	1890
1884	1891
1886	

Statistical Abstract relating to British India ... IYa, 402

Nos. 3—9.
" 11—22.
" 24, 25 (London),

Résumé of Horse and Mule Breeding Operations in India, 1880 ... IYa, 403

Report on Metropolitan Horse Fairs and District Horse Shows of 1881-82—1884-85 IYa, 404

Annual Administration Report of the Department of Horse Breeding Operations of the Government of India, North-Western Provinces, Punjab and Rajputana for— IYa, 405

1881-82.

1882-83.

Annual Administration Report of the Horse Breeding Operations Department of the Bengal and Bombay Presidencies for 1883-84—1885-86 ... IYa, 406

Report on the 'Oriental Store' as observed in India ... IYa, 407

Note on the Civil Fund by J. O'Kinealy. Calcutta 1876 ... IYa, 408

Report of the Commissioners appointed to enquire into the Origin, Nature, &c., of Indian Cattle Plagues, 1871. Calcutta 1871 ... IYa, 409

Report on the Crime of Thuggee by means of Poisons in British Territory in 1864, 1865 and 1866, by C. Hervey (2 copies) ... IYa, 410

Memorandum on Silk, by L. Liotard, Part I ... IYa, 411

Some Account of Silk in India, by J. Geoghegan ... IYa, 412

Report on the Gums, Resins, Oleo-Resins, and Resinous Products in the India Museum or produced in India, by M. C. Cooke. London 1874 ... IYa, 413

Report on Oil-Seeds and Oils in India Museum or produced in India, by M. C. Cooke. London 1876 ... IYa, 414

Gums and Resinous Products of India. Calcutta 1871 ... IYa, 415

Memorandum on Dyes of Indian Growth and Production by L. Liotard. Calcutta 1881 ... IYa, 416

Prices of Food-grains throughout India. Calcutta 1878 ... IYa, 417

1861—76 1861—1883

Prices and Wages in India. Calcutta 1885, in 2 vols. ...
" " " 1886 " ...
" " Calcutta 1887 ...
" " " 1888 ...
" " " 1890 ...
" " " 1891 ...
" " " 1892 ... IYa, 418

Report of the 2nd Indian National Congress (2 copies) ... Ya 419

The Wheat Production and Trade of India. Calcutta 1883 ... IVA, [illegible]

The Coal Resources and Production of India, by T. Oldham ... IVA, [illegible]

Thacker's Bengal Directory for 1882 ... IVA, [illegible]

Annual Administration Report of the Persian Gulf Political Residency and Muscat Political Agency for ... IVA, [illegible]

1875-76	1887-88
1880-81	1888-89
1884-85	1889-90
1885-86	1890-91

Proceedings of the Public Service Commission, 1886, 6 vols. (2 copies) ... IVA, [illegible]

Vol. 1 relating to the Punjab.
,, 2 ,, North-Western Provinces and Oudh.
,, 3 ,, Central Provinces and Hyderabad Assigned Districts.
,, 4 ,, Bombay Presidency.
,, 5 ,, Madras Presidency.
,, 6 ,, Lower Provinces, Bengal.

Proceedings of the Sub-Committee of the Public Service Commission, 1886, 16 vols. (2 copies) ... IVA, [illegible]

Vol. 1 relating to the Accounts Department.
,, 2 ,, Customs ,,
,, 3 ,, Education ,,
,, 4 ,, Jails ,,
,, 5 ,, Mint ,,
,, 6 ,, Opium ,,
,, 7 ,, Postal ,,
,, 8 ,, Scientific ,,
,, 9 ,, Survey ,,
,, 10 ,, Telegraph ,,
,, 11 ,, Police ,,
,, 12 ,, Forest ,,
,, 13 ,, Registration ,,
,, 14 ,, Pilot Service.
,, 15 ,, Public Works Department.
,, 16 ,, Salt Department.

Report of the Public Service Commission, 1886, 2 vols. (2 copies) ... IVA, [illegible]

Vol. I, Report.
,, II, Appendices.

Selections from the Records of the Government of India, Home Department— ... IVA, [illegible]

No. 52. Measures taken to give effect to Recommendations of a Committee appointed to report on the state of Jail Discipline and to suggest Improvements.

,, 64. Reports on the Coal Resources and Production of India.

,, 69. Papers relating to Cattle Diseases.

,, 70. ,, ,, to Question of forming a separate Judicial Branch of the Civil Service in India and the Legal Training of the Civil Servants.

,, 77. Papers relating to Nicobar Islands.

,, 88. Correspondence regarding the Proposal for forming, by a system of Local Taxation, the funds required for Relief Purposes on Occasions of Famine.

,, 89. Minute by the Hon'ble J. Fitzjames Stephen on the Administration of Justice in British India.

,, 155. Correspondence regarding the Law of Land Sale.

,, 157. Vagrant Bands of Foreigners.

,, 160. The Wheat Production and Trade of India.

,, 167. Papers relating to the Crime of Robbery by Poisoning.

,, 178. Reports on Artesian Boring in India.

,, 180. Papers relating to the Crime of Cattle Poisoning.

No. 205. Correspondence on the subject of the Education of the Muhammadan Community in British India and their employment in Public Service generally.

" 223. Papers relating to Infant Marriage and Enforced Widowhood in India.

Selections from the Records of the Government of India (P. W. D.) ... IYa, 431

No. 19. { Lieutenant Greathed's Report on the Communication between Calcutta and Dacca.
Lieutenant Sim's Report of Progress on the Dacca and Arakan Road.
Captain Dicey's Report on the Greek Navigation from Akyab to Toungoop.
Lieutenant Forlong's Report on the Toungoop Mountain Road.

" 21. { Revenue Reports of the Ganges Canal for 1855-56 by Lt.-Col. R. Baird.
Irrigation in Egypt by Captain J. G. Fife.

" 22. Official Correspondence on the subject of attaching Lightning Conductors to Powder Magazines.

" 25. Selection of Papers regarding the construction of a Light House on the Alguada Reef.

" 42. Correspondence relating to the Deterioration of Lands from the presence in the Soil of Reh.

Selections from the Records of the Government of India (Foreign Department) ... IYa, 432

No. 3. Papers relating to the Resignation of His Excellency General Sir C. I. Napier.

" 4. { Survey of the River Gogra.
Road over the Tounghoop Pass.
Report on the Cotton Fields of Pegu.

" 15. { Papers regarding Jubbulpore School of Industry.
Flax Operations in the Punjab.
Survey Reports of the Central and Northern Portions of Pegu.

" 20. { Reports on the Geography of the Province of Pegu and on the Working of the Topographical Survey.
Report on the District of Tounghoop.
Journal of a Tour from Tounghoop to the Salween River.
Papers regarding Major J. Jacob's complaint against certain remarks of the Punjab Board of Administration.
On the Silk Experiment at Lahore.

" 24. { Report on the Guicowar's Hospital.
Notice on Karen Nee.
Jubbulpore School of Industry.
Statement of Criminals disposed of by the Thuggee Department.
Survey of the Andamans.

" 27. Account of the Valley of Munnipore and of the Hill Tribes with a Comparative Vocabulary of the Munnipore and other Languages, by Major W. McCulloch.

" 30. Report on the Bustar and Kharonde dependencies of the Raipur District.

" 39. Papers relating to the Dependency of Bustar.

" " a Journey to Kokan.

" " Coal Mines at Thatay Khyoung.

" 50. Report on the Settlement of the Siam and Tenasserim Boundary by Lieutenant A. H. Bagge.

" 63. { Narrative of a Mission to Mandalay.
Settlement Report of the British Pergannah of Maunpore.
Observations on State and Administration of Hyderabad Assigned Districts.
Report on Mermedi Hills.
Report on various Arab Tribes in the neighbourhood of Aden, having Treaty Relations with Government of India, by C. W. Tremenbeere.

The Production of Gold and Silver, the demand for Gold and the price of Silver (2 copies). Calcutta 1876 ... IYa, 433

Report of Operations in the Thuggee and Dacoity Department during 1859 and 1860, 1877 ... IYa, 434

Statement exhibiting the Moral and Material Progress and Condition of India during ... IYa, 435

1867-68	1878-79
1869-70	1880-81
1870-71	1881-82
1871-72	1882-83, Part I only.
1875-76	1884-85
1876-77	1885-86
1877-78	1886-87

The India Office List—

For 1886, ... IVa, [illegible]

1887,

1889,

1890,

1891,

1892.

Report on the Production of Tobacco in India by J. E. O'Conor, Calcutta, 1873 ... IVa, [illegible]

Report of the Munipur Political Agency ... IVa, [illegible]

For 1868-69

1872-73

1875-76

Report on Cultivation and Preparation of Tobacco in India, by Dr. F. Watson, London 1871 ... IVa, [illegible]

Administration Report of the Baluchistan Agency for 1887-88 ... IVa, [illegible]

Gazette of India (incomplete) from 1864 to date ... IVa, [illegible]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge :—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.		
Rohtak	Ditto.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.		
Jhang	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Montgomery ...	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-f.-f.-o.]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings :—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[[illegible]]

Notice.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Saharanpur Remount Depôt for six months, from 1st October 1892 to 31st March 1893, will be received by the Superintendent at Saharanpur up to noon on the 10th September 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Remount Depôt Office, Saharanpur, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Superintendent, Saharanpur, up to 4 o'clock P. M. on the 5th September 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, Barley and Bran."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Superintendent reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tender without earnest-money will not be attended to.

7. In the event of earnest-money being deposited in Treasury and a tender not submitted, the earnest-money will be confiscated.

8. Samples of articles required are to be seen at the Remount Depôt Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Probable estimated requirement.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Mds.		
Gram	8,725	2½ per cent.	The grain will be taken at Depôt Godown.
Barley	6,000		
Bran	5,817		

P. K. L. BEAVER, *Lieut.-Colonel*,

In Charge Reserve Remount Depôt.

SAHARANPUR
RESERVE REMOUNT DEPOT OFFICE:
The 26th July 1892.

[580-2.]

Wanted

FOR the Central Training College, Lahore, a qualified teacher of gymnastics, &c., salary at present Rs. 75 per month, with a prospect of an early rise; pensionable.

Candidates should apply at once to the undersigned with testimonials. Other things being equal, an English-speaking man preferred.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal, Central Training College.

LAHORE:
The 26 June 1892.

[440-1.]

Commissariat Notice—No. 8.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted, from date of commencement to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 15th August 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 12 o'clock noon on the 9th August 1892 No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of gram, barley, &c., for Sialkot and Jhelum," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariate Office at Sialkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
FOR SIALKOT STATION.			
For Battery and Cavalry Horses.	lbs.	Rs.	
Gram, 1st quality, picked and cleaned (preceding year's crops to 30th June and current year's from 1st July).	1,175,000	740	
For Battery and Cavalry Horses and Transport Mules.			
Barley ...	780,500	430	
For S. T. Bullocks and T. Mules.			
Gram, 2nd quality, unpicked, but with not more than 4 lbs. of foreign grain or dirt per 80 lbs.	456,800	270	
For Transport Mules.			
Indian corn ...	325,000	250	
Oats	325,000	300	
Dhán	325,000	210	
FOR JHELUM.			
For Transport Mules.			
Barley	171,500	100	
Gram, 2nd sort ...	171,500	100	
Indian corn	171,500	100	
Oats	171,500	100	
Dhán	171,500	100	

H. W. MORTIMER, *Conductor*,
for *Executive Commissariat Officer*.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 19th July 1892.

[557-2.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of August 1892 :—

1st, 2nd and 4th August 1892, on account Muharram.
8th August 1892, on account Solono.
15th „ „ „ Janam Ashtmi.
22nd „ „ „ Somawati Amawas.
27th „ „ „ Last Saturday.

C. HENNING, *Head Clerk*,
for *Deputy Commissioner*.

LAHORE :
The 26th July 1892.

[583-1.]

Notice.

IT is hereby notified that age of Ala Bakhsh, Roll No. 923 at the Middle School Examination of ... has been altered from 18 years and 3 months to ... years.

C. N. MITTRA,
Assistant Registrar, Punjab University.

SENATE HALL,
LAHORE :
The 28th July 1892.

Punjab Government Press, Lahore—4-8-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, AUGUST 11, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT OF THE PUNJAB.

Addenda et Corrigenda to Chief Court Circulars.

The 28th July 1892.

No. 3369 *G.*—Add the following to List A, Part III, of Book Circular No. XII—3109 G., dated the 8th July 1890:—

"Outlines of Medical Jurisprudence for India," by Gribble and Hehir.

Add the following to List A, Part IV, of Book Circular No. XII—3109 G., dated the 8th July 1890:—

"A compilation of orders on the subject of the personal conduct of public officers in their relations to Government," by Bose and Pudumjee.

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

NOTIFICATION.

[Second publication.]

The 29th July 1892.

No. 3395 *G.*—*Notification.*—With reference to Rule 5 of the Rules contained in Schedule 'B' of Chief Court Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890, it is hereby notified that three appointments to the post of Munsif are expected to become available during the year 1893 for competition by candidates admitted to Register 'B' maintained in the Chief Court.

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR MEMO. No. 2.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,
Dated Lahore, the 27th July 18

FROM

ARTHUR J GRANT, ESQUIRE,
Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB

FORWARDS for information a statement showing details of the sanctioned budget grant for the year 18 on account of revenue record room charges.

By order,
A. J. GRANT,
Junior Secretary to Financial Commissioner, P

Statement showing details of the sanctioned budget grant for the year 1892-93 on account of revenue charges.

DIVISION.	District.	Temporary Establishment for destruction, &c., of records.	Temporary Establishment for inspection of records.	Articles for use in Record Room.	Miscellaneous.	Total.	Remarks
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	
DELHI	Hissar ...	468	180	100	...	748	
	Rohtak ...	300	...	640	...	940	
	Gurgaon ...	504	25	35	10	574	
	Delhi ...	360	...	25	...	385	
	Karnál ...	640	...	240	250	1,130	
	Umballa ...	420	...	...	...	420	
	Simla ...	360	...	15	15	390	
	Total ...	3,052	205	1,055	275	4,587	
JULLUNDUR	Kángra ...	300	...	150	...	450	
	Hoshiárpur ...	1,092	180	300	...	1,572	
	Jullundar ...	876	...	...	...	876	
	Ludhiána ...	840	...	60	240	1,140	
	Ferozepore ...	948	...	350	...	1,298	
	Total ...	4,056	180	860	240	5,336	
LAHORE	Mooltan ...	240	300	50	...	590	
	Jhang ...	144	...	8	...	152	
	Montgomery ...	600	...	72	...	672	
	Lahore ...	1,302	180	25	...	1,597	
	Amritsar ...	780	180	...	...	960	
	Gurdáspur ...	1,588	120	...	...	1,708	
	Total ...	4,744	780	155	...	5,679	
RAWALPINDI	Siálkot ...	2,360	...	150	...	2,510	
	Gujrát ...	1,096	...	210	100	1,406	
	Gujránwála ...	474	...	70	...	544	
	Shahpur ...	1,500	240	...	...	1,740	
	Jhelum ...	1,016	180	...	...	1,196	
	Ráwalpindi ...	1,604	300	...	...	1,904	
	Total ...	8,050	720	430	100	9,300	
PESHAWAR	Hazára ...	1,092	...	100	...	1,192	
	Pesháwar ...	940	...	30	...	970	
	Kohát ...	1,516	...	20	...	1,536	
	Total ...	3,548	...	150	...	3,698	
DERAJAT	Bannu ...	540	120	200	...	860	
	Dera Ismail Khan ...	540	...	100	...	640	
	Dera Gházi Khan ...	840	120	100	...	1,060	
	Muzaffargarh ...	576	60	250	...	886	
	Total ...	2,496	300	650	...	3,446	
Financial Commissioner's Reserve ...		2,954	...	...	...	2,954	
	GRAND TOTAL ...	28,900	2,185	3,300	615	35,000	

NOTIFICATIONS.

The 5th August 1892.

No. 139.—*Leave.*—Munshi Nawáb Mirza, Tahsíldár of the Raya Tahsíl, Siálkot District, is granted three months' privilege leave with effect from such date as he may avail himself of the same.

No. 140.—*Appointment.*—Sardár Kehr Singh, Náib-Tahsíldár, Pasrúr, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Raya Tahsíl, Siálkot District, *vice* Munshi Nawáb Mirza, granted three months' privilege leave.

The 6th August 1892.

No. 141.—*Leave.*—Pandit Naráin Dás, Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, is granted privilege leave for 1 month and 15 days with effect from the 15th July 1892.

No. 142.—*Appointment.*—Munshi Amír Chand, Tahsíldár, on return from leave, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, *vice* Pandit Naráin Dás, granted 1 month and 15 days' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 3rd August 1892.

No. 2064.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1287, dated 14th May 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 47 Asmat Ali resumed charge of the Jail and Police Hospitals, Rohtak, on the forenoon of the 25th July 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 71 Rukn-ud-dín.

No. 2065.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 75 Tulsi Rám, doing general duty at Ferozepore, was deputed to the Dharmkot Dispensary, Ferozepore District, on cholera duty from the forenoon of the 21st to the afternoon of the 25th June 1892.

The 9th August 1892.

No. 2099.—*Erratum.*—In *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1699, dated 22nd June 1892, regarding the appointment of Hospital Assistant Imdád Ali, Jail Hospital, Dera Ghási Khan, to the charge of the Dera Ghási Khan Police Hospital in addition to his own duties, *for* "20th April" *read* "28th April."

The 10th August 1892.

No. 2129.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 352 Rám Rattan, doing general duty at Simla, to the Kot Ahdián Dispensary, Siálkot District, which he joined on the forenoon of the 29th July 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 394 Jhanda Mal, who reverted to general duty at Siálkot.

Third Class Hospital Assistant Jhanda Mal, doing general duty at Siálkot, held charge of the Kot Ahdián Dispensary from the forenoon of the 25th June to the forenoon of the 29th July 1892.

No. 2130.—*Notification.*—Under Dispensary Rule VI, the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctions the establishment of a 3rd Grade Dispensary Class A (2) at Shahkot in the Jhang District.

Third Class Hospital Assistant No. 351 Atma Rám, on cholera duty in the Jhang District, assumed charge of the Dispensary on the afternoon of the 26th July 1892.

No. 2131.—*Notification.*—With reference to *Punjab Government Gazette*, Medical Department, Notification No. 522, dated 24th February 1892, Hospital Assistant Bábar Khán is re-instated in the 1st Grade of Hospital Assistants from the 24th August 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly. Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ... All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.

2nd Despatch 7-0 A. M. ... All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.

3rd Despatch 2-45 P. M. ... Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.

4th Despatch 8-0 P. M. ... All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ... From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.

2nd Delivery 8-30 A. M. ... From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.

3rd Delivery 10-30 A. M. ... For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.

4th Delivery 1-30 P. M. ... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.

5th Delivery 5-30 P. M. ... From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 9th August 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 30th June 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Guláb Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist M[illegible] Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Ka[illegible]thiawar only.

AHMEDABAD.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarát only.

LONDON.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. The [illegible] *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodi[illegible] notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communi[illegible] with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with maps supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. [illegible] Payment must be made in cash in all cases,—*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Trea[illegible] Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.		Colored. Rs.		Remarks.
			Rs.	A.	Rs.	A.	
INDIAN ATLAS.							
Full Sheet, Nos. 74 (with additions to 1891) ...	1″=4 M.	41″ x 27″	2	0	2	0	
Quarter Sheets, 105 S.E. (with additions to 1891), and 130 S.E. (with additions to 1890)	Do.	27″ x 20″	0	12	0	12	
PROVINCIAL MAPS.							
Central Provinces, in 2 Sheets (with additions to 1891, Engraved)	1″=16 M.	41″ x 27″	4	0	4	8	
Bombay Presidency (with additions and corrections to 1891)	1″=80 M.	17″ x 13″	0	8	Nil.		
Rájpútána Agency (with additions and corrections to 1891)	Do.	13″ x 9″	0	4	Nil.		
Central India Agency (with additions and corrections to 1891)	Do.	Do.	0	4	Nil.		
Eastern Bengal, Sheet 14 (with additions and corrections up to March 1892)	1″=8 M.	30″ x 22″	1	0	1	4	
DISTRICT MAPS.							
Monghyr, 1890	1″=8 M.	17″ x 13″	0	6	Nil.		Engraved.
Jalpaiguri, 1890	Do.	17″ x 14″	0	6	Nil.		Do.
Pubna, 1890	Do.	14″ x 13″	0	6	Nil.		Do.

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONTINUED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.	Remarks.
DISTRICT MAPS.—CONCLUDED.							
Hooghly and Howrah, Sheets Nos. 1 and 2 in one (with additions and corrections of boundaries, February 1892), Sheet 3 (with additions and corrections of boundaries, February 1892), Sheet 4 (with additions and corrections of Railways, February 1892), and Sheet 5 (with additions and corrections of boundaries, February 1892)	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Puna, (with additions and corrections up to July 1891)	1″ = 4 M.	30″ × 22″	0	8	0	10	
Shahabad, (with additions and corrections to boundaries, roads, and canals up to December 1891) ...	1″ = 4 M.	30″ × 27″	1	0	1	4	
Benares, in 3 Sheets, 1882—84	1″ = 2 M.	40″ × 25″	2	0	2	8	
Basti, in 4 Sheets, 1883—88	Do.	Do.	2	8	3	0	
STANDARD SHEETS.							
BENGAL,—							
Sheets Nos. 1, 5 and 363	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheet No. 5, District 24 Purgunahs (with addition of Railway, April 1892)	Do.	44″ × 30″	1	8	1	12	
BOMBAY,—							
Sheets Nos. 255 and 330	Do.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Sheets Nos. 279 N.E., 308 S.W. and 309 N.W. ...	2″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
LOWER BURMA,—							
Sheets Nos. 569, 567 and portion of 583 in one, and 568 and portion of 584 in one ...	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. 225 $\frac{S.E.}{2}$, 272 $\frac{S.W.}{3}$, 273 $\frac{N.W.}{1}$, $\frac{N.W.}{3}$, $\frac{S.W.}{1}$, and $\frac{S.W.}{3}$	4″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
CENTRAL PROVINCES,—							
Sheet No. 82	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. 24 $\frac{S.W.}{1}$, $\frac{N.W.}{2}$, 25 $\frac{N.E.}{2}$, and $\frac{S.W.}{2}$ ...	4″ = 1 M.	42″ × 28″	1	8	1	12	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	Uncolored. A.	Colored. Rs.	Colored. A.	Remarks.
STANDARD SHEETS.—CONCLUDED.							
MADRAS,—							
Sheet No. 151	1" = 1 M.	40" × 25"	1	8	1	12	
NORTH-WESTERN PROVINCES AND OUDH,—							
Sheet No. 3	Do.	Do.	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheets Nos. 117, 234, 236, 254, 255, and 316 ...	Do.	Do.	1	8	1	12	
NORTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 22 (3rd Edition)	1" = 8 M.	Do.	1	8	1	12	
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
Kamptee, in 2 Sheets, 1890	8" = 1 M.	Do.	2	0	2	8	
Satara, in 2 sections (with additions and corrections up to May 1892)	Do.	Do.	2	0	2	8	
ADMINISTRATION REPORT MAPS.							
Upper Burma (with additions and corrections to March 1892)	1"=64 M.	14" × 9"	0	4	*Nil.*		
Gurjat States (Tributary States of Chota Nagpur) ...	1"=16 M.	17" × 13"	0	6	*Nil.*		
CHARTS.							
Chart of Triangulation of Ganjam and Orissa Topographical Survey (portions of Raipur, Bilâspur, &c.), 1863-64	1" = 4 M.	40" × 25"	1	0	*Nil.*		
MISCELLANEOUS.							
Ulwar State (Rájpútána), with corrections to boundaries and Railways to April 1892	Do.	35" × 26"	1	0	1	4	
Map of Afghánistán, in 2 Sheets (with hills) (with additions to Railways up to March 1892) ...	1"=24 M.	40" × 25"	3	0	3	8	

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st July 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

[602-3.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, engagements and sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
[illegible]'s Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
[illegible]'s Nature's Teachings	...	5 0 0
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map ...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
[illegible] ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafur's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Panjab. 9 copies.*	...	1 0 0
[illegible]'s New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	30 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and common official words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 [illegible]
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 [illegible]
Ditto ditto. 2 copies	...	4 [illegible]
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 [illegible]
Murray's History of India, 1859	...	2 [illegible]
Ditto ditto, 1853	...	1 [illegible]
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 [illegible]
Baker's Clouds in the East	...	2 [illegible]
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 [illegible]
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 [illegible]
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 [illegible]
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 [illegible]
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 [illegible]
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 [illegible]
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 [illegible]
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 [illegible]
Wood's Source of the River Oxus	...	1 [illegible]
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880, vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law. 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Oke's Magisterial Formulist with Supplement. 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862	...	1 0 0
Ditto. 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857	...	0 4 0
McCann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. a. p.
Smith, J. W. Manual of Common Law. 1874	0 14 0	[illegible]
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1865	...	[illegible]
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	[illegible]
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	[illegible]
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	[illegible]
Ditto ditto ditto. 1850	...	[illegible]
Newbery, E. Ditto ditto ditto. 1873	...	[illegible]
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	[illegible]
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	[illegible]
Edgeworth's Popular Tales	...	[illegible]
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	[illegible]
School History of England. 1850	...	[illegible]
Baedeker's Central Italy	...	[illegible]
Ferguson, R. History of England	...	[illegible]
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	[illegible]
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	[illegible]
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	[illegible]
Cameron's Across Africa, vol. I (map wanting)	...	[illegible]
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	[illegible]
Malcolm's Life of Lord Clive, vol. III	...	[illegible]

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 Volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)...	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashto Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ..	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each Vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per Vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per Vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sil Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.
22 ditto " 2 12 0 ditto.
23 ditto " 2 14 0 ditto.
24 ditto " 3 0 0 ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.
Under 12 and over 7 " 2 4 0 ditto.
Under 7 feet " 2 0 0 ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings at at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page.	Half page.	Quarter page.
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	[illegible]
For three issues ...	40	25	[illegible]
For six issues ...	70	40	[illegible]
For twelve issues ...	110	70	[illegible]

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows :—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ — ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ — ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ — ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کھار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-37.]

Commissariat Notice—No. 23.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles for the Lahore Commissariat Division, which comprises the stations noted in the margin, from date of commencement to 31st August 1893, will be received by the Chief Commissariat Officer at Meean Meer up to noon of the 11th August 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

Lahore and Meean Meer, Amritsar, Jullundur, Mooltan, Dalhousie and Bhagsu.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Meean Meer, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Chief Commissariat Officer, Meean Meer, up to 4 o'clock P.M. on the 8th August 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Hospital Wines, &c."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Chief Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each station will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Purveyor's stores at each station, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
HOSPITAL WINES AND BOTTLED BEERS AND PORTER.	Rs.	
Lahore and Meean Meer ...	70	
Amritsar	25	
Jullundur	25	
Mooltan	30	
Dalhousie	25	
Bhagsu	25	

F. W. BIRCH, *Lieut.*,
Deputy Asst. Commissary-General,
for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE,
MEEAN MEER:
The 23rd July 1892.

[562-1*a*.]

Notice.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Saharanpur Remount Depôt for six months, from 1st October 1892 to 31st March 1893, will be received by the Superintendent at Saharanpur up to noon on the 10th September 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Remount Depôt Office, Saharanpur, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Superintendent, Saharanpur, up to 1 o'clock P. M. on the 5th September 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, Barley and Bran."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Superintendent reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tender without earnest-money will not be attended to.

7. In the event of earnest-money being deposited in Treasury and a tender not submitted, the earnest-money will be confiscated.

8. Samples of articles required are to be seen at the Remount Depôt Office, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of articles.	Probable estimated requirement.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Mds.		
Gram	8,725	2½ per cent.	The grain will be taken at Depôt Godown.
Barley	6,000		
Bran	5,817		

P. K. L. BEAVER, *Lieut.-Colonel,*

In Charge Reserve Remount Depôt.

SAHARANPUR RESERVE REMOUNT DEPOT OFFICE:
The 26th July 1892.

[580-1.]

Commissariat Notice—No. 8.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted, from date of commencement to 30th June 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 15th August 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 12 o'clock noon on the 9th August 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of gram, barley, &c., for Sialkot and Jhelum," as the case may be.

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Chief Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Sialkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
FOR SIALKOT STATION.			
For Battery and Cavalry Horses.	lbs.	Rs.	
Gram, 1st quality, picked and cleaned (preceding year's crops to 30th June and current year's from 1st July).	1,175,000	740	
For Battery and Cavalry Horses and Transport Mules.			
Barley ...	780,500	430	
For S. T. Bullocks and T. Mules.			
Gram, 2nd quality, unpicked, but with not more than 4 lbs. of foreign grain or dirt per 80 lbs.	456,800	270	
For Transport Mules.			
Indian corn ...	325,000	250	
Oats	325,000	300	
Dhán	325,000	210	
FOR JHELUM.			
For Transport Mules.			
Barley	171,500	100	
Gram, 2nd sort ...	171,500	100	
Indian corn	171,500	100	
Oats	171,500	100	
Dhán	171,500	100	

H. W. MORTIMER, *Conductor,*
for Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 19th July 1892.

[557-[illegible]]

Punjab Government Press, Lahore—11-8-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, AUGUST 18, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

[Second publication.]

The 29th July 1892.

No. 3382 *G.—Notification.*—With reference to Notification No. 3485 G., dated the 17th August 1891, it is hereby notified that although the Chief Court will be closed for Civil business from the 15th August 1892 to the 15th October 1892, both days inclusive, throughout that period, Sundays and holidays excepted, petitions will be received daily at the Court House at Lahore from such persons as choose to present them, and dates will be fixed for hearing after the vacation for all petitions of appeal and such miscellaneous petitions as cannot be disposed of at once.

(*Translated.*)

[Third publication.]

No. 3395 *G.—Notification.*—With reference to Rule 5 of the Rules contained in Schedule 'B' of Chief Court Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890, it is hereby notified that three appointments to the post of Munsif are expected to become available during the year 1893 for competition by candidates admitted to Register 'B' maintained in the Chief Court.

The 29th July 1892.

No. 3398 *A. G.—Posting.*—Pandit Brij Náth, Munsif of the 1st Grade, on reversion from the post of Extra Assistant Commissioner, is posted to Umballa in the Civil District of Umballa.

No. 3398 *C. G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Brij Náth, Munsif of the 2nd Class in the district of Umballa, is appointed a Munsif of the 1st Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2541½, dated the 17th October 1884), so long as he shall remain attached to the said district in the capacity of Munsif.

The 11th August 1892.

No. 3491 *G.—Transfer.*—In supersession of this office Notification No. 3335 G., dated the 26th ultimo, the Judges of the Chief Court have been pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Lála Kunj Behári Lál from Ajnála in the Amritsar District to Dera Gházi Khan in the Dera Gházi Khan District.

No. 3497 *G.—Posting.*—Lála Rám Kishen, Munsif of the 2nd Grade, on return from furlough, is posted to Mooltan in the Civil District of Mooltan.

The 12*th August* 1892.

No. 3514 *G.—Posting.*—Bhai Sher Singh, Munsif of the 2nd Grade, on return from leave, is posted to Jullundur in the Civil District of Jullundur.

The 13*th August* 1892.

No. 3546 *G.—Leave.*—Mr. W. S. Swift, Munsif of Pasrúr in the Siálkot District, has obtained privilege leave on full pay for two weeks from the 15th August 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 3548 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Daswandhi Rám, an accepted candidate on Register 'A' of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Mr. W. S. Swift, Munsif, proceeding on two weeks' leave, and is posted to Pasrúr in the Civil District of Siálkot.

No. 3550 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Daswandhi Rám, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 3560 *G.—Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Munshi Mansab Ali, Officiating Munsif, Jullundur in the Jullundur District, to Umballa in the Umballa District.

The 16*th August* 1892.

No. 3570 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Chimman Lál, an accepted candidate on Register 'A' of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Molak Rám, Officiating Munsif, ordered to revert on 1st September next, and is posted to Jagádhri in the Civil District of Umballa.

No 3573 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Chimman Lál, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 5*th August* 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 316.

PAGE 449, Revenue Circular No. 43, to the list of books add—

NAME OF BOOK.	Each Settlement Officer.	Each English-speaking Extra Assistant Commissioner.	Each Assistant Commissioner.	Each Deputy Commissioner.	Each Commissioner.	REMARKS BY FINANCIAL COMMISSIONER.
"A compilation of orders on the subject of the personal conduct of public officers in their relations to Government, &c.," edited by Messrs. Bose and Pudumjee (*g*).	1	1	1	1	1	(*g*) Copies may be had from Mr. J. C. Bose, The Treasury, Calcutta, or Mr. [illegible]ezjee D. Pudumjee, Accountant-General's Office, Bombay.

The 11th August 1892.

No. 317.

Punjab Revenue Circular No. 47, Appendix F.—In connection with paragraph 6, I, (V) of Public Works Department Circular No. 10—2763, dated 21st April 1891, should be read the following additional instructions :—

"If, on the preparation of a detailed estimate for a Provincial Civil Public Work, it is found that the expenditure will exceed by more than Rs. 15 per cent. the amount for which administrative sanction has been obtained, the local Public Works Officer must apply through the usual channel to the Head of the Department concerned to obtain fresh administrative sanction in the Civil Department to the enhanced cost."

NOTIFICATIONS.

The 10th August 1892.

No. 143.—*Leave.*—Sheikh Amír-ud-dín, Tahsíldár of the Ajnála Tahsíl, Amritsar District, is granted 50 (fifty) days' furlough, with effect from 5th August 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 144.—*Appointment.*—Lála Dína Náth, Extra Tahsíldár, Ajnála, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Ajnála Tahsíl, Amritsar District, *vice* Sheikh Amír-ud-dín, granted 50 days' furlough.

The 11th August 1892.

No. 145.—*Leave.*—Munshi Niáz-ud-dín, Officiating Tahsíldár of the Ludhiána Tahsíl, Ludhiána District, is granted fifteen days' privilege leave, with effect from the 6th August 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

The 12th August 1892.

No. 146.—*Leave.*—Pandit Nand Lál, Tahsíldár of the Zaffarwál Tahsíl, Siálkot District, is granted three months' privilege leave, with effect from 20th July 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 147.—*Appointment.*—Lála Kishen Gopál, Náib-Tahsíldár of Zaffarwál, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Zaffarwál Tahsíl, Siálkot District, *vice* Pandit Nand Lál, granted three months' privilege leave.

No. 148.—*Erratum.*—In the statement appended to Notification No. 126, dated 11th July 1892, in column 2 against entry 39, *for* "Hazára" *read* "Peshávar," and against entry 40, *for* "Ditto" *read* "Hazára."

No. 149.—*Leave.*—Munshi Nowáb Khán, Tahsíldár of the Gujránwála Tahsíl, Gujránwála District, is granted two months' privilege leave, with effect from 15th August 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 150.—*Appointment.*—Lála Ralia Rám, Deputy Superintendent of Settlement, Gujránwála, District Gujránwála, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Gujránwála Tahsíl, Gujránwála District, *vice* Munshi Nowáb Khán, granted two months' privilege leave.

The 16th August 1892.

No. 151.—*Leave.*—Munshi Jíwan Singh, Tahsíldár of the Kabírwála Tahsíl, Mooltan District, is granted two months' previlege leave, with effect from 8th September 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 152.—*Appointment.*—Munshi Ishar Singh, Náib-Tahsíldár, Kabírwála, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Kabírwála Tahsíl, Mooltan District, *vice* Munshi Jíwan Singh, granted two months' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF JULY 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	April 18, 1892 ...	Pandit Nand Lál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	July 8, 1892 ...	Khán Táj Muhammad Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	June 8, 1892 ...	Lála Sheo Pershád, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	May 25, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	June 5, 1892 ...	Lála Thákar Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	April 18, 1892 ...	Sardár Gurdit Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	" 16, 1892 ...	Báwa Míhán Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	July 13, 1892 ...	Lála Makhan Lál, Extra Assistant Commissioner.
	"	" 30, 1892 ...	Muhammad Sarfaráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	April 2, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Extra Assistant Commissioner.
	"	July 13, 1892 ...	Lála Chuni Lál, Mehta (II), Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	May 28, 1892 ...	Pandit Somdat, Extra Assistant Commissioner.
	"	July 12, 1892 ...	Maulvi Zia-ud-dín Khán, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	April 23, 1892 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
	"	July 17, 1892 ...	Lieutenant H. S. Fox-Strangways, Assistant Commissioner.
	"	" 30, 1892 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
12	Hissar	April 9, 1892 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	" 18, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
			Díwán Rám Náth, District Judge.
	"	July 29, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	May 4, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	April 14, 1892 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
	"	July 19, 1892 ...	Lála Chúni Lál, Mehta, (II), Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	November 19, 1889 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	July 6, 1892 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	March 28, 1891 ...	Mr. A. H. Gunter, Assistant Commissioner.
	"	July 5, 1892 ...	

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
18	Karnál	May 27, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	July 15, 1892 ...	Pandit Joti Parshád, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	March 19, 1892 ...	Mr. J. A. Robinson, Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	May 28, 1892 ...	Pandit Brij Náth, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	July 24, 1892 ...	Mr. R. Love, Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chúni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	May 2, 1892 ...	Lieut. A. E. Barton, Assistant Commissioner.
	"	July 12, 1892 ...	Muhammad Aslam Hyát Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Peshâwar	" 2, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	July 4, 1892 ...	Mr. R. Donald, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	April 16, 1892 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Offg. Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	April 18, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	July 1, 1892 ...	Mr. T. L. Prescott, Assistant Commissioner.
30	Simla	June 21, 1892 ...	Munshi Ilm-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
	"	July 5, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant Commissioner.
31	Umballa	May 24, 1892 ...	Mr. E. Holder, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE :
The 10th August 1892. }

CHUNI LAL,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 16th August 1892.

No. 2162.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 395 Lál Chand, at present doing general duty at Gujrát, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 6th August 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,
Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M.	...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M.	...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M.	...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M.	...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 16th August 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 30th June 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Guláb Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist [illegible] Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald [illegible]

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of [illegible]thiawar only.

AHMEDABAD.—The Huzoor Deputy Collector, for [illegible] of Gujarát only.

LONDON.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 [illegible] Street, Charing Cross, London S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy [illegible]

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. [illegible] *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are [illegible] notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in [illegible] with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with maps supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. [illegible] Payment must be made in cash in all cases,—*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When [illegible] Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.	R[illegible]
INDIAN ATLAS.							
Full Sheet, Nos. 74 (with additions to 1891) ...	1″=4 M.	41″ × 27″	2	0	2	0	
Quarter Sheets, 105 S.E. (with additions to 1891), and 130 S.E. (with additions to 1890)	Do.	27″ × 20″	0	12	0	12	
PROVINCIAL MAPS.							
Central Provinces, in 2 Sheets (with additions to 1891, Engraved)	1″=16 M.	41″ × 27″	4	0	4	8	
Bombay Presidency (with additions and corrections to 1891)	1″=80 M.	17″ × 13″	0	8	*Nil.*		
Rájpútána Agency (with additions and corrections to 1891)	Do.	13″ × 9″	0	4	*Nil.*		
Central India Agency (with additions and corrections to 1891)	Do.	Do.	0	4	*Nil.*		
Eastern Bengal, Sheet 14 (with additions and corrections up to March 1892)	1″=8 M.	30″ × 22″	1	0	1	4	
DISTRICT MAPS.							
Monghyr, 1890	1″=8 M.	17″ × 13″	0	6	*Nil.*		[illegible]
Jalpaiguri, 1890	Do.	17″ × 14″	0	6	*Nil.*		[illegible]
Pubna, 1890	Do.	14″ × 13″	0	6	*Nil.*		[illegible]

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONTINUED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	Uncolored. A.	Colored. Rs.	Colored. A.	Remarks.
DISTRICT MAPS.—CONCLUDED.							
Hooghly and Howrah, Sheets Nos. 1 and 2 in one (with additions and corrections of boundaries, February 1892), Sheet 3 (with additions and corrections of boundaries, February 1892), Sheet 4 (with additions and corrections of Railways, February 1892), and Sheet 5 (with additions and corrections of boundaries, February 1892)	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Patna (with additions and corrections up to July 1891)	1″ = 4 M.	30″ × 22″	0	8	0	10	
Shahabad (with additions and corrections to boundaries, roads, and canals up to December 1891) ...	1″ = 4 M.	30″ × 27″	1	0	1	4	
Benares, in 3 Sheets, 1882—84	1″ = 2 M.	40″ × 25″	2	0	2	8	
Basti, in 4 Sheets, 1883—88	Do.	Do.	2	8	3	0	
STANDARD SHEETS.							
BENGAL,—							
Sheets Nos. 1, 5 and 363.	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheet No. 5, District 24 Purgunahs (with addition of Railway, April 1892)	Do.	44″ × 30″	1	8	1	12	
BOMBAY,—							
Sheets Nos. 255 and 330	Do.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Sheets Nos. 279 N.E., 308 S.W. and 309 N.W. ...	2″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
LOWER BURMA,—							
Sheets Nos. 569, 567 and portion of 583 in one, and 568 and portion of 584 in one ...	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. $225\frac{S.E.}{2}$, $272\frac{S.W.}{3}$, $273\frac{N.W.}{1}$, $\frac{N.W.}{3}$, $\frac{S.W.}{1}$, and $\frac{S.W.}{3}$	4″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
CENTRAL PROVINCES,—							
Sheet No. 82	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. $24\frac{S.W.}{1}$, $\frac{N.W.}{2}$, $25\frac{N.E.}{2}$, and $\frac{S.W.}{2}$ ...	4″ = 1 M.	42″ × 28″	1	8	1	12	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map Unmounted. Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.
STANDARD SHEETS.—CONCLUDED.						
MADRAS,—						
Sheet No. 151	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12
NORTH-WESTERN PROVINCES AND OUDH,—						
Sheet No. 3	Do.	Do.	1	8	1	12
PUNJAB,—						
Sheets Nos. 117, 234, 236, 254, 255, and 316 ...	Do.	Do.	1	8	1	12
NORTH-EASTERN FRONTIER,—						
Sheet No. 22 (3rd Edition)	1″ = 8 M.	Do.	1	8	1	12
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.						
Kamptee, in 2 Sheets, 1890	8″ = 1 M.	Do.	2	0	2	8
Satara, in 2 sections (with additions and corrections up to May 1892)	Do.	Do.	2	0	2	8
ADMINISTRATION REPORT MAPS.						
Upper Burma (with additions and corrections to March 1892)	1″=64 M.	14″ × 9″	0	4	*Nil.*	
Gurjat States (Tributary States of Chota Nagpur) ...	1″=16 M.	17″ × 13″	0	6	*Nil.*	
CHARTS.						
Chart of Triangulation of Ganjam and Orissa Topographical Survey (portions of Raipur, Biláspur, &c.), 1863-64	1″ = 4 M.	40″ × 25″	1	0	*Nil.*	
MISCELLANEOUS.						
Ulwar State (Rájpútána), with corrections to boundaries and Railways to April 1892	Do.	35″ × 26″	1	0	1	4
Map of Afghánistán, in 2 Sheets (with hills) (with additions to Railways up to March 1892) ...	1″=24 M.	40″ × 25″	3	0	3	8

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st July 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Amín Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
...'s Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
...ature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
...mic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
...iams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
...'s Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
...'s Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
... on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
...'s Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
... on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
...'s Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
...tration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
... from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
...ens of Vernacular Characters	...	1 0 0
...'s Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
...'s Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
...'s Institutes, 1859	...	3 0 0
...'s Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	[illegible]
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	[illegible]
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	[illegible]
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 [illegible]
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	42 [illegible]

1. 24-Parganahs and Sundarbans.
2. Nadiya and Jessore.
3. Midnapur, Hugli and Howrah.
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.
8. Rájshahi and Bogra.
9. Murshidabad and Pubna.
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.
11. Patna and Saran.
12. Gaya and Shahabad.
13. Tirhut and Champaran.
14. Bhagalpur and Santal Parganah.
15. Monghyr and Purneah.
16. Hazaribagh and Lohardaga.
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.
18. Cuttack and Balasor.
19. Puri and Tributary States of Orissa.
20. General Index.

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	25 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	1 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Published price. (Per copy)	Reduced price. (Per copy) Rs. A. P.
...ton's Law of Evidence, 1865. 3 copies		2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language. 1864		2 8 0
Ditto ditto ditto. 1880 Vol. I		2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only		1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies		3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology ...		3 0 0
Wheaton's International Law. 1864. 2 copies		10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange. 1862		2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence. 1866		5 0 0
Ditto ditto ditto		4 0 0
...kes' Magisterial Formulist with Supplement. 1862		3 0 0
Ditto ditto Synopsis. 1866		4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning. 1874		1 0 0
Cabinet Lawyer. 1862		1 0 0
Ditto. 1867		2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases. 1876		1 0 0
...well, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen. 1880		1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh. 1874. 3 copies		1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics. 1856		2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore. 1871		1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah. 1873		1 8 0
...ettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper. 1876. 4 copies		3 0 0
Growse, F. S. Mathra. 1874. 2 vols., 2 copies		7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia. 1877 (cheap edition)		1 8 0
Chamber's History and Present State of the British Empire. 1857		0 4 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal. 1883		1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule. 1873		1 0 0
Sterling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure. 1869		1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law. 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code. 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries. 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P. 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto. 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto. 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code. 1867	...	2 0 0
Campbell, G. Law relating to Non-Regulation Provinces of India. 1863 ...	...	2 0 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography. 1860	...	0 8 0
School History of England. 1850	...	0 8 0
Baedeker's Central Italy	...	0 8 0
Ferguson, R. History of England	...	0 6 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

Note.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

Lahore:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following official publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab for 1885.	0	6	0
	Ditto ditto 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto on Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto on Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto on Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto on Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto on Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised.	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashto (Raverty)—	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
[illegible]	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
[illegible]	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
[illegible]	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
[illegible]	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
[illegible]	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto in Vernacular ...	5	0	0
[illegible]	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
[illegible]	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
[illegible]	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
[illegible]	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
[illegible]	Raverty's Pashto Manual ...	3	0	0
[illegible]	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	6	6	0

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free	[illegible]
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto	[illegible]
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto	[illegible]

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساختہ سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۔۔۔ ۱۶ روپیہ
با شمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۔۔۔ ۸ روپیہ
با شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۔۔۔ ۴ روپیہ
با شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار لسیبن بالکل ملائے نہیں گئے۔یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[illegible]

Notice.

SIMLA MUNICIPALITY.

DEBENTURE LOAN AT 6 PER CENT.

WHEREAS it is provided, as one of the conditions of the aforesaid debenture loan, that the said loan shall be repayable by public drawing, one-third at the end of eight years, one-third at the end of fourteen years, and the remainder at the end of eighteen years, within three months after notification in the Punjab Official Gazette, and in the leading Indian newspapers, and whereas it has been determined by the said Committee to repay one-third of the said loan by public drawing on the 14th November 1892, NOTICE is hereby given that there will be a repayment of the aforesaid loan, to the extent of one-third of the amount issued, by public drawing at the Town Hall, Simla, on Monday, the 14th of November 1892, at 12 o'clock noon.

By order,

H. B. GOAD, *Secretary*,

Municipal Committee.

MUNICIPAL OFFICE,
SIMLA:
The 11th August 1892.

[612-1.]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t*.-*f*.-*o*.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT.

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t*.-*f*.-*o*.]

Punjab Government Press, Lahore—18-8-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, AUGUST 25, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT OF THE PUNJAB.

The 10*th August* 1892.

Addenda et Corrigenda to Punjab Chief Court Circulars.

No. 3476 *G.*—Add the following clause to paragraph 7 of Public Works Department Circular No. 19, dated the 27th July 1874, published with Chief Court Book Circular No. IV—1605 G., dated the 2nd June 1890:—

"*If on the preparation of a detailed estimate for a Provincial Civil Public Work …und that the expenditure will exceed by more than Rs.* 15 *per cent. the amount …which administrative sanction has been obtained, the Local Public Works Officer …apply through the usual channel to the Head of the Department concerned to …fresh administrative sanction in the Civil Department to the enhanced cost.*"

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

Circulated.

The 12*th August* 1892.

Addenda et Corrigenda to Punjab Chief Court Circulars.

No. 3513 *G.*—Add the following to the last line of List C. (Indian Law Reports) …ed to Chief Court Book Circular No. XII—3109 G., dated the 8th July 1890:—

Kulu, Murree, Rajanpur, Sirsa and Mardán.

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

Translated.

NOTIFICATIONS.

[Fourth publication,]

The 29th July 1892.

No. 3395 *G.—Notification.*—With reference to Rule 5 of the Rules contained in Schedule 'B' of Chief Court Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890, it is hereby notified that three appointments to the post of Munsif are expected to become available during the year 1893 for competition by candidates admitted to Register 'B' maintained in the Chief Court.

The 17th August 1892.

No. 3601 *G.—Appointment and Posting.*—In supersession of this office Notification No. 3560 G., dated 13th instant, the Judges have been pleased to appoint Lála Uman Parshád, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Pandit Brij Náth, appointed to officiate as an Extra Assistant Commissioner, and is posted to Umballa in the Civil District of Umballa.

No. 3605 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Uman Parshád, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 3607 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts' Act, 1884, Lála Dhani Rám, Munsif of the 2nd Class in the district of Umballa, is appointed a Munsif of the 1st Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2541½, dated the 17th October 1884), so long as he shall remain attached to the said district in the capacity of Munsif.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATION.

The 22nd August 1892.

No. 153.—*Promotions.*—The Financial Commissioners are pleased to make the following promotions among Tahsíldárs :—

(i). With effect from the 1st April 1892, *vice* Rái Bahádur Kahn Chand, Tahsíldár, 1st Grade, retired—

Lála Shambu Náth, Tahsíldár, 2nd Grade, to be Tahsíldár, 1st Grade.

Mirza Karámat-ulla Khán, Tahsíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Munshi Nának Chand, Tahsíldár, 3rd Grade, to be Tashíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem.*

Syad Ahmad Hussain, Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Muhammad Amír Khán, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*

Sheikh Amír-ud-dín, Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Lála Bhánjee Lál, Officiating Tahsíldár, Sángarh, Dera Gházi Khan, to be Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

(ii). With effect from the 1st April 1892, *vice* Munshi Híra Singh, Tahsíldár, 1st Grade, retired—

Munshi Inám Ali Khán, Tahsíldár, 2nd Grade, to be Tahsíldár, 1st Grade.

Munshi Nának Chand, Tahsíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Mufti Ahmad Bakhsh, Tahsíldar, 3rd Grade, to be Tahsíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem.*

Mughal Khán, Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Pandit Badri Parshád, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*

Pandit Girdhári Lál, Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Lála Pars Rám, Offg. Tahsíldár, Hashtnagar, Pesháwar District, to be Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

(iii). With effect from the 6th April 1892, *vice* Munshi Hukam Chand (I), Tahsíldár, 1st Grade, retired—

Munshi Amír Chand, Tahsíldár, 2nd Grade, to be Tahsíldár, 1st Grade.

The vacancy in the 2nd Grade is absorbed.

(iv). With effect from the 25th April 1892, *vice* Pandit Mannu Lál (II), Tahsíldár, 2nd Grade, retired—

The vacancy in the 2nd Grade is absorbed.

(v). With effect from the 2nd May 1892, *vice* Munshi Manohar Lál (III), Tahsíldár, 3rd Grade, deceased—

Sodhi Uttam Singh, Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Lála Ghanka Rám, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*

Munshi Imám-ud-dín, Tahsíldár, 4th Grade, sub. pro tem., is confirmed.

Lála Gopál Sarn Dás, Offg. Tahsíldár, Kohát, to be Tahsíldar, 4th Grade, sub. *pro tem.*

(vi). With effect from the 20th May 1892, *vice* Pír Rafi-ud-dín, Tahsíldár, 3rd Grade, retired—

Munshi Dhanpat Rái, Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Mián Udham Singh, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*

Lála Rúp Lál, Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed.

Munshi Lachmi Naráin, Offg. Tahsíldár, Jhang, to be Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of June 1892, *showing also the figures of the Budget Estimate for* 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1892-93.	Actual Receipts in June 1892.	Actual Receipts from 1st April to 30th June 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,35,04,000	48,52,896	57,50,221
II—Opium	30,000	1,987	6,025
IV—Stamps	40,50,000	5,07,477	11,50,838
V—Excise	18,99,000	1,51,593	4,69,285
VI—Provincial Rates	40,25,000	10,78,754	12,67,761
VIII—Assessed Taxes	12,00,000	2,95,548	4,88,582
IX—Forest	9,50,000	...	...
X—Registration	2,56,000	50,211	95,929
XI—Tributes from Native States	2,78,000	72,496	70,084
XII—Interest	2,73,000	26,545	27,622
XIII—Post Office	45,000	3,705	11,283
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,58,000	43,989	1,12,488
XVI B— Do. do. Jails	2,33,000	18,826	40,362
XVII—Police	6,98,000	56,595	1,66,740
XIX—Education	88,000	7,499	20,484
XX—Medical	48,000	1,826	7,406
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,20,000	6,033	17,560
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	7,233	24,517
XXIII—Stationery and Printing	1,06,000	4,600	11,223
XXV—Miscellaneous	1,76,000	8,276	32,269
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,77,000	9,588	15,502
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	91,000	9,588	11,072
XXXII—Civil Works	5,48,000	45,479	1,61,956
Total Revenue and Receipts ...	3,95,80,000	72,60,744	99,68,640
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,28,85,857	3,90,56,514
Total ...	...	2,01,46,601	4,90,25,154
Opening Cash Balance ...	...	(a) 93,70,780	(b) 1,11,39,739
Grand Total ...	...	2,95,17,381	6,01,64,893

Expenditure.	Budget Grants, 1892-93.	Actual Disbursements in June 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 30th June 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	1,10,000	15,636	39,631
2—Assignments and Compensations	1,46,000	57,566	63,590
3—Land Revenue	39,08,000	2,31,795	9,20,547
6—Stamps	1,89,000	14,155	31,847
7—Excise	55,000	3,923	12,889
8—Provincial Rates	10,000	376	1,083
10—Assessed Taxes	13,000	861	2,685
11—Forest	7,10,000	...	...
12—Registration	80,000	8,052	21,714
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	14
14—Interest on other obligations...	84,000	...	...
15—Post Office	1,68,000	14,368	41,614
18—General Administration	12,81,000	99,647	3,01,986
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,71,000	2,42,288	7,35,636
19 B— Do. do. Jails	9,56,000	97,192	2,51,336
20—Police	38,36,000	2,96,852	9,98,473
22—Education	14,18,000	1,04,999	3,56,664
23—Ecclesiastical	2,39,000	18,410	59,062
24—Medical	9,11,000	71,710	2,29,385
25—Political	11,18,000	76,490	2,79,946
26—Scientific and other Minor Departments ...	2,77,000	23,762	64,594
27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	84,711	1,27,435
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,75,000	1,25,129	2,37,951
30—Stationery and Printing	4,71,000	31,441	76,039
32—Miscellaneous	1,77,000	7,735	28,854
38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	45	2,591
43—Minor Works and Navigation	48,000	6,528	9,615
45—Civil Works	1,45,000	12,657	37,692
Total Expenditure ...	2,07,60,000	16,46,338	49,33,273
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,51,17,437	4,24,78,014
Total ...	...	1,67,63,775	4,74,11,287
Balance on 30th June 1892 ...	...	1,27,53,606	1,27,53,606
Grand Total ...	...	2,95,17,381	6,01,64,893

(a) On 1st June 1892.
(b) On 1st April 1892.

Office of Acct.-Genl., Punjab, Lahore: The 20th August 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for June 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget, 1892-93.				Actual Receipts from 1st April 1892 to 30th June 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,40,97,000	93,77,000	30,000	2,35,04,000	43,10,147	14,36,716	3,358	57,50,221
II—Opium	30,000	...	...	30,000	6,025	...	...	6,025
IV—Stamps	10,13,000	30,37,000	...	40,50,000	2,87,709	8,63,129	...	11,50,838
V—Excise	14,24,000	4,75,000	...	18,99,000	3,51,964	1,17,321	...	4,69,285
VI—Provincial Rates	...	5,75,000	34,50,000	40,25,000	...	1,79,360	10,88,402	12,67,762
VIII—Assessed Taxes	6,00,000	6,00,000	...	12,00,000	2,44,291	2,44,291	...	4,88,582
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	...	...	...	...
X—Registration	1,28,000	1,28,000	...	2,56,000	47,964	47,965	...	95,929
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	79,084	...	...	79,084
XII—Interest...	...	2,72,000	1,000	2,73,000	1	27,168	453	27,622
XIII—Post Office	...	4,000	41,000	45,000	...	901	10,382	11,283
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,47,000	11,000	4,58,000	...	1,09,186	3,302	1,12,488
XVI B— Do. do. Jails	...	2,33,000	...	2,33,000	...	40,362	...	40,362
XVII—Police	...	6,44,000	54,000	6,98,000	...	1,54,678	12,062	1,66,740
XIX—Education	...	22,000	66,000	88,000	...	4,835	15,649	20,484
XX—Medical...	...	24,000	24,000	48,000	...	3,421	3,985	7,406
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	33,000	87,000	1,20,000	...	4,818	12,742	17,560
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	65,000	62,000	...	1,27,000	16,535	8,012	...	24,547
XXIII—Stationery and Printing	16,000	90,000	...	1,06,000	2,570	8,653	...	11,223
XXV—Miscellaneous	9,000	1,26,000	41,000	1,76,000	2,212	22,327	7,730	32,269
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,77,000	...	...	3,77,000	15,902	...	...	15,902
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	73,000	18,000	91,000	...	6,389	4,683	11,072
XXXII—Civil Works	...	3,21,000	2,27,000	5,48,000	...	92,307	69,649	1,61,956
Total Civil Accounts ...	1,85,12,000	1,70,18,000	40,50,000	3,95,80,000	53,64,404	33,71,839	12,32,397	99,68,640

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore :
The 20th August 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for June 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

Expenditure.	Budget, 1892-93.				Actual Disbursements from 1st April 1892 to 30th June 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	62,000	48,000	...	1,10,000	19,668	17,332	2,631	39,631
2—Assignments and Compensations ...	1,46,000	...	...	1,46,000	63,590	...	...	63,590
3—Land Revenue ...	...	26,68,000	12,40,000	39,08,000	...	6,31,608	2,88,939	9,20,547
6—Stamps ...	47,000	1,42,000	...	1,89,000	7,962	23,885	...	31,847
7—Excise ...	41,000	14,000	...	55,000	9,292	3,097	...	12,389
8—Provincial Rates ...	...	10,000	...	10,000	...	1,083	...	1,083
10—Assessed Taxes ...	7,000	6,000	...	13,000	1,342	1,343	...	2,685
11—Forest ...	3,55,000	3,55,000	...	7,10,000	...	...	...	...
12—Registration ...	40,000	40,000	...	80,000	10,857	10,857	...	21,714
13—Interest on ordinary debt ...	...	2,05,000	...	2,05,000	14	...	...	14
14—Interest on other obligations ...	84,000	...	...	84,000	...	...	...	...
15—Post Office ...	...	1,15,000	53,000	1,68,000	...	26,709	14,905	41,614
18—General Administration ...	1,85,000	9,69,000	1,27,000	12,81,000	45,980	2,23,732	32,274	3,01,986
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	29,63,000	8,000	29,71,000	...	7,33,411	2,225	7,35,636
19 B— Do. do. Jails...	...	9,56,000	...	9,56,000	...	2,51,336	...	2,51,336
20—Police ...	...	38,14,000	22,000	38,36,000	...	9,92,818	5,655	9,98,473
22—Education ...	...	7,86,000	6,32,000	14,18,000	...	2,00,783	1,55,881	3,56,664
23—Ecclesiastical...	2,39,000	...	...	2,39,000	59,062	...	...	59,062
24—Medical ...	...	5,78,000	3,33,000	9,11,000	...	1,36,455	92,930	2,29,385
25—Political ...	11,18,000	...	...	11,18,000	2,79,946	...	...	2,79,946
26—Scientific and other Minor Departments ...	27,000	1,02,000	1,48,000	2,77,000	5,035	22,272	37,287	64,594
27—Territorial and Political Pensions ...	3,58,000	...	...	3,58,000	1,27,435	...	...	1,27,435
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	...	8,71,000	4,000	8,75,000	...	2,37,629	322	2,37,951
30—Stationery and Printing ...	...	4,54,000	17,000	4,71,000	...	73,062	3,877	76,939
32—Miscellaneous ...	20,000	1,00,000	57,000	1,77,000	2,962	11,826	14,066	28,854
38—State Railways—Interest on debt ...	...	...	...	...	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	1,000	...	...	1,000	2,591	...	...	2,591
43—Minor Works and Navigation ...	...	41,000	7,000	48,000	...	4,385	5,230	9,615
45—Civil Works ...	...	31,000	1,14,000	1,45,000	...	5,479	32,213	37,692
Total Civil Heads ...	27,30,000	1,52,68,000	27,62,000	2,07,60,000	6,35,736	36,09,102	6,88,435	49,33,273

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore;
The [illegible] August 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of March 1892, Final, showing also the figures of the Budget Estimate for 1891-92.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1891-92.	Actual Receipts in March 1892, Final.	Actual Receipts from 1st April to 31st March 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,30,55,000	10,30,861	2,34,77,872
II—Opium	32,000	2,987	28,683
IV—Stamps	39,32,000	3,61,438	40,69,299
V—Excise	17,26,000	2,27,882	18,39,382
VI—Provincial Rates	39,84,000	51,218	39,91,886
VIII—Assessed Taxes	11,85,000	38,375	11,98,212
IX—Forest	9,50,000	4,15,752	10,20,074
X—Registration	2,33,000	27,874	2,64,943
XI—Tributes from Native States	2,78,000	1,313	2,80,723
XII—Interest	2,56,000	1,10,488	2,41,314
XIII—Post Office	40,000	5,597	51,478
XVI A—Law and Justice—Coutrs of Law ..	4,81,000	21,566	4,40,362
XVI B— Do. do. Jails	2,10,000	35,753	2,47,915
XVII—Police	6,90,000	61,942	7,06,730
XIX—Education	66,000	7,641	77,575
XX—Medical	45,000	4,597	43,555
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,25,000	48,986	1,62,532
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	21,943	1,20,263
XXIII—Stationery and Printing	95,000	36,277	1,37,419
XXV—Miscellaneous	1,85,000	44,630	1,95,633
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts...	3,13,000	34,959	4,66,658
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation...	98,000	39,271	97,821
XXXII—Civil Works	5,52,000	37,259	5,55,039
Total Revenue and Receipts ...	3,86,54,000	26,68,712	3,96,55,373
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,47,30,944	14,19,02,247
Total ...	...	1,73,99,656	18,15,57,620
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,45,82,332	(b) 1,08,17,992
GRAND TOTAL ...	...	3,19,81,988	19,23,75,612

Expenditure.	Budget Grants. 1891-92.	Actual Disbursements in March 1892, Final.	Actual Disbursements from 1st April to 31st March 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	85,000	9,617	1,79,208
2—Assignments and Compensations	1,45,000	3,264	1,57,249
3—Land Revenue	38,80,000	3,03,031	38,72,061
6—Stamps	1,70,000	44,811	1,48,365
7—Excise	57,000	4,629	50,985
8—Provincial Rates	13,000	398	6,044
10—Assessed Taxes	13,000	1,262	11,123
11—Forest	7,27,000	2,10,488	6,39,357
12—Registration	72,000	7,116	8[illegible],799
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	1,86,185	1,86,324
14—Interest on other obligations	71,000	69,680	70,680
15—Post Office	1,45,000	11,977	1,49,158
18—General Administration	12,79,000	1,39,992	12,61,145
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,12,000	2,81,949	29,69,223
19 B— Do. do.— Jails	9,00,000	85,588	9,50,921
20—Police	36,86,000	3,43,236	36,55,107
22—Education	13,97,000	1,41,699	13,73,798
23—Ecclesiastical	2,49,000	23,265	2,35,597
24—Medical...	8,82,000	82,834	8,42,985
25—Political	12,10,000	1,35,586	12,02,543
26—Scientific and other Minor Departments ...	3,61,000	60,898	3,97,622
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	20,300	3,60,933
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,30,000	61,257	8,53,592
30—Stationery and Printing	4,71,000	1,87,582	5,4[illegible],473
32—Miscellaneous	1,77,000	— 4,314	1,12,209
33—State Railways—Interest on Debt	1,98,000	1,98,555	1,98,555
42—Major Works—Working Expenses	1,000	16	131
43—Minor Works and Navigation	36,000	7,528	51,305
45—Civil Works	1,34,000	18,346	1,56,403
Total Expenditure ...	2,06,74,000	26,36,775	2,07,52,903
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,82,05,474	16,04,82,970
Total ...	...	2,08,42,249	18,12,35,873
Balance on 31st March 1892 ...	...	1,11,39,739	1,11,39,739
GRAND TOTAL ...	...	3,19,81,983	19,23,75,612

(a) On 1st March 1892.

(b) On 1st April 1891.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th August 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for March 1892, Final, and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

REVENUE AND RECEIPTS.	BUDGET, 1891-92.				ACTUAL RECEIPTS FROM 1ST APRIL TO 31ST MARCH 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,32,37,000	97,90,000	28,000	2,30,55,000	1,31,82,014	1,02,62,831	33,027	2,34,77,872
II—Opium	32,000	...	...	32,000	28,688	...	...	28,688
IV—Stamps	19,66,000	19,66,000	...	39,32,000	20,34,650	20,34,649	...	40,69,299
V—Excise	8,63,000	8,63,000	...	17,26,000	9,19,691	9,19,691	...	18,39 382
VI—Provincial Rates	...	5,72,000	34,12,000	39,84,000	...	5,69,820	34,22,066	39,91,886
VIII—Assessed Taxes	5,92,000	5,93,000	...	11,85,000	5,99,106	5,99,106	...	11,98,212
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	5,10,037	5,10,037	...	10,20,074
X—Registration	1,16,000	1,17,000	...	2,33,000	1,32,471	1,32,472	...	2,64,943
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	2,80,723	...	...	2,80,723
XII—Interest	...	2,55,000	1,000	2,56,000	53	2,40,157	1,104	2,41,314
XIII—Post Office	...	...	40,000	40,000	...	4,238	47,240	51,478
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,70,000	11,000	4,81,000	...	4,28,553	11,809	4,40,362
XVI B— Do. do. Jails	...	2,10,000	...	2,10,000	...	2,47,915	...	2,47,915
XVII—Police	...	6,38,000	52,000	6,90,000	...	6,49,673	57,057	7,06,730
XIX—Education	...	14,000	52,000	66,000	...	18,800	58,775	77,575
XX—Medical	...	23,000	18,000	41,000	...	25,225	18,330	43,555
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	37,000	88,000	1,25,000	...	43,806	1,18,726	1,62,532
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	66,000	61,000	...	1,27,000	69,594	50,669	...	1,20,263
XXIII—Stationery and Printing	20,000	75,000	...	95,000	24,422	1,12,841	156	1,37,419
XXV—Miscellaneous	8,000	1,38,000	39,000	1,85,000	23,644	1,33,664	38,325	1,95,633
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,13,000	...	...	3,13,000	4,06,658	...	...	4,06,658
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	81,000	17,000	98,000	...	68,029	29,792	97,821
XXXII—Civil Works	...	3,24,000	2,28,000	5,52,000	...	3,28,566	2,26,473	5,55,039
TOTAL CIVIL ACCOUNTS ...	1,79,66,000	1,67,02,000	39,86,000	3,86,54,000	1,82,11,751	1,73,80,742	40,62,880	3,96,55,373

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The [illegible] August 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for March 1892 Final and of the Budget Estimate for the year 1891-92.

Expenditure.	Budget, 1891-92.				Actual Disbursements from 1st April to 31st March 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	46,000	39,000	...	85,000	97,754	80,304	1,150	1,79,208
2—Assignments and Compensations	1,45,000	...	...	1,45,000	1.57,249	...	...	1,57,249
3—Land Revenue	3 90,000	22,71,000	12,19,000	38 80 000	3 59 445	22,93,251	12,19,368	38,72,064
6—Stamps	85,000	85,000	...	1,70,000	74,182	74,183	...	1,48,365
7—Excise	29,000	28 000	...	57,000	25,492	25,493	...	50,985
8—Provincial Rates	...	13,000	...	13,000	...	6,044	...	6,044
10—Assessed Taxes	12,000	1,000	...	13,000	10,562	561	...	11,123
11—Forest	3,63,000	3,64 000	...	7,27,000	3,19,678	3,19,679	...	6,39,357
12—Registration	36,000	36,000	...	72,000	40,400	40,399	...	80,799
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,05,000	...	2,05,000	139	1,86,185	...	1,86,324
14—Interest on other obligations	71,000	...	...	71,000	70,680	...	...	70,680
15—Post Office	...	97,000	48,000	1 45,000	...	98,607	50,551	1.49,158
18—General Administration	1,72,000	9 86,000	1,21,000	12,79,000	1,75 429	9,60,797	1,24,919	12,61,145
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	29.05,000	7,000	29 12,000	...	29.57,128	12,095	29 69,223
19 B— Do. do. Jails	...	9.00,000	...	9,00,000	...	9.50,921	...	9.50.921
20—Police	2,40,000	34,25,000	21,000	36,86,000	2,46,092	33,88,480	20,535	36.55,107
22—Education	...	7 99 000	5,98,000	13,97,000	...	8,02,022	5 71,776	13,73,798
23—Ecclesiastical	2,49,000	...	...	2,49,000	2,36,597	...	..	2,36,597
24—Medical	...	5.55,000	3,27,000	8,82,000	...	5.37,022	3,05,963	8,42,985
25—Political	12,10,000	...	...	12,10,000	12,02,543	...	...	12,02,543
26—Scientific and other Minor Departments	1.40,000	81,000	1,43,000	3,64 000	1.52,995	92,291	1,52,336	3,97,622
27—Territorial and Political Pensions	3,65,000	...	...	3,65,000	3,60,938	...	...	3,60,938
28—Civil Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,23,000	7,000	8,30,000	...	8,49,079	4.513	8 53,592
30—Stationery and Printing	...	4.59,000	12,000	4,71,000	...	5 28,072	20 401	5,48,473
32—Miscellaneous	27,000	94,000	56,000	1,77,000	18,028	48,1[illegible]0	76,061	1,42,209
38—State Railways—Interest on Debt	...	1,98,000	...	1,98,000	...	1,98,555	...	1,98,555
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	...	1,000	131	...	...	131
43—Minor Works and Navigation	...	29,000	7,000	36,000	...	45,082	6,223	51,305
45—Civil Works	...	31,000	1,03,000	1,34,000	...	38,348	1,18,055	1,56,403
TOTAL CIVIL HEADS ...	35,81,000	1,44,24,000	26,69,000	2,06,74,000	35,48,334	1,45,20,623	26,83,946	2,07,52,903

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th August 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

Supplement to the List of Passed Candidates for the Intermediate Examination, 1892.

IN accordance with Resolution of the Syndicate of the Panjab University, dated 11th July 1892, and of the Board of Studies of the Oriental Faculty, dated 21st idem, the names of the following candidates are added to the list of candidates who have passed the Intermediate Examination (A. F.), 1892.

Serial No.	Roll No.	Names of Candidates.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which Candidates passed.
161	77	Bálak Rám	Hindu ...	16	350	Government College, Lahore	E., M., S., Ch.
162	38	Daulat Roy	Do. ...	21	284	Dya Nand Anglo-Vedic College, Lahore ...	E., M., S., Fh.
163	64	Rám Prasád	Do. ...	18	278	Ditto ditto	E., M., S., Ch.
164	50	Káshi Náth	Do. ...	19	248	Ditto ditto	E., M., S., Ch.
165	102	Bishan Dáss Vidyárthi	Do. ...	19	246	Mission College, Lahore	E., M., S., Ph.
166	91	Shib Krishna Banerjee	Do. ...	20	240	Government College, Lahore	E., M., S., Ph.
167	44	Harnám Singh	Sikh ...	21	236	Dya Nand Anglo-Vedic College, Lahore ...	E., M., S., H.
168	11	P. Dína Náth Madan	Hindu ...	17-6	229	St. Stephen's Mission College, Delhi ...	E., M., S., Ch.
169	110	Mansa Rám, II	Do. ...	18	203	Mission College, Lahore	E., M., S., Ph.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 23rd July 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

Supplement to the List of Passed Candidates for the Entrance Examination, 1892.

IN accordance with Resolution of the Syndicate, dated 11th July 1892, and of the Board of Studies of the Oriental Faculty, dated 21st idem, the names of the following candidates are added to the list of candidates who have passed the Entrance Examination, 1892:—

Serial No.	Roll No.	Names of Candidates.	Race or creed.	Age.	Total No. of marks obtained.	Institution.	Subjects in which Candidates passed.
621	309	Jotindra Náth Mukerjee	Hindu.	15-4	284	Church Mission High School, Mooltan	E., M., Hg., S., Sc.
622	1018	Khushál Chand	Do.	18	283	Ditto, Dera Ismail Khan ...	E., M., Hg., S., Sc.
623	500	Bhola Náth, Chopra	Do.	16	276	Daya Nand Anglo-Vedic High School, Lahore ...	E, M., Hg., S., H.
624	730	Jíwan Singh, A	Sikh.	17	271	Municipal Board High School, Amritsar	E., M., Hg., S., Sc.
625	550	Sewak Rám	Hindu.	16	267	Daya Nand Anglo-Vedic High School, Lahore ...	E., M., Hg., S., H.
626	610	Lál Chand	Do.	20	257	Mission High School, Lahore	E., M., Hg., S., H.
627	537	Narendra Náth Mitra	Do.	17	256	Daya Nand Anglo-Vedic High School, Lahore ...	E., M., Hg., S., H.
628	555	Shiva Parsád	Do.	16	254	Ditto Ditto	E., M., Hg., S., U.
629	690	Amolak Rám	Do.	17-8	213	M. A. O. School, Amritsar	E., M., Hg., S., U.
630	519	Karam Chand	Do.	18	205	Daya Nand Anglo-Vedic High School, Lahore ...	E., M., Hg., S.
631	625	Bhagat Rám	Do.	18	193	Private Student, Lahore	E., M., Hg., S.

SENATE HALL,
LAHORE:
*The 23rd July 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 22nd August 1892.

No. 2207.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 192 Lorinda Mal, Balabgarh Dispensary, Delhi District, has obtained three months' privilege leave, and was relieved of his duties on the forenoon of the 6th August 1892 by 1st Class Hospital Assistant No. 154 Sheikh Abdulla, transferred from the Civil Hospital, Delhi.

Third Class Hospital Assistant No. 392 Deputy Mal, doing general duty at Delhi, was appointed to the Civil Hospital, Delhi, on the afternoon of the 5th August 1892.

No. 2208.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 330 Harnám Singh, doing general duty at Ferozepore, was deputed on cholera duty in that district from the forenoon of the 15th July to the forenoon of the 7th August 1892.

The 24th August 1892.

No. 2230.—*Notification.*—Assistant Surgeon Rám Naráin, doing general duty at Delhi, was appointed to the Delhi Civil Hospital on the afternoon of the 11th August 1892, *vice* Assistant Surgeon Mul Chand, transferred.

The 24th August 1892.

No. 2231.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 206 Brij Ráj Singh, doing cholera duty at Hissar, to the Jhang Jail and Police Hospitals, which he joined on the forenoon of the 9th August 1892, relieving Local Native Doctor Jassa Singh.

Local Native Doctor Jassa Singh, City Dispensary, Jhang, held charge of the Jhang Jail and Police Hospitals from the forenoon of the 1st August to the forenoon of the 9th August 1892.

No. 2232.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 73, Muhammad Akram, Jail and Police Hospitals, Jhang, has obtained three months' privilege leave with effect from the forenoon of the 1st August 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements

To Contractors.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Quetta, up to noon on the 12th September 1892 for the following tents:—

Tents I. P. complete—

Privates	203
G. S. Officers	220
G. S. 80 lbs.	40
G. S. 40 lbs.	70

They are to be supplied in accordance with the "Specification and Tables of Army Tents, 1891" in all respects, with the exception of the cloths, which will be received under the hitherto existing orders. The tents to be delivered at the Quetta Arsenal on the fifteenth day of December 1892.

2. Tenders will only be received on printed forms (two copies of which, with two copies of schedule, can be had on application to this office at (8) eight annas per set) and will be opened at the Arsenal Office at the hour and date mentioned above.

3. Tenders should be accompanied by an earnest deposit of 10 per cent. on the total value of the tents tendered for, either in a Treasury Receipt or Government Promissory Notes.

A. L. M. TURNER, *Captain*, R.A.,
Ordnance Officer in Charge.

ARSENAL OFFICE, QUETTA:
The 19th August 1892.

[642-2.]

In the Insolvent Estates Court of Amritsar.

CASE NO. 3 OF 1892.

NOTICE is hereby given that Naráyan Singh and Ishar Singh, son of Naráyan Singh, have been adjudicated Insolvents by this Court.

Given under my hand and the seal of this Court this 13th day of August 1892.

MULRAJ,
Judge.

[635-1.]

In the Court of the District Judge of Simla.

IN THE MATTER OF ROBERT PETERS, PRESENTLY OF SIMLA, PETITIONER.

WHEREAS Robert Peters of Simla petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and whereas the said Robert Peters has satisfied the Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Code of Civil Procedure, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published as required by Section 354 of the Code of Civil Procedure.

Given under my hand and the seal of the Court this [illegible] day of August 1892.

J. E. ROWE,
District Judge.

[650-1.]

In the Court of the District Judge of Simla.

IN THE MATTER OF S. M. WALLIS, PRESENTLY OF SIMLA, PETITIONER.

WHEREAS S. M. Wallis of Simla petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and whereas the said S. M. Wallis has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Code of Civil Procedure, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published as required by Section 354 of the Code of Civil Procedure.

Given under my hand and the seal of the Court this [illegible] day of August 1892.

J. E. ROWE,
District Judge.

[650-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

M. J. SPILLANE,

Superintendent, Government Press.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 [illegible]
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 [illegible]
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 [illegible]

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفیٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ـ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ۸ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ـ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ـ ۴ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ـ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کھارلسمین بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[illegible]

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

Despatch 6-25 A. M.	...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
Despatch 7-0 A. M.	...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
Despatch 2-45 P. M.	...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
Despatch 8-0 P. M.	...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

Delivery 6-0 A. M.	...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
Delivery 8-30 A. M.	...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
Delivery 10-30 A. M.	...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
Delivery 1-30 P. M.	...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
Delivery 5-30 P. M.	...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

Note 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

Note 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

...for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

...parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

...stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
...letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
...Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
...Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
...Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
...Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 23rd August 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 30th June 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS.

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Guláb Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist Mission Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Kathiawar only.

AHMEDABAD.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarát only.

LONDON.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. The cost *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodically notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communication with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with maps supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. officers. Payment must be made in cash in all cases,—*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Treasury Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED. Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.	Remarks.
INDIAN ATLAS.							
Full Sheet, Nos. 74 (with additions to 1891) ...	1″=4 M.	41″ × 27″	2	0	2	0	
Quarter Sheets, 105 S.E. (with additions to 1891), and 130 S.E. (with additions to 1890)	Do.	27″ × 20″	0	12	0	12	
PROVINCIAL MAPS.							
Central Provinces, in 2 Sheets (with additions to 1891, Engraved)	1″=16 M.	41″ × 27″	4	0	4	8	
Bombay Presidency (with additions and corrections to 1891)	1″=80 M.	17″ × 13″	0	8	Nil.		
Rájpútána Agency (with additions and corrections to 1891)	Do.	13″ × 9″	0	4	Nil.		
Central India Agency (with additions and corrections to 1891)	Do.	Do.	0	4	Nil.		
Eastern Bengal, Sheet 14 (with additions and corrections up to March 1892)	1″=8 M.	30″ × 22″	1	0	1	4	
DISTRICT MAPS.							
Monghyr, 1890	1″=8 M.	17″ × 13″	0	6	Nil.		Engraved.
Jalpaiguri, 1890	Do.	17″ × 14″	0	6	Nil.		Do.
Pubna, 1890	Do.	14″ × 13″	0	6	Nil.		Do.

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONTINUED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted.				Remarks.
			Uncolored.		Colored.		
DISTRICT MAPS.—CONCLUDED.			Rs.	A.	Rs.	A.	
Hooghly and Howrah, Sheets Nos. 1 and 2 in one (with additions and corrections of boundaries, February 1892), Sheet 3 (with additions and corrections of boundaries, February 1892), Sheet 4 (with additions and corrections of Railways, February 1892), and Sheet 5 (with additions and corrections of boundaries, February 1892)	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Patna (with additions and corrections up to July 1891)	1″ = 4 M.	30″ × 22″	0	8	0	10	
Shahabad (with additions and corrections to boundaries, roads, and canals up to December 1891) ...	1″ = 4 M.	30″ × 27″	1	0	1	4	
[illegible], in 3 Sheets, 1882–84	1″ = 2 M.	40″ × 25″	2	0	2	8	
[illegible], in 4 Sheets, 1883–88	Do.	Do.	2	8	3	0	
STANDARD SHEETS.							
Bengal,—							
Sheets Nos. 1, 5 and 363	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheet No. 5, District 24 Purgunahs (with addition of Railway, April 1892)	Do.	44″ × 30″	1	8	1	12	
Bombay,—							
Sheets Nos. 255 and 330	Do.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Sheets Nos. 279 N.E., 308 S.W. and 309 N.W. ...	2″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Lower Burma,—							
Sheets Nos. 569, 567 and portion of 583 in one, and 568 and portion of 584 in one ...	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. 225 $\frac{\text{S.E.}}{2}$, 272 $\frac{\text{S.W.}}{3}$, 273 $\frac{\text{N.W.}}{1}$, $\frac{\text{N.W.}}{3}$, $\frac{\text{S.W.}}{1}$, and $\frac{\text{S.W.}}{3}$	4″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Central Provinces,—							
Sheet No. 82	1″ = 1 M.	Do.	1	8	1	12	
Sheets Nos. 24 $\frac{\text{S.W.}}{1}$, $\frac{\text{N.W.}}{2}$, 25 $\frac{\text{N.E.}}{2}$, and $\frac{\text{S.W.}}{2}$ ...	4 = 1 M.	42″ × 28″	1	8	1	12	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.	Remarks.
STANDARD SHEETS.—CONCLUDED.							
MADRAS,—							
Sheet No. 151	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
NORTH-WESTERN PROVINCES AND OUDH,—							
Sheet No. 3	Do.	Do.	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheets Nos. 117, 234, 236, 254, 255, and 316 ...	Do.	Do.	1	8	1	12	
NORTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 22 (3rd Edition)	1″ = 8 M.	Do.	1	8	1	12	
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
Kamptee, in 2 Sheets, 1890	8″ = 1 M.	Do.	2	0	2	8	
Satara, in 2 sections (with additions and corrections up to May 1892)	Do.	Do.	2	0	2	8	
ADMINISTRATION REPORT MAPS.							
Upper Burma (with additions and corrections to March 1892)	1″=64 M.	14″ × 9″	0	4	*Nil.*		
Gurjat States (Tributary States of Chota Nagpur) ...	1″=16 M.	17″ × 13″	0	6	*Nil.*		
CHARTS.							
Chart of Triangulation of Ganjam and Orissa Topographical Survey (portions of Raipur, Bilāspur, &c.), 1863-64	1″ = 4 M.	40″ × 25″	1	0	*Nil.*		
MISCELLANEOUS.							
Ulwar State (Rájpútána), with corrections to boundaries and Railways to April 1892	Do.	35″ × 26″	1	0	1	4	
Map of Afghánistán, in 2 Sheets (with hills) (with additions to Railways up to March 1892) ...	1″=24 M.	40″ × 25″	3	0	3	8	

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st July 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

[602-1.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
[illegible]'s Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 4 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Ghâzipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Taylor on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables, 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
[illegible] W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
[illegible] Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
[illegible] Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
[illegible] Leprosy	...	20 0 0
[illegible] History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 2, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol...	...	2 [illegible]
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 [illegible]
Ditto ditto. 2 copies	...	4 [illegible]
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 [illegible]
Murray's History of India, 1859	...	2 [illegible]
Ditto ditto, 1853	...	1 [illegible]
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 [illegible]
Baker's Clouds in the East	...	2 [illegible]
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 [illegible]
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	25 [illegible]
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 [illegible]
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 [illegible]
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 [illegible]
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	[illegible]
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 [illegible]
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 [illegible]
Wood's Source of the River Oxus	...	2 [illegible]
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 [illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence, 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Oke's Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	..	1 8 0
Airy's Popular Astronomy	...	0 8 0
McCann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P, 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code, 1867	...	2 0 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4 ...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE: }
The 13*th July* 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co, Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	1889-90 ...	6 8 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 5 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 8 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 0
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
[illegible]	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
[illegible]	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
[illegible]	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
[illegible]	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
[illegible]	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
[illegible]	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
[illegible]	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
[illegible]	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
[illegible]	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
[illegible]	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
[illegible]	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

Commissariat Notice—No. 7.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned article deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, within one month from date of acceptance of tender, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 6th September 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P.M. on the 31st August 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Barrack Suttrunjees."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money for the article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be inspected at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	No.	Rs.	
Barrack Suttrunjees, size 6×3 feet, weight 4 lb 8 ozs., color entire blue.	1,021	70	

W. BRUCE, *Lieutenant*,
Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE,
FORT LAHORE:
The 19th August 1892.

[636-2.]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-t.-f.-o.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.
22 ditto „ 2 12 0 ditto.
23 ditto „ 2 14 0 ditto.
24 ditto „ 3 0 0 ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.
Under 12 and over 7 „ 2 4 0 ditto.
Under 7 feet „ 2 0 0 ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear of stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[11964-A]

In the Court of the District Judge of Simla.

IN THE MATTER OF HENRY JACOB, PRESENTLY OF SIMLA, PETITIONER.

WHEREAS Henry Jacob of Simla petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and whereas the said Henry Jacob has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Code of Civil Procedure, the Court has declared him an insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published as required by Section 354 of the Code of Civil Procedure.

Given under my hand and the seal of the Court this 18th day of August 1892.

J. E. ROWE,
District Judge.

[694.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, SEPTEMBER 1, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 29th July 1892.

No. 3382 *G.—Notification.*—With reference to Notification No. 3485 G., dated the 17th August 1891, it is hereby notified that although the Chief Court will be closed for Civil business from the 15th August 1892 to the 15th October 1892, both days inclusive, throughout that period, Sundays and holidays excepted, petitions will be received daily at the Court House at Lahore from such persons as choose to present them, and dates will be fixed for hearing after the vacation for all petitions of appeal and such miscellaneous petitions as cannot be disposed of at once.

(*Translated.*)

The 26th August 1892.

No. 3718 *G.—Leave.*—The leave on medical certificate granted to Pandit Hirde Narain, Munsif, in this office Notification No. 1148, dated the 15th March 1892, is extended by a further period of three months.

No. 3739 *G.—Notification.*—With reference to Punjab Government Notification No. 959, dated the 17th August 1892, fixing the 24th October 1892 and four following days for the half-yearly examination of Assistant and Extra Assistant Commissioners and Cantonment Magistrates, it is hereby notified that all Munsifs and candidates for the post of Munsif on Register A of the Chief Court who have not passed the Departmental Examination should present themselves for the above examination at the time and place fixed in the above-quoted notification.

2. Intending examinees should send in to the Chief Court particulars in the prescribed form a month before the date fixed.

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 25th August 1892.

No. 154.—*Notification.*—The privilege leave for one month granted to Lála Ganga Rám, Settlement Tahsíldár of the Khusháb Tahsíl, Shahpur District, in Notification No. 115, dated 27th June 1892, is hereby cancelled.

Notification No. 116 of the same date appointing Ináyat Hussain, Deputy Superintendent of Settlement, to officiate for Lála Ganga Rám, is also cancelled.

The 29th August 1892.

No. 155.—*Notification.*—The privilege leave for 29 days granted to Pandit Girdhári Lál, Tahsíldár of the Lodhrán Tahsíl, Mooltan District, in Notification No. 121, dated 1st July 1892, is hereby cancelled.

Notification No. 122 of the same date appointing Pandit Hirde Naráin, Náib-Tahsíldár, to officiate for Pandit Girdhári Lál is also cancelled.

No. 156.—*Leave* —Pandit Jia Lál, Tahsíldár of the Gujrát Tahsíl, Gujrát District, is granted one month's privilege leave, with effect from 23rd September 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 157.—*Appointment.*—Lála Hira Nand, Náib-Tahsíldár, Gujrát Tahsíl, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Gujrát Tahsíl, Gujrát District, *vice* Pandit Jia Lál, granted one month's privilege leave.

No. 158 —*Leave.*—The sick leave granted to Munshi Baisákha Singh, Officiating Tahsíldár of Chiniot, Jhang District, by Notifications Nos. 95, dated 24th April and 232, dated 6th November 1891, and 102, dated 26th May 1892, is hereby extended by a further period of three months up to the 15th November 1892.

No. 159.—*Leave.*—Mirza Karámat-ullah Khán, Tahsíldár of the Pathánkot Tahsíl, Gurdáspur District, is granted one month and seven days' privilege leave, with effect from 1st September 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 160—*Appointment.*—Karm Shah, Náib-Tahsíldár (sub. *pro tem.*) of the Pathánkot Tahsíl, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Pathánkot Tahsíl, Gurdáspur District, *vice* Mirza Karámat-ullah Khán, granted one month and seven days' privilege leave.

No. 161.—*Notification.*—The privilege leave for a month and-a-half granted to Mirza Muhammad Hussain (II), Tahsíldár of the Jagádhri Tahsíl, Umballa District, in Notification No. 135, dated 29th July 1892, is hereby cancelled.

Notification No. 136 of the same date appointing Sardár Nizám-ud-dín, Náib-Tahsíldár, to officiate for Mirza Muhammad Hussain is also cancelled.

The 30th August 1892.

No. 162.—*Leave.*—Munshi Harbhagwán, Tahsíldár of the Talagang Tahsíl, Jhelum District, is granted three weeks' privilege leave, with effect from such date as he may avail himself of the same.

No. 163.—*Appointment.*—Lála Gurdás, Náib-Tahsíldár, Chakwál, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Talagang Tahsíl, Jhelum District, *vice* Munshi Harbhagwán, granted three weeks' privilege leave.

By order, &c.,
A. J. GRANT,
Junior Secretaty to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERA'LS OFFICE.

NOTICE.

The Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the Public on the following days during the month of September 1892:—

Anant Chaudas	...	... 5th September 1892.
Last Saturday	...	... 24th ditto.
Dasehra ...	...	... 28th to 30th September (also on the 1st October 1892.)

The Currency Office will only be closed on the 28th to 30th September and on 1st October 1892.

LAHORE:
The 29th August 1892.

G. B. BLEAZBY,
Chief Superintendent.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th August 1892.

No. 2245.—*Erratum.*—In *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2043, dated 1st August 1892, regarding reversion of Assistant Surgeon Khazán Chand to the charge of the Shahpur Dispensary *for* "22nd July 1892" *read* "25th July 1892."

The 29th August 1892.

No. 2257.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 330 Harnám Singh, doing special duty at Ferozepore, to Lunatic Asylum, Lahore, for cholera duty on the forenoon of the 12th August 1892, and thence to the Central Jail on the forenoon of the 14th August 1892.

The 30th August 1892.

No. 2278.—*Transfers.*—Third Class Hospital Assistant No. 383 Mushtáq Hussain from Shahniwázpur to Gugera Dispensary, Montgomery District, which he joined on the forenoon of the 19th July 1892.

Third Class Hospital Assistant No. 299 Basant Rái from Gugera to Shahniwázpur Dispensary, Montgomery District, which he joined on the forenoon of the 21st July 1892.

No. 2279.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 229 Sheikh Ahmad, Sadullapur Dispensary, Gujrát District, has obtained three months' privilege leave and was relieved of his duties on the afternoon of the 12th August 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 395 Lál Chand, doing general duty at Gujrát.

No. 2280.—*Leave.*—Second Class Hospital Assistant No. 237 Kudrat Hussain, attached to the Narot Dispensary, Gurdáspur District, has obtained three months' privilege leave and was relieved of his duties on the afternoon of the 13th August 1892 by 1st Class Hospital Assistant No. 75 Tulsi Rám, transferred from Ferozepore.

No. 2281.—*Transfers.*—Assistant Surgeon Khazán Chand from the Sháhpur Dispensary to the Railway Hospital, Lahore, which he joined on the afternoon of the 10th August 1892, relieving Assistant Surgeon Dalíp Singh.

Assistant Surgeon Diwán Ali, doing general duty at Jullundur, to the Sháhpur Dispensary, which he joined on the forenoon of the 19th August 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	[illegible]	[illegible]	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 30th August 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously publi...

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 [illegible]
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 [illegible]
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 [illegible]

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

قیمت خالص سلفیٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی ٹکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی ٹکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی ٹکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کھار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[illegible]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, **Vol. III**	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. *s.* *d.*	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.— ... ... 1. 24-Parganahs and Sundarbans. 2. Nadiya and Jessore. 3. Midnapur, Hugli and Howrah. 4. Bardwan, Bankura and Birbhum. 5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh. 6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah. 7. Maldah, Rangpur and Dinagepur. 8. Rájshahi and Bogra. 9. Murshidabad and Pubna. 10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State. 11. Patna and Saran. 12. Gaya and Shahabad. 13. Tirhut and Champaran. 14. Bhagalpur and Santal Parganah. 15. Monghyr and Purneah. 16. Hazaribagh and Lohardaga. 17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum. 18. Cuttack and Balasor. 19. Puri and Tributary States of Orissa. 20. General Index.	...	40 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
... W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
... Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Satara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
... Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
... on Leprosy	...	20 0 0
... of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	[illegible]
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	[illegible]
Ditto ditto. 2 copies	...	[illegible]
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	[illegible]
Murray's History of India, 1859	...	[illegible]
Ditto ditto, 1853	...	[illegible]
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	[illegible]
Baker's Clouds in the East	...	[illegible]
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	[illegible]
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	[illegible]
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	[illegible]
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	[illegible]
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	[illegible]
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	[illegible]
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	[illegible]
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	[illegible]
Wood's Source of the River Oxus	...	[illegible]
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence, 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Oke's Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Airy's Popular Astronomy	...	0 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P, 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code, 1867	...	2 0 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

The following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

Name of Work.		Price per copy. Rs. A. P.
Civil Justice Report, 1884	...	0 10 0
Ditto ditto, 1885	...	0 8 0
Ditto ditto, 1886	...	0 9 0
Ditto ditto, 1887	...	0 10 0
Ditto ditto, 1888	...	0 12 0
Ditto ditto, 1889	...	1 0 0
Ditto ditto, 1890	...	1 4 0
Criminal Justice Report, 1884	...	0 10 0
Ditto ditto, 1885	...	0 11 0
Ditto ditto, 1886	...	0 12 0
Ditto ditto, 1887	...	0 12 0
Ditto ditto, 1888	...	1 4 0
Ditto ditto, 1889	...	1 4 0
Ditto ditto, 1890	...	1 8 0
Police Report, 1884	...	0 11 0
Ditto, 1885	...	2 3 0
Ditto, 1886	...	2 8 0
Ditto, 1887	...	2 8 0
*Ditto, 1888	...	2 8 0
Ditto, 1889	...	2 8 0
Ditto, 1890	...	2 8 0
Municipal Report, 1883-84	...	0 6 0
Ditto, 1888-89	...	1 6 0
Stamp Report, 1884-85	...	0 4 0
Ditto, 1885-86	...	0 3 0
Ditto, 1886-87	...	0 2 0
Ditto, 1887-88	...	0 6 0
Ditto, 1888-89	...	0 2 0
Ditto, 1889-90	...	0 2 0
Ditto, for 1888-89 to 1890-91		0 6 0
Forest Report, 1884-85	...	1 4 0
Ditto, 1885-86	...	1 12 0
Ditto, 1886-87	...	1 0 0
Ditto, 1887-88	...	1 0 0
Ditto, 1888-89	...	1 0 0
Ditto, 1889-90	...	1 0 0
Excise Report, 1884-85	...	1 3 0
Ditto, 1885-86	...	0 14 0
Ditto, 1886-87	...	1 4 0
Ditto, 1887-88	...	1 10 0
Ditto, 1888-89	...	1 14 0
Ditto, 1889-90	...	1 12 0
Ditto, 1890-91	...	2 0 0
Revenue Report, 1884-85	...	2 9 0
Ditto, 1885-86	...	1 12 0
Ditto, 1886-87	...	2 4 0
Ditto, 1887-88	...	6 8 0
*Ditto, 1888-89	...	7 8 0
Ditto, 1889-90	...	6 8 0

No.	Name of Work.		Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884	...	1 2 0
	Ditto, 1885	...	1 0 0
	Ditto, 1886	...	1 8 0
	Ditto, 1887	...	1 8 0
	Ditto, 1888	...	1 12 0
	Ditto, 1889	...	1 10 0
	Ditto, 1890	...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85	...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87	...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88	...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89	...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90	...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91	...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85	...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.		1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90		1 8 0
12	Education Report, 1884-85	...	1 6 0
	Ditto, 1887-88	...	2 8 0
	Ditto, 1888-89	...	3 0 0
	Ditto, 1889-90	...	3 8 0
	Ditto, 1890-91	...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.		0 6 0
	Ditto ditto, 1886	...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890	...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.		0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88	...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89	...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90	...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.		2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89	...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91	...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86	...	0 12 0

List of Books—**continued.**

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	[illegible]
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	[illegible]
	Ditto Bannu District ...	[illegible]
	Ditto Siba Jagir ...	[illegible]
	Ditto Simla District ...	[illegible]
	Ditto Jhang District with map.	[illegible]
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	[illegible]
	Ditto Delhi District without map.	[illegible]
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	[illegible]
	Ditto Sirsa District, revised.	[illegible]
	Ditto Gurgaon District ...	[illegible]
	Ditto Muzaffargarh District with map.	[illegible]
	Ditto Kohat District ...	[illegible]
	Ditto Peshawar District (Hastings).	[illegible]
	Ditto Rohtak District with map.	[illegible]
	Ditto Hazara ...	[illegible]
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	[illegible]
	Ditto Gurdaspur ...	[illegible]
	Ditto Hoshiarpur ...	[illegible]
	Ditto Ludhiana District	[illegible]
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	[illegible]
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	[illegible]
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	[illegible]
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	[illegible]
31	Kalid-i-Afghani ...	[illegible]
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	[illegible]
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	[illegible]
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	[illegible]
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	[illegible]
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	[illegible]
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	[illegible]

List of Books—concluded.

Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
Ditto, Urdu ...	9 0 0
Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
Ditto in Vernacular ...	5 0 0
Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
Punjab Code, second edition ...	5 0 0
Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

Commissariat Notice—No. 7.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of the undermentioned article deliverable at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore, within one month from date of acceptance of tender, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 6th September 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P.M. on the 31st August 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Barrack Suttrunjees."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money for the article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be inspected at the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	No.	Rs.	
Barrack Suttrunjees, size 6×3 feet, weight 4 lb 8 ozs., color entire blue.	1,021	70	

W. BRUCE, *Lieutenant*,
Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE,
FORT LAHORE:
The 19th August 1892.

[636-1.]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page.	Half page.	Quarter page.
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-t.-f.-o.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sal Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.
22 ditto " 2 12 0 ditto.
23 ditto " 2 14 0 ditto.
24 ditto " 3 0 0 ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.
Under 12 and over 7 " 2 4 0 ditto.
Under 7 feet " 2 0 0 ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings of sizes at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[11-p.-l.-f.-a.]

To Contractors.

SEALED tenders will be received by the Ordnance Officer, Quetta, up to noon on the 15th September 1892 for the following tents:—

Tents I. P. complete—

Privates	[illegible]
G. S. Officers	[illegible]
G. S. 80 lbs.	[illegible]
G. S. 40 lbs.	[illegible]

They are to be supplied in accordance with the "Specification and Tables of Army Tents, 1891" in all respects, with the exception of the cloths, which will be received under the hitherto existing orders. The tents to be delivered at the Quetta Arsenal on the fifteenth day of December 1892.

2. Tenders will only be received on printed forms (two copies of which, with two copies of schedule, can be had on application to this office at (8) eight annas per set) and will be opened at the Arsenal Office at the hour and date mentioned above.

3. Tenders should be accompanied by an earnest deposit of 10 per cent. on the total value of the tents tendered for, either in a Treasury Receipt or Government Promissory Notes.

A. L. M. TURNER, *Captain*, R.A.,
Ordnance Officer in Charge.

ARSENAL OFFICE,
QUETTA:
The 19th August 1892.

[[illegible]]

The Aitchison College, Lahore.

for relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

His Highness the Maharaja of Jummoo and Kashmir.
His Highness the Maharaja of Patiala.
His Highness the Nawab of Bahawalpur.
His Highness the Raja of Jind.
His Highness the Raja of Nabha.
His Highness the Raja of Kapurthala.
His Highness the Raja of Nahan.
His Highness the Nawab of Maler Kotla.
His Highness the Raja of Faridkot.
His Highness the Raja of Chamba.

Ex-officio Visitors:

The Vice-Chancellor of the Punjab University.
The Senior Judge of the Chief Court.
The General Officer Commanding the Lahore Division.
The Financial Commissioners of the Punjab.
The Commissioner of the Delhi Division.
The Commissioner of the Jullundur Division.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Commissioner of the Rawalpindi Division.
The Commissioner of the Peshawar Division.
The Commissioner of the Derajat Division.
The Inspector-General of Civil Hospitals.
The Secretary to Government, Punjab.
The Director of Public Instruction.

Committee of Management:

Sardar Bakhshish Singh of Raja Sansi, Amritsar.
Sardar Jiwan Singh, Umballa.
Sardar Arjan Singh, Chahal, Amritsar.
Faqir Zahur-ud-din, Lahore.
Nawab Nasir Ali Khan, Lahore.
Sardar Sir Attar Singh, K.C.I.E., Ludhiana.
Shaikh Ghulam Hussan Khan, Amritsar.
Sardar Lehna Singh, Chimni, Gujranwala.
Sardar Umrao Singh, Majitha.
W. Bell, Esquire, Lahore.

Ex-officio members.

The First Financial Commissioner of the Punjab.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Deputy Commissioner of Lahore.
The Deputy Commissioner of Umballa.
The Director of Public Instruction.
The Civil Surgeon, Lahore.
The Inspector of Schools, Lahore Circle.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

Principal ...	W. A. Robinson, Esquire.
Head Master and Superintendent.	Mr. Kirthee Singh.
Second Master ...	Lala Shiv Diyal, M.A.
Third Master ...	Baba Dhrit Ram, B.A.
Fourth Master ...	Lala Sohan Lal.
Fifth Master ...	Maulavi Ahmad Bakhsh.
Sixth Master ...	Lala Nehal Chand
Seventh Master	Maulavi Fazal Din.
First Oriental Teacher.	Maulavi Mahmud Khan.
Second Oriental Teacher.	Maulavi Bahadar Ali.
Third ditto ...	Maulavi Ghazanfar Ali.
Sanscrit Teacher ...	Lala Shiv Diyal.
Gurmukhi Teacher ...	Bhai Sadhu Singh.

Musahibs:

LALA SOHUN LAL (MUSAHIB).
BABA DHRIT RAM (ASSISTANT).
BHAI SADHU SINGH (DO.)

MAULAVI BAHADAR ALI.
MAULAVI GHAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with ten classes. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of [illegible] a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have a reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and [illegible] P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

[126-*i-f-o.*]

For Sale.

BOOKS FOR SALE AT THE PANJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.

Serial No.	Name of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy.			Postage per copy.			REMARKS.
				Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	
	ARABIC.									
1	Atbáq-uz-Zahb ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6	
2	B. A. Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0	
3	Diwán-i-Hamásah ...	Habíb-bin-Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0	
4	Diwán-i-Hassan ...	Hassan-bin-Sabit ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6	
5	Intermediate Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0	
6	Kitáb-ul-faráiz min Sharaya-il-Islám ...	Shaikh Najm-ud-dín ...	A book on the Law of Inheritance of Shia ...	1	0	0	0	2	0	
7	Muqqaddamát-us-Sarf ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
8	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faiz-ul-Hasn ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0	
9	Ta'líq-ul-Jalálain ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0	
10	Tohfa-i-Siddíqiá ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6	
	ENGLISH.									
11	Amos' English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	2	0	
12	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0	
13	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0	
14	Outlines of constitution ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. II, in English ...	3	8	0	0	2	0	
15	Technical Terms ...	Dr. G. W. Leitner ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
	GURMUKHI.									
16	Ajiran Manjri ...	Yogi Shiva Náth ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6	
17	Atma Tattva Vidya ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6	
18	[illegible] ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	[illegible]	[illegible]	
19	[illegible] ...	Lála Bihari Lál ...	A treatise on Prosody ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
20	[illegible] ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
21	[illegible] ...	Pandit Bhánudatta ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	

	HINDI.								
24	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
25	Bhugol Sár ...	Pandit Rikhi Kesh ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
26	Bhasha Vimarsha ...	Pandit Guru Parshad, M. M. ...	Philology of Upper Indian dialects ...	0	4	6	0	0	6
27	Chhanda Bodha ...	Pandit Rikhi Kesh ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
28	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
29	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
30	Civil Engineering Course, Part I ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
31	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
32	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
33	Dhátú Kámadhenú ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
34	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
35	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
36	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
37	Navína Chandra Ode ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
38	Jar Vijnána Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
39	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
40	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
41	Lakhshanávali ...	Ditto ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions ...	0	4	0	0	0	6
42	Nyáya Bodhiní ...	Ditto ...	Ditto in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
43	Nyáya-Sutra Vrittí ...	Ditto ...	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0
44	Para Shri ...	Pandit Guru Parshad, M. M. ...	Shara i-Ahl-i-Hanúd ...	0	4	0	0	0	6
45	Rasáyan Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
46	Shástra Sár ...	Pandit Guru Parshad ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
47	Sruta Bodha ...	Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
48	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
49	Taylor's Ancient History ...	Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
50	Tattva Bodha (Reader) ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
51	Tattva Bodha (Physics) ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
52	Táríkh-i-Inglistán ...	Yogi Shiva Náth ...	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
53	Yajnya Valkia Sanhita ...	Pandit Gúru Parshad M. M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
	PERSIAN.								
54	B. A. Persian Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Persian Literature ...	1	4	0	0	2	0
55	Intermediate Persian Course ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	0	0	0	2	0
56	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Ditto ...	A text book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	0	14	0	0	1	0

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.—concluded.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
57	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Panjab University ...	Selections from Inshá Qáim Maqám ...	0	10	0	0	1	0	
58	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Ditto Násikh-ut-Tawáríkh ...	1	0	0	0	1	0	
59	Makhzan-ul Fawáid ...	Ditto ...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
60	Táríkh-i-Mo'jám ...	Ditto ...	A text-book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	1	8	0	0	2	0	
	SANSKRIT.									
61	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0	
62	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0	
	URDU.									
63	Afgháni-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6	
64	Risála-i-Nahv-i-Fársi ...	Durga Parshád ...	A Grammar ...	0	3	0	0	0	6	
65	Constitution of Law ...	Saiyid Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0	
66	Faiz-ul-Ma'aní, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	12	0	0	1	0	
67	Faiz-ul-Bayán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0	
68	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishen Naráyana ...	Rules of the Kashmíri Language ...	1	0	0	0	1	0	
69	Hafizah-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	A treatise on memory ...	0	8	0	0	1	0	
70	Hall-i-Ilm-i-Musallas ...	Maulví Ghulám Mustafá ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0	
71	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá ...	Ditto ...	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0	
72	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	0	6	
73	Ilm-ul-faráiz ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0	
74	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
75	Ilm-i-Sakún ...	Aya Rám, M.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
76	Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
77	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B. A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0	
78	Imraz-ul-Sibyan ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Muálját-i-Tiflán ...	3	0	0	0	4	0	
79	Jugráfia-i-Alam ...	Nizám-ud-din ...	A Geography of the World ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
80	Jugráfia-i-Patiála ...	Sardár Partáb Singh Sáhib ...	A Geography of the Patiála State ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	

81	[illegible]	Mr. T. W. H. Tolbort, [illegible]	A treatise on "the races of India"	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
82	Kitáb-i-Ilm-i-Kímia	Dr. Saiyid Amír Shah	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
83	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistri	Gopi Náth	A treatise on Registration	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
84	Mantaq-i-Istaqrái	M. Pírzádá Muhammad Husain	Translation of Fowler's Inductive Logic	0	10	[illegible]	0	1	0	
85	Mashir-i-Niswán, Part I	Háfiz Fakhar-ud-dín	Treatment of Children, &c.	0	8	0	0	0	6	
86	Mantaq Qiási	Lála Madan Gopál, M. A.	Translation of Fowler's Deductive Logic	0	8	0	0	1	6	
87	Miftáh-ul-Aflák	M. Pírzádá Muhammad Husain	Astronomy in Urdu	1	0	0	0	1	0	
88	Mubád-i-Ilm-i-Usúl-i-Qánún	Ditto	Translation of Outlines of Jurisprudence	2	0	0	0	2	0	
89	Mubádí-i-Usúl-i-Ilm-i-Geology	Maulvi Altáf Husain	Elements of Geology	0	6	0	0	1	0	
90	Najm-ul-Amsál	Maulvi Najm-ud-dín	Urdu Idioms and Proverbs	1	0	0	0	1	0	
91	Najam-ul-Hisáb	Ditto	An Arithmetic in Urdu	0	8	0	0	1	0	
92	Qánún-i-Mi'yád	Muthashiyah Lála Maiya Dás, Mukhtár.	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu	2	0	0	0	2	0	
93	Qánún-i-Siyasi	Mr. E. W. Parker	Translation of Law Manual No. II	1	8	0	0	1	0	
94	Qánún-i-Torts	Pandit Piyáre Lál Dar	Urdu translation of Law of Torts	*6	0	0	0	7	0	* Rs. 4 from the students of Law School.
95	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh	Bábú Kúrá Mal	A treatise on Mensuration and Surveying	0	5	0	0	1	0	
96	Risála-i-Faiziyáh	Maulvi Faizul Hassan	A treatise on Dialectics in Urdu	0	2	0	0	0	6	
97	Rauza-tul-udabá	Maulvi Muhammad Dín	Logic of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0	
98	Sanín-ul-Islám, Part I	Dr. G. W. Leitner	History of Muhammadanism	1	4	0	0	1	0	
99	Ditto, Part II	Ditto	Ditto	2	8	0	0	4	0	
100	Sharah-i-Muntakhib Bostán	M. Mirza Beg	Stories of Kings and good men	0	12	0	0	1	0	
101	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence	3	0	0	0	4	0	
102	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í	Dr. Saiyid Amír Shah	Introductory Lectures on Physical Science	1	0	0	0	1	0	
103	Táríkh-i-Panjab	Rái Kanhaiya Lál	History	1	4	0	0	2	0	
104	Táríkh-i-Lahore	Ditto	Ditto	1	4	0	0	2	0	
105	Táríkh-i-Rájgán-i-Panjab	Khalífa Saiyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu	3	0	0	0	9	0	
106	Tibyán-ul-Sanáyá	Maulvi Muhammad Dín	The Rhetoric of the Persian Language	0	2	0	0	0	6	
107	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí	Munshi Nizám ud-dín	A book treating of morals	0	12	0	0	1	0	
108	Tahqíq-ul-harúf	Mufti Safdar Ali	A Persian Grammar	0	4	0	0	0	6	
109	Tashríh-ul Izáfá	Maulvi Muhammad Abdul Hakím.	A Persian Grammar treating of Izáfat	0	1	6	0	0	6	
110	Táríkh-ul-Hukama	Hasíb-ud-dín	Account of Philosophers and Poets	0	8	0	0	1	0	
111	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán	Mirza Abdulla Beg	Stories of Kings and good men	0	2	6	0	0	6	
112	Tabrid-i-Ahmadi	Ahmad Shafi	To make ice, &c.	0	4	0	0	0	6	
113	Umdat-ul-Masáhat	Bodhan Lál	A treatise on Mensuration	0	3	0	0	0	6	
114	Usúl-i-Barqi Miqnátísí	Lála Rughuáth Dás	A treatise on Magnetism, Electricity, &c.	1	0	0	0	1	0	
115	Umm-ut-Tawáríkh	Husain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0	
116	Calendars	Panjab University	All prospectuses, question papers for the present year	2	0	0	0	6	0	
117	Nisab-i-Urdu	Ditto	Selection from different books for Entrance	1	0	0	0	1	6	

N.B.—A discount of 25 per cent. will be allowed on purchases above Rs. 100; a discount of 20 per cent. on purchases above Rs. 50; and a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 10, except in the case of copies of the Urdu Entrance course, when a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 50 and a discount of 5 per cent. on purchases above Rs. 20 will be allowed.

M. A. STEIN,

Registrar, Panjab University.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 15th June 1892.

Commissariat Notice—No. 9.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted, from date of commencement to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 20th September 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 12 o'clock noon on the 14th September 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Barrack Miscellanies."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Sialkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Barrack Miscellanies ...	As per schedule attached to tender form.	50	

H. W. MORTIMER, *Conductor,*

for *Executive Commissariat Officer.*

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT: *The 27th August* 1892.

[658-3.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of September 1892:—

5th September 1892, on account Anant Chowdas.
21st " " " Akhri Chár Shamba.
24th " " " Last Saturday.
28th Septr. to 1st October 1892, Dasehra.

C. HENNING, *Head Clerk,*

for *Deputy Commissioner.*

LAHORE: *The 30th August* 1892.

[666-1.]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge:—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.		
Montgomery ...	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[[illegible]]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.A., B.C.S.

The work contains 1,080 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings:—

I.—On the merits of various soils.
II.—The summer rains.
III.—The winter rains.
IV.—Frost and cold, mist and dew.
V.—The sun in relation to agriculture.
VI.—On ploughing.
VII.—On manuring.
VIII.—On sowing and selection of seed.
IX.—On harvesting.
X.—Ploughing cattle.
XI.—Milk cattle.
XII.—General Industry.
XIII.—Careful expenditure.
XIV.—Relations with money-lenders.
XV.—Relations with partners and tenants.
XVI.—Tribal characteristics.
XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[[illegible]]

☞ PLEASE substitute for corresponding pages of Part III of *Punjab Government Gazette* dated 1st September 1892.

PUNJAB GOVERNMENT PRESS:

The 8th September 1892.

[659-3.]

[651-1.]

Punjab Government Press, Lahore—1-9-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, SEPTEMBER 8, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 31st August 1892.

No. 3808 G.—*Appointment and Posting.*—In supersession of this office Notification No. 3570G., dated 16th August 1892, Lála Káshi Rám, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Lála Molak Rám, Officiating Munsif, ordered to revert on 1st September next, and is posted to Jagádhri in the Civil District of Umballa.

No. 3812G.—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Káshi Rám, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 1st September 1892.

No. 3823 G.—Notification.—The following list of days to be observed as holidays in the Chief Court and the Civil Courts subordinate thereto during the year 1893 has been prepared by the Chief Court and approved by the Local Government, as required by Section 67, Clause (1), of the Punjab Courts Act, 1884, and is published for general information.

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

List of General Holidays to be observed by the Chief Court and all Civil Courts in the Punjab subordinate thereto during the year 1893.

Description of holidays.	Name of holidays.	Date on which they fall.	Day or days of the week.	Number of days exclusive of Sundays.
General... ...	Proclamation Day ...	2nd January ...	Monday	1
Hindu	Lohri	11th January ...	Wednesday	1
Do.	Basant Panchmi... ...	22nd January ...	*Sunday*	—
Do.	Sheorátri	15th February ...	Wednesday	1
Christian ...	Ash Wednesday... ...	22nd February ...	Wednesday	1
Hindu	Holi	28th February to 2nd March.	Tuesday to Thursday ...	3
Muhammadan ...	Shab-barat	4th March ...	Saturday	1
Hindu	Durga Ashtmi	25th March ...	Saturday	1
Christian ...	Good Friday	7th April ...	Friday	1
Hindu	Baisákhi	11th April ...	Tuesday	1
Muhammadan ...	Juma-ul-Wida	14th April ...	Friday	1
Do. ...	Id-ul-Fitar	19th and 20th April	Wednesday and Thursday	2
Hindu	Somawati Amawas ...	15th May ...	Monday	1
General	Queen Empress' Birthday ...	24th May ...	Wednesday	1
Hindu	Nirjila Ikadshi	26th May ...	Friday	1
Muhammadan ...	Id-ul-Zuha	25th and 26th June	*Sunday* and Monday ...	1
Do. ...	Moharram	15th to 24th July ...	Saturday to Monday ...	8
Hindu	Biás Puja	28th July ...	Friday	1
Do.	Salono	27th August ...	*Sunday*	—
Do.	Janam Ashtmi	3rd September ...	*Sunday*	—
Muhammadan ...	Akhri Char Shamba ...	6th September ...	Wednesday	1
Do. ...	Bára Wafát	23rd September ...	Saturday	1
Hindu	Anant Chowdas... ...	24th September ...	*Sunday*	—
Do.	Somawati Amawas ...	9th October ...	Monday	1
Do.	Dasehra	17th to 20th October	Tuesday to Friday ...	4
Do.	Díwáli	7th and 8th November	Tuesday and Wednesday ...	2
Do.	Jam Dutia	10th November ...	Friday	1
Do.	Deo Uthan	19th November ...	*Sunday*	—
Do.	Tukri Fair	23rd November ...	Thursday	1
Christian ...	Christmas Day	25th December ...	Monday	1
General... ...	Short Vacation	26th to 31st December	Tuesday to Sunday	5

Every Sunday in the year.

The last Saturday in every month, provided the state of business in the Courts admits.

All Subordinate Civil Courts, Original and Appellate (with the exception of those located at Hill Stations) will be closed during the month of September.

The long vacation of the Chief Court will commence on Tuesday, the 15th August 1893, and terminate on Sunday, the 15th October 1893.

NOTE.—Local holidays have been omitted from this list.

[First publication.]

The 6th September 1892.

No. 3856 G.—Notification.—It is hereby notified that the Competitive Examination for the post of Munsif will be held in the Chief Court building at Lahore on the 5th, 6th and 7th October 1892.

The papers will be set in the order noted below and three hours will be allowed for each paper :—

5th October ...	10 A. M.—Composition, Essay. 2 P.M.—History of India.
6th October ...	10 A.M.—1st Paper in Civil Law. 2 P.M.—2nd Paper in Civil Law.
7th October ...	10 A.M.—Mathematics.

On the afternoon of the 3rd day candidates who answer in English will have their knowledge of Urdu tested in the manner prescribed by Rule 10 of Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890.

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR MEMO, No. 3 of 1892.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Lahore, dated the 2nd September 1892.

From

M. W. FENTON, Esquire,

Senior Secretary to Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL REVENUE OFFICERS IN THE PUNJAB.

The Financial Commissioner's attention has been called to the fact that in some of the copies of the recently issued edition of the Rules under the Land Revenue and Tenancy Act an omission has occurred in the printing in Rule No. 175 (i) on page 178, the words "except by the order of the Commissioner nor reduced" having been left out between the words "increased" and "except." It is requested that the words omitted may be inserted in all copies where this may be necessary.

I have, &c.,

M. W. FENTON,

Senior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

The 25th August 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No 318.

Page 520, Circular No. 51, after paragraph 5, add :—

5 A. Proposals for the reduction in the number of headmen in an estate should be made to the Financial Commissioner by transmission of the files in original through the Vernacular Office together with an English abstract in form appended.

Form for reporting proposal for reduction in the number of Headmen _______ District.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Name of Tahsil.	No. of village.	Name of village.	Name with caste or tribe of Lambardár whose demise or vacation of office occasions the proposal.	Name of relations of the same within the degree mentioned in Rule 179 (i) (a), Part II, Rules under the Land Revenue Act.	Name with caste or tribe of claimants of the vacant post.	Debts of claimants.	Landed property held by claimants.		Names of the various pattís or tarafs of the village numbered consecutively.	Name of each Lambardár in the village to be shown opposite the name of the patti or taraf (column 10) in their charge.	Revenue of each patti or taraf, and total revenue of the village.	Prevailing caste or tribe of proprietors in each patti or taraf.	Remark by investigating officer explaining the grounds on which reduction is proposed with pedigree table of claimants.	Opinion of Commissioner.
							Mortgaged.	Unmortgaged.						

NOTIFICATIONS.

[First publication.]

The 1st September 1892.

No. 164.—*Examination.*—It is hereby notified that the next Tahsíldárs' Examination for Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs and Deputy Superintendents of Settlement, and candidates for the post of Tahsíldár will be held at Lahore on the 24th October 1892 and following days, *i. e.*, on the same dates at the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The examination will be conducted strictly in accordance with the revised rules published as an addendum to the Punjab Revenue Circulars, Volume II, pages 834 to 838. Examinees are not required to answer questions set in the Prisoners' Act, V of 1871, as amended by Act X of 1886 in the second paper in Criminal Law.

The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(1) Persons who are required or entitled to appear at the examination and who belong to the Revenue Divisions of Delhi, Ráwalpindi, Peshávar and Deraját.

(2) Others who may be, or may have been, specially given permission to appear.

All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible to the Deputy Commissioners of the districts to which they belong.

The 5th September 1892.

No. 165.—*Leave.*—Bakhshi Bhagwán Singh, Tahsíldár of the Pind Dádan Khan Tahsíl, Jhelum District, is granted two months' privilege leave, under Article 277 of the Civil Service Regulations, with effect from 31st August 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 166.—*Appointment.*—Lála Gurdás, Náib-Tahsíldár of Chakwál, and at present Officiating Tahsíldár of Tahsíl Talagang, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Pind Dádan Khan Tahsíl, Jhelum District, *vice* Bakhshi Bhagwán Singh, granted two months' privilege leave.

No. 167.—*Transfer.*—On the return from leave of Malik Takht Rám, Tahsíldár of the Jámpur Tahsíl, Dera Gházi Khan District, on the afternoon of the 14th July 1892, Lála Mangria Mal, Officiating Tahsíldár, is transferred from the Jámpur Tahsíl, Dera Ghází Khan District, to the Tánk Tahsíl, Dera Ismail Khan District, where he joined on the forenoon of the 25th July 1892, relieving Lála Bhoja Rám, transferred.

No. 168.—*Transfer.*—Lála Bhoja Rám, Tahsíldár of the Tánk Tahsíl, Dera Ismail Khan District, is transferred to the Bhakkar Tahsíl, Dera Ismail Khan District, where he joined on the forenoon of the 2nd August 1892, relieving Bhái Dalíp Singh, Officiating Tahsíldár, who reverts to the post of Náib-Tahsíldár.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 31st August 1892.

No. 2284.—*Appointment.*—Assistant Surgeon Daljang Singh, Khánka, doing general duty at Mayo Hospital, Lahore, was appointed to the Pindigheb Dispensary, Ráwalpindi District, and assumed charge on the afternoon of the 18th August 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 217 Rám Rakha, transferred to the charge of the No. II City Branch Dispensary, Pesháwar, which he joined on the afternoon of the 20th August 1892, vice 3rd Class Hospital Assistant No. 311 Akbar Khán, granted two months' privilege leave with effect from that date.

No. 2285.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 397 Gyán Chand, at present doing general duty at Pesháwar, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the [illegible] August 1892.

The 6th September 1892.

No. 2338.—*Notification.*—Under Dispensary Rule VI the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctions the establishment of a 3rd Grade Dispensary, Class A (2), at [illegible]bad in the Umballa District.

Third Class Hospital Assistant No. 365 Fazl Muhammad, doing general duty at Umballa, was appointed to the charge of the dispensary as a temporary arrangement from the forenoon of the 14th August 1892.

No. 2339.—*Appointment.*—Third Class Hospital Assistant No. 391 Narsingh Dás, doing general duty at Ráwalpindi, was appointed to the Ráwalpindi Police Hospital from the forenoon of the 1st August 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant Moti Rám, Jail Hospital.

No. 2340.—*Notification.*—The services of 3rd Class Hospital Assistant No. 338 Phoole Khán being no longer required for cholera duty in the Jhelum District, he reverted to the charge of the Ráwalpindi Police Hospital on the forenoon of the 26th August 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 391 Narsingh Dás, placed on general duty from that date.

No. 2341.—*Leave.*—Assistant Surgeon Bhagat Rám, Sanitary Officer, Kálka, obtained privilege leave from the 23rd July 1892 to the 11th August 1892, both days inclusive.

No. 2342.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2002 of 27th July 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 227 Agia Rám reported himself to the Civil Surgeon, Ráwalpindi, on the forenoon of the 25th August 1892, and was placed on general duty at Ráwalpindi from that date.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Commissariat Notice—No. 10.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in quantities and at the stations noted for one year, from 1st January 1893 to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 3rd October 1892, and then and there opened in the presence of such tenderers who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 26th September 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their seals verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of aerated water, and tinning utensils, &c."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as above shown, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender as a whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be [illegible] currency notes or [illegible]

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot, with the exception of aerated water and tinning utensils.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Lemonade ...	100 Dozens.	50 (Lemonade and Soda Water)	
Soda Water ...	1,200 "		
Tinning Flanders kettle, score ...	400	50 (Tinning items)	
Tinning steel basins, score ...	200		
Tinning cooking utensils, score ...	400		
Petty stores ...	...	50	

W. BURLTON, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 2nd September 1892.

[677-3].

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	[illegible]	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	[illegible]	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	[illegible]	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	[illegible]	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	[illegible]	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,
Offg. Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 6th September 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for** 1889 **should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 [illegible]
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	[illegible]
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 [illegible]

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفیٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ — ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ — ۸ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ — ۴ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کھارلمین بالکل ملائے نہیں گئے — یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
علاقہ سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[illegible]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Chose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Wilson, H. H. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	13 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY. Published price. £. s. d.	PER COPY. Reduced price. Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables, 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
[illegible]r, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
[illegible] Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Nardkot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Satara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
[illegible], Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
[illegible] on Leprosy	...	20 0 0
[illegible]'s History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	2 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	1 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
[illegible] Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
[illegible] Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
[illegible] J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
[illegible], N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
[illegible] International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
[illegible] J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
[illegible] W. M. Principles of the Law of Evidence, 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
[illegible] Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
[illegible] and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
[illegible] Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
[illegible] T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
[illegible] E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
[illegible] J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
[illegible] J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
[illegible] J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
[illegible] Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
[illegible] G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
[illegible] F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
[illegible] F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
[illegible] Popular Astronomy	...	0 8 0
[illegible] H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
[illegible] R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
[illegible] M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price. £. s. d.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	3 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	3 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code, 1867	...	2 0 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindus, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	15 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE: }
The 13th July 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0	6	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
	Laverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 8.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	,,	2 12 0	ditto.
23	ditto	,,	2 14 0	ditto.
24	ditto	,,	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	,,	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	,,	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear of stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page. Rs.	Half page. Rs.	Quarter page. Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Lost.

UPPER halves of the Government Promissory Notes Nos. $\frac{\text{B } 147686}{\text{Rs. } 800}$; $\frac{213118}{\text{Rs. } 1{,}000}$; $\frac{275886}{\text{Rs. } 1{,}000}$; $\frac{282915}{\text{Rs. } 1{,}000}$; $\frac{396587}{\text{Rs. } 1{,}000}$, of the 4 % loan of 1865 for Rs. 800, Rs. 1,000, Rs. 1,000, Rs. 1,000, Rs. 1,000 originally standing in the name of, respectively, Administrator-General, Bengal, Bank of Bengal, Bank of Bengal, Bank of Bengal and John A. Stowell and last endorsed to the Alliance Bank of Simla, Limited, the proprietor, by whom it was never endorsed to any other person. Payment of the above notes and the interest thereupon have been stopped at the Public Debt Office, Bank of Bengal, and application is to be made for accrued interest and for the issue of duplicates in favour of the proprietor after two years from the date of last advertisement.

Name of the Proprietor—Alliance Bank of Simla, Limited.

Residence—Simla.

[659-2.]

Commissariat Notice—No. 9.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted, from date of commencement to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 20th September 1892, and then and there opened in the presence of all persons who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 12 o'clock noon on the 14th September 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Barrack Miscellanies."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipts* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Sialkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	Remarks.
		Rs.	
Barrack Miscellanies ...	As per schedule attached to tender form.	50	

H. W. MORTIMER, *Conductor,*
for Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 27th August 1892.

[[illegible]]

Rules for the guidance of Judging Committees of District Horse Shows.

I.—Only *bonâ-fide* horse-breeders of the districts named will be allowed to compete for the above prizes. The Judging Committee will decide as to the eligibility of competitors.

II.—A branded mare of 4 years of age, in foal or with foal at foot, the result of having been covered before 4 years of age, will not be eligible to compete. As foals are usually weaned at the age of six months, branded mares, with foals at foot by Government stallions, will not be eligible to compete in Class I (*b*) after the foal in question has attained that age. Foals over 6 and under 12 months old may compete in Class VI.

III.—Branded mares proved to be barren, *i. e.*, mares that have not held to Government stallions for the last two years, will not be eligible to compete.

IV.—No mares or stock will be allowed to compete as "served by Government stallions," or "got by Government stallions," unless a certificate to that effect is produced by the exhibitor. These certificates are obtainable from Officers in charge of stallions.

V.—Branded fillies (Class II), if out of branded mares by Government stallions, may also compete in "Class III.—Fillies."

VI.—Geldings (Class VI), if out of branded mares by Government stallions, may also compete in "Class V—Yearlings" (Colts) and in "Class IV—Remounts," if *purchased* at the show for Government, Army and Police purposes.

VII.—Intending exhibitors should, on arrival at the show, apply to the Secretary of the Judging Committee for a ticket or tickets, as the case may be, stating the class in which they propose to compete.

VIII.—Each ticket will be worn by the animal as a token of the right to compete.

IX.—When the tickets are given, the Secretary will name the date, hour and place at the show when and where horses should be brought for examination. A shamiana, or large tent, or shed, to afford shade to the Committee, within a temporary rail enclosure, should be erected to allow of the members to carefully examine the stock. The public should not be permitted to enter the enclosure during the Committee's proceedings.

X.—Prizes will be awarded on the day appointed by the President of the Judging Committee.

XI.—A certificate (parwána) will be given to each winner, whether he takes his prizes in money, khillat, or medal, as he may think best.

XII.—One or more of the District Officers of each district represented, and the Superintendent, Civil Veterinary Department, will act as Judges of the Committee.

XIII.—Discretion is to be used by the Judging Committee in awarding only a portion of prizes to any class, if the stock of that class be not considered worthy of all prizes noted; and the money not awarded may be devoted to the giving of extra prizes in other classes deemed, by the Judging Committee, as worthy of them; as it is the desire of Government to award the total sum granted, provided any of the classes of stock competing are in any way worthy of it.

XIV.—The system of marks will be adopted as follows:—

For Mares.		*All other stock.*	
Soundness	25	Soundness	25
Power ...	25	Power ...	25
Quality	25	Quality ...	25
Produce at foot ...	25	Action ...	25
Total ...	100	Total ...	100
If no produce, the total will be ...	75		

Marks for "action" have not been accorded to mares, as some competing may be too heavy in foal to allow of their action being shown. The Judging Committee are requested to be good enough to attach a return to their reports, showing the number of the several marks allotted to winners of prizes.

NOTE.—1. To enable a horse to become eligible to compete in the "Gelding" class, both testicles must have been excised.

2. The prizes allotted to the "Gelding" class are to be invariably awarded to the best competing, irrespective of their worth in other respects. Prizes in this class to be awarded only to stock that have been castrated when in possession of their present owners, *bonâ-fide* horse-breeders, and provided the Judging Committee are satisfied the animals have been castrated with a view of competing for the prizes.

3. In the North-Western Provinces approved mares and fillies were, up to the year 1877, branded V. R.; since that time they have been branded V. I. In the Punjab approved mares and fillies were, up to the year 1885, branded B. M.; since that time they have also been branded V. I. In the Bombay Presidency, Sind and Bilúchistán approved mares and fillies are branded   The brand will be found either on the off or near shoulder, or on the saddle place.

4. In case of Remounts not being purchased for one branch of the service of the class for which prizes are offered, the prizes for that class will be added to the prizes offered for Remounts of the other branch of the service. For instance:—If no Remounts over 3 years of age are bought for the British service, the prizes will be added to Native Cavalry Remounts over 3 years of age, and *vice versa*.

5. It has been found that, in districts where private Studs are maintained by comparatively rich men several prizes in the same class are, in many cases, awarded to the same owner; and the poorer breeders do not receive so many prizes as they otherwise would; it is therefore ruled that each private Stud competing be restricted to only one prize in each class.

6. Owners of stock, from branded mares by any sires which may have been approved by the Officers of the Civil Veterinary Department, and which are the property of District Boards, Native Chiefs, and other Native gentlemen, are permitted to enter such stock in competition for Government prizes. Certificates in the prescribed form affording proof of the eligibility of such stock to compete for Government prizes should invariably be produced by owners.

SIALKOT HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 15TH TO 22ND SEPTEMBER 1892.

Branded (*B. M., V. R., V. I., &* /|\.) *Mares and their Stock got by Government Stallions the property of* bonâ fide *horse-breeders in the districts of Siálkot, Gujrát and Gujránwála.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	6	Amount.	Total.
CLASS I. *Branded Mares.*	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II and III) ...	10	5	5	...	...	...	20	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II) ...	15	10	5	5	5	...	40	60
CLASS II.–*Branded Fillies.*								
Branded fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule V)	20	15	10	5	5	5	60	60
CLASS III.–*Fillies.*								
Fillies out of branded mares by Government stallions—								
3 years old	10	5	5	5	5	...	30	
2 years old	6	5	5	4	...	...	20	50
CLASS IV.–*Remounts.*								
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—								
British Service Remounts... { Over 3 years of age ...	12	...	...	...	...	...	12	
{ Under 3 years of age ...	10	6	...	...	...	...	16	
Native Cavalry and Police Remounts. { Over 3 years of age ...	12	7	6	...	...	...	25	
{ Under 3 years of age ...	7	...	...	...	...	...	7	60
CLASS V.–*Yearlings.*								
Yearlings out of branded mares by Government stallions—								
Colts	10	5	5	...	...	...	20	
Fillies	10	5	5	...	...	...	20	40
CLASS VI.–*Foals.*								
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II.)—								
Colts	7	5	...	...	...	...	12	
Fillies	7	5	...	...	...	...	12	24
CLASS VII.–*Geldings.*								
Geldings } (*Vide* Rule VI.) { 4 years old	...	...	...	...	...	...	...	
Do. 3 years old	...		...	...	...	...	...	
Do. 2 years old	5	5	...	...	...	...	10	
Do. 1 year old	10	5	5	...	...	...	20	30
CLASS VIII.–*Mules.*								
Mules of any age	5	3	...	...	...	...	8	
Pony mares kept for mule-breeding	5	3	...	...	...	...	8	16
CLASS IX.–*Donkeys.*								
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100.	7	...	...	...	...	...	7	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	3	...	...	...	...	...	3	10
TOTAL							...	350

HANSI HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 13TH TO 15TH OCTOBER 1892.

Branded (B. M., V. R., V. I., & ⋀) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the Hansi and neighbouring districts.*

	Prizes 1	2	3	4	5	6	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*								
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding ... served by a Government or District Board stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules I and III.)	10	5	5	...	...	...	20	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government or District Board stallion (*vide* Rule II)	15	10	5	5	5	5	45	65
CLASS II.—*Branded Fillies.*								
Branded fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule ...)	15	10	5	5	5	5	45	45
CLASS III.—*Fillies.*								
... of branded mares by Government or District Board stallions ... 3 years old	10	5	5	...	...	...	20	
Ditto ditto ... 2 years old	6	5	4	...	...	...	15	35
CLASS IV.—*Remounts.*								
... at any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—								
... Service Remounts ... Over 3 years of age	10	...	...	...	...	...	10	
... Service Remounts ... Under 3 years of age	5	5	...	...	...	...	10	
... Cavalry and Police Remounts ... Over 3 years of age	10	...	...	...	...	...	10	
... Cavalry and Police Remounts ... Under 3 years of age	5	5	...	...	...	...	10	40
CLASS V.—*Yearlings.*								
... out of branded mares by Government or District Board stallions ... ... Colts	7	5	3	...	...	...	15	
Ditto ditto ... Fillies	7	5	3	...	...	...	15	30
CLASS VI.—*Foals.*								
... over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government or District Board stallions (*vide* Rule ...) ... ... Colts	7	5	3	...	...	...	15	
Ditto ditto ... Fillies	7	5	3	...	...	...	15	30
CLASS VII.—*Geldings.*								
(Vide Rule VI) ... 4 years old	...	...	...	...	...	...	...	
3 years old	...	...	...	...	...	...	...	
2 years old	5	5	...	...	...	...	10	
1 year old	10	5	5	...	...	...	20	30
CLASS VIII.—*Mules.*								
... of any age	5	3	...	...	...	...	8	
... mares kept for mule-breeding	4	3	...	...	...	...	7	15
CLASS IX.—*Donkeys.*								
... best donkey stallion not under 4 years old for sale ... than Rs. 100	7	...	...	...	...	...	7	
... best donkey mare fit for breeding purposes ...	3	...	...	...	...	...	3	10
					TOTAL		...	300

AMRITSAR HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 15TH TO 24TH OCTOBER 1892.

Branded (B. M., V. R., V. I., & ↑.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the districts of Amritsar, Jullundur, Hoshiárpur and Gurdáspur.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	6	7	8	Amount	Total
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*										
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II and III)	15	10	5	5	5	...	...	...	40	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II)	20	15	10	5	5	5	...	...	60	
CLASS II.—*Branded Fillies.*										
Branded fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule V)	35	25	15	10	5	5	5	...	100	
CLASS III.—*Fillies.*										
Fillies out of branded mares by Government stallions—										
3 years old	10	5	5	5	5	...	...	...	30	
2 years old	10	5	5	5	5	...	...	...	30	
CLASS IV.—*Remounts.*										
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—										
British Service Remounts. Over 3 years of age ...	15	...	...	...	...	...	...	...	15	
British Service Remounts. Under 3 years of age ...	10	5	5	5	...	...	...	...	25	
Native Cavalry and Police Remounts. Over 3 years of age ...	12	10	5	5	5	...	...	...	37	
Native Cavalry and Police Remounts. Under 3 years of age ...	8	5	...	...	...	...	...	...	13	
CLASS V.—*Yearlings.*										
Yearlings out of branded mares by Government stallions—										
Colts	15	10	5	5	...	...	...	...	35	
Fillies	15	10	5	5	...	...	...	...	35	
CLASS VI.—*Foals.*										
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II)—										
Colts	10	5	5	5	...	...	...	...	25	
Fillies	10	5	5	5	5	...	...	...	30	
CLASS VII.—*Geldings.*										
Geldings (Vide Rule VI.) 4 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (Vide Rule VI.) 3 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (Vide Rule VI.) 2 years old ...	10	5	5	5	5	5	5	5	[illegible]	
Do. (Vide Rule VI.) 1 year old ...	20	10	5	5	5				[illegible]	
CLASS VIII.—*Mules.*										
Mules of any age	10	5	...	...	...	...	...	...	15	
Pony mares kept for mule-breeding	5	...	...	...	...	...	...	...	5	
CLASS IX.—*Donkeys.*										
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	10	...	...	...	...	...	...	...	[illegible]	
To the best donkey mare fit for breeding purposes	5	...	...	...	...	...	...	...	5	
							TOTAL			

JELLALABAD HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 16TH TO 18TH JANUARY 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., & ᐱ.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the districts of Jellalabad, Ferozepore and Montgomery.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Amount.	Total.
CLASS I.—*Branded Mares.*	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II and III) ...	30	20	10	5	5	5	...	...	...	...	...	75	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II) ...	45	35	25	15	10	5	5	5	5	...	...	150	225
CLASS II.—*Branded Fillies.* Branded fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule V)	50	40	35	30	20	10	5	5	5	...	...	200	200
CLASS III.—*Fillies.* Fillies out of branded mares by Government stallions—													
3 years old	20	15	10	...	...	...	...	...	...	...	...	45	
2 years old	15	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	30	75
CLASS IV.—*Remounts.* Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—													
British Service Remounts... { Over 3 years of age	20	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	20	
British Service Remounts... { Under 3 years of age	15	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	30	
Native Cavalry and Police Remounts ... { Over 3 years of age	20	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	65	
Native Cavalry and Police Remounts ... { Under 3 years of age	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	20	135
CLASS V.—*Yearlings.* Yearlings out of branded mares by Government stallions—													
Colts	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	35	
Fillies	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	35	70
CLASS VI.—*Foals.* Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II)—													
Colts	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	35	
Fillies	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	35	70
CLASS VII.—*Geldings.*													
Geldings (*Vide* Rule VI) 4 years old	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. 3 years old	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. 2 years old	20	15	10	6	5	5	5	...	...	...	...	66	
Do. 1 year old	25	20	15	12	10	7	5	5	5	5	5	114	180
CLASS VIII.—*Mules.*													
Mules of any age	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	
Pony mares kept for mule-breeding ...	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	30
CLASS IX.—*Donkeys.*													
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	10	
To the best donkey mare fit for breeding purposes	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	5	15
TOTAL												...	1,000

KARNAL HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 1ST TO 4TH FEBRUARY 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., & /\) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the districts of Karnál, Delhi, Rohtak and Hissar.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	6	7	8	9	Amount.	Total.
CLASS I.—*Branded Mares.*	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rule II and III)	15	10	5	5	5	5	...	...	...	45	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II)	30	20	10	5	5	5	5	...	...	80	125
CLASS II.—*Branded Fillies.*											
Branded fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule V)	35	25	15	10	5	5	5	5	5	110	110
CLASS III.—*Fillies.*											
Fillies out of branded mares by Government stallions—											
3 years old	10	5	5	5	5	5	...	...	...	35	
2 years old	10	5	5	5	5	...	...	...	...	30	65
CLASS IV.—*Remounts.*											
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—											
British Service Remounts. Over 3 years of age ...	20	...	...	...	...	...	...	...	...	20	
British Service Remounts. Under 3 years of age ...	10	5	5	5	...	...	...	...	...	25	
Native Cavalry and Police Remounts. Over 3 years of age ...	15	10	5	5	5	...	...	...	...	40	
Native Cavalry and Police Remounts. Under 3 years of age ...	10	5	...	...	...	...	...	...	...	15	100
CLASS V.—*Yearlings.*											
Yearlings out of branded mares by Government stallions—											
Colts	15	10	5	...	...	...	...	...	...	30	
Fillies...	15	10	5	...	...	...	...	...	...	30	60
CLASS VI.—*Foals.*											
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II)—											
Colts	15	10	5	...	...	...	...	...	...	30	
Fillies...	15	10	5	...	...	...	...	...	...	30	60
CLASS VII.—*Geldings.*											
Geldings (*Vide* Rule VI) 4 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI) 3 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI) 2 years old ...	15	5	5	5	5	5	5	...	...	35	
Do. (*Vide* Rule VI) 1 year old ..	20	10	5	5	5					55	[illegible]
CLASS VIII.—*Mules.*											
Mules of any age	10	5	...	...	...	...	...	...	...	15	
Pony mares kept for mule-breeding... ...	10	5	...	...	...	...	...	...	...	15	[illegible]
CLASS IX.—*Donkeys.*											
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	7	...	...	...	...	...	...	...	...	7	
To the best donkey mare fit for breeding purposes	3	...	...	...	...	...	...	...	...	3	[illegible]
TOTAL										...	[illegible]

DELHI HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM THE 7TH TO 11TH FEBRUARY 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I.. & /\.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the Districts of Delhi, Meerut, Karnál, Rohtak and Gurgáon.*

	Prizes. 1	2	3	4	Amount.	Total.
CLASS I.—*Branded Mares.*						
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II and III)	10	5	...	...	15	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II)	15	10	5	5	35	50
CLASS II.—*Branded Fillies.*						
Branded fillies not in foal under four years of age (*vide* Rule V)	15	10	5	...	30	30
CLASS III.—*Fillies.*						
Fillies out of branded mares by Government stallions—						
3 years old	10	5	...	...	15	
2 years old	6	4	...	...	10	25
CLASS IV.—*Remounts.*						
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—						
British Service Remounts { Over 3 years of age	10	...	...	...	10	
British Service Remounts { Under 3 years of age	10	6	...	...	16	
Native Cavalry and Police Remounts ... ... { Over 3 years of age	10	7	5	...	22	
Native Cavalry and Police Remounts ... ... { Under 3 years of age	7	...	...	...	7	55
CLASS V.—*Yearlings.*						
Yearlings out of branded mares by Government stallions—						
Colts	7	5	...	...	12	
Fillies	7	5	...	...	12	24
CLASS VI.—*Foals.*						
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II)—						
Colts	7	5	...	...	12	
Fillies	7	5	...	...	12	24
CLASS VII.—*Geldings.*						
Geldings (*Vide* Rule VI) 4 years old ...	...	...	...	...	...	
Do. 3 years old ...	...	...	...	...	...	
Do. 2 years old ...	5	...	...	...	5	
Do. 1 year old ...	10	5	...	...	15	20
CLASS VIII.—*Mules.*						
Mules of any age	5	3	...	...	8	
Pony mares kept for mule-breeding	4	...	...	...	4	12
CLASS IX.—*Donkeys.*						
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	7	...	...	...	7	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	3	...	...	...	3	10
					TOTAL ...	250

JHANG HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD ON 22ND AND 33RD FEBRUARY 1893.

Branded (B. M, V. R., V. I., & ⋀.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the district of Jhang.*

	Prizes 1	2	3	4	5	6	7	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*									
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II and III)	10	5	5	...	...	...	...	20	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II) ...	20	15	5	5	...	...	...	45	[illegible]
CLASS II.—*Branded Fillies.*									
Branded fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule V)	20	15	10	5	5	5	5	65	[illegible]
CLASS III.—*Fillies.*									
Fillies out of branded mares by Government stallions—									
3 years old	10	5	5	...	...	...	...	20	
2 years old	10	5	5	...	...	...	...	20	[illegible]
CLASS IV.—*Remounts.*									
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—									
British Service Remounts... { Over 3 years of age ...	10	...	...	...	...	...	...	10	
British Service Remounts... { Under 3 years of age ...	10	5	...	...	...	...	...	15	
Native Cavalry and Police Remounts. { Over 3 years of age ...	10	8	7	...	...	...	...	25	
Native Cavalry and Police Remounts. { Under 3 years of age ...	5	5	...	...	...	...	...	10	[illegible]
CLASS V.—*Yearlings.*									
Yearlings out of branded mares by Government stallions—									
Colts	10	5	5	...	...	...	...	20	
Fillies	15	5	5	...	...	...	...	25	[illegible]
CLASS VI.—*Foals.*									
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II)—									
Colts	10	5	5	...	...	...	...	20	
Fillies	15	5	5	...	...	...	...	25	[illegible]
CLASS VII.—*Geldings.*									
Geldings } (*Vide* Rule VI) { 4 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. } (*Vide* Rule VI) { 3 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. } (*Vide* Rule VI) { 2 years old ...	10	5	5	..	...	...	...	20	
Do. } (*Vide* Rule VI) { 1 year old ...	15	10	5	5	...			35	[illegible]
CLASS VIII.—*Mules.*									
Mules of any age	5	5	...	...	...	...	...	10	
Pony mares kept for mule-breeding	5	...	...	...	...	...	...	5	[illegible]
CLASS IX.—*Donkeys.*									
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	7	...	...	...	...	...	...	7	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	3	...	...	...	...	...	...	3	[illegible]
TOTAL									[illegible]

DERA ISMAIL KHAN HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 27TH FEBRUARY TO 1ST MARCH 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., & /\ *) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of* bonâ fide *horse-breeders in the Dera Ismail Khan and surrounding districts.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*							
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government or other stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rule II and III) ...	10	5	...	...	...	15	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government or other stallion (*vide* Rule II) ...	15	10	5	5	...	35	50
CLASS II.—*Branded Fillies.*							
Branded fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule V) ...	15	10	5	...	...	30	30
CLASS III.—*Fillies.*							
Fillies out of branded mares by Government or other stallions—							
3 years old	10	5	...	...	...	15	
2 years old	6	4	...	...	...	10	25
Unbranded mares and fillies...	10	5	5	5	5	30	30
CLASS IV.—*Remounts.*							
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—							
British Service Remounts ... Over 3 years of age ...	10	...	...	...	...	10	
British Service Remounts ... Under 3 years of age...	5	...	...	...	...	5	
Native Cavalry and Police Remounts. Over 3 years of age ...	10	...	...	...	...	10	
Native Cavalry and Police Remounts. Under 3 years of age...	5	...	...	...	...	5	30
CLASS V.—*Yearlings.*							
Yearlings out of branded mares by Government or other stallions—							
Colts	7	3	...	...	...	10	
Fillies	7	3	...	...	...	10	20
CLASS VI.—*Foals.*							
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government or other stallions (*vide* Rule II)—							
Colts	7	3	...	...	...	10	
Fillies	7	3	...	...	...	10	20
CLASS VII.—*Geldings.*							
Geldings (*Vide* Rule VI) ... 4 years old	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI) ... 3 years old	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI) ... 2 years old	5	...	...	...	...	5	
Do. (*Vide* Rule VI) ... 1 year old	10	5	...	...	...	15	20
CLASS VIII.—*Mules.*							
Mules of any age...	5	3	...	...	...	8	
Pony mares kept for mule-breeding	4	3	...	...	...	7	15
CLASS IX.—*Donkeys.*							
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100...	7	...	...	...	...	7	
To the best donkey mare fit for breeding purposes	3	...	...	...	...	3	10
TOTAL						...	250

DERA GHAZI KHAN HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 6TH TO 8TH MARCH 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I. & ⋀.) Mares and their Stock got by Government Stallions, the property of bonâ-fide *horse-breeders in the districts of Dera Ghâzi Khan, Dera Ismail Khan and Muzaffargarh.*

	Prizes.														Amount.	Total.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
CLASS I.—*Branded Mares.*	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II. and III.) ...	35	25	10	5	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	100	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II.)	70	55	50	40	25	15	10	10	5	5	5	5	5	...	300	400
CLASS II.—*Branded Fillies.*																
Branded fillies not in foal, under 4 years of age (*vide* Rule V.)	80	75	65	55	40	25	15	15	5	5	5	5	5	5	400	400
CLASS III.—*Fillies.*																
Fillies out of branded mares by Government stallions—																
3 years old	25	20	15	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	65	
2 years old	20	15	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	45	110
CLASS IV.—*Remounts.*																
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock:—																
British Service Remounts ... Over 3 years of age ...	25	15	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	40	
British Service Remounts ... Under 3 years of age ...	15	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	
Native Cavalry and Police Remounts ... Over 3 years of age ...	25	20	15	15	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	100	
Native Cavalry and Police Remounts ... Under 3 years of age ...	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	180
CLASS V.—*Yearlings.*																
Yearlings out of branded mares by Government stallions—																
Colts	20	10	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	55	
Fillies	25	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	70	125
CLASS VI.—*Foals.*																
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II.)—																
Colts	20	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	50	
Fillies	20	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	50	100
CLASS VII.—*Geldings.*																
Geldings (*Vide* Rule VI.) ... 4 years old ...	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	10	
Do. (*Vide* Rule VI.) ... 3 years old ...	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	20	
Do. (*Vide* Rule VI.) ... 2 years old ...	40	30	20	15	10	5	5	5	5	5	5	5	5	...	155	
Do. (*Vide* Rule VI.) ... 1 year old ...	50	40	30	20	15	15	10	10	5	5	5	5	5	...	215	400
CLASS VIII.—*Mules.*																
Mules of any age	20	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	35	
Pony mares kept for mule-breeding	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	50
CLASS IX.—*Donkeys.*																
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	15	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	10	35
TOTAL																1,800

MOOLTAN HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD ON THE 13TH AND 14TH MARCH 1893.

[illegible] (B. M., V. R., V. I., & ⋀.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the districts of Mooltan and Muzaffargarh.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*																
[illegible] mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 [illegible] of dates of show (*vide* Rules II and III) ...	35	25	10	5	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	100	
[illegible] mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II)	70	55	50	40	25	15	10	10	5	5	5	5	5	...	300	400
CLASS II.—*Branded Fillies.*																
[illegible] fillies not in foal under 4 years of age (*vide* Rule V)	80	75	65	55	40	25	15	15	5	5	5	5	5	5	400	400
CLASS III.—*Fillies.*																
[illegible] out of branded mares by Government stallions—																
3 years old	25	20	15	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	65	
2 years old	20	15	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	45	110
CLASS IV.—*Remounts.*																
[illegible] of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock—																
[illegible] Service Remounts ... Over 3 years of age ...	25	15	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	40	
Under 3 years of age ...	15	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	
[illegible] Cavalry and Police Remounts. Over 3 years of age ...	25	20	15	15	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	100	
Under 3 years of age ...	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	180
CLASS V.—*Yearlings.*																
[illegible] out of branded mares by Government stallions—																
Colts	20	10	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	55	
Fillies	25	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	70	125
CLASS VI.—*Foals.*																
[illegible] over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II.)—																
Colts	20	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	50	
Fillies	20	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	50	100
CLASS VII.—*Geldings.*																
Geldings (*Vide* Rule VI) 4 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. 3 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. 2 years old ...	45	35	25	15	10	5	5	5	5	5	5	5	5	...	170	
Do. 1 year old ...	55	45	35	20	15	15	10	10	5	5	5	5	5	...	230	400
CLASS VIII.—*Mules.*																
[illegible] of any age	20	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	35	
[illegible] mares kept for mule-breeding	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	50
CLASS IX.—*Donkeys.*																
[illegible] best donkey stallion not under 4 years old for sale [illegible] Rs. 100	15	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	
[illegible] best donkey mare fit for breeding purposes ...	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	10	35
TOTAL ...																1,800

BANNU HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD ON 17TH AND 18TH MARCH 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., & /\\.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ-fide *horse-breeders in the Bannu and surrounding districts.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*							
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government or other stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II. & III.) ...	10	5	...	...	...	15	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government or other stallion (*vide* Rule II.) ...	15	10	5	5	...	35	[illegible]
CLASS II.—*Branded Fillies.*							
Branded fillies not in foal, under 4 years of age (*vide* Rule V.) ...	15	10	5	...	...	30	[illegible]
CLASS III.—*Fillies.*							
Fillies out of branded mares by Government or other stallions—							
3 years old	10	5	...	...	...	15	
2 years old	6	4	...	..	...	10	[illegible]
Unbranded Mares and Fillies	10	5	5	5	5	30	[illegible]
CLASS IV.—*Remounts.*							
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock :—							
British Service Remounts ... { Over 3 years of age ...	10	...	...	...	..	10	
British Service Remounts ... { Under 3 years of age ...	5	...	...	...	...	5	
Native Cavalry and Police Remounts ... ... { Over 3 years of age ...	10	...	...	...	...	10	
Native Cavalry and Police Remounts ... ... { Under 3 years of age ...	5	...	...	...	...	5	[illegible]
CLASS V.—*Yearlings.*							
Yearlings out of branded mares by Government or other stallions—							
Colts	7	3	...	...	...	10	
Fillies	7	3	...	...	...	10	[illegible]
CLASS VI.—*Foals.*							
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government or other stallions (*vide* Rule II.)—							
Colts	7	3	...	...	...	10	
Fillies	7	3	...	...	...	10	[illegible]
CLASS VII.—*Geldings.*							
Geldings (*Vide* Rule VI.) 4 years old	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI.) 3 years old	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI.) 2 years old	5	...	...	...	...	5	
Do. (*Vide* Rule VI.) 1 year old	10	5	...	...	...	15	[illegible]
CLASS VIII.—*Mules.*							
Mules of any age	5	3	...	...	...	8	
Pony mares kept for mule-breeding	4	3	...	...	...	7	[illegible]
CLASS IX.—*Donkeys.*							
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	7	...	...	...	...	7	
To the best donkey mare fit for breeding purposes	3	...	...	...	...	3	[illegible]
TOTAL							[illegible]

SHAHPUR HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD ON THE 21ST AND 22ND MARCH 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., & ↑.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the district of Shahpur.*

	Prizes.														Amount.	Total.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
CLASS I.—*Branded Mares.*	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II. & III.) ...	35	25	20	10	10	5	5	5	5	5	5	5	5	...	140	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II.)	40	35	25	20	15	10	5	5	5	5	5	5	5	5	185	325
CLASS II.—*Branded Fillies.*																
Branded fillies not in foal, under 4 years of age (*vide* Rule V.)	50	50	45	40	30	20	10	5	5	5	5	...	...	...	275	275
CLASS III.—*Fillies.*																
Fillies out of branded mares by Government stallions—																
3 years old	25	20	20	10	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	125	
2 years old	20	15	10	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	100	225
CLASS IV.—*Remounts.*																
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock :—																
British Service Remounts ... Over 3 years of age ...	20	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	40	
British Service Remounts ... Under 3 years of age ..	10	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	35	
Native Cavalry and Police Remounts ... Over 3 years of age ...	20	10	5	5	5	5	5	5	5	5	..	...	...	...	70	
Native Cavalry and Police Remounts ... Under 3 years of age ...	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	30	175
CLASS V.—*Yearlings.*																
Yearlings out of branded mares by Government stallions—																
Colts	15	10	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	55	
Fillies	25	20	15	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	95	150
CLASS VI.—*Foals.*																
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II.)—																
Colts	15	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	50	
Fillies	15	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	50	100
CLASS VII.—*Geldings.*																
Geldings (*Vide* Rule VI.) 4 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI.) 3 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI.) 2 years old ...	20	10	10	5	5	5	5	5	5	5	...	...	...	...	75	
Do. (*Vide* Rule VI.) 1 year old ...	30	20	15	10	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	125	200
CLASS VIII.—*Mules.*																
Mules of any age	20	15	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	..	70	
Pony mares kept for mule breeding...	15	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	40	110
CLASS IX.—*Donkeys.*																
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	15	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	40
															TOTAL ...	1,600

GUJRAT HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD ON 24TH AND 25TH MARCH 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., &c. /|\) Mares and their Stock got by Government Stallions, the property of bonâ fide *horse-breeders in the districts of Gujrát, Jhelum and Siálkot.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*															
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rule II & III) ...	30	25	20	15	10	10	5	5	5	5	...	...	...	130	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II.)	35	30	25	20	15	10	10	5	5	5	5	5	...	170	[illegible]
CLASS II.—*Branded Fillies.*															
Branded fillies not in foal, under 4 years of age (*vide* Rule V.)	55	45	40	35	30	25	15	10	5	5	5	5	5	280	[illegible]
CLASS III.—*Fillies.*															
Fillies out of branded mares by Government stallions—															
3 years old	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	45	
2 years old	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	35	[illegible]
CLASS IV.—*Remounts.*															
Stock of any age *purchased* at the Show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock :—															
British Service Remounts ... Over 3 years of age	20	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	30	
British Service Remounts ... Under 3 years of age	15	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	40	
Native Cavalry and Police Remounts. Over 3 years of age	20	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	65	
Native Cavalry and Police Remounts. Under 3 years of age	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	[illegible]
CLASS V.—*Yearlings.*															
Yearlings out of branded mares by Government stallions—															
Colts	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	35	
Fillies	20	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	55	[illegible]
CLASS VI.—*Foals.*															
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II.)— Colts	15	10	7	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	42	
Fillies	16	10	7	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	48	[illegible]
CLASS VII.—*Geldings.*															
Geldings (*Vide* Rule VI.) 4 years old	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI.) 3 years old	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. (*Vide* Rule VI.) 2 years old	20	10	5	5	5	5	5	5	5	...	...	...	...	65	
Do. (*Vide* Rule VI.) 1 year old	25	15	10	10	5	5	5	5	5	5	5	...	...	95	[illegible]
CLASS VIII.—*Mules.*															
Mules of any age	20	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	55	
Pony mares kept for mule-breeding	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	[illegible]
CLASS IX.—*Donkeys.*															
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	15	10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	5	[illegible]
TOTAL														—	[illegible]

LAHORE HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD ON THE 27TH AND 28TH MARCH 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., & ⋒.) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the districts of Lahore and Gujránwála.*

	Prizes. 1	2	3	4	5	6	7	8	9	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*											
Branded mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II & III)	30	15	10	5	5	5	...	...	...	70	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II)	35	30	25	20	15	10	5	5	5	150	220
CLASS II.—*Branded Fillies.*											
Branded fillies not in foal, under 4 years of age (*vide* Rule V)	50	45	40	35	25	10	5	5	5	220	220
CLASS III.—*Fillies.*											
Fillies out of branded mares by Government stallions—											
3 years old	15	10	10	5	...	...	...	...	...	40	
2 years old	15	10	5	...	...	...	...	...	...	30	70
CLASS IV.—*Remounts.*											
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock:—											
British Service Remounts — Over 3 years of age ...	20	...	...	...	...	...	...	...	...	20	
British Service Remounts — Under 3 years of age ...	15	10	5	...	...	...	...	...	...	30	
Native Cavalry and Police Remounts — Over 3 years of age ...	20	15	10	5	5	5	5	...	...	65	
Native Cavalry and Police Remounts — Under 3 years of age ...	10	5	5	...	...	...	...	...	...	20	135
CLASS V.—*Yearlings.*											
Yearlings out of branded mares by Government stallions—											
Colts	15	10	7	...	...	...	...	...	...	32	
Fillies	16	10	7	5	...	...	...	...	...	38	70
CLASS VI.—*Foals.*											
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II)—											
Colts	15	10	7	...	...	...	...	...	...	32	
Fillies	15	10	7	5	...	...	...	...	...	38	70
CLASS VII.—*Geldings.*											
Geldings (*Vide* Rule VI) 4 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. 3 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
Do. 2 years old ...	15	10	5	5	5	5	5	...	...	50	
Do. 1 year old ...	20	15	10	5	5	5	5	5	...	70	120
CLASS VIII.—*Mules.*											
Mules of any age	10	8	7	...	...	...	...	...	...	25	
Pony mares kept for mule-breeding	10	8	7	...	...	...	...	...	...	25	50
CLASS IX.—*Donkeys.*											
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	20	10	...	...	...	...	...	...	...	30	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	10	5	...	...	...	...	...	...	...	15	45
TOTAL										...	1,000

UMBALLA HORSE SHOW, 1892-93.

TO BE HELD FROM 10TH TO 13TH APRIL 1893.

Branded (B. M., V. R., V. I., & ⋀) Mares and their Stock got by Government Stallions the property of bonâ fide *horse-breeders in the district of Umballa.*

	Prizes 1	Prizes 2	Prizes 3	Prizes 4	Amount.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
CLASS I.—*Branded Mares.*						
Branded Mares of 4 years old and upwards, but not exceeding 14, if served by a Government stallion within 12 months of dates of show (*vide* Rules II and III)	10	5	...	...	15	
Branded mares of 4 years old and upwards with foal at foot by a Government stallion (*vide* Rule II) ...	15	10	5	5	35	[illegible]
CLASS II.—*Branded Fillies.*						
Branded fillies not in foal, under 4 years of age (*vide* Rule V)	15	10	5	...	30	[illegible]
CLASS III.—*Fillies.*						
Fillies out of branded mares by Government stallions—						
3 years old	10	5	...	...	15	
2 years old	6	4	...	...	10	[illegible]
CLASS IV.—*Remounts.*						
Stock of any age *purchased* at the show for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock :—						
British Service Remounts { Over 3 years of age ...	12	...	...	...	12	
British Service Remounts { Under 3 years of age ...	10	6	...	...	16	
Native Cavalry and Police Remounts { Over 3 years of age ...	12	8	...	...	20	
Native Cavalry and Police Remounts { Under 3 years of age ...	7	...	...	...	7	55
CLASS V.—*Yearlings.*						
Yearlings out of branded mares by Government stallions—						
Colts	7	5	...	...	12	
Fillies	7	5	...	...	12	[illegible]
CLASS VI.—*Foals.*						
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II)—						
Colts	5	5	...	...	10	
Fillies	5	5	...	...	10	[illegible]
CLASS VII.—*Geldings.*						
Geldings (*Vide* Rule VI.) 4 years old ...	...	...	...	...	...	
Do. 3 years old ...	...	...	...	...	...	
Do. 2 years old ...	5	...	...	...	5	
Do. 1 year old ...	10	5	...	...	15	[illegible]
CLASS VIII.—*Mules.*						
Mules of any age	5	3	...	...	8	
Pony mares kept for mule-breeding	5	3	...	...	8	[illegible]
CLASS IX.—*Donkeys.*						
To the best donkey stallion not under 4 years old for sale at less than Rs. 100	7	...	...	...	7	
To the best donkey mare fit for breeding purposes ...	3	...	...	...	3	[illegible]
TOTAL					...	[illegible]

Rules for the guidance of Judging Committees of Metropolitan Horse Fairs.

I.—Only *bonâ fide* horse-breeders and dealers will be allowed to compete for the above prizes. The stewards will decide as to the eligibility of competitors.

II.—Fillies under 4 years of age, in foal, or with foal at foot, will not be eligible to compete. As foals are usually weaned at the age of six months, branded mares with foals at foot by Government stallions will not be eligible to compete in Class I (*b*) after the foal in question has attained that age. Foals over 6 and under 12 months old may compete in Class VI.

III.—Mares proved to be barren, *i. e.*, mares that have not held to coverings for the last two years, will not be eligible to compete.

IV.—Geldings may also compete in "Class IV.—Remounts," if purchased at the fair for Government, Army and Police purposes, and in "Class V.—Yearlings" (Colts).

V.—Government horses will not compete, nor will Government claim the right of purchasing any stock exhibited.

VI.—Intending exhibitors should, on arrival at the fair, apply to the Secretary of the Judging Committee for a ticket or tickets, as the case may be, stating the class in which they propose to compete.

VII.—Each ticket will be worn by the animal as a token of the right to compete, and of the seller's right to the prize, if sale is effected before the awards are made. By careful attention to this rule the owners will be secure against losing the chance of a prize.

VIII.—When the tickets are given the Secretary will name the date, hour and place at the fair, when and where horses should be brought for examination. A shamiana, or large tent, or shed, to afford shade to the Committee within a temporary rail enclosure, should be erected, to allow of the Members to carefully examine the stock. The public should not be permitted to enter the enclosure during the Committee's proceedings.

IX.—Prizes will be awarded the day before the bathing day, where one is appointed.

X.—A certificate (parwâna) will be given to each winner, whether he takes his prizes in money, khillat, or medal, as he may think best.

XI.—Honorary certificates will be awarded to exhibitors who are not *bonâ fide* horse breeders and dealers, and who may show superior animals. On the certificate may be noted the prize and money value that would have been awarded to the animal had the owner been a *bonâ fide* horse-breeder or dealer.

XII.—A Committee of experienced Officers appointed by the Local Government will act as Judges. The Superintendent, Civil Veterinary Department of the Province, will attend the Committee as Member and Veterinary Adviser. In his unavoidable absence the services of a Veterinary Officer will be provided under the orders of the Government of India.

XIII.—Discretion is to be used by the Judging Committee in awarding only a portion of prizes to any class, if the stock of that class be not considered worthy of all prizes noted; and the money not awarded may be devoted to the giving of extra prizes in other classes deemed by the Judging Committee as worthy of them; as it is the desire of Government to award the total sum granted, provided any of the classes of stock competing are in any way worthy of it.

XIV.—The system of marks will be adopted as follows:—

For Mares.		*All other stock.*	
Soundness	25	Soundness	25
Power	25	Power	25
Quality	25	Quality	25
Produce at foot	25	Action	25
Total	100	Total	100
If no produce, the total will be	75		

Marks for "action" have not been accorded to mares, as some competing may be too heavy in foal to allow of their action being shown. The Judging Committee are requ-sted to be good enough to attach a return to their returns showing the number of the several marks allotted to winners of prizes.

NOTE.—1 To enable a horse to become eligible to compete in the "Gelding" class, both testicles must have been excised.

2.—The prizes allotted to the "Gelding" class are to be invariably awarded to the best competing, irrespective of their worth in other respects. Prizes in this class to be awarded only to stock that have been castrated when in possession of their present owners, *bonâ fide* horse-breeders, and provided the Judging Committee are satisfied the animals have been castrated with a view of competing for the prizes.

3.—In the North-Western Provinces approved mares and fillies were, up to the year 1877, branded V R; since that time they have been branded V. I. In the Punjab approved mares and fillies were, up to the year 1885, branded B. M.; since that time they have also been branded V. I. In the Bombay Presidency, Sind and Bilúchistan approved mares and fillies are branded /|\. The brand will be found either on the off or near shoulder or on the saddle place.

4.—In case of Remounts not being purchased for one branch of the service of the class for which prizes are offered, the prizes for that class will be added to the prizes offered for Remounts of the other branch of the service. For instance:—If no Remounts over 3 years of age are bought for the British service, the prizes will be added to Native Cavalry Remounts over 3 years of age, and *vice versâ.*

5.—It has been found that, in districts where private Studs are maintained by comparatively rich men, several prizes in the same class are in many cases awarded to the same owner, and the poorer breeders do not get as many prizes as they otherwise would; it is therefore ruled that each private Stud competing be restricted to one prize in each class.

6.—Owners of stock from branded mares by any sires which may have been approved by the Officers of the Civil Veterinary Department, and which are the property of District Boards, Native Chiefs and other Native gentlemen, are permitted to enter such stock in competition for Government prizes. Certificates in the prescribed form affording proof of the eligibility of such stock to compete for Government prizes should invariably be produced by owners.

METROPOLITAN HORSE FAIR, 1892-93.

RAWALPINDI.

To be held from 30th March to 3rd April 1893.

	Prizes.														Amount.	Total.
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
CLASS I.—*Branded Brood Mares.*	Rs.	Ks.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
(a) Mares in foal by Government stallions (*vide* Rule II) ...	40	30	20	10	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	125	
(b) Mares served by Government stallions (*vide* Rules II and III)	35	15	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	75	
(c) Mares with foal at foot by Government stallions (*vide* Rule II)	55	45	35	25	20	10	5	5	5	5	...	...	...	...	210	
(d) Fillies branded, but too young to be served by Government stallion, being under 4 years of age (*vide* Foot-note I below)	45	35	25	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	150	
(e) Mares with best foals (not having received prizes) ...	10	5	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	40	
(f) Mares for mule breeding	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	—	[illegible]
CLASS II.—*Fillies.*																
Fillies—																
3 years old	45	35	25	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	150	
2 years old	30	25	15	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	100	[illegible]
CLASS III.—*Geldings.*																
Geldings (*Vide* Rule IV.) 4 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	—	
Do. (*Vide* Rule IV.) 3 years old ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	—	
Do. (*Vide* Rule IV.) 2 years old ...	30	20	10	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	115	
Do. (*Vide* Rule IV.) 1 year old ...	35	30	25	20	10	5	5	5	5	5	5	5	5	5	165	[illegible]
CLASS IV.—*Remounts.*																
Stock of any age *purchased* at the Fair for Government, Army and Police Remount purposes. Prizes to be awarded to *sellers* of stock.																
British Service Remounts ... Over 3 years of age ...	30	20	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	70	
British Service Remounts ... Under 3 years of age ...	15	10	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	35	
Native Cavalry and Police Remounts ... Over 3 years of age ...	25	20	15	10	10	5	5	5	5	5	5	...	...	...	110	
Native Cavalry and Police Remounts ... Under 3 years of age ...	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	35	[illegible]
CLASS V.—*Yearlings.*																
Yearlings—																
Colts	20	10	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	60	
Fillies	20	10	10	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	60	[illegible]
CLASS VI.—*Foals.*																
Foals over 6 and under 12 months old out of branded mares by Government stallions (*vide* Rule II.)—																
Colts	15	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	50	
Fillies	15	10	5	5	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	50	[illegible]
CLASS VII.—*Miscellaneous.*																
Foreign horses. Kabuli, Persian, &c.	15	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	
Donkey stallions not under 4 years old for sale at not exceeding Rs. 150 for Punjabi, and Rs. 200 for Bokhára, breed	20	15	10	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	50	
To the best donkey mares fit for breeding purposes ...	10	5	5	5	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	25	[illegible]
TOTAL																[illegible]

NOTE.—Branded fillies (Class I (*d*) may also compete in "Class II.—Fillies."

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, SEPTEMBER 15, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT OF THE PUNJAB.

BOOK CIRCULAR No. $\frac{IV}{3862}$ G.

ALL CIVIL COURTS IN THE PUNJAB.

Dated Lahore, the 7th September 1892.

THE attention of the Judges has recently been drawn to a most irregular practice which prevails in some Civil Courts in connection with the transfer of revenue-paying land of judgment-debtors to decree-holders by mortgage for amounts due on money decrees.

Subject.

Irregular practice of transferring revenue-paying land of judgment-debtors to decree-holders by mortgage for sums due on money decrees.

2. It appears that after the land has been attached in execution of the decree, and when the Collector reports under Section 326, Civil Procedure Code, to the executing Court that the decree can be satisfied by a temporary alienation of the land for a period of years, the decree-holder refuses to accept the arrangement or to take the land on the terms proposed by the Collector, but applies for an unlimited mortgage to him of the land

or a portion of it for the amount due on the decree. The executing Court accepts the decree-holder's application, and orders that the land or a portion of it be transferred to the decree-holder in mortgage until the amount of the decree is paid; and the decree-holder is then put in possession.

3. The Judges desire to point out to executing Courts that neither Section 325 nor any other section of the Civil Procedure Code empowers a Civil Court to make any arrangement affecting the land of a judgment-debtor. Under Section 326, Civil Procedure Code, the utmost the Court is competent to do is to *authorise the Collector* to provide for satisfaction of the decree being made within a reasonable period in the manner recommended by the Collector, that is, by a temporary alienation or management of the land or share of which the public sale is reported to be objectionable.

4. The procedure to be followed upon a representation being made by the Collector has been prescribed in the rules contained in paragraph 48 of Judicial Circular No. XXVII in the Volume of Judicial Circulars, 3rd Edition.

5. If the requisite authority be given by the Court to the Collector, the Court's proceedings are to be regulated by Rules III and IV in paragraph 48; if it is withheld, neither the Court nor the Collector is competent to make any disposition whatever of the land or share of the judgment-debtor in execution of the decree-holder's decree.

6. The Judges desire to impress upon executing Courts the necessity of adhering strictly to the provisions of the Code and of the Circular above quoted in dealing with property to which Section 326, Civil Procedure Code, applies; and to add that serious notice will be taken of any irregular practice of the kind adverted to at the commencement of this Circular which may come to their knowledge.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

(*Translated.*)

NOTIFICATION.

[Second publication.]

The 6th September 1892.

No. 3856 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Competitive Examination for the post of Munsif will be held in the Chief Court building at Lahore on the 5th, 6th and 7th October 1892.

The papers will be set in the order noted below and three hours will be allowed for each paper :—

5th October	...	10 A. M.—Composition, Essay. 2 P.M.—History of India.
6th October	...	10 A.M.—1st Paper in Civil Law. 2 P.M.—2nd Paper in Civil Law.
7th October	...	10 A.M.—Mathematics.

On the afternoon of the 3rd day candidates who answer in English will have their knowledge of Urdu tested in the manner prescribed by Rule 10 of Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 10th September 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 319.

Addendum to Punjab Revenue Circulars, Volume II, Pages 834—838.

Under Criminal Law, second paper, on page 837, *for* " Prisoners' Act, V of 1871, as amended by Act X of 1886,' *read* "†Prisoners' Act V of 1871, as amended by Act X of 1886."

NOTIFICATIONS.

[Second publication.]

The 1st September 1892.

No. 164.—*Examination.*—It is hereby notified that the next Tahsíldárs' Examination for Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs and Deputy Superintendents of Settlement, and candidates for the post of Tahsíldár will be held at Lahore on the 24th October 1892 and following days, *i. e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The examination will be conducted strictly in accordance with the revised rules published as an addendum to the Punjab Revenue Circulars, Volume II, pages 834 to 838. Candidates are not required to answer questions set in the Prisoners' Act, V of 1871, as amended by Act X of 1886 in the second paper in Criminal Law.

The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(1) Persons who are required or entitled to appear at the examination and who belong to the Revenue Divisions of Delhi, Ráwalpindi, Pesháwar and Deraját.

(2) Others who may be, or may have been, specially given permission to appear.

All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible to the Deputy Commissioners of the districts to which they belong.

The 9th September 1892.

No. 169.—*Leave.*—The furlough for 50 days granted to Sheikh Amír-ud-dín, Tahsíldár of the Ajnála Tahsíl, Amritsar District, in Notification No. 143, dated 10th August 1892, is hereby commuted to two months' leave on medical certificate with effect from the ... August 1892.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF AUGUST 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	July 8, 1892 ...	Khán Táj Muhammad Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	June 8, 1892 ...	Lála Sheo Pershád, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	May 25, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	June 5, 1892 ...	Lála Thákar Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	August 1, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	July 30, 1892 ...	Muhammad Sarfaráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	July 13, 1892 ...	Lála Chuni Lál, Mehta (II), Extra Assistant Commissioner.
	"	August 14, 1892 ...	Lála Kirpa Rám, Extra Assistant Commissioner.
	"	" 19, 1892 ...	Lála Chúni Lál, Mehta (II), Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	July 12, 1892 ...	Maulvi Zia-ud-dín Khán, Extra Assistant Commissioner.
	"	August 7, 1892 ...	Pandit Som Dat, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	July 30, 1892 ...	Maulvi Inám Ali, Assistant Commissioner.
	"	August 22, 1892 ...	Mr. T. L. Prescott, Assistant Commissioner.
12	Hissar	April 9, 1892 ...	Mr. R. P. Warburton, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	August 9, 1892 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	July 29, 1892 ...	Díwán Rám Náth, District Judge.
	"	August 9, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	May 4, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	July 19, 1892 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	July 6, 1892 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	July 5, 1892 ...	Mr. A. H. Gunter, Assistant Commissioner.
	"	August 16, 1892 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
18	Karnál	July 15, 1892 ...	Pandit Joti Parshád, Extra Assistant Commissioner.
	"	August 6, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	" 20, 1892 ...	Lála Kidár Náth, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	...	Lála Rám Náth, Extra Assistant Commissioner.
	"	August 6, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Offg. Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	August 1, 1892 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	" 29, 1892 ...	Lála Sri Rám, Extra Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chúni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	July 12, 1892 ...	Muhammad Aslam Hyát Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Peshâwar	July 4, 1892 ...	Mr. R. Donald, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	April 16, 1892 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	April 18, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	July 1, 1892 ...	Mr. T. L. Prescott, Assistant Commissioner.
	... ...	August 6, 1892 ...	Bhai Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	July 5, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant Commissioner.
31	Umballa	May 24, 1892 ...	Mr. E. Holder, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE:
The 13th September 1892.

CHUNI LAL,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 7th September 1892.

No. 2343.—*Leave.*—Second Class Hospital Assistant No. 132 Hussain Bakhsh, Dínanaggar Dispensary, Gurdáspur District, has obtained three months' sick leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 29th August 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 396 Yúsaf Ali, transferred from Umballa.

No. 2344.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 324 Sharíf Hussain, Kamália Dispensary, Montgomery District, has obtained three months' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 26th August 1892 by 2nd Class Hospital Assistant No. 139 Suchet Singh, transferred from Lahore.

The 14th September 1892.

No. 2411.—*Leave.*—Assistant Surgeon Sheikh Ghulám Muhammad, Sonepat Dispensary, Delhi District, has obtained one month's privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 3rd September 1892 by 1st Class Hospital Assistant No. 94 Báber Khán, transferred from cholera duty, Solon, Simla District.

No. 2412.—*Appointment.*—Second Class Hospital Assistant No. 285 Bishambar Nath, Civil Station Dispensary, Delhi, was appointed to the Police Hospital, Delhi, on the forenoon of the 1st June 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 362 Nadir Shah, appointed to general duty, Delhi, on the same date.

Hospital Assistant Bishambar Nath was appointed to the charge of the Delhi Civil Station Dispensary, in addition to his other duties, on the forenoon of the 1st June 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

In the Court of the District Judge of Bannu.

IN THE MATTER OF DAULAT RAM, KHERA, OF MIANWALI, PETITIONER.

WHEREAS Daulat Rám, son of Rám Chand, Khera, of Miánwáli, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and that the petition has been granted on appeal by the Divisional Judge, Deraját Division, and the applicant declared insolvent under the provisions of Section 351 of the Code of Civil Procedure, this notice is published as required by Section 354 of the Code of Civil Procedure.

A. BRIDGES,

District Judge.

[628-1.]

Commissariat Notice—No. 10.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st January 1893 to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 3rd October 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 26th September 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of ærated water, and tinning utensils, &c."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be for the whole period noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tenderer failing, the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot, with the exception of ærated water and tinning utensils.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	Remarks.
		Rs.	
Lemonade ...	100 Dozens.	50	
Soda Water ...	1,200 „		
Tinning Flanders kettle, score ...	400		
Tinning steel basins, score	200	50	
Tinning cooking utensils, score ...	400		
Petty stores ...	...	50	

W. BURTON, Lieut.,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT:
The 2nd September 1892.

[629-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Tuesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Monday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 13th September 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series, For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.*-0.]

For Sale.

Punjab. Fishes

? *Vols., Foolscap Folio.*

Cunningham's Archa... ...NDENCE relating to the

Volume 20. Re... ...gal and Behar, from October 1873 to ... *Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and per vol.*

Volume 21. 1884-85 ... Rep... The principal official correspondence ... Vol. II. Special Narrative and ... R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-

Volume 22. 1879-80 ... Report ... OF GOVT. PRINTING, *Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.*-0.]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[285-33.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Amín Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	A. to 4 P. M.
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray		
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	M. to 7-30 P. M.	
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies		
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies		

SHERIDAN,

ter-General, Punjab

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol, V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, By Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. 1884-85 ... Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in	0 12 0	3 0 0
Volume 22. 1879-80 ... Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, ...	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rajput States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur, and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	—	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	—	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol. ...	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence, 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Airy's Popular Astronomy	...	0 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code, 1867	...	2 0 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July, 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 8 0
	Ditto, 1885 ...	1 8 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II, do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 8 0

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page. Rs.	Half page. Rs.	Quarter page. Rs.
For one issue	... 16	10	6
For three issues	... 40	25	14
For six issues	... 70	40	25
For twelve issues	... 110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Lost.

UPPER halves of the Government Promissory Notes Nos. $\frac{B\ 147686}{Rs.\ 800}$; $\frac{213718}{Rs.\ 1{,}000}$; $\frac{275886}{Rs.\ 1{,}000}$; $\frac{282915}{Rs.\ 1{,}000}$; of the 4% loan of 1865 for Rs. 800, Rs. 1,000, Rs. 1,000, Rs. 1,000 originally standing in the name respectively, Administrator-General, Bengal, Bank of Bengal, Bank of Bengal and John A. Stowell and endorsed to the Alliance Bank of Simla, Limited, the proprietor, by whom it was never endorsed to any other person. Payment of the above notes and the interest thereupon have been stopped at the Public Debt Office, Bank of Bengal, and application is to be made for accrued interest and for the issue of duplicates in favour of the proprietor after two years from the date of last advertisement.

Name of the Proprietor—Alliance Bank of Simla, Limited.

Residence—Simla.

[659-1.]

Commissariat Notice—No. 9.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted, from date of commencement to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot up to noon on the 20th September 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Sialkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Sialkot up to 12 o'clock noon on the 14th September 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Barrack Miscellanies."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above, and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amount noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Sialkot.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
Barrack Miscellanies ...	As per schedule attached to tender form.	Rs. 50	

H. W. MORTIMER, *Conductor,*
for *Executive Commissariat Officer.*

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 27th August 1892.

[658-1.]

Notice.

CENTRAL TRAINING COLLEGE.

THE next Session of the Central Training College will commence, as usual, on October 16th and will end on July 31st, 1893.

The following stipends will be available:—

		Per Mensem. Rs.
Senior Anglo-Vernacular Class.	B. A.'s ...	20
	F.A.'s and failed B.A.'s	15
	Failed F.A.'s ...	12
Junior Anglo-Vernacular Class.	15 stipends of Rs. 10 each for Entrance passed candidates.	

Vernacular Class—

	Per Mensem. Rs.
Normal School passed men	9
Entrance (Oriental side)	8
Failed F.O.L.'s (two years' attendance in a college after passing the Entrance necessary).	10
F.O.L.'s or higher passes	12

Preference will generally be given to those who have passed the higher examinations. Candidates desirous of having their names registered for admission must send to the office of the undersigned for printed forms *on which only applications will be received*, and must present themselves at the Central Training College at 11 A. M. on October 16th, when the Principal will make his selections.

F. HADEN COPE, M.A.,
Principal.

[689-4.]

Punjab Government Press, Lahore—15-9-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, SEPTEMBER 22, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 6th September 1892.

No. 3856 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Competitive Examination for the post of Munsif will be held in the Chief Court building at Lahore on the **5th, 6th** and 7th October 1892.

The papers will be set in the order noted below and three hours will be allowed **for** each paper:—

5th October	...	10 A. M.—Composition, Essay. 2 P.M.—History of India.
6th October	...	10 A.M.—1st Paper in Civil Law. 2 P.M.—2nd Paper in Civil Law.
7th October	...	10 A.M.—Mathematics.

On the afternoon of the 3rd day candidates who answer in English will **have their** knowledge of Urdu tested in the manner prescribed by Rule 10 of Book **Circular** No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890.

The 19th September 1892.

No. 3953 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Hari Chand, B. A., an accepted candidate on Register "A." of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Bhai Charat Singh appointed to act as Extra Assistant Commissioner, and is posted to Fatehjang in the Civil District of Ráwalpindi.

No. 3956 *G.*—*Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Hari Chand, B. A., Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

F. L. BAILEY,

Offg. Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 1st September 1892.

No. 164.—*Examination.*—It is hereby notified that the next Tahsíldárs' Examination for Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs and Deputy Superintendents of Settlement, and candidates for the post of Tahsíldár will be held at Lahore on the 24th October 1892 and following days, *i. e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The examination will be conducted strictly in accordance with the revised rules published as an addendum to the Punjab Revenue Circulars, Volume II, pages 834 to 838. Examinees are not required to answer questions set in the Prisoners' Act, V of 1871, as amended by Act X of 1886 in the second paper in Criminal Law.

The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(1) Persons who are required or entitled to appear at the examination and who belong to the Revenue Divisions of Delhi, Ráwalpindi, Peshávar and Derajät.

(2) Others who may be, or may have been, specially given permission to appear.

All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible to the Deputy Commissioners of the districts to which they belong.

The 16th September 1892.

No. 170.—*Leave.*—Ahmad Yár Khán, Tahsíldár of the Hangu Tahsíl, Kohát District, is granted privilege leave for three months with effect from the 8th August 1892.

No. 171.—*Appointment.*—Mohtadulla Khán, on being relieved of his duties as Officiating Tahsíldár of the Mardán Tahsíl, Peshávar District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Hangu Tahsíl, Kohát District, *vice* Ahmad Yár Khán, granted three months' privilege leave.

No. 172.—*Leave.*—Munshi Gurdit Singh, Tahsíldár of the Moga Tahsíl, Ferozepore District, is granted one month and twenty-three days' privilege leave with effect from 26th September 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 173.—*Appointment.*—Munshi Niáz-ud-dín, Náib-Tahsíldár of the Moga Tahsíl, Ferozepore District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the same tahsíl and district, *vice* Munshi Gurdit Singh, granted one month and twenty-three days' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of July 1892, showing also the figures of the Budget Estimate for 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1892-93.	Actual Receipts in July 1892.	Actual Receipts from 1st April to 31st July 1892.	Expenditure.	Budget Grants, 1892-93.	Actual Disbursements in July 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 31st July 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.		Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,35,04,000	37,48,667	94,98,888	1—Refunds and Drawbacks	1,10,000	4,569	44,200
II—Opium	30,000	2,675	8,700	2—Assignments and Compensations	1,46,000	3,192	66,782
IV—Stamps	40,50,000	4,31,207	15,82,045	3—Land Revenue	39,08,000	4,51,978	13,72,525
V—Excise	18,99,000	1,49,778	6,19,063	6—Stamps	1,89,000	12,483	44,230
VI—Provincial Rates	40,25,000	5,25,283	17,93,046	7—Excise	55,000	4,313	10,701
VIII—Assessed Taxes	12,00,000	1,73,938	6,62,521	8—Provincial Rates	10,000	100	1,183
IX—Forest	9,50,000	45,639	45,639	10—Assessed Taxes	13,000	992	3,077
X—Registration	2,56,000	37,202	1,33,131	11—Forest	7,10,000	96,155	96,125
XI—Tributes from Native States	2,78,000	65,500	1,44,584	12—Registration	80,000	10,911	32,625
XII—Interest	2,73,000	27,777	55,398	13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	14
XIII—Post Office	45,000	3,930	15,213	14—Interest on other obligations...	84,000	...	...
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,58,000	36,626	1,49,114	15—Post Office	1,68,000	13,276	54,891
XVI B— Do. do. Jails	2,33,000	17,236	57,598	18—General Administration	12,81,000	1,12,327	4,14,313
XVII—Police	6,98,000	56,285	2,23,025	19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,71,000	2,45,487	9,81,123
XIX—Education	88,000	9,003	29,487	19 B— Do. do. Jails	9,56,000	75,630	3,25,956
XX—Medical	48,000	2,370	9,776	20—Police	38,36,000	2,95,848	12,94,321
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,20,000	6,644	24,204	22—Education	14,18,000	1,03,863	4,[illegible]0,528
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	8,539	33,086	23—Ecclesiastical	2,39,000	19,921	78,983
XXIII—Stationery and Printing	1,06,000	5,935	17,158	24—Medical	9,11,000	75,234	3,04,619
XXV—Miscellaneous	1,76,000	5,926	30,195	25—Political	11,18,000	97,399	3,77,344
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	3,77,000	44,413	60,315	26—Scientific and other Minor Departments ...	2,77,000	23,331	87,925
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	91,000	10,750	21,832	27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	17,763	1,45,198
XXXII—Civil Works	5,48,000	41,007	2,03,563	28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
				29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,75,000	64,113	3,02,064
				30—Stationery and Printing	4,71,000	34,228	1,11,166
				32—Miscellaneous	1,77,000	9,357	33,211
				38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...
				42—Major Works—Working Expenses	1,000	19	2,611
				43—Minor Works and Navigation	48,000	7,248	16,863
				45—Civil Works	1,45,000	12,470	50,162
Total Revenue and Receipts ...	3,95,80,000	54,56,940	1,54,25,581	Total Expenditure ...	2,07,60,000	17,92,207	67,25,480
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,28,24,578	5,18,81,092	Add—Debt Accounts, &c.	...	1,38,84,172	5,63,62,187
Total ...	...	1,82,81,518	6,73,06,673	Total ...	...	1,56,76,379	6,30,87,667
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,27,53,606	(b) 1,11,39,739	Balance on 31st July 1892 ...	...	1,53,58,745	1,53,58,745
GRAND TOTAL ...	...	3,10,35,124	7,84,46,412	GRAND TOTAL ...	...	3,10,35,124	7,84,46,412

(a) On 1st July 1892.
(b) On 1st April 1892.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th September 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for July 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget, 1892-93.				Actual Receipts from 1st April 1892 to 31st July 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,40,97,000	93,77,000	30,000	2,35,04,000	71,18,914	23,72,972	7,002	94,98,888
II—Opium	30,000	...	...	30,000	8,700	...	...	8,700
IV—Stamps	10,13,000	30,37,000	...	40,50,000	3,95,511	11,86,534	...	15,82,045
V—Excise	14,24,000	4,75,000	...	18,99,000	4,64,297	1,54,766	...	6,19,063
VI—Provincial Rates	...	5,75,000	34,50,000	40,25,000	...	2,50 647	15,42,399	17,93,046
VIII—Assessed Taxes	6,00,000	6,00,000	...	12,00,000	3,31,261	3,31,260	...	6,62,521
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	22,820	22,819	...	45,639
X—Registration	1,28,000	1,28,000	...	2,56,000	66,565	66,566	...	1,33,131
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	1,44,581	...	...	1,44 584
XII—Interest...	...	2,72,000	1,000	2,73,000	1	54,944	453	55,398
XIII—Post Office	...	4,000	41,000	45,000	...	1,182	14,031	15,213
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,47,000	11,000	4,58,000	...	1,44,821	4,293	1,49,114
XVI B— Do. do. Jails	...	2,33,000	...	2,33,000	...	57,598	...	57,598
XVII—Police	...	6,44,000	54,000	6,98,000	...	2,05,360	17,665	2,23,025
XIX—Education	...	22,000	66,000	88,000	...	8,691	20,796	29,487
XX—Medical...	...	24,000	24,000	48,000	...	4,105	5,671	9,776
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	33,000	87,000	1,20,000	...	6,613	17,591	24,204
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	65,000	62,000	...	1,27,000	21,583	11,503	...	33,086
XXIII—Stationery and Printing	16,000	90,000	...	1,06,000	3,390	13,768	...	17,158
XXV—Miscellaneous	9,000	1,26,000	41,000	1,76,000	3,228	25,241	9,726	38,195
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,77,000	...	...	3,77,000	60,315	...	...	60,315
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	73,000	18,000	91,000	...	15,788	6,044	21,832
XXXXII—Civil Works	...	3,21,000	2,27,000	5,48,000	...	1,13,575	89,988	2,03,563
Total Civil Accounts ...	1,85,12,000	1,70,18,000	40,50,000	3,95,80,000	86,41,169	50,48,753	17,35,659	1,54,25,581

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 20th September 1892.

G. H. R. HART.
Acting Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for July 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

EXPENDITURE.	BUDGET, 1892-93.				ACTUAL DISBURSEMENTS FROM 1ST APRIL 1892 TO 31ST JULY 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	62,000	48,000	...	1,10,000	21,241	20,324	2,635	44,200
2—Assignments and Compensations ...	1,46,000	...	...	1,46,000	66,782	...	...	66,782
3—Land Revenue ...	...	26,68,000	12,40,000	39,08,000	...	8,47,849	5,24,676	13,72,525
6—Stamps ...	47,000	1,42,000	...	1,89,000	11,082	33,248	...	44,330
7—Excise ...	41,000	14,000	...	55,000	12,526	4,175	...	16,701
8—Provincial Rates ...	...	10,000	...	10,000	...	1,183	...	1,183
10—Assessed Taxes ...	7,000	6,000	...	13,000	1,839	1,838	...	3,677
11—Forest ...	3,55,000	3,55,000	...	7,10,000	48,077	48,078	...	96,155
12—Registration ...	40,000	40,000	...	80,000	16,312	16,313	...	32,625
13—Interest on ordinary debt ...	...	2,05,000	...	2,05,000	14	...	...	14
14—Interest on other obligations ...	84,000	...	...	84,000	...	...	...	...
15—Post Office ...	...	1,15,000	53,000	1,68,000	...	36,108	18,783	54,891
18—General Administration ...	1,85,000	9,69,000	1,27,000	12,81,000	61,659	3,09,097	43,557	4,14,313
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	29,63,000	8,000	29,71,000	...	9,78,189	2,934	9,81,123
19 B— Do. do. Jails ...	...	9,56,000	...	9,56,000	...	3,26,966	...	3,26,966
20—Police ...	...	38,14,000	22,000	38,36,000	...	12,86,944	7,377	12,94,321
22—Education ...	...	7,86,000	6,32,000	14,18,000	...	2,58,512	2,02,016	4,60,528
23—Ecclesiastical ...	2,39,000	...	...	2,39,000	78,983	...	...	78,983
24—Medical ...	...	5,78,000	3,33,000	9,11,000	...	1,87,915	1,16,704	3,04,619
25—Political ...	11,18,000	...	...	11,18,000	3,77,344	...	...	3,77,344
26—Scientific and other Minor Departments ...	27,000	1,02,000	1,48,000	2,77,000	6,836	31,039	50,050	87,925
27—Territorial and Political Pensions ...	3,58,000	...	...	3,58,000	1,45,198	...	...	1,45,198
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	...	8,71,000	4,000	8,75,000	...	3,01,535	529	3,02,064
30—Stationery and Printing ...	...	4,54,000	17,000	4,71,000	...	1,05,991	5,175	1,11,166
32—Miscellaneous ...	20,000	1,00,000	57,000	1,77,000	3,889	17,445	16,877	38,211
38—State Railways—Interest on debt ...	...	...	...	...	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	1,000	...	...	1,000	2,611	...	...	2,611
43—Minor Works and Navigation ...	...	41,000	7,000	48,000	...	11,598	5,265	16,863
45—Civil Works ...	...	31,000	1,14,000	1,45,000	...	7,611	42,551	50,162
TOTAL CIVIL HEADS ...	27,30,000	1,52,68,000	27,62,000	2,07,60,000	8,54,393	48,31,958	10,39,129	67,25,480

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 20th September 1892.

G. H. R. HART,
Acting Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 20th September 1892.

No. 2469.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 78 Abdul Rahmán, Amritsar-Pathánkot Railway, to Gurdáspur, where he reported his arrival to the Civil Surgeon on the forenoon of the 8th September 1892 for itinerating duty in the Shakargarh Tahsíl.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICES.

THE following Notification is issued as to the conditions under which correspondence and parcels may be sent between India and the Isazai Field Force:—

FROM INDIA TO THE FIELD.

Mode of addressing correspondence.

Correspondence posted in India for delivery in the Field should be addressed as follows:—

A. B.
Regiment, Battery, or Staff appointment,
Isazai Field Force.

No post-town should be added to the address, and care should be taken to specify clearly in each case the Regiment or Battery or Staff appointment of the person addressed.

What may be sent.

Unregistered letters, post-cards, newspapers, book-packets and parcels (private and service) may be posted in India for delivery in the Field. *Full prepayment of postage is compulsory.*

Delivery.

Articles of the letter mail will be delivered through orderlies. Parcels will be delivered at field post offices, under receipt, to the addressees or their duly accredited agents, *i.e.*, persons authorised in writing to sign the receipts on behalf of the addressees.

No Registration, Insurance, Value-payable Post, or Money Orders.

Letters cannot be registered, nor can letters or parcels be insured, for despatch from India to the Field. No article can be accepted for despatch to the Field by value-payable post. Money orders will not be issued in favour of payees in the Field.

FROM THE FIELD TO INDIA.

What may be sent.

Unregistered letters, post-cards and book-packets may be posted to addressees in India. Prepayment of postage is optional, but if postage is not fully prepaid the articles will be charged on delivery with double the deficiency under the ordinary rule. No registered or insured letters or ordinary or insured parcels or value-payable articles will be accepted for despatch.

Money Orders.

Money orders will be issued on India at inland rates of commission. Remittances by telegraphic money orders can also be sent on the ordinary conditions.

FROM ONE FIELD POST OFFICE TO ANOTHER.

What may be sent.

Only unregistered letters, post-cards, newspapers and book-packets may be posted at one Field post office for delivery from another Field post office. *Full prepayment of postage is compulsory.*

OFFICIAL CORRESPONDENCE.

From India to the Field must be fully prepaid. Service parcels can be sent.

From the Field to India need not be stamped. Postage at the prepaid rate will be charged on delivery in India. Service parcels cannot be sent.

From one Field post office to another will be delivered free if properly superscribed and franked. Service parcels cannot be sent.

Service stamps need not be carried by officers proceeding on Field service.

POSTAGE STAMPS.

Postage stamps, post-cards and embossed envelopes can be purchased at any Field post office.

Officers Commanding British Regiments and Batteries are recommended to provide themselves with a sufficient stock of 9-pies soldiers' envelopes which are not sold at post offices and to replenish the stock from time to time through the Treasure Chest Officer.

SIMLA:
The 14th September 1892.

A. U. FANSHAWE,
Director-General of the Post Office of India.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Feroze-pore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on **Tuesday.**

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 20th September 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۹۱ ۸اع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[235-33.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	12 [illegible]
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	15 [illegible]
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 [illegible]
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 [illegible]
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 [illegible]
Trumpp's Adi Granth	...	12 [illegible]
Wood's Nature's Teachings	...	5 [illegible]
Amín Chand's History of the Siálkot District	...	1 [illegible]
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 [illegible]
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 [illegible]
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 [illegible]
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 [illegible]
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 [illegible]
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 [illegible]
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 [illegible]
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 [illegible]
	£ s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	[illegible]
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 [illegible]
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 [illegible]
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 [illegible]
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	5 [illegible]
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 [illegible]
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 [illegible]
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 [illegible]
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 [illegible]
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 [illegible]
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. 1884-85 ... Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in	0 12 0	3 0 0
Volume 22. 1879-80 ... Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, ...	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájput States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	[illegible]
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	[illegible]
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	[illegible]
4. Ahmedabad	3 4 0	[illegible]
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	[illegible]
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	[illegible]
7. Baroda	4 8 0	[illegible]
8. Kathiawar	6 8 0	[illegible]
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	[illegible]
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	[illegible]
12. Khandesh	6 0 0	[illegible]
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	[illegible]
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	[illegible]
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	[illegible]
16. Nasik	6 0 0	[illegible]
17. Ahmadanagar	7 0 0	[illegible]
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	[illegible]
19. Stara	6 0 0	[illegible]
20. Sholapur	5 8 0	[illegible]
21. Belgaum	6 0 0	[illegible]
22. Dharwar	7 0 0	[illegible]
23. Bijapur	6 0 0	[illegible]
24. Kolhapur	5 0 0	[illegible]
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	[illegible]
Carter on Leprosy	...	[illegible]
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	[illegible]

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol. ...	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 [illegible]
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 [illegible]
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 [illegible]
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 [illegible]
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 [illegible]
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 [illegible]
Wheatson's International Law, 1864. 2 copies	...	10 [illegible]
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 [illegible]
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence, 1866	...	5 [illegible]
Ditto ditto ditto	...	4 [illegible]
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 [illegible]
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 [illegible]
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 [illegible]
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 [illegible]
Ditto, 1867	...	[illegible]
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 [illegible]
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 [illegible]
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 [illegible]
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 [illegible]
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 [illegible]
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 [illegible]
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 [illegible]
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 [illegible]
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 [illegible]
Airy's Popular Astronomy	...	[illegible]
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 [illegible]
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 [illegible]
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 [illegible]

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY. Published price.	PER COPY. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code, 1867	...	2 0 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4 ...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
*42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	[illegible]
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	[illegible]
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	[illegible]
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	[illegible]
48	Gazetteer, Delhi District ...	[illegible]
	Gurgaon District ...	[illegible]
	Karnal " ...	[illegible]
	Hissar " ...	[illegible]
	Rohtak " ...	[illegible]
	Umballa " ...	[illegible]
	Ludhiana " ...	[illegible]
	Simla " ...	[illegible]
	Jullundur " ...	[illegible]
	Hoshiarpur District ...	[illegible]
	Kangra " Vol. I	[illegible]
	Ditto " " II	[illegible]
	Amritsar " ...	[illegible]
	Gurdaspur " ...	[illegible]
	Sialkot " ...	[illegible]
	Lahore " ...	[illegible]
	Gujranwala " ...	[illegible]
	Ferozepore " ...	[illegible]
	Rawalpindi " ...	[illegible]
	Jhelum " ...	[illegible]
	Gujrat " ...	[illegible]
	Shahpur " ...	[illegible]
	Mooltan " ...	[illegible]
	Jhang " ...	[illegible]
	Montgomery " ...	[illegible]
	Muzaffargarh " ...	[illegible]
	Dera Ismail Khan District.	[illegible]
	Dera Ghazi Khan District	[illegible]
	Bannu "	[illegible]
	Peshawar "	[illegible]
	Hazara "	[illegible]
	Provincial Volume ...	[illegible]
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	[illegible]
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. II, do.	[illegible]
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	[illegible]
50	Punjab Arboriculture Manual ...	[illegible]
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	[illegible]
52	Law Manual, No. I ...	[illegible]
	Ditto, No. II ...	[illegible]
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	[illegible]
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	[illegible]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking*, *sleepers*, &c., special rates will be fix d by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-0-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and third class timber will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

CENTRAL TRAINING COLLEGE.

THE next Session of thCentral Training College will commence, as usual, on October 16th and will end on July 31st, 1893.

The following stipends will be available :—

		Per Mensem. Rs.
Senior Anglo-Vernacular Class.	B. A.'s ...	20
	F.A.'s and failed B.A.'s	15
	Failed F.A.'s ...	12
Junior Anglo-Vernacular Class.	15 stipends of Rs. 10 each for Entrance passed candidates.	

Vernacular Class—

	Per Mensem. Rs.
Normal School passed men	9
Entrance (Oriental side)	8
Failed F.O.L.'s (two years' attendance in a college after passing the Entrance necessary).	10
F.O.L.'s or higher passes	12

Preference will generally be given to those who have passed the higher examinations. Candidates desirous of having their names registered for admission must send to the office of the undersigned for printed forms *on which only applications will be received*, and must present themselves at the Central Training College at 11 A. M. on October 16th, when the Principal will make his selections.

F. HADEN COPE, M.A.,
Principal.

[689-3.]

Commissariat Notice—No. 10.

SEALED tenders for the supply to the Siálkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted for one year, from 1st January 1893 to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Siálkot up to noon on the 3rd October 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 12 o'clock noon on the 26th September 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of ærated water, and tinning utensils, &c."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Executive Commissariat Office at Siálkot, with the exception of ærated water and tinning utensils.

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
		Rs.	
Lemonade ...	100 Dozens.	50	
Soda Water ...	1,200 "		
Tinning Flanders kettle, score ...	400	50	
Tinning steel basins, score	200		
Tinning cooking utensils, score ...	400		
Petty stores ...	...	50	

W. BURLTON, *Lieut.*,
Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT:
The 2nd September 1892.

[677-1.]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance :—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATION.

The 13th September 1892.

ERRATA.

Rules under the Land Revenue and Tenancy Acts, New Edition, 1892.

Reference.	For	Read
Page 13, Foot-note	20—205	200—205
Rule 22	Chapter VII A	Chapter VIII
Rule 57, page 130, line 2 from top ...	61	62
Rule 65, 2nd line	" Ownery lup "	" Ownership "
Rule 76 A.	" Neld "	" Field "
Rule 151 (a)	" no exercised "	" so exercised "
Rule 157 (ii)	" In the case of appointments to that date "	" In the case of appointments subsequent to that date "
Rule 157 (iii), 3rd line	" claimes "	" claims "
Rule 160, 1st line	" powest "	" power "
Form on page 173	" Rule 160 "	" Rule 150 "
Form on page 174	" Rule 164 "	" Rule 154 "
Page 179, Foot-note, Rule 178 ...	" Rule 31 "	" Rule 176 "
Rule 179 (ii)...	" Rule 31 "	" Rule 176 "
Rule 179 (iii)	" Rules 30 and 33 "	" Rules 175 and 178 "
Rule 180 (iii)	" Rule 31 "	" Rule 176 "
Rule 199	" Rules 86, 87 and 88 "	" Rules 194, 195 and 196 "
Rule 253 (ii), 3rd line	" he "	" be "
Rule 264	" Rule 260 "	" Rule 261 "
Rule 274, 2nd line	" direct "	" directed "
290	" Punjab Government Notifications Nos. 728 and 729, dated November 1887 "	" Rule 289 "
290 (a)	" Every appointment of an Advocate of a High Court established "	" Every appointment of an Advocate of a High Court not established "
Rule 291, note	" Rules 342 and 343, &c."	" Rule 291 "
Rule 309	" Rule 14 "	" Rule 308 "
Rule 319	" Rule 20 "	" Rule 314 "
Rule 326 (v)	" Rule 307 "	" Rule 308 "

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

The Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of October 1892:—

Last day of Dasehra ...	... 1st	October 1892.
Báráwafát ...	... 4th	ditto.
Dewáli ...	... 20th	ditto.
Jam Duttia ...	... 22nd	ditto.
Last Saturday ...	... 29th	ditto.

The Paper Currency Office will be closed on the 1st, 4th, 20th and 22nd October

LAHORE:
The 23rd September 1892.

G. B. BLEAZBY,
Chief Superintendent.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 21st September 1892.

No. 2470.—*Appointment.*—First Class Hospital Assistant No. 227 Agia Rám, doing general duty at Ráwalpindi, was appointed to the Civil Hospital there on the afternoon of the 5th September 1892, *vice* Hospital Assistant Thána Rám.

... Class Hospital Assistant No. 77 Thána ... was transferred to the Jail Hospital, ... and assumed charge on the afternoon of the 14th September 1892, relieving 1st ... Hospital Assistant No. 203 Gopál Dás, ... one month's privilege leave with effect from that date.

The 27th September 1892.

No. 2520.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 375 Bansi Dhar, from the Central Jail, Mooltan, to the Hariána Dispensary, Hoshiárpur District, which he joined on the forenoon of the 30th August 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 133 Muhammad Hussain, transferred to the Central Jail, Mooltan, where he assumed charge of his duties on the forenoon of the 8th September 1892.

No. 2521.—*Appointment.*—Passed Hakim Student Sheikh Sana-ulla of the Lahore Medical College is admitted into the service of Government as a Hospital Assistant of the 3rd Grade, with effect from the 14th September 1892, and is appointed to do general duty at Dera Ismail Khan from that date. He has been assigned the departmental No. 399.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

In the Court of the District Judge at Jullundur.

CASE No. 251 OF 1891.

... Mamun and Gamun, *Judgment-debtors.*

WHEREAS upon enquiry made upon the application of Mamun and Gamun, sons of Banna, of ... dated the 27th November 1891, the court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Mamun and Gamun, judgment-debtors, have not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351, Civil Procedure Code.

Ordered that the said Mamun and Gamun be and they are hereby declared insolvents.

LACHHMAN DAS,
District Judge.

The ... February 1892.

[705-1.]

In the Court of the District Judge of Simla.

IN THE MATTER OF BABU PADAM SINGH, SON OF NAIN SINGH, OF SIMLA, JUDGMENT-DEBTOR, PETITIONER.

WHEREAS Babu Padam Singh, son of Nain Singh, of Simla, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of the Code of Civil Procedure, and whereas the said Babu Padam Singh has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Code of Civil Procedure, this court has declared him an insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published as required by Section 354 of the Code of Civil Procedure.

Given under my hand and the seal of the Court this 20th day of September 1892.

J. E. ROWE,
District Judge.

[702-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	[illegible]
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	[illegible]
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	[illegible]
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	[illegible]
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	[illegible]

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICES.

The following Notification is issued as to the conditions under which correspondence and parcels may be sent between India and the Isazai Field Force:—

FROM INDIA TO THE FIELD.

Mode of addressing correspondence.

Correspondence posted in India for delivery in the Field should be addressed as follows:—

A. B.

Regiment, Battery, or Staff appointment,
Isazai Field Force.

No post-town should be added to the address, and care should be taken to specify clearly in each case the Regiment or Battery or Staff appointment of the person addressed.

What may be sent.

Unregistered letters, post-cards, newspapers, book-packets and parcels (private and service) may be posted in India for delivery in the Field. *Full prepayment of postage is compulsory.*

Delivery.

Articles of the letter mail will be delivered through orderlies. Parcels will be delivered at field post offices, under receipt, to the addressees or their duly accredited agents, *i.e.*, persons authorised in writing to sign the receipts on behalf of the addressees.

No Registration, Insurance, Value-payable Post, or Money Orders.

Letters cannot be registered, nor can letters or parcels be insured, for despatch from India to the Field. No article can be accepted for despatch to the Field by value-payable post. Money orders will not be issued in favour of payees in the Field.

FROM THE FIELD TO INDIA.

What may be sent.

Unregistered letters, post-cards and book-packets may be posted to addressees in India. Prepayment of postage is optional, but if postage is not fully prepaid the articles will be charged on delivery with double the deficiency under the ordinary rule. Registered or insured letters or ordinary or insured parcels or value-payable articles will not be accepted for despatch.

Money Orders.

Money orders will be issued on India at inland rates of commission. Remittances by telegraphic money orders can also be sent on the ordinary conditions.

FROM ONE FIELD POST OFFICE TO ANOTHER.

What may be sent.

Only unregistered letters, post-cards, newspapers and book-packets may be posted at one Field post office for delivery from another Field post office. *Full prepayment of postage is compulsory.*

OFFICIAL CORRESPONDENCE.

From India to the Field must be fully prepaid. Service parcels can be sent.

From the Field to India need not be stamped. Postage at the prepaid rate will be charged on delivery in India. Service parcels cannot be sent.

From one Field post office to another will be delivered free if properly superscribed and franked. Service parcels cannot be sent.

Service stamps need not be carried by officers proceeding on Field service.

POSTAGE STAMPS.

Postage stamps, post-cards and embossed envelopes can be purchased at any field post office.

Officers Commanding British Regiments and Batteries are recommended to provide themselves with a sufficient stock of 9-pies soldiers' envelopes which are not sold at post offices, and to replenish the stock from time to time through the Treasure Chest Officer.

SIMLA: } The 14th September 1892. }

A. U. FANSHAWE,
Director-General of the Post Office of India.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Feroze-pore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 20th September 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	.	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.*-*f.*-*o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.*-*f.*-*o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۔۔۔ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۔ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۔۔۔ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۔ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۔ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۔ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے ۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-32.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Ghose's Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Amín Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindus, Vol. II	0 10 6	5 0 0
W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	—	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
ombay, Places and Common Official Words. 5£ copies	...	0 4 0
rter on Leprosy	...	10 0 0
ll's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Wilson, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Duthie, J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Best, W. M. Principles of the Law of Evidence, 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
Airy's Popular Astronomy	...	0 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code, 1867	...	2 0 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4 ...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0	6	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	3	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
Ditto Wood Manufactures	0 8 0
Ditto Gold and Silver works	0 8 0
Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
Ditto ditto 1885-86	3 8 0
Ditto ditto 1886-87	3 8 0
Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ..	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. I ...	4 8 0
	Ditto, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 8 0

Notice.

THE following books have recently been added to the Punjab Public Library:—

Morris, W. Works ... ... Zd, 3339

1. The Odyssey of Homer.
2. The Earthly Paradise, 4 vols.
3. The Æneids of Virgil.
4. Hopes and Fears for Art.
5. The Story of the Glittering Plain.
6. The Defence of Guenevere.
7. The Life and Death of Jason.
8. The Story of Sigurd the Volsung.
9. Love is Enough.
10. The Roots of the Mountains.
11. The House of the Volfings.
12. Signs of Change.
13. Poems by the Way.
14. News from Nowhere.
15. A Dream of John Ball and a King's Lesson.
16. Howard the Halt; The Banded Men; and Hen Thorir.
17. The Story of the Ere-Dwellers.

Hunter, Sir W. W. *ed.* Rulers of India ... ... I Ha, 102

Akbar, by Colonel Malleson.
Madhava Rao Sindhia, by H. G. Keene.
Dupleix, by Colonel Malleson.
Warren Hastings, by Captain L. J. Trotter.
The Marquess of Cornwallis, by W. S. Seton-Karr.
Mountstuart Elphinstone, by J. S. Cotton.
Lord William Bentinck, by D. Boulger.
Viscount Hardinge, by his son Viscount Hardinge.
The Marquess of Dalhousie, by Sir W. W. Hunter.
Clyde and Strathnairn, by Sir O. T. Burne.
Earl Canning, by Sir H. S. Cunningham.
The Earl of Mayo, by Sir W. W. Hunter.

The Story of the Nations— ... ... Ha, 8

21. Early Britain, by A. J. Church.
22. The Barbary Corsairs, by S. Lane-Poole.
23. Russia, by W. R. Morfill.
24. The Jews under the Romans, by W. D. Morrison.
25. Scotland, by J. Mackintosh.
26. Switzerland, by Mrs. Lina Lug and R. Stead.
27. Mexico, by S. Hale.
28. Portugal, by H. M. Stephens.
29. The Normans, by S. O. Jewett.
30. The Byzantine Empire, by C. W. C. Oman.

Abbott, E. *ed.* Heroes of the Nations ... ... Ha, 100

1. Nelson, by W. C. Russell.
2. Gustavus Adolphus, by C. R. L. Fletcher.
3. Pericles, by the Editor.
4. Theodoric the Goth, by T. Hodgkin.
5. Sir P. Sidney, by H. R. F. Bourne.
6. Julius Cæsar, by W. Fowler.

Twain, Mark. Novels ... ... Ft, 60

1. The Innocents Abroad.
2. Roughing it and the Innocents at Home.
3. The Gilded Age.
4. The Adventures of Tom Sawyer.

5. The Prince and the Pauper.
6. A Tramp Abroad.
7. The Stolen White Elephant.
8. Life on the Mississippi.
9. The Adventures of Huckleberry Finn.
10. Library of Humour.
11. A Yankee at the Court of King Arthur.

Reid, S. J. *ed.* The Prime Ministers of Queen Victoria ... ... Zd, 3323

1. The Earl of Beaconsfied by J. A. Froude.
2. Viscount Melbourne, by H. Dunckley.
3. Sir Robert Peel, by J. McCarthy.
4. Viscount Palmerston, by the Marquis of Lorne.
6. The Right Honorable W. E. Gladstone, by G. W. E. Russell.
8. The Marquis of Salisbury, by H. D. Traill.
9. The Earl of Derby, by G. Saintsbury.

Sanders, L. C. *ed.* The Statesmen Series ... ... Ha, 101

1. Lord Beaconsfield, by T. E. Kebbel.
2. Viscount Palmerston, by the Editor.
3. Daniel O'Connell, by J. A. Hamilton.
4. Prince Matternich, by Colonel G. B. Malleson.
5. Sir Robert Peel, by F. C. Montague.
6. Viscount Bolingbroke, by A. Hassall.
7. Henry Grattan, by R. Dunlop.
8. Marquess Wellesley, by Colonel G. B. Malleson.
9. The Marquess of Dalhousie, by Captain L. J. Trotter.
10. Prince Consort, by C. M. Yonge.
11. Lord Derby, by T. E. Kebbel.
12. Charles James Fox, by H. O. Wakeman.
13. Gambetta, by F. T. Marzials.

Robertson, E. S. *ed.* Great Writers ... ... Lo, 210

26. Lessing, by T. W. Rolleston.
27. Milton, by R. Garnett.
28. Balzac, by F. Wedmore.
29. George Eliot, by O. Browning.
30. Jane Austen, by G. Smith.
31. Browning, by W. Sharp.
32. Byron, by R. Noel.
33. Hawthorne, by M. Conway.
34. Schopenhauer, by Professor Wallace.
35. Sheridan, by L. Sanders.
36. Thackeray, by H. Merivale and F. T. Marzials.
37. Cervantes, by H. E. Watts.

Verne, J. Novels ... ... Fr, 5

1. 20,000 Leagues under the Sea, (Lf, 31).
2. Hector Servadac.
3. The Fur Country.
4. From the Earth to the Moon direct in 97 Hours 20 Minutes.
5. Michael Strogoff.
6. Dick Sands, or the Boy Captain.
7. Adventures of three Englishmen and three Russians.
8. Round the World in Eighty Days.
9. A Floating City.
10. The Blockade Runners.
11. Dr. Ox's Experiment and Master Zacharius.
12. A Winter amid the Ice.
13. The Survivors of the "Chancellor."
14. Martin Paz.
15. The Mysterious Island, 3 vols :—
    - (I). Dropped from the Clouds.
    - (II). Abandoned.
    - (III). The Secret of the Island.

16. The Child of the Cavern.
17. The Begum's Fortune.
18. The Tribulations of a Chinaman.
19. The Steam House, 2 vols :—
    I. The Demon of Cawnpore.
    II. Tigers and Traitors.
20. The Giant's Raft, 2 vols :—
    I. 800 Leagues on the Amazon.
    II. The Cryptogram.
21. The Green Ray.
22. Godfrey Morgan.
23. Keraban the Inflexible, 2 vols :—
    I. Captain of the "Guidara."
    II. Scarpante the Spy.
24. The Archipelago on Fire.
25. The Vanished Diamond.
26. Mathias Sandorf, 2 vols :—
    (1). The Conspirators of Trieste.
    (2). The Captives of Ante Kirtta.
27. The Lottery Ticket.
28. The Clipper of the Clouds.
29. Round the Moon.

Lyall, Ed. Novels ... ... Fl, 30

1. Donovan.
2. We two.
3. In the Golden Days.
4. Knight-Errant.
5. Won by Waiting.
6. A Hardy Horseman.

Meredith, G. Novels ... ... Fm, 32

1. One of our Conquerers.
2. Diana of the Crossway.
3. Evan Harrington.
4. The Ordeal of Richard Feverel.
5. The Adventures of Harry Richmond.
6. Sandra Belloni.
7. Vittoria.
8. Rhoda Fleming.
9. Beauchamp's Career.
10. The Egoist.
11. The Shaving of Shagpat and Farina.

Featherman, A. Social History of the Races of Mankind ... ... Ze, 3329

(1). Nigritians.
(2a). Oceano Melanesians.
(2b). Papuo and Malayo Melanesians.
(3a). Aoneo-Maranonians.
(3b). Chiapo and Guarano—Maranonians.
(4). Dravido—Turanians, Turco-Tatar-Turanians, and Ugrio-Turanians.
(5). Aramæans.

LAHORE:
The 26th September 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking*, *sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance:—

	One page. Rs.	*Half page.* Rs.	*Quarter page.* Rs.
For one issue	... 16	10	6
For three issues	... 40	25	14
For six issues	... 70	40	25
For twelve issues	... 110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[3-*t.-f.-a.*]

Notice.

CENTRAL TRAINING COLLEGE.

THE next Session of the Central Training College will commence, as usual, on October 16th and will end on July 31st, 1893.

The following stipends will be available:—

		Per Mensem. Rs.
Senior Anglo-Vernacular Class.	B. A.'s ...	20
	F.A.'s and failed B.A.'s	15
	Failed F.A.'s ...	12
Junior Anglo-Vernacular Class.	15 stipends of Rs. 10 each for Entrance passed candidates.	

Vernacular Class—

	Per Mensem. Rs.
Normal School passed men	9
Entrance (Oriental side)	8
Failed F.O.L.'s (two years' attendance in a college after passing the Entrance necessary).	10
F.O.L.'s or higher passes	12

Preference will generally be given to those who have passed the higher examinations. Candidates desirous of having their names registered for admission must send to the office of the undersigned for printed forms *on which only applications will be received*, and must present themselves at the Central Training College at 11 A. M. on October 16th, when the Principal will make his selections.

F. HADEN COPE, M.A.,
Principal.

[689-1]

Punjab Government Press, Lahore—29-9-92—690

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, OCTOBER 6, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 28th September 1892.

No. 174.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsíldárs :—

Pandit Naráin Singh, Tahsíldár, on return from leave, from the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, to the Sadr Tahsíl, Karnál District ;

Sayad Sajjád Hussain, Tahsíldár, from the Sadr Tahsíl, Karnál District, to the Sadr Tahsíl, Gurgaon District ;

Munshi Amír Chand, Tahsíldár, from the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, to the Sadr Tahsíl, Rohtak District.

No. 175.—*Transfer.*—On return from the leave granted to him in *Punjab Gazette* Notification No. 105, dated 6th June 1892, Mír Kabír Ali, Tahsíldár, is transferred from the Sadr to the Rewári Tahsíl, Gurgaon District, where he joined on the forenoon of the 2nd September 1892, relieving Pandit Amír Singh, Officiating Tahsíldár, transferred.

No. 176.—*Transfer.*—Consequent on the appointment of Sayad Sajjád Hussain, Tahsíldár, to officiate as Extra Assistant Commissioner, Pandit Amír Singh, Officiating Tahsíldár, is transferred from the Rewári to the Sadr Tahsíl, Gurgaon District, where he joined on the afternoon of the 5th September 1892.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 3rd October 1892.

No. 2539.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No 388 Ranpat Rái from the Mong to the Khohar Dispensary, Gujrát District, which he joined on the afternoon of the 11th September 1892, *vice* Ghasíta Mal.

Third Class Hospital Assistant No. 331 Ghasíta Mal from the Khohar Dispensary to the Mong Dispensary, Gujrát District, which he joined on the forenoon of the 13th September 1892.

No. 2540.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 351 Atma Rám from the Shahkot to the Kot Isa Shah Dispensary, Jhang District, which he joined on the afternoon of the 28th August 1892, *vice* Second Class Hospital Assistant No. 252 Shádi Khán, transferred to Shahkot, which he joined on the forenoon of the 3rd September 1892.

No. 2541.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1751, dated 28th June 1892, First Class Hospital Assistant No. 153 Máha Naráin resumed charge of the Sarai Sidhu Dispensary, Mooltan District, on the afternoon of the 9th September 1892, relieving Hospital Assistant Asa Nand.

First Class Hospital Assistant No. 38 Asa Nand, on being relieved, was transferred to Kabírwála Dispensary, Mooltan District, which he joined on the afternoon of the 17th September 1892, relieving First Class Hospital Assistant No. 88 Mokand Lál, granted one month's privilege leave from that date.

No. 2542.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 330 Harnám Singh, doing cholera duty at the Central Jail, Lahore, to the Central Jail, Mooltan, where he reported his arrival for cholera duty on the forenoon of the 24th August 1892.

No. 2543.—*Appointment.*—Third Class Hospital Assistant No. 330 Harnám Singh was relieved of his duties at the Central Jail, Mooltan, and appointed Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Mooltan, on the forenoon of the 9th September 1892, *vice* Hospital Assistant Múla Mal.

Third Class Hospital Assistant No. 373 Múla Mal was transferred to Dera Ghazi Khan, and assumed charge of the Police Hospital there on the afternoon of the 10th September 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Notice.

IN THE MATTER OF THE INDIAN COMPANIES ACT AND

IN THE MATTER OF THE PROVINCIAL BANK OF INDIA, LIMITED.

AT an extraordinary general meeting of the share-holders of the said Bank on Tuesday, 30th August 1892, held in Delhi, the following resolution was passed :—

That the Bank be voluntarily wound up and the North-West Commercial Banking Corporation, Limited, be appointed liquidator.

CLARENCE KIRKPATRICK,
Chairman.

AT an ordinary general meeting of the share-holders of the Provincial Bank of India, Limited, held at Delhi on Tuesday, the 20th September 1892, the following resolution was passed :—

The notice calling the meeting having been read, it was unanimously resolved that the resolution passed at the extra-ordinary general meeting on Tuesday, the 30th August 1892, that the Bank be voluntarily liquidated, be and is hereby confirmed.

GIRDHARI LAL,
Chairman.

[712-1.]

Notice.

UNDER Rule V of *Punjab Government Gazette* Notification No. 76, dated 7th May 1891, the Conservator of Forests, Punjab, declares Blocks I and II of the Phillour Reserved Forest, which are in immediate proximity to the Forest Bungalow, to be altogether closed to hunting and shooting.

J. GISBORNE SMITH,
Deputy Conservator of Forests,
for *Conservator of Forests,*
Punjab.

[713-3.]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates payable in advance :—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	11
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[4-f-4.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of October 1892 :—

4th October 1892, on account Bárawafát.
20th ,, ,, ,, Diwáli.
22nd ,, ,, ,, Jamdutia.
29th ,, ,, ,, Last Saturday.

C. HENNING, *Head Clerk,*
for *Deputy Commissioner.*

[715-1.]

LAHORE : }
The 3rd October 1892. }

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

LIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be ded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy tions and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps provided these do not exceed anna each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, ore.

NOTICE.

HE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
I, I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
I, I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
II, I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st il, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

POSTAL NOTICES.

THE following Notification is issued as to the conditions under which correspondence and parcels may be sent between India and the Isazai Field Force:—

FROM INDIA TO THE FIELD.

Mode of addressing correspondence.

Correspondence posted in India for delivery in the Field should be addressed as follows:—

A. B.

Regiment, Battery, or Staff appointment,
Isazai Field Force.

No post-town should be added to the address, and care should be taken to specify clearly in each case the Regiment or Battery or Staff appointment of the person addressed.

What may be sent.

Unregistered letters, post-cards, newspapers, book-packets and parcels (private and service) may be posted in India for delivery in the Field. *Full prepayment of postage is compulsory.*

Delivery.

Articles of the letter mail will be delivered through orderlies. Parcels will be delivered at field post offices, under receipt, to the addressees or their duly accredited agents, *i.e.*, persons authorised in writing to sign the receipts on behalf of the addressees.

No Registration, Insurance, Value-payable Post, or Money Orders.

Letters cannot be registered, nor can letters or parcels be insured, for despatch from India to the Field. No article can be accepted for despatch to the Field by value-payable post. Money orders will not be issued in favour of payees in the Field.

FROM THE FIELD TO INDIA.

What may be sent.

Unregistered letters, post-cards and book-packets may be posted to addressees in India. Prepayment of postage is optional, but if postage is not fully prepaid the articles will be charged on delivery with double the deficiency under the ordinary rule. No registered or insured letters or ordinary or insured parcels or value-payable articles will be accepted for despatch.

Money Orders.

Money orders will be issued on India at inland rates of commission. Remittances by telegraphic money orders can also be sent on the ordinary conditions.

FROM ONE FIELD POST OFFICE TO ANOTHER.

What may be sent.

Only unregistered letters, post-cards, newspapers and book-packets may be posted at one Field post office for delivery from another Field post office. *Full prepayment of postage is compulsory.*

OFFICIAL CORRESPONDENCE.

From India to the Field must be fully prepaid. Service parcels can be sent.

From the Field to India need not be stamped. Postage at the prepaid rate will be charged on delivery in India. Service parcels cannot be sent.

From one Field post office to another will be delivered free if properly superscribed and franked Service parcels cannot be sent.

Service stamps need not be carried by officers proceeding on Field service.

POSTAGE STAMPS.

Postage stamps, post-cards and embossed envelopes can be purchased at any Field post office.

Officers Commanding British Regiments and Batteries are recommended to provide themselves with a sufficient stock of 9-pies soldiers' envelopes which are not sold at post offices and to replenish the stock from time to time through the Treasure Chest Officer.

SIMLA:
The 14th September 1892.

A. U. FANSHAWE,
Director-General of the Post Office of India.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

Despatch 6-25 A. M.	...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
Despatch 7-0 A. M.	...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
Despatch 2-45 P. M.	...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
Despatch 8-0 P. M.	...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

Delivery 6-0 A. M.	...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
Delivery 8-30 A. M.	...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
Delivery 10-30 A. M.	...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
Delivery 1-30 P. M.	...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
Delivery 5-30 P. M.	...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
graphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
graphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 4th October 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــ ۱۶ روپیہ
بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ــ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــ ۸ روپیہ
بشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ــ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
بشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ــ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئیے ــ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[2868-31.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
[illegible], A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
[illegible], W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
[illegible]'s Indian Chiefs, Rájas, Zemíndárs, etc. 2 vols.	...	3 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
[illegible]'s Nature's Teachings	...	5 0 0
Amin Chand's History of the Siálkot District	...	1 0 0
Bellew, H. W. A general report on the Yusufzais, with a map...	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
[illegible] Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindus, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, 2 vols. in one	0 15 0	6 0 0
Ditto ditto ditto, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Williams, J. Principles of the Law of Real Property, 1865	1 0 0	4 0 0
Ditto. Ditto Personal ditto, 1866	0 18 0	3 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Ditto ditto, 1861-63. 3 vols.	1 19 0	12 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Gresley on Evidence, 1862. 3 copies	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Specimens of Vernacular Characters	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Johnson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
...er, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
...y Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thána, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
...g, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
...on Leprosy	...	20 0 0
...History of India, vols. 2 to 10	...	[illegible] 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Digest of Punjab Record, 1866—1875	...	1 0 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883. 2 copies ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
...'s Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
... Miller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
..., J. F. Field and Garden Crops, N.-W. P. and Oudh, Part I only ...	...	1 8 0
...dar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
...more, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
...'s International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
..., J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
..., W. M. Principles of the Law of Evidence, 1866	...	5 0 0
Ditto ditto ditto	...	4 0 0
... Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
... and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
...t Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
..., T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
..., E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
..., J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
..., J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
..., J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
... Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
..., G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
..., F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
..., F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
... Popular Astronomy	...	0 8 0
..., H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
..., R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
..., M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Broughton's Civil Procedure Code, 1867	...	2 0 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4 ...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0
Malcolm's Life of Lord Clive, Vol. III	...	1 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	1890-91 ...	2	0	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	1889-90 ...	6	8	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0	6	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto. 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Kalid-i-Afghani ...	10 0 0
32	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
…'s Punjab Rajas ...	12	0	0
Ditto, Urdu ...	9	0	0
…'s Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
…'s Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
… Census Report in 3 vols. ...	24	0	0
…'s Directions to Revenue Officers.	10	0	0
Ditto in Vernacular ...	5	0	0
…'s Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
…'s Punjab Plants ...	4	8	0
… Code, second edition ...	5	0	0
…'s Law of Inheritance to Punj… Chiefships.	3	0	0
…'s Pashtu Manual ...	3	0	0
…tions from Records of Punjab Government, New Series—			
No. 1—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
No. 3—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
No. 4—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
No. 5—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
No. 6—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
No. 8—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
No. 10—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
No. 12—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
No. 17—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1	0	0
No. 18—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of cattle disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ..	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptiiia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. I ...	4	8	0
	Ditto, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0	6	0

For Sale.

BOOKS FOR SALE AT THE PANJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.

Serial No.	Name of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
	ARABIC.									
1	Atbáq-uz-Zahb ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6	
2	B. A. Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0	
3	Diwán-i-Hamásah ...	Habíb-bin-Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0	
4	Diwán-i-Hassan ...	Hassan-bin-Sabit ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6	
5	Intermediate Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0	
6	Kitáb-ul-faráiz min Sharaya-il-Islám ...	Shaikh Najm-ud-dín ...	A book on the Law of Inheritance of Shia ...	1	0	0	0	2	0	
7	Muqqaddamát-us-Sarf ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
8	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faiz-ul-Hasn ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0	
9	Ta'líq-ul-Jalálain ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0	
10	Tohfa-i-Siddíqiá ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6	
	ENGLISH.									
11	Amos' English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	2	0	
12	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0	
13	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0	
14	Outlines of constitution ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. II, in English ...	3	8	0	0	2	0	
15	Technical Terms ...	Dr. G. W. Leitner ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
	GURMUKHI.									
16	Ajíran Manjri ...	Yogi Shiva Náth ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6	
17	Atma Tattva Vidya ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6	
18	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	1	0	
19	Pingal Manjri ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	6	
20	Tárikh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	0	0	0	2	0	
21	Tarka Sangrah ...	Pandit Bhánudatta ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	1	6	0	0	6	

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]						
	HINDI.								
24	*Bhárat Bhánu* ...	Pandit Bhanudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
25	*Bhugol Sár* ...	Pandit Rikhi Kesh ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
26	*Bhasha Vimarsha* ...	Pandit Guru Parshad, M. M. ...	Philology of Upper Indian dialects ...	0	4	6	0	0	6
27	Chhanda Bodha ...	Pandit Rikhi Kesh ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
28	*Chárúpáth, Part II* ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
29	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
30	Civil Engineering Course, Part I ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
31	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
32	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
33	Dhátú Kámadhenú ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
34	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
35	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
36	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
37	Navína Chandra Ode ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
38	Jar Vijnána Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
39	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
40	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
41	Lakhshanávali ...	Ditto ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions ...	0	4	0	0	0	6
42	Nyáya Bodhiní ...	Ditto ...	Ditto in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
43	Nyáya-Sutra Vrittí ...	Ditto ...	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0
44	Para Shri ...	Pandit Guru Parshad, M. M. ...	Shara i-Ahl-i-Hanúd ...	0	4	0	0	0	6
45	Rasáyan Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
46	Shástra Sár ...	Pandit Guru Parshad ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
47	Sruta Bodha ...	Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
48	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
49	Taylor's Ancient History ...	Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
50	Tattva Bodha (Reader) ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
51	Tattva Bodha (Physics) ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
52	Táríkh-i-Inglistán ...	Yogi Shiva Náth ...	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
53	Yajnya Valkia Sanhita ...	Pandit Gúru Parshad M. M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
	PERSIAN.								
54	B. A. Persian Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Persian Literature ...	1	4	0	0	2	0
55	Intermediate Persian Course ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	0	0	0	2	0
56	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Ditto ...	A text book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	0	14	0	0	1	0

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.—concluded.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
57	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Panjab University ...	Selections from Inshá Qáim Maqám ...	0	10	0	0	1	0	
58	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawárikh ...	Ditto ...	Ditto Násikh-ut-Tawárikh ...	1	0	0	0	1	0	
59	Makhzan-ul-Fawáid ...	Ditto ...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
60	Tárikh-i-Mo'jám ...	Ditto ...	A text-book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	1	8	0	0	2	0	
	SANSKRIT.									
61	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0	
62	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0	
	URDU.									
63	Afgháni-ki-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6	
64	Risála-i-Nahv-i-Fársi ...	Durga Parshád ...	A Grammar ...	0	3	0	0	0	6	
65	Constitution of Law ...	Saiyid Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0	
66	Faiz-ul-Ma'ani, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	12	0	0	1	0	
67	Faiz-ul-Bayán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0	
68	Gulzár-i-Kashmíri ...	Pandit Bishen Naráyana ...	Rules of the Kashmíri Language ...	1	0	0	0	1	0	
69	Hafizah-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	A treatise on memory ...	0	8	0	0	1	0	
70	Hall-i-Ilm-i-Musallas ...	Maulví Ghulám Mustafá ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0	
71	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá ...	Ditto ...	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0	
72	Hidáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwáni	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	0	6	
73	Ilm-ul-faráiz ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0	
74	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
75	Ilm-i Sakún ...	Aya Rám, M.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
76	Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
77	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B. A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0	
78	Imraz-ul-Sibyan ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Muálját-i-Tiflán ...	3	0	0	0	4	0	
79	Jugráfia-i-Alam ...	Nizám-ud-dín ...	A Geography of the World ...	0	1	0	0	0	6	
80	Jugráfia-i-Patiála ...	Sardár Partáb Singh Sáhib ...	A Geography of the Patiála State ...	0	6	0	0	0	6	

81	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
82	[illegible]	Dr. Saiyid Amír Shah	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
83	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistri	Gopi Náth	A treatise on Registration	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
84	Mantaq-i-Istaqrái	M. Pírzádá Muhammad Husain	Translation of Fowler's Inductive Logic	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
85	Mashir i-Niswán, Part I	Háfiz Fakhar-ud-dín	Treatment of Children, &c.	0	8	0	0	0	6	
86	Mantaq Qiási	Lála Madan Gopál, M. A.	Translation of Fowler's Deductive Logic	0	8	0	0	1	6	
87	Miftáh-ul-Aflák	M. Pírzádá Muhammad Husain	Astronomy in Urdu	1	0	0	0	1	0	
88	Mubád-i-Ilm-i-Usúl-i-Qánún	Ditto	Translation of Outlines of Jurisprudence	2	0	0	0	2	0	
89	Mubádí-i-Usúl-i-Ilm-i-Geology	Maulvi Altáf Husain	Elements of Geology	0	6	0	0	1	0	
90	Najm-ul-Amsál	Maulvi Najm-ud-dín	Urdu Idioms and Proverbs	1	0	0	0	1	0	
91	Najam-ul-Hisáb	Ditto	An Arithmetic in Urdu	0	8	0	0	1	0	
92	Qánún-i-Mi'yád	Muthashiyah Lála Maiya Dás, Mukhtár.	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu	2	0	0	0	2	0	
93	Qánún-i-Siyasi	Mr. E. W. Parker	Translation of Law Manual No. II	1	8	0	0	1	0	
94	Qánún-i-Torts	Pandit Piyáre Lál Dar	Urdu translation of Law of Torts	*6	0	0	0	7	0	* Rs. 4 from the students of Law School.
95	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh	Bábú Kúrá Mal	A treatise on Mensuration and Surveying	0	5	0	0	1	0	
96	Risála-i-Faiziyáh	Maulvi Faizul Hassan	A treatise on Dialectics in Urdu	0	2	0	0	0	6	
97	Rauza-tul-udabá	Maulvi Muhammad Dín	Logic of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia	0	10	0	0	1	0	
98	Sanín-ul-Islám, Part I	Dr. G. W. Leitner	History of Muhammadanism	1	4	0	0	1	0	
99	Ditto, Part II	Ditto	Ditto	2	8	0	0	4	0	
100	Sharah-i-Muntakhib Bostán	M. Mirza Beg	Stories of Kings and good men	0	12	0	0	1	0	
101	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence	3	0	0	0	4	0	
102	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í	Dr. Saiyid Amír Shah	Introductory Lectures on Physical Science	1	0	0	0	1	0	
103	Táríkh-i-Panjab	Rái Kanhaiya Lál	History	1	4	0	0	2	0	
104	Táríkh-i-Lahore	Ditto	Ditto	1	4	0	0	2	0	
105	Táríkh-i-Rájgán-i-Panjab	Khalífa Saiyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu	3	0	0	0	9	0	
106	Tibyán-ul-Sanáyá	Maulvi Muhammad Dín	The Rhetoric of the Persian Language	0	2	0	0	0	6	
107	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí	Munshi Nizám-ud-dín	A book treating of morals	0	12	0	0	1	0	
108	Tahqíq-ul-harúf	Mufti Safdar Ali	A Persian Grammar	0	4	0	0	0	6	
109	Tashríh-ul-Izáfá	Maulvi Muhammad Abdul Hakím.	A Persian Grammar treating of Izáfat	0	1	6	0	0	6	
110	Táríkh-ul-Hukama	Hasíb-ud-dín	Account of Philosophers and Poets	0	8	0	0	1	0	
111	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán	Mirza Abdulla Beg	Stories of Kings and good men	0	2	6	0	0	6	
112	Tabrid-i-Ahmadi	Ahmad Shafi	To make ice, &c.	0	4	0	0	0	6	
113	Umdat-ul-Masáhat	Bodhan Lál	A treatise on Mensuration	0	3	0	0	0	6	
114	Usúl-i-Barqi Miqnátísí	Lála Rughnáth Dás	A treatise on Magnetism, Electricity, &c.	1	0	0	0	1	0	
115	Umm-ut-Tawáríkh	Husain Ali Farhat	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0	
116	Calendars	Punjab University	All prospectuses, question papers for the present year	2	0	0	0	6	0	
117	Nisab-i-Urdu	Ditto	Selection from different books for Entrance	1	0	0	0	1	6	

N.B.—A discount of 25 per cent. will be allowed on purchases above Rs. 100; a discount of 20 per cent. on purchases above Rs. 50; and a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 10, except in the case of copies of the Urdu Entrance course, when a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 50 and a discount of 5 per cent. on purchases above Rs. 20 will be allowed.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 15th June 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from lst to 7th October, and from lst to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.
[126-1-f-o.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For planking, *sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st *April* 1886.

[119-*t.-f.-o*]

Notice.

CENTRAL TRAINING COLLEGE.

THE next Session of the Central Training College will commence, as usual, on October 16th and will end on July 31st, 1893.

The following stipends will be available:—

Per Mensem.

		Rs.
Senior Anglo-Vernacular Class.	B. A.'s ...	20
	F.A.'s and failed B.A.'s	15
	Failed F.A.'s ...	12
Junior Anglo-Vernacular Class.	15 stipends of Rs. 10 each for Entrance passed candidates.	
Vernacular Class—		

Per Mensem.

	Rs.
Normal School passed men	
Entrance (Oriental side)	9
Failed F.O.L.'s	8
(two years' attendance in a college after passing the Entrance necessary).	10
F.O.L.'s or higher passes	12

Preference will generally be given to those who have passed higher examinations. Candidates desirous of having their names registered for admission must send to the office of the ... printed forms *on which only applications* ... received, and must present themselves at the Central Training College at 11 A. M. on October 16th, when the Principal will make his selections.

F. HADEN COPE, M.A.,

Principal.

[689-1.]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence andannual reports. The maps are issued free of charge:—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.		
Montgomery ...	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings:—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Notice.

The following books have recently been added to the Punjab Public Library:—

Barrie, J. M. Novels, 5 vols.

1. A Window in Thrums.
2. When a Man's Single.
3. Better Dead.
4. My Lady Nicotine.
5. Auld Light Idylls.

Crawfurd, F. M. Khaled; 2 vols.

Iron, R. The Story of an African Farm, London 1892 ...

Müller, F. Max. Sacred books of the East ...

30. Oldenberg, H. *trans.* The Grihya-Sutras, Part II.
32. Müller, F. Max. *trans.* Vedic Hymns, Part I.
37. West, E. W. *trans.* Pahlavi Texts, Part IV.
39. Legge, J. *trans.* The Texts of Taoism, Part I.
40. Ditto. Ditto, Part II.

The Annual Register for 1889, 1890, 1891. ...

Stevenson, R. L. Novels, 10 vols. ...

1. More New Arabian Nights.
2. Treasure Island.
3. The Silverado Squatters.
4. Prince Otto.
5. Kidnapped.
6. The Merry Men.
7. The Black Arrow.
8. Strange case of Dr. Jekyll and Mr. Hyde.
9. The Wrong Box.
10. The Master of Ballantrae.

Lee, S. *ed.* Dictionary of National Biography ...

20. Forrest—Garner.
21. Garnett—Gloucester.
22. Glover—Gravet.
23. Gray—Haighton.
24. Hailes—Harriott.
25. Harris—Henry I.
26. Henry II.—Hendley.
27. Hindmarsh—Havenden.
28. Howard—Inglethorp.
29. Inglis—John.
30. Johnes—Kenneth.
31. Kennett—Lambart.

Dunlop, J. Multan ...

Cary, H. F. *trans.* The Vision of Hell, by Dante ...

Burton, R. F. The Book of the Sword ...

Raden, W. Switzerland, its mountains and valleys ...

Turner, Captain S. An account of an Embassy to the Court of the Teshoo Lama in Tibet ...

Morse, E. S. Japanese Homes ...

Arnold, Sir E. Japonica ...

Lang, A. Angling Sketches ...

Clouston, W. A. Popular Tales and Fictions, 2 vols. ...

Westermarck, E. The History of Human Marriage ...

Rockhill, W. W. The Land of Lamas ...

Rice, W. Indian Game ...

Abbott, J. S. C. Life of Napoleon Bonaparte ...

Brown, J. P. The Dervishes ...

Graham, W. The Creed of Science ...

Martineau, H. Eastern Life, 3 vols. ...

From London to Lucknow, 2 vols. ...

Macleod, H. D. The Theory and Practice of Banking, 2 vols. ...

Oliphant, Mrs. The Makers of Florence ...

Ditto. Royal Edinburgh ...

Lane-Poole, S. Studies in a Mosque	...	Zd, 3300
Coltman, R. The Chinese	...	Zd, 3301
Wallace, R. India in 1887	...	Zd, 3302
Talbot, Major A. C. Translations into Persian, 2 vols.	...	Zd, 3304
Clutterbuck, W. J. About Ceylon and Borneo	...	Zd, 3305
Lyall, Sir A. Verses written in India	...	Zd, 3306
Coleman, C. The Mythology of the Hindus	...	Rd, 52
Clarke, H. M. *trans.* Diwan-i-Hafiz, 2 vols.	...	Oh, 281
Müller, Max. Anthropological Religion	...	Lp, 320 (5)
Ditto. Physical Religion	...	Lp, 320 (4)
Ruskin, J. Poems, 2 vols	...	Zd, 3311
Morley, H. English Writers, 8 vols.	...	Zd, 3312
Cassell's Countries of the World, 6 vols.	...	Ga, 4
Ditto Cities of the World, 4 vols.	...	Ga, 5
Amir Ali, Syad. Life of Muhammad or the Spirit of Islam	...	Oz, 109
Arbuthnot, F. F. Persian Portraits	...	Zd, 3320
International Scientific Series, vols. 60, 61	...	Sz, 15
Bonvalot, G. Across Thibet, 2 vols.	...	Zd, 3330
Whewell, W. Elements of Morality	...	Nd, 16
Oliphant, Mrs. Jerusalem	...	Zd, 3332
Hodder, E. Heroes of Britain in Peace and War, 2 vols.	...	Zd, 3333
Caine, W. S. Picturesque India	...	Zd, 3334
Maine, N. S. International Law	...	Zd, 3335
Muir, Sir W. The Caliphate	...	Zd, 3336
Forbes, A. The Afghan Wars, 1839-42 and 1878-80	...	Zd, 3337
Windt, H. de. A Ride to Khiva	...	Zd, 3338
Barth, A. The Religions of India; *trans.* by Wood, Rev. J.	...	Oa, 402 (33)
Burnell, A. C. *trans.* The Ordinances of Manu	...	Oa, 402 (34)
Miscellaneous papers relating to Indo-China, 2nd series, 2 vols.	...	Zd, 3342
Wilkins, Sir J. G. A popular account of the Ancient Egyptians, 2 vols.	...	Zd, 3344
Reade C. L. Charles Reade, 2 vols.	...	Zd, 3345
Burckhardt, J. L. Arabic Proverbs	...	Zd, 3346
Bellew, C. Memoirs of a Griffin	...	Zd, 3347
Munro, R. The Lake Dwellings of Europe	...	Zd, 3348
Hutchinson, Rev. H. N. The Story of the Hills	...	Zd, 3349
Sidgwick, H. Principles of Political Economy	...	Pa, 11
Colquhoun, A. R. Amongst the Shans	...	Zd, 3351
Edgar, J. *ed.* The Heroes of England	...	Zd, 3352
Bettany, G. T. The World's Religions	...	Zd, 3353
Ramakrishna, T. Life in an Indian Village	...	Zd, 3354
Timely Retreat by two sisters	...	Zd, 3355
Elmhirst, Captain P. Fox-Hound, Forest and Prairie	...	Zd, 3356
Men and Women of the time 1891	...	Zd, 3357
Düntzer, H. Life of Schiller; *trans.* by Pinkerton, P. E.	...	Zd, 3358
Fotheringham, L. M. Adventures in Nyassaland	...	Zd, 3359
Kellogg, S. H. The Light of Asia and the Light of the World	...	Zd, 3360
Sinnett, A. P. Esoteric Budhism	...	Zd, 3361
Parsloe, J. Our Railways	...	Zd, 3362
Rees, J. R. The Pleasures of a Book-worm	...	Zd, 3363
Sienkiewicz, H. With Fire and Sword; *trans.* by J. Curtin	...	Zd, 3364
Stoker, B. The Snake's Pass	...	Zd, 3365
Ward, A. Works	...	Zd, 3367
Stanley, A. P. The Eastern Church	...	Zd, 3368
Verschuur, G. At the Antipodes	...	Zd, 3369
Reeves, E. Homeward bound after 30 Years	...	Zd, 3370
Finck, H. T. The Pacific Coast Scenic Tour	...	Zd, 3371
Dixon, C. Stray Feathers from many birds	...	Zd, 3372
Codrington, R. H. The Melanesian	...	Zd, 3373
Tyndall, J. New Fragments	...	Zd, 3374
Kinglake, E. The Australian at Home	...	Zd, 3375
Robertson, A. The Kidnapped Squatter	...	Zd, 3376
Stuart V. Adventures amidst the Equatorial Forests and Rivers of S. America	...	Zd, 3377

DIEU ET MON DROIT. HONI SOIT QUI MAL Y PENSE.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, OCTOBER 13, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 7th October 1892.

No. 4060 *G.—Leave.*—Malik Sher Bahádur Khán, Munsif of Karor in the Dera Ismail Khan District, has obtained leave on medical certificate for six months from the 1st October 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 4062 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Molak Rám, an accepted candidate in Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Malik Sher Bahádur Khán, Munsif, proceeding on leave on medical certificate, and is posted to Karor in the Civil District of Dera Ismail Khan.

No. 4065 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Molak Rám, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 4067 *G.—Reversions.*—Mr. F. L. Bailey, Deputy Registrar of the Chief Court of the Punjab and Officiating Registrar of the said Court, resumed charge of his duties as Deputy Registrar on the forenoon of the 27th September 1892, relieving Mr. A. R. Anderson, who reverted to his substantive appointment as Superintendent of the Chief Court Office.

No. 4068 *G.—Leave.*—Mr. F. L. Bailey, Deputy Registrar of the Chief Court of the Punjab, has obtained privilege leave of absence for two months, under Article 291 of the Civil Service Regulations, with effect from the forenoon of the 27th September 1892.

No. 4069 *G.—Appointment.*—Under the provisions of sub-section (2) of Section 12 of the Punjab Courts Act, 1884, Mr. A. R. Anderson, Superintendent of the Chief Court of the Punjab, is appointed to officiate as Deputy Registrar of the Chief Court of the Punjab, with effect from the forenoon of the 27th September 1892, during the absence of Mr. F. L. Bailey on leave or until further orders.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Tour programme of W. M. Young, Esquire, C.S.I., Financial Commissioner, Punjab.

Date.	Day.	Stages.	Distance.	Remarks.
18th October ...	Tuesday ...	Sakrah ...	10 miles ...	Simla District.
19th „ ...	Wednesday ...	Arki ...	15 „ ...	
20th „ ...	Thursday ...	Namoli ...	12 „ ...	
21st „ ...	Friday ...	Biláspur ...	9 „ ...	
22nd „ ...	Saturday ...	Kumar Hatti ...	9 „ ...	
23rd „ ...	Sunday ...	Halt.		
24th „ ...	Monday ...	Mair ki Hatti ...	12 miles ...	Kángra District, Hamírpur Tahsíl.
25th „ ...	Tuesday ...	Hamírpur ...	9 „ ...	
26th „ ...	Wednesday ...	Nádaun ...	14 „ ...	
27th „ ...	Thursday ...	Jawálamukhi ...	7 miles ...	Dehra Tahsíl.
28th „ ...	Friday ...	Dehra ...	7 „ ...	
29th „ ...	Saturday ...	Haripur ...	9 „ ...	
30th „ ...	Sunday ...	Halt.		
31st „ ...	Monday ...	Nagrota or Padal ...	8 miles ...	
1st November ...	Tuesday ...	Joáli ...	8 miles ...	Núrpur Tahsíl.
2nd „ ...	Wednesday ...	Rája ka Taláb ...	8 „ ...	
3rd „ ...	Thursday ...	Nurpur ...	8 „ ...	
4th „ ...	Friday ...	Pathánkot ...	15 or 16 miles	Gurdáspur District.
5th „ ...	Saturday ...	Lahore.		

M. W. FENTON,

Senior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

CIRCULAR NO. 4 OF 1892.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,

Dated Lahore, the 5th October 1892.

ALL REVENUE COURTS AND REVENUE OFFICERS.

THE new edition (1892) of the Rules under the Land Revenue and Tenancy Acts having been translated, and copies in English and Vernacular distributed to all Revenue Officers, it is requested that in future in all official correspondence the rules may be invariably referred to by the new numbers in preference to the old ones. A reference table showing in parallel columns the old and the new numbers of the rules has been prepared and will shortly issue.

By order, &c.,

M. W. FENTON,

Senior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

(*Translated.*)

NOTIFICATIONS.

The 6th October 1892.

No. 177.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsíldárs :—

Sardár Abdul Masawar Ján, Officiating Tahsíldár, from the Fattehjang to the Murree Tahsíl, Ráwalpindi District ;

Sardár Ajal Singh, Tahsíldár, from the Murree to the Fattehjang Tahsíl.

The 10th October 1892.

No. 178.—*Promotion.*—Subadár Arbáb Faríd Khán, Tahsíldár, 4th Grade, on probation, is confirmed in his appointment with effect from the 13th May 1892.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF SEPTEMBER 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	July 8, 1892 ...	Khán Táj Muhammad Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	June 8, 1892 ...	Lála Sheo Pershád, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Ghází Khan ...	May 25, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	June 5, 1892 ...	Lála Thákar Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	August 1, 1892 ...	Lála Harbhagwán Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	September 18, 1892 ...	Bhái Charat Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	" 1, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	" 12, 1892 ...	Muhammad Sarfaráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	August 19, 1892 ...	Lála Chúni Lál, Mehta, Extra Assistant Commissioner.
	"	September 16, 1892 ...	Lála Kirpa Rám, Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	August 7, 1892 ...	Pandit Som Dat, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	" 22, 1892 ...	Mr. T. L. Prescott, Assistant Commissioner.
12	Hissar	" 9, 1892 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	September 1, 1892 ...	Munshi Mírán Bakhsh, No. 2, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	" 20, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	May 4, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	July 19, 1892 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
16	Jullundur	July 6, 1892 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	August 16, 1892 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
18	Karnál	August 20, 1892 ...	Lála Kidár Náth, Extra Assistant Commissioner.
	"	October 7, 1892 ...	Lála Makhan Lál, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	December 15, 1891 ...	Mr. F. B. R. Spencer, Extra Assistant Commissioner.
	"	September 2, 1892 ...	Munshi Muhammad Yúsaf, Offg. Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	August 6, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	" 29, 1892 ...	Lála Sri Rám, Extra Assistant Commissioner.
	"	September 20, 1892 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chúni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	July 12, 1892 ...	Muhammad Aslam Hyát Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Peshávar	July 4, 1892 ...	Mr. R. Donald, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	April 16, 1892 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	October 21, 1891 ...	Lála Bishambar Diál, Extra Assistant Commissioner.
	"	" 6, 1892 ...	Mehta Wazír Chand, Extra Assistant Commissioner.
	"	" 15, 1892 ...	Lála Bishambar Diál, Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	April 18, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	August 6, 1892 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	July 5, 1892 ...	Lieutenant C. B. Rawlinson, Assistant Commissioner.
31	Umballa	May 24, 1892 ...	Mr. E. Holder, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE:
The 10th October 1892.

CHUNI LAL,
Assistant Accountant-General, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

...atch 6-45 A. M. ... All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.

...atch 7-0 A. M. ... All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.

...atch 3-45 P. M. ... Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.

...atch 8-0 P. M. ... All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

...ivery 6-0 A. M. ... From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.

...ivery 8-30 A. M. ... From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.

...ivery 10-30 A. M. ... For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.

...ivery 1-30 P. M. ... From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.

...ivery 5-30 P. M. ... From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

...te 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

...te 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

...r Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

...parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

...stamps sold and enquiries attended to	...	...	...	...	7 A. M. to 6 P. M.
...ed letters and parcels received	...	...	...	...	
...phic Money Orders issued ...	...	...	...	...	
...y Orders issued	...	...	...	...	10 A. M. to 4 P. M.
...gs Bank deposits received and paid	...	...	...	...	
...phic Money Orders paid ...	...	...	...	...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 11th October 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.	
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture and it is guaranteed to be free from wilful mixture with inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is supplied only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

قیمت خالص سلفٹ آف کونین
سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیہ
معصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ۸ روپیہ
معصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ـــ ۴ روپیہ
معصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف
سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
بہت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
سپرنٹنڈنٹ بوٹینکل گارڈن
متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	..	5 0 0
Gujranwala District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Rawalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrat ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohat ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Gaston Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Ghézipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
[illegible] on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
[illegible]'s Institutes, 1859	...	3 0 0
[illegible]'s Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5,6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto. 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth T. W Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
...'s Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
...ardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
...s' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
...ll, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
...hinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
...ell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
...ing, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE: }
The 13th July 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884	0	10	0
	Ditto ditto, 1885	0	8	0
	Ditto ditto, 1886	0	9	0
	Ditto ditto, 1887	0	10	0
	Ditto ditto, 1888	0	12	0
	Ditto ditto, 1889	1	0	0
	Ditto ditto, 1890	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884	0	10	0
	Ditto ditto, 1885	0	11	0
	Ditto ditto, 1886	0	12	0
	Ditto ditto, 1887	0	12	0
	Ditto ditto, 1888	1	4	0
	Ditto ditto, 1889	1	4	0
	Ditto ditto, 1890	1	8	0
3	Police Report, 1884	0	11	0
	Ditto, 1885	2	3	0
	Ditto, 1886	2	8	0
	Ditto, 1887	2	8	0
	Ditto, 1888	2	8	0
	Ditto, 1889	2	8	0
	Ditto, 1890	2	8	0
	Ditto, 1891	3	0	0
4	Municipal Report, 1883-84	0	6	0
	Ditto, 1888-89	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85	0	4	0
	Ditto, 1885-86	0	3	0
	Ditto, 1886-87	0	2	0
	Ditto, 1887-88	0	6	0
	Ditto, 1888-89	0	2	0
	Ditto, 1889-90	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
	Ditto, 1891-92	0	2	0
6	Forest Report, 1884-85	1	4	0
	Ditto, 1885-86	1	12	0
	Ditto, 1886-87	1	0	0
	Ditto, 1887-88	1	0	0
	Ditto, 1888-89	1	0	0
	Ditto, 1889-90	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85	1	3	0
	Ditto, 1885-86	0	14	0
	Ditto, 1886-87	1	4	0
	Ditto, 1887-88	1	10	0
	Ditto, 1888-89	1	14	0
	Ditto, 1889-90	1	12	0
	Ditto, 1890-91	2	0	0
	Ditto, 1891-92	2	8	0
8	Revenue Report, 1884-85	2	9	0
	Ditto, 1885-86	1	12	0
	Ditto, 1886-87	2	4	0
	Ditto, 1887-88	6	8	0
	Ditto, 1888-89	7	8	0
	Ditto, 1889-90	6	8	0
	Ditto, 1890-91	6	0	0
9	Jail Report, 1884	1	2	0
	Ditto, 1885	1	0	0
	Ditto, 1886	1	8	0
	Ditto, 1887	1	8	0
	Ditto, 1888	1	12	0
	Ditto, 1889	1	10	0
	Ditto, 1890	1	8	0
	Ditto, 1891	1	12	0
10	Registration Report, 1884-85	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	1	2	0
11	Arboriculture Report, 1884-85	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85	1	6	0
	Ditto, 1887-88	2	8	0
	Ditto, 1888-89	3	0	0
	Ditto, 1889-90	3	8	0
	Ditto, 1890-91	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0	6	0
	Ditto ditto, 1886	0	9	0
	Ditto ditto, 1887	0	10	0
	Ditto ditto, 1888	0	10	0
	Ditto ditto, 1889	0	10	0
	Ditto ditto, 1890	0	12	0
	Ditto ditto, 1891	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	1	0	0
	Ditto ditto, 1891-92	1	6	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
	Ditto, 1891-92 ...	1	0	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto Fibrous Manufactures	0	10	0
	Ditto Pottery and Glass industries.	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1891 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	0	5	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	5	0	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District without map.	4	0	0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
[illegible]	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
[illegible]	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
[illegible]	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
[illegible]	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
[illegible]	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
[illegible]	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
[illegible]	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
[illegible]	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
[illegible]	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
[illegible]	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
[illegible]	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bed-ded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ..	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

In the Court of the District Judge of Peshawar.

CASE NO. 34 OF 1892.

WHEREAS Karm Iláhi, son of Imám Bakhsh, of Sadr Bazaar, Peshawar, petitioned this Court to be adjudicated an insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Karm Iláhi has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 24th day of June 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[727-1.]

Commissariat Notice—No. 12.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of sugar for rations and hospital for three years, from 1st February 1893 to 31st January 1896, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 1st November 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend. Particulars of the quantities and the stations where required are given in the tender form.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P.M. on the 24th October 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of sugar for rations and hospital."

5. The tender may be for one or both the descriptions and for supply of all the stations or of one or any number of them, but the term of contract must be as noted above and the rate for each description must be an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of sugar in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of one year's supply of the quantity of each description of sugar tendered for, but the earnest-money of any one description of sugar need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the sugar to be supplied can be inspected at any Chief Commissariat Office in the Western Circle or obtained for inspection from the Commissariat Store Officer, Lahore.

H. BROOKE MERRAY, *Lieut.*,

Dy. Asst. Commsy.-Genl.,

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE FORT:
The 19th October 1892.

[731-2.]

Commissariat Notice—No. 20.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of meat for troops from 1st April 1893 to 31st March 1896 at the stations in the Rawalpindi Commissariat Division and in the quantities noted in the memorandum at foot will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Rawalpindi up to noon on the 1st November 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Rawalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Rawalpindi up to 4 o'clock P. M. on the 25th October 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

3*a*. Meat agents of the Commissariat Department are permitted to tender, and if their tenders are accepted, they will be discharged on becoming contractors.

4. Covers to be superscribed—"Tender for supply of Meat."

5. The tender may be for the supply of either beef or mutton or for both the articles, but the tenderers must offer average uniform rates for beef and mutton for all the stations noted in the memorandum at foot and the tender must be for the supply of the whole requirements of either beef or mutton or both. Rates must be offered for supply in camps and on commands, without which tenders will not be attended to. Government will have the power to accept or reject a tender without assigning any cause for so doing.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Memorandum of stations and quantities referred to in paragraph 1.

STATIONS.	ESTIMATED QUANTITY.		EARNEST-MONEY REQUIRED.	
	Beef.	Mutton.	For beef.	For mutton.
	lbs.	lbs.	Rs.	Rs.
At Ráwalpindi, Siálkot, Attock and Compbell-pore.	3,719,600	777,500	1,830	[illegible]
At stations in the Murree Hills, including Gullies.	1,600,900	324,700	1,210	[illegible]

H. V. HUNT, *Lieut.-Col.*,

Chief Commissariat Officer.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, RAWALPINDI:
The 10th October 1892.

[732-2.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

...M this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as ...—

...—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

...the lengths given, two annas per foot run will be ... any inches over the foot will be charged as a foot.

...ngs—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

...above prices are for ordinary building purposes.

...*finding, sleepers*, &c., special rates will be fixed by ...

...Department will still take orders for buildings all over ... per cubic foot, provided the scantlings are taken ... proportion.

...and third *class timber* will be sold, and price fixed ...

...sales will be held from time to time to clear off ...

...further particulars apply to the Officer in charge of ...

...order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and ... Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: ... April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

UNDER Rule V of *Punjab Government Gazette* Notification No. 76, dated 7th May 1891, the Conservator of Forests, Punjab, declares Blocks I and II of the Phillour Reserved Forest, which are in immediate proximity to the Forest Bungalow, to be altogether closed to hunting and shooting.

J. GISBORNE SMITH,

Deputy Conservator of Forests,

for *Conservator of Forests,*

Punjab.

[713-2.]

Punjab Government Press, Lahore—13-10-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, OCTOBER 20, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 29th September 1892.

No. 320.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

CIRCULAR No. 33, page 242, paragraph 19.

For paragraph 19 substitute the following: —

The Collector and Commissioner should submit for their district and division respectively, for confirmation of the assessments by the Financial Commissioner, a statement (Form LIV) showing the net changes caused by alluvion and diluvion and the remissions proposed on account of injury to crops by inundation. These statements must reach the Commissioner by April 15th and the Divisional Statement should be forwarded to the Financial Commissioner for confirmation by May 1st. On receipt of such confirmation the new assessments will take effect. The detailed Statements XXV A and XXV B (pages 246—248 following), which have heretofore been submitted in English, will, subject to any special orders which may have been given for particular districts, continue to be prepared in vernacular, with such additional columns (if any) as may be necessary to compile Statement No. LIV, but they need not be translated or submitted to the Commissioner or Financial Commissioner.

No. 321.

PAGE 248. For Form No. LIV substitute the following :—

No. LIV (PARAGRAPH 19).

Statement of Financial Results of Alluvion and Diluvion Assessments for the *District/Division* *made in 18 for the Agricultural year (kharif 18 and rabi 18) and the proposed remission in the Revenue Roll and amount to be collected as fluctuating revenue.*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
District.	Tahsíl.	Assessment Circle.	River.	Jama of villages affected for agricultural year previous to period under report, kharíf 18 rabi 18 .	Gross increase of assessment due to alluvion, &c., (including jágír).	Gross decrease of assessment due to diluvion, &c., (including jágír).	Net increase (Khálsa) to be collected as fluctuating revenue.	Net decrease (Khálsa) to be remitted.	New assessment of villages affected for agricultural year kharíf 18 rabi 18 .	REMISSIONS PROPOSED ON ACCOUNT OF INJURY TO CROPS BY INUNDATION.		REMARKS.
										Kharíf 18 .	Rabi 18 .	

NOTES.—*Column* 3.—When the assessments are numerous this column may be omitted under sanction of the Commissioner.
Column 4.—The figures for the large rivers of the Province should be given separately. Those for the minor streams may be lumped together.
Columns 9, 11 *and* 12.—The amounts shown in column 9 will be struck off the Rent Roll of the succeeding agricultural year ; not so the amounts shown in columns 11 and 12.
Column 13.—Note in this column the officer by whom the assessments were made and tested, and the method adopted in assessing. Reference should be made to Settlement Reports prescribing such method, or to correspondence conveying special sanction.

Dated
The 18 .

Deputy Commissioner.

Commissioner.

The 7th October 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 322.

CIRCULAR No. 17, page 67.

Add the following paragraph :—

9*a*. The attention of the Financial Commissioners has been called to an unauthorized practice which has been followed by certain Subordinate Courts in dealing with suits by landlords under Sections 60 and 77 (3) (*h*) of the Tenancy Act to set aside a transfer made of a right of occupancy or to dispossess a person to whom such a transfer has been made. In such cases even when the occupancy tenant or alienor is impleaded as well as the alienee the relief to which the plaintiff, if successful, is entitled is limited apparently to (1) a declaration of the invalidity of the alienation, and (2) a decree for possession *against the alienee* if the latter happens to be in possession. It has been found, however, that some Courts, whether through inadvertence in drawing up the decree or otherwise, have been in the habit of decreeing possession against "the defendants" generally, or against both alienee and occupancy tenant expressly. Such a decree would probably involve a forfeiture of the tenant's right of occupancy and might operate to prevent his bringing a fresh action for re-entry. The Financial Commissioners desire to call attention to the following rulings of the Chief Court in analogous cases, none of which authorize the granting of a decree for possession as against the alienating tenants or justify the view that an attempted illegal alienation involves a forfeiture of the tenants' rights :—

Sections 60 and 77 (3) (*h*) of Tenancy Act.

No. 55, Punjab Record of		1879.
No. 138,	Ditto	1883.
No. 17,	Ditto	1892.

No. 323.

CIRCULAR No. 54, page 583, *substitute the following for the last sentence of clause* (*ii*) *of paragraph XVI* :—

When lands which it is desired to acquire on behalf of the Irrigation Department are in possession of the Forest Department, the Local Forest Officer will on receipt of intimation from the Executive Engineer make over at once, in anticipation of Government sanction (except in cases in which any special representation has to be made), any rakh lands required for canal purposes, and apply for the requisite sanction of Government to the Conservator of Forests, who will forward the application to Government in the Civil Department. This procedure does not apply where the land is required for colonization and not merely for the canal channel, banks, or subsidiary purposes.

Punjab Government letter No. 5 S. (Forests), dated 28th May 1889.

NOTIFICATIONS.

The 15th October 1892.

No. 179.—*Promotions.*—The Financial Commissioners are pleased to make the following promotions among Tahsíldárs in the Punjab :—

(i) With effect from the 20th May 1892, *vice* Bhái Dalíp Singh, Tahsíldár, 2nd Grade, deceased—

Mufti Ahmad Bakhsh, Tahsíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed in his appointment;

Nawáb Mirza, Tahsíldár, 3rd Grade, to be Tahsíldár, 2nd Grade, sub. *pro tem*;

Sheikh Wáhid Bakhsh, Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed in that grade;

Munshi Jíwan Singh, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*;

Sheikh Muhammad Munír, Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*, is confirmed in that grade;

Lála Jowála Parshád, Officiating Tahsíldár, Pipli, Umballa District, is appionted a Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

(ii) With effect from the 11th June 1892, *vice* Pandit Jánki Parshád, Tahsíldár, 3rd Grade, placed on special duty under the Court of Wards, Mooltan District:—

Munshi Fasih-ud-dín, Tahsíldár, 4th Grade, to be Tahsíldár, 3rd Grade, sub. *pro tem.*

Maulvi Ahmad Shafi, Officiating Tahsíldár, Ráwalpindi, is appointed Tahsíldár, 4th Grade, sub. *pro tem.*

The 17th October 1892.

No. 180.—*Appointment.*—Lála Atma Rám, Naib Tahsíldár, Sangarh in the Dera Ghází Khan District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Rájanpur Tahsíl, Dera Ghází Khan District, *vice* Sheikh Rahím Bakhsh, retiring.

The 18th October 1892.

No. 181.—*Appointment.*—On the transfer of Munshi Fasih-ud-dín, Tahsíldár, from the Zaffarwál to the Daska Tahsíl, Siálkot District, notified in *Punjab Government Gazette* Notification No. 111, dated 11th June 1892, Lála Kishen Gopál, Naib-Tahsíldár of Zaffarwál Tahsíl, officiated as Tahsíldár of the same Tahsíl from the 13th to the 29th June 1892, when he was relieved by Pandit Nund Lal, Tahsíldár.

No. 182.—*Erratum.*—In *Punjab Government Gazette* Notification No. 126, dated 11th July 1892, publishing the result of the Examination of Náib-Tahsíldárs and candidates for the post of Náib-Tahsíldár, for "*Jagir Ali*" in column Father's name opposite No. 11 Mohamad Shafi, read "*Jafir Ali.*"

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 13th October 1892.

No. 2647.—*Notification.*—Assistant Surgeon Mul Chand, on being relieved of the Civil Medical charge of Gurgaon, reverted to Civil Hospital, Delhi, on the afternoon of the 26th September 1892, relieving Assistant Surgeon Ram Naráin (i), appointed Assistant to Civil Surgeon, Delhi, on the afternoon of the 27th September 1892, *vice* Assistant Surgeon Alla Ditta.

No. 2648.—*Appointment.*—First Class Hospital Assistant No. 67 Abdul Rahmán, Civil Station Dispensary, Amritsar, was appointed to the Amritsar-Pathánkot Railway on the afternoon of the 6th September 1892.

The 18th October 1892.

No. 2711.—*Appointment.*—First Class Hospital Assistant No. 63 Damodhar Mal, Jail Hospital, Ludhiána, was appointed to the charge of the Ludhiána Police Hospital on the forenoon of the 19th September 1892, in addition to his own duties.

No. 2712.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Feroz Dín M hroof, on being relieved of his duties at the Civil Hospital, Ferozepore, by Assistant Surgeon Thákur Dás, Rái Bahádur, on the afternoon of the 29th September 1892, was transferred to the charge of the Hissa Dispensary on the forenoon of the 30th September 1892, *vice* Assistant Surgeon Daulat Rám, suspended.

No. 2713.—*Notification.*—With reference to *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2608, dated 15th July 1890, the services of 1st Class Hospital Assistant No. 197 Muhammad Kaim Khán having been replaced at the disposal of the Punjab Government, he was appointed to do General Duty at the Mayo Hospital on the afternoon of the 6th October 1892.

The 19th October 1892.

No. 2719.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 231 Abdul Rahmán, Police Hospital, Ferozepore, obtained privilege leave from the afternoon of the 8th September to the forenoon of the 9th October 1892.

No. 2720.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 375 Bansi Dhar, Hariána Dispensary, Hoshiárpur District, has obtained two months' privilege leave, and was relieved of his duties on the afternoon of the 7th October 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No 394 Jhanda Mal, transferred from Siálkot.

By order, &c.,

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

V.—MEETING, 1892.

A MEETING of the Committee of the Punjab Public Library was held in the Library on Monday, the 17th October 1892, at 5-30 P. M.

There were present :

T. C. Lewis, Esquire, M. A. (*in the chair*).

Sheikh Nának Bakhsh, Khán Bahádur.

F. Maitland, Esquire, *Secretary*.

1. The accounts for July, August and September 1892 were examined and passed.

2. The Secretary placed before the Committee a letter from Mr. G. C. Wolfe, Deputy Examiner, North-Western Railway, intimating that a book taken out by him from the Library had been lost, and offering in lieu a copy of another work.

Ordered that Mr. Wolfe be informed that the book lost must be replaced or paid for (Rule II, 1).

3. The following announcements were made :—

New life members.

Rái Bahádur Ganga Rám, Executive Engineer ... Rs. 50 (in cash and books).

Lála Narinjan Dás, Pleader, Chief Court ... " 50

New life subscribers.

Lála Harkishen Lál, B. A., Barrister-at-Law.

New subscribers.

Lála Lajpat Rai.

" Rám Parshád.

A. Ball, Esquire.

S. Bhagwán Singh, B. A.

Bhái Gurbakhsh Singh, Gyáni.

Mrs. L. F. Perkins, C. M. S.

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 30th September 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS:

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces.

LAHORE.—Munshi Guláb Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist Mission Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Kathiawar only.

AHMEDABAD.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarát only.

LONDON.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London, S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. The *cost of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodically notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communication with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with maps supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. officials. Payment must be made in cash in all cases,—*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Treasury Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED.				REMARKS.
			Uncolored.		Colored.		
INDIAN ATLAS.			Rs.	A.	Rs.	A.	
Full Sheets, 94 (additions to 1891) and 111 (additions to 1890)	1″=4 M.	41″ × 27″	2	0	2	0	
Quarter Sheets, 35 S.W. and 114 S.W.	Do.	27″ × 20″	0	12	0	12	
DIVISIONAL MAPS.							
Kumaon Division (revised up to 31st January 1891), in 4 sheets	1″ = 4 M.	27″ × 25″	2	0	2	8	
Rohilkund Division, in 4 sheets (revised up to January 1891)	Do.	30″ × 22″	2	0	2	8	
Gorakhpur Division, in 2 sheets (brought up to 31st December 1891)	Do.	38″ × 22″	2	0	2	8	
DISTRICT MAPS.							
Sylhet (with additions and corrections up to October 1891)	1″= 4 M.	34″ × 28″	1	0	1	4	
STANDARD SHEETS.							
BOMBAY,—							
Sheet No. 186	1″=1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheet No. 294 (2nd Edition)	Do.	Do.	1	8	1	12	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted.				Remarks.
			Uncolored.		Colored.		
			Rs.	A.	Rs.	A.	
STANDARD SHEETS.—CONCLUDED.							
NORTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 15 (2nd Edition)	1″ = 8 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Sheets 15 N.E. (2nd Edition), 15 S.E. (4th Edition), 22 S.W. (2nd Edition), 23 S.W. (6th Edition)	1″ = 4 M.	Do.	1	8	1	12	
SOUTH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 1 N.W. (2nd Edition)	1″ = 4 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
Dinapore, in 2 sheets (with additions and corrections up to July 1892)	6″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	2	0	
STATISTICAL MAPS.							
India, shewing Railways, corrected up to 31st March 1892	1″ = 96 M.	35″ × 26″	1	0	2	0	
India, shewing Telegraphs, corrected up to 31st March 1892	Do.	28″ × 25″	1	0	*Nil.*		
CHARTS.							
Chart of Triangulation embracing the Field Operations of the Lushai Column, Lushai Expeditionary Force, 1889-90...	1″ = 4 M.	40″ × 28″	1	0	*Nil.*		
MISCELLANEOUS.							
Madras Forest Survey, Sheets Nos. 2 and 2 (*b*), Papanasam Reserved Forests, Ambasaumdram Taluk, Tinnevelly District, Madras, in 7 sheets, Season 1890—1892	4″ = 1 M.	40″ × 27″	5	0	6	0	
Madras Forest Survey, Sheet No. 2 (*a*), Terku Viravanallur Reserved Forest, Ambasaumdram Taluk, Tinnevelly District, Madras, Season 1890-91	Do.	40″ × 25″	0	12	1	0	
Rajputana Survey, Degree Sheet No. IV, parts of Jeypore, Jodhpore, Kishengurh, and Tonk States (with addition of Railway up to March 1892) ...	1″ = 4 M.	27″ × 20″	0	8	0	10	
Portion of Coal Fields Tract, Upper Chindwin District, Surveyed Season 1891-1892 ...	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	

SURVEY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st October 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M.	...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M.	...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M.	...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M.	...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M.	...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M.	...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M.	...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M.	...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M.	...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 18th October 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.*; *packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 [illegible]
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 [illegible]
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 [illegible]

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــ ۱۶ روپیہ
بالشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ــ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــ ۸ روپیہ
بالشمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ــ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
بالشمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ــ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہارلسمین بالکل ملائے نہیں گئے ــ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[388-33.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies ...	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies ...	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies ...	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III ...	0 13 0	5 0 0
Ditto Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols. ...	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III ...	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II ...	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies ...	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799 ...	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India ...	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies ...	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies ...	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies ...	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872 ...	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies ...	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83 ...	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85 ...	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80 ...	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. £. s. d.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
...ter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
...bay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
...bay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
...ter on Leprosy	...	20 0 0
...ill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
...'s Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Chief Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
McCann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Sterling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
	Ditto, 1891 ...	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
	Ditto, 1891-92 ...	1 0 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
	Ditto Pottery and Glass industries.	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1891 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92	0 5 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	5 0 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District without map.	4 0 0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
[illegible]	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
[illegible]	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
[illegible]	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
[illegible]	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
[illegible]	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
[illegible]	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
[illegible]	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
[illegible]	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
[illegible]	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
[illegible]	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
[illegible]	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

Notice.

UNDER Rule V of *Punjab Government Gazette* Notification No. 76, dated 7th May 1891, the Conservator of Forests, Punjab, declares Blocks I and II of the Phillour Reserved Forest, which are in immediate proximity to the Forest Bungalow, to be altogether closed to hunting and shooting.

J. GISBORNE SMITH,

Deputy Conservator of Forests,

for *Conservator of Forests,*

Punjab.

[713-1.]

Commissariat Notice—No. 12.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of sugar for rations and hospital for three years, from 1st February 1893 to 31st January 1896, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 1st November 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend. Particulars of the quantities and the stations where required are given in the tender form.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P.M. on the 24th October 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of sugar for rations and hospital."

5. The tender may be for one or both the descriptions and for supply of all the stations or of one or any number of them, but the term of contract must be as noted above and the rate for each description must be an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of sugar in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of one year's supply of the quantity of each description of sugar tendered for, but the earnest-money of any one description of sugar need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the sugar to be supplied can be inspected at any Chief Commissariat Office in the Western Circle or obtained for inspection from the Commissariat Store Officer, Lahore.

H. BROOKE MURRAY, *Lieut.,*

Dy. Asst. Commsy.-Genl.,

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE,
LAHORE FORT:
The 19th October 1892.

[731-1.]

Commissariat Notice—No. 20.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of meat for troops from 1st April 1893 to 31st March 1896 at the stations in the Rawalpindi Commissariat Division and in the quantities noted in the memorandum at foot will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Rawalpindi up to noon on the [illegible] November 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office at Rawalpindi, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Rawalpindi up to 4 o'clock P. M. on the 25th October 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

3a. Meat agents of the Commissariat Department are permitted to tender, and if their tenders are accepted, they will be discharged on becoming contractors.

4. Covers to be superscribed—"Tender for supply of Meat."

5. The tender may be for the supply of either beef or mutton or for both the articles, but the tenderers must offer average uniform rates for beef and mutton for all the stations noted in the memorandum at foot and the tender must be for the supply of the whole requirements of either beef or mutton or both. Rates must be offered for supply in camps and in commands, without which tenders will not be attended to. Government will have the power to accept or reject a tender without assigning any cause for so doing.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

Memorandum of stations and quantities referred to in paragraph 1.

STATIONS.	ESTIMATED QUANTITY.		EARNEST-MONEY REQUIRED.	
	Beef.	Mutton.	For beef.	For mutton.
	lbs.	lbs.	Rs.	Rs.
At Ráwalpindi, Siálkot, Attock and Compbellpore.	3,719,600	777,500	[illegible]	[illegible]
At stations in the Murree Hills, including Gullies.	1,600,900	314,700	[illegible]	[illegible]

H. V. HUNT, *Lieut.-Col.,*

Chief Commissariat Officer.

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE,
RAWALPINDI:
The 10th October 1892

[[illegible]]

Notice.

THE following books have recently been added to the Punjab Public Library:—

Guthrie, W.	History of England, 3 vols.	...	Zd, 3124
Ralph, W.	History of England, 2 vols.	...	Zd, 3125
Boyle, P.	The Dictionary, Historical and Critical, 5 vols.	...	Zd, 3126
	History of Covenanters in Scotland, 2 vols.	...	Zd, 3127
Henry, R.	History of Great Britain, 12 vols.	...	Zd, 3128
Cunningham, P. *ed.*	Letters of Horace Walpole, 9 vols.	...	Zd, 3129
Lingard, Rev. J.	History of England, 3 vols.	...	Zd, 3130
Merivale, C.	History of the Romans under the Empire, 8 vols.	...	Zd, 3131
Livy.	Roman History, 8 vols.	...	Zd, 3132
	Letters written by a Turkish Spy while in Paris, 8 vols.	...	Zd, 3133
	The Percy Annecdotes, 20 vols.	...	Zd, 3134
	The Library of Entertaining Knowledge, 27 vols.	...	Zd, 3135
Lamartine, A. de.	Travels in the East, &c.	...	Zd, 3136
Wilkes, C.	Narrative of U. S. Exploring Expedition during 1838-42	...	Zd, 3137
Helvetiuss.	DeL'Espritt; or Essays on the Mind and its several faculties	...	Zd, 3138
	The Battles of England	...	Zd, 3139
Young, J. R.	Modern Scepticism	...	Zd, 3140
Boccacio.	The Decameron, 2 vols.	...	Zd, 3141
Edgar, J. G.	The Wars of the Roses	...	Zd, 3142
Mayhew, H.	The Wonders of Science, or Young Humphrey Davy	...	Zd, 3143
Wright, Th.	Caricature History of the Georges	...	Zd, 3144
Ross, Sir J.	Narrative of a second voyage in search of North-West Passages	...	Zd, 3145
Metcalfe, Rev. F.	History of German Literature	...	Zd, 3146
Taylor, T.	Thackeray	...	Zd, 3147
	Beauties and wonders of Vegetable Life	...	Zd, 3148
Becker, W. A.	Gallus, *trans.* by Metcalfe, Rev. F.	...	Zd, 3149
Vaux, W. S. W.	Nineveh and Persepolis	...	Zd, 3150
Morley, J.	Modern Characteristics	...	Zd, 3151
Buckland, F. T.	Curiosities of Natural History	...	Zd, 3152
Stirling, J. H.	Jerrold, Tennyson and Macaulay	...	Zd, 3153
Tenant, Sir J. E.	The Wild Elephant	...	Zd, 3154
	The Twelve Great Battles of England	...	Zd, 3155
Miller, H.	The Old Red Sandstone	...	Zd, 3156
Burton, J. H.	The Scot Abroad, 2 vols.	...	Zd, 3157
Belsham, W.	History of Great Britain, 12 vols.	...	Zd, 3158
	Murray's British Classics, 4 vols.	...	Zd, 3159
Hook, N.	The Roman History, 6 vols.	...	Zd, 3160
Taylor, W. C.	The Revolutions, Insurrections and Conspiracies of Europe, 2 vols.		Zd, 3161
Brodie, G.	History of the British Empire, 4 vols.	...	Zd, 3162
Hazlitt, W.	Johnson's Lives of the British Poets, 4 in 2 vols.	...	Zd, 3163
Bower, A.	History of the Popes, 3 vols.	...	Zd, 3164
Wraxall, Sir C. F. L.	Life and Times of Her Majesty Queen Matilda, 3 vols.	...	Zd, 3165
Pearce, R. R.	Memoirs and correspondence of the most Noble Richard Marquess Wellesley, 3 vols.	...	Zd, 3166
Vaughan, R.	Revolutions in English History, 3 vols.	...	Zd, 3167
Arnold, T.	History of Rome, 3 vols.	...	Zd, 3168
Cunningham, P. *ed.*	Johnson's Lives of the English Poets, 3 vols.	...	Zd, 3169
Macknight, Th.	History of the Life and Times of Edmund Burke, 3 vols.	...	Zd, 3170
Howitt, W.	Homes and Haunts of the most Eminent British Poets, 2 vols.	...	Zd, 3171
Masson, D.	Life of John Milton, 2 vols.	...	Zd, 3172

Craik, G. L. A Compendious History of English Literature, 2 vols. ...	Zd, 3173
Arnold, T. History of the later Roman Commonwealth, 2 vols. ...	Zd, 3174
The Humourist, 4 vols. ...	Zd, 3175
Howitt, W. Land, Labour and Gold, or Two Years in Victoria, 2 vols. ...	Zd, 3176
Murray, L. English Grammar, 2 vols. ...	Zd, 3177
Lantier, E. F. *trans.* Travels of Antenor in Greece and Asia, 3 vols. ...	Zd, 3178
Caldcleugh, A. Travels in South America, 2 vols. ...	Zd, 3179
Aikin, L. Memoirs of the Court of King Charles I, 2 vols. ...	Zd, 3180
Duke of Manchester. Court and Society from Elizabeth to Anne, 2 vols. ...	Zd, 3181
Aiken, L. Memoirs of the Court of Queen Elizabeth, 2 vols. ...	Zd, 3182
Havelock, H. Narrative of the War in Afghanistan, 2 vols. ...	Zd. 3183
Burton, J. H. Life and correspondence of David Hume, 2 vols. ...	Zd, 3184
Bruce, H. A. Life of General Sir William Napier, 2 vols. ...	Zd, 3185
Cecil, Rev. J. The Works of Rev. John Newton, 2 vols. ...	Zd, 3186
Liddell, H. G. History of Rome, 2 vols. ...	Zd, 3187
Bremer, F. Two Years in Switzerland and Itlay, 2 vols. ...	Zd, 3188
Brougham, Lord. Speeches on Social and Political subjects, 2 vols. ...	Zd, 3189
Lynam, Rev. R. History of the Roman Emperors, *ed.* by White, Rev. J. T., 2 vols.	Zd, 3190
Townsend, W. C. Lives of Twelve Eminent Judges, 2 vols. ...	Zd, 3191
Stocqueler, J. H. Life of the Duke of Wellington, 2 vols. ...	Zd, 3192
Siborne, W. History of the Waterloo Campaign, 2 vols. ...	Zd, 3193
Trollop, T. A. A Decade of Italian Women, 2 vols. ...	Zd, 3194
Klapka, General. Memoirs of the War of Independence in Hungary, *trans.* by Wenckstein, O. 2 vols. ...	Zd, 3195
Piso, L. M. Letters from Palmyra, 2 vols. ...	Zd, 3196
Potter, R. *trans.* Tragedies of Æschylus, 2 vols. ...	Zd, 3197
Carey, C. S. *ed.* Lord Chesterfield's Letters to his Son, 2 vols. ...	Zd, 3198
Taylor, B. Life, Travels and Books of A. Von Humboldt ...	Zd, 3199
Miller, H. Foot-prints of the Creator ...	Zd, 3200
Thorn, Major W. Memoirs of the War in India ...	Zd, 3201
Beattie, W. Scotland, 2 vols in one ...	Zd, 3202
Bonney, T. G. The Alpine Regions ...	Zd, 3203
Stewart, Playfair, Mackintosh and Leslie. Dissertations on the History of Metaphysical and Ethical and of Mathematical and Physical Science ...	Zd, 3204
Valentine, Mrs. *ed.* Half-hours of English History ...	Zd, 3205
Combe, G. The Constitution of Man ...	Zd, 3206
Collier, W. F. A History of English Literature ...	Zd, 3207
Austen Leigh, J. R. A Memoir of Jane Austen ...	Zd, 3208
Keightley, Th. An account of the Life, Opinions and Writings of John Milton ...	Zd, 3209
Morley, John, Voltaria ...	Zd, 3210
Cornwall, B. Charles Lamb ...	Zd, 3211
Lindley, J. Elements of Botany ...	Zd, 3212
An Introduction to Botany ...	Zd, 3213
James, T. R. General Outline of the Organization of the Animal Kingdom ...	Zd, 3214
Marsh, G. P. Lectures on the English Language, 1st Series ...	Zd, 3215
Rennell, J. Memoir of a Map of Hindustan ...	Zd, 3216
Tichnor, G. Life of W. H. Prescott ...	Zd, 3217
Middleton, Dr. Life and Letters of M. T. Cicero ...	Zd, 3218
Tulloch, J. Leaders of the Reformation ...	Zd, 3219
Page, D. Man, Where, When and Whither ...	Zd, 3220
Smith, T. Extracts from the Diary of a Huntsman ...	Zd, 3221
Thornton, W. T. On Labour ...	Zd, 3222
Aleph. London Scenes and London People ...	Zd, 3223

Aleph. The Dictionary of Every Day Difficulties	...	Zd, 3224
Heber, R. Poetical Works	...	Zd, 3225
Sinding, P. C. History of Scandinavia	...	Zd, 3226
Life and Correspondence of Francis Bacon	...	Zd, 3227
An Historical Sketch of the Princes of India	...	Zd, 3228
Bain, A. John Stuart Mill	...	Zd, 3229
Strangford, Vis. The Eastern Shores of the Adriatic in 1863	...	Zd, 3230
Hart, Rev. H. M. The World of the Sea	...	Zd, 3231
Trotter, L. J. Studies in Biography	...	Zd, 3232
Pfeiffer, I. A Woman's Journey round the World	...	Zd, 3233
Strickland, A. Lives of the Tudor Princesses	...	Zd, 3234
Huc, M. Travels in Tartary, Tibet and China during 1844-5-6, 2 vols.	...	Zd, 3235
Sharp, J. C. Studies in Poetry and Philosophy	...	Zd, 3236
Cotta, B. V. Rocks classified and described, *trans.* by Lawrence, P. H.	...	Zd, 3237
Strickland, A. Lives of the Bachelor Kings of England	...	Zd, 3238
Whewell, W. Novum Organon Renovatum	...	Zd, 3239
Townsend, J. P. Rambles and Observations in New South Wales	...	Zd, 3240
Miller, H. The Testimony of the Rocks	...	Zd, 3241
Potter, R. *trans.* The Tragedies of Sophocles	...	Zd, 3242
Muller, F. Facts and Arguments for Darwin, *trans.* by Dallas, W. S.	...	Zd, 3243
Stirling, W. The Cloister Life of the Emperor Charles V	...	Zd, 3244
Thornton, E. India, its state and prospects	...	Zd, 3245
Zurcher and Margolle. Volcanoes and Earthquakes *trans.* by Lockyer, Mrs. N.	...	Zd, 3246
Strickland, A. *ed.* Rome, Regal and Republican	...	Zd, 3247
Summary of the Marhatta and Pindaree Campaign	...	Zd, 3248
Wingfield, W. F. A Tour in Dalmatia	...	Zd, 3249
Tristram, H. B. The Great Sahara	...	Zd, 3250
Life in Normandy	...	Zd, 3251
Mackinnon, D. H. Military service and adventures in the Far East, 2 vols. in one	...	Zd, 3252
Atkinson, J. The Expedition into Afghanistan	...	Zd, 3253
Russia by a recent Traveller	...	Zd, 3254
Senior, N. W. A journal kept in Turkey and Greece	...	Zd, 3255
Johnstone, C. De. Memoirs of the Rebellion in 1745-46	...	Zd, 3256
Ansted, &c. Natural History of the Inanimate Creation	...	Zd, 3257
Cumming, R. G. The Lion-Hunter of South Africa	...	Zd, 3258
Bissett, A. Omitted Chapter of the History of England	...	Zd, 3259
Jephson and Elmherst. Our Life in Japan	...	Zd, 3260
Pemberton, J. D. Facts and figures relating to Vancouver Island and British Columbia	...	Zd, 3261
Snodgrass, Major. Narrative of the Burmah War	...	Zd, 3262
Atkinson and Martineau. Letters on the Laws of Man's Nature and Development		Zd, 3263
Loudon, Mrs. The Entertaining Naturalist	...	Zd, 3264
Anson, G. A voyage round the World in 1740-44	...	Zd, 3265
Simpson, L. F. *trans.* The Autobiography of the Emperor Charles V	...	Zd, 3266
Morier, Captain. Memoirs on the Countries about the Caspian and Oral Seas	...	Zd, 3267
Taylor, B. A visit to India, China and Japan, *ed.* by Pardon, G. F.	...	Zd, 3268
Delmard, S. D. Village Life in Switzerland	...	Zd, 3269
Michelet, J. History of the Roman Republic, *trans.* Hazlitt, W.	...	Zd, 3270
Wraxall, L. *trans.* Recollections of Russia	...	Zd, 3271
Wills, A. The Eagle's Nest	...	Zd, 3272
Taylor, B. Life and Landscapes from Egypt	...	Zd, 3273
Rogers, S. Recollections	...	Zd, 3274
Smith, G. Ten Weeks in Japan	...	Zd, 3275
Lucian. Works, 4 vols.	...	Zd, 3276
Strictures on certain passages of Lieutenant Napier's History of Peninsular War	...	Zd, 3277
Cella, P. D. Narrative of an Expedition from Tripoly in Barbary to the W. Frontier of Egypt in 1817, &c.	...	Zd, 3278
Legh, T. A Journey in Egypt	...	Zd, 3279

LAHORE:
The 15th October 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. / Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887. Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887. Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6a.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10a.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8a,)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II, containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8a.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6a.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4 (8a)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12a.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6a).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6a).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1[illegible] to 1881. Rs. 5 (12a.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Re. 1 (6a.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India : A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12a.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 18[illegible]. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12a.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jack, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. [illegible] (Rs. 3-2) ; payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4a., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1892. Rs. 2 (4a).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. [illegible] (1a. 6p.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1892. 5a. 6p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 [illegible]

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July [illegible] 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1885, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. [illegible]

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.)

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891. [illegible] (1a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General), to 1st July 1890, with a list of Native States included within the Presidences of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 [illegible]

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October [illegible] 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July [illegible] 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December, 1888, [illegible] (4a.)

Criminal Procedure Code in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 [illegible]

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a. [illegible]

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. [illegible] (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st [illegible] 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. [illegible]

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration) [illegible] June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. [illegible]

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), [illegible] August 1890. 4a. (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to [illegible] April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st [illegible] 1891. 5a (1a.)

Commissariat Notice—No. 7.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st January 1893 to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 7th November 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 31st October 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—'Tender for Bullock shoes and nails,' 'Tinning cooking utensils,' or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

8. Tenders sent by post under bearing covers will not be received.

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bullock shoes and nails, iron	30	
Materials for repairing gear and carts.	50	
Tinning cooking utensils and steel basins.	30	
Sodawater and Lemonade ...	50	

C. J. CORFIELD, *Captain*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 12th October 1892.*

[734-3.]

In the Court of Small Causes at Lahore

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

Case No. 33 *of* 1891.

In re RAM DITTA OF SAHJPAL, LAHORE DISTRICT.

WHEREAS Rám Ditta, son of Jaspat Rám of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Rám Ditta has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 20th day of August 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[737-I.]

In the Court of Small Causes at Lahore

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

Case No. 30 *of* 1892.

In re GHASITA OF LAHORE.

WHEREAS Ghasíta, son of Pannah of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Ghasíta has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 8th day of October 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[736-I.]

In the Court of District Judge, Kangra, at Dharmsala.

WHEREAS application has been made by Mrs. Eliza Mary Hughes and Mr. Dhanjebhoy M. Merwanjee, of Dalhousie, for the grant of Probate of the will of the late Mr. Henry Hughes, who died on 3rd August 1890 at Chakrata in Dehra Dun. This citation is issued on all persons who claim to have any interest in the estate of the deceased to come and see the proceedings in this Court before the grant of Probate on the 31st October 1892, the date fixed for hearing.

DHARMSALA: The 12th October 1892.

T. J. KENNEDY,
District Judge, Dharmsala.

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	[illegible]
For twelve issues ...	110	70	[illegible]

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-l.-f.-d.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.
22 ditto „ 2 12 0 ditto.
23 ditto „ 2 14 0 ditto.
24 ditto „ 3 0 0 ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged ; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.
Under 12 and over 7 „ 2 4 0 ditto.
Under 7 feet „ 2 0 0 ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: *The 1st April* 1886.

[11-p.l.-f.-d.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, OCTOBER 27, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATION.

The 21st October 1892.

No. 4175½ *G.—Notification.*—It is hereby notified that Henry Beechey, Esquire, B. A., LL. B., Barrister-at-Law, has been admitted by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly enrolled in the Court's Register of Advocates.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 8th October 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 324.

IN Revenue Circular No. 54 for Rules XLV (with subordinate instructions), XLVI, XLVII (with subordinate instructions) and LIII (with subordinate instructions) substitute the following:—

XLV. The rules in force in connection with the acquisition and occupation of land for Railway purposes are contained in Railway Circular No. VI of 1892 of the Government of India, which is reproduced below. They should be strictly observed in future on all Railways in India, whether constructed by the State or by companies (guaranteed, assisted or private) for which land is acquired under the orders of Government. The Consulting Engineers and the local Revenue Officers are responsible that, in taking up land, the fullest consideration is given both to the convenience of the proprietors and to the interests of Government.

Circular No. VI Railway of 1892.

GOVERNMENT OF INDIA.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

RAILWAY CONSTRUCTION.

Simla, the 7th July 1892.

RULES RELATING TO THE ACQUISITION OF LAND FOR RAILWAY PURPOSES, AND ITS OCCUPATION, SURRENDER, ETC.

READ—

Public Works Department Circular No. 55, dated 29th June 1861.
" " " Resolution No. 3755—60 R., dated 16th October 1877.
" " " Circular No. XXVIII Ry., dated 7th November 1882.
" " " " " 7 Ry., dated 14th May 1884.
" " " " " VIII Ry., dated 22nd April 1890.
" " " " " XIV Ry., dated 6th August 1890.
" " " " " III Ry., dated 9th April 1891.
" " " Code, Vol. I, Chapter IX, paras. 19 to 24; and Vol. III, Chapter IV, paras. 45 to 56.

Read also—

The Indian Railways Act, No. IX of 1890.

The Land Acquisition Act, No. X of 1870.

The Land Acquisition (Mines) Act, No. XVIII of 1885.

OBSERVATIONS.—It has been found desirable to consolidate and bring into a convenient form the various rules and orders that have been prescribed from time to time in connection with the acquisition and occupation of land for Railway purposes. To this end the accompanying rules based on existing orders—with such modifications as experience has shown to be necessary or expedient—have been compiled.

RESOLUTION.—The Governor-General in Council desires that, in supersession of all previous orders on the subject, the enclosed rules be strictly observed in future on all Railways in India, whether constructed by the State or by companies (guaranteed, assisted or private), for which land is acquired under the orders of Government.

2. It will be incumbent on Consulting Engineers to endeavour to avoid the emplacement of the Railway line upon land the acquisition of which will entail either unnecessary expenditure on Government, or annoyance to the owners, if the object sought can be equally well attained by a slight alteration of the alignment, or in some other manner. The Consulting Engineers, and the local Revenue Officers are responsible that, in taking up land, the fullest consideration is given both to the convenience of the proprietors and to the interests of Government.

The Governments of Madras, Bombay, Bengal, the North-Western Provinces and Oudh and the Punjab.
The Chief Commissioners of the Central Provinces, Burma, and Assam.
The Resident at Hyderabad.
The Agents to the Governor-General for Central India, Rájpútána, and Balúchistán.
The Director-General of Railways.
The Consulting Engineers to the Government of India for Railways, Calcutta, Central Division, and Lucknow.

ORDER.—Ordered that this Resolution be forwarded for information and guidance, to the Local Governments and Administrations and to the officers marginally noted.

Also for information to the Accountant-General, Public Works Department.

RULES RELATNG TO LAND.

[CLASSIFIC]ATION OF RAILWAY LAND—

I.—Railways constructed by Government.

1. On Railways constructed by Government land is divided into two classes, *viz.*—

I.—Permanent Land.

II.—Temporary Land.

2. *Permanent Land.*—Land which will be required permanently after the Railway is open for traffic and the [work of] construction is complete. Under this head will be included all land to be occupied by the formation of [the per]manent line of Railway, with side-slopes of banks and cuttings, and the berms connected therewith; the [approaches] to tunnels and shafts belonging to the same; the sites of bridges and protection or training works; [wharves and] yards; landing places for Railway ferries; ground to be occupied by works belonging to the Railway, such [as water] works, arrangements for water-supply, etc; ground for the storage, manufacture, or acquisition of materials; [nurseries and] cemeteries, plantations, gardens, and recreation grounds; sites for permanent stations, offices, workshops, [dwelling]-houses and other buildings required for the purposes of the Railway, or the accommodation of the staff, [with the] grounds, yards, roads, etc., appertaining thereto.

Under this head will also be classed land which will be permanently occupied by the diversion of roads or [rivers, o]r for other works undertaken for public purposes incidental to the construction of the Railway, although [such la]nd will cease to be held by the Railway authorities on the completion of the works.

3. *Temporary Land.*—All land which is required for temporary purposes only, and which is relinquished [when] the work of construction is complete.

II.—Railways coustructed by Companies.*

4. On Railways constructed by Companies land is divided into four classes, *viz.*—

I.—' Class A ' land.
II.—' Class B ' land.
III.—' Class C ' land.
IV.—' Class D ' land.

5. *'Class A' Land.*—Land which the Company receives *for permanent occupation* free of charge under its [contract] or other arrangement with Government. Under this head is included all land required for the permanent [works] of the Railway, including the formation of the line with its side-slopes, berms, bridges, etc.; and for all [stations,] workshops, permanent store-houses, and the like, necessary for the line when opened, and which, under [the contract] or other arrangement, is to be provided by Government free of cost to the Railway Company. The [occupati]on of this land by the Company will be so far permanent that it will cease only when the contract is [terminated] or surrendered and the whole lapses to Government.

6. *'Class B' Land.*—Land which the Railway Company receives *for temporary occupation* free of charge [under] its contract or other arrangement with Government. Under this head is included all land essential for the [constructi]on of the permanent works of the Railway, but not required after the completion of the line in part or [whole.] Such is land for spoil-banks, for extra excavation to make banks, and for the storage of material held in [stock] by the Railway Company pending the construction of the line or their despatch to the works.

7. *'Class C' Land.* -Land which the Railway Company has to provide at its own cost. Under this head [is included] land which is required for the provision or preparation of materials, for purposes contingent on the [ex]ecution of the works on the line, or for other miscellaneous objects which the Government recognises as [legi]timately within the scope of the Railway Company's operations, though not giving the Company a [claim] to the provision of land free of charge. ' Class C ' land will be taken up by Government and handed over [to the] Railway Company for occupation at a fixed rental.

8. *'Class D' Land.*—Land which, being required in consequence of the works of a Railway, still does not [come] directly into the occupation of the Railway Company at all. Under this head is classed land required *outside* [the] Company's boundary, for the diversion of roads or rivers, and for the construction of roads which are made [for] public purposes and which will not afterwards be maintained by the Company. ' Class D ' land will be provided [by Gov]ernment free of charge.

[AMOU]NT OF LAND REQUIRED—

9. In estimating for the amount of land to be taken up for a Railway, care should be taken to make pro[vision] not only for the land which will be required permanently for the purposes of the open line (such as those [describ]ed above under ' Permanent Land '), but also for such land as will be required during construction only, [for spoil-]banks, side-cuttings, quarries, stacking and preparation of material, temporary offices, workshops and [the like, a]nd for temporary purposes generally, to be relinquished after the work is complete.

10. Land is everywhere (except under the special sanction of the Government of India previously obtained) [to be] provided of a width sufficient to allow of the line being doubled. For this purpose the *minimum* width [of land] for the ' Permanent land ' (in the case of a Railway constructed by Government) or ' Class A land ' (in the [case] of a Railway constructed by a Company) under ordinary circumstances is as follows† both for the 5 ft. 6 in. [and] the metre gauge :—

Embankment	...	70 feet + 2 slopes.
Cutting	... ...	76 feet + 2 slopes.

11. It is to be remembered that the width here specified is, in each case, the *minimum*, and that it may fre[quently] be necessary to arrange for extra land which will be required *after the line is open*, for repairs to em[bankmen]ts, for stacking material, or for other purposes. Land so provided would be *additional* to the minimum [permane]nt land shown on the diagram, and during the construction of the line should be reserved and kept free [from exc]avation or spoil.

*The classification given here would apply *fully* only in the case of a Railway for which land was taken up on terms similar to those [laid down] for the old Guaranteed Companies. The conditions under which land is occupied by other Railway Companies in India vary [according] to the terms of their respective contracts (or other arrangements) and are in some cases practically the same as specified above [for Railw]ays constructed by Government. For the exact text of the rules laid down for the old Guaranteed Companies, see reprint of Government of India, P. W. Dept., Circular No. 55, dated 29th June 1861, given as Appendix C (page 12).*

*Not reproduced.

†For details see sections showing widths of land to be taken up, Appendix A, pages 8 and 9.* The ditch shown on these sections need not be dug, unless required; but whether the ditch is required or not, a width of *not less* than 24 feet must in every case be preserved from toe of slope to edge of side-cutting, or from edge of cutting to foot of spoil-bank.

*Not reproduced.

[Land] for a Railway on the metre gauge should ordinarily be taken up of the full width required for the 5 ft. 6 in. gauge, as specified [above.] In special cases, however, where it may be considered as practically certain that the Railway will, at no future time, be converted [to the] 5 ft. 6 in. gauge, the width given in the diagram for metre gauge may be worked to.

12. At station-yards the cutting or filling for the formation of the main line and sidings may sometimes be arranged for in the general levelling and improvement of the plot of ground to be permanently acquired. Where this cannot be done, provision should be made *outside* the proposed boundary of the station-yard for such additional land as may be required for side-cuttings or spoil-banks.

13. Where a piece of ground is to be reserved for a plantation or other similar purpose, care should be taken that proper arrangements are made for sufficient land, outside and distinct from such piece of ground, for the side-cuttings or spoil-banks which may have to be provided for.

14. In making provision for land for side-cuttings, the width will, under ordinary circumstances, depend upon the nature of the soil, height of bank, facilities for getting earth, and other local conditions. Under special circumstances, as, for example, in the neighbourhood of large towns or where land is unusually expensive, it may be advisable to equalize the quantities for cutting and filling, and take the material for banks from the adjacent cuttings.

GENERAL ARRANGEMENT, SIDE-WIDTHS, ETC.—

15. For the line between stations, the general arrangement shewn on the sections,—Appendix A pages 8 and 9,* is to be followed, and the side-widths set out accordingly.

* Not reproduced.

16. Where practicable, for low banks or shallow cuttings, the land taken up for side-cuttings or spoil-banks should be on one side of the line only.

17. In setting out land for side-cuttings, arrangements should be made for berms at suitable intervals to allow convenient access to the line during construction, and to prevent the side cuttings ultimately developing into water-courses alongside the embankment. A width of 40 feet in a length of 200 feet is generally suitable for this purpose; that is to say each excavation would be 160 feet long, and separated from the next excavation by an interval of 40 feet of undisturbed earth.

18. In setting out land for spoil-banks, care should be taken to leave sufficient space for arrangements for drainage and for catch-water drains, where required, to prevent surface water from the adjacent land running down the slopes of the cutting.

19. The sides of spoil-banks and side-cuttings, next the line, are to be sloped off (as shewn on the sections Appendix A, pages 8 and 9 †) before the earthwork is finished, and in setting out side-widths the distance allowed to the nearest part of the excavation or spoil must be such as to preserve the specified width of strip of clear unbroken ground after this sloping has been carried out.

† Not reproduced.

20. In arranging the side-widths, the line for the fencing and for the inner edge of side-cutting or spoil should be continued straight in portions as long as practicable. That is to say, these lines should follow the *average* variation in height of bank or depth of cutting over considerable lengths, not be made to zig-zag to suit the local variation at each chain peg. Where the variation in side-widths would be comparatively unimportant it will often be advisable to neglect such local variations entirely, and take up the land in a parallel strip for some distance.

PLANS TO BE MADE—

21. To enable the Civil authorities to take action for the acquisition of land required for Railway purposes, it is necessary‡ that proper plans should be made for reference by all concerned.

22. The scale for these Land Plans should, under ordinary circumstances, be 400 feet to 1 inch; but where this would not admit of sufficient detail being shewn with clearness, the scale should be 100 feet to 1 inch.

23. The data for the preparation of the Land Plans should generally be obtained during the progress of the survey for the location of the line, and the general instructions for the preparation of plans to accompany a project for a Railway, when submitted to the Government of India, are to be held to apply also to plans required for the acquisition of the land necessary for the construction of the Railway.§

24. The following *additional* information is to be supplied on the Land Plans:—

(*a*) In the case of a Railway to be constructed by Government, or by a Company under the terms of whose contract land is divided into two classes, 'permanent' and 'temporary,' the plans made out for the first acquisition of the land will shew the outer boundary line; and all land, for whatever purpose it may be required, will be taken up as for permanent occupation. This land will be distinguished on the Land Plans by being coloured pink.

N.B.—This rule applies only to the copies of the plans made for the Civil authorities for use on the acquisition of the land, and is not intended to prevent Engineers from marking on their Office copies the intended disposition of the land as 'permanent' and 'temporary' or any other information which may be found convenient for use during construction, or for the purpose of the estimate.

As early as practicable, after the line is opened, and it is known definitely what land can conveniently be relinquished, the original plans will be corrected (or fresh plans made), shewing the boundaries of the land required for permanent occupation ('Permanent Land'), and also those of the land to be relinquished ('Temporary Land'). On these latter Land Plans, the two classes of land are to be distinguished by colour as follows:—

Permanent Land—Pink.

Temporary Land—Yellow.

(*b*) In the case of a Railway constructed by a Company, by the terms of whose contract (or other arrangement with Government) land has to be taken up under special classes A, B, C and D as defined on page 1 of these rules, or under other conditions of a like nature, the plans made out for the first acquisition of the land will shew clearly the boundaries of the land to be taken up under *each* of these classes.

As early as practicable, after the line is opened, the original plans will be corrected (or fresh plans made), shewing the disposition of the land as determined after the work of construction is completed.

‡ See Land Acquisition Act, 1870, sections 6 and 8.

§ See Rules for the preparation of Railway Projects, pages 11 and 12.¶

¶Not reproduced.

On these Land Plans, the four classes of land are to be distinguished by colour as follows :—

Class A Land—Pink.
Class B Land—Yellow.
Class C Land—Purple.
Class D Land—Green.

(*c*) Detached portions of land should be referred to some fixed point on one of the main sheets with distances and compass or other bearings, or such reference to the published maps of the neighbourhood as will ensure a ready identification of the land. A corresponding entry should in each case be made on the nearest main sheet to draw attention to the detached plot.

(*d*) On all Land Plans, whether made out under clause (*a*) or under clause (*b*), the position of the boundary of each class of land is to be determined by dimensions written on the plan; these dimensions to be sufficiently complete to enable such boundaries to be, at any time, readily ascertained or verified.

(*e*) The names of villages to which the land belongs are, in each case, to be written on the plan alongside of the line indicating the village boundary. If the boundary line crosses the Railway line the names are to be repeated on the other side of the Railway line, and the chainage of the crossing point noted.

(*f*) When boundary marks have been erected for the demarcation of the land occupied by the Railway, the position and corresponding number of each detached boundary mark is to be shown on the Land Plans.

25. The Land Plans are to be made up in sets for continuous portions of land, each set being complete for a revenue district or charge of a Collector or Deputy Commissioner (or length of Native State). On each end sheet (first and last) of every set of Land Plans, a sufficient portion of the continuation sheet of the next set should be repeated, to enable the two sheets to be connected or traced together, if required. For each set of Land Plans the sheets are to be numbered consecutively throughout, and the name of the Civil district (or Native State) to which the set belongs is to be marked conspicuously on *each* sheet.

26. For a Railway constructed by Government, the minimum number of sets of Land Plans required is two, *viz.*, one for the Civil authorities and one for the Railway. For a Railway constructed by a Company, the minimum number of sets of Land Plans required is three, *viz.*, one for the Civil authorities, one for the Railway and one for the Consulting Engineer.

27. Each set of Land Plans is to be signed by the officer immediately responsible for its preparation, and by the Chief Engineer of the Railway. In the case of land required for a line already opened, the Manager will also countersign the plans before sending them on.

28. Land Plans are to be kept up to date either by adding to the existing plans or substituting new sheets as may be necessary. Each such addition or alteration is to be carefully checked by the officer in immediate charge of that portion of the Railway, and attested by his signature. It is to be understood that the Land Plans at any date must shew a clear and accurate record of the land occupied by the Railway on that date.

29. A complete series of Land Plans for the whole line is to be kept in the Office of the Chief Engineer, of the Railway.

ACQUISITION OF LAND—

30. All arrangements for the acquisition of land required for the construction of a Railway will be made by the local Civil officers.*

31. To this end each Civil officer in charge of a district, in which land is required for Railway purposes, is to be furnished with particulars of such land, as follows :—

(*a*) A complete set of Land Plans prepared in accordance with the instructions given above.

(*b*) A complete set of Schedules prepared in the form given as Appendix B (see pages 10 and 11)†.

32. On receipt of sanction for the construction of the Railway, a statement containing the following information should at once be sent to the Secretary to the Local Government or Administration, with a request that the notification required under Section 6 of the Land Acquisition Act of 1870 may be inserted in the local official Gazette, and that the District Civil officers concerned may be instructed to arrange for the transfer of the land required :—

(*a*) The name of the Railway.

(*b*) A copy of the order of Government sanctioning the construction of the Railway.

(*c*) A brief general description of the route to be followed by the Railway, with the names of the more important villages or towns through or near which it is intended that the Railway shall pass.

(*d*) A list of the Civil districts in which land will be required for the purposes of the Railway, with the approximate area in acres of the land required in each.

(*e*) For each Civil district the name or description of the place or places at which the Land Plans for that district will be available for inspection by the public.

33. With the statement above specified should also be sent, for the information of the Local Government or Administration, a general index plan to a scale of 1 mile to 1 inch, shewing the route to be followed by the Railway.‡

34. On receipt of the information specified above, the Local Government or Administration will publish in the local official Gazette the notification required under the provisions of Section 6 of the Land Acquisition Act of 1870, together with such statements as may be considered advisable under Section 3, clause 1, of the Land Acquisition (Mines) Act of 1885, and will instruct the local Civil officers to arrange for the acquisition of the land required, and its transfer to the Railway.

* This rule is not intended to prevent preliminary enquiries regarding the probable cost of land being made by the Railway officers direct from the owners.

† Not reproduced.

‡ This index plan should be prepared in accordance with the instructions given on page 11§ of the Rules for the preparation of Railway Projects under the head 'Index Plan and Section.'

§ Not reproduced.

35. When orders are received for the construction of the Railway, the land required should be properly marked out, unless this has already been done.

36. Except so far as may be necessary for the proper survey or marking out of the land required, work must not be commenced or damage done, materials deposited, or any excavation or demolition put in hand until the land has been formally made over, or unless approval in writing has been obtained from the local Civil authorities.

37. Where land required for Railway purposes forms part of a cantonment or camping-ground, the Military authorities in the Quartermaster-General's Department should be consulted before steps are taken for the acquisition of such land.

38. In the case of a Railway to be constructed by a Company, all arrangements with the Civil authorities (or with the Political officers for Native States) for the acquisition of the land required will be made through the Consulting Engineer, who will be responsible that the proper procedure is followed, and that the Land Plans and Schedules are drawn up in accordance with these rules. All such Land Plans and Schedules will be furnished by the Company to the Consulting Engineer, in triplicate. The Consulting Engineer will countersign all three copies, and will then return one set to the Company and forward a second set to the Civil authorities, retaining the third set for record in his office.

VALUATION AND PAYMENT—

39. The valuation of the land and assessment of all claims and payment for the same will be made by the Civil authorities.*

40. All land for Railway purposes, whether required temporarily or permanently, will be taken up in the first instance as for permanent occupation, and valued accordingly. It is to be understood that the distinction between 'Permanent' and 'Temporary' land, or 'Class A' and 'Class B' land, is merely of the nature of a forecast shewing what the disposition of the land will probably be on completion of the work.

41. In the case of a Railway constructed by Government, or by a Company under the terms of whose contract land is divided into two classes 'Permanent' and 'Temporary,' the Railway will, in the first instance, be debited with the full cost of all land which may be acquired, and will afterwards be credited with the amount realized by the sale of such land as may be relinquished.

42. In the case of a Railway constructed by a Company, by the terms of whose contract (or other arrangement with Government) land has to be taken up under special classes A, B, C and D, as defined on page 1 of these rules, or under other conditions of a like nature, 'Class C' land will be acquired by Government and leased to the Company, the rent being fixed at 5 per cent. on the cost of the land, *plus* any Government revenue with which the land may be chargeable. An annual settlement of accounts connected with the re-sale of 'Class C' lands will be made between Government and the Company; the Company bearing any loss owing to diminished value and being credited with any gain arising from enhanced value.† Houses, trees, tanks, or other property, on land which is not provided free of charge, and for which special payment or compensation is necessary will be paid for at once by the Railway Company. In the case of land provided free of charge, the materials, etc., derived from the 'clearance' of the surface (which then will be at the expense of Government), will be disposed of by the Revenue officers to the best advantage.

LAND RELINQUISHED—

43. Land having been occupied for the purposes of a Railway should, when no longer required, be made over to the local Civil authorities, who will arrange for its disposal.

DEALINGS WITH NATIVE STATES—

44. For land required in Native States the procedure laid down in these rules is to be adopted as far as applicable in every respect, the arrangements being made through the Political Officer.—(*See also Appendix F, page 17*).‡

‡ Not reproduced.

DEMARCATION OF LAND—

45. The following rules for the demarcation of land have been laid down by the Government of India under Section 13 (*a*) of the Indian Railways Act of 1890§ :—

(*a*) All land permanently occupied for the purposes of a Railway shall have its boundaries defined on the ground in such a manner as to enable such boundaries to be readily ascertained and identified.

(*b*) For this purpose the boundary of the Railway land may be defined by a continuous wall, fence, or ditch, or by detached marks, posts, or pillars.

(*c*) Where the boundary mark is continuous, the boundary of the Railway land is to be on the outer edge of the wall, fence, or ditch; that is to say, the wall, fence, or ditch will be situated wholly on Railway land.

(*d*) Where detached marks, such as isolated posts or pillars, are used, the boundary of the Railway land will pass through the centres of such marks. Between the marks the boundary will in each case be taken in a straight line from the centre of one mark to the centre of the next mark.

(*e*) Detached marks are in no case to be at a greater distance apart (centre to centre) than one-eighth of a mile (660 feet). They are to be of a substantial character, not easily destroyed or moved by accident or mischief, and are to be of such size and form as to be readily found and recognized.

(*f*) Each detached boundary mark is to bear a number, and the position and corresponding number of each detached boundary mark is to be shewn on the Land Plan.

(*g*) Where a fence, wall, or ditch is for convenience situated at some distance within the boundary, and does not mark the actual limit of the Railway land, it will be necessary that, in addition to such fence, wall, or ditch, the actual boundary of the Railway land shall be properly marked and defined in accordance with these rules.

46. In the case of a Railway constructed by a Company, the expression 'land permanently occupied' is intended to include not only 'Class A' land, but also such 'Class B' and 'Class C' land as may be required for a considerable period. In the event of any 'Class B' or 'Class C' land enclosed by the boundary being afterwards relinquished, the boundary is to be shifted to mark the new limit.

* * * * * * * * *

* The procedure to be adopted by the Civil authorities and Accounts officers in connection with this work is laid down in Government of India, Financial Department, Resolution No. 1580, dated 29th June 1886.

† This rule came into force in 1877, and does not apply to land for which, under the previous rules, an enhanced rent had been paid to allow for deterioration (*see Government of India, Public Works Department, Resolution No. 3755—60 R., dated 16th October 1877*).

§ See Government of India, Public Works Department, Circular No. XIV R., dated 6th August 1890.

No. 325.

Revenue Circular No. 54.

Rule XLVI superseded—See Correction Slip No. 324, dated 8th October 1892, facing page 600.

No. 326.

Rule XLVII superseded—See Correction Slip No. 324, dated 8th October 1892, facing page 600.

No. 327.

Rule LIII superseded—See Correction Slip No. 324, dated 8th October 1892, facing page 600.

The 15th October 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 328.

Page 380, Revenue Circular 39, paragraph 4, *for* "have been extended to the Mooltan and Jhang Districts, since those rules were framed," *read* "have been extended to the following districts since those rules were framed: Mooltan, Jhang, Ferozepore (Tahsíls Moga, Zíra and Ferozepore, exclusive of Mamdot iláka), Kángra and Gurdáspur."

The 18th October 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 329.

Add after second sentence in Rule IX, Revenue Circular 54—

"In all cases where landed property is acquired for Government by private negotiation, the title deeds must first be submitted through the Financial Commissioner for examination by the Government Advocate."

NOTIFICATIONS.

The 21st October 1892.

No. 183.—*Leave.*—Bhái Tára Singh, Tahsíldár of the Dasúyah Tahsíl, Hoshiárpur District, is granted two and-a-half months' privilege leave, with effect from 17th October 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 184.—*Appointment.*—Mián Amar Singh, Deputy Superintendent of Settlement, Kángra District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Dasúyah Tahsíl, Hoshiárpur District, *vice* Bhái Tára Singh, granted two and-a-half months' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of August 1892, *showing also the figures of the Budget Estimate for* 1892-93.

REVENUE AND RECEIPTS.	Budget Estimates for 1892-93.	Actual Receipts in August 1892.	Actual Receipts from 1st April to 31st August 1892.	EXPENDITURE.	Budget Grants, 1892-93.	Actual Disbursements in August 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 31st August 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.		Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,35,04,000	14,82,488	1,09,81,377	1—Refunds and Drawbacks	1,10,000	6,366	50,565
II—Opium	30,000	2,335	11,034	2—Assignments and Compensations	1,46,000	1,173	67,955
IV—Stamps	40,50,000	3,84,230	19,65,275	3—Land Revenue	39,08,000	2,46,917	16,19,442
V—Excise	18,99,000	1,41,820	7,63,883	6—Stamps	1,89,000	10,074	54,404
VI—Provincial Rates	40,25,000	1,48,508	19,41,554	7—Excise	55,000	4,219	20,920
VIII—Assessed Taxes	12,00,000	1,53,779	8,16,300	8—Provincial Rates	10,000	89	1,271
IX—Forest	9,50,000	53,943	99,582	10—Assessed Taxes	13,000	883	4,560
X—Registration	2,56,000	30,010	1,63,141	11—Forest	7,10,000	39,300	1,35,455
XI—Tributes from Native States	2,78,000	5,619	1,50,203	12—Registration	80,000	8,843	41,463
XII—Interest	2,73,000	1,132	56,530	13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2.05,000	...	14
XIII—Post Office	45,000	3,558	18,770	14—Interest on other obligations	84,000	250	250
XVI A—Law and Justice—Coutrs of Law ...	4,58,000	38,801	1,87,915	15—Post Office	1,68,000	13,102	67,993
XVI B— Do. do. Jails	2,33,000	2,874	60,473	18—General Administration	12,81,000	1,03,257	5,17,570
XVII—Police	6,98,000	59,905	2,82,930	19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,71,000	2,53,907	12,35,030
XIX—Education	88,000	6,919	36,406	19 B— Do. do.— Jails	9,56,000	77,101	4,04,067
XX—Medical	48,000	3,267	13,044	20—Police	38,36,000	3,02,207	15,96,528
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,20,000	8,723	32,927	22—Education	14,18,000	1,00,786	5,61,314
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	7,718	40,805	23—Ecclesiastical	2,39,000	19,811	98,794
XXIII—Stationery and Printing	1,06,000	1,867	19,025	24—Medical...	9,11,000	73,135	3,77,755
XXV—Miscellaneous	1,76,000	7,026	45,220	25—Political	11,18,000	93,564	4,70,909
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts...	3,77,000	60,544	1,20,859	26—Scientific and other Minor Departments ...	2,77,000	17,649	1,05,574
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation...	91,000	8,708	30,539	27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	18,115	1,63,313
XXXII—Civil Works	5,48,000	42,715	2,46,278	28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
				29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,75,000	52,933	3,54,997
				30—Stationery and Printiug	4,71,000	17,732	1,28,898
				32—Miscellaneous	1,77,000	8,676	46,887
				38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...
				42—Major Works—Working Expenses	1,000	22	2,633
				43—Minor Works and Navigation	48,000	1,844	18,707
				45—Civil Works	1,45,000	12,114	62,276
Total Revenue and Receipts ...	3,95,80,000	26,59,489	1,80,85,070	Total Expenditure ...	2,07,60,000	14,84,069	82,09,549
Add—Debt Accounts, &c.	...	89,52,350	6,08,33,442	Add—Debt Accounts, &c.	...	1,11,97,795	6,75,59,982
Total ...	...	1,16,11,839	7,89,18,512	Total ...	...	1,26,81,864	7,57,69,531
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,53,58,745	(b) 1,11,39,739	Balance on 31st August 1892 ...	...	1,42,88,720	1,42,88,720
GRAND TOTAL ...	...	2,69,70,584	9,00,58,251	GRAND TOTAL ...	...	2,69,70,584	9,00,58,251

(a) On 1st August 1892.
(b) On 1st April 1892.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE:
The 19th October 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Comparative Statement of the Actual Receipts in the Punjab for August 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget, 1892-93.				Actual Receipts from 1st April 1892 to 31st August 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,40,97,000	93,77,000	30,000	2,35,04,000	82,27,469	27,42,489	11,419	1,09,81,377
II—Opium	30,000	...	...	30,000	11,034	...	...	11,034
IV—Stamps	10,13,000	30,37,000	...	40,50,000	4,91,568	14,74,707	...	19,66,275
V—Excise	14,24,000	4,75,000	...	18,99,000	5,72,912	1,90,971	...	7,63,883
VI—Provincial Rates	...	5,75,000	34,50,000	40,25,000	...	2,70,848	16,70,706	19,41,554
VIII—Assessed Taxes	6,00,000	6,00,000	...	12,00,000	4,08,150	4,08,150	...	8,16,300
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	49,791	49,791	...	99,582
X—Registration	1,28,000	1,28,000	...	2,56,000	81,571	81,570	...	1,63,141
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	1,50,203	...	...	1,50,203
XII—Interest...	...	2,72,000	1,000	2,73,000	23	56,048	459	56,530
XIII—Post Office	...	4,000	41,000	45,000	...	1,405	17,365	18,770
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,47,000	11,000	4,58,000	...	1,82,767	5,148	1,87,915
XVI B— Do. do. Jails	...	2,33,000	...	2,33,000	...	60,473	...	60,473
XVII—Police	...	6,44,000	54,000	6,98,000	...	2,57,417	25,513	2,82,930
XIX—Education	...	22,000	66,000	88,000	...	10,144	26,262	36,406
XX—Medical...	...	24,000	24,000	48,000	...	6,344	6,700	13,044
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	33,000	87,000	1,20,000	...	9,470	23,457	32,927
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	65,000	62,000	...	1,27,000	26,892	13,913	...	40,805
XXIII—Stationery and Printing	16,000	90,000	...	1,06,000	4,779	14,246	...	19,025
XXV—Miscellaneous	9,000	1,26,000	41,000	1,76,000	3,613	28,320	13,287	45,220
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,77,000	...	...	3,77,000	1,20,859	...	...	1,20,859
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	73,000	18,000	91,000	...	23,464	7,075	30,539
XXXXII—Civil Works	...	3,21,000	2,27,000	5,48,000	...	1,40,323	1,05,955	2,46,278
Total Civil Accounts ...	1,85,12,000	1,70,18,000	40,50,000	3,95,80,000	1,01,48,864	60,22,860	19,13,346	1,80,85,070

Office of Acct.-Genl., Punjab, Lahore:
The 19th October 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for August 1892 and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

EXPENDITURE.	BUDGET, 1892-93.				ACTUAL DISBURSEMENTS FROM 1ST APRIL 1892 TO 31ST AUGUST 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	62,000	48,000	...	1,10,000	23,780	24,128	2,657	50,565
2—Assignments and Compensations	1,46,000	...	...	1,46,000	67,955	...	...	67,955
3—Land Revenue	...	26,68,000	12,40,000	39,08,000	...	10,49,396	5,70,046	16,19,442
6—Stamps	47,000	1,42,000	...	1,89,000	13,601	40,803	...	54,404
7—Excise	41,000	14,000	...	55,000	15,690	5,230	...	20,920
8—Provincial Rates	...	10,000	...	10,000	...	1,271	...	1,271
10—Assessed Taxes	7,000	6,000	...	13,000	2,280	2,280	...	4,560
11—Forest	3,55,000	3,55,000	...	7,10,000	67,727	67,728	...	1,35,455
12—Registration	40,000	40,000	...	80,000	20,734	20,734	...	41,468
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,05,000	...	2,05,000	14	...	...	14
14—Interest on other obligations	84,000	...	...	84,000	250	...	...	250
15—Post Office	...	1,15,000	53,000	1,68,000	...	45,412	22,581	67,993
18—General Administration	1,85,000	9,69,000	1,27,000	12,81,000	78,876	3,84,954	53,740	5,17,570
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	29,63,000	8,000	29,71,000	...	12,31,448	3,582	12,35,030
19 B— Do. do. Jails	...	9,56,000	...	9,56,000	...	4,04,067	...	4,04,067
20—Police	...	38,14,000	22,000	38,36,000	...	15,87,279	9,249	15,96,528
22—Education	...	7,86,000	6,32,000	14,18,000	...	3,09,547	2,51,767	5,61,314
23—Ecclesiastical	2,39,000	...	...	2,39,000	98,794	...	...	98,794
24—Medical	...	5,78,000	3,33,000	9,11,000	...	2,32,111	1,45,644	3,77,755
25—Political	11,18,000	...	...	11,18,000	4,70,909	...	...	4,70,909
26—Scientific and other Minor Departments	27,000	1,02,000	1,48,000	2,77,000	8,605	36,393	60,576	1,05,574
27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	...	...	3,58,000	1,63,313	...	...	1,63,313
28—Civil Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	...	8,71,000	4,000	8,75,000	...	3,52,447	2,550	3,54,997
30—Stationery and Printing	...	4,54,000	17,000	4,71,000	...	1,22,790	6,108	1,28,898
32—Miscellaneous	20,000	1,00,000	57,000	1,77,000	4,432	21,643	20,812	46,887
38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...	...	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	...	1,000	2,633	...	...	2,633
43—Minor Works and Navigation	...	41,000	7,000	48,000	...	13,347	5,360	18,707
45—Civil Works	...	31,000	1,14,000	1,45,000	...	10,062	52,214	62,276
TOTAL CIVIL HEADS ...	27,30,000	1,52,68,000	27,62,000	2,07,60,000	10,39,593	59,63,070	12,06,886	82,09,549

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE;
The 19th October 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the result of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
			Rs.		
	INTERMEDIATE EXAMINATION.				
	SHAHPUR DISTRICT.				
1	Diwan Jawahir Mal, Manager, Court of Wards, Kalra.	Watch ...	10	To the resident of Shahpur District who passes first in the F. A. Examination.	Roll No. 41, Diwan Chand, Ahuja, D. A. V. College, Lahore.
	ENTRANCE EXAMINATION.				
	GURGAON DISTRICT.				
1	Lala Khushwaqt Rai, Rewari.	Watch ...	11	For the best pass of the Saraogi sect, M. B. School, Rewari.	Roll No. 16, Mutasaddi Lal.
2	Lal Singh, Rewari ...	Cash ...	5	For the best pass of the M. B. School, Rewari.	Ditto.
3	Chajju Ram, Dharuhera	" ...	10	For the best pass of the Ahir tribe in the district.	No such candidate.
4	Lala Salag Ram, Rewari	" ...	5	For the best pass of the Mahar community of Rewari M. B. School.	Ditto.
5	M. Deoki Nandan, Rewari	Watch ...	8	For the best pass of the Bhargau community of Rewari M. B. School.	Roll No. 2, Bishambhar Dayal, Sharma.
6	Q. Shams-ud-din, Rewari	Cash ...	5	For the best pass among Mussalman boys of the M. B. School, Rewari.	Roll No. 26, Saiyad Ali Abbas.
7	Lala Manohar Lal ...	Silver chain...	5	For the best pass of the Bhargau community in Sanskrit from the M. B. School, Rewari.	Roll No. 7, Indar Singh.
8	Lala Ramji Das ...	Cash ...	5	For the best pass of the Agarwal community of the Rewari M. B. School.	Roll No. 6, Dwarka Prasad.
9	Bihari Lal, Bharawas ...	" ...	5	For the best pass of the Ahir tribe resident of Bharawas.	No such candidate.
10	Gulab Singh, Bharawas...	" ...	5	For the best pass of the Ahir tribe in Sanskrit from Rewari M. B. School.	Ditto.
11	Lala Net Ram, Rewari ...	Watch ... / Cash ...	10 / 10	For the best pass of the Rustgi class from the M. B. School, Rewari.	Ditto.
12	Fath Khan ...	Cash ...	10	For the best pass of the Rajput (Qaim Khani) tribe from Rewari M. B. School.	Ditto.
13	Mir Samsam Ali, Jurkiawas.	" ...	2	For the best pass of the Shia tribe of Rewari M. B. School.	Roll No. 26, Saiyad Ali Abbas.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
	ENTRANCE EXAMINATION—CONTINUED.		Rs.		
	DELHI DISTRICT.				
14	M. Wazir Ali ...	Medal ...	10	To the best pass from the Anglo-Sanskrit School, Delhi.	Roll No. 57, Ram Chand.
15	Kanwar Badri Kishen, Vakil.	Satyarth Parkash and Mubahisa Chandapur.	...	To the student of the 5th Class, High Department, who passes the Entrance Examination and gains the highest marks in Sanskrit from the Anglo-Sanskrit, School, Delhi.	Roll No. 56, Raghu Nath Das.
	Ditto ditto ...	Triumph of Truth and other b ooks worth Rs.	1-8	To one who passes the Entrance Examination and stands 2nd in Sanskrit from the Anglo-Sanskrit School, Delhi.	Roll No. 37, Balkishan Dass.
16	Arya Samaj, Egerton Street, Delhi.	Rs. 24 cash as a scholarship of Re. 1 for two years.	...	To the student of the 5th Class, High Department, of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Entrance Examination and gains the highest marks in Sanskrit, provided he continues his study in Sanskrit up to F. A. in College for two years.	Roll No. 56, Raghu Nath Das, provided he continues his study in Sanskrit up to F. A. in College for two years.
17	Pandit Bhagwan Das, Secretary, Arya Samaj, Delhi.	Satyarth Parkash, Sanskar Vidhi.	4	To a student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Entrance Examination and gains the highest marks in Sanskrit.	Roll No. 56, Raghu Nath Das.
18	Pandit Banke Rai, N. G., son of Pandit Basheshar Nath, Delhi.	Sundry Sanskrit books.	...	To a student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Entrance Examination and gains the highest marks in Sanskrit.	Ditto.
	JULLUNDUR DISTRICT.				
19	Pandit Daulat Ram of M. B. School, Jullundur.	Cash ...	1	To the best pass in the Province ...	Roll No. 320, Bahadur Chand, M. B. High School, Mooltan.
20	Pandit Dittu Ram of M. B. School, Jullundur.	" ...	3	To the best pass (Hindu Jat) in the Jullundur Division.	No such candidate.
	LUDHIANA DISTRICT.				
21	Mahindar Singh, Amin, Sarhind.	Watch ...	12	To the best pass from Christian Boys' Boarding School, Ludhiana.	Roll No. 241, Gobind Ram, Rampal.
	MOOLTAN DISTRICT.				
22	Lala Chela Ram, B.A., 2nd Master, M. B. High School, Mooltan.	Cash ...	8	To the best pass in Mathematics of the successful candidates of the M. B. High School, Mooltan and Hoshiarpur.	Roll No. 320, Bahadur Chand, M. B. School, Mooltan.
	Ditto ditto ...	" ...	7	To the best pass in Physical Science of the successful candidates of the M. B. High School, Mooltan, and Hoshiarpur.	Roll No. 323, Darya Bal, M. B. School, Mooltan.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
			Rs.		
	ENTRANCE EXAMINATION—CONCLUDED.				
	LAHORE DISTRICT.				
23	Rai Pohu Ram, Suri, Extra Assistant Commissioner, Lahore.	Cash ...	15	To the best pass in Science from the Sialkot District.	Roll No. 837, Kharak Singh, Scotch Mission High School, Sialkot.
24	Panjab Science Institute, Lahore.	Books ...	10	To a successful student in the Entrance Examination of the Panjab University standing highest in Science.	Ditto ditto.
	SHAHPUR DISTRICT.				
25	J. Wilson, Esquire, Deputy Commissioner, Shahpur.	Watch ...	10	To the student who passes 1st in the Entrance Examination from Bhera M. B. School.	Roll No. 952, Mohammad Mobarak.
	DERA GHAZI KHAN DISTRICT.				
26	Rai Amir Chand Sahib, Extra Assistant Commissioner.	Medal ...	10	To the boy who stands 1st in English and Mathematics at the result of the Entrance Examination in the M. B. School, Dera Ghazi Khan.	Roll No. 1056, Amir Ali Shah.
27	Malik Ahmad Khan Sahib, Extra Assistant Commissioner.	" ...	10	To the boy who stands first at the result of the Entrance Examination in the Dera Ghazi Khan M. B. School.	Ditto ditto.
	Ditto ditto ...	" ...	10	To the boy who stands 2nd at the result of the Entrance Examination in the Dera Ghazi Khan M. B. School.	Roll No. 1054, Moti Ram.
28	Sardar Bahadar Khan, Tumandar Khan.	Cash ...	5	To the best pass in the Dera Ghazi Khan High School at the result of the Entrance Examination.	Roll No. 1056, Amir Ali Shah.
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION.				
	HISSAR DISTRICT.				
1	Lala Chandu Lal, Banker, Hissar.	Cash ...	4	To the best pass in Sanskrit of the Hissar M. B. School.	Roll No. 18, Palu Ram.
2	Lala Sohan Lal, Treasurer, Hissar.	" ...	5	To the best pass in Arithmetic and Mensuration of the Hissar M. B. School.	Roll No. 11, Ram Kishan Dass.
3	Lala Chhabil Das, Banker, Hissar.	" ...	6	To the best pass of the Hissar M. B. School.	Ditto.
	Ditto ditto ...	" ...	4	To the best pass in English of the Hissar M. B. School.	Roll No. 18, Palu Ram.
4	Lala Lajpat Rai, Pleader, and Secretary, Municipal Committee, Hissar.	" ...	3	To the best pass in Sanskrit of the Hissar M. B. School.	Ditto.
5	Harmukh Rai and Janki Das, Bankers, Bhiwani.	" ...	5	To the best pass in Sanskrit of the Bhiwani M. B. School.	Roll No. 2, Man Mohan Lal.
6	Nanak Chand, Zaildar, Dabra, Tahsil Hissar.	" ...	2	To the best pass of the Hissar M. B. School.	Roll No. 11, Ram Kishan Dass.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
			Rs.		
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.				
	ROHTAK DISTRICT.				
7	Asaf Ali, Rais of Kalanaur.	Cash ...	6	To the best student from Kalanaur School.	Roll No. 3256, Farzand-i-Ali Khan.
	Ditto ditto ...	" ...	4	To the 2nd student from Kalanaur School.	Roll No. 3257, Pir Muhammad Khan.
8	Munshi Rajjan Lal and B. Bhagwat Sarup, Pleaders.	" ...	6	To the student who will be 1st in Middle School Examination in Sanskrit from the students of the District.	Roll No. 46, Sardar Singh, M. B. High School, Rohtak.
	Ditto ditto ...	" ...	4	To the student who will be 2nd in the Middle School Examination in Sanskrit from the students of the District.	Roll No. 47, Chhajju Singh, M. B. High School, Rohtak.
	GURGAON DISTRICT.				
9	J. R. Drummond, Esquire, B. A., C. S.	Cash ...	10	For the best examination passed at the Middle School Examination in the subject of Mensuration (open to the sons of agriculturists only).	Roll No. 4093, Ganda Singh, Bhadana School.
	Ditto ditto ...	" ...	10	For the best examination passed at the Middle School Examination in the subject of Mensuration (open to the sons and near relatives of Village Accountants).	Conditions inconsistent.
10	Umrao Khan, Sohna ...	" ...	5	For the best pass of the Rajput tribe from Sohna School.	Roll No. 3310, Sanchi Singh.
11	Lala Bakhtawar Singh, Palwal.	" ...	2	For the best pass in the Palwal School.	Roll No. 3306, Ram Gopal.
12	Lala Brij Narain, Sohna	" ...	10	For the best pass in Mensuration in the District.	Roll No. 3306, Ram Gopal, Palwal School.
	DELHI DISTRICT.				
13	Lala Sanwal Dass, Cloth Merchant, Delhi.	Rs. 24 cash as a scholarship of Rs. 2 per mensem for one year.	...	To the student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Middle School Examination and stands 1st in Sanskrit, provided he continues his studies in the High Department.	Roll No. 134, Pandit Kashi Nath, provided he continues his studies in the High Department.
14	Kanwar Badri Kishen, Vakil, Delhi.	Satyarth Parkash.	...	To a student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Middle School Examination and stands 1st in Sanskrit.	Roll No. 134, Pandit Kashi Nath.
	Ditto ditto ...	Books ...	2	To a student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Middle School Examination and stands 2nd in Sanskrit.	Roll No. 136, Shri Ram.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.	Rs.	Conditions of award.	Names of Prize Winners.
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.				
	DELHI DISTRICT—concluded.				
14	Arya Samaj, Egerton Street, Delhi.	Rs. 24 cash as a scholarship of Re. 1 per mensem for two years.	...	To a student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Middle School Examination and stands 2nd in Sanskrit, provided he continues the study of Sanskrit for two years up to the Entrance Examination in the School.	Roll No. 136, Shri Ram, provided he continues the study of Sanskrit for two years up to the Entrance Examination in the School.
15*	Lala Brij Bhukan Lal, Supervisor.	Sundry Sanskrit books.	2	To the student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Middle School Examination and stands 1st in Sanskrit.	Roll No. 134, Pandit Kashi Nath.
16	Pandit Banke Rae ...	Ditto ...	...	To a student of the Anglo-Sanskrit School, Delhi, who passes the Middle School Examination and gains highest marks in Sanskrit.	Ditto.
	UMBALLA DISTRICT.				
17	Lala Joti Parshad, Khatri, Rais of Jagadhri.	Silk handkerchief.	10	To a Khatri boy resident of Jagadhri who succeeds in passing the Middle School Examination held in January last.	Roll No. 420, Amba Parshad, Verma, Private Student, Umballa.
	KANGRA DISTRICT.				
18	P. Buta Mal of Nadaun	Cash ...	4	To the best pass in Arithmetic, Mensuration and Mathematics from Nadaun, Sultanpur and Kangra Schools, provided he obtains not less than 75 per cent. of the maximum number of marks in these subjects.	Roll No. 3471, Ranun Ram, Nadaun Middle School.
19	Narain, Goldsmith of Nadaun.	Silver buttons.	2	To the best pass in Urdu from the Nadaun School.	Ditto ditto.
20	Lala Amir Chand, Petition-writer of Hamirpur.	Cap ...	2	To the best pass (Khatri or Brahman) in optional subjects from the Nadaun School, provided not less than 50 per cent. of the maximum number of marks is obtained.	Roll No. 3472, Narayana Ditta Mal (Brahman).
21	Chaudhri Piru Shah of Nadaun.	Cash ...	2	To the best pass in Arithmetic and Mensuration from the Vernacular Middle Schools in the Kangra District.	Roll No. 3471, Ranun Ram, Nadaun Middle School.
	Ditto ditto ...	" ...	2	To the best pass from the Nadaun School.	Ditto ditto.
22	Munshi Rup Lal of Nadaun.	" ...	4	To the best pass from Nadaun and Sujanpur Schools, provided he stands 1st in the Province.	Ditto ditto.

* Price not quoted.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
			Rs.		
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.				
	KANGRA DISTRICT—concluded.				
23	Lala Durga Pershad, Superintendent, Deputy Commissioner's Office.	Cash ...	3	To the best pass in Mensuration in the District.	Roll No. 3485, Parduman, Sujanpur Tirah Middle School.
24	Lala Lajpat Rai, Sub-Postmaster, Nadaun.	" ...	2	To the best pass in History, Geography and Sanitation from Nadaun School.	Roll No. 3473, Partab Chand.
25	M. Ram Chand, Tahsildar, Nurpur.	" ...	3	To the best pass in English from the Nurpur School.	Roll No. 451, Sham Lal.
26	M. Anwar-ul-Haqq, Naib-Tahsildar.	Cash or books	2	To the best pass in Persian from the Nurpur School.	Roll No. 452, Hira Singh.
27	Dr. Natha Singh of Nurpur.	Dictionary ...	1-4	To the best pass from the Nurpur School.	Ditto ditto.
28	Lala Hardyal of Nurpur	Cash ...	1	To the best pass in Arithmetic from the Nurpur School.	Roll No. 453, Raghbir Singh.
29	Lala Kharku Ram of Dehra.	" ...	2	To the best pass from the Sujanpur School.	Roll No. 3482, Madhava Ram.
30	Kutwal Khushala Ram...	" ...	1	To the best pass in Mathematics from the Sujanpur School.	Roll No. 3485, Parduman.
31	'Umr Din, Sadekar of Sujanpur.	Silver ring ...	1	To the best pass in Persian from the Sujanpur School.	Roll No. 3482, Madhava Ram.
32	M. Muhammad Ali Shah of Sujanpur School.	Cash ...	2	Re. 1 each to two best passes in Physics from Sujanpur School, provided not less than 60 per cent. marks are obtained.	Roll No. 3482, Madhava Ram. No candidate for the 2nd prize.
33	M. Parma Nand of Sujanpur School.	" ...	1	To the best pass in History and Geography from Sujanpur School.	Roll No. 3482, Madhava Ram.
34	Lala Roda Mal of Sujanpur.	2 silver rings...	1-5-4	To the best passes in History from Sujanpur School.	Roll No. 3485, Parduman and Roll No. 3482, Madhava Ram.
35	Mehr Kishan Diyal of Dhamrol.	Cash ...	2	To the best pass from Sultanpur School. ...	Roll No. 3490, Sohan Lal.
36	Lala Mathra Parshad of Kulu.	" ...	5	Ditto ditto ...	Ditto ditto
	Ditto ditto ...	" ...	7	To the best pass in Sanskrit in the Province.	Roll No. 1025, Ranga Ram, V. J. H. School, Jhang.
37	Lala Khiyale Ram of Palampur School.	" ...	10	To the best pass in English from the Palampur School, provided he obtains the highest number of marks in the Province.	No such candidate.
38	Dr. Ramzan Khan of alampur.	" ...	5	To the best pass in English from the Palampur School, provided he stands 1st in the District.	Ditto.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.		Rs.		
	JULLUNDUR DISTRICT.				
39	Pandit Ragho Ram of Jandusingha.	Silver medal...	10	To the best pass in each subject from among the candidates of the Vernacular Schools in the Jullundur District. If no candidate fulfils the condition mentioned above, Rs. 15 will be given to the best pass in the Panjab from Anglo-Vernacular Schools.	No such candidate.
40	Lala Gurditta Mal of Kartarpur.	Cash ...	5	To the boy who passes the Examination from the Kartarpur School and stands 1st in each subject taken up.	Ditto.
41	Lala Ram Chand of Kartarpur.	" ...	2		
42	Lala Lal Das of Kartarpur	" ...	1		
43	Lala Mulk Raj of Kartarpur.	" ...	1		
44	Pandit Bihari Lal of Kartarpur.	" ...	1		
45	Babu Dittu Ram of Jullundur M. B. School.	" ...	2	To the best pass (Hindu Jat) in the Jullundur Division.	Roll No. 3740, Indar Singh, Bangah M. B. School.
46	Sardar Bhagwan Singh of Alawalpur.	" ...	5	To the best pass from Alawalpur School.	Roll No. 3627, Lal Bahadur.
47	Lala Jai Gopal of Alawalpur.	" ...	2	To the best pass in Physics from Alawalpur.	Ditto ditto.
	LUDHIANA DISTRICT.				
48	Lala Pala Ram, Sahukar of Raepur.	Silver medal...	7	To the best pass from Raepur Middle School.	Roll No. 3884, Har Lal Ram.
49	Sardar Badan Singh, Honorary Magistrate of Malaudh.	" ...	10	To the best pass from Malaudh School.	Roll No. 3857, Shadi Ram.
50	Sardar Tilok Singh of Sanewal.	" ...	8	To the best pass from Sanewal School.	Roll No. 3890, Munshi Ram.
51	Lala Ram Parshad of Jagraon.	Cash ...	5	To the best pass in Sanskrit in the District.	Roll No. 775, Badri Parshad, M. B. School, Ludhiana.
	Ditto ditto ...	" ...	5	To the best pass in Sanskrit in the Province.	1025, Ranga Ram, V. J. H. School, Jhang.
52	M. Sharif Husain of Jagraon.	" ...	5	To the best pass in Arabic in the District.	Roll No. 787, Shah Din, M. B. School, Ludhiana.
	Ditto ditto ...	" ...	5	To the best pass in General Knowledge and Sanitary Primer from Jagraon School.	Roll No. 694, Kheta Ram.
53	Lala Devi Chand of Sawaddi.	" ...	5	To the best pass from Sawaddi School.	Roll No. 3903, Chancha Singh.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.		Rs.		
	LUDHIANA DISTRICT—concluded.				
54	Lala Diwan Chand of Raekot.	Silver medal...	10	To the best pass from Raekot Middle School, provided he be a native of Raekot.	No such candidate.
	Ditto ditto ...	" ...	8	To the best pass in Mathematics from Raekot School.	Roll No. 3873, Nanak Chand.
	Ditto ditto ...	" ...	10	To the best pass from Khanna Middle School.	Roll No. 3834, Khair-ud-din.
	Ditto ditto ...	" ...	5	To the best pass in Mathematics from Khanna Middle School.	Ditto ditto.
55	Lala Thakur Das of Sawaddi.	Cash ...	5	To the best pass from Sawaddi Middle School.	Roll No. 3903, Chanchal Singh.
56	Mir Sayyad Hasan of Jagraon.	" ...	5	To the best pass from Jagraon Middle School.	Roll No. 694, Kheta Ram.
57	Kutb-ud-din of Jagraon...	" ...	1	To the best pass in Mathematics from Jagraon Middle School.	Ditto ditot.
58	Wazir Muhammad of Jagraon.	" ...	1		
59	Lala Chand Mal of Jagraon.	" ...	1	To the best pass in Urdu from Jagraon Middle School.	Ditto ditto.
60	Ram Chand of Jagraon...	" ...	1		
61	Mian Raushan, Member, Municipal Committee, Khanna.	" ...	5	To the best pass in Science from Khanna Middle School.	Roll No. 3834, Khair-ud-din.
62	Sardar Jiwan Singh, Zaildar, Bir Kishan Singh.	Silver medal	10	To the best pass from Dharru Middle School.	Roll No. 3799, Laya Ram.
63	Lala Achhru Mal, Sahukar of Machhiwara.	Watch ...	10	To the best pass from Machhiwara Middle School.	Roll No. 3849, Lahauri Ram.
	FEROZEPORE DISTRICT.				
64	Lala Bansi Lal, Banker of Mehraj.	Silver medal.	1	To the best pass from Mehraj Middle School.	Roll No. 3967, Gujar Singh.
65	Lala Chanan Mal of Mehraj.		1		
66	Lala Gulab Mal of Mehraj		1		
67	Lala Raunaq Rai, Patwari of Mehraj.		1		
68	Sardar Mihan Singh of Mehraj.		1		
69	Zaildar Hazura Singh of Mehraj.		1		
70	Lala Bhagat Ram of Mehraj.		1		

...of Prizes and Medals offered by privat: liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Names.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.		Rs.		
FEROZEPORE DISTRICT—concluded.				
Sodhi Khazan Singh of Buttar.	Cash ...	10	To the best pass from the Buttar Middle School.	Roll No. 3958, Abdul Latif.
Sodhi Ajit Singh, Zaildar of Buttar.	" ...	10	To the 2nd best pass from Buttar Middle School.	Roll No. 3954, Partab Singh.
Ditto ditto ...	" ...	10	To the best pass in Euclid and Algebra from Buttar Middle School.	Roll No. 3966, Varyam Singh.
Munshi Golam Muhammad Khan, President, Municipal Committee, Ferozepore.	" ...	10	To the best pass in the Municipal Board School, Ferozepore.	Roll No. 868, Kamal-ud-din.
MOOLTAN DISTRICT.				
Diwan Narindara Nath, M.A., Assistant Commissioner, Mooltan.	Cash ...	7	To the best pass in Physical Science from the Anglo-Vernacular Middle Schools in the Mooltan District.	Roll No. 919, Kesho Das, M. B. High School, Mooltan.
Ditto ditto ...	" ...	5	To the 2nd best pass in Physical Science from the Anglo-Vernacular and Vernacular Schools in the Mooltan District.	Roll No. 932, Thakar Das, II., M. B. H. School, Mooltan.
Bawa Parduman Singh, Pleader, Mooltan.	" ...	5	To the best pass in English in the Municipal Board School, Mooltan.	Roll No. 974, Piru Ram.
LAHORE DISTRICT.				
Malik Jalal-ud-din, Lambardar, Nizampura, Sharakpur Tahsil.	Cash ...	5	To the best pass among the Muhammadan candidates of the Sharakpur Municipal Board School.	Roll No. 4133, Muhammad-ud-din.
Lala Gurdas Mal, Patwari, Mangtanwala.	" ...	2	To the best pass in Mathematics among the Hindu candidates of the Sharakpur M. B. School.	Roll No. 4132, Bhavani Das.
Lala Devi Ditta Mal, Sahukar, Burj Atari.	" ...	2	To the best Hindu pass of the M. B. School, Sharakpur.	Ditto. ditto.
Lala Sant Ram, Teacher, Mission High School, Lahore.	" ...	1	To the best pass of the Arora caste among the vernacular candidates of the Lahore District.	Roll No. 4105, Devi Dyal, Chunian M. B. School.
Ditto ditto ...	" ...	1	To the best pass in English from candidate of the special class in the Panjab who passes in two years.	Conditions inconsistent.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.				
	LAHORE DISTRICT—concluded.		Rs.		
80	Lala Lachhmi Sahae, Treasury Clerk, Lahore.	Cash ...	5	To the best pass among the candidates of the Ramnagar School, Gujranwala District.	Roll No. 4460, Devi Dyal.
81	Ichhra Singh, son of Sardul Singh of Goga, Lahore Tahsíl.	" ...	5	To the best Sikh Jat pass of the Baghbanpur District Board School.	Roll No. 4079, Indar Singh.
82	Maulvi Muhammad Din, Head Master, District Board School, Baghbanpur.	" ...	3	To the best Muhammadan pass of the Baghbanpur Middle School, who also passes in Persian as an optional subject.	Roll No. 4078, Rahmat Khan.
83	Munshi Bhagat Singh, Head Master, District Board School, Badhana.	" ...	3	To the best pass in Arithmetic and Mensuration in the Province, provided the candidate belongs to the Badhana School.	No such candidate.
	Ditto ditto ...	" ...	2	To the best pass in Science in the Province, provided he belongs to the Badhana School.	Ditto.
84	Mian Allah Bakhsh, Patwari, Badhana.	" ...	3	To the best pass in Euclid and Algebra in the Lahore Division, provided the candidate belongs to the Badhana School.	Roll No. 4093, Ganda Singh.
85	Gawa Singh, son of Ram Singh of Sur Singh.	" ...	3	To the best pass of the Badhana Middle School.	Ditto ditto.
86	Sardar Bulaqa Singh, Honorary Magistrate, Kila Dharm Singh.	" ...	5	To the best pass of the vernacular candidates of the Lahore District.	Ditto ditto.
87	Certain residents of Badhana and other villages through Sardar Atma Singh.	" ...	30	Rs. 5 to the best Middle pass of each of the six Middle Schools in the Lahore and Kasur Tahsils.	Roll No. 4078, Rahmat Khan, Baghbanpur School, Roll No. 4093, Ganda Singh, Badhana School, Roll No. 4135, Badruddin, Sur Singh School, Roll No. 4175, Sundar Din, Khem Karn Middle School, Roll No. 4126, Charagh Din, Patti Middle School, and Roll No. 1380, Ram Lal, Kasur M. B. School.
	GUJRANWALA DISTRICT.				
88	Sardar Amrik Singh Hassanwala, Rais of Ramnagar.	Cash ...	5	To the best pass at the Middle School Examination of 1892 from the Ramnagar Middle School.	Roll No. 4460, Devi Dyal.
89	Saiyad Hussain Shah, Assistant Teacher of Ramnagar.	" ...	1-8-0	To the best boy in Physical Science at the Middle School Examination of 1892 from the Ramnagar School.	Roll No. 4464, Imam Din.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

NAMES.	Nature and value of Prizes.	Rs.	Conditions of award.	Names of Prize Winners.
MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED.				
GUJRANWALA DISTRICT—concluded.				
		10	To the best pass among the Vernacular candidates for the Middle School Examination in the Gujranwala District.	Roll No. 4449, Bulaqi Ram, Qila Didar Singh Middle School.
Interest of the Sime's Prize Fund.	Cash Rs. 10	5	To the best boy of the Gujranwala District who passes the Vernacular Middle School Examination and stands 1st in Elementary Physical Science.	Roll No. 4464, Imam Din, Ramnagar M. B. School.
District Funds ...	,, ,, 10			
		5	To the boy of the Gujranwala District who passes the Vernacular Middle School Examination and stands 1st in Persian.	Roll No. 4450, Ratan Singh, Qila Didar Singh Middle School.
Sardar Arjan Singh, Zaildar of Botala Jhanda Singh.	,, ...	5	To the best pass among the Vernacular candidates for the Middle School Examination from the Qila Didar Singh Vernacular Middle School.	Roll No. 4449, Bulaqi Ram.
Lala Sukh Dial, Resident of the Miraliwala in the Gujranwala District, and at present Pleader, Chief Court, Dharmsala.	Silver medal...	...	To the best pass from Gujranwala District among the Anglo-Vernacular candidates for the Middle School Examination for 1892.	Roll No. 2220, Jiwan Mal, Mission School, Gujranwala.
SHAHPUR DISTRICT.				
Malik Devi Das, Rais, Bhera.	Cash ...	5	To the student who passes 1st in the Middle School Examination from Bhera School.	Roll No. 2372, Jit Singh.
Lala Jowala Sahai, Miani	,, ...	15	To the student who passes 1st in the Middle School Examination in Sanskrit language from Miani School.	Roll No. 2406, Jog Raj.
Ditto ...	,, ...	10	To the student who passes 2nd in the Middle School Examination in Sanskrit language from Miani School.	Roll No. 2407, Bodh Raj.
Khan 'Abdul Ghafar, Assistant Commissioner, Shahpur.	Watch ...	10	To the student who passes 1st in the Middle School Examination from Davies' School.	Roll No. 2389, Bishan Singh.
Bahadur Khan, Biloch, Khushab.	Cash ...	3	To the student who passes 1st in the Middle School Examination from Khushab School.	Roll No. 4484, Karm Chand.
Municipal Committee, Sahiwal.	Lungi ...	5	To the student who passes 1st in the Middle School Examination from Sahiwal School.	Roll No. 4508, Javala Ram.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—continued.

Serial No.	NAMES.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
			Rs.		
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONTINUED				
	JHELUM DISTRICT.				
99	Certain residents of Chakwal, through Fateh Chand, Pleader, Jhelum.	Cash ...	10	To the scholar who will be first in order of merit at the Middle School Examination, and who should also pass in Sanskrit. Passing in Sanskrit will not be insisted on in the Examination of 1892.	Roll No. 3471, [illegible] Ram, Nadaun Middle School.
	Ditto ditto ...	" ...	7	To the scholar who will be second in order of merit at the Middle School Examination.	Roll No. 2406, Jog Raj, Lun Miani Anglo-Sanskrit M. B. School.
	Ditto ditto ...	" ...	5	To a scholar who will be first in order of merit in Sanskrit only at the Middle School Examination.	Roll No. 1025, Ranga Ram, Vic. Jub. H. School, Jhang.
	DERA ISMAIL KHAN DISTRICT.				
100	Malik Jas Lal, Tahsildar, Kulachi.	Cash ...	5	To the boy who stands 1st in Arithmetic and Mensuration in the Middle School Examination of the Kulachi School.	Roll No. 4711, Khan Chand.
101	Rai Ganga Ram, Extra Assistant Commissioner, Bhakkar.	" ...	10	To the best pass in the Middle School Examination from the Bhakkar and Leiah Schools, provided he studies English in any of the Anglo-Vernacular Schools in the District.	No. 4718, Vijya Nand, Leiah School, provided he studies English in any of the Anglo-Vernacular Schools in the District.
102	Jesa Ram of Bhakkar ...	" ...	1	To the best pass in the Middle School Examination from the Bhakkar School.	Roll No. 4699, Ram Chand.
103	Mian Ahmad Din, Record-keeper, Commissioner's Office, Dera Ismail Khan.	" ...	2	To the best pass in Arabic from the M. B. School, Dera Ismail Khan.	Roll No. 2858, Fazl Ahmad.
104	Mir Fazl Muhammad, Head Master, M. B. School, Dera Ismail Khan.	" ...	3	To the best pass in the Middle School Examination from Dera Ismail Khan M. B. School.	Roll No. 2859, [illegible] Ram.
105	Diwan Jaggan Nath, Rais, Dera Ismail Khan.	" ...	3	To the best pass in Sanskrit from Dera Ismail Khan M. B. School.	Roll No. 2860, Dharm Chand.
	Ditto ditto ...	" ...	1	To the best pass in English from Dera Ismail Khan M. B. School.	Roll No. 2854, Devi Dyal.
106	Lala Abinashi Ram, Teacher, M. B. School, Dera Ismail Khan.	" ...	1	To the best pass in Urdu caligraphy from Dera Ismail Khan M. B. School.	Roll No. 2357, [illegible] Ram, Gund.
107	Lala Girdhari Lal, Teacher, M. B. School, Dera Ismail Khan.	" ...	1	To the best pass in Physics from the Leiah School.	Roll No. 4718, Vijya Nand.
108	Diwan Dharm Chand of Bhakkar.	" ...	1	To the best pass in Mathematics from the Bhakkar School.	Roll No. 4700, [illegible] Ram.

List of Prizes and Medals offered by private liberality on the results of the Intermediate, Entrance and Middle School Examinations held in 1891-92—concluded.

	Names.	Nature and value of Prizes.		Conditions of award.	Names of Prize Winners.
			Rs.		
	MIDDLE SCHOOL EXAMINATION—CONCLUDED.				
	DERA ISMAIL KHAN DISTRICT—concluded.				
109	Bhoja Ram, Teacher, Bhakkar School.	Cash ...	1	To the best pass in Algebra in the Dera Ismail Khan District.	Roll No. 4709, Sukhkha Singh, Kulanchi M. B. School.
110	Jinda Ram, Mail Cart Muharrir.	" ...	0-4-0	To the best pass in Euclid from the Bhakkar School.	Roll No. 4705, Khushi Ram.
111	Saiyid Haji Shah, Teacher, Leiah School.	" ...	1	To the best pass in Mathematics from the Leiah School.	Roll No. 4718, Vijya Nand.
112	Barkhurdar, Municipal Commissioner, Leiah.	" ...	1	To the best pass in Physics from the Leiah School.	Ditto ditto.
113	District Board, Dera Ismail Khan.	" ...	10	To the best pass from the Dera Ismail Khan Municipal Board School.	Roll No 2859, Bhoja Ram.
	Ditto ditto ...	" ...	12	To the best pass from the Kulachi Municipal Board School.	Roll No. 4709, Sukhkha Singh.
	Ditto ditto ...	" ...	8	To the best pass from the Leiah M. B. School.	Roll No. 4718, Vijya Nand.
	Ditto ditto ...	" ...	5	To the best pass from the Bhakkar M. B. School.	Roll No. 4699, Ram Chand.
	DERA GHAZI KHAN DISTRICT.				
114	Nawab Sir Imam Baksh Khan, Sahib, K.C.I.E., Tumandar, Mazari.	Cash ...	15	To the best pass in the Rujhan School.	Roll No. 4743, Sibghat-ullah.
115	Sardar Bahadar Khan, Tumandar, Khosa.	" ...	2	To the best pass in the Dera Ghazi Khan M. B. School.	Roll No. 2893, Nand Lal.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 25th October 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

Date Sheet of the Middle School Examination, 1893.

Month and date.	Subjects and Hours of Examination.			
	9 to 11 A. M.	11-30 A. M. to 1-30 P. M.	1-45 to 2 P. M.	2-15 to 4-15 P. M.
Monday, 2nd January 1893 ...	English, Paper I ... ... *Translation from English into Vernacular.**	English, Paper II ... ... *Translation from Vernacular* into English.*	English caligraphy	English, Paper III. *Grammar.*
			2 to 4 P. M.	
Tuesday, 3rd ditto ...	Arithmetic	Mensuration	History.	
Wednesday, 4th ditto ...	Geography	Vernacular language*, Paper I ...	Vernacular language*, Paper II.	
Thursday, 5th ditto ...	Sanitation, 9 to 10 A. M. { Vernacular* caligraphy, 10-15 to 10-30 A. M. }	Persian, Paper I	Persian, Paper II.	
Friday, 6th ditto ...	Euclid	Algebra	Elementary Science, Paper I.	
Saturday, 7th ditto ...	Elementary Science, Paper II	Sanskrit or Arabic, Paper I	Sanskrit or Arabic, Paper II.	

* Urdu, Hindi, Panjábi or Bengali.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 25th October 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 24th October 1892.

No. 2772.—*Notification.*—On the expiry of the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1936 of 20th July 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 148 Nának Chand was appointed to the charge of the Mahalpur Dispensary, Hoshiárpur District, on the afternoon of the 16th September 1892, *vice* 3rd Class Hospital Assistant No. 291 Chajmal Dás, appointed to do general duty in the Hoshiárpur District.

No. 2773.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 291 Chajmal Dás, doing general duty in the Hoshiárpur District, to the Gurgaon Police and Lock-up Hospitals, which he joined on the forenoon of the 15th October 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 65 Ghulám Rasúl.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 30th September 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS:

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces

LAHORE.—Munshi Gulab Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist Mission Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Kathiawar only.

AHMEDABAD.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarát only.

LONDON.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London, S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. The [illegible] *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodically notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communication with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with maps supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. officials. Payment must be made in cash in all cases,—*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Treasury Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	PRICE OF MAP UNMOUNTED. Uncolored.		Colored.		REMARKS.
			Rs.	A.	Rs.	A.	
INDIAN ATLAS.							
Full Sheets, 94 (additions to 1891) and 111 (additions to 1890)	1"=4 M.	41" x 27"	2	0	2	0	
Quarter Sheets, 35 S.W. and 114 S.W.	Do.	27" x 20"	0	12	0	12	
DIVISIONAL MAPS.							
Kumaon Division (revised up to 31st January 1891), in 4 sheets	1" = 4 M.	27" x 25"	2	0	2	8	
Rohilkund Division, in 4 sheets (revised up to January 1891)	Do.	30" x 22"	2	0	2	8	
Gorakpur Division, in 2 sheets (brought up to 31st December 1891)	Do.	38" x 22"	2	0	2	8	
DISTRICT MAPS.							
Sylhet (with additions and corrections up to October 1891)	1"=4 M.	34" x 28"	1	0	1	4	
STANDARD SHEETS.							
BOMBAY,—							
Sheet No. 186	1"=1 M.	40" x 25"	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheet No. 294 (2nd Edition)	Do.	Do.	1	8	1	12	

MAPS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted.				Remarks.
			Uncolored.		Colored.		
STANDARD SHEETS—CONCLUDED.			Rs.	A.	Rs.	A.	
…TH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 15 (2nd Edition)	1″ = 8 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Sheets 15 N.E. (2nd Edition), 15 S.E. (4th Edition), 22 S.W. (2nd Edition), 23 S.W. (6th Edition)	1″ = 4 M.	Do.	1	8	1	12	
…TH-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 1 N.W. (2nd Edition)	1″ = 4 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
PLANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
…pore, in 2 sheets (with additions and corrections up to July 1892)	6″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	2	0	
STATISTICAL MAPS.							
India, shewing Railways, corrected up to 31st March 1892	1″ = 96 M.	35″ × 26″	1	0	2	0	
India, shewing Telegraphs, corrected up to 31st March 1892	Do.	28″ × 25″	1	0	*Nil.*		
CHARTS.							
Chart of Triangulation embracing the Field Operations of the Lushai Column, Lushai Expeditionary Force, 1889-90...	1″ = 4 M.	40″ × 28″	1	0	*Nil.*		
MISCELLANEOUS.							
Madras Forest Survey, Sheets Nos. 2 and 2 (*b*), Papanasam Reserved Forests, Ambasaumdram Taluk, Tinnevelly District, Madras, in 7 sheets, Season 1890—1892	4″ = 1 M.	40″ × 27″	5	0	6	0	
Madras Forest Survey, Sheet No. 2 (*a*), Terku …allur Reserved Forest, Ambasaumdram Taluk, Tinnevelly District, Madras, Season 1890-91	Do.	40″ × 25″	0	12	1	0	
Rajputana Survey, Degree Sheet No. IV, parts of Jeypore, Jodhpore, Kishengurh, and Tonk States (with addition of Railway up to March 1892) ...	1″ = 4 M.	27″ × 20″	0	8	0	10	
Section of Coal Fields Tract, Upper Chindwin District, Surveyed Season 1891-1892 ...	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	

Survey of India Department,
Calcutta, 1st October 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Feroze-pore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar, and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

LAHORE:
The 25th October 1892.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)		2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...		1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتهار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال
یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کي حسب شرح مندرجه ذیل هوگي
في بکس ٹن وزني ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیه
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیه ۱۲ آنه
في بکس ٹن وزني نصف پونڈ ـــ ۸ روپیه
یا به شمول محصول ڈاک ۸ روپیه ۸ آنه
في بکس ٹن وزني چهارم حصه پونڈ ـــ ۴ روپیه
یا به شمول محصول ڈاک ۴ روپیه ۸ آنه
تحلیل سے معلوم هوتا هے که یه کونین نهایت
خالص قسم کي هے اور اسبات کا ذمه کیا جاتا هے
که سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کبهار اسمین بالکل ملائے نهین گئے ـ یه صرف
عهده داران سرکاري کے هاتهه اور صرف
نقد قیمت پر فروخت هو سکتي هے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکته سے مل سکتي هے
اور سفید یا گلابي رنگدار (جیسي مطلوب هو)
مل سکتي هے

[286-29.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	1 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
...ford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
...l, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
...'s Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
...'s Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
...n, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vols. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
...by, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
...ell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
...er, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
...son Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
...ne, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
...Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
...Donnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
...y, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
...fair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
...ingham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1856. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Râjpût States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857 ...	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies ...	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe ...	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859 ...	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853 ...	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East ...	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839 ...	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols. ...	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol. ...	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto ...	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV ...	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883 ...	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P. ...	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I ...	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus ...	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Calendar of State Papers, Colonial Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russull, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Bell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
	Ditto, 1891 ...	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture; 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto. 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
[illegible]	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
	Ditto, 1891-92 ...	1	0	0
[illegible]	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
[illegible]	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto Fibrous Manufactures	0	10	0
	Ditto Pottery and Glass industries.	0	8	0
[illegible]	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
[illegible]	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1891 ...	2	4	0
[illegible]	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	0	5	0
[illegible]	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	6	0
[illegible]	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	5	0	0
[illegible]	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
[illegible]	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District without map.	4	0	0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the system of fluctuating assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ..	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 8 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. / Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887. Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887. Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6a.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10a.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8a.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6a.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4. (8a.)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12a.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6a).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6a).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12a.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6a.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12a.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12a.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4a., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4a).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1a. 6p.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5a. 6p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (1a.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. (1a.)

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.)

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891. 10a (2a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890, with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4a.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6a.)

Criminal Procedure Code in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. (6a.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a. (1a. 6p.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9a. (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. (1a. 6p.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration) to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4a (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5a (1a.)

Commissariat Notice—No. 7.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st January 1893 to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 7th November 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 31st October 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—'Tender for Bullock shoes and nails,' 'Tinning cooking utensils,' or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

8. Tenders sent by post under bearing covers will not be received.

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bullock shoes and nails, iron	30	
Materials for repairing gear and carts.	50	
Tinning cooking utensils and steel basins.	30	
Sodawater and Lemonade ...	50	

C. J. CORFIELD, *Captain*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE:
The 12th October 1892.

[754-2]

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

	One page. Rs.	Half page. Rs.	Quarter. page. Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t*.-*f*.-*o*.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For planking, sleepers, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t*.-*f*.-*o*]

Notice

IS hereby given that the bridge-of-boats at Khusháb over the River Jhelum was opened for traffic on the 13th October 1892.

J. WILSON,
Deputy Commissioner.

DEPUTY COMMISSIONER'S OFFICE,
SHAHPUR:
The 21st October 1892.

[755-1]

In the Court of District Judge at Jullundur.

In re IMAM-UD-DIN AND KHAIRATI, SONS OF PIR BAKHSH, OF JULLUNDUR.

Case No. 151 *of* 1892.

WHEREAS upon enquiry made upon the application of Imám-ud-dín and Kharaiti, judgment-debtors, dated the 2nd July 1892, the Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Imám-ud-dín and Kharaiti, judgment-debtors, have not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Code of Civil Procedure, it is ordered that the said Imám-ud-dín and Kharaiti, judgment-debtors, be, and they hereby are, declared insolvents.

ARJAN SINGH,
District Judge, Jullundur.

The 15th October 1892.

[760-1]

In the Court of District Judge at Jullundur

In re BURA, SON OF NATHU, OF MAUZA JHANDU SINGHA, TAHSIL JULLUNDUR.

Case No. 95 *of* 1892.

WHEREAS upon enquiry made upon the application of Bura, judgment-debtor, dated 3rd May 1892, the Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Bura, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Code of Civil. Procedure, it is ordered that the said Bura, judgment-debtor, be, and he hereby is, declared insolvent.

ARJAN SINGH,
District Judge, Jullundur.

The 15th October 1892.

[761-1]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,
Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753.-*t*.-*f*.-*o*.]

Notice.

THOMASON COLLEGE, ROORKEE.

GOVERNMENT OF INDIA RESOLUTION NO. 156 T. E., DATED SIMLA, 25TH AUGUST 1892.

Formation of a Provincial Service recruited in India for the Superior Establishment of the Indian Telegraph Department.

IT is hereby notified for the information of the public that six additional Students will be admitted to the Thomason College, Roorkee, on the 1st May 1893 to provide for the two appointments in the Indian Telegraph Department which will be offered in 1894-95.

The Examination for entrance will be held during the last whole week in November 1892 under the rules for admission to the Engineer Class.

Circulars containing these rules will be supplied on application to the Principal of the College.

J. CLIBBORN, MAJOR, I.S.C.,
Principal, Thomason College.

[762-3]

Punjab Government Press, Lahore—27-10-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, NOVEMBER 3, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 27th October 1892.

No. 4252 *G.—Leave.*—Munshi Muhammad Bakhsh, Munsif of Shakargarh in the Gurdáspur District, has obtained privilege leave on half pay for one month from the 15th November 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 4254 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Nasir-ud-dín, an accepted candidate on Register "A." of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Munshi Muhammad Bakhsh, Munsif, proceeding on one month's privilege leave, and is posted to Shakargarh in the Civil District of Gurdáspur.

No. 4257 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Nasir-ud-dín, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the Second Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 4266 *G.—Leave*—Báwa Karm Singh, Munsif of Tanda in the Hoshiárpur District, has obtained privilege leave on half pay for one month from 16th November 1892, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No 4268 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Mansab Ali, an accepted candidate on Register "A." of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Báwa Karm Singh, Munsif on leave for one month, and is posted to Tanda in the Civil District of Hoshiárpur.

No. 4271 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Mansab Ali, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the Second Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of November 1892:—

Gúru Nának's Birthday and Eclipse of the Moon ... 4th November 1892.

Last Saturday ... ... 26th ditto.

The Paper Currency Office will be closed on the 4th November only.

LAHORE: The 27th October 1892.

G. B. BLEAZBY,

Chief Superintendent.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th October 1892.

No. 2784.—*Notification.*—Second Class Hospital Assistant No. 253 Umar Chand, at present in charge of the Midh Dispensary, Shahpur District, having passed the English qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. No. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade, from the 15th October 1892.

No. 2785.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2281, dated 30th August 1892, Assistant Surgeon Dalíp Singh reported his return to duty on the forenoon of the 11th October 1892 and resumed charge of the North-Western Railway Dispensary, Lahore, on the forenoon of the 12th October 1892, relieving Assistant Surgeon Khazan Chand.

No. 2786.—*Appointment.*—Assistant Surgeon Mehta Devi Dyal, on being relieved of his duties at the Dandot Colliery Dispensary, North-Western Railway, by Assistant Surgeon J. D. Rebiero, on the forenoon of the 6th October 1892, is appointed Native Superintendent of Vaccination for the Districts of Gujránwála, Gujrát, Shahpur and Jhelum, with effect from the afternoon of the 14th October 1892.

No. 2789.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 372 Babu Rám, Jowála Mukhi Dispensary, Kángra District, obtained privilege leave from the 4th to the 12th December 1891, both days inclusive.

The 27th October 1892.

No. 2805.—*Notification.*—With reference to *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1035 of 13th April 1892, First Class Hospital Assistant No. 91 Syad Hussain was granted an extension of leave on Medical certificate up to the 10th October 1892, from which date he was invalided.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy ...fications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed half an anna each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, Lahore.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

Survey of India Department,

MAP RECORD AND ISSUE OFFICE.

Maps published at the Head-Quarter Offices, Calcutta and Dehra Dun, for the Quarter ending 30th September 1892.

AGENTS FOR SALE OF MAPS:

CALCUTTA.—No Agent. Maps can be obtained from the Office, 13, Wood Street.

ALLAHABAD.—Curator, Government Books, N.-W. Provinces.

NAGPUR.—Curator, Government Books, Central Provinces

LAHORE.—Munshi Guláb Singh, Government Publishers and Booksellers.

MADRAS.—Messrs. Higginbotham & Co.

POONA.—Supdt., Government Photo-zincographic Dept.

RANGOON.—Superintendent, American Baptist Mission Press.

MANDALAY.—The Manager, Mandalay Herald Press.

RAJKOT.—Mr. Narainjee Sunderjee, for maps of Kathiawar only.

AHMEDABAD.—The Huzoor Deputy Collector, for maps of Gujarát only.

LONDON.—Mr. Edward Stanford, 26 and 27 Cockspur Street, Charing Cross, London, S. W.

SIMLA.—Mrs. E. Corstorphan, Simla Fancy Repository.

MUSSOOREE.—The Secretary, Mussooree Book Society, Baring Institute, Mussooree.

All published maps are sold at the Survey of India Office, Calcutta, for cash prepaid.

N. B.—Maps are issued on the Public Service from the Calcutta Office, and also by the above-mentioned Agents. The cost *of mounting maps, packing, and postage of parcels must be borne by applicants themselves.* Lists of newly published maps are periodically notified in the Gazettes of India and of Local Governments.

The cost of supplies which exceeds Rs. 50 is adjusted by book-debit for Government Departments by this Office, in communication with the Comptroller of India Treasuries, when Invoices are issued in triplicate with maps supplied.

When the cost does not exceed Rs. 50, agents are authorized to sell to Civil only, and not to Military and P. W. D. officials. Payment must be made in cash in all cases, —*vide* Note XI (2), Rule 22, Chapter V, of the Civil Account Code.

Cash payments to this Office include payment by Remittance Transfer Receipt or by Money Order. When Treasury Receipts or Challans and Stamps are forwarded in payment, they are returned as inadmissible.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted. Uncolored.		Colored.		Remarks.
			Rs.	A.	Rs.	A.	
INDIAN ATLAS.							
Full Sheets, 94 (additions to 1891) and 111 (additions to 1890)	1" = 4 M.	41" × 27"	2	0	2	0	
Quarter Sheets, 35 S.W. and 114 S.W.	Do.	27" × 20"	0	12	0	12	
DIVISIONAL MAPS.							
Kumaon Division (revised up to 31st January 1891), in 4 sheets	1" = 4 M.	27" × 25"	2	0	2	8	
Rohilkund Division, in 4 sheets (revised up to January 1891)	Do.	30" × 22"	2	0	2	8	
Gorakpur Division, in 2 sheets (brought up to 31st December 1891)	Do.	38" × 22"	2	0	2	8	
DISTRICT MAPS.							
Sylhet (with additions and corrections up to October 1891)	1" = 4 M.	34" × 28	1	0	1	4	
STANDARD SHEETS.							
BOMBAY,—							
Sheet No. 186	1" = 1 M.	40" × 25"	1	8	1	12	
PUNJAB,—							
Sheet No. 294 (2nd Edition)	Do.	Do.	1	8	1	12	

[M]APS OF THE SURVEY OF INDIA DEPARTMENT—CONCLUDED.

Description and Number of Sheets.	Scale.	Size of Sheet.	Price of Map unmounted — Uncolored. Rs.	A.	Colored. Rs.	A.	Remarks.
STANDARD SHEETS—CONCLUDED.							
[...]-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 15 (2nd Edition)	1″ = 8 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
Sheets 15 N.E. (2nd Edition), 15 S.E. (4th Edition), 22 S.W. (2nd Edition), 23 S.W. (6th Edition)	1″ = 4 M.	Do.	1	8	1	12	
[...]-EASTERN FRONTIER,—							
Sheet No. 1 N.W. (2nd Edition)	1″ = 4 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	
[P]LANS OF CITIES AND CANTONMENTS.							
[...]pore, in 2 sheets (with additions and corrections up to July 1892)	6″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	2	0	
STATISTICAL MAPS.							
[Ind]ia, shewing Railways, corrected up to 31st March [18]92	1″ = 96 M.	35″ × 26″	1	0	2	0	
[Ind]ia, shewing Telegraphs, corrected up to 31st March [18]92	Do.	28″ × 25″	1	0	*Nil.*		
CHARTS.							
[Ch]art of Triangulation embracing the Field Opera[tions] of the Lushai Column, Lushai Expeditionary [Fo]rce, 1889-90...	1″ = 4 M.	40″ × 28″	1	0	*Nil.*		
MISCELLANEOUS.							
[Mad]ras Forest Survey, Sheets Nos. 2 and 2 (*b*), [...]nam Reserved Forests, Ambasaumdram [Ta]luk, Tinnevelly District, Madras, in 7 sheets, [Se]ason 1890–92	4″ = 1 M.	40″ × 27″	5	0	6	0	
[Mad]ras Forest Survey, Sheet No. 2 (*a*), Terku [...]allur Reserved Forest, Ambasaumdram [Ta]luk, Tinnevelly District, Madras, Season 1890-91	Do.	40″ × 25″	0	12	1	0	
[Raj]putana Survey, Degree Sheet No. IV, parts of [...]pore, Jodhpore, Kishengurh, and Tonk States [wi]th addition of Railway up to March 1892) ...	1″ = 4 M.	27″ × 20″	0	8	0	10	
[Plan] of Coal Fields Tract, Upper Chindwin [Di]strict, Surveyed Season 1891-92 ...	1″ = 1 M.	40″ × 25″	1	8	1	12	

[SURV]EY OF INDIA DEPARTMENT,
Calcutta, 1st October 1892.

W. H. WILKINS, *Colonel, S. C.,*
Assistant Surveyor-General,
In charge Map Record and Issue Office.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 5-30 P. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 1st November 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889, the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy ...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتهار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کي حسب شرح مندرجه ذیل هوگي
في بکس ٹن وزني ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیه
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیه ـ ۱۲ آنه
في بکس ٹن وزني نصف پونڈ ـــ ۸ روپیه
یا به شمول محصول ڈاک ۸ روپیه ـ ۸ آنه
في بکس ٹن وزني چهارم حصه پونڈ ـ ۴ روپیه
یا به شمول محصول ڈاک ۴ روپیه ـ ۸ آنه
تحلیل سے معلوم هوتا هے که یه کونین نهایت
خالص قسم کي هے اور اسبات کا ذمه کیا جاتا هے
که سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کهار اسمین بالکل ملائے نهین گئے ـ یه صرف
عهده داران سرکاري کے هاتهه اور صرف
نقد قیمت پر فروخت هو سکتي هے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکته سے مل سکتي هے
اور سفید یا گلابي رنگدار (جیسي مطلوب هو)
مل سکتي هے

[286-28.]

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d	
Thorburn, S. S. Bannu, or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—**continued.**

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83 ... - ...	0 12 0	3 0 0
Volume 21, Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	—	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price. Rs. A. P.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol. ...	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva : Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
...th, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
...e, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
...l Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
...m, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
...ions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
...ry, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
...rt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
...th's Popular Tales	...	1 0 0
...s, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
...d History of England, 1850	...	0 8 0
...weit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
...l, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
...'s Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
...'s Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
...'s Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

Note.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

Lahore;
The 19th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1885 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1886 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1887 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1888 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1889 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1890 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1891 ...	1 [illegible]
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 [illegible]
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 [illegible]
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 [illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 [illegible]
12	Education Report, 1884-85 ...	1 [illegible]
	Ditto, 1887-88 ...	2 [illegible]
	Ditto, 1888-89 ...	3 [illegible]
	Ditto, 1889-90 ...	3 [illegible]
	Ditto, 1890-91 ...	3 [illegible]
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1886 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1887 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1888 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1889 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1890 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1891 ...	0 [illegible]
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 [illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 [illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 [illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 [illegible]
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 [illegible]
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 [illegible]
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 [illegible]
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 [illegible]
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 [illegible]
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 [illegible]
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 [illegible]

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
	Ditto, 1891-92 ...	1	0	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto Fibrous Manufactures	0	10	0
	Ditto Pottery and Glass industries.	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1891 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	0	5	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	5	0	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District, with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District, without map.	4	0	0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District, with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto, in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—*Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.*

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

[The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.]

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887. Rs. [illegible] (14a.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887. Rs. [illegible] (10a.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6a.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10a.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8a.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6a.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4. ([illegible])

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12a.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6a).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6a).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12a.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6a.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12a.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12a.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4a., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4a).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1a. 6p.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5a. 6p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2*a.*)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5*a.* (1*a.*)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2*a.*)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5*a.* (1*a.*)

Act I of 1871, in Urdu. 1*a.* 9*p.* (1*a.*)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2*a.*)

Act I of 1872, in Urdu. 8*a.* (2*a.*)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7*a.* (1*a.*)

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891. 10*a* (2*a.*)

Act XV of 1872, in Urdu. 4*a.* (2*a.*)

Ditto, in Nagri. 4*a.* (2*a.*)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890, with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11*a.* (2*a.*)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10*a.* (2*a.*)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4*a.*)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11*a.* (2*a*).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10*a.* (2*a.*)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12*a.* (2*a.*)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5*a.* (1*a.*)

Act XV of 1881, in Urdu. 1*a.* 6*p.* (1*a.*)

Ditto, in Nagri. 1*a.* 6*p.* (1*a.*)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3*a.*)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8*a.* (2*a.*)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2*a.* 6*p.* (2*a.*)

Ditto, in Nagri. 2*a.* 6*p.* (2*a.*)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6*a.*)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8*a.*)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6*a* (1*a.*)

Act XI of 1882, in Urdu. 1*a.* 3*p.* (1*a.*)

Ditto, in Nagri. 1*a.* 3*p.* (1*a.*)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6*a.* (1*a.*)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6*a.*)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8*a.*)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10*a.* (2*a.*)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11*a.* (1*a.* 6*p.*)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9*a.* (2*a.*)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6*a.* (1*a.*)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15*a.* (2*a.*)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7*a.* (1*a.* 6*p.*)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6*a.* (1*a.*)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6*a.* (1*a.*)

Act IV of 1889, in Urdu. 2*a.* (1*a.*)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4*a.* (1*a.*)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8*a.* (1*a.*)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5*a* (1*a.*)

Commissariat Notice—No. 7.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st January 1893 to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 7th November 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 31st October 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—'Tender for Bullock shoes and nails,' 'Tinning cooking utensils,' or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

8. Tenders sent by post under bearing covers will not be received.

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Bullock shoes and nails, iron	30	
Materials for repairing gear and carts.	50	
Tinning cooking utensils and steel basins.	30	
Sodawater and Lemonade ...	50	

C. J. CORFIELD, *Captain*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 12th October* 1892. } [791]

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

His Highness the Maharaja of Jummoo and Kashmir.
His Highness the Maharaja of Patiala.
His Highness the Nawab of Bahawalpur.
His Highness the Raja of Jind.
His Highness the Raja of Nabha.
His Highness the Raja of Kapurthala.
His Highness the Raja of Nahan.
His Highness the Nawab of Maler Kotla.
His Highness the Raja of Faridkot.
His Highness the Raja of Chamba.

Ex-officio Visitors:

The Vice-Chancellor of the Punjab University.
The Senior Judge of the Chief Court.
The General Officer Commanding the Lahore Division.
The Financial Commissioners of the Punjab.
The Commissioner of the Delhi Division.
The Commissioner of the Jullundur Division.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Commissioner of the Rawalpindi Division.
The Commissioner of the Peshawar Division.
The Commissioner of the Derajat Division.
The Inspector-General of Civil Hospitals.
The Secretary to Government, Punjab.
The Director of Public Instruction.

Committee of Management:

Sardar Bakhshish Singh of Raja Sansi, Amritsar.
Sardar Jiwan Singh, Umballa.
Sardar Arjan Singh, Chahal, Amritsar.
Faqir Zahur-ud-din, Lahore.
Nawab Nasir Ali Khan, Lahore.
Sardar Sir Attar Singh, K.C.I.E., Ludhiana.
Sheikh Ghulam Hussan Khan, Amritsar.
Sardar Lehna Singh, Chimni, Gujranwala.
Sardar Umrao Singh, Majitha.
W. Bell, Esquire, Lahore.

Ex-officio members.

The First Financial Commissioner of the Punjab.
The Commissioner of the Lahore Division.
The Deputy Commissioner of Lahore.
The Deputy Commissioner of Umballa.
The Director of Public Instruction.
The Civil Surgeon, Lahore.
The Inspector of Schools, Lahore Circle.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

Principal ...	W. A. Robinson, Esquire.
Head Master and Superintendent.	Mr. Kirthee Singh.
Second Master ...	Lala Shiv Diyal, M.A.
Third Master ...	Baba Dhrit Ram, B.A.
Fourth Master...	Lala Sohan Lal.
Fifth Master ...	Maulavi Ahmad Bakhsh.
Sixth Master ...	Lala Nehal Chand
Seventh Master	Maulavi Fazal Din.
First Oriental Teacher.	Maulavi Mahmud Khan.
Second Oriental Teacher.	Maulavi Bahadar Ali.
Third ditto ...	Maulavi Ghazanfar Ali.
Sanscrit Teacher ...	Lala Shiv Diyal.
Gurmukhi Teacher ...	Bhai Sadhu Singh.

Musahibs:

LALA SOHUN LAL (MUSAHIB).
BABA DHRIT RAM (ASSISTANT).
BHAI SADHU SINGH (Do.)

MAULAVI BAHADAR ALI.
MAULAVI GHAZANFAR ALI (ASSISTANT).

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with ten classes. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of ...ember, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent ... members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the ...ination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of ... a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be ...t except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have ...versionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and ...further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance ...the law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is ...d to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the pro...y of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. ... to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or ...d a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of ...

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents ...ther places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September ... 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges ...der Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of ... Library in their possession.

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

[126-*t-f-o.*]

For Sale.

BOOKS FOR SALE AT THE PANJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
	ARABIC.									
1	Atbáq-uz-Zahb ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6	
2	B. A. Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0	
3	Diwán-i-Hamásah ...	Habíb-bin-Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0	
4	Diwán-i-Hassan ...	Hassan-bin-Sabit ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6	
5	Intermediate Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0	
6	Kitáb-ul-faráiz min Sharaya-il-Islám ...	Shaikh Najm-ud-dín ...	A book on the Law of Inheritance of Shia ...	1	0	0	0	2	0	
7	Muqqaddamát-us Sarf ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
8	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faiz-ul-Hasn ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0	
9	Ta'líq-ul-Jalálain ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0	
10	Tohfa-i-Siddíqiá ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6	
	ENGLISH.									
11	Amos' English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	2	0	
12	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0	
13	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0	
14	Outlines of constitution ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. II, in English ...	3	8	0	0	2	0	
15	Technical Terms ...	Dr. G. W. Leitner ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
	GURMUKHI.									
16	Ajiran Manjri ...	Yogi Shiva Náth ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6	
17	Atma Tattva-Vidya ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6	
18	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	1	0	
19	Pingal Manjri ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	[illegible]	
20	[illegible] ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	[illegible]	
21	[illegible] ...	Pandit Bhánudatta ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	[illegible]	[illegible]	0	[illegible]	[illegible]	

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
23	Vedánt Sár	Pandit Bhánudatta	A treatise of Pantheistic Philosophy	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	HINDI.								
24	*Bhárat Bhánu*	Pandit Bhanudatta	History of India in Hindi	o	8	o	o	o	6
25	*Bhugol Sár*	Pandit Rikhi Kesh	Geography in Hindi	1	o	o	o	2	o
26	*Bhasha Vimarsha*	Pandit Guru Parshad, M. M.	Philology of Upper Indian dialects	o	4	6	o	o	6
27	Chhanda Bodha	Pandit Rikhi Kesh	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi	o	12	o	o	1	o
28	*Chárúpáth, Part II*	Pandit Bhánudatta	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi	o	6	o	o	o	6
29	Ditto, Part III	Ditto	Ditto ditto	o	6	o	o	o	6
30	Civil Engineering Course, Part I	Bábú Navína Chandra Rái	A treatise on General Construction in Hindi	o	8	o	o	1	o
31	Ditto, Part II	Ditto	A treatise on Roads and Bridges in Hindi	1	o	o	o	2	o
32	Ditto, Part III	Ditto	A treatise on Irrigation Works in Hindi	o	8	o	o	1	o
33	Dhátú Kámadhenú	Chief Pandit Rádha Kishan	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	o	12	o	o	1	o
34	Dhátú Rúpákár	Pandit Bhagwán Dás	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged	o	12	o	o	1	o
35	Gati Vijnana	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi	1	o	o	o	1	o
36	Ghanajyámití	Pandit Kirpa Rám	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	o	o	o	2	o
37	Navína Chandra Ode	Bábú Navína Chandra Rái	Grammar	o	4	o	o	o	6
38	Jar Vijnána Tattva	Pandit Harkishan Dás	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	o	o	o	1	o
39	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva	Bábú Navína Chandra Rái	Elements of Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	o	8	o	o	1	o
40	Kumár Sambhava	Pandit Sukh Dyál, Shástri	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	o	4	o	o	o	6
41	Lakhshanávali	Ditto	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions	o	4	o	o	o	6
42	Nyáya Bodhiní	Ditto	Ditto in Hindi	o	8	o	o	1	o
43	Nyáya-Sutra Vrittí	Ditto	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	o	o	o	2	o
44	Para Shri	Pandit Guru Parshad, M. M.	Shara i-Ahl-i-Hanúd	o	4	o	o	o	6
45	Rasáyan Tattva	Pandit Harkishan Dás	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi	o	12	o	o	1	o
46	Shástra Sár	Pandit Guru Parshad	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	o	o	o	4	o
47	Sruta Bodha	Kálí Dás	An elementary treatise on Sanskrit Prosody	o	2	o	o	o	6
48	Sthití Tattva and Gati Tattva	Bábú Navína Chandra Rái	Elements of Statics and Dynamics	o	6	o	o	o	6
49	Taylor's Ancient History	Gurmukh Singh	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi	1	o	o	o	2	o
50	Tattva Bodha (Reader)	Bábú Navína Chandra Rái	Essays in Hindi	o	8	o	o	o	6
51	Tattva Bodha (Physics)	Dr. Saiyid Amír Shah	Elements of Physics in Hindi	1	o	o	o	1	o
52	Táríkh-i-Inglistán	Yogi Shiva Náth	History of England in Hindi	1	o	o	o	1	o
53	Yajnya Valkia Sanhita	Pandit Gúru Parshad, M. M.	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	o	o	o	1	o
	PERSIAN.								
54	B. A. Persian Course	Panjab University	Selections from standard works of Persian Literature	1	4	o	o	2	o
55	Intermediate Persian Course	Ditto	Ditto ditto ditto	1	o	o	o	2	o
56	Intikháb-i-Durra-i-Nádira	Ditto	A text book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	o	14	o	o	1	o

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.—concluded.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
57	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Panjab University ...	Selections from Inshá Qáim Maqám ...	0	10	0	0	1	0	
58	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Ditto Násikh-ut-Tawáríkh ...	1	0	0	0	1	0	
59	Makhzan-ul Fawáid ...	Ditto ...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
60	Táríkh-i-Mo'jám ...	Ditto ...	A text book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	1	8	0	0	2	0	
	SANSKRIT.									
61	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0	
62	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0	
	URDU.									
63	Afgháni-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6	
64	Risála-i-Nahv-i-Fársi ...	Durga Parshád ...	A Grammar ...	0	3	0	0	0	6	
65	Constitution of Law ...	Saiyid Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0	
66	Faiz-ul-Ma'ání, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	12	0	0	1	0	
67	Faiz-ul-Bayán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0	
68	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishen Naráyana ...	Rules of the Kashmíri Language ...	1	0	0	0	1	0	
69	Hafizah-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	A treatise on memory ...	0	8	0	0	1	0	
70	Hall-i-Ilm-i-Musallas ...	Maulví Ghulám Mustafá ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0	
71	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá ...	Ditto ...	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0	
72	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	0	6	
73	Ilm-ul-faráiz ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0	
74	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
75	Ilm-i Sakún ...	Aya Rám, M.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
76	Ilm-i-Sakún-i-[illegible] ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
77	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B. A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0	
78	Imraz-ul-Sibyan ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Muáliját-i-Tiflán ...	3	0	0	0	4	0	
79	Jugráfia-i-Alam ...	Nizám-ud-dín ...	A Geography of the World ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
80	Jugráfia-i-Patiála ...	Sardár Partáb Singh Sáhib ...	A Geography of the Patiála State ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	

81	Khulása-i-Bal-i-Aqwám-i-Hind ...	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S. ...	A treatise on "the races of India" ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
82	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu ...	3	[illegible]	[illegible]	[illegible]	4	[illegible]	
83	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí ...	Gopi Náth ...	A treatise on Registration ...	0	8	0	0	0	6	
84	Mantaq-i-Istaqráf ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Translation of Fowler's Inductive Logic ...	0	10	0	0	1	0	
85	Mashir-i-Niswán, Part I ...	Háfiz Fakhar-ud-dín ...	Treatment of Children, &c. ...	0	8	0	0	0	6	
86	Mantaq Qiásí ...	Lála Madan Gopál, M. A. ...	Translation of Fowler's Deductive Logic ...	0	8	0	0	1	6	
87	Miftáh-ul-Aflák ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Astronomy in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
88	Mubád-i-Ilm-i-Usúl-i-Qánún ...	Ditto ...	Translation of Outlines of Jurisprudence ...	2	0	0	0	2	0	
89	Mubádí-i-Usúl-i-Ilm-i-Geology ...	Maulvi Altáf Husain ...	Elements of Geology ...	0	6	0	0	1	0	
90	Najm-ul-Amsál ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs ...	1	0	0	0	1	0	
91	Najam-ul-Hisáb ...	Ditto ...	An Arithmetic in Urdu ...	0	8	0	0	1	0	
92	Qánún-i-Mi'yád ...	Muthashiyah Lála Maiya Dás, Mukhtár.	Limitation Act XV of 1877, with commentary in Urdu ...	2	0	0	0	2	0	
93	Qánún-i-Siyasi ...	Mr. E. W. Parker ...	Translation of Law Manual No. II ...	1	8	0	0	1	0	
94	Qánún-i-Torts ...	Pandit Piyáre Lál Dar ...	Urdu translation of Law of Torts ...	*6	0	0	0	7	0	* Rs. 4 from the students of Law School.
95	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh ...	Bábú Kúrá Mal ...	A treatise on Mensuration and Surveying ...	0	5	0	0	1	0	
96	Risála-i-Faiziyáh ...	Maulvi Faizul Hassan ...	A treatise on Dialectics in Urdu ...	0	2	0	0	0	6	
97	Rauza-tul-udabá ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Logic of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	9	10	0	0	1	0	
98	Sanín-ul-Islám, Part I ...	Dr. G. W. Leitner ...	History of Muhammadanism ...	1	4	0	0	1	0	
99	Ditto, Part II ...	Ditto ...	Ditto ...	2	8	0	0	4	0	
100	Sharah-i-Muntakhib Bostán ...	M. Mirza Beg ...	Stories of Kings and good men ...	0	12	0	0	1	0	
101	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence ...	3	0	0	0	4	0	
102	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Introductory Lectures on Physical Science ...	1	0	0	0	1	0	
103	Tárikh-i-Panjab ...	Rái Kanhaiya Lál ...	History ...	1	4	0	0	2	0	
104	Táríkh-i-Lahore ...	Ditto ...	Ditto ...	1	4	0	0	2	0	
105	Táríkh-i-Rájgán-i-Panjab ...	Khalífa Saiyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu ...	3	0	0	0	9	0	
106	Tibyán-ul-Sanáyá ...	Maulvi Muhammad Dín ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	2	0	0	0	6	
107	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí ...	Munshi Nizám-ud-dín ...	A book treating of morals ...	0	12	0	0	1	0	
108	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6	
109	Tashríh-ul-Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakím.	A Persian Grammar treating of Izáfat ...	0	1	6	0	0	6	
110	Táríkh-ul-Hukama ...	Hasíb-ud-dín ...	Account of Philosophers and Poets ...	0	8	0	0	1	0	
111	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán ...	Mirza Abdulla Beg ...	Stories of Kings and good men ...	0	2	6	0	0	6	
112	Tabrid-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	To make ice, &c. ...	0	4	0	0	0	6	
113	Umdat-ul-Masáhat ...	Bodhan Lál ...	A treatise on Mensuration ...	0	3	0	0	0	6	
114	Usúl-i-Barqi Miqnátísí ...	Lála Rughnáth Dás ...	A treatise on Magnetism, Electricity, &c. ...	1	0	0	0	1	0	
115	Umm-ut-Tawáríkh ...	Husain Ali Farhat ...	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0	
116	Calendars ...	Panjab University ...	All prospectuses, question papers for the present year ...	2	0	0	0	6	0	
117	Nisab-i-Urdu ...	Ditto ...	Selection from different books for Entrance ...	1	0	0	0	1	6	

N.B.—A discount of 25 per cent. will be allowed on purchases above Rs. 100; a discount of 20 per cent. on purchases above Rs. 50; and a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 10, except in the case of copies of the Urdu Entrance course, when a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 50 and a discount of 5 per cent. on purchases above Rs. 20 will be allowed.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 15th June 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance:—

	One page.	Half page.	Quarter page.
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22 ditto	„	2 12 0	ditto.
23 ditto	„	2 14 0	ditto.
24 ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge:—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.		
Rohtak	Ditto.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.		
Jhang	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Montgomery ...	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,

Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings:—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,

Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753.-t.-f.-o.]

Notice.

THOMASON COLLEGE, ROORKEE.

GOVERNMENT OF INDIA RESOLUTION NO. 156 T. E., DATED SIMLA, 25TH AUGUST 1892.

Formation of a Provincial Service recruited in India for the Superior Establishment of the Indian Telegraph Department.

IT is hereby notified for the information of the public that six additional Students will be admitted to the Thomason College, Roorkee, on the 1st May 1893 to compete for the two appointments in the Indian Telegraph Department which will be offered in 1894-95.

The Examination for entrance will be held during the last week in November 1892 under the rules for admission to the Engineer Class.

Circulars containing these rules will be supplied on application to the Principal of the College.

J. CLIBBORN, MAJOR, I.S.C.,

Principal, Thomason College.

[762-2.]

In the Court of the District Judge at Peshawar.

CASE NO. 45 OF 1892.

APPLICATION OF MIAN MUHAMMAD, SON OF FAKIR MUHAMMAD OF PESHAWAR CITY, TO BE DECLARED INSOLVENT UNDER SECTION 344, CIVIL PROCEDURE CODE.

WHEREAS Mián Muhammad petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Mián Muhammad has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 22nd day of October 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[777-1.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of November 1892:—

1st November 1892, on account Deo Uthan.

4th " " " " Guru Nának's birth-day, Tukri Fair and Eclipse of the Moon.

26th " " " " Last Saturday.

C. HENNING, *Head Clerk,*

for *Deputy Commissioner.*

LAHORE: *The 31st October 1892.*

[780-1.]

Punjab Government Press, Lahore—3-11-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, NOVEMBER 10, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 25th October 1892.

No. 4199 *G.—Notification.*—The following list of days to be observed as Local Holidays by the various Civil Courts of the Province during the year 1893 has been prepared by the Chief Court and approved by the Local Government, as required by Section 67, clause (1), of the Punjab Courts Act, 1884, and is published for general information, in continuation of Chief Court Notification No. 3823 G., dated the 1st September 1892.

By order, &c.

E. W. PARKER,

Registrar.

Name of district.	Name of day.	Date on which the holiday falls.	Number of days.	Name of district.	Name of day.	Date on which the holiday falls.	Number of days.
DELHI.	Cattle Fair ...	February or March	1	ROHTAK.	Shivji-ki-loi Fair	14th February ...	1
	Kálkaji Fair ...	March or April ...	1		Bohar Sadan Fair	24th do. ...	1
	Kutab Fair ...	July or August ...	1		Devi Beri Fair ...	24th March ...	1
		Total ...	3			Total ...	3
GURGAON.	Kutab Fair ...	August ...	1	KARNAL.	The last day of the Horse Show.	4th February ...	1
					Parasar Fair ...	28th March ...	1
					Budh Khera Fair	22nd June ...	1
		Total ...	1			Total ...	3

Name of district.	Name of day.	Date on which the holiday falls.	Number of days.
UMBALLA.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	21st March ...	1
	Báwandwáshi Fair	22nd September ...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	3
LUDHIANA.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Roshni Fair ...	22nd October ...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	3
SIMLA.	Sipi Fair ...	13th and 14th May	2
	Tara Devi Fair ...	11th October ...	1
		Total ...	3
JULLUNDUR.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Imám Nasír-ud-dín Khán Fair.	Latter part of June	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	3
HOSHIARPUR.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Shah Núr Jamál Fair.	28th March ...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh Holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	3
KANGRA.	Kanihara Fair ...	26th March ...	1
	Chari Fair ...	14th April ...	1
		Total ...	2
FEROZEPORE.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Bhadar Káli Fair	12th March ...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	3
HISSAR.	Spring Cattle Fair	Between 3rd and 18th March.	1
	Guga Naumi ..	5th September ...	1
	Autumn Fair ...	About the middle of October.	1
		Total ...	3
AMRITSAR.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Prize day for Dewáli Cattle Fair.	No date fixed ...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	3
GURDASPUR.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	2
SIALKOT.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Cattle Fair ...	22nd September...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November...	1
		Total ...	3

Name of district.	Name of day.	Date on which the holiday falls.	Number of days.
GUJRANWALA.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Cattle Fair ...	12th April ...	1
	Guru Nának's birth-day (Sikh holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	3
LAHORE.	Hola Mohalla (Sikh holiday).	3rd March ...	1
	Shalamar Fair ...	28th March ...	1
	Bhadar Káli Fair	12th May ...	1
	Guru Nanak's birth-day (Sikh Holiday).	23rd November ...	1
		Total ...	4
MOOLTAN.	Suraj Kund Fair...	24th January ...	1
	Horse Show ...	Not fixed ...	1
	Sher Shah Fair ...	Not fixed ...	1
		Total ...	3
JHANG.	Hir Fair ...	12th January ...	1
	Horse Show ...	23rd February ...	1
	Shah Jewána Fair	9th May ...	1
		Total ...	3
MONTGOMERY.	Bába Faríd Shakar Ganj Fair.	20th July ...	1
		Total ...	1

Name of district.	Name of day.	Date on which the holiday falls.	Number of days.
MUZAFFARGARH.	Sher Shah Fair ...	22nd March ...	1
	Pír Jehánián Fair	About 25th March	1
	Bugga Sher Fair	About 8th August	1
		Total ...	3
JHELUM.	Kitás and Choya Saidan Shah Fair.	10th and 11th April	2
	Baisákhi Fair ...	12th April ...	1
		Total ...	3
GUJRAT.	Horse Show ...	28th March ...	1
	Urs Shah Jehángír Sáhib.	15th June ...	1
	Urs Háfiz Hayát Sáhib.	1st August ...	1
		Total ...	3
SHAHPUR.	Horse Show ...	22nd March ...	1
	Shah Shams ...	5th April ...	1
		Total ...	2
RAWALPINDI.	Horse Show ...	4th April ...	1
	Núrpur Fair ...	Middle of May ...	1
		Total ...	2

Name of district.	Name of day.	Date on which the holiday falls.	Number of days.	Name of district.	Name of day.	Date on which the holiday falls.	Number of days.
DERA ISMAIL KHAN.	Mangli Fair ...	12th January ...	1	PESHAWAR.	Jhanda Fair ...	January ...	1
	Sambat Fair ...	19th March ...	1		Nauroz Fair ...	21st March ...	1
	Gop-ashtmi Fair	16th November ...	1		Chitta Gumbat Fair	22nd April ...	1
		Total ...	3			Total ...	3
DERA GHAZI KHAN.	Horse Show ...	8th March ...	1	KOHAT.	Nauroz Fair ...	21st March ...	1
	Pír Adil Fair ...	27th March ...	1		Pitr Mokhsh Amáwas Fair.	October ...	1
	The last day of the Sakhi Sarwar Fair.	12th April ...	1				
		Total ...	3			Total ...	2

NOTE.—1. Where the actual or correct date has not been specified in the above list, the District Judge will fix it in consultation with the Divisional Judge and Deputy Commissioner, and will give timely notice of the date so fixed to the public.

2. With the previous sanction of the Chief Court and Local Government (but not otherwise) any day not specified in this list may be substituted for any day which is specified therein.

3. The number of local holidays allowed for each district will not ordinarily exceed three days in each year.

E. W. PARKER,

Registrar.

The 3rd November 1892.

No. 4373 *G.—Notification.*—It is hereby notified that George Robert Harris, Esquire, Barrister-at-Law, has been admitted by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly enrolled in the Court's Register of Advocates.

The 5th November 1892.

No. 4406 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Mián Muhammad Shafi, Barrister-at-Law, has been duly enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has also been entered in the Court's Register of Advocates.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Second Financial Commissioner's Tour during the months of November and December 1892.

Date.	Stages.	Distance.	
1892.			
14th November ...	Ludhiána (by rail).		
15th and 16th November	Halt.		
17th November ...	Kohára ...	... 10 miles	Ludhiána District.
18th " ...	Máchiwára ...	... 12 "	
19th " ...	Samrála ...	... 6 "	
20th " ...	Khumánon ...	... 10 "	Patiála.
21st " ...	Morinda ...	... 10 "	Umballa District.
22nd " ...	Kharar ...	... 10 "	
23rd " ...	Kuráli ...	... 9 "	
24th " ...	Rúpar ...	... 9 "	
25th " ...	Halt.		
26th " ...	Bhartgarh ...	... 11 "	
27th " ...	Kiratpur ...	... 8 "	Hoshiárpur District.
28th " ...	Anandpur ...	... 6 "	
29th " ...	Halt.		
30th " ...	Nangal ...	... 13 "	
1st December ...	Babhor ...	... 4 "	
2nd " ...	Una ...	... 6 "	
3rd " ...	Halt.		
4th " ...	Santokhgarh	... 9 "	
5th " ...	Khánpur Khuian	... 8 "	
6th " ...	Karímpur Cháhwála	... 6 "	
7th " ...	Garhshankar	... 8 "	
8th " ...	Nawashahr ...	... 6 "	Jullundur District.
9th " ...	Ráhon ...	... 5 "	
10th " ...	Lasára ...	... 11 "	
11th " ...	Phillour ...	... 10 "	
12th " ...	Halt.		
13th " ...	Núrmahal ...	... 13 "	
14th " ...	Nakodar ...	... 7 "	
15th " ...	Jullundur ...	... 16 "	
16th " ...	Halt.		
17th " ...	Lahore.		

M. W. FENTON,
Senior Secretary to Financial Commissioner,
Punjab.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 330.

The 31st October 1892.

Page 400, Revenue Circular 40, paragraph 30, make the following corrections :—

(1). Omit the whole of the second sentence "Both original and duplicate keys of Chubbs' locks belonging to Sub-Treasuries should be kept by the person who has the lock in his possession, and he should be responsible for their safe custody," and substitute the following :—

"The duplicate key of the Treasury Officer on the outer door of the Sub-Treasury strong-room should be kept under double locks at the head-quarters Treasury of the district and that of the Treasurer in his own possession."

(2). Add to the 3rd line of the last sentence after *set of keys* and before *has* the words "Except the duplicate key of the Treasury Officer."

NOTIFICATION.

The 3rd November 1892.

No. 185.—*Leave.*—The privilege leave granted to Mirza Karámatulla Khán, Tahsíldár of the Pathánkot Tahsíl, Gurdáspur District, in Notification No. 159, dated 29th August 1892, is extended by a period of 3 days.

By order, &c.,

P. D. AGNEW,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 5th November 1892.

No. 2875.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification No. 2541, dated 3rd October 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 88 Mokand Lál was appointed to the Police Hospital, Amritsar, on the afternoon of the 17th October 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 13 Kádir Bakhsh, retired.

The 7th November 1892.

No. 2894.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 319 Devi Ditta from the Police Hospital, Dera Ghâzi Khan, to the North-Western Railway, Montgomery, which he joined on the afternoon of the 17th October 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 361 Tulsi Rám, appointed to the Dera Gházi Khan Police Hospital on the afternoon of the 26th October 1892, *vice* 3rd Class Hospital Assistant No. 373, Múla Mal, who reverted to the North-Western Railway, Mooltan.

No. 2896.—*Leave.*—Second Class Hospital Assistant No. 250 Mohsan Ali, Bhogpur Dispensary, Jullundur District, has obtained three months' privilege leave and was relieved of his duties on the afternoon of the 28th October 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 393 Badr-ud-dín, transferred from the Gurgaon District.

No. 2897.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette,* Medical Department, Notification 2411 of 14th September 1892, Assistant Surgeon Ghulám Muhammad resumed charge of the Sonepat Dispensary, Delhi District, on the forenoon of the 4th October 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 94 Báber Khán.

No. 2898.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 297 Karm Chand, Garhshankar Dispensary, Hoshiárpur District, has obtained three months' privilege leave and was relieved of his duties on the afternoon of the 13th October 1892 by 1st Class Hospital Assistant No. 94 Báber Khán, transferred from Sonepat.

No. 2899.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 115 Sobha Singh, from Fatahjang Dispensary to Gujar Khán Dispensary, Ráwalpindi District, which he joined on the afternoon of the 20th October 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 357 Musáhib Khán, transferred to Fatahjang, which he joined on the forenoon of the 23rd October 1892.

No. 2900.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Girdhári Lál, M.B., Senior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore, to the Shahpur Dispensary, which he joined on the forenoon of the 24th October 1892, relieving Assistant Surgeon Diwán Ali, appointed Junior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore, from the forenoon of the 25th October 1892, *vice* Assistant Surgeon Pandit Bálmokand, appointed Senior House Surgeon.

No. 2901.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2030, dated 26th July 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 260 Múla Rám resumed charge of the Western Jumna Canal Dispensary, Kailána, Delhi District, on the forenoon of the 15th October 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 392, Deputi Mal, who reverted to general duty at Delhi on the forenoon of the 16th October 1892.

No. 2902.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1998, dated 26th July 1892, Assistant Surgeon Mirán Bakhsh, Utarid, resumed charge of the Batála Dispensary, Gurdáspur District, on the forenoon of the 14th October 1892, relieving Assistant Surgeon Ináyat Ulla Násir, who reverted to the charge of the Pathánkot Dispensary, Gurdáspur District, on the afternoon of the 20th October 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 26 Mirza Anwar Ali, granted two months' leave on medical certificate from that date.

No. 2903.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 394 Jhanda Mal, at present in charge of the Hariána Dispensary, Hoshiárpur District, having passed the English Qualification Examination according to the test laid down in G. G. O. 945 of 1868, is entitled to the higher rate of pay of his grade from the 22nd October 1892.

No. 2904.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 323 Jíwan Mal, Hodal Dispensary, Gurgaon District, obtained one month's privilege leave from the forenoon of the 20th September to the afternoon of the 19th October 1892.

Third Class Hospital Assistant No. 393 Badr-ud-dín, transferred from Jullundur, held charge of the dispensary during that period.

No. 2905.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant Muhammad Kaim Khán, doing general duty at the Mayo Hospital, Lahore, has obtained one year's furlough on private affairs from the forenoon of the 21st October 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Notice.

THOMASON COLLEGE, ROORKEE.

GOVERNMENT OF INDIA RESOLUTION No. 156 T. E., DATED SIMLA, 25TH AUGUST 1892.

Formation of a Provincial Service recruited in India for the Superior Establishment of the Indian Telegraph Department.

It is hereby notified for the information of the public that six additional Students will be admitted to the Thomason College, Roorkee, on the 1st May 1893 to provide for the two appointments in the Indian Telegraph Department which will be offered in 1894-95.

The Examination for entrance will be held during the last whole week in November 1892 under the rules for admission to the Engineer Class.

Circulars containing these rules will be supplied on application to the Principal of the College.

J. CLIBBORN, MAJOR, I.S.C.,

Principal, Thomason College.

[762-1.]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,

Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753.-*t.-f.-o.*]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890 :—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly. Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,
Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and unpaid correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to ...	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received ...	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued ...	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued ...	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid ...	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid ...	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE:
The 8th November 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Gujránwála District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	2 8 0	1 4 0
Ráwalpindi ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu, or our Afghán Frontier. 11 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 9 copies.	...	1 0 0
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 5 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 3 copies ...	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies ...	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies ...	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5) ...	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III ...	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols. ...	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III ...	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II ...	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies ...	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799 ...	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India ...	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874. 2 copies ...	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
Hitu Rám. Translation of Bilochi Náma, 1885. 2 copies ...	1 8 0	1 0 0
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies ...	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872 ...	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies ...	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83 ...	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85 ...	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80 ...	0 12 0	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables. 2 copies	...	3 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. **Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol.** ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1880, Vol. I	...	2 0 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheatson's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1862	...	1 0 0
Ditto, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathra, 1874. 2 vols. 2 copies	...	7 8 0
Burnaby, F. A Ride to Khiva: Travels and Adventures in Central Asia, 1877 (cheap edition)	...	1 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price. £. s. d.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
[illegible], C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 [illegible] 0
	Ditto, 1885 ...	1 [illegible] 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 5 0
	Ditto, 1891 ...	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 5 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 5 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 5 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto, 1890-91 ...	0 12 0
	Ditto, 1891-92 ...	1 0 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1891 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92	0 5 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	5 0 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District, with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District, without map.	4 0 0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District, with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto, in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes,- by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887. Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887. Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6a.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10a.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II, containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8a.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6a.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4.

The North-Western Provinces land Oudh Code, revised edition, 1891. Rs. 5 (12a.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6a).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6a).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1858 to 1881. Rs. 5 (12a.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6a.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 3 (12a.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1889. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12a.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 56 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4a., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4a).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1a. 6p.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1892. 5a. 6p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (1a.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. (1a.)

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.)

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10a (2a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto, in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890, with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4a.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto, in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6a.)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6a.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a (1a. 6p.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9a. (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. 1a. 6p.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4a. (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5a (1a.)

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

	One page.	Half page.	Quarter page.
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-L./-A.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged ; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear of stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-L./-A.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889, the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
„ a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
„ a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
„ the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
„ each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمین بالکل ملائے نہین گئے۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-27.]

In the Court of the District Judge, Simla.

Case No. 3 of 1892.

IN THE MATTER OF BABU KALI CHARAN, SON OF BABU GOPAL CHANDAR OF SIMLA, PETITIONER.

WHEREAS Babu Kali Charan of Simla petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Babu Kali Charan has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published as required by Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 1st day of November 1892.

J. E. ROWE,

District Judge.

[[illegible]]

In the Court of Maulvi Muhammad Husain, M. A., District Judge at Mooltan.

IN THE MATTER OF THE APPLICATION OF WALI MUHAMMAD, SON OF GANMA, OF MOOLTAN, IN TAHSIL MOOLTAN, TO BE DECLARED AN INSOLVENT.

WHEREAS Wali Muhammad of Mooltan petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Wali Muhammad has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the Provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this [illegible] day of October 1892.

MUHAMMAD HUSAIN,

District Judge.

[[illegible]]

Punjab Government Press, Lahore—10-11-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, NOVEMBER 17, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 12th November 1892.

No. 4537 *G.—Posting.*—Bhái Charat Singh, Munsif of the 3rd Grade, is, on reversion from the post of Officiating Extra Assistant Commissioner, posted to Fatehjang in the Ráwalpindi District.

The 14th November 1892.

No. 4543 *G.—Appointment and Posting.*—In supersession of this office Notification No. 4268 G., dated the 27th ultimo, the Judges of the Chief Court have been pleased to appoint Munshi Muhammad Ashraf, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, to officiate as a Munsif of the 4th Grade, *vice* Báwa Karm Singh, Munsif, proceeding on a month's leave, and is posted to Tánda in the Civil District of Hoshiárpur.

No. 4547 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Muhammad Ashraf, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATION.

The 10th November 1892.

No. 186.—*Promotion.*—Muhammad Abdul Karím Khán, Tahsíldár, 3rd Grade, on probation, is confirmed in his appointment with effect from the 1st November 1892.

By order, &c.,

P. D. AGNEW,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF OCTOBER 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	July 8, 1892 ...	Khán Táj Muhammad Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	June 8, 1892 ...	Lála Sheo Persháq, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	May 25, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	June 5, 1892 ...	Lála Thákar Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	September 18, 1892 ...	Bhái Charat Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	September 12, 1892 ...	Muhammad Sarfaráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	October 25, 1892 ...	Munshi Harwas Rái, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	October ...	Muhammad Sarfaráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	September 16, 1892 ...	Lála Kirpa Rám, Extra Assistant Commissioner.
	"	October 3, 1892 ...	Lála Chúni Lál, Mehta, Extra Assistant Commissioner.
	"	" 8, 1892 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	August 7, 1892 ...	Pandit Som Dat, Extra Assistant Commissioner.
	"	October 12, 1892 ...	Maulvi Zia-ud-dín Khan, Shamas-ul-ulama, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	August 22, 1892 ...	Mr. T. L. Prescott, Assistant Commissioner.
	"	October 24, 1892 ...	Captain E. Inglis, Offg. District Judge.
	"	" 31, 1892 ...	Lieutenant H. S. Fox-Strangways, Assistant Commissioner.
12	Hissar	Augnst 9, 1892 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	September 20, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	October 24, 1892 ...	Munshi Mírán Bakhsh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	" 31, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	May 4, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
	"	October 3, 1892 ...	Ressaldár Partáb Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	July 19, 1892 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
	"	October 16, 1892 ...	Báwa Míhán Singh, Bedi, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
16	Jullundur	July 6, 1892 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	August 16, 1892 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.
18	Karnál	September 7, 1892 ...	Lála Makhan Lál, Extra Assistant Commissioner.
	"	October 31, 1892 ...	Pandit Joti Pershád, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	September 2, 1892 ...	Munshi Muhammad Yúsaf, Offg. Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	August 6, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	September 20, 1892 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chúni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	July 12, 1892 ...	Muhammad Aslam Hyát Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	October 6, 1892 ...	Lála Badri Das, Extra Assistant Commissioner.
	"	" 31, 1892 ...	Muhammad Aslam Hyát Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Pesháwar	July 4, 1892 ...	Mr. R. Donald, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	October 3, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	April 16, 1892 ...	Mr. E. R. Hill, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	October 26, 1892 ...	Wazírzáda Muhammad Omar Khán, Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	September 15, 1892 ...	Lála Bishambar Diál, Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	April 18, 1892 ...	Lála Sansár Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	October 25, 1892 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	August 6, 1892 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	October 1, 1892 ...	Mr. J. E. Rowe, Extra Judicial Assistant Commissioner.
	"	" 11, 1892 ...	Lieutenant P. S. M. Burlton, Assistant Commissioner.
	"	" 22, 1892 ...	Mr. J. E. Rowe, Extra Judicial Assistant Commissioner.
	"	" 31, 1892 ...	Mr. W. S. Talbot, Assistant Commissioner.
31	Umballa	May 24, 1892 ...	Mr. E. Holder, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE :
The 13th November 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 14th November 1892.

No. 3014.—*Notification.*—On being relieved from suspension on the 13th October 1892, Assistant Surgeon Doulat Rám was appointed to do general duty at Hissar up to the forenoon of the 17th October 1892, from which date he was granted two months' privilege leave.

No. 3015.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 304 Rám Chand from the Kotgarh Dispensary, Simla District, to the Phuklián Dispensary, Siálkot District, which he joined on the forenoon of the 1st November 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 272 Sobha Rám, transferred to the Kotgarh Dispensary.

No. 3016.—*Transfers.*—Assistant Surgeon Híra Lál, on being relieved of the charge of the Civil Hospital, Mooltan, by Assistant Surgeon Sodhi Fatteh Singh, transferred from Shahpur on the afternoon of the 20th October 1892, was appointed to the Fázilka Dispensary, Ferozepore District, which he joined on the forenoon of the 28th October 1892, relieving Assistant Surgeon Gobind Rám.

Assístant Surgeon Gobind Rám from the Fázilka to the Gujránwála Dispensary, which he joined on the afternoon of the 31st October 1892, relieving Assistant Surgeon Parmanand, granted three months' privilege leave from that date.

No. 3017.—*Erratum.*—In *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2786, dated 26th October 1892, *for* "forenoon of the 6th October 1892" *read* "afternoon of the 6th October 1892."

No. 3022.—*Notification.*—On expiration of the privilege leave granted to him in Punjab Government, Medical Department, Notification No. 2232, dated 24th August 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 73 Muhammad Akram reported himself to the Civil Surgeon, Delhi, on the forenoon of the 1st November 1892 for general duty.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Commissariat Notice—No. 15.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of Indian-grown black tea for one year, from 1st April 1893 to 31st March 1894, at the station and in the quantity noted in the memorandum at foot, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore up to noon on the 15th December 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 3 o'clock P.M. on the 5th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Indian-grown black tea."

5. The tender may be in part, but for not less than 5,000 lbs, or for the whole requirement. Government shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of the quantity of tea tendered for, but the earnest-money of any one tender need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the tea to be supplied can be inspected at any Commissariat Office.

Memorandum of station and quantity referred to in paragraph 1.

Station.	Estimated quantity.	REMARKS.
	lbs.	lbs.
Lahore Commissariat Store Depôt.	232,000	On 1st August 1893—[illegible] On 1st November 1893—[illegible] On 1st February 1894—[illegible]

C. CORFIELD, *Captain*,

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE: *The 10th November 1892.*

[801-4]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly. Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	All stations Lahore to Karachi (except Jhang), as also for Kasur and Ferozepore.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	All stations Lahore to Peshawar and Kohat (except Srinagar and Murree), as also all stations on the Sind-Sagar Railway.
3rd Despatch 2-45 P. M. ...	Rawalpindi and all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all places between Lahore and Delhi.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	All stations in Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur), and Sind and Baluchistan.

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Punjab (except Simla, Dharmsala, Dalhousie, Srinagar, Palampur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Abbott-abad), and Sind and Baluchistan.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces, North-Western Provinces, and all stations between Delhi and Lahore, and registered correspondence from all places in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	For unpaid articles, Parcels and Money Orders only.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Sirsa, Hissar, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From places between Karachi and Lahore (except Jhang, Muzaffargarh and Dera Ghazi Khan), Peshawar and Lahore (except Kohat), as also from Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 2-45 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	10 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	10 A. M. to 4 P. M.
Telegraphic Money Orders paid	6 A. M. to 7-30 P. M.

LAHORE :
The 16th November 1892.

P. SHERIDAN,
Postmaster-General, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
...rer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Prov-...nces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
...dstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
...nningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
...hison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
...mpp's Adi Granth	...	12 0 0
...d's Nature's Teachings	...	5 0 0
...lpindi District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	3 8 0	1 12 0
... ditto ditto	3 8 0	1 12 0
... ditto ditto	2 8 0	1 4 0
... ditto ditto	3 8 0	1 12 0
... ditto ditto	4 0 0	2 0 0
...pore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
..., S. S. Bannu, or our Afghán Frontier. 10 copies	0 18 0	2 0 0
...er of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
...ng, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
... Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
...'s Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
...d, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
... Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
... Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
...d Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes ... the Punjab. 5 copies.	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 4 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 2 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables	...	3 0 0
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words. 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866	...	4 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchison, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathura, 1874. 2 vols. 2 copies...	...	7 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Staring, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0
	£. s. d.	
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
	Ditto, 1891 ...	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto, 1890-91 ...	0	12	0
	Ditto, 1891-92 ...	1	0	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto Fibrous Manufactures	0	10	0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1891 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	0	5	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	5	0	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District, with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District, without map.	4	0	0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District, with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto, in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. / Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887. Rs. 5 (12*a.*)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887 Rs. 5 (12*a.*)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6*a.*)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10*a.*)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8*a.*)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10*a.*)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8*a.*)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6*a.*)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4. (8*a.*)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12*a.*)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6*a*).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6*a*).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12*a.*)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6*a.*)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12*a.*)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12*a.*)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 58 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4*a.*, including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a.*)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4*a*).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1*a.* 6*p.*)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5*a.* 6*p.* (1*a.*)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2a.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. (1a.)

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.)

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10a (2a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto, in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890 with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4a.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto, in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6a.)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6a.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a. (1a. 6p.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9a. (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. (a. 6p.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4a. (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5a (1a.)

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

		One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
		Rs.	Rs.	Rs.
For one issue	...	16	10	6
For three issues	...	40	25	14
For six issues	...	70	40	25
For twelve issues	...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-t.-f.-o.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	"	2 12 0	ditto.
23	ditto	"	2 14 0	ditto.
24	ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking*, *sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-f.-o.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889, the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[43-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ـ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنتندنت بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

286-26 |

Commissariat Notice—No. 10.

SEALED tenders for the supply of 407,009 lbs. gram, 1st sort, deliverable at the Commissariat Godown, Ferozepore, within one month from date of commencement of the contract, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 20th instant, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 17th November 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, 1st sort."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-deposit will be confiscated.

6. The tenders should be accompanied with a security deposit of ten per cent. on the value of gram at the tendered rate. Tenders without security deposit will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

F. C. MARSH, *Lieut.*,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
FEROZEPORE:
The 11th November 1892.

[804-1]

Notice.
No. 123.

FROM 1st November Mail and Special Tongas will run from and to Darya Khan. Special Tongas will also be available from and to Bakhar until further notice

L. W. KING,

Deputy Commissioner.

DERA ISMAIL KHAN:
The 3rd November 1892.

[800 1]

For Sale

TWENTY thousand bighas of land, situated in different villages, belonging to Buria State. The Manowlie State offers Rs. 1,90,000 for it. Higher offers invited. Intending purchasers should address the Deputy Commissioner, Umballa, about quality, &c., of the land before the 20th of November 1892.

DHARAM NARAIN,

General Manager, Court of Wards,

Umballa.

UMBALLA CITY:
The 26th October 1892.

[805-1.]

Notice.

A SHOW of Horses, &c., belonging to the Muzaffargarh District only will be held at Muzaffargarh on the 10th and 11th of March 1893. Prizes amounting to Rs. 500 will be distributed by the District Board.

GURDYAL SINGH, MAN,

Deputy Commissioner.

DEPUTY COMMISSIONER'S OFFICE,
MUZAFFARGARH:
The 8th November 1892.

[802-1.]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department, at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,

Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753. t. f. o.]

Punjab Government Press, Lahore—17-11-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, NOVEMBER 24, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 8th November 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 331.

Page 437, Circular No. 42, to Rule 14 add—

"The District Kánúngo shall be entitled to receive the $\frac{1}{10}$th of the copying fees in the case of vernacular revenue records when (1) he himself or his Assistant does the work of examining and attesting the correctness of copies, and (2) when he has a separate office."

NOTIFICATIONS.

The 17th November 1892.

No. 187.—*Leave.*—The sick leave granted to Munshi Baisákha Singh, Officiating Tahsíldár of Chiniot, Jhang District, in Notifications Nos. 95, dated 24th April, and 232, dated 6th November 1891, and Nos. 102, dated 26th May, and 158, dated 29th August 1892, is hereby extended by a further period of one month and-a-half up to the 31st December 1892, and the whole period of his absence on leave is commuted to furlough.

No. 188.—*Leave.*—Munshi Imám-ud-dín, Tahsíldár of the Phália Tahsíl, Gujrát District, is granted one month's leave on medical certificate with effect from such date as he may avail himself of the same.

No. 189.—*Appointment.*—Munshi Muhammad Naki, Náib-Tahsíldár, Khárián, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Phália Tahsíl, Gujrát District, *vice* Munshi Imám-ud-dín, granted one month's leave on medical certificate.

The 18th November 1892.

No. 190.—*Notification.*—Munshi Jagdís Rám, Tahsíldár of the Fázilka Tahsíl, Ferozepore District, is placed on special duty with His Honor the Lieutenant-Governor's Camp with effect from the forenoon of the 31st October 1892.

No. 191.—*Appointment.*—Munshi Udham Singh, Náib-Tahsíldár of the Fázilka Tahsíl, Ferozepore District, is appointed to officiate as a temporary arrangement as Tahsíldár of the same tahsíl with effect from the 31st October 1892, *vice* Munshi Jadís Rám, placed on special duty with His Honor the Lieutenant-Governor's Camp.

No. 192.—*Appointment.*—Ahmad Shah, Translator in the Commissioner's Office, Jullundur, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Moga Tahsíl, Ferozepore District, *vice* Munshi Gurdit Singh (ii), Tahsíldár, on leave, and will relieve Munshi Niáz-ud-dín, Officiating Tahsíldár, transferred.

No. 193.—*Transfer.*—Munshi Niáz-ud-dín, Officiating Tahsíldár, is transferred from the Moga to the Fázilka Tahsíl, Ferozepore District, with effect from such date as he is relieved by Ahmad Shah, Translator, Commissioner's Office, Jullundur, and will relieve Munshi Udham Singh, who will revert to his substantive appointment as Náib-Tahsíldár.

By order, &c.,

P. D. AGNEW,

Offg. Junior Secy. to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of September 1892, showing also the figures of the Budget Estimate for 1892-93.

Revenue and Receipts.	Budget Estimates for 1892-93.	Actual Receipts in September 1892.	Actual Receipts from 1st April to 30th September 1892.	Expenditure.	Budget Grants, 1892-93.	Actual Disbursements in September 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 30th September 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.		Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,35,04,000	4,24,905	1,14,06,282	1—Refunds and Drawbacks	1,10,000	4,201	54,767
II—Opium	30,000	2,559	13,594	2—Assignments and Compensations	1,46,000	1,429	69,384
IV—Stamps	40,50,000	1,35,393	21,01,669	3—Land Revenue	39,08,000	2,12,394	18,31,836
V—Excise	18,99,000	1,31,344	8,95,226	6—Stamps	1,89,000	5,716	60,120
VI—Provincial Rates	40,25,000	71,760	20,13,314	7—Excise	55,000	4,078	24,997
VIII—Assessed Taxes	12,00,000	1,06,356	9,22,655	8—Provincial Rates	10,000	11	1,282
IX—Forest	9,50,000	63,564	1,63,146	10—Assessed Taxes	13,000	805	5,365
X—Registration	2,56,000	16,851	1,79,992	11—Forest	7,10,000	60,958	1,96,413
XI—Tributes from Native States	2,78,000	4,184	1,54,386	12—Registration	80,000	7,979	49,447
XII—Interest	2,73,000	11,394	67,924	13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2,05,000	...	14
XIII—Post Office	45,000	3,362	22,132	14—Interest on other obligations	84,000	...	250
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,58,000	38,644	2,26,559	15—Post Office	1,68,000	13,454	81,447
XVI B— Do. do. Jails	2,33,000	23,322	83,794	18—General Administration	12,81,000	1,01,076	6,18,646
XVII—Police	6,98,000	56,189	3,39,119	19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,71,000	2,37,717	14,72,747
XIX—Education	88,000	6,017	42,424	19 B— Do. do.— Jails	9,56,000	75,451	4,79,518
XX—Medical	48,000	3,597	16,641	20—Police	38,36,000	3,02,163	18,98,691
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,20,000	20,878	53,805	22—Education	14,18,000	91,628	6,52,942
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	8,180	48,985	23—Ecclesiastical	2,39,000	19,705	1,18,499
XXIII—Stationery and Printing	1,06,000	7,395	26,420	24—Medical...	9,11,000	71,945	4,49,700
XXV—Miscellaneous	1,76,000	8,394	53,615	25—Political	11,18,000	98,989	5,69,897
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts...	3,77,000	6,570	1,27,429	26—Scientific and other Minor Departments ...	2,77,000	21,081	1,26,655
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation...	91,000	2,057	32,596	27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	20,678	1,83,991
XXXII—Civil Works	5,48,000	33,419	2,79,697	28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
				29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,75,000	55,116	4,10,113
				30—Stationery and Printing	4,71,000	39,319	1,68,218
				32—Miscellaneous	1,77,000	9,186	56,073
				38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...
				42—Major Works—Working Expenses	1,000	—2	2,631
				43—Minor Works and Navigation	48,000	1,900	20,607
				45—Civil Works	1,45,000	12,334	74,611
Total Revenue and Receipts ...	3,95,80,000	11,86,334	1,92,71,404	Total Expenditure ...	2,07,60,000	14,69,311	96,78,861
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,01,64,741	7,09,98,183	Add—Debt Accounts, &c.	...	1,17,55,669	7,93,15,650
Total ...	...	1,13,51,075	9,02,69,587	Total ...	...	1,32,24,980	8,89,94,511
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,42,88,720	(b) 1,11,39,739	Balance on 30th September 1892 ...	...	1,24,14,815	1,24,14,815
Grand Total ...	...	2,56,39,795	10,14,09,326	Grand Total ...	...	2,56,39,795	10,14,09,326

(*a*) On 1st September 1892.

(*b*) On 1st April 1892.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE :
The 18th November 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for September 1892, and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

REVENUE AND RECEIPTS.	BUDGET, 1892-93.				ACTUAL RECEIPTS FROM 1ST APRIL 1892 TO 30TH SEPTEMBER 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,40,97,000	93,77,000	30,000	2,35,04,000	85,44,065	28,48,021	14,196	1,14,06,282
II—Opium	30,000	...	...	30,000	13,594	...	...	13,594
IV—Stamps	10,13,000	30,37,000	...	40,50,000	5,25,417	15,76,252	...	21,01,669
V—Excise	14,24,000	4,75,000	...	18,99,000	6,71,419	2,23,807	...	8,95,226
VI—Provincial Rates	...	5,75,000	34,50,000	40,25,000	...	2,94,467	17,18,847	20,13,314
VIII—Assessed Taxes	6,00,000	6,00,000	...	12,00,000	4,61,327	4,61,328	...	9,22,655
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	81,573	81,573	...	1,63,146
X—Registration	1,28,000	1,28,000	...	2,56,000	89,996	89,996	...	1,79,992
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	1,54,386	...	...	1,54,386
XII—Interest...	...	2,72,000	1,000	2,73,000	22	67,442	460	67,924
XIII—Post Office	...	4,000	41,000	45,000	...	1,729	20,403	22,132
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,47,000	11,000	4,58,000	...	2,20,993	5,566	2,26,559
XVI B— Do. do. Jails	...	2,33,000	...	2,33,000	...	83,794	...	83,794
XVII—Police	...	6,44,000	54,000	6,98,000	...	3,06,824	32,295	3,39,119
XIX—Education	...	22,000	66,000	88,000	...	10,580	31,844	42,424
XX—Medical...	...	24,000	24,000	48,000	...	7,059	9,582	16,641
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	33,000	87,000	1,20,000	...	13,267	40,538	53,805
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	65,000	62,000	...	1,27,000	31,751	17,234	...	48,985
XXIII—Stationery and Printing	16,000	90,000	...	1,06,000	6,243	20,177	...	26,420
XXV—Miscellaneous	9,000	1,26,000	41,000	1,76,000	3,766	32,389	17,460	53,615
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,77,000	...	...	3,77,000	1,27,429	...	...	1,27,429
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	73,000	18,000	91,000	...	24,316	8,280	32,596
XXXXII—Civil Works	...	3,21,000	2,27,000	5,48,000	...	1,58,490	1,21,207	2,79,697
TOTAL CIVIL ACCOUNTS ...	1,85,12,000	1,70,18,000	40,50,000	3,95,80,000	1,07,10,988	65,39,738	20,20,678	1,92,71,404

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE:
The 18th November 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Expenditure in the Punjab for September 1892 and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

Expenditure.	Budget, 1892-93.				Actual Disbursements from 1st April 1892 to 30th September 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	62,000	48,000	...	1,10,000	26,179	25,887	2,701	54,767
2—Assignments and Compensations	1,46,000	...	...	1,46,000	69,384	...	...	69,384
3—Land Revenue	...	26,68,000	12,40,000	39,08,000	...	12,42,671	5,89,165	18,31,836
6—Stamps	47,000	1,42,000	...	1,89,000	15,030	45,090	...	60,1.0
7—Excise	41,000	14,000	...	55,000	18,748	6,249	...	24,997
8—Provincial Rates	...	10,000	...	10,000	...	1,282	...	1,282
10—Assessed Taxes	7,000	6,000	...	13,000	2,683	2,682	...	5,365
11—Forest	3,55,000	3,55,000	...	7,10,000	98,207	98,206	...	1,96,413
12—Registration	40,000	40,000	...	80,000	24,723	24,724	...	49,447
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,05,000	...	2,05,000	14	...	...	14
14—Interest on other obligations	84,000	...	...	84,000	250	...	...	250
15—Post Office	...	1,15,000	53,000	1,68,000	...	55,184	26,263	81,447
18—General Administration	1,85,000	9,69,000	1,27,000	12,81,000	95,349	4,59,082	64,215	6,18,646
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	29,63,000	8,000	29,71,000	...	14,68,517	4,230	14,72,747
19 B— Do. do. Jails	...	9,56,000	...	9,56,000	...	4,79,518	...	4,79,518
20—Police	...	38,14,000	22,000	38,36,000	...	18,87,880	10,811	18,98,691
22—Education	...	7,86,000	6,32,000	14,18,000	...	3,53,451	2,99,491	6,52,942
23—Ecclesiastical	2,39,000	...	...	2,39,000	1,18,499	...	...	1,18,499
24—Medical	...	5,78,000	3,33,000	9,11,000	...	2,76,803	1,72,897	4,49,700
25—Political	11,18,000	...	...	11,18,000	5,69,897	...	...	5,69,897
26—Scientific and other Minor Departments	27,000	1,02,000	1,48,000	2,77,000	10,421	44,853	71,381	1,26,655
27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	...	...	3,58,000	1,83,991	...	...	1,83,991
28—Civil Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions...	...	8,71,000	4,000	8,75,000	...	4,07,286	2,827	4,10,113
30—Stationery and Printing	...	4,54,000	17,000	4,71,000	...	1,61,364	6,854	1,68,218
32—Miscellaneous	20,000	1,00,000	57,000	1,77,000	5,331	25,896	24,846	56,073
38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...	...	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	...	1,000	2,631	...	...	2,631
43—Minor Works and Navigation	...	41,000	7,000	48,000	...	15,058	5,549	20,607
45—Civil Works	...	31,000	1,14,000	1,45,000	...	11,723	62,888	74,611
Total Civil Heads ...	27,30,000	1,52,68,000	27,62,000	2,07,60,000	12,41,337	70,93,406	13,44,118	96,78,861

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 18th November 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 18th November 1892.

No. 3067.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 388 Ranpat Rái was relieved of the charge of the Khohar Dispensary, Gujrát District, on the forenoon of the 3rd October 1892, and was appointed to do general duty at Gujrát.

No. 3071.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 1938 of 20th July 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 42 Bishen Dás reported himself to Civil Surgeon, Gujrát, on the forenoon of the 10th October 1892, and was the same day granted leave without pay up to the afternoon of the 22nd October 1892.

He assumed charge of the Khohar Dispensary, Gujrát District, on the forenoon of the 23rd October 1892.

The 21st November 1892.

No. 3101—*Leave.*—Second Class Hospital Assistant No. 263 Uttam Chand, Western Jumna Canal Dispensary, Karnál District, has obtained three months' privilege leave from the afternoon of the 3rd November 1892.

No. 3103.—*Promotion.*—Second Class Hospital Assistant No. 224 Kamál-ud-dín having passed the septennial professional examination of Hospital Assistants held on the 1st October 1892 is promoted to the 1st Class of Hospital Assistants from that date.

No. 3104.—*Notification.*—The following Hospital Assistants of the 3rd Class having passed the septennial professional examination of Hospital Assistants held on the 1st October 1892 are promoted to the 2nd Class from that date :—

No. 291 Chajmal Dás ;
No. 295 Karm Chand.

No. 3106.—*Notification.*—The services of 3rd Class Hospital Assistant No. 359 Khair-ud-dín being no longer required for cholera duty at Kohála, he was appointed to do general duty at the Civil Hospital, Ráwalpindi, on the forenoon of the 5th October 1892.

No. 3107.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 143 Doulat Rám from the North-Western Railway, Lahore, to the charge of the 4th Division, Chenab Canal Dispensary, which he joined on the forenoon of the 24th October 1892.

No. 3108.—*Notification.*—Third Class Hospital Assistant No. 338 Phoole Khán, Ráwalpindi Police Hospital, was deputed to the charge of the Hazro Dispensary, Ráwalpindi District, for the 31st October and 1st November 1892, during the absence of Assistant Surgeon Hardiál Singh at Lahore to attend the septennial professional examination of Assistant Surgeons.

During the absence of Hospital Assistant Phoole Khán, 1st Class Hospital Assistant No. 43 Moti Rám, Ráwalpindi Jail Hospital, held charge of the Ráwalpindi Police Hosptal, in addition to his own duties, for the 30th and 31st October and the 1st November 1892.

Owing to the second absence of Assistant Surgeon Hardiál Singh at Lahore to attend the septennial examination of Assistant Surgeons, Hospital Assistant Phoole Khán was deputed to the charge of the Hazro Dispensary from the 6th to the 10th November 1892, both days inclusive, and Hospital Assistant Moti Ram held charge of the Ráwalpindi Police Hospital, in addition to his own duties, from the 6th to the 10th November 1892, both days inclusive.

No. 3109—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 391 Narsingh Dás, on general duty, Ráwalpindi, obtained leave on medical certificate from the 10th October to the 8th November 1892, both days inclusive.

No. 3110.—*Notification.*—On being relieved of the charge of the Western Jumna Canal Dispensary, Delhi District, by 3rd Class Hospital Assistant No. 392 Deputi Mal on the afternoon of the 9th September 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 362 Natha Shah reported himself to the Civil Surgeon, Delhi, for general duty on the forenoon of the 10th September 1892.

No. 3111.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 362 Nathe Shah, doing general duty at Delhi, obtained two months' privilege leave from the afternoon of the 30th September 1892.

No. 3112.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 193 Natha Singh, Núrpur Dispensary, Kángra District, obtained privilege leave from the 28th September to the 12th October 1892, both days inclusive.

Second Class Hospital Assistant No. 209 Abdul Gafur, McLeod Ganj Dispensary, was deputed to the charge of the Núrpur Dispensary during this period, and 1st Class Hospital Assistant No. 95 Rahím-ud-dín, Jail and Police Hospitals, Dharmsála, held charge of the McLeod Ganj Dispensary, in addition to his own duties, from the forenoon of the 27th September to the forenoon of the 16th October 1892.

No. 3113.—*Transfer.*—Assistant Surgeon J. D. Rebeiro, from Lahore to the Dandot Colliery, North-Western Railway, which he joined on the afternoon of the 1st November 1892, relieving Assistant Surgeon Khazán Chand, transferred to the Bhiwáni Dispensary, Hissar District, which he joined on the afternoon of the 8th November 1892, relieving Assistant Surgeon Jowáhir Singh.

Assistant Surgeon Jowáhir Singh was detained at Bhiwáni on the 9th November 1892 to give evidence in a medico-legal case, and was granted three months' privilege leave from the afternoon of that date.

No. 3114.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2207 of 22nd August 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 192 Loorinda Mal resumed charge of the Ballabgarh Dispensary, Delhi District, on the forenoon of the 6th November 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 154 Sheikh Abdulla.

First Class Hospital Assistant Sheikh Abdulla, on relief, was transferred to the Faridabad Dispensary, Delhi District, which he joined on the forenoon of the 8th November 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 35 Ghulám Hussain, appointed to do general duty at Delhi on the forenoon of the 9th November 1892.

No. 3115.—*Notification.*—In continuation of *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2901 of 7th November 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 392 Deputi Mal was appointed to the Delhi Civil Hospital, and not to general duty, Delhi, on the forenoon of the 16th October 1892.

No. 3116.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 373 Mula Mal from the Dera Gházi Khan Police Hospital to the North-Western Railway, Mooltan, with effect from the 3rd November 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 330 Harnám Singh, appointed on general duty, Mooltan, from that date.

No. 3117.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 365 Fazl Muhammad from the Shahabad Dispensary, Umballa District, to the Bawána Dispensary, Delhi District, which he joined on the forenoon of the 3rd November 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 153 Abdul Latif Khán.

Second Class Hospital Assistant Abdul Latif Khán from the Bawána Dispensary to the Gujrát Jail and Police Hospitals, which he joined on the afternoon of the 11th November 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 339 Dhani Rám, permitted to resign the service.

No. 3118.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2344, dated 7th September 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 324 Sharif Hussain resumed charge of the Kamália Dispensary, Montgomery District, on the forenoon of the 9th November 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 139 Suchet Singh, appointed to do general duty at Montgomery.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Commissariat Notice—No. 15.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of Indian-grown black tea for one year, from 1st April 1893 to 31st March 1894, at the station and in the quantity noted in the memorandum at foot, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore up to noon on the 15th December 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 3 o'clock P.M. on the 5th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Indian-grown black tea."

5. The tender may be in part, but for not less than 5,000 lbs, or for the whole requirement. Government shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of the quantity of tea tendered for, but the earnest-money of any one tender need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the tea to be supplied can be inspected at any Commissariat Office.

Memorandum of station and quantity referred to in paragraph 1.

Station.	Estimated quantity.	Remarks.
	lbs.	lbs.
Lahore Commissariat Store Depôt.	232,000	On 1st August 1893—75,000. On 1st November 1893—75,000. On 1st February 1894—82,000.

C. CORFIELD, *Captain*,
Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE:
The 10th November 1892.

[801-3]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	For all places in Sind and Baluchistan, **as also for Kasur, Ferozepore,** Montgomery and Mooltan.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	For Gujranwala, Sialkot, Jummoo, Gujrat, Shahpur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Jhelum, Rawalpindi, Murree, Srinagar, Kohat, Abbott-abad and Peshawar.
3rd Despatch 3-0 P. M. ...	For all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, as also for Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Jullundur, Hoshiarpur, Ludhiana, Umballa, Simla, Karnal, Delhi, Gurgaon, Rawalpindi, Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani, Hansi and Rewari.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	For Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara, Sind and Baluchistan, and all places in Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Kohat, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur).

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Eastern Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces Oudh, Sind and Baluchistan, Punjab (except Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Dera Ismail Khan, Shahpur, Edwardes-abad, Abbott-abad, Hissar), as also from Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsingpur, Sambalpur and Seoni-Chappara.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Sambalpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, Simla, Hissar, Karnal, Delhi, Ludhiana, Jullundur, Hoshiarpur, Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Gurdaspur and registered articles from all stations in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	Unpaid articles, Parcels and Money Orders from all places in India.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From all places in Sind and Baluchistan (except Quetta and Sibi), and also from Mooltan, Montgomery, Peshawar, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Shahpur, Abbott-abad, Rawalpindi, Jhelum, Gujrat, Sialkot, Jummoo, Gujranwala and Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 3 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Value-payable and insured articles received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued and paid	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	9 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	9 A. M. to 4 P. M.
British Postal orders sold	9 A. M. to 4 P. M.

LAHORE :
The 23rd November 1892.

J. OLIVER,
Postmaster.

PUNJÁB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Cunningham, A. Inscriptions (*Edicts*) of Asoka	...	7 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Ráwalpindi District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 10 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 5 copies.	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Harcourt's New Guide to Delhi. 2 copies	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 4 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 2 copies	...	2 0 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78. 1879-80	0 12 0	3 0 0
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	18 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Paget's Expedition against N.-W. Frontier Tribes	...	4 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables	...	3 0 0
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach. 2 copies	4 0 0	2 0 0
3. Kaira and Panch Mahals	3 4 0	1 10 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
7. Baroda	4 8 0	2 4 0
8. Kathiawar	6 8 0	3 4 0
10. Ratnagiri and Savantadi	5 0 0	2 8 0
11. Kolaba and Jangira. 2 copies	4 8 0	2 4 0
12. Khandesh	6 0 0	3 0 0
13. Thana, 2 Parts	6 8 0	3 4 0
14. Thana: Places of Interest	4 8 0	2 4 0
15. Kanara, 2 Parts	7 0 0	3 8 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0
21. Belgaum	6 0 0	3 0 0
22. Dharwar	7 0 0	3 8 0
23. Bijapur	6 0 0	3 0 0
24. Kolhapur	5 0 0	2 8 0
Bombay, Places and Common Official Words, 58 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Mill's History of India, vols. 2 to 10 ...	...	9 0 0
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857 ...	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies ...	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859 ...	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853 ...	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East ...	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839 ...	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols. ...	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol. ...	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto ...	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV ...	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P. ...	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I ...	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus ...	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies ...	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864 ...	...	2 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology ...	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies ...	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862 ...	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862 ...	...	3 0 0
Ditto ditto Synopsis, 1866 ...	...	4 0 0

List of Books for sale—concluded.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathura, 1874. 2 vols. 2 copies...	...	7 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0
	£. s. d.	
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Mayne, J. D. Commentaries on the Indian Penal Code, 1865	...	2 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884	0 10 0
	Ditto ditto, 1885	0 8 0
	Ditto ditto, 1886	0 9 0
	Ditto ditto, 1887	0 10 0
	Ditto ditto, 1888	0 12 0
	Ditto ditto, 1889	1 0 0
	Ditto ditto, 1890	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884	0 10 0
	Ditto ditto, 1885	0 11 0
	Ditto ditto, 1886	0 12 0
	Ditto ditto, 1887	0 12 0
	Ditto ditto, 1888	1 4 0
	Ditto ditto, 1889	1 4 0
	Ditto ditto, 1890	1 8 0
3	Police Report, 1884	0 11 0
	Ditto, 1885	2 3 0
	Ditto, 1886	2 8 0
	Ditto, 1887	2 8 0
	Ditto, 1888	2 8 0
	Ditto, 1889	2 8 0
	Ditto, 1890	2 8 0
	Ditto, 1891	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84	0 6 0
	Ditto, 1888-89	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85	0 4 0
	Ditto, 1885-86	0 3 0
	Ditto, 1886-87	0 2 0
	Ditto, 1887-88	0 6 0
	Ditto, 1888-89	0 2 0
	Ditto, 1889-90	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85	1 4 0
	Ditto, 1885-86	1 12 0
	Ditto, 1886-87	1 0 0
	Ditto, 1887-88	1 0 0
	Ditto, 1888-89	1 0 0
	Ditto, 1889-90	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85	1 3 0
	Ditto, 1885-86	0 14 0
	Ditto, 1886-87	1 4 0
	Ditto, 1887-88	1 10 0
	Ditto, 1888-89	1 14 0
	Ditto, 1889-90	1 12 0
	Ditto, 1890-91	2 0 0
	Ditto, 1891-92	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85	2 9 0
	Ditto, 1885-86	1 12 0
	Ditto, 1886-87	2 4 0
	Ditto, 1887-88	6 8 0
	Ditto, 1888-89	7 8 0
	Ditto, 1889-90	6 8 0
	Ditto, 1890-91	6 0 0
9	Jail Report, 1884	1 2 0
	Ditto, 1885	1 0 0
	Ditto, 1886	1 8 0
	Ditto, 1887	1 8 0
	Ditto, 1888	1 12 0
	Ditto, 1889	1 10 0
	Ditto, 1890	1 8 0
	Ditto, 1891	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85	1 6 0
	Ditto, 1887-88	2 8 0
	Ditto, 1888-89	3 0 0
	Ditto, 1889-90	3 8 0
	Ditto, 1890-91	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886	0 9 0
	Ditto ditto, 1887	0 10 0
	Ditto ditto, 1888	0 10 0
	Ditto ditto, 1889	0 10 0
	Ditto ditto, 1890	0 12 0
	Ditto ditto, 1891	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1	0	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto Fibrous Manufactures	0	10	0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1891 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	0	5	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	5	0	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District, with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District, without map.	4	0	0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District, with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto, in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ..	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0	6	0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1	0	0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887, Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887, Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6a.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10a.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8a.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6a.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4. (8a.)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revis d edition, 1892. Rs. 5 (12a.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6a).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6a).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12a.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6a.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12a.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12a.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4a., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4a).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1a. 6p.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5a. 6p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2a.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. (1a.)

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.).

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10a (2a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto, in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890 with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4a.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto, in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6a.)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6a.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a. (1a. 6p.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9a. (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. (1a. 6p.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4a (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5a (1a.)

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows:—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: } *The 1st April 183.*

[119 t.-f.-o.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889, the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs. 2-8-0 per vol.: packing and postage, Re. 1-4-0 extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-1.-*f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفیٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ـــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ـ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ـــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ـ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ـ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ـ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ـ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-25.]

Wanted

A SUB-OVERSEER for the District Board, Bannu, who can draw plans and frame estimates. One with English qualifications who has passed the Roorkee College Examination will be preferred.

Pay Rs. 30 per mensem, with Rs. 10 as horse allowance.

Applications to be made to the Secretary, District Board.

Reply will only be sent to the approved candidate, who will be appointed on six months' probation

BANNU:
The 15th November 1892.

H. A. ANDERSON,
Deputy Commissioner.

[819-3.]

Commissariat Notice—No. 44.

SEALED tenders for the purchase of the undermentioned articles for the Lahore Commissariat Division, which comprises the stations noted in the margin, from 1st April 1893 to 31st March 1894, will be received by the Chief Commissariat Officer at Meean Meer up to noon on the 15th December 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

Plain Stations.
Meean Meer, Jullundur, Multan, Ferozepore and Amritsar.

Hill Stations.
Dalhousie and Bhágsu.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office, Meean Meer, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Chief Commissariat Officer, Meean Meer, up to 4 o'clock P. M. on the 10th December 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for cow hides and sheep skins."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Chief Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Only one rate for the Division is to be tendered, and not a separate rate for each station.

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
FOR PLAIN STATIONS.		
Hides	Rs. 580	
Skins	190	
FOR HILL STATIONS.		
Hides	100	
Skins	25	

F. W. BIRCH, *Lieut.*,
Deputy Asst. Commissary-General,
for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE,
MEEAN MEER:
The 17th November 1892.

[883-2.]

In the Court of Small Causes at Lahore,

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

Case No. 12 of 1892.

In re MR. C. HOLDSWORTH OF MEEAN MEER.

WHEREAS Mr. C. Holdsworth of Lahore petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Mr. C. Holdsworth has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 12th day of November 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[817-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore,

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

Case No. 35 of 1892.

In re SHAHAB DIN OF LAHORE.

WHEREAS Shahab Din, son of Sharf Din, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Shaháb Dín has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 12th day of November 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[818-1.]

In the Court of the District Judge at Peshawar.

CASE NO. 43 OF 1892.

APPLICATION OF MR. C. P. BAKER, PHOTOGRAPHER OF PESHAWAR, TO BE DECLARED INSOLVENT UNDER SECTION 344, CIVIL PROCEDURE CODE.

WHEREAS Mr. C. P. Baker petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said C. P. Baker has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 15th day of November 1892.

F. FIELD,
District Judge.

[826-1.]

No. 4672 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Láła Chimman Lál, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 4679 *G.—Leave.*—Pandit Kishen Lál, Munsif of Mooltan in the Mooltan District, has obtained privilege leave on half pay for two months from 14th November 1892 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

The 25*th November* 1892.

No. 4703 *G.—Leave.*—The furlough for six months and six days granted to Rája Ali Bahádar Khán, Munsif, in this office Notifications No. 1821G., dated the 10th April 1891, and No. 4983 G., dated the 4th December 1891, is hereby extended by a further period of ten days.

The 28*th November* 1892.

No. 4712 *G.—Leave.*—Lála Budh Singh, Officiating Munsif of Bhera in the Shahpur District, obtained privilege leave on half pay for twenty-three days from the forenoon of the 24th October to 15th November 1892 inclusive.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR No. 5 OF 1892.

Dated Lahore, the 24*th November* 1892.

To

ALL COMMISSIONERS, DEPUTY COMMISSIONERS, THE ASSISTANT SUPERINTENDENT HORSE-BREEDING OPERATIONS, THE TRAFFIC SUPERINTENDENT NORTH-WESTERN RAILWAY, THE REGISTRAR EDUCATION DEPARTMENT, AND THE REGISTRAR-GENERAL OF BIRTHS, &C., IN THE PUNJAB.

THE accompanying statement showing the Reports and Returns periodically due from District Officers with a Calendar showing the dates for their submission are herewith published for information.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

Statement of Reports and Returns due from District Officers.

No.	Description of Report or Return.	Authority for submission.	To whom submitted.	REMARKS.
		ANNUAL.		
1	Report of officers intending to apply for furlough.	Punjab Government Circular No. 13–1876, dated 23rd September 1882.	To Government through Commissioner.	
2	List of Darbárís and Kursi Nashíns.	Punjab Government Circular No. 19-262, dated 4th March 1872.	Ditto.	
		Punjab Government Circular No. 11–1282, dated 25th June 1879.		
		Punjab Government Circular No. 1784, dated 17th November 1879.		
		Punjab Government Circular No. 4–46, dated 17th January 1884.		
		Punjab Government Circular No. 12–118, dated 12th February 1884.		
		Punjab Government Circular No. 141, dated 1st March 1884.		
		Punjab Government Circular No. 28–1036, dated 2nd October 1885.		
		Punjab Government Circular No. 11-574, dated 3rd October 1890.		
		Punjab Government Circular No. 391, dated 30th July 1891.		
3	Licenses granted under the Arms Act.	Punjab Government Notification No. 1956, dated 19th May 1879.	Ditto.	
		Punjab Government Circular No 711, dated 18th February 1880.		
		Punjab Government No. 2062, dated 24th December 1886.		
		Punjab Government Circular No. 12–1422, dated 27th September 1889.		
4	Statement of Wild Beasts and Snakes destroyed.	Government of India No. 9699, dated 23rd April 1875.	Ditto.	
		Punjab Government Circular No. 1782, dated 4th May 1875.		
		Punjab Government No. 1973, dated 7th October 1882.		
		Punjab Government Circular No. 3005, dated 14th December 1885.		
		Punjab Government Circular No. 11 4009, dated 22nd October 1888		
		Government of India's Resolution No. 40, Pub.–2374-2385, dated 4th December 1890.		

Statement of Reports and Returns due from District Officers—continued.

No.	Description of Report or Return.	Authority for submission.	To whom submitted.	REMARKS.
		ANNUAL—*concluded.*		
5	Statement of Afghán Refugees.	Punjab Government No. 141, dated 19th February 1889.	To Government.	
		Punjab Government No. 207, dated 26th March 1889.		
6	Declaration by Printers and Publishers.	Punjab Government No. 1926, dated 14th November 1887.	Ditto.	
7	Report of officers desirous of taking privilege leave between 1st May and 15th October.	Punjab Government Circular No. 3—251, dated 13th March 1886.	To Government through Commissioner.	
8	Statement of titles granted to Chiefs and Natives.	Punjab Government No. 686, dated 27th August 1883.	Ditto.	
9	Deportation of European Civil Pauper Lunatics.	Punjab Government No. 800 S., dated 24th July 1885.	Ditto.	
		Punjab Government Circular No. 9—426, dated 16th June 1886.		
10	Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs, Kanúngos and Náib-Kanúngos recommended to be superannuated.	Financial Commissioner's Circular No. 42 of 1862 (paragraph 8).	To Government through Financial Commissioner.	
11	Statement of Horse-Breeding Operations—Districts of Montgomery, Kohát, Kángra, Bannu and Peshá-war.	Punjab Government, Military Department, Circular No. 3—1152, dated 21st May 1873.	Assistant Superintendent, Horse-Breeding Operations.	
12	Indent for gear and clothing for Government stallions.	...	Ditto.	
13	Political Administration Report.	Commissioner Pesháwar's Circular No 128—2345, dated 15th July 1876.	To Government through Commissioner.	
		HALF-YEARLY.		
14	Export of Arms to Native States.	Punjab Government Circular No. 44, dated 25th January 1886	To Government through Commissioner.	
15	Return under Extradition Act.	Punjab Government Circular No. 17—947, dated 17th May 1875.	Ditto.	
		Punjab Government Circular No. 42½—1334, dated 22nd August 1876.		
		Punjab Government Circular No. 428—2107, dated 6th November 1882.		
		Punjab Government Circular No. 13—212, dated 23rd April 1885.		

Statement of Reports and Returns due from District Officers—continued.

No.	Description of Report or Return.	Authority for submission.	To whom submitted.	REMARKS.
		HALF-YEARLY—*concluded.*		
16	Political State Prisoners ...	Punjab Government Circular No. 6—788, dated 4th August 1869.	To Government through Commissioner.	
		Punjab Government Circular No. 48—1887, dated 14th September 1870.		
		Punjab Government Circular No. 3—180, dated 5th March 1883.		
		Punjab Government Circular No. 141, dated 19th February 1889.		
		QUARTERLY.		
17	Copy of remarks by gentlemen visiting Stallion Stands.	Assistant Superintendent, Horse-Breeding Operations' No. 802, dated 18th December 1888, to Deputy Commissioners, Mooltan and Montgomery.	Assistant Superintendent, Horse-Breeding Operations.	
18	Cases under Frontier Crimes Regulations.	Punjab Government Nos. 170 and 171, dated 29th April 1889, to Commissioners, Deraját and Pesháwar Divisions.	To Government through Commissioner.	Pesháwar and Derajá Divisions only.
		MONTHLY.		
19	Price Current—Districts Umballa, Ludhiána, Jullundur, Amritsar, Gujránwála, Pesháwar and Mooltan.	Deputy Traffic Superintendent, North-Western Railway, Circular No. 198 C., dated 7th December 1886.	To Traffic Superintendent, North-Western Railway.	
		Deputy Traffic Superintendent, North-Western Railway, Circular No. 198—1962, dated 12th March 1887.		
20	Invoice of goods sent to Kashmír (submitted from Amritsar District).	...	To Financial Commissioner, Punjab.	
21	List of Books published by Presses in the Amritsar District.	...	Registrar, Educational Department.	
		WEEKLY.		
22	Political Diary ...	Punjab Government Circular No. 24—1360, dated 21st May 1884.	To Government through Commissioner.	Ditto.

Statement of Reports and Returns due from District Officers—concluded.

No.	Description of Report or Return.	Authority for submission.	To whom submitted.	REMARKS.
		OCCASIONAL.		
23	Calamities of Seasons ...	Financial Commissioner's Circular No. 30 of 1878.	To Government.	
24	Death of European Uncovenanted Servants and Pensioners.	Chapter 3, Article 28 of Civil Account Code, 5th Edition.	To Government through Commissioner.	
		Punjab Government Circular No. 2-40, dated 20th January 1871.		
		Punjab Government Circular No. 25-1175, dated 26th March 1873.		
		Punjab Government Circular No. 1-32, dated 11th January 1875.		
		Punjab Government Circular No. 4-629, dated 16th March 1883.		
		Punjab Government Circular No. 40-3291, dated 19th December 1884.		
		Punjab Government Circular No. 12-1137, dated 23rd April 1885.		
25	Death of Companions of the Star of India.	Punjab Government Circular No. 9-102, dated 25th January 1870.	Ditto.	
26	Death of Companions of the Indian Empire.	Punjab Government Circular No. 12-1298, dated 30th June 1879.	Ditto	
27	Fairs of importance requiring notice of Government.	Punjab Government Circular No. 14-1503, dated 11th August 1887.	Ditto.	
28	Railway Accidents of a serious nature.	Government of India Public Works Department's Circular No. III, Railways, dated 7th January 1881.	Ditto.	
29	Transfers of charge of Gazetted Officers.	Punjab Government Circular No. 25-2160, dated 16th September 1885.	To Government.	
		Punjab Government Circular No. 12, dated 14th July 1886.		
30	Transfers of persons other than Clergymen of the Churches of England and Rome licensed to solemnize marriages when leaving the Province.	Punjab Government No. 1909, dated 4th December 1886.	To the Registrar-General of Births, Deaths and Marriages.	
31	Death of Darbárís and Kursi Nashíns.	Punjab Government Circular No. 19-262 of 1872.	To Government through Commissioner.	
32	Death of Native Chiefs ...	...	Ditto.	
33	Land acquisition by Sovereign and Feudatory Princes.	Punjab Government No. 618, dated 30th June 1880.	Ditto.	
34	Embezzlement and deficiency of Stamps.	Stamp Manual, paragraph 210	To Government.	

Calendar showing for each month the dates on which the Reports and Returns submitted by District Officers are due.

Serial No.	Date on which due.		Description of return.	REMARKS.
1	January,	1st ...	List of Darbárís and Kursí Nashíns.	
2	Do.	Soon after 1st	Report of officers intending to apply for furlough.	
3	Do.,	10th ...	Return under Extradition Act ...	Submitted also on 10th July, *vide* No. 16.
4	Do.,	15th ...	Political State Prisoners ...	Submitted also on 15th July, *vide* No. 17.
5	Do.	During the month.	Licenses granted under the Arms Act.	
6	Do.	Ditto ...	Statement of Wild Beasts and Snakes destroyed.	
7	Do.	Ditto ...	Statement of Afghán Refugees.	
8	February,	1st ...	Declaration by Printers and Publishers.	
9	Do.	Any date ...	Report of officers desirous of taking privilege leave between 1st May and 15th October.	
10	March,	Ditto ...	Statement of titles granted to Chiefs and Natives.	
11	April,	5th ...	Indent for gear and clothing for Government stallions.	Submitted also on 5th October, *vide* No. 18.
12	Do.,	15th ...	List of gear and clothing in stock belonging to Government stallions.	
13	Do.,	25th ...	Political Administration Report ...	Pesháwar and Deraját Divisions only.
14	May,	1st ...	Deportation of European Civil Pauper Lunatics.	
15	June,	30th ...	Export of Arms to Native States ...	Submitted also on 31st December, *vide* No. 19.
16	July,	10th ...	Return under Extradition Act ...	*See* No 3.
17	Do.,	15th ...	Political State Prisoners ...	*See* No. 4.
18	October,	5th ...	Indent for gear and clothing for Government stallions.	*See* No. 11.
19	December, 31st	...	Export of Arms to Native States ...	*See* No. 15.
			Other Returns.	
20	Weekly	...	Political Diary ..	From Peshávar and Deraját Divisions only.
21	Monthly	...	Price Current ...	From Umballa, Ludhiána, Jullundur, Amritsar, Gujránwá'a, Peshâwar and Mooltan Districts.
22	Do.	...	Statement of Horse-Breeding Operations	From Montgomery, Kohát, Kángra Bannu and Peshâwar Districts.
23	Do.	...	Invoice of goods sent to Kashmír ...	From Amritsar District.
24	Do.	...	List of books published by Presses in the Amritsar District.	
25	Quarterly	...	Copy of remarks by gentlemen visiting Stallion Stands.	
26	Fifteen days after close of each quarter.		Cases under Frontier Crimes Regulations	Peshâwar and Deraját Divisions only.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 28th November 1892.

No. 3148.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 163 Káshi Rám from the Jail Hospital, Pesháwar, to No. I City Branch Dispensary, Pesháwar, which he joined on the forenoon of the 8th October 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 79 Chirág-ud-dín, placed on special duty at Kurram.

Second Class Hospital Assistant No. 214 Abdul Jabbar, Police Hospital, Pesháwar, is appointed to the charge of the Jail Hospital, Pesháwar, in addition to his own duties, with effect from the forenoon of the 8th October 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant Káshi Rám.

No. 3156.—*Notification.*—The services of 2nd Class Hospital Assistant No. 157 Mír Kutab Ali having been replaced at the disposal of the Punjab Government, he reported his arrival to the Inspector-General of Civil Hospitals from Bilúchistán on the forenoon of the 7th November 1892, from which date he obtained two months' privilege leave.

No. 3157.—*Transfer.*—The services of 1st Class Hospital Assistant No. 138 Devi Datt, Tewári, being no longer required for cholera duty in the Kángra District, he was transferred to the charge of the Shennah Canal Dispensary, Ludhiána District, on the afternoon of the 7th November 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 341 Fazl Karím, appointed to do general duty at Ludhiána.

The 29th November 1892.

No. 3196.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Ralia Singh from the Central Jail Hospital, Lahore, to the Leiah Dispensary, Dera Ismail Khan District, which he joined on the afternoon of the 30th October 1892, relieving Assistant Surgeon Jhangi Rám, transferred to the Central Jail Hospital, Lahore, which he joined on the forenoon of the 2nd November 1892.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

VI—MEETING, 1892.

A MEETING of the Committee of the Punjab Public Library was held in the Library on Friday, the 25th November 1892, at 4-15 P.M.

There were present—

The Hon'ble W. H. Rattigan, LL. D., *President* (in the chair).

M. A. Stein, Esquire, Ph. D.

Sheikh Nának Bakhsh, Khán Bahádur.

Pandit Jowála Datta Prasháda Goswámi.

1. The accounts for October 1892 were examined and passed.

2. *Read* letter No. 2001, dated 9th November 1892, from the Deputy Commissioner, Ludhiána. The Committee regrets the necessity that has compelled the District Board, Ludhiána, to withdraw its grant to the Library, and thanks the Deputy Commissioner for his promise to recommend renewal of the contribution at the earliest opportunity.

3. The Secretary placed before the Committee letter dated 25th September 1892, from Mr. E. B. Steedman, C.S., intimating the intention of an old Indian Civilian to present the Library with some books, and enquiring if there was anyone in England who would receive and forward them to India; also reply to above accepting the offer with thanks and communicating the address of the Library Agents in London.

Resolved that the action of the Secretary be confirmed.

4. With regard to paragraph 7 of proceedings No. I of 1892, it was ordered that the selection of 250 books from the publications registered under Act XXV of 1857, made by Secretary, be bound as cheaply as possible, the average cost not to exceed three annas per volume.

5. It was resolved that the Annual General Meeting of Life Members and Committee should be held on the 15th December at 6 P.M.

6. The following announcements were made :—

Donations.

The Hon'ble G. R. Elsmie, C.S. ...	26 Nos. of "Review of the Reviews," and works of Revd. J. Newton in one volume.
M. A. Stein, Esquire, Ph. D. ...	20 volumes.
Khán Bahádur Syad Muhammad Latíf ...	His recent work "Lahore."
Munshi Rám Sahai Tasleem ...	One volume.

New Life Member.

Rái Sáhib Labda Rám Sahni ... Rs. 50.

New Life Subscriber.

Lála Mulk Ráj.

Annual Subscribers.

Lála Múl Chand.

Díwán Bhagwán Dás, Ráís of Amritsar.

Sardár Kharak Singh.

Miss Cooper.

R. C. Adolphus, Esquire.

Colonel C. E. Shepherd.

R. Sykes, Esquire, C S.

F. MAITLAND,

Secretary, Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisments.

Commissariat Notice—No. 15.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of Indian-grown black tea for one year, from 1st April 1893 to 31st March 1894, at the station and in the quantity noted in the memorandum at foot, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore up to noon on the 15th December 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 3 o'clock P.M. on the 5th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted ; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Indian-grown black tea."

5. The tender may be in part, but for not less than 5,000 lbs, or for the whole requirement. Government shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing ; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt * for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of the quantity of tea tendered for, but the earnest-money of any one tender need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the tea to be supplied can be inspected at any Commissariat Office.

Memorandum of station and quantity referred to in paragraph 1.

Station.	Estimated quantity.	Remarks.
Lahore Commissariat Store Depôt.	lbs. 232,000	On 1st August 1893—75,000 lbs. On 1st November 1893—75,000. On 1st February 1894—82,000.

C. CORFIELD, *Captain,*
Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE :
The 10th November 1892.

[801-2.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,
Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	For all places in Sind and Baluchistan, as also for Kasur, Ferozepore, Montgomery and Mooltan.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	For Gujranwala, Sialkot, Jummoo, Gujrat, Shahpur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Jhelum, Rawalpindi, Murree, Srinagar, Kohat, Abbott-abad and Peshawar.
3rd Despatch 3-0 P. M. ...	For all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, as also for Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Jullundur, Hoshiarpur, Ludhiana, Umballa, Simla, Karnal, Delhi, Gurgaon, Rawalpindi, Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani, Hansi and Rewari.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	For Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara, Sind and Baluchistan, and all places in Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Kohat, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur).

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Eastern Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces Oudh, Sind and Baluchistan, Punjab (except Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Dera Ismail Khan, Shahpur, Edwardes-abad, Abbott-abad, Hissar), as also from Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsingpur, Sambalpur and Seoni-Chappara.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Sambalpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, Simla, Hissar, Karnal, Delhi, Ludhiana, Jullundur, Hoshiarpur, Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Gurdaspur and registered articles from all stations in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	Unpaid articles, Parcels and Money Orders from all places in India.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From all places in Sind and Baluchistan (except Quetta and Sibi), and also from Mooltan, Montgomery, Peshawar, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Shahpur, Abbott-abad, Rawalpindi, Jhelum, Gujrat, Sialkot, Jummoo, Gujranwala and Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered **only** at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 3 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Value-payable and insured articles received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued and paid	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	9 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	9 A. M. to 4 P. M.
British Postal orders sold	9 A. M. to 4 P. M.

LAHORE:
The 23rd November 1892.

J. OLIVER,
Postmaster.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Râwalpindi District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 10 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 5 copies.	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoölogy of Abyssinia. 4 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 2 copies	...	2 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables	...	3 0 0
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		
	Rs. A. P.	
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach	4 0 0	2 0 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Bombay, Places and Common Official Words. 57 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1863	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Okes' Magisterial Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathura, 1874. 2 vols. 2 copies...	...	7 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0
	£. s. d.	
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

For Sale.

BOOKS FOR SALE AT THE PANJAB UNIVERSITY BOOK DEPOT, LAHORE.

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
	ARABIC.									
1	Atbáq-uz-Zahb ...	Abdul Momin ...	Idiomatic and Proverbial Phrases in Arabic ...	0	6	0	0	0	6	
2	B. A. Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	4	0	0	2	0	
3	Diwán-i-Hamásah ...	Habíb-bin-Aus ...	Poetry ...	1	8	0	0	2	0	
4	Diwán-i-Hassan ...	Hassan-bin-Sabit ...	A treatise on the eulogy of Muhammad, the Prophet ...	0	8	0	0	0	6	
5	Intermediate Arabic Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Arabic Literature ...	1	0	0	0	2	0	
6	Kitáb-ul-faráiz min Sharaya-il-Islám ...	Shaikh Najm-ud-dín ...	A book on the Law of Inheritance of Shia ...	1	0	0	0	2	0	
7	Muqqaddamát-us Sarf ...	Dr. G. W. Leitner ...	A Philosophical introduction to Arabic Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
8	Riyáz-ul-faiz ...	Maulvi Faiz-ul-Hasn ...	A Commentary on Saba Mu'allaqa in Arabic, Persian and Urdu.	2	8	0	0	4	0	
9	Ta'líq-ul-Jalálain ...	Ditto ...	Notes on Tafsír-i-Jalálain ...	1	4	0	0	3	0	
10	Tohfa-i-Siddíqiá ...	Ditto ...	Commentary on Hadís-i-umm-i-zará ...	0	2	6	0	0	6	
	ENGLISH.									
11	Amos' English Constitution and Government ...	Sheldon Amos, M.A., &c. ...	The first 89 pages of the English Constitution ...	1	0	0	0	2	0	
12	Jurisprudence ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Elements of Jurisprudence in English ...	0	12	0	0	1	0	
13	Notes on Criminal Law ...	Mr. S. Clifford ...	Notes on Criminal Law in English ...	1	0	0	0	2	0	
14	Outlines of constitution ...	Mr. E. W. Parker ...	A Manual of Law, No. II, in English ...	3	8	0	0	2	0	
15	Technical Terms ...	Dr. G. W. Leitner ...	Technical Terms in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
	GURMUKHI.									
16	Ajíran Manjri ...	Yogi Shiva Náth ...	A treatise on cure of indigestion ...	0	1	0	0	0	6	
17	Atma Tattva Vidya ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on relation of soul to God ...	0	1	6	0	0	6	
18	Guru Singh Itihas ...	Pandit Bhánudatta ...	History of the Sikhs ...	0	14	0	0	1	0	
19	Pingal Manjri ...	Lála Bihári Lál ...	A treatise on Prosody ...	0	0	6	0	0	6	
20	Táríkh-i-Hind ...	Yogi Shiva Náth ...	History of India in Panjabi ...	1	0	0	0	2	0	
21	Tarka Sangrah ...	Pandit Bhánudatta ...	An elementary treatise on Sanskrit Logic ...	0	1	6	0	0	6	

22	Uqlaidas ...	Yogi Shiva Náth ...	Euclid in Gurmukhi ...	0	12	0	0	1	0
23	Vedánt Sár ...	Pandit Bhánudatta ...	A treatise of Pantheistic Philosophy ...	0	1	0	0	0	6
	HINDI.								
24	Bhárat Bhánu ...	Pandit Bhánudatta ...	History of India in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
25	Bhugol Sár ...	Pandit Rikhi Kesh ...	Geography in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
26	Bhasha Vimarsha ...	Pandit Guru Parshád, M. M. ...	Philology of Upper Indian dialects ...	0	4	6	0	0	6
27	Chhanda Bodha ...	Pandit Rikhi Kesh ...	A treatise on Sanskrit and Hindi Prosody in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
28	Chárúpáth, Part II ...	Pandit Bhánudatta ...	Elementary Lessons on Science and Literature in Hindi ...	0	6	0	0	0	6
29	Ditto, Part III ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	0	6	0	0	0	6
30	Civil Engineering Course, Part I ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	A treatise on General Construction in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
31	Ditto, Part II ...	Ditto ...	A treatise on Roads and Bridges in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
32	Ditto, Part III ...	Ditto ...	A treatise on Irrigation Works in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
33	Dhátú Kámadhenú ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	An Alphabetical List of Sanskrit Roots with their meanings	0	12	0	0	1	0
34	Dhátú Rúpákár ...	Pandit Bhagwán Dás ...	Conjugation of Sanskrit Verbs alphabetically arranged ...	0	12	0	0	1	0
35	Gati Vijnana ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
36	Ghanajyámití ...	Pandit Kirpa Rám ...	Solid Geometry with a Vocabulary of Mathematical terms in Sanskrit and English.	1	0	0	0	2	0
37	Navína Chandra Ode ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Grammar ...	0	4	0	0	0	6
38	Jar Vijnána Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Balfour Stewart's Physics Primer in Hindi	1	0	0	0	1	0
39	Jalasthiti, Jala Gati and Vayuk Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Hydrostatics, Hydraulics and Pneumatics in Hindi	0	8	0	0	1	0
40	Kumár Sambhava ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	A standard work of Sanskrit Literature with Hindi translation.	0	4	0	0	0	6
41	Lakhshanávali ...	Ditto ...	A treatise on Sanskrit Logic—Definitions ...	0	4	0	0	0	6
42	Nyáya Bodhiní ...	Ditto ...	Ditto in Hindi ...	0	8	0	0	1	0
43	Nyáya-Sutra Vrittí ...	Ditto ...	Ditto (Aphorisms of Goutama with commentary in Hindi).	1	0	0	0	2	0
44	Para Shri ...	Pandit Guru Parshad, M. M. ...	Shara i-Ahl-i-Hanúd ...	0	4	0	0	0	6
45	Rasáyan Tattva ...	Pandit Harkishan Dás ...	Translation of Roscoe's Chemistry Primer in Hindi ...	0	12	0	0	1	0
46	Shástra Sár ...	Pandit Guru Parshad ...	Translation of Weber's History of Indian Literature in Hindi	2	0	0	0	4	0
47	Sruta Bodha ...	Kálí Dás ...	An elementary treatise on Sanskrit Prosody ...	0	2	0	0	0	6
48	Sthití Tattva and Gati Tattva ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Elements of Statics and Dynamics ...	0	6	0	0	0	6
49	Taylor's Ancient History ...	Gurmukh Singh ...	Translation of Taylor's Ancient History in Hindi ...	1	0	0	0	2	0
50	Tattva Bodha (Reader) ...	Bábú Navína Chandra Rái ...	Essays in Hindi ...	0	8	0	0	0	6
51	Tattva Bodha (Physics) ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Elements of Physics in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
52	Táríkh-i-Inglistán ...	Yogi Shiva Náth ...	History of England in Hindi ...	1	0	0	0	1	0
53	Yajnya Valkia Sanhita ...	Pandit Gúru Parshád, M. M. ...	A book on the Hindu Law (Dharmshastra) in Sanskrit and Hindi.	2	0	0	0	1	0
	PERSIAN.								
54	B. A. Persian Course ...	Panjab University ...	Selections from standard works of Persian Literature ...	1	4	0	0	2	0
55	Intermediate Persian Course ...	Ditto ...	Ditto ditto ditto ...	1	0	0	0	2	0
56	Intikháb-i-Durra-i-Nádira ...	Ditto ...	A text-book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	0	14	0	0	1	0

Publications in Arabic, English, Gurmukhi, Hindi, Persian, Sanskrit and Urdu, &c.—concluded.

Serial No.	Names of Books.	Name of Author, Compiler or Publisher.	Contents.	Price per copy. Rs.	A.	P.	Postage per copy. Rs.	A.	P.	REMARKS.
	PERSIAN—*concld.*									
57	Intikháb-i-Inshá-i-Qáim Maqám ...	Panjab University ...	Selections from Inshá Qáim Maqám ...	0	10	0	0	1	0	
58	Intikháb-i-Násikh-ut-Tawáríkh ...	Ditto ...	Ditto Násikh-ut-Tawáríkh ...	1	0	0	0	1	0	
59	Makhzan-ul-Fawáid ...	Ditto ...	A Persian Grammar ...	0	10	0	0	1	0	
60	Táríkh-i-Mo'jám ...	Ditto ...	A text-book of Persian Literature recommended for Munshi Fázil.	1	8	0	0	2	0	
	SANSKRIT.									
61	Nyáya Kaumudi ...	Pandit Sukh Dyál, Shástri ...	Dr. Ballantyne's Synopsis of Science in Sanskrit ...	1	2	0	0	2	0	
62	Vyákarana Prabhákara, Part I ...	Chief Pandit Rádha Kishan ...	Elements of Sanskrit Grammar ...	1	8	0	0	2	0	
	URDU.									
63	Afgháni-kí-Pahlí Kitáb ...	Niyáz Ali Ghaznawi ...	A Primer of Pashtu Language ...	0	2	0	0	0	6	
64	Risála-i-Nahv-i-Fársi ...	Durga Parshád ...	A Grammar ...	0	3	0	0	0	6	
65	Constitution of Law ...	Saiyid Amír Shah, Mukhtár ...	Constitutional Law in Urdu ...	1	8	0	0	1	0	
66	Faiz-ul-Ma'aní, Part I ...	Háfiz Umar Daráz ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	12	0	0	1	0	
67	Faiz-ul-Bayán, Part II ...	Ditto ...	Ditto ditto ...	0	8	0	0	1	0	
68	Gulzár-i-Kashmírí ...	Pandit Bishen Naráyana ...	Rules of the Kashmíri Language ...	1	0	0	0	1	0	
69	Hafizah-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	A treatise on memory ...	0	8	0	0	1	0	
70	Hall-i-Ilm-i-Musallas ...	Maulví Ghulám Mustafá ...	Key to Trigonometry in Urdu ...	0	11	0	0	1	0	
71	Hall-i-Jabar-o-Muqáblá ...	Ditto ...	Key to Algebra in Urdu ...	0	10	0	0	1	0	
72	Hídáyat Nama-i-kar-rawái-i-Muqaddamát-i-Díwání	Bábú Baij Náth, B.A. ...	A treatise on the Procedure of Civil Courts in Urdu ...	0	8	0	0	0	6	
73	Ilm-ul-faráiz ...	Maulvi Abdul Malik ...	A treatise on the Law of Inheritance for the Sunnís ...	0	11	0	0	1	0	
74	'Ilm-i-Harakat ...	Bábú Sási Bhushan Mukerji, M.A., B.L.	Dynamics in Urdu ...	0	12	0	0	1	0	
75	Ilm-i-Sakún ...	Aya Rám, M.A. ...	A work on Statics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
76	Ilm-i-Sakún-i-Sayyálát ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Hydrostatics in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
77	Ilm-un-nafs wal quwa ...	Shaikh Inám Ali, B. A. ...	An Epitome of Hamilton's Lectures on Psychology ...	1	0	0	0	1	0	
78	Imraz-ul-Sibyan ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Muálját-i-Tiflán ...	3	0	0	0	4	0	
79	Jugráfia-i-Alam ...	Nizám-ud-dín ...	A Geography of the World ...	0	1	0	0	0	6	
80	Jugráfia-i-Patiála ...	Sardár Partáb Singh Sáhib ...	A Geography of the Patiála State ...	0	6	0	0	0	6	

81	Khulása-i-hal-i-Aqwám-i-Hind ...	Mr. T. W. H. Tolbort, C.S. ...	A treatise on "the races of India" ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
82	Kitáb-i-'Ilm-i-Kimia ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Translation of Roscoe's Chemistry in Urdu ...	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
83	Majmúa-i-Hidáyat-i-Rajistrí ...	Gopi Náth ...	A treatise on Registration ...	3	[illegible]	[illegible]	0	4	[illegible]	
84	Mantaq-i-Istaqráf ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Translation of Fowler's Inductive Logic ...	0	8	0	0	0	6	
85	Mashir i-Niswán, Part I ...	Háfiz Fakhar-ud-dín ...	Treatment of Children, &c. ...	0	10	0	0	1	0	
86	Mantaq Qiásí ...	Lála Madan Gopál, M. A. ...	Translation of Fowler's Deductive Logic ...	0	8	0	0	0	6	
87	Miftáh-ul-Aflák ...	M. Pírzádá Muhammad Husain	Astronomy in Urdu ...	0	8	0	0	1	6	
88	Mubád-i-Ilm-i-Usúl-i-Qánún ...	Ditto ...	Translation of Outlines of Jurisprudence ...	1	0	0	0	1	0	
89	Mubádí-i-Usúl-i-Ilm-i-Geology ...	Maulvi Altáf Husain ...	Elements of Geology ...	2	0	0	0	2	0	
90	Najm-ul-Amsál ...	Maulvi Najm-ud-dín ...	Urdu Idioms and Proverbs ...	0	6	0	0	1	0	
91	Najam-ul-Hisáb ...	Ditto ...	An Arithmetic in Urdu ...	1	0	0	0	1	0	
92	Qánún-i-Mi'yád ...	Muthashiyah Lála Maiya Dás, Mukhtár.	Limitation Act, XV of 1877, with commentary in Urdu ...	0	8	0	0	1	0	
				2	0	0	0	2	0	
93	Qánún-i-Siyasi ...	Mr. E. W. Parker ...	Translation of Law Manual No. II ...	1	8	0	0	1	0	
94	Qánún-i-Torts ...	Pandit Piyáre Lál Dar ...	Urdu translation of Law of Torts ...	*6	0	0	0	7	0	* Rs. 4 from the students of Law School.
95	Risála-i-Masáhat-o-Paimáish-i-Takhtá-i-Musattáh ...	Bábú Kúrá Mal ...	A treatise on Mensuration and Surveying ...	0	5	0	0	1	0	
96	Risála-i-Faiziyáh ...	Maulvi Faizul Hassan ...	A treatise on Dialectics in Urdu ...	0	2	0	0	0	6	
97	Rauza-tul-udabá ...	Maulvi Muhammad Dín ...	Logic of Ancient and Modern Poets or Authors of Arabia...	0	10	0	0	1	0	
98	Sanín-ul-Islám, Part I ...	Dr. G. W. Leitner ...	History of Muhammadanism ...	1	4	0	0	1	0	
99	Ditto, Part II ...	Ditto ...	Ditto ...	2	8	0	0	4	0	
100	Sharah-i-Muntakhib Bostán ...	M. Mirza Beg ...	Stories of Kings and good men ...	0	12	0	0	1	0	
101	Tibb Mut'alliqa-i-Adálat ...	Dr. Rahím Khán, Khán Bahádur.	Medical Jurisprudence ...	3	0	0	0	4	0	
102	Tadrísát-i-'Ilm-i-Taba'í ...	Dr. Saiyid Amír Shah ...	Introductory Lectures on Physical Science ...	1	0	0	0	1	0	
103	Táríkh-i-Panjab ...	Rái Kanhaiya Lál ...	History ...	1	4	0	0	2	0	
104	Táríkh-i-Lahore ...	Ditto ...	Ditto ...	1	4	0	0	2	0	
105	Táríkh-i-Rájgán-i-Panjab ...	Khalífa Saiyid Muhammad Husain.	Translation of Griffin's Panjab Rájas in Urdu ...	3	0	0	0	9	0	
106	Tibyán-ul-Sanáyá ...	Maulvi Muhammad Dín ...	The Rhetoric of the Persian Language ...	0	2	0	0	0	6	
107	Tarjuma-i-Akhláq-i-Násirí ...	Munshi Nizám-ud-dín ...	A book treating of morals ...	0	12	0	0	1	0	
108	Tahqíq-ul-harúf ...	Mufti Safdar Ali ...	A Persian Grammar ...	0	4	0	0	0	6	
109	Tashríh-ul-Izáfá ...	Maulvi Muhammad Abdul Hakím.	A Persian Grammar treating of Izáfat ...	0	1	6	0	0	6	
110	Táríkh-ul-Hukama ...	Hasíb-ud-dín ...	Account of Philosophers and Poets ...	0	8	0	0	1	0	
111	Tarjuma-i-Muntakhib Gulistán ...	Mirza Abdulla Beg ...	Stories of Kings and good men ...	0	2	6	0	0	6	
112	Tabríd-i-Ahmadi ...	Ahmad Shafi ...	To make ice, &c. ...	0	4	0	0	0	6	
113	Umdat-ul-Masáhat ...	Bodhan Lál ...	A treatise on Mensuration ...	0	3	0	0	0	6	
114	Usúl-i-Barqi Miqnátísí ...	Lála Rughnáth Dás ...	A treatise on Magnetism, Electricity, &c. ...	1	0	0	0	1	0	
115	Umm-ut-Tawáríkh ...	Husain Ali Farhat ...	A work on the subject of finding out historical names, &c.	2	4	0	0	4	0	
116	Calendars ...	Panjab University ...	All prospectuses, question papers for the present year ...	2	0	0	0	6	0	
117	Nisab-i-Urdu ...	Ditto ...	Selection from different books for Entrance ...	1	0	0	0	1	6	

N. B.—A discount of 25 per cent. will be allowed on purchases above Rs. 100; a discount of 20 per cent. on purchases above Rs. 50; and a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 10, except in the case of copies of the Urdu Entrance course, when a discount of 10 per cent. on purchases above Rs. 50 and a discount of 5 per cent. on purchases above Rs. 20 will be allowed.

SENATE HALL,
LAHORE:
The 15th June 1892.

M. A. STEIN,

Registrar, Panjab University.

The Aitchison College, Lahore.

For relatives of Punjab Chiefs and youths of good family.

Patron and President of the Council:

HIS HONOR THE LIEUTENANT-GOVERNOR OF THE PUNJAB.

Visitors:

HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF JUMMOO AND KASHMIR.
HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF PATIALA.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF BAHAWALPUR.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF JIND.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NABHA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF KAPURTHALA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF NAHAN.
HIS HIGHNESS THE NAWAB OF MALER KOTLA.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF FARIDKOT.
HIS HIGHNESS THE RAJA OF CHAMBA.

Ex-officio Visitors:

THE VICE-CHANCELLOR OF THE PUNJAB UNIVERSITY.
THE SENIOR JUDGE OF THE CHIEF COURT.
THE GENERAL OFFICER COMMANDING THE LAHORE DIVISION.
THE FINANCIAL COMMISSIONERS OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE DELHI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE JULLUNDUR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE RAWALPINDI DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE PESHAWAR DIVISION.
THE COMMISSIONER OF THE DERAJAT DIVISION.
THE INSPECTOR-GENERAL OF CIVIL HOSPITALS.
THE SECRETARY TO GOVERNMENT, PUNJAB.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.

Committee of Management:

SARDAR BAKHSHISH SINGH OF RAJA SANSI, AMRITSAR.
SARDAR JIWAN SINGH, UMBALLA.
SARDAR ARJAN SINGH, CHAHAL, AMRITSAR.
FAQIR ZAHUR-UD-DIN, LAHORE.
NAWAB NASIR ALI KHAN, LAHORE.
SARDAR SIR ATTAR SINGH, K.C.I.E., LUDHIANA.
SHEIKH GHULAM HUSSAN KHAN, AMRITSAR.
SARDAR LEHNA SINGH, CHIMNI, GUJRANWALA.
SARDAR UMRAO SINGH, MAJITHA.
W. BELL, ESQUIRE, LAHORE.

Ex-officio members.

THE FIRST FINANCIAL COMMISSIONER OF THE PUNJAB.
THE COMMISSIONER OF THE LAHORE DIVISION.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF LAHORE.
THE DEPUTY COMMISSIONER OF UMBALLA.
THE DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION.
THE CIVIL SURGEON, LAHORE.
THE INSPECTOR OF SCHOOLS, LAHORE CIRCLE.

Council:

THE COUNCIL CONSISTS OF THE PATRON, VISITORS AND THE MEMBERS OF THE COMMITTEE.

Governor:

LIEUTENANT-GENERAL S. BLACK, C.S.I.

Staff of Instructors:

PRINCIPAL ...	W. A. ROBINSON, ESQUIRE.
HEAD MASTER AND SUPERINTENDENT.	MR. KIRTHEE SINGH.
SECOND MASTER ...	LALA SHIV DIYAL, M.A.
THIRD MASTER ...	BABA DHRIT RAM, B.A.
FOURTH MASTER...	LALA SOHAN LAL.
FIFTH MASTER ...	MAULAVI AHMAD BAKHSH.
SIXTH MASTER ...	LALA NEHAL CHAND
SEVENTH MASTER	MAULAVI FAZAL DIN.
FIRST ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI MAHMUD KHAN.
SECOND ORIENTAL TEACHER.	MAULAVI BAHADAR ALI.
THIRD DITTO ...	MAULAVI GHAZANFAR ALI.
SANSKRIT TEACHER ...	LALA SHIV DIYAL.
GURMUKHI TEACHER ...	BHAI SADHU SINGH.

Musahibs:

LALA SOHUN LAL (MUSAHIB).	MAULAVI BAHADAR ALI.
BABA DHRIT RAM (ASSISTANT).	MAULAVI GHAZANFAR ALI (ASSISTANT).
BHAI SADHU SINGH (Do.)	

Admission to the College.

Relatives of Ruling Chiefs and youths of good family between the ages of eight and eighteen are eligible for admission to the College.

Course of Study.

The Institution contains a High, Middle, Upper Primary and Lower Primary Department, with ten classes. The course of study leads at present to the Entrance Standard of the Punjab University. Special provision is made for imparting a good colloquial knowledge of English, and the students have the benefit of being taught from the earliest stages by men of comparatively high attainments. Arrangements will be made when necessary for extending the course of instruction to the standard of the Intermediate Examination of the Punjab University.

Vacation.

There is a vacation of two months from the 15th August to the 15th October.

Fees.

Fee for lodging and education, books and stationery, lighting, medical attendance and College servants, Rs. 50 per mensem.

The ordinary fee may, with the sanction of the Committee, be reduced, but not below Rs. 25 per mensem.

Fees for Wards of Court are fixed under the orders of the Punjab Government.

All fees and the sums necessary for the personal expenses of pupils must be paid quarterly in advance to the Governor.

Scholarships.

Thirty scholarships have been founded for youths of good family.

S. BLACK, LIEUTENANT-GENERAL,

Governor of the Aitchison College.

Rules of the Punjab Public Library.

I.—CONSTITUTION AND COMMITTEE.

1. The Committee shall consist of not less than 14 members including the President and Secretary.

2. The Deputy Commissioner of Lahore and the Director of Public Instruction, Punjab, shall be *ex-officio* members.

3. The Municipality of Lahore, the Punjab University, the Bishop of Lahore, and the Committee of the Lahore and Meean Meer Institute shall each nominate a member. The members so appointed may be changed from time to time by the authorities nominating them.

4. The life members shall annually elect two members to be on the Committee for one year.

5. The remaining members will be nominated by Government, who will also appoint the President.

6. The Committee shall appoint its own Secretary.

7. Standing Sub-Committees shall be appointed by the Committee to carry on the management of the different departments of the Library.

8. The Secretary shall be a member of every Sub-Committee.

9. A meeting of the Committee shall be held on the first Monday in every month.

Three members shall form a quorum.

10. A special meeting of the Committee may be called by the President or a Sub-Committee at a week's notice.

11. A general meeting of the life members and Committee shall be held once a year in the month of December, and at the meeting the two annual members to represent the life members shall be elected. Absent life members may vote at the election by proxy.

12. The current business of the Committee to be brought up at each monthly meeting shall include the examination of the accounts, of the suggestion books, of orders to book-sellers, of breaches of the rules, &c.

13. The funds shall be kept in the name of the Punjab Public Library by the Bank of Bengal, or as the Committee may from time to time direct.

14. All cheques shall be signed by the Secretary and a member of the Committee appointed by it for the purpose.

15. Expenditure on fixed charges, for which sanction already exists, and on contingencies up to a limit of Rs. 50 a month, may be incurred on the joint authority of the persons empowered to sign cheques. All other expenditure requires the previous sanction of the Committee.

16. A donation of money of Rs. 50 or upwards, or of books not already in the Library accepted by the Committee and valued by it as worth not less than Rs. 50, shall entitle the donor to the privileges of a life member.

17. Any donor of books may make it a condition of the donation that any of the books he gives shall not be lent out except to himself.

18. Life members shall be exempt from payment of deposits, subscriptions and other fees required by the rules.

19. The Punjab Government shall, in consideration of its interest in the "Punjab Public Library," have the reversionary right in the books, furniture and other property of the Library in the event of its dissolution, and shall further have power to dispose of the same in such manner as to it may seem fit, and as shall be in accordance with law.

20. The Library may be dissolved with the consent of the Punjab Government, but not otherwise.

II.—THE READING-ROOM.

1. The Reading-Room is open to the public free of charge.

2. Books may not be removed from the shelves by any one except the Librarian.

3. Catalogues and application forms are on the table. The Librarian will get any book for which a form is handed to him; and books must be returned to him before leaving.

4. The Committee will exclude from the building persons who disregard any rules or who damage the property of the Library.

5. CLOSED DAYS:—Queen's Birthday, also from 1st to 7th October, and from 1st to 7th April inclusive.

6. DAILY HOURS:—In the winter 8 A.M. to noon and 3 to 8 P.M., and in the hot weather 7 to 11 A.M. and 4 to 8 P.M., and on Sunday 2 to 5 P.M.

III.—RULES FOR LENDING OUT BOOKS.

Books will be issued on the following conditions:—

1. An applicant must deposit Rs. 10 with the Secretary. The deposit will be liable to forfeit for injury or loss of a book, or for breach of any of the rules. Books lost must be replaced or paid for.

2. An annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance, which may be compounded for by a donation of Rs. 25.

3. Not more than six volumes may be kept out on one subscription.

4. Residents at Lahore or Meean Meer shall return within one month every book so taken out. To residents at other places ten days longer will be allowed. But all books lent out must be returned by the 30th September and 31st March each year.

5. The cost of forwarding books will be recovered by sending them by Value Payable Post. Any charges due under Rules 1 and 2 may be added.

6. Books may not be transferred from one person to another.

7. The Committee will reserve from issue, under these rules, new or valuable books, at its discretion.

8. Forms of application for books can be supplied, and their use is requested but is not obligatory.

9. Deposits under Rule 1 (if free of claims) will be returned on request to persons who have no books of the Library in their possession.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.
[126-1-f-a.]

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
	Ditto, 1891 ...	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 0 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1891 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92	0 5 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	5 0 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II.	1 0 0

No	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District, with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District, without map.	4 0 0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District, with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto, in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. / Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a.*)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a.*)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6*a.*)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10*a.*)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8*a.*)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10*a.*)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8*a.*)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6*a.*)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4. (8*a.*)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12*a.*)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6*a*).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6*a*).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1836 to 1881. Rs. 5 (12*a.*)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 1 (6*a.*)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12*a.*)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12*a.*)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12*a*).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4*a.*, including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a.*)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4*a*).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-4 (1*a*. 6*p.*)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5*a*. 6*p*. (1*a.*)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2a.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. (1a.)

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.)

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10a. (2a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto, in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890 with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4a.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto, in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6a.)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6a.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a. (1a. 6p.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9a. (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. (1a. 6p.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4a (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5a (1a.)

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length	at Rs.	2 10 0	per cubic foot.
22 ditto	"	2 12 0	ditto.
23 ditto	"	2 14 0	ditto.
24 ditto	"	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	"	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	"	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: *The 1st April* 1886.

[119-*t*.-*f*.-*o*.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889, the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,

No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۹۱ ۸ اع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگئی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ــ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ــ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ــ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کھار اسمین بالکل ملائے نہیں گئے ــ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-24.]

Wanted

A SUB-OVERSEER for the District Board, Bannu, who can draw plans and frame estimates. One with English qualifications who has passed the Roorkee College Examination will be preferred.

Pay Rs. 30 per mensem, with Rs. 10 as horse allowance.

Applications to be made to the Secretary, District Board.

Reply will only be sent to the approved candidate, who will be appointed on six months' probation.

BANNU: The 15th November 1892. } H. A. ANDERSON, *Deputy Commissioner.*

[819-2.]

Commissariat Notice—No. 44.

SEALED tenders for the purchase of the undermentioned articles for the Lahore Commissariat Division, which comprises the stations noted in the margin, from 1st April 1893 to 31st March 1894, will be received by the Chief Commissariat Officer at Meean Meer up to noon on the 15th December 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

Plain Stations. Meean Meer, Jullundur, Mooltan, Ferozepore and Amritsar.

Hill Stations. Dalhousie and Bhágsu.

1. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Commissariat Office, Meean Meer, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Chief Commissariat Officer, Meean Meer, up to 4 o'clock P. M. on the 10th December 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for cow hides and sheep skins."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Chief Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Only one rate for the Division is to be tendered, and not a separate rate for each station :—

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
FOR PLAIN STATIONS.	Rs.	
Hides	580	
Skins	190	
FOR HILL STATIONS.		
Hides	100	
Skins	25	

F. W. BIRCH, *Lieut.*,
Deputy Asst. Commissary-General,
for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, MEEAN MEER: *The 17th November* 1892. }

[883-1.]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY COMMISSIONERS and other Government Officers are informed that the following small scale maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge :—

District or Tract.	Scale—Miles per inch.	District or Tract.	Scale—Miles per inch.
Hissar	8 Miles=1 inch.	Gurdaspur	8 Miles=1 inch.
Rohtak	Ditto.		
Gurgaon	Ditto.	Sialkot	Ditto.
Delhi	Ditto.	Gujrat	Ditto.
Karnal	Ditto.	Gujranwala	Ditto.
Umballa	Ditto.	Shahpur	Ditto.
Simla	16 Miles=1 inch.	Jhelum	Ditto.
Kangra	8 Miles=1 inch.	Hazara	Ditto.
Hoshiarpur ...	Ditto.	Peshawar	Ditto.
Jullundur ...	Ditto.	Bannu	Ditto.
Ludhiana ...	Ditto.	Dera Ismail Khan ...	Ditto.
Ferozepore ...	Ditto.	Dera Ghazi Khan ...	16 Miles=1 inch.
Mooltan	Ditto.	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jhang	Ditto.	Rohtak	4 Miles=1 inch.
Montgomery ...	Ditto.		
Lahore	Ditto.	Kangra	Ditto.
Amritsar	Ditto.	Gurdaspur	Ditto.

F. A. ROBERTSON,
Director of Settlements and Revenue Records, Punjab.

[344-*t.-f.-o.*]

For Sale.

A COLLECTION of Agricultural Proverbs of the Punjab, edited by R. Maconachie, Esquire, B.A., B.C.S.

The work contains 1,089 selected Agricultural Proverbs of the Punjab in Vernacular and Roman characters with English translation in 17 Chapters under the following headings :—

I.—On the merits of various soils.

II.—The summer rains.

III.—The winter rains.

IV.—Frost and cold, mist and dew.

V.—The sun in relation to agriculture.

VI.—On ploughing.

VII.—On manuring.

VIII.—On sowing and selection of seed.

IX.—On harvesting.

X.—Ploughing cattle.

XI.—Milk cattle.

XII.—General Industry.

XIII.—Careful expenditure.

XIV.—Relations with money-lenders.

XV.—Relations with partners and tenants.

XVI.—Tribal characteristics.

XVII.—Miscellaneous.

Cloth bound. Price Rs. 5 per copy exclusive of postage.

Apply to the Director of Land Records and Agriculture, Punjab, Lahore.

[128-*t.-f.-o.*]

Commissariat Notice—No. 11.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted below, from 1st April 1893 to 31st March 1894, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot, up to noon on the 16th December 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 4 o'clock P. M. on the 13th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Coffee, Rice, Salt (Lahori), Firewood for Ration, Bakery, Chimney and Mixed Vegetables."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Commissariat Godown at Siálkot :—

Description of articles and stations where required.	Estimated require-ments.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
For Siálkot and Jhelum.			
Rice (arwa), shall be at least one year old, for ration of British troops ...	105,000	160	
Salt, (Lahori) for ration for British troops, bakery and Government mules, ponies, donkeys, bullocks and horses attached to Corps and Lines ...	40,700	40	
Coffee for British Troops ...	11,000	200	
Firewood for ration ...	1,478,000	170	
Ditto bakery ...	453,500	50	
Ditto chimney ...	1,350,000	130	
Vegetable, mixed, for Hospital and British Troops.	38,600	25	

(*Name illegible*),

for *Executive Commissariat Officer*.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, SIALKOT: *The 26th November 1892.* [845-3.]

Commissariat Notice—No. 12.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles deliverable at the Commissariat Godown, Ferozepore, within two months from date of commencement of the contract will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 5th December 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 1st December 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Wheat first sort."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tenders to be accompanied by security deposit at 10 per cent. on the value of wheat at tendered rate. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Office and Godown at Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

8. Tenders sent by post under bearing covers will not be received :—

Nomenclature of Articles.	Amount of security deposit required.	REMARKS.
Wheat, first sort ...	10 per cent. on the value of wheat at tendered rate.	As per sample in the Commissariat Office and Godown at Ferozepore.

F. C. MARSH, *Lieut.*,

Assistant Commissary-General,

for *Executive Commissariat Officer*.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 22nd November 1892.* [842-1.]

In the Court of the District Judge at Peshawar.

Case No. 33 of 1892.

APPLICATION OF MASITI, SON OF MUKARAB, OF MOHALLA MULLA MAJID, TO BE DECLARED INSOLVENT UNDER SECTION 344, CIVIL PROCEDURE CODE.

WHEREAS Masiti of Pesháwar City petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Masiti has satisfied this Court that the statements made in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under the provisions of Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 24th day of November 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[844-1.]

NOTICE.

In the Court of Bawa Mihan Singh, Extra Assistant Commissioner, exercising the power of a Munsif, 2nd Class, Jhelum District.

Section 82, Civil Procedure Code.

SHANKAR DAS, SON OF RAM CHAND, CASTE KHATRI, RESIDENT OF VILLAGE KHOTIAN, TAHSIL CHAKWAL—*Plaintiff,*

versus

GHULAM MUHAMMAD, SON OF SHEIKH MUHAMMAD, KHOJA, VENDOR, MUHAMMAD DIN, SON OF HUSAIN AHMAD DIN, AND FAZL KARIM, SON OF MUHAMMAD DIN, VENDORS, CASTE KHOJA, RESIDENT OF VILLAGE KHOTIAN, TAHSIL CHAKWAL, DISTRICT JHELUM—*Defendants.*

CLAIM.—*Pre-emption suit for possession of one havailee situate in village Khotian, Tahsil Chakwal.*

WHEREAS the Court is satisfied that there is reason to believe that the defendants in the above case are keeping out of the way for the purpose of avoiding the service, and that the summons cannot be served in the ordinary way, it is therefore notified that the case has been adjourned to 15th December 1892.

The defendants can appear and defend the suit against them on that date.

MIHAN SINGH,

Extra Assistant Commissioner.

[841-1.]

Rs. 20 Reward.

IT is desired to ascertain the whereabouts of the undermentioned Currency Notes of the Calcutta Circle for Rs. 100 each :—

V/13 37827	37828
37829	37830
37831	37834

2. The above reward will be given in respect of each Note for the first information which will indicate, or which will result in tracing the note to, the present holder.

Apply to—

W. J. HAM, *Insptr.-Genl.,*

Railway Mail Service in India, Allahabad.

[839-1.]

NOTICE.

In the Court of Bawa Mihan Singh, Extra Assistant Commissioner, exercising the power of a Munsif, 2nd Class, Jhelum District.

Section 82, Civil Procedure Code

SHANKAR DAS, SON OF RAM CHAND, CASTE KHATRI, RESIDENT OF VILLAGE KHOTIAN, TAHSIL CHAKWAL—*Plaintiff,*

versus

SHAMAS-UD-DIN, SON OF FAZAL DIN, KHOJA, VENDOR, MUHAMMAD DIN, SON OF HUSAIN, KHOJA, AHMAD DIN AND FAZAL KARIM, SON OF MUHAMMAD DIN, RESIDENT OF KHOTIAN TAHSIL CHAKWAL, DISTRICT JHELUM—*Defendants.*

CLAIM.—*Pre-emption suit for possession of one havailee with a court-yard situate in the village of Khotian, tahsil Chakwal.*

WHEREAS the Court is satisfied that there is reason to believe that the defendants in the above case are keeping out of the way for the purpose of avoiding the service, and that the summons cannot be served in the ordinary way, it is therefore notified that the case has been adjourned to 15th of December 1892. The defendants can appear and defend the suit against them on that date.

MIHAN SINGH,

Extra Assistant Commissioner.

[840-1.]

For Sale.

TWENTY thousand bighas of land, situated in different villages, belonging to Buria State. The Manowlie State offers Rs. 1,90,000 for it. Higher offers invited. Intending purchasers should address the Deputy Commissioner, Umballa, about quality, &c., of the land before the 20th of November 1892.

DHARAM NARAIN,

General Manager, Court of Wards,

Umballa.

UMBALLA CITY:
The 26th October 1892.

[805-1.]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department, at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,

Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753-*h. f. o.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, DECEMBER 8, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 30th November 1892.

No. 4744 *G.—Reversion.*—Mr. F. L. Bailey, Deputy Registrar of the Chief Court, Punjab, resumed charge of his duties, on return from the privilege leave granted to him in Notification No. 4068 G., dated the 7th October 1892, on the afternoon of the 25th November 1892, relieving Mr. A. R. Anderson, Superintendent of the Chief Court Office, who reverted to his substantive appointment. The unexpired portion of Mr. Bailey's leave (one day) is hereby concelled.

The 1st December 1892.

No. 4769 *G.—Leave.*—Lála Bishambar Dás, officiating Munsif of Ráwalpindi in the Ráwalpindi District, has obtained privilege leave on full pay for three months from 3rd January 1893 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 4771 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Ata-ullah, an accepted candidate on Register "A." of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the Fourth Grade, *vice* Lála Bishambar Dás, Officiating Munsif, proceeding on three months' privilege leave on full pay, and is posted to Ráwalpindi in the Civil District of Ráwalpindi.

No. 4773 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Ata-ullah, Officiating Munsif of the Fourth Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the Second Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 3rd December 1892.

No. 4786 *G.—Posting.*—Lála Devi Dás, Munsif of the Fourth Grade, is, on return from the furlough granted him in Notification No. 1551 G. of 13th April 1892, posted to Zafarwál in the Civil District of Siálkot, *vice* Lála Uman Pershád, Officiating Munsif, who will revert to his substantive appointment.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 30th November 1892.

No. 194 *—Leave.*—Lála Dúlo Rám, Officiating Tahsíldár of the Nuh Tahsíl, Gurgaon District, is granted 15 days' privilege leave with effect from the afternoon of the 3rd November 1892.

No. 195.—*Appointment.*—Sayad Marátib Ali, Náib-Tahsíldár of the Rewári Tahsíl, Gurgaon District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Nuh Tahsíl, Gurgaon District, *vice* Lála Dúlo Rám, granted 15 days' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secy. to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of December 1892:—

Somawati Amáwas ...	...	...	19th	December 1892.
Christmas Vacations from	...	...	25th to 31st	ditto.

The Paper Currency Office will be closed during the Christmas holidays only.

LAHORE:
The 3rd December 1892.

G. B. BLEAZBY,

Chief Superintendent.

PANJAB UNIVERSITY.

Date Sheet of the Law Examinations for 1892.

Preliminary Examination-in-Law.

Date.	Papers.	Subjects.	Time.
5th December	I	(a) Outlines of Jurisprudence and (b) Outlines of Constitutional Law.	1 P.M. to 4 P.M.
6th Do.	II	Elements of Contract Law and of the Law relating to Torts.	Ditto.
7th Do.	III	Principles of Criminal Liability.	Ditto.
8th Do.	IV	The Law of Evidence	Ditto.

First Certificate in Law Examination.

Date.	Papers.	Subjects.	Time.
5th December	I	Civil Procedure and appurtenant Acts applicable to the Panjab and drafting deeds and Judicial documents.	1 P.M. to 4 P.M.
6th Do.	II	Revenue Law and Procedure applicable to the Panjab.	Ditto.
7th Do.	III	Criminal Law and Procedure applicable to the Panjab.	Ditto.
8th Do.	IV	Laws of Evidence, Limitation, Stamp, Court Fees and Registration.	Ditto.
9th Do.	V	Hindu and Muhammadan Laws and the Customary Law of the Panjab.	Ditto.
13th Do.	Oral	A.—Civil Procedure and the Stamps, Court Fees, Limitation and Registration Acts. B.—Criminal Law and the Law of Evidence.	To begin at 10 A.M.

Intermediate and Licentiate-in-Law Examinations.

Date.	Papers.	Subjects.	Time.
5th December	...	Additional paper on Law of Limitation [for candidates for the Intermediate Examination]. Additional paper on Civil Procedure [for candidates admitted under clause (c) of Rule 2 for the Licentiate-in-Law Examination].	1 P.M. to 4 P.M.
6th Do.	I	Civil Law: (a) the Law of Property, &c.; (b) Law relating to Minors.	Ditto.
7th Do.	...	Additional paper on Criminal Procedure [for candidates admitted under clause (c) of Rule 2 for the Licentiate-in-Law Examination].	Ditto.
8th Do.	II	Civil Law, the Law of Contracts, &c.	Ditto.
9th Do.	III	Civil Law, the Law relating to Intestate and Testamentary Succession, &c., &c.	Ditto.
10th Do.	IV	Criminal Law ...	Ditto.
12th Do.	V	Constitutional Law	Ditto.
13th Do.	Oral	A.—Civil Law and the Law of Evidence. B.—Criminal Law ...	To begin at 10 A.M.

LL.B. Examination.

Date.	Papers.	Subjects.	Time.
5th December	I	Jurisprudence ...	1 P.M. to 4 P.M.
6th Do.	II	International Law	Ditto.
7th Do.	III	Constitutional History.	Ditto.
8th Do.	IV	Roman Law ...	Ditto.

The written as well as the oral Examinations will be held in the Senate Hall, Lahore.

SENATE HALL, LAHORE:
The 25th November 1892.

M. A. STEIN,
Registrar, Panjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 5th December 1892.

No. 3246.—*Notification*—The services of 1st Class Hospital Assistant No. 49 Sheikh Abdulla being no longer required at the Female Jail, Lahore, he was appointed to the North-Western Railway, Lahore, on the forenoon of the 14th November 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 359 Khair-ud-dín, transferred to Jullundur for general duty on the forenoon of the 19th November 1892.

No. 3247.—*Promotion.*—Second Grade Assistant Surgeon Dhári Mal, having passed the septennial professional examination of Assistant Surgeons held on the 7th November 1892, is promoted to the 1st Grade of Assistant Surgeons from that date.

No. 3248.—*Promotion.*—Third Grade Assistant Surgeon Sheikh Ata Muhammad, Khán Bahádur, having passed the septennial professional examination of Assistant Surgeons held on the 7th November 1892, is, with the sanction of the Government of India, promoted to the 1st Grade of Assistant Surgeons from the 1st August 1892.

No. 3249.—*Promotions.*—The following Assistant Surgeons of the 3rd Grade, having passed the septennial professional examination of Assistant Surgeons held on the 7th November 1892, are promoted to the 2nd Grade, from the dates noted against their names :—

Hardiál Singh—27th October 1892.

Kedár Náth, Bhandári—7th November 1892.

Harbhagwán Dás—7th November 1892.

No. 3256.—*Leave.*—Assistant Surgeon Sáhib Ditta, on being relieved of the Civil Medical charge of the Gujrát District on the afternoon of the 17th November 1892, proceeded on three months' privilege leave granted him.

No. 3257.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant No. 305 Kishan Singh, Chenab Canal Division, Gujránwála District, has obtained three months' privilege leave from the forenoon of the 16th November 1892.

No. 3258.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2279, dated 30th August 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 229 Sheikh Ahmad resumed charge of the Sadullapur Dispensary, Gujrát District, on the afternoon of the 12th November 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 395 Lál Chand, appointed to do general duty at Gujrát.

No. 3259.—*Notification.*—On return from the leave on medical certificate granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2343, dated 7th September 1892, 2nd Class Hospital Assistant No. 132 Hussain Bakhsh resumed charge of the Dinanagar Dispensary, Gurdáspur District, on the forenoon of the 28th November 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant Yúsaf Ali, appointed to do general duty at Gurdáspur.

No. 3261.—*Leave.*—Third Class Hospital Assistant Amír Chand, Chakwál Dispensary, Jhelum District, obtained privilege leave from the 18th September 1892 to the 17th October 1892, both days inclusive.

No. 3262.—*Transfer.*—Assistant Surgeon Bhagat Rám Sawhny, on being relieved from the Civil Medical duties of the Hissar District, was transferred to the Lahore District for vaccination and sanitation duty, with effect from the forenoon of the 16th November 1892.

No. 3263.—*Notification.*—On the expiration of the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2470, dated 21st September 1892, 1st Class Hospital Assistant No. 203 Gopál Dás reported himself to the Civil Surgeon, Delhi, on the afternoon of the 14th October 1892, for general duty.

No. 3264.—*Appointment.*—First Class Hospital Assistant No. 203 Gopál Dás, doing general duty at Delhi, was appointed Deputy Superintendent, Lunatic Asylum, Delhi, on the afternoon of the 21st October 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 194 Karm Bakhsh, transferred to the Shahabad Dispensary, Umballa District, which he joined on the forenoon of the 28th October 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 365 Fazl Muhammad.

No. 3265.—*Notification.*—On return from the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2898, dated 7th November 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 297 Karam Chand resumed charge of the Garhshankar Dispensary, Hoshiárpur District, on the afternoon of the 20th November 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 94

Báber Khán, appointed to do general duty at Hoshiárpur.

No. 3266.—*Notification.*—The following exchange of appointments was made in the Jhang District in the interests of the public service :—

Assistant Surgeon Hem Chandar Ghose, from the Chiniot to the Maghiána Dispensary, which he joined on the afternoon of the 19th November 1892;

Assistant Surgeon Harbhagwán Dás, from the Maghiána to the Chiniot Dispensary, which he joined on the forenoon of the 16th November 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Commissariat Notice—No. 15.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of Indian-grown black tea for one year, from 1st April 1893 to 31st March 1894, at the station and in the quantity noted in the memorandum at foot, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore up to noon on the 15th December 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 3 o'clock P.M. on the 5th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Indian-grown black tea."

5. The tender may be in part, but for not less than 5,000 lbs, or for the whole requirement. Government shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of the quantity of tea tendered for, but the earnest-money of any one tender need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

*The receipt may be for currency notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the tea to be supplied can be inspected at any Commissariat Office.

Memorandum of station and quantity referred to in paragraph 1.

Station.	Estimated quantity.	REMARKS.
Lahore Commissariat Store Depôt.	lbs. 232,000	lbs. On 1st August 1893—75,000. On 1st November 1893—75,000. On 1st February 1894—82,000.

C. CORFIELD, *Captain,*

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE: *The 10th November* 1892.

[801-1.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of December 1892 :—

19th December 1892, on account Somawati Amawas.
25th to 31st " " " " Christmas vacation.

C. HENNING, *Head Clerk,*

for *Deputy Commissioner.*

LAHORE: *The 29th November* 1892.

[864-1.]

In the Court of the District Judge, Peshawar.

Case No. 58 *of* 1892.

IN THE MATTER OF THE INSOLVENCY OF NARANJAN DAS, AND DEVI DAS, SONS OF HIRA NAND, OF PESHAWAR CITY.

WHEREAS Naranjan Dás and Devi Dás, residing at Peshávar, have made application to this Court under Section 344 of the Code of Civil Procedure to be declared insolvent, notice is hereby given to all concerned in the matter that the said application of the said Naranjan Dás and Devi Dás will be heard at Peshávar on the 27th day of January 1893.

Given under my hand and the seal of the Court this 29th day of November 1892.

F. FIELD,

District Judge.

[862-1.]

In the Court of the District Judge at Gurdaspur.

Case No. 53 *of* 1892.

APPLICATION OF GURDAS MAL, SON OF GANESH DAS, KHATRI, OF DINANAGAR TAHSIL GURDASPUR, TO BE DECLARED INSOLVENT UNDER SECTON 344, CIVIL PROCEDURE CODE.

WHEREAS Gurdás Mal petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Gurdás Mal has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 30th day of November 1892.

MUHAMMAD LATIF,

District Judge.

[863-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be orwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly. Rs. A. P.	Half-yearly. Rs. A. P.	Quarterly. Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,
Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	For all places in Sind and Baluchistan, as also for Kasur, Ferozepore, Montgomery and Mooltan.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	For Gujranwala, Sialkot, Jummoo, Gujrat, Shahpur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Jhelum, Rawalpindi, Murree, Srinagar, Kohat, Abbott-abad and Peshawar.
3rd Despatch 3-0 P. M. ...	For all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, as also for Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Jullundur, Hoshiarpur, Ludhiana, Umballa, Simla, Karnal, Delhi, Gurgaon, Rawalpindi, Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani, Hansi and Rewari.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	For Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara, Sind and Baluchistan, and all places in Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Kohat, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur).

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Eastern Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces Oudh, Sind and Baluchistan, Punjab (except Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Dera Ismail Khan, Shahpur, Edwardes-abad, Abbott-abad, Hissar), as also from Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsingpur, Sambalpur and Seoni-Chappara.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Sambalpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, Simla, Hissar, Karnal, Delhi, Ludhiana, Jullundur, Hoshiarpur, Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Gurdaspur and registered articles from all stations in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	Unpaid articles, Parcels and Money Orders from all places in India.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From all places in Sind and Baluchistan (except Quetta and Sibi), and also from Mooltan, Montgomery, Peshawar, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Shahpur, Abbott-abad, Rawalpindi, Jhelum, Gujrat, Sialkot, Jummoo, Gujranwala and Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered **only** at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 3 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Value-payable and insured articles received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued and paid	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	9 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	9 A. M. to 4 P. M.
British Postal orders sold	9 A. M. to 4 P. M.

LAHORE :
The 6th December 1892.

SAZAWAR
Postmaster.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Ráwalpindi District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 10 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 5 copies.	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 4 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 2 copies	...	2 0 0

List of Books for sale—continued.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Ghâzipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables	...	3 0 0
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	13 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15 Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		
	Rs. A. P.	
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach	4 0 0	2 0 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
		Rs. A. P.
Bombay, Places and Common Official Words. 57 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0
Norton's Law of Evidence, 1855. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Okes' Magisterial Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathura, 1874. 2 vols. 2 copies...	...	7 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0
	£. s. d.	
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
	Ditto, 1891 ...	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1	0	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto Fibrous Manufactures	0	10	0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1891 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	0	5	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	5	0	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II	1	0	0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District, with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District, without map.	4	0	0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District, with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy.
		Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto, in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a*.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a*.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6*a*.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10*a*.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8*a*.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10*a*.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8*a*.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6*a*.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4 (8*a*.)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12*a*.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6*a*).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6*a*).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12*a*.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6*a*.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12*a*.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12*a*.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12*a*).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4*a*., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a*.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4*a*).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1*a*. 6*p*.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2a.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. (1a.)

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.).

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10a (2a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto, in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890 with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4a.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto, in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6a.)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6a.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a. (1a. 6p.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9a. (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. (1a. 6p.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4a (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5a (1a.)

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22 ditto	„	2 12 0	ditto.
23 ditto	„	2 14 0	ditto.
24 ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged ; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking*, *sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: }
The 1st April 1886. }

[119-t.-f.-o.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889, the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی

فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ

تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے کہ سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص کھار اسمین بالکل ملائے نہین گئے۔ یہ صرف عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن مقام سیبپور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو) مل سکتی ہے

[286-24.]

Commissariat Notice—No. 11.

SEALED tenders for the supply to the Sialkot Commissariat of the undermentioned articles in the quantities and at the stations noted below, from 1st April 1893 to 31st March 1894, will be received by the Executive Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Sialkot, up to noon on the 16th December 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Executive Commissariat Office at Siálkot, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Siálkot up to 4 o'clock P. M. on the 13th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for the supply of Coffee, Rice, Salt (Lahori), Firewood for Ration, Bakery, Chimney and Mixed Vegetables."

5. The tender may be for all or any of the articles required, but should comprise the total requirement of the article or articles tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article or articles in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of article in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at the Commissariat Godown at Siálkot :—

Description of articles and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	lbs.	Rs.	
For Siálkot and Jhelum.			
Rice (arwa), shall be at least one year old, for ration of British troops ...	105,000	160	
Salt (Lahori) for ration for British troops, bakery and Government mules, ponies, donkeys, bullocks and horses attached to Corps and Lines ...	40,700	40	
Coffee for British Troops ...	11,000	200	
Firewood for ration ...	1,478,000	170	
Ditto bakery ...	453,500	50	
Ditto chimney ...	1,350,000	130	
Vegetable, mixed, for Hospital and British Troops.	38,600	25	

(*Name illegible*),

for *Executive Commissariat Office*.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE,
SIALKOT :
The 26th November 1892.

[845-1.]

Commissariat Notice—No. 18.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of Brushes (mule pattern), deliverable at the stations noted below from 1st January 1893 or date of commencement to 31st December 1895, will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Fort Lahore up to noon on the 28th December 1892, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Fort Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Fort Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 19th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed "Tender for the supply of Brushes, mule pattern."

5. The tender may be for all or any portion of the article required, but should comprise the total requirement of the article tendered for, and the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole on in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited for the article in question will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for the amounts noted below. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the article to be supplied can be inspected at any Commissariat Godown and the Commissariat Store Depôt, Fort Lahore.

Description of article and stations where required.	Estimated requirements.	Amount of earnest-money required.
	No.	Rs.
Umballa	1,590	50
Meean Meer	5,517	
Ráwalpindi	7,356	
Pesháwar...	1,995	
Quetta	3,450	

C. CORFIELD, *Captain*,

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE,
FORT LAHORE :
The 3rd December 1892.

[881-1.]

Commissariat Notice—No. 12.

SEALED tenders for the tinning of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st January 1893 to 31st December 1893, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 22nd December 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 15th December 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for tinning cooking utensils and steel basins."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Tenders sent by post under bearing covers will not be received.

Nomenclature of articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Tinning cooking utensils and steel basins.	30	

F. C. MARSH, *Lieut.*,

Assistant Commissary-General,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 2nd December* 1892. [866-I.]

In the Court of Small Causes at Amritsar.

In re NIKKU MAL, SON OF HIRA NAND, OF AMRITSAR.

Case No. 2 of 1892.

WHEREAS upon enquiry made upon the application of Nikku Mal, dated the 2nd January 1892, the Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Nikku Mal, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Code of Civil Procedure, it is ordered that the said Nikku Mal, judgment-debtor, be, and he hereby is, declared insolvent, and that the Nazir of this Court is appointed receiver of his property.

Dated this 25th day of November 1892.

MUL RAJ,

Judge.

[865-I.]

Commissariat Notice—No. 12.

SEALED tenders for the supply of 341,200 lbs. gram, 2nd sort, deliverable at the Commissariat Godown, Ferozepore, within one month from date of commencement of the contract, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 15th December 1892, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 10th December 1892.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, 2nd sort."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tenders to be accompanied by security deposit at 10 per cent. on the value of gram at the tendered rate. Tenders without security deposit will not be attended to.

7. Tenders sent by post under bearing covers will not be received.

8. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at the Commissariat Godown and Office at Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

F. C. MARSH, *Lieut.*,

Assistant Commissary-General,

Executive Commissariat Officer.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 2nd December* 1892. [867-I.]

Wanted

A SUB-OVERSEER for the District Board, Bannu, who can draw plans and frame estimates. One with English qualifications who has passed the Roorkee College Examination will be preferred.

Pay Rs. 30 per mensem, with Rs. 10 as horse allowance.

Applications to be made to the Secretary, District Board.

Reply will only be sent to the approved candidate, who will be appointed on six months' probation.

BANNU: *The 15th November* 1892.

H. A. ANDERSON,

Deputy Commissioner.

[819-I.]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department, at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,

Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753*l. f. o.*]

Punjab Government Press, Lahore—8-12-92—690.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, DECEMBER 15, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

The 11th November 1892.

No. 4518 *G.*--To be substituted for the Book Circular of the same number and date.

BOOK CIRCULAR No. IV—3862 G.

To

ALL CIVIL COURTS IN THE PUNJAB.

Dated Lahore, the 7th September 1892.

Subject.

Irregular practice of transferring revenue-paying land of judgment-debtors to decree-holders by mortgage, for sums due on money decrees.

THE attention of the Judges has recently been drawn to a most irregular practice which prevails in some Civil Courts in connection with the transfer of revenue-paying land of judgment-debtors to decree-holders by mortgage for amounts due on money decrees.

2. It appears that after the land has been attached in execution of the decree, and when the Collector reports, under section 326 of the Code of Civil Procedure, to the executing Court, that the decree can be satisfied by a temporary alienation of the land for a period of years, the decree-holder refuses to accept the arrangement or to take the land on the terms proposed by the Collector, but applies for an unlimited mortgage to him of the land or a portion of it for the amount due on the decree. The executing Court accepts the decree-holder's application, and orders that the land or a portion of it be transferred to the decree-holder in mortgage until the amount of the decree is paid; and the decree-holder is then put in possession.

3. The Judges desire to point out to executing Courts that neither section 326 nor any other section of the Code of Civil Procedure empowers a Civil Court to make any arrangement affecting the land of a judgment-debtor, much less an arrangement by which the land is made over to the decree-holder for an unlimited time without providing that the income shall be applied to the liquidation of the decree. Under section 326 of the Code the utmost the Court is competent to do is to *authorize the Collector* to provide for satisfaction of the decree being made within a reasonable period in the manner recommended by the Collector.

4. The procedure to be followed upon a representation being made by the Collector has been prescribed in the rules contained in paragraph 48 of Judicial Circular No. XXVII in the Volume of Judicial Circulars, 3rd edition.

5. If the requisite authority be given by the Court to the Collector, the Court's proceedings are to be regulated by rules III and IV in paragraph 48; if it is withheld, neither the Court nor the Collector is competent to make any disposition whatever of the land or share of the judgment-debtor in execution of the decree-holder's decree.

6. The Judges desire to impress upon executing Courts the necessity of adhering strictly to the provisions of the Code and of the Circular above quoted in dealing with property to which section 326 applies; and to add that serious notice will be taken of any irregular practice of the kind adverted to at the commencement of this Circular which may come to their knowledge.

By order, &c.,
F. L. BAILEY,
Offg. Registrar.

(*Translated.*)

The 29th November 1892.

Addenda et Corrigenda.

No. 4738 G.

1. Paragraphs 13 and 16 of Judicial Circular XIV of the Volume of Judicial Circulars, 3rd edition, are cancelled.

2. For paragraphs 14 and 15 of the same Circular substitute the following:—

"14. Postage charges on all processes, notices and other such documents, issued from any Court and transmitted by post, are to be paid by means of service postage stamps, without any additional charge being levied from the parties at whose instance the process or document is issued. In cases in which it is considered necessary to register the cover, the fee for registering it will also be paid by means of service postage stamps.

"15. Processes received for service from Courts in other provinces should be returned in service postage paid covers, the service stamps being provided by the returning Court. Similarly processes returned to Punjab Courts from Courts in other provinces will be sent in service postage paid covers. The same rule of course applies to processes returned by or to other Courts in the same province.

"Service postage labels required for this purpose will be obtained in the usual way."

(*Translated.*)

The 30th November 1892.

No. 4753 G.

In Chief Court Notification No. 3823 G., dated the 1st Septemher 1892, *for*—

"Christian ... Ash Wednesday ... 22nd February ... 1 day"

read

"Christian ... Ash Wednesday ... 15th February ... 1 day"

and for—

"Christian ... Good Friday ... 7th April ... 1 day"

read

"Christian ... Good Friday ... 31st March ... 1 day."

By order, &c.,
E. W. PARKER,
Registrar.

NOTIFICATIONS.

The 9th December 1892.

No. 4837 *G.—Examination.*—The following persons are declared to be the successful candidates for the vacancies notified in this Court's Notification No. 3395 G., dated the 29th July 1892, at the Competitive Examination prescribed for candidates for the post of Munsif, held at Lahore in October 1892, under Rule 8 of Schedule B of Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1890, namely:—

1. Lála Nathu Rám, B.A., son of Hakím Ruldu Rám of Gurdáspur.
2. Lála Udai Rám, B.A., son of Lála Mathra Dás of Umballa.
3. Lála Rája Rám, B.A., son of Rái Prabu Diál of Amritsar.

The 13th December 1892.

No. 4904 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Mr. C. E. B. Petman, B.A., Barrister-at-Law, has been duly enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate and has been entered in the Court's Register of Advocates.

By order, &c.,
E. W. PARKER,
Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 1st December 1892.

No. 332.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

Addenda to Correction Slip No. 324, dated 8th October 1892, page 600.

Circular No. XI Railway.

Dated Simla, the 21st October 1892.

From—H. B. HERBERT, M. INST. C. E., Under-Secretary to the Government of India, Public Works Department,

To—The Secretaries to the Governments of Madras, Bombay, Bengal, the North-Western Provinces and Oudh, and the Punjab, Public Works Department.

The Chief Commissioners of the Central Provinces, Burma, and Assam.

The Residents at Hyderabad and Mysore.

The Agents to the Governor-General in Rájpútána, Central India, and Bilúchistán.

The Director-General of Railways.

The Consulting Engineers to the Government of India for Railways, Calcutta, Central Division, and Lucknow.

The Accountant-General, Public Works Department.

The Director-General of Telegraphs.

I AM directed to invite attention to Government of India Resolution No. 2407 M.-W., dated 22nd August 1892—copy attached for ready reference—laying down the procedure to be followed in connection with the acquisition of land which may be held for military purposes; and to request that this procedure may be strictly observed by the Public Works and the Railway Departments.

2. Particular attention is drawn to paragraph 37 of the rules relating to the acquisition of land for railway purposes promulgated with Government of India Circular No. VI Railway, dated 7th July 1892.

Government of India (Military Department) Resolution No. 2407 M. W., dated 22nd August 1892.

"READ—

"Letter from the Quartermaster-General in India, No. 3904 A., dated 2nd July 1892, on the subject of the occupation, by the Eastern Bengal State Railway, of the encamping-ground at Kissengunj, on Route No. 461, without affording sufficient opportunity to the Military authorities to decide whether the arrangements made were suitable for military requirements.

"RESOLUTION—The Governor-General in Council has decided that, in supersession of all previous orders on the subject, no land whether—

(i) within cantonment limits,

(ii) forming part of a military encamping-ground, or

(iii) otherwise held for military purpose, shall be entered upon or occupied for constructing a railway, erecting buildings, or for any other purpose, either by private persons or persons acting under the orders of any Department of the State, until the sanction of the Government of India in the Military Department to the occupation or use of the land has first been obtained and communicated to the General Officer Commanding the District by the Quartermaster-General in India, or by the Quartermaster-General of the Madras or Bombay Army, as the case may be.

"ORDER.—Ordered that a copy of this Resolution be forwarded, for information and guidance, to the Local Governments and Administrations and to the officers marginally noted.

The Governments of Madras, Bombay, Bengal, the North-Western Provinces and Oudh, and the Punjab.
The Chief Commissioner, Central Provinces, Burma and Assam.
The Resident at Hyderabad.
The Agents to the Governor-General, Rájpútána, Central India, and Bilúchistán.
The Quartermaster-General in India.
The Director-General of Military Works.

"Also to the Public Works Department, for information and further necessary action."

No. 333.

Revenue Circular No. 52, paragraph 24—

For first sentence substitute "An annual return of large industries must be submitted by Deputy Commissioners to Commissioners by the 15th May, and should be forwarded by Commissioners to the Financial Commissioner's office by the 20th May each year."

No. 334.

Revenue Circular No. 59, page 693, third item, from bottom of page—

For "25th May" and "as soon after receipt as possible" substitute respectively "15th May" and "20th May."

NOTIFICATIONS.

The 12th December 1892.

No. 196.—*Notification.*—Under Section 24 of the Punjab Land Revenue Act, 1887, and Section 102 of the Punjab Tenancy Act, 1887, the Financial Commissioners, with the approval of the Local Government, direct that—

(1). Revenue Courts shall observe the same local and general holidays during the year 1893 as are prescribed for Civil Courts by the Chief Court during the same year, with the exception that the Financial Commissioners' Court will not be closed for business from 15th August to 15th October.

(2). Revenue Offices shall also observe every Sunday and the last Saturday of every month as holidays, and, in addition, the following other general holidays :—

		Number of days.
2nd January	... Proclamation day	1
22nd January	... Basant Panchmi	1
15th February	... Sheorátri	1
22nd February	... Ash Wednesday	1
2nd March	... Holi	1
3rd March	... Hola Mohalla*	1
21st March	... Nauroz (for the Pesháwar Division only) ...	1
7th April	... Good Friday	1
11th April	... Baisákhi...	1
19th April	... Id-ul-Fitar	1
24th May	... Queen Empress' Birthday	1
26th June	... Id-ul-Zuha	1
22nd to 24th July	... Moharram	3
27th August	... Solono	1
3rd September	... Janam Ashtmi	1
23rd September	... Bára Wafát	1
17th to 20th October...	Dasehra	4
7th November	... Diwáli	1
23rd November	... Guru Nanak's Birthday*	1
25th to 31st December	Christmas Vacations	7

(3). Revenue Offices shall also observe the same local holidays during the year 1893 as are prescribed for Civil Courts by the Chief Court during the same year.

(4). To Patwárís and Kánúngoes those holidays should be allowed which are prescribed by the separate orders of the Financial Commissioners on this subject.

* These holidays are confined to the districts of Umballa, Ludhiána, Jullundur, Hoshiárpur, Ferozepore, Lahore, Amritsar, Gurdáspur, Siálkot and Gujránwála.

The 13th December 1892.

No. 197.—*Leave.*—The leave on medical certificate granted to Munshi Imám-ud-dín, Tahsíldár of the Phália Tahsíl, Gujrát District, is hereby extended by a period of one month.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secy. to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES IN THE PUNJAB DURING THE MONTH OF NOVEMBER 1892.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
1	Amritsar	December 6, 1890 ...	Sardár Sher Ahmad Khán, C.I.E., Extra Assistant Commissioner.
2	Bannu	July 8, 1892 ...	Khán Táj Muhammad Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
3	Delhi	June 8, 1892 ...	Lála Sheo Pershád, Extra Assistant Commissioner.
4	Dera Gházi Khan ...	May 25, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	November 7, 1892 ...	Syad Dilawar Ali Shah, Extra Assistant Commissioner.
5	Dera Ismail Khan ...	June 5, 1892 ...	Lála Thákar Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	November 24, 1892 ...	Lála Banársi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
6	Ferozepore	January 10, 1891 ...	Mr. S. S. Harris, Offg. Extra Assistant Commissioner.
7	Gujránwála	September 18, 1892 ...	Bhái Charat Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	November 2, 1892 ...	Lála Harbhagwan Das, Offg. Extra Assistant Commissioner.
8	Gujrát	October 31, 1892 ...	Muhammad Sarfaráz Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
9	Gurdáspur	" 8, 1892 ...	Sheikh Ali Muhammad, Offg. Extra Assistant Commissioner.
10	Gurgaon	October 12, 1892 ...	Maulvi Zia-ud-dín Khan, Shamas-ul-ulama, Extra Assistant Commissioner.
	"	November 8, 1892 ...	Lála Makhan Lál, Extra Assistant Commissioner.
11	Hazára	October 31, 1892 ...	Lieutenant H. S. Fox-Strangways, Assistant Commissioner.
	"	November 21, 1892 ...	Mr. T. L. Prescott, Assistant Commissioner.
12	Hissar	August 9, 1892 ...	Sardár Charat Singh, Extra Assistant Commissioner.
13	Hoshiárpur	October 31, 1892 ...	Mián Hoshiár Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
14	Jhang	November 22, 1892 ...	Mr. B. A. Fox, Extra Assistant Commissioner.
	"	" 28, 1892 ...	Ressaldár Partáb Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
15	Jhelum	October 16, 1892 ...	Báwa Míhán Singh, Bedi, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LIST OF OFFICERS IN EXECUTIVE CHARGE OF TREASURIES—CONCLUDED.

No.	Names of Treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
16	Jullundur	July 6, 1892 ...	Munshi Nizám-ud-dín, Extra Assistant Commissioner.
17	Kángra	August 16, 1892 ...	Mr. H. E. A. Wakefield, Extra Assistant Commissioner.
18	Karnál	October 31, 1892 ...	Pandit Joti Pershád, Extra Assistant Commissioner.
	"	November 26, 1892 ...	Lála Kidar Náth, Extra Assistant Commissioner.
19	Kohát	September 2, 1892 ...	Munshi Muhammad Yúsaf, Offg. Extra Assistant Commissioner.
20	Lahore	August 6, 1892 ...	Lála Jowála Parshád, Extra Assistant Commissioner.
21	Ludhiána	September 20, 1892 ...	Lála Lakhmi Dás, Offg. Extra Assistant Commissioner.
22	Montgomery	October 7, 1891 ...	Lála Chúni Lál, Extra Assistant Commissioner.
23	Mooltan	" 31, 1892 ...	Muhammad Aslam Hyát Khán, Offg. Extra Assistant Commissioner.
	"	November 29, 1892 ...	Lieutenant A. E. Barton, Assistant Commissioner.
24	Muzaffargarh	January 13, 1892 ...	Lála Aya Rám, Extra Assistant Commissioner.
25	Pesháwar	October 3, 1892 ...	Sheikh Amír Ali, Offg. Extra Assistant Commissioner.
26	Ráwalpindi	October 26, 1892 ...	Wazírzáda Muhammad Omar Khán, Extra Assistant Commissioner.
27	Rohtak	September 15, 1892 ...	Lála Bishambar Diál, Extra Assistant Commissioner.
28	Shahpur	October 25, 1892 ...	Munshi Ijáz Nabi, Extra Assistant Commissioner.
	"	November 3, 1892 ...	Lála Sansar Chand, Offg. Extra Assistant Commissioner.
29	Siálkot	August 6, 1892 ...	Bhái Aya Singh, Offg. Extra Assistant Commissioner.
30	Simla	October 31, 1892 ...	Mr. W. S. Talbot, Assistant Commissioner.
	"	November 2, 1892 ...	Lieutenant P. S. M. Burlton, Assistant Commissioner.
31	Umballa	May 24, 1892 ...	Mr. E. Holder, Offg. Extra Assistant Commissioner.

LAHORE :
The 10th December 1892.

RIVERS HOWE,
Assistant Accountant-General, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 10th December 1892.

No. 3345.—*Notification.*—First Class Hospital Assistant No. 224 Kamál-ud-dín, Jullundur Civil Hospital, was deputed to the charge of the Shahkot Dispensary, Jullundur District, from the 15th to the 19th November 1892, both days inclusive, *vice* 1st Class Hospital Assistant Ganpat Rái, retired.

No. 3346.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 73 Muhammad Akram, doing general duty at Delhi, to the Shahkot Dispensary, Jullundur District, which he joined on the afternoon of the 19th November 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 224 Kamál-ud-dín.

The 12th December 1892.

No. 3348.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 388 Ranpat Rái, doing general duty at Gujrat, to the North-Western Railway Dispensary, Mahmúdkot, which he joined on the afternoon of the 27th November 1892, *vice* 1st Class Hospital Assistant No. 76 Bosanda Rám, appointed to do general duty at Mooltan on the forenoon of the 1st December 1892.

No. 3349.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 289 Alam Shah from the Central Jail, Lahore, to the Dingah Dispensary, Gujrát District, which he joined on the afternoon of the 14th November 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 161 Wazír Chand, transferred to the Central Jail Hospital, Lahore, which he joined on the forenoon of the 21st November 1892.

No. 3350.—*Notification.*—On expiration of the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 3111, dated 21st November 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 362 Nathe Shah reported himself to the Principal, Medical College, Lahore, on the afternoon of the 1st December 1892 for general duty at the Mayo Hospital.

No. 3351.—*Notification.*—On expiration of the privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2720, dated 19th October 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 375 Bansidhar reported himself to the Civil Surgeon, Amritsar, on the forenoon of the 1st December 1892 for the charge of the Mehta Dispensary.

No. 3352.—*Notification.*—Mr. J. D. Rebeiro was believed of the medical charge of the Dandote Colliery on the afternoon of the 16th October 1892 by Assistant Surgeon Kazán Chand, transferred from the North-Western Railway, Lahore, and was on general duty at Lahore from the forenoon of the 19th October 1892. Mr. Rebeiro was retransferred to the Dandote Colliery, which he joined on the afternoon of the 1st November 1892.

No. 3353.—*Resignation.*—Third Class Hospital Assistant No. 390 Harnám Singh, doing general duty at the Lahore Medical College, was permitted to resign the service of Government with effect from the afternoon of the 30th November 1892.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

In the Court of Lala Narayan Das, District Judge at Rawalpindi.

APPLICATION OF DULA SINGH, SON OF KISHEN SINGH KHATRI, OF RAWALPINDI, TO BE DECLARED INSOLVENT UNDER SECTION 344, CIVIL PROCEDURE CODE.

WHEREAS Dúla Singh petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of the Civil Procedure Code, and whereas the said Dúla Singh has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said Section 351, and this notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 10th day of December 1892.

NARAYAN DAS,

District Judge.

[889-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

CASE NO. 22 OF 1892.

In re *Ragbír Singh of Lahore.*

WHEREAS Ragbír Singh, son of Karm Singh, of Lahore, petitioned this Court to be adjudicated an Insolvent under the provisions of Chapter XX of Civil Procedure Code, and whereas the said Ragbír Singh has satisfied this Court that the statements made by him in his application are substantially true, and that he is not guilty of any of the disqualifications mentioned in Section 351 of the Civil Procedure Code, this Court has declared him an Insolvent under the provisions of the said section, and notice is published under Section 354 of the Civil Procedure Code.

Given under my hand and the seal of the Court this 3rd day of December 1892.

UMRAO SINGH,

Registrar.

[886-1.]

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not late than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. McGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	For all places in Sind and Baluchistan, as also for Kasur, Ferozepore, Montgomery and Mooltan.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	For Gujranwala, Sialkot, Jummoo, Gujrat, Shahpur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Jhelum, Rawalpindi, Murree, Srinagar, Kohat, Abbott-abad and Peshawar.
3rd Despatch 3-0 P. M. ...	For all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, as also for Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Jullundur, Hoshiarpur, Ludhiana, Umballa, Simla, Karnal, Delhi, Gurgaon, Rawalpindi, Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani, Hansi and Rewari.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	For Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara, Sind and Baluchistan, and all places in Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Kohat, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur).

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Eastern Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Sind and Baluchistan, Punjab (except Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Dera Ismail Khan, Shahpur, Edwardes-abad, Abbott-abad, Hissar), as also from Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsingpur, Sambalpur and Seoni-Chappara.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Sambalpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, Simla, Hissar, Karnal, Delhi, Ludhiana, Jullundur, Hoshiarpur, Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Gurdaspur and registered articles from all stations in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	Unpaid articles, Parcels and Money Orders from all places in India.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From all places in Sind and Baluchistan (except Quetta and Sibi), and also from Mooltan, Montgomery, Peshawar, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Shahpur, Abbott-abad, Rawalpindi, Jhelum, Gujrat, Sialkot, Jummoo, Gujranwala and Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered **only** at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 3 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Value-payable and insured articles received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued and paid	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	9 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	9 A. M. to 4 P. M.
British Postal orders sold	9 A. M. to 4 P. M.

LAHORE:
The 13th December 1892.

SAZAWAR,
Postmaster.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Ráwalpindi District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu, or our Afghán Frontier. 10 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 5 copies.	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 4 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 2 copies	...	2 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables	...	3 0 0
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15 Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		
	Rs. A. P.	
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach	4 0 0	2 0 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Bombay, Places and Common Official Words. 57 copies		0 4 0
Carter on Leprosy		20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10		9 0 0
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol.		5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857		4 8 0
Ditto ditto, 2 copies		4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe		2 0 0
Murray's History of India, 1859		2 0 0
Ditto ditto, 1853		1 8 0
Baker's Clouds in the East		2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839		10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.		75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.		6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto		6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV		5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883		0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.		1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I		3 0 0
Wood's Source of the River Oxus		2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874		1 0 0
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies		2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864		2 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies		3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology		3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies		10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862		2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862		3 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Okes' Magisterial Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathura, 1874. 2 vols. 2 copies...	...	7 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0
	£. s. d.	
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE: }
The 13th July 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 4 0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1885 ...	0 11 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	1 8 0
3	Police Report, 1884 ...	0 11 0
	Ditto, 1885 ...	2 3 0
	Ditto, 1886 ...	2 8 0
	Ditto, 1887 ...	2 8 0
	Ditto, 1888 ...	2 8 0
	Ditto, 1889 ...	2 8 0
	Ditto, 1890 ...	2 8 0
	Ditto, 1891 ...	3 0 0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 6 0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 3 0
	Ditto, 1886-87 ...	0 2 0
	Ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto, 1888-89 ...	0 2 0
	Ditto, 1889-90 ...	0 2 0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0 6 0
	Ditto, 1891-92 ...	0 2 0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1 4 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 0 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 0 0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1 3 0
	Ditto, 1885-86 ...	0 14 0
	Ditto, 1886-87 ...	1 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	1 10 0
	Ditto, 1888-89 ...	1 14 0
	Ditto, 1889-90 ...	1 12 0
	Ditto, 1890-91 ...	2 0 0
	Ditto, 1891-92 ...	2 8 0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2 9 0
	Ditto, 1885-86 ...	1 12 0
	Ditto, 1886-87 ...	2 4 0
	Ditto, 1887-88 ...	6 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	7 8 0
	Ditto, 1889-90 ...	6 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	6 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
9	Jail Report, 1884 ...	1 2 0
	Ditto, 1885 ...	1 0 0
	Ditto, 1886 ...	1 8 0
	Ditto, 1887 ...	1 8 0
	Ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto, 1889 ...	1 10 0
	Ditto, 1890 ...	1 8 0
	Ditto, 1891 ...	1 12 0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 5 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 7 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 2 0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0 8 0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1 8 0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1 8 0
12	Education Report, 1884-85 ...	1 6 0
	Ditto, 1887-88 ...	2 8 0
	Ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto, 1889-90 ...	3 8 0
	Ditto, 1890-91 ...	3 4 0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0 6 0
	Ditto ditto, 1886 ...	0 9 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 12 0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0 12 0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 2 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 6 0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2 0 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4 8 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4 12 0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0 12 0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	14	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1	0	0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0	2	0
19	Monograph on Silk Industry ...	0	2	0
	Ditto Brass and Copper ...	1	0	0
	Ditto Cotton Manufactures	0	2	0
	Ditto Wood Manufactures	0	8	0
	Ditto Gold and Silver works	0	8	0
	Ditto Fibrous Manufactures	0	10	0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0	8	0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4	8	0
	Ditto ditto, 1883-84	4	8	0
	Ditto ditto, 1884-85	4	0	0
	Ditto ditto, 1885-86	2	12	0
	Ditto ditto, 1886-87	3	0	0
	Ditto ditto, 1887-88	3	8	0
	Ditto ditto, 1888-89	4	0	0
	Ditto ditto, 1889-90	4	4	0
	Ditto ditto, 1890-91	5	12	0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	1	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	2	4	0
	Ditto ditto, 1891 ...	2	4	0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0	4	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92	0	5	0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0	6	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	6	0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1887 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1888 ...	3	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	4	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	4	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	5	0	0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2	0	0
	Ditto ditto 1885-86	3	8	0
	Ditto ditto 1886-87	3	8	0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II	1	0	0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2	0	0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5	3	0
	Ditto Bannu District ...	3	3	0
	Ditto Siba Jagir ...	0	8	0
	Ditto Simla District ...	1	10	0
	Ditto Jhang District, with map.	4	0	0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3	0	0
	Ditto Delhi District, without map.	4	0	0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1	4	0
	Ditto Sirsa District, revised.	4	11	0
	Ditto Gurgaon District ...	6	0	0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2	4	0
	Ditto Kohat District ...	2	4	0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5	2	0
	Ditto Rohtak District, with map.	4	0	0
	Ditto Hazara ...	5	10	0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3	0	0
	Ditto Gurdaspur ...	0	4	0
	Ditto Hoshiarpur ...	4	14	0
	Ditto Ludhiana District	4	0	0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5	0	0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15	10	0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1	8	0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5	1	10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6	8	0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12	0	0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8	0	0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10	0	0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6	0	0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2	0	0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5	0	0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto, in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. / Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887, Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887, Rs. 5 (12a.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6a.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10a.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10a.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8a.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6a.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4 (8a.)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12a.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6a).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6a).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12a.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6a.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India : A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12a.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12a.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4a., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6a.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4a.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4a).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1a. 6p.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5a, 6p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2*a*.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5*a*. (1*a*.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2*a*.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5*a*. (1*a*.)

Act I of 1871, in Urdu. 1*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2*a*.)

Act I of 1872, in Urdu. 8*a*. (2*a*.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7*a*. (1*a*.).

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10*a* (2*a*.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4*a*. (2*a*.)

Ditto, in Nagri. 4*a*. (2*a*.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890 with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11*a*. (2*a*.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10*a*. (2*a*.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4*a*.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11*a*. (2*a*).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10*a*. (2*a*.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12*a*. (2*a*.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5*a*. (1*a*.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Ditto, in Nagri. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3*a*.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8*a*. (2*a*.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2*a*. 6*p*. (2*a*.)

Ditto, in Nagri. 2*a*. 6*p*. (2*a*.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6*a*.)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8*a*.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6*a* (1*a*.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1*a*. 3*p*. (1*a*.)

Ditto, in Nagri. 1*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6*a*. (1*a*.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6*a*.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8*a*.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10*a*. (2*a*.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11*a*. (1*a*. 6*p*.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9*a*. (2*a*.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6*a*. (1*a*.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15*a*. (2*a*.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7*a*. (1*a*. 6*p*.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6*a*. (1*a*.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6*a*. (1*a*.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2*a*. (1*a*.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4*a*. (1*a*.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8*a*. (1*a*.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5*a* (1*a*.)

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

	One page.	Half page.	Quarter page.
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue	... 16	10	6
For three issues	... 40	25	14
For six issues	... 70	40	25
For twelve issues	... 110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t*.-*f*.-*o*.]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22 ditto	,,	2 12 0	ditto.
23 ditto	,,	2 14 0	ditto.
24 ditto	,,	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged ; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	,,	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	,,	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking*, *sleepers*, &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: }
The 1st April 1886. }

[119-*i*.-*f*.-*o*.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889, the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage.	With postage.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town.	For mufasil.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy ...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 *should be at once registered and remitted.*

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437 *t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشعہار

تخفیف قیمت خالص سلفت آف کونین
ساخت سنکونا پلانتیشن گورنمنت بنگال
یکم اپریل سنه ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجه ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ—۱۶ روپیه
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیه—۱۲ آنه
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ—۸ روپیه
یا به شمول محصول ڈاک ۸ روپیه—۸ آنه
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصه پونڈ—۴ روپیه
یا به شمول محصول ڈاک ۴ روپیه—۸ آنه
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے که یه کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمه کیا جاتا ہے
که سنکونائن اور سنکونی ڈائن کے ناقص
کھار اسمین بالکل ملائے نہین گئے—یه صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھه اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیبپور متصل کلکته سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-23.]

Commissariat Notice—No. 19.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of country manufactured blankets for gear of transport animals from date of commencement to 31st March 1894 of the description and in the number noted in the memorandum at foot will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore, up to noon on the 6th January 1893, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tender will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 24th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tendeers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed: —" Tender for the supply of country manufactured blankets."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole on in part or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accepted with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of one year's supply of the number of blankets tendered for, but the earnest-money of any one tender need not exceed Rs. 1,000 Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the blanket to be supplied can be inspected at any Commissariat Office.

Memorandum of description and number of blankets referred to in paragraph 1.

Description.	Size.	Weight.	Estimated number required.	REMARKS.
Blankets of the description issued to native troops and followers for making gear of transport animals.	7' × 4½'	lbs.	21,044	Deliverable at Commissariat Store Depôt, Lahore

C. CORFIELD, *Captain*,
Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE:
The 5th December 1892.

[885-3.]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department, at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,
Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753-*t. f. o.*]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

In re INSOLVENCY OF HASSAN, SON OF WARYAM, RESIDENT OF LAHORE.

Case No. 25 *of* 1892.

WHEREAS upon enquiry made upon the application of Hassan this Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Hassan, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Civil Procedure Code, it is ordered that the said Hassan, judgment-debtor, be, and he is hereby, declared Insolvent.

Given under my hand and the seal of the Court this 10th day of December 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[804-1.]

In the Court of Small Causes at Amritsar.

In re BAKHE KHAN, SON OF NUR KHAN, OF AMRITSAR.

Case No. 44 *of* 1892.

WHEREAS upon inquiry made upon the application of Bakhe Khán, dated the 8th October 1892, the Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Bakhe Khán, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Code of Civil Procedure, it is ordered that the said Bakhe Khán, judgment-debtor, be, and he hereby is, declared Insolvent.

Dated this 10th day of December 1892.

MULRAJ,
Judge.

[801-1.]

In the Court of Small Causes at Amritsar.

In re BAKHE KHAN, SON OF NUR KHAN, OF AMRITSAR.

Case No. 44 *of* 1892.

WHEREAS upon the hearing of the application of Bakhe Khán, dated the 8th October 1892, praying that Bakhe Khán be declared Insolvent, an order was made by the Court on the 10th December 1892 granting the said application and recording a declaration accordingly, and whereas it appears to the Court to be necessary to appoint a receiver of the property of the said Insolvent, it is hereby ordered that the Názir of this Court be, and he is hereby, appointed recevier of the estate of the said debtor.

Dated this 10th day of December 1892.

MULRAJ,
Judge.

[802-1.]

In the Insolvent Estates Court at Amritsar.

Case No. 6 *of* 1892.

WHEREAS Taini Mal of Amritsar has been adjudicated Insolvent by this Court, notice is hereby given that the 14th day of January 1893 has been fixed for the meeting of the creditors and the hearing of the case.

The Schedule of Insolvent is open for inspection daily in the office of this Court.

All parties having claims against the said Insolvent are warned to apply for registration of their claims on or before the day fixed (Rule XII of Rules framed under Section 31 of Act IV of 1872).

Given under my hand and the seal of this Court this 10th day of December 1892.

MULRAJ,
Judge.

[803-1]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, DECEMBER 22, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATIONS.

The 14th December 1892.

No. 4926 *G.—Appointment and Posting.*—Lála Hari Chand, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th Grade, and is posted to Zíra in the Civil District of Ferozepore, *vice* Kaur Naráin Singh, Munsif, deceased.

No. 4928 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lála Hari Chand, Officiating Munsif of the 4th Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class, for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with Notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 15th December 1892.

No. 4937 *G.—Promotions and Reversions.*—The following promotions and reversions among Munsifs are published for information :—

Vice *Munshi Fakír Ali, Munsif, 2nd Grade, appointed Extra Assistant Commissioner, 7th Grade, sub.* pro tem., *with effect from the* 11*th June* 1892 *to the* 23*rd June* 1892, *and from the* 1*st July to the* 16*th August* 1892—

(1). Pandit Jagan Náth, from the 3rd to the 2nd Grade.

(2). Pandit Amar Náth, from the 4th to the 3rd Grade.

The 16th December 1892.

No. 4955 *G.—Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer on the public service :—

Pandit Lakhmi Dás, Munsif, from Mooltan in the Mooltan District to Umballa in the Umballa District.

No. 4959 *G.—Promotions and Appointments.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following promotions and appointments amongst Munsifs from the date specified against each :—

NAME.	Date of appointment or promotion sub. *pro tem.*	Date of confirmation in appointment or grade.	Vacancy.
Second Grade.			
Pandit Jagan Náth	...	6th December 1892	Kaur Naráin Singh, deceased.
Third Grade.			
Pandit Amar Náth	...	21st August 1892 ...	Lála Mathra Dás, retired.
Mr. W. S. Swift	...	20th November 1892	Pandit Hirde Naráin, retired.
Lála Atma Rám	...	6th December 1892	Pandit Jagan Náth, promoted.
Fourth Grade.			
Lála Kunj Behári Lál, B. A., Competitioner, on probation.	21st August 1892	...	Pandit Amar Náth, promoted.
Lála Jugal Kishore	...	20th November 1892	Mr. W. S. Swift, promoted.
Lála Bishambar Dás	...	6th December 1892	Lála Atma Rám, promoted.

No. 4967 *G.—Examination*—The following persons are declared by the Chief Court to have passed the Departmental Examination for Munsifs held at Lahore in October 1892, under Rule V of Schedule A of Book Circular No. XXIII—5607 G., dated the 18th December 1892, in the groups noted :—

No.	Name.	Group A.	Group B.
1	Lála Ghási Rám, candidate	Passed *with credit* ...	...
2	Lála Gopál Dás, Munsif	Passed *with credit* ...	Passed.
3	Lála Kunj Behári Lál, Munsif	...	Passed.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 13th December 1892.

No. 335.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

Circular 22, paragraph 33, page 105, Correction Slip No. 47—

After the words "same Notification" add "such training should include the training referred to in paragraph 39."

No. 336.

Punjab Revenue Circular 22, page 105, add a new paragraph—

"33 (*a*). Candidates for the post of Náib-Tahsíldár selected by Commissioners under Rule 2 (i) (*b*), Punjab Government Notification No. 76, dated 1st March 1888, are not *required* to undergo the Revenue training described in Rule 6 (i). Note (2) in Form B does not apply to them; and they may be pronounced by Commissioners to be duly qualified when they have passed the examination prescribed in Rule 7 [see note (1) in Form B], and when the Deputy Commissioner and Commissioner are satisfied [see notes (iii) and (iv) in Form B] that they possess the requisite character and ability. In making officiating appointments, however, to the post of Náib-Tahsíldár it is for the Commissioner to make a selection, and he may at his discretion intimate to an accepted and passed candidate of class (*b*) that he must undergo a practical training in Revenue work before he will be appointed to officiate as Náib-Tahsíldár. For class (*b*) candidates while under training no allowances can be provided."

The 15th December 1892.

No. 337.

Page 835, Revenue Circulars. At the end of paragraph 10 add the following sentence:—

"At such re-examination he must obtain two-fifths of the total marks in each subject and three-fifths of the total marks of all the subjects in which he has to pass."

The 19th December 1892.

No. 338.

Add to paragraph 2, Revenue Circular No. 57—

"In selecting investments for the surplus funds of wards' estates the necessity for extreme caution and attention to the interests of the wards exclusively is impressed upon Deputy Commissioners, and they should not allow any consideration but the pecuniary interests of their wards to influence them in such cases."

NOTIFICATION.

The 17th December 1892.

No. 198.—*Leave.*—Lála Gopál Sarn Dás, Tahsíldár of the Kohát Tahsíl, Kohát District, is granted privilege leave for 1½ months with effect from 5th January 1893 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 199.—*Appointment.*—Muhtadulla Khán, Náib-Tahsíldár of Kohát is appointed to officiate as Tahsíldár of the Kohát Tahsíl, Kohát District, *vice* Lála Gopál Sarn Dás, granted 1½ months' privilege leave.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secy. to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

GENERAL SERVICES.

Statement of the Actual Receipts and Disbursements in the Punjab during the month of October 1892, *showing also the figures of the Budget Estimate for* 1892-93.

REVENUE AND RECEIPTS.	Budget Estimates for 1892-93.	Actual Receipts in October 1892.	Actual Receipts from 1st April to 31st October 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	2,35,04,000	65,724	1,14,72,005
II—Opium	30,000	3,335	16,929
IV—Stamps	40,50,000	2,96,685	23,98,354
V—Excise	18,99,000	1,45,828	10,41,054
VI—Provincial Rates	40,25,000	10,273	20,23,587
VIII—Assessed Taxes	12,00,000	77,247	9,99,903
IX—Forest	9,50,000	42,602	2,05,748
X—Registration	2,56,000	16,538	1,96,530
XI—Tributes from Native States	2,78,000	1,900	1,56,286
XII—Interest	2,73,000	18,392	86,316
XIII—Post Office	45,000	4,589	26,721
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	4,58,000	33,257	2,59,816
XVI B— Do. do. Jails	2,33,000	14,149	97,944
XVII—Police	6,98,000	62,537	4,01,656
XIX—Education	88,000	7,542	49,965
XX—Medical	48,000	2,345	18,986
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	1,20,000	4,767	58,571
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	1,27,000	7,919	56,904
XXIII—Stationery and Printing	1,06,000	4,495	30,916
XXV—Miscellaneous	1,76,000	8,254	61,869
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts...	3,77,000	2,679	1,30,109
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation...	91,000	4,135	36,732
XXXII—Civil Works	5,48,000	29,464	3,09,161
Total Revenue and Receipts ...	3,95,80,000	8,64,657	2,01,36,062
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,22,33,037	8,32,31,219
Total ...	...	1,30,97,694	10,33,67,281
Opening Cash Balance ...	...	(a) 1,24,14,815	(b) 1,11,39,739
GRAND TOTAL ...	...	2,55,12,509	11,45,07,020

EXPENDITURE.	Budget Grants, 1892-93.	Actual Disbursements in October 1892.	Actual Disbursements from 1st April to 31st October 1892.
	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	1,10,000	6,229	60,996
2—Assignments and Compensations	1,46,000	2,278	71,662
3—Land Revenue	39,08,000	4,25,251	22,57,087
6—Stamps	1,89,000	7,375	67,496
7—Excise	55,000	4,104	29,161
8—Provincial Rates	10,000	3	1,285
10—Assessed Taxes	13,000	1,195	6,560
11—Forest	7,10,000	57,418	2,53,831
12—Registration	80,000	6,188	55,635
13—Interest on Ordinary Debt, &c.	2.05,000	...	14
14—Interest on other obligations	84,000	...	250
15—Post Office	1,68,000	14,407	95,854
18—General Administration	12,81,000	1,14,620	7,33,256
19 A—Law and Justice—Courts of Law	29,71,000	2,51,654	17,24,400
19 B— Do. do.— Jails	9,56,000	82,472	5,61,991
20—Police	38,36,000	3,06,351	22,05,042
22—Education	14,18,000	1,51,721	8,04,663
23—Ecclesiastical	2,39,000	20,735	1,39,234
24—Medical...	9,11,000	88,943	5,38,643
25—Political	11,18,000	96,098	6,65,995
26—Scientific and other Minor Departments ...	2,77,000	19,464	1,46,119
27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	17,489	2,01,480
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	8,75,000	64,363	4,74,475
30—Stationery and Printing	4,71,000	27,722	1,95,940
32—Miscellaneous	1,77,000	9,936	66,010
38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	1	2,632
43—Minor Works and Navigation	48,000	1,147	21,753
45—Civil Works	1,45,000	13,153	87,763
Total Expenditure ...	2,07,60,000	17,90,377	1,14,69,238
Add—Debt Accounts, &c.	...	1,33,09,929	9,26,25,579
Total ...	...	1,51,00,306	10,40,94,817
Balance on 31st October 1892 ...	...	1,04,12,203	1,04,12,203
GRAND TOTAL ...	...	2,55,12,509	11,45,07,020

(a) On 1st October 1892.
(b) On 1st April 1892.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE :
The 14th December 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Actual Receipts in the Punjab for October 1892 and of the Budget Estimate for the year 1892-93.

REVENUE AND RECEIPTS.	BUDGET, 1892-93.				ACTUAL RECEIPTS FROM 1ST APRIL 1892 TO 31ST OCTOBER 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,40,97,000	93,77,000	30,000	2,35,04,000	85,92,808	28,64,270	14,927	1,14,72,005
II—Opium	30,000	...	...	30,000	16,929	...	...	16,929
IV—Stamps	10,13,000	30,37,000	...	40,50,000	5,99,588	17,98,766	...	23,98,354
V—Excise	14,24,000	4,75,000	...	18,99,000	7,80,791	2,60,263	...	10,41,054
VI—Provincial Rates	...	5,75,000	34,50,000	40,25,000	...	2,96,507	17,27,080	20,23,587
VIII—Assessed Taxes	6,00,000	6,00,000	...	12,00,000	4,99,952	4,99,951	...	9,99,903
IX—Forest	4,75,000	4,75,000	...	9,50,000	1,02,874	1,02,874	...	2,05,748
X—Registration	1,28,000	1,28,000	...	2,56,000	98,265	98,265	...	1,96,530
XI—Tributes from Native States	2,78,000	...	...	2,78,000	1,56,286	...	...	1,56,286
XII—Interest	...	2,72,000	1,000	2,73,000	23	85,833	460	86,316
XIII—Post Office	...	4,000	41,000	45,000	...	2,290	24,431	26,721
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	4,47,000	11,000	4,58,000	...	2,53,355	6,461	2,59,816
XVI B— Do. do. Jails	...	2,33,000	...	2,33,000	...	97,944	...	97,944
XVII—Police	...	6,44,000	54,000	6,98,000	...	3,62,744	38,912	4,01,656
XIX—Education	...	22,000	66,000	88,000	...	12,392	37,573	49,965
XX—Medical	...	24,000	24,000	48,000	...	8,242	10,744	18,986
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	33,000	87,000	1,20,000	...	14,607	43,964	58,571
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	65,000	62,000	...	1,27,000	37,183	19,721	...	56,904
XXIII—Stationery and Printing	16,000	90,000	...	1,06,000	6,409	24,506	1	30,916
XXV—Miscellaneous	9,000	1,26,000	41,000	1,76,000	4,192	38,066	19,611	61,869
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	3,77,000	...	...	3,77,000	1,30,109	...	...	1,30,109
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	73,000	18,000	91,000	...	24,316	12,416	30,732
XXXII—Civil Works	...	3,21,000	2,27,000	5,48,000	...	1,73,994	1,35,167	3,09,161
TOTAL CIVIL ACCOUNTS	1,85,12,000	1,70,18,000	40,50,000	3,95,80,000	1,10,25,409	70,38,906	20,71,747	2,01,36,062

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 14th December 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

Expenditure.	Budget, 1892-93.				Actual Disbursements from 1st April 1892 to 30th September 1892.			
	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.	Imperial.	Provincial.	Local.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	62,000	48,000	...	1,10,000	28,704	29,572	2,720	60,996
2—Assignments and Compensations	1,46,000	...	...	1,46,000	71,662	...	...	71,662
3—Land Revenue	...	26,68,000	12,40,000	39.08,000	...	14,43,244	8,13,843	22,57,087
6—Stamps	47,000	1,42,000	...	1,89,000	16,874	50,622	...	67,496
7—Excise	41,000	14,000	...	55,000	21,871	7,290	...	29,161
8—Provincial Rates	...	10,000	...	10,000	...	1,285	...	1,285
10—Assessed Taxes	7,000	6,000	...	13,000	3,280	3,280	...	6,560
11—Forest	3,55,000	3,55,000	...	7,10,000	1,26,915	1,26,916	...	2,53,831
12—Registration	40,000	40,000	...	80,000	27,817	27,818	...	55,635
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,05,000	...	2,05,000	14	...	...	14
14—Interest on other obligations	84,000	...	...	84,000	250	...	...	250
15—Post Office	...	1,15,000	53,000	1,68,000	...	65,549	30,305	95,854
18—General Administration	1,85,000	9,69,000	1,27,000	12,81,000	1,14,474	5,44,274	74,518	7,33,266
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	29,63,000	8,000	29,71,000	...	17,19,370	5,030	17,24,400
19 B— Do. do. Jails	...	9.56,000	...	9.56,000	...	5,61,991	...	5,61,991
20—Police	...	38,14,000	22,000	38,36,000	...	21,92,718	12,324	22,05,042
22—Education	...	7,86,000	6,32,000	14,18,000	...	4,50,055	3,54,608	8,04,663
23—Ecclesiastical	2,39,000	...	...	2,39,000	1,39,234	...	...	1,39,234
24—Medical	...	5,78,000	3,33,000	9,11,000	...	3,27,386	2,11,257	5,38,643
25—Political	11,18,000	...	...	11,18,000	6,65,995	...	...	6,65,995
26—Scientific and other Minor Departments	27,000	1,02,000	1,48,000	2,77.000	11,732	50,716	83,671	1,46,119
27—Territorial and Political Pensions	3,58,000	...	...	3,58,000	2,01,480	...	...	2,01,480
28—Civil Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions...	...	8,71,000	4,000	8,75,000	...	4,71,232	3,244	4,74,476
30—Stationery and Printing	...	4,54,000	17,000	4,71,000	...	1,88,478	7.462	1,95,940
32—Miscellaneous	20,000	1,00,000	57,000	1,77,000	7,456	31,144	27,410	66,010
38—State Railways—Interest on Debt	...	...	...	...	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	...	...	1,000	2,632	...	...	2,632
43—Minor Works and Navigation	...	41,000	7,000	48,000	...	16,097	5,656	21,753
45—Civil Works	...	31,000	1,14,000	1,45,000	...	15,255	72,508	87,763
Total Civil Heads ...	27,30,000	1,52,68,000	27,62,000	2,07,60,000	14,40,390	83,24,292	17,04,556	1,14,69,238

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 14th December 1892.

E. W. KELLNER,
Accountant-General, Punjab.

PAPER CURRENCY OFFICE.

CURRENCY NOTES.

THE following Currency Notes of the Lahore Circle are stated to have been destroyed, and payment of their value has been claimed by the persons whose names are placed against the numbers. Any other person claiming a right to them is warned to communicate at once with the undersigned :—

Notes wholly lost or destroyed.

Register No.	No. of Notes.	Value.	Name of claimant.
		Rs.	
W. 59 (1892-93) ...	E./41 12,786	100	Major J. C. Shirres, Royal Artillery, No. 8, Mountain Battery, West Ridge, Ráwalpindi.
	E./35 71,080	20	
	" 97,451	20	
	" 79,680	20	
	" 79,681	20	
	" 83,229	20	
	E./37 53,432	10	
	" 53,430	10	
	" 53,433	10	
	" 53,427	10	
	" 53,429	10	
	" 53,434	10	
	" 29,601	10	
	E./11 13,723	5	
	" 80,889	5	

LAHORE:
The 17th December 1892.

RIVERS HOWE,
Currency Officer.
[817-3.]

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 16th December 1892.

No. 3439.—*Notification.*—On being relieved of the Civil Medical duties of the Gujránwála District, Assistant Surgeon Fatteh Chand was appointed to do general duty at Gujránwála on the afternoon of the 8th December 1892.

The 19th December 1892.

No. 3459.—*Leave.*—Assistant Surgeon Mehr Chand (I), Chenab Canal, Khánki, obtained one month's privilege leave from the afternoon of the 6th November to the forenoon of the 7th December 1892.

No. 3460.—*Notification.*—On return from privilege leave granted to him in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2280 of 30th August 1892, 3rd Class Hospital Assistant No. 237 Kudrat Hussain resumed charge of the Narot Dispensary, Gurdáspur District, on the forenoon of the 14th November 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 75 Tulsi Rám, transferred to the charge of the Dharmkot Dispensary, Ferozepore District, which he joined on the afternoon of the 23rd November 1892, relieving 2nd Class Hospital Assistant No. 140 Gurmakh Rái, granted three months' privilege leave from the same date.

No. 3461.—*Notification.*—Assistant Surgeon Sheikh Ata Muhammad, Khán Bahádur, doing general duty at Gujrát, to the Chakwál Dispensary, Jhelum District, which he joined

on the afternoon of the 16th November 1892, for general duty up to the afterooon of the 30th November 1892, when he assumed charge of the Dispensary, *vice* Assistant Surgeon Bishen Dás, granted three months' privilege leave from the date.

No. 3462.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 89 Mela Rám, Jail Hospital, Mooltan, has obtained three months' privilege leave and was relieved of his duties on the forenoon of the 7th November 1892 by 3rd Class Hospital Assistant No. 330 Harnám Singh, doing general duty, Mooltan.

No. 3463.—*Leave.*—First Class Hospital Assistant No. 190 Gázi-ud-dín, Dalhousie Dispensary, Gurdáspur District, has obtained three months' privilege leave from the forenoon of the 8th December 1892.

No. 3464.—*Transfer.*—First Class Hospital Assistant No. 145 Hukam Chand, Shahpur Dispensary, to the Pahárpur Dispensary, Dera Ismail Khan District, which he joined on the afternoon of the 26th November 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 41 Sher Shah, deputed to Gomal for duty.

J. CLEGHORN,

Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

VII MEETING, 1892.

THE Annual General Meeting of Life Members and Committee was held at 6 P.M. on Thursday, 15th December 1892, in the Punjab Public Library.

There were present—

Lála Madan Gopál, M. A., Barrister-at-Law *(in the chair)*,

Rái Bahádur Ganga Rám, M. I. C. E.,

Rái Bahádur Dr. Brij Lál Ghose,

Sheikh Nának Bakhsh, Khán Bahádur,

Lála Rúchi Rám Sahni, M. A.,

Mián Chirágh Dín,

Pandit Jwála Datta Prashád Goswámi,

Pandit Ichhar Chand,

and by proxy—

Dr. J. O'Neill.

Lála Niranjan Dás, Pleader.

Lála Umrao Singh, M. A.

Munshi Gyán Chand.

Lála Munshi Rám, B. A.

Sheikh Amír Ali, B. A.

Lála Lál Chand, M. A.

Munshi Guláb Singh.

Rái Sáhib Labdha Rám Sahni.

The following statement was read by the Secretary. The receipts and expenditure for the past 12 months, *i. e.*, from the 1st December 1891 to the 30th November 1892, were as follows :—

	Receipts.	Rs.	A.	P.
(1).	Government grant	2,400	0	0
(2).	Contribution from Local Bodies	1,015	0	0
(3).	Donations and subscriptions	755	0	0
(4).	Sale of surplus books	270	12	0
(5).	Other receipts	87	12	0
	Total ...	4,528	8	0
	Expenditure.			
(1).	Establishment	2,748	0	0
(2).	Book-binding	249	2	6
(3).	Printing	197	4	6
(4).	Purchase of books	3,172	4	6
(5).	Purchase of furniture	50	1	0
(6).	Miscellaneous	388	9	3
	Total ...	6,805	5	9
	Total Income	4,528	8	0
	Total Expenditure... ...	6,805	5	9
	Difference	2,276	13	9

From the above statement it will be seen that the charges exceeded the income by Rs. 2,277. The excess expenditure was met from the balance in the Bank of Bengal. The expenditure incurred in the acquisition of new books for both the English and Oriental sections was larger than usual and amounted to Rs. 3,172. Altogether a sum of Rs. 5,986 has been expended under this head during the past two years.

During the year the following names were added to the roll of Life Members:—

(1). The Hon'ble Mr. Elsmie, C. S.

(2). Lála Rúchi Rám Sahni, M. A.

(3). Lála Munshi Rám, B. A.

(4). Sardár Shamsher Singh, Raís of Badrukhan.

(5). Rái Bahádur Ganga Rám, M. I. C. E.

(6). Lála Niranyan Dás, Pleader, Chief Court, Punjab.

(7). Rái Sáhib Labdha Rám Sahni.

The anticipation that the reduction in the fee for a Life Membership from Rs. 100 to Rs. 50 would result in a large addition to the list and a corresponding increase to the income has not so far been realized. The rule has been in operation for two years. There are now 66 names on the list as compared with 61 of the previous year. Two Life Members died during the year.

The number of readers was 29,165 against 30,452 of the previous year. This falling-off is attributable to the sickness in the summer months, which was more serve than usual. On the other hand, the number of annual subscribers rose from 76 to 100, a substantial increase in this direction. The number of Life Subscribers also increased from 17 to 21.

In addition to the large number of books purchased for the Library referred to above 164 volumes were presented by the public. It may be mentioned here that Khán Bahádur Fakír Sayad Jamál-ud-dín, Fellow of the Punjab University, made the institution a gift during the year of his library, which contains many rare and valuable Arabic and Persian manuscripts. A catalogue of the works is under preparation, and will shortly be finished. A large number of the publications registered under Act XXV of 1867, which are deposited in the Library, have been bound and thrown open to the public, thereby adding to the usefulness of the institution.

The alphabetical catalogue of the Persian section has been brought up to date by means of appendices, and the catalogues of the other sections of the Oriental Department will now receive attention.

2. The business before the Meeting was to elect, under Rule 4 of the "Constitution and Committee," two members to be on the Committee for one year. The members appointed last year were—

Khán Bahádur Sheikh Nának Bakhsh.

Pandit Jwála Datta Prashád Goswámi.

The following members were elected to serve on the Committee for the coming year :—

Sheikh Nának Bakhsh, Khán Bahádur.

Lála Rúchi Rám Sahni, M. A.

A vote of thanks was accorded to Pandit Jwála Datta Prashád, Goswámi, for the kind interest he displayed in the Library during the period he served in the Committee.

3. The governing body for the year 1893 is as follows :—

Names, addresses and occupations.	Nominated or elected by
President.	
1. The Hon'ble W. H. Rattigan, LL. D., Barrister-at Law, Lahore	Punjab Government.
Members.	
2. H. C. Fanshawe, Esquire, C. S., Deputy Commissioner, Lahore	*Ex officio.*
3. J. Sime, Esquire, Director of Public Instruction, Punjab, Lahore ...	Do.
4. Mián Chirág Dín, Municipal Commissioner, Lahore	Lahore Municipality.
5. M. A. Stein, Esquire, Ph. D., Registrar, Punjab University, Lahore ...	Punjab University.
6. W. P. Dickson, Esquire, M. D., Superintendent, Central Jail, Lahore ...	Bishop of Lahore.
7. Havelock Charles, Esquire, M. D., Professor, Medical College, Lahore ...	Committee of the Lahore and Meean Meer Institute.
8. Khán Bahádur Sheikh Nának Bakhsh, Pleader, Chief Court, Punjab, Lahore	Life Members.
9. Lála Rúchi Rám, Sahni, M. A.	Ditto.
10. C. L. Tupper, Esquire, C. S., Chief Secretary to Punjab Government, Lahore	Punjab Government.
11. Diwán Narendra Náth, M. A., Assistant Commissioner, Ferozepore ...	Ditto.
12. D. C. J. Ibbetson, Esquire, C. S., Commissioner and Superintendent, Ráwalpindi Division, Ráwalpindi.	Ditto.
13. E. W. Parker, Esquire, Registrar, Chief Court, Punjab, Lahore	Ditto.
14. J. L. Kipling, Esquire, C. I. E., Principal, Mayo School of Art, Lahore ...	Ditto.
15. J. E. Hilton, Esquire, M. I. C. E., Under-Secretary to Government, Punjab, Public Works Department.	Ditto.
16. F. C. Channing, Esquire, C. S., Divisional Judge, Amritsar	Ditto.
17. Dr. Brij Lál Ghose, Rái Bahádur, Professor, Medical College, Lahore ...	Ditto.
18. Pandit Amar Náth, Pleader, Chief Court, Punjab, Lahore	Ditto.
19. T. C. Lewis, Esquire, M. A., Inspector of Schools, Lahore Circle, Lahore ...	Ditto.

LAHORE: }
The 15th December 1892. }

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS. LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.			Half-yearly.			Quarterly.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15	8	0	8	0	0	4	0	0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10	0	0	5	0	0	2	8	0
Parts I., I A., III. without Supplement	8	0	0	4	0	0	2	0	0
Parts II., I B. and V.	5	8	0	3	0	0	1	8	0
Parts IV. and V., or one of them	4	0	0	2	0	0	1	0	0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. MCGOWAN,

Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	For all places in Sind and Baluchistan, as also for Kasur, Ferozepore, Montgomery and Mooltan.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	For Gujranwala, Sialkot, Jummoo, Gujrat, Shahpur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Jhelum, Rawalpindi, Murree, Srinagar, Kohat, Abbott-abad and Peshawar.
3rd Despatch 3-0 P. M. ...	For all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, as also for Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Jullundur, Hoshiarpur, Ludhiana, Umballa, Simla, Karnal, Delhi, Gurgaon, Rawalpindi, Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani, Hansi and Rewari.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	For Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara, Sind and Baluchistan, and all places in Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Kohat, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur).

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Eastern Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Sind and Baluchistan, Punjab (except Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Dera Ismail Khan, Shahpur, Edwardes-abad, Abbott-abad, Hissar), as also from Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsingpur, Sambalpur and Seoni-Chappara.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Sambalpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, Simla, Hissar, Karnal, Delhi, Ludhiana, Jullundur, Hoshiarpur, Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Gurdaspur and registered articles from all stations in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	Unpaid articles, Parcels and Money Orders from all places in India.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From all places in Sind and Baluchistan (except Quetta and Sibi), and also from Mooltan, Montgomery, Peshawar, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Shahpur, Abbott-abad, Rawalpindi, Jhelum, Gujrat, Sialkot, Jummoo, Gujranwala and Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 3 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	
Value-payable and insured articles received	
Telegraphic Money Orders issued and paid	
Money Orders issued	9 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	
British Postal orders sold	

LAHORE :
The 20th December 1892.

SAZAWAR.
Postmaster.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Ráwalpindi District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu, or our Afghán Frontier. 10 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 5 copies.	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 4 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 2 copies	...	2 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners, of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Gházipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables	...	3 0 0
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition*. Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
2. Nadiya and Jessore.		
3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
8. Rájshahi and Bogra.		
9. Murshidabad and Pubna.		
10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
11. Patna and Saran.		
12. Gaya and Shahabad.		
13. Tirhut and Champaran.		
14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
15. Monghyr and Purneah.		
16. Hazaribagh and Lohardaga.		
17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
18. Cuttack and Balasor.		
19. Puri and Tributary States of Orissa.		
20. General Index.		
	Rs. A. P.	
Hunter, W. W. Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—		
2. Surat and Bharoach	4 0 0	2 0 0
4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
16. Nasik	6 0 0	3 0 0
17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
19. Stara	6 0 0	3 0 0
20. Sholapur	5 8 0	2 12 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Bombay, Places and Common Official Words. 57 copies		0 4 0
Carter on Leprosy		20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10		9 0 0
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....		5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857		4 8 0
Ditto ditto, 2 copies		4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe		2 0 0
Murray's History of India, 1859		2 0 0
Ditto ditto, 1853		1 8 0
Baker's Clouds in the East		2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839		10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.		75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.		6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto		6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV		5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883		0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.		1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I		3 0 0
Wood's Source of the River Oxus		2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...		1 0 0
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies		2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864		2 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies		3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology		3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies		10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862		2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862		3 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Okes' Magisterial Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathura, 1874. 2 vols. 2 copies...	...	7 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0
	£. s. d.	
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 Vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
	Ditto, 1891 ...	3	0	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
	Ditto, 1891-92 ...	0	2	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
	Ditto, 1891-92 ...	2	8	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	6	0	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
	Ditto, 1891 ...	1	12	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1	2	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0	6	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1	6	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	4	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 0 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1891 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92	0 5 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	5 0 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II	1 0 0
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District, with map.	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District, without map.	4 0 0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District, with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty) ...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12	0	0
	Ditto, Urdu ...	9	0	0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21	0	0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13	14	0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24	0	0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10	0	0
	Ditto, in Vernacular ...	5	0	0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1	0	0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4	8	0
44	Punjab Code, second edition ...	5	0	0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3	0	0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3	0	0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—			
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0	8	0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0	8	0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0	8	0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0	8	0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0	8	0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0	14	0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1	0	0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0	8	0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1	0	0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0	8	0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1	0	0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1	0	0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0	8	0
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0	8	0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0	8	0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3	0	0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0	8	0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4	0	0
	Gurgaon District ...	3	8	0
	Karnal " ...	4	0	0
	Hissar " ...	1	8	0
	Rohtak " ...	3	8	0
	Umballa " ...	2	8	0
	Ludhiana " ...	4	0	0
	Simla " ...	2	8	0
	Jullundur " ...	2	8	0
	Hoshiarpur District ...	3	8	0
	Kangra " Vol. I	4	0	0
	Ditto " " II	3	8	0
	Amritsar " ...	2	8	0
	Gurdaspur " ...	2	8	0
	Sialkot " ...	2	8	0
	Lahore " ...	4	0	0
	Gujranwala " ...	2	8	0
	Ferozepore " ...	2	8	0
	Rawalpindi " ...	3	0	0
	Jhelum " ...	3	8	0
	Gujrat " ...	2	8	0
	Shahpur " ...	2	8	0
	Mooltan " ...	4	0	0
	Jhang " ...	3	8	0
	Montgomery " ...	4	0	0
	Muzaffargarh " ...	3	8	0
	Dera Ismail Khan District.	4	0	0
	Dera Ghazi Khan District	3	8	0
	Bannu "	4	0	0
	Peshawar "	4	0	0
	Hazara "	4	0	0
	Provincial Volume ...	4	0	0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15	0	0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15	0	0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11	4	0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13	0	0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2	0	0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0	13	0
52	Law Manual, No. II ...	4	8	0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3	0	0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0	6	0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1	0	0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a*.)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a*.)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6*a*.)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10*a*.)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8*a*.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10*a*.)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8*a*.)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6*a*.)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4 (8*a*.)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12*a*.)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6*a*).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6*a*).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12*a*.)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6*a*.)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12*a*.)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12*a*.)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12*a*).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4*a*., including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6*a*.)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a*.)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4*a*).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1*a*. 6*p*.)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2a.)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5a. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2a.)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5a. (1a.)

Act I of 1871, in Urdu. 1a. 9p. (1a.)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2a.)

Act I of 1872, in Urdu. 8a. (2a.)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7a. (1a.).

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10a (2a.)

Act XV of 1872, in Urdu. 4a. (2a.)

Ditto, in Nagri. 4a. (2a.)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890 with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11a. (2a.)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10a. (2a.)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4a.)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11a. (2a).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10a. (2a.)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12a. (2a.)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5a. (1a.)

Act XV of 1881, in Urdu. 1a. 6p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 6p. (1a.)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3a.)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8a. (2a.)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2a. 6p. (2a.)

Ditto, in Nagri. 2a. 6p. (2a.)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6a.)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8a.)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6a (1a.)

Act XI of 1882, in Urdu. 1a. 3p. (1a.)

Ditto, in Nagri. 1a. 3p. (1a.)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6a. (1a.)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6a.)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8a.)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10a. (2a.)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11a. (1a. 6p.)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9a. (2a.)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6a. (1a.)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15a. (2a.)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7a. (1a. 6p.)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6a. (1a.)

Act IV of 1889, in Urdu. 2a. (1a.)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4a (1a.)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8a. (1a.)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5a (1a.)

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	,,	2 12 0	ditto.
23	ditto	,,	2 14 0	ditto.
24	ditto	,,	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged ; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	,,	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	,,	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,

Sub-Asst. Conservator of Forests,

Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT: }
The 1st April 1886. }

[119-t.-f.-o.]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, *Hastings Street, Calcutta.*

[437 *t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin	... 16 0 0	or post free	... 16 12 0
Half-pound tin	... 8 0 0	ditto	... 8 8 0
Quarter-pound tin	... 4 0 0	ditto	... 4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفیٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ــ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ــ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ــ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اثبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کھار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے ــ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-22.]

Commissariat Notice—No. 19.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of country manufactured blankets for gear of transport animals from date of commencement to 31st March 1894 of the description and in the number noted in the memorandum at foot will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore, up to noon on the 6th January 1893, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tender will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 24th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenders will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed:—"Tender for the supply of country manufactured blankets."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of one year's supply of the number of blankets tendered for, but the earnest-money of any one tender need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be or Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the blanket to be supplied can be inspected at any Commissariat Office.

Memorandum of description and number of blankets referred to in paragraph 1.

Description.	Size.	Weight.	Estimated number required.	REMARKS.
Blankets of the description issued to native troops and followers for making gear of transport animals.	7' × 4½'	lbs.	21,044	Deliverable at Commissariat Store Depôt, Lahore.

C. CORFIELD, *Captain*,

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE: *The 5th December 1892.* [885-2.]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department, at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,

Secretary under the Inventions and Designs Act.

[753-*t.-f.-o.*]

Notice

IS hereby given that from this date and until the 31st March 1893 the selling rates for timber at the Government Timber Depôt at Doráha (Umballa Division) have been reduced as follows:—

Class of timber.	*Reduction.*
A $\frac{11}{1}$, B $\frac{11}{1}$	10 per cent. on existing depôt rates.
A II, B II	20 per cent. on existing depôt rates.

NOTE.—The reductions do not apply to the timber received during the present year marked 1892.

G. S. HART,

Offg. Deputy Conservator of Forests, Umballa Division.

KALESAR: *The 17th December 1892.* [818-1.]

Commissariat Notice—No. 66 C.

SEALED tenders for the supply at Quetta of the description of articles detailed in the memorandum at foot for three years, from date of commencement to 31st December 1895, will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Quetta, up to noon on the 14th January 1893, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Executive Commissariat Office, Quetta, which as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer, Quetta, up to 1 o'clock P.M. on the 7th January 1893. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Bullock and Mule line gear."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of supply in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted in the memorandum at foot. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at Quetta Transport Godown.

9. The contracts may be taken up by contractors for the Station Quetta only, but the gear will have to be made up from approved materials under the supervision of the Commissariat Officer or his representative.

Memorandum of the description of supplies and of the amount of earnest-money to be lodged, referred to in paragraphs 1 and 6.

Description of Gear.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
(1). Bullock " ...	30	
(2). Line gear for Transport mules ...	95	

G. H. BRETHERTON, *Lieut.*,

for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, QUETTA: *The 16th December 1892.* [825-2.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, THURSDAY, DECEMBER 29, 1892.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT.

NOTIFICATION.

The 21st December 1892.

No. 5018 *G.—Leave.*—Lála Devi Dás, Munsif, having returned to duty on the forenoon of the 10th instant, the unexpired portion of the furlough granted to him in this office Notification No. 1551 G., dated the 13th April 1892, is hereby cancelled at his own request.

By order, &c.,

E. W. PARKER,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR No. 6 OF 1892.

Dated Lahore, 24th December 1892.

To

ALL COMMISSIONERS, DEPUTY COMMISSIONERS, THE ASSISTANT SUPERINTENDENT HORSE-BREEDING OPERATIONS, THE TRAFFIC SUPERINTENDENT, NORTH-WESTERN RAILWAY, THE REGISTRAR, EDUCATION DEPARTMENT, AND THE REGISTRAR-GENERAL OF BIRTHS, &C., IN THE PUNJAB.

THE date for the submission to Government of the Annual Darbár List having been altered from 1st January to 15th August, it is requested that a correction may be made accordingly in the Calendar published with this office Circular No. 5 of 24th ultimo. The proper place for the entry in the Calendar will then be 17th instead of 1st.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

The 19th December 1892.

Addenda and Corrigenda to Punjab Revenue Circulars.

No. 339.

Page 98, Circular No. 22, paragraph 12, Correction slip No. 137; add paragraph 2:—

"This daily allowance of Tahsíldárs and Náib-Tahsíldárs cannot be exchanged for road mileage in the case of journeys by road, boat or public conveyance within their jurisdiction."

Punjab Government, letter No. 713, dated 1st December 1892.

NOTIFICATIONS.

The 23rd December 1892.

No. 200.—*Leave.*—Sheikh Wáhid Bakhsh, Tahsíldár of the Miánwáli Tahsíl, Bannu District, is granted 4 months' furlough with effect from 10th January 1893 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 201.—*Appointment.*—Sardár Ali Shah, Náib-Tahsíldár of Rangpur in the Muzaffargarh District, is appointed to officiate as Tahsíldár of the Miánwáli Tahsíl, Bannu District, *vice* Sheikh Wáhid Bakhsh, Tahsíldár, granted 4 months' furlough.

The 24th December 1892.

No. 202.—Examination.—The result of the Examination of Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, Náib-Tahsíldárs and Deputy Superintendents of Settlement and candidates for the post of Tahsíldár held at Lahore on the 24th October 1892 and following days is published below for general information. The names of passed candidates only are published :—

Final Result of the Examination of Tahsíldárs, Extra Tahsíldárs, &c., held in the month of October 1892.

No.	District.	Candidate's name.	Father's name.	Official designation, or whether candidate for the post of Tahsíldár.	RESULTS OF EXAMINATION. Criminal Law.			Civil Law.			Revenue Law.					Grand Total.	Remarks.
					1st Paper.	2nd Paper.	Total.	1st Paper.	2nd Paper.	Total.	1st Paper.	2nd Paper.	Total.	Local Funds.	Patwáris' Mensuration Manual.		
				Maximum marks ...	120	120	240	120	120	240	120	120	240	30	30	780	
				Passing marks ...	...	...	80	...	...	80	...	...	80	10	10	390	
1	Umballa ...	Bálkishan Dás ...	...	Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	529	Passed.
2	Karnál ...	Amar Náth ...	...	Offg. Náib-Tahsíldár...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	390	Passed.
3	Lahore ...	Gobind Rám ...	...	Candidate ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	493	Passed.
4	Siálkot ...	...	...	...	56	74	130	65	33	98	66	32	98	5	17	348	Failed.
5	Do. ...	R. C. Singha ...	...	Dy. Supdt., Settlement	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	401	Passed.
6	Gujrát ...	...	...	...	28	43	71	35	27	62	46	43	89	7	10	239	Failed.
7	Do. ...	Rang Rám ...	...	Dy. Supdt., Settlement	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	438	Passed.
8	Shahpur ...	Muzaffar Ali ...	...	Extra Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	394	Passed.
9	Do ...	...	...	...	20	71	91	78	47	125	50	42	92	7	12	327	Failed.
10	Jhelum ...	Abdul Azíz ...	...	Offg. Náib-Tahsíldár...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	413	Passed.
11	Pesháwar ...	...	...	...	15	60	75	86	67	153	49	66	115	11	16	370	Failed.
12	Do. ...	Muhammad Yúsaf ...	...	Náib-Tahsíldár ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	453	Passed.
13	Do. ...	...	...	...	33	62	95	69	49	118	64	54	118	7	14	352	Failed.
14	Kohát ...	...	...	...	37	69	106	62	31	93	41	51	92	11	19	321	Failed.
15	Do. ...	...	...	...	17	23	40	72	16	88	37	31	68	10	7	213	Failed.
16	D. I. Khan ...	...	...	...	33	39	72	84	29	113	64	43	107	2	18	312	Failed.
17	Do. ...	Hotu Singh ...	...	Candidate ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	452	Passed.
18	Do. ...	...	...	...	31	44	75	50	80	130	78	42	120	8	19	352	Failed.

No. 203.—*Examination.*—In continuation of Notification No. 126, dated 11th July 1892, the following supplementary statement of the result of the Examination of Náib-Tahsíldárs and candidates for the post of Náib-Tahsíldárs held at Lahore and Delhi in April 1892 is published below for information :—

Supplementary Statement showing the result of the Examination of Náib-Tahsíldárs and Candidates for the post of Náib-Tahsíldár held in the month of April 1892.

No.	District.	Name of Candidate.	Father's name.	Result of Examination. 1st Paper.	2nd Paper.	3rd Paper.	4th Paper.	5th Paper.	Total.	Remarks.
			Full marks ...	100	40	60	100	100	400	
			Passing marks ...	50	20	30	40	50	190	
59	Dera Gházi Khan.	Háfiz Ghulám Rasúl Khán.	Abdul Rahím Khán	...	...	...	...	...	249	Passed.

By order, &c.,

A. J. GRANT,

Junior Secy. to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

NOTICE.

THE Office of the Accountant-General and the Lahore Treasury will be closed to the public on the following days during the month of January 1893 :—

Proclamation Day ... ... 2nd January 1893.

Last Saturday ... ... 28th ditto.

The Paper Currency Office will be closed on the 2nd January only.

LAHORE: }
The 24th December 1892. }

G. B. BLEAZBY,
Chief Superintendent.

PAPER CURRENCY OFFICE.

CURRENCY NOTES.

THE following Currency Notes of the Lahore Circle are stated to have been destroyed, and payment of their value has been claimed by the persons whose names are placed against the numbers. Any other person claiming a right to them is warned to communicate at once with the undersigned :—

Notes wholly lost or destroyed.

Register No.	No. of Notes.	Value.	Name of claimant.
		Rs.	
W. 59 (1892-93) ...	E./41 12,786	100	Major J. C. Shirres, Royal Artillery, No. 8, Mountain Battery, West Ridge, Ráwalpindi.
	E./35 71,080	20	
	„ 97,451	20	
	„ 79,680	20	
	„ 79,681	20	
	„ 83,229	20	
	E./37 53,432	10	
	„ 53,430	10	
	„ 53,433	10	
	„ 53,427	10	
	„ 53,429	10	
	„ 53,434	10	
	„ 29,601	10	
	E./11 13,723	5	
	„ 80,889	5	

LAHORE:
The 17th December 1892.

RIVERS HOWE,
Currency Officer.
[817-2.]

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 21st December 1892.

No. 3495.—*Erratum.*—In *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2894 of 7th November 1892, for "the Police Hospital, Dera Gházi Khan," read "Dera Ismail Khan."

The 22nd December 1892.

No. 3508.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 249 Nand Lál from Kálka to the Lawrence Military Asylum, Sanáwar, where he joined on the forenoon of the 17th December 1892.

The 23rd December 1892.

No. 3524.—*Leave.*—The furlough on private affairs granted to 1st Class Hospital Assistant Muhammad Kaim Khán in *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 2905 of 7th November 1892 is converted into three months' privilege leave.

No. 3525.—*Transfer.*—Third Class Hospital Assistant No. 395 Lál Chand, doing general duty, Gujrát, to the Khohar Dispensary, which he joined on the afternoon of the 8th December 1892, relieving 1st Class Hospital Assistant No. 42 Bishen Dás, appointed to do general duty at Gujrát on the forenoon of the 10th December 1892.

No. 3526.—*Transfer.*—Second Class Hospital Assistant No. 139 Suchet Singh, doing general duty, Montgomery, to the Police Hospital, Ferozepore, which he joined on the forenoon of the 10th December 1892, relieving 3rd Class Hospital Assistant No. 231, Abdul Rahmán.

The 24th December 1892.

No. 3550.—*Privilege leave.*—Assistant Surgeon Rádha Kishen, Gurdáspur Dispensary, has obtained one month's privilege leave from the afternoon of the 30th November 1892.

No. 3551.—*Notification*—Assistant Surgeon Rádha Kishen was on the afternoon of the 20th December 1892 recalled from the privilege leave granted to him by *Punjab Gazette*, Medical Department, Notification No. 3550 of this date.

J. CLEGHORN,
Insptr.-Genl. of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICE.

PUBLIC OFFICERS who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their Official Notifications are requested to take notice that Thursday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette should always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding day. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

Payments of small sums will be received in postage stamps, provided these do not exceed *half an anna* each in value and *half an anna* to every rupee additional is sent to cover discount.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS. LAHORE.

NOTICE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Gazette* from the 1st of January 1890:—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Complete copy of Gazette and Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
Parts I., I A., I B., III. and Supplement, or any one of them ...	10 0 0	5 0 0	2 8 0
Parts I., I A., III. without Supplement	8 0 0	4 0 0	2 0 0
Parts II., I B. and V.	5 8 0	3 0 0	1 8 0
Parts IV. and V., or one of them	4 0 0	2 0 0	1 0 0

For a single copy of the Gazette and Supplement, Re. 0-8-0.

For a single copy of any Part, Re. 0-4-0.

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance*, and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October respectively.

W. MCGOWAN,
Offg. Superintendent, Government Press.

LAHORE POST OFFICE.

Hours of Posting.

1st Despatch 6-25 A. M. ...	For all places in Sind and Baluchistan, as also for Kasur, Ferozepore, Montgomery and Mooltan.
2nd Despatch 7-0 A. M. ...	For Gujranwala, Sialkot, Jummoo, Gujrat, Shahpur, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Jhelum, Rawalpindi, Murree, Srinagar, Kohat, Abbott-abad and Peshawar.
3rd Despatch 3-0 P. M. ...	For all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, as also for Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Jullundur, Hoshiarpur, Ludhiana, Umballa, Simla, Karnal, Delhi, Gurgaon, Rawalpindi, Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani, Hansi and Rewari.
4th Despatch 8-0 P. M. ...	For Bengal, Burmah, Assam, Eastern Bengal, North-Western Provinces, Behar, Oudh, Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Seoni-Chappara, Sind and Baluchistan, and all places in Punjab (except Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Kohat, Abbott-abad, Dalhousie, Dharmsala and Palampur).

Hours of Delivery.

1st Delivery 6-0 A. M. ...	From all stations in Bengal, Eastern Bengal, Burmah, Assam, Behar, North-Western Provinces, Oudh, Sind and Baluchistan, Punjab (except Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Dera Ismail Khan, Shahpur, Edwardes-abad, Abbott-abad, Hissar), as also from Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsingpur, Sambalpur and Seoni-Chappara.
2nd Delivery 8-30 A. M. ...	From all places in Bombay, Madras, Rajputana, Central India, Central Provinces (except Damoh, Jubbulpore, Mandla, Narsinghpur, Sambalpur, Seoni-Chappara), North-Western Provinces, Oudh, Simla, Hissar, Karnal, Delhi, Ludhiana, Jullundur, Hoshiarpur, Amritsar, Dharmsala, Dalhousie, Palampur, Gurdaspur and registered articles from all stations in India.
3rd Delivery 10-30 A. M. ...	Unpaid articles, Parcels and Money Orders from all places in India.
4th Delivery 1-30 P. M. ...	From Ferozepore, Hissar, Sirsa, Bhiwani.
5th Delivery 5-30 P. M. ...	From all places in Sind and also from Mooltan, Montgomery, Peshawar, Dera Ismail Khan, Edwardes-abad, Shahpur, Abbott-abad, Rawalpindi, Jhelum, Gujrat, Sialkot, Jummoo, Gujranwala and Amritsar.

NOTE 1.—Local correspondence is delivered at every delivery, but unpaid local letters are delivered only at the 3rd delivery.

NOTE 2.—On Sundays and Post Office holidays there are only two deliveries, *viz.*, at 6-0 A. M. and 8-30 A. M.

Foreign Mails.

Mails for Europe will be closed till further notice every week on Wednesday at 3 P. M.

Foreign parcels should be posted not later than 2-45 P. M. on Tuesday.

Hours of Business.

Postage stamps sold and enquiries attended to	7 A. M. to 6 P. M.
Registered letters and parcels received	7 A. M. to 6 P. M.
Value-payable and insured articles received	7 A. M. to 6 P. M.
Telegraphic Money Orders issued and paid	7 A. M. to 6 P. M.
Money Orders issued	9 A. M. to 4 P. M.
Savings Bank deposits received and paid	9 A. M. to 4 P. M.
British Postal orders sold	9 A. M. to 4 P. M.

LAHORE :
The 28th December 1892.

SAZAWAR
Postmaster.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY, LAHORE.

List of Books for sale at greatly reduced prices.

	PER COPY.	
	Published price.	Reduced price.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Führer, A. The Monumental Antiquities and Inscriptions in the North-Western Provinces and Oudh, described and arranged, 1891	...	10 0 0
Coldstream, W. Grasses of the Southern Punjab, 1889	...	16 0 0
Aitchison's Treaties, Engagements and Sunnuds. 7 vols.	...	14 0 0
Trumpp's Adi Granth	...	12 0 0
Wood's Nature's Teachings	...	5 0 0
Ráwalpindi District Gazetteer, *edit.* by Mr. D. Ibbetson	3 8 0	1 12 0
Jhelum ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Gujrát ditto ditto	2 8 0	1 4 0
Jhang ditto ditto	3 8 0	1 12 0
Kohát ditto ditto	4 0 0	2 0 0
Ferozepore ditto ditto (*revised edition*)	...	2 0 0
	£. s. d.	
Thorburn, S. S. Bannu or our Afghán Frontier. 10 copies	0 18 0	2 0 0
Gazetteer of Oudh, 3 vols. 3 copies	1 10 0	10 0 0
Mainwaring, Colonel G. B. Grammar of the Rong (Lepcha) Language. 4 copies ...	0 15 0	1 0 0
Kurz, S. Forest Flora of British Burma, 2 vols. 2 copies	1 10 0	10 0 0
Royle's Fibrous Plants of India (*scarce*). 4 copies	...	8 0 0
Birdwood, G. C. Vegetable Products of Bombay Presidency. 2 copies	...	5 0 0
Cotton Hand-book for Bengal, by J. G. Medlicott	...	1 0 0
Vertebrate Zoology of Sindh, by Murray	...	4 0 0
Muhammad Abdul Ghafúr's complete Dictionary of the Terms used by Criminal Tribes in the Punjab. 5 copies.	...	1 0 0
Russian Expedition to Khiva in 1839. 42 copies	...	1 8 0
Blanford, W. T. Observations on the Geology and Zoology of Abyssinia. 4 copies...	1 1 0	4 0 0
Lyall, A. C. *ed.* Gazetteer of the Hyderabad Assigned Districts, commonly called Berar, 1870. 2 copies	...	2 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Muir's Sanskrit Texts, Vol. IV. Comparison of the Vedic with the later Representations of the Principal Indian Deities. 2 copies	1 1 0	10 8 0
Muir's Sanskrit Texts, Vol. V. Contribution to a Knowledge of the Cosmogony, Mythology, Religious Ideas, Life and Manners of the Indians in the Vedic Age. 5 copies	1 1 0	10 8 0
Wilson, H. H. Vishnu Purána, 4 vols. (incomplete set wanting vol. 5)	2 12 0	20 0 0
Ditto. Ditto, Vol. III	0 13 0	5 0 0
Ditto. Select Specimens of the Theatre of the Hindús, 2 vols.	1 1 0	8 0 0
Ditto. Essays on Sanskrit Literature, Vol. III	0 12 0	4 0 0
Ditto. Essays on the Religion of the Hindús, Vol. II	0 10 6	5 0 0
Digby, W. Famine Campaign in Southern India, 2 vols. 7 copies	...	3 0 0
Shadwell's Swiss Campaign of 1799	...	2 0 0
Ewart, J. The Poisonous Snakes of India	1 11 6	12 0 0
Robinson Crusoe, by Daniel Defoe, translated from the Urdu into Persian by Sher Ali of Kabul, and *edit.* in the Roman Characters by T. W. H. Tolbort. 8 copies ...	0 7 0	2 0 0
Gladstone, C. E. Bilochi Hand-book, 1874	1 1 0	5 0 0
	Rs. A. P.	
MacDonnell, A. P. Food Grain Supply and Famine Relief in Behar and Bengal. 4 copies	3 8 0	1 0 0
Day, F. Report on Fresh Water Fish and Fisheries, 1872	...	2 0 0
	£. s. d.	
Playfair. Fishes of Zanzibar. 3 copies	3 3 0	15 0 0
Cunningham's Archæological Survey of India Reports—		
Volume 20. Report of a Tour in Eastern Rájpútána in 1882-83	0 12 0	3 0 0
Volume 21. Reports of a Tour in Rewa, Bundelkund, Málwa and Gwalior in 1884-85	0 12 0	3 0 0
Volume 22. Report of Tours in Gorakhpur, Saran and Ghâzipur in 1877-78, 1879-80	0 12 0	3 0 0
Wright's Arabic Grammar, 1862, Vol. II—Syntax	0 11 6	4 0 0
Nomenclature of Diseases, 1868. 3 copies	...	2 0 0
Epidemic Cholera of 1861 in Northern India. 4 copies	...	1 0 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy.	
	Published price.	Reduced price.
	£. s. d.	Rs. A. P.
Austin's Jurisprudence, 1861-63, 2 vols.	1 6 0	8 0 0
Ditto ditto, 1861, Vol. I. 2 copies	0 13 0	4 0 0
Stephen's Commentaries on the Laws of England, 1863, 4 vols. 2 copies ...	4 4 0	15 0 0
Goodeve on Evidence, 1862	2 11 0	5 0 0
Broom's Commentaries on the Common Law, 1864. 2 copies	1 11 6	10 0 0
Ditto ditto, 1865. 2 copies	...	4 0 0
Addison on Wrongs and Remedies, 1864. 2 copies	1 14 0	10 0 0
Ditto ditto, 1870	...	15 0 0
Smith's Leading Cases, *ed.* by Maude and Chitty, 1867. 2 vols.	3 10 0	10 0 0
Administration Manual of Madras Presidency, 2 vols.	...	20 0 0
Ditto ditto, 3 vols.	...	25 0 0
Extracts from Harington's Analysis of Bengal Regulations. 4 copies	...	1 0 0
Markham's Memoir of Indian Survey, 1871	...	2 0 0
Justinian's Institutes, 1859	...	3 0 0
Jackson's Canal and Culvert Tables	...	3 0 0
Martin's Eastern India, Vol. II	...	2 0 0
Tod's (Lt.-Col. J.) Annals and Antiquities of Rajisthan, or the Central and Western Rájpút States of India, *Original edition.* Vol. I only, 1829	...	24 0 0
British Burma Gazetteer, Vol. I	...	12 8 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts; I vol. 4to. 21 Plates of Plans; and I vol. Atlas folio containing 66 large folding plans of canals, bridges, &c. *Scarce*	21 0 0	50 0 0
Cautley, Col. Sir P. T. Report on the Ganges Canal Works, 2 vols., 8vo., 168 Diagrams and numerous wood-cuts and 1 vol. 4to. 21 Plates of Plans	...	35 0 0

List of Books for sale—continued.

		Per copy.	
		Published price.	Reduced price.
		£. s. d.	Rs. A. P.
Hunter, W. W.	Statistical Account of Bengal, 20 vols.—	...	40 0 0
	1. 24-Parganahs and Sundarbans.		
	2. Nadiya and Jessore.		
	3. Midnapur, Hugli and Howrah.		
	4. Bardwan, Bankura and Birbhum.		
	5. Dacca, Bakargunj, Faridpur and Maimansingh.		
	6. Chittagong Hill Tracts, Chittagong, Noakhali, Tipperah and Hill Tipperah.		
	7. Maldah, Rangpur and Dinagepur.		
	8. Rájshahi and Bogra.		
	9. Murshidabad and Pubna.		
	10. Darjeeling, Jalpaiguri, Kooch Behar State.		
	11. Patna and Saran.		
	12. Gaya and Shahabad.		
	13. Tirhut and Champaran.		
	14. Bhagalpur and Santal Parganah.		
	15. Monghyr and Purneah.		
	16. Hazaribagh and Lohardaga.		
	17. Singhbum, Tributary States, and Manbhum.		
	18. Cuttack and Balasor.		
	19. Puri and Tributary States of Orissa.		
	20. General Index.		
		Rs. A. P.	
Hunter, W. W.	Statistical Account of Bengal, vols. 1 to 12 and 14 to 18, per vol. ...	...	2 8 0
Bombay Gazetteer—			
	2. Surat and Bharoach	4 0 0	2 0 0
	4. Ahmedabad	3 4 0	1 10 0
	5. Cutch, Palanpur and Mahi Kantha	4 0 0	2 0 0
	6. Rewa Kantha, Narukot, Cambay and Surat States	3 12 0	1 14 0
	16. Nasik	6 0 0	3 0 0
	17. Ahmadanagar	7 0 0	3 8 0
	18. Poona, 3 Parts	15 4 0	7 10 0
	19. Stara	6 0 0	3 0 0
	20. Sholapur	5 8 0	2 12 0

List of Books for sale—continued.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price.
		Rs. A. P.
Bombay, Places and Common Official Words. 57 copies	...	0 4 0
Carter on Leprosy	...	20 0 0
Mill's History of India, vols. 2 to 10	...	9 0 0
Shakespeare's works, *ed.* by Clarke and Wright, vols. 1, 3, 5, 6, 7, 8 and 9, each vol....	...	5 0 0
Thornton's Gazetteer of India, 1857	...	4 8 0
Ditto ditto, 2 copies	...	4 0 0
Moncrieff, Lieut. C. C. S. Irrigation in Southern Europe	...	2 0 0
Murray's History of India, 1859	...	2 0 0
Ditto ditto, 1853	...	1 8 0
Baker's Clouds in the East	...	2 0 0
Elphinstone's Cabul, 2 vols., 1839	...	10 0 0
N.-W. P. Gazetteer, 14 vols.	...	75 0 0
Ditto ditto, 1st 4 vols., each vol.	...	6 0 0
Ditto ditto, 1st 3 vols., ditto	...	6 0 0
Elliot, H. History of India, Vol. IV	...	5 0 0
Hutchinson's Rules and Regulations in force in the Punjab, 1883	...	0 8 0
Jameson's Report upon the Botanical Gardens, N.-W. P.	...	1 0 0
Record of the Expedition to Abyssinia, Vol. I	...	3 0 0
Wood's Source of the River Oxus	...	2 0 0
Smyth, T. W. Judicial Circulars, 1874...	...	1 0 0
Norton's Law of Evidence, 1865. 3 copies	...	2 0 0
Max Müller's Lectures on the Science of Language, 1864	...	2 8 0
Calendar of State Papers, Colonical Series (East Indies), 1513-1616. 2 copies ...	...	3 0 0
Beardmore, N. Manual of Hydrology	...	3 0 0
Wheaton's International Law, 1864. 2 copies	...	10 0 0
Byles, J. B. Law Bills of Exchange, 1862	...	2 0 0
Okes' Magisterial Formulist with Supplement, 1862	...	3 0 0

List of Books for sale—concluded.

	Per copy. Published price.	Per copy. Reduced price. Rs. A. P.
Okes' Magisterial Synopsis, 1866	...	4 0 0
Indian and Australian Snake Poisoning, 1874	...	1 0 0
Cabinet Lawyer, 1867	...	2 0 0
Fox, T. Skin and other Diseases, 1876	...	1 0 0
Russell, E. G. Malaria and Injuries of the Spleen, 1880	...	1 8 0
Aitchinson, J. E. T. Trade Products of Leh, 1874. 3 copies	...	1 0 0
Hutchinson, J. R. Aligarh Statistics, 1856	...	2 0 0
Westland, J. Report of the District of Jeysore, 1871	...	1 8 0
Hill Tracts between Assam and Burmah, 1873	...	1 8 0
Strettell, G. W. Ficus Elastica in Burma Proper, 1876. 4 copies	...	3 0 0
Growse, F. S. Mathura, 1874. 2 vols. 2 copies...	...	7 8 0
M'Cann, H. W. The Dyes and Tans of Bengal, 1883	...	1 0 0
Brown, R. Statistical Account of the Native State of Manipur and the Hill Territory under its rule, 1873	...	1 0 0
Starling, M. H. Indian Criminal Law and Procedure, 1869	...	1 0 0
	£. s. d.	
Smith, J. W. Manual of Common Law, 1874	0 14 0	1 0 0
Civil Procedure Code (Act X of 1877) as amended by Act XII of 1879	...	2 8 0
Warren, S. Select Extracts from Blackstone's Commentaries, 1837	...	1 0 0
Directions for Revenue Officers in the N.-W. P., 1858	...	2 8 0
Ditto ditto ditto, 1850	...	2 0 0
Newbery, E. Ditto ditto, 1873	...	1 8 0
Harcourt's Kulu, Lahoul, &c.	...	0 8 0
Edgeworth's Popular Tales	...	1 0 0
Hughes, W. Manual of Geography, 1860	...	0 8 0
School History of England, 1850	...	0 8 0
Schlagintweit's Results of a Scientific Mission to India and High Asia, vols. 3 and 4...	...	4 0 0
Patell, C. S. Chronology containing corresponding dates of the different Eras used by Christians, Jews, Greeks, Hindús, Muhammadans, Parsees, Chinese, Japanese, &c.	...	3 0 0
Ibbetson's Punjab Census Report, 1881, 3 vols.	...	18 0 0
Cameron's Across Africa, Vol. I (map wanting)	...	2 0 0
Speke's Journal of the Discovery of the Source of Nile (map wanting)	...	2 0 0

NOTE.—The above books can be obtained on application to the Secretary, Punjab Public Library.

LAHORE:
The 13th July 1892.

F. MAITLAND,
Secretary, Punjab Public Library.

Notice.

THE following Official Publications can be obtained on payment from Messrs. E. Gillon & Co., Lahore :—

List of Books.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs.	A.	P.
1	Civil Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	4	0
2	Criminal Justice Report, 1884 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1885 ...	0	11	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1889 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890 ...	1	8	0
3	Police Report, 1884 ...	0	11	0
	Ditto, 1885 ...	2	3	0
	Ditto, 1886 ...	2	8	0
	Ditto, 1887 ...	2	8	0
	Ditto, 1888 ...	2	8	0
	Ditto, 1889 ...	2	8	0
	Ditto, 1890 ...	2	8	0
	Ditto, 1891 ...	3	0	0
4	Municipal Report, 1883-84 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	6	0
5	Stamp Report, 1884-85 ...	0	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	3	0
	Ditto, 1886-87 ...	0	2	0
	Ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto, 1888-89 ...	0	2	0
	Ditto, 1889-90 ...	0	2	0
	Ditto, for 1888-89 to 1890-91	0	6	0
	Ditto, 1891-92 ...	0	2	0
6	Forest Report, 1884-85 ...	1	4	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	0	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	0	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	0	0
7	Excise Report, 1884-85 ...	1	3	0
	Ditto, 1885-86 ...	0	14	0
	Ditto, 1886-87 ...	1	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	1	10	0
	Ditto, 1888-89 ...	1	14	0
	Ditto, 1889-90 ...	1	12	0
	Ditto, 1890-91 ...	2	0	0
	Ditto, 1891-92 ...	2	8	0
8	Revenue Report, 1884-85 ...	2	9	0
	Ditto, 1885-86 ...	1	12	0
	Ditto, 1886-87 ...	2	4	0
	Ditto, 1887-88 ...	6	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	7	8	0
	Ditto, 1889-90 ...	6	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	6	0	0
9	Jail Report, 1884 ...	1	2	0
	Ditto, 1885 ...	1	0	0
	Ditto, 1886 ...	1	8	0
	Ditto, 1887 ...	1	8	0
	Ditto, 1888 ...	1	12	0
	Ditto, 1889 ...	1	10	0
	Ditto, 1890 ...	1	8	0
	Ditto, 1891 ...	1	12	0
10	Registration Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	5	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	7	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0	8	0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1	2	0
11	Arboriculture Report, 1884-85 ...	0	6	0
	Ditto ditto, 1885-86 ...	0	8	0
	Triennial Report on Arboriculture, 1884-85 to 1886-87.	1	8	0
	Ditto ditto, 1887-88 to 1889-90	1	8	0
12	Education Report, 1884-85 ...	1	6	0
	Ditto, 1887-88 ...	2	8	0
	Ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto, 1890-91 ...	3	4	0
13	Reports on Lunatic Asylums in the Punjab, 1885.	0	6	0
	Ditto ditto, 1886 ...	0	9	0
	Ditto ditto, 1887 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1888 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1889 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1890 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1891 ...	0	12	0
14	External Land Trade Report, Punjab, 1885-86, with map.	0	12	0
	Ditto ditto, 1886-87 ...	0	10	0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	0	12	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1	2	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	1	4	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	1	0	0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1	6	0
15	Internal Trade Report, Punjab, 1886-87.	2	0	0
	1887-88 ...	2	0	0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	3	0	0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	3	8	0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	4	12	0
16	License Tax Report, 1885-86 ...	0	12	0

List of Books—continued.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
17	Income Tax Report, 1886-87 ...	0 10 0
	Ditto ditto, 1887-88 ...	1 0 0
	Ditto ditto, 1888-89 ...	1 4 0
	Ditto ditto, 1889-90 ...	0 14 0
	Ditto ditto, 1890-91 ...	0 12 0
	Ditto ditto, 1891-92 ...	1 0 0
18	Monograph on Woollen Manufactures in the Punjab.	0 2 0
19	Monograph on Silk Industry ...	0 2 0
	Ditto Brass and Copper ...	1 0 0
	Ditto Cotton Manufactures	0 2 0
	Ditto Wood Manufactures	0 8 0
	Ditto Gold and Silver works	0 8 0
	Ditto Fibrous Manufactures	0 10 0
	Ditto Pottery and Glass Industries.	0 8 0
20	Punjab Administration Report, 1882-83.	4 8 0
	Ditto ditto, 1883-84	4 8 0
	Ditto ditto, 1884-85	4 0 0
	Ditto ditto, 1885-86	2 12 0
	Ditto ditto, 1886-87	3 0 0
	Ditto ditto, 1887-88	3 8 0
	Ditto ditto, 1888-89	4 0 0
	Ditto ditto, 1889-90	4 4 0
	Ditto ditto, 1890-91	5 12 0
21	Dispensary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	1 10 0
	Ditto ditto, 1888 ...	1 12 0
	Ditto ditto, 1889 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	2 4 0
	Ditto ditto, 1891 ...	2 4 0
22	Vaccination Report, Punjab, 1887-88	0 4 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1891-92	0 5 0
23	Chemical Examiner's Report, Punjab, 1886.	0 6 0
	Ditto ditto, 1887 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1888 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1889 ...	0 8 0
	Ditto ditto, 1890 ...	0 6 0
	Ditto ditto, 1891 ...	0 6 0
24	Sanitary Report, Punjab, 1886 ...	2 0 0
	Ditto ditto, 1887 ...	3 0 0
	Ditto ditto, 1888 ...	3 4 0
	Ditto ditto, 1889 ...	4 4 0
	Ditto ditto, 1890 ...	4 12 0
	Ditto ditto, 1891 ...	5 0 0
25	Report on the Agricultural Statistics of the Punjab for the year 1884-85.	2 0 0
	Ditto ditto 1885-86	3 8 0
	Ditto ditto 1886-87	3 8 0
26	Standing Orders, Punjab Frontier Force, Part II	1 0 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
27	Report on the Land Revenue Settlement of the Jhelum District, 1874-80, with Atlas.	2 0 0
	Ditto Dera Ismail Khan District, with Atlas.	5 3 0
	Ditto Bannu District ...	3 3 0
	Ditto Siba Jagir ...	0 8 0
	Ditto Simla District ...	1 10 0
	Ditto Jhang District, with map	4 0 0
	Ditto Dera Ghazi Khan District, with map.	3 0 0
	Ditto Delhi District, without map.	4 0 0
	Ditto Barak Tappa Tahsil of Teri, District Kohat.	1 4 0
	Ditto Sirsa District, revised.	4 11 0
	Ditto Gurgaon District ...	6 0 0
	Ditto Muzaffargarh District, with map.	2 4 0
	Ditto Kohat District ...	2 4 0
	Ditto Peshawar District (Hastings).	5 2 0
	Ditto Rohtak District, with map.	4 0 0
	Ditto Hazara ...	5 10 0
	Ditto Panipat Tahsil, Karnal District, with map.	3 0 0
	Ditto Gurdaspur ...	0 4 0
	Ditto Hoshiarpur ...	4 14 0
	Ditto Ludhiana District	4 0 0
	Ditto Kangra, by Messrs. Barnes and Lyall.	5 0 0
28	Punjab Customary Law in 7 volumes	15 10 0
29	Biluchi-Nama, by Rai Bahadur Hittu Ram.	1 8 0
30	Hand-Book of the Biluchi Language, by Mr. C. E. Gladstone, B. C. S.	5 1 10
31	Punjab Chiefs (Urdu) ...	6 8 0
	Punjab Chiefs, English, revised edition, in 2 volumes.	12 0 0
32	Chiefs and Families of Note in the Punjab.	8 0 0
33	Trumpp's Pashtu Grammar ...	10 0 0
34	Æsop's Fables in Pashtu (Raverty)...	6 0 0
35	Manual and Vocabulary of Biluchi Dialect.	2 0 0
36	General Report on Yusafzai, in six chapters.	5 0 0

List of Books—concluded.

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
37	Griffin's Punjab Rajas ...	12 0 0
	Ditto, Urdu ...	9 0 0
38	Powell's Punjab Products, Vol. I ...	21 0 0
39	O'Brien's Glossary of the Mooltani Language.	13 14 0
40	Punjab Census Report, in 3 vols. ...	24 0 0
41	Barkley's Directions to Revenue Officers.	10 0 0
	Ditto, in Vernacular ...	5 0 0
42	Hutchinson's Police Catechism, 2nd edition, revised by Mr. Goldney.	1 0 0
43	Stewart's Punjab Plants ...	4 8 0
44	Punjab Code, second edition ...	5 0 0
45	Griffin's Law of Inheritance to Punjab Chiefships.	3 0 0
46	Raverty's Pashtu Manual ...	3 0 0
47	Selections from Records of Punjab Government, New Series—	
	No. 1.—Notes on the Bannu District, by Major H. B. Urmston.	0 8 0
	No. 3.—Memorandum on the Biluch Tribes in the Dera Ghazi Khan District, by Captain C. Minchin.	0 8 0
	No. 4.—Administration of the Bahawalpur, Chamba and Pataudi States.	0 8 0
	No. 5.—Tea Cultivation in the Kangra District.	0 8 0
	No. 6.—Sanitary Survey of villages watered by the Western Jumna Canal.	0 8 0
	No. 9.—Notes on the Dera Ghazi Khan District, North-Western Frontier and its Border Tribes, by R. I. Bruce.	0 14 0
	No. 10.—Himalayan Districts of Lahoul and Spiti, by Captain A. F. P. Harcourt.	1 0 0
	No. 12.—Report on current rates of interest on loan transactions in the Punjab.	0 8 0
	No. 13.—Papers regarding alienation of estates of Insolvent Proprietors to the money-lending class.	1 0 0
	No. 15.—The "Chos" (Sandy-bedded torrents of Hoshiarpur), by B. H. Baden-Powell.	0 8 0
	No. 16.—Note on the Revenue and Resources of the Punjab.	1 0 0
	No. 17.—Note on the System of Fluctuating Assessments in the Punjab.	1 0 0
	No. 18.—A Report on the Trans-Border Trade of the Bannu District.	0 8 0

No.	Name of Work.	Price per copy. Rs. A. P.
	No. 19.—Report on the Kohat Pass Afridis.	0 8 0
	No. 20.—Treatment of Cattle Disease in the Punjab.	0 8 0
	No. 21.—Note on Coal and Iron in the Punjab.	3 0 0
	No. 22.—Report on the Punjab Exhibition of 1881-82.	0 8 0
48	Gazetteer, Delhi District ...	4 0 0
	Gurgaon District ...	3 8 0
	Karnal " ...	4 0 0
	Hissar " ...	1 8 0
	Rohtak " ...	3 8 0
	Umballa " ...	2 8 0
	Ludhiana " ...	4 0 0
	Simla " ...	2 8 0
	Jullundur " ...	2 8 0
	Hoshiarpur District ...	3 8 0
	Kangra " Vol. I	4 0 0
	Ditto " " II	3 8 0
	Amritsar " ...	2 8 0
	Gurdaspur " ...	2 8 0
	Sialkot " ...	2 8 0
	Lahore " ...	4 0 0
	Gujranwala " ...	2 8 0
	Ferozepore " ...	2 8 0
	Rawalpindi " ...	3 0 0
	Jhelum " ...	3 8 0
	Gujrat " ...	2 8 0
	Shahpur " ...	2 8 0
	Mooltan " ...	4 0 0
	Jhang " ...	3 8 0
	Montgomery " ...	4 0 0
	Muzaffargarh " ...	3 8 0
	Dera Ismail Khan District.	4 0 0
	Dera Ghazi Khan District	3 8 0
	Bannu "	4 0 0
	Peshawar "	4 0 0
	Hazara "	4 0 0
	Provincial Volume ...	4 0 0
49	Fauna of British India, Vols. I and II, each vol.	15 0 0
	Fauna of British India, Vol. I, Birds	15 0 0
	Ditto ditto, Vol. II., do.	11 4 0
	Ditto ditto, Vol. on Reptilia and Batrachia.	13 0 0
50	Punjab Arboriculture Manual ...	2 0 0
51	Notification No. 307, dated 21st July 1890—Prospectus of the Imperial Forest School, Dehra Dun.	0 13 0
52	Law Manual, No. II ...	4 8 0
53	Extracts from Powell's Manual of Land Revenue Systems of British India (Text-book for the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioner).	3 0 0
54	Manual of Construction and Management of District Canals by Colonel L. J. H. Grey, C. S. I.	0 6 0
55	Punjab Excise Pamphlet ...	1 0 0

For Sale.

BOOKS AND PUBLICATIONS

FOR SALE BY THE

SUPERINTENDENT OF GOVERNMENT PRINTING, INDIA,

8, HASTINGS STREET, CALCUTTA.

All books published by the Superintendent of Government Printing, India, can be purchased either directly or through the following or any other booksellers :—

AGENTS:

CALCUTTA	... Thacker, Spink & Co.
MADRAS	... Higginbotham & Co.
BOMBAY	... Thacker & Co., Ld. Radhabu Atamaram Sagoon.
POONA	... Cooper, Maddon & Co.

NOTICE.—Books required for private use only can be purchased. Application should be accompanied by a remittance, unless it is wished that the books should be sent by value-payable post, in which case, besides the ordinary postage, an additional charge will be made for registration and commission.

Books required for the public service should be obtained through Local Governments.

The amounts within parenthesis are for packing and postage.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

[These books may be obtained from the Office of the Superintendent of Government Printing, No. 8, Hastings Street, Calcutta.]

(The Volumes of General Acts for 1877-84, the Bombay Code and Vol. I of the Statutes relating to India are out of print.)

THE PRICES OF THE GENERAL ACTS, LOCAL CODES, STATUTES, MERCHANT SHIPPING DIGEST AND INDEX TO ENACTMENTS HAVE BEEN CONSIDERABLY REDUCED.

THE INDIAN STATUTE-BOOK.

REVISED EDITION.

Super royal 8vo., cloth, lettered.

A.—GENERAL ACTS.

The General Acts from 1834 to 1866, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a.*)

The General Acts from 1867 to 1876, revised edition, 1887, Rs. 5 (12*a.*)

The General Acts from 1885 to 1888, edition 1889, with full chronological tables, showing all Acts of the Governor-General in Council from 1834 to 1888, with their repealing and amending enactments. Rs. 5 (6*a.*)

B.—LOCAL CODES.

The Madras Code, revised edition, 1888. Rs. 5 (10*a.*)

The Punjab Code, revised edition, 1888. Rs. 4 (8*a.*)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II. containing the Bengal Regulations, the Local Acts of the Governor-General in Council, and the Regulations made under 33 Vict., Cap. 3, in force in Bengal, with Chronological Tables and an Appendix showing the enactments locally notified under the Scheduled Districts Act, 1874. Rs. 5 (10*a.*)

The Bengal Code, revised edition, 1889-90, Vol. II., containing the unrepealed Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council, with a Chronological Table and an Appendix showing places in Bengal in which certain of the Acts have been brought into force. Rs. 5 (Re. 1.)

The Burma Code, revised edition, 1889. Rs. 5 (8*a.*)

The Baluchistan Code, 1890. Rs. 2 (6*a.*)

The Central Provinces Code, revised edition, 1891. Rs. 4 (8*a.*)

The North-Western Provinces and Oudh Code, revised edition, 1892. Rs. 5 (12*a.*)

The Ajmere Code, 1879. Rs. 2 (6*a*).

The Coorg Code, 1880. Re. 1 (6*a*).

In the Press.

The Assam Code.

The Ajmere Code, revised edition.

The Bombay Code, revised edition.

The Coorg Code, revised edition.

C.—STATUTES.

The Statutes relating to India, Vol. II., 1881, from 1856 to 1881. Rs. 5 (12*a.*)

Supplement to the Statutes relating to India, 1881. Rs. 2 (6*a.*)

MISCELLANEOUS WORKS.

Merchant Shipping in India: A Digest of the Statutes and Acts relating to—edition 1884. By T. A. PEARSON, Barrister-at-Law. Rs. 5 (12*a.*)

Index to the Enactments relating to India, with Chronological Tables of Statutes relating to India and the Acts and Regulations of the Indian Legislatures. Second edition, 1883. By WILLIAM FISCHER AGNEW, Barrister-at-Law. Rs. 4 (12*a.*)

Copies of the first edition, compiled by Stephen Jacob, B.C.S., can be had at Rs. 2 (12a).

A Digest of Indian Law Cases, containing High Court Reports, 1862-86, and Privy Council Reports of Appeals from India, 1836-86, with an Index of Cases. Compiled under the orders of the Government of India by JOSEPH VERE WOODMAN, of the Middle Temple, Barrister-at-Law, and Advocate of the High Court, Calcutta, in five volumes. Super royal 8vo. Rs. 50 per set; quarter-bound copies, Rs. 55 (Rs. 3-2); payable in advance.

Abstract of Proceedings of the Legislative Council of the Governor-General, from July 1882. Super royal, 4to. Annual subscription Rs. 5 (Re. 1). Single Issue, 4*a.*, including postage.

Indian Law Commission. Report of the—1879. Fcap. boards. Re. 1 (5*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Madras and Mysore). Corrected to 30th November 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Southern India (Hyderabad). Corrected to 31st December 1888. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4-8 (6*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Northern India (Bengal, Assam, Burma, the North-Western Provinces, the Punjab, Kashmir, Nepal, and Baluchistan). Corrected up to 20th May 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 4 (6*a.*)

Lists of British Enactments in force in Native States, Rajputana. Corrected up to the 20th August 1891. Compiled by J. M. MACPHERSON, of the Inner Temple, Barrister-at-Law, Deputy Secretary to the Government of India, Legislative Department. Full cloth, super royal 8vo. Rs. 2-8 (4*a.*)

In the Press.

Lists of British Enactments in force in Native States, Central India (Central Provinces and the Central India Agency).

SEPARATE COPIES OF ACTS AND REGULATIONS.

Acts (unrepealed) of the Governor-General's Council, from 1854 to date, and Regulations passed under the Statute 33 Vict., Cap. 3, from No. II of 1875 to date, 8vo., stitched. These may be obtained separately. The price is noted on each.

Revised editions of the following enactments, as modified up to the dates mentioned against each, may be obtained separately. The prices are as noted against each.

Act XLV of 1860 (Indian Penal Code), to 1st August 1890. Rs. 2 (4*a*).

Act V of 1861 (Police), to 1st August 1892. Rs. 5-6 (1*a.* 6*p.*)

Act XVII of 1864 (Official Trustees), to 1st July 1890. 5*a.* 6*p.* (1*a.*)

Act X of 1865 (Succession), to 1st July 1890. Re. 1-8 (2*a.*)

Act XXV of 1867 (Printing Presses and Books), to 1st July 1890. 5*a.* (1*a.*)

Act VII of 1870 (Court-fees), to 1st July 1891, with an Appendix containing Notification No. 4650, dated 10th September 1889, reducing and remitting Court-fees, and an Index. Re. 1 (2*a.*)

Act I of 1871 (Cattle-trespass), to 1st March 1891. 5*a.* (1*a.*)

Act I of 1871, in Urdu. 1*a.* 9*p.* (1*a.*)

Act I of 1872 (Evidence), to 1st May 1891. Re. 1 (2*a.*)

Act I of 1872, in Urdu. 8*a.* (2*a.*)

Act IV of 1872 (Punjab Laws), to 1st July 1891. 7*a.* (1*a.*).

Act XV of 1872 (Christian Marriage), to 1st April 1891 10*a* (2*a.*)

Act XV of 1872, in Urdu. 4*a.* (2*a.*)

Ditto, in Nagri. 4*a.* (2*a.*)

Act II of 1874 (Administrator-General) to 1st July 1890 with a list of Native States included within the Presidencies of Bengal, Madras and Bombay respectively, for the purposes of the Act. 11*a.* (2*a.*)

Act VII of 1878 (Forests), to 1st July 1890. 10*a.* (2*a.*)

Act VIII of 1878 (Sea Customs), to 1st July 1891. Re. 1-5-3 (4*a.*)

Act XI of 1878 (Arms) to 1st July 1892. 11*a.* (2*a*).

Act VII of 1880 (Merchant Shipping), to 15th October 1891. 10*a.* (2*a.*)

Act V of 1881 (Probate and Administration), to 1st July 1890. 12*a.* (2*a.*)

Act XV of 1881 (Factories), to 1st April 1891. 5*a.* (1*a.*)

Act XV of 1881, in Urdu. 1*a.* 6*p.* (1*a.*)

Ditto, in Nagri. 1*a.* 6*p.* (1*a.*)

Act XVIII of 1881 (Central Provinces Land-revenue), as amended by Act XVI of 1889 (with an Index). Re. 1-4 (3*a.*)

Act XXII of 1881 (Excise), to 1st June 1890. 8*a.* (2*a.*)

Act XXII of 1881, in Urdu. 2*a.* 6*p.* (2*a.*)

Ditto, in Nagri. 2*a.* 6*p.* (2*a.*)

Act X of 1882 (Criminal Procedure), to 15th December 1888. Rs. 3 (6*a.*)

Criminal Procedure Code, in Urdu. Re. 1-4 (8*a.*)

Act XI of 1882 (Tariff), to 1st June 1890. 6*a* (1*a.*)

Act XI of 1882, in Urdu. 1*a.* 3*p.* (1*a.*)

Ditto, in Nagri. 1*a.* 3*p.* (1*a.*)

Act XII of 1882 (Salt), to 1st December 1890. 6*a.* (1*a.*)

Act XIV of 1882 (Civil Procedure), to 1st July 1888. Rs. 3 (6*a.*)

Civil Procedure Code in Urdu. Re. 1-6 (8*a.*)

Act IX of 1883 (Central Provinces Tenancy), as amended by Act XVII of 1889. 10*a.* (2*a.*)

Act XXI of 1883 (Emigration), to 1st December 1890. 11*a.* (1*a.* 6*p.*)

Act VI of 1884 (Inland Steam-vessels), to 1st July 1891. 9*a.* (2*a.*)

Act VII of 1884 (Steam-ships), to 1st July 1890. 6*a.* (1*a.*)

Act XVII of 1884 (Lower Burma Municipalities), to 1st December 1891. 15*a.* (2*a.*)

Act XVIII of 1884 (Punjab Courts), to 1st April 1891. 7*a.* (1*a.* 6*p.*)

Act VI of 1886 (Births, Deaths and Marriages Registration), to 1st June 1891. 6*a.* (1*a.*)

Act IV of 1889 (Merchandise Marks), to 1st June 1891. 6*a.* (1*a.*)

Act IV of 1889, in Urdu. 2*a.* (1*a.*)

Regulation VII of 1886 (Upper Burma Criminal Justice), to 1st August 1890. 4*a* (1*a.*)

Regulation VIII of 1886 (Upper Burma Civil Justice), to 1st April 1891. 8*a.* (1*a.*)

Regulation XIV of 1887 (Upper Burma Villages), to 1st April 1891. 5*a* (1*a.*)

Notice.

INDIAN LAW REPORTS.

ADVERTISEMENTS will be received for publication on the wrappers of the Indian Law Reports, Calcutta Series, by the Calcutta Central Press Company, "Limited," 5-1, Council House Street, at the following rates, payable in advance :—

	One page.	*Half page.*	*Quarter page.*
	Rs.	Rs.	Rs.
For one issue ...	16	10	6
For three issues ...	40	25	14
For six issues ...	70	40	25
For twelve issues ...	110	70	45

At these rates the advertisers will have the option of changing their advertisements in each issue.

[2-*t.-f.-o.*]

Notice.

OUDH FOREST DEPARTMENT.

BAHRAMGHAT DEPOT

On the Oudh and Rohilkhand Railway.

FROM this date the prices of Sál Beams and Scantlings supplied from this Depôt will be as follows :—

Beams—21 feet length at Rs. 2 10 0 per cubic foot.

22	ditto	„	2 12 0	ditto.
23	ditto	„	2 14 0	ditto.
24	ditto	„	3 0 0	ditto.

Above the lengths given, two annas per foot run will be charged; any inches over the foot will be charged as a foot.

Scantlings—From 12 to 20 feet at Rs. 2 8 0 per cubic foot.

Under 12 and over 7	„	2 4 0	ditto.
Under 7 feet	„	2 0 0	ditto.

The above prices are for ordinary building purposes.

For *planking, sleepers,* &c., special rates will be fixed by agreement.

The Department will still take orders for buildings all over at Rs. 2-4-0 per cubic foot, provided the scantlings are taken in fair proportion.

Second and *third class timber* will be sold, and price fixed by agreement.

Auction sales will be held from time to time to clear off stock.

For further particulars apply to the Officer in charge of the Depôt.

By order of the Conservator of Forests, N.-W. P. and Oudh, Oudh Circle.

KANHYA LAL,
Sub-Asst. Conservator of Forests,
Bahramghat Division.

BAHRAMGHAT:
The 1st April 1886.

[119-*t.-f.-o.*]

The Indian Law Reports.

PUBLISHED UNDER AUTHORITY.

THE Indian Law Reports, published under the authority of the Governor-General in Council, appear in monthly parts, published as soon as possible after the first of each month at Calcutta, Madras, Bombay and Allahabad, and comprise four series,—one for the Calcutta High Court, a second for the Madras High Court, a third for the Bombay High Court, and a fourth for the Allahabad High Court. The cases heard by the Privy Council on appeal from each High Court are reported in the Series for that High Court. Cases heard by the Privy Council on appeal from Provinces in India not subject to any High Court are reported in the Calcutta Series.

The Calcutta Series is distributed by the Bengal Secretariat; and the Madras, Bombay and Allahabad Series are distributed direct from Madras, Bombay and Allahabad, respectively.

In supersession of the previous advertisements, on and from the 1st January 1889 the terms of subscription and sale will be as follows for current issues as well as for back numbers of the Reports from 1876:—

Terms of subscription, payable annually in advance.

For the Complete Series, *including postage*, Rs. 22-8-0.

	Without postage. Rs. A. P.	With postage. Rs. A. P.
For the Calcutta Series ...	10 0 0	12 8 0
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series ...	6 0 0	7 0 0
" a part of the Calcutta Series purchased separately (*inclusive of postage in India*)	...	2 0 0
" a part of each of the Madras, Bombay and Allahabad Series purchased separately (*inclusive of postage in India*) ...	...	1 0 0

The following is the rate at which deductions will be made for parts out of print:—

	For town. Rs. A. P.	For mufasil. Rs. A. P.
For the Calcutta Series per copy...	0 8 9	0 10 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series per copy ...	0 5 3	0 5 9
" the Calcutta Series. For the year ...	7 2 6	8 6 3
" each of the Madras, Bombay and Allahabad Series. For the year ...	4 4 6	4 11 3

Persons desiring to subscribe for or purchase the Reports should apply to—

Superintendent, Government Press, Madras.

The Government Central Book Depôt, Bombay.

The Curator of Government Books, North-Western Provinces and Oudh.

The Superintendent of Government Printing, Bengal.

Orders and subscriptions for 1889 should be at once registered and remitted.

[251-*t.-f.-o.*]

For Sale.

In two Vols., Foolscap Folio.

CORRESPONDENCE relating to the Famine in Bengal and Behar, from October 1873 to May 1st, 1874. *Price, Rs.* 2-8-0 *per vol.: packing and postage, Re.* 1-4-0 *extra per vol.*

CONTENTS:—Vol. I. The principal official correspondence relating to the Famine. Vol. II. Special Narrative and Minutes by the Hon'ble Sir R. Temple, K.C.S.I., Lieutenant-Governor of Bengal.

OFFICE OF SUPDT. OF GOVT. PRINTING,
No. 8, Hastings Street, Calcutta.

[437-*t.-f.-o.*]

[This notice is substituted for the one previously published.]

Notice.

Reduction in the price of the Pure Sulphate of Quinine manufactured at the Bengal Government Cinchona Plantation.

ON and after 1st April 1891 the price of this Quinine will be as follows:—

	Rs. A. P.		Rs. A. P.
One-pound tin ...	16 0 0	or post free ...	16 12 0
Half-pound tin ...	8 0 0	ditto ...	8 8 0
Quarter-pound tin ...	4 0 0	ditto ...	4 8 0

Analysis shows this Quinine to be of the purest manufacture, and it is guaranteed to be free from wilful mixture with the inferior alkaloids Cinchonine and Cinchonidine. It is for sale only to Government officers, and only for cash, and may be had from the Superintendent, Botanic Garden, Seebpore, near Calcutta. It can be had either white or coloured pink.

اشتہار

تخفیف قیمت خالص سلفٹ آف کونین
ساخت سنکونا پلانٹیشن گورنمنٹ بنگال
یکم اپریل سنہ ۱۸۹۱ع سے قیمت اس کونین
کی حسب شرح مندرجہ ذیل ہوگی
فی بکس ٹن وزنی ایک پونڈ ــــ ۱۶ روپیہ
یا بشمول محصول ڈاک ۱۶ روپیہ ۱۲ آنہ
فی بکس ٹن وزنی نصف پونڈ ــــ ۸ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۸ روپیہ ۸ آنہ
فی بکس ٹن وزنی چہارم حصہ پونڈ ــــ ۴ روپیہ
یا بہ شمول محصول ڈاک ۴ روپیہ ۸ آنہ
تحلیل سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کونین نہایت
خالص قسم کی ہے اور اسبات کا ذمہ کیا جاتا ہے
کہ سنکونائن اور سنکونیڈائن کے ناقص
کہار اسمیں بالکل ملائے نہیں گئے۔ یہ صرف
عہدہ داران سرکاری کے ہاتھہ اور صرف
نقد قیمت پر فروخت ہو سکتی ہے اور
صاحب سپرنٹنڈنٹ بوٹینیکل گارڈن
مقام سیب پور متصل کلکتہ سے مل سکتی ہے
اور سفید یا گلابی رنگدار (جیسی مطلوب ہو)
مل سکتی ہے

[286-21.]

Notice.

DISTRICT MAPS.

DEPUTY Commissioners and other Government Officers are informed that the following skeleton maps of the Survey of India are available on application to this office, having been prepared under the orders of Government for use in illustrating correspondence and annual reports. The maps are issued free of charge:—

District or tract.	Scale—miles per inch.	District or tract.	Scale—miles per inch.
1. Hissar	8 miles=1 inch ...	Hissar	4 miles=1 inch.
2. Rohtak	Ditto ...	Gurgaon	Ditto.
3. Gurgaon	Ditto ...	Delhi	Ditto.
4. Delhi	Ditto ...	Karnál	Ditto.
5. Karnál	Ditto ...	Simla...	Ditto.
6. Umballa	Ditto ...	Kángra	Ditto.
7. Simla	16 miles=1 inch ...	Hoshiárpur	Ditto.
8. Kángra	8 miles=1 inch ...	Jullundur	Ditto.
9. Hoshiárpur	Ditto ...	Ludhiána	Ditto.
10. Jullundur	Ditto ...	Ferozepore	Ditto.
11. Ludhiána	Ditto ...	Mooltan	Ditto.
12. Ferozepore	Ditto ...	Jhang...	Ditto.
13. Mooltan	Ditto ...	Montgomery	Ditto.
14. Jhang	Ditto ...	Lahore	Ditto.
15. Montgomery	Ditto ...	Amritsar	Ditto.
16. Lahore	Ditto ...	Gujrát	Ditto.
17. Amritsar	Ditto ...	Gujránwála	Ditto.
18. Gurdáspur	Ditto ...	Shahpur	Ditto.
19. Siálkot	Ditto ...	Jhelum	Ditto.
20. Gujrát	Ditto ...	Ráwalpindi	Ditto.
21. Gujránwála	Ditto ...	Peshâwar	Ditto.
22. Shahpur	Ditto ...	Kohát...	Ditto.
23. Jhelum	Ditto ...	Bannu	Ditto,
24. Ráwalpindi	Ditto ...	Dera Ismail Khan	Ditto.
25. Hazára	Ditto ...	Dera Gházi Khan	Ditto.
26. Peshâwar	Ditto ...	Muzaffargarh	Ditto.
27. Kohát	Ditto ...		
28. Bannu	Ditto ...		
29. Dera Ismail Khan	Ditto ...		
30. Dera Gházi Khan	16 miles=1 inch ...		
31. Muzaffargarh	Ditto ...		

E. B. FRANCIS,
Director of Land Records and Agriculture, Punjab.

[837-1].

Commissariat Notice—No. 19.

SEALED tenders for the supply to the Western Circle, Bengal Commissariat, of country manufactured blankets for gear of transport animals from date of commencement to 31st March 1894 of the description and in the number noted in the memorandum at foot will be received by the Commissariat Store Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Lahore, up to noon on the 6th January 1893, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tender will be received except on forms obtainable from the Commissariat Store Office at Lahore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer at Lahore up to 4 o'clock P. M. on the 24th December 1892. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed: —"Tender for the supply of country manufactured blankets."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissary-General shall have the power to accept a tender in whole or in part or to reject a tender without assigning any cause for so doing, but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accepted with earnest-money in Government Promissory Notes or by Bank of Bengal or Treasury Receipt* for an amount equal to 2½ per cent. of the value at the tendered rate of one year's supply of the number of blankets tendered for, but the earnest-money of any one tender need not exceed Rs. 1,000. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Sample of the blanket to be supplied can be inspected at any Commissariat Office.

Memorandum of description and number of blankets referred to in paragraph 1.

Description.	Size.	Weight.	Estimated number required.	REMARKS.
Blankets of the description issued to native troops and followers for making gear of transport animals.	7' × 4½'	4 lbs.	21,044	Deliverable at Commissariat Store Depôt, Lahore.

C. CORFIELD, *Captain*,

Commissariat Store Officer.

COMMISSARIAT STORE OFFICE, LAHORE:
The 5th December 1892.

[885-1.]

Notice.

ALL communications relating to the Inventions and Designs Act, 1888, including applications and specifications, should be addressed to the Secretary, Revenue and Agricultural Department, at Calcutta.

M. W. ROGERS, LIEUT.-COLONEL, R. E.,

Secretary under the Inventions and Designs Act

[753-*t.-f.-o.*]

Commissariat Notice—No. 66 C.

SEALED tenders for the supply at Quetta of the description of articles detailed in the memorandum at foot for three years, from date of commencement to 31st December 1895, will be received by the Chief Commissariat Officer (hereinafter referred to as the Commissariat Officer) at Quetta, up to noon on the 14th January 1893, and then and there opened in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Chief Executive Commissariat Office, Quetta, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Commissariat Officer, Quetta, up to 1 o'clock P.M. on the 7th January 1893. No addition or alteration must be made in the tender forms.

3. Seals of tenderers will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Bullock and Mule line gear."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, but the term of contract must be as noted above and the rate an average for the whole period. The Commissariat Officer shall have the power to accept a tender in whole or in part, or to reject a tender without assigning any cause for so doing; but in the event of the tender being accepted in part only, and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest-money deposited will be confiscated.

6. Each tender must be accompanied with separate earnest-money for each description of supply in Government Promissory Notes or Bank of Bengal or Treasury Receipt* for the amounts noted in the memorandum at foot. Tenders without earnest-money will not be attended to.

* The receipt may be for Currency Notes or cash.

7. Earnest-money will be confiscated if the tenderer withdraws from his tender.

8. Samples of the articles to be supplied can be inspected at Quetta Transport Godown.

9. The contracts may be taken up by contractors for the Station Quetta only, but the gear will have to be made up from approved materials under the supervision of the Commissariat Officer or his representative.

Memorandum of the descripti on of supplies and of the amount of earnest-money to be lodged, referred to in paragraphs 1 and 6.

Description of Gear.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
(1). Bullock gear ...	30	
(2). Line gear for Transport mules ...	95	

G. H. BRETHERTON, *Lieut.*,

for *Chief Commissariat Officer.*

CHIEF COMMISSARIAT OFFICE, QUETTA:
The 16th December 1892.

[825-1.]

Commissariat Notice—No. 17.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive from 15th January 1893 to 30th June 1893 will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 5th January 1893, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 22nd January 1893.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Gram, 2nd Sort."

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at Executive Commissariat Office, Ferozepore, and every facility will be afforded to tenders to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest money required.	REMARKS.
	Rs.	
Gram, 2nd Sort ...	450	

W. MILTON, *Sub-Conductor*,
In Commissariat charge.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 24th December* 1892. [843-1.]

In the Court of Small Causes at Lahore.

WITH POWERS OF A DISTRICT COURT UNDER CHAPTER XX OF ACT XIV OF 1882.

In re INSOLVENCY OF MUHAMMAD BAKHSH, SON OF KARM BAKHSH, RESIDENT OF LAHORE.

Case No. 47 *of* 1892.

WHEREAS upon inquiry made upon the application of Muhammad Bakhsh this Court is satisfied that the statements contained in the application are substantially true, and that the said Muhammad Bakhsh, judgment-debtor, has not committed any act of bad faith within the meaning of Section 351 of the Civil Procedure Code. It is ordered that the said Muhammad Bakhsh, judgment-debtor, be, and he is hereby, declared insolvent.

Given under my hand and the seal of the Court this 17th day of December 1892.

UMRAO SINGH,
Registrar.

[836-1.]

Commissariat Notice—No. 16.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles in the Ferozepore Commissariat Executive for one year, from 1st April 1893 to 31st April 1894, will be received by the Executive Commissariat Officer at Ferozepore up to noon on the 15th January 1893, and opened by him then and there in the presence of all parties who may choose to attend.

2. No tenders will be received except on forms obtainable from the Commissariat Office, Ferozepore, which, as well as any information required regarding the contract, will be given on application to the Executive Commissariat Officer, Ferozepore, up to 4 o'clock P. M. on the 10th January 1893.

3. Seals of tenderers (unable to write) will not be accepted; they should have their marks verified by witnesses.

4. Covers to be superscribed—"Tender for Salt Lahori," "Mixed vegetables" or as the case may be.

5. The tender may be in part or for the whole requirement, and the Executive Commissariat Officer reserves to himself the right to accept the tender in whole or in part; but in the event of his accepting in part only and the tenderer failing to take up the contract, the whole earnest deposit will be confiscated.

6. Tender for each article and description of article will be separately accepted or rejected, and separate Treasury Receipt for earnest-money will be required for each. Tenders without earnest-money will not be attended to.

7. Samples of the articles required to be supplied are to be seen at Commissariat Office at Ferozepore, and every facility will be afforded to tenderers to see them before they tender.

Nomenclature of Articles.	Amount of earnest-money required.	REMARKS.
	Rs.	
Salt, Lahori...	25	
Mixed vegetables	25	

W. MILTON, *Sub-Conductor*,
In Commissariat charge.

EXECUTIVE COMMISSARIAT OFFICE, FEROZEPORE: *The 24th December* 1892. [842-3.]

Notice.

THE Deputy Commissioner's Office and Criminal Courts will be closed on the following days during the month of January 1893:—

2nd January 1893, on account Proclamation Day.
11th „ „ „ Lohri,
28th „ „ „ Last Saturday.

C. G. DAVIS, *Offg. Head Clerk*,
for *Deputy Commissioner*.

LAHORE: *The 23rd December* 1892. [864-1.]

Punjab Government Press, Lahore—29-12-92—690.